

وَقَدْ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ فَخْصَةٍ
وَقَدْ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ فَخْصَةٍ
اور یہ کلمہ نہ مانے اللہ اور اس کے رسول کا ایک کلمہ ہے۔ مومن کو ایمان دینا ہے اللہ تعالیٰ

صحیح مسلم شریف

www.mafseislam.com

مصنفہ:

امام المحدثین ابوالحسن مسلم بن الحجاج القشیری رحمہ اللہ

ترجمہ و تحشیہ:

علامہ غلام رسول سعیدی

□

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۱	حالات و خدمات امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ	۱۷	۳۲	کرنا اور چھوٹی حدیث گھڑنے پر وحید	۳۲
	ولادت اور سلسلہ نسب	۱۷	۳۳	حدیث گھڑنے کی ممانعت	۳۳
	تحصیل علم حدیث	۱۷	۳۴	بلا تحقیق حدیث بیان کرنے سے ممانعت	۳۴
	فہمیت	۱۷	۳۶	ضعیف راویوں سے روایت کرنے کی ممانعت	۳۶
	انسائڈ اور مشائخ	۱۷	۳۸	انسناد حدیث اور راویوں پر تنقید کی اہمیت	۳۸
	خلافت	۱۸	۴۰	راویوں کے عیبوں کو ظاہر کرنا اور احادیث کو نقل کرنا	۴۰
	کلمات اللہ	۱۸	۵۲	بعض کا بعض سے روایت کرنے کا بیان	۵۲
	ملی شکوہ	۱۸	۵۵	حدیث معصن کی حقیقت پر دلائل	۵۵
	امام بخاری سے تعلق خاطر	۱۸	۵۶	حدیث معصن سے دلیل پکڑنا درست ہے	۵۶
	تصانیف	۱۹		۱ - کتاب الایمان	
	وصال	۱۹	۶۵	ایمان و اسلام کا بیان	۶۵
	حسن عاقبت	۱۹	۶۷	ایمان کیا ہے اور اس کی خصلتوں کا بیان	۶۷
	معجم مسلم	۲۰	۶۹	اسلام کیا ہے اور اس کے خصائص کا بیان	۶۹
	سہب تالیف اور مدت	۲۰		نمازوں کا بیان جو ارکان اسلام میں سے ایک	
	تفسیر	۲۱	۷۰	رکن ہیں	۷۰
	اسلوب	۲۱	۷۰	ارکان اسلام سے متعلق سوال	۷۰
	شرائک	۲۲		ایمان کے جس وجہ کی وجہ سے جنت کے دخول کا	
	تعلیمات	۲۳		استحقاق ہے اور جس نے احکام پر عمل کیا وہ جنت	
	عد و روایات	۲۳	۷۲	میں داخل ہو جائے گا	۷۲
	مستقرجات	۲۳	۷۳	اسلام کے ارکان اور عقیم ستونوں کا بیان	۷۳
	شروعات معجم مسلم	۲۵	۷۴	اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ پر ایمان	۷۴
	تفہرات معجم مسلم اور ان کی شروح	۲۶		لانے احکام شریعت پر عمل کرنے ان کو یاد رکھنے	
	مقدمہ معجم مسلم	۲۷	۷۵	اور ان کی دعوت دینے اور تبلیغ کرنے کا حکم	۷۵
	تقدیر و یوں کی روانت کو قبول کرنا چھوٹوں کی ترک	۷		توحید و رسالت کی گواہی اور احکام شریعت کی دعوت	

باب	موضوع	صفحہ	باب	موضوع	صفحہ
۸	وینا جب تک لوگ لا الہ الا اللہ نہ کہیں ان سے قتال کرنے کا حکم	۷۸	۲۲	اور اہل یمن کی ایمان میں ترجیح	۹۷
۹	موت کے وقت غرغره موت سے پہلے ایمان لانے کی صحت مشرکین کے لیے استغفار کا منسوخ ہونا اور اس پر دلیل کہ شرک پر مرنے والا جہنمی ہے	۷۹	۲۳	جنت میں صرف متوہنین داخل ہوں گے متوہنین سے محبت رکھنا ایمان کی علامت ہے اور زیادہ سلام کرنا محبت کا سبب ہے	۱۰۰
۱۰	جس شخص کا توحید پر خاتمہ ہو اور وہ جنت میں قطعی طور پر داخل ہوگا	۸۱	۲۴	دین خیر خواہی ہے	۱۰۰
۱۱	جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب اسلام کو دین اور محمد ﷺ کو نبی مان کر راضی ہو وہ متوہن ہے خواہ وہ گناہ کبیرہ کا ارتکاب کرے	۸۳	۲۵	گناہوں سے ایمان کامل میں کمی اور گناہ کے ارتکاب کے وقت ایمان کامل کا منہی ہونا	۱۰۱
۱۲	ایمان کی شاخوں کی تعداد ایمان کے حلی اور ادنیٰ دہجہ کا بیان اور حیادگی ایمان کا ایک حصہ ہے	۹۰	۲۶	مناہق کی صفات کا بیان	۱۰۳
۱۳	اسلام کے جامع اوصاف	۹۲	۲۷	مسلمان کو کافر کہنے والے کا حکم	۱۰۳
۱۴	احکام اسلام میں سے بعض کی بعض پر فضیلت ان خصائص کا بیان جن کے ساتھ متصف ہونے سے ایمان کی حلاوت حاصل ہوتی ہے	۹۲	۲۸	علم کے باوجود اپنے آپ کے نسب سے انکار کرنے والے کے ایمان کا حال	۱۰۵
۱۵	اپنے والد اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ رسول اللہ ﷺ سے محبت کا وجوب	۹۳	۲۹	اس کا بیان کہ مسلمان کو نہ کہنا ناسق ہے اور اس سے قتال کرنا کفر ہے	۱۰۶
۱۷	ایمان کا تقاضا یہ ہے کہ جو اچھی چیز اپنے لیے پسند کرے وہی اپنے مسلمان بھائی کے لیے بھی پسند کرے	۹۴	۳۰	اس حدیث کا بیان کہ میرے بعد ایک دوسرے کی گردنیں مار کر کافرش ہو جائے	۱۰۶
۱۸	پڑوسی کو تکلیف پہنچانے کی ممانعت	۹۵	۳۱	نسب میں طعن کرنے اور نوحہ کرنے پر کفر کا اطلاق	۱۰۷
۱۹	پڑوسی اور مہمان کی نگریم کرنا اور تنگی کی بات کے سوا خاموش رہنا علامات ایمان سے ہے	۹۵	۳۲	بھاگے ہوئے غلام پر کافر کا اطلاق	۱۰۷
۲۰	برائی سے روکنا ایمان کی علامت ہے اور ایمان میں زیادتی اور کمی ہوتی ہے	۹۶	۳۳	جو شخص یہ کہے کہ ستاروں کے سبب سے بارش ہوتی ہے اس کے کفر کا بیان	۱۰۸
۲۱	اہل ایمان کی ایمان میں ایک دوسرے پر فضیلت	۹۶	۳۴	انصار اور حضرت علی سے محبت رکھنا ایمان کی اور ان سے بغض رکھنا نفاق کی علامت ہے	۱۰۹
			۳۵	عبادات کی کمی سے ایمان کا کم ہونا اور کفر کا کفران	۱۱۰
			۳۶	لعنت پر اطلاق	۱۱۰
			۳۷	نماز ترک کرنے پر کفر کا اطلاق	۱۱۱
			۳۸	نماز ترک کرنے کا بیان	۱۱۲
			۳۹	اللہ پر ایمان لانا سب سے افضل عمل ہے	۱۱۲
			۴۰	سب سے بڑا گناہ شرک ہے اور اس کے بعد بڑے گناہوں کا بیان	۱۱۳
			۴۱	معصیت کبیرہ اور کبیر الکبائر کا بیان	۱۱۵

صفحہ	موضوع	باب	صفحہ	موضوع	باب
۱۱۶	اسلام لانے کے بعد کافر کے اعمال سابقہ کا حکم	۵۵	۳۹	تکبر کے حرام ہونے کا بیان	۳۹
۱۳۷	ایمان میں صدق اور اخلاص	۵۶	۴۰	جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کیے بغیر مر گیا اس کے جنتی ہونے پر اور جو شرک پر مر اس کے دوزخی ہونے پر دلیل	۴۰
۱۳۸	حدیث نفس اور خواطر سے دور گزر کر تکی اور بدی کے "حکم" کے حکم کا بیان	۵۷	۴۱	کلمہ پڑھ لینے کے بعد کفر کو قتل کرنا حرام ہے	۴۱
۱۳۸	اللہ تعالیٰ نے حدیث نفس کو معاف فرما دیا ہے	۵۸	۴۲	نبی ﷺ کا ارشاد: "جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے"	۴۲
۱۳۹	بنوے کے تکی کے "حکم" کو لکھنے اور برائی کے "حکم" کو نہ لکھنے کا بیان	۵۹	۴۳	نبی ﷺ کا یہ ارشاد: "جس نے ہم کو دھوکا دیا وہ ہم میں سے نہیں ہے"	۴۳
۱۴۰	ایمان میں دوسرے کا بیان اور دوسرے کے وقت کیا کہنا چاہیے؟	۶۰	۴۴	منہ پر پھیر مارنے، گریبان چاک کرنے اور زمانہ جاہلیت کی جیچہ دیکھنا کا بیان	۴۴
۱۴۱	ایمان لانے اور شیطانی دوسے کے وقت اس سے پناہ مانگنے کا بیان	۶۱	۴۵	چغلی خودی کی سخت ممانعت	۴۵
۱۴۲	جمہوری قسم کھا کر کسی مسلمان کا حق مارنے پر دوزخ کی وعید	۶۲	۴۶	لباس ٹٹوں سے چھپے لٹکانے والوں، احسان، جٹکانے والوں اور جمہوری قسم کھا کر سوا بیچنے والوں سے اللہ تعالیٰ کے ناراض ہونے کا بیان	۴۶
۱۴۳	غیر کامل باحق چھیننے والے کا خون مباح ہے اور اگر وہ اس بڑائی کے دوران قتل ہو جائے تو دوزخی ہے اور اگر صاحب حق قتل ہو جائے تو وہ شہید ہے	۶۳	۴۷	خودکشی کرنے کی شدید ممانعت اور اس کا عذاب جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے	۴۷
۱۴۴	رعایا کے ساتھ خیانت کرنے والے حاکم کے لیے دوزخ کی وعید	۶۴	۴۸	مال غنیمت میں خیانت کرنے کی ممانعت اور اس کا بیان کہ جنت میں صرف مؤمن داخل ہوں گے	۴۸
۱۴۵	بعض دلوں سے ایمان اور لعانت کا ٹھہ جانا اور دلوں پر تشنگا طاری ہونا	۶۵	۴۹	مال غنیمت میں خیانت کی ممانعت	۴۹
۱۴۶	اسلام ابتداء میں انجمنی تھی اور انتہاء میں بھی انجمنی ہو جائے گا اور دوسرے میں مسمت جائے گا	۶۶	۵۰	خودکشی کے کفر نہ ہونے کی دلیل	۵۰
۱۴۷	اسلام ابتداء میں انجمنی تھا اور انتہاء میں بھی انجمنی ہو جائے گا اور دوسرے میں مسمت جائے گا	۶۷	۵۱	قرب قیامت میں ہوا کا ان لوگوں کو اٹھا لینا جن کے دلوں میں تھوڑا سا بھی ایمان ہوگا	۵۱
۱۴۸	ایمان مسمت کریمہ میں چلا جائے گا	۶۸	۵۲	فتنوں کے ظہور سے پہلے اعمال صالحہ کی ترغیب	۵۲
۱۴۹	انیر زمانہ میں ایمان کا رجحان نہ رہا	۶۹	۵۳	مؤمن کا اعمال ضائع ہو جانے سے ڈرنا	۵۳
۱۵۰	خوفزدہ شخص کے لیے ایمان غلطی رکھنے کا جواز	۷۰	۵۴	کیا اعمال جاہلیت پر مؤاخذہ ہوگا؟	۵۴
۱۵۱			۵۵	اسلام حج اور ہجرت پہلے گناہوں کو بخار دیتے ہیں	۵۵
۱۵۲			۵۶	اللہ تعالیٰ نے ساتھ کسی کو شریک نہ سمجھانے والے اور اس کی رحمت سے عاجز نہ ہونے والے کا بیان	۵۶

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۱۸۳	آخرت میں مومنین کے لیے اللہ سبحانہ کے دیدار کا اثبات	۸۰	۶۸	جس شخص کے ایمان کے ضعف کا خطرہ ہو اس کی تالیف قلب اور بغیر دلیل کے کسی کو قطعی مومن کہنے کی ممانعت	۱۵۳
۱۸۴	رکعت باری تعالیٰ کا بیان	۸۱	۶۹	دلائل کی زیادتی سے ایمان کا قوی ہونا	۱۵۵
۱۹۴	شفاعت کا اثبات اور مسعودین کو دوزخ سے نکلانے کا بیان	۸۲	۷۰	ہمارے نبی سیدنا محمد ﷺ کی رسالت کے عموم پر ایمان لانے کا وجوب اور آپ کی ملت سے تمام ملکوں کے منسوخ ہونے کا بیان	۱۵۶
۱۹۳	آخر میں جہنم سے نکلنے والے کا بیان	۸۳	۷۱	حضرت عیسیٰ بن مریم کے نازل ہونے اور شریعت محمدی کے مطابق احکام جاری کرنے کا بیان	۱۵۷
۱۹۷	اہل جنت میں سے سب سے کم درجہ شخص کا بیان	۸۴	۷۲	ابن مریم کا نازل ہونا اور امام بننا	۱۵۸
۲۰۲	صاحب شفاعت کا بیان	۸۵	۷۳	میری امت کا ایک گروہ قیامت تک حق کے لیے لڑتا رہے گا	۱۵۹
۲۱۳	فرمان رسول ﷺ: میں وہ پہلا شخص ہوں جو جنت میں جانے کے لیے شفاعت کروں گا اور تمام انبیاء سے زیادہ میرے پیروکار ہوں گے	۸۶	۷۴	اس زمانہ کا بیان جس میں ایمان نہیں قبول کیا جائے گا	۱۶۰
۲۱۴	نبی اکرم ﷺ کا اپنی امت کی شفاعت کے لیے دعا کا محفوظ رکھنا	۸۷	۷۵	رسول اللہ ﷺ کی طرف وحی کی ابتداء کرنے کا بیان	۱۶۱
۲۱۶	رسول اللہ ﷺ کا اپنی امت کے لیے دعا کرنا	۸۸	۷۶	رسول اللہ ﷺ کی معراج اور نمازوں کی فرضیت کا بیان	۱۶۲
۲۱۷	رونا اور شفقت فرمانا	۸۹	۷۷	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا انبیاء علیہم السلام کا ذکر کرنا	۱۶۳
۲۱۸	جو شخص کفر پر مرادہ دوزخ میں رہے گا اس کو مقربین کی شفاعت اور قرابت فائدہ نہیں دے گی	۹۰	۷۸	سچ ایمان مریم اور مسیح و جہاں کا ذکر	۱۶۴
۲۱۹	فرمان الہی عزوجل: "اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرلیئے" کا بیان	۹۱	۷۹	نبی کریم ﷺ اور انبیاء علیہم السلام کی نماز کا بیان	۱۶۵
۲۲۰	نبی ﷺ کی ابو طالب کے لیے شفاعت اور آپ کے سب سے اس کے عذاب کی تخفیف	۹۲	۸۰	صدر الشیخ کا ذکر	۱۶۶
۲۲۱	سب سے کم درجہ عذاب کا بیان	۹۳	۸۱	اللہ تعالیٰ کا فرمان: اور انہوں نے وہ جلوہ دیدار دیکھا	۱۶۷
۲۲۲	کفار کے اعمال ان کو فائدہ نہیں پہنچاتے	۹۴	۸۲	آیا رسول اللہ ﷺ نے شب معراج اللہ تعالیٰ کا دیدار کیا تھا یا نہیں؟	۱۶۸
۲۲۳	مسلمانوں سے دوستی رکھنا اور غیر مسلموں سے قطع تعلیق کرنا	۹۵	۸۳	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا (خالق) نور کو دیکھنا	۱۶۹
۲۲۴	مسلمانوں کے بعض گروہوں کا بغیر حساب اور عذاب کے جنت میں دخول	۹۶	۸۴	خالق کائنات کے متعلق حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کے اقوال مبارکہ	۱۷۰
۲۲۵	نصف لیل جنت اس امت کے لوگ ہوں گے	۹۷			
۲۲۷	ہر ہزار میں سے نو سو تانے جہنمی ہونے کا بیان	۹۸			

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۲۵۰	سوزوں پر سج	۲۲	۲۲۸	۲ - کتاب الطہارۃ	
۲۵۳	پیشانی اور پگڑی پر سج	۲۳	۲۲۸	۱ وضو کی فضیلت	۱
۲۵۴	سوزوں پر سج کی مذمت	۲۴	۲۲۹	۲ نماز کے لیے طہارت کا وجوب	۲
۲۵۵	ایک وضو سے متعدد نمازوں کا جواز	۲۵	۲۳۰	۳ کامل وضو کرنے کا طریقہ	۳
۲۵۵	تین بار ہاتھ دھونے سے پہلے پانی کے برتن میں ہاتھ ڈالنے کی کراہت	۲۶	۲۳۱	۴ وضو کرنے کے بعد نماز پڑھنے کی فضیلت	۴
۲۵۶	کتے کے جھوٹے کا حکم	۲۷	۲۳۲	۵ پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے دوسرے جمعہ تک اور ایک رمضان سے دوسرے رمضان تک کے درمیانی صیبرہ گناہ مخالف کر دیئے جاتے ہیں جب کہ وہ کبیرہ گناہ سے بچتا ہے	۵
۲۵۸	غصہ سے ہونے والی پانی میں پیشاب کرنے کی ممانعت	۲۸	۲۳۳	۶ وضو کے بعد مستحب ذکر کا بیان	۶
۲۵۸	جمع شدہ پانی کے اندر غسل کرنے کی ممانعت	۲۹	۲۳۳	۷ نماز کے بعد وضو کا بیان	۷
۲۵۸	جب سحر پیشاب یا دیگر نجاستوں سے طوٹ ہو جائے تو اس کے دھونے کا وجوب اور طہارت کے لیے پانی سے دھونے کا کافی ہونا	۳۰	۲۳۴	۸ ناگ میں طاقی مرتبہ پانی ڈالنا اور طاقی مرتبہ استنجاء کرنا	۸
۲۶۰	شیر خوار بچے کے پیشاب آلود کپڑے کو دھونے کا حکم	۳۱	۲۳۵	۹ وضو میں مکمل وضو کے دھونے کا وجوب	۹
۲۶۱	مٹی کا حکم	۳۲	۲۳۶	۱۰ تمام اعضاء وضو کو مکمل طور پر دھونے کا انتخاب	۱۰
۲۶۲	مٹی کو کپڑے سے دھونا	۳۳	۲۳۷	۱۱ وضو کے پانی کے ساتھ گناہوں کا جھڑنا	۱۱
۲۶۳	خون کی نجاست اور اس کو دھونے کا طریقہ	۳۴	۲۳۸	۱۲ اعضاء وضو کو چکانے کے لیے مقررہ حد سے زیادہ دھونے کا انتخاب	۱۲
۲۶۳	پیشاب کی نجاست پر دلیل اور اس سے احتراز کا وجوب	۳۵	۲۳۹	۱۳ جہاں تک وضو کا پانی پہنچے گا وہاں تک زبرد پڑتا ہے	۱۳
۲۶۳	۳ - کتاب الحيض		۲۴۰	۱۴ تکلیف کے وقت مکمل وضو کرنے کی فضیلت	۱۴
۲۶۴	ملہوں کا ہند کے ساتھ لینا	۱	۲۴۱	۱۵ سواک کا بیان	۱۵
۲۶۴	حائضہ کے ساتھ ایک چادر میں لیٹنا	۲	۲۴۲	۱۶ بیض سنتوں کا بیان	۱۶
۲۶۵	حائضہ کے ساتھ چادر میں سونا	۳	۲۴۳	۱۷ استنجاء	۱۷
۲۶۵	حائضہ عورت کے لیے اپنے خاوند کا سر دھونے والوں میں کھینچ کر دھونے کا جواز اس کے جھوٹے کا پاک ہونا اس کی گود میں سر رکھنے اور اس کی گود میں قرآن پڑھنے کا جواز	۴	۲۴۴	۱۸ حائضہ ہاتھ سے استنجاء کرنے کی ممانعت	۱۸
۲۶۶	حائضہ کا جاننا اور کپڑا پکڑنا	۵	۲۴۵	۱۹ وضو غیرہ میں دائیں طرف سے ابتداء کرنا	۱۹
۲۶۷	ایک ہی برتن میں حائضہ کے ساتھ پانی پینا	۶	۲۴۶	۲۰ راستے یا سامنے میں قضاے حاجت سے ممانعت کا بیان	۲۰
۲۶۷			۲۴۷	۲۱ پانی کے ساتھ استنجاء کرنا	۲۱

صفحہ	موضوع	باب	صفحہ	موضوع	باب
۲۹۳	آگ سے پکی ہوئی چیز کو کھانے کے بعد وضو کا وجوب	۲۳	۲۹۷	حائضہ کی گند سے نیک لگا کر قرآن مجید پڑھنا	۳۰۰
۲۹۳	آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کے منسوخ ہونے کا بیان	۲۴	۲۹۷	اللہ تعالیٰ کا فرمان: سو آپ سے جنس کے بارے میں سوال کرتے ہیں کا بیان	۳۰۰
۲۹۵	لوٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کرنے کا حکم	۲۵	۲۹۸	غبی کا حکم	۳
۲۹۶	جس شخص کو وضو کا یقین ہو پھر وضو نہ کرے کاشک ہو جائے تو وہ اس وضو سے نماز پڑھ سکتا ہے	۲۶	۲۹۹	غیبت سے بیدار ہو کر ہاتھ نہ دھونا	۵
۲۹۶	مرد اور جانور کی کھال کا رنگتے سے پاک ہونا	۲۷	۲۹۹	جنس کے لیے سونے کا جواز اور اس کے لیے کھانے پینے کے وقت یا جماع سے پہلے استنجاء اور وضو کرنے کا احتیاج	۶
۲۹۹	تیمم	۲۸	۲۹۹	اپنی بیوی کے ساتھ دوبارہ ہم بستری ہونے کا بیان	۳۰۰
۳۰۲	سلام کے جواب کے لیے تیمم کرنا	۳۰۰	۲۹۹	استحلام کے بعد عورت پر غسل کرنے کا وجوب	۷
۳۰۲	پیشاب کرنے والا سلام کا جواب نہ دے	۳۰۰	۲۹۹	مرد اور عورت کی منی کی خصوصیات اور یہ کہ بچہ ان کے پانی سے پیدا ہوتا ہے	۸
۳۰۲	مسلمان کے شخص شہوت نے ہمدلیل	۲۹	۲۹۹	غسل جنابت کا طریقہ	۹
۳۰۳	جنابت ہو یا غیر جنابت ہر حال میں اللہ تعالیٰ کا ذکر بے وضو کے کھانے کا جواز اور علی الفور وضو کا واجب نہ ہونا	۳۰	۲۹۹	غسل جنابت کے لیے پانی کی مستحب مقدار شوہر اور زوجہ کا ایک برتن سے پانی لے کر غسل کرنا	۱۰
۳۰۳	بیت الخلاء جانے کے وقت کی دعا	۳۱	۲۹۹	غسل اور وضو کے لیے کتنا پانی کافی ہے؟	۳۰۰
۳۰۳	کتاب الصلوٰۃ	۳۲	۲۹۹	غسل میں مرد و غیرہ پر تین مرتبہ پانی ڈالنا	۱۱
۳۰۵	پیشے کی حالت میں غیبت سے وضو نہیں ٹوٹتا	۳۳	۲۹۹	غسل میں سینہ صیوں کا حکم	۱۲
۳۰۵	۴- کتاب الصلوٰۃ	۳۴	۲۹۹	حائضہ کا غسل کے بعد خون کی جگہ خوشبو لگانے کا احتیاج	۱۳
۳۰۵	اذان کی ابتدا	۱	۲۹۹	مستحاضہ کے غسل اور اس کی نماز کے احکام	۱۴
۳۰۶	الان کے کلمات کو ۱۰ مرتبہ اور ایک کلمہ کے سوا اقامت کے کلمات کو ایک ایک مرتبہ کہنے کا حکم	۲	۲۹۹	حائضہ پر نماز کی قضاء نہیں صرف مردہ کی قضاء ہے	۱۵
۳۰۶	اذان کا طریقہ	۳	۲۹۹	پردہ کی لوث میں غسل کرنا	۱۶
۳۰۶	ایک مسجد میں دو مؤذن دیکھنے کا احتیاج	۴	۲۹۹	پرائی شرم گاہ دیکھنے کی حرمت	۱۷
۳۰۶	جب نماز کے ساتھ دعا ہو تو اس کی اذان کا جواز	۵	۲۹۹	تہائی میں برہنہ غسل کرنے کا جواز	۱۸
۳۰۸	دارالکفر میں کسی قوم کے علاقہ میں اذان کی آواز سننے کے بعد ان پر حملہ کرنے کی ممانعت	۶	۲۹۹	شرم گاہ چھپانے کی کوشش کرنا	۱۹
۳۰۸	اذان کا جواب دینے اور پھر منی سے وضو نہ پڑھنے اور آپ کے لیے وسیلہ کے سوال کرنے کا احتیاج	۷	۲۹۹	قضاء حاجت کے وقت پردہ کرنا	۲۰
۳۰۸			۲۹۹	غسل جماع کے احکام	۲۱
			۲۹۹	الماء من الماء کے منسوخ ہونے کا بیان	۲۲

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۳۳۷	امام بنانے کا جواز	۳۱۰	۸	اذان کی فضیلت اور اذان سن کر شیطان کا بھاگنا	۳۱۰
۳۳۹	امام کی تاخیر کی صورت میں دوسرے کو آگے کرنا	۳۱۱	۹	تکبیر احرام کے ساتھ رکوع میں اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت کندھوں تک رفع یدین کرنے کا احتیاط	۳۱۲
۳۴۰	عورتیں ہاتھ پر ہاتھ ماریں	۳۱۲	۱۰	رکوع سے اٹھنے کے علاوہ ہر دفعہ اٹھتے وقت اور ٹھیکے وقت تکبیر کا عمدت	۳۱۳
۳۴۰	نماز کو مخصوص و خشوع اور اچھی طرح سے پڑھنے کا حکم	۳۱۳	۱۱	ہر رکعت میں سورۃ فاتحہ پڑھنے کا وجوب اور جو شخص سورۃ فاتحہ پڑھ سکا ہو اس کو قرآن مجید کی جزا یا ت پادہوں ان کو پڑھ لے	۳۱۵
۳۴۱	امام سے پہلے رکوع اور تہجد وغیرہ کرنے کی ممانعت	۳۱۴	۱۲	نماز کو سکون سے ادا کرنا اور آسان قرأت کرنا	۳۱۷
۳۴۲	نماز میں آسان کی طرف پھٹنے کی ممانعت	۳۱۵	۱۳	امام کے پیچھے بلند آواز سے قرأت کرنے کی ممانعت	۳۱۸
۳۴۲	سکون کے ساتھ نماز پڑھنے کا حکم سلام کے وقت ہاتھ اٹھانے اور ہاتھوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور پہلی صف کو مکمل کرنے اور رکوع سے ہونے کا حکم	۳۱۶	۱۴	بسم اللہ کو سر پڑھنے والوں کے دلائل	۳۱۹
۳۴۳	نماز کی صفوں کو درست کرنے اور بالترتیب اگلی صفوں کی اختصاف کا بیان	۳۱۷	۱۵	جن لوگوں کے نزدیک سورۃ توبہ کے سوا بسم اللہ ہر سورۃ کا جزء ہے ان کے دلائل	۳۲۰
۳۴۳	مردوں کے پیچھے نماز پڑھنے والی عورتیں مردوں سے پہلے تہجد سے سر نہ اٹھائیں	۳۱۸	۱۶	سینہ کے نیچے اور ناف کے اوپر دلیاں ہاتھ بائیں ہاتھ کے اوپر رکھنا اور زمین پر دونوں ہاتھوں کو کندھے کے بالمقابل رکھنا	۳۲۱
۳۴۴	جب کھڑے کا خوف نہ ہو تو عورتوں کے مساجد میں جانے کا جواز پر شرطیکہ وہ خوشبو نہ لگائیں	۳۱۹	۱۷	نماز میں تشہد کا بیان	۳۲۱
۳۴۴	جہری نمازوں میں متوسط آواز کے ساتھ قرآن مجید پڑھنا	۳۲۰	۱۸	تشہد کے بعد نبی ﷺ پر درود شریف پڑھنے کا بیان	۳۲۵
۳۴۷	قرآن مجید سننے کا حکم	۳۲۱	۱۹	حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام پر درود شریف پڑھنے کا ثواب	۳۲۶
۳۴۷	صبح کی نماز میں جہرا قرأت کرنا اور بخوں پر قرآن مجید پڑھنا	۳۲۲	۲۰	صبح اللہ من حمد اور بیک الحمد اور آمین کا بیان	۳۲۶
۳۵۰	تکبیر اور عصر کی نمازوں میں قرأت صبح کی نماز میں قرأت	۳۲۳	۲۱	امام کی اللہ اے کرنے کا بیان	۳۲۸
۳۵۱	تکبیر اور عصر کی نمازوں میں قرأت صبح کی نماز میں قرأت	۳۲۴	۲۲	تکبیر وغیرہ میں امام سے بہت کرنے پر ممانعت	۳۳۰
۳۵۲	تکبیر اور عصر کی نمازوں میں قرأت صبح کی نماز میں قرأت	۳۲۵	۲۳	مرض یا سفر کے عذر کی وجہ سے امام کا نماز میں کسی کو خطیفہ پانا اور جب امام بیٹھا ہو تو اس کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھنے کے حکم کا منسوخ ہونا	۳۳۱
۳۵۸	مغرب کی نماز میں قرأت عشاء کی نماز میں قرأت	۳۲۶	۲۴	جب امام کے آنے میں دیر ہو تو کسی اور شخص کو	۳۳۲
۳۵۹	عشاء کی نماز میں قرأت	۳۲۷			
۳۶۱	ان کو تخفیف سے نماز پڑھانے کا حکم	۳۲۸			
۳۶۱	نماز کے ارکان میں اعتدال کرنا اور نماز کو مکمل کرنے میں تخفیف کرنا	۳۲۹			

باب	موضوع	صفحہ	باب	موضوع	صفحہ
۳۹	امام کی بیرونی کرتا اور اس کے عمل کے بعد عمل کرنا	۳۶۵	۲	بیت المقدس کی بجائے بیت اللہ کو قبلہ قرار دینا	۳۹۳
۴۰	نمازی رکوع سے سر اٹھا کر کیا کہے؟	۳۶۷	۳	قبروں پر مسجد بنانے میں ہر تصاویر رکھنے اور ان کو	۳۹۳
۴۱	رکوع اور تہجد میں قرآن مجید پڑھنے کی ممانعت	۳۶۸	۴	مسجد بنانے کی ممانعت	۳۹۳
۴۲	رکوع اور تہجد میں کیا کہے؟	۳۷۱	۵	مسجد بنانے کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۳۹۶
۴۳	تہجد کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۳۷۳	۶	حلیہ رکوع میں ہاتھوں کا گھٹنوں پر رکھنا اور حلیہ	۳۹۶
۴۴	اصحاء بخود کا بیان اور سر پر جوڑا ہاندھنے اور نماز	۳۷۴	۷	کاشنوخ ہونا	۳۹۷
۴۵	میں کپڑے سوزنے کی ممانعت	۳۷۴	۸	نماز میں ایڑیوں پر بیٹھنا	۳۹۹
۴۶	سر کو بالوں کا جوڑا باندھ کر نماز پڑھنے کی ممانعت	۳۷۵	۹	نماز میں کلام کو حرام کرنا اور اہل بیت کو مشغول	۳۹۹
۴۷	اعتدال سے تہجد کرنا تہجد میں زمین پر پھیلیاں	۳۷۶	۱۰	کرنا	۴۰۰
۴۸	رکعت کھینچنے کو پہلوؤں سے اوپر رکھنا اور بیٹھ کر	۳۷۶	۱۱	نماز میں سلام کا اٹھارہ کرنا	۴۰۲
۴۹	رائوں سے اوپر رکھنا	۳۷۶	۱۲	نماز میں شیطان پر لعنت کرنا اس سے پناہ مانگنا	۴۰۲
۵۰	نماز کی جامع صفت نماز کا اختتام اور نماز کا اختتام	۳۷۶	۱۳	اور عمل قلیل کا جائز ہونا	۴۰۳
۵۱	رکوع اور تہجد کا طریقہ صحت اعتدال چار رکعت کی نماز	۳۷۶	۱۴	حلیہ نماز میں بچوں کے اٹھانے کا جواز جب	۴۰۳
۵۲	میں ہر دو رکعت کے بعد تہجد دو تہجدوں کے	۳۷۶	۱۵	تک نجاست تحقیق نہ ہونے پڑوں کا پاک ہونا اور	۴۰۳
۵۳	درمیان اور تہجد اول میں بیٹھنے کے طریقہ کا بیان	۳۷۶	۱۶	عمل قلیل سے نماز کا باطل نہ ہونا	۴۰۴
۵۴	نمازی کا سترہ	۳۷۸	۱۷	نماز میں ضرورت کی بناء پر ایک دو قدم چلنا اور	۴۰۴
۵۵	نمازی کے سامنے سے گزرنے والے کو روکنا	۳۸۲	۱۸	امام کا مقتدیوں سے بلند جگہ پر ہونا	۴۰۵
۵۶	نمازی کا سترہ کے قریب ہونا	۳۸۳	۱۹	نماز میں کوکھ پر ہاتھ رکھنے کی ممانعت	۴۰۶
۵۷	نمازی کے سامنے سترہ کی مقدار	۳۸۴	۲۰	نماز میں سنگریاں ہٹانے اور مٹی صاف کرنے کی	۴۰۶
۵۸	نمازی کے سامنے عرض میں لیٹنا	۳۸۵	۲۱	کراہت	۴۰۶
۵۹	ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنے اور آپ کے لباس کی	۳۸۷	۲۲	مسجد میں تھوکنے کی ممانعت	۴۰۷
۶۰	صفت کا بیان	۳۸۷	۲۳	جوتے پہن کر نماز پڑھنے کا جواز	۴۱۰
۶۱	۵ - کتب المساجد	۳۸۷	۲۴	تیل لپٹنے دار کپڑوں میں نماز کی کراہت	۴۱۰
۶۲	۵ مواضع الصلوۃ	۳۸۷	۲۵	کھانے کے وقت نماز کی کراہت	۴۱۱
۶۳	مساجد اور نماز کی جگہوں کا بیان	۳۸۹	۲۶	لہسن یا کوئی اور بدبودار چیز کھا کر مسجد میں جانے	۴۱۱
۶۴	نبی ﷺ کا فرمان: "تمام روئے زمین کو مسجد اور	۳۹۰	۲۷	کی کراہت	۴۱۲
۶۵	پاک کرنے والی بنا دیا گیا"	۳۹۰	۲۸	کچا لہسن اور پیاز کھا کر مسجد میں آنا منع ہے	۴۱۵
۶۶	منسور ﷺ کا مسجد تعمیر کروانا	۳۹۲	۲۹	مسجد میں گم شدہ چیز تلاش کرنے کی ممانعت	۴۱۶
۶۷	بکریوں کے بازے میں نماز پڑھنے کا بیان	۳۹۳	۳۰	تہجد مسجد کا بیان	۴۱۷

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۴۷۰	جماعت سے پیچھے نہ جانے والوں کا بیان	۴۳	۴۲۳	جموعہ تلاوت	۲۰
۴۷۱	اذان سننے والے پر مسجد میں آنا واجب ہے	۴۴	۴۲۶	نماز میں بیٹھنے کا طریقہ	۲۱
۴۷۲	جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا سنن حدیث میں سے ہے	۴۵	۴۲۸	سلام سے نماز کا اختتام	۲۲
۴۷۳	مؤذن کے اذان دینے کے بعد مسجد سے نکلنے کی ممانعت	۴۶	۴۲۹	ذکر بعد از نماز	۲۳
۴۷۴	عشاء اور صبح کی نماز جماعت کے ساتھ پڑھنے کی فضیلت	۴۷	۴۳۰	تہجد اور سلام کے درمیان عذاب قبر وغیرہ سے پناہ مانگنا	۲۴
۴۷۵	عذر کی بناء پر جماعت ترک کرنے کی رخصت	۴۸	۴۳۱	نماز میں تہجد وغیرہ سے پناہ مانگنا	۲۵
۴۷۶	جماعت کے ساتھ نوافل پڑھنے اور پاک چٹائی وغیرہ پر نماز پڑھنے کا جواز	۴۹	۴۳۲	نماز کے بعد ذکر کا طریقہ اور اس کا استحباب	۲۶
۴۷۷	نماز یا جماعت ادا کرنے سے نماز کا انتظار کرنے اور مسجد میں دور سے آنے کی فضیلت	۵۰	۴۳۳	تعمیر تحریر کے بعد دعا	۲۷
۴۷۸	مساجد کی طرف چل کر آنے والے کی فضیلت	۵۱	۴۳۴	نماز میں آنے کے لیے دعا اور سکون کا حکم	۲۸
۴۷۹	نماز کے لیے چل کر آنے والے کے اجر کا بیان	۵۲	۴۳۵	نماز کے لیے کس وقت کھڑا ہو؟	۲۹
۴۸۰	صبح کی نماز کے بعد اپنی جگہ پر بیٹھے رہنے کی اور مسجد کی فضیلت	۵۳	۴۳۶	جس نے نماز کی ایک رکعت پالی اس نے نماز کو پالا	۳۰
۴۸۱	اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین جگہ مساجد ہیں	۵۴	۴۳۷	پانچ نمازوں کے اوقات	۳۱
۴۸۲	امامت کا مستحق	۵۵	۴۳۸	گرمیوں میں ظہر کو ٹھنڈے وقت پڑھنے کا استحباب	۳۲
۴۸۳	قنوت نازلہ پڑھنے کا مکمل اور اس کا استحباب	۵۶	۴۳۹	گرمی نہ ہونے پر ظہر کو ازل وقت میں پڑھنے کا استحباب	۳۳
۴۸۴	قنوت نازلہ کا بیان	۵۷	۴۴۰	عصر کو ازل وقت میں پڑھنے کا استحباب	۳۴
۴۸۵	قضا و نمازوں کی جلد ادائیگی کا استحباب	۵۸	۴۴۱	نماز عصر کے ترک پر تعلیل	۳۵
۴۸۶	۶ - کتاب الصلوٰۃ	۵۹	۴۴۲	درمیانی نماز کا بیان	۳۶
۴۸۷	المسافرین وقصرہا	۶۰	۴۴۳	نماز و سنی نماز عصر ہے	۳۷
۴۸۸	مسافرین کی نماز اور قصر کے احکام کا بیان	۶۱	۴۴۴	صبح اور عصر کی نماز کی فضیلت اور ان کی حفاظت	۳۸
۵۰۱	سنی میں قصر نماز	۶۲	۴۴۵	مغرب کا ازل وقت غروب آفتاب کے بعد ہے	۳۹
۵۰۳	پارش میں قیام گاہوں کے اندر نماز پڑھنے کا جواز	۶۳	۴۴۶	عشاء کی نماز کا وقت اور اس میں تاخیر	۴۰
۵۰۵	سفر میں سواری پر نماز پڑھنے کا جواز	۶۴	۴۴۷	صبح کی نماز جلد پڑھنا اور اس میں قرأت کی مقدار	۴۱
۵۰۸	سفر میں دو نمازوں کا جمع کرنا	۶۵	۴۴۸	مستحب وقت سے مؤخر کر کے نماز پڑھنا مکروہ ہے اور ایسی صورت میں مقتدیوں کا حکم	۴۲
				نماز یا جماعت پڑھنے کی تاکید اور اس کے فرض کفایہ ہونے کا بیان	

باب	عنوان	صفحہ	باب	عنوان	صفحہ
۶	مقیم کا روزہ گزاروں کو اکٹھا پڑھنے کا بیان	۵۰۹	۳۰	واکی عمل کی فضیلت	۵۵۹
۷	نماز کے بعد انہیں بائیں ہاتھ سے گھونٹنے کا حوالہ	۵۱۱	۳۱	اسلام سہولت پسند دین ہے	۵۶۰
۸	اہم کے انہیں طرف گھڑے ہونے کا احتیاب	۵۱۲	۳۲	قرآن کریم اور اس کے مشق کے فضائل کا بیان	۵۶۲
۹	اکامت کے بعد عمل شروع کرنے کی مراعت	۵۱۲	۳۳	قرآن کریم کو یاد رکھنے کا حکم	۵۶۳
۱۰	سہرہ میں داخل ہونے کی دعا	۵۱۳	۳۴	خوش الحالی کے ساتھ قرآن مجید پڑھنے کا احتیاب	۵۶۴
۱۱	تہجد السہر	۵۱۳	۳۵	نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے روز سورۃ فاتحہ کی قرات کرنے کا بیان	۵۶۵
۱۲	مسافر کے لئے چوتھے ہی سہرہ میں دو رکعت پڑھنے کا احتیاب	۵۱۵	۳۶	قرآن مجید پڑھنے پر سکھات کا نازل ہونا	۵۶۶
۱۳	نماز چاشت کا احتیاب	۵۱۶	۳۷	قرآن پاک حفظ کرنے کی فضیلت	۵۶۷
۱۴	سجود نماز کا احتیاب پڑھنا کہ	۵۱۹	۳۸	قرآن پاک کو آسانی کے ساتھ اور ایک ایک کر پڑھنے والے کی فضیلت	۵۶۸
۱۵	سنن مؤکدہ کی فضیلت اور ان کی تعداد	۵۲۲	۳۹	مفضل کا مفضل کے سامنے قرآن مجید پڑھنے کا احتیاب	۵۶۹
۱۶	نوافل پڑھنے کا طریقہ	۵۲۳	۴۰	قرآن مجید سننے کی فضیلت اور قرآن مجید سننے کا وقت ہونا	۵۷۰
۱۷	تہجد کی رکعت کی تعداد اور ہر گاہ بیان	۵۲۸	۴۱	نماز میں قرآن مجید پڑھنے اور اس کو پہنچنے کی فضیلت	۵۷۱
۱۸	رات کی نماز کا بیان	۵۳۲	۴۲	قرآن مجید اور سورہ کا فرق پڑھنے کی فضیلت	۵۷۲
۱۹	توبہ کرنے والوں کی نماز کا وقت	۵۳۶	۴۳	سورہ فاتحہ اور سورہ بقرہ کی آخری آیات کی فضیلت	۵۷۳
۲۰	رات کی نماز دو رکعت اور ہر ایک ایک رکعت کا بیان	۵۳۶	۴۴	سورہ کہف اور آیہ الکرسی کی فضیلت	۵۷۵
۲۱	رات کے آخر حصہ میں نہاٹنے والے کا احوال وقت میں در پڑھنا	۵۴۰	۴۵	سورہ نمل حوالہ خدا کی فضیلت	۵۷۶
۲۲	لجے قیامی نماز کی فضیلت	۵۴۱	۴۶	سورہ تہن پڑھنے کی فضیلت	۵۷۷
۲۳	رات کے کس حصہ میں دعا قبولی ہوتی ہے؟	۵۴۱	۴۷	قرآن مجید پڑھنے والے اور ان کی تعلیم دینے والے کی فضیلت	۵۷۸
۲۴	رات کے آخری حصہ میں دعا اور ذکر کی ترغیب اور اس میں دعا کا قبول ہونا	۵۴۲	۴۸	قرآن مجید کے ساتھ جنوں پر نازل ہونے کا مطلب	۵۷۹
۲۵	ترتیل کی فضیلت اور اس کی ترغیب	۵۴۳	۴۹	قرآن مجید کو ترتیل کے ساتھ پڑھنے اور ایک رکعت میں ایک سے زیادہ جنوں کو پڑھنے کی اجازت	۵۸۲
۲۶	شب قدر میں قیام کی تاکید اور چار سو یا شب میں شب قدر کا تحقیق	۵۴۵	۵۰	قرآن مجید کے حقائق	۵۸۵
۲۷	تہجد کی دعا اور قیام کا بیان	۵۴۶	۵۱	ان اوقات کا بیان جن میں نماز پڑھنا جائز ہے	۵۸۶
۲۸	تہجد میں طویل قرات کا احتیاب	۵۵۱			
۲۹	صبح کے تک سونے والے شخص کا بیان	۵۵۷			
۳۰	قلی نماز گھر میں پڑھنے کا احتیاب	۵۵۸			

صفحہ	عنوان	باب	صفحہ	عنوان	باب
۶۱۰	خطبہ کے دوران آواز کا بلند کرنا	۵۸۸	۵۲	مروین عہد کے اسلام کا بیان	۵۲
۶۱۳	خطبہ کے دوران نماز پڑھنا	۱۳	۵۳	طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز کا	۵۳
۶۱۵	دوران خطبہ علم دین کی تعلیم دینا	۱۵	۵۹۰	آرا دہ نہ کرنا	۵۳
۶۱۵	نماز جمعہ میں کیا پڑھا جائے؟	۱۶	۵۹۱	نئی پاک مٹی کے گناہ نماز عصر کے بعد دو رکعتیں	۵۳
۶۱۶	جمعہ کے دن کس سورۃ کی تلاوت کی جائے؟	۱۷	۵۹۳	پڑھنے کی پہچان	۵۵
۶۱۷	جمعہ کے بعد کی نماز کا بیان	۱۸	۵۹۳	نماز مغرب سے پہلے دو رکعتوں کا بیان	۵۶
۶۱۷	۸ - کتاب صلوۃ العیدین	۵۹۳	۵۶	اذان اور تکبیر کے درمیان نماز کا بیان	۵۷
۶۱۹	نماز عیدین کا بیان	۵۹۳	۵۷	نماز خوف کا بیان	۵۷
۶۲۱	نماز عیدین کی اذان اور اقامت ترک کرنے کا بیان	۵۹۸	۷ - کتاب الجمعة		
۶۲۲	نماز عیدین خطبہ سے پہلے ادا کرنا	۵۹۸	۵۹۸	جمعۃ المبارک کا بیان	۵۹۸
۶۲۲	دونوں عیدوں میں عورتوں کے عید گاہ میں جانے	۵۹۹	۱	جمعۃ المبارک کے غسل کا بیان	۱
۶۲۲	اور خطبہ سننے کے جواز اور مردوں سے الگ بیٹھنے کا	۱	۲	جمعۃ المبارک کے روز خوشبو لگانے اور مسواک	۲
۶۲۲	بیان	۶۰۰		کرنے کا بیان	۶۰۰
۶۲۳	نماز عید سے قبل اور بعد عید گاہ میں نماز پڑھنے کی	۲	۳	جمعۃ المبارک کے خطبہ میں کسی کو چپ کرانے کا	۳
۶۲۳	ممانعت	۶۰۱		بیان	۶۰۱
۶۲۳	نماز عیدین میں کیا تلاوت کی جائے؟	۳	۴	جمعۃ المبارک کی خاص ساعت کا بیان	۴
۶۲۳	تمام عید میں کھیل کود کی اجازت	۴	۵	جمعۃ المبارک کے دین کی فضیلت	۵
۶۲۳	۹ - کتاب صلوۃ الاستسقاء	۶۰۳	۶	جمعہ کا تحفہ صرف امت مسلمہ کو ملا ہے	۶
۶۲۷	بارش کے لیے دعا کرنے کا بیان	۶۰۳	۷	جمعۃ المبارک پڑھنے کے لیے جلدی جانے کی	۷
۶۲۸	بارش کی دعا کے لیے ہاتھوں کو بلند کرنا	۶۰۵		فضیلت	۶۰۵
۶۲۸	بارش کے لیے دعا مانگنا	۶۰۶	۸	خطبہ کو غور سے سننے والے کی فضیلت	۸
۶۲۸	ہوا اور بادل کے وقت اللہ کی پناہ چاہنا اور بارش	۶۰۶	۹	سورج اُٹھنے کے وقت نماز جمعہ پڑھنا	۹
۶۳۰	کے وقت خوش ہونا		۱۰	نماز سے قبل دو خطبوں کا ذکر اور ان دونوں کے	۱۰
۶۳۱	خوش بخشی اور بد بخشی کی ہوائیں	۶۰۷		درمیان بیٹھنا	۶۰۷
۶۳۱	۱۰ - کتاب الکسوف		۱۱	ارشادِ ربانی اور جب ان لوگوں نے تجارت یا	۱۱
۶۳۲	سورج گرہن کی نماز کا بیان	۱		کھیل کود یکھا تو یہ اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ	
۶۳۵	نماز خسوف میں غذا سب قبر کا ذکر کرنا	۲	۶۰۸	کو کھڑا چھوڑ گئے	۶۰۸
۶۳۶	نماز کسوف کے دوران حضور ﷺ پر جنت و دوزخ	۳	۶۰۹	جمعۃ المبارک کو چھوڑنے پر عید	۶۰۹
۶۳۶	کے معاملات کا پیش ہونا	۶۰۹	۱۲	نماز اور خطبہ میں تخفیف کرنے کا بیان	۶۰۹

باب	صفحہ	باب	صفحہ
۳	۶۴۱	۱۱	۶۴۱
۵	۶۴۲	۱۲	۶۴۲
۱	۶۴۳	۱۳	۶۴۳
۲	۶۴۵	۱۴	۶۴۵
۳	۶۴۶	۱۵	۶۴۶
۴	۶۴۶	۱۶	۶۴۶
۵	۶۴۷	۱۷	۶۴۷
۶	۶۴۷	۱۸	۶۴۷
۷	۶۴۷	۱۹	۶۴۷
۸	۶۴۷	۲۰	۶۴۷
۹	۶۴۷	۲۱	۶۴۷
۱۰	۶۴۷	۲۲	۶۴۷
۱۱	۶۴۷	۲۳	۶۴۷
۱۲	۶۴۷	۲۴	۶۴۷
۱۳	۶۴۷	۲۵	۶۴۷
۱۴	۶۴۷	۲۶	۶۴۷
۱۵	۶۴۷	۲۷	۶۴۷
۱۶	۶۴۷	۲۸	۶۴۷
۱۷	۶۴۷	۲۹	۶۴۷
۱۸	۶۴۷	۳۰	۶۴۷
۱۹	۶۴۷	۳۱	۶۴۷
۲۰	۶۴۷	۳۲	۶۴۷
۲۱	۶۴۷	۳۳	۶۴۷
۲۲	۶۴۷	۳۴	۶۴۷
۲۳	۶۴۷	۳۵	۶۴۷
۲۴	۶۴۷	۳۶	۶۴۷
۲۵	۶۴۷	۳۷	۶۴۷
۲۶	۶۴۷	۳۸	۶۴۷
۲۷	۶۴۷	۳۹	۶۴۷
۲۸	۶۴۷	۴۰	۶۴۷
۲۹	۶۴۷	۴۱	۶۴۷
۳۰	۶۴۷	۴۲	۶۴۷
۳۱	۶۴۷	۴۳	۶۴۷
۳۲	۶۴۷	۴۴	۶۴۷
۳۳	۶۴۷	۴۵	۶۴۷
۳۴	۶۴۷	۴۶	۶۴۷
۳۵	۶۴۷	۴۷	۶۴۷
۳۶	۶۴۷	۴۸	۶۴۷
۳۷	۶۴۷	۴۹	۶۴۷
۳۸	۶۴۷	۵۰	۶۴۷
۳۹	۶۴۷	۵۱	۶۴۷
۴۰	۶۴۷	۵۲	۶۴۷
۴۱	۶۴۷	۵۳	۶۴۷
۴۲	۶۴۷	۵۴	۶۴۷
۴۳	۶۴۷	۵۵	۶۴۷
۴۴	۶۴۷	۵۶	۶۴۷
۴۵	۶۴۷	۵۷	۶۴۷
۴۶	۶۴۷	۵۸	۶۴۷
۴۷	۶۴۷	۵۹	۶۴۷
۴۸	۶۴۷	۶۰	۶۴۷
۴۹	۶۴۷	۶۱	۶۴۷
۵۰	۶۴۷	۶۲	۶۴۷
۵۱	۶۴۷	۶۳	۶۴۷
۵۲	۶۴۷	۶۴	۶۴۷
۵۳	۶۴۷	۶۵	۶۴۷
۵۴	۶۴۷	۶۶	۶۴۷
۵۵	۶۴۷	۶۷	۶۴۷
۵۶	۶۴۷	۶۸	۶۴۷
۵۷	۶۴۷	۶۹	۶۴۷
۵۸	۶۴۷	۷۰	۶۴۷
۵۹	۶۴۷	۷۱	۶۴۷
۶۰	۶۴۷	۷۲	۶۴۷
۶۱	۶۴۷	۷۳	۶۴۷
۶۲	۶۴۷	۷۴	۶۴۷
۶۳	۶۴۷	۷۵	۶۴۷
۶۴	۶۴۷	۷۶	۶۴۷
۶۵	۶۴۷	۷۷	۶۴۷
۶۶	۶۴۷	۷۸	۶۴۷
۶۷	۶۴۷	۷۹	۶۴۷
۶۸	۶۴۷	۸۰	۶۴۷
۶۹	۶۴۷	۸۱	۶۴۷
۷۰	۶۴۷	۸۲	۶۴۷
۷۱	۶۴۷	۸۳	۶۴۷
۷۲	۶۴۷	۸۴	۶۴۷
۷۳	۶۴۷	۸۵	۶۴۷
۷۴	۶۴۷	۸۶	۶۴۷
۷۵	۶۴۷	۸۷	۶۴۷
۷۶	۶۴۷	۸۸	۶۴۷
۷۷	۶۴۷	۸۹	۶۴۷
۷۸	۶۴۷	۹۰	۶۴۷
۷۹	۶۴۷	۹۱	۶۴۷
۸۰	۶۴۷	۹۲	۶۴۷
۸۱	۶۴۷	۹۳	۶۴۷
۸۲	۶۴۷	۹۴	۶۴۷
۸۳	۶۴۷	۹۵	۶۴۷
۸۴	۶۴۷	۹۶	۶۴۷
۸۵	۶۴۷	۹۷	۶۴۷
۸۶	۶۴۷	۹۸	۶۴۷
۸۷	۶۴۷	۹۹	۶۴۷
۸۸	۶۴۷	۱۰۰	۶۴۷

اب	موضوع	صفحہ	باب	موضوع	صفحہ
۸	زکوٰۃ ادا نہ کرنے والوں پر عذاب شدید	۶۹۵	۳۳	سوال کرنے کی ممانعت	۷۲۳
۹	صدقہ کی رغبت دلانا اور زکوٰۃ ادا کرنا	۶۹۶	۳۳	مسکین کی تحریف	۷۲۳
۱۰	اموال کو خزانوں میں جمع کرنے والوں پر سختی کا بیان	۶۹۸	۳۵	لوگوں سے سوال کرنے کی کراہت	۷۲۵
۱۱	خرچ کرنے والے کی فضیلت اور بشارت	۷۰۰	۳۶	سوال کرنے کا جواز	۷۲۷
۱۲	اہل و عیال پر خرچ کی فضیلت اور ان کے حقوق		۳۷	سوال اور طبع کے بغیر دیے ہوئے مال کو لینے کا جواز	۷۲۷
	ضائع کرنے کا گناہ	۷۰۰	۳۸	حرم دنیا کی مذمت	۷۲۹
۱۳	خرچ میں پہلے اپنی ذات سے ابتداء کرنا پھر اہل		۳۹	مال کی حرم کا بیان	۷۳۰
	اور قربات سے	۷۰۱	۴۰	زیادہ مال جمع کرنے سے غنا حاصل نہیں ہوتا	۷۳۱
۱۴	اقربا، خاوند، اولاد اور والدین پر خرچ کی فضیلت		۴۱	دنیا کی چمک پر لوگوں کے رسوا ہونے کا اندیشہ	۷۳۱
	خود وہ مشرک ہوں	۷۰۲	۴۲	سوال نہ کرنے، صبر اور قناعت کی فضیلت	۷۳۳
۱۵	میت کے لیے ایسا مال ثواب	۷۰۵	۴۳	نذرانے لائق روزگار پر قناعت کرنے کا بیان	۷۳۳
۱۶	ہر تنگی صدقہ ہے	۷۰۵	۴۴	بدگوئی اور سختی سے مانگنے والے کو بھی عطا کرنے کا حکم	۷۳۳
۱۷	خرچ کرنے والے اور بخیل کا بیان	۷۰۷			
۱۸	صدقہ دیں اس سے قبل کہ کوئی قبول کرنے والا نہ		۴۵	کمزور ایمان والے کو عطا کرنا	۷۳۶
	ملے	۷۰۸	۴۶	مالیہ قلب اور ایمان پر استقامت کے لیے مال	
۱۹	پاکیزہ مال کے صدقہ کی قبولیت اور اس کا بڑھنا	۷۰۹		دینا	۷۳۷
۲۰	صدقہ اور خیرات کی ترغیب	۷۱۰	۴۷	خوارج اور ان کی صفات کا بیان	۷۳۳
۲۱	کم صدقہ دینے والے کی مذمت کرنے سے ممانعت	۷۱۳	۴۸	خوارج کو قتل کرنے پر ابھارنا	۷۳۸
۲۲	دودھ دینے والے جانور کو عاریہ دینے کی فضیلت	۷۱۳	۴۹	سب سے بدترین لوگوں کو نکالنے کا بیان	۷۵۲
۲۳	سختی اور بخیل کی مثال	۷۱۳	۵۰	رسول اللہ ﷺ اور آپ کی آل پر زکوٰۃ کا حرام ہونا	۷۵۳
۲۴	فاسق کو صدقہ دینے سے بھی ثواب مل جاتا ہے	۷۱۵			
۲۵	مالک اور شوہر کے مال سے صدقہ دینا	۷۱۶	۵۱	آل نبی کے لیے صدقہ کی ممانعت	۷۵۳
۲۶	غلام کا اپنے آقا کے مال سے خرچ کرنا	۷۱۷	۵۲	رسول اللہ ﷺ جو ہاشم اور ابو عبد المطلب کے لیے ہدیوں کا جواز	۷۵۶
۲۷	صدقہ کرنے والوں کی نیکیوں کا بیان	۷۱۸			
۲۸	خرچ کرنے کی فضیلت اور جمع کرنے کی ناپسندیدگی	۷۱۹	۵۳	رسول اللہ ﷺ کا ہدیہ کو قبول کرنا اور صدقہ کو رد کرنا	۷۵۸
۲۹	تھوڑا صدقہ دینے کی ترغیب	۷۲۰			
۳۰	پوشیدگی کے ساتھ صدقہ دینے کی فضیلت	۷۲۰	۵۴	صدقہ لاسنے والے کو دعا دینا	۷۵۸
۳۱	تندرست اور حریص انسان کا صدقہ زیادہ افضل ہے	۷۲۱	۵۵	زکوٰۃ وصول کرنے والے کو راضی رکھنا	۷۵۹
	اور پردہ والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے	۷۲۲			

صفحہ	باب	منوں	صفحہ	باب	منوں
۷۹۸	۱۳	کتاب الصیام	۷۹۸	۱۳	کتاب الصیام
۷۹۹	۱	رمضان کے مہینے کی فضیلت	۷۹۹	۱	رمضان کے مہینے کی فضیلت
۸۰۰	۲	چاند دیکھ کر روزہ رکھنا چاند دیکھ کر عید کرنا اور چاند	۸۰۰	۲	چاند دیکھ کر روزہ رکھنا چاند دیکھ کر عید کرنا اور چاند
۸۰۱	۳	نظر نہ آنے تو تیس روزے پورے کرنا	۸۰۱	۳	نظر نہ آنے تو تیس روزے پورے کرنا
۸۰۲	۴	رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھیں	۸۰۲	۴	رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھیں
۸۰۳	۵	مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے	۸۰۳	۵	مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے
۸۰۴	۶	ہر ایک شہر میں اسی جگہ کی رویت ہلال معتبر ہونے	۸۰۴	۶	ہر ایک شہر میں اسی جگہ کی رویت ہلال معتبر ہونے
۸۰۵	۷	کایان	۸۰۵	۷	کایان
۸۰۶	۸	چاند کے چھوٹنے پر روزے کا اعتبار نہیں ہے	۸۰۶	۸	چاند کے چھوٹنے پر روزے کا اعتبار نہیں ہے
۸۰۷	۹	عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے	۸۰۷	۹	عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے
۸۰۸	۱۰	ظہر فجر سے روزے کا شروع اور ظہر فجر تک	۸۰۸	۱۰	ظہر فجر سے روزے کا شروع اور ظہر فجر تک
۸۰۹	۱۱	سحری کھانے کا جواز	۸۰۹	۱۱	سحری کھانے کا جواز
۸۱۰	۱۲	سحری کی فضیلت اور استحباب	۸۱۰	۱۲	سحری کی فضیلت اور استحباب
۸۱۱	۱۳	روزہ پورے ہونے کا وقت	۸۱۱	۱۳	روزہ پورے ہونے کا وقت
۸۱۲	۱۴	صوم وصال کی ممانعت	۸۱۲	۱۴	صوم وصال کی ممانعت
۸۱۳	۱۵	روزے میں (اپنی بیوی کا) بوسہ لینا حرام نہیں	۸۱۳	۱۵	روزے میں (اپنی بیوی کا) بوسہ لینا حرام نہیں
۸۱۴	۱۶	بشرطیکہ جذبات پر قابو ہو	۸۱۴	۱۶	بشرطیکہ جذبات پر قابو ہو
۸۱۵	۱۷	حالیہ جنابت میں اگر فجر ہو جائے تو روزہ صحیح ہے	۸۱۵	۱۷	حالیہ جنابت میں اگر فجر ہو جائے تو روزہ صحیح ہے
۸۱۶	۱۸	روزے میں عمل ازواج کی حرمت اور کفارے کا	۸۱۶	۱۸	روزے میں عمل ازواج کی حرمت اور کفارے کا
۸۱۷	۱۹	وجوب	۸۱۷	۱۹	وجوب
۸۱۸	۲۰	سفر شری میں روزہ رکھنے اور روزہ نہ رکھنے کی رخصت	۸۱۸	۲۰	سفر شری میں روزہ رکھنے اور روزہ نہ رکھنے کی رخصت
۸۱۹	۲۱	سفر میں روزہ چھوڑنے والے کے اجر کا بیان	۸۱۹	۲۱	سفر میں روزہ چھوڑنے والے کے اجر کا بیان
۸۲۰	۲۲	سفر میں روزہ رکھنے یا نہ رکھنے کا اختیار	۸۲۰	۲۲	سفر میں روزہ رکھنے یا نہ رکھنے کا اختیار
۸۲۱	۲۳	حاجی کے لیے عرفہ کے دن میدان عرفات میں	۸۲۱	۲۳	حاجی کے لیے عرفہ کے دن میدان عرفات میں
۸۲۲	۲۴	روزہ نہ رکھنے کا استحباب	۸۲۲	۲۴	روزہ نہ رکھنے کا استحباب
۸۲۳	۲۵	عاشورہ کے دن روزہ رکھنا	۸۲۳	۲۵	عاشورہ کے دن روزہ رکھنا
۸۲۴	۲۶	یوم عاشورہ کے روزے کی فضیلت	۸۲۴	۲۶	یوم عاشورہ کے روزے کی فضیلت
۸۲۵	۲۷	یوم عاشورہ کے روزے کا بیان	۸۲۵	۲۷	یوم عاشورہ کے روزے کا بیان
۸۲۶	۲۸	عاشورہ کے دن کھانے والا اپنے روزے کو کیسے	۸۲۶	۲۸	عاشورہ کے دن کھانے والا اپنے روزے کو کیسے

امام مسلم رحمۃ اللہ علیہ

تیسری صدی کے جن محدثین اور علماء راہین نے علم حدیث کی تنقیح اور توحیح کے لیے متعدد فنون ایجاد کیے اور اس علم کی توسیع اور اشاعت میں گراں قدر خدمات انجام دیں ان میں امام مسلم بن حجاج القشیری کا نام نمایاں طور پر سامنے آتا ہے۔
امام مسلم بن حدیث کے اکابر ائمہ میں شمار کیے جاتے ہیں۔ ابو زرعہ دلازی اور ابو حاتم رازی نے ان کی امامت حدیث پر شہادت دی۔ امام ترمذی اور ابو بکر خزیمہ جیسے مشاہیر نے ان سے روایت حدیث کو باعث شرف سمجھا اور ابو قریش نے کہا کہ دنیا میں صرف چار حفاظ ہیں اور امام مسلم ان میں سے ایک ہیں۔

ولادت اور سلسلہ نسب

صاحب المسند والدین ابو الحسین امام مسلم بن الحجاج بن مسلم بن ورد بن کرشاد القشیری خراسان کے ایک وسیع اور خوبصورت شہر نیشاپور میں بنو قیس کے خاندان میں پیدا ہوئے۔ امام مسلم کی ولادت کے سال میں مورخین کا اختلاف ہے۔ شاہ عبدالعزیز نے ان کا سال ولادت ۲۰۲ھ لکھا ہے امام ذہبی نے ۲۰۴ھ بیان کیا ہے اور ابن اثیر نے ۲۰۶ھ کو اختیار کیا ہے۔

تحصیل علم حدیث

ابتدائی تعلیم سے فارغ ہونے کے بعد اٹھارہ سال کی عمر میں امام مسلم نے علم حدیث کی تعلیم شروع کی غریب حدیث کو انہوں نے انتہائی تگن اور محنت سے حاصل کیا اور بہت جلد نیشاپور کے عظیم محدثین میں ان کا شمار ہونے لگا۔

شخصیت

امام مسلم سرخ و سفید رنگ، بلند قامت اور وجہ شخصیت کے مالک تھے سر پر عمامہ باندھتے تھے اور شملہ کاغذوں کے درمیان لٹکایا کرتے تھے انہوں نے علم کو ذریعہ معاش نہیں بنایا کچروں کی تجارت کر کے اپنی نجی ضروریات پوری کیا کرتے تھے۔ (حافظ ابو الفضل احمد بن علی بن جریر عسقلانی، متوفی ۸۵۲ھ تہذیب الحدیث ج ۱۰ ص ۱۲۷ مطبوعہ دارۃ المعارف حیدرآباد دکن ۱۳۳۶ھ) شاہ عبدالعزیز لکھتے ہیں کہ امام مسلم کے عجائبات میں سے یہ ہے کہ انہوں نے عمر بھر کسی کی غیبت کی نہ کسی کو مارا اور نہ کسی کے ساتھ درشت کلامی کی۔

اساتذہ اور مشائخ

علم حدیث کی طلب میں امام مسلم نے متعدد شہروں کا سفر اختیار کیا۔ نیشاپور کے اساتذہ سے اکتساب فیض کے بعد وہ حجاز، شام، عراق اور مصر گئے اور ان محنت بار بغداد کا سفر کیا انہوں نے ان تمام شہروں کے مشاہیر اساتذہ کے سامنے زانوئے تلمذہ کیا حافظ ابن حجر عسقلانی اور دیگر مورخین نے ان کے اساتذہ میں یحییٰ بن یحییٰ، محمد بن یحییٰ، یحییٰ بن یحییٰ، احمد بن حنبل، اسحاق بن راہویہ، عبداللہ بن مسلمہ، القاسمی، احمد بن یونس، یحییٰ بن اسماعیل بن ابی اویس، سعید بن منصور، حماد بن مسلم، داؤد بن عمرو، القاسمی، یحییٰ بن خلیفہ، حیان بن فروخ اور امام بخاری کا تذکرہ لکھا ہے۔ (امام عبداللہ بن ابی اویس، المتوفی ۲۸۸ھ تذکرۃ الحفاظ ج ۲ ص ۵۵۸ مطبوعہ دارۃ احیاء التراث العربی بیروت)

تلازمہ

امام مسلم سے بے حساب لوگوں نے ساری حدیث کیا ہے ان سے روایت کرنے والے تمام حضرات کے اسناد کا شمار مشکل ہے

چھ اسناد یہ ہیں:

ابو الفضل احمد بن مسلم، ابراہیم بن ابی طالب، ابو عمرو دثاق، حسین بن محمد قبائی، ابو عمرو مستملی، حافظ صالح بن محمد علی بن حسن، محمد بن عبد الوہاب، علی بن حسین بن حذیفہ ابن خزیمہ، ابن صاعد، سراج، محمد بن عبد بن حمید، ابو حامد ابن الشرقی، علی بن اسماعیل، المعتمد، ابو محمد بن ابی حاتم رازی، ابراہیم بن محمد بن سفیان، محمد بن قلدردی، ابراہیم بن محمد بن حمزہ، ابو حاتم، اسحاق بن محمد بن اسحاق، فاکھی، ابو حامد، امشی، ابو حامد بن حصویہ اور امام ترمذی۔ (حافظ شہاب الدین احمد بن علی بن جریر مستملی، التلوی ۸۵۲، تہذیب المعاد ج ۱۰ ص ۶۲۶ مطبوعہ دارۃ المعارف حیدرآباد دکن ۱۳۳۶ھ) امام ترمذی نے اپنی جامع صحیح میں امام مسلم سے صرف ایک حدیث روایت ذکر کی ہے اور وہ یہ ہے:-

عن یحییٰ بن یحییٰ عن ابی معاویۃ عن محمد بن عمرو عن ابی سلمۃ عن ابی ہریرۃ "احصوا اہلال شعبان

پر رمضان۔

کلمات الشہاء

امام مسلم کی خدمات اور ان کے کمالات کو ان کے اساتذہ اور معاصرین نے بے حد سراہا ہے۔ ابو عمرو مستملی بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہمیں اسحاق بن منصور احادیث لکھوار ہے تھے اور امام مسلم ان احادیث میں سے انتخاب کر رہے تھے اچانک اسحاق بن منصور نے نگاہ اٹھائی اور کہا ہم اس وقت تک کبھی خیر سے محروم نہیں ہوں گے جب تک ہمارے درمیان مسلم بن حجاج موجود ہیں۔ ان کے ایک اور استاد محمد بن عبد الوہاب فرماتے ہیں کہ مسلم علم کا خزانہ ہے اور میں نے ان میں خیر کے سوا اور کچھ نہیں پایا۔ ابن افرم نے کہا یثیث پور نے عین محدث پیدا کیے، محمد بن یحییٰ، ابراہیم بن ابی طالب اور مسلم۔ ابن عقیلہ نے کہا امام مسلم بالمشافہ ساری کے بغیر روایت نہیں کرتے تھے۔ ابو بکر جاردی نے کہا کہ مسلم علم کے محافظ تھے۔ مسلم بن قاسم نے کہا کہ وہ مجلس القدر امام تھے۔ بندار نے کہا دنیا میں صرف چار حفاظ ہیں ابو زرعہ، محمد بن اسماعیل، دارمی اور مسلم بن حجاج۔

(حافظ شہاب الدین احمد بن علی بن جریر مستملی، التلوی ۸۵۲، تہذیب المعاد ج ۱۰ ص ۶۲۸ دکن ۱۳۳۶ھ)

علمی شکوہ

امام مسلم ابن حدیث میں عظیم صلاحیتوں کے مالک تھے حدیث صحیح اور عظیم کی پہچان میں وہ اپنے زمانہ کے اکثر محدثین پر فوقیت رکھتے تھے حتیٰ کہ بعض امور میں ان کو امام بخاری پر بھی فضیلت حاصل تھی کیونکہ امام بخاری نے اہل شام کی اکثر روایات ان کی کتابوں سے بطریق منقولہ حاصل کی ہیں۔ خود ان کے مؤلفین سے ساری نہیں کیا اس لیے ان کے راویوں میں امام بخاری سے بسا اوقات غلطی واقع ہو جاتی ہے کیونکہ ایک ہی راوی کا کبھی نام ذکر کیا جاتا ہے اور کبھی کنیت ایسی صورت میں بعض دفعہ امام بخاری ان کو دو راوی خیال کر لیتے ہیں۔ اور امام مسلم نے چونکہ اہل شام سے براہ راست ساری کیا ہے اس لیے وہ اس قسم کا مخالف نہیں کھاتے۔

(شاہ عبد العزیز محدث دہلوی حوالہ ۱۳۲۹ھ ج ۱ ص ۲۸ مطبوعہ مسیحی کتب کراچی)

امام بخاری سے تعلق خاطر

جس طرح امام بخاری ایمان کے مرکب ہونے کے مسئلہ میں تشدد تھے اور اس شخص سے روایت نہیں لیتے تھے جو باطلت ایمان کا قائل ہو اسی طرح امام محمد بن یحییٰ ذہلی قدم قرآن کے مسئلہ میں تشدد تھے اور اس شخص سے سخت بیزار تھے جو الفاظ قرآن کو مخلوق مانتا

ہو۔ جب امام بخاری اور امام محمد بن یحییٰ کا اس مسئلہ میں اختلاف ہوا تو ان میں اور امام بخاری میں سخت مناظرہ پیدا ہو گئی حتیٰ کہ ایک دن محمد بن یحییٰ ذلی نے اپنی مجلس میں اعلان کر دیا کہ جو شخص الفاظ قرآن کے مخلوق ہونے کا قائل ہو وہ ہماری مجلس سے چلا جائے۔ یہ سن کر امام مسلم نے اپنا غماز سنبھالا اور امام ذلی کی مجلس سے اٹھ کر چلے گئے اور امام ذلی سے انہوں نے جس قدر احادیث ضبط کی تھیں وہ سب انہیں واپس بھجوا دیں۔

تصانیف

امام مسلم کی عمر کا اکثر حصہ روایت حدیث کے حصول کیلئے مختلف شہروں میں سفر کرتے ہوئے گزرا ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ وہ دوسرے قدریں میں بھی بے حد مشغول رہے۔ اس کے باوجود ان سے مندرجہ ذیل تصانیف یادگار ہیں۔

(۱) الجامع الصغیر (۲) المسند الکبیر (۳) کتاب الاسماء والکنی (۴) کتاب الجامع علی الباب (۵) کتاب الحلال (۶) کتاب الوحدان (۷) کتاب الافراد (۸) کتاب سوالات احمد بن حنبل (۹) کتاب حدیث عمرو بن شعیب (۱۰) کتاب الانتفاع بالسنن (۱۱) کتاب مشاریح مالک (۱۲) کتاب مشاریح ثوری (۱۳) کتاب مشاریح شعبہ (۱۴) کتاب من لیس له الا راد واحد (۱۵) کتاب المختصر من (۱۶) کتاب اولاد الصحابہ (۱۷) کتاب ابواب احمد شین (۱۸) کتاب الطبقات (۱۹) کتاب افراد الشافعیین (امام عبد اللہ شمس الدین ذہبی متوفی ۷۴۸ھ تذکرۃ الفقہاء ج ۲ ص ۵۹ مطبوعہ ادارۃ التراث العربیہ بیروت) (۲۰) مسند امام مالک (۲۱) مسند الصحابہ۔

حافظ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں کہ امام مسلم نے مسند الصحابہ بڑی تفصیل سے لکھنی شروع کی تھی مگر وہ مکمل نہ ہو سکی اور امام مسلم وفات پا گئے اور اگر وہ اس کو پورا کر لیتے تو وہ ایک عظیم تصنیف ہوتی۔

وصال

امام مسلم کے وصال کا سبب بھی نہایت عجیب و غریب بیان کیا گیا ہے۔ حافظ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں کہ ایک دن مجلس مدائیرہ میں امام مسلم سے ایک حدیث کے بارے میں استفسار کیا گیا اس وقت آپ اس حدیث کے بارے میں کچھ نہ بتا سکے گھر آ کر اپنی کتابوں میں اس حدیث کی تلاشی شروع کر دی قریب ہی کچھ روزوں کا ایک نوکرا بھی رکھا ہوا تھا امام مسلم کے استغراق اور انہماک کا یہ عالم تھا کہ کچھ روزوں کی مقدار کی طرف آپ کی توجہ نہ ہو سکی اور حدیث ملنے تک کچھ روزوں کا سارا نوکرا خالی ہو گیا اور غیر ارادی طور پر کچھ روزوں کا زیادہ کھا لینا ہی ان کی موت کا سبب بن گیا۔ اور اس طرح ۲۳/رجب ۲۶۱ھ اتوار کے دن شام کے وقت علم حدیث کا یہ درخشندہ آفتاب غروب ہو گیا اور اگلے روز حجر کے دن خراسان کے اس عظیم محدث کو سپرد خاک کر دیا گیا۔

حسن عاقبت

امام مسلم ساوہ دل و رویش تھے اور علم و عمل کی بہترین خوبیوں کے جامع تھے۔ اللہ تعالیٰ نے ان کی خدمات کا بہترین صلہ عطا فرمایا۔ ابو حاتم رازی بیان کرتے ہیں کہ میں نے امام مسلم کو خواب میں دیکھا اور ان کا حال دریافت کیا تو انہوں نے جواب دیا: اللہ تعالیٰ نے اپنی جنت کو میرے لیے مباح کر دیا ہے اور میں اس میں جہاں چاہتا ہوں رہتا ہوں۔

(شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی متوفی ۱۲۲۹ھ بیان احمد شین ص ۶۸۱ مطبوعہ سعید ایڈ کینی کراچی)



صحیح مسلم

صحیح مسلم کتب صحاح ستہ میں صحیح بخاری کے بعد شمار کی جاتی ہے۔ امام مسلم بن حجاج نے اس کی احادیث کو انتہائی محنت اور کاوش سے ترتیب دیا ہے۔ حسن ترتیب اور تدوین کی عمدگی کے لحاظ سے یہ صحیح بخاری پر بھی فوقیت رکھتی ہے اور زمانہ تصنیف سے لے کر آج تک اس کو قبولیت عامہ کا شرف حاصل رہا ہے۔

حقدین میں سے بعض مفاربہ اور محققین نے صحیح مسلم کو بے حد پسند کیا ہے اور اس کو صحیح بخاری پر بھی ترجیح دی ہے۔ چنانچہ ابوعلی حاکم نیشاپوری اور حافظ ابو بکر اسماعیلی صاحب مدخل کا یہی قول ہے کہ اور امام عبد الرحمن نسائی نے کہا کہ امام مسلم کی صحیح امام بخاری کی صحیح سے عمدہ ہے (شیخ محمد بن ابی الدین ابو ذر کریم بنی شرف، الملوی، حوالہ ۶۷۶، مقدمہ شرح مسلم ص ۱۳ مطبوعہ دار الفکر، بیروت ۱۴۰۵ھ) اور مسلم بن قاسم قرطبی صاحب درر النظم نے کہا کہ امام مسلم کی صحیح کی مثل کوئی شخص نہیں دیکھ سکتا۔ ابن حزم کی صحیح مسلم کو بھی بخاری پر ترجیح دیتے تھے۔ (حافظ شہاب الدین ابن حجر عسقلانی، الملوی، حوالہ ۸۵۲، حوالہ الساری ص ۱۳ مطبوعہ مصر) اور خود امام مسلم نے اپنی کتاب کے بارے میں فرمایا تھا کہ اگر محمد بن دو سو سال بھی احادیث لکھتے رہیں پھر بھی ان کا مدار اسی کتاب پر ہو گا۔ (شیخ محمد بن ابی الدین ابو ذر کریم بنی شرف، الملوی، حوالہ ۶۷۶، مقدمہ شرح مسلم ص ۱۳ مطبوعہ دار الفکر، بیروت ۱۴۰۵ھ) اور اب تو دو سو برس چھوڑ کر گیارہ سو برس ہونے کو آئے لیکن اس مروجہ خدا کے قول کی صداقت میں کوئی فرق نہیں آیا۔ اور شاہ عبد العزیز بیان کرتے ہیں کہ ابوعلی زعفرانی کو کسی شخص نے وفات کے بعد خواب میں دیکھا اور ان سے پوچھا کہ تمہاری بخشش کس سبب سے ہوئی؟ تو انہوں نے صحیح مسلم کے چند اجزاء کی طرف اشارہ کر کے فرمایا ان اجزاء کے سبب اللہ تعالیٰ نے مجھے بخش دیا۔ (شاہ عبد العزیز محدث دہلوی، حوالہ ۱۲۲۹، بیستان الحدیث ص ۲۸۱ مطبوعہ سعید ایڈیشنری، کراچی) اس خواب سے معلوم ہوا کہ صحیح مسلم اللہ تعالیٰ کے نزدیک شرف قبولیت حاصل کر چکی ہے۔

سبب تالیف اور مدت

امام مسلم نے اپنی صحیح کی تالیف کا سبب خود بیان فرمایا ہے وہ لکھتے ہیں کہ مجھ سے میرے بعض صحابہ نے درخواست کی کہ میں احادیث مجھ کا ایک ایسا مجموعہ تیار کروں جس میں بلا تکرار احادیث کو جمع کیا جائے۔ چنانچہ ان کی درخواست پر میں نے اپنی صحیح کی تالیف کی۔ امام مسلم نے تین لاکھ احادیث میں سے اپنی جامع صحیح کا انتخاب فرمایا اور جن مشائخ کی احادیث کو انہوں نے اپنی صحیح میں روایت کیا ہے ان سب سے انہوں نے بالمشافہ اور براہ راست سماع کیا ہے اور اس تصنیف میں انہوں نے صرف اپنی ذاتی تحقیق پر ہی اکتفا نہیں کیا بلکہ مزید احتیاط کے پیش نظر اس مجموعہ میں صرف ان احادیث کو لائے ہیں جن کی صحت پر اس وقت کے اکابرین کا اتفاق تھا اور پھر اسی پر بس نہیں کی بلکہ تحقیق مزید کیلئے کتاب کی تکمیل کے بعد اسے حافظ عمر ابو زرعہ کی خدمت میں پیش کیا جو اس زمانہ میں علل حدیث اور جرح و تعدیل کے فن میں امام گردانے جاتے تھے اور جس روایت کے بارے میں انہوں نے کسی علت کی نشاندہی کی امام مسلم نے اس کو کتاب سے خارج کر دیا اس طرح پندرہ سال کی لگاتار جہد و جدوجہد اور شدید مشقت کے بعد صحیح مسلم کی صورت میں یہ مجموعہ احادیث تیار ہو گیا۔ (حافظ شمس الدین ابی الدین، الملوی، حوالہ ۸۴۲، تذکرہ اصحاب طبع ص ۵۹۰ مطبوعہ دار احیاء التراث العربی، بیروت)

تسمیہ

جامی خلیفہ اور دیگر مؤرخین نے صحیح مسلم کا نام الجامع الصحیح بیان کیا ہے مگر اس نام پر بعض حضرات نے یہ اعتراض کیا ہے کہ جامع حدیث کی اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں تفسیر بھی ہو اور صحیح مسلم میں تفسیر سے متعلق احادیث بہت کم ہیں اس کا جواب یہ ہے کہ جامع کے محقق کے لیے کتاب میں تفسیر کا لانا شرط ہے قلت یا کثرت ملحوظ نہیں ہے۔ چنانچہ حنفیہ میں سے سفیان ثوری اور سفیان بن عیینہ کی جو تصانیف جامع کے نام سے مشہور ہیں ان میں بھی تفسیر بہت کم ہے۔

صحیح مسلم میں تفسیر اس قدر کم لاسنے کا سبب یہ ہے کہ تفسیر سے متعلق اکثر روایات امام مسلم کتاب کے شروع میں لے آئے ہیں اور چونکہ اس کتاب میں انہوں نے حتی الامکان تکرار سے گریز کیا ہے اس لیے کتاب التفسیر میں ان روایات کو دوبارہ نہیں لائے۔

اسلوب

امام مسلم نے اپنی صحیح کی تالیف اور ترتیب میں انتہائی حزم و احتیاط اور کامل درج اور تقویٰ سے کام لیا ہے۔ امام ابن شہاب زہری، امام مالک اور امام بخاری حدیث اور اخبار نا کے درمیان فرق نہیں کرتے اور ابن جریج، اوزاعی، امام شافعی، امام احمد بن حنبل، یحییٰ بن یحییٰ، عبد اللہ بن مبارک اور دیگر تمام محدثین حدیث اور اخبار نا میں فرق کرتے ہیں۔ حدیث کا استعمال اس وقت کرتے ہیں جب استاد حدیث کی قرأت کرے اور شاگرد سن رہے ہوں اور اخبار نا کا استعمال اس وقت کرتے ہیں جب شاگرد پڑھے اور استاد سن رہا ہو۔ چونکہ اکثر محدثین اخبار نا اور حدیث میں ایک کا استعمال دوسرے کی جگہ جاننا نہیں دیکھتے۔ اس لیے احتیاط کے پیش نظر امام مسلم نے اپنی صحیح میں یہی طریقہ اختیار کیا ہے اور حدیث اور اخبار نا کے فرق کو قائم رکھا ہے۔

امام مسلم نے سب حدیث میں راویوں کے اسماء کے ضبط کا بھی بڑا خیال رکھا ہے جس راوی کا اصل سند میں صرف نام ذکر کیا گیا ہو اور نسب کا ذکر نہ ہو جس کے سبب ابہام پیدا ہو تو وہ اس کی وضاحت کرتے ہیں مگر اس احتیاط کے ساتھ کہ استاد کے بیان کیے ہوئے الفاظ میں نقل نہ آئے۔ مثلاً انہوں نے ایک سند ذکر کی۔ حدیث سلیمان بن یحییٰ بن بلال عن یحییٰ و هو ابن سعید اس مقام پر استاد نے سلیمان بن بلال کا نام صرف سلیمان اور یحییٰ بن سعید کا نام صرف یحییٰ ذکر کیا تھا اور ان کے نسب کو ظاہر نہیں کیا تھا۔ امام مسلم چاہتے تو اس کو سلیمان بن بلال اور یحییٰ بن سعید کے نام سے ذکر کر سکتے تھے لیکن اس صورت میں یہ وہم ہوتا کہ شاید استاد نے اپنی سند میں ان کا ذکر اسی طرح کیا ہے اس لیے احتیاط کے پیش نظر امام مسلم نے ایک نام کے ساتھ یعنی ابن بلال اور دوسرے نام کے ساتھ دوا بن سعید لکھا۔

اسی طرح راوی کے اسم صفت، کنیت یا نسب میں اختلاف ہو تو امام مسلم اس کا بھی بیان کر دیتے ہیں۔ نیز جن اسناد میں کوئی علت خفیہ ہو اس کو بھی ظاہر کر دیتے ہیں۔ سند میں اگر اتصال یا ارسال اور متن میں زیادتی یا کمی کا اختلاف ہو تو اس کو واضح کر دیتے ہیں الفاظ حدیث کے اختلاف کو واللفظ لفلان کے ساتھ اسی جگہ بیان کر دیتے ہیں۔ صحیح مسلم ان خوبیوں میں منفرد ہے۔ امام بخاری کی صحیح میں یہ خوبیاں نہیں ہیں۔

ایک متن حدیث جب اسانید محدثہ سے مروی ہو تو امام مسلم ان تمام اسانید کو ان کی احادیث کے ساتھ ایک جگہ ذکر کر دیتے ہیں وہ نہ ان احادیث کو حدیث و ابواب میں متفرق کرتے ہیں نہ ایک حدیث کی مختلف ابواب میں تقطیع کرتے ہیں۔ حدیث کو اس کے اصل الفاظ کے ساتھ وارد کرتے ہیں نہ روایت بالمعنی کرتے ہیں اور نہ حدیث کا اختصار کرتے ہیں نیز باب کے تحت صرف احادیث لاتے ہیں۔ آثار صحابہ اور اقوال تابعین کے ساتھ احادیث کو جملہ نہیں کرتے۔

امام مسلم نے اپنی صحیح میں احادیث کو ترتیب وار ابواب کے لحاظ سے وارد کیا ہے لیکن تراجم اور عنوانات مقرر نہیں کیے۔ امام نووی

فرماتے ہیں اس کا سبب یا تو اختصار تھا یا کوئی اور امر جس کو امام مسلم ہی بہتر طور پر جانتے تھے۔ بہر حال بعد کے لوگوں نے ان ایجاب کے تراجم مقرر کر دیے ہیں جن کو صحیح مسلم کے حواشی میں ذکر کر دیا گیا ہے۔ ان تراجم میں بعض بہت عمدہ ہیں اور بعض میں رکاکت اور قصیر ہے۔

شرائط

امام مسلم نے اپنی جامع صحیح میں احادیث وارد کرنے کی یہ شرط مقرر کی ہے کہ حدیث کو نقل کرنے والے تمام راوی مسلم عادل ثقہ متصل غیر شاذ اور غیر معطل ہوں۔ ثقہ کا معیار امام مسلم کے نزدیک یہ ہے کہ وہ راوی طبقہ اولیٰ اور ثانیہ سے ہوں۔ یعنی کامل الغضبہ و الاثقان اور کثیر المذاہمت مع الشیخ ہوں یہ طبقہ اولیٰ ہے یا کامل الغضبہ اور قلیل المذاہمت ہوں۔ یہ طبقہ ثانیہ ہے وہاں طبقہ ثالثہ یعنی ناقص الغضبہ اور کثیر المذاہمت تو ان کی روایات سے امام مسلم احتساب کرتے ہیں اور احتیاج فقط پہلے دو طبقوں سے کرتے ہیں اور اتصال کا معیار ان کے نزدیک یہ ہے کہ راوی اور مروی حدیث کے درمیان معاشرت کا ثبوت ہو۔

(علامہ ابن صلاح الجہازی الدمشقی ترویجہ اشعرس ۶۶ مطبوعہ مصر)

امام مسلم نے رواد حدیث کے تین طبقات مقرر کیے ہیں اول وہ ضبط اور اثقان میں اعلیٰ درجہ پر ہیں یعنی متوسطین اور جالست متروکین جو ہمہم بالکذب ہوں اور امام مسلم نے اس کتاب میں حدیث لانے کی شرط یہ قائم کی ہے کہ وہ راوی پہلے دو طبقوں میں سے ہوں اور ان دونوں میں پہلے طبقہ کی روایات مقدم ہوں گی اور تیسرے طبقہ کے بارے میں انہوں نے تصریح کر دی ہے کہ وہ اس طبقہ کی احادیث کی تخریج نہیں کریں گے۔ (امام مسلم بن حجاج قشیری حری ۲۶۱، مقدمہ صحیح مسلم ص ۳۲ مطبوعہ دار المعراج للطابع کراچی ۱۳۷۵ھ) اس کے باوجود صحیح مسلم میں تیسرے طبقہ کی روایات بھی موجود ہیں۔ اس کی توجیہ میں یہ کہا گیا ہے کہ امام مسلم نے اس طبقہ کی روایات اصالیہ وارد نہیں کیں بلکہ ان کو باقیہ تائید کے مرتبہ میں لائے ہیں یا اس طبقہ کی روایات کو اس وقت لائے ہیں جب وہ کسی زائد غریبی مثلاً علواناد پر مشتمل تھیں۔ نیز یہ بھی کہا گیا ہے کہ جس شخص کی وجہ سے ان راویوں کو طبقہ ثالثہ میں شمار کیا گیا ہے۔ ان میں وہ ضعف مثلاً لسان یا اختلاف وغیرہ صحیح مسلم میں ان کی احادیث کے اعداد ج کے بعد لاحق ہوا ہے۔

امام مسلم نے اپنی صحیح میں احادیث وارد کرنے کے لیے ایک شرط یہ بھی عائد کی ہے کہ اس حدیث کی صحت پر اجماع ہو چکا ہو کیونکہ جب ان سے حدیث ابو ہریرہ طاردا قرأ لمانصوا کے بارے میں سوال کیا گیا کہ آپ نے اس کو اپنی صحیح میں درج کیوں نہیں کیا؟ تو آپ نے جواب دیا کہ میں نے ہر اس حدیث کو کتاب میں درج نہیں کیا جو صرف میرے نزدیک صحیح تھی بلکہ اس حدیث کو درج کیا ہے جس کی صحت پر اتفاق ہو چکا ہو۔ (امام مسلم بن حجاج قشیری حری ۲۶۱، مقدمہ صحیح مسلم ص ۳۲ مطبوعہ دار المعراج للطابع کراچی ۱۳۷۵ھ)

امام مسلم کی اس شرط پر یہ اعتراض ہوتا ہے کہ صحیح مسلم میں بہت سی ایسی احادیث ہیں جن کی صحت پر سب کا اتفاق نہیں ہے۔ امام نووی نے شرح مسلم میں اس کا یہ جواب دیا ہے کہ جن احادیث کو امام مسلم نے اپنی صحیح میں درج کیا ہے ان کے خیال میں ان کی صحت پر اس کا اتفاق ہو چکا تھا خواہ فی الواقع ایسا نہ ہوا ہو۔ اور حافظ ابن صلاح نے اس کے جواب میں کہا ہے کہ جو احادیث صحیح علیہ نہیں ہیں ممکن ہے ان کو وارد کرتے وقت امام مسلم کو یہ شرط یاد نہ رہی ہو اور علامہ سیوطی نے اس کے جواب میں فرمایا ہے کہ اس اجماع سے اجماع اضافی مراد ہے۔ یعنی امام احمد بن حنبل، یحییٰ بن معین، عثمان بن ابی شیبہ اور سعید بن منصور کا اجماع۔ اور امام مسلم کی لائی ہوئی احادیث اس قسم کے اجماع سے بہر حال خالی نہیں ہیں۔

امام بخاری اور علی بن مدینی اتصال کیلئے صرف راوی اور مروی حدیث کی معاشرت کو کافی نہیں سمجھتے تھے بلکہ ان میں باہم ملاقات کی بھی شرط لگاتے تھے اس لیے امام مسلم نے مقدمہ صحیح میں ان لوگوں پر انتہائی شدید اور عمدہ وجہ رد کیا ہے۔ جس کا ذکر امام مسلم کے ذکر

کردہ مقدمہ میں آرہا ہے۔

تعلیقات

امام بخاری کی طرح امام مسلم نے اپنی صحیح میں تعلیقات کی کثرت نہیں کی، حافظ ابن صلاح نے صحیح مسلم کے صرف چودہ مقامات منوائے ہیں جہاں مسلم نے سند متعلق کے ساتھ احادیث وارد کی ہیں تفصیل یہ ہے:

- (۱) حدیث ابی جہم باب تخم (۲) حدیث ابی الخلاء باب صلوة النبی (۳) حدیث یحییٰ بن صمان باب سکوت بین النہر والقرآن
- (۴) حدیث عائشہ کتاب الجہانز (۵) حدیث عائشہ باب الجہانز (۶) حدیث جعفر بن ربیعہ باب الجہانز (۷) حدیث کعب بن مالک فی تھانی ابن حدود (۸) حدیث سمر باب احکام الطعام (۹) حدیث ابی اسامہ باب نقد النبی ﷺ (۱۰) حدیث ابن عمر آخر باب الفصائل (۱۱) حدیث ابی سعید خدری آخر کتاب القدر (۱۲) حدیث براہ بن عازب فی الصلوة الوسطی (۱۳) حدیث ابو ہریرہ باب الرجم (۱۴) حدیث ثوف بن مالک کتاب الامارۃ۔

حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ یہ چودہ احادیث اگرچہ سند منقطع سے وارد ہیں لیکن یہ احادیث دوسرے طرق سے جہات سے سند موصول کے ساتھ بھی مروی ہیں اس لیے یہ روایات بھی مکمل صحیح ہیں۔

(شیخ محمد بن یحییٰ بن شرف نووی متوفی ۶۷۶ھ مقدمہ شرح مسلم ج ۱ ص ۱۲ مطبوعہ دار الفکر الطائیفی کراچی ۱۳۳۶ھ)

عدد روایات

صحیح مسلم کی کل احادیث کی تعداد میں بھی اختلاف ہے۔ ابو الفضل احمد بن سلمہ نے بیان کیا ہے کہ صحیح مسلم کی کل احادیث بارہ ہزار ہیں اور ابو حفص نے بیان کیا ہے کہ آٹھ ہزار ہیں۔ الجہانزی نے اسی کی توثیق کی ہے اور حذف کرات کے بعد صحیح مسلم میں بالاتفاق چار ہزار احادیث ہیں۔ (شیخ طاہر بن صلاح الجہانزی توجہ انظر ص ۹۳ مطبوعہ مصر)

حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ حافظ ابو قریش بیان کرتے ہیں کہ ہم شیخ ابو زرعہ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے کہ امام مسلم آئے اور سلام کر کے مجلس میں بیٹھ گئے پھر اپنی صحیح کو پیش کر کے کہا یہ چار ہزار احادیث صحیحہ کا مجموعہ ہے۔ شیخ ابو زرعہ نے سن کر کہا باقی احادیث کس کے لیے چھوڑ دیں؟ حافظ ابن صلاح لکھتے ہیں کہ چار ہزار احادیث سے امام مسلم کی مراد وہ احادیث تھیں جو غیر مکرر ہیں۔

مستخرجات

اصطلاح حدیث میں مستخرج حدیث کی اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں کسی کتاب کی احادیث کو دیگر اسانید کے ساتھ اس کے مصنف کی شرائط پر جمع کیا جائے۔ صحیح مسلم کی احادیث کی استخراج میں بہت سی کتب تصنیف کی گئی ہیں چند ازاں یہ ہیں:

- (۱) المسند الصحيح علی مسلم: یہ حافظ ابو بکر محمد بن محمد انیشا پوری الاسراکی التوتنی ۲۸۶ھ کی تصنیف ہے۔ حافظ اسراکی اکثر شیوخ میں امام مسلم کے شریک ہیں۔

- (۲) التخریج علی صحيح مسلم: یہ ابو جعفر احمد بن محمد ان علی انیشا پوری التوتنی ۳۱۱ھ کی تالیف ہے۔

- (۳) مختصر المسند الصحيح علی مسلم: یہ حافظ ابو عروہ یعقوب بن اسحاق الاسراکی التوتنی ۳۱۶ھ کی تصنیف ہے انہوں نے یونس بن عبد اللہ اعلیٰ اور دوسرے شیوخ مسلم سے روایت کی ہے۔

- (۴) التخریج علی مسلم: یہ ابو نصر محمد بن محمد الطوسی الثانی التوتنی ۳۲۳ھ کی تالیف ہے۔

- (۵) التخریج علی مسلم: یہ ابو حادہ احمد بن محمد الشاذلی الشافعی البیرونی الترمذی ۳۵۵ھ کی تالیف ہے۔
- (۶) المسند الصحیح علی مسلم: یہ ابو بکر محمد بن عبد اللہ الجوزقی الشافعی البیرونی الترمذی ۳۸۸ھ کی تالیف ہے۔
- (۷) المسند المستخرج علی مسلم: یہ حافظ ابو نعیم احمد بن عبد اللہ الاسنہانی الترمذی ۴۳۰ھ کی تالیف ہے۔
- (۸) المتخرج علی صحیح مسلم: یہ ابو الولید حسان بن محمد القرظی الترمذی ۴۳۹ھ کی تصنیف ہے۔



شروح احادیث صحیح مسلم

صحیح مسلم پر متعدد دعوائی لکھے گئے اور بہت سی شروحات تصنیف کی گئی ہیں اور تقریباً ہر زبانہ میں علماء و ائمہین اور مجتہدین اور محدثین صحیح مسلم کی احادیث کے اسرار و رموز اور حقائق و دقائق بیان کرتے رہے ہیں۔ بطور ذیل میں چند شروح کے اسامی ذکر کیے جاتے ہیں۔

- (۱) المفہم فی شرح غریب مسلم: یہ امام عبدالقادر بن اسماعیل القاری التونی ۵۲۹ھ کی تالیف ہے۔
- (۲) شرح مسلم: یہ امام ابوالقاسم اسماعیل بن محمد اصفہانی تونی ۵۳۵ھ کی تالیف ہے۔
- (۳) المعلم بفوائد کتاب مسلم: یہ ابو عبد اللہ محمد بن علی الدارزی التونی ۵۳۶ھ کی تالیف ہے۔
- (۴) الاکمال فی شرح مسلم: یہ قاضی عیاض بن موسیٰ المالکی التونی ۵۴۳ھ کی تالیف ہے۔
- (۵) شرح مسلم: یہ عطاء الدین عبدالرحمان بن عبدالعلی المصری التونی ۶۲۴ھ کی تالیف ہے۔
- (۶) المفہم لما اشکل من تلخیص کتاب مسلم: یہ شرح ابوالعباس احمد بن عمر بن ابراہیم القرطبی التونی ۶۵۶ھ کی تالیف ہے۔ اس شرح میں الفاظ غریبہ کے معانی، اعیان اور احادیث سے مستنبط و مکتوبات کو بیان کیا گیا ہے۔
- (۷) المنہاج فی شرح مسلم بن الحجاج: یہ شرح حافظ ابو زکریا یحییٰ بن شرف نووی الشافعی التونی ۶۷۶ھ کی تالیف ہے۔ امام نووی نے فرمایا کہ اگر مجھے لوگوں کی بہت بھٹی اور قلتِ رغبت کا خیال نہ ہوتا تو میں سو جلدوں میں اس کی شرح کرتا۔ اللہ تعالیٰ نے اس شرح کو بے حد مقبولیت عطا فرمائی، عام طور پر یہ صغیر کے علماء کے پاس بھی شرح ہے جسے صحیح مسلم کے ساتھ چھاپ دیا گیا ہے۔ حافظ شمس الدین القنوی التونی ۷۸۸ھ نے اس شرح کا اختصار بھی کیا ہے۔
- (۸) شرح مسلم: یہ شرح ابو الفرج عیسیٰ بن سعید الاودی التونی ۷۴۴ھ کی تالیف ہے۔ پانچ جلدوں پر مشتمل یہ ایک ضخیم شرح ہے۔
- (۹) شرح ذوالد مسلم علی البخاری: یہ شرح سراج الدین عمر بن علی التونی ۸۰۴ھ کی تالیف ہے۔ چار جلدوں پر مشتمل ہے۔
- (۱۰) اکمال اکمال المعلم: یہ شرح امام عبداللہ محمد بن خلیفہ المالکی التونی ۸۴۷ھ کی تالیف ہے۔ چار جلدوں پر مشتمل ایک ضخیم شرح ہے۔
- (۱۱) شرح مسلم: یہ شرح شیخ تقی الدین ابوبکر بن محمد الدمشقی التونی ۸۲۹ھ کی تالیف ہے۔
- (۱۲) الدیاج علی صحیح مسلم بن الحجاج: یہ حافظ جلال الدین عبدالرحمان بن ابی بکر السیوطی التونی ۹۱۱ھ کی تالیف ہے۔
- (۱۳) شرح مسلم: یہ شرح قاضی زین الدین زکریا بن محمد الانصاری التونی ۹۲۶ھ کی تالیف ہے۔

(۱۴) منہاج الایتنہاج بشرح مسلم بن العجاج: یہ شرح شیخ شہاب الدین احمد بن محمد بن عسکرائی التتوی ۹۳۳ھ کی تالیف ہے آٹھ جلدوں پر مشتمل ہے یہ تقریباً نصف کتاب کی شرح ہے۔

(۱۵) شرح مسلم: یہ شرح ملا علی قاری التتوی ۱۰۱۳ھ کی تالیف ہے۔ چار ضخیم جلدوں پر مشتمل ہے۔

(ان تمام شروح کا ذکر حامی خلیفہ التتوی ۱۰۶۷ھ نے کشف الظنون ج ۱ ص ۵۵۷-۵۵۸ میں کیا ہے۔)

(۱۶) فتح الملہم: شیخ شبیر احمد عثمانی متوفی ۱۳۷۹ھ کی تالیف ہے تین جلدوں میں اخیر کتاب النکاح تک لکھی ہے۔ جس میں محمد تقی عثمانی نے کتاب الرضاع سے اخیر کتاب تک چار جلدوں میں اس کا مکملہ لکھا ہے۔

(۱۷) شرح صحیح مسلم: از علامہ غلام رسول سعیدی اس شرح میں پہلے احادیث کا اردو زبان میں ترجمہ کیا ہے پھر ان احادیث کی اردو میں شرح کی ہے۔ ۱۳۰۰ھ میں اس شرح کو شروع کیا گیا اور ۱۳۱۴ھ میں اس کا اختتام ہوا درمیان میں چھ سال بیماری کی وجہ سے سلسلہ تصنیف منقطع رہا۔

مختصرات صحیح مسلم اور ان کی شروح

صحیح مسلم کا غلام کر کے مختصرات کی بھی تالیف کی گئی ہے اور بعض لوگوں نے ان کی شروح بھی لکھی ہیں۔

(۱) مختصر صحیح مسلم: یہ شرح ابو الفضل محمد بن عبد اللہ السبکی التتوی ۶۵۵ھ کی تالیف ہے۔

(۲) مختصر صحیح مسلم: حافظ ذکی الدین عبد العظیم التتوی ۶۵۶ھ کی تالیف ہے۔

(۳) شرح مختصر صحیح مسلم: یہ عثمان بن عبد الملک الکردی المصری التتوی ۷۳۷ھ کی تالیف ہے۔

(۴) شرح مختصر صحیح مسلم: یہ محمد بن احمد الاسنوی التتوی ۷۲۳ھ کی تالیف ہے۔

شروح مختصرات اور مستخرجات کے علاوہ مسلم کے اسامہ و جال پر بھی کتابیں لکھی گئی ہیں جن میں ابو بکر احمد بن علی الاصنہانی التتوی

۷۷۹ھ کی تالیف مشہور ہے۔ (ان تمام شروح کی تفصیل حامی خلیفہ التتوی ۱۰۶۷ھ کشف الظنون ج ۱ ص ۵۵۷-۵۵۸ سے لی گئی ہے)۔



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
تَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي وَنُصَلِّمُ عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ

مقدمہ صحیح مسلم

از امام ابوالحسن مسلم بن حجاج القشیری

تمام قرطیس اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں جو تمام جہانوں کا
پالنے والا ہے اور اللہ تعالیٰ اپنی خصوصی رحمتیں سیدنا محمد ﷺ پر
نازل فرمائے جو خاتم النبیین ہیں اور تمام انبیاء پر بھی رحمتیں
نازل فرمائے۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ وَ صَلَّی اللّٰهُ عَلٰی مُحَمَّدٍ
وَعَلٰی الْاٰلِیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمَ

امام مسلم اپنے شاگرد ابواسحاق کو مخاطب کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

محمّد و صلوٰۃ کے بعد اللہ تعالیٰ تم پر رحم فرمائے کہ تم نے
اپنے رب کی توفیق سے یہ ذکر کیا کہ اصولی دین اور احکام
شریعت سے متعلق جو احادیث حضور ﷺ سے مروی ہیں ان کو
خلاص کر کے جمع کرنا چاہیے اسی طرح ثواب اور عذاب اور
رحمت اور خوف اور ان جیسے موضوعات سے متعلق احادیث کو
ایسی اسناد کے ساتھ جمع کرنا چاہیے جو اہل علم کے نزدیک
مقبول ہوں اللہ تعالیٰ تم کو ہدایت دے کہ تم نے یہ خواہش
ظاہر کی کہ اس قسم کی تمام احادیث کا ایک مجموعہ تیار کیا جائے۔
تمہاری خواہش یہ بھی تھی کہ میں بغیر کثرت تکرار کے احادیث
جمع کروں کیونکہ کثرت تکرار کی وجہ سے احادیث میں تذبذب اور
ان سے مسائل کے استخراج میں دشواری ہوگی اللہ تعالیٰ تمہیں
سرخرو فرمائے میں نے جس وقت تمہاری ان معروضات اور ان
کے نتائج پر غور کیا تو میں نے یہ سمجھا کہ اس کام کو کرنے سے
انشاء اللہ مجھے صبر و عاقبت اور اجر عظیم حاصل ہوگا۔

اِنَّا بَعَدُ لِيَاكَ بِرَحْمَتِكَ اللّٰهُ يَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ
كَتَبْتُ اِلَيْكَ هَمَزًا بِالسَّخِصِ عَنْ تَعْلِيْقِ جُمْلَةِ
الْاَحَادِيْثِ الْمَشْهُورَةِ عَنْ رَّسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ فِيْ سِتِّنِ الثَّمِيْنِ وَ
اَحْكَامِهِمْ وَمَا كَانَ فِيْهَا الْقَوَابِ وَ الْوَقَائِبِ وَ التَّوَعُّبِ وَ
التَّوَهُُّبِ وَ تَحْمِيْرِ ذٰلِكَ مِنْ مُّسَوِّفِ الْاَحْكَامِ بِالْاَسْرَارِ
الَّتِيْ فِيْهَا تَوَلَّيْتُ وَ تَدَارَكْتُ اَهْلَ الْعِلْمِ فِيْهَا بِكَيْفِهِمْ فَارَدْتُ
اَوَّلَ ذٰلِكَ اللّٰهُ اَنْ تَوَلَّيْتُ عَلٰی جُمْلَتِهَا مَرْفَعَةً مُّحْصَاةً وَ
مَسَالِيْمًا اَنْ اَبْتَصِفَهَا لِكَثْرَةِ الْاَلْفِ بِمَا تَكْتُمُ لَا يَكْتُمُ لِيَاكَ
ذٰلِكَ رَعَيْتُ مِنْ اَمْرِ مَوْلَاكَ فَمَا لَكَ قَصْدٌ مِنَ الظُّلُمِ
لِيَاكَ وَالْاِسْتِثْنَاءِ فِيْهَا وَ لِيَاكَ مَسَالَتْ اَشْرَكَتُ اللّٰهُ وَحْدَهُ
وَجَعَلْتُ اِلٰی تَذَكُّرِهِ وَ مَا تَوَلَّيْتُ يَدَ الْعَالِ اِنْ كَادَ اللّٰهُ عَاقِبَةً
مُحْمَدًا وَ مَنَافَعَةً مُّوْجُوْدًا

اے عزیز! جس وقت تم نے مجھ سے اس تالیف کے بار

وَكُنْتُ رَجَوْنِ مَسَالِيْمٍ تَجَعَّلْتُ ذٰلِكَ اَنْ تَوَلَّيْتُ لِيَاكَ

گراں کو اٹھانے کا سوال کیا تو میں نے سوچا کہ اگر میری قسمت سے یہ کام پایہ تکمیل تک پہنچے گا تو اور لوگوں کی نسبت اس کا فائدہ سب سے پہلے مجھ ہی کو پہنچے گا۔^۱

اس تالیف کے جمیع مقاصد اور مصالح کو تو طوالت کی وجہ سے بیان نہیں کیا جاسکتا البتہ بعض ازاں یہ ہیں: کہ بکثرت احادیث کو جمع کرنے سے بہتر ہے کہ کم تعداد میں احادیث جمع کی جائیں کیونکہ عوام کے لیے کم تعداد میں احادیث کا محفوظ کرنا آسان ہوتا ہے خاص طور پر وہ لوگ جو حدیث صحیح اور غیر صحیح کے فرق کو نہیں سمجھتے۔ اس لیے ضعیف روایات کی بھرمار کرنے سے احادیث صحیحہ پر اختصار کرنا بہتر ہے خواہ وہ تعداد میں کم ہی کیوں نہ ہوں۔

البتہ جو لوگ نہیں حدیث کے ماہر ہیں اور اسانید کے اسباب و علل کی معرفت رکھتے ہیں ان کے لیے کثرت روایات اور احادیث مکررہ کو جمع کرنے میں کوئی مضائقہ نہیں ہے لیکن عوام الناس جو احادیث کی اسانید میں خاص کی طرح گہری نظر نہیں رکھتے ان کے لیے کثیر احادیث کا انبار لگانا بے سود ہے خصوصاً ایسی صورت میں جب کہ یہ لوگ چند احادیث میں بھی پوری چھان بھٹک نہیں کر سکتے۔

اب ہم تمہاری خواہش کے مطابق مکمل سند کے ساتھ احادیث بیان کریں گے ان احادیث کو جمع کرنے کے لیے ہم نے چند شرائط مقرر کی ہیں ان میں سے بعض یہ ہیں کہ جو احادیث رسول اللہ ﷺ سے جملاً مروی ہیں ان کو ہم راویوں کے ضمن طبقوں میں تقسیم کرتے ہیں۔ ان احادیث کو ہم نے حتی الامکان بلا تکرار ذکر کیا ہے سو ان صورتوں کے جہاں تکرار ناگزیر تھا۔ مثلاً ایک حدیث دوسری سند کے ساتھ کسی لفظ کی زیادتی، کمی یا لفظی تغیر پر مشتمل ہے یا وہی حدیث کسی اور سند کے ساتھ مروی ہے جس سند میں کوئی زائد خالی ہے۔

جب ایک متن حدیث مثلاً دو سندوں کے ساتھ مروی ہو اور دوسری سند کے ساتھ متن حدیث میں کوئی زائد معنی ہو تو یہ

هَلْ يَدْرُونَ لِمَ جُعِلَ لِي تَمَامُهُ كَانَ أَزْكَى مِنْ بَعْضِهِ فَفَعِلْتُ ذَلِكَ لِأَنِّي خَشِيتُ أَنْ يَلْغِي عَنْ عَدَمِ النَّاسِ لِيَسْتَأْجِبَ كَثِيرٌ مِنْهُمْ بِطَوْلِ يَدِي لِيُخْرِجَهَا الْوَضْعُ.

لَا أَنَا جُمْلَةً ذَلِكَ أَنَّ طَبَقَ الْقَلِيلِ مِنْ هَذَا النَّاسِ وَرِثَتُهُ أَكْثَرُ عَلَى الْمُتَوَدِّعِينَ مُعَالَجَةِ الْكَثِيرِ مِنْهُ وَلَا سَمِيحًا عِنْدَ مَنْ لَا تَشْيُورَ عِنْدَهُ مِنَ الْعَوَالِمِ لَا يَأْنِي بَوَاقِيهِ عَلَى التَّشْيُورِ غَيْرُهُ لَوْ كَانَ الْأَمْرُ فِي هَذَا كَمَا رَخَّصْنَا فَالْقَصْدُ إِلَى الْفَصِيحِ الْقَلِيلِ كَوَلِي بِهِمْ تَيْنَ لِيُفِيدَا السَّوْفِي.

وَالْعَمَلُ بِطَرِيقِ الْمُتَقَوِّلِ الْأَسْوَفِ هَذَا النَّاسِ وَجَمِيعِ الْمُتَوَدِّعِينَ مِنْهُ لِيَعْمَلُوا فِي النَّاسِ وَمَنْ لَوْ كَانَ لِي بَعْضُ الْقَلِيلِ وَالتَّغْيِيرُ لَوْ يَكُونُ وَهَلْ كَانَ ذَلِكَ لِي لِيَسْأَلَهُ بِهِمْ بِمَا أُرِي مِنْ ذَلِكَ عَلَى الْقَلِيلِ لِي الْأَسْوَفِ مِنْ جَمْعِهِمْ فَلَمَّا عَوِمَ النَّاسِ الَّذِينَ هُمْ بِخِلَافِ تَعَالَى الْعَالَمِينَ مِنْ أَهْلِ الْقَلِيلِ وَالتَّغْيِيرُ لَوْ لَا تَعْنِي لَهُمْ لِي طَلَبِ الْحَلِيلِ الْكُفْرِ وَكَذَلِكَ عَجَزُوا عَنْ تَغْيِيرِ الْقَلِيلِ.

ثُمَّ إِذَا كَانَ كَسَالُ اللَّهِ مُتَوَدِّعِينَ فِي تَغْيِيرِهِ مَا سَأَلْتُ وَتَلَيْحِهِ عَلَى قِلَّةِ سَوَاقِ أَذْكَرَ هَالِكٍ وَهُوَ رَأَى تَعْمِيدَ إِلَى جُمْلَتِهِ مَا أَشَدَّ مِنَ الْإِخْتِارِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَقْسِيمُهَا عَلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ وَثَلَاثِ طَبَقَاتٍ مِنَ النَّاسِ عَلَى غَيْرِ تَكَرُّرٍ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَ مَوْجِعٌ لَا يُسْتَعْنَى بِهِ عَنْ تَوَدِّعِ حَدِيثٍ يَلِيهِ نَادٍ مَعْنَى أَوْ إِسْتَأْجِرَ إِلَى جَنْبِ إِسْتَأْجِرَ لِيُفِيدَ تَكُونُ مَخَافَتِ.

لَا أَنَّ الْمَعْنَى الرَّائِدَ فِي الْعَوْدِ الْمَحْتَاجِ إِلَى الْبَقُولِ مَسْقَامَ حَدِيثٍ كَلِمَةٍ فَلَا يَكُنْ مِنْ رِوَايَةِ الْحَدِيثِ الَّذِي يَكُونُ

وَصَفَّاهُمْ مِنَ الزَّيَادَةِ أَوْ أَنْ يُفْصَلَ ذَلِكَ الْمَعْنَى مِنْ جُمْلَةِ الْحَدِيثِ عَلَى الْغِيَاظِ إِذَا امْتَنَعَ وَلَكِنْ تَفْصِيلُهُ زَيْدًا غُسْرًا مِنْ جُمْلَتِهِ لِمَا عَادَ لَهُ بِهَيْئَتِهِ إِذَا ضَاقَ ذَلِكَ اسْمُهُ لَمَّا تَمَّ جَدُّنَا بَلَدًا مِنْ إِمَارَتِهِمْ بِمُحَلِّهِ عَنْ تَغْيِيرِ سَائِرِهِمْ رَأَيْتُمْ فَلَا تَقُولُ بِعَلَّةِ إِنْشَاءِ اللَّهِ تَعَالَى.

ہو تو یہ حدیث ایک مستقل حدیث کے قائم مقام ہوتی ہے۔ لہذا ہم اس حدیث کو اس کی دوسری سند کے ساتھ دوبارہ ذکر کرنے پر مجبور ہیں۔ ایسی صورت میں ہم بسا اوقات اختصار سے کام لیتے ہیں اور ملاحظہ دیتے ہیں کہ اس سند کے ساتھ اس حدیث میں کمی زیادتی یا تغیر ہے لیکن جب کوئی مقام یا معلومت اس قسم کے اختلاف کا متحمل نہ ہو تو ہمارے لیے ہماری حدیث کا اعادہ کیے بغیر کوئی چارہ کار نہیں رہتا تاہم اگر تکرار سے بچنے کی کوئی صورت نکل سکے تو ہم ہرگز تکرار نہیں کرتے۔

قسم اول میں ہم پہلے ان احادیث کو بیان کریں گے جن کو اسانید بہ نسبت دوسری اسانید کے عیوب اور نقائص سے محفوظ ہیں اور ان کی روایات میں شدید اختلاف اور کثیر اختلاف نہیں ہیں اور ان کی روایات میں شدید اختلاف اور کثیر اختلاف نہیں ہوتا اور یہ بات ان کی روایت کردہ احادیث سے پایہ ثبوت تک پہنچ چکی ہے اس قسم کے لوگوں کی روایات جاننا کرنے کے بعد ہم ان روایات کا ذکر کریں گے جن کی سند میں بعض ایسے راوی بھی ہوں گے جو ثقاہت اور قوت حفظ میں قسم اول کے پایہ کے نہیں ہوں گے اگرچہ تقویٰ اور پرہیزگاری اور صداقت اور امانت میں ان کا مرتبہ کم نہیں ہوگا۔ مثلاً عطاء بن ساجع یزید بن ابی زبیر بن ابی سلمہ وغیرہ یہ لوگ اگرچہ علم و فضل اور تقویٰ و پرہیزگاری میں تو اہل علم کے نزدیک معروف اور مشہور ہیں لیکن ان کے ہمعصر دوسرے راوی حافظہ اور ثقاہت میں ان پر فوقیت رکھتے ہیں۔ اور جب تم ان مذکورہ حضرات یعنی عطاء یزید اور لیث کا مقابلہ منصور بن مسقر سلیمان أمش اور اسماعیل بن ابی خالد سے کرو گے تو تم پر صاف ظاہر ہو جائے گا کہ قوت حافظہ اور ثقاہت میں ان کے درمیان نمایاں فرق ہے اور علماء حدیث کے نزدیک اس بات میں کوئی شک نہیں ہے کہ محنت اور ثقاہت میں عطاء یزید اور لیث کی روایات کسی حال میں بھی منصور أمش اور اسماعیل کے ہم پایہ نہیں ہیں۔ اسی طرح اگر ایک عصر کے راویوں میں مقابلہ کیا جائے تو

قَامَا الْقِسْمُ الْأَوَّلُ لَمَّا تَوَخَّيْنَا أَنْ نَقْلَهُمُ الْإِخْتَارَ الَّذِي هِيَ اسْمُهُ مِنَ الْعُضُوبِ مِنْ تَغْيِيرِهَا وَأَنَّهُ مِنْ أَكْثَرِ مَا نَقَلْنَاهَا أَهْلُ اسْتِقَامَةِ فِي الْحَدِيثِ وَاتِّقَانِ لَمَّا نَقَلْنَاهَا لَمْ يُوجَدَ فِي رَوَاتِهِمْ إِنْخِلَافٌ حَدِيدٌ وَلَا تَعْوِظٌ فَاحِشٌ كَمَا لَمْ يَخْرِجُوا عَلَى كَثِيرٍ مِنَ الْمُتَحَدِّثِينَ وَبَانَ ذَلِكَ فِي حِينِهِمْ. لَمَّا نَحْنُ نَقْطَعُ امْتِنَانًا هَذَا الْقِسْمَ مِنَ النَّاسِ اتَّبَعْنَا امْتِنَانًا أَيْضًا فِي اسْمِهِمَا بَعْضُ مَنْ لَمْ يَسَّ بِالسُّوُوفِ بِالْمَوْظُوعِ وَالْإِتِّقَانِ كَالِصَّنِيفِ الْمُفَكِّمِ قَلْبَهُمْ عَلَى أَنَّهُمْ زَانٌ كَانُوا لَهَا وَصَفًا دُونَهُمْ كَمَا رَأَيْنَا السَّيْرَ وَالْقِسْمَ وَتَعَايُنَ الْعِلْمِ بِمُسْلِمٍ كَعَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ وَبِزِيدِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ وَبِزَيْدِ بْنِ سُلَيْمٍ وَأَخْبَرَهُمْ مِنْ حُتَمَالِ الْإِتِّقَانِ كَقَوْلِهِمْ قُلُوبُهُمْ وَلَمْ يَكُنْ لَهَا وَصَفًا مِنْ الْعِلْمِ وَالسَّيْرِ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ مَعْرُوفِينَ فَخَبَّرَهُمْ مِنْ أَقْرَابِهِمْ مِمَّنْ عِنْدَهُمْ تَمَّ ذِكْرُنَا مِنَ الْإِتِّقَانِ وَالِاسْتِقَامَةِ فِي الرِّوَايَةِ بِفَضْلِهِمْ فِي الْحِلَالِ وَالْمَرْتَبَةِ لَاقِي هَذَا عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ تَرَجُّعًا رَافِعًا وَتَحَفُّظًا سَيِّئًا لَا تَرَى أَنَّكَ إِذَا وَازَلْتَ هَؤُلَاءِ الْقَلْبَةَ الْبَلِيَّةَ سَعَيْتُمْ عَطَاءَ وَبِزِيدَ وَلَهُمَا بِمَنْصُورٍ مِنَ الْمُعْتَمِرِ وَمُسْلِمٍ الْأَمَشِيِّ وَاسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي حَالِيلٍ فِي اتِّقَانِ الْحَدِيثِ وَالِاسْتِقَامَةِ فِي رَوَايَتِهِمْ مُسَيِّئِينَ لَهُمْ لَا بُدَّ أَسْوَأَهُمْ لَأَنَّكَ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ بِالسَّيْرِ فِي ذَلِكَ الْوَيْ اسْتَغَاظَ عَنْهُمْ مِنْ مَعْنَى

ہا وجود معاصر اور ہم زمان ہونے کے ان میں نمایاں فرق ہوگا۔ مثلاً اگر ابن عون اور ایوب سختیانی کا مقابلہ خوف اور اشعث حرانی سے کیا جائے حالانکہ یہ چاروں حسن بصری اور ابن سیرین کے شاگرد ہیں تو ان میں واضح فرق نظر آئے گا کیونکہ نقل حدیث میں جو مہارت اور فضیلت ابن عون اور ایوب کو حاصل ہے وہ خوف اور اشعث کو حاصل نہیں ہوئی اگرچہ تقویٰ اور پرہیزگاری میں خوف اور اشعث اہل علم کے نزدیک ان سے کم نہیں ہیں۔ اس کے باوجود روایت حدیث میں اہل علم نے ان کو ابن عون اور ایوب کا مقام نہیں دیا۔ ہم نے نام لے کر ان راویوں کی صراحت مثالیں اس لیے دی ہیں کہ جو لوگ محدثین کے اصول اور تنقید کے طریق کار کو نہیں جانتے وہ آسانی کے ساتھ راویوں کے مرتبہ کو پہچان نہیں سکتے بلکہ مرتبہ شخص کو اس کی حیثیت سے کم اور کم مرتبہ شخص کو اس کی حیثیت سے زیادہ مقام نہ دیا جائے ہر شخص کی روایت کو اس کی حیثیت کے مطابق مقام دیا جائے۔ کوئی حق دار اپنے حق سے محروم نہ ہو اور ہر شخص کو اس کے منصب کے مطابق مقام ملے کیونکہ امام ابوحنیفہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا لوگوں سے ان کے مرتبہ اور منصب کے مطابق سلوک کیا جائے اور قرآن کریم سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ لَوْ كُنْ تَعْلَمُ لَعَلَّكَ تَلْزَمُ الْفُلُكُنَا لَئِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ (آل عمران: ۳۱)۔

اس قاعدہ مذکورہ کے مطابق (اے شاگرد عزیز!) ہم تمہاری خواہش کے مطابق رسول اللہ ﷺ کی احادیث جمع کریں گے۔ رہے وہ لوگ جو تمام علماء حدیث یا اکثر کے نزدیک مطعون ہیں جیسے عبداللہ بن مسعود ابو جعفر ہاشمی عمرو بن خالد عبداللہ بن شامی عمر بن سعید مصلوب غیاث بن ابراہیم سلیمان بن عمرو اور ابی داؤد نخعی اور ان جیسے دوسرے لوگ جن پر موضوع (من گھڑت) حدیث بیان کرنے کی تہمت ہے اور وہ از خود احادیث وضع کرنے اور بنانے میں بدنام ہیں اسی طرح وہ لوگ بھی جن کی غالب روایات منکر ہوتی ہیں یا جن کی

يُحِبُّكَ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ (آل عمران: ۳۱)۔
وَاللَّهُمَّ لَمْ يَكُنْ لَوْ يَكُنْ ذَلِكَ مِنْ عَقَابِهِ وَبَرْنَهُ وَكَثِيرٌ
يَكُنْ ذَلِكَ مَجْزِي مَوْلَاهُ إِذَا وَارْتَبَتِ الْكُفْرَانِ
كَثِيرٌ عَوْنٌ وَكَثِيرٌ السَّخِيحَاتِ مَعَ عَوْنِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ
وَأَشْعَثُ الْمُعْتَرِيَةِ وَهَذَا صَاحِبُ الْحَسَنِ وَابْنُ سِيرِينَ
كَمَا أَنَّ ابْنَ عَوْنٍ وَكَثِيرٌ صَاحِبُهُمَا لَا أَنَّ الْكُفْرَانِ يَكُنْ
وَبَيْنَ هَذَيْنِ بَعِيدٌ كَمَا فِي الْفُطْلِ وَصَحْفَةِ الْفُلِ وَإِنْ
كَانَ عَوْنٌ وَكَثِيرٌ هُمَا مَوْلَاهُ مَعَ عَوْنِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ
أَهْلِي الْعِلْمِ وَلَكِنَّ الْعَالَمَ مَا وَصَفْنَا مِنَ الْكُفْرَانِ لَعَلَّكَ تَلْزَمُ
الْعِلْمِ

وَلَا تَمَّا مَقْلَبًا مَوْلَاهُ لَيْسَ الْقِسْمُ لِيَكُونَ تَمْلِيهِمْ سَمًا
يَكُنْ عَنْ قَهْرٍ مَعَ عَوْنِ عَلَيْهِ طَرِيقُ أَهْلِي الْعِلْمِ فِي
تَرْجِيهِمْ أَهْلِيهِ فِيهِ فَلَا يَكُنْ بِالْزَجَلِ الْعَالِي الْقَدْرِ عَنْ
كَرْبِهِ وَلَا يَكُنْ مَقْبُوعٌ الْقَلْبُ فِي الْعِلْمِ لَوْ تَزَكِيهِ وَ
يُعْطَى كُلُّ ذِي حَقٍّ فِيهِ حَقُّهُ وَيَكُنْ فِيهِ مَوْلَاهُ وَقَدْ دُكِرَ
عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ أَمَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ أَنْ تُسْوَى النَّاسَ مَنَازِلَهُمْ مَعَ مَا تَقْلَقُ بِهِ الْقُرْآنُ مِنْ
قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ذِكْرُهُ وَ لَوْ كُنْ تَعْلَمُ لَعَلَّكَ تَلْزَمُ الْفُلُكُنَا لَئِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ (آل عمران: ۳۱)۔

فَعَلَى تَحْوِي مَا دُكِرَ لَكُمْ مِنَ الْوُجُوهِ لَوْ لَعَلَّكَ تَلْزَمُ الْفُلُكُنَا لَئِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ (آل عمران: ۳۱)۔
عَنْكَ أَهْلِي الْحَدِيثِ مُتَّهِمُونَ أَوْ يَكُنْ الْأَكْثَرُ مِنْهُمْ فَلَمَّا
كَتَبْنَا عَلَى تَحْوِي حَدِيثِهِمْ كَتَبْنَا لَهُمْ بَنِي سِيرِينَ وَجَعْفَرِ
الْحَسَنِيِّ وَعَمْرِو بْنِ عَلِيٍّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنِ الشَّامِيِّ وَ
مُسْلِمِ بْنِ سَعِيدِ الْمَصْلُوبِ وَغِيَاثِ بْنِ لَهْزَامٍ وَ
سُلَيْمَانَ بْنِ عَمْرٍو وَابْنِ دَاوُدَ النَّخَعِيِّ وَآخَرِهِمْ مَعَ أَهْلِهِمْ
مَوْضِعَ الْحَدِيثِ وَتَوَلَّى الْأَخْبَارَ وَكَذَلِكَ مِنَ الْعَالَمِ
عَلَى حَوْلِيهِ الْمُتَكَبِّرُ أَوْ الْفُلُكُنَا أَمَّا كَمَا آتَيْنَا عَنْ حَوْلِيهِمْ

روایات میں یہ کثرت اغلاط ہیں تو ایسے تمام لوگوں کی روایات کو ہم اپنی کتاب میں جمع نہیں کریں گے۔

محدثین کی اصطلاح میں مگر اس شخص کی حدیث کو کہتے ہیں جو ثقہ اور مستبر راویوں کی حدیث کے مخالف ہو اور ان مختلف حدیثوں میں کسی طرح موافقت اور مطابقت نہ ہو سکے۔ پس جس شخص کی اکثر روایات اس قسم کی ہوں تو اس کی روایت کردہ احادیث کو ترک کر دیا جاتا ہے اور محدثین کے نزدیک وہ قابل قبول نہیں ہوتیں اور نہ وہ قابل عمل ہوتی ہیں محدثین کے نزدیک ان لوگوں میں عبد اللہ بن عمرؓ، یحییٰ بن ابی لیثہ، جراح بن منہال، ابو اسود، عباد بن کثیر، حسین بن عبد اللہ بن حمیرہ اور عمر بن مہبان کا شمار ہوتا ہے۔ اسی طرح جو راوی ان کے محبوب کے مطابق روایت کرتے ہیں۔ ان کی روایات کو بھی اپنی کتاب میں جمع نہیں کریں گے۔ احادیث جمع کرنے میں ہم نے اس مسلک کو اس لیے اختیار کیا ہے کہ جو راوی اپنی روایت میں متروک ہو اس کے بارے میں علماء حدیث کا موقف یہ ہے کہ اس شخص کی بعض احادیث کو دوسرے ثقہ اور حفاظ راویوں نے بھی روایت کیا ہوا انہوں نے کسی حدیث میں اس کی موافقت کی ہو اس شرط کے پائے جانے کے بعد اگر وہ متروک راوی اپنی حدیث میں بعض الفاظ کو زیادہ روایت کرتا ہے جن کو اس کے دوسرے معاصرین روایت نہیں کرتے تو اس کی اس زیادتی کو قبول کیا جائے گا۔ اس کی مثال یہ ہے کہ مثلاً امام زہری سے روایت کرنے والے کثیر التعداد حفاظ ہیں اسی طرح ہشام بن عروہ سے روایت کرنے والوں کی بھی ایک بہت بڑی تعداد ہے ان دونوں اماموں کی احادیث بہت مشہور ہیں اور ان کے شاگردوں نے ان کی اکثر روایات کو بالاتفاق روایت کیا ہے۔ اب اگر کوئی شخص ابن شہاب زہری اور ہشام بن عروہ دونوں یا ان میں سے کسی ایک سے کوئی ایسی حدیث روایت کرے جس کو ان کے شاگردوں میں سے کوئی اور شخص بیان نہیں کرتا اور یہ شخص ان راویوں میں سے بھی نہیں ہے جو صحیح روایات میں ان کے شاگردوں کا شریک رہا ہو تو ایسی

وَعَلَامَةُ الْمُتَكَبِّرِ فِي حَدِيثِ الْمُحَدِّثِ إِذَا مَاتَ غَيْرَ حَتَّى رَوَاهُ لِحَدِيثِ عَلِيٍّ رَوَاهُ غَيْرُهُ مِنْ أَهْلِ الْحِفْظِ وَالرِّضَى عَالَمَتْ رَوَاهُ رَوَاهُ أَوْ لَمْ تَكُنْ تَوَكَّلْهَا فَإِذَا كَانَ الْأَعْلَبُ مِنْ حَدِيثِهِمْ كَذَلِكَ كَانَ مَهْجُورَ الْحَدِيثِ غَيْرَ مَقْبُولٍ وَلَا مُسْتَعْمَلٍ لِمَنْ هَذَا الْقَضِيبُ مِنَ الْمُحَدِّثِينَ عَنْهُ الْمَوَاقِفُ مُتَعَرِّضٌ وَيَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ مِنَ الشَّجَرِ أَوْ مِنَ الشَّيْءِ الْهَالِكِ أَوْ مِنَ الْعَطْوِيِّ وَعَبَادُ بْنُ كَثِيرٍ وَحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُصَيْرٍ وَغَيْرُهُمْ مِنْ صُفْهَانٍ وَمَنْ تَعَاذَهُمْ فِي رَوَايَةِ الْمُتَكَبِّرِ مِنَ الْحَدِيثِ فَلَسْنَا نَعْرِجَ عَنْهُ حَدِيثَهُمْ وَلَا نَقْتَسِمَ عَلَيْهِمْ لِأَنَّكُمْ أَهْلُ الْعِلْمِ وَالنُّبُوَّةِ تَعْرِفُونَ مِنْ تَلَاهِيهِمْ فِي قُبُولِ مَا يَقُولُ بِهِ الْمُحَدِّثُ مِنَ الْحَدِيثِ أَنْ يَكُونَ قَدْ شَارَكَ الْفَقَاهُ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالْحِفْظِ فِي بَعْضِ مَا رَوَوْا وَآمَنَ فِي ذَلِكَ عَلَى الْمَوَافِقِ لَهُمْ فَإِذَا وَجَدَ ذَلِكَ ثُمَّ زَادَ بَعْدَ ذَلِكَ شَيْئًا كَيْسَ عِنْدَ أَصْحَابِهِ كَيْسٌ زَادَهُ فَلَمَّا مَنْ تَرَاهُ بِعَمْدٍ كَيْسٌ لِرُفْعِهِ فِي جَلَالِهِ وَكَثَرُوا أَصْحَابَهُ الْحَقَائِدَ الْمُتَفِينِينَ لِحَدِيثِهِ وَحَدِيثِ غَيْرِهِ أَوْ لِمَنْ لِي حَدِيثِ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ وَحَدِيثِهِمَا عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ مَبْسُوطٌ مُتَشَبِّهٌ قَدْ نَقَلَ أَصْحَابُهُمَا عَنْهُمَا حَدِيثَهُمَا عَلَى الْإِتِّفَاقِ فِيهِمْ فِي أَكْثَرِهِ قَبْرُؤِي عَنْهُمَا أَوْ عَنْ أَحَدِهِمَا الْعَدَّةُ مِنَ الْحَدِيثِ وَمَا لَا يَمُورُ بِهِ أَحَدٌ مِنَ أَصْحَابِهِمَا وَكَيْسٌ وَمَنْ قَدْ شَارَكَهُمْ فِي الصَّوَرِ يَتَأَمَّنُ هُنَا هُنَا هُنَا لَقَبْرُؤِي جَائِزٌ قُبُولُ حَدِيثِ هَذَا الْقَضِيبِ مِنَ النَّاسِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

صورت میں اس شخص کی روایت کو قبول کرنا جائز نہیں ہے۔

یہاں تک کہ ہم نے رد و لقب حدیث کے سلسلہ میں محدثین کے مسلک اور موقف کو بیان کر دیا ہے تاکہ جو لوگ اصولی روایت سے ناواقف ہیں ان کو آگئی نصیب ہو اور انشاء اللہ ہم اس کی مزید وضاحت ان مقامات پر کریں گے جہاں احادیث مغلطہ کا تذکرہ ہوگا۔

اے شاگرد عزیز! اللہ تعالیٰ تم پر رحم فرمائے تمہاری اس فرمائش کو پورا کرنے کا سبب یہ بھی تھا کہ ہم نے بعض ایسے محدثین کو دیکھا جو احادیث صحیحہ مشہورہ پر اکتفاء نہیں کرتے جنہیں ان لوگوں نے روایت کیا ہے جو اپنی ثقاہت 'صدق' اور دیانت میں ظہور میں خصوصاً اس صورت میں جبکہ یہ محدثین خود اپنی زبان سے اس بات کا اقرار کرتے ہیں کہ ان کی بیان کردہ اکثر روایات جونا معلوم افراد کی طرف منسوب ہیں منکر اور غیر مقبول ہیں اور ایسے افراد سے حدیث روایت کرنے کی فن حدیث کے جلیل القدر ائمہ مثلاً امام مالک بن انس شعبہ بن حجاج سفیان بن عیینہ یحییٰ بن سعید القطان اور عبد الرحمن بن مہدی وغیرہم نے سخت مذمت کی ہے۔ لہذا جب ہم نے یہ دیکھا کہ بعض محدثین احادیث منکرہ کو ضعیف اور مجہول سندوں کے ساتھ بیان کر رہے ہیں اور عام لوگوں میں یہ اہستہ خستہ ہو کر رہ گیا ہے اور ضعیف احادیث کو الگ الگ کر کے چھانٹ سکیں تو ہم نے سوچا کہ تمہاری فرمائش پوری کر کے احادیث صحیحہ کا ایک مجموعہ پیش کر دیں۔

نقد راویوں کی روایت کو قبول کرنا

جھوٹوں کی ترک کرنا اور جھوٹی

حدیث کھڑے پر وعید

یاد رکھو جو محدث احادیث صحیحہ اور غیر صحیحہ میں امتیاز کر سکتا ہو اور نقد اور غیر نقد راویوں کی پہچان رکھتا ہو اس کو صرف ایسی احادیث ذکر کرنی چاہئیں جو اسناد صحیحہ سے مروی ہوں اور ان کے راویوں میں سے کوئی شخص بھی جھوٹ کے ساتھ ہتم بدعتی اور مخالف مسلک نہ ہو اور جس سند کا کوئی راوی اس قسم کا ہو

وَقَدْ سَرَحْنَا مِنْ مَذْهَبِ الْعَوَالِمِ وَ أَغْلَبَ بَعْضُ مَا يَتَوَلَّاهُ مِنْ أَوَادِ سَبِيلِ الْقَوْمِ وَ وَفَّقَ لَهَا وَ سَتَرْنَا عَنْ شَأْنِ اللَّهِ شَرَحًا وَ إِنْصَافًا فِي مَوَاضِعَ مِنَ الْكِتَابِ عِنْدَ كَثَرِ الْأَخْبَارِ الْمُعْتَلِّقَةِ بِهَا عَلَيَّهَا فِي الْأَمَانِ الْيَسْرَ بِلَا الشَّرْحِ وَالْإِضَاحِ لِي شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

وَبَعْدُ بِرَحْمَتِ اللَّهِ فَكُلُّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ بَشِيرِ رِشْقِ نَصَبِ كَلَسَةِ مَعُونَا فِيهَا يَلْزَمُهُمْ مِنْ طَرَجِ الْأَحَادِيثِ الْقَضِيَّةِ وَالزَّوَايَا الْمُتَكْرِرَةِ وَ تَرْجِيهِمْ إِلَّا لِيُصَلِّ عَلَى الْأَخْبَارِ الْقَضِيَّةِ الْمَشْهُورَةِ وَمَا تَلَقَّاهُ الْإِسْلَامُ الْمَعْرُوفُونَ بِالْقُدْرَةِ وَالْإِسْلَامُ الْمَعْرُوفُونَ بِالْقُدْرَةِ وَ الْقَرَارِ مِنْ بَالِغِيهِمْ أَنْ يَكْتُمُوا مَا يَلْقَوْنَ بِهِ إِلَى الْأَجْبَادِ مِنَ النَّاسِ مَنْ مَسْكُورٍ وَ مَنْقُولٍ عَنْ قَوْمٍ غَيْرِ مَرْضِيٍّ مِنْهُمْ كَمَ الزَّوَايَا عَنْهُمْ آيَةُ الْحَدِيثِ مِنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ وَ كُتُبُهُ مِنَ الْحَاجِجِ وَ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ وَ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ وَ الْقَطَّانِ وَ عُمَرَ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ وَ غَيْرِهِمْ مِنَ الْأَيُّمَةِ كَمَا تَهَلَّ عَلَيْنَا إِلَّا نَصَابَ لِيَا مَسَلَتْ مِنَ التَّحْقِيقِ وَ التَّحْوِيلِ وَ لَكِنْ مِنْ أَجْلِ مَا هَلَفْنَاكَ مِنْ كَثَرِ الْقَوْمِ الْأَخْبَارِ الْمُتَكْرَرَةِ بِالْأَسَانِيدِ الْخَطَالِ الْمَشْهُورَةِ وَ قَدْ فِيهِمْ يَهْدِي إِلَى الْمَعْلُومِ الْبَازِينَ لَا يَغْيِرُونَ عُيُوبَهَا عَفَا عَلَى قُلُوبِنَا وَ إِيَّاهُ تَكْتَبُ إِلَى مَا سَأَلْتَ.

۱- بَابُ وَجُوبِ الرِّوَايَةِ عَنِ النَّقَاتِ

وَتَرْكِيبِ الْكَذَّابِينَ وَ التَّخْلِيْفِ مِنْ

الْكَذِبِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

وَ اعْلَمْ وَ تَقَكَّ اللَّهُ أَنَّ الْوَجِبَ عَلَى كُلِّ أَحَدٍ عَرَفَ الْقِيَمَةَ بَيْنَ صَحِيحِ الرِّوَايَاتِ وَ سَفِيهِهَا وَ لَقَاتِ الشَّاهِدِينَ لَهَا مِنَ الْمُتَبَيِّنِينَ أَنْ لَا يَرُوْعِي مِنْهَا إِلَّا مَا عَرَفَ بِصَلَةِ مَعَارِجِهِ وَ التَّيَسَّرَةِ فِي تَالِيهِمْ وَ أَنْ يَتَّخِذَ مِنْهَا مَا كَانَ يَنْهَا مِنْ أَهْلِ التَّهْمِ وَ الْمُعَالِيَةِ مِنْ أَهْلِ الْبِدْعِ وَ

اس کی کوئی حدیث ہرگز قبول نہ کرے۔ ہمارے اس قول کی تائید قرآن کریم کی ان آیات سے ہوتی ہے۔

(ترجمہ) "اے مومنو! جب فاسق تمہارے پاس کوئی خبر لے کر آئے تو پہلے اس خبر کی تحقیق کر لیا کرو کہ کہیں فاسق میں تم کسی شخص کے بارے میں کوئی ایسی بات کہہ دو جس پر بعد میں پچھتاؤ گے۔"

نیز ارشاد باری ہے "جو تمہارے پسندیدہ گواہ ہوں۔" نیز ارشاد ہے "ان لوگوں کو گواہ بناؤ جو تم میں زیادہ سچی اور پرہیزگار ہوں۔" قرآن کریم کی یہ آیات اس بات پر دلالت کرتی ہیں کہ فاسق شخص کی خبر غیر مقبول اور بد چلن شخص کی گواہی مردود ہوتی ہے۔ ہر چند کہ روایات اور شہادت میں کافی فرق ہے تاہم بعض مقامات میں وہ مشترک ہیں کیونکہ فاسق کی روایات اہل علم کے نزدیک اسی طرح مردود ہے جیسے عام لوگوں کے نزدیک اس کی شہادت مردود ہے اور احادیث اس پر دلالت کرتی ہیں کہ منکر احادیث غیر مقبول ہیں۔

جس طرح قرآن کریم سے فاسق کی خبر کا غیر معتبر ہونا ثابت ہوتا ہے اس طرح حدیث شریف سے بھی فاسق کی خبر کا مردود ہونا ثابت ہے اور اس بارہ میں حضور ﷺ کی یہ حدیث مشہور ہے کہ جس شخص نے علم کے باوجود جھوٹی حدیث کو میری طرف منسوب کیا وہ بھی جھوٹوں میں سے ایک جھوٹا ہے۔

اس حدیث کو امام مسلم نے اپنی دو سندوں کے ساتھ حضرت مغیرہ بن شعبہ سے روایت کیا ہے۔

حدیث گھڑنے کی ممانعت

راہی بن حراش کہتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے دوران خطبہ کہا کہ حضور ﷺ نے ارشاد فرمایا: میری طرف جھوٹ منسوب نہ کرو کیونکہ جو شخص میری طرف جھوٹ منسوب

الْبَاطِلُ عَلَى أَنَّ الْإِسْلَامَ لَنَا مِنْ هَذَا هُوَ الْإِسْلَامُ دُونَ مَا خَالَفَهُ قَوْلُ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي كِتَابِهِ.

يُنَاجِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا أَنْ تُصِيبُوا قَوْمًا بِمَآلِهِمْ فَتُضَيِّعُوا عَلَى مَا كُفِّرْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ.

وَقَالَ جَلَّ تَعَالَى وَمَنْ تَرَكْتُمْ مِنْ الشُّهَدَاءِ وَقَالَ وَ أَشْهَدُوا دُونَ عَمَلٍ بَيْنَكُمْ كَذَلِكَ بِمَا ذَكَرْنَا مِنْ هَذِهِ الْأَيِّ أَنْ تَحْبِرَ الْفَاسِقُ سَلَفًا غَيْرَ مَقْبُولٍ وَأَنَّ شَهَادَةَ غَيْرِ الْعَدْلِ مَرْفُودَةٌ وَالْخَبَرُ إِنْ لَارَقَ مَعْنَاهُ مَعْنَى الشَّهَادَةِ لَمْ يَكُنْ يَفْضُ الْوُجُوهَ فَقَدْ يَسْتَحْيِيَانِ لَمْ يَأْخُذْهُمَا إِذَا كَانَ تَحْبِرُ الْفَاسِقُ غَيْرَ مَقْبُولٍ عِنْدَ أَهْلِ الْعِلْمِ كَمَا أَنَّ شَهَادَةَ مَرْفُودَةٌ عِنْدَ جَمِيعِهِمْ وَذَلِكَ الشُّكُّ عَلَى نَفْسِي وَوَأَيْضًا الْمُشْكِرُ مِنَ الْأَعْيَانِ.

كَتَبْتُ بِحَدِيثِ دَلَالَةِ الْقُرْآنِ عَلَى نَفْسِي غَيْرَ الْفَاسِقِ وَهُوَ الْأَقْرَبُ لِلْمَشْهُورِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ حَدِيثِ عَيْنِي بِتَحْدِيثِ يُزَى أَنَّهُ كَذَبَ فَهُوَ أَحَدُ الْكَذَّابِينَ.

۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَرَجَّحَ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ سَمُرَةَ بِنِ جُلَيْدٍ (ح) وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ أَيْضًا قَالَ نَا وَرَجَّحَ عَنْ شُعْبَةَ وَاسْقِينِ عَنْ حَبِيبِ عَنْ مَيْمُونِ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنِ السَّمُورِيِّ بِنِ شُعْبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَلِكَ. (الترمذی (۲۶۶۲) ابن ماجہ (۴۱) تحفۃ الاشراف (۱۱۵۳۱))

۲- بَابُ تَحْلِيلِ الْكَلْبِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَنْكَ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ مَتَّوِيٍّ عَنْ زَيْدِ بْنِ

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے اسی روایت کے ہم معنی حدیث بیان کی ہے۔

۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ حَفْصٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ بْنِ غَاوِسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ ذَلِكَ.

ماہ (۷)

حضرت عمر بن الخطاب بیان فرماتے ہیں کہ کسی شخص کے جھوٹے ہونے کے لیے اتنی بات کافی ہے کہ وہ ہر سنی ہوئی بات بیان کر دے۔

۹۔ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آنا هُشَيْمٌ عَنْ سُلَيْمَانَ التَّبُوسِيِّ عَنْ أَبِي أُسَيْبٍ عَنْ الْهَدِيدِيِّ قَالَ قَالَ عُثْمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَحْتَسِبُ الْمَرْءُ مِنَ الْكُذُوبِ أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ. مُسْلِمٌ تَعْلِيقُ الْأَشْرَافِ (۱۰۵۹۸)

حضرت عبد اللہ سے روایت ہے کہ کسی شخص کے جھوٹا ہونے کے لیے اتنی بات کافی ہے کہ وہ ہر سنی ہوئی بات بیان کر دے۔

۱۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي الْأَخْوَيْسِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ يَحْتَسِبُ الْمَرْءُ مِنَ الْكُذُوبِ أَنْ يُحَدِّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ. مُسْلِمٌ تَعْلِيقُ الْأَشْرَافِ (۱۹۲۴۷)

حضرت امام مالک نے فرمایا: ہر سنی ہوئی بات کو بیان کر دینے والا لٹھی سے محظوظ نہیں رہ سکتا اور نہ ہی ایسا شخص کبھی فخری حدیث میں امام ہو سکتا ہے۔

۱۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّالِبِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ سُرُجٍ قَالَ آنا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ قَالَ ابْنُ مَرْكَبٍ رَأَيْتُ أُمَّ لُؤْسَ بَنِي سُلَيْمٍ رَجُلٌ حَدَّثَ بِكُلِّ مَا سَمِعَ وَلَا يَكُونُ إِمَامًا أَبَدًا وَهُوَ يُحَدِّثُ بِكُلِّ مَا سَمِعَ.

مسلم تعلقہ الاشرف (۹۵۰۸)

حضرت عبدالرحمان بن مہدی نے بیان فرمایا کہ جب تک انسان سنی سنائی باتوں سے اپنی زبان کو نہیں روکے گا وہ لائق اقتداء امام نہیں ہوگا۔

۱۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ مَهْدِيٍّ يَقُولُ لَا يَكُونُ الرَّجُلُ إِمَامًا يُفْتَدَى بِهِ حَتَّى يُفْسِكَ عَنْ بَعْضِ مَا سَمِعَ.

مسلم تعلقہ الاشرف (۱۸۹۲۶)

سفیان بن حسین بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے ایسا بن معادیہ نے کہا کہ میرا خیال ہے کہ تم علم قرآن کے ماہر ہو میرے سامنے قرآن کریم کی کسی سورت کی تفسیر بیان کرو تا کہ مجھے تمہارے علم کا اندازہ ہو سفیان نے کہا میں نے ان کے حکم کی تعمیل کی ایسا بن معادیہ نے کہا کہ میری اس نصیحت کو یاد رکھو کہ ناقص اعتبار احادیث بیان نہ کرنا کیونکہ ایسا کرنے والا شخص خود بھی اپنی نظروں میں حقیر ہوتا ہے اور دوسرے لوگ بھی اس کو جھوٹا سمجھتے ہیں۔

۱۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آنا عُثْمَرُ بْنُ كَيْلَانَ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ حُسَيْنٍ قَالَ سَأَلْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ مُعَاوِيَةَ فَقَالَ إِنِّي أَرَاكَ قَدْ كُنَلْتَ بِعِلْمِ الْفَرَّانِ فَأَمَّا عَلَيَّ سُورَةُ وَاقِعٍ حَتَّى أَنْظُرَ بِمَتَا عَمِلْتُ قَالَ فَفَعَلْتُ فَقَالَ لِي إِخْفِظْ عَلَيَّ مَا أَقُولُ لَكَ إِنَّاكَ وَ الشَّاعِلُ فِي الْحَدِيثِ كَوَانَهُ قُلَّ مَا حَمَلَهَا أَحَدٌ إِلَّا ذَلَّ لِي نَفْسِهِ وَ كُتُوبُ لِي حَرِيصَةٍ. مُسْلِمٌ تَعْلِيقُ الْأَشْرَافِ (۱۸۴۴۳)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر تم

۱۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّالِبِ وَ حُرْمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا آنا

لوگوں کے سامنے ایسی احادیث بیان کر دے جس کا مطلب وہ نہ سمجھ سکیں تو یہ چیز ان میں سے بعض لوگوں کے لیے فتنہ کا سبب بن جائے گی۔

ضعیف راویوں سے روایت کرنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت کے اخیر زمانہ میں لوگ ایسی احادیث بیان کریں گے جن کو پہلے نہ تم نے سنا ہوگا اور نہ تمہارے باپ دادا نے بعد ان سے جس قدر ممکن ہو دور رہنا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اخیر زمانہ میں جموں نے دجال لوگوں کا ظہور ہوگا اور وہ تم کو ایسی احادیث سنائیں گے جن کو نہ تم نے سنا ہوگا نہ تمہارے باپ دادا نے جس قدر ممکن ہو تم ان سے دور رہنا کہیں وہ تمہیں گمراہی اور فتنہ میں نہ مبتلا کر دیں۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ شیطان انسانی شکل میں آ کر لوگوں کے سامنے کوئی جھوٹی بات کہہ دیتا ہے پھر لوگ متحرک ہو جاتے ہیں اور کوئی شخص کہتا ہے میں ایک شخص کی شکل پہچانتا ہوں لیکن اس کا نام نہیں جانتا وہ یہ بات بیان کر رہا تھا۔

حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ سمندر میں بہت شیطان مقید ہیں جن کو حضرت سلیمان علیہ السلام نے مقید کیا ہے قریب ہے کہ ان میں سے کوئی شیطان نکل کر لوگوں کے سامنے قرآن پڑھنا شروع کر

اِنَّ وَهْبَ قَالَ اَخْبَرَنِي يُوْسُفُ بْنُ اِبْنِ زَيْهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَبَّادَةَ أَنَّ عَمَّهَ اَبَا عَبْدِ اللّٰهِ بْنَ مَسْعُوْدٍ قَالَ مَا اَنْتَ بِمُحَدِّثٍ قَوْلًا حَدَّثَنَا لَا تَلْقَاهُ عَقْلُهُمْ وَلَا كَانَ يَتَّبِعُهُمْ وَفَتْةٌ. سلم ترمذ الاشراف (۹۴۰۱)

۴۔ بَابُ التَّهْوِي عَنِ الزَّوَابِيَةِ عَنِ الضَّعَفَاءِ وَالْاَحْيَاطِ فِي تَحْثِلِهَا

۱۵۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ كَعْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا كُنَّا عِنْدَ اللّٰهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ سَلِيمِ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ زَكَرِيَّا بْنِ إِسْمَاعِيلَ أَنَّ اللّٰهَ قَالَ تَسْكُونُ لِي أَيْبَرُ أَمَّيُّ أَنَسٍ بِحَدِيثٍ لَّكُمْ بِمَا لَمْ تَسْمَعُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قَبْلَ هَؤُلَاءِ. سلم ترمذ الاشراف (۱۴۶۱۲)

۱۶۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ حَرَمَلَةَ بْنِ عَسْتَرٍ أَنَّ الشَّيْخَ جَبْرِ قَالَ كُنَّا اِنَّ وَهْبَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَرَبٍ أَنَّهُ سَمِعَ كَرِيمَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ يَقُولُ الْفَرَجِيُّ مَوْلَى بَنِي تَمِيمٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ تَسْكُونُ لِي أَيْبَرُ الرَّمَانِ كَمَا كُنْتُ قَدْ كُنْتُ بِأَكْثَرِ لَكُمْ مِنَ الْأَحْيَاطِ بِمَا لَمْ تَسْمَعُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قَبْلَ هَؤُلَاءِ وَلَا يَلْحَقُكُمْ وَلَا يَلْحَقُكُمْ.

سلم ترمذ الاشراف (۱۴۶۱۲)

۱۷۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْأَدَسِيُّ قَالَ كُنَّا وَجْهٌ قَالَ كُنَّا الْأَعْمَشُ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عَبَّادَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ عَبَّادَةَ لَيْسَ لِي مَوْزِعَةٌ الرَّجُلِ قَبْلِي أَلَمْ تَكُنْ لَمْ يَحْدِثْ لَهُمْ بِالْحَدِيثِ مِنَ الْكُذِبِ قَبْلَ هَؤُلَاءِ قَبْلَ هَؤُلَاءِ الرَّجُلِ مِنْهُمْ سَمِعْتُ رَجُلًا أَخْبَرْتُ وَجْهَهُ وَلَا أَتَى مَا اسْمُهُ بِحَدِيثٍ. سلم ترمذ الاشراف (۹۳۲۶)

۱۸۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ الزَّوَادِيِّ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ أَبِي كَلَّابٍ عَنْ أَبِي يَزِيدَ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ الْعَاصِ قَالَ قَالَ لِي الْبَحْرِيُّ كَتَابُ طَبِيعٍ تَسْجُوتُكَ أَوْ تَقْهَى سَكِينٌ يُؤَدِّيكَ أَنْ تَعْرِجَ فَتَعْرِجَ عَلَى النَّاسِ قُرَآنًا.

مسلم احمد الاشراف (۸۸۳۱) ج ۱ ص ۷۷

طاؤس بیان کرتے ہیں کہ بشیر بن کعبؓ حضرت عبداللہ بن عباسؓ کے پاس گئے اور جا کر کچھ حدیثیں بیان کیں۔ حضرت ابن عباسؓ نے فرمایا: فلاں فلاں حدیث کو پھر دہراؤ! بشیر نے وہ حدیثیں دہرا کر پھر کچھ اور حدیثیں بیان کیں! حضرت ابن عباسؓ نے فرمایا: فلاں فلاں حدیث کو پھر بیان کرو! بشیر نے وہ حدیثیں پھر دوبارہ بیان کیں اس کے بعد بشیر نے عرض کیا میں نہیں سمجھ سکا کہ آپؓ نے میری بیان کردہ تمام احادیث کی تصدیق کی ہے یا سب کی تکذیب کی ہے یا ان میں سے صرف ان کی تکذیب کی ہے جن کو آپؓ نے دہرایا ہے۔ حضرت ابن عباسؓ نے فرمایا: ہم اس زمانہ میں حضور ﷺ کی احادیث بیان کیا کرتے تھے جب آپؐ کی طرف جموئی بات کی نسبت نہیں کی جاتی تھی لیکن جب سے لوگوں نے سنی اور جموئی ہر قسم کی احادیث روایت کرنا شروع کیں تو ہم نے حضور ﷺ کی احادیث کو بیان کرنا چھوڑ دیا۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان فرماتے ہیں کہ ہم خود احادیث یاد رکھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ کی احادیث یاد کی جاتی تھیں لیکن جب سے لوگوں نے ہر قسم کی روایات بیان کرنا شروع کر دیں تو ہم نے اس فن کو چھوڑ دیا۔

مجاہد بیان کرتے ہیں کہ بشیر بن کعب عدویٰ حضرت ابن عباس کے پاس آ کر حدیث بیان کرنے لگے اور کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔۔۔۔۔ لیکن حضرت ابن عباس نے نہ تو ان کی بیان کردہ حدیث غور سے سنی اور نہ ان کی طرف نظر اٹھا کر دیکھا بشیر کہنے لگے اے ابن عباس! میں آپ کے سامنے حضور ﷺ کی احادیث بیان کر رہا ہوں اور آپ توجہ بھی نہیں کرتے حضرت ابن عباس نے فرمایا: ایک وقت وہ تھا کہ جب کوئی شخص یہ کہتا کہ حضور ﷺ نے فرمایا۔۔۔۔۔ تو بے ساختہ ہماری نگاہیں اس کی طرف اٹھتیں اور ہم فوراً اس کی حدیث سنتے لیکن جب سے لوگوں نے ضعیف اور مجروح ہر

مسلم: صحیح: ۱۸۴۱ (۸۸۳۱)

[illegible]

٢٠- وَحَدَّثَنِي مُسْلِمُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كَاتَبَهُ الرَّزَّازِيُّ قَالَ
أَنَا سَمِعْتُ عَنِ ابْنِ طَالِبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عَقِيلٍ قَالَ إِنَّمَا
كُنَّا نَحْفَظُ الشَّعْبِيَّ وَالْحَدِيثَ يُحْفَظُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ كَمَا إِذَا رَكِبْتُمْ مَعَكُمْ مَصِيبٌ وَذَلُولٌ فَهَبَاتٌ.

حکومت و شرف (۱۳۲۷) لندن، ص ۲۷ (۲۷)

٢١ - وَخَلَقْنِي أَكْبَرُ آيَاتِهِ مُلْكُهُ إِنَّ عِزَّهُ اللَّهُ
الْعَلِيِّ قَالَ نَاكِبُ عَمِيرٍ يَهْنِي الْعَلِيُّ قَالَ نَارَاحٍ عَنْ
قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ جَاءَهُ بِشِيرٌ مِنْ كَعْبِ
الْعَلِيِّ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ لِيَجْعَلَ يُحَدِّثُ وَيَقُولُ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لِيَجْعَلَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَا يَأْكُلُ لِي حَذِيرِي وَلَا يَنْكُرُ
إِلَيْهِ فَقَالَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ مَا لِي لَا أَزَاكَ تَسْمَعُ لِي حَذِيرِي
أَحْزَنَ لَكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا تَسْمَعُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ
إِنْ كُنَّا مَرَّةً إِذَا سَمِعْنَا رَجُلًا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
اِسْتَرْكُهُ أَبْصَارَنَا وَاصْفَيْنَا إِلَيْهِ بِأَذَانِنَا فَلْتَا رَبِّ النَّاسِ
الصُّبْحَةَ وَالذُّلُولَ لَمْ نَأْخُذْ مِنَ النَّاسِ إِلَّا مَا نَعْرِفُ.

مسلم، تقيہ الاشرف (۶۴۱۹)

قسم کی روایات بیان کرنی شروع کر دیں تو ہم صرف ان احادیث کو سنتے ہیں جن کا ہمیں پہلے سے علم ہے۔

ابن ابی ملیک بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس کی طرف لکھا کہ میرے پاس کچھ احادیث لکھوا کر پوشیدہ طریقہ سے بھجوا دیجیے۔ حضرت ابن عباس نے سوچا کہ یہ شخص نیک فطرت ہے، میں احادیث کے لکھے ہوئے ذخیرہ میں سے صحیح احادیث منتخب کر کے اس کو روانہ کر دوں گا، اس کے بعد حضرت ابن عباس نے حضرت علی کے لکھے ہوئے فیصلے منگوائے اور ان میں سے بعض آچار کھینے شروع کیے اور ابن آچار کا مطالعہ کرتے ہوئے حضرت ابن عباس فرماتے ہیں: قسم بخدا اگر حضرت علی نے یہ فیصلہ کیا ہوتا تو وہ گمراہ ہو جاتے (یعنی لوگوں نے آچار علی میں بھی اپنی طرف سے ہاتھیں ملا دی تھیں۔)

طاووس بیان کرتے ہیں کہ حضرت امین عباس کے پاس ایک کتاب لائی گئی جس میں حضرت علی کے ثاویلی تھے۔ حضرت امین عباس نے چند سطروں کے سوا سب کو مٹا دیا۔ راوی نے اپنے ہاتھ کی انگلیوں سے اشارہ کر کے بتایا۔

ابو اسحاق بیان کرتے ہیں کہ حضرت علی کے وصال کے بعد جب بعض لوگوں نے آپ کے اقوال میں اپنی طرف سے نئی نئی باتیں ملا دیں تو حضرت علی کے ایک ساتھی نے کہا خدا ان لوگوں کو عارت کرے۔ انہوں نے کسی قدر عظیم علم کو ضائع کر دیا۔

حضرت مغیرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت علیؑ کے اقوال کو حضرت عبداللہ بن مسعود کے ساتھیوں کے علاوہ اور کسی شخص نے صحیح طور پر بیان نہیں کیا۔

اسناد وحدیث اور راویوں پر
تحقیق کی اہمیت

٢٢- وَحَقَّقْنَا دَاوُدَ مِنْ عَمِلِهِ فِي النَّبِيِّ قَالَ مَا تَأْتِيكَ مِنْ
عَمَلٍ عَنِ ابْنِ إِمِّي مُلْكِيكَ قَالَ كَفَيْتُ إِلَى ابْنِ عَمَلِي أَسْأَلُهُ
أَنْ يَكْتُبَ لِي بِحَبَابَةٍ وَبُخَيْفَةٍ عَمَلِي كَقَالَ وَلَكِنَّ تَأْوِيلَ مَا
أَمْتَارُكَ بِهِ الْأَمْوَارُ وَغَيْرُهَا وَارْأَيْتُ عَمَلِي قَالَ فَتَعَالَى عَمَلِي
عَمَلِي رَأَيْتُ اللَّهُ عَنْهُ فَجَعَلَ يَكْتُبُ مِنْهُ أَشْيَاءَ وَبِمَرُورِ
الْعُشْرِ كَيْفُورُ وَالشُّوْطِ قَطْعِي وَهَذَا عَمَلِي إِلَّا أَنْ يَكُونُ
قَدْ رُفِعَ مُلْكُ الْأُمَمِ (٥٨٠٦)

۲۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَنْ
 الْخَمْسَةِ مِنْ مَحَبَّةٍ عَنْ طَارِسٍ قَالَ أَمَّا أُولَئِكَ فَمِنْ عِبَادِهِ يَكْتُمُونَ
 لَهُمْ فَتَعْلَمُ عَلَيْهِمْ فَتَعْلَمُ إِلَهُ قُلُوبِهِمْ وَأَشَارَ مُخْبِرٌ بَيْنَ يَدَيْهِ
 بِإِصْبَاحِهِ. سلمة الأشراف (۵۶۰)

٢٤- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَائِيُّ قَالَ كَاتَبَنِي أَبُو
أَدَمَ قَالَ كَاتَبْتُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ
كُنَّا أَهْلُ دِيَارِ بَلَدٍ بَعْدَ عِلِّيِّ قَالَ رَجُلٌ مِنْ
أَصْحَابِ عِلِّيٍّ قَاتَلَهُمُ اللَّهُ أَيْ عِلِمُ الْفَسَادِ.

اسلم محمد بن شرف (۱۹۶۱۷)

۲۵۔ حَتَّانَا عَلَيَّ بِي عَشْرَمِ كَالْآلَاءِ تَكْرِيْمِي اِنَّ
قَبَائِدَ قَالَ سَمِعْتُ الْعَبْدَ كَا يَقُولُ لَمْ يَكُنْ يَهْدِي عَلَيَّ
عَلَيَّ فِي السَّعْيِ هَذَا هَذَا لَا مِنْ اَصْحَابِ عِلْمِ اللّٰهِ اِنْ
مَشْكُوْدٌ. سلمة الاثراف (۱۹۴۰)

٥- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْأَسْنَادَ مِنَ الذَّاهِبِينَ وَالْأَنَافِ
الْإِسْنَادِ لَا تَكُونُ إِلَّا عَنِ الْقِيَامَاتِ وَإِنْ
جَمَعَ الشُّرَاهُ بِمَا هُوَ فِيهِمْ جَاءَ زَيْلٌ
وَاجِبٌ وَإِنَّهُ لَيْسَ مِنَ الْغَيْبَةِ الْمَعْرُومَةِ

محمد بن سیرین نے کہا کہ علم حدیث دین کا ایک حصہ ہے لہذا تم کو دیکھنا چاہیے کہ تم کس شخص سے اپنا دین حاصل کر رہے ہو۔

۲۶۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ سَأَلْتُ حَقَّادَ بْنَ زَيْدٍ عَنْ أَثَرِ أَبِي وَهْبٍ عَنْ مُسْتَقِيمٍ عَنْ قَالٍ وَحَدَّثَنَا فَطْوِيلٌ عَنْ وَهْبٍ قَالَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُسَيْنٍ عَنْ وَهْبٍ عَنْ مُسْتَقِيمٍ عَنْ يَسِيرٍ قَالَ لَيْسَ هَذَا أَوَّلُ دِينٍ كَانُوا عَنْ قَالٍ تَأْتِلُونَ بِهِمْ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۹۲۹۲)

محمد بن سیرین بیان کرتے ہیں کہ پہلے لوگ سند حدیث کی تحقیق نہیں کرتے تھے لیکن جب دین میں بدعات سنیے اور فتنہ داخل ہو گئے تو لوگ سند حدیث کی تحقیق کرنے لگے اور جس حدیث کی سند میں اہل سنت راوی ہوتے اس کو قبول کرتے اور جس کی سند میں اہل بدعت ہوتے اس کو چھوڑ دیتے۔

۲۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْقَبَّاحِ قَالَ سَأَلْتُ إِسْمَاعِيلَ بْنَ زَكْرِيَّا عَنْ عَاصِمِ بْنِ إِخْوَانَ عَنْ أَبِي يَسِيرٍ قَالَ لَمْ يَكُونُوا يَسْتَلُونُ عَنِ الْأَسْنَادِ فَلَمَّا وَقَعَتِ الْفِتْنَةُ قَالُوا مَسْئَلُوا لَنَا بِجَالِكُمْ فَيَنْظُرُ إِلَى أَهْلِ الشُّكْرِ فَيُؤْخَذُ حَلِيَّتُهُمْ وَيَنْظُرُ إِلَى أَهْلِ الْبِدْعِ فَلَا يُؤْخَذُ حَلِيَّتُهُمْ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۹۲۹۴)

سلیمان بن مسکن بیان کرتے ہیں کہ میں نے طاہس سے ایک ملاقات میں کہا کہ فلاں شخص نے مجھ سے اس طرح حدیث بیان کی ہے انہوں نے کہا: اگر وہ شخص ثقہ اور دین دار ہے تو اس کی حدیث قبول کر لو۔

۲۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ لُؤْلُؤٍ عَنْ الْمُتَوَكِّلِ قَالَ سَأَلْتُ أَهْلَ الْوَحْشِ وَهَبَ بْنَ يُوسُفَ قَالَ لَمَّا أَوْرَزْتُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى قَالَ لَقِيتُ طَاوُسًا فَلَمَّا سَأَلْتُهُ حَدَّثَنِي فُلَانٌ كَذِبٌ وَكَذِبٌ قَالَ إِنْ كَانَ صَاحِبُكَ مِثْلًا لَمِثْلِي لَمُخَذُ عَنْهُ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۸۲۶)

سلیمان بن موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ میں نے طاہس سے کہا کہ فلاں شخص نے مجھ سے اس طرح حدیث بیان کی ہے انہوں نے کہا: اگر وہ شخص ثقہ ہے تو اس کی حدیث قبول کر لو۔

۲۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا مَرْوَانُ يَحْيَى ابْنُ مُحَمَّدٍ اللَّيْثِيُّ قَالَ سَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَرَبِيِّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى قَالَ لَمَّا سَأَلْتُ لُطَاوِسَ بْنَ فُلَانٍ حَدَّثَنِي بِكَذَا وَكَذَا قَالَ إِنْ كَانَ صَاحِبُكَ مِثْلًا لَمِثْلِي لَمُخَذُ عَنْهُ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۸۲۶)

ابن ابی الزناد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے مدینہ میں سو آدمی ایسے دیکھے جو نیک سیرت تھے مگر انہیں روایت حدیث کا اہل نہیں سمجھا جاتا تھا۔

۳۰۔ حَدَّثَنَا تَعْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهَنمِيُّ قَالَ سَأَلْتُ الْأَسْمَعِيَّ عَنِ ابْنِ الزِّنَادِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَذَرْتُكَ بِالْمَدِينَةِ بِأَنَّهُ كُلُّهُمْ مَأْمُورٌ مَا يُؤْخَذُ عَنْهُمْ الْحَدِيثُ يُقَالُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِهِ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۸۹۹)

مسر بیان کرتے ہیں کہ میں نے سعد بن ابراہیم سے سنا وہ فرما رہے تھے کہ رسول اللہ ﷺ کی احادیث ثقہ حضرات کے علاوہ اور کسی سے روایت نہ کرو۔

۳۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ سَأَلْتُ قَالًا عَنْ حَدَّثِي أَبُو بَكْرِ بْنُ عَدَاوَةَ الْبَصَلِيُّ وَالْقَلْبُ لَمْ قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ ابْنَ عُثَيْبَةَ عَنْ يَسِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعْدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ يَقُولُ لَا يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَّا الْبُحَاثُ مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۸۹۲۳)

٣٢- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ لُؤْلُؤَ بْنِ أَعْيُنٍ
عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ أَنَّ بَعْضَ أَهْلِ الْبَيْتِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ
لِلْمَوْتِ الْمَسَاكِينُ يَمُوتُونَ الْأَشْرَارُ مِنَ الْعَالَمِينَ وَلَوْ لَا الْأَشْرَارُ
لَقَالَ مَوْلَاهُ:

مسلم بن الحجاج (١٨٤٨٧ - ١٨٩٢٣ - ١٨٩٢٤ - ١٨٩٢٥)
 ٣٢٢ م - وَحَقَّقْنَا قَالَ وَ قَالَ حَدَّثَكَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
 قَالَ حَدَّثَنِي الْعَاصِمُ بْنُ ذَرَكَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ يَقُولُ
 بَيْنَنَا وَ بَيْنَ الْقَوْمِ الْفَوَاحِشُ الْإِسْنَادُ وَ قَالَ مُحَمَّدٌ
 سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَاقَ يَرْفَعُهُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ الْعِلَاقَيْنِ قَالَ فُلَيْتُ
 بِعَبْدِ اللَّهِ وَ بِنِ الْمُبَارَكِ بِمَا أَتَاهُ مِنْ الرِّثْمَيْنِ الْحَوِيثِ الَّذِي
 جَاءَ عَنْ رَجُلٍ مِنَ الْيَزِيدِيِّينَ أَنَّ قُصْلَيْيَ لَا يَتَوَكَّفُ مَعَ
 صَدَائِكَ وَ تَصُومُ كَهَمَا مَعَ صَوْمِكَ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ
 يَا أَبَا إِسْحَاقَ هَذَا قَدْ حَدَّثَ قَالَ فُلَيْتُ لَهُ هَذَا مِنْ حَوِيثِ
 يَهَابِ بْنِ يَزِيدٍ فَقَالَ رَجُلٌ عَمَّنْ قَالَ فُلَيْتُ عَنِ الْحُجَّاجِ
 بْنِ يَزِيدٍ قَالَ رَجُلٌ عَمَّنْ قَالَ فُلَيْتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ
 يَا أَبَا إِسْحَاقَ لَا يَتَوَكَّفُ بَيْنَ الْحُجَّاجِ بْنِ يَزِيدٍ وَ بَيْنَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ
 سَلَامُهُ تَنْقَطِعُ فِيهَا أَغْصَانُ الْوُطَيْيِ وَ لَكِنْ لَيْسَ لِي الصَّدَقُ
 لِأَعْيَادِهِمْ وَ قَالَ مُحَمَّدٌ سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ قُصْبَةَ يَقُولُ
 سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ وَ ابْنَ الْمُبَارَكِ يَقُولُ عَلِيُّ بْنُ رُوَيْسٍ الْقَاسِمِ
 فَهَذَا حَوِيثٌ غَيْرُ بَيْنِ نَابِتٍ كَالَّذِي كَانَ يَسُبُّ السَّلَفَ .

سلسلہ اشرف (۱۸۹۸۷-۱۸۹۲۳-۱۸۹۲۴-۱۸۹۲۵)

... بَابُ الْكَشْفِ عَنْ مَعَايِبِ رُؤَاةِ
الْحَدِيثِ وَنَقْلَةِ الْأَخْبَارِ

٣٣- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ النَّضْرِ عَنْ أَبِي النَّضْرِ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبُو النَّضْرِ قَائِمُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ كَانَ أَبُو قَيْمٍ صَاحِبَ
بُيُوتَةٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ الْقَاسِمِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ وَبَغِي

عبدان بن عثمان کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مبارک فرماتے تھے کہ حدیث کی سند اسور دین سے ہے اور اگر حدیث کے قوت کے لیے سند ضروری نہ ہوتی تو ہر شخص اپنی مرضی سے دین میں اپنی من مانی باتیں کہنے لگتا۔

اور عباس بن رزمہ نے بیان کیا کہ حضرت عبداللہ بن مبارک نے کہا ہمارے اور لوگوں کے درمیان سند حدیث کے ستون حائل ہیں۔ اور ابو اسحاق ابراہیم بن یحییٰ الطالقانی کہتے ہیں کہ میں نے عبداللہ بن مبارک سے کہا اے ابو عبداللہ! اس حدیث کے بارے میں آپ کا کیا خیال ہے؟ ”اپنی نماز کے ساتھ اپنے ماں باپ کے لیے نماز پڑھنا اور اپنے روزوں کے ساتھ اپنے ماں باپ کے لیے روزے رکھنا ٹکلی ہے۔“ یہ سن کر ابن مبارک نے مجھ سے پوچھا اے ابو اسحاق! اس حدیث کو کس نے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا شہاب بن خراش نے، ابن مبارک نے کہا کہ وہ ثقہ راوی ہے اچھا اس نے کس شخص سے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا حجاج بن دیہار سے، فرمایا حجاج بھی ثقہ ہے لیکن اس نے کس سے روایت کیا ہے؟ میں نے کہا رسول اللہ ﷺ سے، حضرت عبداللہ بن مبارک نے فرمایا: اے ابو اسحاق! حجاج بن دیہار اور حضور ﷺ کے درمیان تو بہت طویل زمانہ ہے۔ (یعنی یہ حدیث منقطع ہے کیونکہ حجاج بن دیہار تبع تابعین میں سے ہیں۔ سعیدی) تاہم یہ مسئلہ صحیح ہے کہ (خلی) نماز اور روزوں کا ثواب والدین کو پہنچایا جاسکتا ہے اور علی بن فضال کہتے ہیں کہ میں نے عبداللہ بن مبارک سے پرسر عام سنا وہ فرما رہے تھے کہ عمرو بن ثابت کی روایات کو ترک کر دو کیونکہ یہ شخص سلف صالحین کو گالیاں دیتا ہے۔

راویوں کے عیبوں کو ظاہر کرنا

اور احادیث کو نقل کرنا

ابو قتیل بیان کرتے ہیں کہ میں قاسم بن عبد اللہ اور یحییٰ بن سعید کے پاس بیٹھا تھا تو یحییٰ نے قاسم سے کہا: اے ابو محمد! آپ جیسے عقیم انسان عالم دین کے لیے یہ بات یا صیغہ عار

ہے کہ آپ سے دین کے متعلق کوئی سوال کیا جائے اور آپ کے پاس اس مسئلہ کے حل اور اس کے بارے میں کوئی دینی معلومات نہ ہوں، قاسم نے پوچھا کیوں باصط عار ہے۔ یحییٰ نے کہا اس لیے کہ آپ حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہما جیسے جلیل القدر اماموں کی ولادت میں سے ہیں۔ اس کے جواب میں قاسم نے کہا: جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے عقل دی ہو اس کے نزدیک سب سے زیادہ غلط اور باعث ننگ و عار بات یہ ہے کہ وہ بغیر علم کے کوئی بات کہے یا کسی سوال کے جواب میں کسی غیر مجتہد شخص کی روایت بیان کر دے پھر یحییٰ خاموش ہو گیا اور کوئی جواب نہ دیا۔

حضرت ابو عقیل بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر کے صاحبزادے سے لوگوں نے کسی چیز کے متعلق دریافت کیا جس کا انہیں علم نہیں تھا یہ دیکھ کر یحییٰ بن سعید ان سے کہتے گئے قسم یہ خدا کی بات مجھے باصط عار معلوم ہوتی ہے کہ آپ جیسے شخص سے جو جلیل القدر اماموں حضرت عمر اور حضرت عبد اللہ بن عمر کا صاحبزادہ ہو کوئی بات پوچھی جائے اور وہ نہ بتا سکے وہ فرماتے گئے: خدا کی قسم جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے عقل دی ہو اس کے نزدیک اس سے زیادہ باصط ننگ و عار یہ ہے کہ وہ بغیر علم کے کوئی بات بتلائے یا کسی سوال کے جواب میں غیر مجتہد شخص کی روایت بیان کر دے۔

یحییٰ بن سعید بیان کرتے ہیں کہ میں نے سفیان ثوری، شعبہ مالک اور ابن عیینہ سے پوچھا کہ بعض لوگ مجھ سے ایسے راوی کے بارے میں پوچھتے ہیں جو ناقابل اعتبار ہوتا ہے میں ان سے کیا کہوں ان سب نے کہا ان لوگوں سے کہہ دو کہ وہ راوی ناقابل اعتبار ہے۔

نصر کہتے ہیں کہ ابن عون اپنے دروازہ کی چوکت پر کھڑے ہوئے تھے ان سے کسی شخص نے شمر بن حوشب کی احادیث کے بارے میں پوچھا انہوں نے جواب دیا: اس کو نیزوں سے ڈھی کیا گیا ہے اس کو نیزوں سے ڈھی کیا گیا ہے۔ امام مسلم فرماتے ہیں یعنی لوگوں نے اس کی تصحیف کر کے اس

بْنِ سَعْدٍ فَقَالَ يَحْيَىٰ يُلْقِيهِمْ بِمَا أَكْبَرُ مُتَعَدِّدًا لَّكَ لَيْسَ عَلَيَّ وَفِيكَ عَظِيمٌ أَنْ تُسْتَلَّ عَنْ قَسْمٍ وَتَيْنَ أَشْرَ هَذَا الَّذِي كُنَّا يُؤْتِيهِكَ عَنْكَ مِنْهُ عِلْمٌ وَلَا فَرْجٌ أَوْ عِلْمٌ لَا مُخْرَجَ لِقَالَ لَهُ الْقَاسِمُ وَعَمَّ ذَاكَ قَالَ لَا لَكَ أَنْ لِمَا نَمَىٰ هَذِي أَنْ أَيْسَىٰ بَكْرٌ وَعُمَرُ قَالَ يَقُولُ لَهُ الْقَاسِمُ أَتَبَحُّ مِنْ ذَاكَ مِنْهُ مَنْ عَقَلَ عَنِ اللَّهِ أَنْ أَلَوْ بَكْرٌ عَلَيْهِ أَوْ أَخْلَعَ عَنْ غَيْرِ يَهْلُو قَالَ لَسَكُنْتَ لِمَا آجَبَهُ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۹۲۰۱-۱۹۵۳۳)

۳۴- وَحَدَّثَنِي يَحْيَىٰ بْنُ سَعْدٍ أَنَّ الْحَكِيمَ الْعَبْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ سُفْيَانَ يَقُولُ أَخْبَرُونِي عَنْ أَبِي عَقِيلٍ صَاحِبِ بَهْجَةٍ أَنَّ ابْنًا لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ سَأَلُوهُ عَنْ قَسْمٍ لَمْ يَكُنْ عَنْدهُ فَوَدَّوْهُ عِلْمٌ فَقَالَ لَهُ يَحْيَىٰ بْنُ سَعْدٍ وَاللَّهِ إِنْ لَمْ يَكُنْ عَنْدهُ أَنْ يَكُونَ وَفِيكَ وَأَنْتَ إِنْ لِمَا نَمَىٰ هَذِي يَفِي عُمَرُ وَابْنُ عُمَرَ تُسْتَلَّ عَنْ أَشْرَ لَيْسَ عَنْكَ مِنْهُ عِلْمٌ فَقَالَ أَغْظَمُ مِنْ ذَلِكَ وَاللَّهِ عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ مَنْ عَقَلَ عَنِ اللَّهِ أَنْ أَلَوْ يَحْيَىٰ عَلَيْهِ أَوْ أَخْبَرَهُ عَنْ غَيْرِ يَهْلُو قَالَ وَشَبَّهَهُمَا أَبُو عَقِيلٍ يَحْيَىٰ بْنُ السَّوْدِيِّ رَجُلٌ قَالَ ذَلِكَ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۹۲۰۱-۱۹۵۳۳)

۳۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ أَبُو حَفْصٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَىٰ بْنَ سَعْدٍ قَالَ سَأَلْتُ سُفْيَانَ الثَّوْرِيَّ وَكُثَيْبَةَ وَمَالِكًا وَابْنَ عُيَيْنَةَ عَنِ الرَّجُلِ لَا يَكُونُ كَثَرًا فِي الْحَدِيثِ قَبْلَ يَحْيَىٰ الرَّجُلُ قَبْلَ يَحْيَىٰ عَنْهُ قَالُوا أَخْبَرَهُ عَنْهُ أَهْلُ لَيْسَ رَجُلٌ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۸۷۶۲-۱۸۷۷۵-۱۸۸۰۳-۱۹۲۴۸)

۳۶- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّضْرَ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَوْنٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ شَهْرٍ وَهُوَ قَائِمٌ عَلَىٰ أَسْكَفَةِ الْبَابِ فَقَالَ لِي شَهْرًا تَرَكُوهُ لِي شَهْرًا تَرَكُوهُ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ مُسْلِمُ بْنُ الْحَجَّاجِ يَقُولُ أَخْلَعَ عَنْهُ لَيْسَ الْقَاسِمُ تَكَلَّمُوا رَفِيعُ الرَّمْلِي (۲۶۹۷) ترمذی الاثر (۱۸۹۲۱)

کو جرح اور طعن و تشنیع کے تیروں سے گھائل کیا ہے۔

شعبہ بیان کرتے ہیں کہ میری شہر سے ملاقات ہوئی
لیکن میں نے اس کی احادیث کو قابل روایت نہیں سمجھا۔

۳۷۔ وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ قَالَ تَابَةَ قَالَ
قَالَ ثَعْبَةَ وَكَذَلِكَ كَثَرُوا لَكُمْ أَغْتَدِي بِهِ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۸۸۰۴)

۳۸۔ وَحَدَّثَنِي مُسْعِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ أَبُو
مَرْوَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ مَحْمُودٍ وَابْنُ أَبِي
الْمُبَارَكِ كُنْتُ لِسُلَيْمَانَ الْقُرَظِيِّ أَنَّهُ عَقَدَ بَيْنَ حَبِيبِ
مَنْ تَعْبَرُ حَالَهُ رَأَى حَالَهُ حَالَهُ حَالَهُ حَالَهُ حَالَهُ
أَكْرَمَ لَيْسَ لَيْسَ لَا تَأْخُذُوا عَنْهُ قَالَ سُلَيْمَانُ بَنِي قَالَ عَقَدَ اللَّهُ
كَكُنْتُ إِذَا كُنْتُ فِي مَجْلِسٍ لَا يَكُونُ عَقْدُ الْكَلْبِ عَلَيْهِ
بَنِي فِيهِ وَالْوَلَدُ لَا تَأْخُذُوا عَنْهُ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۸۷۶۳-۱۸۸۰۵-۱۸۹۳۶)

۳۸ م۔ حَدَّثَنَا مُسْعِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ
قَالَ أَبِي قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ اتَّهَمْتُ إِلَى كُثْبَةَ
قَالَ هَذَا عَقْدُ بَيْنَ حَبِيبٍ فَاحْكُمُوا.

۳۹۔ وَحَدَّثَنِي الْقُطَيْبُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ سَأَلْتُ مُعَلَّى
الْتَرَاوِيحِ عَنْ مُسْعِدِ بْنِ سَعِيدٍ الْكَلْبِيِّ رَوَى عَنْهُ عَقْدُ بَيْنَ
حَبِيبٍ فَاحْكُمُوا عَنْ يَحْيَى بْنِ يُونُسَ قَالَ كُنْتُ عَلَى بَابِهِ
وَسُلَيْمَانُ وَبَنُو لَكُنَّا نَحْرُجُ سَأَلْنَاهُ عَنْهُ فَاحْكُمُوا أَنَّهُ كَذَّابٌ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۸۷۶۴)

۴۰۔ وَحَدَّثَنِي مُسْعِدُ بْنُ أَبِي عَتَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَتَابٌ عَنْ مُسْعِدِ بْنِ بَهْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْقَطَّانِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
لَمْ نَرَ الصَّالِحِينَ فِي قَوْمٍ أَكْذَبَ مِنْهُمْ فِي الْحَدِيثِ قَالَ
أَبْنُ أَبِي عَتَابٍ كَلِمَتُهُ أَنَا مُسْعِدُ بْنُ بَهْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ
الْقَطَّانِ فَسَأَلْنَاهُ فَقَالَ عَنْ أَبِيهِ لَمْ نَرَ أَهْلَ الْحَدِيثِ
قَوْمٌ أَكْذَبَ مِنْهُمْ فِي الْحَدِيثِ قَالَ مُسْلِمٌ يَقُولُ يُخْبِرُ
الْكَلْبُ عَلَى لِسَانِهِمْ وَلَا يَسْمَعُونَ الْكَلْبَ.

علی بن حسین بن واقد بیان کرتے ہیں کہ عبد اللہ بن
مبارک نے سفیان ثوری سے کہا کہ عباد بن کثیر کی عادات اور
خصائل سے آپ واقف ہیں وہ باوجود عابد و زاہد ہونے کے
بڑی عجیب و غریب احادیث بیان کرتے ہیں آپ کی کیا
راے ہے میں لوگوں کو ان کی احادیث بیان کرنے سے روک
دوں؟ سفیان ثوری نے کہا کیوں نہیں۔ حضرت عبد اللہ بن
مبارک فرماتے ہیں: جب کسی عقل میں عباد کا ذکر ہوتا تو میں
اس کی عبادت و ریاضت کا ذکر کرتا لیکن اس کی احادیث قبول
کرنے سے لوگوں کو روک دیتا۔

حسین بیان کرتے ہیں کہ میں شعبہ کے پاس گیا تو انہوں
نے کہا یہ شخص عباد بن کثیر ہے ان کی بیان کردہ احادیث سے
احتراز کیا کرو۔

فعل بن سهل بیان کرتے ہیں کہ میں نے معلى رازی
سے محمد بن سعید کے متعلق سوال کیا جس سے عباد بن کثیر نے
روایت کی ہے تو انہوں نے کہا کہ مجھے یحییٰ بن یونس نے بتایا
کہ میں ایک دن اس کے دروازہ پر کھڑا تھا اور اس کے پاس
سفیان تھے جب سفیان باہر نکلے تو میں نے ان سے اس کے
متعلق پوچھا تو انہوں نے مجھے بتلایا کہ یہ بہت جھوٹا شخص
ہے۔

سعید قطان بیان کرتے ہیں کہ ہم نے بہت سے نیک
لوگوں کو حدیث میں جھوٹ بولتے ہوئے دیکھا: ابن ابی عتاب
کہتے ہیں کہ میری ملاقات سعید قطان کے صاحبزادے سے
ہوئی انہوں نے بیان کیا کہ میرے والد کہتے ہیں کہ انہوں نے
ساحلین کو حدیث کے سوا اور کسی بات میں جھوٹ بولتے ہوئے
نہیں دیکھا۔ امام مسلم اس کی توجیہ میں فرماتے ہیں کہ یہ لوگ
حدیث شریف میں جھوٹی باتوں کا اضافہ نہیں کرتے تھے البتہ

مسلم ترمذی الاثر (۱۹۵۳۷) .

اتحاداً حدیث کے معاملہ میں ان کی زبان سے جھوٹ نکل جاتا تھا۔

خلیفہ بن موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ میں غالب بن عبد اللہ کے پاس گیا تو وہ مجھے کھول کی روایت کردہ حدیث سنانے لگا اسی دوران ان کو پیشاب آ گیا میں نے اس وقت میں ان کی اصل کتاب کو دیکھا تو اس میں وہ روایت اس طرح تھی کہ ابان نے اس سے روایت کی اور ابان نے فلاں شخص سے "میں اسی وقت وہاں سے چلا گیا" اور میں نے حسن بن علی اہلوائی سے یہ سنا کہ میں نے عفان کی "اصل کتاب" میں عمرو بن عبد البرز کی حدیث ہشام بنی مقدم کی سند سے دیکھی ہشام نے کہا مجھ سے ایک شخص نے یہ حدیث بیان کی جس کو یحییٰ بن فلاں کہا جاتا ہے اور وہ محمد بن کعب سے روایت کرتا ہے حلوانی کہتے ہیں کہ میں نے عفان سے پوچھا کہ لوگ کہتے ہیں کہ ہشام نے اس حدیث کو محمد بن کعب سے سنا ہے عفان نے کہا اسی وجہ سے تو ہشام کو ضعیف کہا جاتا ہے پہلے ہشام کہتا تھا کہ میں یحییٰ سے روایت کرتا ہوں اور اب وہ محمد بن کعب سے روایت کرتے ہیں بعد میں وہ اس واسطہ کو حذف کر کے کہنے لگا میں براہ راست محمد بن کعب سے روایت کرتا ہوں۔

عبد اللہ بن عثمان بن جبلة بیان کرتے ہیں کہ میں نے عبد اللہ بن مبارک سے پوچھا وہ کون شخص ہے جس سے آپ حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما کی یہ حدیث روایت کرتے ہیں کہ "میرے نظر محمد بن حجاج کا دن ہے"۔ ابن مبارک نے جواب دیا سلیمان بن حجاج سے اور فرمایا میں نے جوتم کو سلیمان بن حجاج کی احادیث بیان کی ہیں تم ان میں غور و فکر کر لینا اور عبد اللہ بن مبارک نے کہا میں نے حدیث "درہم سے کم خون کی نجاست مضاف ہے" کے راوی روح بن غطفان کو لوگوں میں بیٹھے دیکھا لیکن چونکہ اس کی حدیث ناقابل قبول تھی جاتی تھی لہذا اس کی روایت کے کردہ ہونے کی وجہ سے مجھے شرم آتی تھی کہ کہیں میرے اصحاب مجھے اس کے ساتھ دیکھ نہ لیں۔

حضرت عبد اللہ بن مبارک بیان فرماتے ہیں کہ بقیہ سچا

۴۱۔ حَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ كُنَّا بِرَبْدَ بْنِ هَارُونَ قَالَ أَخْبَرَنِي خَلِيفَةُ بْنُ مُوسَى قَالَ دَخَلْتُ عَلَى غَالِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَجَعَلَ يُعَلِّقُ عَلَيَّ حَدِيثِي مَكْحُولٌ فَأَخَذَهُ الْبُكَوُ فَقَامَ فَظَنَرْتُ فِي الْكُرْسِيِّ فَإِذَا رَافِقَا حَدَّثَانِ ابْنَاهُ عَنْ أَنَسٍ وَابْنِ عَنْ فُلَانٍ فَسَرَّخْتُ وَفُتْتُ وَسَمِعْتُ الْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ السَّحْلَوَانِيَّ يَقُولُ رَأَيْتُ فِي كِتَابِ عَفَانَ حَدِيثَ هِشَامِ أَبِي الْيَقْدَامِ حَدِيثَ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ وَهَشَامُ حَدَّثَنِي رَجُلٌ يُقَالُ لَهُ يَحْيَى بْنُ فُلَانٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ لَكَ لِعَفَانَ إِلَهُمُ يَقُولُونَ وَهَشَامُ سَمِعَهُ مِنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَعْبٍ..... فَقَالَ إِنَّكَ أَبْلَغِي مِنْ قَبْلِ هَذَا الْحَدِيثِ كَانَ يَقُولُ حَدَّثَنِي يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدٍ ثُمَّ أَذْغَى بَعْدَ ذَلِكَ سَمِعَهُ مِنْ مُحَمَّدٍ. مسلم ترمذی الاثر (۱۸۶۱۶-۱۹۰۹۸)

۴۲۔ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ السُّوْتِيُّ قَهْرَآذَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُثْمَانَ ابْنَ جَعْفَرٍ يَقُولُ لَكَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ مِنْ هَذَا الرَّجُلِ الَّذِي رَوَيْتَ عَنْهُ حَدِيثَ عَبْدِ اللَّهِ السُّوْتِيِّ قَهْرَآذَ وَبُيُومَ الْفَطْرِ يَوْمَ الْجَوَالِي قَالَ سَلَمَةُ بْنُ بَرْزٍ السَّحْلَوَانِيَّ أَنْظَرُوا مَا وَصَفْتُ لِي بِدَيْكَ مِنْهُ قَالَ ابْنُ قَهْرَآذَ وَ سَمِعْتُ وَهَبَ بْنَ زَمْعَةَ يُدْكَرُ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَمَلِيِّ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ الْمُبَارَكِ رَأَيْتُ رُوحَ بْنَ غُلْفِيٍّ صَاحِبَ النَّيِّمْ قَدَرَهُ الْبُزْجِيَّ وَجَلَسْتُ إِلَيْهِ فَجَلَسْتُ فَجَعَلْتُ أَسْتَعِيثُ مِنْ أَصْحَابِي أَنْ يَزُولُوا جَالِسًا مَعَهُ مَكْرَةً خَلِيَّتِي. مسلم ترمذی الاثر (۱۸۹۲۷-۱۸۹۲۸)

۴۳۔ وَحَدَّثَنِي ابْنُ قَهْرَآذَ قَالَ سَمِعْتُ وَهَبًا يَقُولُ عَنْ

عام بیان کرتے ہیں کہ ہم نو جوانی میں ابو عبد الرحمن سلسلی کے پاس جایا کرتے تھے انہوں نے ہمیں صیحت کی کہ ابو الاحوص کے سوا اور کسی شخص سے حدیث نہ سننا اور خاص طور پر شقیق سے احتراز کرنا یہ شخص خارجی تھا۔ (برخلاف شقیق ابو ذائل کے کہ تکذیب و فساد راوی ہیں مسیدی)۔

۵۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ مَوْحُو
ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عاصِمٌ قَالَ سَمِعْنَا تَابِيَّ ابَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ
السَّكَنِيَّ وَ تَحْنُ يَلْمُهُ الْبَغَاغُ فَكَانَ يَقُولُ لَنَا لَا تُجَالِسُوا
الْقَمَّاصَ عَمْرُ ابْنِ الْأَخْوَصِ وَابَاكُمْ وَتَقِيًّا قَالَ وَكَانَ
شَقِيقٌ مَلِكًا بَرِيًّا رَأَى الْخَوَلَاءَ وَ كَثُرَ بَابِي وَ آتِلُ

مسلم ترمذ الاشراف (۱۸۸۹۲)

جرم بیان کرتے ہیں کہ میری جابر بن یزید بھی سے ملاقات ہوئی لیکن میں نے اس کی کسی روایت کو نہیں لکھا کیونکہ وہ رجعت کا عقیدہ باطلہ رکھتا تھا۔

۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو عَثَانَ مَعْنَدُ بْنُ عَمِيرٍ وَ الرَّاوِي قَالَ
سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ لَقِيتُ جَابِرَ بْنَ يَزِيدَ الْجَعْفَرِيَّ كَلَّمُ
أَكْثَبَ عَنْهُ كَانَ يُؤْمِنُ بِالْزُّجَعَةِ. مسلم ترمذ الاشراف (۱۸۴۷۶)

۵۳- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْخُلَوَائِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا
يَسْرُ قَالَ نَا جَابِرُ بْنُ يَزِيدَ قِيلَ أَنَّ لِحَدِيثَ مَا أَخَذْتُ.

مسلم ترمذ الاشراف (۱۹۴۳۷)

مسر بیان کرتے ہیں کہ ہم جابر بن یزید سے اس کی بدعتیہ گویوں کے ظہور سے پہلے اس کی بیان کردہ احادیث روایت کرتے تھے۔

۵۴- وَحَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ كَيْسٍ قَالَ نَا الْحُسَيْنِيُّ قَالَ
نَا سُفْيَانُ قَالَ كَانَ النَّاسُ يَتَحَمَلُونَ عَنْ جَابِرٍ قِيلَ أَنَّ يُظْهِرُ
مَا أَظْهَرَ فَلَمَّا أَظْهَرَ رَفَعَهُ النَّاسُ لِي حَوْثِيهِ وَ تَرْكُهُ بَعْضُ
النَّاسِ قِيلَ لَهُ وَمَا أَظْهَرَ قَالَ الْإِسْمَاءُ وَ الرُّجَعَةُ

مسلم ترمذ الاشراف (۱۸۷۷۴)

سفیان بیان کرتے ہیں کہ جب تک جابر نے اپنے باطل عقائد کا اظہار نہیں کیا تھا لوگ اس سے روایت کرتے تھے لیکن جب اس کی بدعتیہ گویاں ظاہر ہو گئی تو وہ ہم فی الحدیث ہو گیا اور بعض حضرات نے اس سے روایت ترک کر دی۔ سفیان سے پوچھا گیا کہ جابر نے کس بدعتیہ گویا کا اظہار کیا تھا؟ سفیان نے جواب دیا ”رجعت“ کا۔

نوٹ: روافض کا عقیدہ ہے کہ حضرت علی ابر میں ہیں ان کی اولاد میں سے ایک امام برحق پیدا ہو گا۔ اور جب حضرت علی امام وقت کے خلاف خروج میں اس کی مدد کے لیے اولاد علی کو بکاریں گے تو سب لوگ اس کی مدد کو نکلیں گے۔

۵۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الْخُلَوَائِيُّ قَالَ نَا أَبُو يَحْيَى
الْحَقَائِيُّ قَالَ نَا قَبِيصَةُ وَ أَخُوهُ أَهْلُهُمَا سَمِعَا الْجَوْرَاحَ بْنَ
صَلِيحٍ يَقُولُ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ يَزِيدَ يَقُولُ عَنْ أَبِي
أَلْفَ حَدِيثٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّهَا.

مسلم ترمذ الاشراف (۱۸۴۷۵)

جراح بن صلح کہتے ہیں کہ میں نے جابر بن یزید سے یہ سنا کہ ”میرے پاس حضور ﷺ کی ستر ہزار احادیث ہیں جو ابو جعفر سے مروی ہیں۔“

زہیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے جابر سے سنا کہ میرے پاس پچاس ہزار ایسی احادیث ہیں جن سے میں نے ابھی تک کوئی بیان نہیں کیا پھر ایک دن اس نے ایک حدیث بیان کی اور کہا کہ یہ ان پچاس ہزار احادیث میں سے ہے۔

۵۶- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ شَاهِرٍ قَالَ نَا أَحْمَدُ بْنُ
مُؤَنَّسٍ قَالَ سَمِعْتُ زُهَيْرًا يَقُولُ قَالَ جَابِرُ أَوْ سَمِعْتُ
جَابِرًا يَقُولُ إِنَّ عِنْدِي لَعَمْرُؤَيْنِ أَلْفَ حَدِيثٍ مَا حَدَّثْتُ
مِنْهَا بِشَيْءٍ قَالَ ثُمَّ حَدَّثْتُ يَوْمًا بِحَدِيثٍ فَقَالَ هَذَا مِنْ
الْعَمْرُؤَيْنِ أَلْفَا. (مسلم ترمذ الاشراف)

۵۷- وَحَدَّثَنِي إِسْرَافِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الشَّكْرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الزُّبَيْرِ يَقُولُ سَمِعْتُ سَلَامَ بْنَ أَبِي مُطَيْعٍ يَقُولُ سَمِعْتُ جَاهِرَ الْجَعْفِيِّ يَقُولُ يَنْبَغِي تَحْمُسُونَ أَلْفَ حَدِيثٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ. مسلم ترمذی اشرف (۱۸۷۹۲)

سلام بن ابی مطیع کہتے ہیں کہ میں نے جابر رضی اللہ عنہ سے سنا کہ میرے پاس پچاس ہزار احادیث ہیں جو سب رسول اللہ ﷺ سے مروی ہیں۔

۵۸- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ خَبِيبٍ قَالَ تَابَ الْحَمْدُ لِلَّهِ قَالَ تَابَ سَلَمَةُ بْنُ خَبِيبٍ وَرَجُلًا سَأَلَ جَاهِرًا عَنْ قَوْلِهِ تَعَالَى فَلَنْ أَسْرَحَ الْأَرْضَ حَتَّى يَأْتِيَ بَنِي أَوْ يَهْلِكُمْ اللَّهُ لِي وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ. قَالَ فَقَالَ جَاهِرٌ لَمْ يَجِئْ قَائِلًا هَلْ لَكُمْ قَوْلٌ قَالَ مُسْلِمَانٌ وَكَذَبَ لَكُمَا وَمَا أَوَادَ بِهِمَا فَقَالَ إِنَّ الرُّسُلَ تَقُولُ إِنَّ عَيْنًا فِي السَّحَابِ كَلَّا تَخْرُجُ مَعَ مَنْ تَخْرُجُ مِنْ وَلَدِهِ حَتَّى يَأْتِيَ مِنْكَ مِنَ السَّمَاءِ بِرُكْنٍ مَوْجِدٍ أَلَا يَأْتِي الْمُرْجُو مَعَ كَلَانٍ يَقُولُ جَاهِرٌ هَذَا قَائِلٌ هَلْ لَكُمْ كَذَبَ كَانَتْ فِي يَدَيْهِ وَهُوَ يُؤْمِنُ. مسلم ترمذی اشرف (۱۸۷۹۴)

سفیان بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے جابر سے قرآن کریم کی اس آیت کریمہ کی تفسیر پوچھی مفسرین اس طرح الارض حتی ماذن لی اہی او بحکم اللہ لی وھو خیر الحاکمین۔ (ترجمہ: یوسف علیہ السلام کے بھائیوں میں سے سب سے بڑے بھائی نے) (مصر میں بنیامین پر چوری کا الزام لگنے کے بعد کہا) میں یہاں سے اس وقت تک نہیں جاؤں گا یہاں تک کہ میرے والدہ اجازت دیں یا اللہ تعالیٰ حکم فرمائے اور وہ سب سے بہتر حاکم ہے۔ (۸۰:۱۲)۔ جابر نے کہا اس آیت کی تفسیر ابھی ظاہر نہیں ہوئی۔ سفیان نے کہا اس نے جھوٹ بولا لوگوں نے سفیان سے پوچھا جابر کی کیا مراد تھی؟ سفیان نے کہا: شیعہ یہ کہتے ہیں کہ حضرت علی بادلوں میں ہیں اور ان کی ولادت میں سے امام برحق اس وقت کسی امام وقت کے خلاف جنگ کے لیے نہیں نکلے گا جب تک حضرت علی بادلوں سے نہیں نکلیں گے کہ جاؤ اس کی حمایت میں جنگ کرو سفیان نے کہا جابر جھوٹا ہے یہ آیت حضرت یوسف علیہ السلام کے بھائیوں سے متعلق ہے۔

۵۹- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ خَبِيبٍ قَالَ تَابَ الْحَمْدُ لِلَّهِ قَالَ تَابَ سَلَمَةُ بْنُ خَبِيبٍ جَاهِرًا يُحَدِّثُ بِتَحْوِيلٍ كَلَانٍ أَلْفَ حَدِيثٍ مَا اسْتَحِيلَ أَنْ أَذْكَرَ مِنْهَا قِسْمًا وَإِنْ لِي كَذَا وَكَذَا أَوْ سَمِعْتُكَ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ سَأَلْتُ جَعْفَرَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قُلْتُ الْغُرَبَاءُ مِنْ خِصْمَةِ لِقِيَّتَا قَالَ تَعَمُّ قَسْبُ عَلِيٍّ الشُّكُوتُ بِحُزْنٍ عَلَى أَمْرِ عَظِيمٍ. مسلم ترمذی اشرف (۱۸۷۹۴-۱۸۷۹۷)

سفیان بیان کرتے ہیں کہ میں نے جابر سے تمہیں ہزار ایسی احادیث سنی ہیں جن میں سے میں کسی کا ذکر چاہتا نہیں سمجھتا خواہ اس کے عوض مجھے کتنا ہی مال دیا جائے۔ ابو ہریرہ محمد بن عمرو لاری بیان کرتے ہیں کہ میں نے جریر بن عبد اللہ طحید سے پوچھا کیا آپ عمارت بن حمیرہ سے ملے ہیں؟ انہوں نے کہا ہاں وہ ایک بوڑھا شخص ہے زیادہ تر خاموش رہتا ہے لیکن بڑی سے بڑی فاحش بات پڑاٹ جاتا ہے۔

۶۰- حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِسْرَافِيلَ الدُّورِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ وَكَتَبَ أَبُو بَرٍّ رَجُلًا يَوْمًا فَقَالَ لَمْ يَكُنْ بِمُسْتَقِيمٍ الْإِنْسَانِ وَكَتَبَ

حماد بن زید بیان کرتے ہیں کہ ایوب نے ایک شخص کے بارے میں کہا کہ وہ سچا نہیں ہے اور دوسرے کے بارے میں کہا کہ وہ تحریر میں زیادتی کر دیتا ہے۔

أخبر لقائل هو بن محمد في التزيين. مسلم تخرجه الاشراف (١٨٤٤٣)

٦١- حَلَّ قَيْسٌ حَاجًا شَرَّ النَّاسِ فَكَانَ لَا مُسْلِمَانَ يَنْزِلُ
عَرَبٍ قَالِ لَا حَمْدَ لَهُ زَيْدٌ قَالِ كَالْأَكُوبِ زَيْدٌ لِي جَارًا لَمْ
تَكْمُرْ مِنْ قَضَائِهِمْ وَ لَوْ شِئْتُمْ عَلَى تَمَرَاتِي مَا زِلْتُمْ شَهَادَتُهُ
جَلِيلَةً. سلمة الشرايف (١٨٤٤)

٦٢- وَحَقَّقْنِي مُسْتَعِدُّنَ رَأْيِي وَتَعَجَّاجُ بَيْنِ الشَّاعِرِ
قَالَا قَدْ عَمِدَ الرَّزَّاقِي قَالَ قَالَ مَعْمَرٌ مَا زِلْتُ أَتُوبُ أَتُوبُ أَتُوبُ
أَعَدُّ أَقْطَرُ لَا عَبْدَ الْكَبِيرِمْ يُعْنِي أَبَا أُمَيَّةَ فَإِنَّهُ ذَكَرَهُ فَقَالَ
رَحِمَهُ اللَّهُ كَانَ كَثِيرَ رِقَابٍ لَقَدْ سَأَلَنِي عَنْ حَدِيثٍ لِي بِعُكْرَمَةَ
فَمَا قَالَ سَمِعْتُ عُنْكَرَمَةَ. مسلم محمد الأشراف (١٨٤٤٥)

٦٣- حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَفَّانُ بْنُ
مُشَرِّمٍ قَالَ سَأَلْتُهُ قَالَ قَدِمَ عَلَيْهِ أَبُو دَاوُدَ الْأَعْمَى فَبَعَثَ
بِكُفْرٍ كَتَبَ الْبُيُوتَ وَتَرَكَ مِنْ أَرْكَامٍ فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ رِقَاعَةً
فَقَالَ كَذَبَ مَا سَمِعَ مِنْهُمْ إِنَّمَا كَانَ ذَلِكَ سَائِلًا يَتَكَلَّمُ
الْأَنَاسَ زَمَنَ مَلَكُوتِ الْجَعْلَانِ (مسلم ح ١٩٢١٣)

ایوب نے ذکر کیا کہ میرا ایک ہمسایہ ہے اور وہ بڑی خوبیوں والا ہے تاہم اگر وہ دو مجوروں کے بارے میں بھی شہادت دے تو میں اس کی شہادت کو جائز نہیں سمجھوں گا۔

مصر کہتے ہیں کہ میں نے عبد الکریم کے علاوہ ایوب کو اور کسی شخص کا عیب بیان کرتے ہوئے نہیں دیکھا اس کے بارے میں انہوں نے کہا وہ غیر ثقہ ہے اس نے مجھ سے حضرت فکر مدنی ایک حدیث سنی اور یہ کہتا پھرتا ہے کہ میں نے براؤراست یہ حدیث فکر مدنی سے سنی ہے۔

ہام بیان کرتے ہیں کہ ابو داؤد نام کا ایک فارسی شخص ہم سے کہنے لگا کہ اس نے براء بن عازب اور زید بن ارقم رضی اللہ عنہما سے احادیث سنی ہیں ہم نے حضرت قتادہ سے اس کی تحقیق کی قتادہ نے کہا کہ یہ جھوٹا ہے یہ شخص طاعون جارف کے زمانہ میں لوگوں سے بچک جاتکا پھرتا تھا اور اس نے ان سے ساری حدیث منسل کیا۔

نوٹ: امام نووی فرماتے ہیں طاعون جارف ۶۷ھ یا ۸۷ھ میں واقع ہوا تھا۔

٦٤- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْمُطَّلَوِيُّ قَالَ تَابِعْتُهُ يُرَى
هَارُونَ قَالَ آتَاكَ هَمَامٌ قَالَ دَخَلَ أَبُو دَاوُدَ الْأَعْمَشِيُّ عَلَيَّ
قَعَادَةً فَلَمَّا قَامَ قَالُوا إِنَّ هَذَا يُزَعَمُ أَنَّهُ لَيَقِي كَعْبًا عَشْرَ
بَشِيرًا فَقَالَ قَعَادَةٌ هَذَا كَانَ تَابِعًا لِقَبْلِ الْجَوَارِفِ لَا يَعْرِضُ
لِشَيْءٍ مِنْ هَذَا وَلَا يَتَحَكَّمُ فِيهِمْ قَالُوا مَا حَدَّثَكَ الْحَسَنُ
عَنْ بَشِيرٍ مُسَافَهَةٍ وَلَا حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ
بَشِيرٍ مُسَافَهَةٍ إِلَّا عَنْ سَعْدِ بْنِ مَالِكٍ.

۶۵۔ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ جَدِّي عَنْ رَقِيبَةَ
أَنَّ أَبَا جَعْفَرٍ الْهَاشِمِيَّ الْمَدَنِيَّ كَانَ يَقَعُ أَحَادِيثَ كَلَامٍ
حَقٍّ وَكَانَتْ مِنْ أَحَادِيثِ النَّبِيِّ ﷺ وَكَانَ يَرَوُهَا عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ. سلمة بن أحمد الأشرف (۱۸۷۳-۱۹۲۱)

٦٦- حَقَّقْنَا الْمَسْرُوعَ الْحُلَايِيَّ قَالَ لَا تَعْلَمُونَ مِنْ حَقَائِدِ

رقبہ بیان کرتے ہیں کہ ابو جعفر ہاشمی 'حق اور حکمت آمیز کلام کو حدیث بنا ڈالتے تھے اور کہہ دیتے تھے کہ یہ حضور کی احادیث ہیں حالانکہ فی الواقع وہ باتیں حضور کی احادیث نہ ہوتی تھیں۔

یونس بن عبید بیان کرتے ہیں کہ عمر و بن عبید حدیث میں

سلام بن ابی مطیع کہتے ہیں کہ ایوب کو یہ خبر پہنچی کہ میں عمرہ کے پاس روایت حدیث کے لیے جاتا ہوں ایک دن دو مجھ سے ملے اوروں کہنے لگے کہ یہ بتاؤ تمہیں جس شخص کے دین کا اعتبار نہیں ہے اس کی روایت راہنہ کیسے کر سکتے ہو؟

ابو موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے عمرو بن عبید سے اس وقت احادیث کا سماع کیا تھا جب اس نے حدیثیں وضع (گھڑنی) شروع نہیں کیں۔

معاذ فہری بیان کرتے ہیں کہ میں نے شعبہ کو لکھا کہ ابو شیبہ قاضی واسطہ کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ شعبہ نے مجھے جواب میں لکھا کہ ابو شیبہ کی کوئی روایت نہ لکھنا اور میرے اس خط کو بھڑا دینا۔

عفان بیان کرتے ہیں کہ میں نے حماد بن سلمہ کے سامنے دو حدیث سنائی جس کو صالح مری نے ثابت سے روایت کیا ہے حماد نے کہا صالح مری مجھ سے ہے اور میں نے ہمام کے سامنے صالح مری کی حدیث بیان کی تو ہمام نے بھی کہا کہ صالح مری مجھ سے ہے۔

ابوداؤد کہتے ہیں کہ مجھ سے شعبہ نے کہا جریر بن حازم سے جا کر کہو کہ حسن بن عمارہ کی کوئی روایت بیان کرنا جائز نہیں ہے اس لیے کہ وہ جھوٹ بولا ہے ابوداؤد کہتے ہیں کہ میں نے شعبہ سے کہا یہ کیسے ہو سکتا ہے؟ شعبہ نے کہا حسن نے حکم کی روایت سے ہمیں ایسی احادیث بیان کی ہیں جن کی کوئی اصل نہیں ہے میں نے شعبہ سے پوچھا ایسی کون سی روایت ہے؟ انہوں نے کہا میں نے حکم سے پوچھا تھا کیا شہداء احد پر حضور ﷺ نے نماز پڑھی تھی؟ اس نے جواب دیا نہیں پڑھی تھی لیکن حسن بن عمارہ نے حکم سے روایت کیا اور مقسم از ابن عباس کی سند سے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے شہداء احد کی نماز پڑھی اور پھر ان کو دفن کر دیا اس کے علاوہ میں نے حکم سے ولد اثرتا کی نماز جنازہ پڑھنے کے بارے میں پوچھا حکم نے کہا ہاں! ایسے لوگوں کی نماز جنازہ پڑھی جائے گی میں نے پوچھا آپ یہ حدیث کس سے روایت کرتے ہیں؟ انہوں نے کہا

٧٠- وَخَلَقْنِي حَاجِجًا قَالَ لَا سَكْنَ مِنْهُ حَرْبٌ قَالَتْ
سَمِعْتُ سَلَامَ بْنَ أَبِي مُطَيْعٍ يَقُولُ بَلَغَ الْكُتُبُ إِلَيْنِي
هَمَزُوا الْفَاقِلَ عَلَى يَوْمِهَا فَقَالَ أَرَأَيْتَ وَجُلًّا لَا تَأْتُهُ عَلَى
رَأْسِهِ كَتَفَ تَأْتُهُ عَلَى الْحَدِيثِ. مسلم تحفة الاشراف (١٨٤٤٨)

٢١- وَحَقَّقْنِي سَلَامَةً مِنْ شَيْبٍ قَالَ يَا الْمُتَعَبِّدُ قَالَ
كَأْسُفٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُوسَى يَقُولُ نَا عَمْرُو بْنُ عَمِيْرٍ
قَالِ أَنْ تُعَدِّتْ. سلمة حمزة الاشرف (١٩٦٠)

٧٢- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعُمَرِيُّ قَالَ قَاتِلُ قَالَ
كَتَبْتُ إِلَى كَعْبَةَ أَسْأَلُهُ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَاضِيٍّ وَاسِطٍ فَكَتَبَ
إِلَيَّ لَا تَكْتُبْ عَنْهُ شَيْئًا وَمَنْزِلِي بِكَالِي.

٢٣- وَحَدَّثَنَا أَبُو الْوَلَدِ قَالَ سَمِعْتُ عَفَّانَ قَالَ حَدَّثْتُ
عَمَّادَ بْنَ نَسْلَمَةَ عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي يَحْيَى عَنْ قُرَيْبِ
لَقَالَ كَذَبَ وَحَدَّثْتُ هَمَّامًا عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي يَحْيَى
لَقَالَ كَذَبَ. سلم تخرجه الأشراف (١٨٥٩-١٩٥١٤)

٧٤- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا دَاوُدَ قَالَ
 قَالَ لِي شُعْبَةُ ابْنُ جَرْرٍ رَأَى عَمَارَةَ لَقُلَّ لَا يَجِدُ لَكَ
 أَنْ تَرَوْى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَمَارَةَ فَإِنَّهُ يَكْتُبُ قَالَ أَبُو
 دَاوُدَ فُلْتُ لَشُعْبَةَ وَكَيْفَ ذَاكَ فَقَالَ تَنَا عَنِ الْحَكَمِ
 بِأَخِيَاءَ لَمْ أَحِذْ لَهَا أَصْلًا قَالَ فُلْتُ لَدِيهَايَ كَتَبَ قَالَ فُلْتُ
 لِلْحَكَمِ أَصْلَى النَّبِيِّ ﷺ عَلَى كُلِّ أَحَدٍ فَقَالَ لَمْ يُصَلِّ
 عَلَيْهِمْ فَقَالَ الْحَسَنُ بْنُ عَمَارَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ وَطْمِ عَنْ
 ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى عَلَيْهِمْ وَذَكَرَهُمْ فُلْتُ
 لِلْحَكَمِ مَا تَقُولُ لِي أَوْلَادُ الزَّهْرَاءِ قَالَ يُصَلِّي عَلَيْهِمْ فُلْتُ
 مِنْ حَدِيثٍ مَنْ يَرَوْى قَالَ يَرَوْى عَنِ الْحَسَنِ الْبَصْرِيِّ
 فَقَالَ الْحَسَنُ بْنُ عَمَارَةَ لَنَا الْحَكَمُ مَعْنَى يَحْيَى بْنِ الْجَزَّازِ
 عَنْ عَلِيِّ بْنِ رِضَى اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ.

مسلم في قوله لا يشرف (١٨٨٠٧-١٨٧٨٢-١٠٣١٦-٦٤٦٩)

حسن بھری سے لیکن حسن بن عمارہ نے یہ حدیث علم سے بخانی
بن جزار از حضرت علی روایت کی (یعنی پہلی حدیث کی اصل
مہارت میں اور دوسری کی سند میں غلطی کی ہے)۔

یزید بن ہارون نے زیاد بن میمون کے بارے میں کہا
کہ میں قسم کھا چکا ہوں کہ اس سے کوئی حدیث روایت کروں
گا اور نہ خالد بن محمد سے کیونکہ ایک بار میں نے زیاد بن
میمون سے ایک حدیث پر بھی تو زیاد سے بکھر مرنی کی روایت
ہے وہ حدیث بیان کی وہ بارہ ملاقات پر اس سے وہی بات
پر بھی تو اس نے مورق کی روایت سے بیان کی نہ بارہ ملاقات
پر اس سے وہی حدیث پر بھی تو وہی حدیث حسن کی روایت
سے بیان کی انہی ہارون زیاد اور خالد دونوں کو جھوٹا کہتے تھے۔
طحاوی کہتے ہیں کہ عبد الصمد کے سامنے زیاد بن میمون کا ذکر
ہوا تو انہوں نے بھی اسے جھوٹا قرار دیا۔

محمد بن غیلان روایت کرتے ہیں کہ میں نے ابو داؤد
علیاسی سے پوچھا کہ آپ عباد بن منصور کی روایات بکثرت
بیان کیا کرتے تھے کیا آپ نے ان سے عطر فروش عورت کی وہ
حدیث نہیں سنی جو حنظل بن عیسیٰ نے ہم سے بیان کی تھی ابو داؤد
نے جواب دیا خاموش رہو ایک دفعہ میں اور عبد الرحمن بن
مہدی زیاد بن میمون سے ملے تھے اور ان سے پوچھا حضرت
انس رضی اللہ عنہ سے جو تم احادیث روایت کرتے ہو وہ کہاں
سبک بچ ہیں؟ زیاد نے جواب دیا اگر کوئی شخص گناہ کرے
اور پھر اس پر توبہ کرے تو کیا تم دونوں کے خیال میں اللہ تعالیٰ
اس کی توبہ نہیں قبول کرے گا؟ ہم نے کہا کیوں نہیں زیاد نے
کہا میں نے حضرت انس سے کسی قسم کی کوئی حدیث روایت
نہیں کی ہر چند کہ عام لوگوں کو اس بات کا پتا نہیں تاہم تم دونوں
تو جانتے ہو کہ میں نے نہ تو حضرت انس رضی اللہ عنہ سے
ملاقات کی ہے اور نہ ان کا زمانہ پایا ہے ابو داؤد نے کہا کچھ
عرصہ کے بعد ہمیں پھر معلوم ہوا کہ زیاد نے پھر حضرت انس کی
روایات بیان کرنی شروع کر دی ہیں میں اور عبد الرحمن دوبارہ
اس کے پاس گئے اس نے پھر توبہ کر لی لیکن پھر توبہ تو فری اور

۷۵- وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَيْيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَزِيدَ بْنَ
هَارُونَ وَذَكَرَ يَزِيدُ بْنُ مَيْمُونٍ فَقَالَ سَمِعْتُ أَنَّهُ لَا أَرَوِي
عَنْهُ قَبْلَ وَلَا عَنْ خَالِدِ بْنِ مَخْلُوجٍ وَقَالَ لَقِيتُ يَزِيدَ بْنَ
مَيْمُونٍ فَمَسَّ لِحْيَتَهُ عَنْ عَيْنَيْهِ فَمَعَدَّيْنِي بِهِ عَنْ تَحِيَّةِ الْمَرْثِي
لَمْ يَكُنْ يَسْمَعُ لِحْيَتِهِ فَمَعَدَّيْنِي بِهِ عَنْ عَيْنَيْهِ لَمْ يَكُنْ يَسْمَعُ لِحْيَتِهِ
فَمَعَدَّيْنِي بِهِ عَنْ عَيْنَيْهِ وَكَانَ يَسْتَسْئِلُنِي إِلَى الْغُلُوبِ قَالَ
الْحُلَوَيْيُّ سَمِعْتُ عَبْدَ الصَّامِدِ وَذَكَرْتُ عَنْهُ يَزِيدُ بْنُ
مَيْمُونٍ فَسَمِعْتُ إِلَى الْغُلُوبِ.

مسلم ترمذی لاشریف (۱۸۹۸۰-۱۹۵۵۲)

۷۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قُلْتُ لَاحِظِي دَاوُدَ
الطَّيَالِسِيَّ لَمَّا أَفْكَرْتُ عَنْ عَبْدِ بْنِ مَنْصُورٍ فَمَالَكَ لَمْ
تَسْمَعْ مِنْهُ حَدِيثَ الْعَطَّارِ الَّذِي رَوَى لَنَا النَّضْرِيُّ
فَسَمِعْتُ فَقَالَ لِي أَسْكُتْ فَلَمَّا لَقِيتُ يَزِيدَ بْنَ مَيْمُونٍ وَ
عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ فَمَسَّ لِحْيَتَهُ فَمَعَدَّيْنِي لَهُ هَذِهِ الْأَحَادِيثُ
الَّتِي تَرَوْنَهَا عَنْ أَنَسٍ فَقَالَ لَرَأَيْتُمَا رَجُلًا هَذِيحُ كِتَابٍ
أَنَسٍ يَتُوبُ إِلَهُهُ فَمَكَتُو قَالَا فَلَمَّا نَعِمَ قَالَ مَا سَمِعْتُ مِنْ
أَنَسٍ مِنْ كَذَا قَبْلَ وَلَا يَخْبَرُ إِنْ كَانَ لَا يَعْلَمُ النَّاسُ كَانَتْ
لَا تَعْلَمَانِ إِنِّي لَمْ أَلْقِ أَنَسَ قَالَا أَبُو دَاوُدَ قَبْلَنَا بَعْدَ أَنَّهُ
يَرَوِي كَاتِبَاهُ أَنَا وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ أَتُوبُ لَمْ تَكُنْ بَعْدَ
مُحَدِّثٍ فَكَرِهْتُمَا.

مسلم ترمذی لاشریف (۱۸۷۸۲-۱۸۸۰۷)

حضرت انس کی روایات بیان کرنے لگے بظاہر خرم نے اسے چھوڑ دیا۔

عبد القدوس بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے روح کو "عرض" بنانے سے منع فرمایا ہے ان سے اس حدیث کا مطلب پوچھا گیا تو انہوں نے کہا ہوا داخل ہونے کے لیے دیوار میں کوئی روشن دان نہ بنایا جائے (راوی نے یہ حدیث صحیح بیان نہیں کی اصل لفظ "عرض" ہے جس کا معنی ہے نشانہ اور حدیث کا مطلب یہ ہے کہ نشانہ کی مشق کرنے کے لیے کسی جاندار کو تختہ مشق نہ بنایا جائے۔ سیدی) امام مسلم فرماتے ہیں کہ عابد اللہ بن عمر تواریخی کہتے تھے کہ حاد بن زید نے مہدی بن ہلال کے پاس بیٹھے ہوئے ایک شخص کی طرف اشارہ کر کے کہا یہ تمہیں چشمہ تمہاری طرف سے نکلا ہے؟ انہوں نے اثبات میں کہا ہاں اے ابراہام!

ابو حاتم بیان کرتے ہیں کہ میں نے جس سے بھی حسن کی روایت سنی میں اس کو لے کر فوراً ابان بن ابی عیاش کے پاس گیا اور ابان نے اسی وقت وہ حدیث پڑھ کر مجھے سنا دی۔

علی بن مسر بیان کرتے ہیں کہ میں نے اور حمزہ زیات نے ابان بن ابی عیاش سے تقریباً ایک ہزار احادیث کا سماع کیا پھر جب میری حمزہ سے ملاقات ہوئی تو انہوں نے کہا کہ میں نے خواب میں رسول اللہ ﷺ کی زیارت کی میں نے حضور ﷺ کو ابان سے سنی ہوئی احادیث سنا کیں جن میں سے حضور ﷺ نے صرف پانچ حدیثوں کی تصدیق کی۔

زکریا بن ہدی بیان کرتے ہیں کہ ابو اسحاق فزاری نے مجھ سے کہا "بقیہ" اگر غیر معروف حضرات کی روایت بھی بیان کریں تو وہ بھی لکھ لیں اور اسامیل بن عیاش کی بیان کردہ کسی روایت کو نہ لکھنا خواہ معروف حضرات سے بیان کرے یا غیر معروف حضرات سے۔

ابن مبارک نے کہا "بقیہ" مستخرج منہ ہے کاش وہ راویوں کے ناموں کو ان کی کتبوں کے ساتھ اور ان کی کتبوں

۷۷- وَحَقَّقْنَا حَسَنَ الْمُحَلْوَانِي قَالَ سَمِعْتُ نَسَابَةَ قَالَ كَانَ عَبْدُ اللَّهِ الْفُلُوسِي يُحَدِّثُنَا كَقَوْلِ سُوَيْدِ بْنِ غَفَلَةَ قَالَ نَسَابَةُ وَ سَمِعْتُ عَبْدَ الْفُلُوسِي يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُتَخَذَ الرُّوحُ عَرْضًا قَالَ فَفِيْلُ لَهُ أَيْ كُنِيَ هَذَا قَالَ بَعَثَنِي بِقَعْدَةٍ كُوفِي حَالِي لِيَدْخُلَ عَلَيَّ الرُّوحُ وَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو الْقَوَارِيرِي يَقُولُ سَمِعْتُ حَمَادَ بْنَ زَيْدٍ يَقُولُ لَوْ بَجَلْتُ بَعْدَ مَا جَلَسْتُ مَهْدِيَّ بَيْنَ يَدَيْهِ مَا هَدَى الْعَيْنُ الْمَالِيَةَ أَلَيْسَ تَبَعْتُ قَوْلَكُمْ قَالَ نَعَمْ يَا أَبَا سَلَيْمٍ. مسلم ترمذ الاثراف (۱۸۵۸۹-۱۸۷۹۸)

۷۸- وَحَقَّقْنَا الْحَسَنَ الْمُحَلْوَانِي قَالَ سَمِعْتُ عَقَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَوَانَةَ قَالَ مَا بَلَغَنِي عَنِ الْحَسَنِ حَدِيثٌ إِلَّا أَكْبَهْتُ بِهِ أَبَانَ بْنَ أَبِي عَاصِمٍ فَقَرَأَهُ عَلَيَّ.

مسلم ترمذ الاثراف (۱۹۵۱۸)

۷۹- وَحَقَّقْنَا سُؤْدَةَ بْنَ سُهَيْبٍ قَالَ تَنَاقَلْتُ بَيْنَ مُسْهِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا وَحْمَةَ الزُّهَّارِيَّ بْنَ أَبَانَ بْنَ أَبِي عَاصِمٍ تَخْبُرُ ابْنَ أَبِي حَلِيْفَةَ قَالَ تَخْبُرُ فَلَقِيْتُ حَمَزَةَ فَتَخْبُرُنِي أَلَا رَأَيْتَ الْيَقِيْنَ ﷺ فِي الْمَسْجِدِ فَقَرَأَ عَلَيْنَا مَا سَمِعَ مِنْ أَبَانَ فَمَا عَرَفْنَا مِنْهَا إِلَّا قَلِيلًا بِمِثَرٍ خَمْسَةِ أَوْ سِتَّةٍ.

مسلم ترمذ الاثراف (۱۸۵۹۶)

۸۰- وَحَقَّقْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيَّ قَالَ أَنَا زَكْرِيَّا بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ قَالَ لِي أَبُو اسْمَعِيلَ الْفَرَارِيُّ أَكْتُبُ عَنْ بَقِيَّةٍ مَا رَوَى عَنْ قَهْبَرِ السَّعْرَوِيِّينَ وَلَا تَكْتُبُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عِيَّاشٍ مَا رَوَى عَنِ السَّعْرَوِيِّينَ وَلَا عَنْ غَيْرِهِمْ. الترمذی (۲۸۵۹)

۸۱- وَحَقَّقْنَا إِسْمَاعِيلَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْبَلِيَّ قَالَ سَمِعْتُ بَعْضَ أَصْحَابِ عَشْرِ الثَّلَاثَةِ قَالَ قَالَ ابْنُ الْمُبَارَكِ نَعَمْ

کو ان کے ناموں سے نہ تبدیل کرو چنانچہ ایک عرصہ تک وہ ہم کو ابو سعید و حاشی کی روایت بیان کرتا رہا بعد میں چھان بین سے معلوم ہوا کہ وہ عبد القدوس ہے۔

عبد الرزاق کہتے ہیں کہ میں نے ابن مبارک کو عبد القدوس کے سوا کسی شخص کو جھوٹا کہتے ہوئے نہیں سنا۔

الرَّجُلُ بِبَيْتِهِ لَا يَلْقَى إِلَّا بَطْنِي الْأَسْلَمِيَّةَ وَبُيُوتِي الْكُفَى كَانَ قَصْرًا بِحَدِّ قَنَا عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْوَحْشِيِّ قَتَلُوا كِلَا كُفَى عَبْدَ الْكَلْبِيِّ. مسلم تہذیب الاثر (۱۸۹۳۰)

۸۲- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّزَّاقِ يَقُولُ مَا رَأَيْتُ ابْنَ الْمُبَارَكِ يَنْصَحُ بِقَوْلِهِمْ كَذَابٌ إِلَّا يُعْبِدُ الْكُفْرَ فَإِنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ لَهُ كَذَابٌ. مسلم تہذیب الاثر (۱۸۹۳۱)

۸۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا نُعَيْمٍ وَكَثَرُ الْمُعَلِّينَ مِنْهُمْ كَانَ فَقَالَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَبُيُوتِي فَقَالَ أَبُو نُعَيْمٍ سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ الْمُؤْتِ. (مسلم تہذیب الاثر)

۸۴- حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ قَلْبٍ وَحَسَنُ الْمُحَلَّبِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ عَمْرِو بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ سُوَيْمٍ بْنِ مُلَيْكَةَ لَمَحَدَّثَ رَجُلٌ عَنْ رَجُلٍ فَقُلْتُ رَأَيْتُ هَذَا كَيْسَ يَنْتَبِ قَالَ فَقَالَ الرَّجُلُ الْمُتَعَبِّ قَالَ سُوَيْمٌ مَا أَنْفَعَهُ وَلَكِنَّهُ حَكَمَ اللَّهُ كَيْسَ يَنْتَبِ. مسلم تہذیب الاثر (۱۸۹۳۲)

۸۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو جَعْفَرٍ الْكَافُرِيُّ قَالَ كُنَّا بِبُشَيْرِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ مَالِيكَ بْنَ أَنَسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَلْوِيِّ يَرْوِي عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ فَقَالَ كَيْسَ يَنْتَبِ وَ سَأَلْتُ مَالِيكَ بْنَ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الْحَوَارِثِ فَقَالَ كَيْسَ يَنْتَبِ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ حُجَّةِ الْأَلْوِيِّ يَرْوِي عَنْهُ ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ فَقَالَ كَيْسَ يَنْتَبِ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ صَالِحِ مَوْلَى الْقَوَامَةِ فَقَالَ كَيْسَ يَنْتَبِ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ حَرَامِ بْنِ عُمَانَ فَقَالَ كَيْسَ يَنْتَبِ وَ سَأَلْتُ مَالِيكَ عَنْ هُوَلَاءِ الْعَمَسَةِ فَقَالَ كَيْسُوا يَنْتَبِ لِي حَرَامِيهِمْ وَ سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ أُخْرَى كَيْسَتْ بِسَمَةِ فَقَالَ هَلْ رَأَيْتَهُ لِي. كَيْسِي قُلْتُ لَا قَالَ لَوْ تَكَانَ بَقِيَّةُ كَرَامَتِهِ لِي كَيْسِي. مسلم تہذیب الاثر (۱۹۲۴۹)

عبد اللہ بن عبد الرحمن دارمی بیان کرتے ہیں کہ ابو نعیم نے کہا کہ ان کے سامنے معنی بن عرفان نے کہا کہ ابو ذائل نے بیان کیا کہ ہمارے سامنے عبد اللہ بن مسعود جنگ صفین کے میدان سے آئے تھے۔ ابو نعیم نے اس پر تبصرہ کرتے ہوئے کہا تمہارے خیال میں وہ مرنے کے بعد پھر زندہ ہو گئے تھے۔

علمان بن مسلم بیان کرتے ہیں کہ ہم اسماعیل بن علیہ کی مجلس میں تھے کہ ایک شخص نے دوسرے شخص سے روایت بیان کی میں نے کہا وہ غیر مستبر ہے وہ شخص کہنے لگا کہ تم نے اس کی غیبت کی ہے یہ سن کر اسماعیل نے میری تائید میں کہا انہوں نے غیبت نہیں کی بلکہ انہوں نے روایت میں اس کا مقام متعین کیا ہے۔

بشر بن عمر بیان کرتے ہیں کہ میں نے امام مالک بن انس سے محمد بن عبد الرحمن کے بارے میں پوچھا جو کہ سعید بن مسیب سے روایت کرتے ہیں فرمایا وہ غیر ثقہ ہے پھر میں نے اس سے ابو الحواریث کے بارے میں پوچھا فرمایا وہ غیر ثقہ ہے پھر شعبہ کے بارے میں پوچھا جس سے ابن ابی ذئب روایت کرتا ہے فرمایا وہ بھی غیر ثقہ ہے پھر میں نے قوامہ کے آزاد کردہ غلام صالح کے متعلق پوچھا فرمایا وہ بھی غیر ثقہ ہے۔

پھر میں نے حرام بن عثمان کے بارے میں پوچھا فرمایا غیر ثقہ ہے ان پانچوں کے بارے میں امام مالک نے عدم ثقاہت کی تصریح کر دی پھر میں نے ایک اور شخص کے بارے میں پوچھا جس کا نام مجھے بھول گیا آپ نے فرمایا کیا تم نے اس کا نام میری کتابوں میں دیکھا ہے؟ میں نے کہا نہیں فرمایا اگر وہ ثقہ

راوی ہوتا تو تم اس کا نام میری کتابوں میں ضرور دیکھتے۔

قاج روایت کرتے ہیں کہ ابن ابی ذعب نے ہم سے شریصل بن سعد کی روایت بیان کی مگر شریصل بن سعد نے ہم سے نہیں۔

ابو اسحاق طالقانی نے کہا کہ عبد اللہ بن مبارک فرما رہے تھے اگر مجھے اختیار دیا جاتا کہ پہلے میں جنت میں داخل ہوں یا پہلے عبد اللہ بن عمرو سے ملاقات کروں تو میں اس ملاقات کرنے کو پسند کرتا اور جنت میں اس کے بعد جاتا لیکن جب میں نے اس کی تحقیق کی تو وہ مجھے اونٹ کی منگی سے بھی بدتر معلوم ہوا۔

زید بن ابی ہبیسہ کہا کرتے تھے کہ میرے بھائی سے احادیث روایت نہ کیا کرو (یعنی نجی بن ابی ہبیسہ)۔

عبید اللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ نجی بن ابی ہبیسہ کذاب تھا۔

عماد بن زید کہتے ہیں کہ ایوب کے سامنے فرقہ کا ذکر کیا گیا تو انہوں نے بتایا کہ فرقہ روایت حدیث کا اہل نہیں ہے۔

نجی بن سعید قطان کے سامنے محمد بن عبد اللہ بن عمریش کا ذکر کیا گیا تو انہوں نے محمد بن عبد اللہ کو ضعیف قرار دیا۔ نجی سے کسی نے پوچھا کیا محمد بن عبد اللہ یعقوب بن عطاء سے بھی زیادہ ضعیف ہے۔ انہوں نے کہا ہاں پھر کہا میرے خیال میں تو کوئی شخص بھی محمد بن عبد اللہ کی روایات بیان نہیں کرے گا۔

بشر بن حکم کہتے ہیں کہ نجی بن سعید قطان نے حکیم بن حیر اور عبد الاعلیٰ کو ضعیف قرار دیا اور نجی بن موسیٰ کو بھی ضعیف قرار دیا بلکہ اس کے بارے میں ابویہ بھی فرمایا کہ اس کی

۸۶۔ وَحَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مُعِينٍ قَالَ نَا حَمَّادُ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي ذُئْبٍ عَنْ شُرَيْبِ بْنِ مَسْلُومٍ وَكَانَ مُتَقَرِّبًا. **مسلم تخریج الاثر** (۱۹۳۱۶)

۸۷۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَهْزَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِسْحَاقَ الطَّالِقَانِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ الصَّامِرِ يَقُولُ لَوْ كُنْتُ بِبَيْتٍ أَنْ أَدْخُلَ الْجَنَّةَ وَبَيْنَ أَنْ أَلْقَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُعَوِّزٍ لَا أَخْتَارُ أَنْ أَلْقَاهُ لَمْ أَدْخُلَ الْجَنَّةَ لَلْمُتَّارِ كَانَتْ بَعْرَةً أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْهُ.

مسلم تخریج الاثر (۱۸۹۳۲)

۸۸۔ وَحَدَّثَنِي الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ نَا زَيْدُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ زَيْدُ بْنُ أَبِي أَنَسَةَ لَا تَأْخُذُوا عَنِّي. **مسلم تخریج الاثر** (۱۸۶۶۷)

۸۹۔ حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيَّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ السَّلَامِ التَّوَيْصِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ التَّرْقِيسِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ يَحْيَى بْنُ أَبِي أَنَسَةَ كَذِبًا. **مسلم تخریج الاثر** (۱۸۹۹۴)

۹۰۔ حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي سُكَيْنَانُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ حَكَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ ذَكَرَ فِرْقَةٌ عِنْدَ أَبِي بَكْرٍ لَقَالُوا إِنَّ فِرْقَةً لَيْسَ صَاحِبٌ حَدِيثٍ.

مسلم تخریج الاثر (۱۸۴۴۹)

۹۱۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَسْرٍ الْقَبَائِيَّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَمْعَانَ الْقَطَّانِ وَذَكَرَ عِنْدَهُ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُمَيْرٍ الْقُرَيْشِيُّ فَخُفِّفَ يَدَا قُرَيْشٍ لِيَحْيَى أَضْعَفُ مِنْ يَعْقُوبَ بْنِ عَطَّيَّةٍ قَالَ لَعَنَ ثُمَّ قَالَ مَا كُنْتُ أَرَى أَنَّ أَحَدًا يَسْرُو عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُمَيْرٍ بَيْنَ هَؤُلَاءِ.

مسلم تخریج الاثر (۱۹۵۳۹)

۹۲۔ حَدَّثَنِي يَسْرُ بْنُ الْحَكِيمِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَمْعَانَ الْقَطَّانِ حَدَّثَ حَكِيمُ بْنُ جَبْرِ وَعَبْدُ الْأَعْلَى وَشَقَقَ يَحْيَى بْنُ مُوسَى بْنِ ذَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنِي رَجُلٌ وَ

روایات ہوا کی شکل میں اور موسیٰ بن دہقان اور عیسیٰ بن ابی جحیفہ
مدنی کو ضعیف کہا۔ حسن بن عیسیٰ کہتے ہیں کہ مجھ سے ابن
سہارک نے فرمایا تھا کہ جس وقت تم جریمہ کے پاس جاؤ تو ان کا
تمام علم لکھ لیتا مگر تین مخصوص کی بیان کردہ روایات نہ لکھتا
عبیدہ بن معتب، سری بن اسماعیل اور محمد بن سالم۔

خُصِفَ مُوسَى بْنُ دَهْقَانَ وَ عِيسَى بْنُ أَبِي جَحِيْفٍ الْمَدَنِيُّ
و سَمِعْتُ الْحَسَنَ بْنَ عِيسَى يَقُولُ قَالَ لِي ابْنُ السَّارِكِ
إِذَا قُلِمْتُ عَلَى شَيْءٍ فَاصْنُبْ عَلَيْهِ كَلْبًا لَا حَبِيْثَ لَقَدْ
لَا تَكُفُّ عَنْهُ حَبِيْثٌ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعْتَبٍ وَ السَّرِيْجِيُّ بْنُ
إِسْمَاعِيلَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ سَالِمٍ.

مسلم تخریفات (۱۹۵۳۹-۱۸۹۳۳)

۰۰۰۔ باب مَا تَصِحُّ بِهِ رِوَايَةُ الرَّوَاةِ

بَعْضُهُمْ عَنْ بَعْضٍ

قَالَ مُسْلِمٌ وَ أَتَى مَا ذَكَرْنَا مِنْ كَلَامِ أَهْلِ الْإِسْلَامِ
بِهِمْ قُلُوبِي رَوَاةِ الْحَبِيْثِ وَ أَتَى بِهِمْ عَنْ مَعْلُومِهِمْ قَوْلُهُ
يَكْفُرُ بِالْكِتَابِ بِذِكْرِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَ لَمَّا ذَكَرْنَا
بِحَبِيْثَاتِهِمْ تَلَقَّاهُمْ وَ عَلَّلَ مَلْعَبَ الْقَوْمِ بِمَا قَالُوا مِنْ
ذَلِكَ وَ بَيَّنَّا لَهُمُ الْإِسْلَامَ الْكُفَّ عَنْ مَعْلُومِهِمْ
رَوَاةِ الْحَبِيْثِ وَ تَقْلِيْبِ الْأَحْبَابِ وَ أَتَى بِهِمْ لَيْكِ
مُسْلِمًا لِيَاكُلُوْا مِنْ عَظْمِ الْخَطِيْئَةِ إِذَا لَمْ يَكُنْ فِيْهِ تَقَرُّبٌ إِلَى اللَّهِ
إِلَّا مَا قُلِيَ بِمَعْلُومِهِمْ أَوْ تَقَرُّبٌ أَوْ تَقَرُّبٌ أَوْ
تَقَرُّبٌ قَوْلًا كَانَ الرَّوَاةُ لَهَا لَيْسَ بِمَعْلُومٍ لِلْعَقْلِ
وَالْأَمَلِ لَمْ أَقْدَمَ عَلَى الرِّوَاةِ عَنْهُ مَنْ قَدْ هَرَفَ وَ لَمْ يَكُنْ
مَعْلُومًا لِيَعْلَمَ بِمَعْلُومِهِمْ تَقَرُّبًا كَانَ أَيْضًا بِمَعْلُومِهِمْ ذَلِكَ
لَهَا لِيَعْلَمَ الْمُسْلِمِينَ إِذَا لَا يُؤْمِنُ عَلَى بَعْضٍ مِنْ مَسْجِدٍ
يَلْكَ الْأَخْبَارَ أَنْ يَسْتَعِيْلَهَا أَوْ يَسْتَعِيْلَ بَعْضَهَا وَ لَهَا
أَوْ كَثَرَتْ مَا أَتَى بِهِمْ لَا أَصْلَ لَهَا مَعَ أَنَّ الْأَخْبَارَ الْوَسْطَى
وَأَنَّ رَوَاةِ الْبَيِّنَاتِ وَ أَهْلَ الْقَضَائِ أَكْثَرُ مِنْ أَنْ يَخْطُرَ إِلَى
تَقْلِيْبِ مَنْ لَيْسَ بِمَعْلُومٍ وَلَا مُنْعَ وَلَا أَحْبَبَ كَثِيرًا وَ تَقَرُّبًا
بِشَيْءٍ عَلَى مَا وَصَفْنَا مِنْ هَذِهِ الْأَخْبَارِ الْوَسْطَى
وَالْأَسْلَابِ الْمَشْهُورَةِ وَ بَيَّنَّا بِهَا بَعْدَ مَعْلُومِهِمْ
فِيْهَا مِنَ التَّوْثِيْقِ وَ التَّصَدِّقِ إِلَّا أَنَّ الْإِسْلَامَ يَحْمِلُهُ عَلَى
رَوَايَتِهَا وَ لَا يَحْتَدِثُ بِهَا إِذْ أَدَّى التَّكْوِيْنُ بِذَلِكَ عَنْهُ الْعَوَامُ
وَلَا يَلْزَمُ مَا أَكْثَرَ مَا جَمَعَ لَدَا مِنْ الْعَوِيْثِ وَ الْفَيْسِ
الْمَكْرُورِ مَنْ قَعَبَ فِي الْوَلِيْمِ هَذَا الْمَلْعَبِ وَ سَلَكَ هَذَا

بعض کا بعض سے روایت
کرنے کا بیان

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ہم نے گذشتہ صفحات میں
ضعیف راویوں کی جو تفصیل ذکر کی ہے اور ان کی بیان کردہ
احادیث کے جو عیوب اور نقائص ذکر کیے ہیں وہ صاحب
لمرست شخص کے لیے کافی ہیں اگر ہم اس سلسلہ میں تمام
تفصیل ذکر کرتے اور ماہرین اسماہ رجال اور ناقدین علم
حدیث نے جو ضعیف، مجرد، مطعون اور غیر ثقہ راویوں کے
احوال بیان کیے ہیں ان تمام کا ذکر کر دیتے تو گفتگو بہت طویل
ہو جاتی۔ باقی رہا یہ امر کہ راویوں کے عیوب بیان کرنا کیا
غیبت اور مسلمان کی پردہ داری ہے؟ جب اس سلسلہ میں علماء
حدیث سے فزولی طلب کیا گیا تو انہوں نے کہا کہ راویوں کے
احوال بیان کرنا ضروری ہیں کیونکہ دین کے اکثر مسائل جو
طال و حرام امر و نہی اور رخصت و خوف سے متعلق ہیں وہ سب
احادیث پر مشرف ہیں۔ اب اگر کسی حدیث کا کوئی راوی خود
صادق اور امانت دار نہ ہو اور وہ حدیث کو روایت کرے اور بعد
و اسے اس راوی کی عدم ثقاہت کے باوجود اس کی روایت کر
بیان کر دیں اور اصل راوی کے احوال پر کوئی تنقید اور تبصرہ نہ
کریں تو یہ عوام مسلمین کے ساتھ خیانت ہے کیونکہ ان
احادیث میں سے بہت سی احادیث موضوع اور من گھڑت
ہوں گی اور عوام کی اثریت راویوں کے احوال سے ناواقفیت
کی بناء پر ان احادیث کے مطابق عمل کرے گی اور اس کا گناہ
اس شخص پر ہوگا جس نے حدیث بیان کر دی اور اس کے راوی
کے احوال پر کوئی تبصرہ نہیں کیا۔ جب کہ احادیث صحیحہ جن کو

التَّحْقِيقَ فَلَا تَوْصِيَّتَ لَكُمْ وَكَانَ بِأَنْ يُسْمَى بِجَاهِلٍ أَوَّلِي
مِنْ أَنْ يُنْسَبَ إِلَى الْعِلْمِ.

معتبر اور ثقہ راویوں نے بیان کیا ہے اس قدر کثرت سے ۲۴۰
ہیں کہ ان باطل روایات کی مطلق ضرورت نہیں ہے اس تحقیق
کے بعد ہمارا خیال یہ ہے کہ کوئی شخص اپنی کتاب میں مجہول غیر
ثقاہ اور غیر معتبر راویوں کی احادیث بیان نہیں کرے گا خصوصاً
جب کہ وہ سند حدیث کی کیفیت پر مطلع ہوا۔ سو اس شخص کے
جو لوگوں کے دماغوں میں یہ بات بٹھانا چاہتا ہو کہ وہ احادیث
کا ایک بہت بڑا ذخیرہ پیش کر سکتا ہے اور اس مقصد کو حاصل
کرنے کے لیے وہ باطل اور موضوع اسانید کے ساتھ بھی
احادیث پیش کر دے گا تا کہ جب لوگوں کے سامنے احادیث
کا ایک ضخیم مجموعہ پیش ہو تو لوگ اس کی دسمت علمی اور ثرف
نبی پر داد دیں لیکن جو شخص ایسے طریقہ کو اختیار کرے گا اہل علم
کے نزدیک اس کی کوئی وقعت نہیں ہوگی اور وہ شخص عالم کہلانے
کے بجائے جاہل کہلانے کا زیادہ مستحق ہوگا۔

حدیث معنعن کی حجت
پر دلائل

صَحَّحُوا إِلَّا حَبَّاجَ بِأَلْحَدِيثِ الْمُعْنَعَنِ إِذَا
أَمَكْنَ لِقَاءَ الْمُعْنَعِينِ وَلَمْ يَكُنْ
فِيهِمْ مُدَلِّسٌ

نوٹ: حدیث معنعن اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں عن کا لفظ آئے جیسے عن علقمہ عن عبد اللہ بن مسعود
عن رسول اللہ ﷺ حدیث معنعن کے بارے میں علی بن مدینی اور امام بخاری کا کہنا یہ ہے کہ یہ حدیث اس وقت مقبول ہوگی
جب راوی کی مروی عن سے ملاقات ثابت ہو جیسے طاہرہ کی حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے ملاقات ثابت ہے اس کے
پر خلاف امام مسلم اور دوسرے محدثین یہ کہتے ہیں کہ اگر راوی مروی عن کا ہمعصر ہو پھر بھی اس کی روایت مقبول ہوگی خواہ ان کی آپس
میں ملاقات ثابت ہو یا نہ ہو مذکور ذیل باب میں امام مسلم نے اپنے اس مسلک کی حجت پر دلائل قائم کیے ہیں۔

ہمارے بعض معاصر محدثین نے سند حدیث کی صحت اور
فساد کے بارے میں ایک ایسی غلط شرط عائد کی ہے جس کا اگر
ہم ذکر نہ کرتے تو یہی زیادہ مناسب تھا کیونکہ جو قول باطل اور
مردود ہو اس کا ذکر نہ کرنا ہی زیادہ بہتر ہے تاہم ہم نے خیال
کیا کہ اگر اس فاسد قول کو ذکر کر کے اس کا رد نہ کیا جائے تو
ممکن ہے کہ کوئی نادانف شخص اس باطل قول کو صحیح سمجھ لے
کیونکہ نادانف لوگ نئی نئی باتوں کے زیادہ دلدارہ اور عجیب و
غریب شرائط کے زیادہ شیدا ہوتے ہیں لہذا اب ہم ان
معاصرین کی اس باطل شرط کو ذکر کر کے اس کا فساد بطلان اور

وَقَدْ تَكَلَّمْتُ بِبَعْضِ مُتَّحِلِي الْحَدِيثِ مِنْ أَهْلِ عَصْرِكَ
فَمِنْ تَضَرُّعِي الْأَسَافِيهِ وَتَقَرُّبِيهَا بِقَوْلِي لَوْ صَرَّحْنَا عَنْ
يَسْكَاثِيهِ وَتَوَكَّرَ فَسَادُهُ صَفَحًا لَكَانَ رَأْيًا مَيْثُومًا وَمَلُومًا
صَرَّحْنَا بِالْأَهْوَاؤِ عَنْ الْقَوْلِ الْمَطْرُوحِ أَخْرَجَ لَا مَتَانَةٍ
وَلَا عَمَلٍ فِي تَقْرِيبِهِ وَاجْتِمَاعِهِ لَا يَكُونُ ذَلِكَ تَقْرِيبًا
لِلْمُجْتَمَعِ عَلَيْهِمْ هَمَزًا أَنَا لَمَّا تَحَوَّلْنَا مِنْ خُرُورِ الْمَوَاقِبِ
وَأَعْيَارِ الْمَجْهَلِ بِسُحْتِهَا مِنَ الْأُمُورِ وَاسْتِرْاعِهِمْ إِلَى
إِعْزَاقِ عَطَائِ الْمُعْطِينَ وَالْأَقْوَالِ الشَّافِيَةِ عِنْدَ الْعُلَمَاءِ
وَأَكْثَرِ الْكَشَفِ عَنْ قَسَاوِ قَوْلِهِ وَرَفِيقًا لَهُ بِقَلْبِي مَا يَلِيْقُ بِهِ

خرابیاں ذکر کریں گے تاکہ عام لوگ غلط فہمی سے محفوظ رہیں۔
 ان بعض معاصرین کا خیال ہے کہ جس حدیث کی سند فلاں من
 فلاں (فلاں فلاں سے روایت کرتا ہے) ہو اور ہم کو یہ بھی
 معلوم ہو کہ چونکہ یہ دونوں ہم عصر ہیں اس لیے ممکن ہے کہ
 راوی نے مروی حد سے ملاقات کی ہو اور اس سے اس حدیث
 کا سماع کیا ہو البتہ ہمارے پاس کوئی دلیل یا روایت نہ ہو جس
 سے قطعی طور پر یہ ثابت ہو کہ ان دونوں نے ایک دوسرے سے
 ملاقات کی ہے اور ایک نے دوسرے سے بالمشافہ حدیث سنی
 ہے تو ایسی حدیث ان لوگوں کے نزدیک قابل قبول نہیں ہے۔
 ان کے نزدیک اس قسم کی جو بھی حدیث ہوگی وہ اس وقت تک
 قابل قبول نہیں ہوگی جب تک انہیں اس بات کا یقین نہ ہو
 جائے کہ وہ زندگی میں کم از کم ایک بار آپس میں ملے ہیں یا ان
 میں سے ایک شخص نے دوسرے سے بالمشافہ حدان کی باہمی
 ملاقات اور حدیث سنی ہے یا کوئی ایسی روایت ہو جس سے یہ
 ثابت ہو کہ یہ دونوں زندگی میں کم از کم ایک بار ملے ہیں اور
 اگر ان کو نہ تو کسی دلیل سے ان کی ملاقات کا یقین ہو نہ کسی
 روایت سے ان کی ملاقات اور سماع ثابت ہو تو ان کے نزدیک
 اس روایت کا قبول کرنا اس وقت تک موقوف رہے گا جب تک
 کہ کسی روایت سے ان کی ملاقات اور سماع ثابت نہ
 ہو جائے خواہ ایسی روایات قبل ہوں یا اخیر۔

حدیث معنعن سے دلیل

پکڑنا درست ہے

ان معاصرین کی یہ شرط بالکل نئی اور اختراعی ہے جو شری
 علماء حدیث میں سے کسی شخص نے یہ شرط عائد نہیں کی اور نہ
 موجودہ اہل علم میں سے کسی شخص نے اس شرط کی موافقت کی
 ہے۔ کیونکہ موجودہ اور سابقین تمام علماء حدیث اہل باپ فن اور
 اہل علم کا اس بات پر اتفاق ہے کہ جب ایک شخص اور عادل شخص
 اپنے اپنے معاصر ثقہ اور عادل شخص سے کوئی حدیث روایت
 کرے جس سے اس کی ملاقات اور سماع ممکن ہو تو اس کی یہ
 روایت قابل قبول اور ثقہ ہے خواہ ہمارے پاس ان کی باہمی

مِنَ الرُّوَاةِ أَجْمَعِينَ عَلَى الْأَنكَمِ وَأَحْمَدُ يُلَاقِيهِمْ فِي حَاشَاءِ اللَّهِ وَ
 زَهْمَ الْمَقَالِ الَّذِي اتَّخَذْنَا الْكَلَامَ عَلَى الْحِكَايَةِ عَنْ قَوْلِهِ
 وَالْإِسْبَابِ عَنْ سُورٍ وَنَحْوِهِ أَنَّ كُلَّ إِسْنَادٍ لِيَحْتَمِلُ فِيهِ فُلَانٌ
 عَنْ فُلَانٍ وَكَذَلِكَ أَحَاطَ الْعِلْمُ بِأَنَّهُمَا قَدْ كَانَا فِي عَصْرِ وَاحِدٍ
 وَجَائِزٌ أَنْ يَكُونَ الْحَدِيثُ الَّذِي رَوَى الرَّاهِطُ عَنْ عَمْرِو رَوَى
 عَنْهُ قَدْ سَمِعَهُ مِنْهُ وَقَالَهُ يَدُ عَمْرِو أَنَّهُ لَا تَعْلَمُ كَذِبَهُ
 مَسَامًا وَلَمْ يَحْمِلْهُ خَيْرٌ مِنَ الرِّوَايَاتِ أَنَّهُمَا اتَّفَقَا قَطُّ أَوْ
 تَشَافَهَا بِحَدِيثٍ أَنَّ الْحُجَّةَ لَا تَكُونُ مِنْهُ بِكُلِّ عَصْرٍ جَاءَ
 هَذَا الْمُسْتَحْتَجُّ عَلَى يَكُونُ مِنْهُ الْعِلْمُ بِأَنَّهُمَا قَدْ اجْتَمَعَا
 مِنْ قَبْلِ هَذَا مَرَّةً قَطُّ أَوْ تَشَافَهَا بِالْحَدِيثِ بَيْنَهُمَا أَوْ
 تَبَرَّرَ بِغَيْرِ رِوَايَاتٍ إِنْ جُمِعَا بِهَا أَوْ تَلَقَّيَاهَا مَرَّةً قَطُّ قَبْلَ هَذَا
 قَطُّ لَوْ أَنَّهَا لَمْ يَكُنْ مِنْهُ عِلْمٌ ذَلِكَ وَلَمْ تَأْتِ رِوَايَةٌ
 كَلِمَةً أَنَّ هَذَا الرَّاهِطُ عَنْ صَاحِبِهِ قَدْ لَقِيَ مَرَّةً وَسَمِعَ مِنْهُ
 كَلِمَةً لَمْ يَكُنْ فِي تَلْقَاهُ الْعَصْرَ عَنْ رَوَى عَنْهُ عِلْمٌ ذَلِكَ
 وَالْأَمْرُ تَحْتًا وَصَحْفًا حُجَّةً وَكَانَ الْعَصْرُ مِنْهُ مَوْلَا كَاتِبِي
 تَبَرَّرَ عَلَيْهِ بِمَا كَانَ مِنْهُ يَسْتَوْفِي مِنَ الْحَدِيثِ قُلُّ أَوْ تَكْتَرُّ
 رِوَايَاتُهُ مِثْلُ تَابَرَّةً.

۶۔ بَابُ صَحَّةِ الْإِسْنَادِ

بِالْحَدِيثِ الْمَعْنَعَنِ

وَهَذَا الْقَوْلُ بِمَعْنَىكَ اللَّهُ فِي الْقَلْبِ فِي الْأَسَانِيدِ
 قَوْلٌ مُخْتَصَرٌ مُتَّخَذٌ مِنْهُ مَسْنُونٌ صَاحِبُكَ الْبُكْرَةَ لَا
 مَسْتَعِدَّةً لَمْ يَنْ أَهْلَ الْعِلْمِ عَلَيْهِ وَذَلِكَ أَنَّ الْقَوْلَ الشَّرِيعَ
 الْمُسْتَقْبَلُ عَلَيْهِمْ أَهْلَ الْعِلْمِ بِالْأَخْبَارِ وَالرِّوَايَاتِ قَدِيمًا وَ
 حَدِيثًا أَنَّ كُلَّ رَجُلٍ يُقَالُ رَوَى عَنْ فُلَانٍ وَفُلَانٍ تَحْتَمِلُ أَنْ تَجْزِيَ
 مُسْتَحْتَجٌّ لَمْ يَلْقَاكَ وَالرِّسَالَةُ مِنْهُ يَكُونُ بِهَا جَمْعًا كَانَ فِي
 عَصْرِ وَاحِدٍ وَإِنْ لَمْ يَأْتِ فِي تَحْتَمِلُ قَطُّ أَنَّهُمَا اجْتَمَعَا وَلَا
 تَشَافَهَا بِكَلَامٍ لَمْ يَلْقَاكَ تَابَرَّةً وَالْحُجَّةُ بِهَا لَا تَكُونُ إِلَّا أَنْ

تَكُونُ هُنَاكَ دَلَالَةٌ بِئِنَّ هَذَا الرَّاويَ لَمْ يَلْقَ مِنْ رَايَ
عَنْهُ أَوْ لَمْ يَسْمَعْ مِنْهُ شَيْئًا فَكُنَّا وَالْأَمْرُ مِنْهُمْ عَلَى الْإِمَّاكَيْنِ
الْبُلْدِيِّ لَسْتُمْ لِقَائِهِ عَلَى السَّمَاعِ أَهَذَا حَتَّى تَكُونَ
الدَّلَالَةُ الَّتِي بَيْنَا فَيَقَالُ لِمُعْتَرِجِ هَذَا الْقَوْلِ الَّتِي وَصَفْنَا
مَقَالَتَهُ وَلِلذَّابِ عَنْهُ قَدْ أَغْلَبَتْ فِي جُمْلَةِ قَوْلِكَ أَنَّ تَحِيْرَ
الْوَاحِدِ الْيَقُوْعَ عَنِ الْوَاحِدِ الْيَقُوْعَ حُجَّةٌ بَلْزَمٌ يَدُ الْعَمَلِ لَمْ
أَدْخَلْتُ فِيهِ الشَّرْطَ بَعْدَ قَوْلِي حَتَّى يَعْلَمَ أَهْلُهَا كَذَلِكَ كُنَّا
الْكِتَابَ مَرَّةً فَصَا هَذَا أَوْ سَمِعَ مِنْهُ شَيْئًا قَهْلٌ قَوْلُهُ هَذَا
الشَّرْطَ الْبُلْدِيُّ اشْتَرَطْنَاهُ عَنْ أَحَدٍ يَلْزَمُ قَوْلُهُ وَإِلَّا قَهْلُهُ
قَوْلُهُ عَلَى مَا زَعَمْتَ لِأَنَّ أَذَى قَوْلِ أَحَدٍ قَوْلَ غُلَامٍ
الشَّلَافِ بِمَا زَعَمَ مِنْ إِذْعَالِ الشَّرْطِ لِي تَنْبِيْهِ التَّحِيْرِ
طَوْرًا بِهِ وَلَنْ يَجِدَ كَوْرًا لَمْ يَجِدْهُ إِلَى رِجَالِهِمْ سَيِّئًا وَإِنْ
هُوَ أَذَى فَيُسَاوِيهِمْ قَوْلُهُ لَا يَحْتَجُّ بِهِ لَيْلٌ لَهُ وَمَا ذَلِكُ
الْبُلْدِيُّ لِيَنْ قَالَ قَوْلُهُ لَا يَحْتَجُّ بِهِ لَيْلٌ وَجَدْتُ رَوَاةَ الْأَخْبَارِ قَدِيمًا وَ
حَدِيثًا يَرْوِي أَحَدُهُمْ عَنِ الْأَخْبَارِ الْحَدِيثِ وَلَمْ يَجِدْهُ وَلَا
سَمِعَ مِنْهُ شَيْئًا قَوْلًا فَكُنَّا رَأَيْنَاهُمْ مُتَجَادِرًا رَوَاةَ الْحَدِيثِ
بَيْنَهُمْ هَكَذَا عَلَى الْإِزْمَالِ مِنْ تَحِيْرِ سَمَاعٍ وَالْمَوْسِلِ مِنَ
الْبُلْدِيِّ فِي أَصْلِ قَوْلِنَا وَقَوْلُ أَهْلِ الْوَلِيمِ بِالْأَخْبَارِ كَيْفَ
يُحْتَجُّ بِمُتَجَادِرٍ لِيَا وَصَفْتُ مِنَ الْوَلَدِ إِلَى الْبَتِّ عَنْ
يَسْمَاعِ الرَّاويَ عَلَى تَحِيْرٍ عَنْ رَوَاةٍ كَذَا أَنَا هَجَمْتُ عَلَى
يَسْمَاعِهِ مِنْهُ لَا ذَنْبَ لِي وَكَتَبْتُ عِنْدِي بِذَلِكَ جَمِيعُ مَا
يَرْوِي عَنْهُ بَعْدَ كَوْنِ عَرَبٍ عَيْنٍ مَعْرِفَةِ ذَلِكَ أَوْ لَقِيتُ
الْخَبَرَ وَلَمْ يَكُنْ عِنْدِي مَوْضِعٌ حُجَّةً لِإِمَّاكَيْنِ الْإِزْمَالِ فِيهِ
فَيَقَالُ لَهُ كَوْنُ كَاتِبِ الْوَلَدِ فِي تَضَعِيفِكَ الْخَبَرَ وَتَوْسِيَّتِكَ
الْأَخْبَارِ بِهِ إِسْكَانُ الْإِزْمَالِ فِيهِ لَوْ مَكَتَ أَنْ لَا تَنْبِيْهِ
رِسَالَتًا مُعْتَمَدَةً حَتَّى تَرَى عِدَّةَ السَّمَاعِ مِنْ قَوْلِهِ إِلَى أَخْبَارِهِ وَ
ذَلِكَ أَنَّ الْحَدِيثَ الْوَلَدَ عَلَيْهِ يَسْتَوِي سَمَاعُ بَيْنَ عَرُودَ
عَلَى أَيْمُوْعٍ عَالِمَةٌ لَيْسَ لِي لَعَلَّ أَنْ هَذَا مَا كَذَّ مَسِيْعٍ مِنْ
أَيْمُوْعٍ أَنَّ أَبَاهُ قَدْ سَمِعَ مِنْ عَالِمَةٍ كَمَا تَعْلَمُ أَنَّ عَالِمَةً قَدْ
سَمِعَتْ مِنَ الْيَتِي تَحِيْرَ وَكَذَلِكَ يَجُوزُ إِذَا لَمْ يَلْقَ هَذَا فِي

ملاقات اور بالشانہ حدیث سننے پر نہ کوئی دلیل ہو اور نہ کسی اور
روایت سے یہ چیز ثابت ہو البتہ اگر کسی دلیل یا روایت سے یہ
بات یقینی طور ثابت ہو جائے کہ ان دونوں کی آپس میں
ملاقات نہیں ہوئی ہے یا ملاقات تو ہوئی ہے لیکن انہوں نے
ایک دوسرے سے گفتگو نہیں کی تھی ایسی شکل میں جیسا یہ روایت
غیر مستحضر ہوگی اور جب تک یہ ثابت نہ ہو اور صرف ایہام ہو تو یہ
روایت جیسا مقبول ہوگی۔ ہم ان لوگوں سے پوچھتے ہیں کہ یہ تو
تم بھی تسلیم کرتے ہو کہ ایک ثقہ راوی کی دوسرے ثقہ راوی
سے روایت محض ہوتی ہے اور اس کے متعلقہ پر عمل لازم ہوتا
ہے اب تم نے اس میں ایک مزید شرط کا اضافہ کر دیا کہ ان
دونوں کی ملاقات بھی ضروری ہے اب یہ بتاؤ کہ یہ نئی شرط قرین
حدیث کے علماء سابقین اور اسلاف نے بھی عائد کی تھی یا
صرف تم نے کسی دلیل کی بناء پر یہ نئی اختراعی اور من گھڑت
شرط عائد کی ہے؟ پہلی صورت تو جیسا باطل ہے کیونکہ اسلاف
سے ایسی کوئی شرط منقول نہیں ہے اور دوسری صورت بھی باطل
ہے کیونکہ اس شرط کے اضافہ پر کوئی دلیل نہیں ہے۔ اگر یہ
لوگ اپنی اختراعی شرط کے ثبوت میں یہ کہیں کہ ہم نے زمانہ
حال اور ماضی میں بہت سے ایسے راویان حدیث دیکھے ہیں جو
ایک دوسرے سے روایت کرتے ہیں حالانکہ ان راویوں نے
نہ ایک دوسرے کو دیکھا ہوتا ہے اور نہ کوئی حدیث سنی ہوتی ہے
اس قسم کی حدیث مرسل کہلاتی ہے اور جمہور اعلیٰ علم کے نزدیک
حدیث مرسل مقبول نہیں ہوتی۔ اس لیے ہم نے سند حدیث
میں راوی کے سماع کی شرط عائد کر دی ہے اب اگر ہمیں کسی
قرینہ یا دلیل یا کسی خبر اور روایت سے یہ معلوم ہو جائے کہ
راوی نے مروی حد سے حدیث سنی ہے تو اس کی کل روایات
مقبول ہوں گی اور اگر ہم کو کسی قرینہ یا روایت سے سماع کا
ثبوت نہ مل سکا تو ہمارے نزدیک یہ حدیث مؤلف ہوگی کیونکہ
اس حدیث کے مرسل ہونے کا احتمال موجود ہے۔ ان لوگوں کی
یہ دلیل اس لیے غلط ہے کہ ان کے بتائے ہوئے قاعدہ کی بناء
پر یہ لازم آتا ہے کہ حدیث مصحح (یعنی جس حدیث کی

رَوَاهُ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِيهِ سَمِعْتُ وَأَخْبَرَنِي أَنَّ كُتُبَ بَنِي تَمِيمٍ
 أَوَّلَ مَا بَلَغَ لَنَا مِنْ رِوَايَةِ النَّاسِ أَكْثَرَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِيهِ
 وَلَمْ يَسْمَعْهَا هُوَ مِنْ أَبِيهِ لَمَّا أَتَيْتُ أَنَّ بَنِي تَمِيمٍ مَرُّوا وَلَا
 يُسَيِّدُكَ إِلَى مَنْ سَمِعَهُ مِنْهُ وَكَمَا يُدْرِكُ ذَلِكَ فِي هَذَا
 عَنْ أَبِيهِ فَهَرَأَ بِهَا مُمَكِّنٌ فِي أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ وَكَذَلِكَ
 كُنَّا إِسْنَادَ لِيَحْمِلُهَا لَيْسَ بِوَدِئِهِ مَرَّ بِمَا يَصِحُّ مِنْ
 بَعْضِ رِوَايَاتِهِ كَانَ قَدْ غَرِقَ فِي الْجُمْلَةِ فِي كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ
 قَدْ سَمِعَ مِنْ صَاحِبِهِ بِمَا عَايَا تَبَيَّنَ أَقْبَرُ لِكُلِّ وَاحِدٍ
 مِنْهُمْ أَنَّ بَنِي تَمِيمٍ لَيْسَ بَعْضُ الرِّوَايَةِ فَسَمِعَ مِنْ غَيْرِهِ عَنْهُ
 بَعْضُ أَحَادِيثِهِ ثُمَّ بَرَزَ عَنْهُ أَحَدَانَا وَلَا يُسَيِّدُ مَنْ سَمِعَ
 مِنْهُ وَبَنِي تَمِيمٍ أَحَدَانَا فَسَمِعَ الرَّجُلَ الَّذِي سَمِعَ عَنْهُ
 الْحَدِيثَ وَبَرَزَ الْإِسْنَادَ وَمَا كُنَّا مِنْ هَذَا مَرَّ جَوْدُ فِي
 الْحَدِيثِ مُسَيِّدٌ مِنْ قِبَلِ الْفَاتِ الْمُحَدِّثِينَ وَكَثُرَ أَهْلُ
 الْعِلْمِ وَتَسَدَّ كُرْسِيُّ رِوَايَتِهِمْ عَلَى الْجِهْدِ الَّذِي كَثُرَ
 حَدَّثًا بِسَمْعِهِ بِهَا عَلَى أَكْثَرِ مَرَّهَا إِنَّ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى فَيَنْ
 ذَلِكَ أَنَّ أَبَوَيْ الشَّيْخَيْنِ وَابْنِ الْعَمَارِ وَوَيْحَا وَ
 ابْنِ لُحَيْمٍ وَجَمَاعَةٌ غَيْرُهُمْ رَوَوْا عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ
 أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ كُنْتُ أَكْتُبُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيَحْكُمَ
 وَلِيُخْرِجَ بِمَا طَبَعَ مَا أَجَلَ كُرْسِيِّ هِلَالِ الرِّوَايَةِ بِعَيْنِهَا اللَّهُ
 ابْنُ سَعْدٍ وَكَأَنَّ الْعَمَارَ وَحَمْدَهُ ابْنُ الْأَسْوَدِ وَوَيْحَا وَابْنُ
 خَالِدٍ وَابْنُ أَسَامَةَ عَنْ هِشَامِ قَالَ أَخْبَرَنِي هُفَافُ بْنُ هُرَيْرَةَ
 عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

سند میں ہو کہ فلاں شخص نے فلاں سے روایت کیا) اس وقت
 تک مقبول نہ ہو جب تک کہ یہ ثابت نہ ہو جائے کہ سند میں
 مذکور ہر راوی نے اپنے مروی عنہ سے سماع بھی کیا ہے۔ فرض
 کر دیک کہ حدیث اس سند سے مروی ہوتی ہے از ہشام بن
 عروہ از والد خود (یعنی عروہ) از عائشہ اور ہم کو یقیناً معلوم ہے
 کہ ہشام نے اپنے والد سے اور ان کے والد یعنی عروہ نے
 حضرت عائشہ سے سماع کیا ہے جیسا کہ ہم کو یہ بھی قطعی طور پر
 معلوم ہے کہ حضرت عائشہ نے حضرت محمد ﷺ سے سماع کیا
 ہے اور یہ سند بالاتفاق مقبول ہے لیکن تمہارے قاعدہ کی بناء پر
 لازم آئے گا کہ یہ غیر مقبول ہو کیونکہ یہ ممکن ہے کہ ہشام جس
 شخص کو یہ حدیث بیان کریں اس شخص سے یہ نہ کہیں کہ یہ
 حدیث میں نے اپنے والد عروہ سے سنی ہے (یعنی سمعت
 بالعمروسی کا سینہ استعمال نہ کریں) اور یہ بھی ممکن ہے کہ وہ
 حدیث ہشام نے براہ راست اپنے والد سے سنی ہو بلکہ ان
 دونوں کے درمیان کوئی تیسرا شخص واسطہ ہو جس کا ذکر ہشام
 نے نہ کیا ہو اور براہ راست اپنے والد سے حدیث روایت کر
 دی ہو اس طرح یہ بھی ممکن ہے کہ ہشام کے والد عروہ نے براہ
 راست حضرت عائشہ سے حدیث روایت نہ کی ہو اور ان
 دونوں کے درمیان کوئی تیسرا شخص ہو جس کا ذکر عروہ نے نہ کیا
 ہو اور براہ راست حضرت عائشہ سے روایت کر دی ہو ملاحظہ یہ
 ہے کہ ہر وہ حدیث جس کا راوی مروی عنہ سے حدیث سننے کی
 تصریح نہ کرے اس میں یہ ممکن ہے کہ راوی نے مروی عنہ سے
 براہ راست حدیث نہ سنی ہو اور درمیانی شخص کا ذکر نہ کر کے براہ
 راست مروی عنہ سے روایت کر دی ہو۔ ہر چند کہ ہمیں یہ معلوم
 ہو کہ فلاں راوی کا فلاں مروی عنہ سے حدیث میں سماع ثابت
 ہے لیکن جب تک اس خاص حدیث میں جس کو وہ بیان کر رہا
 ہے اپنے مروی عنہ سے سماع کی تصریح نہ کرے اس حدیث
 میں مرسل ہونے کا احتمال موجود ہے۔ لہذا تمہارے قاعدہ کے
 مطابق یہ تمام احادیث غیر مقبول ہونی چاہئیں۔ بسا اوقات
 ایسا ہوتا ہے کہ ایک شخص نے اپنے شیخ سے متعدد احادیث سنی

ہوتی ہیں لیکن کبھی تو وہ سند میں اپنے شیخ سے روایت کا ذکر کرتا ہے اور کبھی شیخ اشبح سے روایت کا ذکر کرتا ہے اور شیخ کا درمیان میں ذکر نہیں کرتا، ہم نے جو سند بیان کرنے کا یہ طریقہ ذکر کیا ہے یہ ثقہ اہل علم اور ائمہ محدثین کے نزدیک مشہور و معروف ہے۔ مثلاً ایوب سختیانی، ابن مبارک، کعب، ابن خیر اور ان کے علاوہ محدثین کی ایک کثیر جماعت نے سند مذکور ذیل کے ساتھ ایک حدیث روایت کی ہے: از ہشام بن عروہ از والد خود (یعنی عروہ) از عائشہ: فرماتی ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے احرام باندھنے اور کھولنے دونوں مواقع پر حضور کو وہ خوشبو لگایا کرتی تھی جو میرے پاس بہتر سے بہتر موجود ہوتی۔ لیکن اسی حدیث کو لیث بن سعد، داؤد، عطاء، حید بن اسود، وہیب بن خالد اور ابو اسامہ نے ہشام سے اس سند کے ساتھ روایت کیا ہے کہ ہشام بیان کرتے ہیں کہ مجھے عثمان بن عروہ نے حدیث بیان کی ہے از عروہ از عائشہ از نبی ﷺ۔

نوٹ: امام مسلم یہ ملاحظہ فرماتے ہیں کہ دراصل ہشام نے یہ حدیث اپنے بھائی عثمان سے سنی تھی لیکن پہلی بیان کردہ سند میں اس کا ذکر نہیں اور دوسری میں اس کا ذکر کر دیا ہے۔

وَرَوَى هِشَامُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ قَالِشَةَ كَانَتْ النَّبِيِّ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَتْ بِمَاءٍ أَوْ رَأَتْهُ كَارِجَةً وَأَنَا حَالِيصٌ لِرَوَّاقِهَا بِمَقْبُورَتِهَا مَالِكُ بْنُ أَبِي عَمْرٍة عَنْ عُمَرَةَ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ۔
دوسری مثال یہ ہے کہ از ہشام از والد خود از عائشہ: وہ فرماتی ہیں کہ نبی ﷺ حالت احکاف میں اپنا سر میرے قریب کر دیتے اور میں آپ کے سر اللہ میں لٹکتی کرتی حالانکہ میں اس وقت حالت حیض (ایام ماہواری) میں ہوتی تھی۔ اور بھید اسی روایت کو مالک بن انس نے اس سند کے ساتھ روایت کیا ہے۔ از زہری از عروہ از عروہ از عائشہ از نبی ﷺ۔

نوٹ: امام مسلم کا مقصد یہ ہے کہ یہ حدیث عروہ نے براہ راست حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے نہیں سنی بلکہ عروہ کے واسطے سے سنی تھی لیکن سند میں عروہ کے واسطے کا ذکر نہیں کیا اور دوسری میں اس کا ذکر کر دیا ہے۔

وَرَوَى الزُّهْرِيُّ وَصَالِحُ بْنُ أَبِي حَسَّانٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ كَانَتْ النَّبِيِّ ﷺ يُقِيلُ لَهُمْ صَلَاتِهِمْ فَقَالَ يَحْمِلُونِي فِي هَذَا الْخَبَرِ فِي الْقَبْلَةِ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَتْ يَغْتَابُهَا وَهِيَ صَلَاتُهَا۔
تیسری مثال یہ ہے کہ زہری اور صالح بن ابی حسان از ابو سلمہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں کہ نبی ﷺ روزے کی حالت میں انہیں بوسہ دیتے تھے اور نبی بن ابی کثیر نے اس حدیث کو اس سند کے ساتھ بیان کیا ہے کہ ابو سلمہ نے ان کو یہ حدیث بیان کر کے کہا کہ مجھے یہ حدیث عمر بن عبد العزیز نے بیان کی ان کو عروہ نے بیان کی اور ان سے

وَمَا عَلِمْنَا أَحَدًا مِنَ أَهْلِ الْكَلْبِ يَتَّبِعُ أَحَدًا مِنْ أَهْلِ الْكَلْبِ وَتَتَقَدَّرُ بِهِ سَاعِدَةُ الْأَسْبَابِ وَمُعْتَمِدُهَا وَعَلَى أَيُّوبَ السَّخْمِيِّ يَتَّبِعُ وَابْنُ عَصَوْنٍ وَمَالِكُ بْنُ أَنَسٍ وَشُعْبَةُ بْنُ الْحَكَّاجِ وَبُخَارِيُّ بْنُ سُوَيْدٍ الْقَطَّانُ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ وَمَنْ بَعْدَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْحَدِيثِ فَكُنُوا عَنْ مَوْضِعِ السَّمَاعِ فِي الْأَسْبَابِ كَمَا رَدَّ عَنْهُ الَّذِي وَصَفْنَا قَوْلَهُ مِنْ قَبْلُ وَاسْمًا كَمَا تَفَقَّدَ مَنْ تَفَقَّدَ مِنْهُمْ بِسَمَاعٍ وَرَأَى الْحَدِيثَ يَتَّبِعُ رَوَى عَنْهُمْ إِذَا كَانَ الرَّأْيُ يَتَّبِعُ عُرْفَ بِالنَّدَائِيسِ فِي الْحَدِيثِ وَشَهْرَهُمْ قِيَمَتُهُ يَتَّبِعُونَ عَنْ سَمَاعٍ فِي رَأْيِهِمْ وَتَفَقَّدُوا ذَلِكَ مِنْهُ كَمَا يَنْزَحُ عَنْهُمْ هَلَاةُ النَّارِ لَيْسَ لَهَا أَتَمُّ ذَلِكَ مِنْ غَيْرِ مُدْلِلِينَ عَلَى التَّوَجُّهِ الَّذِي رَوَاهُمْ مَنْ حَكَّنَا قَوْلَهُ لَمَّا سَمِعْنَا ذَلِكَ عَنْ أَحَدٍ يَتَّبِعُ سَمْعًا وَلَمْ يَسْمَعْ مِنَ الْأَسْبَابِ

مقدمہ میں سے ائمہ حدیث مثلاً ایوب سختیانی ابن عون مالک بن انس شعبہ بن جاہز یحییٰ بن سعید قطان عبد الرحمن بن مہدی اور بعد کے تمام محدثین کا طریقہ یہ تھا کہ وہ جو حدیث بیان کرتے اس کی سند کی خوب چھان بین کرتے لیکن ہمارے علم میں ان میں سے کسی محدث نے بھی حدیث کے قبول کرنے کے لیے راوی کے مروی حد سے سماع کی قید نہیں لگائی جس طرح ان لوگوں نے یہ باطل شرط عائد کی ہے۔ البتہ جو راوی تدلیس کرنے میں مشہور ہو اس کے بارے میں محدثین یہ تحقیق ضرور کرتے ہیں کہ وہ جس شیخ کی طرف روایت کی نسبت کر رہا ہے فی الواقع اس شخص سے اس نے حدیث سنی ہے یا اس کی طرف تدلیس بہت گردی ہے اور اصل میں کسی اور شخص سے حدیث سنی ہے تاکہ حدیث کی کھل تحقیق ہو جائے اور اگر فی الواقع راوی نے سند میں تدلیس کی ہو تو اس سند کا عیب ظاہر ہو جائے لیکن جس شخص پر تدلیس کی تہمت نہ ہو اس کی سند اور روایت کے بارے میں اس قسم کی تحقیق نہیں کیا کرتے کہ راوی نے مروی حد سے سماع کیا ہے یا نہیں۔ حدیث کو قبول کرنے کے لیے ان لوگوں نے جو یہ باطل شرط عائد کی ہے اس کا ذکر ہم نے فن حدیث کے کسی امام سے نہیں سنا خواہ وہ ائمہ حدیث ہوں جن کا ذکر ہم پہلے کر چکے ہیں یا ان کے علاوہ۔

نوٹ: تدلیس کا معنی ہے فہمیدہ اگر ناغہ حدیث کی اصطلاح میں تدلیس اس فعل کو کہتے ہیں کہ راوی نے اپنے جس شیخ سے حدیث سنی ہو وہ اچھی شہرت نہ رکھتا ہو مثلاً ہم بالکذب ہو اس لیے وہ اپنی روایت کو متبول بنانے کے لیے اپنے شیخ کے شیخ کی طرف حدیث کی نسبت کر دیتا ہے جس کی اچھی شہرت ہوتی ہے تاکہ لوگوں کو اس سے یہ شبہ ہو کہ راوی نے اس شیخ سے راہ راست حدیث سنی ہے۔ حالانکہ اس نے اس سے وہ حدیث نہیں سنی ہوتی ایسے راوی کو ہم اس اور اس کی حدیث کو مدلس کہتے ہیں۔ سیدی

فَحِصْنُ ذَلِكَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ الْأَنْصَارِيَّ وَقَدْ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ فَقَدْ رَوَى عَنْ مُحَمَّدٍ بَنِي عَنْ أَبِي مُسْعُودٍ الْأَنْصَارِيَّ وَ عَنْ كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا حَدِيثًا يُسَوِّدُكَ إِلَى الشَّيْءِ فَكَانَ وَتَسْ لِي رَوَاهُ عَنْهُمَا فِي كَلَامِ السَّمَاعِ وَنَهْمَا وَلَا حِفْظًا لِي مِنْهُ مِنَ الْوَيَايَاتِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ شَافَهُ حَكِيمَةً وَابْنُ مُسْعُودٍ بِحَدِيثٍ قَطُّ وَلَا وَجَدْنَا فِي كَرِّ رَوَاهُ

اس کی ایک مثال یہ ہے کہ عبد اللہ بن یزید انصاری کس صحابی ہیں وہ حضرت حذیفہ اور ابوسعید انصاری دونوں سے حدیث روایت کرتے ہیں اس کے باوجود وہ اپنی کسی روایت میں ان سے سماع کا ذکر نہیں کرتے اور نہ ہی کسی روایت سے یہ ثابت ہے کہ حضرت عبد اللہ بن یزید نے ان دونوں صحابیوں سے ملاقات کی ہو اور اہل علم میں سے کسی شخص نے بھی عبد اللہ

سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

چوتھی مثال یہ ہے کہ قیس بن ابی حازم نے جنہوں نے زمانہ رسالت پایا ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے تین حدیثیں روایت کی ہیں۔

پانچویں مثال یہ ہے کہ عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ جنہوں نے عمر بن الخطاب اور حضرت علی کا زمانہ پایا حضرت انس بن مالک کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

چھٹی مثال یہ ہے کہ ربیع بن حراش نے عمران بن حصین رضی اللہ عنہ کے واسطے سے دو حدیثیں روایت کی ہیں اور ابو بکرہ رضی اللہ عنہ کے واسطے سے بھی حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے اور ربیع نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے سماع بھی کیا ہے اور ان سے احادیث روایت کی ہیں۔

نوٹ: امام نوری فرماتے ہیں کہ ربیع بن حراش متوفی ۱۰۱ھ اور ان کے بھائی دونوں عظیم تابعی تھے انہوں نے ساری عمر جھوٹ نہیں بولا اور قسم کھائی کہ ہم اس وقت تک نہیں نہیں گے کہ جب تک ہمیں اپنی عاقبت کا علم نہ ہو جائے موت کے بعد جیسے ہی ان کو غسل دینے کے لیے لایا گیا انہوں نے مسکرا کر شروع کر دیا اور ان کے بھائی مسعود نے موت کے بعد لوگوں سے گفتگو کی۔

(شرح مسلم، ج ۱ ص ۷)

ساتویں مثال یہ ہے کہ نافع بن جبیر بن مطعم نے ابو شریح خزاعی کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

آٹھویں مثال یہ ہے کہ نحران بن ابی عیاش نے ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے تین احادیث روایت کی ہیں۔

نویں مثال یہ ہے کہ عطاء بن یربوع نے حضرت حمزہ داری رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

دسویں مثال یہ ہے کہ سلیمان بن یسار نے حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ کے واسطے سے حضور ﷺ سے ایک حدیث روایت کی ہے۔

گیارہویں مثال یہ ہے کہ حمید بن عبد الرحمن حمیری

وَ اَسْنَدَ قَيْسُ بْنُ أَبِي حَازِمٍ وَقَدْ اَقْرَبَكَ وَمَنْ النَّبِيُّ ﷺ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْاَنْصَارِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ثَلَاثَةٌ اَحَادِيثٌ.

وَ اَسْنَدَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي لَيْلَى وَقَدْ حَفِظَ عَنْ هَمْرَانَ الْاَعْطَابِ وَ صَوَّبَ عَلَيْنَا عَنْ اَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَ اَسْنَدَ رُبَيْعُ بْنُ حِرَاشٍ عَنْ اِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثَيْنِ وَ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا وَقَدْ سَمِعَ رُبَيْعٌ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَ رَوَى عَنْهُ.

وَ اَسْنَدَ نَافِعُ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ مَطْعَمٍ عَنْ أَبِي شَرِيحٍ الْخَزَاعِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَ اَسْنَدَ السُّعْمَانُ بْنُ أَبِي هَشَامٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ ثَلَاثَةَ اَحَادِيثٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

وَ اَسْنَدَ عَطَاءُ بْنُ يَرْبُوعٍ الْدَّارِيُّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَ اَسْنَدَ سُلَيْمَانُ بْنُ يَسَارٍ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثًا.

وَ اَسْنَدَ حَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيُّ عَنِ أَبِي

مَرْبُوعَةٍ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ أَحَادِيثٌ.

نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے واسطے سے کئی احادیث روایت کی ہیں۔

كُلُّهُنَّ مَوْلَاؤُ الْقَائِمِينَ الَّذِينَ تَصَنَّبُوا رِوَايَتَهُمْ عَنِ
الْمُصَحَّابِ الَّذِينَ سَمِعْتَاهُمْ ثُمَّ يُحْفَظُ عَنْهُمْ سِتَاحٌ فَلْيَتَأَمَّرُوا
بِهِمْ فِي رِوَايَتِهَا وَلَا أَنْهُمْ لَقَوْهُمْ فِي نَفْسٍ تَتَّبِعُ بِعَيْنِهِمْ
وَهِيَ أَسْرَعُ مِنْ قُرْبَى الْمَعْرِفَةِ بِالْأَخْبَارِ وَالرِّوَايَاتِ مِنْ
يَسْتَعِجُ الْأَسْرَعُ لَا تَعْلَمُهُمْ وَهَذَا مِنْهَا شَبِيحٌ قَطُّ وَلَا
الْتِمَاسُ فِيهَا سِتَاحٌ بِعَيْنِهِمْ مِنْ بَعْضِ إِذِ السَّمَاعِ لِكُلِّ
وَاحِدٍ مِنْهُمْ مُسَكِّنٌ مِنْ قَائِمِهِمْ فَهِيَ مُسْتَكْبِرَةٌ لِكُلِّهِمْ
جَمِيعًا تَكُنْ فِي الْمَقْبُولِ الَّذِي اتَّفَقُوا عَلَيْهِ وَتَكُنْ هَذَا الْقَوْلُ
الَّذِي أَخَذَهُ الْقَائِلُ الَّذِي حَكَمْنَا فِي تَوْحِيدِ الْحَدِيثِ
بِالْوَلَاةِ الَّتِي رَضِيَ الْقَلْبُ مِنْ أَنْ يُعْرَجَ عَنْهُ وَيُخَارَ فِي كَرَّةٍ
إِذَا كَانَ قَوْلُهُ مُحْكَمًا وَتَحَلُّلًا خَلَقْنَا لَهُمُ الْفَلْهُ أَمَّا قَوْلُ أَهْلِ
الْمِلَّةِ سَلَفَ وَبَسْتَكْرُوهَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلَفَ فَلَا حَاجَةَ لَنَا
فِي زَيْدٍ بِأَكْثَرٍ مِنْهَا خَرَجْنَا إِذَا كَانَ قَوْلُ الْمُعَالِدِ وَالْأَهْلِ
الْقَدَرُ الَّذِي وَصَلْنَا وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى قَوْلِ مَا خَالَفَ
مَلْعَبَ الْعُلَمَاءِ وَعَلَيْهِ السَّلَامُ.

مذکورہ الصدر مطہور میں ہم نے جس قدر تابعین کی صحابہ کرام سے روایات کا ذکر کیا اور ان کے نام بھی بتلائے ہیں ان میں سے کسی تابعی کے بارے میں ہمیں یہ ثابت نہیں ہو سکا کہ انہوں نے ان صحابہ کرام سے سماع کیا ہے جن کی روایات بیان کی ہیں اور نہ ہی کسی روایت سے یہ ثابت ہو سکا کہ ان تابعین کی ان صحابہ کرام سے ملاقات ہوئی ہے۔ اور یہ اسانید جن کا ہم نے مطہور بالا میں ذکر کیا ہے وہ اسانید ہیں جن کو صحیح اسانید قرار دیا گیا ہے اور ہمارے علم میں ایسا کوئی شخص نہیں ہے جس نے ان اسانید کو ضعیف قرار دیا ہو اور نہ ہی ہمارے علم میں کوئی ایسا شخص ہے جس نے اسانید میں اس بات کی چھان چٹک کرنے کی کوشش کی ہو کہ آیا جو تابعین جن صحابہ کرام سے روایت کر رہے ہیں انہوں نے ان صحابہ سے احادیث سنی بھی تھیں یا نہیں کیونکہ تابعین میں سے ہر تابعی کا صحابہ کرام سے حدیث سنانا ممکن تھا یہ لوگ ایک دوسرے کے معاصرین اور ہم زمانہ تھے اور جن لوگوں نے اپنی اختراعی اور باطل شرط کے پیش نظر احادیث صحیحہ کو ضعیف قرار دیا ہے ان کی شرط اس قابل نہیں ہے کہ اس کی طرف زیادہ التفات کیا جائے کیونکہ یہ بعد کے لوگوں کا نیا قول اور باطل شرط ہے۔ متقدمین اہل علم اور اسلاف میں سے کسی محدث نے یہ بات نہیں کہی اور بعد والے لوگوں نے بھی اس شرط کو رد کر دیا ہے اور جب اہل علم میں سے اسلاف اور معاصرین نے اس شرط کو رد کر دیا تو اس سے بڑھ کر اس باطل شرط کو رد کرنے کے لیے اور کیا دلیل پیش کی جا سکتی ہے۔ کیونکہ اب اس شرط اور شرط حاکمہ کرنے والے دونوں کی قدر و منزلت سب پر واضح ہو گئی۔ جو لوگ اہل علم کے خلاف کسی مسلک کو اختراع کرتے ہیں ان کا رد کرنے کے لیے ہم اللہ تعالیٰ سے ہی مدد کے طالب ہیں اور اس کی مدد پر بھروسہ کرتے ہیں۔

تمام حمد و ثناء کا اللہ تعالیٰ ہی مستحق ہے اور اللہ تعالیٰ کی تعظیم

وَالْبَهْدُ لِلَّهِ وَرَحْمَةُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

وَاللّٰهُ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ

رحمیں سیدنا محمد ﷺ کی شان بیان ہیں۔
اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
تَعَمَّدَهُ وَنُصِّلَیْ وَنُسِّلَیْ عَلٰی رُسُلِهِ الْکَرِیْمِ

۱۔ کتاب الایمان

ایمان کا بیان ایمان و اسلام کا بیان

۱۔ بَسَابُ یَّسَانَ الْاِیْمَانِ وَالْاِسْلَامِ وَ
الْاِحْسَانِ وَوُجُوْبُ الْاِیْمَانِ بِاَثْبَاتٍ قَدِیْرٍ
اللّٰهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰی وَبَيَانِ الْکَرِیْمِ عَلٰی
التَّبَرُّیِّ یَمَنْ لَا یُؤْمِنُ بِالْقَدْرِ وَاعْلَاطِ
الْقَوْلِ فِی حَقِّهِ

قَالَ اَبُو الْحَسَنِ مُسْلِمٌ بْنُ الْحَاجَّاجِ الْقُشَيْرِیُّ
رَضِیَ اللّٰهُ عَنْهُ یَعْنُو اللّٰهُ تَعَالٰی وَرِیَاضُ النَّسَیْمِ وَتَمَ
تَوْفِیْقُنَا اِلَّا بِاللّٰهِ جَلَّ جَلَالُهُ

۹۳۔ حَدَّثَنَا اَبُو عَیْسَةَ زَمْرَدٌ عَنْ عَرَبٍ حَدَّثَنَا وَجَّعَ عَنْ
كَهْمَسٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ یَحْیٰی بْنِ یَعْقُوبَ وَ
حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللّٰهِ بْنُ مُعَاذٍ الْقَنْبَرِیُّ وَهَذَا حَدِیْثُكَ حَدَّثَنَا اَبُو
حَدَّثَنَا كَهْمَسٌ عَنْ اَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ یَحْیٰی بْنِ یَعْقُوبَ قَالَ
كَانَ اَوَّلَ مَنْ قَالَ لَیْسَ بِالْقَدْرِ بِالْبَصْرِ مَعْنٰی الْاَهْمِیَّةِ
فَاَنْطَلَقْتُ اَنَا وَخَمِیْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الْقُشَيْرِیُّ حَاجَّابِیْنِ
اَوْ مُصَحِّحِیْنِ كُنَّا لَوْ لَقْنَا اَحَدًا مِنْ اَهْلِ حَاجَّابٍ رَسُوْلُ اللّٰهِ
ﷺ لَسَاكُنَا عَمَّا یَقُوْلُ لَوْ لَا لَیْسَ بِالْقَدْرِ لَوْ لَقْنَا عَبْدَ اللّٰهِ
ابْنَ عُمَرَ بْنِ الْعَتَّابِ فَاِخْرَجَ الْمَسْجُودَ فَاَمْسَحَ اَنَا
وَصَاحِبِیْ اَحَدُنَا عَنْ تَحِیُّیْهِ وَالْاُخْرَى عَنْ حِیْمَالِهِ فَطَلَعْتُ اَنَا
صَاحِبِیْ سَبْکِلَ الْکَلَامِ اِلَیَّ فَقُلْتُ يَا اَبَا عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اِنَّ
قَدْ ظَهَرَ قِلَسُنَا فَاَسْ بَقْرَةٌ وَنَ الْقُرْآنَ وَیَتَقَرَّرُونَ الْعِلْمَ وَ
ذَكَرُوا سَابِیْهِمْ وَرَأَوْهُمْ یُزْعَمُونَ اَنْ لَا قَدْرَ وَاَنْ الْاَمْرَ
اَلْفَ فَقَالَ اِذَا قُیِّمَتْ اَرْلَیْکَ فَاَغْبِرْهُمْ اَبُو حَتْمَةَ مِنْهُمْ وَ
اَلْهَمُ بَرَّةٌ اَوْ مَرِیْنِ وَالَّذِیْ یَحْلِفُ بِهٖ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ عُمَرَ لَوْ اَنْ
یَلْعَنُوهُمْ یَنْتَلِ اَحَدٌ ذَهَبًا فَالْفَقْهَ مَا قَبِلَ اللّٰهُ مِنْهُ حَتّٰی یُؤْمِنَ
بِالْقَدْرِ ثُمَّ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو عَمْرٍو بْنِ الْعَتَّابِ قَالَ یَسْمَا

امام ابو الحسن مسلم بن الحجاج رضى الله تعالى عنه فرماتے
ہیں کہ ہم اللہ تعالیٰ کی مدد سے ابتداء کرتے ہیں اور اسی کو کافی
سمجھتے ہیں اور ہماری توفیق صرف اللہ عزوجل کی مدد سے ہے۔
امام مسلم اپنی مکمل سند کے ساتھ یحییٰ بن عمر سے روایت
کرتے ہیں کہ یحییٰ نے بیان کیا کہ جس شخص نے سب سے
پہلے تقدیر کا انکار کیا وہ معبد جہنی نام کا ایک شخص تھا جو بصرہ میں
رہتا تھا۔ یحییٰ بن عمر کہتے ہیں کہ میں اور حمید بن عبد الرحمن
حیرى حج یا عمرہ کی غرض سے گئے اور ہم نے آپس میں کہا
کاش ہماری ملاقات حضور ﷺ کے صحابہ میں سے کسی صحابی
سے ہو جائے اور ہم ان سے تقدیر کے بارے میں معلومات
حاصل کریں۔ انھوں نے ہماری ملاقات حضرت عبد اللہ بن عمر رضى
اللہ عنہما سے اس وقت ہوئی جس وقت وہ مسجد کے اندر موجود
تھے میں اور میرے ساتھی ہم دونوں نے حضرت عبد اللہ بن
عمر رضى اللہ عنہما کو اپنے حلقہ میں لے لیا ایک نے دائیں
جانب سے اور دوسرے نے بائیں جانب سے میرا خیال تھا
کہ میرا ساتھی مجھے بات کرنے کا موقع دے گا لہذا میں نے کہا
اے ابو عبد الرحمن! ہمارے ہاں کچھ ایسے لوگ ظاہر ہوئے
ہیں جو قرآن پڑھتے ہیں اور علمی بحثیں کرتے ہیں (راوی نے
ان کی علمی فضیلت بیان کی) اور ان کا اعتقاد یہ ہے کہ تقدیر کوئی
چیز نہیں ہے اور جو کچھ بھی دنیا میں رونے پڑے ہو یا ہے وہ اللہ

تَعْمُنُ عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ إِذْ طَلَعَ عَلَيْنَا رَجُلٌ
 قَصِيدٌ بَكِيسٌ الْقِيَابِ قَصِيدٌ سَوَادُ الشَّعْرِ لَا يُرَى عَلَيْهِ الْكُرُ
 الْتَفِيرُ وَلَا يَحْشُرُهُ وَكَأَنَّ أَحَدًا حَتَّى جَلَسَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ
 فَاسْتَدْرَكَ عَنِّي وَخَسَّ وَوَضَعَ كَفَّيْهِ عَلَى فَخْذَيْهِ وَقَالَ
 يَا مُحَمَّدُ أَخْبِرْنِي عَنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
 الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ
 اللَّهِ وَتُقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتَصُومَ وَتَحْتَسِبَ
 وَتُحْسِبَ الْحِسَابَ إِنْ اسْتَطَعْتَ الْكِبْرِيَّيْنِ قَالَ صَدَقْتَ
 قَالَ فَسَجَدَ لَهُ يَسْتَلُّهُ وَيُسَبِّحُهُ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ
 قَالَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَكُتُبِهِ وَآيَاتِهِ الْأَخْيَرِ
 وَتُؤْمِنَ بِالْقَدِيرِ خَيْرٍ وَشَرٍّ قَالَ صَدَقْتَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي
 عَنِ الْإِحْسَانِ قَالَ أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ تَعَالَى تَرَاهُ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ
 تَرَاهُ فَإِنَّكَ بِرَأْسِكَ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ قَالَ
 مَا أَسْأَلُكَ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ قَالَ فَأَخْبِرْنِي عَنْ
 آتَائِهَا قَالَ أَنْ تِلِدَ الْأُمَةُ رَجُلًا وَأَنْ تَرَى الْمُحَقَّاقَ الْفُرَاةَ
 الْعَاكِلَ عَنَاءَ الشَّيْءِ يَتَكَوَّلُونَ لِيِ الْبَيْتَيْنِ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقَ
 فَبُكِنْتُ مَيْلًا ثُمَّ قَالَ لِي يَا هَمْرُ أَتَدْرِي مِمَّنِ السَّائِلُ فُلْتُ
 اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَفَعَلِمْتُمْ قَالَ لَيْلًا جَبْرِيْلُ أَتَاكُمْ بِعَوْنِكُمْ
 رِزْقِكُمْ

ابن ماجہ (۴۶۹۵) ترمذی (۲۶۱۰) ابی داؤد (۵۰۰۵) ابن ماجہ (۶۲)
 حنفی (۱۰۷۲)

تعالیٰ کے علم سابق کے بغیر ابتداء ظہور میں آتا ہے حضرت
 عبد اللہ بن عمرؓ نے فرمایا جب تم ان لوگوں سے ملو تو ان سے کہنا
 کہ میں ان سے لائق ہوں اور وہ مجھ سے اور عبد اللہ بن
 عمرؓ کہتا ہے کہ اگر ان لوگوں میں سے کوئی شخص احد
 پہاڑ جتنا سونا بھی خیرات کر دے تو اللہ تعالیٰ اس کے اس عمل کو
 اس وقت تک قبول نہیں کرے گا جب تک کہ وہ تقدیر پر ایمان
 نہ لے آئے پھر حضرت عبد اللہ بن عمرؓ نے کہا میرے والد
 حضرت عمر بن الخطابؓ نے فرمایا: ایک دن جم رسول اللہ ﷺ
 کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے اچانک ایک شخص آپؐ جس کا
 لباس اچھا سیلہ اور بال گہرے سیاہ تھے۔ اس شخص کی حالت
 سے آثار سفر ظاہر نہیں ہوتے تھے اور ہم میں سے ہر شخص کے
 لیے وہ اجنبی تھا وہ آکر حضور ﷺ کے سامنے دوڑا بیٹھ گیا
 اس نے اپنے گھٹنوں کو حضور ﷺ کے گھٹنوں کے ساتھ ملا یا اور
 اپنی پٹیلیاں اپنی رانوں پر رکھ لیں (یعنی حضور کے سامنے اس
 طرح بیٹھا جیسے شاگرد اپنے استاد کے سامنے یا ادب بیٹھا
 ہے) اور کہنے لگا یا محمد (اے محمد!) مجھ کو اسلام کے بارے میں
 بتلائیے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اسلام یہ ہے کہ تم اللہ کی
 توحید اور محمد (ﷺ) کے رسول ہونے کی گواہی دو نماز پڑھو
 زکوٰۃ ادا کرو رمضان شریف کے روزے رکھو اور اگر توفیق ہو تو
 حج کرو اس اجنبی نے کہا آپ نے حج فرمایا حضرت عمر رضی
 اللہ عنہ نے کہا میں تعجب ہوا کہ یہ شخص پوچھتا بھی ہے اور بعد
 میں اس کی تصدیق بھی کرتا ہے اس شخص نے حضور سے کہا مجھے
 ایمان کے بارے میں بتلائیے حضور نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ اس
 کے فرشتوں اس کے پیغمبروں اس کے رسولوں قیامت اور ہر خیر
 و شر کو اللہ تعالیٰ کی تقدیر سے وابستہ مانو اس شخص نے کہا آپ
 نے حج فرمایا ہے اب مجھے (مرحبہ) احسان کے بارے میں
 بتلائیے۔ حضور نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ کی عبادت اس حال میں
 کرو گویا کہ تم اللہ تعالیٰ کو دیکھ رہے ہو اور اگر تم اس حال کو نہ پا
 سکو تو اللہ تعالیٰ تو تم کو دیکھتا رکھ رہا ہے اس نے کہا مجھے قیامت
 کے بارے میں بتلائیے آپ نے فرمایا اس کے بارے میں

جواب دیئے والا سوال کرنے والے سے زیادہ جاننے والا نہیں ہے۔ اس شخص نے کہا پھر مجھے قیامت کی علامتیں بتلائیے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب بائد یوں سے ان کے آقا پیدا ہوں اور جب تم دیکھو کہ برہنہ تن برہنہ پا' تنگ دست چرواہے بڑی بڑی عمارتیں بناتے لگیں۔ حضرت عمرؓ نے کہا پھر وہ شخص چلا گیا حضرت عمرؓ کہتے ہیں میں تھوڑی دیر تک بیٹھا رہا پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے عمر! کیا تم جانتے ہو یہ شخص کون تھا؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی بہتر جانتا ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ جبرائیل تھا جو تمہیں دین سکھانے کے لیے تمہارے پاس آیا تھا۔

یحییٰ بن عمرؓ کہتے ہیں کہ جب معبد نے تقدیر کا انکار کیا تو ہم کو اس مسئلہ میں تردد ہوا۔ اتفاق سے میں اور حمید بن عبد الرحمن حیرہیؓ کے لیے مجھے امام مسلمؒ فرماتے ہیں اس کے بعد یحییٰ بن عمرؓ نے بعض لفظی فرق کے ساتھ وہی حدیث بیان کی ہے جو گزر چکی ہے اور اس میں کچھ زیادتی اور کمی ہے۔

یحییٰ بن عمرؓ اور حمید بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ ہماری ملاقات حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے ہوئی ہم نے ان سے مگرین تقدیر کا سارا ماجرا ذکر کیا اس کے بعد انہوں نے وہی تمام قصہ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی روایت بیان کی مگر اس روایت کے بعض الفاظ میں کمی بیشی ہے۔

یحییٰ بن عمرؓ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے اور وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے اسی حدیث کو بیان کرتے ہیں جو تفصیل سے گزر چکی ہے۔

ایمان کیا ہے اور اس کی خصلتوں کا بیان

امام مسلم اپنی سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ مجلس صحابہ

۹۴۔ حَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ مُنْجَبٍ الْغَنَوِيُّ وَ أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ وَ أَحْمَدُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَُوا حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ مَطْرِ الْوَرَّاقِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو قَالَ لَمَّا تَكَلَّمْتُ مَعَهُ بِمَا تَكَلَّمْتُ بِهِ فِي شَأْنِ الْقَدَرِ أَتَانَا ذَلِكَ لَمَّا لَحَجَّاجُ بْنُ أَسَدٍ وَ حُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَمَّرِيُّ حُجَّةً وَ سَأَلُوا الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ تَكَلَّمْتُ وَ اسْتَأْذَنُوا لِيَأْبُو بَعْضَ زِيَادَةَ وَ لُقْصَانَ أَخْرَفَ. (سah ۹۳)

۹۵۔ حَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْقَطَّانِ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو وَ حُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ لَقِينَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو كَذَلِكَ الْقَدَرِ وَ مَا يَقُولُونَ لَهُ كَالْقَدَرِ الْحَدِيثُ كَمَا أَخْبَرُوا عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَ لِيُوْشَى بْنِ زِيَادَةَ وَ كَذَلِكَ نَقَصَ مِنْهُ كُنْهًا. (ابن ماجہ ۴۶۹۶)

۹۶۔ وَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُسْتَعِدِّ حَدَّثَنَا الْمُعَمَّرِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْخَوِ حَدِيثُهُمْ.

سah ۹۳

۰۰۰۔ بَابُ الْإِيمَانِ مَا هُوَ؟ وَ بَيَانُ خِصَالِهِ

۹۷۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ

میں بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ ایک شخص آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! ایمان کی کیا تعریف ہے؟ آپ نے فرمایا یہ کہ تم اللہ تعالیٰ اس کے تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اس سے ملاقات کرنے اس کے تمام رسولوں اور مرنے کے بعد دوبارہ زندہ کیے جانے کو مان لو اس نے کہا یا رسول اللہ! اسلام کی کیا تعریف ہے؟ آپ نے فرمایا تم اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ 'فرض نماز ادا کرو قرض زکوٰۃ ادا کرو اور رمضان کے روزے رکھو اس نے کہا یا رسول اللہ! احسان کی تعریف کیجیے آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ کی اس حال میں عبادت کہ کہ کو اللہ تعالیٰ کو دیکھ رہے ہو اور اگر اس کی پہچان نہ ہو سکو تو وہ تو تم کو بہر حال دیکھ رہا ہے اس نے کہا یا رسول اللہ! قیامت کب واقع ہوگی؟ آپ نے فرمایا اس بارے میں جواب دینے والا سوال کرنے والے سے زیادہ جائزے والا نہیں ہے لیکن میں تم کو قیامت کی نشانیاں بتاؤں ہوں جب برہنہ تن برہنہ پاؤ لوگوں کے سردار بن جائیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور جب چرداسے بڑی بڑی عمارتیں بنانے لگیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور یہ علم ان پانچ چیزوں میں سے ہے جن کو اللہ تعالیٰ کے سوا (بڑا سو خود) کوئی نہیں جانتا۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے اس آیت کو تلاوت فرمایا: (ترجمہ) "قیامت کا علم اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہے وہی بارش برساتا ہے وہی جانتا ہے کہ ماں کے پیٹ میں کیا ہے اور کوئی شخص یہ نہیں جانتا کہ وہ کہاں فوت ہوگا؟ ہے شک اللہ تعالیٰ جاننے والا خبر دیتے والا ہے۔" پھر وہ شخص واپس چلا گیا 'حضور ﷺ نے فرمایا: اس کو واپس بلاؤ صحابہ بلانے گئے تو انہیں کچھ نظر نہ آیا تب رسول اللہ ﷺ نے بتلایا یہ جبرائیل تھے جو لوگوں کو ان کے دین کی تعلیم دینے آئے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایک فرق کے ساتھ یہی روایت منقول ہے فرق یہ ہے کہ اس میں بائدہ سے اس کا مالک پیدا ہوگا کی جگہ یہ ہے کہ جب بائدہ سے اس کا شوہر پیدا ہوگا۔

جَبِيهَا عَنِ ابْنِ مَعْلُكَةَ قَالَ رَوَاهُ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا يَرَدُّ الْفُلَّانِ قَاتِلَهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِيمَانُ قَالَ الْإِيمَانُ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْبَيْتِ الْأَخِيرِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِسْلَامُ قَالَ الْإِسْلَامُ أَنْ تُعْبُدَ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَتُحِلِّمَ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤَدِّيَ الزَّكَاةَ الْمَقْرُورَةَ وَتَصُومَ رَمَضَانَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِحْسَانُ قَالَ أَنْ تُعْبُدَ اللَّهَ تَعَالَى تَعَالَى فَتَكُونَ تَرَاهُ قَاتِلَهُ قَالَ قَاتِلَهُ مَا الْمَسْمُومُ فَقَالَ يَا عَلِيُّ بْنُ النَّاتِلِ وَلَكِنْ سَأَخْبُرُكَ عَنْ أَشْرَاطِهَا إِنَّكَ وَلَكِنَّ الْآيَةَ زَيْنًا فَكَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا تَطَاوَلَ رَكْعَةُ الْفَجْرِ فِي الْبَنَانِ فَكَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا فِي عَمَلٍ لَا يَسْتَعِينُ إِلَّا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ تَلَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ هُنَا يَعْلَمُ السَّاعَةَ وَيُنْزِلُ الْفَيْتَةَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَقْرَأُ نَفْسٌ مِمَّا تَكْتُمُ عَدُوًّا وَمَا تَقْرَأُ نَفْسٌ مِمَّا تَقْرَأُ أَرْحَامُ كَمْ تَوَسَّاتُ اللَّهَ عَلَيْهِمْ يَحْيَى قَالَ كَمْ أَتَى الرَّجُلُ لِقَالَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَفُتُوا عَلَى الرَّجُلِ قَاتِلُهُ لِيَرْكُوهَ فَلَمْ يَرَوْا كَيْتًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذَا يَحْيَى بَلْ جَاءَ لِيَعْلَمَ النَّاسَ دِينَهُمْ.

بخاری (۵۰-۷۷۷۷) ابن ماجہ (۶۶-۷۷۷۷) (۷۷-۷۷۷۷)

۹۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسَيْبٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ الْقُمِيُّ بِهَذَا الْأَسْنَادِ وَكَانَ كَهْرَبُ أَنْ يَنْزِلَ رُؤُوسُهُمْ وَإِنَّ الْآيَةَ بَعْلَهَا يَعْنِي السَّوَادَ. (ماہ ۹۷)

اسلام کیا ہے اور اس کے خصائص کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کرام سے فرمایا: مجھ سے سوالات کیا کرو لیکن صحابہ سوال کرنے سے جھجکتے تھے حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں پھر ایک دن ایک شخص آیا اور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دروازہ ہو کر بیٹھ گیا اور کہنے لگا: یا رسول اللہ! اسلام کی تعریف کیجیے آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کرنا نماز پڑھنا زکوٰۃ ادا کرنا رمضان کے روزے رکھنا اس شخص نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! ایمان کی تعریف کیجیے۔ آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس کے تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اس سے ملاقات اس کے تمام رسولوں مرنے کے بعد دوبارہ اٹھنے اور تمام امور کے تقدیر سے وابستہ ہونے پر ایمان لانا اس نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! احسان کی تعریف کیجیے فرمایا تم اللہ تعالیٰ سے اس طرح ڈرو جیسے اس کو دیکھ رہے ہو اور اگر یہ نہ کر سکو تو وہ ہر حال میں تم کو دیکھ رہا ہے اس شخص نے کہا آپ نے سچ فرمایا پھر کہا یا رسول اللہ! قیامت کب واقع ہوگی؟ آپ نے فرمایا: اس بارے میں جواب دیجئے والا سوال کرنے والے سے زیادہ نہیں جانتا لیکن میں تم کو قیامت کی علامات بتاؤں جب تم دیکھو کہ بائیسوں سے ان کے آقا پیدا ہوں تو یہ قیامت کی علامت ہے جب تم دیکھو کہ ہر بدترین بد بھلا پاسبہرے گوسائے ملاقوں کے سردار بن جائیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور جب تم دیکھو کہ چوداسے عظیم الشان عمارات بنانے لگے ہیں تو یہ قیامت کی علامت ہے اور وقوع قیامت کا علم اس غیب سے متعلق ہے جس کو اللہ تعالیٰ کے سوا (بڑا بخود) کوئی نہیں جانتا پھر رسول اللہ ﷺ نے یہ آیت تلاوت فرمائی: (ترجمہ) قیامت کا علم اللہ تعالیٰ ہی کے پاس ہے وہی بارش برساتا ہے وہی جانتا ہے کہ ماں کے پیٹ میں کیا ہے اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ کل کیا کرے گا اور نہ کوئی شخص یہ جانتا ہے کہ وہ کہاں فوت ہوگا (سورت کے آخر تک) پھر وہ شخص چلا گیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو

۱۰۰۔ بَابُ الْإِسْلَامِ مَا هُوَ؟ وَبَيَانُ خِصَالِهِ
 ۹۹۔ حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَمْرَةَ
 وَهَوَّاءَ ابْنِ الْقَعْقَعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
 عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَلُونِي لِقَابِهِ أَنْ يَسْأَلَهُ
 قَالَ فَجَاءَ رَجُلٌ فَخَلَسَ عِنْدَ رُجْتَيْنِهِمَا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
 مَا الْإِسْلَامُ قَالَ لَا تُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا وَتُعِيمُ الصَّلَاةَ وَ
 تُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَصُومُ رَمَضَانَ قَالَ صَلَّيْتَ قَالَ يَا رَسُولَ
 اللَّهِ مَا الْإِيمَانُ قَالَ أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَ
 رُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْغَيْبِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدِيرِ فَقَالَ قَالَ
 صَلَّيْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْإِحْسَانُ قَالَ أَنْ تَخْشَى
 اللَّهَ بِمَا تَخَافُ تَرَاهُ فَإِنَّكَ إِنْ لَا تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ قَالَ
 صَلَّيْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنِي تَقْرَأُ السَّاعَةَ قَالَ
 مَا الْمَسْئُولُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ وَسَأَلْتَهُ نِكَاحًا
 أَشْرَاطُهَا إِذَا رَأَيْتَ الْمَوْتَ تِلْكَ رَأَيْتَ لَهَا فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا
 وَإِذَا رَأَيْتَ الْحُمَاةَ الْمَرَاةَ الْقُتْمَ الْبُحْمَ مُلُوكَ الْأَرْضِ
 فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا وَإِذَا رَأَيْتَ رِعَاةَ الْبُحْمِ يَنْطَلِقُونَ
 فِي الْبُحْمِ فَذَاكَ مِنْ أَشْرَاطِهَا فِي تَحْمِيسِ بَنِي الْقَيْبِ لَا
 يَمْلِكُهُمْ إِلَّا اللَّهُ ثُمَّ قَرَأَ الْآيَةَ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَ
 يُنَزِّلُ الْقَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مِمَّا
 تَكْتُمُ هَذَا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ كُمُوتٌ رَأَى أُخِيرَ
 الشُّرُوفُ قَالَ لَمْ يَأْمُرَ الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَرُغْوَةٌ
 عَلَيَّ مَا أَسْأَلُ فَلَمْ يَجِدْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذَا
 رَجُلٌ مَلِكٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَرَادَ أَنْ تَعْلَمُوا إِذَا لَمْ تَسْأَلُوا

مسلم بخلاف الاشراف (۱۴۹۱۵)

بلاؤ! اس کو ڈھونڈ گیا صحابہ کرام نے نہ پایا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ جبرائیل تھے انہوں نے چاہا کہ تم یہ باتیں جان لو کیونکہ تم نے ان کے بارے میں سوال نہیں کیا تھا۔

نمازوں کا بیان جوار کا بنی اسلام
میں سے ایک رکن ہیں

حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں نفلِ نجد سے ایک شخص حاضر ہوا جس کے ہال ٹکڑے ہوئے تھے ہم اس کی تادار کی سنگٹاٹ بن رہے تھے اور ہماری سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ وہ کیا کہہ رہا ہے حتیٰ کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے قریب پہنچا تب معلوم ہوا کہ وہ پوچھ رہا ہے کہ اسلام کیا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دن اور رات میں پانچ نمازیں پڑھنا اس شخص نے پوچھا کیا ان کے علاوہ اور کوئی نماز فرض ہے؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نقلی نمازیں پڑھ سکتے ہو اور ماہِ رمضان کے روزے اس شخص نے پوچھا کیا ان کے علاوہ اور روزے بھی فرض ہیں؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نقلی روزے رکھ سکتے ہو پھر رسول اللہ ﷺ نے زکوٰۃ کا ذکر کیا اس نے پوچھا کیا اس کے علاوہ اور کوئی صدقہ بھی فرض ہے؟ آپ نے فرمایا نہیں البتہ تم نقلی صدقہ کر سکتے ہو حضرت طلحہ بیان کرتے ہیں کہ وہ شخص چلا گیا اور جاتے ہوئے کہہ رہا تھا یہ خدا میں ان احکام میں زیادتی کدوں گا اور نہ کی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر یہ سچا ہے تو کامیاب ہو گیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ اسی حدیث کو حضرت
 علیہ السلام سے روایت کیا اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اخیر
 میں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے باپ کی قسم اگر یہ شخص
 سچا ہے تو کامیاب ہو گیا یا فرمایا: اس کے باپ کی قسم اگر یہ شخص
 سچا ہے تو جنت میں داخل ہو گیا۔

ارکان اسلام سے متعلق سوالات

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲- بَابُ بَيَانِ الصَّلَاةِ الَّتِي هِيَ أَحَدُ
أَرْكَانِ الْإِسْلَامِ

١٠٠ - حَدَّثَنَا كُتَيْبُ بْنُ سُرَيْجٍ بْنُ جَبْرِ عَنْ أَبِي جَبْرِ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ النَّخَعِيِّ عَنْ عَالِيكَ بْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ أَبِي جَبْرِ عَنْ
أَبِي سَهْلٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ سَمِيعَ طَلْحَةَ بْنَ عُبَيْدٍ اللَّهَ يَقُولُ
بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَهْلِ تَجْدٍ ثَلَاثِينَ الرَّاسِ
تَسْمِعُ بَيْعًا صَوْبَهُ وَلَا تَلْعَلُهُ مَا يَقُولُ حَتَّى دَنَا مِنْ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ لِيَاذًا حَتَّى يَسْتَأْذِنَ فِي الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ حَتَّى يَسْتَأْذِنَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ فَقَالَ هَلْ عَلَى
غَيْرِهِمْ فَقَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطْلُوعَ وَصَبَّامٍ شَهْرٍ وَتَغِيَابٍ فَقَالَ
هَلْ عَلَى غَيْرِهِمْ فَقَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطْلُوعَ وَذَكَرَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ التَّرَكُّوهُ فَقَالَ هَلْ عَلَى غَيْرِهِمَا فَقَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطْلُوعَ
قَالَ فَادْبَرَ الرَّجُلُ وَهُوَ يَقُولُ وَاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَى هَذَا وَلَا
أَنْفُسَ مِنْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَلِكُ بْنُ صَدَقٍ

SECRET (E7) - 4748 - 1A91 - 7407 (K) 1191

٣٩٢-٣٣٥٢) السائي (٤٥٢-٢٠٨٩-٤٣-٥) (٩-٥) (٥-٩)

١٠١- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَفُتَيْهُ بْنُ سُلَيْمٍ
جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي سُهَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
عَلَّةِ بْنِ خَمْلَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ
مَنْ لَمْ يَكُنْ هَؤُلَاءِ فَهُوَ كَالْخَلْقِ وَابْنُ آدَمَ
صَدَقَ أَوْ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَابْنُ آدَمَ صَدَقَ. (سابقہ ۱۰۰)

۳- باب السَّوَالِ عَنْ أَرْكَانِ الْإِسْلَامِ

١٠٢- حَقَّقْنَا قُلُوبَهُمْ وَبَنَىٰ مُعْتَمِرِينَ بِالْكَبِيرِ النَّالِدِ حَدَّثَنَا

هَاجِمُ بْنُ الْقَاسِمِ أَبُو النَّضْرِ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِی الْحَسَنِ عَنْ كَثِيرِ بْنِ أَنَسٍ ابْنِ مَالِكٍ قَالَ نَهَيْتُنَا أَنْ نَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ قَسْمٍ فَكَانَ يُعَيِّدُنَا أَنْ يَجِيءَ الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ الْعَرَبِ لَيْسَ لَهُ تَرْتُّبٌ نَسْتَسْمِعُ فَجَاءَ رَجُلٌ يَمِينُ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَقَالَ يَا مُعْتَمِدُ أَتَانَا رَسُولُكَ فَرَعَمَ لَنَا أَنْتَ تَرَعُمُ أَنْ اللَّهَ أَرْسَلَكَ قَالَ صَدَقَ قَالَ لَعَنَ خَلْقُ السَّمَاءِ قَالَ اللَّهُ قَالَ لَعَنَ خَلْقُ الْأَرْضِ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى قَالَ لَعَنَ قَسَبَ هَذِهِ الْجِبَالِ وَجَعَلَ فِيهَا مَا جَعَلَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فِي الْوُدِيِّ خَلَقَ السَّمَاءَ وَخَلَقَ الْأَرْضَ وَنَقَبَ هَذِهِ الْجِبَالِ اللَّهُ أَرْسَلَكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَرَعَمَ رَسُولُكَ أَنْ عَلَيْنَا عَمَسَ صَلَوَاتٍ فِي يَوْمِنَا وَلَيْلَتِنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فِي الْيَدِيِّ أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَرَعَمَ رَسُولُكَ أَنْ عَلَيْنَا زَكَاةً فِي أَمْرَيْنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فِي الْيَدِيِّ أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَرَعَمَ رَسُولُكَ أَنْ عَلَيْنَا صَوْمَ قَهْرٍ وَصِيَامَ فِي سَنَيْنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فِي الْيَدِيِّ أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَرَعَمَ رَسُولُكَ أَكَلْ هَلِكُنَا تَحْتَ الْهَيْبَةِ مِنْ اسْتِطْلَاقِ الْبُؤْسِ سَبِيلًا قَالَ صَدَقَ قَالَ لَمْ وَلِي قَالَ وَاللَّيْلِ بِعَيْتِكَ يَا نَبِيَّ لَا أَرِيدُ عَلَيْهِمْ وَلَا الْفُصْرَ مِنْهُمْ فَقَالَ الرَّجُلُ ﷺ كَيْفَ صَدَقَ كَيْدُ خَلْقِ الْجَنَّةِ

ابن ماجہ (۶۳) الترمذی (۶۱۹) ابی داؤد (۲۰۹۰)

ہمیں رسول اللہ ﷺ سے سوال کرنے سے روک دیا گیا اس لیے ہماری خواہش ہوئی کہ کوئی سمجھ دار دیہاتی آئے اور حضور سے سوالات کرے اور ہم حضور کے جوابات سنیں ایک دن ایک دیہاتی آیا اور کہنے لگا کہ اے محمد (ﷺ)! آپ کا قاصد ہمارے پاس آیا ہے اور کہتا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا ہے آپ نے فرمایا: اس نے سچ کہا ہے اس نے پوچھا آسمان کو کس نے پیدا کیا؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے۔ اس نے پوچھا زمین کو کس نے پیدا کیا؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس نے پوچھا زمین پر پہاڑوں کو کس نے نصب کیا؟ اور ہاتی چیریں زمین میں کس نے پیدا کیں؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس نے کہا قسم ہے اس ذات کی جس نے آسمانوں کو پیدا کیا جس نے زمین کو پیدا کیا اور پہاڑوں کو اس میں نصب کیا کیا اللہ تعالیٰ نے ہی آپ کو رسول بنایا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم پر دن اور رات میں پانچ نمازیں فرض ہیں؟ آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا ہے اس نے کہا قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو رسول بنایا ہے کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو ان نمازوں کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم پر ہمارے اسوالم میں زکوۃ بھی فرض ہے آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا اس نے پوچھا قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو رسول بنایا کیا اللہ تعالیٰ نے آپ کو اس بات کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے ہم پر سال میں ایک بار ماہ رمضان کے روزے فرض ہیں آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا اس نے کہا میں آپ کو اس ذات کی قسم دیتا ہوں جس نے آپ کو رسول بنایا ہے کیا آپ کو اللہ تعالیٰ نے اس بات کا حکم دیا ہے؟ آپ نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ کا قاصد کہتا ہے کہ ہم میں سے جو شخص حج کرنے کی طاقت رکھتا ہو اس پر حج فرض ہے آپ نے فرمایا اس نے سچ کہا حضرت انس کہتے ہیں کہ وہ دیہاتی چلا گیا اور جاتے ہوئے کہہ رہا تھا کہ قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ کو حق دے کر بھیجا ہے نہ

کرد اور کسی کو اس کا شریک نہ بناؤ نماز قائم کرو زکوٰۃ ادا کرو اپنے رشتہ داروں سے حسن سلوک کرو جب وہ شخص چلا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر اس شخص نے ان باتوں پر عمل کیا تو جنت میں جائے گا۔

عَمِلَ أَمْسَلَهُ يَدْنِيهِ مِنَ الْجَنَّةِ وَيَا عَدِيٍّ مِنَ النَّارِ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُعِصُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَقِيلُ ذَا رَحِمِكَ فَلَمَّا أَذْبَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ تَمَسَّكَ بِمَا أَمَرْتُ بِهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَيَنْتَهِ بَيْنَ آيَةٍ كَثِيرَةٍ لَنْ تَمَسَّكَ بِهِ سَاهِدَ (۱۰۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک دیہاتی آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! مجھے ایسا عمل بتائیے جس کو اختیار کرنے سے میں جنت میں چلا جاؤں آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو کسی کو اس کا شریک نہ بناؤ فرض نماز ادا کرو فرض زکوٰۃ دو رمضان کے روزے رکھو دیہاتی نے کہا قسم اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے میں ان احکام میں نہ کچھ زیادتی کروں گا اور نہ کمی جب وہ شخص چلا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی جنتی کے دیکھنے سے خوش ہوتا ہے وہ اس شخص کو دیکھ لے۔

۱۰۷- حَدَّثَنِي أَبُو ثَكْرٍ بْنُ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ حَدَّثَنَا مُعَيْبٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا جَاءَهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كُنْتُ عَلَى عَمَلٍ إِذَا عَمِلْتُهُ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَالَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُعِصُ الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ الْمَكْتُوبَةَ وَتَقِيلُ رَحِمَكَ قَالَ وَاللَّيْلِ لَكَ يَوْمَ لَا أَرِيكَ عَلَى هَذَا شَيْئًا أَبَدًا وَلَا أَنْفَعُ مِنْهُ فَلَمَّا وُلِّيَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا الْبَخَارِيُّ (۱۳۹۷) محمد بن حنفیہ (۱۳۹۸)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس نعمان بن قیس آئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ! مجھے یہ بتائیے کہ اگر میں فرض نمازیں پڑھتا رہوں حرام سے بچتا رہوں اور حلال کام کرتا رہوں تو کیا میں جنت میں چلا جاؤں گا؟ آپ نے فرمایا ہاں۔

۱۰۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو قُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ لَأَبِي قُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ الشَّعْمَانُ بْنُ قَوْقِلٍ لَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِذَا صَلَّيْتُ الْمَكْتُوبَةَ وَحَرَمْتُ الْحَرَامَ وَأَسَلْتُ الْحَلَالَ أَدْخَلَ الْجَنَّةَ لَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ نَعَمْ. سلم بن عبد الشراف (۲۳۱۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ حضرت جابر کی یہی روایت ذکر کرتے ہیں اس میں یہ اضافہ ہے کہ نعمان بن قیس نے کہا یا رسول اللہ ﷺ! میں ان احکام پر کچھ زیادتی نہ کروں گا۔

۱۰۹- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الْقَائِمِ عَنْ زَكِيَّ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَوْسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ وَابْنِ سُلَيْمَانَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّعْمَانُ بْنُ قَوْقِلٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِيَعْلِيٍّ وَزَوْجِيٍّ وَلَمْ آوِدْ عَلَى ذَلِكَ شَيْئًا.

سلم بن عبد الشراف (۲۳۲۶-۲۳۱۳)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا مجھے یہ بتائیے کہ اگر میں فرض نماز پڑھتا رہوں رمضان کے روزے رکھوں حلال کام

۱۱۰- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ قَبِيْبٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَرَ حَدَّثَنَا مَعْقِلٌ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَقَالَ أَرَأَيْتَ إِذَا

وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعِينٍ (۲۶۰۹)

ج ۷۷

۶- بَابُ الْأَمْرِ بِالْإِيمَانِ بِاللَّهِ تَعَالَى
وَرَسُولِهِ ﷺ وَشَرَائِعِ الدِّينِ وَالِدُعَاءِ إِلَيْهِ
وَالسُّوَالِ عَنْهُ وَحَقِّظِهِ وَتَبْلِيغِهِ
مَنْ لَمْ يَبْلُغْهُ

اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ پر ایمان
لانے احکام شریعت پر عمل کرنے ان کو یاد رکھنے
اور ان کی دعوت دینے اور تبلیغ کرنے کا حکم

۱۱۵- حَدَّثَنَا حَلَفُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ
أَبِي جَمْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
يَعْقُوبَ وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا عَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ عَنْ
أَبِي عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ وَلَدُ عَبْدِ الْقَيْسِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا هُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّعَةٍ وَقَدْ
حَالَتْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ كَفَّارٌ مَضْرُوبٌ لَا تَخْلُصُ إِلَيْكَ إِلَّا
بِإِنْ كَهَرِ الْحَرَامِ فَسَرْنَا بِأَمْرٍ نَعْمَلُ بِهِ وَنَدْعُو إِلَيْهِ مِنْ
وَدَائِعِنَا قَالَ أَمْرُكُمْ بِأَرْبَعٍ وَأَنْهَاكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ الْإِيمَانُ بِاللَّهِ
ثُمَّ فُسِّرَ لَهُمْ فَقَالَ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا
رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَأَنْ تُؤَدُّوا
خُمْسَ مَا خَصِمْتُمْ وَأَنْهَاكُمْ عَنِ الذَّبَاوِ وَالْحَتَمِ وَالْتِفْرِيقِ
وَالْمَقْبَرِ وَزَادَ خَلْفَ لِي بِرَوَائِهِ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ

عَقْدُ وَاحِدَةٍ (بخاری ۵۲۳-۵۲۳-۱۳۹۸-۹۵۰-۳۵۱۰)

۴۳۶۸-۴۳۶۹-۶۱۷۶-۷۲۶۶-۷۵۵۶ (بخاری ۳۶۹۲)

۴۶۷۷ (ترمذی ۱۵۹۹-۲۶۱۱) (نسائی ۵۰۴۶-۵۰۸۰)

۱۱۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَنِي
وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَالْفَاظُ لَهُمْ مُتَّفَقٌ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا
عَلِيُّ بْنُ شَيْبَةَ وَ قَالَ الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ
حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ كُنْتُ أَرَجِمُ بَيْنَ يَدَيِ
أَبِي عَبَّاسٍ وَ بَيْنَ النَّاسِ فَاتَتْهُ أَمْرَةٌ تَسْأَلُهُ عَنْ نَيْدِ الْجَبْرِ
فَقَالَ إِنْ وَلَدَ عَبْدُ الْقَيْسِ أَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنِ الْوَقْدُ أَوْ مِنَ الْقَوْمِ قَالُوا رَبِيعَةٌ قَالَ
مَرْحَبًا بِالْقَوْمِ أَوْ بِالْوَلَدِ عَمْرٍو خَزَنَاءُ وَلَا تَدْنَسِي قَالَ لَقَالُوا

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں عبد القیس کا وفد حاضر ہوا
اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے اور آپ کے درمیان قبیلہ معمر
کے کفار حاکم ہیں اور ہم صرف حرمت والے چیزوں میں آپ
کی خدمت میں حاضر ہو سکتے ہیں لہذا آپ ہمیں کسی ایسی چیز کا
حکم دیجیے جس پر ہم خود بھی عمل کریں اور اپنے قبیلہ کے لوگوں کو
بھی اس پر عمل کرنے کی دعوت دیں رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: میں تم کو چار چیزوں کا حکم دیتا ہوں اور چار چیزوں سے
روکتا ہوں اللہ پر ایمان لانا پھر رسول اللہ ﷺ نے اس کی
تفسیر کی اور فرمایا اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا
کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے رسول ہیں اور نماز
قائم کرنا زکوٰۃ ادا کرنا مال غنیمت میں سے پانچواں حصہ ادا
کرنا اور میں تم کو خشک کدو کے برتن بزرگھڑے ٹکڑی کے
برتن اور اس برتن کے استعمال سے منع کرتا ہوں جس پر روغن
قار (رال) ملا ہوا ہو خلف بن ہشام نے اپنی روایت میں یہ
اضافہ بھی کیا کہ جب آپ نے اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا ذکر
فرمایا تو اپنی انگلی سے اشارہ فرمایا۔

ابو جمرہ بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن عباس رضی
اللہ عنہما اور دوسرے لوگوں کے درمیان ترجمانی کیا کرتا تھا ایک
دفعہ ایک عورت آئی اور اس نے حضرت ابن عباس سے گھڑے
میں ہٹائے ہوئے فیذ کے بارے میں سوال کیا حضرت ابن
عباس نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں عبد القیس
کا وفد حاضر ہوا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ کون لوگ ہیں؟
ان لوگوں نے کہا ربیعہ آپ نے فرمایا ان لوگوں کو خوش آمدید
ہو یہ لوگ یہاں شرمندہ اور نادام نہیں ہوں گے ان لوگوں نے

مرض کیا کہ ہم لوگ آپ کی خدمت میں بہت دور سے آئے ہیں حضور ہمارے اور آپ کے درمیان قبیلہ بنی نضیر کے کفار حاکم ہیں اس لیے ہم حرمت واسطہ منکوں کے علاوہ اور کسی مہینہ میں آپ کی خدمت میں حاضر نہیں ہو سکتے ہیں ۲۱۔ آپ نے فرمایا کہ میں نے اپنے آپ کو نبی نہیں کہا بلکہ میں نے کہا کہ میں نے اپنے آپ کو رسول کہا ہے اور میں نے کہا کہ میں نے اپنے آپ کو نبی نہیں کہا بلکہ میں نے کہا کہ میں نے اپنے آپ کو رسول کہا ہے اور میں نے کہا کہ میں نے اپنے آپ کو نبی نہیں کہا بلکہ میں نے کہا کہ میں نے اپنے آپ کو رسول کہا ہے۔

بھی کریں اور ہم جنت میں داخل ہو جائیں حضرت ابن عباس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے انہیں چار باتوں کا حکم دیا اور چار سے روکا رسول اللہ ﷺ نے ان کو خدائے واحد پر ایمان لانے کا حکم دیا اور فرمایا: کیا تمہیں خدائے واحد پر ایمان لانے کا مطلب معلوم ہے؟ انہوں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی زیادہ جاننے والے ہیں آپ نے فرمایا اس بات کی گواہی دینا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا اور کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے رسول ہیں نماز قائم کرنا زکوٰۃ ادا کرنا رمضان کے روزے رکھنا اور مال فیصد سے پانچواں حصہ ادا کرنا اور ان کو خشک کدو سے بنائے ہوئے برتن سبز گھڑے اور روغن قارلے ہوئے برتن کے استعمال سے روکا شعبہ نے لکڑی کے برتن کا بھی ذکر کیا حضور نے فرمایا ان باتوں کو خود بھی یاد رکھو اور اپنے قبیلہ کے لوگوں تک پہنچا دو ابو بکر ابن شیبہ نے اپنی روایت میں لکڑی کے برتن کا ذکر نہیں کیا۔

بَارَسُولَ الْوَلَايَةِ لَكَ مِنْ شَيْءٍ يَجْعَلُكَ رَأً أَنْ يَتَنَاقَضَ مِنْكَ هَذَا الْحَقُّ مِنْ كُفَّارٍ مُعْتَرٍ وَرَأً لَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَزِيحَ إِلَّا فِي شَهْرِ الْحَرَامِ لَمَرْنَا بِأَبِي قَتْلٍ نَسِيرٍ مِنْ قَوْمٍ وَنَحْنُ لَمْ نَكُنْ بِمَنْزِلَةٍ كَانَتْ قَدَرُكُمْ عَنْ قَوْمٍ عَنْ تَوْبِيعٍ قَالَ وَاسْتَمِعُوا بِالْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَحْدَهُ أَنْ تَكُنْ تَلَوْنَ مَا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَحْدَهُ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ هَذَا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَرَأً الصَّلَاةِ وَرَأً الزَّكَاةِ وَصَوْمِ رَمَضَانَ وَأَنْ تَزِدُوا حَقًّا مِنَ الْمُفْنِمْ وَنَهَاهُمْ عَنِ الذَّبَاوِ وَالْحَتِمْ وَالْمَرْقِمْ قَالَ شُعْبَةُ وَرَأً قَالَ التَّيْمِمْ قَالَ وَرَأً قَالَ الْمُفْنِمْ قَالَ أَحْمَطُوهُ وَتَحْيُوا بِهِ مَنْ وَرَاءَكُمْ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ لِي وَرَأً مِنْ وَرَاءَكُمْ وَكَيْسٌ فِي رَأً التَّيْمِمْ

ساجدہ (۱۱۵)

۱۱۲۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَرَّحْنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهَنَّمِيُّ قَالَ أَنَا أَبِي قَالَ جَمِيعًا حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ نَحْوُ حَدِيثِ شُعْبَةَ وَقَالَ أَنَّهُ كُفَّ عَنَّا يَنْبَغِي الذَّبَاوِ وَالْقِيَمِ وَالْحَتِمْ وَالْمَرْقِمْ وَزَادَ ابْنُ مُعَاذٍ فِي حَدِيثِهِمْ عَنْ أَبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِلْأَنْصَارِ أَشْجَعُ عَبْدُ الْقَيْسِ إِنَّ فِيكَ لَحَصَلَتَيْنِ يُحِبُّهُمَا اللَّهُ الْعِلْمُ وَالْأَنَاءُ ساجدہ (۱۱۵)

۱۱۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَبَّ حَرَّحْنَا ابْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مَنْ لَقِيَ الْوَلَدَ ابْنَ قَتَادَةَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ

قنادہ کہتے ہیں میں نے اس شخص سے حدیث سنی ہے جس نے اس وفد سے ملاقات کی تھی جو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔ سعید بن ابی ہریرہ کہتے ہیں کہ قنادہ۔

۱۱۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَبَّ حَرَّحْنَا ابْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مَنْ لَقِيَ الْوَلَدَ ابْنَ قَتَادَةَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ

قَالَ سَعِيدٌ وَذَكَرَ قَتَادَةُ ابْنُ نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
فِي حَدِيثِهِ هَذَا أَنَّ النَّاسَ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ قَدِمُوا عَلَى
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نَحْنُ مِنْ رِبْعَةٍ وَ
بَيْتِنَا وَبَيْتِكَ كِفَارٌ مُضَرٌّ وَلَا تَقْدِرُ عَلَيْكَ إِلَّا هِيَ أَشْهُرُ
الْحَرَمِ فَمَسَرْنَا بِأَمْرِ نَأْمُرُ بِهِ مَنْ وَرَاءَنَا وَنَدْخُلُ بِهِ الْجَنَّةَ
إِذَا نَحْنُ أَعْلَنَاهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمْرُكُمْ بِأَرْبَعٍ وَ
أَنَّهُكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ أَعْبَسُوا اللَّهَ وَلَا تُشِيرُوا بِهِ شَيْئًا وَ
أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَصُومُوا رَمَضَانَ
وَاعْطُوا الْخُمْسَ مِنَ الْغَنَائِمِ وَأَنَّهُكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ هُنَّ الذَّنَاءُ
وَالْحَنَنِيمُ وَالْمَرْقُوتُ وَالتَّقْيِيرُ قَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَا عَلِمْتُكَ
بِالتَّقْيِيرِ قَالَ بَلَى جَدِّكَ تَقْرُوهُ فَتَقْلِقُونَ لِيهِ مِنَ الْقَطِيعَةِ
قَالَ سَعِيدٌ أَوْ قَالَ مِنَ الشَّجَرِ كَمْ تَصُونُ لِيهِ مِنَ الْمَاءِ حَتَّى
إِذَا سَكَنَ غُلَامُهُ شَرِبَ مَمْرَهُ حَتَّى يَنْ أَحَدَكُمْ أَوْ يَنْ أَحَدَهُمْ
تَضْرِبُ ابْنُ عَجْمٍ بِالسَّيْفِ قَالَ وَلَيْسَ الْقَوْمُ رَجُلٌ أَصَابَهُ
جَرَاةٌ كَذَلِكَ قَالَ وَكُنْتُ أَعْبَاهَا حَيَاتٍ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَقُلْتُ فَبِمَ تَشْرَبُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لِي سَقِيَّةُ
الْأَدِيمِ النَّبِيُّ يَلَاكُ عَلَى أَوْلِيَّيْهَا فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنْ أَوْحَيْنَا
كَبِيرَةَ الْجُرْدَانِ وَلَا تَبْقَى بِهَا سَقِيَّةُ الْأَدِيمِ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ
ﷺ وَإِنْ أَكَلَتْهَا الْجُرْدَانُ وَإِنْ أَكَلَتْهَا الْجُرْدَانُ وَإِنْ
أَكَلَتْهَا الْجُرْدَانُ قَالَ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ لَا شَيْءَ عَبْدُ الْقَيْسِ
إِنَّ فِيكَ لَخَصْلَتَيْنِ يُجِبُهُمَا اللَّهُ الْجِلْمُ وَالْإِنَاءُ

مسلم، تفسیر الاثراف (۴۳۷۵)

نے بیان کیا کہ انہوں نے ابونضرة کے واسطے سے حضرت
ابوسعید خدری سے روایت بیان کی کہ عبد القیس کے کچھ لوگ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ
رسول اللہ! ہم قبیلہ ربیعہ سے ہیں اور ہمارے اور آپ کے
درمیان قبیلہ مضر کے کفار حائل ہیں اس لیے حرمت والے
مہینوں کے علاوہ اور کسی مہینہ میں حاضری ہمارے لیے ممکن
نہیں ہے لہذا آپ ہم کو ایسا حکم دیجیے جو ہم اپنے قبیلہ تک
پہنچائیں اور ہم خود بھی اس پر عمل کر کے جنت میں داخل ہوں
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں تم کو چار چیزوں کا حکم دیتا
ہوں اور چار چیزوں سے روکتا ہوں اللہ تعالیٰ کی عبادت کرو
اور کسی کو اس کا شریک مت بناؤ نماز قائم کرو زکوٰۃ ادا کرو
رمضان کے روزے رکھو مال خمسیت سے پانچواں حصہ ادا کرو
اور چار چیزوں سے تم کو روکتا ہوں ان کا استعمال مت کرو
فلک کدوں کے بنائے ہوئے برتن بزرگڑے لکڑی کے
برتن اور روغن تار لے ہوئے برتن ان لوگوں نے عرض کیا
حضور آپ کو معلوم ہے لکڑی کا برتن کیسا ہوتا ہے؟ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کیوں نہیں تم لکڑی کو کھوکھلا کر کے اس میں کھجور
بھجو دیتے ہو (راوی کو شک ہے کھجوریں فرمایا یا چھو ہارے)
اور جب اس کا کچا پانی جوش کھا کر غھبر جاتا ہے تو پھر تم اس کو
پیتے ہو (جس کے نشہ کا یہ اثر ہوتا ہے) یہاں تک کہ تم میں
سے ایک شخص اپنے بچازاد کو تلواریں سے قتل کر ڈالتا ہے۔ وفد میں
سے ایک شخص تھا جس کو اسی وجہ سے زخم لگا تھا اور اس نے
رسول اللہ ﷺ سے شرم کی وجہ سے اپنا زخم چھپایا ہوا تھا اس
نے کہا میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! پھر ہم کس قسم کے برتنوں
میں پیا کریں؟ آپ نے فرمایا چڑے کی ان مشکوں میں پیر
جن کے منہ بندھے ہوئے ہوں اہل وفد نے عرض کیا یا نبی
اللہ! ہمارے علاقہ میں چوہے بکثرت ہیں وہاں چڑے کے
مشکیزہ وغیرہ نہیں رہ سکتے یہ سن کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان
ہی برتنوں میں پیا اگر چہ چوہے کاٹ ڈالیں اگر چہ چوہے کاٹ
ڈالیں اگر چہ چوہے کاٹ ڈالیں پھر رسول اللہ ﷺ نے

کی جائے گی جب وہ اس کو قبول کر لیں تو تم زکوٰۃ میں ان کا بہترین مال ہرگز نہ لینا اور مظلوم کی بددعا سے بچنا کیونکہ مظلوم کی بددعا اور اللہ تعالیٰ کے درمیان کوئی حجاب نہیں ہوتا۔

عَلَيْهِمْ خُمُسٌ صَلَّوْا مِنْ كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَغْرَبْنَاهُمْ أَنَّ اللَّهَ اقْتَرَضَ عَلَيْهِمْ صَدَقَةً تَوْحَدٌ مِنْ أَغْيَابِهِمْ فَتَوَقَّيْ لَقَرَّ إِلَيْهِمْ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَلْيَاكُفِّرُوا كُفْرَانَهُمْ وَأَمَّا دَعْوَةُ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ اللَّهِ حِجَابٌ . البخاری (۱۳۹۵-۱۴۹۶-۱۴۵۸-۲۴۴۸)

۴۳۴۷-۷۳۷۱) ابوداؤد (۱۵۸۴) الترمذی (۶۳۵-۲۰۱۴) تہذیب (۲۴۴۴-۲۵۲۱) ابن ماجہ (۱۷۸۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابن عباس سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ بن جبل کو یمن کا حاکم بنا کر بھیجا اور وہی ہدایات بیان کیں جو پہلی حدیث میں گزر چکی ہیں۔

۱۲۲- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَقَّقَنَا يَسْرُ بْنُ السَّيِّدِ حَقَّقَنَا زَكْرِيَاءُ بْنُ إِسْحَاقَ ح وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ زَكْرِيَاءَ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ بَعَثَ مُعَاذًا إِلَى الْيَمَنِ فَقَالَ إِنَّكَ سَتَلْقَى قَوْمًا يَعْطُونَكَ لِقَاؤَهُمْ فَمَا يَكُنْ مِنْهُمْ حَبِيبٌ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ بن جبل کو یمن کا حاکم بنا کر بھیجا تو فرمایا: تم اہل کتاب کے پاس جاؤ گے سب سے پہلے انہیں اللہ تعالیٰ کی عبادت کی دعوت دینا جب وہ اس کو قبول کر لیں تو ان کو بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر دن اور رات میں پانچ نمازیں فرض کی ہیں جب وہ اس حکم کی قیبل کر لیں تو انہیں بتانا کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر زکوٰۃ فرض کی ہے جو ان کے اسوا سے لے کر اجمی کے فراء میں تقسیم کر دی جائے گی جب وہ اس کو مان لیں تو ان سے زکوٰۃ لینا لیکن ان کے بہترین مال سے تعرض نہ کرنا۔

۱۲۳- حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ سُلَيْمٍ حَدَّثَنَا الْعِشِيُّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَهُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَنَسٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَمَّا بَعَثَ مُعَاذًا إِلَى الْيَمَنِ قَالَ إِنَّكَ سَتَلْقَى عَلَى قَوْمٍ أَهْلٌ يَنْبَغُ لَكَ أَنْ تَعْلَمَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ عِبَادَةُ اللَّهِ فَإِذَا هَرَفُوا اللَّهُ لَا تَغَيِّرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ قَدْ لَزَّخَ عَلَيْكَ خُمُسَ صَلَّوْا مِنْ كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَأَغْرَبْنَاهُمْ أَنَّ اللَّهَ اقْتَرَضَ عَلَيْهِمْ صَدَقَةً تَوْحَدٌ مِنْ أَغْيَابِهِمْ فَتَوَقَّيْ لَقَرَّ إِلَيْهِمْ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوا لِذَلِكَ فَلْيَاكُفِّرُوا كُفْرَانَهُمْ وَأَمَّا دَعْوَةُ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ اللَّهِ حِجَابٌ . البخاری (۱۳۹۵-۱۴۹۶-۱۴۵۸-۲۴۴۸)

جب تک لوگ لا الہ الا اللہ نہ کہیں ان سے قتال کرنے کا حکم

۸- بَابُ الْأَمْرِ بِقِتَالِ النَّاسِ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کا وصال ہو گیا اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ خلیفہ مقرر ہوئے اور عرب کے بعض قبائل مرتد ہو گئے اور حضرت ابو بکر نے انہیں زکوٰۃ کے خلاف جنگ کا ارادہ کیا تو حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے حضرت صدیق اکبر

۱۲۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبِيدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا كُنْتُ فِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاسْتُخْلِفَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ بَعْدَهُ وَكَفَرَتْ مِنْ كُفْرٍ بِالْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِأَبِي بَكْرٍ كَيْفَ تُقَاتِلُ

سے عرض کیا آپ ان لوگوں سے کس طرح جنگ کر سکتے ہیں جبکہ رسول اللہ ﷺ کا ارشاد یہ ہے کہ مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ لا الہ الا اللہ نہ کہہ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان و مال محفوظ ہے البتہ جس شخص نے احکام اسلامیہ کی خلاف ورزی کی اس سے مواخذہ ہوگا اور اس کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے حضرت ابو بکر نے اس کے جواب میں فرمایا یہ خدا میں اس شخص سے ضرور جنگ کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ کی ادائیگی میں فرق کرے گا کیونکہ مال زکوٰۃ میں اللہ کا حق ہے۔ یہ خدا اگر یہ لوگ رمی گئے اس گلوے کو دیے سے بھی انکار کریں جس کو وہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دیا کرتے تھے تو میں ان سے جنگ کروں گا۔ حضرت عمر فرماتے ہیں کہ یہ خدا میں نے سمجھ لیا کہ اللہ تعالیٰ نے اس معاملہ میں حضرت ابو بکر کا یہ مکمل دیا ہے اور مجھے یقین ہو گیا کہ سب بات یہی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ لا الہ الا اللہ نہ پڑھ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے البتہ اگر کسی شخص نے اسلامی احکام کی خلاف ورزی کی تو اس سے مواخذہ ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ لا الہ الا اللہ کی گواہی دیں اور میری رسالت کا اقرار نہ کر لیں اس کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے حضرت ابو ہریرہ کی یہی

النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَمِيزَتْ أُنْثَى الْقَائِلِ النَّاسَ عَتَى يَغُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَدْ قُصِمَ عِشَى مَالَهُ وَنَفْسُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَاللَّهِ لَا قَائِلَ مَنْ فَزَقَ بَيْنَ الضُّلُوفِ وَالزُّكُوفِ فَإِنَّ الزُّكُوفَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَتَّعُونِي عَقَالًا كَانُوا يُؤْكِلُونَ النَّاسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَعَلَّاتَهُمْ عَلَى مَتْنِهِ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَوْلُ اللَّهِ مَا قَوْلًا أَنْ رَأَيْتُ اللَّهَ قَدْ كَسَحَ حَلَّتْ أَيْ بَكَّرَ لِأَقْبَالٍ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ.

بخاری (۱۳۹۹-۱۴۵۷-۲۹۴۶-۲۹۲۴-۷۲۸۴-۷۲۸۵)

ابن ماجہ (۱۵۵۶-۱۵۵۷) ترمذی (۳۶۰۷) ابن ابی شیبہ (۳۴۴۳-۳۰۹۱)

۳۰۹۲-۳۰۹۳-۳۰۸۰-۳۹۸۱-۳۹۸۲-۳۹۸۵

محمد بن اسحاق (۱۰۶۶)

۱۲۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى وَاحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ أَحْمَدُ حَدَّثَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَخْبَرَنَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمِيزَتْ أُنْثَى الْقَائِلِ النَّاسَ عَتَى يَغُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصِمَ عِشَى مَالَهُ وَنَفْسُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ وَقَالَ (۳۰۹۰) محمد بن اسحاق (۱۲۳۳)

۱۲۶۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنِ ابْنِ عَدَى الطَّبِيعِيِّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي رَازِدٍ عَنْ عَنِ الْعَلَاءِ وَحَدَّثَنَا أُمِّةُ بْنُ يَسْلَجٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ عَثْوَةَ الرَّحْمَنِ ابْنِ مَعْلُوبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمِيزَتْ أُنْثَى الْقَائِلِ النَّاسَ عَتَى يَغُولُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَيُؤْمِنُوا بِنَبِيِّي وَيَتَّقُوا حَسْبُكُمْ ذَلِكَ عَصِمُوا عِشَى مَالِهِمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ محمد بن اسحاق (۱۴۰۱۶)

۱۲۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ

روایت بیان کی ہے۔

یہ سب عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ جَابِرٍ وَ عَنْ أَبِي
صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَرْتُ أَنْ
أَقِيلَ النَّاسَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ.

اسہالی (۳۹۸۷) ابن ماجہ (۳۹۲۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک وہ لا الہ الا اللہ نہ کہہ لیں اور لا الہ الا اللہ کہنے کے بعد میری طرف سے ان کی جان اور مال محفوظ ہے البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا اور ان کے باطن کا حال اللہ کے سپرد ہے پھر آپ نے ایک آیت تلاوت فرمائی (جس کا ترجمہ یہ ہے) آپ محض لوگوں کو نصیحت کرنے والے ہیں ان پر جبر کرنے والے نہیں ہیں۔

۱۲۷- حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ ح
وَ حَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَيْمُونٍ عَنْ
مُهَذَّبٍ قَالَ جِئْتُمَا حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَرْتُ أَنْ أَقِيلَ النَّاسَ حَتَّى
يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَإِنَّا قَالُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمُوا
مِثْلِي وَمَالَهُمْ وَأَمْرُهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ ثُمَّ
قَرَأَ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ لَنْتَ عَلَيْهِمْ وَمُصْطَفٍ. محمد بن بشر (۷۴۳)

۱۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ الْمُصَنِّعِيُّ مَالِكُ بْنُ عَمْرِو
الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ
وَالِدِ بْنِ مَعْمَدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَرْتُ أَنْ
أَقِيلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ مُعْتَمِدًا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوا
عَصَمُوا مِثْلِي وَمَالَهُمْ وَأَمْرُهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحَسَابُهُمْ
عَلَى اللَّهِ. البخاری (۲۵) محمد بن بشر (۷۴۳)

حضرت عہد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے اس وقت تک لوگوں سے جنگ کرنے کا حکم دیا گیا ہے جب تک کہ وہ اللہ تعالیٰ کی توحید اور محمد ﷺ کی رسالت کی گواہی نہ دیں اور نماز اور زکوٰۃ کو ادا نہ کریں اس کے بعد میری طرف سے ان کی جانیں اور اموال محفوظ ہیں البتہ اسلامی احکام کی خلاف ورزی پر ان سے مواخذہ ہوگا اور ان کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے۔

۱۲۹- حَدَّثَنِي سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ
حَدَّثَنَا مِزْوَانُ بْنُ يَحْيَى الْفَزَارِيُّ عَنْ أَبِي مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ
قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
وَتَكْفَرَ مَا يُعْبَدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَرَّمَ مَالَهُ وَ دَمُهُ وَ حِسَابُهُ
عَلَى اللَّهِ. مسلم بن الحنفیہ (۴۹۷۸)

ابو مالک کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے کلمہ پڑھا اور حرام باطل خداؤں کا انکار کیا اس کی جان اور مال محترم اور محفوظ ہے اور اس کے باطن کا حال اللہ تعالیٰ کے سپرد ہے۔

۱۳۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرِو
الْأَحْمَرِيُّ وَ حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ
هَارُونَ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ
ﷺ يَقُولُ مَنْ رَعَى اللَّهَ ثُمَّ ذَكَرَ يَوْمَهُ. ماجہ (۱۲۹)

ابو مالک کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ تعالیٰ کو ایک مانا۔۔۔۔۔ اس کے بعد مذکورہ بالا حدیث بیان کی۔

موت کے وقت غرغره موت سے پہلے ایمان

۹- بَابُ الْكَلْبِ عَلَى صَبْحَةِ إِسْلَامِهِ مَنْ

لانے کی صحت، مشرکین کے لیے استغفار
کا منسوخ ہونا اور اس پر دلیل کہ شرک
پر مرنے والا جہنمی ہے

حَضَرَةُ الْمَوْتُ مَا لَمْ يَشْرَعْ فِي التَّوْبَةِ وَ
هُوَ الْغُرْعَةُ وَتَسْبِيحُ جَوَارِي الْإِسْتِغْفَارِ
لِلْمُشْرِكِينَ وَالذَّلِيلِ عَلَى أَنْ مَاتَ
عَلَى الشُّرُوكِ فَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ
وَلَا يُنْقِذُهُ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ مِنَ الْوَسَائِلِ
۱۳۱- حَدَّثَنَا حَرَمَةُ بْنُ بَهْمٍ التُّمَيْمِيُّ أَخْبَرَنَا عَنْهُ

سعید بن مسیب کے والد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
جب ابو طالب کی وفات کا وقت قریب آ پہنچا تو رسول اللہ
ﷺ ان کے پاس تشریف لے گئے اس وقت ابو طالب کے
پاس ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی اسہم بھی موجود تھے رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: اے چچا ایک بار لا الہ الا اللہ کہو تو میں
تمہارے حق میں اسلام کی گواہی دوں گا ابو جہل اور عبد اللہ بن
ابی اسہم کہنے لگے اے ابو طالب! کیا تم اپنے باپ عبد المطلب
کی ملت کو چھوڑ رہے ہو۔ رسول اللہ ﷺ مسلسل ابو طالب کو
کلمہ پڑھنے کی تلقین کرتے رہے بہر حال ابو طالب نے جو
آخری الفاظ کہے وہ یہ تھے میں اپنے باپ عبد المطلب کی ملت
پر ہوں اور لا الہ الا اللہ کہنے سے انکار کر دیا رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: یہ خدا میں اس وقت تک تمہارے لیے مغفرت کی دعا
کرتا رہوں گا جب تک اللہ تعالیٰ اس سے روک نہ دے اس
لیے اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی: (ترجمہ) نبی اور
مسلمانوں کے لیے مشرکین کی مغفرت کی دعا کرنا جائز نہیں
خواہ وہ ان کے رشتہ دار کیوں نہ ہوں جب کہ ان کا جہنمی ہونا
معلوم ہو چکا ہو۔ اور ابو طالب کے بارے میں یہ آیت بھی
نازل فرمائی: (ترجمہ) ہر وہ شخص جس کو آپ چاہیں آپ اس
میں ہدایت جاری نہیں کر سکتے۔ البتہ اللہ تعالیٰ جس کے حق میں
چاہتا ہے ہدایت پیدا فرما دیتا ہے اور وہ ہدایت پانے والوں
سے بخوبی واقف ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہی حدیث روایت کی مگر
اس میں ان دونوں کا ذکر نہیں کیا۔

الْبَوْنِ وَقَبِ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ
أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَقَدْ حَضَرْتُ أَبَا
طَالِبٍ الْوَلَاءَ بَعَاثَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَوَجَدَ عِنْدَهُ أَبَا جَهْلٍ
وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أُمَيَّةَ ابْنَ الْمُؤَيَّرَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَا عَمِي قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ كَلِمَةً أَشْهَدُ لَكَ بِهَا عِنْدَ اللَّهِ
فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ أَبِي أُمَيَّةَ يَا أَبَا طَالِبٍ اتَّوَعَّبُ
عَنْ رَبِّكَ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ لَقَدْ نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ يَدَيْهَا
فَلَبَّوْهُ وَيَعِدُ لَكَ بِذَلِكَ الْمَقَالَةَ حَتَّى قَالَ أَبُو طَالِبٍ أَيْمَنَ مَا
تَكَلَّمْتُمْ هُوَ عَلَى يَدَيْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَأَبَى أَنْ يَقُولَ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آم وَاللَّهِ لَا سَتُغْفِرَنَّ لَكَ
مَا لَمْ أَلَهُ مِنْكَ فَانْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا كَانَ لِلْيَقِينِ وَالْيَقِينِ
أَمْسُوا أَنْ تَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَئِي قُرْبَى مِنْ
بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَانْزَلَ اللَّهُ
عَزَّ وَجَلَّ لَيْسَ أَبِي طَالِبٍ لَقَالَ يَرْسُولُ اللَّهِ ﷺ لَكَ لَا
تَهْدِي مَنْ أَهْبَتَ وَلَكِنْ اللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَهْلَمُ
بِالْمُهْتَدِينَ. (الحارثي: ۱۳۶۰-۳۸۸۴-۴۶۷۵-۴۷۷۲-۶۶۸۱)
السنائي (۲۰۴۴) تخریج وشرح (۱۲۸)

۱۳۲- وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَرْوَاهِمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا
أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ وَحْدَةَ حَدَّثَنَا
الْحَكَمِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ وَهَّابٍ
يَرْوَاهُمُ ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ كِلَابٍ عَنْ

الرَّحْمَنِي بِهَذَا الْإِسْلَامِ وَلَا عَمْرَؤُا حَدَّثَ عَنْ صَلَاحٍ رَأَيْتُهُ
عِنْدَ قَوْلِهِ قَاتِلُوا الْمُشْرِكِينَ وَلَمْ يَكُنْ الْأَبْتَيْنِ وَقَالَ لِي
حَدَّثَنِي وَرَبُّكَ دَانِي بِحَدَّثِكَ الْمَقَالَةِ وَلِي حَدَّثَنِي مَعْتَمِرٌ
فَكَانَ هَذِهِ الْمَقَالَةُ الْكَلِمَةُ فَلَمْ يَزَلْ يَدْعُو بِهِ سَابِقًا (۱۳۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے اپنے چچا (ابوطالب) کی موت کے وقت فرمایا:
آپ لا الہ الا اللہ پڑھ لیں میں قیامت کے دن آپ کے
اسلام کی گواہی دوں گا لیکن ابوطالب نے انکار کر دیا اس وقت
یہ آیت نازل ہوئی: لَنْ يَكْفُرَ لَكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ الْآيَةَ۔

الترمذی (۳۱۸۸)

۱۳۴- حَدَّثَنِي مُسْعِدُ بْنُ حَبِيبٍ بَنِي مَبْنُونٍ حَدَّثَنَا
يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ
وَالْأَشَجِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِعَبِيدِهِ
قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ لَكُمْ بِهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالَ لَوْ لَا أَنَا
تُعْزِرُنِي فَرَسِي يَقُولُونَ إِنَّمَا حَمَلَهُ عَلَيِّ ذَالِكَ الْجَوْعُ
لَا تَعْرِضْ بِهَا فَبَيْنَكَ بَيْنَ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى إِنَّكَ لَا تَهْدِي
مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ سَابِقًا (۱۳۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے اپنے چچا (ابوطالب) سے فرمایا آپ کلمہ پڑھ
لیجئے میں قیامت کے دن آپ کے اسلام کی گواہی دوں گا ابو
طالب نے کہا اگر مجھے قریش کی ان باتوں سے عار نہ ہوتا کہ
ابوطالب موت سے ڈر کر مسلمان ہو گیا تو میں کلمہ پڑھ کر
تمہاری آنکھیں ٹھنڈی کر دیتا اس وقت اللہ تعالیٰ نے آیت
نازل فرمائی: إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ
يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ۔

جس شخص کا توحید پر خاتمہ ہوا وہ جنت میں
قطعی طور پر داخل ہوگا

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس ایمان پر مرا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی
عبادت کا مستحق نہیں ہے وہ جنت میں داخل ہوگا۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت عثمان کی یہی
روایت بیان کی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم

۱۰- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَاتَ

عَلَى التَّوْحِيدِ دَخَلَ الْجَنَّةَ قَطْعًا

۱۳۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَدَهْرُ بْنُ حَرْبٍ
بِكَلَامِهِمَا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ
عُمَرَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ حُمْرَانَ
عَنْ عُفْفَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَاتَ وَهُوَ بِعَلَمٍ
إِلَّا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ سَلَامًا سَلَامًا (۹۷۹)

۱۳۶- حَدَّثَنِي مُسْعِدُ بْنُ حَبِيبٍ بَنِي مَبْنُونٍ حَدَّثَنَا
يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْعَدَنِيُّ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ أَبِي
يَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ حُمْرَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ عُفْفَانَ يَقُولُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ سَوَاءٌ سَلَامًا سَلَامًا (۹۷۹)
۱۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَدَهْرُ بْنُ حَرْبٍ

جَعَلْتَنِي أَمِيرَ الْكُفَرِ هَاشِمُ بْنُ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا عُمَيْدُ اللَّهِ
الْأَسَدِيُّ عَنْ تَالِيكِ بْنِ مَعْلُومٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَيْبٍ
عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ مَنَّاعٌ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ
مَيْسِرٌ قَالَ فَهَدَتْ أَزْوَاجُ الْقَوْمِ قَالَ حَتَّى هَمَّ بِتَخْرِيقِهِمْ
سَكْرَتُهُمْ قَالَ فَلَمَّا كُنُوا بِمَكَّةَ وَكُنُوا بِاللَّهِ كُنْ عَشَاةً نَاثِلَةً
مِنْ أَزْوَاجِ الْقَوْمِ لَدَّ هَوَاتٍ اللَّهُ عَلَيْهَا قَالَ لَقَعَلَّ قَالَ لِقَاعَةٌ
لَوْ الْبَسَرُ بِسِرِّهِ وَكُو الْقَسِيرُ بِتَسْمِيرِهِ قَالَ وَقَالَ مُبْتَدِئًا
وَكُو الْقَوَا بِسَوَابِهِ فُلُكٌ وَمَا كَانُوا يَفْتَقُونَ بِالنَّوَى قَالَ
كَانُوا بِمَشْرُوقَةٍ وَيَسْرُونَ عَلَيْهِمُ الْمَاءَ قَالَ فَذَقَّا عَلَيْهَا قَالَ
حَتَّى سَلَا الْقَوْمُ أَزْوَاجَهُمْ قَالَ فَقَالَ عَنْ ذَلِكَ أَلْقَاهُ أَنْ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَلِيمٌ رَسُولُ اللَّهِ لَا يَلْقَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَهْتَا
عَمْدَهُ هُوَ خَاكِبٌ فِيهِمَا لَا دَخَلَ الْجَنَّةَ

مسلم تخریفات (۱۳۸-۶)

رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر (غزوہ تبوک) میں جا رہے
تھے کہ راہِ راہِ ختم ہو گیا رسول اللہ ﷺ کا خیال تھا کہ بعض
اورٹ و بگ کر دیے جائیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے عرض کیا
یا رسول اللہ! کاش آپ لوگوں کے بچے کچھ کھانے کو جمع کر
سکے اس پر برکت کی دعا فرما دیا انھوں نے ایسا ہی کیا پھر اس
مجلس کے پاس گھومنا وہ گھوم گئے آئے اور اس کے پاس
بجوریں تھیں وہ بجوریں لے آیا۔ مجاہد نے کہا اور جس کے
پاس گھلیاں تھیں وہ گھلیاں لے آیا۔ راوی نے کہا میں نے
مجاہد سے پوچھا کہ گھلیوں کا وہ لوگ کیا کرتے تھے؟ مجاہد نے
کہا ان کو چوس کر پانی پی لیتے تھے حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے ان تمام چیزوں کو اکٹھا کر کے دعا
فرمائی جس کی برکت سے وہ کھانا اس قدر زیادہ ہو گیا کہ تمام
لوگوں نے اپنے برتنوں کو بھر لیا یہ دیکھ کر رسول اللہ ﷺ نے
کہا میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں
اور یہ کہ میں اللہ کا رسول ہوں جو شخص توحید و رسالت پر ایمان
کی حالت میں اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا وہ بچتی ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ یا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما
نے بیان فرمایا کہ غزوہ تبوک کے سفر میں لوگوں کو سخت بھوک
لگی ہوئی تھی صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! اگر آپ
ہمیں اجازت دیں تو ہم پانی لانے والے اونٹوں کو ذبح کر کے
کھالیں اور چربی کا تیل بنالیں رسول اللہ ﷺ نے اجازت
دے دی اتنے میں حضرت عمر آ گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ
ﷺ اگر آپ نے ایسا کیا تو سواریاں کم ہو جائیں گی البتہ
آپ لوگوں کا بچا ہوا کھانا منگوا لیجئے اور اس پر برکت کی دعا
کیجئے اللہ تعالیٰ سے امید ہے کہ وہ برکت عطا فرمائے گا رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تمیک ہے اور ایک چمڑے کا دسترخوان بچھا
دیا پھر لوگوں کا بچا ہوا کھانا منگوا لیا کوئی شخص اپنی ہتھیلی میں جوڑ
اور کوئی کھجوریں اور کوئی روٹی کے ٹکڑے لیے چلا آ رہا تھا یہ
سب چیزیں مل کر بہت تھوڑی مقدار میں جمع ہوئیں رسول اللہ
ﷺ نے برکت کی دعا فرمائی پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ

۱۳۸- وَحَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عَمَّانٍ وَابُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ
الْعَلَاءِ جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُصَابِيحَةَ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو
مَعْلُومٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
أَبِي سَعِيدٍ هَكَتَ الْأَعْمَشَ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ غَزْوَةِ تَبُوكَ
أَصَابَ النَّاسَ سَجَاعَةٌ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كُونُوا أَذْوَكَ
فَنَحْنُ رَاكِبُونَ أَصْحَابُكَ لَنَا كُنَّا وَآلَعْنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
الْمَعْلُومُ قَالَ لِقَاعَةٌ هَمَزٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ لَقَعْتُ قَالَ
الْكُفَرُ وَلَكِنْ اذْعُهُمْ بِقَطِيعِ أَزْوَاجِهِمْ ثُمَّ اذْعِ اللَّهُ لَهُمْ
عَلَيْهَا بِالْبَرِّ كَوَلَّ اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَ فِي ذَلِكَ رَسُولٌ
الْمُوْجِبُ تَعَمُّ قَالَ فَلَمَّا بَسِطَ قَبَسَطَهُ ثُمَّ دَعَا بِقَطِيعِ
أَزْوَاجِهِمْ قَالَ لِقَاعَةٌ الرَّجُلُ يَجْعَلُ يَكْفِي كَرَفَةً قَالَ وَجَعَلَ
يَجْعَلِي الْأَخْسَرُ يَكْفِي تَعَمُّ قَالَ وَبِجَعَلِي الْأَخْسَرُ يَكْسَرُ
حَتَّى اجْتَمَعَ عَلَى الْبَطْنِ مِنْ ذَلِكَ كَسِيءٌ بَرِيءٌ قَالَ لَمَّا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْبَرِّ كَوَلَّ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ خُذُوا مِنْ أَوْجَعِكُمْ

کے

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے معاذ! کیا تم جانتے ہو اللہ کا بندوں پر کیا حق ہے؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی خوب جانتا ہے، آپ نے فرمایا یہ کہ وہ اللہ تعالیٰ کی عبادت کریں اور کسی چیز کو اس کا شریک نہ قرار دیں، پھر فرمایا کیا تم جانتے ہو کہ جب بندے یہ احکام بجالائیں تو ان کا اللہ تعالیٰ پر کیا حق ہے؟ میں نے عرض کیا اللہ اور اس کا رسول ہی خوب جانتے والا ہے، فرمایا یہ کہ اللہ تعالیٰ ان کو عذاب نہ دے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث روایت کی ہے اس میں یہ تغیر ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے معاذ بن جبل کو بلایا اور پھر یہ مکالمہ ہوا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اور ہمارے ساتھ دیگر صحابہ کے علاوہ حضرت ابو بکر صدیق اور عمر فاروق رضی اللہ عنہما بھی بیٹھے ہوئے تھے، اچانک رسول اللہ ﷺ اٹھ کر چلے گئے اور کافی دیر تک تشریف نہ لائے تو ہمیں خوف ہوا کہ کہیں خدا نخواستہ آپ کو کوئی تکلیف نہ پہنچی ہو اس خیال سے ہم سب کھڑے ہو گئے سب سے پہلے میں گھبرا کر آپ کی تلاش میں نکلا اور انصار بنی تمیم کے باغ تک پہنچ گیا، میں باغ کے چاروں طرف گھومتا رہا لیکن مجھے امداد جانے کے لیے کوئی دروازہ نہ ملا۔ اتفاقاً ایک نالہ دکھائی دیا جو باہر کے کونوں سے باغ کے اندر کی طرف جا رہا تھا، میں لومڑی کی طرح گھسٹ کر اس نالہ کے راستہ رسول اللہ ﷺ تک پہنچا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ابو ہریرہ! میں نے عرض کیا جی یا رسول اللہ! حضور نے فرمایا کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ ہمارے درمیان تشریف فرما تھے پھر آپ اچانک اٹھ کر تشریف لے گئے، آپ کی واپسی میں دیر ہو گئی اس وجہ سے ہمیں خوف دامن گیر ہوا کہ کہیں دشمن آپ کو تہاد کچھ کر پریشان نہ کریں، ہم

۱۴۴- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ وَالْأَشْعَثِ بْنِ سُلَيْمٍ أَنَّكَمَا سَمِعَا الْأَسْوَدَ بْنَ هِلَالٍ يُحَدِّثُ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مُعَاذُ الْكَرِيِّ مَا حَقَّ اللَّهُ عَلَى الْبَيِّنَةِ قَالَ اللَّهُ ﷻ وَرَسُولُهُ أَهْلَكُمْ قَالَ أَنْ يُعَذِّبَ اللَّهُ وَلَا يُغَيِّرَ كَيْدَ بِهِ قَبِيلًا قَالَ الْكَرِيُّ مَا حَقَّهُمْ عَلَيْهِمْ إِنْ لَعَلُّوا ذَلِكَ فَلَنْتُ اللَّهُ ﷻ وَرَسُولُهُ أَهْلَكُمْ قَالَ أَنْ لَا يُعَذِّبَهُمْ. البخاری (۷۳۷۲) تحفہ الاثرین (۱۱۳-۶)

۱۴۵- حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي حُصَيْنٍ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاذًا يَقُولُ دَعَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَجَبْتُهُ فَقَالَ هَلْ تَقْدِرُ مَا حَقَّ اللَّهُ عَلَى النَّاسِ بِتَحْوِيلِهِمْ. سابقہ (۱۴۴)

۱۴۶- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ يُونُسَ الْحَدَّادِيُّ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو كَبِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ كُنَّا فُجُودًا حَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَعَ ابْنِ أَبِي كَبِيرٍ وَعُمَرُ بْنُ الْقَاسِمِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ بَيْنِ أَظْهُرِنَا فَأَبْطَأَ عَلَيْنَا وَغَشِيْنَا أَنْ يُقْلَعَ دُونَنَا وَفَرَعْنَا قَلَمْنَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ قَرَعَ فَخَرَجْتُ ابْتِغَاءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ خَشِيَ أَنْ يَكُنَّا حَتِيطًا لِلْأَنْصَارِ لِنَبِيِّ النَّجَارِ فَذَرْتُ بِهِ هَلْ أَجِدُكَ يَا أَبَا قَلْبَمٍ أَجِدُكَ يَا ذَا رَيْحٍ يَدْخُلُ فِي جَوْفِ حَتِيطٍ مِنْ بَيْتِ خَيْلِ بَجْدٍ وَالتَّرْبِيعِ الْجَمْعُ قَالَ فَاسْتَفْرَضْتُ كَمَا يَحْتَفِزُ الْعُكْلَبُ لَدَخْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَقُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا سَأَلْتُكَ قَالَ كُنْتُ مَعَنَا أَظْهُرِنَا فَأَبْطَأَ عَلَيْنَا فَغَشِيْنَا أَنْ يُقْلَعَ دُونَنَا فَخَرَجْتُ فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ قَرَعَ فَكُنْتُ خَلْفَ هَذَا الْحَتِيطِ كَمَا يَحْتَفِزُ الْعُكْلَبُ وَهُوَ لَدَى النَّاسِ وَرَأَيْتُ فَقَالَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ وَاهْطَرِئِي نَعْلَيْكِ فَقَالَ الْعُكْلَبُ يَنْتَقِلُ هَاتَيْنِ قَمِيْنِ لَيْسَتْ مِنْ زَوْجِ هَذَا الْحَتِيطِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَشْفِقًا بِهَا قَلْبَهُ قَبِيْرُهُ بِالْحَتِيطِ فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ لَقِيْتُ عُمَرُ

مِنْ الْمُتَحَابِّينَ لَقَالَ مَا هَاتَيْنِ الْكَلْبَانِ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قُلْتُ هَاتَيْنِ نَعْلَا رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَتَخَيَّنُ بَعْثًا مِنْ لَوْثٍ يَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُطَهَّرًا بِهَا كَلْبَةُ بَشْرَةَ بِالْحَبَشَةِ قَالَ فَحَرَّبَ عُمَرُ بِهِمَا بَيْنَ قَتَنِىٍّ فَحَرَّزْتُ لِإِسْحَاقَ لَقَالَ أَرِجِعْ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَجْهَشْتُ لِمَكَاهِ وَرَكِبَتِ عُمَرُ لِيَاكَا هُوَ عَلَى الْبَرَى لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا لَكَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قُلْتُ لَقِيتُ عُمَرَ كَأَنَّهُ يَأْتِيهِ بِتَقْطِيبٍ بِهِ فَحَرَّبَ بَيْنَ كَلْبَتَيْنِ حَرَّزْتُ لِعُمَرَ زَيْلِشِي لَقَالَ أَرِجِعْ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا عُمَرُ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا قَعَلْتَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ وَأَمِنْ أَمْنَتِ أَبَا هُرَيْرَةَ بِتَعْلِيكَ مَنْ لَقِيتُ يَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُطَهَّرًا بِهَا كَلْبَةُ بَشْرَةَ بِالْحَبَشَةِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَلَا تَفْعَلْ قَاتِنِ أَغْشَى أَنْ يَتَكَلَّمَ النَّاسُ لَتَعْلِيهِمْ يَحْمِلُونَ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَتَعْلِيهِمْ. سلم جزء الاشراف (۱۴۸/۴۳)

سب گھبرا کر اٹھ کھڑے ہوئے اور سب سے پہلے میں آپ کی تلاش میں نکلا۔ میں میں اس بارگ تک پہنچا اور لومڑی کی طرح گھسٹ کر بارگ کے اندر آ گیا، باقی صحابہ میرے پیچھے آ رہے ہیں رسول اللہ ﷺ نے اپنی طین مبارک مجھے حفا فرمائیں اور فرمایا اے ابو ہریرہ! میری یہ دونوں جوتیاں لے کر چلے جاؤ اور بارگ کے باہر جو شخص تم کو کلمہ طیبہ کی دلی یقین سے شہادت دیتا ہوا ملے اس کو جنت کی بشارت دے دو۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ بارگ کے باہر سب سے پہلے میری ملاقات حضرت عمر سے ہوئی۔ انہوں نے پوچھا اے ابو ہریرہ! یہ جوتیاں کبسی ہیں؟ میں نے کہا یہ رسول اللہ ﷺ کی جوتیاں ہیں جو حضور نے مجھے اس لیے دی ہیں کہ جو شخص بھی مجھے یقین کے ساتھ کلمہ طیبہ کی گواہی دیتا ہوا ملے اس کو میں جنت کی بشارت دے دوں یہ سن کر حضرت عمر نے میرے سینہ پر ایک پتھر مارا جس کی وجہ سے میں بیٹھ کے تل گر پڑا پھر حضرت عمر نے مجھ سے کہا رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں داخل ہوا پس رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پہنچ کر رونے لگا ساتھ ہی حضرت عمر بھی پہنچ گئے رسول اللہ ﷺ نے پوچھا اے ابو ہریرہ! کیا ہوا؟ میں نے عرض کیا سب سے پہلے میری ملاقات حضرت عمر سے ہوئی میں نے ان کو آپ کا پیغام پہنچایا انہوں نے میرے سینہ پر پتھر مار کر مجھے بیٹھ کے تل گرا دیا اور کہا اب پس چلے جاؤ رسول اللہ ﷺ نے حضرت عمر سے پوچھا تم نے ایسا کیوں کیا؟ حضرت عمر نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا واقعی آپ نے ابو ہریرہ کو اپنی جوتیاں دے کر بھیجا تھا کہ جو شخص اسے یقین قلب کے ساتھ کلمہ طیبہ کی گواہی دیتا ہوا ملے اس کو یہ جنت کی بشارت دے دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہاں! حضرت عمر نے عرض کیا حضور ایسا نہ کریں کیونکہ مجھے اندیشہ ہے کہ لوگ پھر کلمہ پر ہی بھروسہ کر کے بیٹھ جائیں گے ان کو عمل کرنے دیجیے آپ نے فرمایا اچھا پھر انہیں عمل کرنے دو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک سواری پر سوار تھے اور حضرت معاذ بن

۱۴۷- حَقَّقْنَا لَأَسْحَقُ بْنُ مَضْعُونٍ أَتَيْنَا مَعَاذَ بْنَ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ

جبل آپ کے پیچھے بیٹھے ہوئے تھے حضور نے فرمایا یا معاذ! حضرت معاذ نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے پھر فرمایا یا معاذ! حضرت معاذ نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے پھر فرمایا: اے معاذ! حضرت معاذ بن جبل نے کہا لیک یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جو شخص اس بات کی گواہی دے کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ محمد اللہ کے بندے اور رسول ہیں اللہ تعالیٰ اس شخص کو دوزخ پر حرام کر دے گا۔ حضرت معاذ نے عرض کیا کہ حضور! میں لوگوں کو یہ خوش خبری نہ سناؤں آپ نے فرمایا پھر لوگ اس پر اعتماد کر کے بیٹھ جائیں گے پھر حضرت معاذ نے موت کے وقت گناہ سے بچنے کے لیے یہ حدیث بیان کر دی۔

الَّذِي كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ وَرَدَّ يَدَهُ عَلَى الرَّجُلِ فَقَالَ يَا مُعَاذُ قَالَ لَيْسَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعَدَ بِكَ قَالَ يَا مُعَاذُ قَالَ لَيْسَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعَدَ بِكَ قَالَ يَا مُعَاذُ قَالَ لَيْسَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَسَعَدَ بِكَ قَالَ مَا مِنْ عَبْدٍ بِشَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ إِلَّا حَرَّمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا تُخْبِرُهَا فَيَسْتَبْشِرُوا قَالَ إِذَا تَبَيَّنُوا فَأَخْبِرُهَا مَعَاذُ عِنْدَ مَوْتِهِ نَأْتِكُمْ. البخاری (۱۲۸) تحفہ اشرف (۱۳۶۳)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ مجھ سے محمود بن ربیع نے کہا کہ عید میں میری ملاقات عتبان بن مالک رضی اللہ عنہ سے ہوئی میں نے کہا میں نے آپ کی روایت کردہ ایک حدیث سنی ہے وہ مجھے براہ راست سنا ہے حضرت عتبان نے کہا میری آنکھوں میں کچھ تکلیف واقع ہوئی تھی اس لیے میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیغام بھیجا کہ حضور میری تمنا ہے کہ آپ میرے گھر تشریف لا کر کسی جگہ نماز پڑھ لیں تاکہ میں اس جگہ کو نماز پڑھنے کے لیے متعین کر لوں حضرت عتبان نے کہا پھر رسول اللہ ﷺ چند صحابہ کے ساتھ میرے گھر تشریف لائے رسول اللہ ﷺ نماز میں مشغول ہو گئے اور صحابہ آپس میں باتیں کرنے لگے دورانِ صلوٰۃ مالک بن دحثم کا بھی ذکر کیا گیا لوگوں نے اسے معذور اور متکبر کہا اور یہ خواہش ظاہر کی کہ حضور اس کے حق میں ہلاکت کی دعا فرمائیں رسول اللہ ﷺ نے نماز سے فارغ ہو کر ان سے پوچھا کہ کیا مالک بن دحثم اس بات کی گواہی نہیں دیتا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور میں اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں؟ صحابہ نے کہا وہ زبانی تو کہتا ہے لیکن دل سے نہیں کہتا آپ نے فرمایا جو شخص بھی اس بات کی گواہی دے گا کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں اور میں اللہ کا رسول

۱۴۸- حَقَّقْنَا شَيْئَانِ مِنْ فُرُوجِ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ بَشِيرٍ عَنْ الْمُؤَيَّزِ قَالَ حَدَّثَنَا قَابِطُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَعْدُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ عَتَبَانَ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَتَلَقَّيْتُ عَتَبَانَ فَقُلْتُ حَدَّثْتُ بِكَ حَدَّثْتُكَ قَالَ أَهْبَانِي فِي بَصَرِي بِعَظْمِ الشَّيْءِ فَجِئْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَيْتِي أُنَجِّبُ أَنْ تَلْقِيَنِي فَصَلَّيْتُ فِي مَنْزِلِي فَاتَّخَذْتُ مَقْلَبِي قَالَ فَاتَى النَّبِيَّ ﷺ وَمِنْ نِسَاءِ الَّذِينَ مِنْ أَصْحَابِهِ قَدْ خَلَّ وَهُوَ يُصَلِّي فِي مَنْزِلِي وَأَصْحَابِهِ يَتَعَدُّونَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ اسْتَدْرَأَ عَظْمَ ذَلِكَ وَخَرَّ إِلَى مَالِكِ ابْنِ دُخْشِيمٍ قَالَ وَدَّوْا اللَّهَ دَعَا عَلَيْهِمْ فَهَلَكَ وَفُتُوا أَنَّ أَهْبَانِي قَسَمَ فَقَطَعَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْخَلْفَةَ وَقَالَ أَلَيْسَ بِشَهِدٍ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَلْقَوْنَ إِلَهَهُ يَلْقَوْنَ ذَلِكَ وَمَا هُوَ لِي بِهِ قَالَ لَا بِشَهِدٍ أَحَدٌ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَلَّ النَّارَ أَوْ تَطَعَنَهُ قَالَ أَنَسُ فَاتَّخَذَنِي هَذَا الْحَدِيثُ فَقُلْتُ لَا يَنْبِيئِي أَكْثَرُهُ فَنَكَيْتُهُ. البخاری (۴۲۴-۴۲۵-۶۶۷-۶۸۶-۸۳۸-۸۴۰-۱۱۸۶-۱۴۰۰-۱۴۰۱-۵۴۰-۶۴۲۳-۶۹۳۸) مسلم (۱۴۹۴-۱۴۹۵-۱۴۹۶) الترمذی (۷۸۷-۱۳۳۶) ابن ماجہ (۷۵۴)

ہوں وہ دوزخ میں داخل ہو گا نہ دوزخ اسے کھائے گی
حضرت انس کہتے ہیں کہ یہ حدیث مجھے بہت اچھی معلوم ہوئی
میں نے اپنے بیٹے سے کہا اس کو لکھ لو تو انہوں نے اس حدیث
کو لکھ لیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں مجھے عثمان
بن مالک رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ وہ باڑھا ہو گئے تھے اس وجہ
سے انہوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں پیغام بھیجا کہ
میرے مکان پر تشریف لا کر نماز پڑھنے کے لیے ایک جگہ متعین
کر دیجیے جب حضور تشریف لائے تو حضرت عثمان بن مالک
کے خاندان کے لوگ آئے لیکن مالک بن رطیم نہیں آئے
باقی حدیث حسب سابق ہے۔

جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب اسلام کو دین اور محمد
ﷺ کو نبی مان کر راضی ہو وہ مؤمن ہے
خواہ وہ گناہ کبیرہ کا ارتکاب کرے

حضرت عباس بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ کو رب
اسلام کو دین اور محمد ﷺ کو رسول مان کر راضی ہو گیا اس نے
ایمان کا اذائقہ چکھ لیا۔

۱۴۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ تَلْحِيزِ الْعَمْرِيِّ حَدَّثَنَا هَارِ
حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ حَدَّثَنَا هَارِ
مَالِكٍ أَنَّهُ عَمِيَ فَأَرْسَلَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ تَعَالَى
لَمْ تَعْطَ لِي مَسْجِدًا لِحَاجَةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَجَاءَ قَوْمًا
كَتَبَتْ رَجُلٌ فِيهِمْ يَقُولُ لَكَ مَالِكُ بْنُ الدَّاهِسِيِّ لَمْ ذَكَرْ
تَحْتَ حَلِيبِ سُلَيْمَانَ بْنِ الْمُخَوَّرِ سَاهِد (۱۴۸)

۱۱۔ بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ
رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا
فَهُوَ مُؤْمِنٌ وَإِنْ أَرْتَكَبَ الْمُعَاصِيَ الْكَبِيرَ
۱۵۰۔ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ مَخْلَبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ الْعَدَنِيِّ وَ
يَشْرُ بْنُ الْحَكَمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ وَهَّابٍ عَنْ مُسَدَّدِ
بِالنَّوْزِيِّ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْهَادِ عَنْ مُسَدَّدِ بْنِ مَاهِرٍ عَنْ
عَمِيرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ الْعَمِيِّ ابْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ كَفَى طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ رَبًّا
وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ رَسُولًا. (الترمذی (۲۶۲۳) ترمذی شریف (۵۱۶۷))

ف: اس حدیث کا معنی یہ ہے کہ جس شخص نے اللہ کے سوا اور کسی چیز کو اپنا مطلوب نہیں بنایا اسلام کے سوا اور کسی طریقہ کو نہیں
اپنایا اور محمد ﷺ کے سوا اور کسی کی شریعت کو نہیں اپنایا اس کے ظاہر اور باطن میں اسلام سرایت کر جائے گا۔

۱۲۔ بَابُ بَيَانِ عَدِيدِ شُعَبِ الْإِيمَانِ وَ
أَفْضَلِهَا وَأَدْنَاهَا وَفَضِيلَةِ الْحَيَاءِ
وَكَوْلِهِ مِنَ الْإِيمَانِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: ایمان کی ستر (۷۰) سے زیادہ شاخیں ہیں اور
حیاء بھی ایمان کی ایک شاخ ہے۔

۱۵۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَعَبْدُ بْنُ مُسَدَّدٍ قَالَ
حَدَّثَنَا أَبُو عَمِيرٍ الْعَدَنِيُّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ يَكْلَانَ عَنْ عَبْدِ
اللَّوْنِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ الْإِيمَانُ بِطَعْمٍ وَسَبْعُونَ فُصْلَةً وَالْحَيَاءُ فُصْلَةٌ مِنَ

الایمان (۹) البخاری (۴۶۷۶) الترمذی (۲۶۱۴) انصاری

(۵۰۱۹-۵۰۲۰-۵۰۲۱) ابن ماجہ (۵۷) ترمذی (۱۳۸۱۷)

۱۵۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سُهِبٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْإِنْسَانُ يَسْمَعُ وَهُوَ يَسْمَعُ وَ
يَسْمَعُونَ كَقَوْلِهَا قَوْلُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَكْثَرُهَا يَمْلِكُ
الْأَذَى عَنِ الْقَبْرِ وَالْحَيَاءُ خُصَّةٌ مِنَ الْإِيمَانِ. ساجد (۱۵۱)

۱۵۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ الْفَرِّجِ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ
عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ رَجُلًا يَقُولُ أَعَادَ لِي
الْحَيَاءُ فَقَالَ الْحَيَاءُ مِنَ الْإِيمَانِ.

الترمذی (۲۶۱۵) ابن ماجہ (۵۸)

۱۵۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا
مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ يَهْدِي إِلَى إِبْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
الْأَنْصَارِيُّ يَقُولُ أَعَادَ لِي الْحَيَاءُ. مسلم ترمذی (۶۹۵۴)

۱۵۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ
وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا
كُثَيْبٌ عَنْ قَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الشَّوَّازِ يُحَدِّثُ أَنَّ سَمِعَ
عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْحَيَاءُ
لَا يَكُونُ إِلَّا بِخَيْرٍ فَقَالَ بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ إِنَّهُ مَكْتُوبٌ لِي
الْحِكْمَةُ أَنْ يَشَاءَ وَلَسْتُ أَرِيَهُ سَكِينَةً فَقَالَ عُمَرَانُ
أَخْبَرْتُكَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَعَدَّيْتُ عَنْ مُصْحَفِكَ.

البخاری (۶۱۱۷)

۱۵۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْخَارِجِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ
بْنُ زَيْدٍ عَنْ إِسْحَاقَ وَهُوَ ابْنُ مُوَيْلٍ أَنَّ أَبَا قَادَةَ حَدَّثَ
قَالَ كُنْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْوَلِيدِ فِي رَهْطٍ مِنَّا وَفِينَا
بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ لَحَدَّثَنَا عُمَرَانُ بْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ الْكِبَرُ مَخْرُجٌ كَلَّمَ قَالَ أَوْ قَالَ الْحَيَاءُ مَخْرُجٌ كَلَّمَ فَقَالَ
بُشَيْرُ بْنُ كَعْبٍ إِنَّا لَنَجِدُ فِي بَعْضِ الْكُتُبِ أَوْ الْحِكْمَةِ أَنَّ
مِنْهُ سَكِينَةً وَرَقَارًا لِلَّهِ تَعَالَى وَمِنْهُ مَخْرُجٌ قَالَ فَتَقَبَّلَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ایمان کی ستر یا ساتھ سے زیادہ شاخص
ہیں ان میں آپ ﷺ افضل شاخ کا نام لیا کہ اتنا ہے کہ
سب سے ادنیٰ شاخ راستہ میں سے کسی تکلیف دہ چیز کو دور
کر دینا ہے اور حیا بھی ایمان کی ایک شاخ ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے دیکھا کہ ایک شخص اپنے بھائی کو حیا
کرنے سے منع کر رہا ہے یہ سن کر آپ ﷺ نے فرمایا: حیا ایمان
کی ایک شاخ ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے اسی حدیث کو روایت کیا
جس میں یہ بیان ہے کہ حیا سے روکنے والا شخص ایک انصاری
صحابی تھا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حیا سے بھلائی ہی حاصل ہوتی ہے
یہ سن کر بشیر بن کعب نے کہا کہ حکمت کی کتابوں میں لکھا ہوا
ہے کہ حیا سے وقار اور اطمینان حاصل ہوتا ہے حضرت عمران
نے اس کے جواب میں کہا میں تم کو حدیث رسول ﷺ سنا رہا ہوں
اور تم اس کے مقابلہ میں اپنی کتابوں کی باتیں پیش کر رہے ہو۔

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک دن ہم اپنے
ساتھیوں کے ساتھ حضرت عمران بن حصین کے پاس بیٹھے
ہوئے تھے اور ہم میں بشیر بن کعب بھی موجود تھے حضرت
عمران نے ایک حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
حیا پوری کی پوری خبر ہے یا آپ ﷺ نے فرمایا حیا مکمل خبر ہے
بشیر بن کعب نے کہا ہم نے بعض کتابوں میں یہ پڑھا ہے کہ
بعض دفعہ حیا سے وقار اور اطمینان حاصل ہوتا ہے اور بعض

وہ اس سے کمزوری پیدا ہوتی ہے۔ یہ سن کر حضرت عمران کی آنکھیں غصہ سے سرخ ہو گئیں اور لڑہانے لگے میں تم کو حدیث رسول اللہ ﷺ سنا تا ہوں اور تم اس کے خلاف باتیں کہتے ہو۔ یہ کہہ کر حضرت عمران نے دوبارہ یہی حدیث بیان کی اور ہم ان کا غصہ ٹھنڈا کرنے کے لیے کہنے لگے اے ابو نعید! بیشر ہم ہی میں سے ہیں اور انہوں نے یہ بات کسی بدیہیت سے نہیں کہی۔

عِثْرَانُ حَتَّىٰ أَحْمَرَّتَا عَيْنَاهُ وَقَالَ الْاَزْدِيُّ اُحْدَاكُمَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَعَارَىٰ بِهِ قَالَ فَاعَادَ عِثْرَانُ الْحَدِيثَ قَالَ فَمَارَكُمَا نَقُولُ اَللّٰهُمَّ يَا اَبَا نَجْدٍ اِنَّكَ لَا تَهْتِكُ بِهِ

(ابو داؤد (۴۷۹۶))

تحفۃ الاشراف (۱۸۷۸)

ہم مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہی روایت مجدد اسی طرح ذکر کی ہے۔

۱۵۷۔ حَدَّثَنَا اِبْنُ شُعْبَةَ عَنْ اَبِي اَبِي اَرْثَمَةَ اَنَّ عِثْرَانَا النَّضْرِيَّ حَدَّثَنَا اَبُو لُحَايْمَةَ الْعَدَنِيُّ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ الرَّبِيعِ الْعَدَنِيَّ يَقُولُ عَنْ عِثْرَانَ بْنِ شُعْبَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ تَعَارَىٰ عِثْرَانُ عِثْرَانُ زَيْلًا. مسلم تہذیب الاشراف (۱۰۷۹۲)

۱۳۔ بَابُ جَمَاعِ الْأَصَافِ الْإِسْلَامِ

اسلام کے جامع اوصاف
حضرت سفیان بن عبد اللہ ثقفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اسلام کے متعلق مجھے کوئی ایسا ارشاد فرمائیے کہ پھر میں آپ کے بعد کسی اور سے سوال نہ کروں! ابو اسامہ کی روایت میں ہے: میں آپ کے غیر سے سوال نہ کروں! آپ نے فرمایا: کہو میں اللہ پر ایمان لایا پھر اسی پر مستقیم رہوں۔

۱۵۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَيْمٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُنَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنَا اِبْنُ شُعْبَةَ وَحَدَّثَنَا كُثَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ شُعْبَةَ عَنْ اَبِي اَرْثَمَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ اَبِي كُنَيْسٍ حَدَّثَنَا اَبُو اَسَامَةَ عَنْهُمْ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ اَبِيهِ عَنْ سُهَيْبَانَ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخَطَمِيِّ قَالَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْلَا لِي فِي الْإِسْلَامِ كَوْنٌ لَا أَسْأَلُ عَنْهُ أَحَدًا بَعْدَكَ وَلِيَّ حَدِيثُ أَبِي اَسَامَةَ فَهَبْتَ قَالَ لَوْلَا لِي أَسْأَلُ بِالْيَوْمِ لَمْ أَتَيْتُمْ

تحفۃ الاشراف (۴۵۸۸) الترمذی (۲۴۱۰) ابن ماجہ (۳۹۷۲)

۱۴۔ بَابُ بَيَانِ تَفَاضُلِ الْإِسْلَامِ

وَأَيُّ أُمُورِهِ أَفْضَلُ

احکام اسلام میں سے بعض کی بعض پر فضیلت
حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ اسلام کا کون سا حکم بہتر ہے؟ آپ نے فرمایا: لوگوں کو کھانا کھانا اور ہر مسلمان کو سلام کرنا غرادرہ شخص تمہارا چھانا ہو یا اجنبی۔

۱۵۹۔ حَدَّثَنَا كُثَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ وَحْدَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رُمَيْحٍ بِنِ الْمُهَاجِرِ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي السَّخَرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ قَالَ كَلِمَتُ الْقَلَامِ وَتَقَرُّا السَّلَامُ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ تَعْرِفْ.

ابن ماجہ (۲۸۰۱۲) ۵۸۸۲-۲۸-۵۸۸۲ (۵۱۹۳) ترمذی (۵۰۱۵)

ابن ماجہ (۳۲۵۳) تحفۃ الاشراف (۸۹۳۷)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان

۱۶۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الْكَلاَّبِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ سُرْج

کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کون سا مسلمان بہتر ہے؟ آپ نے فرمایا: جس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (کامل) مسلمان وہ شخص ہے جس کی زبان اور ہاتھ دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! اسلام کا کون سا عمل افضل ہے؟ فرمایا: مسلمان کے جس عمل کے سبب سے اس کی زبان اور ہاتھ سے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو موسیٰ سے بھی روایت ذکر کی ہے اور اس میں یہ الفاظ ہیں کون سا مسلمان افضل ہے۔

ابواری (۱۱)، الترمذی (۲۵۰۴)، التیساکی (۵۰۱۴)، تھنہ شریف (۹۰۴)

۱۵۔ بَابُ عِيَالٍ مِّنَ النَّصَفِ

بِهِنَّ وَجَدَ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ

١٦٣ - حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ
يَسَى وَمُسَرَّوْرٌ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ جَمِيعُهُمْ عَنِ الطَّفِيفِ قَالَ أَمَرُ
أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ
أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ بِهِنَّ
حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانِ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا
يَسْأَلُهُمَا وَأَنْ يُحِبَّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا لِلَّهِ وَأَنْ يَكْرَهُ أَنْ
يَبُوءَ فِي الْكُفْرِ بَعْدَ أَنْ أَنْقَذَهُ اللَّهُ مِنْهُ كَمَا يَكْرَهُ أَنْ يُقْلَدَ
فِي النَّارِ. البخاري (١٦-٦٥٤٢) الترمذي (٢٦٢٤)

١٦٤- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ يُحَدِّثُ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص میں تین خصلتیں ہوں وہ ایمان کا

عزہ پائے گا۔ (۱) جس شخص سے محبت کرے محض اللہ کے لیے کرے (۲) اللہ اور اس کا رسول اس کو سب سے زیادہ محبوب ہوں (۳) کفر سے نجات پانے کے بعد دوبارہ کفر میں لوٹنا اس کو آگ میں ڈالے جانے سے زیادہ ناپسند ہو۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے بھی یہ روایت ذکر کی ہے جس میں یہ تغیر ہے اور بارہ یہودی یا نصرانی ہو جانے سے آگ میں ڈالے جانے کو زیادہ بہتر سمجھے۔

اپنے والد اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ رسول اللہ ﷺ سے محبت کا وجوب

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کوئی شخص مومن نہیں ہو سکا جب تک کہ میں اس کے نزدیک اس کے اہل اس کے مال اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص مومن نہیں ہو سکا جب تک کہ میں اس کے نزدیک اس کی اولاد اس کے والد اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں۔

ایمان کا تقاضا یہ ہے کہ جو اچھی چیز اپنے لیے پسند کرے وہی اپنے مسلمان بھائی کے لیے بھی پسند کرے

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص اس

عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِ وَجَدَ طَعْمَ الْإِيمَانِ مَنْ كَانَ يُحِبُّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا لِلَّهِ وَمَنْ كَانَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَأَنْ يُفْلِحَ فِي الْبَارِ أَحَبَّ إِلَيْهِ مَنْ كَانَ يُحِبُّ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْفَهُ وَاللَّهُ يَنْفَعُ الْبَارِي (۲۱-۶۰۴۱) إسنائی (۵۰۰۳) ابن ماجہ (۴۰۳۳)

۱۶۵۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَنَّكَ التَّمِيمُ بْنُ حَسْبِلٍ أَنَّكَ حَدَّثَنَا عَنْ قَابِطِ بْنِ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْفَعُ حَيَاتِهِمْ عَمَلُهُمْ أَنَّ مَنْ كَانَ يُحِبُّ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْفَهُ وَنَفْسَهُ يَنْفَعُ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْفَهُ (۲۴۲)

۱۶۔ بَابُ وَجُوبِ مَحَبَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَكْثَرُ مِنَ الْآهِلِ وَالْوَلَدِ وَالْوَالِدِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ وَإِطْلَاقِ عَدَمِ الْإِيمَانِ عَلَى مَنْ لَمْ يُحِبَّهُ هَذِهِ الْمَحَبَّةُ

۱۶۶۔ وَحَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَنَّكَ حَدَّثَنَا عَنْ قَابِطِ بْنِ أَنَسٍ أَنَّكَ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ بْنِ مَسْلُكٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَزِيدُ عَمَلُ مَنْ حَبَّبَتْ إِلَيْهِ الْوَالِدَ وَالْوَالِدَةُ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَهْلِهِ وَمَالِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ

الطبرانی (۱۵) إسنائی (۵۰۳۹) ۱۶۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ قَالَ سَمِعْتُ كَثَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ مَسْلُكَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَزِيدُ عَمَلُ مَنْ حَبَّبَتْ إِلَيْهِ الْوَالِدَ وَالْوَالِدَةُ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ الطبرانی (۱۵) إسنائی (۵۰۳۸) ابن ماجہ (۶۷)

۱۷۔ بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مِنْ خِصَالِ الْإِيمَانِ أَنْ يُحِبَّ لِخَلِيهِ الْمُسْلِمِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ مِنَ الْخَيْرِ

۱۶۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ قَالَ سَمِعْتُ كَثَادَةَ يُحَدِّثُ

وقت تک سو من نہیں ہوگا جب تک کہ اپنے بھائی یا پڑوسی کے لیے ایسی چیز پسند نہ کرے جس کو خود اپنے لیے پسند کرتا ہو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا قسم اس ذات کی جس کے وسیع قدرت میں میری جان ہے کوئی شخص اس وقت تک سو من نہیں ہوگا جب تک اپنے پڑوسی یا بھائی کے لیے اس چیز کو پسند نہ کرے جسے وہ خود اپنے لیے پسند کرتا ہو۔

پڑوسی کو تکلیف پہنچانے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کی ایذا رسانی سے اس کا پڑوسی محفوظ نہ ہو وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

پڑوسی اور مہمان کی بحکرم کرنا اور نیکی کی بات کے سوا خاموش رہنا علاماتِ ایمان سے ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو اس کو چاہیے کہ اچھی بات کہے یا پھر خاموش رہے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوسی کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے پڑوسی کو تکلیف نہ پہنچائے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ یا تو اچھی بات کہے یا خاموش رہے۔

عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا يُزُونُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يَجُودَ لِأَخِيهِ أَوْ قَالَ لِجَارِهِ مَا يُجُودُ لِنَفْسِهِ. البخاری

(۱۲) الترمذی (۲۵۱۵) اشعری (۵۰۲۱-۵۰۵۴) ابن ماجہ (۶۶)

۱۶۹- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبٌ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ حَرْبٍ حَدَّثَنَا بِهَذَا عَنْ سَيْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّى عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يُزُونُ عَبْدٌ حَتَّى يُجِيبَ لِجَارِهِ أَوْ قَالَ لِأَخِيهِ مَا يُجِيبُ لِنَفْسِهِ.

بخاری (۱۲) اشعری (۵۰۲۲)

۱۸- بَابُ تَحْرِيمِ إِذْءِ الْجَارِ

۱۷۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُؤُبَ وَكُثَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَبُو الْيُؤُبَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ لَا يَأْمَنُ جَارَهُ بِوَأْتِيَهُ: سلم تلمذ الاشراف (۱۳۹۸۹)

۱۹- بَابُ الْحَبِّ عَلَى إِكْرَامِ الْجَارِ وَ الصَّيْفِ وَ الزُّؤْمِ الصَّبْرِ إِلَّا هُنَّ التَّعْيِيرُ وَ كَوْنِ ذَلِكَ كُلِّهِ مِنَ الْإِيمَانِ

۱۷۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ حَدَّثَنَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ.

سلم تلمذ الاشراف (۱۵۳۳۹)

۱۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ عَنْ أَبِي حُصَيْنٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَمَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلْيُكْرِمْ جَارَهُ وَأَوْ كُتِبَتْ. البخاری (۶۰۱۸) ابن ماجہ (۳۹۷۱)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کی جس میں یہ الفاظ ہیں کہ وہ اپنے بڑی کے ساتھ اچھا سلوک کرے۔

حضرت ابو شریح خزاعی بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے بڑی کے ساتھ حسن سلوک کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ اپنے مہمان کی عزت کرے اور جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو وہ یا تو اچھی بات کہے یا خاموش رہے۔

برائی سے روکنا ایمان کی علامت ہے اور ایمان میں زیادتی اور کمی ہوتی ہے

حضرت طارق بن شہاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عید کے دن نماز سے پہلے جس شخص نے سب سے پہلے خطبہ دینا شروع کیا وہ مردان تھا ایک شخص نے مردان کوٹو کا اور کہا کہ نماز خطبہ سے پہلے ہوتی ہے مردان نے جواب دیا کہ وہ دستور اب متروک ہو چکا ہے۔ حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ نے کہا اس شخص پر شریعت کا جو حق تھا وہ اس نے ادا کر دیا میں نے خود رسول اللہ ﷺ کا یہ ارشاد سنا ہے کہ تم میں سے جو شخص خلاف شریعت کام دیکھے تو اسے ہاتھوں سے اس کی اصلاح کرے اور اگر طاقت نہ رکھتا ہو تو زبان سے اس کا رد کرے اور اگر اس کی بھی طاقت نہ رکھتا ہو تو دل سے اس کو برا جانے اور یہ ایمان کا کمزور ترین درجہ ہے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند ذکر کی ہے۔

۱۷۳۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِيزُ الْإِيمَانَ أَنْ يَتَّقِيَ اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَأَنْ يَتَّقِيَ النَّاسَ فَإِنْ تَقَاتَلَ فِي ذَلِكَ فَهُوَ كَافِرٌ وَلَوْ كُنَّا فِي بَيْتٍ مَعَهُمْ لَبِغْنَا بِهِمْ لَقَدْ عَلِمْتُمْ لِيَوْمِ يَوْمِ الدِّينِ (۱۷۴۰)

۱۷۴۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُثَيْبَةَ قَالَ ابْنُ عُثَيْبَةَ حَدَّثَنَا شُعْبَانُ عَنْ هَمْدَانَ عَنْ سَمِيعِ بْنِ نَافِعٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَمْ يَخْشَ اللَّهَ فِي بَيْتِهِ وَفِي سِرِّهِ وَفِي نَفْسِهِ فَلَيْسَ مِنَ الْإِيمَانِ (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲)

(۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲)

۳۰۔ بَابُ بَيَانِ كَوْنِ التَّقِي عَنِ الْمُتَّقِي مِنَ الْإِيمَانِ وَأَنَّ الْإِيمَانَ يَزِيدُ وَيَنْقُصُ

۱۷۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ شَيْبَةَ وَهَذَا حَدِيثٌ أَيْسَرُ تَكْرَرًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ يَمِيزُ الْإِيمَانَ أَنْ يَتَّقِيَ اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَأَنْ يَتَّقِيَ النَّاسَ فَإِنْ تَقَاتَلَ فِي ذَلِكَ فَهُوَ كَافِرٌ وَلَوْ كُنَّا فِي بَيْتٍ مَعَهُمْ لَبِغْنَا بِهِمْ لَقَدْ عَلِمْتُمْ لِيَوْمِ يَوْمِ الدِّينِ (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲)

(۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲)

۱۷۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو كَسْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَمْ يَخْشَ اللَّهَ فِي بَيْتِهِ وَفِي سِرِّهِ وَفِي نَفْسِهِ فَلَيْسَ مِنَ الْإِيمَانِ (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲) (۱۷۴۰-۱۷۴۱-۱۷۴۲)

حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدِيثُ شُعْبَةَ وَ
شُعْبَانَ. (۱۷۵)

۱۷۷- حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الشَّامِدِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ الصَّبْرِ وَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَالْقَافُ لِعَبْدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
إِسْرَائِيلَ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ
عَيْنِ الْحَارِثِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْمُسَوَّرِ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا مِنْ قَبِيحَةٍ بَعَثَ اللَّهُ فِي أُمَّتِي
قَبِيحَةً إِلَّا كَانَ لَهُ مِنْ أُمَّتِهِ حَوَارِثُونَ وَأَصْحَابٌ يَتَّخِذُونَ
بُغْيَهِمْ وَيَقْتُلُونَ بِأَمْرِهِ ثُمَّ أَتَاهَا تَخَلُّفٌ مِنْ بَعِيثِهِمْ يُخْلِفُونَ
بَغْيَ لَوْثٍ مَا لَا يَفْعَلُونَ وَيَقْعَلُونَ مَا لَا يُؤْمَرُونَ لَعَنَ
جَاهِلَتُهُمْ بَيْنَهُمْ فَهَوَّ مُؤْمِنٌ وَمَنْ جَاهَلَتُهُمْ بِقَلْبِهِ فَهَوَّ مُؤْمِنٌ
وَلَيْسَ وَرَاءَ ذَلِكَ مِنَ الْإِيمَانِ حَبَّةُ خَرْدَلٍ قَالَ أَبُو رَافِعٍ
لَعَنَ ذَلِكَ يَوْمَ عَهْدِ النَّبِيِّ عُمَرُ فَانْكُرَهُ عَلَيَّ فَقَدِمْتُ أُمَّ
مَسْعُودٍ فَسَرَلْتُ بِقَتْلِهِ لَأَسْتَجِيرَ بِاللَّهِ عَهْدَ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ
بِعَمَلِهِ فَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ فَلَمَّا جَلَسْتُ سَأَلْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ عَنْ
هَذَا الْحَدِيثِ لَعَنَ كَيْفَ كَمَا حَدَّثْتَهُ ابْنُ عُمَرَ قَالَ صَالِحٌ
فَقَدْ تَعَدَّيْتُ بِتَحْوِيلِ ذَلِكَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ.

مسلم ترمذی الاشراف (۹۶۰۲)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے مجھ سے پہلے
جس امت میں بھی جو نبی بھیجا اس نبی کے لیے اس کی امت
میں سے کچھ مددگار اور اصحاب ہوتے تھے جو اپنے نبی کے
طریقہ کار پر کار بند رہتے پھر ان صحابہ کے بعد کچھ نالائق لوگ
پیدا ہوئے جنہوں نے اپنے فعل کے خلاف قول اور قول کے
خلاف فعل کیا لہذا جس شخص نے ہاتھوں سے ان کے خلاف
جہاد کیا وہ بھی مومن ہے اور جس نے دل سے ان کے خلاف
جہاد کیا وہ بھی مومن ہے اور اس کے بعد رانی کے داند برابر بھی
ایمان کا کوئی درجہ نہیں ہے' ابو رافع کہتے ہیں کہ میں نے
حضرت عبداللہ بن عمر کے سامنے یہ حدیث بیان کی تو انہوں
نے اس کو نہیں مانا اتفاق سے اس وقت حضرت عبداللہ بن
مسعود بھی آچکے تھے اور مدینہ کی ایک دادی قات میں ٹھہرے
ہوئے تھے۔ حضرت عبداللہ بن عمر ان کی عیادت کے لیے گئے
اور مجھے بھی ساتھ لے گئے جب ہم سب وہاں جمع ہوئے تو
میں نے حضرت عبداللہ بن مسعود سے اس حدیث کے بارے
میں پوچھا انہوں نے وہ حدیث پھر اسی طرح سنائی جس طرح
میں حضرت عبداللہ بن عمر کو سنا چکا تھا۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے کچھ حواری (مددگار)
ہوتے تھے جو اس نبی کے طریقہ کار پر کار بند رہتے تھے باقی
روایت اس سے پہلی حدیث کی طرح ہے مگر اس میں حضرت
عبداللہ بن مسعود اور حضرت عبداللہ بن عمر کی ملاقات کا ذکر
نہیں ہے۔

۱۷۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْخٍ بْنُ مُعَقَّدٍ أَخْبَرَنَا
ابْنُ أَبِي سَوَّيْمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُعَقَّدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
السَّحَابُ بْنُ الْفَضْلِ الْخَطِيمِيُّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ
الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْمُسَوَّرِ عَنْ أَبِي رَافِعٍ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا مِنْ قَبِيحَةٍ بَعَثَ اللَّهُ فِي أُمَّتِي
قَبِيحَةً إِلَّا كَانَ لَهُ حَوَارِثُونَ يَتَّخِذُونَ بِغْيَهِمْ
وَيَقْتُلُونَ بِأَمْرِهِ يَسْتَعِينُونَ بِغْيِهِمْ فَهَوَّ مُؤْمِنٌ
مَسْعُودٌ وَاجْتِمَاعُ ابْنِ عُمَرَ مَعَهُ. مسلم ترمذی الاشراف (۹۶۰۲)

۲۱- بَابُ تَفَاضُلِ أَهْلِ الْإِيمَانِ فِيهِ

وَرُجُوعُ أَهْلِ الْبَيْتِ فِيهِ

اہل ایمان کی ایمان میں ایک دوسرے پر
فضیلت اور اہل ایمان کی ایمان میں ترجیح

۱۷۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُمَيْزٍ حَدَّثَنَا ابْنُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَلَبِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنْ ابْنِ مَسْرُودٍ قَالَ أَهْلُ الْيَمَنِ يَكْفُرُونَ بِأَهْلِ الْيَمَنِ فَقَالَ الْإِيمَانُ لَهُمْ فَإِنَّ الْقَسْرَةَ وَهَيْطَ الْفُلُوبِ فِي الْمَقْدُونِ مِنْهُ أَهْلُ الْيَمَنِ الْإِيمَانِ حَيْثُ يَطْلُعُ لَرْنُ الشَّيْطَانِ فِي رِبْعَةٍ وَمَقَرَّ الْبَاهِي (۲-۳۴۹۸-۴۳۸۷-۳-۵۲)

حضرت ابو مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے یمن کی طرف اشارہ کر کے فرمایا: سنو ایمان اس طرف ہے اور شقاوت اور سنگدلی (مدینہ کی شرقی جانب) ریبہ اور مصر میں ہے جو بکثرت اونٹ پالتے ہیں اور اونٹوں کی ذموں کے پیچھے ہاتھتے ہوئے جاتے ہیں اس جگہ سے شیطان کے دو سینگ نکلیں گے۔

۱۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو التَّيْمِيزِ الرَّحَرِيُّ الْبَاهِي حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَرْقَى الْيَمِينَةِ الْإِيمَانُ يَمَانٍ وَالْفِقْهُ يَمَانٍ وَالْحِكْمَةُ يَمَانِيَّةٌ. مسلم رحمہ اللہ (۱۴۴۲۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں اور فقاہت اور حکمت دونوں یمنی ہیں۔

۱۸۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُلَويٍّ ح وَحَدَّثَنِي عَنْهُ النَّافِلَةُ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ بِمِثْلِهِمَا عَنْ ابْنِ عَدْنٍ عَنْ مَحْمُودٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمَانِيَّةٌ. مسلم رحمہ اللہ (۱۴۴۷۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ اس سے بھی اسی طرح روایت مقول ہے۔

۱۸۲- وَحَدَّثَنِي عَنْهُ النَّافِلَةُ وَحَسَنُ الْحَلَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ مَسْرُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ أَصْعَفُ قُلُوبًا وَأَرْقَى الْيَمِينَةِ الْيَمَانِ وَالْحِكْمَةُ يَمَانِيَّةٌ. مسلم رحمہ اللہ (۱۳۶۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے پاس اہل یمن آئے ہیں ان کے دل سب سے زیادہ نرم ہیں اور فقاہت اور حکمت یمنی ہیں۔

۱۸۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ رَأْسُ الْكُفْرِ لَعْنُ الْمُشْرِكِ وَالْمُشْرِكُ وَالْمُشْرِكَةُ فِي أَهْلِ الْخَيْلِ وَالْإِبِلِ الْفَدَّادِينَ أَهْلُ الْوَبَرِ وَالشَّيْخَةَ فِي أَهْلِ الْغَنَمِ. البخاری (۲۳۰۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کفر کا گڑھ (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور فرار اور فرور گھوڑے اور اونٹ رکھنے والوں میں ہے اور تواضع اور عاجزی بکریاں چرانے والوں میں ہے۔

۱۸۴- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَبِيرٍ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایمان یمنی ہے اور کفر (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور عاجزی بکریاں چرانے والوں میں اور فرور گھوڑے

ابن ابی شیبہ نے جعفر بن اسماعیل سے روایت کیا کہ ابن ابی شیبہ نے اسماعیل بن جعفر سے روایت کیا کہ ابن ابی شیبہ نے ابن ہریرہ سے روایت کیا کہ رسول اللہ ﷺ

﴿قَالَ الْإِسْمَاعِيلُ يَهْيَا وَإِنَّا كَارِهُونَكَ﴾ التفسير في التسمية اوراد و رکعتیں دہانوں میں ہے۔

فِي آتِلِ الْعَقِيمِ وَالْمَغْرُورِ الرَّبَّاءِ فِي الْفَلَاوِينِ أَهْلُ الْعَتَلِ
وَالْوَبْرِ: سلم محمد الاشراف (١٣٩٩١)

١٨٥- وَحَدَّثَنِي حَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ الْمَغْشُورُ وَالْمُخْلَاةُ عَلَى الْقَدَّادِينَ أَهْلُ الْوَبْرِ
وَالسَّكِينَةُ فِي أَهْلِ الْقَتِيمِ. مسلم في الأثر (١٥٢٤٠)

١٨٦- وَحَقَّقْنَا عَبْدَ الدُّنُورِ عَبْدَ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِي
أَخْبَرَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ هَذَا
الْإِسْنَادُ مِنْ أَسْلَفِ زَادَ الْإِيمَانُ بَيَانُ وَالْحِكْمَةُ بَيَانُهُ.

الحجاری (۳۴۹۹)

١٨٧ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَنَا أَبُو
يَعْقُوبَ عَنْ سُعَيْبٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ حَدَّثَنِي سَعِيدُ ابْنُ
الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ جَاءَ
أَهْلُ الْبَيْتِ هُمْ أَرْقَى أَقْبَرَةً وَأَضْعَفُ قُلُوبًا الْإِيمَانُ بِمَا
وَالْحِكْمَةُ بِسَلَامَةٍ وَالسَّكِينَةُ لِي أَهْلِ الْبَيْتِ وَالْمَغْرُورُ
الْمَكَلُولُ إِلَى الْفَلَاكِ أَهْلُ الْوَبَرِ كُلُّ مَنْ طَلَعَ الشَّمْسُ

مسلم، محمد الاشراف (۱۳۱۶۹)

١٨٨- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَابْنُ كَثِيرٍ وَابْنُ لَدَا
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَاكُمْ أَهْلُ السِّنِّ هُمْ الَّذِينَ
كَلَّمُوا وَلَوْ أَنَّ أَلِفَ بَعْدَ يَمَانٍ وَالْحِكْمَةُ بِمِثْلِهِ وَأَسْأَلُ
الْكُفْرَ قِيلَ الْمَشْرِقِ. مسلم تحت الأثر (١٢٥٣٠)

١٨٩- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ رَأْسَ الْكُفْرِ قَبْلَ الْمُشْرِفِ. سلم تحت الاثران (١٢٣٤٣)

١٩٠- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو إِبْرَاهِيمَ عِدِّي
ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ
قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِ

جس میں زیادہ الفحشاء والکبائر ہیں اصحاب الایمل
والشیئینہ واکوکار ہیں اصحاب الشقاء البخاری (۴۳۸۸)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
شقاوت اور سنگ دلی (مدینہ کے) مشرق میں ہے اور ایمان
اہل حجاز میں ہے۔

۱۹۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
الْحَارِثِ السَّعْدِيُّ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو
الرَّسَّاسِ سَمِيعُ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَهْلِكُ الْفُلُوبُ وَالْجَفَاءُ فِي الْمَشْرِقِ وَالْإِيمَانُ فِي أَهْلِ
الْحِجَازِ۔ مسلم فتح الاشراف (۲۸۳۹)

جنت میں صرف مومنین داخل ہوں گے
مومنین سے محبت رکھنا ایمان کی علامت
ہے اور زیادہ سلام کرنا محبت کا سبب ہے
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک ایمان نہیں لاؤ جنت میں داخل
نہیں ہو گے اور تم اس وقت تک مومن (کامل) نہیں ہو گے
جب تک آپس میں محبت نہیں کر دے گے کیا میں تم کو ایسی چیز نہ
بتاؤں کہ جس پر عمل کر کے تم ایک دوسرے سے محبت کرنے
لگو؟ ایک دوسرے کو بہ کثرت سلام کیا کرو۔

۲۲- بَابُ بَيَانِ آيَةِ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا
الْمُؤْمِنُونَ وَأَنَّ مَحَبَّةَ الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الْإِيمَانِ
وَأَنَّ إِفْسَاءَ السَّلَامِ سَبَبٌ لِحُضُورِهَا
۱۹۲- حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ
وَرَوَيْتُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ ابْنِ صَالِحٍ عَنْ ابْنِ مُرَّةٍ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِلُوا وَلَا
تُؤْمِلُوا حَتَّى تَحَابُّوا أَوْ لَا آذَلَكُمْ عَلَى فَيُؤَادَا لَعَلَّكُمْ
تَحَابُّهُمْ الْكُنُوا السَّلَامَ بَيْنَكُمْ۔ ابن ماجہ (۶۸)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان فرمائی اور کہا یہ حدیث
اس سند کے ساتھ کچھ تغیر کے ساتھ مقول ہے اس میں یوں
ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم ہے اس ذات کی جس کے
قبضہ قدرت میں میری جان ہے جب تک ایمان نہیں لاؤ گے
جنت میں داخل نہیں ہو گے بقیہ حدیث اسی طرح ہے۔

۱۹۳- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ أَنَا جَرِيرٌ عَنْ
الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالَّذِي
تَقْرَبُ بِهِ لَا تَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِلُوا يَمُوتُ حَدِيثٌ
ابْنِ مَعَاوِيَةَ وَرَوَيْتُ۔ مسلم فتح الاشراف (۱۲۴۹)

وین خیر خواہی ہے

حضرت قسیم داری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: دین خیر خواہی (کا نام) ہے ہم نے عرض
کیا حضور کس کی خیر خواہی کریں؟ آپ نے فرمایا: اللہ کی
کتاب اللہ کی رسول اللہ کی ائمہ مسلمین کی اور عام مسلمانوں
کی۔

۲۳- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الدِّينَ النَّصِيحَةُ
۱۹۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو الْبَصْرِيُّ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ
ثَلْحَةَ يُسَمِّي أَنَا عَمْرٍو حَدَّثَنَا عَنْ الْقَعْقَاعِ عَنْ ابْنِ
كَانٍ وَرَجُلٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ قَالَ فَقَالَ سَمِعْتُهُ مِنَ
الَّذِي سَمِعْتُهُ مِنْهُ أَنَّهُ كَانَ حَدِيثًا لَهُ بِالشَّيْءِ لَمْ يَدْخُلْ
مُسْلِمًا عَنْ سَهْلٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ تَمِيمِ بْنِ
الْأَنْبَرِيِّ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ لَنَا لِمَنْ قَالَ يَلُو وَلِيَكْتَابِهِ
وَلَا يَلِيَهُ الْمُسْلِمِينَ وَهَاتِيهِمْ۔

ابن ماجہ (۴۹۴۴) سنن (۴۲۰۸-۴۲۰۹)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۱۹۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ حَدَّثَنَا أَبُو مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا سُكَّانٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ الْكَلْبِيِّ عَنْ تَيْمِيزِ الدَّارِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. (سابقہ ۱۹۴)

امام مسلم نے تیسری سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی حضرت تميم داری سے یہ حدیث مروی ہے۔

۱۹۶- وَحَدَّثَنِي أُمِّيَّةُ بْنُ يَسْطَافٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي زُرَيْجٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَهُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا سُهَيْلٌ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ سَمِعَهُ وَهُوَ يُعَدِّثُ أَبَا صَالِحٍ عَنْ تَيْمِيزِ الدَّارِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. (سابقہ ۱۹۴)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے نماز پڑھنے کی دعوت دی اور ہر مسلمان کے ساتھ خیر خواہی کرنے پر بیعت کی ہے۔

۱۹۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيْرٍ وَأَبُو أُسَامَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ قَبِيْسٍ عَنْ جَرِيْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى إِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِتْمَانِ التَّكْوِيْنِ وَالنَّصِيْحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ.

الطبرانی (۵۷۱-۵۸۱-۱۳۳۶-۲۰۴۹-۲۷۱۵) (ترذی ۱۹۲۵)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ہر مسلمان کی خیر خواہی کرنے پر بیعت کی۔

۱۹۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ وَهْبٍ عَنْ حَرْبٍ وَابْنِ لُثَيْمٍ قَالُوا حَدَّثَنَا عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَابٍ وَابْنِ سَيْعٍ عَنْ جَرِيْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَى النَّصِيْحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ. (الطبرانی ۵۸۱-۵۸۸-۲۷۱۴) (اصالی ۴۱۶۷)

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان کاموں کے کرنے کی بیعت کی۔ رسول اللہ ﷺ کا ہر حکم دل سے سننا ہر حکم پر عمل کرنا ہر مسلمان کے ساتھ خیر خواہی کرنا پھر رسول اللہ ﷺ نے مجھے ان تمام چیزوں پر بعد از استطاعت عمل کرنے کی تلقین فرمائی۔

۱۹۹- حَدَّثَنَا سُورِيُّ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا عَنْ سَكَّانٍ عَنْ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ جَرِيْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ النَّصِيْحِ عَلَى السَّمْعِ وَالْقَاعَةِ لِلنَّاسِ يَتِمُّ اسْتِغْفَارُكَ وَالتَّصَبُّحُ لِكُلِّ مُسْلِمٍ. (الطبرانی ۵۸۱-۵۸۸-۲۷۱۴) (اصالی ۴۲۰۰)

گناہوں سے ایمان کامل میں کمی اور گناہ کے ارتکاب کے وقت ایمان کامل کا منہنی ہونا

۲۰۰- حَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍوَانِ الشَّيْبَانِيُّ أَنَّهُ قَالَ رَأَيْتُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرٍ عَنْ ابْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ سَمِعْتُ ابْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولَانِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزِيْهِ الرَّائِي حَتَّى يَزِيْهِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کوئی شخص ایمان کی حالت میں نہ نہیں کرتا نہ کوئی شخص ایمان کی حالت میں چوری کرتا ہے اور نہ کوئی شخص ایمان کی حالت میں شراب پیتا ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اس میں یہ اضافہ بھی کرتے تھے کہ نہ کوئی شخص

حالیہ ایمان میں کسی عمدہ چیز کو برسرعام لوگوں کے سامنے لوٹا ہے۔

يَسْرِقُ الشَّرِيءَ رَجُلٌ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرِبُ
الْخَمْرَ رَجُلٌ يَشْرِبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ قَالَ ابْنُ وَهَّابٍ فَأَخْبَرَنِي
عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ
كَانَ يُحَدِّثُهُمْ هَذَا وَأَمَّا أَبِي هُرَيْرَةَ ثُمَّ يَقُولُ وَكَانَ
أَبُو هُرَيْرَةَ يَدْعُو مَعَهُمْ وَلَا يَنْتَهَبُ نَهْيَهُ ذَاتَ شَرَفٍ يَرْفَعُ
النَّاسُ إِلَيْهِ لِيُخْبَرُوا بِمَا يَنْتَهَبُهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ

(بخاری (۵۵۷۸-۲۴۷۵-۶۷۷۲) ج ۵، ص ۳۹۳۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا اس سند کے
ساتھ روایت میں لائی ہوئی چیز کی عمر کی کا ذکر نہیں ہے اور ایک
اور سند بیان کر کے فرمایا اس روایت میں سرے سے لوٹ کا
تذکرہ ہی نہیں ہے۔

۲۰۱- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ شُعَيْبٍ ابْنُ اللَّيْثِ
بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ
عَالِيهِ قَالَ قَالَ ابْنُ وَهَّابٍ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَوَى
اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزِيهِ الرَّأْيِيُّ
وَالْحَصَنُ الْحَدِيثَ بِمِثْلِهِ بِذِكْرِ مَرَّةٍ ذِكْرُ النَّهْيِ وَلَمْ يَذْكُرْ
ذَاتَ شَرَفٍ قَالَ وَقَالَ ابْنُ وَهَّابٍ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَوَى اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَدِيثَ أَبِي بَكْرٍ
هَذَا لَا يَذْكُرُ النَّهْيَ سِوَاهُ (۲۰۰)

امام مسلم ایک اور سند بیان کر کے فرماتے ہیں: اس
روایت میں لوٹ کا ذکر ہے مگر لائی ہوئی چیز کے عمدہ ہونے کا
بیان نہیں ہے۔

۲۰۲- وَحَدَّثَنِي مُسْتَقَدُّ بْنُ مِهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا
عِيْسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ
ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ وَأَبِي بَكْرٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ
حَدِيثِ عَلِيٍّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَكَتَبَ النَّهْيَ وَلَمْ يَقُلْ ذَاتَ شَرَفٍ

مسلم بن عبد الرحمن الاشراف (۱۳۱۹-۱۵۲۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے یہ روایت بھی
محدث ابو ہریرہ پر ختم ہوئی۔

۲۰۳- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا
يَعْقُوبُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُطَّلِبِ
عَنْ سَعْدَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ قَوْلِي مَوْثُوقَةً
حُسْبَةً ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
مسلم بن عبد الرحمن الاشراف (۱۷۷۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے یہ روایت بھی

۲۰۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

حضرت ابو ہریرہؓ پر قسم ہوتی ہے (بظاہر مقصد یہ ہے کہ یہ روایات ان دو سندوں سے بھی ثابت ہے) امام مسلم ایک سند بیان کر کے فرماتے ہیں صفوان کی روایت میں یہ الفاظ نہیں ہیں کہ وہ شخص لوگوں کے سامنے لوٹے اور ہمام کی روایت میں ہے کہ لوگوں کے سامنے لوٹے اور یہ اضافہ بھی ہے کہ کوئی شخص حالت ایمان میں کسی کے مال میں خیانت نہیں کرتا جہذا تم ان تمام کاموں سے احتراز کرو۔

بَغْيِي الذَّرَا وَرَدِّي عَيْنَ الْمُحَلَّاتِ وَبَنِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ كُلُّ هَذَا لَا يَمْلِكُ حَدِيثُ الزُّهْرِيِّ تَحْسِرُ أَعْيُنُ الْعُلَاقَةِ وَصَفْوَانُ بْنُ مُسْلِمٍ لَيْسَ فِي حَدِيثِهِمَا يَرْفَعُ الْقَائِسُ الْبُيُوتَ لَهَا أَبْصَارُهُمْ وَفِي حَدِيثِهِ هَمَّامٌ يَرْفَعُ الْبُيُوتَ الْمُؤْمِنُونَ أَعْيُنُهُمْ فِيهَا وَهُوَ يَجْعَلُ بَيْنَهُمَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَكَذَا وَلَا يَمْلِكُ أَحَدُكُمْ جَعْلَ بَيْنَ يَمَلُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ لِيَأْتِيَ كُمْ وَلَا يَأْتِي كُمْ

مسلم ترمذی لاشراف (۱۴۰۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کوئی شخص حالت ایمان میں نہ بھانپتا اور نہ کوئی شخص حالت ایمان میں چوری کرتا ہے اور نہ کوئی شخص حالت ایمان میں شراب پیتا ہے لیکن ان افعال کے باوجود وہ کی گنجائش رہتی ہے۔

۲۰۵- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سُكَيْنَ عَنْ ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا يَزِيلُ الزَّالِي حِينَ يَزِيلُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَسْرِقُ السَّارِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَلَا يَشْرَبُ الشَّرِبُ حِينَ يَشْرَبُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ وَالْتَّوْبَةُ مَعْرُوضَةٌ بَعْدَ

بخاری (۶۸۱۵) مسلم (۴۸۸۶)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۲۰۶- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ سَلَفْنَا عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا سُكَيْنُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَفَعَهُ قَالَ لَا يَزِيلُ الزَّالِي حِينَ يَزِيلُ ثُمَّ ذَكَرَ يَمْلِكُ حَدِيثُ شُعْبَةَ. سلم ترمذی لاشراف (۱۲۳۸۴)

منافق کی صفات کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس شخص میں چار عادتیں ہوں گی وہ خالص منافق ہوگا اور جس شخص میں ان چار عادتوں میں سے کوئی ایک عادت ہوگی اس میں خفاق کی ایک عادت ہوگی جب تک کہ وہ اس عادت کو نہ چھوڑ دے۔ ایک یہ کہ جب بات کرے تو جھوٹ بولے دوسری یہ کہ جب کوئی عہد کرے تو اس کی خلاف ورزی کرے تیسری یہ کہ جب وعدہ کرے تو اس کو پورا نہ کرے اور چوتھی یہ کہ جب کسی سے جھگڑا ہو تو بدکھائی کرے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ سفیان کی سند کے ساتھ جو روایت ہے اس میں یوں ہے کہ جس شخص میں ان میں سے کوئی

۲۵- باب بیان خصال المنافق

۲۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدَ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْمٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي قَتَابَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ حَرْبٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةٍ عَنْ مُسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَانَتْ مُسْتَلَفًا خَالِصًا وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ خُصْلَتَانِ كَانَتْ فِيهِ غِلَّةٌ وَمَنْ كَانَتْ فِيهِ حَتَّى يَدَّعِيَهَا إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا عَاهَدَ غَلَرَّ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا عَاهَدَ لِمَعْرٍ غِيَرُ أَنِّي فِي حَدِيثِ سُفْيَانَ وَإِنَّ كَانَتْ فِيهِ غِلَّةٌ فَغِلَّةٌ وَكَانَتْ فِيهِ غِلَّةٌ قَيْنَ الْإِنْفَاقِ.

عادۃ ہوگی اس میں نفاق کی عادت ہوگی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا منافق کی تین نشانیاں ہیں جب بات کرے تو جھوٹ بولے وعدہ کرے تو خلاف ورزی کرے اور اگر اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا منافق کی تین علامات ہیں جب بات کرے تو جھوٹ بولے وعدہ کرے تو اس کے خلاف کرے اور اگر اس کے پاس امانت رکھی جائے تو اس میں خیانت کرے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ اس سند کے ساتھ روایت میں یہ اضافہ ہے کہ منافق کی تین نشانیاں ہیں اگرچہ وہ نماز پڑھتا ہو اور روزہ رکھتا ہو اور اپنے آپ کو مسلمان سمجھتا ہو۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی جو ابو ہریرہ پر ختم ہوتی ہے اس میں بھی یہ اضافہ ہے اگرچہ وہ نماز پڑھے روزہ رکھے اور اپنے آپ کو مسلمان سمجھے۔

مسلمان کو کافر کہنے والے کا حکم

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی شخص اپنے (دینی) بھائی کو کافر کہتا ہے تو دونوں میں سے کسی ایک شخص کی طرف کفر ضرور لوٹا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ رسول

النبی (۳۴-۲۴۵۹-۳۱۷۸) اور ابو ہریرہ (۴۶۸۸-۲۶۳۲) (۲۶۳۲)

۲۰۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَكُثَيْبُ بْنُ مُعَيْدٍ وَالْقَلْبِيُّ لِيُتَحَبَّيَ قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سُهِبٍ نَافِلٌ عَنْ سَالِكِ بْنِ أَبِي عَالِيَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّهُ الْمُنَافِقُ ثَلَاثٌ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا اتُّمِّنَ عَنَّا.

۲۰۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي مَرْزُومٍ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَلْقُوتٍ مَوْلَى الْحَزَلِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ عِلَالَتِ الْمُنَافِقِ ثَلَاثَةٌ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَإِذَا وَعَدَ أَخْلَفَ وَإِذَا اتُّمِّنَ عَنَّا.

۲۱۰۔ حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُسْكَرَمٍ الْعَمِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُعَيْدٍ عَنْ قَبِيصِ بْنِ أَبِي رَجَاءٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَلَاءَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يُحَدِّثُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ ابْنُ الْمُنَافِقِ ثَلَاثٌ إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ وَوَعَدَ أَخْلَفَ وَاتُّمِّنَ عَنَّا.

۲۱۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو نَعْبٍ الْقَتَرِيُّ وَعَبْدُ الْأَعْلَى ابْنُ حَمَّادٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ دَاوُدَ ابْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ مَسْبُوحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْشِي لِيُتَحَبَّيَ يَحْيَى ابْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَلَاءِ وَكَثَرُ لِيُؤْتِيَهُمْ صَامٌ وَصَلَّى وَرَعَمَ اللَّهُ مُشِيمٌ.

۲۱۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ يَحْيَى وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ نَعْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ عَنْ نَافِلٍ عَنْ ابْنِ حَمَّارٍ أَنَّ ابْنَ أَبِي هُرَيْرَةَ إِذَا أَخْبَرَهُ الرَّجُلُ أَخْبَرَهُ كَذِبًا بَلَايَةً أَحَدُهُمَا.

۲۱۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَبُخَارِيُّ بْنُ

۲۶۔ بَابُ بَيَانِ حَالِ إِيْمَانٍ مَنْ قَالَ لَا يُغَيِّرُ الْمُسْلِمَ يَا كَافِرٌ

۲۱۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ يَحْيَى وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ نَعْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ عَنْ نَافِلٍ عَنْ ابْنِ حَمَّارٍ أَنَّ ابْنَ أَبِي هُرَيْرَةَ إِذَا أَخْبَرَهُ الرَّجُلُ أَخْبَرَهُ كَذِبًا بَلَايَةً أَحَدُهُمَا.

۲۱۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَبُخَارِيُّ بْنُ

اللہ ﷻ نے فرمایا: جس شخص نے اپنے کسی (دینی) بھائی سے کہا اے کافر! تو کفر دونوں میں سے ایک کی طرف ضرور لوٹے گا، اگر وہ شخص واقعی کافر ہو گیا تھا تو ٹھیک ہے، ورنہ کفر کہنے والے کی طرف لوٹ آئے گا۔

أَثُوبَ وَفَتِيَّةٌ مِنْ سَوِيدٍ وَعَلِيٌّ بْنُ حُسَيْنٍ جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ يَتَخَيَّ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا أَمْرٌ قَالُ لَا تَجِبُ مَا كَانُوا فَقَدْ بَاءَ بِهَا أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ كَمَا قَالَ وَرَأَى رَجُلًا رَجَعَتْ عَلَيْهِ

مسلم بحوالہ الاشراف (۷۱۳۵)

علم کے باوجود اپنے باپ کے نسب سے انکار کرنے والے کے ایمان کا حال

۲۷- بَابُ بَيَانِ حَالِ إِيْمَانٍ مَنْ رَغِبَ عَنْ آبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے علم کے باوجود اپنے نسب کے خلاف کسی اور سے نسب قائم کیا اس نے کفر کیا اور جس شخص نے دوسرے کی چیز پر دعویٰ کیا وہ ہم میں سے نہیں ہے وہ اپنا ٹھکانا جہنم میں بنا لے اور جس نے کسی شخص کو کالریا دشمن خدا کہہ کر پکارا حالانکہ وہ ایسا نہیں ہے تو یہ کفر اس کی طرف لوٹ آئے گا۔

۲۱۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ قَبَسٍ الْوَارِثُ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا حُسَيْنُ الْمُعَلَّمُ عَنِ ابْنِ سُرَيْجَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَحْيَى أَنَّ ابْنَهُ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي كَبْرِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَيْسَ مِنْ رَجُلٍ إِذْغَى لِقَابَ أَبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ إِلَّا كَفَرُوا وَمَنْ إِذْغَى مَا لَيْسَ لَهُ فَلَيْسَ وَكَانَ لَيْسُوا مُنْفَعَةً مِنَ النَّارِ وَمَنْ دَعَا رَجُلًا بِالْكُفْرِ أَوْ قَالَ عَدُوَّ اللَّهِ وَلَيْسَ تَكْذِيبُكَ إِلَّا عَادَ عَلَيْهِ الْبَارِي (۴۵۵۳۵۰۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنے آباء کے نسب کا انکار نہ کرو جس شخص نے اپنے باپ کے نسب سے انکار کیا وہ کافر ہو گیا۔

۲۱۵- حَدَّثَنِي هُرُوفُ بْنُ سَيِّدٍ الْإِثْبَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدَةَ عَنْ عَرَاكِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَرْغَبُوا عَنِ آبَائِكُمْ فَمَنْ رَغِبَ عَنْ أَبِيهِ لَقَدْ كَفَرَ. (۶۷۶۸)

حضرت ابو حنبل بیان کرتے ہیں کہ جب زیادہ کے بھائی ہونے کا دعویٰ کیا گیا تو میں نے ابو بکرہ سے ملاقات کی (زیادہ ان کا ماں جایا بھائی تھا) اور ان سے کہا یہ تم نے کیا کیا؟ میں نے کہا میں نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کو یہ کہتے ہوئے سنا ہے کہ میں نے خود اپنے کانوں سے سنا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس مسلمان نے اپنا نسب اپنے باپ کے علاوہ کسی اور شخص سے منسوب کیا اس پر جنت حرام ہے حضرت ابو بکرہ نے کہا میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے یہی سنا ہے۔

۲۱۶- حَدَّثَنِي هُمُرُو الْقَلْبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا عَالِيَةُ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ لَمَّا أَتَيْتُ زَيْدًا لَقِيتُ أَبَا بَكْرَةَ فَقُلْتُ لَهُ مَا هَذَا الَّذِي صَنَعْتَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ أَذْغَى آدَمِيَّةً مِنْ رُسُلِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ مَنْ أَذْغَى آدَمِيَّةً الْإِسْلَامَ فَهُوَ أَبِيهِ يَعْلَمُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِأَبِيهِ عَلَيْهِ حَرَامٌ فَقَالَ أَبُو بَكْرَةَ وَأَنَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

ابو بکرہ (۶۷۶۶-۴۳۲۶) بخاری (۵۱۱۳) ابن ماجہ (۲۶۱۰)

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے خود اپنے کانوں سے سنا اور میں نے دل میں یاد رکھا کہ عمر

۲۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعَنِي أَبُو زَيْدَةَ بْنُ أَبِي زَيْدَةَ وَأَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ عُثْمَانَ

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي تَمْرَةَ كَلَّاهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُهُ أَذْكَى وَوَعَاهُ
لَيْسَ أَكْبَرُ مِنْهُ يَقُولُ مَنِ ادَّعَى إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ وَهُوَ
يَعْلَمُ أَنَّ غَيْرَ أَبِيهِ قَاتِلُهُ عَلَيْهِ حَرَامٌ. (ساجد ۲۱۶)

۲۸- بَابُ بَيَانِ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ يَسَابُ
الْمُسْلِمِ فُسُوقٌ وَفِتْنَةٌ كَثِيرٌ

۲۱۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ الْبَرْقَانِيُّ وَهَوْنُ بْنُ سَلَامٍ
قَالَا قَامَ مُحَمَّدُ بْنُ طَلْحَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُشْيٍ قَالَ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ حَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
مُشْيٍ قَالَ قَامَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَامَ كُثَيْبٌ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ
عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَسَابُ الْمُسْلِمِ فُسُوقٌ وَفِتْنَةٌ كَثِيرٌ قَالَ رُبَّمَا كُنْتُ
لَا أَسِيءُ وَآيِلُ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ رَسُولِ
ﷺ قَالَ تَعَمُّ وَتَسْمُ وَتَسِيءُ وَتَسِيءُ قَوْلُ رُبَّمَا لَا يَسِيءُ
وَآيِلُ.

ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اپنا باپ کسی اور شخص کو بتایا
حالانکہ وہ جانتا تھا کہ یہ اس کا باپ نہیں ہے تو اس پر جنت حرام
ہے۔

اس کا بیان کہ مسلمان کو برا کہنا فسق ہے اور
اس سے قتال کرنا کفر ہے

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مسلمان کو برا کہنا فسق ہے اور
اس سے لڑنا کفر ہے۔ راوی کہتا ہے کہ میں نے یہ وہاں سے
پوچھا کیا تم نے حضرت عبداللہ بن مسعود سے خود سنا ہے کہ وہ
اس حدیث کو رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں؟ یہ وہاں سے
نے کہا ہاں!

الحارثی (۴۸) (۱۹۸۳-۲۶۳۵) (۱۹۲۰-۱۹۲۱) (۷۰۷۳-۶۰۴۴) (۷۰۷۳-۶۰۴۴)

۲۱۹- وَحَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ وَحَقَّقْنَا
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ تَمِيمٍ وَحَقَّقْنَا
ابْنُ مُسْهِرٍ قَالَ قَامَ عَمْرُو بْنُ قَامَ كُثَيْبٌ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ
عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَسَابُ الْمُسْلِمِ فُسُوقٌ وَفِتْنَةٌ كَثِيرٌ قَالَ رُبَّمَا كُنْتُ
لَا أَسِيءُ وَآيِلُ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ رَسُولِ
ﷺ قَالَ تَعَمُّ وَتَسْمُ وَتَسِيءُ وَتَسِيءُ قَوْلُ رُبَّمَا لَا يَسِيءُ
وَآيِلُ.

الحارثی (۴۸) (۱۹۸۳-۲۶۳۵) (۱۹۲۰-۱۹۲۱) (۷۰۷۳-۶۰۴۴) (۷۰۷۳-۶۰۴۴)

(۴۲۴۴) (۶۹) (۶۹)

۲۹- بَابُ بَيَانِ مَعْنَى قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ لَا
تُوجِعُوا بَعْضُكُمْ عَلَى كُفْرٍ وَلَا يَضُرُّ
بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ

۳۲۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ وَحَقَّقْنَا
ابْنُ مُسْهِرٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ
عَمْرُو بْنِ قَامَ كُثَيْبٌ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ
عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَسَابُ الْمُسْلِمِ فُسُوقٌ وَفِتْنَةٌ كَثِيرٌ قَالَ رُبَّمَا كُنْتُ
لَا أَسِيءُ وَآيِلُ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ رَسُولِ
ﷺ قَالَ تَعَمُّ وَتَسْمُ وَتَسِيءُ وَتَسِيءُ قَوْلُ رُبَّمَا لَا يَسِيءُ
وَآيِلُ.

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے یہ فرمایا اس سند
سے بھی یہ روایت اسی طرح مقول ہے۔

اس حدیث کا بیان کہ میرے بعد
ایک دوسرے کی گردنیں مار کر
کافر نہ ہو جانا

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عبد اللہ بن مسعود
کے موقع پر رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: لوگوں کو خاموش
کر دیکھ فرمایا میرے بعد ایک دوسرے کو قتل کر کے کافر نہ ہو
جانا۔

رَوَى عَنْ النَّبِيِّ ﷺ وَلِكُنْتُ أَكْثَرَهُ أَنْ يُرَوَى عَنِّي هَهُنَا
بِإِسْنَادٍ مُتَّصٍ. (ابن ماجہ (۴۳۶۰) اشعری (۴۰۶۳-۴۰۶۴-۴۰۶۵-۴۰۶۶)

(۴۰۶۶-۴۰۶۷-۴۰۶۸-۴۰۶۹-۴۰۷۰-۴۰۷۱-۴۰۷۲)

۲۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَهُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
عَنْ دَاوُدَ بْنِ الشَّيْبِيِّ عَنْ جَرِيرِ بْنِ كَالٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
أَتَمَّ عَمَلٍ أَبَى لَقَدْ تَرَكْتُ رِثَةً مِنَ النَّبِيِّ ﷺ. (مسند (۲۲۵)

۲۲۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا جَرِيرُ بْنُ كَالٍ عَنْ جَرِيرِ بْنِ كَالٍ عَنْ
عَنْ الشَّيْبِيِّ قَالَ كَانَ جَرِيرُ بْنُ كَالٍ عَمِلَ اللَّهُ بِحَدِيثِ بْنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَكُنْ لَهُ صَلَوةٌ. (مسند (۲۲۵)

۳۲- بَابُ بَيَانِ كُفْرٍ مِنْ

قَالَ مُطَرِّفٌ بِاللُّؤْلُؤِ

۲۲۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ
عَنْ صَالِحِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ
عَنْ زَيْدِ بْنِ عَالِيَةَ الْيَمَنِيِّ قَالَ صَلَّى بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مَسْلُومَةُ السُّبْحِ بِالْحُكْمِ فِي بَيْتِهَا مَسَاءً كَانَتْ مِنَ الْكَلْبِ
فَلَمَّا انْصَرَفَ أَتَى عَلَى النَّاسِ فَقَالَ خَلُّ تَكْرُوتٍ مَاذَا قَالَ
رَبُّكُمْ كَالْوَرْدِ وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ أَفْظَلُ قَالَ أَصْبَحَ مِنْ عِبَادِي
مُؤْمِنِينَ وَكَافِرِينَ لَمَّا مَنَ قَالَ مُطَرِّفٌ بِاللُّؤْلُؤِ وَرَحِمَهُمُ
فَلَمَّا لَكَ مُؤْمِنِينَ يَسِي كَالْوَرْدِ بِاللُّؤْلُؤِ كَيْفَ كَانَتْ قَالَ مُطَرِّفٌ
يَتَرَوْهُ كَمَا وَكَلَهُ لَكَ كَالْوَرْدِ بِاللُّؤْلُؤِ كَيْفَ كَانَتْ

(الطبرانی (۸۴۶-۱۰۳۸-۱۰۳۹-۱۰۴۰-۱۰۴۱) ابن ماجہ (۷۵۰۳-۷۵۰۴-۷۵۰۵-۷۵۰۶-۷۵۰۷)

اشعری (۱۵۲۴)

۲۲۹- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَهَمُّو بْنُ سَوَادٍ
الْعَلَوِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ الْمُرَادِيُّ
حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ وَ قَالَ الْأَعْرَابِيُّ
أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ
حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَسْرُوا إِلَيَّ مَا قَالَ رَبُّكُمْ قَالَ مَا
أَتَمَّتْ عَلَى عِبَادِي مِنْ رِجَالٍ إِلَّا أَصْبَحَ قَوْمٌ يَتَّبِعُونَ
يَتْلُونَ الْكُتُبَ وَيَتْلُونَ الْكُتُبَ. (اشعری (۱۵۲۳)

سے مروی ہے لیکن میں اس بات کو ناپسند کرتا ہوں کہ یہ حدیث
مجھ سے بصرہ میں روایت کی جائے۔

حضرت جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو غلام اپنے آقا سے بھاگ جائے وہ اللہ اور
اس کے رسول اللہ ﷺ کی ضمانت سے نکل گیا۔

حضرت جریر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جب غلام اپنے آقا سے بھاگ کر چلا جاتا ہے
تو اس کی نراز قیول نہیں ہوتی۔

جو شخص یہ کہے کہ ستاروں کے سبب سے

بارش ہوتی ہے اس کے کفر کا بیان

حضرت زید بن خالد جعفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے حدیبیہ میں ہمیں صبح کی نماز پڑھائی
اس وقت رات کی بارش کا اثر ہائی تھا نماز سے فارغ ہو کر
آپ حاضرین کی جانب متوجہ ہوئے اور فرمایا: کیا تم جانتے ہو
کہ تمہارے رب نے کیا فرمایا؟ صحابہ نے عرض کیا اللہ اور اس
کا رسول صی خوب جانتا ہے آپ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے
فرمایا کہ میرے بندوں میں سے بعض کی صبح ایمان پر اور بعض
کی صبح کفر ہوئی ہے جس شخص نے کہا ہم پر خدا کے فضل و کرم
سے بارش ہوئی اس نے مجھ پر ایمان رکھا اور ستاروں کا کفر کیا
اور جس نے کہا فلاں ستاروں کی تاثیر سے بارش ہوئی اس نے
میرا کفر کیا اور ستاروں پر ایمان رکھا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تمہیں نہیں معلوم کہ تمہارے رب نے
کیا فرمایا؟ اس نے فرمایا: میں اپنے بندوں کو جب کوئی نعمت
دیتا ہوں تو ان میں سے ایک گروہ اس کی ناشکری کرتا ہے اور
کہتا ہے کہ یہ نعمت مجھ کو فلاں ستارے یا ستاروں سے ملی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ آسمان سے جو برکت بھی نازل کرتا ہے انسانوں میں سے ایک گروہ اس کی ناشکری کرتا ہے اللہ تعالیٰ بارش نازل فرماتا ہے اور وہ گروہ کہتا ہے کہ فلاں ستارہ نے بارش برساتی۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں بارش ہوئی نبی ﷺ نے فرمایا: صبح کو بعض لوگوں نے شکر کیا اور بعض نے ناشکری شکر گزاروں نے کہا یہ اللہ تعالیٰ کی رحمت ہے اور ناشکروں نے کہا یہ فلاں فلاں ستاروں کا اثر ہے۔ حضرت ابن عباس نے کہا اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی: قُلْ لَا أَقْسِمُ بِسَمَوَاتِ الْجَبَرُوتِ (میں ستاروں کے گرنے کی جگہ کی قسم کھاتا ہوں) پھر اس آیت کو پڑھتے رہے یہاں تک کہ وَتَسْجُدُونَ لِذُرِّيَّتِكُمْ أَنتُمْ تُكْفِرُونَ بِمَا تَعْبُدُونَ (تم جھوٹ اور باطل کو اپنا رزق مانتے ہو)۔

انصار اور حضرت علی سے محبت رکھنا
ایمان کی اور ان سے بغض رکھنا
نفاق کی علامت ہے

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نفاق کی علامت انصار سے بغض رکھنا اور ایمان کی علامت انصار سے محبت رکھنا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: انصار کی محبت ایمان کی نشانی اور ان سے بغض رکھنا نفاق کی نشانی ہے۔

۲۳۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ سَرَادٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ سَمِعَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا أَكْرَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ بَرَكَةٍ إِلَّا أَصْبَحَ قَوْمٌ مِنَ النَّاسِ بِهَا كَافِرِينَ يُنَزِّلُ اللَّهُ إِلَيْكَ قِسْفَتَيْنِ مِنَ الْكَوْكَبِ تَكَلَّا وَتَكَلَّا وَلِي حَبِيبِ الْمُرَادِيُّ يَكُوكِبُ تَكَلَّا وَتَكَلَّا. سلم تہذہ الاشراف (۱۵۴۷۲)

۲۳۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمَّارٍ عَنْ عَبْدِ الْقَيْسِ بْنِ حَزْزَانَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ مَطَرُ النَّاسِ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ ﷺ لَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَصْبَحَ مِنَ النَّاسِ خَائِفٌ وَبَيْنَهُمْ كَلَامٌ قَالُوا هَلِ بِهِ رَحْمَةُ اللَّهِ قَالَ بَعْضُهُمْ لَقَدْ صَدَقَ نَوَاءُ تَكَلَّا وَتَكَلَّا قَالَ لَسَوْكَتَ هَلِ بِهِ آيَةٌ قَالُوا أَلَيْسَ بِسَمَوَاتِ الْجَبَرُوتِ حَتَّى يَبْلُغَ وَتَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ أَنتُمْ تُكْفِرُونَ. سلم تہذہ الاشراف (۵۶۷۲۲)

۳۳- بَابُ التَّلَافُظِ عَلَى أَنَّ حُبَّ الْأَنْصَارِ وَعِلْيَتِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ مِنَ الْإِيمَانِ وَعَلَامَاتِهِ وَبُغْضُهُمْ مِنَ عِلَامَاتِ النِّفَاقِ
۲۳۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ كُثَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّهُ السُّنَاقِيُّ بَغْضُ الْأَنْصَارِ وَآيَةُ الْمُرْمِي حُبُّ الْأَنْصَارِ.

الحارثی (۱۷-۳۷۸۴) تہذہ الاشراف (۵۰۳۴)

۲۳۳- حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ حُبُّ الْأَنْصَارِ آيَةُ الْإِيمَانِ وَبُغْضُهُمْ آيَةُ النِّفَاقِ. ماہدہ (۲۳۲)

۲۳۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاذَ بْنَ مَعَاذٍ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ وَالدُّلَعُ كَمَا حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ عِدْقِ بْنِ كَثِيبٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَةَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لَيْسَ الْإِنْفَاصُ لَا يُؤْمِنُهُمْ إِلَّا مُؤْمِنٌ وَلَا يُبْطِلُهُمْ إِلَّا مُتَّقٍ مَنِ احْتَبَاهُمْ أَحَبَّهُ اللَّهُ وَمَنْ أَحْبَبَهُمْ أَحَبَّهُ اللَّهُ قَالَ كُثَيْبٌ لَعِدَّتِي سَمِعْتُهُ مِنَ الْبَرَاءَةِ قَالَ يَقِي حَدَّثَ.

بخاری (۳۷۸۳) الترمذی (۳۹۰۰) ابن ماجہ (۱۶۲)

۲۳۵- حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ بْنُ سُوَيْدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ عَمْرِو النَّخَعِيِّ الْقَارِي عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يُبْطِلُ الْإِنْفَاصُ وَجَلَ مُؤْمِنٍ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ. سلم بن عبد الشرف (۱۲۷۷۳)

۲۳۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاذٍ ابْنُ أَبِي كَثِيبَةَ حَدَّثَنَا جَمْرٌ عَنْ وَحْدَانَ بْنِ أَبِي كَثِيبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَمَةَ يَحْيَى عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي سُوَيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُبْطِلُ الْإِنْفَاصُ وَجَلَ مُؤْمِنٍ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ. سلم بن عبد الشرف (۴۰۰۷)

۲۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيبَةَ حَدَّثَنَا وَحْدَانُ بْنُ مُعَاذٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عِدْقِ بْنِ كَثِيبٍ عَنْ زَيْدِ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي رَافَةَ قَالَ لَقِيَ النَّبِيَّ ﷺ وَبَرَأَ التَّائِبَةَ لَهَا كُفْرُهُ النَّبِيُّ ﷺ يَقُولُ إِنَّ لَا يُجِيرُ إِلَّا مُؤْمِنٌ وَلَا يُبْطِلُ إِلَّا مُنَافِقٌ.

ترمذی (۳۷۳۶) ابن ماجہ (۵۰۲۲-۵۰۲۳) ابن ماجہ (۱۱۴)

۳۴- بَابُ بَيَانِ نَقْصَانِ الْإِيمَانِ بِنَقْصِ الطَّاعَاتِ وَبَيَانِ إِطْلَاقِ لَفْظِ الْكُفْرِ عَلَى غَيْرِ الْكُفْرِ بِاللَّهِ تَعَالَى كَكُفْرِ التَّعَمُّوِّ وَالْحُقُوقِ

۲۳۸- حَدَّثَنَا مُسْتَمَدُّ بْنُ زُحَيْرٍ ابْنُ الْمُهَاجِرِ الْبَصْرِيُّ أَخْبَرَنَا الْكَلْبِيُّ عَنْ أَبِي الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انصار کے بارے میں فرمایا کہ ان سے صرف مؤمن محبت کرتا ہے اور ان سے صرف منافق ہی بغض رکھتا ہے جو ان سے محبت کرے گا اس سے اللہ تعالیٰ محبت کرے گا اور جو ان سے بغض رکھے گا اس سے اللہ بغض رکھے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو گا وہ انصار سے بغض نہیں رکھے گا۔

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھتا ہو گا وہ انصار سے بغض نہیں رکھے گا۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ قسم ہے اس ذات کی جس نے دانہ چیرا اور جس نے جامہ ماروں کو پیدا کیا رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے عہد کیا تھا کہ مجھ سے صرف مؤمن محبت کرے گا اور صرف منافق مجھ سے بغض رکھے گا۔

عبادات کی کمی سے ایمان کا کم ہونا اور کفر کا کفران نعمت پر اطلاق

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جو شخص اتم صدقہ کیا کرنا اور

بکثرت استغفار کیا کرو کیونکہ میں نے تم لوگوں کو جہنم میں بکثرت دیکھا۔ ان میں سے ایک صاحب قتل خانوں نے کہا: یا رسول اللہ ﷺ! جہنم میں ہماری اکثریت کس سبب سے ہو گی؟ آپ نے فرمایا: کیونکہ تم بکثرت لعنت کرتی ہو اور شوہر کی نافرمانی کرتی ہو، ناقص العقل اور ناقص الدین ہونے کے باوجود دانا اور ذریعہ فحش کی عقل کو زائل کرنے والا میں نے صرف تمہیں کو دیکھا ہے اس عورت نے پوچھا یا رسول اللہ! ہماری عقل اور ہمارے دین میں کیا کمی ہے؟ آپ نے فرمایا کہ عقل کی کمی تو یہ ہے کہ دو عورتوں کی شہادت ایک مرد کے برابر ہے اور دین میں کمی یہ ہے کہ ماہواری کے ایام تم نماز پڑھ سکتی ہو نہ روزہ رکھ سکتی ہو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے نبی ﷺ سے اس کی مثل روایت کیا۔ حضرت ابو ہریرہ نے نبی ﷺ سے اس حدیث کی مثل روایت کیا جیسے حضرت ابن عمر نے نبی ﷺ سے روایت کیا ہے۔

نماز ترک کرنے پر کفر کا اطلاق

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب ابن آدم سجدہ کی آیت تلاوت کر کے سجدہ کر لیتا ہے تو شیطان روتا ہوا بھاگ جاتا ہے اور کہتا ہے ہائے افسوس ابن آدم کو سجدہ کا حکم ہوا اور وہ سجدہ کر کے جنت کا مستحق ہو گیا اور مجھے سجدہ کا حکم ہوا اور میں انکار کر کے جہنم کا مستحق ہو گیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند

عَبْدُ الشَّوْثِ حُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ يَا مَعْشَرَ النَّبِيِّينَ وَتَصَالِحِينَ وَآمِنِينَ لَا تَسْتَغْفِرُوا فَإِنَّي رَأَيْتُكُمْ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ فَقَالَتْ أُمُّ أَرْوَةَ مِنْهُمْ جَزَاءُ مَا كُنَّا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكْثَرَ أَهْلِ النَّارِ قَالَ لِكَيْفَرِ الْإِيمَانِ وَكَثْفَرِ الْعَيْشِ مَا رَأَيْتُمْ مِنْ تَالِصَاتٍ عَقِلَ وَدِينٍ أَغْلَبَ لِدِينِي لَيْتَ يَنْكُنَّ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا نَقَصَانُ الْعَقْلِ وَالْدِينِ قَالَ إِنَّمَا نَقَصَانُ الْعَقْلِ فَشَهَادَةُ أُمِّ أَرْوَةَ تَعْدِلُ شَهَادَةَ رَجُلٍ فَهَذَا نَقَصَانُ الْعَقْلِ وَتَسْكُتُ الْيَلَابِي مَا تُصَلِّي وَتُفْطِرُ فِي رَمَضَانَ فَهَذَا نَقَصَانُ الدِّينِ وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ أَخْبَرَنَا أَنَّهُ وَهَبَ عَنْ بَكْرِ بْنِ مُضَرَ عَنِ ابْنِ أَبِي الْهَادِي هَذَا الْإِسْتِغْفَارَ بِقَلْبِهِ. (ابن ماجہ ۴۰۰۳)

۲۳۹- وَحَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ رَأَى أَبَا بَكْرٍ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْثَمٍ أَخْبَرَنَا مَعْقِدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ قَبَائِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَوِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَحَدَّثَنَا بِسْمِ بْنِ أَبِي كَثُوبٍ وَفَعْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ الْمَعْمُورِيِّ عَنْ أَبِي عُمَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ مَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. (بخاری ۳۰۴۰-۹۵۶-۱۴۶۲-۱۹۵۱-۲۶۵۸)

۲۰۵۰ (۱۵۷۵-۱۵۷۸) ابن ماجہ (۱۲۸۸)

۳۵- بَابُ بَيَانِ إِطْلَاقِ اسْمِ الْكُفْرِ عَلَى مَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ

۲۴۰- حَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَرْثَمٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَرَأَ ابْنُ آدَمَ السَّجْدَةَ فَسَجَدَ وَغَمَزَ الشَّيْطَانُ يَمِينَهُ يَقُولُ يَا أَوَّلُكَ وَلَيْتَ رَأَى ابْنُ آدَمَ كَرَأَى يَأْتِي ابْنُ آدَمَ بِالسُّجُودِ فَسَجَدَ فَلَهُ الْجَنَّةُ وَابْنُ آدَمَ بِالسُّجُودِ فَأَبَى لِي النَّارُ.

ابن ماجہ (۱۰۵۲)

۲۴۱- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا وَبَيْحٌ حَدَّثَنَا

الْأَعْمَلُ مِنْ يَهْدِيهِ الْإِسْلَامُ يَهْدِيهِ هَبْرَاةٌ قَالَ لَقَدْ كُنْتُ قُلِي
الْقَارِءُ: مسلم رحمہ اللہ (۱۲۴۷۳)

۰۰۰۔ بَابُ مَا جَاءَ فِي تَرْكِ الصَّلَاةِ
۲۴۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التُّومِيُّ وَهَمَّانُ بْنُ
أَبِي كَيْسَةَ بِمَا كُنَّا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ جَرِيرًا عَنِ
الْأَعْمَلِ عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ قَالَ سَمِعْتُ جَرِيرًا يَقُولُ
سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ تَبَى الرَّجُلُ وَتَبَى الشُّرْكُ
وَالْكُفْرُ تَرْكُ الصَّلَاةِ الترمذی (۲۶۱۸)

۲۴۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْثَانَ الْمُشْتَمِيُّ حَدَّثَنَا الصَّخَاكُ
بْنُ مَعْلُوٍّ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ
جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
تَبَى الرَّجُلُ وَتَبَى الشُّرْكُ وَالْكُفْرُ تَرْكُ الصَّلَاةِ

السنن (۴۶۳)

۳۶۔ بَابُ بَيَانِ كَوْنِ الْإِيمَانِ بِاللَّهِ تَعَالَى أَفْضَلَ الْأَعْمَالِ

۲۴۴۔ وَحَدَّثَنَا مُسْتَوْرِدُ بْنُ أَبِي مُرَازِجٍ حَدَّثَنَا أَبُو رَافِعٍ
بْنُ سَعْدٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ بَنِي زَيْدٍ أَخْبَرَنَا
أَبُو رَافِعٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ
الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَكْبَرُ
الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ قَالَ إِيْمَانُ بِاللَّهِ قِيلَ لِمَ مَا ذَا قَالَ الْيُحَادُّ
بِئْسَ سَبِيلٌ لِلْوَيْلِ لِمَ مَا ذَا قَالَ حَجٌّ مُبْرُورٌ

الباری (۲۶-۱۴۴۷) السنن (۵۰۰۰)

۲۴۵۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ
عَبْدِ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهْزِيِّ يَهْدِيهِ الْإِسْلَامُ يَهْدِيهِ

السنن (۲۶۲۳-۳۱۳۰)

۲۴۶۔ حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّافِعِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ
زَيْدٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ
وَالْكَسْبُ لَهُ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ أَبِي مُرَازِجٍ التُّومِيُّ عَنْ أَبِي قَبْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ أَكْبَرُ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ قَالَ الْإِيْمَانُ بِاللَّهِ وَالْيُحَادُّ

کے ساتھ یہ روایت اس تفسیر کے ساتھ مقبول ہے کہ میں نے
تا فرمائی کہ تو میں جہنم کا مستحق ہو گیا۔

نماز ترک کرنے کا بیان

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ انسان کے کفر اور شرک میں نماز نہ پڑھنے کا
فرق ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول ﷺ نے فرمایا: انسان اور اس کے کفر و شرک کے
درمیان نماز نہ پڑھنے کا فرق ہے۔

اللہ پر ایمان لانا سب سے افضل عمل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ سے پوچھا گیا: سب سے افضل عمل کون سا ہے؟
آپ نے فرمایا: اللہ پر ایمان لانا پوچھا گیا: اس کے بعد کون سا
عمل؟ آپ نے فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا عرض کیا گیا
اس کے بعد؟ فرمایا: حج مقبول۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند سے
بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
عرض کیا یا رسول اللہ! کون سا عمل سب سے افضل ہے؟ آپ
نے فرمایا: اللہ پر ایمان لانا اور اس کی راہ میں جہاد کرنا میں نے
عرض کیا کون سا عظام آزاد کرنا سب سے افضل ہے؟ فرمایا: جو
اس کے مالک کے نزدیک سب سے عمدہ اور قیمتی ہو میں نے

عرض کیا اگر میں اس کی طاقت نہ رکھ سکوں؟ فرمایا کسی شخص کے کام میں اس کی مدد کر دیا کسی بے ہنر شخص کے لیے کام کر دیا میں نے عرض کیا اگر میں ان میں سے کوئی عمل نہ کر سکوں؟ فرمایا لوگوں کو اپنے شر سے محفوظ رکھو یہ بھی تمہاری طرف سے صدقہ ہوگا۔

تَسْمِعُهُ قَالَ فُلْتُ أَتَى الرَّقَابَ الْفَضْلُ قَالَ انْفَسَهَا عِنْدَ أَهْلِهَا وَآخَرُهَا نَسَا قَالَ فُلْتُ لَوْ لَمْ أَفْعَلْ قَالَ يُعَذِّبُ صَاحِبًا أَوْ تَصْنَعُ لَا تَعْرِقُ قَالَ فُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ صَنَعْتُ عَنْ بَعْضِ الْعَمَلِ لَأَلْ تَكُنْتُ شَرَكٌ عَيْنَ النَّاسِ وَرَأَيْتَهَا مَسْلُوكًا وَتَبَكَ عَلَى نَفْسِكَ.

بخاری (۲۵۱۸) الترمذی (۳۱۲۹) ابن ماجہ (۲۵۲۳)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقول ہے۔

۲۴۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَ عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ هَبْ أَتَيْتُمَا وَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ الْأَعْمَرِيُّ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حَبِيبِ بْنِ مُوَلَّى عُرْوَةَ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي مُزَاوِيحٍ عَنْ أَبِي كَبْرٍ عَنِ الْبُقَيْرِيِّ تَخْلُفُ بِتَحْمِيهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ لَوْ لَمْ يَصْلُحْ أَوْ تَصْنَعُ لَا تَعْرِقُ. (۲۴۶)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کون سا عمل سب سے افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: نماز کو اس کے وقت میں پڑھنا میں نے پوچھا اس کے بعد؟ فرمایا: والدین کے ساتھ نیکی کرنا میں نے عرض کیا اس کے بعد؟ فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا حضرت عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں: میں ابھی کچھ اور بھی پوچھنا چاہتا تھا لیکن اس خیال سے مزید سوال نہیں کیے کہ کہیں کثرت سوالات آپ کی طبیعت پر بار نہ ہو۔

۲۴۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ أَبِي عَمْرِو بْنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الْعَمَلِ الْفَضْلُ قَالَ الصَّلَاةُ بِمَوَاقِفِهَا قَالَ فُلْتُ كَمْ أَتَى قَالَ يَرْوِي الْوَلِيدُ قَالَ فُلْتُ كَمْ أَتَى قَالَ أَلَيْسَ بِشَيْءٍ سَبِيلُ اللَّهِ فَمَا تَرَى أَنَّكَ أَتَيْتَهُ إِلَّا بِزَعَاةٍ عَكْبَرٍ. (بخاری ۵۰۴-۲۶۳۰-۵۶۲۵-۷۰۹۶) الترمذی (۱۷۳)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضور سے عرض کیا: یا رسول اللہ! کس عمل سے جنت کا حصول زیادہ قریب ہوگا؟ آپ نے فرمایا: نمازوں کو ان کے وقت میں پڑھنا میں نے عرض کیا: اس کے بعد؟ فرمایا: اللہ کی راہ میں جہاد کرنا۔

۲۴۹۔ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ الْعَدَنِيُّ حَدَّثَنَا سَمُرَةُ بْنُ مَتَارٍ قَالَ الْفَزَارِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ عَنْ أَبِي عَمْرِو بْنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ لَوْلَا مَا بَيَّنَّ اللَّهُ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَلْبَرُّ إِلَى الْعَجَلِ قَالَ الصَّلَاةُ عَلَى مَوَاقِفِهَا فُلْتُ وَمَا ذَا بَيَّنَّ اللَّهُ قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ. (۲۴۸)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ اللہ تعالیٰ کو کون سا عمل سب سے زیادہ محبوب ہے؟ فرمایا: نماز کو اس کے وقت میں پڑھنا میں نے عرض کیا اس کے بعد؟ فرمایا: والدین کے

۲۵۰۔ وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَدَنِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ شَيْبَةَ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ الْعِزَّازِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَمْرِو بْنِ الشَّيْبَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي صَاحِبُ هَلِيبِ النَّارِ وَ أَشَارَ إِلَى ذَاكِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ

اپنے پردہ کی پیروی سے بدکاری کرو پھر حضور کے اس ارشاد کی تصدیق میں قرآن کریم کی یہ آیات مائل ہوئیں: (حجہ) جو لوگ اللہ کے سوا کسی اور کی عبادت نہیں کرتے اور نہ ناحق قتل کرتے ہیں اور نہ بدکاری کرتے ہیں اور جو لوگ ایسے کام کریں گے وہ اپنی سزا کو پالیں گے۔

فقہ: اس حدیث میں یہ بیان کیا گیا ہے کہ شرک سب سے بڑا گناہ ہے بالکل ظاہر ہے اس کے بعد قتل ناحق کرنا بہت بڑا گناہ ہے اور ان کے بعد زنا، لواطت، ماں باپ کی نافرمانی، سحر (جادو)، مسلمان پاک دامن عورتوں کو زنا کی تہمت لگانا، سود کھانا اور اس جیسے امر گناہ کبیرہ ہیں اور ان میں سے ہر گناہ کو اکبر الکبائر کہا جاتا ہے۔

معصیت کبیرہ اور اکبر الکبائر کا بیان

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے اچانک آپ نے تین بار فرمایا: کیا میں تمہیں سب سے بڑے گناہ نہ بتاؤں؟ پھر ان کے بارے میں فرمایا: کسی کو اللہ کا شریک بنانا اور ماں باپ کی نافرمانی کرنا، جھوٹی گواہی دینا یا جھوٹ بولنا، رسول اللہ ﷺ تک دغا کر بیٹھے ہوئے تھے، دفعۃً آپ سیدھے ہو کر بیٹھ گئے اور بار بار یہی کلمات دہراتے رہے حتیٰ کہ ہم نے دل میں کہا کاش آپ کا جوش ٹھنڈا ہو جائے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے گناہ کبیرہ کے متعلق فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، والدین کی نافرمانی کرنا، ناحق قتل کرنا اور جھوٹ بولنا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے گناہ کبیرہ کے متعلق فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، ناحق قتل کرنا، والدین کی نافرمانی کرنا، پھر فرمایا کیا میں تم کو سب سے بڑا گناہ نہ بتاؤں؟ فرمایا: جھوٹ بولنا یا جھوٹی گواہی دینا، حضرت انس کہتے ہیں کہ میرا غالب گمان یہ ہے کہ آپ نے جھوٹی گواہی فرمایا۔

اللَّهُ إِلَهًا آتَمَرُوا وَلَا يَمْلِكُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزُولُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَمًا. (ساجدہ: ۲۵۳)

۳۸- بَابُ الْكَبَائِرِ وَ أَكْبَرُهَا

۲۵۵- حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ مُكَيْمٍ ابْنُ مُحَمَّدٍ السَّافِدُ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ عُكَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ الْجَرِيرِيِّ قَالَ قُلْنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قُلْنَا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقَالَ أَلَا يَشْرِكُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَائِرِ لَقَالَ لَا شَرِكُكَ بِاللَّهِ وَ عَقَوِي الْوَالِدَيْنِ وَ شَهَادَةُ الزُّورِ أَوْ قَوْلُ الزُّورِ وَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُتَّكِئًا فَجَلَسَ لَمَّا زَالَ يُكَبِّرُهَا حَتَّى قُلْنَا كَيْفَ سَكَتَ. البخاری (۲۶۵۴-۵۶۳۱)

۲۵۶- وَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ عُكَيْبٍ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْكَبَائِرِ قَالَ يَشْرِكُكَ بِاللَّهِ وَ عَقَوِي الْوَالِدَيْنِ وَ قَتْلُ النَّفْسِ وَ قَوْلُ الزُّورِ. البخاری (۲۶۵۳-۵۶۳۲-۶۴۷۷) ترمذی (۱۲۰۷)

۲۵۷- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ ابْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْكَبَائِرِ أَوْ مُشِجِلٍ عَنِ الْكَبَائِرِ لَقَالَ أَكْبَرُكُمْ بِاللَّهِ وَ قَتْلُ النَّفْسِ وَ عَقَوِي الْوَالِدَيْنِ وَ قَالَ أَلَا يَشْرِكُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَائِرِ قَالَ قَوْلُ الزُّورِ أَوْ شَهَادَةُ الزُّورِ قَالَ مُشِجِلٌ وَ أَكْبَرُ كُنْجِي أَهْلَهُ قَالَ شَهَادَةُ الزُّورِ. ساجدہ (۲۵۶)

۲۵۸- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ ابْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابِ اسْمَعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْكَبَائِرِ أَوْ مُشِجِلٍ عَنِ الْكَبَائِرِ لَقَالَ أَكْبَرُكُمْ بِاللَّهِ وَ قَتْلُ النَّفْسِ وَ عَقَوِي الْوَالِدَيْنِ وَ قَالَ أَلَا يَشْرِكُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكَبَائِرِ قَالَ قَوْلُ الزُّورِ أَوْ شَهَادَةُ الزُّورِ قَالَ مُشِجِلٌ وَ أَكْبَرُ كُنْجِي أَهْلَهُ قَالَ شَهَادَةُ الزُّورِ. ساجدہ (۲۵۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سات ہلاک کرنے والے گناہوں سے بچو، عرض کیا گیا: یا رسول اللہ ﷺ! وہ کون سے سات گناہ ہیں؟ فرمایا: کسی چیز کو اللہ تعالیٰ کا شریک بنانا، جادو کرنا، ناحق قتل کرنا، یتیم کا مال کھانا، سود کھانا، جہاد سے بھاگنا، اور پاک دامن عورتوں پر بدکاری کی ہمت لگانا۔

۲۵۸- حَدَّثَنَا مُرْزُوقُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَدِمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ كُنَّا بَيْنَ وَتَيْبٍ لَمَّا حَدَّثَنِي مُلَيْكَةُ ابْنُ يَكْلَبٍ عَنْ كُوفَرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفَوِّكَاتِ يُبْلِغَنَّ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ وَمَا هُنَّ إِلَّا الْيَرْكُ بِاللَّوِّ وَالنَّعْرُ وَقُلُّ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ لِآلِهِ بِالسَّحْقِ وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَآكُلُ الرِّبَا وَالْقَوْلُ بِوَمَرِ الرَّحْبِ وَلَذُ الْمُتَعَتَاتِ الْقَائِلَاتِ الْمُفَوِّكَاتِ.

الحاشیہ (۲۷۶-۵۷۶-۶۸۵۷) بخاری (۲۸۷۴) مسلم (۳۱۷۲)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ماں باپ کو گالی دینا گناہ کبیرہ ہے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! کیا کوئی شخص اپنے ماں باپ کو گالی دے سکتا ہے؟ فرمایا ہاں ایک شخص کسی کے باپ کو گالی دیتا ہے تو وہ جواب میں اس کے باپ کو گالی دیتا ہے اور ایک شخص کسی کی ماں کو گالی دیتا ہے تو وہ جواب میں اس کی ماں کو گالی دیتا ہے۔

۲۵۹- حَدَّثَنَا كَثْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ كُنَّا بَيْنَ الْهَادِ عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ هُذَيْفَةَ بْنِ غَمْدٍ الرَّحْمَنِ عَنْ هُذَيْفَةَ اللَّوْنِيِّ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مِنْ أَلْكَبَرِ كَسَمَ الرَّجُلُ وَالْيَهُودَ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَهَلْ يَسِيءُ الرَّجُلُ إِلَى يَتِيمٍ قَالَ نَعَمْ يَسِيءُ الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ كَسَمَ أَبَاهُ يُسَبُّ أُمَّهُ كَسَمَ أُمَّهُ

الحاشیہ (۵۱۷۲) بخاری (۵۱۴۱) الترمذی (۱۹۰۲)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا: اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۲۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ كُنَّا بَيْنَ بَلَاءٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفَوِّكَاتِ يُبْلِغَنَّ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ وَمَا هُنَّ إِلَّا الْيَرْكُ بِاللَّوِّ وَالنَّعْرُ وَقُلُّ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ لِآلِهِ بِالسَّحْقِ وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَآكُلُ الرِّبَا وَالْقَوْلُ بِوَمَرِ الرَّحْبِ وَلَذُ الْمُتَعَتَاتِ الْقَائِلَاتِ الْمُفَوِّكَاتِ.

ماہدہ (۲۵۹)

۳۹- بَابُ تَحْرِيمِ الْكِبَرِ وَبَيَانِهِ

تکبر کے حرام ہونے کا بیان
حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس کے دل میں رتی برابر بھی تکبر ہو گا وہ جنت میں نہیں جائے گا ایک شخص نے عرض کیا آدمی چاہتا ہے اس کے کپڑے ایسے ہوں اس کا جوتا عمدہ ہو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جمیل ہے اور جمال سے محبت کرتا ہے۔ تکبر اپنی انانیت کی وجہ سے حق بات کو جھٹلاتا اور دوسرے کو حقیر سمجھنے کا نام ہے۔

۲۶۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ حَمَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ كُنَّا بَيْنَ بَلَاءٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُفَوِّكَاتِ يُبْلِغَنَّ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ وَمَا هُنَّ إِلَّا الْيَرْكُ بِاللَّوِّ وَالنَّعْرُ وَقُلُّ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ لِآلِهِ بِالسَّحْقِ وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ وَآكُلُ الرِّبَا وَالْقَوْلُ بِوَمَرِ الرَّحْبِ وَلَذُ الْمُتَعَتَاتِ الْقَائِلَاتِ الْمُفَوِّكَاتِ.

وَقَطَعَ الْقَاسِمُ - الترمذی (۱۹۹۹)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کے دل میں رائی کے دانہ برابر بھی ایمان ہے وہ جہنم میں نہیں جائے گا اور جس شخص کے دل میں رائی کے دانہ برابر بھی تکبر ہوگا وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۶۲۔ حَدَّثَنَا وَشَجَابُ بْنُ الْحَارِثِ الْقَاسِمِيُّ وَسُوَيْدُ بْنُ سَيْبٍ كِلَاهُمَا عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسْهِرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَدْخُلُ النَّارَ أَحَدٌ لِي فِي قَلْبِهِ وَيُقَالُ حَبْرٌ عَرَقَ دَلَّ قَبْلَ لِسَانٍ وَلَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ أَحَدٌ لِي فِي قَلْبِهِ يَقَالُ حَبْرٌ عَرَقَ قَلْبَ عَيْنٍ كَبِيرٍ.

ابوداؤد (۴۰۹۱) الترمذی (۱۹۹۸) ابن ماجہ (۵۹)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کے دل میں رائی برابر بھی تکبر ہوگا وہ جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۶۳۔ حَدَّثَنَا مُسْتَسَدُّ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَالَةَ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي بَرٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ يَقَالُ قَدْ زِلْتُ عَيْنٌ كَبِيرٌ. ساہدہ (۳۶۱)

جو شخص اللہ کے ساتھ شرک کیے بغیر مر گیا اس کے جنتی ہونے پر اور جو شرک پر مر اس کے دوزخی ہونے پر دلیل

۴۰۔ بَابُ اللَّيْلِ عَلَى أَنْ مَنَ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَأَنْ مَنَ مَاتَ مُشْرِكًا دَخَلَ النَّارَ

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کا خاتمہ شرک پر ہو وہ جہنم میں جائے گا اور حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میں کہتا ہوں کہ جس شخص کا خاتمہ ایمان پر ہو وہ جنت میں جائے گا۔

۲۶۴۔ حَدَّثَنَا مُسْتَسَدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي وَرَوَيْتُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ قُسَيْبِ بْنِ قَبْلَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ وَبِشَيْءٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ إِبْنُ تَمِيمٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ وَفُلْتُ أَنَا وَمَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ. ابوداؤد (۱۲۳۷-۱۲۳۸-۴۴۹۷-۶۶۸۳)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! وہ کون سی دو چیزیں ہیں جو جنت یا دوزخ کو واجب کرتی ہیں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کا خاتمہ ایمان پر ہو وہ جنت میں جائے گا اور جس شخص کا خاتمہ شرک پر ہو وہ جہنم میں جائے گا۔

۲۶۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَأَبُو عَرِيبَةَ قَالََا سَمِعْنَا أَبَا مَعْلُوبَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ وَبِشَيْءٍ لَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا الْمُؤْمِنَانِ لَقَالَ مَنَ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ.

مسلم رحمۃ اللہ الاشراف (۲۳۲۰)

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جو شخص اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کرے کہ اس نے کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک نہ بنایا ہو وہ جنت میں جائے گا اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کی ہو کہ وہ

۲۶۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو أَيُّوبَ الْخَلَّالِيُّ سَمِعَنَا إِبْرَاهِيمَ عَنِ اللَّهِ وَحَدَّثَنَا أَبُو الشَّامِرِ قَالََا سَمِعْنَا الْمَلِيكَ ابْنَ عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ أَبِي الرَّبِيعَ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ لَقِيَ اللَّهَ لَا يُشْرِكُ بِهِ

حَسْبُكَ دَعَلَ الْجَنَّةَ وَمَنْ لَقِيَ بَشِيرًا كَرِهَهُ شَيْئًا دَعَلَ النَّارَ
قَالَ أَبُو أَيُّوبَ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ

مسلم بن الحنفیہ الاشراف (۲۹۰۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند سے یہ بھی روایت اسی طرح مقول ہے۔

۲۶۷- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ كَانُوا مَعَهُ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ بِحَبْلِهِ

مسلم بن الحنفیہ الاشراف (۲۹۸۰)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ میرے پاس جبرائیل علیہ السلام آئے اور مجھے بشارت دی کہ جو شخص آپ کی امت میں سے اس حال میں فوت ہوا کہ اس نے شریک نہ کہا ہو وہ جنت میں داخل ہو جائے گا میں نے کہا اگرچہ وہ زلیا چوری کرتا ہو گا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو۔

۲۶۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشِيٍّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُنْشِيٍّ قَالَا مَعَهُ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَانُوا مَعَهُ عَنْ وَاصِلِ بْنِ الْأَحْذَبِ عَنِ الْمَعْرُورِ بْنِ مُرَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا كَبْرٍ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ يَوْمَ تَجْعَلُ الْأَنْفُسُ أَفْئِدَةً لِّأَهْلِهَا مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِكَ لَا يُشِيرُكَ بِاللَّهِ شَيْئًا دَعَلَ الْجَنَّةَ فَلَنْ تَرَى وَلَدًا سَرَقَ قَالَ وَلَنْ تَرَى

وَلَنْ تَرَى الْبَارِي (۱۲۳۷-۷۴۸۷)

حضرت ابو ذر غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا حضور ایک سفید کپڑا اوڑھے ہوئے تھے میں دوبارہ حاضر ہوا اس وقت بھی آپ سو رہے تھے میں تیسری بار حاضر ہوا تو آپ بیدار ہو چکے تھے میں آپ کے پاس بیٹھ گیا۔ آپ نے فرمایا: جو شخص لا الہ الا اللہ کہے اور اسی اعتقاد پر اس کا خاتمہ ہو جائے تو وہ جنت میں جائے گا میں نے عرض کیا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو آپ نے فرمایا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو آپ نے فرمایا اگرچہ وہ زنا اور چوری کرتا ہو میں نے تین بار یہی سوال کیا اور آپ نے یہی جواب دیا چوتھی بار سوال کے جواب میں یوں فرمایا اگرچہ وہ شخص زنا اور چوری کرتا ہو وہ ابو ذر کی ناک پر ناک ڈال دیا جنت میں پہلا جائے گا ابو ذر مجلس سے اٹھ گئے۔ اور (ذوق و شوق سے) بار بار یہ کلمہ دہرا رہے تھے ابو ذر کی ناک پر خاک ڈال دیا۔

کلمہ پڑھ لینے کے بعد کافر کو قتل کرنا حرام ہے

حضرت قتادہ بن اسود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲۶۹- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَآخِذَةُ بْنُ عِيَادٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْقَيْسِ بْنُ عَسَوِ الْوَارِثُ قَالَ كَانِي قَالَ حَدَّثَنِي حُسَيْنُ الْمَعْلَمِ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ أَنَّ يَحْيَى بْنَ عَمْرٍو حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا الْاَسْوَدِ الْدَلِيلِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا كَبْرٍ حَدَّثَهُ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَهُوَ نَاقِمٌ عَلَيْهِمْ قَوْلَ أَبِيهِمْ ثُمَّ أَتَيْتُهُ فَوَدَّاهُ كُنُو تَائِبِينَ كُنْ أَتَيْتُهُ وَكَلِمَةُ اسْتِغْفَافٍ فَعَلَسْتُ إِلَيْهِ لَقَالَ مَا مِنْ عَبْدٍ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ثُمَّ مَاتَ عَلَى ذَلِكَ إِلَّا دَعَلَ الْجَنَّةَ فَلَنْ تَرَى وَلَدًا سَرَقَ قَالَ وَلَنْ تَرَى وَلَدًا سَرَقَ فَلَا تَأْكُلُ ثُمَّ قَالَ لِي الرَّابِعُ عَلَيَّ رَحِيمُ أَنِّي كُنْتُ قَدْ قَالَ فَنُتَوَجَّعَ أَبُو كَبْرٍ وَهُوَ يَكُونُ وَلَدًا رَحِيمُ أَنِّي كُنْتُ كَبْرٍ الْبَارِي (۵۸۲۷)

۴۱- بَابُ تَحْوِيلِ قَتْلِ الْكَافِرِ بَعْدَ

قَوْلِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

۲۷۰- حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَيْفٍ حَدَّثَنَا بَشِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا

مجھے اس فعل کے بارے میں تردد ہوا میں نے رسول اللہ ﷺ سے اس واقعہ کا ذکر کیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اس شخص کے کلمہ پڑھنے کے باوجود تم نے اس کو قتل کر دیا؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس نے اپنی جان کے خوف سے کلمہ پڑھا تھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کا دل چیر کر کیوں نہیں دیکھا جس سے تم کو پتا چل جاتا کہ اس نے دل سے کلمہ پڑھا تھا یا نہیں رسول اللہ ﷺ بار بار یہی کلمات دہراتے رہے حتیٰ کہ میں نے تنہا کی کاش میں ہی وقت اسلام لایا ہوتا تاکہ اس شخص کے قتل کا گناہ میرے ثلثہ اعمال میں نہ لکھا جاتا یہ حدیث سن کر سعد نے کہا خدا کی قسم میں کسی مسلمان سے جنگ نہیں کروں گا حتیٰ کہ حضرت اسامہ اس سے جنگ نہ کریں یہ سن کر ایک شخص نے کہا کیا اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں نہیں فرمایا کافروں سے اس وقت تک جنگ کرو جب تک کہ قتل نہ ہو جائے اور اللہ کا دین بچل جائے؟ سعد نے جواب دیا ہم قتل مٹانے کے لیے جنگ کر چکے ہیں اور تم اور تمہارے ساتھی قتل پھیلانے کے لیے جنگ کر رہے ہو۔

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں جہاد کے لیے حرقہ کی طرف روانہ کیا جو قبیلہ حمید کی ایک شاخ ہے ہم صبح وہاں پہنچے گئے اور ان کو شکست دے دی میں نے اور ایک انصاری نے قتل کر اس قبیلہ کے ایک شخص کو گھیر لیا جب وہ ہمارے حملہ کی زد میں آ گیا تو اس نے کہا لا الہ الا اللہ انصاری تو کلمہ سن کر الگ ہو گیا لیکن میں نے نیرود مار مار کر اس کو ہلاک کر ڈالا جب ہم واپس آئے تو رسول اللہ ﷺ کو بھی اس واقعہ کی خبر ہو چکی تھی رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: تم نے کلمہ پڑھنے کے باوجود اس کو قتل کر ڈالا؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس نے جان بچانے کے لیے کلمہ پڑھا تھا رسول اللہ ﷺ نے پھر فرمایا تم نے کلمہ پڑھنے کے باوجود اس کو قتل کر ڈالا؟ حضور بار بار یہ کلمات دہرا رہے تھے اور میں سوچ رہا تھا کاش میں آج سے پہلے اسلام نہ لایا ہوتا۔

بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَسِيرَ قَوْمُ قَصَبَتِكَ الْمُحْرَقَاتِ مِنْ جُيُوشِنَا لَمَّا كُنْتَ رَجُلًا فَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَطَعْتَهُ فَوَرِّقَ لِي كَثِيرٌ مِنْ ذَلِكَ فَلَا تَكْرَهُ لِي لَيْكِي ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَقَطَعْتَ قَالَ كُنْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَايَا قَاتِلَهَا عَنَافَتِ مِنَ السَّلَاحِ قَالَ أَلَا خَلَقْتَ عَنْ قَلْبِهِ حَتَّى قَتَلَهُ أَتَالَ أَمْ لَا قَسَارَ أَنْ يُكَيِّدَ عَنَى حَتَّى قَتَلْتَهُ أَلَيْسَ أَسْلَمْتُ بِمُؤْمِلٍ لَكَ فَقَالَ سَعْدٌ وَأَتَوَى اللَّهَ لَا الْفُلَّ مُسْلِمًا حَتَّى يَهْلِكَ ذُو الْبَطْنِ يَتَحَنَّنُ أَسْمَةً قَالَ رَجُلٌ أَلَمْ يَقُلِ اللَّهُ قَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَتَكُونَ لِلَّهِ لُحْمًا يُذْكَرُ لِقَالِ سَعْدٍ لَمْ تَقُلْنَا حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَأَنْتَ وَ أَهْلُكَ أَتَحْبِبُّكَ تُرِيدُونَ أَنْ تَقَاتِلُوا حَتَّى تَكُونَ فِتْنَةً

بخاری (۴۲۶۹-۶۸۷۲) و ترمذی (۲۶۴۳)

۲۷۴- وَحَقَّقْنِي بِمَقْلُوبِ نَبِيِّنَا لَمْ يَكُنْ مِنَ النَّوْزِ فِي حَقِّكَ مُسْلِمًا أَمْ هَرَكْنَا حَقَّقْنَا نَبِيَّ كُنَّا قَالِ سَوِيَّتْ أَسْمَةً مِنْ قَوْمِ بَنِي حَارِثَةَ يَتَحَدَّثُ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي السُّعْرَ قَوْمٌ مِنْ جُيُوشِنَا قَطَعْتَهُمْ قَالِ وَتَحَفَّتْ أَسْمَةً وَرَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ رَجُلًا مِنْهُمْ قَالِ فَكُنْتُمْ قَالِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ فَكُنْتَ عَنْهُ الْأَنْصَارُ وَطَعْنَتْ بِرُمُوحِهِ حَتَّى قَتَلْتَهُ قَالِ لَمَّا قُوتِ بَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ لَهَا يَا أَسْمَةُ أَقَطَعْتَ بَعْدَ مَا قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ كُنْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا الْوَالِدُ كَانَ مُتَعَدِّدًا قَالَ فَقَالَ أَقَطَعْتَ بَعْدَ مَا قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ قَسَارَ أَنْ يُكَيِّدَ عَنَى حَتَّى قَتَلْتَهُ أَلَيْسَ أَسْلَمْتُ بِمُؤْمِلٍ لَكَ فَقَالَ سَعْدٌ وَأَتَوَى اللَّهَ لَا الْفُلَّ مُسْلِمًا حَتَّى يَهْلِكَ ذُو الْبَطْنِ يَتَحَنَّنُ أَسْمَةً قَالَ رَجُلٌ أَلَمْ يَقُلِ اللَّهُ قَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَتَكُونَ لِلَّهِ لُحْمًا يُذْكَرُ لِقَالِ سَعْدٍ لَمْ تَقُلْنَا حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَأَنْتَ وَ أَهْلُكَ أَتَحْبِبُّكَ تُرِيدُونَ أَنْ تَقَاتِلُوا حَتَّى تَكُونَ فِتْنَةً

بخاری (۴۲۶۹-۶۸۷۲) و ترمذی (۲۶۴۳)

٢٧٥- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عِزَّازٍ حَدَّثَنَا
عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ حَدَّثَنَا مُعْتَمِدٌ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي مُعَاوِيَةَ
أَبِي عَالِيَةَ الْأَسَدِ ابْنَ أَبِي سَلَوَانَ بْنِ مُعْمَرٍ حَدَّثَنَا عَنْ
سَلَوَانَ بْنِ مُعْمَرٍ أَنَّهُ حَدَّثَنَا أَنَّ جُنْدَبَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ
الْحَذَلِيَّ بَعَثَ إِلَى عَشْرِينَ سَلَامَةً زَمَنَ فَتْرَتَيْنِ الزُّبَيْرِ
فَلَمَّا لَاجِئُوا إِلَى نَفَرٍ مِنْ أَهْلِ بَيْتِكَ حَتَّى أُخْبِلْتُمْ فَبَعَثَ
رَسُولُهُ إِلَيْهِمْ فَلَمَّا اجْتَمَعُوا جَاءَ جُنْدَبٌ وَهَلْوَ بَرَسٌ
أَصْفَرُ فَقَالَ تَحَدَّثُوا بِمَا كُنْتُمْ تَحَدِّثُونَ بِهِ حَتَّى
دَارَ الْحَوِثُ فَلَمَّا دَارَ الْحَوِثُ رَأَى عَمْرُؤَ الْبُرْسِيَّ عَنْ
رَأْسِهِ فَقَالَ إِنَّي أَتَيْتُكُمْ وَلَا يُرِيدُ إِلَّا أَنْ يُخْبِرَكُمْ عَنْ تَيْبَتِكُمْ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَ بِمَقَاتِلِ الْمُسْلِمِينَ إِلَى قَوْمٍ مِنَ
السُّبْيَةِ وَرَأَى أَنَّهُمْ انْطَوَوْا كَمَا كَانَ رَجُلَانِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ إِذَا
هَمَّ أَنْ يَتَحَدَّثَا إِلَى رَجُلٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَعَدَ لَهُ فَقَعَدَ
إِنَّ رَجُلَيْنِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ قَعَدَ فَهَلَلَا قَالَ وَكُنَّا نَحَدِّثُ أَنَّهُ
أَسَاءَةُ بْنُ زَيْدٍ فَلَمَّا رَفَعَ إِلَيْهِ الشَّيْءَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
فَقَعَدَ لِمَجَاءِ الْبَيْتِ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلَهُ وَأَخْبَرَهُ حَتَّى
أَخْبَرَهُ خَبَرُ الرَّجُلِ كَيْفَ صَنَعَ لِدَعَاؤِهِ لَسَاةً فَقَالَ لِمَ قَعَدَ
قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْجَعَ فِي الْمُسْلِمِينَ قَعْلٌ لَدَاكَ فَكَلِمَا
رَسَمْتِي كَذَبُوا وَأَبَى حَتَّى عَلِمُوا لَكَ رَأَى الشَّيْءَ قَالَ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَقْبَلْتُمْ قَالَ نَعَمْ قَالَ
فَكَيْفَ تَصْنَعُ يَا كَذِبُ إِلَّا اللَّهُ إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْوَيْلِ قَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ اسْتَغْفِرْ لِي قَالَ كَيْفَ تَصْنَعُ يَا كَذِبُ إِلَّا اللَّهُ
إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْوَيْلِ قَالَ فَجَعَلَ لَا يَزِيدُهُ عَلَى أَنْ يَقُولَ
كَيْفَ تَصْنَعُ يَا كَذِبُ إِلَّا اللَّهُ إِذَا جَاءَتْ يَوْمَ الْوَيْلِ

مسلم تخریج الاثر (۳۲۵۸)

مغوان بن عذر بیان کرتے ہیں کہ حضرت جندب بن عبد اللہ بجلي رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما کے کتہہ کے زمانہ میں معصم بن سلامہ کے پاس پیغام بھیجا کہ تم اپنے ساتھیوں کو جمع کرو میں ان کے سامنے ایک حدیث بیان کروں گا، مجلس نے قاصد صحیح کر سب کو جمع کر لیا، جب یہ سب لوگ جمع ہو گئے تو حضرت جندب زرد ٹوپی پہنے ہوئے تشریف لائے اور لوگوں سے فرمایا تم لوگ اپنی اپنی باتوں میں مشغول رہو، جب لوگ اپنی باتیں ختم کر کے حضرت جندب کی طرف متوجہ ہوئے تو حضرت جندب نے سر سے ٹوپی اتار کر فرمایا میں تمہارے پاس رسول اللہ ﷺ کی ایک حدیث بیان کرنے آیا ہوں رسول اللہ ﷺ نے مسلمانوں کی ایک فوج شریکین سے جہاد کے لیے روانہ فرمائی مسلمانوں اور مشرکوں کا مقابلہ ہوا، ایک شخص شریکین میں سے اتنا دلیر تھا کہ جس مسلمان کو مارنا چاہتا تھا مار ڈالتا تھا حضرت اسامہ بن زید اس کی گھات میں تھے جس وقت وہ ان کی تلوار کی زد میں آ گیا تو اس نے کلمہ پڑھتے ہو کہا لا الہ الا اللہ لیکن اس کے باوجود حضرت اسامہ بن زید نے اس شخص کو قتل کر دیا، جب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں فتح کی خوش خبری پہنچی تو بتانے والے نے اس شخص کے قتل کیے جانے کا واقعہ بھی بیان کر دیا، رسول اللہ ﷺ نے حضرت اسامہ کو بلا کر دریافت کیا کہ تم نے اس کو کیوں قتل کیا؟ حضرت اسامہ نے کہا یا رسول اللہ! اس نے مسلمانوں کا قتل کیا تھا اور چند صحابہ کا نام لے کر تلاپا کہ فلاں فلاں کو اس نے شہید کیا ہے، میں نے اس پر حملہ کیا جب اس نے تلوار دیکھی تو فوراً کہا لا الہ الا اللہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا، کیا تم نے اس کو قتل کر دیا؟ حضرت اسامہ نے کہا ہاں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب قیامت کے دن لا الہ الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا کیا جواب دو گے؟ اسامہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! میرے لیے استغفار کیجیے آپ نے مجھ کو فرمایا جب قیامت کے دن لا الہ الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا کیا جواب دو گے؟ رسول اللہ ﷺ بار بار یہی کلمات دہراتے

رہے کہ جب قیامت کے دن لا الہ الا اللہ کا کلمہ آئے گا تو تم اس کا کیا جواب دو گے؟

نبی ﷺ کا ارشاد: ”جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے“

حضرت ابو اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جو شخص ہمارے خلاف کھوار اٹھائے گا وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

حضرت سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر کھوار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

نبی ﷺ کا یہ ارشاد: ”جس نے ہم کو دھوکا دیا وہ ہم میں سے نہیں ہے“

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص ہم پر ہتھیار اٹھائے وہ ہم میں سے نہیں ہے اور وہ جس نے ہم کو دھوکا دیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک غلہ فروخت کرنے والے کے پاس سے گزرے

۴۲- بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا

۲۷۶- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُعْتَمِدُ بْنُ مُنْكَدُمٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَ هُوَ الْقَطَّانُ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي أَسَمَةَ وَ ابْنِ لُثَيْمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ تَلْعٍ عَنْ ابْنِ عُمرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ الْفُضْلُ بْنُ قَالٍ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَلْعٍ عَنْ ابْنِ عُمرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا.

ابن ماجہ (۲۵۷۶) ابوداؤد (۷۰۷۰) الترمذی (۴۱۱۱)

۲۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ وَ ابْنِ لُثَيْمٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ مُنْكَدُمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ عَنْ ابْنِ عُمرَ عَنْ ابْنِ عُمرَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا. مسلم جلد ۱۷ اشرف (۴۵۳۱)

۲۷۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَكْرٍ وَ الْأَسَدِيُّ وَ ابُو حُرَيْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو أَسَمَةَ عَنْ بَرْزَنْجَةَ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ عَنْ أَبِي مُؤَسَّسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ حَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا.

ابوداؤد (۷۰۷۱) الترمذی (۱۴۵۹) ابن ماجہ (۲۵۷۷)

۴۳- بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْ

عَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا

۲۷۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا وَ هُوَ ابْنُ عَمْرِو الرَّحْمَنِ الْقَارِي ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ مُعْتَمِدُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَكِيمٍ يَكْلَهُمَا عَنْ مُشَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ عَمَلَ عَلَيْنَا السَّلَاحَ فَلَيْسَ مِنَّا وَ مَنْ عَشَّنَا فَلَيْسَ مِنَّا.

ابن ماجہ (۲۵۷۵)

۲۸۰- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَبَّ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ حَبَّيْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَبِي

آپ نے اپنا ہاتھ غلہ کے اندر ڈالا تو ہاتھ میں کچھ تری محسوس ہوئی رسول اللہ ﷺ نے پوچھا یہ تری کیسی ہے؟ غلہ کے مالک نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس پر بارش ہو گئی تھی آپ نے فرمایا تم نے اس بھیکے ہوئے غلہ کو اوپر کیوں نہ رکھا تاکہ لوگ اس کو دیکھ لیتے؟ جس شخص نے دھوکا دیا وہ مجھ سے نہیں ہے۔

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ عَلَى صَهْرَةٍ طَعَامٍ فَأَدْخَلَ يَدَهُ فِيهَا فَجَالَتْ أَصَابِعُهُ بِلَالًا فَقَالَ مَا هَذَا يَا صَاحِبَ الطَّعَامِ فَقَالَ أَصَابَتِ السَّمَاءُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَلَا جَعَلْتَهُ فَرَقًا بَيْنَ النَّاسِ مَنْ عَشَى لَمْ يَكُنْ مِنِّي. (ترمذی (۱۳۱۵))

منہ پر تھپڑ مارنے، گریبان چاک کرنے اور زمانہ جاہلیت کی چیخ و پکار کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص منہ پیٹے اور گریبان چاک کرے یا اتام جاہلیت کی طرح چیخ و پکار کرے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

۴۴- بَابُ تَحْرِيمِ صَرْبِ الْخُدُودِ وَشِقِّ الْجُيُوبِ وَاللَّعْنَةِ بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ

۲۸۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَعْقُوبَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَزَيْدُ بْنُ جَرِيرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ تَمْرُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ مِنَّا مَنْ صَرَبَ الْخُدُودَ أَوْ شَقَّ الْجُيُوبَ أَوْ دَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ هَذَا حَدِيثٌ يَحْيَى وَآسَأْتُ ابْنَ لُحَيْمٍ وَأَبُو بَكْرٍ لَقَا وَلَا وَشَقَّ وَدَعَا بِدَعْوَى الْفُجَاءِ.

ترمذی (۱۲۹۸-۱۲۹۸-۲۵۱۹) سنن (۱۸۵۹) ابن ماجہ (۱۵۸۴) ۲۸۲- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَغُلَاقُ بْنُ عَدِيٍّ قَالَا أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ يَمِينٍ عَنْ جَمِيعٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَا وَشَقَّ وَدَعَا. (ساجد (۲۸۱))

۲۸۳- حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى الْقَنْدَرِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمْرَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ بَرْبَكَةَ ابْنِ جَابِرٍ أَنَّ الْقَاسِمَ بْنَ مُخَنِمَةَ حَدَّثَهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي بَرْبَكَةُ ابْنُ أَبِي مُوسَى قَالَ وَجَّعَ وَجْعًا قَلْبِي عَلَى وَرَأْسِهِ فِي حَجَرٍ أَمْرًا مِنْ أَهْلِهِ لَصَاحِبِ أَمْرٍ مِنْ أَهْلِهِ لَكَمْ يَسْتَلِجُ أَنْ يُؤْذِيَ عَلَيْهَا كَيْفًا فَلَمَّا لَقَا قَالَ أَنَا تَوَعَّيْتُكَ بِرَأْيِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا لَقَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِرَأْيِ مِنَ السَّالِفَةِ وَالْحَالِ الْفَاسِدَةِ وَالْحَالِ الْفَاسِدَةِ (بخاری (۱۲۹۶))

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور بتلایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

حضرت ابو بردہ بن ابوموسیٰ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو موسیٰ اشعری سخت بیمار ہو گئے جس کی وجہ سے آپ پر فحش طاری ہو گئی اس وقت آپ کا سر گھردالوں میں سے کسی عورت کی گود میں تھا انہی میں سے کوئی عورت چیخ و پکار کرنے لگی فحش کی وجہ سے حضرت ابو موسیٰ اشعری اس کو کچھ نہ کہہ سکے جب ہوش میں آئے تو فرمایا جن کاموں سے رسول اللہ ﷺ بیزار تھے ان سے میں بیزار ہوں رسول اللہ ﷺ کو حد کرنے والی سر منڈانے والی اور گریبان پھاڑنے والی عورتوں سے

میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ چل خور جنت میں نہیں جائے گا۔

يَسْأَلُ الْحَدِيثَ إِلَى الْخَيْرِ قَالَ فَجَاءَ حَتَّى جَلَسَ إِلَيْهَا
فَقَالَ حَتَّى سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَدْخُلُ
الْجَنَّةَ قَتَاتٌ.

(بخاری (۴۰۵۶) ابوداؤد (۴۸۷۱) الترمذی (۲۰۲۶)

ہام بن حارث بیان کرتے ہیں کہ ہم مسجد میں حضرت
حذیفہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اسے میں ایک شخص آ کر
ہمارے پاس بیٹھ گیا لوگوں نے حضرت حذیفہ سے کہا یہ شخص
لوگوں کی باتیں حاکم تک پہنچا دیتا ہے حضرت حذیفہ نے اس
کو سنانے کے لیے لوگوں سے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ
سے سنا ہے کہ چل خور جنت میں نہیں جائے گا۔

۲۸۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ
وَرَوَيْتُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ رَحْلَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ الْحَارِثِ
الْقُومِيِّ وَالْفُطَيْلَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَمَّامِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا مَعَ
حَدِيثِهِ فِي الْمَسْجِدِ فَجَاءَ رَجُلٌ حَتَّى جَلَسَ إِلَيْنَا فَلَمَّا
رَأَيْنَاهُ لَمْ نَكُنْ نَعْرِفُ إِلَى السُّلَاطَانِ أَهْلًا فَقَالَ حَتَّى سَمِعْتُ
رَأْيَهُ أَنَّهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا يَدْخُلُ
الْجَنَّةَ قَتَاتٌ. (۲۸۷)

لباس مٹنوں سے نیچے لٹکانے والوں احسان
جتلانے والوں اور جھوٹی قسم کھا کر سودا
بیچنے والوں سے اللہ تعالیٰ کے ناراض
ہونے کا بیان

۴۶- بَابُ بَيَانِ غِلْظِ تَحْرِيمِ اسْتِبَالِ الْإِزَارِ
وَالْمَمْلِ بِالْعِطِيَّةِ وَتَنْفِيْقِ السِّلْعَةِ بِالْحَلْفِ
وَبَيَانِ الثَّلَاثَةِ الَّتِي لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا
يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے تین بار فرمایا کہ تین شخص ایسے ہیں جن سے قیامت
کے دن اللہ تعالیٰ کلام فرمائے گا ندان کی طرف نظر رحمت سے
دیکھے گا ندان کو گناہوں سے پاک کرے گا اور انہیں دردناک
عذاب دے گا حضرت ابو ذر نے عرض کیا حضور یہ لوگ تو سخت
نقصان اور خسارے میں رہے یہ کون لوگ ہیں؟ فرمایا (مٹنوں
سے) نیچے پڑ لٹکانے والا احسان جتلانے والا اور اللہ تعالیٰ کی
جھوٹی قسم کھا کر مال فروخت کرنے والا۔

۲۸۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا أَبُو حَتَّى وَابْنُ
بَشِيرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ
مُتْرِكٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْخَيْرِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا
يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ قَالَ فَقَرَأَ مَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَلَّتْ مِرَادُ قَالَ أَبُو ذَرٍّ خَابُوا وَتَحَسَّرُوا
مَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْمُسِيءُ وَالْعَتَانُ وَالْمُتْلِفُ يَسْلَعُكَ
بِالْحَلْفِ الْكَاذِبِ.

ابوداؤد (۴۰۸۷-۴۰۸۸) الترمذی (۱۳۱۱) ابوالحسن (۲۰۶۳)

۲۵۶۳-۴۴۷۰-۴۴۷۱-۵۳۴۸ (ابن ماجہ (۲۲-۸)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ تین شخصوں سے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ
بات نہیں کرے گا ایک وہ شخص جو ہر نیکی کا احسان جتلاتا ہے

۲۹۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ إِلَى الْبَاهِلِيِّ حَدَّثَنَا
بَشِيرٌ وَهَمُّ الْقَطَّانُ حَدَّثَنَا سُبَّانُ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ
الْأَعْمَشُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مُسْهِرٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْخَيْرِ عَنْ

أَيُّ كَيْفٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ ثَلَاثَةٌ لَا يَكْمُلُ لَهُمُ اللَّهُ يَوْمَ
الْخُرُوجِ الْمَنَاقِبَ الْوَلِيُّ لَا يَمُوتُ كَيْفًا وَلَا مَتَةً وَالْمُؤْمِنُ وَاسْتَعْتَبَ
بِالْحَالِ الْكَاسِرِ وَالنَّسِيلِ الْإِرَاقَةَ. (ساجد: ۲۸۹)

۲۹۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو بْنِ عَمَلٍ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ
جَعْفَرِ بْنِ قُتَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ الْوَلِيدِ يَقُولُ قَالَ
ثَلَاثَةٌ لَا يَكْمُلُ لَهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا يُرَحِّمُهُمْ
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ. (ساجد: ۲۸۹)

۲۹۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ وَابْنُ
مُسَافِرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَةٌ لَا يَكْمُلُ لَهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا
يُرَحِّمُهُمْ قَالَ أَبُو مُسَافِرٍ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ
أَلِيمٌ فَسَمِعَ زَيْنَ بْنَ مَالِكٍ تَكْرَارَ عَمَلٍ مُسْتَكْرَرٍ.

مسلم رحمۃ الاشراف (۱۳۴۰۶)

۲۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُثَيْبٍ قَالَا
حَدَّثَنَا أَبُو مُسَافِرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ أَنَّ هَذَا حَدِيثُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
ثَلَاثَةٌ لَا يَكْمُلُ لَهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا
يُرَحِّمُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ وَجُلَّ عَلَى كُفَيْلٍ مَاءٌ بِالْقَلَاوِ
بِمَسْكَةِ مِنْ ابْنِ التَّوَيْمِلِ وَرَجُلٌ بَاتِيَ رَجُلًا يَسْلَعُ بَعْدَ
الْعَصْرِ فَخَلَفَ لَهُ بِاللَّيْلِ لَا خَلْفًا يَكْذِبًا وَكُذًّا فَصَدَّقَ وَهُوَ
هَلَّى غَيْرَ ذَلِكَ وَرَجُلٌ بَاتِيَ رَجُلًا لَا يَتَابِعُهُ إِلَّا يُلْتَمِزُ لَأَن
أَعْلَفَهُ مِنْهَا لِي وَلَئِنْ لَمْ يُعْلَفْ مِنْهَا لَمْ يَفِ.

ابن ماجہ (۲۲۰۷-۲۸۷۰)

۲۹۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو بْنِ حَزْرِبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ وَ
حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْأَخْوَعِيِّ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ
الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِنْهُ غَيْرَ أَنَّ لِي حَدِيثُ جَرِيرٍ وَ
رَجُلٌ سَأَلَ رَجُلًا يَسْلَعُ. (مسلم رحمۃ الاشراف: ۱۳۴۱۳)

۲۹۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو بْنِ الْقَائِلِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ عَمْرِو

دوسرا وہ جو معمولی قسم کا کر سامان فروخت کرتا ہے اور تیسرا وہ
فحش جھاسنے پکڑوں کو فحشوں کے چھ لٹکا تا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند سے
بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے لیکن اس میں یہ الفاظ زائد
ہیں کہ عین فحشوں سے اللہ تعالیٰ بات کرے گا نہ ان کی طرف
نظر رحمت سے دیکھے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا
اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن اللہ تین شخصوں سے بات
کرے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا ایک اور
روایت میں اس طرح ہے نہ اس کی طرف نظر رحمت سے دیکھے
گا اور ان کے لیے دردناک عذاب ہے ایک بوڑھا زانی دوسرا
جھوٹا حاکم تیسرا مفرد فقیر۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تین شخص ایسے ہیں جن سے اللہ تعالیٰ
قیامت کے دن بات کرے گا نہ ان کی طرف نظر رحمت سے
دیکھے گا اور نہ انہیں گناہوں سے پاک کرے گا اور ان کو درد
ناک عذاب دے گا ایک وہ شخص جس کے پاس جنگل میں
ضرورت سے زیادہ پانی ہو پھر اس کے باوجود کسی مسافر کو پانی
نہ دے دوسرا وہ شخص جس نے مصر کے بعد کوئی چیز فروخت کی
اور اللہ تعالیٰ کی قسم کھا کر کہا کہ اس نے یہ مال اتنے میں خریدا
ہے اور واقعہ میں ایسا نہ تھا تیسرا وہ شخص جو غیاوی مال کی خاطر
کسی حاکم سے بیعت کرے اگر مال مل جائے تو اس کی
اطاعت کرے اور نہ ملے تو نہ کرے۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کی اور بتلایا کہ اس سند
سے بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے مگر اس میں قیمت
بتانے کا ذکر ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷻ نے فرمایا: تمہیں شخص ایسے ہیں جن سے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ بات کرے گا اور نہ ان کی جانب نظر رحمت کرے گا اور ان کو دردناک عذاب ہوگا 'ایک وہ شخص ہے جس نے عصر کے بعد قسم کھا کر کسی مسلمان کا مال مار لیا' بقیہ حدیث سابق حدیث کی طرح ہے۔

خودکشی کرنے کی شدید ممانعت
اور اس کا عذاب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی ہتھیار سے خودکشی کرے تو جہنم میں وہ ہتھیار اس شخص کے ہاتھ میں ہوگا اور اس ہتھیار سے جہنم میں وہ شخص خود کو ہمیشہ زخمی کرتا رہے گا اور جو شخص زہر سے خودکشی کرے گا وہ جہنم میں ہمیشہ زہر کھاتا رہے گا اور جو شخص پہاڑ سے گر کر خودکشی کرے گا وہ جہنم کی آگ میں ہمیشہ ہمیشہ گرتا رہے گا۔

امام مسلم نے تین اور احادیث بیان کیں اور بتلایا کہ ان
سندوں سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت عاتبت بن ضحاک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے درخت کے نیچے بیعت رضوان کی تھی۔ اس موقع پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اسلام کے علاوہ کسی اور مذہب سے ہٹ جانے کی جہوئی قسم کھائی تو وہ ایسا ہی ہو جائے گا اور جس شخص نے کسی چیز سے خودکشی کی تو قیامت کے دن اسی چیز سے عذاب دیا جائے گا اور اگر کسی نے غیر مملوکہ چیز کی نذر مانی تو اس کا پورا

عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَرَأَيْتُمْ لَوْ غَابَ خَلْقٌ
لَا يُحْسِنُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ
أَلِيمٌ رَجُلٌ خَلَفَ عَلَى بَيْتَيْنِ بَعْدَ صَلَواتِهِمَا الْقَصِيرِ عَلَى مَالٍ
مُسْلِمٍ فَأَتَقَطَعَهُ وَيَكْفِي حَذِيثُهُ نَحْوَ حَدِيثِ الْأَعْمَشِ.

(YF1F-YEEY-FYFY-FYFY-FYFY)5/5

٤٧- بَابُ بَيَانِ غِلْظِ تَخْوِئِمِ قَتْلِ الْإِنْسَانِ
نَفْسَهُ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ عُلُوبٍ
بِهِ فِي النَّارِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ
إِلَّا نَفْسُ مُسْلَمَةٍ

٢٩٦- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ سِينَةَ وَالْأَشَجُّ
فَالَا حَدَّثَنَا وَبَشِيرُ بْنُ الْعَلَمِيِّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِحَبْلٍ بَدَا
لِحَبْلِهِدُهُ إِلَى يَدِهِ يَحْتَابُهَا لِيُتَقَبَّلَ مِنْ كِبَرِ جَهَنَّمَ عَالِدًا
مُتَعَلِّدًا فِيهَا أَبَدًا وَمَنْ شَرِبَ سَكَا لَقِيَ نَفْسَهُ قَتْلًا
بَحْرًا إِلَى كِبَرِ جَهَنَّمَ عَالِدًا مُتَعَلِّدًا فِيهَا أَبَدًا وَمَنْ تَرَدَّى
مِنْ جَبَلٍ لَقِيَ نَفْسَهُ قَتْلًا فَهُوَ يَسْرُدُ إِلَى نَارِ جَهَنَّمَ
عَالِدًا مُتَعَلِّدًا فِيهَا أَبَدًا. (الترمذى (٢٠٤٤) ابن ماجه (٣٤٦٠))

٢٩٧- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ
حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَشْجَعِيُّ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ حَدَّادٍ
يَعْنِي بَنَ حَبِيبِ بْنِ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ يَعْنَى ابْنُ الْحَارِثِ
حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْهُمْ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ وَفِي رِوَايَةِ شُعْبَةَ عَنْ
سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ ذَكَرَانَ.

اینگاری (۵۷۷۸) اتریزی (۲۰۴۴) افسائی (۱۹۶۴)

٢٩٨- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ
بْنُ أَبِي سَلَامٍ الْكِنْدِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ أَبَا
قَلَابَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ لَيْثَ بْنَ الشَّحَّاحِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ بَايَعَ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَحْتَ الشَّجَرَةِ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ
مَنْ حَلَفَ عَلَى يَوْمَيْنِ يَمْلِكُ غَيْرَ الْإِسْلَامِ كَذِبًا فَهُوَ كَذِبًا
قَالَ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِشَيْءٍ عُلُوَّتْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَيْسَ
عَلَى رَجُلٍ نَذْرٌ لِيَنْتَفِئَ عَنْ شَيْءٍ لَا يَمْلِكُهُ.

کرنا لازم نہیں ہے۔

بخاری (۱۳۶۳) - ۴۱۷۱ - ۴۵۶۲ - ۶۰۴۷ - ۶۱۰۵ -
 ۶۶۵۲ (بیہاد) (۲۲۵۷) (ترمذی) (۱۵۲۷-۱۵۴۳) (مسلم) (۳۲۷۹)
 (۳۸۲۲-۳۷۸۰) (ابن ماجہ) (۲۰۹۸)

حضرت ثابت بن ضحاک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس چیز کا کوئی شخص مالک نہ ہو اس کی غرر پوری کرنا لازم نہیں اور مسلمان پر لعنت کرنا اس کو قتل کرنے کے برابر ہے جو شخص جس چیز سے خودکشی کرے گا قیامت کے دن اسے اس چیز سے عذاب دیا جائے گا اور جو شخص مال بوجھانے کے لیے جھوٹا دعویٰ کرے گا اللہ تعالیٰ اس کے مال میں اور کی کر دے گا یہی حال اس شخص کا ہوگا جو حاکم کے سامنے جھوٹی قسم کھائے گا۔

۲۹۹- حَدَّثَنَا أَبُو عَمَّانٍ الْمُسَوِّمِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاذٌ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ ابْنِ الضَّحَّاكِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَيْسَ عَلَى رَجُلٍ لَنْزِيلِنَا لَا يَتْلِيكَ وَلَكِنَّ الْمُؤْمِنِينَ تَكْتَلِبُهُ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ يَتْلُو عَلَى الذُّنْبِ عُذْبَتَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ أَكْفَى ذَهْوَى كَذِبَةً لَيْتَ كَثُرَ بِهَا لَمْ يَزِدْهُ اللَّهُ إِلَّا قِلَّةً وَمَنْ حَلَفَ عَلَى كَيْفٍ قَطَرٍ فَلَا يَحْرِقُ سَاجِدًا (۲۹۸)

حضرت ثابت بن ضحاک انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اسلام کو جھوٹ کر کسی اور مذہب کی جھوٹی قسم کھائی اس کا اس دین میں شمار ہوگا اور جو شخص جس چیز سے خودکشی کرے گا اللہ تعالیٰ جہنم میں اس کو اسی چیز سے عذاب دے گا اور بعض روایات میں یوں ہے کہ جس شخص نے اسلام کو جھوٹ کر کسی اور دین کی جھوٹی قسم کھائی تو اس کا اسی دین سے شمار ہوگا اور جس شخص نے خود کو کسی چیز سے ذبح کیا تو قیامت کے دن اسے اسی چیز سے ذبح کیا جائے گا۔

۳۰۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاسْمُهُ ابْنُ مَرْثُودٍ وَتَحَدُّهُ الْوَارِثُ بْنُ عَبْدِ الْقَيْسِ كُلُّهُمَا عَنْ عَبْدِ الْقَيْسِ عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ ابْنِ الضَّحَّاكِ الْأَنْصَارِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنِ الثَّوْرِيِّ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَلْدِ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ ثَابِتِ ابْنِ الضَّحَّاكِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ حَلَفَ بِسَلَامَةِ سَوَى الْإِسْلَامِ كَذِبًا مُتَعَمِّدًا فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ يَتْلُو عَلَى الذُّنْبِ عُذْبَتَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَهَذَا حَدِيثُ مُلْكَانَ وَكَأَنَّ شُعْبَةَ قَدْ حَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ حَلَفَ بِسَلَامَةِ سَوَى الْإِسْلَامِ كَذِبًا فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَنْ ذَبَحَ نَفْسَهُ بِسَلَامَةٍ يُبَحِّ بِهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ سَاجِدًا (۲۹۸)

جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جنگ حنین میں تھے ہم لوگوں میں ایک شخص تھا جس کا مسلمانوں میں شمار ہوتا تھا رسول اللہ ﷺ نے اس کے بارے میں فرمایا: یہ چھٹی ہے جب جنگ شروع ہوئی تو وہ شخص بڑی بہادری سے لڑا اور زخمی ہو گیا رسول اللہ

۰۰۰- بَابُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ

۳۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ ابْنُ زَيْلَعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ عَنِ الثَّوْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَنِينًا فَقَالَ لَوْ جُلَّ حَسَنٌ بَكَعْنِي بِإِسْلَامِكُمْ هَذَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلَمَّا حَضَرْنَا

اللَّوْنِ عِنْدَ ذَلِكَ رَأَى الرَّجُلَ كَيْفَ كَانَ عَمَلُ أَهْلِ الْجَنَّةِ
لَهُمَا يَسْتَوِيَانِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَإِنَّ الرَّجُلَ كَيْفَ
كَانَ عَمَلُ أَهْلِ النَّارِ لِيَسْتَوِيَانِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

(بخاری ۴۲۰۲-۴۲۰۷-۲۸۹۸)

وقت میں نے فیصلہ کر لیا تھا کہ میں ان لوگوں کی حیرانی دور کر
دوں گا چنانچہ میں اس کا بچھا کر رہا جب وہ شخص بہت دُبی
ہو گیا تو اس نے کوار کا دست زمین پر رکھ کر اس کی ٹوک اپنے
سینہ پر رکھی اور اس طرح کوار اپنے سینہ میں گھونپ کر اس نے
خودکشی کر لی آپ نے فرمایا: بعض شخص ایسے کام کرتے ہیں
جن کی وجہ سے لوگ ان کو جنتی سمجھتے ہیں اور وہ جہنمی ہوتے ہیں
اور بعض شخص ایسے کام کرتے ہیں جن کی وجہ سے لوگ ان کو
جہنمی سمجھتے ہیں اور وہ جنتی ہوتے ہیں۔

حضرت حسن جان کرتے ہیں کہ کچھ املا میں سے
کسی شخص کے ایک پھوڑا نکلا جب اس میں زیادہ تکلیف محسوس
ہونے لگی تو اس نے اپنے ترکش میں سے ایک تیر نکال کر اس
سے پھوڑے کو چیر ڈالا جس سے خون بہنے لگا اور رک نہ سکا
جس کی وجہ سے وہ مر گیا تمہارے رب نے فرمایا: میں نے اس
پر جنت حرام کر دی، حضرت حسن نے اپنے ہاتھ سے سہر کی
طرف اشارہ کر کے کہا خدا کی قسم مجھ سے اس سہر میں حضرت
جندب نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث بیان کی ہے۔

۳۰۳- حَدَّثَنِي مُسَدَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ حَدَّثَنَا الزُّبَيْرِيُّ وَهُوَ
مُسَدَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْلَعٍ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ قَالَ سَمِعْتُ
الْحَسَنَ يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا قَتَلَ نَحْوَ ثَمَانٍ قَتْلَكُمْ خَرَجَتْ بِهِ
قِرْعَةٌ لَهَا أَذْنُهُ الْفَرْعُ سَهْمًا مِيزَ نَحْوَهُ فَتَكَاهَا فَلَمْ يَزَلْ يَزُ
الْتِمُّ حَتَّى مَاتَ قَالَ رَأَيْتُكُمْ لَقَدْ خَرَجَتْ عَلَيْهِ الْجَنَّةُ ثُمَّ مَدَّ
بِئْسَ إِلَى الْمَسْجِدِ فَقَالَ إِيَّيْ وَ اللَّهِ لَقَدْ حَدَّثَنِي بِهَا
جُنْدَبٌ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ هَذَا الْمَسْجِدِ

(بخاری ۱۲۹۸-۱۲۹۹)

حسن کہتے ہیں کہ حضرت جندب بن عبد اللہ بخلی نے اس
مسجد میں ہم سے حدیث بیان کی جس سے ہم کو کوئی لفظ نہیں
بھولے اور نہ ہمیں غلط ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ پر
جھوٹ باندھا تھا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تم سے پہلی امت میں ایک شخص تھا جس کے پھوڑا نکلا۔۔۔۔۔
بقیہ حدیث سب مابقی ہے۔

۳۰۴- وَحَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ بِكَتَابِ الْمُقَدِّسِيِّ حَدَّثَنَا
وَعَبْدُ بْنُ جَبْرِ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ سَمِعْتُ الْحَسَنَ يَقُولُ
حَدَّثَنَا جُنْدَبٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَخَلِيُّ عَنْ هَذَا الْمَسْجِدِ قَمَا
تِيَسْتَأْذِنُ وَمَا تَعْرِضُ أَنْ تَكُونَ تَحْتَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ بِرَجُلٍ لِيَسْتَأْذِنَ ثَمَّانٍ قَتْلَكُمْ
بُرَاحٍ لَقَدْ كَرِهْتُمْ هَذَا (۳۰۳)

مال غنیمت میں خیانت کرنے کی ممانعت
اور اس کا بیان کہ جنت میں صرف
مومن داخل ہوں گے

۴۸- بَابُ غِلْظِ تَحْوِيمِ الْقُلُولِ وَآلِهِ لَا
يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
فتح خیبر کے دن صحابہ کرام آپس میں بیٹھے ہوئے باتیں کر رہے
تھے کہ فلاں شخص شہید ہوا اور فلاں شخص شہید ہوا دوران گفتگو
ایک شخص کا ذکر ہوا صحابہ کرام نے اس کے بارے میں بھی کہا
کہ وہ شخص شہید ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہرگز نہیں میں

۳۰۵- حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ
الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي مَيْمَنُ
الْحَنَفِيُّ أَبُو رَسَلٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ
حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ لَنَا ثَمَانُ يَوْمٍ عَمَرَ الْكَلْبُ لَقَرَهُ
بَيْنَ صَحَابَةِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالُوا: لَوْلَا قَتْلُهُ حَتَّى مَرَرُوا عَلَى

نے اسے جہنم میں دیکھا ہے، کیونکہ اس نے مال غنیمت میں سے ایک چادر چرائی تھی، پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے فرمایا جا کر لوگوں میں اعلان کر دو کہ جنت میں صرف مومن ہی داخل ہوں گے چنانچہ میں نے حسب ارشاد لوگوں میں اعلان کر دیا کہ جنت میں صرف مومن ہی داخل ہوں گے۔

مال غنیمت میں خیانت کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ خیبر فتح کرنے گئے، اللہ تعالیٰ نے ہمیں فتح عطا فرمائی وہاں سے مال غنیمت میں ہمیں سونا، چاندی نہیں ملا بلکہ تلف جسم کا سامان غلہ اور کپڑے وغیرہ ملے، ہم ایک وادی کی طرف چل پڑے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رفاعة بن زید نامی بنی ضیب کا ایک غلام تھا جو آپ کو قبیلہ جذام کے ایک شخص نے نذر کیا تھا جب ہم اس وادی میں اترے تو اس غلام نے رسول اللہ ﷺ کا سامان کھولنا شروع کر دیا، اسی دوران اچانک کہیں سے ایک حیر آ کر اسے لگا جس سے اس کا اٹھل ہو گیا، ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! اسے شہادت مبارک ہو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہرگز نہیں، قسم ہے اس ذات کی جس کے بغیر قدرت میں محمد ﷺ کی جان ہے جو چادر اس نے خیبر کے مال غنیمت سے لی تھی وہ اس کے حصہ کی نہ تھی وہی چادر بصورت شعلہ اس کے اوپر چل رہی ہے یہ سن کر سب خوفزدہ ہو گئے ایک شخص چڑھے کے ایک دوڑے لے کر آیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! میں نے جنگ خیبر کے دن پایا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ تمہارے ہی آگ کے ہیں۔

خودکشی کے کفر نہ ہونے کی دلیل

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت طفیل بن عمرو رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ! کیا آپ کو کسی مضبوط قلعہ اور حفاظت کے مقام کی ضرورت ہے؟ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت طفیل کے پاس زمانہ

وَجُمِلَ لِقَائِهِ فَلَذَّكَ فَهَكَذَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَخْلَانِي رَأَيْتُ فِي النَّارِ بَرَكَةً عَلَيْهَا أَوْ عِبَادَةً ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَيُّهَا الْخَطَّابُ إِذْ هَبْتُ فَنَادَى فِي النَّاسِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ قَالَ فَتَوَجَّهْتُ إِلَى اللَّهِ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ. (ترمذی (۱۵۷۴))

۰۰۰ - بَابُ كِرَاهِيَةِ الْفَاعِلِ

۳۰۶- حَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ وَهْبٍ عَنْ هَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ ثَوْرِ بْنِ زَيْدٍ النَّدَوِيِّ عَنْ سَلِيمِ بْنِ الْقَيْسِ مَوْلَى ابْنِ مَيْطُوحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَهَذَا حَدِيثُهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي مَحْمُودٍ عَنْ ثَوْرٍ عَنْ أَبِي الْقَيْسِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ عَزَّ جَنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى تَحِيْرٍ فَفُتِحَ الْبَابُ عَلَيْنَا فَلَمْ نَعْلَمْ دَعَا وَلَا دَرَفًا غَرَحْنَا الْمَتَاعَ وَالْطَّعَامَ وَالْيَتَابَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا إِلَى الْأَوْدِيِّ وَمَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَبْدُ اللَّهِ وَهَبَةُ لَهُ رَجُلٌ مِنْ جُذَامٍ يُدْعَى بِقَاعَةَ ابْنِ زَيْدٍ قَتَلَ ابْنِي الضُّبَيْبِ فَلَمَّا نَزَلْنَا الْأَوْدِيَّ قَامَ عَبْدُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يُحْمِلُ رَحْلَةً فَرَمَى بِسَهْمٍ فَكَانَ فِيهِ حُكْمٌ فَلَمَّا تَوَقَّاهُ الشَّهَادَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَلَّا وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ الشَّعْلَةَ لَتَقْتُلُكَ هَلْكَ تَارًا أَمَلَكَا مِنَ الْغَنَائِمِ يَوْمَ تَحِيْرٍ لَمْ تُؤْهِبَا الْمُقَاتِلِينَ قَالَ فَكَلِمَةُ النَّاسِ لِنَجَاتِكَ وَجَلَّ بِحُرَابٍ أَوْ شَرَايِكُمْ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهَبْتُ هَذَا يَوْمَ تَحِيْرٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَرَاكُمُ مِنْ تَارٍ أَوْ شَرَاكَيْنِ مِنْ تَارٍ.

(بخاری (۴۲۳۴-۶۷۰۷-۶۷۱۱) ابوداؤد (۲۷۱۱))

۴۹- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ قَاتِلَ نَفْسِهِ لَا يَكْفُرُ

۳۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ حُرَيْبٍ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ حَاجِجِ بْنِ الْقَوَارِثِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ الْكَفَّالِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْوَيْثَنِ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لَكَ فِي بَعْضِ

جاہلیت میں قبیلہ دوس کا ایک قہر تھا رسول اللہ ﷺ نے انکار کر دیا کیونکہ یہ سعادت اللہ تعالیٰ نے انصار کے لیے مقدر کر دی تھی، بہر حال جب رسول اللہ ﷺ ہجرت کر کے مدینہ تشریف لے آئے تو حضرت فضیل بن عمرو دسی بھی اپنی قوم کے ایک شخص کے ساتھ ہجرت کر کے مدینہ آ گئے، حضرت فضیل کا سانچی پیار ہو گیا اور جب بیماری اس کی قوت برداشت سے باہر ہو گئی تو اس نے ایک لمبے حیر کے پھل سے اپنی انگلیوں کے جڑ کاٹ ڈالے جس کی وجہ سے اس کے دونوں ہاتھوں سے خون بہنے لگا اور اسی سبب سے اس کا انتقال ہو گیا۔ حضرت فضیل نے اسے خواب میں انہی حالت میں دیکھا لیکن اس نے اپنے دونوں ہاتھ لیے ہوئے تھے، حضرت فضیل نے پوچھا کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے ساتھ کیا معاملہ کیا؟ اس نے کہا اللہ تعالیٰ نے مجھے رسول اللہ ﷺ کی طرف ہجرت کرنے کے سبب سے بخش دیا، حضرت فضیل نے پوچھا ہاتھوں کو کیوں لیے ہوئے ہو؟ اس نے کہا مجھ سے یہ کہا گیا ہے کہ جس چیز کو تم نے خود بگاڑا ہے ہم اسے درست نہیں کریں گے، حضرت فضیل نے یہ خواب رسول اللہ ﷺ سے بیان کیا، خواب سن کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! اس کے ہاتھوں کو بھی بخش دے۔

قرب قیامت میں ہوا کا ان لوگوں کو اٹھالینا جن کے دلوں میں تھوڑا سا بھی ایمان ہوگا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ یمن کی طرف سے ایک ہوا چلائے گا جو ریشم سے زیادہ نرم ہوگی اور جس شخص کے دل میں ذرہ برابر بھی ایمان ہوگا اس شخص (کی روح) کو وہ ہوا جہنم کرے گی۔

تَوَسَّوْنَ قَوْمًا قَالُوا جَوْشَن كَانَ لِيَتَوَسَّيَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَوَقَّاهُنَّ ذَلِكَ النَّبِيُّ ﷺ لِيَلْبِسَهُ دَعْوَةَ اللَّهِ إِلَى الْإِسْلَامِ فَلَمَّا جَاءَهُ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْمَدِينَةِ هَاجَرُوا إِلَيْهِ الْكُفَّاءُ بَنُو قَعْبِرَةَ وَ هَاجَرُوا مَعَهُ رَجُلٌ مِّنْ قَوْمِهِ فَلَا جُنُودَ الْمَدِينَةِ لِعِيْرِهِمْ فَجَزَعُوا قَاعَهُمْ مَشَافِصَ لَهُ فَفَطَعَ بِهَا بَرَّاجَةً فَشَقَّتْ بَنُو حَنْثَلَةَ مَاتَ قَوْمُ الْكُفَّاءِ بَنُو قَعْبِرَةَ فِي مَنَابِهِمْ كَرَاهٍ وَهَيْئَةً حَسَنَةً وَرَأَاهُ مُكَرَّبًا بَنِيهِ فَقَالَ لَهُ مَا صَنَعَ بِكَ رَجُلُكَ فَقَالَ غَفَرْتُ بِهِمْ جَزَائِي إِلَى رَبِّي ﷺ فَقَالَ لَهُ مَا لِي أَرَاكَ مُتَعَبًا بِبَدْرِكَ قَالَ لِيْلَيْ لِي لَنْ تُصْلِحَ مِنْكَ مَا أَلَسْتُ فَفَقَضَهَا الْكُفَّاءُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمَّ وَلِيَّةُ يَوْمَ الْفَيْزِ. سلم احمد لاشراف (۲۶۸۲)

۵۰۔ بَابُ فِي الرِّيحِ الَّتِي تَكُونُ فِي قُرْبِ الْقِيَامَةِ تَقْبِضُ مَنْ فِي قَلْبِهِ شَيْءٌ مِّنَ الْإِيمَانِ

۳۰۸۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ الْقُشَيْرِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْعَدٍ أَنَّ أَبَا حَلْفَةَ الْفَرَزَجِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا صُلَيْمَانُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَرْثُودَةَ أَنَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ يَنْفُثُ رِيحًا تَمِيزُ الْبَيْنَ بَيْنَ الْمُتَّقِينَ فَلَا تَدْخُلُ أَحَدًا فِي قَلْبِهِ قَالَ أَبُو حَلْفَةَ وَفَقَالَ تَكُونُ وَقَالَ عَبْدُ الْعَزِيزِ وَفَقَالَ كَرُو قَيْنَ الْإِيمَانِ إِلَّا لَبِئْتُهُ.

سلم احمد لاشراف (۱۳۶۸)

فہ: اس حدیث میں یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اس ہوا کو یمن سے بھیجے گا اور امام مسلم نے احادیث و جہاں کے آخر میں یہ حدیث ذکر کی ہے کہ اللہ تعالیٰ اس ہوا کو شام سے بھیجے گا اس کا ایک جواب یہ ہے کہ وہ دو ہوائیں ہوں ایک شام سے چلے اور دوسری یمن سے اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ان ہواؤں کا مبادا ایک اقلیم ہو پھر بعد میں منتشر ہو کر دوسری اقلیم میں پہنچ جائیں۔ واللہ اعلم۔

۵۱۔ باب الحث علی المبادرة بالاعمال قبل تظاہر الفتن

۳۰۹۔ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ
جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ بَلَدُ زَوْجٍ بِالْأَعْمَالِ فَمَا تَقْطَعُ الْكَيْلَ الْمُظْلِمِ
بُضَيْعُ الرَّجُلِ مُؤْمِنًا وَبُضَيْعُ تَكَايُفٍ أَوْ بُضَيْعُ مُؤْمِنًا وَ
بُضَيْعُ تَكَايُفٍ أَوْ بُضَيْعُ يَوْمٍ مِنَ الْيَوْمِ.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۳۹۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ان فتنوں کے واقع ہونے سے پہلے نیک
اعمال کر لو جو اندھیری رات کی طرح چھا جائیں گے ایک شخص
صبح سوخن ہوگا اور شام کو کافر یا شام کو سوخن ہوگا اور صبح کو
کافر اور معمولی سی دنیاوی منفعت کے عوض اپنی ستارہ ایمان
فروخت کر ڈالے گا۔

ف: اس حدیث میں یہ بتایا گیا ہے کہ اس وقت کے آنے سے پہلے نیک اعمال کر لیے جائیں جب نیک اعمال کا کرنا مشکل ہو
جائے گا اور مسلسل اور بے درپے فتنے نمودار ہوں گے جیسے اندھیری رات میں بے درپے اندھیرے ہوتے ہیں ان فتنوں میں سے
ایک فتنہ یہ ہوگا کہ انسان صبح کو سوخن ہوگا اور شام کو کافر ہو جائے گا اور یہ بہت بڑا فتنہ ہے کہ ایک دن میں انسان کے اندر اتنا بڑا
انقلاب آجائے۔

۵۲۔ باب مخالفة المؤمن أن يحبط عمله

۳۱۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ
مُوسَى حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ كَثِيرِ بْنِ أَبِي حَبِشٍ
بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ لَمَّا تَرَتْ هَذِهِ آيَةُ الْيَمِينِ اخْتَلَا
تَرَفَعُوا أَصَوَاتَهُمْ قُلُوبُ صَوْتِ النَّبِيِّ إِلَى أَصْحَابِ الْإِيمَةِ جَلَسَ
لَيْسَ لِي بِهِمْ وَقَالَ أَنَا مِنْ أَهْلِ الْكِبَرِ وَاخْتَلَسَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ فَسَأَلَ النَّبِيُّ ﷺ سَعْدَ بْنَ مُعَاذٍ فَقَالَ يَا أَبَا عَمْرٍو وَمَا
فَإِنْ لَيْسَ أَشْتَكِي فَقَالَ سَعْدٌ إِنَّهُ لَجَارِي وَمَا عَلِمْتُ لَهُ
يَشْكُرِي قَالَ فَتَأَهُ سَعْدٌ فَلَمْ تَكُنْ لَهُ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ لَيْسَ أَتَرَتْ هَذِهِ آيَةَ الْإِيمَةِ وَلَقَدْ عَلِمْتُمْ أَنِّي مِنْ أَهْلِ الْكِبَرِ
صَوْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَأَهُ مِنْ أَهْلِ الْكِبَرِ فَلَمْ تَكُنْ
ذَلِكَ سَعْدٌ لِيَرْبِي ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَلْ هُوَ مِنْ
أَهْلِ الْجَنَّةِ مسلم ترمذی الاثراف (۳۴۳)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
جب یہ آیت گرید نازل ہوئی (ترجمہ) اے ایمان والو! اپنی
آواز کو نمی کی آواز پر بلند نہ کرو کہیں تمہارے اعمال ضائع ہو
جائیں اور تم کو پتا بھی نہ چلے۔ اس آیت کو سننے کے بعد
حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ اپنے گھر میں بیٹھ گئے اور
کہنے لگے کہ میں جہنمی ہوں جب چند دن تک وہ بارگاہ رسالت
میں حاضر نہ ہوئے تو رسول اللہ ﷺ نے حضرت سعد بن معاذ
سے پوچھا اے ابو عمرو ثابت کا کیا حال ہے؟ کیا بیمار ہو گئے؟
حضرت سعد نے عرض کیا وہ میرے پڑوسی ہیں اگر بیمار ہوتے تو
مجھے معلوم ہوتا اس کے بعد حضرت سعد رضی اللہ عنہ حضرت
ثابت رضی اللہ عنہ کے پاس گئے اور انہیں بتلایا کہ رسول اللہ
ﷺ ان کے متعلق پوچھ رہے تھے حضرت ثابت نے جواب
دیا کہ یہ آیت نازل ہوئی ہے اور تم خوب جانتے ہو کہ میری
آواز تم سب سے زیادہ بلند ہے لہذا میں جہنمی ہوں حضرت

أَحْسَنَ لِي الْإِسْلَامَ لَمْ يُوَاحِدْ بِمَا عَمِلَ لِي الْجَاهِلِيَّةُ وَمَنْ
أَسَاءَ لِي الْإِسْلَامَ أَحْبَدَ بِالْأَوَّلِ وَالْآخِرِ

بخاری (۶۹۲۱) ابن ماجہ (۴۲۴۲)

۳۱۶- حَدَّثَنَا مُسْجَبُ بْنُ الْحَارِثِ الْقَيْسِيُّ أَخْبَرَنَا
عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ يَفْلَهُ.

ماہ (۲۱۵)

۵۴- بَابُ كَوْنِ الْإِسْلَامِ يَهْدِيهِمْ مَا قَبْلَهُ وَ
كَذَا الْحَقِّ وَالْهَجْرَةِ

۳۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَمَرِيُّ أَبُو مَعِينٍ
الْتَرَكِي وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو
وَالْكَفْكَفِيِّ عَنْ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا الْقُشَيْرِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
قَالَ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ شَرِيحٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ حَبِيبٍ
عَنِ ابْنِ شِهَابَةَ الْعَمَرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ
وَهُوَ لَيْسَ بِسَاقَةِ الْحَمُوتِ يَتَكَبَّرُ طَوْلًا وَحَوْلًا وَجَهَةً إِلَى
الْحَيْكَةِ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ يَتَكَبَّرُ مَا يَتَكَبَّرُ مَا أَتَى مَا
بَشَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِكَذَا أَمَا بَشَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ بِكَذَا قَالَ فَاتَّكَلَّ بِوَجْهِهِ فَقَالَ إِنَّ الْفُضْلَ مَا تُبَيِّنُ شَهَادَةً
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ كُنْتُ
عَلَى أَهْلِي لَكَ لَكَ رَأَيْتُ وَمَا أَحَدٌ أَتَى بَعْضًا لِرَسُولِ
اللَّهِ ﷺ مِثِّي وَلَا أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَكُونَ قَدِ اسْتَمَعْتُ
عِنْدَهُ فَقُلْتُ لَوْ كُنْتُ عَلَى يَدِكَ الْخَالُ لَكُنْتُ مِنَ أَهْلِ النَّارِ
لَمَّا جَعَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْإِسْلَامَ لِي قُلْتُ أَيْتُ النَّبِيِّ ﷺ
قُلْتُ أَسْطَ بِمِثْنِكَ قِيلَ بَابُكَ قَبَسَطَ يَمِينُهُ قَالَ
قَبَسَطْتُ يَدِي قَالَ مَا لَكَ يَا عَمْرُو قَالَ قُلْتُ أَرَدْتُ أَنْ
أَقْبِرَ قَالَ تَشِيرُ مَاذَا قُلْتُ أَنْ يُفْلَرُ لِي قَالَ أَمَا قِيلَتْ
أَنَّ الْإِسْلَامَ يَهْدِيهِمْ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَأَنَّ الْهَجْرَةَ تَهْدِيهِمْ مَا كَانَ
قَبْلَهَا وَأَنَّ الْحَقَّ يَهْدِيهِمْ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَمَا كَانَ أَحَدٌ أَحَبَّ
إِلَيَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَلَا أَحَبَّ إِلَيَّ عَيْنِي مِنْهُ مَا كُنْتُ
أُطِيقُ أَنْ أَسْلَمَ عَيْنِي مِنْهُ إِجْلَالًا لَهُ وَلَوْ سُبْتُ أَنْ أَيْقَنَهُ مَا
أَطَقْتُ لَا يَتِي لَمْ أَكُنْ أَمْلَأُ عَيْنِي مِنْهُ وَلَوْ مِتُّ عَلَى يَدِكَ

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے بتلایا کہ اعمش
سے اسی سند کے ساتھ یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

اسلام حج اور ہجرت پہلے گناہوں
کو مٹا دیتے ہیں

ابن شہاب بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمرو بن عاص رضی
اللہ عنہ مرض موت میں مبتلا تھے ہم لوگ ان کی عیادت کے
لیے گئے حضرت عمرو بن عاص کا بیٹا دیکھ کر کہہ رہے تھے اور اپنا
چہرہ دیوار کی طرف بھیر لیا ان کے بیٹے نے کہا اے جان! آپ
کیوں بد رہے ہیں؟ کیا آپ کو رسول اللہ ﷺ نے فلاں
فلاں چیز کی بشارت نہیں دی؟ حضرت عمرو بن عاص اس کی
طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا ہمارے نزدیک سب سے افضل
عمل اللہ تعالیٰ کی وحدانیت اور محمد ﷺ کی رسالت کی
گواہی دینا ہے اور مجھ پر تین دور گزرے ہیں ایک وقت وہ تھا
جب مجھے رسول اللہ ﷺ سے بڑھ کر کسی چیز سے عداوت نہیں
تھی اور میں ہر وقت اس فکر میں رہتا تھا کہ کس طرح
(العیاذ باللہ) رسول اللہ ﷺ کو قتل کر دوں۔ اگر میں اس
وقت مر جاتا تو یقیناً جہنمی ہوتا۔ دوسرا دور وہ تھا جب اللہ تعالیٰ
نے میرے دل میں اسلام کی دھبہ پیدا کی میں رسول اللہ
ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ! اپنا
ہاتھ بڑھائیے میں آپ کے ہاتھ پر اسلام کی بیعت کرتا ہوں
رسول اللہ ﷺ نے اپنا دایاں ہاتھ آگے بڑھایا تو میں نے اپنا
ہاتھ کھینچ لیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عمرو کیا بات ہے؟ میں
نے عرض کیا میں کچھ شرائط طے کرنا چاہتا ہوں رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: جو دل چاہے شرائط لگاؤ میں نے عرض کیا میری شرط
یہ ہے کہ میرے سابقہ گناہ معاف ہو جائیں رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا عمرو کیا تم نہیں جانتے کہ اسلام پچھلے تمام گناہوں کو مٹا

الْحَالِ لَرَجُوتُ أَنْ أَكُونَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَلَئِنْ أَكُنْتُ مَا
أَكُونُ مَا حَالِي فِيهَا لَأَدَا أَمْتُ وَلَا تَصْحَبُنِي نَلَّاعَةٌ وَلَا
تَارِقِيهَا فَلَتَسْئَلُنِي كَثْرًا عَلَى الثَّرْبِ حَتَّى أَقْبِلُوا
حَتَّى أَقْبِلُوا كَثْرًا مَا تَنْحَرُ جُزُورًا وَيُقَسِّمُ لَحْمَهَا حَتَّى
اسْتَطِيسَ بِكُمْ وَانْظُرْ مَاذَا لَوْ رَجِعَ بِهِ رُسُلَ رَبِّي.

مسلم بخلافه الاثر (۱۰۷۳۷)

دیتا ہے اور ہجرت تمام بچھلے گناہوں کو مٹا دیتی ہے اور حج تمام
بچھلے گناہوں کو مٹا دیتا ہے؟ اس وقت مجھے حضور ﷺ سے
زیادہ کوئی شخص محبوب نہیں تھا اور میری آنکھوں میں آپ سے
زیادہ کوئی شخصیت محبوب نہ تھی، اگر کوئی شخص مجھ سے کہے کہ
رسول اللہ ﷺ کا حلیہ بیان کر دو تو میں آپ کا حلیہ بیان نہیں کر
سکتا، کیونکہ میں آپ کو آنکھ بھر کر دیکھ نہیں سکا، اگر میں اس
وقت فوت ہو جاتا تو مجھے امید ہے کہ میں جنتی ہوتا، پھر اس کے
بعد مجھے کچھ ذمہ داریاں سونپ دی گئیں، میں نہیں جانتا کہ ان
کے بارے میں میرا کیا انجام ہوگا؟ اب میرے مرنے کے بعد
میرے جنازہ کے ساتھ کوئی ماتم کرنے والی جائے نہ آگ
لے جائی جائے اور جب مجھے دفن کر چکو تو میری قبر پر مٹی ڈال
کر میری قبر کے گرد اتنی دیر ٹھہرا جتنی دیر میں اونٹ کو ذبح کر
کے اس کا گوشت تقسیم کیا جاتا ہے تاکہ تمہارے قرب سے مجھے
اس ماحل ہوا اور میں دیکھوں کہ میں اپنے رب کے فرشتوں کو
کیا جواب دیتا ہوں؟

اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرانے
والے اور اس کی رحمت سے مایوس
نہ ہونے والے کا بیان

۰۰۰۔ بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَالَّذِينَ لَا
يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ﴾ وَ قَوْلِهِ ﴿يَا
عِبَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا
تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ﴾

۳۱۸۔ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ بْنُ سَمُوْنٍ وَرَبِيعُ بْنُ
بْنُ رِئَابٍ وَالْفُطَيْلَةُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّابُ بْنُ
مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سُلَيْمٍ أَنَّ
سَمِيعَةَ بْنَ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الْكَاشِ
أَهْلَ الشِّرْكِ قَالُوا مَا كُنَّا نَرَى مَا كُنَّا نَرَى وَأَنْتُمْ مَا كُنَّا نَرَى
مُحَمَّدٌ بَلَّغَهُ فَقَالُوا إِنَّ الْكَلْبَ لَكُلٌّ وَلَقَدْ هَوَّا إِلَهُكُمْ لَحَسَنٌ
وَلَوْ تَغَيَّرَ كَأَنَّ يَسَ عَيْنَكَ تَكَلُّوَةً فَتَزَلْ وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ
مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَسْأَلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا
بِالسَّعْيِ وَلَا يَزْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا وَتَزَلْ يَا
عِبَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ
اللَّهِ. (الجمعة ۴۸۱۰) (البقرة ۴۲۷) (النساء ۴۱۵)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ مشرکین میں سے بعض لوگ قتل اور زنا کے گناہوں میں
بہ کثرت ملوث تھے وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئے اور کہنے لگے آپ جس دین کی ہم کو دعوت دیتے ہیں وہ
بہترین دین ہے اگر آپ ہمیں یہ بتلائیں کہ اسلام لانے سے
ہمارے گناہوں کا کفارہ ہو جائے گا (تو ہم اسلام قبول کر لیں)
اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) جو لوگ اللہ تعالیٰ
کے سوا کسی اور کی عبادت نہیں کرتے نہ ناحق قتل کرتے ہیں اور
نہ زنا کرتے ہیں اور جن لوگوں نے یہ کام کیے ان کو دردناک
عذاب ہوگا (دوسری آیت یہ نازل ہوئی (ترجمہ) اے میرے
بندو! جو گناہ کر کے اپنے اوپر ظلم کر چکے ہو اللہ تعالیٰ کی رحمت

سے نا امید ہو (اللہ تعالیٰ تمہارے تمام گناہوں کو معاف کر دے گا)۔

اسلام لانے کے بعد کافر کے اعمال سابقہ کا حکم

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا مجھے یہ بتلائیے کہ میں نے زمانہ جاہلیت میں جو نیک کام کیے ہیں آیا مجھے ان نیکوں پر اجر ملے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: زمانہ جاہلیت میں جن نیکوں کی تم نے عادت ڈالی تھی وہ عادت اسلام میں بھی باقی رہے گی۔

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! یہ بتلائیے کہ میں نے زمانہ کفر میں جو صدقہ اور خیرات کی فلاسوں کو آزاد کیا اور رشتہ داروں سے حسن سلوک کیا آیا مجھے ان نیک کاموں پر آخرت میں اجر ملے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سابقہ نیکوں سے ہی تم کو اسلام لانے کی توفیق ہوئی ہے۔

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان نیکوں کے بارے میں پوچھا جو میں نے زمانہ جاہلیت میں کی تھیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان نیکوں کی برکت کی وجہ سے ہی تم اسلام لائے ہو میں نے کہا قسم بخدا میں ان نیک کاموں کو اسلام لانے کے بعد بھی کرتا رہوں گا۔

حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حکیم بن حزام نے زمانہ کفر میں جو غلام آزاد کیے اور سوا دس

۵۵۔ باب بیان حکیم عمل الکافر إذا أسلم بعدہ

۳۱۹۔ حَدَّثَنِي حُرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ جِرَاحٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتَ إِنْ كُنْتُ أَتَخَسَّيْتُ بِهَا لِي الْجَاهِلِيَّةُ قُلْتُ لِي فِيهَا مِنْ خَيْرٍ وَلَقَدْ لَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَسْلَمْتُ عَلَى مَا أَسْلَمْتُ مِنْ خَيْرٍ وَاتَّخَذْتُ النَّعْبَةَ.

(الباری (۱۶۳۶-۲۲۲۰-۲۵۲۸-۵۹۹۲))

۳۲۰۔ حَدَّثَنَا حَكِيمُ بْنُ حَزَامٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ الْخُلَوَانِيُّ كَمَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعْقُوبٍ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ تَابِي عَنْ صَالِحِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ جِرَاحٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتَ إِنْ كُنْتُ أَتَخَسَّيْتُ بِهَا لِي الْجَاهِلِيَّةُ قُلْتُ لِي فِيهَا مِنْ خَيْرٍ وَلَقَدْ لَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَسْلَمْتُ عَلَى مَا أَسْلَمْتُ مِنْ خَيْرٍ. سابقہ (۳۱۹)

۳۲۱۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَكِيمِ بْنِ جِرَاحٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَشَاءُ كُنْتُ أَلْعَلُّهَا لِي الْجَاهِلِيَّةُ قَالَ وَهَلْ بَعِثْتُ كُنْتُ أَتَّبِرُ مَا بَيْنَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَسْلَمْتُ عَلَى مَا أَسْلَمْتُ لَكَ مِنَ الْخَيْرِ قُلْتُ فَكَرَّ اللَّهُ لَا أَدْعُ قَبْلًا صَنَعْتُ لِي الْجَاهِلِيَّةُ إِلَّا قُلْتُ لِي الْإِسْلَامُ وَنَلَّ.

سابقہ (۳۱۹)

۳۲۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ عَنْ وَشِيلَمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ حَكِيمَ ابْنَ جِرَاحٍ

خیرات کیے پھر اسلام لانے کے بعد دوبارہ سو غلام آزاد کیے اور سولہ سو فی سیکل اللہ صدقہ کیے۔۔۔۔۔ باقی حدیث حسب سابق ہے۔

ایمان میں صدق اور اخلاص

حضرت عہد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) "جن مؤمنین نے اپنے ایمان کے ساتھ بالکل ظلم نہیں کیا (انہی کو نجات ہوگی)" تو صحابہ کرام اس آیت سے بہت پریشان ہوئے اور رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا ہم میں سے کون شخص (معصیت کر کے) ظلم نہیں کرتا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس آیت کا مطلب یہ نہیں ہے بلکہ اس آیت میں ظلم بمعنی شرک ہے جس طرح حضرت لقمان نے اپنے بیٹے کو نصیحت کرتے ہوئے فرمایا اے بیٹے! اللہ تعالیٰ کے ساتھ شرک نہ کرنا کیونکہ شرک کرنا ظلم عظیم

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے بتلایا کہ اس سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حدیث النبیؐ اور خواطر سے درگزر کرنے اور نیکی اور بدی کے ”ہم“ کے حکم کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) ”آسمانوں اور زمینوں میں جو کچھ ہے سب اللہ تعالیٰ کی ملکیت ہے اور جو کچھ تمہارے دلوں میں ہے تم اس کو چھپا دیا ظاہر کرو اللہ تعالیٰ اس کا حساب لے گا

أَعْتَقَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ مِائَةَ زَنْجِيٍّ وَحَمَلَ عَلَى مِائَةِ يَوْمٍ ثُمَّ
 أَعْتَقَ فِي الْإِسْلَامِ مِائَةَ زَنْجِيٍّ وَحَمَلَ عَلَى مِائَةِ يَوْمٍ ثُمَّ أَتَى
 النَّبِيَّ ﷺ فَذَكَرَ لَهُ تَعْتِقَ خَلْقِهِمْ. سَأَلَ (٣١٩)

٥٦- بَابُ صَدَقِ الْإِيمَانِ وَإِخْلَاصِهِ

[illegible]

٥٦٧-٥٦٩-٥٦٩-٥٦٨-٥٦٧-٥٦٧

(3.74) 5271 (7927-791A)

٣٢٤- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا
أَخْبَرَنَا عِيسَى وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا يَنْعَبُ بْنُ
السَّكَّارِ الْقُشَيْرِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ مُسْهِرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
مُحَمَّدٍ قَالَ نَا ابْنُ إِدْرِيسَ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَقَالَ أَبُو مُرَيْبٍ قَالَ ابْنُ إِدْرِيسَ حَدَّثَنِي أَبُو لَا أُبَيٍّ
عَنْ أَنَانَ بْنِ تَلَيْبٍ عَنِ الْأَعْمَشِ ثُمَّ سَمِعْتُهُ مِنْهُ.

(TTF) 24

٥٧- بَابُ بَيَانِ تَجَاوُزِ التَّوَعَّلَامِ عَنْ

حَدَّثَ النَّفْسَ وَالْخَوَاطِرَ بِالْقَلْبِ إِذَا لَمْ
تَسْتَقِرَّ وَبَيَّنَّ آلِهَ سُبْحَانَهُ تَعَالَى لَمْ
يُكَلِّفْ إِلَّا مَا يُطَاقُ وَبَيَّنَّ حُكْمَ
الْهَيْمِ بِالْحَسَنَةِ وَبِالسَّيِّئَةِ

٣٢٥- حَقَّقْنِي مُسْتَحْدِثُ الْيَوْمِ الْفَرِيدِ وَالْمُتَمِّدُ مِنْ
بُطْلَانِ الْمَسِيحِ وَالْفَلَكِ لَا مَنَّةَ قَالَ لَا يَزِيدُ مِنْ دَرْجِعٍ قَالَ
سَدَدْنَا رُوحَ وَهْوَانِ الْقَاسِمِ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَيْدِي أَيْ
مُسْمُورَةٍ قَالَ لَمَّا أَتَيْتَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَلُو مَعَالِي

الْمَسْمُوتِ وَمَتَابِی الْأَرْضِ وَلَئِنْ تَبَدُّوا مَأْتِنَا لَنَنْقُصَنَّكُمْ أَوْ
نُعْصِفَنَّكُمْ يُسْحَابُكُمْ بِهِ اللَّهُ فَتُفَرِّقُهُنَّ عَنْكُمْ وَيَقْرُبُ مِنْ
بُحْتِئِنَّ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ قَالَ فَاسْتَدَّ ذَلِكِ عَلَى
أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَاثْبُتُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ
بَرَكُوا عَلَى الرُّكْبِ فَقَالُوا آمَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَمِنْ
الْأَعْتَسَالِ مَا لَطِيقُ الصَّلَاةِ وَالْيَقَامِ وَالْيَهَادِ وَالضَّكَّةِ
وَقَدْ أَتَىكَ عَلَيْكَ هَذِهِ الْآيَةُ وَلَا تُطِيقُهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ أَتَيْتُمُونِي أَنْ تَقُولُوا آمَنَّا قَالَ أَفَلَا يَكْفِيكُمْ مِنْ
لَطِيقِكُمْ سَمِعْتُمْ وَأَعْتَصَبْتُمْ بَلْ قُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا
غُفِرَ لَكُمْ رَبَّنَا وَإِنَّكَ السَّمِيعُ فَلَمَّا قَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا
غُفِرَ لَكُمْ رَبَّنَا وَإِنَّكَ السَّمِيعُ فَلَمَّا قَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا
ذَكَرَتْ يَهُنَّ أَلَيْسَتْ لَهُمْ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي آيَاتِهَا آمَنَ
الرَّسُولُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْهِمْ رَبُّهُ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَ
مَلَكِهِ وَرُسُلِهِ لَا تَقُولُ مِنْ أَحَدٍ آمَنَ رُسُلُهُ وَقَالُوا
سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفِرَ لَكُمْ رَبَّنَا وَإِنَّكَ السَّمِيعُ فَلَمَّا
قَالُوا ذَلِكَ تَسْتَعْتِبُ اللَّهُ فَاتَّبَعُوا اللَّهَ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا
وَلَا رُسُلَهَا لَهَا مَا تَحِبُّتُمْ وَ عَلَيْهَا مَا احْتَسَبْتُمْ رَبَّنَا لَا
كُذَّابٌ لَئِنْ كُنْتُمْ أَنْزَلْتُمْ آيَةً قَالُوا نَعَمْ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ
عَلَيْنَا إِصْرًا نَحْمِلُهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا قَالَ نَعَمْ رَبَّنَا
وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا خَلْقَ لَنَا بِهِ قَالُوا نَعَمْ وَأَعْلَفْتُمْ هَذَا وَاعْلَمْتُمْ
وَأَرْحَمْتُمْ أَنْتُمْ مَوْلَا فَانْقَرَبُوا عَلَى الْقُرْآنِ الْكَبِيرِ قَالَ
نَعَمْ. مسلم جلد ۱ اشرف (۱۴۰۱)

اور جسے کو چاہے گا بخش دے گا اور جس کو چاہے گا عذاب دے
گا اور اللہ تعالیٰ ہر چیز پر قادر ہے۔ تو صحابہ کرام پریشان ہو گئے
اور رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور زانو لوب
نہ کر کے بیٹھ گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہمیں ان کاموں کا
مکلف کیا گیا جو ہماری طاقت میں تھے جیسے نماز، روزہ، جہاد
اور صدقہ اور اب آپ پر یہ آیت نازل ہوئی ہے جس میں
مذکور حکم کی ہم طاقت نہیں رکھتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا
تم بچھلی امتوں کی طرح یہ کہنا چاہتے ہو ہم نے اللہ تعالیٰ کے
احکام سنے اور نافرمانی کی بلکہ تم کہو: اے اللہ! ہم نے تیرا حکم
سنا اور اس کی اطاعت کی اے رب! ہمیں بخش دے ہم نے
تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے۔ یہ سن کر صحابہ کرام رضی اللہ
عنہم کہنے لگے ہم نے سنا اور اطاعت کی اے رب! ہمیں بخش
دے ہم نے تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے جب صحابہ کرام یہ
کہہ چکے تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ)
”رسول اللہ ﷺ اور مومنین ان چیزوں پر ایمان لائے جو ان
کے رب کی طرف سے نازل ہوئیں اور سب اللہ تعالیٰ اس کے
تمام فرشتوں اس کی تمام کتابوں اور اس کے تمام رسولوں پر
ایمان لائے اور انہوں نے کہا ہم ان میں سے کسی رسول پر
(ایمان لائے میں) فرق نہیں کرتے اور انہوں نے کہا ہم نے
سنا اور اطاعت کی اے ہمارے رب! ہمیں معاف فرما ہم نے
تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے جب صحابہ کرام نے اللہ کے
احکام کو مان لیا تو پھر اللہ تعالیٰ نے بچھلی آیت کے حکم کو منسوخ
کر کے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ) ”اللہ تعالیٰ کسی شخص کو
اس کی طاقت سے زیادہ مکلف نہیں کرتا ہر شخص کے نیک عمل
اس کو ملے دیں گے اور بد عمل اس کے لیے نقصان دہ ہوں گے۔
اے ہمارے رب! ہماری بھول یا غلطی پر ہم سے مواخذہ نہ کرنا
“ (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا) اے ہمارے رب! ہمیں ایسے
سخت احکام کا مکلف نہ کرنا جن احکام کا بچھلی امتوں کو مکلف کیا
تھا (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا) ”اے ہمارے رب! ہم کو ہماری
طاقت سے زیادہ احکام کا مکلف نہ کرنا (اللہ تعالیٰ نے فرمایا

”اچھا“ ہمیں معاف فرما، بخش دے، ہم پر رحم فرما، تو ہی ہمارا مالک ہے، ہماری کٹار کے خلاف مدد فرما،“ (اللہ تعالیٰ نے فرمایا اچھا)۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں جب یہ آیت نازل ہوئی: (ترجمہ) جو کچھ تمہارے دلوں میں ہے تم اس کو چھپاؤ یا ظاہر کرو اللہ تعالیٰ اس سب کا حساب لے گا تو صحابہ کے دلوں میں ایسا خوف پیدا ہوا جو اس سے پہلے نہیں پیدا ہوا تھا رسول اللہ ﷺ نے صحابہ سے فرمایا یوں کہو "ہم نے سنا" اطاعت کی اور مان لیا پس اللہ تعالیٰ نے ان کے دلوں میں ایمان کو راسخ کر دیا اور یہ آیت نازل فرمائی: اللہ تعالیٰ کسی شخص کو اس کی طاقت سے زیادہ مکلف نہیں کرتا ہر شخص کو اس کے نیک اعمال پر ثواب ملے گا اور بد اعمال پر عذاب ہو گا اے ہمارے رب! اگر ہم بھول جاکیں یا ہم سے خطا ہو جائے تو اس پر مٹاؤ نہ فرماتا۔ (اللہ تعالیٰ نے فرمایا ایسا کر دیا) اے ہمارے رب! اگر ہم کو ایسے سخت احکام نہ دیتا جیسے تو نے پہلی امتوں کو دیے تھے (اللہ تعالیٰ نے فرمایا میں نے ایسا کر دیا) "اے اللہ! ہمارے گناہ معاف فرما" ہمیں بخش دے ہم پر رحم فرما تو ہی ہمارا مالک ہے" (اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ میں نے ایسا کر دیا)۔

اللہ تعالیٰ نے حدیثِ نفس کو معاف فرمادیا ہے جب تک اس پر عمل نہ کرے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے میری امت سے حدیث نفس کو معاف کر دیا جب تک وہ اس کے مطابق کلام یا عمل نہ کریں۔

٢٢٦- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَوْحِبٍ وَ
يَسَعَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ وَالْفُكَيْهِيُّ وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ قَالُوا سَمِعُوا أَخْبَرَنَا
وَقَالَ الْأَعْمَرِيُّ حَدَّثَنَا وَكَانَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَنَسِ بْنِ
سُلَيْمَانَ مَوْلَى عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ يُحَدِّثُ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنَّا نَرَى هَذِهِ الْأَيْدِيَّ وَنَدَّ مُبَكِّرًا مَا يَنْبَغِي
أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُلْعَقُوهُ بِحَدِيثِكُمْ يَوْمَ اللَّهِ قَالَ دَخَلَ كُلُّهُمْ
بِهَا حَتَّى كُنَّا نَدْخُلُ كُلُّهُمْ مِنْ شَيْءٍ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ
كُفُّوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَمَنْ لَكَ يَا أَلَلَّهِ تَعَالَى
الْإِيمَانُ لَمْ يَكُنْ يَوْمَ فَكُنَّ اللَّهُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا
وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا
إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا قَالَ قَدْ فَعَلْتُ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا
إِضْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا قَالَ قَدْ فَعَلْتُ
وَأَعْلَفْتُهَا وَأَغْفِرُكَ وَأَرْحَمُكَ أَنْتَ مَرُءٌ قَالَ قَدْ فَعَلْتُ.

۲۹۹۲

٥٨- بَابُ تَجَاوُزِ اللَّوَعِ عَنْ حَدِيثِ النَّفْسِ
وَالْخَوَاطِرِ بِالْقَلْبِ إِذَا لَمْ تُسْتَفْهَرْ

٣٢٧- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَثِقَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ
مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْحَكِيمِ وَالْفَقُّ بْنُ سَعِيدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو
عَوَانَةَ عَنْ كُرَاةَ بْنِ كَوْثَرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَا يَمُوتُ مَا حَدَّثْتُ بِهِ أَنْفُسَهَا مَا لَمْ
يَتَكَلَّمُوا أَوْ يَمُوتُوا بِهِ.

الطاري (٢٥٢٨-٥٢٦٩-٦٦٦٤) المود (٩-٢٢) الترمي

(١١٨٣) اقبالي (٣٤٣٤-٣٤٣٥) لکھنؤ (٢٠٤٤-٢٠٤٥)

٣٢٨- حَفَنِي عَسْمُو النَّافِدَ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا مَا
اسْتَمِعْنَا مِنْ آلِ إِبْرَاهِيمَ حَ وَحَلَّاهُ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي هِنْدٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے میری امت کے لیے

اس نیکی کو نہیں کرتا میں اس کی ایک نیکی لکھتا ہوں اور جب وہ اس نیکی کو کر لیتا ہے تو میں اس کی دس نیکیاں لکھ دیتا ہوں اور جب وہ کسی گناہ کے لیے مدد سے قس کرتا ہے تو جب تک وہ اس پر عمل نہ کرے میں نیکوں دیتا ہوں اور جب وہ گناہ کر لیتا ہے تو میں اس کا ایک گناہ لکھ لیتا ہوں۔

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ فرشتے کہتے ہیں کہ اے رب! تیرا اعلان بندہ گناہ کا اعادہ دھکتا ہے (حالانکہ اللہ تعالیٰ کو اس بات کا غیب علم ہوتا ہے) اللہ تعالیٰ فرشتوں سے فرماتا ہے انتظار کرو اگر وہ گناہ کرے تو ایک گناہ لکھ دو اور اگر گناہ نہ کرے تو اس کے بدلہ میں ایک نیکی لکھ دو کیونکہ اس نے گناہ کو صرف میرے خوف کی وجہ سے چھوڑا ہے۔

اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی شخص صدق دل سے اسلام قبول کرتا ہے تو اس کی ایک نیکی کو دس سے لے کر سات سو تک لکھا جاتا ہے اور اس کا گناہ صرف ایک ہی لکھا جاتا ہے یہاں تک کہ وہ اللہ تعالیٰ سے واصل ہو جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے نیکی کا ”ہم“ کیا اور نیکی نہیں کی تو اس کی ایک نیکی لکھ دی جاتی ہے اور جس نے نیکی کا ”ہم“ کیا اور نیکی کر لی تو اس کے لیے سات سو نیکیاں لکھ دی جاتی ہیں اور جس نے گناہ کا ”ہم“ کیا اور اس پر عمل نہیں کیا اس کا گناہ نہیں لکھا جاتا اور اگر وہ گناہ کر لے تو ایک گناہ لکھ دیا جاتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نیکیوں اور گناہوں کو لکھ لیتا ہے پھر ان کی تفصیل بیان فرمائی کہ جو شخص نیکی کا ”ہم“ کرے اور اس پر عمل نہ کرے تو اللہ تعالیٰ اس کی ایک سال نیکی لکھ لیتا ہے اور اگر وہ اس نیکی کو کرے تو وہ اس کی ایک نیکی دس سے لے کر سات سو تک بلکہ اس سے بھی کی گناہ زاد لکھ دیتا ہے اور اگر وہ گناہ کا ”ہم“ کرے اور گناہ نہ کرے تو اللہ تعالیٰ اس کے لیے ایک سال نیکی لکھ دیتا ہے اور اگر گناہ کرے تو اللہ تعالیٰ

يَعْمَلُ حَسَنَةً لِّمَا أَكْثَبَهَا لَهُ مَا لَمْ يَعْمَلْ لَوْلَا عَمَلُهَا لَوْلَا أَكْثَبَهَا حَسَنَةً يَّعْمَلُ أَفْعَالُهَا لَوْلَا تَعَدَّتْ بِأَنْ يَّعْمَلَ مِثْلَهُ لَوْلَا أَكْثَبَهَا لَهُ مَا لَمْ يَعْمَلْهَا لَوْلَا عَمَلُهَا لَوْلَا أَكْثَبَهَا لَهُ يَوْمَئِذٍ. مسلم جزء الاشراف (۱۴۷۳۸)

۳۳۳- وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ رَبِّ ذَاكَ عَبْدٌ كَيْفَ كَانَ يَعْمَلُ سَيِّئَةً وَهُوَ يَتَصَرَّبُ بِهَا فَقَالَ أَوْفَوهُ لَوْلَا عَمَلُهَا لَوْلَا عَمَلُهَا لَوْلَا تَرَكَهَا لَوْلَا عَمَلُهَا لَوْلَا أَكْثَبَهَا لَهُ حَسَنَةً لِّمَا تَرَكَهَا مِنْ جَوَائِزٍ. مسلم جزء الاشراف (۱۴۷۳۹)

۳۳۴- وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَحْسَنَ أَحَدُكُمْ إِسْلَامَهُ لِكُلِّ حَسَنَةٍ يَّعْمَلُا تَكْتُبُ بِعَشْرِ أَفْعَالِهَا إِلَى سَبْعِينَ أَلْفَ ضِعْفٍ وَكُلُّ سَيِّئَةٍ يَّعْمَلُهَا تَكْتُبُ لَهُ بِعِشْرِينَ حَتَّى يُلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ. (بخاری ۴۲)

۳۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو غَزَالٍ بِالْأَحْمَرِ عَنْ عِشَامِ بْنِ أَبِي رَيْثٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَفْعَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ وَمَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَعَمَلَهَا كُتِبَتْ لَهُ أَلْفٌ وَسَبْعُونَ ضِعْفًا وَمَنْ هَمَّ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَفْعَلْهَا تَكْتُبُ لَهُ عِشْرُونَ ضِعْفًا.

مسلم جزء الاشراف (۱۴۵۶۸)

۳۳۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ قُرُوحٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَلِيدِ عَنِ الْجَعْفَرِ بْنِ عُقْمَانَ قَالَ نَا أَبُو رَجَاءٍ وَالْعَطَّارِيُّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِيَسْمَا تَرَوْنِي عَنْ رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ إِنْ أَلْفَةً تَعَالَى كَتَبَ الْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّئَاتِ لَمْ يَنْجُ ذَلِكَ قَمَنْ هَمَّ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَفْعَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ كَمَا يَكُونُ لَوْلَا هَمَّ بِهَا لَعَمَلُهَا كُتِبَتْ لَهُ أَلْفٌ وَسَبْعُونَ ضِعْفًا إِلَى سَبْعِينَ أَلْفَ ضِعْفٍ إِلَى سَبْعِينَ أَلْفَ ضِعْفٍ وَمَنْ هَمَّ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ يَفْعَلْهَا كُتِبَتْ لَهُ عِشْرُونَ ضِعْفًا.

صرف ایک گناہ لکھتا ہے۔

عَدِيْلَةُ وَإِنْ كُنْتُمْ بِهَا فَتَحِلُّهَا كَتَبَهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ سِتْرَةً
وَإِجْدَةً. (بخاری (۶۴۹۱))

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت ذکر کی
ہے جس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اس گناہ کو بھی مٹا دے گا
اور عذاب میں وہی شخص مبتلا ہوگا جو دیدہ دلیری سے گناہ کرتا
ہو۔

۳۳۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ النَّجَّافِ أَبِي عُمَرَ فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ
حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَزَادَ أَبُو مَعَاذٍ اللَّهُ وَلَا يَهْلِكُ هَلِكُ
اللَّهِ إِلَّا هَالِكٌ. (مسلم (۳۳۴))

ایمان میں دوسرے کا بیان اور دوسرے کے
وقت کیا کہنا چاہیے؟

۶۰- بَابُ بَيَانِ الْوَسْوَسةِ فِي الْإِيمَانِ
وَمَا يَقُولُهُ مَنْ رَجَعَهَا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بعض
صحابہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض
کرنے لگے کہ ہمارے دلوں میں بعض ایسے خیالات آتے
ہیں جن کا بیان کرنا بھی ہم گناہ سمجھتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: واقعی ایسے خیالات آتے ہیں؟ انہوں نے عرض کیا جی
ہاں! فرمایا یہ تو عین ایمان ہے۔

۳۳۸- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَبْرِ عَنْ
سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَهُ نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِ
النَّبِيِّ ﷺ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَسَأَلُوهُ إِنْ نَجِدُ فِي أَنْفُسِنَا مَا
يَقَعُ ظَلَمُ أَحَدُنَا أَنْ يَنْتَكِلَهُ بِهِ قَالَ أَوْ كَفَّ وَجَدْتُمُوهُ قَالُوا نَعَمْ
قَالَ كَذَلِكَ صَرِيحُ الْإِيمَانِ. (مسلم تہذیب الاثر (۱۳۶۰۰))

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی اور
فرمایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے

۳۳۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا أَنَسُ بْنُ عُلَيْقٍ
عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَمْدَانَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي
زُرَّادٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْحَرَّابِ عَنْ
عُمَارِ بْنِ زُرَيْقٍ كِلَاهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۲۴۴۶)

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ سے دوسرے کے شغل دریاقت کیا گیا تو
آپ نے فرمایا: یہ محض ایمان ہے۔

۳۴۰- حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ الْقَطَّارُ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيَّ
بْنَ وَثَّابٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ الْحُمَيْسِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ
الْوَسْوَسةِ فَقَالَ يَلِكُ مَعْصُ الْإِيمَانِ.

مسلم تہذیب الاثر (۹۴۴۶)

ایمان لانے اور شیطانی دوسرے کے
وقت اس سے پناہ مانگنے کا حکم

۰۰۰- بَابُ فِي الْأَمْرِ بِالْإِيمَانِ وَالِاسْتِعَاذَةِ
عِنْدَ وَسْوَسةِ الشَّيْطَانِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ ایک دوسرے سے سوالات کرتے
رہیں گے حتیٰ کہ یہ کہا جائے گا کہ خلق کو اللہ تعالیٰ نے پیدا کیا

۳۴۱- حَدَّثَنَا هُرَيْرُ بْنُ مَرْثُومٍ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ عَمَّادٍ
وَالْكَافُورِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَرَى النَّاسُ بَشَاءَ لَوْ

كَانَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِمِثْلِ حَدِيثِ عَبْدِ
الْوَارِثِ عَمْرًا أَنَّهُ لَمْ يَدْكُرِ النَّبِيَّ ﷺ فِي الْإِسْنَادِ وَلَكِنْ كَذَّ
قَالَ فِي أُخْرَى الْحَدِيثِ صَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ

مسلم تہذیب الاثر (۱۴۴۱۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھ
سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ تم سے سوالات کرتے
رہیں گے کہ اللہ تو ہے لیکن اللہ کو کس نے پیدا کیا ہے؟ راوی
کہتے ہیں کہ ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے اسی دوران کچھ
دیہاتی آئے اور کہنے لگے اے ابو ہریرہ! اللہ تو ہے لیکن اللہ کو
کس نے پیدا کیا ہے؟ یہ سن کر حضرت ابو ہریرہ نے ٹھٹھی بھر کر
ان کی طرف نکل گئیں اور کہا چلو یہاں سے اٹھو میرے
آقا نے جج فرمایا تھا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ تم سے ہر چیز کے بارے میں
سوالات کریں گے یہاں تک کہ کہیں گے کہ اللہ تعالیٰ نے ہر
چیز کو پیدا کیا ہے تو اللہ تعالیٰ کو کس نے پیدا کیا ہے؟

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ
سے روایت کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ سے
فرمایا: تمہاری امت ہر چیز کے بارے میں پوچھتی رہے گی کہ
یہ کیا ہے؟ یہ کیا ہے؟ حتیٰ کہ کہیں گی کہ اللہ تعالیٰ نے ساری
خلوق کو پیدا کیا ہے تو اللہ کو کس نے پیدا کیا ہے؟

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ روایت ذکر کی ہے مگر
اس میں تمہاری امت کے الفاظ نہیں ہیں۔

جھوٹی قسم کھا کر کسی مسلمان کا حق مارنے
پر دوزخ کی وعید

۳۴۷- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الرَّؤُفِ حَدَّثَنَا النَّظَرِيُّ
مُسْتَعْمَرُ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ وَهُوَ ابْنُ عَمَارٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى حَدَّثَنَا
أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
يَزَالُونَ يَسْأَلُونَكَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ حَتَّى يَقُولُوا هَذَا اللَّهُ فَمَنْ
خَلَقَ اللَّهُ قَالَ قَبِيصَةُ ابْنُ الْمُسَيْبِ إِذَا جَاءَكَ نَاسٌ مِنْ
الْأَعْرَابِ فَقَالُوا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ هَذَا اللَّهُ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ قَالَ
فَأَعْلَمَ حَقِّي بِكَفَرِهِ فَرَمَاهُمْ بِهِ ثُمَّ قَالَ قَوْمُوا قَوْمُوا صَدَقَ
تَحِيْلِي ﷺ. مسلم تہذیب الاثر (۱۵۴۰۳)

۳۴۸- حَدَّثَنِي مُتَعَمَّرُ بْنُ حَزِيمٍ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ هِشَامٍ
حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ بُرْكَانٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ الْأَصْبَغِ قَالَ سَمِعْتُ
أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسَاءَ لَكُمْ النَّاسُ عَنْ
كُلِّ شَيْءٍ عَنَى يَقُولُوا اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَمَنْ خَلَقَهُ
مسلم تہذیب الاثر (۱۴۸۲۵)

۳۴۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمِيرٍ بْنُ زُرَّارَةَ الْحَضْرَمِيُّ
قَالَ تَأْتِيَنِي عَنْ مُتَعَمَّرِ بْنِ كُفَيْلٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ
أَمَّتَكَ لَا يَزَالُونَ يَقُولُونَ مَا كَذَّبْنَا حَتَّى يَقُولُوا هَذَا
اللَّهُ خَلَقَ الْمُتَخَلِّقَ فَمَنْ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى

مسلم تہذیب الاثر (۱۵۸۰۰)

۳۵۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ قَالَ أَنَا خَيْرُ مَنَاجِرٍ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَأْتِيَنِي عَنْ عَمْرِو بْنِ
زَلَّيْدَةَ يَكْلَاهُ عَنْ الشُّعْبَانِ عَنْ أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ ﷺ
يَهْدِيهِ التَّحِيْلُ عَمْرًا أَنَّ إِسْحَاقَ لَمْ يَدْكُرْ قَالَ قَالَ عَزَّ وَجَلَّ
إِنَّ أَمَّتَكَ. مسلم تہذیب الاثر (۱۵۸۰۰)

۶۱- بَابُ وَعِيدِهِ مَنِ اقْتَطَعَ حَقَّ مُسْلِمٍ
بِغَيْرِ حَقٍّ يَأْتِيَنِي

۳۵۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْوَثَبِ وَكُثَيْبُ بْنُ سُلَيْمٍ وَغَيْرُهُمْ
بْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَمَّا أَبُو
حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَمَّا الْعَلَاءُ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ مَوْلَى الْعُرْقَلِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ كَعْبٍ السُّكْمِيِّ عَنْ
أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ كَعْبٍ عَنْ أَبِيهِ أَمَامَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ مَنِ اتَّخَذَ عَلَى شِرْكَةٍ مُسْلِمٍ يَتَوَلَّاهُ فَلَهُ أَجْرُ حَبِيبِ
النَّكَارِ وَحَرَمِ حَلْوَ السَّجَّةِ لَقَالَ لَهُ رَجُلٌ وَإِنْ كَانَ حَبِيبُ
جَبْرِائِيلَ رَسُولِ اللَّهِ قَالَ وَإِنْ قُضِيَ مِنْ أَرْكَبٍ

بشانی (۵۴۳۴) ابن ماجہ (۲۳۲۴)

۳۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ
إِسْرَافِيلَ وَغَيْرُونَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ جَمِيعًا عَنْ أَبِي أَمَامَةَ عَنْ
الْوَلِيدِ بْنِ كَعْبٍ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ كَعْبٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَمَامَةَ عِنْدَ
الْوَلِيدِ بْنِ كَعْبٍ يُسَمِّئُ أَنَّ أَبَا أَمَامَةَ السَّعْدِيُّ حَدَّثَهُ أَنَّ
سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَخْلُصُ

۳۵۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابُوا مَعْلُومَةً وَرَوَّجَ ح وَحَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِسْرَافِيلَ الْعَسْكَرِيُّ وَالْقُفْلُ قَالَ تَابُوا مَعْلُومَةً وَرَوَّجَ ح قَالَ
أَمَّا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى بَيْعِ صَبْرٍ يَتَوَلَّاهُ بِهَا مَالُ امْرِئٍ
مُسْلِمٍ هُوَ يَتَمَتَّعُ بِهَا لِيَلِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِمْ غَضَبًا
قَالَ لَمَّا خَلَّ الْأَفْصَحُ ابْنُ قَبِيصٍ لَقَالَ مَا يَتَوَلَّاهُ أَبُو عَبْدِ
الرَّحْمَنِ قَالُوا كَلْبًا وَتَحَدَّثَ قَالَ صَلَّى أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لِيَلِيَ
نَزَلَتْ كَمَا لَتَ بَنِي وَابْنُ رَجُلٍ أَرْضٍ وَالْمَنَ قَتَلَتْهُ
إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ هَلْ لَكَ بِهَذِهِ قُلْتُ لَا قَالَ تَمِيزُكَ
لَكَ إِذَنْ يَخْلُصُ لَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ ذَلِكَ
مَنْ حَلَفَ عَلَى بَيْعِ صَبْرٍ يَتَوَلَّاهُ بِهَا مَالُ امْرِئٍ
مُسْلِمٍ هُوَ يَتَمَتَّعُ بِهَا لِيَلِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِمْ غَضَبًا
لَمَّا نَزَلَتْ إِنَّ
الْيَمِينَ يَتَمَتَّعُونَ بِمَقْتُولِ الْمُسْلِمِ وَتَمَتَّعُوا كَمَا لَكُنَا إِلَى
أَبِيهِ الْوَلِيدِ

الباری (۲۳۵۶-۲۵۱۵-۲۶۶۶-۲۶۷۶-۲۶۷۳)

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص جھوٹی قسم کھا کر کسی مسلمان کے حق
پر قبضہ کرے اللہ تعالیٰ اس پر جہنم واجب اور جہنم حرام کر دیتا
ہے ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ! اگر چہ وہ معمولی چیز ہی
کیوں نہ ہو؟ آپ نے فرمایا اگر چہ وہ پیلو کے درخت کی ایک
شاخ ہی کیوں نہ ہو۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے
ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے کسی مسلمان کا حق
مارنے کے لیے جھوٹی قسم کھائی قیامت کے دن جب وہ اللہ
تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا
اسی دوران حضرت اصف بن قیس آئے اور پوچھا کہ ابو عبد
الرحمن (عبد اللہ بن مسعود) نے کیا بیان کیا ہے؟ لوگوں نے وہ
حدیث سنائی حضرت اصف بن قیس نے کہا ابو عبد الرحمن نے
سچ کہا یہ حکم میرے ہی ہارے نازل ہوا تھا۔ ایک شخص کی
شرکت میں یمن میں میری زمین تھی رسول اللہ ﷺ کے
ساتھ اس شخص کے ساتھ میرا اس زمین کے ہارے میں
اختلاف ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے پوچھا کیا تمہارے
پاس کوئی گواہ ہے؟ میں نے عرض کیا نہیں آپ نے فرمایا پھر
اس شخص کی قسم پر قبضہ ہوگا میں نے عرض کیا حضور وہ جھوٹی
قسم کھائے گا؟ آپ نے فرمایا جو شخص کسی مسلمان کا مال کھانے
کی خاطر جھوٹی قسم کھائے گا قیامت کے دن جب وہ اللہ تعالیٰ
سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا اس موقع

پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) جو لوگ اللہ کے عہد اور اس کی قسموں کے بدلہ میں متاعِ کلیل لیتے ہیں ان کا آخرت میں کچھ حصہ نہیں (آخر آیت تک پڑھیں)۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی مسلمان کا ناحق مال حاصل کرنے کے لیے جھوٹی قسم کھائے گا وہ قیامت کے دن جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا۔ باقی حدیث حسب سابق ہے لیکن اس میں زمین کی جگہ کنوئیں کے جھڑے کا ذکر ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی مسلمان کا ناحق مال لینے کے لیے جھوٹی قسم کھائے گا جب قیامت کے دن وہ شخص اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا پھر رسول اللہ ﷺ نے اس کے مطابق قرآن کریم کی یہ آیت پڑھی: (ترجمہ) "جو لوگ اللہ کے عہد اور اس کی قسموں کے بدلہ میں متاعِ کلیل لیتے ہیں ان کا آخرت میں کچھ حصہ نہیں" (آخر آیت تک پڑھیں)۔

حضرت راکل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دو شخص حاضر ہوئے ایک مقامِ حضرت سے اور دوسرا کندہ سے حضری نے کہا یا رسول اللہ! اس شخص نے میرے باپ کی طرف سے ملی ہوئی زمین کو مجھ سے چھین لیا کندی نے کہا وہ میری زمین ہے اور میرے تصرف میں ہے میں اس میں زراعت کرتا ہوں اس شخص کا اس میں کوئی حق نہیں ہے رسول اللہ ﷺ نے حضری سے پوچھا تمہارے پاس گواہ ہیں؟ انہوں نے کہا نہیں آپ نے فرمایا پھر اس شخص کی قسم پر فیصلہ ہوگا حضری نے کہا یا رسول اللہ! یہ جھوٹا ہے جھوٹ پر قسم اٹھانے کا یہ کسی چیز سے پرہیز نہیں کرتا آپ نے فرمایا: تمہارے لیے اس کے علاوہ اور کوئی صورت نہیں ہے جب کندی قسم کھانے کے لیے مڑا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر اس شخص نے اس کا مال کھانے کے لیے قسم کھائی تو

۲۴۱۶-۴۵۴۹-۶۶۵۹-۶۶۷۶-۷۱۸۳-۷۱۸۴ (الہدایہ ۳۲۴۳) (۳۲۴۲-۲۲۹۶) ابن ماجہ (۲۳۲۲-۲۳۲۳)

۳۵۴- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَوِيزٌ عَنْ تَمِصُّورَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى بَيْعٍ يَسْتَحِلُّ بِهَا مَالًا هُوَ فِيهَا كَاذِبٌ لَيْفَى اللَّهُ وَهُوَ عَلَيْهِ عَقَابٌ ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَتْ أَبِیْنِ وَابْنِ رَجُلٍ حُصُونًا فَبِیْ بَنِي كَانَتْ حُصُونًا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَا هَذَاكَ أَوْ بَيْعُهُ سَابَهُ (۲۵۳)

۳۵۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ الْمَكِّيُّ قَالَ قَامَا سُفْيَانُ عَنْ جَابِعِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ وَعَبْدُ الْمَلِكِ ابْنُ أَصْحَبٍ سَمِعَا شُعْبَةَ بْنَ سَلَمَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ حَلَفَ عَلَى مَالٍ اشْرَكَهُ مُسْلِمًا بِكَفَرٍ حَقِيقَ لَيْفَى اللَّهُ وَهُوَ عَلَيْهِ عَقَابٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسْمِ اللَّهِ مِنْ بَحَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ الْإِيمَانَ بِشَرُونِ بِهَذَا اللَّهُ وَآمَنَّا بِهِمْ ثَمًّا وَلَيْلًا إِلَى الْيَوْمِ (الہدایہ ۷۴۴۵)

۳۵۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَاشِمُ بْنُ الْبَيْهَقِيِّ وَابُو عَاصِمٍ الْحِمْصِيُّ وَاللَّفْظُ لِقُتَيْبَةَ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ سَيَّاحٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ قَبْلَ حَضَرِ مَوْتٍ وَرَجُلٌ قَبْلَ كَيْفِيَّةٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ الْحَضَرُ يَسْأَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا قَدْ خَلَعَنِي عَلَى أَرْضٍ لِي كَانَتْ لِأَبِي فَقَالَ أَلَيْسَ هِيَ أَرْضِي لِي بَلَدِي أَرْضُهَا لِي لَسْتُ لَهَا فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لِي الْحَضَرُ يَسْأَلُ أَلَيْسَ قَالَ لَا قَالَ لَكَ بَيْعُهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الرَّجُلُ كَاذِبٌ لَا يَمْلِكُ عَلَى مَا حَلَفَ عَلَيْهِ وَكَانَتْ لِي أَرْضٌ مِنْ قَسَمِهِ فَقَالَ لَيْسَ لَكَ وَهِيَ لَا ذَلِكَ قَدْ أَطْلَقَ لِي حَلَفَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَسْنَا أَكْثَرًا مَا كُنَّا حَلَفَ عَلَى مَالٍ لَنَا كُنَّا كَلِمَةً كَلِمَةً اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ هَذِهِ مُعِيرٌ (الہدایہ ۳۲۴۳-۳۲۴۵) (ترمذی ۱۳۴۰)

اللہ سے جب ملاقات کرے گا وہ اس سے ناراض ہوگا۔

حضرت وائل بن حجر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں تھا اتنے میں وہ شخص ایک زمین کے بارے میں لڑتے ہوئے آئے ایک شخص نے کہا جس کا نام امیراء القیس بن عابس کنوی تھا کہ یا رسول اللہ! زمانہ جاہلیت میں اس شخص نے میری زمین چھین لی تھی اس کا حریف ربیعہ بن عبدان تھا آپ نے فرمایا تمہارے پاس گواہ ہیں؟ اس نے کہا میرے گواہ نہیں ہیں آپ نے فرمایا پھر یہ قسم کھائے گا اس نے کہا پھر یہ میری زمین لے جائے گا آپ نے فرمایا تمہارا قسم کے سوا اور کوئی حق نہیں جب اس کا حریف قسم کھانے لگا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص علم سے کسی کی زمین چھین لے وہ جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس سے ناراض ہوگا امام مسلم نے کہا اسحاق کی روایت میں اس کا نام ربیعہ بن عبدان ہے۔

غیر کا مال ناحق چھیننے والے کا خون مبارک ہے اور اگر وہ اس لڑائی کے دوران قتل ہو جائے تو دوزخی ہے اور اگر صاحب حق قتل ہو جائے تو وہ شہید ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور پوچھا یا رسول اللہ! (ﷺ) ایہ فرمائیے کہ اگر کوئی شخص آکر مال چھیننا چاہے تو میں کیا کروں؟ آپ نے فرمایا اس کو موت دے اس نے کہا اگر وہ لڑنا شروع کر دے؟ آپ نے فرمایا تم اپنے دفاع میں لڑو اس نے پوچھا اگر وہ مجھے قتل کر دے؟ آپ نے فرمایا تم شہید ہو گئے اس نے پوچھا اگر میں اس کو قتل کر دوں؟ فرمایا وہ جہنمی ہوگا۔

عمر بن عبد الرحمان کے غلام ثابت بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عبداللہ بن عمرو اور عمنہ بن سفیان میں اختلاف ہوا اور وہ دونوں لڑنے کے لیے تیار ہو گئے تو خالد بن ابی العاص اسی وقت سوار ہو کر حضرت عبداللہ بن عمرو کے پاس

۳۵۷۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحَقَّ إِلَيْنَا إِزَاهِمُ جَمِيعًا عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ قَالَ زُهَيْرٌ تَأْتِيهِمْ مِنْ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ تَأْتِيهِمْ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ عَنْ وَائِلِ بْنِ حُنَظَرٍ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ رَجُلَانِ يَخْتَصِمَانِ لِي أَرْضٍ فَقَالَ أَحَدُهُمَا إِنَّ هَذَا انْتَزَى عَلَيَّ أَرْضِي يَا رَسُولَ اللَّهِ الْوَلِيُّ الْجَاهِلِيُّ وَهُوَ امْرَأُ الْقَيْسِ بْنِ عَابِسٍ الْكَنْدِيُّ وَخَصَمُهُ رَبِيعَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ بَشْرُكَ قَالَ كَيْسُ بْنُ بَشْرٍ قَالَ بَشْرُكَ قَالَ رَأَى يَلْعَبُ بِهَا قَالَ كَيْسُ لَكَ دَلَالٌ كَذَبْتَ قَالَ فَلَمَّا كَانَتْ لَيْلٌ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ انْطَلَعَ أَرْضًا هَلَسًا فَلْيَ الْوَلِيُّ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَصَابٌ قَالَ يَسْتَحِقُّ فِي رِوَايِهِمْ رَبِيعَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَابِعَةُ (۳۵۶)

۶۲۔ بَابُ الْكُلْبِ عَلَيَّ أَنْ مَنْ قَصَدَ أَخَذَ مَالَ غَيْرِهِ بِغَيْرِ حَقٍّ كَانَ الْقَاصِدُ مُهْلِكًا الْقِيمُ فِي حَقِّهِ وَإِنْ قِيلَ كَانَ فِي النَّارِ وَأَنْ مَنْ قِيلَ دُونَ مَالِهِ فَهُوَ شَهِيدٌ

۳۵۸۔ حَدَّثَنِي أَبُو طَلْحَةَ عَنْ مُعَمَّدِ بْنِ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ عَالِيَةُ بَنِي تَمِيمٍ قَالَ تَأْتِيهِمْ مِنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَائِلٍ عَنْ وَائِلِ بْنِ حُنَظَرٍ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ رَجُلَانِ يَخْتَصِمَانِ لِي أَرْضٍ فَقَالَ أَحَدُهُمَا إِنَّ هَذَا انْتَزَى عَلَيَّ أَرْضِي يَا رَسُولَ اللَّهِ الْوَلِيُّ الْجَاهِلِيُّ وَهُوَ امْرَأُ الْقَيْسِ بْنِ عَابِسٍ الْكَنْدِيُّ وَخَصَمُهُ رَبِيعَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ بَشْرُكَ قَالَ كَيْسُ بْنُ بَشْرٍ قَالَ بَشْرُكَ قَالَ رَأَى يَلْعَبُ بِهَا قَالَ كَيْسُ لَكَ دَلَالٌ كَذَبْتَ قَالَ فَلَمَّا كَانَتْ لَيْلٌ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ انْطَلَعَ أَرْضًا هَلَسًا فَلْيَ الْوَلِيُّ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَصَابٌ قَالَ يَسْتَحِقُّ فِي رِوَايِهِمْ رَبِيعَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَابِعَةُ (۳۵۶)

مسلم ترمذی الاشراف (۱۴۰۸۸)

۳۵۹۔ حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوِيُّ وَاسْتَحَقَّ إِلَيْنَا إِزَاهِمُ مَشْهُورٌ وَمُعَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَالْقَاضِي مُطَهَّرٌ قَالَ يَسْتَحِقُّ أَنْ قَالَ الْأَمْرَانِ حَدَّثَنَا هَذَا الرَّزَّازِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ جَرِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُسْلِمُ بْنُ الْأَكْثَمِ أَنَّ قَلْبًا مَوْلَى عُمَيْرِ بْنِ

گئے اور انہیں لڑائی سے روکا، حضرت عبداللہ بن عمروؓ نے فرمایا تمہیں نہیں معلوم رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اپنا مال بچانے میں مارا جائے وہ شہید ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کر کے بیان کیا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

رعایا کے ساتھ خیانت کرنے والے حاکم کے لیے دوزخ کی وعید

عبداللہ بن زیاد حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ کے مرض الموت میں ان کی عیادت کے لیے آیا تو حضرت معقل نے فرمایا میں تم کو ایک ایسی حدیث سنارہا ہوں جس کو میں نے خود رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے اور اگر مجھے یہ خیال ہوتا کہ میں ابھی کچھ عرصہ اور زندہ رہوں گا تو میں تم کو یہ حدیث نہ سناتا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کو اللہ تعالیٰ نے لوگوں کا حاکم بنایا ہو اور وہ ان کے حقوق میں خیانت کرے تو اللہ تعالیٰ اس پر جنت حرام کر دے گا۔

عبداللہ بن زیاد مرض الموت میں حضرت معقل بن یسار کی عیادت کے لیے آیا اور ان کا حال پوچھا، حضرت معقل نے کہا میں تم کو ایک ایسی حدیث سناتا ہوں جو میں نے تم سے پہلے بیان نہیں کی تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص کو اللہ تعالیٰ لوگوں کا حاکم بنائے اور وہ ان کے حقوق میں خیانت کرے تو اللہ تعالیٰ اس پر جنت حرام کر دے گا، عبداللہ بن زیاد نے کہا تم نے آج سے پہلے یہ حدیث کیوں نہ بیان کی؟ حضرت معقل نے کہا میں اس وقت سے پہلے اس حدیث کو بیان کرنا نہیں چاہتا تھا۔

عبداللہ بن زیاد حضرت معقل بن یسار رضی اللہ عنہ کی عیادت کے لیے آیا، حضرت معقل نے کہا میں تم کو ایک

عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ لَمَّا كَانَ بَيْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَ بَيْنَ عَثْبَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ مَا كَانَ يَسْتَمِرُّوهُ لِيُقَاتِلَ كُرَيْبَ خَالِدِ بْنِ الْغَاصِ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فَوَقَفَهُ خَالِدٌ لَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قُتِلَ كُفْرًا مَلَاحُ قَهْرٍ خِيَرَكُ. سلم بنہ الاشراف (۸۶۱۱) ۳۶۰۔ وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَحَدَّثَنَاهُ أَعْتَمِدُ بْنُ حَبِيبٍ أَنَّ الشَّرَفِيَّ قَالَ تَابُوا قَاصِمٍ يَكْلَأُ مَا عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَكَذَا.

سلم بنہ الاشراف (۸۶۱۱)

۶۳۔ بَابُ إِسْمِ حَقَّاقِي الْوَالِي الْغَاثِ لِرَوَيْتِهِ الشَّارَ

۳۶۱۔ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ كُرَيْجٍ قَالَ تَابُوا الْأَهْلِيَّ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ يَقُولُ بَيْنَ بَسْرَةَ السُّرَيْجِيِّ لِي مَرَّ بِسَرِّهِ الْوَلِيُّ مَا تَكُنُّ لِيْلَهُ فَقَالَ مُعَقِّلُ بْنُ مَعْقِلٍ لَكَ عَيْنٌ تَأْتِيكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَوْ عَلِمْتَ أَنَّ لِي عَيْنًا مَا حَدَّثْتُكَ بِهَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا يَسُرُّ عَبْدُ اللَّهِ رَجُلًا يَمُوتُ يَوْمَ يَمُوتُ وَهُوَ غَاشٍ لِرَجُلِهِ إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ.

الطبرانی (۷۱۵۰-۷۱۵۱)

۳۶۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو زُرَيْعٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ دَخَلَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ عَلَى مُعَقِّلِ بْنِ بَسْرَةَ وَهُوَ رَجُلٌ لَسَّاهُ فَقَالَ لِيْلَهُ مُعَقِّلُ بْنُ مَعْقِلٍ لَمْ أَكُنْ حَدَّثُكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَسُرُّ عَبْدُ اللَّهِ عَبْدًا رَجُلًا يَمُوتُ يَوْمَ يَمُوتُ وَهُوَ غَاشٍ لِرَجُلِهِ إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ قَالَ لَا أَكُنْتُ حَدَّثُكَ بِهَذَا كَبَلُ الْكُفْرِ قَالَ مَا حَدَّثْتُكَ أَوْلَمَ أَكُنْ لَا حَدَّثْتُكَ.

سہ (۳۶۱)

۳۶۳۔ وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكِيٍّ قَالَ قَالَ تَابُوا بَكْرِيَّ الْجَعْفِيُّ عَنْ زَيْدَةَ عَنْ وَشَّاحٍ قَالَ قَالَ الْحَسَنُ كُنَّا

حدیث سنا تا ہوں جسے میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود سنا ہے
بقرہ حدیث حسب سابق ہے۔

عبداللہ بن زیاد حضرت محفل بن یسار رضی اللہ عنہ کی
عزادت کے لیے آیا تو حضرت محفل نے فرمایا میں نے رسول
اللہ ﷺ سے ایک حدیث سنی ہے جس کو میں نے اب تک
یمان نہیں کیا اور اگر موت کا خیال نہ ہوتا تو اب بھی یمان نہ کرتا
وہ حدیث یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص مسلمانوں
کا حاکم بنایا جائے اور وہ ان کی بہتری اور خیر خواہی کے لیے
کوشش نہ کرے وہ ان کے ساتھ جنت میں نہیں جائے گا۔

بعض دلوں سے ایمان اور امانت کا اٹھ

جانا اور دلوں پر فتنہ کا طاری ہونا

حضرت حذیلہ بن یمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے دو حدیثیں بیان کی تھیں ایک تو
پہری ہو چکی ہے اور دوسری کا میں انکار کر رہا ہوں۔ آپ نے
فرمایا کہ امانت لوگوں کے دلوں کی گہرائی میں اتری پھر قرآن
نازل ہوا اور لوگوں نے قرآن اور حدیث کا علم حاصل کیا
پھر رسول اللہ ﷺ نے امانت اٹھ جانے کی پیشین گوئی بیان
کی اور فرمایا: ایک شخص تھوڑی دیر سوئے گا اور امانت اس کے
دل سے نکل جائے گی اور پچھلے رنگ کی طرح اس کا نشان رہ
جائے گا پھر وہ شخص تھوڑی دیر سوئے گا اور امانت اس کے دل
سے نکل جائے گی اور پچھلے کی طرح اس کا اثر رہ جائے گا
جس طرح ہیر کے نیچے انگارہ آنے سے آبلہ پڑ جاتا ہے اور
اس کے اندر کچھ نہیں ہوتا پھر آپ نے ایک کنکری لے کر اس کو
اپنے ہیر پر لٹکا دیا اور فرمایا پھر لوگ خرید و فروخت کریں گے
اور ان میں سے کوئی امانت اور دیانت داری سے کام نہیں لے
گا حتیٰ کہ لوگ کہیں گے کہ فلاں قبیلہ میں ایک دیانت دار شخص
ہوا کرتا تھا اور یہ کہ فلاں شخص کس قدر بیدار مغز خوش مزاج اور
ذہمک ہے لیکن اس کے دل میں ایمان کا ایک ذرہ بھی نہیں

عِنْدَ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ تَعْرُودُ لَهْجَتُهُ عَنِكَ اللَّهُ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ
لَهُ مَعْقِلُ بْنُ زَيْدٍ سَأَلْتُكَ حَدِيثًا سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ ثُمَّ ذَكَرْتُ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمَا. (صحیح مسلم ۳۶۱)

۳۶۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ السَّيِّدِيُّ وَمُعْتَمِدُ ابْنِ
مَكْنُشٍ وَابْنُ سَهْلٍ نَحْوُ لَهْجَتِهِمْ قَالَ أَخْبَرَنَا قَالَ الْأَعْرَابِيُّ
حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ وَثِيكٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي
الْمَلِجِ أَنَّ عُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ حَدَّثَنَا عَنْ مَعْقِلِ بْنِ يَسَارٍ فِي
مَرْحَبِهِ قَالَ لَهُ مَعْقِلُ بْنُ زَيْدٍ سَأَلْتُكَ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمَا لَوْ لَا أَتَيْتُ فِي
الْحَدِيثِ لَمْ أَتُفِكَ بِهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا
مِنْ آيَةٍ بَلَّغَتْ أَمْرَ الْمُسْلِمِينَ لَمْ لَا يَجْهَدُوا لَهُمْ وَيَنْصَحُوا
لَهُمْ يَدْخُلُ مَعَهُمُ الْجَنَّةُ. (مسلم جزء الاخر ۱۱۴۸۰)

۶۴۔ بَابُ رَفْعِ الْأَمَانَةِ وَالْإِيمَانِ مِنْ بَعْضِ

الْقُلُوبِ وَعَرَضِي الْفِتَنِ عَلَى الْقُلُوبِ

۳۶۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ قَالَ أَبُو مُثَنَّى
وَكَيْفَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ قَالَ قَالَ أَبُو مُثَنَّى فِيهِ
الْأَعْرَابِيُّ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَثِيكٍ عَنْ خَلِيلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ حَدَّثَنِي قَتَادَةُ أَنَّكَ أَخْبَرْتَنَا أَنَّكَ أَخْبَرْتَنَا أَنَّكَ
حَدَّثَنَا أَنَّ الْأَمَانَةَ تَرْتَلِي فِي جَلْدِ قُلُوبِ الْأَعْرَابِيِّ لَمْ تَزَلْ
الْفُرَّانِ قَلْبُهَا مِنَ الْفُرَّانِ وَهَلُمُّوا مِنَ الشُّكِّ لَمْ تَخْلُقْ
عَنْ رَفْعِ الْأَمَانَةِ قَالَ يَقُولُ الرَّجُلُ التَّوَمَةُ فَتُفْطِنُ الْأَمَانَةُ مِنْ
قَلْبِهِ فَيُفْطِنُ أَمْرَهُ بِشَلِّ التَّوَمَةِ لَمْ يَنْتَمِ التَّوَمَةُ فَتُفْطِنُ
الْأَمَانَةُ مِنْ قَلْبِهِ فَتُفْطِنُ أَمْرَهُ بِشَلِّ التَّوَمَةِ فَتُفْطِنُ
قَلْبِي وَجَلْدِي فَتُفْطِنُ كَثْرَةُ مُتَبَرِّئٍ أَوْ كَثْرَةُ مُتَبَرِّئٍ لَمْ تَخْلُقْ
حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي مُثَنَّى عَنْ
بَكْرَةَ أَخْبَرْتَنَا أَنَّ الْأَمَانَةَ حَتَّى يَقَالَ ابْنُ أَبِي نَبِيٍّ فَلَانٍ وَجَلْدِي
أَمِيرًا حَتَّى يَقَالَ لِلرَّجُلِ مَا أَجَلْتَهُ مَا أَطْرَقَهُ مَا أَغْلَقَهُ وَمَا
يُنِي قَلْبِهِ يَقَالُ حَتَّى تَحْرُقَ قَلْبِي حَتَّى يُبَيِّنَ وَتَقْدَرُ أُنَى عَلَى زَمَانٍ
وَمَا أَبْلَغَ إِلَيْكُمْ بَابِي لَيْتَ كَانَ مُسْلِمًا لَمْ تَرُدَّهُ عَلَيَّ وَتَرُدَّهُ
وَلَيْتَ كَانَ تَصْرِيحًا أَوْ تَهْوِيًا كَثْرَةُ مُتَبَرِّئٍ عَلَى سَلْعِهِ وَتَرُدَّهُ
الْوَمُ قَتَادَةُ لَا يَبْلُغُ إِلَيْكُمْ إِلَّا فَلَانًا وَفَلَانًا. (بخاری ۶۴۹۷)

۷۰۸۶-۷۲۷۶) الترمذی (۲۱۷۹) ابن ماجہ (۴۰۵۳)

ہے اس کے بعد حضرت حذیفہ نے فرمایا ایک دو وقت تھا جب میں ہر شخص سے بغیر کسی کھٹکے اور غصہ کے خرید و فروخت کر لیتا تھا اور سوچتا تھا کہ یہ شخص اگر مسلمان ہے تو اس کا دین اس کو خیانت سے روکے گا اور اگر وہ یہودی یا نصرانی ہے تو حاکم کے خوف سے خیانت نہیں کرے گا لیکن اس زمانے میں میں فلاں فلاں شخص کے علاوہ خرید و فروخت میں اور کسی پر اعتماد نہیں کرتا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور انتہا میں بھی اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں سمٹ جائے گا حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے حضرت عمر نے ہم سے مخاطب ہو کر فرمایا تم میں سے کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے فتوں کا ذکر سنا ہے؟ بعض لوگوں نے کہا ہم نے سنا ہے حضرت عمر نے فرمایا تم نے شاید فتوں سے وہ نقشے مراد لیے ہوں جو کسی شخص کو اس کے اہل و عیال مال اور پڑوس میں رویش ہوتے ہیں انہوں نے اثبات میں جواب دیا حضرت عمر نے فرمایا ان فتوں کا کفارہ تو نماز روزہ اور زکوٰۃ سے ادا ہوتا ہے لیکن تم میں سے کسی نے ان فتوں کے بارے میں سنا ہے جو دریا کی طرح اُتر آئیں گے حضرت حذیفہ کہتے ہیں کہ جب سب لوگ خاموش ہو گئے تو میں نے کہا کہ میں نے ان فتوں کا ذکر سنا ہے حضرت عمر نے فرمایا اللہ تمہارے باپ پر رحمت کرے جس کو اللہ تعالیٰ نے تم جیسا عطا کیا تم نے ضرور سنا ہو گا حضرت حذیفہ نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں کے دلوں پر اس طرح بے درپے قندہ وارد ہوں گے جس طرح چٹائی کے نیچے ایک دوسرے سے پیوستہ ہوتے ہیں اور جو دل ان فتوں میں سے کسی ایک تشہ کو قبول کرے گا اس میں ایک سیاہ نقطہ پڑ جائے گا اور جو دل اس کو قبول نہیں کرے گا اس

۳۶۶- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ قَتَايِبِيُّ وَوَكَيْعٌ وَ

حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ لُؤْلُؤٍ

جَوْنِقًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْوَحْيِ بِفَضْلٍ سَاجِدٍ (۳۶۵)

۶۵- بَابُ بَيَانِ الْإِسْلَامِ بَدَأَ غَيْرِنَا وَسَيَعُودُ

غَيْرِنَا وَأَنَّهُ يَأْخُذُ بَيْنَ الْمَسْجِدَيْنِ

۳۶۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُؤْلُؤٍ قَالَ قَتَايِبِيُّ

عَلِيٌّ بْنُ مَرْثُومٍ سَمِعَ ابْنَ سَبَّاحٍ عَنْ تَعْلُوفِ بْنِ حَازِمٍ عَنْ

رَبِيعِ بْنِ عَمْرِو حُلَيْفَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عُمَرَ لَقَالَ أَيْكُمُ سَمِعَ

رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَدَأَ كُرُّ الْوَقْتِ لَقَالَ قَوْمٌ كُنْ تَسْمَعُ لَقَالَ

لَعَلَّكُمْ تَعْنُونَ يَسْتَأْذِنُ الرَّجُلُ فِي أَهْلِهِ وَمَالِهِ وَتَجَارِهِ قَالُوا

أَجَلٌ قَالَ بَلَى كُنْ كُنْ مَا الصَّلَاةُ وَالْصِّيَامُ وَالزَّكَاةُ

وَلَكِنْ أَيْكُمُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ بَدَأَ كُرُّ الْيَمِينِ قَالُوا مَوْجُ

الْبَحْرِ قَالَ حَذِيقَةُ فَاسْتَكْتَفَى الْقَوْمُ فَقُلْتُ أَنَا قَالَ أَنْتَ يَا

أَبُو ك قَالَ حَذِيقَةُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَمَّا عَرَضَ

الْيَمِينُ عَلَى الْفُلْجِ كَالْحَبِيبِ عُرْداً عُرْداً قَالُوا قَالِي قَلْبِ

أَكْثَرُ بَهَا لِكَيْتَ فِيهِ لَكُنْكَ سَوْفَاءً وَأَنْتَ قَلْبِ الْكَرْهَى لِكَيْتَ

فِيهِ لَكُنْكَ بَهْشَاءً حَتَّى تَصِيرَ عَلَى قَلْبِي عَلَى الْبَيْتِ مِثْلَ

الْعَقَبِ فَلَا تَعْرِضْ يَسْتَأْذِنُ مَا دَامَتِ الشُّنُوكُ وَالْأَوْصُ

وَالْأَعْرُ أَسْرَدُ مَرَّ بَادَا كَالْكُورِ مُجْتَمِعًا لَا يَخْرُجُ مَعْرُوقًا

وَلَا مُنْكَرٌ مُنْكَرًا إِلَّا أَكْثَرَبَ عَنْ هَوَاهُ قَالَ حَذِيقَةُ وَحَدَّثَنَا

أَنْ بَشَتْكَ وَبَيْتَهَا بَابًا مُفْلَكًا يُؤْشِكُ أَنْ يُكْسِرَ قَالَ عُمَرُ

تَكْسِرُ إِلَّا أَبَا لَكْ لَكُوْا أَنَّهُ لَيْسَ كَعَلَّةٍ كَانَ يُعَادُ قُلْتُ لَا بَلْ

يُكْسِرُ وَحَدَّثَنَا أَنَّ ذَلِكَ الْبَابَ رَجُلٌ يَقْتُلُ أَوْ يَمُوتُ

حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ بِأَلَا غَالِيَةَ قَالَ أَمَرُوهُ فَلَمَّا كُنْتُ لِتَسْمِعُهَا أَهْلًا
مَلَائِكَةً ثَلَاثَ أَسْوَاقٍ مَرَّتَيْنِ قَالَ فَبَدَأَ الْبَيْتَ فِي سَوَادٍ قَالَ
كُنْتُ كَمَا أَلْكَرُ مُجْتَمِعَةً قَالَ تَسْكُونُ.

مسلم حذو لا شراف (۳۳۱۹)

میں ایک سفید نشان پڑ جائے گا بہر حال اس دور میں دو قسم کے
دل ہوں گے ایک سفید جس کو کوئی چیز نقصان نہیں پہنچا سکے گی
جب تک زمین و آسمان قائم رہیں گے اور ایک سیاہ جو اندھے
لوٹنے کی طرح ہو گا تنگی پر عمل کرے گا نہ برائی کا انکار کرے گا
صرف اپنی خواہشات پر عمل کرے گا حضرت حذیفہ نے
حضرت عمر سے کہا لیکن آپ کے اور ان قوتوں کے درمیان
ایک مقفل دروازہ ہے جو مخترب توڑ دیا جائے گا حضرت عمر
نے کہا توڑ دیا جائے گا تمہارا باپ نہ رہے اگر وہ دروازہ کھول
دیا جاتا تو پھر بند ہو سکتا تھا حضرت حذیفہ نے کہا نہیں وہ
دروازہ توڑ دیا جائے گا اور اس دروازہ سے مراد ایک شخص ہے
جس کو کھل کر دیا جائے گا اور یہ سیدی اور صاف بات ہے کوئی
بجاعت نہیں ہے ابو خالد نے کہا میں نے سعد سے کہا اے
ابو مالک! "اسود مراد" کا کیا معنی ہے؟ انہوں نے کہا سیاہ چیز
میں سخت سفیدی میں نے کہا "کوڑھی" کا کیا معنی ہے؟
انہوں نے کہا اندھ حالو۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ
کی مجلس سے اٹھ کر آئے تو کہنے لگے کہ کل میں جب امیر
المومنین حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا ہوا تھا تو انہوں
نے فرمایا تم میں سے کسی شخص نے رسول اللہ ﷺ سے قوتوں
کے بارے میں کوئی حدیث سنی ہے۔ بقیہ حدیث حسب سابق
ہے۔

حضرت حذیفہ بن یحییٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک مرتبہ حضرت عمر نے ہم سے پوچھا کہ تم میں سے کسی شخص
نے رسول اللہ ﷺ سے قوتوں کے بارے میں کوئی حدیث سنی
ہے؟ حضرت حذیفہ نے کہا میں نے سنی ہے بقیہ حدیث حسب
سابق ہے۔

۳۶۸- وَحَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ الْفَزَارِيُّ
حَدَّثَنَا أَبُو مَالِكٍ الْأَشْجَعِيُّ عَنْ رَبِيعٍ قَالَ لَقَا قَلْبَةً
حُلْبَةً مِنْ عِنْدِ عُمَرَ جَلَسَتْ يُحَدِّثُنَا فَقَالَ رَأَيْتُمُ
الْمُرُورِينَ أَتَوْا لَنَا جَلَسَتْ رَأَيْتُمُ سَأَلْنَا عَنْهَا أَتَيْتُمْ
تَحْفَظُكُمْ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْهَيْئَةِ وَتَأَقُّ الْعَدُوَّةِ
يَسْمَعُ حَدِيثَ أَبِي عَالِيَةَ وَلَمْ يَذْكُرْ تَقْرِيرَ أَبِي مَالِكٍ
إِقْرَأْهُ مَرَّتَيْنِ سَاحِدَ (۳۶۷)

۳۶۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَعُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ وَ
حُفَيفَةُ بْنُ مُسْكَرَمٍ الْأَعْمِيُّ قَالُوا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْقَوْمِيِّ عَنْ نَعِيمِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ
جِرَّاهٍ عَنْ حُلْبَةَ أَنَّ عُمَرَ قَالَ مَنْ يُحَدِّثُنَا أَوْ قَالَ أَلَكُمُ
يُحَدِّثُنَا وَمِنْهُمْ حُلْبَةُ مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الْهَيْئَةِ
قَالَ حُلْبَةُ أَتَا وَتَأَقُّ الْعَدُوَّةِ كَتَبُوا حَدِيثَ أَبِي مَالِكٍ
عَنْ رَبِيعٍ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ قَالَ حُلْبَةُ حَدَّثَنَا حَدِيثُ
قُتَيْبٍ بِأَلَا غَالِيَةَ وَكَانَ يَعْنِي أَنَّهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

سابقہ (۳۶۷)

۰۰۰۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَيْرُنَا وَ
سَبَّحُوهُ غَيْرُنَا وَ أَنَّهُ يَارِزُ بَيْنَ
الْمَسْجِدَيْنِ

۳۷۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا
عَنْ مَرْوَانَ الْفَرَزَادِيِّ قَالَ ابْنُ عَمْرٍو نَا مَرْوَانَ عَنْ بَرْثَةَ بِنْتِ
ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ بَدَأَ الْإِسْلَامَ غَيْرُنَا وَ سَبَّحُوهُ كَمَا بَدَأَ غَيْرُنَا
فَلَقُولِي يَلْفُزُونَ ابْنُ مَاجٍ (۳۹۸۶)

۳۷۱۔ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ
الْأَعْرَجُ قَالَا حَدَّثَنَا شَيْبَةُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ نَا عَاصِمٌ وَ هُوَ ابْنُ
مُحَمَّدٍ الْعَمَرِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
إِنَّ الْإِسْلَامَ بَدَأَ غَيْرُنَا وَ سَبَّحُوهُ غَيْرُنَا كَمَا بَدَأَ وَ هُوَ يَارِزُ
بَيْنَ الْمَسْجِدَيْنِ كَمَا تَلَارِزُ الْحَيَّةُ فِي جُحْرِهَا.

مسلم ترمذی الاثر (۷۴۳۰)

۰۰۰۔ بَابُ أَنَّ الْإِيمَانَ لَيَارِزُ إِلَى الْمَوَدَّةِ
۳۷۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
لُثَيْمٍ وَ أَبُو أَسَاةٌ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ
لُثَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ
عُمَيْرِ بْنِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْإِيمَانَ لَيَارِزُ إِلَى الْمَوَدَّةِ كَمَا
تَلَارِزُ الْحَيَّةُ إِلَى جُحْرِهَا ابْنُ مَاجٍ (۱۸۷۶) ابْنُ مَاجٍ (۳۱۱۱)

۶۶۔ بَابُ ذَوَابِ الْإِيمَانِ أَخْرَ الزَّمَانِ
۳۷۳۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَلَانٌ حَدَّثَنَا
حَسَنُ بْنُ أَحْمَرَ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا
تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى لَا يُقَالَ لِي الْأَرْضُ كُلُّهَا اللَّهُ.

مسلم ترمذی الاثر (۳۴۴)

۳۷۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا
مَعْمَرٌ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَبِي أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَقُومُ
السَّاعَةُ عَلَى أَحَدٍ يَقُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ. مسلم ترمذی الاثر (۴۷۴)

اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور انتہا میں بھی
اجنبی ہو جائے گا اور دو مسجدوں میں
سمٹ جائے گا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام ابتداء میں بھی اجنبی تھا اور آخر
میں بھی پہلے کی طرح اجنبی ہوگا سوا جنہوں کو یہ نوید مبارک
ہو۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اسلام ابتداء میں اجنبی تھا اور آخر
میں بھی پہلے کی طرح اجنبی ہوگا اور اخیر دور میں اسلام مسجد نبوی
اور کعبہ اللہ میں چلا جائے گا جیسے سانپ اپنے سوراخ میں چلا
جاتا ہے۔

ایمان سمٹ کر مدینہ میں چلا جائے گا
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: ایمان اس طرح سمٹ کر مدینہ میں چلا
جائے گا جس طرح سانپ اپنے بل میں چلا جاتا ہے۔

اخیر زمانہ میں ایمان کا رخصت ہو جانا
حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جب تک زمین پر اللہ کی آواز آتی رہے گی
قیامت قائم نہیں ہوگی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کسی ایسے شخص
پر قیامت قائم نہیں ہوگی جو اللہ اللہ کرنے والا ہو۔

کتاب التَّائِبِ، البخاری (۳۳۷۱-۴۶۹۴) ابن ماجہ (۴۰۲۶)

علیہ السلام پر رحم فرمائے دو ایک مضبوط ستون (قبیلہ) کی شاہ حاصل کرنا چاہتے تھے اور اگر میں قید خانہ میں اتنا عرصہ رہتا جتنا عرصہ حضرت یوسف علیہ السلام رہے تو میں بلانے والے کے بلانے پر فوراً چلا جاتا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے البتہ اس میں لم یطعن قلبی والی آیت کو آگے تک بڑھایا گیا ہے۔

۳۸۱- وَحَدَّثَنِي بِهِ أَنَّ فَتَاةَ اللَّهِ تَعَالَى عَبْدُ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ بَنِ اشْتَاءَ الْمُتَنَبِّئُ قَالَ قَتَا جَوْهَرَةً عَنْ قَالِكٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ سَجْدَةَ بِنَ الْمُتَنَبِّئِ وَآبَا هَبَشَةَ أَخْبَرَاهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِسَمْعِلَ حَدِيثِ يُونُسَ عَنْ الزُّهْرِيِّ وَلِي حَدِيثِ مَالِكٍ وَلَكِنْ لَيْسَ مِنْ قَلْبِي قَالَ لَمْ كَرَأْ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى جَاءَهَا، البخاری (۳۳۸۷-۶۹۹۲)

۳۸۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ لَاحِظٍ أَنَّهُ سَمِعَ حَكَمًا أَبُو أُوَيْسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ كَرَأْ هَذِهِ مَالِكٍ بِاسْتِثْنَاءِهِ قَالَ لَمْ كَرَأْ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى أَخْبَرَهَا، مسند (۳۸۱)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا بعض نقلی تفسیر کے ساتھ اس سند کے ساتھ بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

۷- بَابُ وَجُوبِ الْإِيمَانِ بِرِسَالَةِ نَبِيِّنا مُحَمَّدٍ ﷺ إِلَى جَمِيعِ النَّاسِ وَتَسْخِخِ الْمِلَلِ بِمِلَّتِهِ.

ہمارے نبی سیدنا محمد ﷺ کی رسالت کے عموم پر ایمان لانے کا وجوب اور آپ کی ملت سے تمام ملتوں کے منسوخ ہونے کا بیان

۳۸۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لُبَّكٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا مِنْ أَلَكْبَاءٍ مِنْ قَبْلِي إِلَّا قَدْ أُعْطِيَ مِنَ الْآيَاتِ مَا يَشْكُو مَنْ عَلَيْهِ الْبَشَرُ وَالْكَافِرُ الْوَيْلُ أَوْيْتُ وَحَيَّا أَوْحَى اللَّهُ إِلَيْنِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَكْفَرَهُمْ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَمَّا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کو اس قدر معجزات دیے گئے ہیں جن کو کچھ کر انسان ایمان لائیں اور یہ صرف میری خصوصیت ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنا کلام بطور مجرہ عطا فرمایا اور مجھے توفیق ہے کہ قیامت کے دن میرے پیروکار سب سے زیادہ ہوں گے۔

بخاری (۷۲۷۴-۴۹۸۱)

۳۸۴- حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ وَ أَخْبَرَنِي هَمْرُو وَأَبَا يُونُسَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَا يَسْمَعُ بِي أَحَدٌ مِنْ هَذِهِ الْأُمَمِ يَهُودِيٍّ وَلَا نَصْرَانِيٍّ لَمْ يَمُوتْ وَلَمْ يُمْرِمْ بِالسُّلْبِ أَوْ يَمُوتْ بِهِ إِلَّا كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ، مسلم، ترمذی (۱۵۴۷۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے اس امت میں کوئی شخص بھی ایسا نہیں ہے جو میری نبوت (کی خبر) سنے خواہ وہ یہودی ہو یا عیسائی پھر وہ شخص مر جائے درآں حالیکہ وہ میرے لائے ہوئے دین پر ایمان نہ لایا ہو تو وہ شخص جہنم کے سوا اور کسی شے کا صاحب نہیں ہوگا۔

مجله آینه، بهاری (۲۲۳۲) و ترقی (۲۲۳۳)



٣٨٨- وَخَلَقْنَاهُ عِندَ الْأَعْلَى بْنِ عَمَّادٍ وَابْنِ أَخِيهِ ابْنِ
 أَبِي كَثِيرٍ وَابْنِ هَبْرٍ ابْنِ حَرْبٍ لَأَكُونُوا أَقْسَامًا لِمَنْ هَبْنَاهُ ح وَ
 خَلَقْنَاهُ عِندَ مَلَكٍ ابْنِ يَهُئِيلَ أَخِيهِ ابْنِ وَهَبٍ لَأَلَّ خَلْقَ بَنِي
 يُؤُسَ ح وَخَلَقْنَا حَسَنَ الْخُلُوعِ ابْنِ وَهَبَ ابْنَ حَمَّادٍ
 حَلَّ بِقُصُوبِ ابْنِ لُؤْلُؤٍ ابْنِ سَعْدٍ خَلَقْنَا ابْنَ أَبِي مَرْثَدٍ
 كُنْهَهُمُ عَيْنُ الرَّمْرِ عَيْنُ بِلَالٍ الْأَسَدِيِّ ابْنِ وَهَبِ ابْنِ هَبْنَةَ
 إِمَامًا مُدْبِرًا لِحَكْمِنَا عَدْلًا وَلِيهِ دِرَاهِمُ يُؤُسَ حَكْمِنَا
 عَدْلًا وَلَمْ يَدْرُ إِذَا مَا مُدْبِرًا كَمَا قَالَ الْكُتُبُ وَلِي حَيْدِي
 مِنَ الرِّبَادِ وَحَتَّى تَكُونَ السَّجْدَةُ الْوَاحِدَةُ تَعْبَرُ ابْنِ
 الدُّنْيَا وَمَا لَهَا لَمْ يَقُولْ أَبُو هُرَيْرَةَ الْوَرَاءُ وَالْبَنِي هَشْمٌ وَابْنُ
 قَيْسٍ أَهْلُ الْكُتَابِ إِلَّا لَوْ يَتَذَكَّرُ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ الْأَبَدُ

(E-YA)2LCK(TEV6-TEEA)LSH

٣٨٩- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَيْبٍ قَالَ قَالَ لَيْثٌ عَنْ سَعْدِ بْنِ
لَيْثٍ سَمِعُوهُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ أَبِي كُرَيْبَةَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاللَّوْثُ لَيْسَ لَكَ مِنْ مَرْيَمَ حَكْمًا عَادِلًا
كَتَبْتُ كِتَابَ الطَّيِّبِ وَلَكِنَّكَ الْوَضِيقُ وَلَيْتَ هَذَا الْجَزَاءُ
وَلَيْتَ كُنَّ الْفِيلُ صَ فَلَا يُصْنَى عَلَيْهَا وَلَتَلْمِزَنَّ الْفَتَاهُ
وَالنَّاسُ صُحُفٌ وَالنَّعَاسُ وَلَيُنْهَوْنَ إِلَى الْمَالِ كَلَّا لَئِنْ
أَعْلَمْتُ مِثْلَ مَا أَتَى (٨-١٤٢)

آخري. مسلم، ترجمۃ الاثر ال (۸-۱۴۲)

...بَابُ فِي تَرْوِيهِ ابْنِ مَرْيَمَ
وَأَمَّاكُمْ وَمِنْكُمْ

٣٩٠- حَدَّثَنِي حُرْمَلَةُ بْنُ مَسْعُومٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي زُهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي تَالِقُ بْنُ مَوْلَى
أَبِي قَعَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا تَزَلَّ مِنْ مَرْوَةٍ لَكُمْ وَإِسَامُكُمْ يَنْتَكُمُ.

(۳۴۴۹) بخاری:

٣٩١- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ بْنِ أَبِي حَفْصَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ أَخْبَرَنِي

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت
عجیسی علیہ السلام نزول فرمائیں گے عدل و انصاف سے حکم
جاری کریں گے اس وقت ایک جہود کرنا دغا اور دانیہا سے بھر
ہوگا۔ پھر حضرت ابو ہریرہ نے حضرت عجیسی علیہ السلام کے
نزول کی تائید میں یہ آیت پڑھی (ترجمہ): اہل کتاب میں
سے ہر شخص حضرت عجیسی کی وفات سے پہلے ان کی تصدیق
کرے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قسم بخدا جیسی بن مریم علیہ السلام کا نزول ہوگا جو عدل اور انصاف سے حکم جاری کریں گے، صلیب توڑ ڈالیں گے، خنزیر کو قتل کریں گے، اور جزیہ موقوف کر دیں گے، اونٹوں کو کھلا چھوڑ دیا جائے گا اور ان سے کوئی شخص کام نہیں لے گا، لوگوں کے دلوں میں سے کینہ، بغض اور حسد نکل جائے گا، انہیں مال لینے کے لیے بلا یا جائے گا اور کوئی مال لینے نہیں آئے گا۔

ابن مریم کا نازل ہوتا -
اور امام بنتا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تمہاری کیا شان ہو گی جب حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا نزول ہو گا اور امام قم میں سے کوئی شخص ہو گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تمہاری کہاں شان ہوگی جب حضرت

تَالِقَ مَوْلَى ابْنِ قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ ابْنُ مَرْثَمَ يَبْكُكُمْ
لَكُمْ؟ (سابقہ ۳۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تمہاری کیا شان ہو گی جب
حضرت عیسیٰ علیہ السلام نازل ہوں گے اور تمہارا ایک فرد ہو کر
امامت فرمائیں گے۔ ابن ابی ذئب نے اس کی تشریح میں یہ کہا
کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام تمہارے رب کی کتاب اور تمہارے
نبی کی سنت کے مطابق امامت فرمائیں گے۔

۳۹۲- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَسَنُ بْنُ
مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذُلَيْبٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ تَالِقِ مَوْلَى
ابْنِ قَتَادَةَ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَيْفَ
أَنْتُمْ إِذَا نَزَلَ ابْنُ مَرْثَمَ يَبْكُكُمْ يَبْكُكُمْ فَكُلُّتُمْ ابْنِ ابْنِ
ذُلَيْبٍ رَأَى الْأَوْزَاعِيَّ حَدَّثَنَا عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ تَالِقِ عَنْ ابْنِ
هُرَيْرَةَ وَإِسْمَاعِيلَ يَبْكُكُمْ قَالَ ابْنُ أَبِي ذُلَيْبٍ هَلْ تَذَرُونِي مَا
أَنْتُمْ يَبْكُكُمْ قُلْتُ لَنْ تَذَرُونِي قَالَ لَأَنْتُمْ يَبْكُكُمْ بِكِتَابِ رَبِّكُمْ
عَزَّ وَجَلَّ وَسُنَّةِ نَبِيِّكُمْ ﷺ. (سابقہ ۳۹۰)

میری امت کا ایک گروہ قیامت تک
حق کے لیے لڑتا رہے گا

۰۰۰۔ بَابُ لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ أُمَّتِي
يُقَاتِلُونَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِينَ
إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت کا ایک گروہ ہمیشہ حق
کے لیے لڑتا رہے گا اور قیامت تک حق پر قائم رہے گا اور ثابت
رہے گا یہاں تک کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام تشریف لے آئیں
گے مسلمانوں کا امیر حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے کہے گا آئیے
نماز پڑھائیے حضرت عیسیٰ فرمائیں گے نہیں تمہیں میں سے
بعض بعض کی امامت کریں گے یہول اللہ ﷺ نے فرمایا
حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا یہ قول اس امت کی لعینیت ظاہر
کرنے کے لیے ہو گا۔

۳۹۳- حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ بْنُ شُعْبَانَ وَهَرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
وَحَبِجَةُ بْنُ الشَّامِرِ قَالُوا حَدَّثَنَا حَبِجَةُ وَهُوَ ابْنُ مُعْتَمِرٍ
عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ
عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ لَا تَزَالُ طَائِفَةٌ مِنْ
أُمَّتِي يُقَاتِلُونَ عَلَى الْحَقِّ ظَاهِرِينَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ قَالَ
كُنْتُ مِنْ عِيسَى ابْنِ مَرْثَمَ قَبْلُ قَالُوا أَيْضًا قَالُوا صَلِّ لَنَا
فَقُلْنَا لَا تَزَالُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ أَمْرًا تَكْرِمُهُ اللَّهُ عَلَيْهِ
الْأَمَّةُ. (مسلم عند الاطراف ۲۸۴۰)

اس زمانہ کا بیان جس میں ایمان نہیں
قبول کیا جائے گا

۷۲- بَابُ بَيَانِ الزَّمَنِ الَّذِي لَا
يُقْبَلُ فِيهِ الْإِيمَانُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک سورج مغرب سے طلوع نہ ہو
اس وقت تک قیامت قائم نہیں ہو گی اور جب سورج مغرب
سے طلوع ہو گا تو وہ تمام لوگ ایمان لے آئیں گے جو اس سے
پہلے ایمان نہیں لائے تھے لیکن اس دن کسی شخص کے لیے اس کا

۳۹۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ كَثُوبٍ وَكُثَيْبُ بْنُ سَيْفٍ وَعَلِيُّ
بْنِ حَجْرٍ قَالُوا قَالُوا إِسْمَاعِيلُ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ
وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ مِنْ
مَغْرِبِهَا فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ مِنْ مَغْرِبِهَا آمَنَ النَّاسُ كُلُّهُمْ

يَحْتَسِبُ كَفَرُ جَمْعٍ كَفُفٍ مِّنْ مَّظْلَمَةٍ لَّمْ تَجْرُفْ حَتَّى
تَنْتَهِيَ إِلَيَّ مُسْتَقِرًّا تَحْتَ الْعَرْشِ كَتَبْتُ سَاجِدَةً فَلَا تَزَالُ
تَكْذِبُكَ حَتَّى يَقَالَ لَهَا أَرْفَعِي لِي جِوْشِي مِنْ حَيْثُ جِئْتِ
كَفَرُ جَمْعٍ كَفُفٍ مِّنْ مَّظْلَمَةٍ لَّمْ تَجْرُفْ لَا يَسْتَكْبِرُ
النَّاسُ مِنْهَا شَيْئًا حَتَّى تَنْتَهِيَ إِلَيَّ مُسْتَقِرًّا تَحْتَ
الْعَرْشِ لَمَقَالَ لَهَا أَرْفَعِي لِي جِوْشِي طَالِعَةً مِّنْ مَّغِيرٍ بِكَ
كَفُفٍ مِّنْ مَّظْلَمَةٍ لَّمْ تَجْرُفْ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَلَدُونَ
مَنْ كَانَتْ ذَاكَ رَجِيْنٌ لَا يَفْقَهُ نَفْسًا لَمَّا لَهَا لَمْ تَكُنْ أَمْنًا
مِّنْ قَبْلِ أَنْ تَكْتَسِبَ لِي بِمَآلِهَا عَمْرًا.

البخاری (۷۴۳۳-۷۴۲۴-۴۸۰۳-۴۸۰۲-۳۱۹۹) ابوالدار

(۴۰۰۲) الترمذی (۲۱۸۶-۲۲۲۷)

لوٹ کر اپنے نکلنے کی جگہ سے طلوع ہوتا ہے اور پھر چلتا رہتا
ہے یہاں تک کہ اپنے مستقر پر پہنچ کے عرش کے نیچے سجدہ کرتا
ہے پھر اسی حالت میں اس وقت تک رہتا ہے یہاں تک کہ
اس سے کہا جاتا ہے بلند ہو اور جہاں سے آئے ہو وہیں لوٹ
جاؤ چنانچہ وہ لوٹ کر اپنے نکلنے کی جگہ سے طلوع ہوتا ہے یہ
معمول پونجی جاری رہے گا اور لوگ اس میں کچھ فرق محسوس
نہیں کریں گے یہاں تک کہ ایک دن جب سورج عرش کے
نیچے سجدہ کرے گا تو اس سے کہا جائے گا بلند ہو اور اپنے مغرب
سے طلوع ہو پھر صبح کو سورج مغرب سے طلوع ہوگا پھر رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تم جانتے ہو کہ وہ کون سا دن ہوگا جس
دن کسی ایسے مسلمان شخص کا ایمان قبول نہیں ہوگا جو اس سے
پہلے مسلمان نہ ہو چکا ہو یا جس نے ایمان لا کر کوئی نیکی نہ کی
ہو۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم جانتے ہو یہ سورج کہاں جاتا
ہے بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن
میں مسجد میں داخل ہوا تو رسول اللہ ﷺ بھی مسجد میں بیٹھے
ہوئے تھے جب سورج غروب ہو گیا تو رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: اے ابوذر! کیا تمہیں معلوم ہے یہ سورج کہاں جاتا ہے؟
میں نے عرض کیا اللہ اور اس کے رسول ہی کو خوب علم ہے آپ
نے فرمایا سورج جا کر سجدہ کی اجازت طلب کرتا ہے اس کو سجدہ
کی اجازت ملتی ہے ایک بار اس سے کہا جائے گا جہاں سے
آئے ہو وہیں لوٹ جاؤ تو سورج مغرب سے طلوع ہوگا۔ پھر
آپ نے حضرت عبد اللہ بن مسعود کی قرأت کے مطابق یہ
آیت پڑھی و ذالک مستقر لہا۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے اس آیت کی تفسیر پوچھی (ترجمہ)

۳۹۸۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أَسْبَاطٍ الْأَسَدِيُّ الْأَنْصَرِيُّ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ عَنْ يُونُسَ عَنْ ابْنِ زَيْدٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ
أَنْ تَلْعَبَ هَذِهِ الشَّمْسُ بِمِثْلِ حُلِيِّ ابْنِ عُلَّةٍ.

ساجدہ (۳۹۷)

۳۹۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَرْثُومٍ
وَالْقَاسِمُ بْنُ أَبِي كُرَيْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا
الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّمِيمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ
دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسٌ فَلَمَّا خَابَتِ
الشَّمْسُ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ هَلْ تَلَدُونَ ابْنَ تَلْعَبٍ هَذِهِ
الشَّمْسُ قَالَ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَهْلَكُمْ قَالَ فَإِنَّهَا تَلْعَبُ
فَتَسْتَأْذِنُ فِي السُّجُودِ لِمُؤَدَّنِ لَهَا وَتَخَافُهَا فَتَرْفُلُ لَهَا
أَرْجِيْعِي مِنْ حَيْثُ جِئْتَ قَالَ فَتَطْلُعُ مِنْ مَّغِيرِهَا قَالَ لَمْ
كُرْ أَلَيْسَ قِرَاءَةُ عِبَادِ اللَّهِ وَذَلِكَ مُسْتَقَرُّ لَهَا. ساجدہ (۳۹۷)

۴۰۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشْجِيُّ وَاسْتَعَاثَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ
قَالَ رَسُلُنَا أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَشْجِيُّ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا

آفتاب اپنی قیام گاہ تک پہنچنے کے لیے حرکت کر رہا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آفتاب کا مستقر موش کے منچے ہے۔

الْأَعْمَاسُ مِنْ إِسْرَائِيلَ النَّبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي كَيْدٍ قَالَ
سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ قَوْلِ الْيَهُودِ وَهَلَا وَالشَّمْسُ
تَجْرِي لِشَقَرٍ لَهَا قَالَ مَسْكُوحَاتُهَا تَحْتَ الْعَرْشِ.

(F4Y)2L

رسول اللہ ﷺ کی طرف وحی کی
ابتداء کرنے کا بیان

٧٣- بَابُ بَدْءِ الْوَحْيِ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ

حضرت جابر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پر وحی کی ابتداء سچے خوابوں سے ہوئی رسول اللہ ﷺ جو خواب دیکھتے اس کی تعبیر روشن صبح کی طرح ظاہر ہو جاتی پھر رسول اللہ ﷺ کے دل میں تنہائی کی محبت پیدا کی گئی اور رسول اللہ ﷺ غار حرا میں جا کر تنہائی میں عبادت کرنے لگے کئی راتیں غار میں رہے اور خورد و نوش کا سامان ساتھ لے جاتے (جب کھانے پینے کی چیزیں ختم ہو جاتیں) تو حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا سے آ کر اور چیزیں لے جاتے۔ اسی دوران غار حرا میں آپ پر اچانک وحی نازل ہوئی فرشتے نے آ کر آپ سے کہا ”پڑھیے“ آپ نے فرمایا ”میں پڑھنے والا نہیں ہوں“ رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ پھر فرشتے نے زور سے گے لگا کر مجھے دہایا حتیٰ کہ اس نے دہانے پر پوری قوت صرف کر دی پھر مجھے چھوڑ کر کہا ”پڑھیے“ میں نے کہا ”میں پڑھنے والا نہیں ہوں“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ فرشتہ دوبارہ مجھے پکڑ کر بغل گیر ہوا حتیٰ کہ مجھے پوری قوت سے دہایا پھر مجھے چھوڑ کر کہا ”پڑھیے“ میں نے کہا ”میں پڑھنے والا نہیں ہوں“ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا فرشتہ تیسری بار مجھے پکڑ کر بغل گیر ہوا حتیٰ کہ مجھے پوری قوت سے دہایا پھر مجھے چھوڑ کر کہا: افسراً
وَمَا مِمَّنْ يَنْتَحِ إِلَى الْكِبَرِ ۖ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ۚ وَإِنَّمَا يُرِيدُ الْغَلِيظُ عَسَئِرًا ۖ وَالْقَلْبُ عَسَئِرًا ۚ وَالْإِنْسَانُ قَالِمٌ ۖ يَعْلَمُ ۝ (اچے رب کے نام سے پڑھیے جو خالق ہے جس نے انسان کو گوشت کے ٹوٹھڑے سے پیدا کیا پڑھیے آپ کا رب سب سے زیادہ کریم ہے جس نے قلم سے لکھنا سکھلایا اور انسان کو وہ باتیں سکھلائیں جو وہ نہیں جانتا تھا) پھر رسول اللہ

٤٠١- حَقَّقْنِي أَمْرَ الظَّالِمِينَ أَفَعَدَّ بَيْنَ عَشِيرَتَيْنِ عَذَابٌ
الْكُوفِيُّ عَشِيرَتِي تَرَجَّحَ أَفَعَدَّ بَيْنَ هَذَيْنِ قَالَ أَفَعَدَّ بَيْنَ
يُونُسَ عَيْنِ ابْنِ زُهَّابٍ قَالَ حَقَّقْنِي عَذَابُكَ بَيْنَ الزُّنُوفِ عَنْ
هَاشِمَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ أَوَّلُ مَا بُدِيَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ
الْوَسْوَاسِ الزُّنُوفِ الْمَضْلُوكَةِ فِي التَّرَمِّ كَمَا لَا يَرَى رُؤُوسًا إِلَّا
جَاءَتْ وَثِيقًا لِقَائِي الصُّبْحِ ثُمَّ حَبِيبَ إِلَيَّ الْخَلَاءِ لَمَّا كَانَ يَخْلَعُوا
يَسْتَدِيرُونَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا وَهُوَ الْقَعْدُ إِلَيَّ أَوْ لَدَى الْعَدُوِّ
فَلَمَّا أَن تَرَجَّعَ إِلَى أَهْلِهِ وَتَزَوَّدَ لِيَذِيكَ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى
عَبِيدَةَ فَتَزَوَّدَ لِيَسِيرَ لَهَا حَتَّى لِقَاءَهُ الْحَقِّ وَهَرَبَ هَارِبًا
يَجْرُهُ فَجَاءَهُ السَّلَكُ فَقَالَ الرَّأْيُ مَا أَنَا بِقَادِرٍ قَالَ
فَاتَّعَلَّنِي فَحَقَّقْنِي حَتَّى يَبْلُغَ مِنِّي الْجَهَنَّمَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ
إِذَا قَالَ قُلْتُ مَا أَنَا بِقَادِرٍ قَالَ فَاتَّعَلَّنِي فَحَقَّقْنِي فَإِذَا
حَقَّقْنِي يَبْلُغَ مِنِّي الْجَهَنَّمَ ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ إِذَا قُلْتُ مَا أَنَا
بِقَادِرٍ قَالَ فَاتَّعَلَّنِي فَحَقَّقْنِي فَإِذَا يَبْلُغَ مِنِّي الْجَهَنَّمَ
ثُمَّ أَرْسَلَنِي فَقَالَ إِذَا رَأَيْتُمُ الرَّبَّ الَّذِي خَلَقَ خَلْقَ
الْإِنْسَانِ مِنْ عَلَاقٍ الرَّأْيُ أَنَّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي هَلُمَّ بِالْقَلَمِ
عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ فَرَجَعَ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
تَرْجُفُ بَوَائِزُهُ حَتَّى دَخَلَ عَلَى عَبِيدَةَ فَقَالَ زَيْلُونُ
زَيْلُونِي فَرَقَلُوهُ حَتَّى ذَهَبَ عَنْهُ الرُّوعُ ثُمَّ قَالَ لِعَبِيدَةَ
أَيَّ عَبِيدَتِكَ مَرَّيَ وَأَشْهَرَهَا الْخَيْرَ قَالَ لَقَدْ عَشِيتُ عَلَى
نَفْسِي قَالَتْ لَهُ عَبِيدَةُ كَلَّا أَهْيَزُ كَوِ اللَّهُ لَا يُخْزِيكَ
اللَّهُ أَهَذَا وَاللَّهِ إِنَّكَ تَصُولُ الرَّجِيمَ وَتَصَدِّقُ الْحَبِيبَ وَ
تَحْمِلُ الْكَلَّ وَتَكْسِبُ الْمَعْلُومَ وَتَقْرِي الضَّيْفَ وَتُجِيبُ
عَلَى لَوَائِبِ الْحَقِّ فَأَنْطَلَقَتْ بِهِ عَبِيدَةُ حَتَّى آتَتْ بِهِ

ﷺ اس وحی کو لے کر حضرت خدیجہ کے پاس اس حال میں پہنچے کہ آپ پر کبھی طاری تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ”مجھے کپڑا اڑھاؤ“ مجھے کپڑا اڑھاؤ“ گھر والوں نے آپ کو کپڑے اڑھائے حتیٰ کہ آپ کا خوف دور ہو گیا پھر آپ نے حضرت خدیجہ کو تمام واقعہ سنایا اور فرمایا اب میرے ساتھ کیا ہوگا؟ مجھے اپنی جان کا خطرہ ہے۔ حضرت خدیجہ نے عرض کی ہرگز نہیں آپ کو یہ نوبہ مبارک ہو اللہ تعالیٰ آپ کو ہرگز رسوا نہیں کرے گا خدا گواہ ہے کہ آپ صلہ رحمی کرتے ہیں حج بولتے ہیں کزوروں کا بوجھ اٹھاتے ہیں نادار لوگوں کو مال دیتے ہیں مہمان نوازی کرتے ہیں اور راہ حق میں مصیبت زدہ لوگوں کی مدد کرتے ہیں پھر حضرت خدیجہ رسول اللہ ﷺ کو اپنے چچا زاد بھائی ورقہ بن نوفل کے پاس لے گئیں جو زمانہ جاہلیت میں عیسائی مذہب پر تھے اور انجیل کو عربی زبان میں لکھتے تھے بہت بڑھے ہو چکے تھے اور چٹائی جاتی رہی تھی حضرت خدیجہ نے ان سے کہا اے چچا! اپنے بھتیجے کی بات سنئے ورقہ بن نوفل نے رسول اللہ ﷺ سے کہا اے بھتیجے! آپ نے کیا دیکھا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے انہیں وحی ملنے کا تمام واقعہ سنایا اور وہ نے کہا یہ وحی فرشتہ ہے جو حضرت موسیٰ کے پاس وحی لے کر آیا تھا کاش میں جوان ہوتا کاش میں اس وقت زندہ ہوتا جب آپ کی قوم آپ کو وطن سے نکال دے گی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا وہ مجھ کو واقعی نکال دیں گے؟ ورقہ نے کہا ہاں جس شخص پر بھی آپ کی طرح وحی نازل ہوئی لوگ اس کے دشمن ہو جاتے تھے اگر وقت نے مجھ کو مہلت دی تو میں اس وقت آپ کی انتہائی قوی مدد کروں گا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پر وحی کی ابتداء۔۔۔۔۔ اس کے بعد حدیث محل سابق ہے اور اس روایت میں یہ ہے کہ حضرت خدیجہ نے کہا اللہ تعالیٰ آپ کو ہرگز شرمندہ نہیں کرے گا اور حضرت خدیجہ نے ورقہ سے کہا اے میرے چچا زاد! اپنے بھتیجے کی بات سن لیجیے۔

وَرَقَّةُ بْنُ نَوْفَلٍ مِّنْ أَتْلُسٍ مِّنْ قَبْلِ الْعُرَىٰ وَهُوَ ابْنُ عَمِّ خَدِيجَةَ أَيْمَنُ ابْنِهَا وَكَانَ أَمْرُهُ تَنْصُرُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ يَكْتُبُ الْكِتَابَ الْعَرَبِيَّ وَيَكْتُبُ مِنَ الْأَنْجِيلِ بِالْعَرَبِيَّةِ مَا كَلَّمَ اللَّهُ أَنْ يَكْتُبَ وَكَانَ شَيْخًا كَبِيرًا قَدْ عَمِيَ فَقَالَتْ لَهُ خَدِيجَةُ أَيْ عَمِّ اسْمِعْ مِنِّي ابْنُ أَيْمَنُكَ قَالَ وَرَقَّةُ بْنُ نَوْفَلٍ يَا ابْنُ أَيْمَنُ مَاذَا تَرَىٰ فَأَعْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّىٰ مَرَّ رَأَىٰ فَقَالَ لَهُ وَرَقَّةُ هَذَا الشَّامُوسُ الَّذِي أُتِيَ عَلَىٰ مُنَاسِي بِأَلْتَيْسِي فِيهَا جَدُّ عَامَا لَتَيْسِي أَكُونُ حَتَّىٰ يَجِيءَ يُخْبِرُكَ قَوْمُكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْ مُخْبِرٌ جِيءَ هُمْ قَالَ وَرَقَّةُ نَعَمْ لَمْ يَأْتِ رَجُلٌ قَطُّ بِمَا جِئْتَ بِهِ إِلَّا عُودِيَّةٌ وَإِنْ يَلِيَّ كَيْفِي يَوْمُكَ أَنْصُرَكَ نَصْرًا مُّؤَزَّرًا.

بخاری (۳۹۵۳)

۴۰۲۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَاقِيَّ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ قَالَ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَخْبَرَنِي عُرْوَةُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ أَوَّلُ مَا بَيَّعَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْوَحْيِ وَتَسَاقَى الْحَبِيبَتِ بِمِثْلِ حَدِيثِ يُونُسَ كَبِيرٍ أَنَّهُ قَالَ قَالَ لَوْ اللَّهُ لَا يُخَيِّرُ بَيْنَكَ اللَّهُ أَبَدًا وَقَالَ فَقَالَتْ خَدِيجَةُ أَيْمَنُ عَمِّ اسْمِعْ مِنِّي ابْنُ أَيْمَنُكَ. البخاری (۴۹۵۶-۶۹۸۲)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کپکپاتے ہوئے حضرت خدیجہ کے پاس گئے بقیہ حدیث پہلی حدیث کی طرح ہے مگر اس کے شروع میں یہ نہیں ہے کہ وحی کی ابتداء سچے خوابوں سے ہوئی اور نہ یہ ہے کہ خدا کی قسم اللہ آپ کو کبھی شرمندہ نہیں کرے گا اور یہ کہ حضرت خدیجہ نے کہا اے میرے چچا زارا! اسنے بھیجے کی بات سن لیجئے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وحی رکب جانے کے زمانہ کا تذکرہ فرما رہے تھے۔ آپ نے فرمایا میں چار ہاتھ اچانک میں نے ایک آواز سنی میں نے سر اٹھا کر دیکھا تو وحی فرشتہ جو میرے پاس حرام میں آیا تھا وہ آسمان اور زمین کے درمیان ایک کرسی پر بیٹھا ہوا تھا میں غور فرما رہا تھا اور گھبراہٹ میں پہنچا اور میں نے کہا مجھے کپڑا اڑھاؤ مجھے کپڑا اڑھاؤ اہل خانہ نے مجھے کپڑے اڑھائے اس وقت یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ:) اے کپڑا اڑھانے والے! انھوں اور لوگوں کو ڈھاؤ اور اپنے رب کی بڑائی بیان کرو اپنے لباس کو پاک رکھو اور جنوں سے کنارہ کشی پر مستقیم رہو۔ پھر وحی مسلسل اور لگا تار نازل ہونے لگی۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ حضرت جابر سے ایسی ہی روایت منقول ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضور خوف سے گرنے لگے اور ابوسلمہ نے بتلایا کہ پلیدی سے مراد بت ہیں۔

٤٠٣- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ كَثِيرٍ ابْنُ الْأَكْبَرِ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ سَالِمٍ
قَالَ بَيْنَ يَهَابٍ سَمِعْتُ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ يَقُولُ قَالَتْ
عَائِشَةُ زَوْجُ النَّبِيِّ ﷺ لَمَّا رَجَعَ إِلَى عَيْتِهِ بِرَجْفٍ كَوَادِهِ
وَالْحَصَى الْحَكِيمَةَ يَوْمَئِذٍ حَدِيثُ بُرَيْسٍ وَتَعْمِيرُ وَكَلَّمَ يَدُ كُرْدٍ
أَوَّلَ حَتِيدٍ يَوْمَئِذٍ قَوْلُهُ أَوَّلَ مَا بَدَأَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مِنَ الْوَحْيِ الْوُحْيُ الصَّادِقَةُ وَكَانَ بُرَيْسٌ عَلَى قَوْلِهِ قَوْلُ اللَّهِ
لَا يُغْنِيكَ اللَّهُ أَهْلَكَ وَكَذَلِكَ قَوْلُ عَيْتِهِ أَهْلَ بَيْنِ
عَمْرِ اسْتَمَعَ مِنْ ابْنِ أَبِي نَضْرَةَ. (المعجم ٣-٤٩٥٥)

٤٠٤- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ قَالَ أَنَا بْنُ وَهْبٍ قَالَ
 حَدَّثَنَا يَزِيدُ قَالَ قَالَ ابْنُ جُبَايْهِ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ هُبَيْرٍ
 الرَّحْمَنِيُّ بْنُ حَرْبٍ أَنَّ جَلِيلَ بْنَ هُبَيْرٍ الْوَاقِشِيَّ رَوَى
 مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُحَدِّثُ قَالَ قَالَ زَيْدُ
 بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهُوَ يُحَدِّثُ عَنْ كَثِيرٍ الرَّحْمَنِيِّ قَالَ لِي عَيْنُكَ كَيْفَا
 أَنَا أَتَمُّ سَمِعْتُ حُفَافَةَ مِنَ السَّعَاءِ لَمَّا قُلْتُ رَأَيْتُ كَيْفَا
 السَّلَكُ السَّيِّئُ جَاءَنِي بِحَرَّاهُ جَلَسَ عَلَيَّ كَثِيرٌ مِنْ
 السَّعَاءِ وَالْأَرَمِيِّ قَالَ زَيْدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ لَمَّا قُلْتُ
 لَمَّا رَجَعْتُ قُلْتُ زَيْدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ لَمَّا قُلْتُ لَمَّا رَجَعْتُ
 تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَا أَيُّهَا الشَّهِيدُ لَمْ يَكُنْ لَكَ كَثِيرٌ وَكَثِيرٌ
 يَا بَكَّ فَطَهَّرَ وَالرَّحْمَنُ لَمْ يَكُنْ وَهِيَ الْأَرْكَانُ قَالَ لَمْ يَكُنْ
 الرَّحْمَنِيُّ. البخاري (٤-٤٩٢٢-٤٩٢٣-٤٩٢٤-٢٢٣٨-)

(٦٢١٤) الترقى (٢٢٢٥)

٤٠٥- وَحَقَّقْنِي عَهْدَ الْمَلِكِ بْنِ شُعَيْبِ بْنِ الْكَلْبِ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدِ بْنِ
الْبُرَيْجِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ
أَخْبَرَنِي جَدِّي عَنْ عَمِّي النَّوْفَلِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
كَفَرُ الْوَحْشِ حَتَّى يَكْفُرَ كَيْفَا أَلَا تَمُوتُ لِمَ لَا تَكْرِي بِمَكِّي حَلِيمٌ
يُؤَكِّسُ هَيْبَرًا أَكَّ قَالَ فَجُرِئْتُ مِنْهُ كَرُّمَا حَتَّى هَوَيْتُ إِلَى
الْأَرَبِيِّ قَالَ وَ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ وَالرُّجَزُ الْأَوَّلُ قَالَ لِمَ
حَيَّيْتُ الْوَحْشَ بَعْدَ رِثَائِهِ. (ص ٤٠٤)

لَمْ تَرْجَبْ يَسَى وَدَعَا لِي بِخَيْرٍ لَمْ يَخْرُجْ يَتَارَى السَّمَاءِ
السَّابِقِ فَاسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَبِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ
جِبْرِيلُ قَبِيلُ وَمَنْ تَعْبَتُكَ قَالَ مَحَبَّتُهُ لِي فَقَبِيلُ وَقَدْ بُعِثَ
إِلَيْهِ قَالَ قَدْ بُعِثَ إِلَيْكَ فَكَيْفَ لَنَا قِيَادًا أَنَا يَا بَرَاهِمَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ مُنِيذًا ظَهَرَهُ إِلَى الْبَيْتِ الْمَعْمُورِ وَإِذَا هُوَ يَدْعُوهُ
كُلَّ يَوْمٍ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ لَا يَمُوتُونَ إِلَيْكَ لَمْ تَهَبْ يَسَى
إِلَى السَّلَازَةِ الْمُنْتَهَى وَإِذَا وَرَقَهَا كَذَا فِي الْبَيْتِ وَإِذَا
تَمَرُّهَا كَمَا لِقَالِ قَالَ لَلْمَاءِ عَرِشِي مِنْ أَمْرِ اللَّهِ مَا عَرِشِي
تَكْتُمُتُ فَمَا أَحْكَمُ مِنْ عَلَيَّ اللَّهُ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَتَعَبَّهَا مِنْ
حُسْنِهَا فَارْخِي إِلَيَّ مَا أَوْخِي فَفَرَضَ عَلَيَّ عَشْرِينَ صَلَاةً
يَسَى كُلَّ يَوْمٍ وَكَلِمَةً فَزَلْتُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ
مَا فَرَضَ رَبُّكَ عَلَيَّ أَمَّا نِكَ فَكُلْتُ عَشْرِينَ صَلَاةً فِي
كُلِّ يَوْمٍ وَكَلِمَةً قَالَ ارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ لِي أَنِّي
أَمَّا نِكَ لَا يُطِيقُونَ ذَلِكَ لِي أَنِّي قَدْ بَلَغْتُ مِنْ رُسُلِ اللَّهِ وَ
عَمَّرْتُ لَهُمْ قَالَ لَمْ تَجْعَلْ إِلَى رَبِّي قَلْبًا يَا رَبِّ تَخَوَّفْتُ عَلَى
أَنْفُسِي فَتَعَبْتُ عَيْنِي عَمَلًا لَمْ تَجْعَلْ إِلَى مُوسَى قَلْبًا فَتَعَبْتُ
عَيْنِي عَمَلًا قَالَ إِنْ أَمَّا نِكَ لَا يُطِيقُونَ ذَلِكَ فَارْجِعْ إِلَى
رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ قَالَ فَلَمْ أَزَلْ أَرْجِعُ مِنْ رَبِّي
تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَبَيْنَ مُوسَى حَتَّى قَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّهُمْ
عَشْرُونَ صَلَاةً كُلَّ يَوْمٍ وَكَلِمَةً يُكَلِّ صَلَاتُ عَشْرٍ فَلْيَكُ
عَشْرُونَ صَلَاةً وَمَنْ هُمْ بِحَسَنَةٍ فَلَمْ يَعْمَلْهَا كَيْفَ تَهَ
حَسَنَةً فَإِنْ عَمَلْهَا كَيْفَ تَهَ عَشْرٌ وَمَنْ هُمْ بِسَيِّئَةٍ فَلَمْ
يَعْمَلْهَا كَمْ تَكْتَبُ سَيِّئًا فَإِنْ عَمَلْهَا كَيْفَ تَهَ وَاحِدَةً
قَالَ فَزَلْتُ حَتَّى انْتَهَيْتُ إِلَى مُوسَى فَاتَّخَبَرْتُ فَقَالَ ارْجِعْ
إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ التَّخْفِيفَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ
قَدْ رَجَعْتُ إِلَى رَبِّي حَتَّى اسْتَعْمِلْتُ مِنْهُ

مسلم بخلاف الاشراف (۲۴۵)

ملاقات ہوئی اور انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا دی۔ اللہ تعالیٰ
نے حضرت اور میں کے بارے میں فرمایا ہم نے ان کو بلند
مقام عطا فرمایا ہے پھر ہم کو پانچویں آسمان کی طرف لے جایا
گیا جبرائیل نے دروازہ کھٹکھٹایا پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل
پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں
بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں بلایا گیا ہے حضور نے فرمایا پھر ہمارے
لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا اور حضرت ہارون علیہ السلام
سے میری ملاقات ہوئی انہوں نے مجھے مرحبا کہا اور دعا دی
پھر ہم کو چھٹے آسمان پر لے جایا گیا جبرائیل نے دروازہ کھٹکھٹایا
پوچھا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا
محمد ﷺ پوچھا کیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں بلایا گیا ہے
حضور نے فرمایا پھر ہمارے لیے آسمان کا دروازہ کھول دیا گیا
اور حضرت موسیٰ علیہ السلام سے میری ملاقات ہوئی انہوں نے
مجھے خوش آمدید کہا اور دعا دی پھر ہم کو ساتویں آسمان پر لے
جایا گیا جبرائیل علیہ السلام نے دروازہ کھٹکھٹایا پوچھا کون ہے؟
کہا جبرائیل پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد ﷺ
پوچھا کیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں انہیں بلایا گیا ہے پھر
ہمارے لیے دروازہ کھول دیا گیا اور حضرت ابراہیم علیہ السلام
سے میری ملاقات ہوئی جو بیت المعمور سے نکل لگائے ہوئے
تھے اور اس بیت المعمور میں ہر روز ستر ہزار فرشتے جاتے ہیں
اور جو فرشتہ ایک بار ہو آئے اس کو دوبارہ موقع نہیں ملتا پھر
جبرائیل علیہ السلام مجھے سدرۃ المنتہی (پیری کا درخت) پر لے
گئے جس کے پتے ہاتھی کے کان اور پھل مشکوں کے برابر تھے
اور وہ درخت اللہ کے حکم سے اس قدر حسین بن گیا کہ کوئی شخص
اس کی خوبصورتی بیان نہیں کر سکتا پھر اللہ تعالیٰ نے جو چاہا مجھ
پر وحی کی اور مجھ پر ایک دن اور رات میں پچاس نمازیں فرض
کیں جب میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا تو انہوں نے کہا
آپ کے رب نے آپ کی امت پر کیا فرض کیا ہے؟ میں نے
کہا ہر دن رات میں پچاس نمازیں حضرت موسیٰ نے کہا اپنے
رب کے پاس جا کر تخفیف کا سوال کیجئے کیونکہ آپ کی امت

پچاس نمازیں نہ پڑھ سکے گی میں اس آزمائش میں پڑ کر بنی اسرائیل کا تجربہ کر چکا ہوں میں اپنے رب کے پاس لوٹا اور کہا اے میرے رب امیری امت پر کچھ تخفیف فرما اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں کم کر دیں میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا اور کہا کہ اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں کم کر دیں ہیں۔ حضرت موسیٰ نے کہا آپ کی امت اتنی نمازیں نہ پڑھ سکے گی چاہیے جا کر تخفیف کا سوال کیجئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ کے پاس جاتا دو پانچ نمازیں کم کر دینا اور موسیٰ علیہ السلام پھر تخفیف کے لیے مجھے اللہ تعالیٰ کے پاس بھیج دیتے یہ سلسلہ یونہی چلا رہا تھی کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: اے محمد! دن اور رات کی یہ پانچ نمازیں ہیں اور ہر نماز کا دس گنا اجر ہو گا پس یہ پچاس نمازیں ہو جائیں گی اور جو شخص نیک کام کا قصد کرے اور پھر وہ نیک کام نہ کرے اس کے لیے ایک نیکی لکھ دی جائے گی اگر وہ اس نیکی کو کرے تو دس نیکیاں لکھی جائیں گی اور جو شخص برے کام کا قصد کرے اور وہ برا کام نہ کرے تو اس کے لئے اعمال میں کچھ نہیں کٹھا جائے گا اور اگر برا کام کرے گا تو اس کی ایک برائی لکھی جائے گی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس پہنچا اور ان کو ان احکام کی خبر دی انہوں نے پھر کہا اپنے رب کے پاس جا کر مزید تخفیف کا سوال کیجئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں نے کہا میں نے بار بار اپنے رب کے پاس درخواست کی اور اب مجھے حیا آتی ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا: مجھے فرشتے رحیم پر لے گئے میرا سینہ چاک کیا اور رحیم کے پانی سے دھویا پھر مجھے چھوڑ دیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ آپ (پیغمبر میں) نبیوں کے ساتھ کھیل رہے تھے اچانک جبرائیل آئے اور آپ کو لٹا

۴۱۰۔ حَقَّقْنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ الْعَدِيُّ حَقَّقَنَا بِهِ مِنْ أَسْوَحَاتِكَ سَلَمَاتٍ مِنْ الْيَمِينِ حَقَّقْنَا قَابَتِ عَنْ آتِيسِ ابْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّسْتُ قَانَعَلَقُوا بِئِ إِلَى زَمْرَمَ قَالَ فَشَبَّحَ عَنْ صَلَاحِي كَمْ عُسِّلَ يَمَاءَ زَمْرَمَ لَمْ أَكُنْتُ . مسلم بن الحارث (۴۱۳)

۴۱۱۔ حَقَّقْنَا قِسَانَ مِنْ قُرُوحٍ كُنَّا حَقَّادُ ابْنِ سَلَمَةَ كُنَّا كَلِمَتِ الْبَلَاءِ عَنْ آتِيسِ ابْنِ مَالِكٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَاءَ بِمِثْلٍ وَهُوَ بَلَاءُ مَعَ الْوَلَمَانِ كَانَتْهُ قَصْرَعَهُ فَشَقَّ عَنْ

دیکھ کر روتے انہوں نے مجھے دیکھ کر کہا خوش آمدید اے صالح بیٹے اور صالح نبی امیں نے جبرائیل سے کہا یہ کون ہیں؟ انہوں نے کہا یہ حضرت آدم علیہ السلام ہیں اور ان کے دائیں ہاتھیں جو جہنم ہے یہ ان کی اولاد ہے دائیں جانب جنتی ہیں اور بائیں جانب جہنمی ہیں اسی سبب سے وہ دائیں جانب دیکھ کر ہنستے ہیں اور بائیں جانب دیکھ کر روتے ہیں۔ پھر جبرائیل مجھے لے کر دوسرے آسمان پر پہنچے اور دوسرے آسمان کے پہرہ دار سے کہا دروازہ کھولو اور وہ تمام سوال و جواب ہوئے جو پہلے آسمان کے پہرہ دار سے ہوئے تھے اور اس نے دروازہ کھول دیا حضرت انس بن مالک لے کر ہمارے رسول اللہ ﷺ کی آسمانوں پر حضرت آدمؑ حضرت اور ایسے حضرت عیسیٰؑ حضرت موسیٰؑ اور حضرت ابراہیم علیہم الصلوٰۃ والسلام سے ملاقات ہوئی اور یہ نہیں بتلایا کہ کس آسمان پر کس نبی سے ملاقات ہوئی البتہ یہ بتلایا کہ پہلے آسمان پر حضرت آدم سے اور چھٹے آسمان پر حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی۔ اور جب حضور کی حضرت اور ایسے سے ملاقات ہوئی تو انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بھائی کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ تو کہا یہ اور ایسے ہیں آپ نے فرمایا پھر میں۔۔۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس سے گزرا انہوں نے کہا صالح نبی اور صالح بھائی کو خوش آمدید ہو آپ نے فرمایا میں نے کہا یہ کون ہے؟ انہوں نے کہا یہ موسیٰ ہیں پھر حضرت عیسیٰ سے ملاقات ہوئی انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بھائی کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا یہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام ہیں پھر حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح نبی اور صالح بیٹے کو میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا یہ ابراہیم علیہ السلام ہیں۔

حضرت ابن عباس اور ابوہریرہ انصاری نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے معراج کرائی گئی یہاں تک کہ میں مقام استواء پر پہنچا وہاں میں نے قلموں کی آواز سنی اور انس بن مالک نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے میری امت پر پچاس نمازیں فرض کیں میں ان نمازوں کو

هَذَا قَالَ هَذَا آدَمُ وَ هَلِيهِ الْآسِيَّةُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ تَسْمُ تَبِيضُ قَاعُ النَّهْدِ أَقْلُ الْجَنَّةِ وَالْآسِيَّةُ الْيَمِينُ عَنْ يَمِينِهِ أَقْلُ النَّارِ فَإِذَا تَكَرَّرَ لَيْلَ يَمِينِهِ مَسْحُوكٌ وَإِذَا تَكَرَّرَ لَيْلَ شِمَالِهِ تَمَكَّنَ قَالَ ثُمَّ عَرَجَ رُبِّي جِبْرِيلُ حَتَّى أَتَى السَّمَاءَ الْاَوَّلَةَ فَقَالَ لِيَعْلَمَنَّ الرَّحْمَنُ قَالَ لَقَالَ لَهُ نَعْلَمُ نَهَا يَكُنْ مَا قَالَ تَحْلِلُنُ السَّمَاءَ الدُّنْيَا لَفَتَحَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ فَلَمْ تَرَ أَنَّهُ وَجَدَ فِي السَّمَاءِ آدَمَ وَآدَمَ رَيْسَ وَحِشِي وَنُورِي وَابْتَرَاهِمَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَكَمْ يُبَيِّنُ كَيْفَ مَنَّا لَهُمْ عَمَرَ آتَهُ دَعَا آتَهُ قَدْ وَجَدَ آدَمَ فِي السَّمَاءِ الدُّنْيَا وَابْتَرَاهِمَ فِي السَّمَاءِ السَّادَةِ قَالَ لَقَالَ ثُمَّ جِبْرِيلُ رُسُلُ اللَّهِ ﷺ بِأَمْرِ نَسِ قَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ ثُمَّ لَقْتُ مَنْ هَذَا قَالَ هَذَا يُرْسِي قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِمُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ ثُمَّ لَقْتُ مَنْ هَذَا قَالَ هَذَا يُرْسِي قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِإِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ ثُمَّ لَقْتُ مَنْ هَذَا قَالَ هَذَا يُرْسِي قَالَ ثُمَّ مَرَرْتُ بِإِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَرْحَبًا بِالنَّبِيِّ الصَّالِحِ وَالْآخِ الصَّالِحِ قَالَ ثُمَّ لَقْتُ مَنْ هَذَا قَالَ هَذَا يُرْسِي عَلَيْهِ السَّلَامُ

(بخاری ۳۴۹۰-۳۴۹۲-۱۶۳۶) مسلمی (۴۴۸) ابن ماجہ (۱۳۹۹)

۱۴- قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَابْنُ مَرْثُومٍ ابْنُ حَزْمٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ وَابْنَةَ الْأَنْصَارِيِّ تَمَنَّا أَنْ يَكُونَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَرَجَ رُبِّي حَتَّى ظَهَرْتُ لِمُسْتَوَى أَسْمَعُ فِيهِ صَوْتَ الْأَنْبِيَاءِ قَالَ ابْنُ حَزْمٍ وَابْنُ مَالِكٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَفَرَعَنِي اللَّهُ عَلَى أَمْنِي خَمْسِينَ صَلَاةً قَالَ فَرَجَعْتُ

يَذَلِكْ حَتَّى أَمُرَ بِمُوسَى فَقَالَ مُوسَى مَاذَا أَوْصَى رَبُّكَ
عَلَيَّ أَمِيكَ قَالَ قُلْتُ أَوْصَى عَلَيْهِمْ عَمْرِي صَلَوةً قَالَ
رَبِّي مُوسَى فَرَجَعَ رَبُّكَ لِيَا أَمِيكَ لَا يُطِيعُ ذَلِكَ قَالَ
فَرَجَعْتُ رَبِّي فَوَصَّيَ شَطْرَهَا قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى
عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَعْبَرَهُ قَالَ رَجِعْ رَبُّكَ لِيَا أَمِيكَ لَا
يُطِيعُ ذَلِكَ قَالَ فَرَجَعْتُ رَبِّي فَقَالَ هِيَ خَمْسٌ وَهِيَ
خَمْسُونَ لَا يَسْأَلُ الْقَوْلُ لَدَيَّ قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى
فَقَالَ رَجِعْ رَبُّكَ قُلْتُ قَدْ اسْتَحْيَيْتُ مِنْ رَبِّي قَالَ لَمْ
أُطْلَقْ بِي جِبْرِيلُ حَتَّى نَأْيَ سِدْرَةِ السَّنْهِی فَغَشِيَهَا الْوَسْوَ
لَا تَدْرِي مَا هِيَ قَالَ لَمْ أَذِيعْكَ الْجَنَّةَ فَإِذَا لَهَا بَنَاتُهَا
الْقَوْلُ وَإِذَا أَتَرَاهَا الْوَيْسُكَ ساجد (۴۱۳)

لے کر لوٹا تو راستہ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات
ہوئی انہوں نے پوچھا آپ کے رب نے آپ کی امت پر کیا
فرض کیا ہے؟ میں نے کہا پچاس نمازیں حضرت موسیٰ علیہ
السلام نے فرمایا واپس جاسیے کیوں کہ آپ کی امت میں ان
کی طاقت نہیں ہے میں اپنے رب کے پاس گیا اللہ تعالیٰ نے
کچھ نمازیں کم کر دیں۔ پھر جب موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات
ہوئی اور انہیں بتلایا تو انہوں نے فرمایا اپنے رب کے پاس
واپس جاسیے کیوں کہ آپ کی امت میں ان کی طاقت بھی نہیں
ہے پھر میں اپنے رب کے پاس گیا اللہ تعالیٰ نے پانچ نمازیں
فرض کر دیں اور فرمایا اجر پچاس کا ملے گا میرے قول میں
تبدیلی نہیں ہوتی پھر جب میں حضرت موسیٰ کے پاس پہنچا تو
انہوں نے کہا اپنے رب کے پاس جاسیے میں نے کہا اب مجھے
اپنے رب سے حیا آتی ہے پھر جبرائیل مجھے سدۃ السنبلی پر
لے گئے جس پر ایسے ایسے عجیب و غریب رنگ چھائے ہوئے
تھے جس کو میں قیاس سے نہیں بتا سکتا پھر مجھے جنت میں لے
جایا گیا جہاں سوتیلوں کے گنبد تھے اور جس کی مٹی مشک تھی۔

حضرت مالک بن حصصہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں خانہ کعبہ میں نیند اور
بیداری کی حالت میں تھا اُسے میں نے سنا ایک شخص نے
کہا یہ دو آدمیوں کے درمیان تیسرا شخص ہے پھر وہ مجھے نے
گئے اس کے بعد میرے پاس ایک سونے کا طشت لایا گیا جس
میں زحرم کا پانی تھا۔ میرا یہاں سے یہاں تک سینہ چیرا گیا
(انہوں نے بتایا کہ پیٹ کے نیچے تک سینہ چیرا گیا) پھر میرا
دل نکال کر اس کو زحرم کے پانی سے دھو کر واپس اسی جگہ رکھ دیا
گیا پھر اس کو ایمان اور حکمت سے بھر دیا گیا میرے پاس
..... گدھے سے اونچا اور غمر سے چھوٹا سفید رنگ کا ایک
جانور لایا گیا جس کا نام براق تھا جو ابھرا نظر پر قدم رکھتا تھا مجھے
اس پر سوار کر لیا گیا پھر ہم نے چلتا شروع کیا یہاں تک کہ ہم
پہلے آسمان پر پہنچے جبرائیل علیہ السلام نے دروازہ کھلویا پوچھا
گیا کون ہے؟ کہا جبرائیل پوچھا کیا تمہارے ساتھ کون ہے؟

۴۱۵۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا أَبُو إِبْرَاهِيمَ
عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ كَعْلَةَ قَالَ عَنْ
مَالِكِ بْنِ سَعْفَةَ رَجُلٍ مِنْ قَوْمِهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ
أَنَا عِنْدَ الْبَيْتِ بَيْنَ الْقَائِمِ وَالْقَاطِنِ إِذْ سَمِعْتُ قَائِلًا
يَقُولُ أَحَدُ الْفَلَاحِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ فَأَتَيْتُ بِطَشْتٍ مِثْنِ كَعْبٍ
لِهَا مِنْ تَلَاةٍ وَمِزْمَةٍ فَشِيرَحَ صَلَوِي إِلَى كَعْلَةَ وَكَعْلَةَ قَالَ
قَتَادَةُ قُلْتُ لِمَ دُعِيَ مَعِيَ مَا بَعْنِي قَالَ إِلَى أَسْفَلِ بَطْنِهِ
فَاسْتَمَرَّحَ قَلْبِي لَعَلِّي يَسَاءُ وَمِزْمَةٍ لَمْ أَهْجِدْ مَكَاتَهُ ثُمَّ
خِشِيَ إِيْمَانًا وَحِكْمَةً ثُمَّ أُتِيتُ بِهَا أَبُو أَنَسٍ يَقُولُ لَهُ الْبُرَاقُ
فَرُوقُ الْحَيْسَارِ وَكَوْنِ الْبَقْلِ يَقَعُ خَطْوُهُ عِنْدَ أَفْطَى طَرْفِهِ
فَحُيِّلَتْ عَلَيْهِ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّى آتَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا
وَأَسْتَفْتَحَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ جِبْرِيلُ
قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ ﷺ وَقَدْ بُعِثَ الْكِتَابُ
لَكُمْ قَالَ فَفُتِحَ لَنَا وَقَالَ مَرْحَبًا وَلَيْعَمَ الْمَعْرُوفِ مَا جَاءَ قَالَ

فَاتَّبَعْتُمَا عَلَىٰ أَدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَسَاقَ الْحَبِيبُ يَفْقَهُهُ وَ
كَتَمَرَأَتُهُ لَيْلَىٰ ابْنَتُ النَّبِيِّ عِيسَى وَتَحْنِي عَلَيْهِمَا
السَّلَامُ وَلَيْلَى النَّبِيعَةُ يُوسُفَ وَ لَيْلَى الرَّابِعَةُ دُرَيْسُ بْنُ
النَّخَعِيسَةِ هَارُونَ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّىٰ أَفْقَيْنَا إِلَى السَّمَاءِ
السَّابِعَةِ فَاتَّبَعْتُ عَلَىٰ مُوسَىٰ لَسْتُ عَلَيْهِ لِقَالِ مَرْحَبًا
بِالْآيَةِ الصَّالِحِ لَكُنَا جَاوِزَتُهُ بَنِي قَنُودَى مَا يُرِيدُكَ قَالَ
يَا رَبِّ هَذَا هَلَاكٌ بَعَثَ بَعْدِي بَدْخُلُ بْنُ أُمَيَّةَ الْحَمَّةَ أَخُو
مَيْكَ بَدْخُلُ بْنُ أُمَيَّةَ قَالَ ثُمَّ انْطَلَقْنَا حَتَّىٰ أَفْقَيْنَا إِلَى
السَّمَاءِ السَّابِعَةِ فَاتَّبَعْتُ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَقَالَ لِي الْحَبِيبُ
وَ حَدَّثْتُ لَيْسَى اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ لَيْلَى أَرْبَعَةَ أَهْلَانِ يُخْرُجُ مِنْ
أَصْلَهَا نَهْرَانِ كَلْبَرَانِ وَ نَهْرَانِ بَاطِنَانِ كَفْتُ بِمَا جِئْتُكَ مَا
حَلِدِيهِ الْأَهْلَانِ قَالَ أَمَّا الْكَلْبَرَانِ الْبَاطِنَانِ فَنَهْرَانِ لِي الْحَبِيبُ
وَأَمَّا الْكَلْبَرَانِ فَالْجَنَّةُ وَالْقَرَارُ ثُمَّ رَفَعَ لِي الْبَيْتَ
الْمَعْمُورَ كَفْتُ بِمَا جِئْتُكَ مَا هَذَا قَالَ هَذَا الْبَيْتُ الْمَعْمُورُ
يَدْخُلُهُ كُلُّ نَوْمٍ سَبَقُوا إِلَيْكَ مَلَكٌ إِذَا خَرَجُوا مِنْهُ لَمْ
يَخْرُجُوا لَهُمْ أُخْرَىٰ مَا عَلَيْهِمْ ثُمَّ أَهْبَتْ بِالنَّاسِ أَخَذَهُمَا خَمْرٌ
وَالْأُخْرَىٰ لَيْسَ قَعِيرٌ مَا عَلَيَّ كَانَتْ الْكَلْبَرَانِ لِي الْحَبِيبُ
أَصَابَ اللَّهُ بِكَ أُنْثَىٰ عَلَى الْفُطْرَةِ ثُمَّ فُجِّعَتْ عَلَيْكَ
كُلُّ نَوْمٍ يَحْمُسُونَ حَلَاةً ثُمَّ كَتَمَرَأَتُهُ لَيْلَى ابْنَتُ
النَّبِيِّ

بخاری (۳۲۰۷-۳۲۹۳-۳۲۸۷-۳۲۴۰) ترمذی (۳۲۴۶)

اسہلی (۴۴۷)

کہا محمد ﷺ پوچھا گیا انہیں بلایا گیا ہے؟ کہا ہاں حضور نے
فرمایا پھر ہمارے لیے دروازہ کھول دیا گیا اور کہا گیا کہ خوش
آمدید ہو بہترین آنے والے کو حضور نے فرمایا پھر ہماری
حضرت آدم سے ملاقات ہوئی اس کے بعد حدیث سابق کی
طرح بیان ہے اور یہ بھی بتایا کہ دوسرے آسمان میں حضرت
عیسیٰ اور حضرت یحییٰ علیہما السلام سے ملاقات ہوئی۔ اور
تیسرے میں حضرت یوسف سے چوتھے میں حضرت اور لیس
سے اور پانچویں میں حضرت ہارون سے اس کے بعد ہم آگے
پہنچے اور چھلے آسمان پر گئے اور ہماری حضرت موسیٰ سے ملاقات
ہوئی میں نے ان کو سلام کیا انہوں نے کہا خوش آمدید ہو صالح
نبی اور صالح بھائی کو جب میں آگے بڑھا تو وہ رونے لگے
آواز آئی تم کیوں روتے ہو؟ انہوں نے کہا اے میرے رب!
اس نوجوان کو تو نے میرے بعد مبعوث کیا اور میری امت کی
یہ نسبت اس کی امت کے زیادہ افراد جنت میں جائیں گے
حضور نے فرمایا ہم پھر آگے بڑھے حتیٰ کہ ساتویں آسمان پر
پہنچے اور حضرت ابراہیم سے ملاقات ہوئی اور حدیث میں یہ بھی
ذکور ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے بتلایا کہ آپ نے چار نہریں
دیکھیں جن کی اصل سے چار نہریں نکلتی ہیں۔ دو ظاہری اور دو
باطنی۔ باطنی نہریں تو جنت میں ہیں اور ظاہری نل اور فرات
ہیں پھر میرے لیے بیت المعمور کو بلند کیا گیا۔ میں نے
جبرائیل سے کہا یہ کیا ہے انہوں نے کہا یہ بیت المعمور ہے اس
میں ہر روز ستر ہزار فرشتے داخل ہوتے ہیں۔ اس سے نکلنے
کے بعد وہ اس میں کبھی دوبارہ داخل نہیں ہوتے پھر میرے
پاس دو برتن لائے گئے۔ ایک میں شراب تھی اور دوسرے میں
دودھ تھا میں نے دودھ کو پسند کر لیا۔ پھر مجھ سے کہا گیا کہ تم
نے نفرت کو پالیا اور اللہ تعالیٰ نے تمہارے سبب تمہاری امت
کو نفرت عطا کی پھر مجھ پر ہر دن میں پچاس نمازیں فرض کی
گئیں۔ اس کے بعد پورا واقعہ بیان کیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے حضرت مالک بن
عصہ کی روایت ذکر کی کہ میرے پاس سونے کا ایک ٹشت

۱۶- حَكَمْتُ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَأْمَعَادُ بْنُ وَكِيمٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَعَادَةَ قَالَ تَأْمَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ

لایا گیا جو ایمان اور حکمت سے بھرا ہوا تھا پھر سید کو پیٹ کے نیچے تک چرا گیا پھر اس کو زحرم کے پانی سے دھویا گیا اور پھر اس کو ایمان اور حکمت سے بھر دیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے معراج کا ذکر فرمایا اور بتلایا کہ حضرت موسیٰ کا قبیلہ شنوءہ کے لوگوں کی طرح لبا قد تھا اور گندم گوں تھے۔ اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا متوسط قد تھا اور جسم گٹھا ہوا تھا اور آپ نے جہنم کے خازن اور دجال کا ذکر بھی فرمایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں شب معراج حضرت موسیٰ بن عمران کے پاس سے گزرا ان کا قبیلہ شنوءہ کے لوگوں کی طرح لبا قد تھا گندم گوں رنگ تھکریا لے ہال تھے اور میں نے حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو دیکھا ان کا قد متوسط رنگ سرخ مائل بہ سفیدی اور ہال سیدھے تھے اور آپ کو جوشنا نیاں دکھائی گئیں ان میں جہنم کا داروغہ مالک اور دجال تھا پس تم اس سے ملاقات میں شک نہ کرنا۔

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا انبیاء علیہم السلام کا ذکر کرنا

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کا دادی ازرق سے گزر ہوا آپ نے فرمایا یہ کون سی دادی ہے؟ لوگوں نے کہا یہ دادی ازرق ہے۔ آپ نے فرمایا گویا کہ میں حضرت موسیٰ کو بلندی سے اترتے ہوئے دیکھ رہا ہوں اور وہ بلند آواز سے اللہم ایک کہہ رہے ہیں پھر آپ ہرٹنی کی دادی پر آئے آپ نے پوچھا یہ کون سی دادی ہے؟ لوگوں نے کہا ہرٹنی کی دادی ہے آپ نے فرمایا گویا کہ

مَا لِيكَ بِنِ صُغُفَةٍ أَوْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَقَدْ تَرَكْتُ نَحْوَهُ وَزَادَ فِيهِ قُوَّةٌ يَطُوبُ مِنْ لَعَبِ مُنْتَلَى حِكْمَةٍ وَإِيمَانًا لَقَدْ تَرَكْتُ مِنَ الشَّحِيرِ إِلَى مَرَايِ الْبَطْنِ قَفْصِلَ بِمَاءٍ وَمَرْمَ كَمْ مَلَى حِكْمَةٍ وَإِيمَانًا. سابقہ (۴۱۵)

۴۱۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَسَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا نُسَبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْعَالِيَةِ يَقُولُ حَدَّثَنِي ابْنُ عَجَّةٍ يُبَيِّنُكُمْ ﷺ يَحْيَى ابْنُ عَثَابٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ أُسْرِيَ بِهِ فَقَالَ مُوسَى أَدَمُ طَرَالٌ تَكَالُهُ مِنْ زَجَالٍ شَنْوَاءٌ وَقَالَ عِيسَى جَعْدٌ مُرْبُوعٌ وَذَكَرَ مَا لَيْكَا تَحَارَنَ النَّارِ وَالْجَهَنَّمَ وَذَكَرَ الدَّجَالَ.

الحارثی (۳۲۳۹-۳۳۹۶)

۴۱۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ مُعْتَبِدٍ قَالَ آتَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَتَا حَسْبَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ قَالَ سَلَفَنَا ابْنُ عَجَّةٍ يُبَيِّنُكُمْ ﷺ ابْنُ عَثَابٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَرَرْتُ نَسَبَةَ أُسْرِيَ بِي عَلَى مُوسَى بْنِ هِمْزَانَ رَجُلٌ أَدَمُ طَرَالٌ جَعْدٌ تَكَالُهُ مِنْ زَجَالٍ شَنْوَاءٌ وَزَابِتٌ عِيسَى بْنُ سُرَيْمٍ سُرْمُوعٌ الْغُلِيْلِيُّ إِلَى الشَّحِيرِ وَالْبَطْنِ مَسَبَطُ الرَّأْسِ وَأَرِي مَا لَيْكَا تَحَارَنَ النَّارِ وَالْجَهَنَّمَ فِي الْهَاتِ أَرَاهُنَّ اللَّهُ رِيَاءَهُ فَلَا تَكُنْ فِي مِنْ يَوْفَيْنَ لِقَائِهِ قَالَ كَانَ قَتَادَةُ يُقَرِّبُهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَقِيَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ.

سابقہ (۴۱۷)

۰۰۰- باب ذکر النبی ﷺ للأنبياء علیہم السلام

۴۱۹- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ وَسُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ قَتَا حَسْبُ قَالَ نَا دَاؤِدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَتَوَدَّى الْأَزْرَقِي فَقَالَ آئِي وَإِدْ هَذَا فَقَالُوا هَذَا وَأَوَى الْأَزْرَقِي قَالَ تَكَلِّمُوا أَنْظُرُوا إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ هَابِطًا مِنَ السَّمَاءِ وَلَهُ جَوَارِي إِلَى اللَّهِ بِالتَّلْبِيَةِ ثُمَّ آتَى عَلَى كِبَرٍ هَرَضِي فَقَالَ آئِي يَبْنُو هَلِوَهُ قَالُوا لَيْكَا هَرَضِي قَالَ تَكَلِّمُوا أَنْظُرُوا إِلَى يُونُسَ بْنِ مَتَّى عَلَى نَاقَةٍ حَمْرَاءَ

جَعَلَهُ عَلَيْهِ سِتْرَةً مِّنْ صُوفٍ يَخْطُبُ وَ تَأْتِيهِمْ حُلَّةٌ وَ هُوَ مُلْتَمِسٌ
قَالَ ابْنُ حَتْمٍ رَأَى حُلَّتَهُ قَالَ هُنَّ مِمَّنْ يَخْتَبِرْنَ لِقَاءَ

ابن ماجہ (۲۸۹۱)

۴۲۰- وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَأْتِيهِمْ
حُلَّةٌ مِّنْ صُوفٍ يَخْطُبُ عَلَيْهِ الْعَالِيَةُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ يَسْتَرُّنَا
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ مَنَكَةِ وَ الْمَنَكَةِ كَمَرٌ كَرِيهُونَ لِقَاءَ
أَيِّ وَادٍ هَذَا فَقَالُوا وَادِي الْأَزْدِيِّ قَالَ فَقَالَ تَخَافُنِي أَنْتَهُ
إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَلَمْ تَكُنْ مِنْ كَوْنِهِ وَ تَخْشَاهُ كَيْفَا لَمْ
تَسْأَلْهُ دَاوُدَ وَ إِصْحَارَ صَبِيحَتِي أَلَمْ تَكُنْ لَكَ جَوَارِي إِلَى اللَّهِ
بِالْقَلْبِ مَارًا بِهَذَا الْوَادِيِّ قَالَ لَمْ يَسْتَرْنَا حَتَّى أَتَيْنَا عَلَى
كَيْفَةٍ فَقَالَ أَيُّ نَيْبَةٍ هَذِهِ قَالُوا هَذَا مَرْشِي أَوَلَيْتَ لَقَالَتْ تَخَافُنِي
أَنْظُرُوا إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَى تَأْتِيهِمْ حُلَّةٌ عَلَيْهِ جَبَّةٌ
صُوفٍ يَخْطُبُ تَأْتِيهِمْ حُلَّةٌ مَارًا بِهَذَا الْوَادِيِّ مُلْتَمِسًا

ساجد (۴۱۹)

۴۲۱- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَأْتِيهِمْ حُلَّةٌ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَمَّا جَاءَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ كَذَبُوا
الْبُخَارَى فَقَالَ إِنَّهُ مَكْشُوفٌ بَيْنَ عَيْنَيْهِ كَذَبُوا قَالَ فَقَالَ ابْنُ
عَبَّاسٍ لَمْ أَسْمَعْهُ قَالَ فَكَفَّ وَلَيْسَ لَهُ قَالَ أَنَا بِرَأْسِهِمْ
فَأَنْظُرُوا إِلَيَّ صَاحِبُكُمْ وَ أَنَا مُوسَى فَرَجُلٍ أَمٍّ جَعَلَ عَلَى
جَمَلٍ أَحْمَرَ مَسْطُورٌ مَسْطُورٌ مَسْطُورٌ تَخَافُنِي أَنْظُرُوا إِلَى مُوسَى
الْحَبَشِيُّ الْوَادِيُّ يُكَلِّمُنِي. البخاری (۱۵۵۵-۲۳۵۵-۵۹۱۲)

۴۲۲- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ تَأْتِيهِمْ حُلَّةٌ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
بْنُ زَيْدٍ أَخْبَرَنَا الثَّوْبِيُّ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ عَرَفْتُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ مَا لَا يَدْرِي مُوسَى حَتَّى رَأَيْتُ

میں یونس بن حنی علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں کہ وہ ایک طاقت ور
سرخ اونٹنی پر سوار ہیں جس کی گھیل کھجور کی چھال کی ہے انہوں
نے ایک اونٹنی جہ پہنا ہوا ہے اور وہ اللہ لیکھ کہہ رہے ہیں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ اور مدینہ کے درمیان ایک وادی
کے پاس سے گزرے آپ نے مجھے چاہیہ کون سی وادی ہے؟
صحابہ نے کہا وادی ازرق ہے آپ نے فرمایا گویا کہ میں
حضرت موسیٰ علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں۔ پھر آپ نے ان کا
رنگ اور بالوں کی کیفیت بیان کی جو راوی کو یاد نہیں رہی اور
فرمایا حضرت موسیٰ نے اپنی انگلیاں کانوں میں دی ہوئی ہیں
اور وہ اللہ لیکھ کی صدا سنیں لگاتے ہوئے اس وادی سے گزر
رہے ہیں۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا ہم نے پھر چلنا شروع
کیا یہاں تک کہ ہم ایک اور وادی میں پہنچے آپ نے فرمایا یہ
کون سی وادی ہے؟ صحابہ نے کہا ہرٹی یا لغت ہے آپ نے
فرمایا گویا کہ میں یونس بن حنی علیہ السلام کو دیکھ رہا ہوں جو سرخ
اونٹنی پر سوار ہیں جس کی گھیل کھجور کی چھال کی ہے انہوں نے
ایک اونٹنی جہ پہنا ہوا ہے اور وہ اللہ لیکھ کہتے ہوئے اس
وادی سے گزر رہے ہیں۔

مجاہد سے روایت ہے ہم حضرت ابن عباس کے پاس
پہنچے ہوئے تھے تو وہاں کا ذکر چھڑ گیا 'مجاہد نے کہا اس کی
آنکھوں کے درمیان کا فر لکھا ہوگا' حضرت ابن عباس نے فرمایا
میں نے یہ حدیث نہیں سنی انہوں نے کہا اسی طرح ہے لیکن
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تھا: حضرت ابراہیم علیہ السلام تمہارے
پیغمبر سے مشابہ ہیں اور گویا کہ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کو
دیکھ رہا ہوں ان کا گندی رنگ ہے پتھر یا لے ہال ہیں وہ
سرخ اونٹ پر سوار ہیں جس کی گھیل کھجور کی چھال کی ہے جب
وہ وادی میں اترتے ہیں تو اللہ لیکھ کہتے ہیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: مجھ پر انبیاء عیسیٰ کیسے گئے میں نے موسیٰ علیہ
السلام کو دیکھا وہ قبیلہ شموہ کے لوگوں کی طرح تھے اور میں نے

حضرت یحییٰ کو دیکھا جن سے عروہ بن مسعود بہت زیادہ مشابہ ہیں اور میں نے حضرت ابراہیم کو دیکھا ان سے تمہارے پیغمبر بہت مشابہ ہیں اور میں نے جبرائیل علیہ السلام کو دیکھا ان سے وحی کبھی بہت مشابہ ہیں اور ایک روایت میں وحیہ بن علیؓ ہے۔

الْبَرِّ جَالٍ تَكَالُ مِنْ رَجَالٍ شَوْءٌ وَرَأَيْتُ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا عُرْوَةَ بْنِ مَسْعُودٍ وَرَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا عَصَا جِبْرَائِيلَ نَفْسَهُ وَرَأَيْتُ جِبْرِيْلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قِيَادًا أَقْرَبُ مَنْ رَأَيْتُ بِهِ شَبَهَا وَحْيَةً وَلَيْسَ بِرَأْيِهِ لَيْسَ رُوحٌ وَحْيَةً بِنِ حَلِيمَةٍ

الترمذی (۳۶۴۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حسب معراج میری حضرت موسیٰ علیہ السلام سے ملاقات ہوئی حضور نے فرمایا کہ وہ قبیلہ شموہ کے لوگوں کی طرح تھے۔ دہلا پٹلا جسم اور بالوں میں نکلی کی ہوئی تھی اور فرمایا میری بی بی علیہ السلام سے ملاقات ہوئی ان کا متوسط قد اور سرخ رنگ تھا اور ایسے تروتازہ تھے گویا ابھی حمام سے نکلے ہوں اور میں نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو دیکھا اور میں ان کی اولاد میں سب سے زیادہ ان سے مشابہ ہوں پھر میرے پاس دو پیالے لائے گئے ایک میں دودھ اور دوسرے میں شراب تھی مجھ سے کہا گیا ان میں سے جو چاہے لے لو میں نے دودھ لے کر پی لیا فرشتے نے مجھ سے کہا آپ نے فطرت کو پا لیا اگر آپ شراب لے لیتے تو آپ کی امت گمراہ ہو جاتی۔

۴۲۳- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَ عُبَيْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَ قَتَارِبَةُ بْنُ الْكَافُورِ قَالَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّازِ أَنَا مَعْتَمِرُ عَيْنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ جِئْتُ أُسِيرَ عَا يَسَى كَوَيْتُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَتَعَنَّى النَّبِيُّ ﷺ قِيَادًا وَجُلَّ حَبِيبَتُهُ قَالَ مُطَهَّرٌ رَجُلٌ الزَّائِسِ تَكَالُهُ مِنْ رَجَالٍ شَوْءٌ قَالَ وَرَأَيْتُ عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَتَعَنَّى النَّبِيُّ ﷺ قِيَادًا قِيَادًا وَرَأَيْتُ أَحْمَرَ تَكَالُهُمَا خَرَجَ مِنْ دِيْنَابِيسَ يَعْنِي الْحِمْيَمَ قَالَ وَرَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأَنَا أَشْبَهُ وَلِيْدِهِ بِهِ قَالَ كَوَيْتُ بِرَأْيَيْنِي فِي أَحَدِهِمَا لَكِنْ وَرَأَيْتُ الْأَخْيَرِ عَمْرٍ قِيَادًا لِي مُحَمَّدٌ أَهْمًا يَسْتَنْتُ مَا تَعَذُّتُ اللَّيْلُ فَتَرْتَبُّهُ فَلَقَاتُ هَدِيَتْ الْبَيْطَرَةَ أَوْ أَهْمَتِ الْبَيْطَرَةَ أَنَا إِلَيْكَ كَوَيْتُ الْعَمْرَ عَمْرٍ أَمَّكَتُ

بخاری (۲۳۹۴-۳۴۳۷، ۵۵۷۶) الترمذی (۳۱۳۰)

۷۵- بَابُ ذِكْرِ الْمَسِيحِ ابْنِ مَرْيَمَ

وَالْمَسِيحِ الدَّجَالِ

مسح ابن مریم اور مسح دجال کا ذکر

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: ایک رات خواب میں میں نے اپنے آپ کو کعبہ کے پاس دیکھا مجھے گندمی رنگ کا ایک انتہائی حسین شخص نظر آیا جس کے بہت خوبصورت بال تھے جن میں نکلی کی ہوئی تھی اور کالوں کی لونک آتے تھے ان بالوں سے پانی ٹپک رہا تھا اور وہ شخص دوا دمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے طواف کر رہا تھا میں نے پوچھا یہ کون ہیں؟ کہا گیا کہ یہ مسح ابن مریم ہیں پھر میں نے ایک شخص کو دیکھا جس کے

۴۲۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَرَأَيْتُمْ كَيْفَ يَكُونُ الْقَبْرُ قَرَأْتُ رَجُلًا أَدَمَ تَكَالُ حَسَنَ مَا أَنْتَ رَأَيْتَ مِنَ الْبَرِّ جَالٍ مِنْ أَدَمِ الْبَرِّ جَالٍ لَهُ لَيْمَةٌ تَكَالُ حَسَنَ مَا أَنْتَ رَأَيْتَ مِنَ الْبَرِّ جَالٍ قَدْ رَجَلَهَا قَهْسَى تَقَطَّرُ مَاءٌ مُتَكَفِفًا عَلَى رَجُلَيْنِ أَوْ عَلَى عَوَاتِقِ رَجُلَيْنِ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَيَقُولُ هَذَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ لَمْ يَكُنْ إِذَا بَرَّ جِلَّ جَعِيدٍ قَطِيطٍ أَغْوَرِ الْعَيْنِ الْهَمْنَى كَانَهَا عَيْنًا طَالِيَةً فَسَأَلْتُ مَنْ

سخت ٹھکرایا لے ہال تھے اور دائیں آنکھ کاٹی اور اگور کی طرح ابھری ہوئی تھی میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ کہا کیا سچ دجال ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کے سامنے دجال کا تذکرہ کیا اور فرمایا: اللہ تعالیٰ کا انہیں ہے اور یاد رکھنا کہ سچ دجال کی دائیں آنکھ کاٹی اور ابھری ہوئی ہوگی اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایک رات خواب میں میں نے اپنے آپ کو کعبہ کے پاس دیکھا مجھے گندی رنگ کے ایک انتہائی حسین شخص نظر آئے جنہوں نے بالوں میں گھسی کی ہوئی تھی اور ان کے ہال کندھوں سے نیچے لٹے ہوئے تھے اور ان سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے اور وہ دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے بیت اللہ کا طواف کر رہے تھے میں نے کہا یہ کون ہیں؟ کہا سچ ابن مریم ہیں اور میں نے ان کے پیچھے ایک شخص دیکھا جس کے سخت ٹھکرایا لے ہال تھے اس کی دائیں آنکھ کاٹی تھی وہ ابن قطن سے بہت مشابہ تھا وہ بھی دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے بیت اللہ کا طواف کر رہا تھا میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ کہا کیا یہ سچ دجال ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے کعبہ کے پاس گندی رنگ کا ایک شخص دیکھا جس کے ہال سیدھے تھے اور ان سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے اس نے دو آدمیوں کے کندھوں پر ہاتھ رکھے ہوئے تھے میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ لوگوں نے کہا یہ عیسیٰ بن مریم یا سچ ابن مریم علیہ السلام ہیں (راوی کو یاد نہیں آپ نے کون سا لفظ کہا تھا) پھر میں نے ان کے بعد سرخ رنگ کا ایک ایسا شخص دیکھا جس کے سخت ٹھکرایا لے ہال تھے اس کی دائیں آنکھ کاٹی تھی اور وہ ابن قطن سے بہت مشابہ تھا میں نے پوچھا یہ کون ہے؟ لوگوں نے کہا یہ سچ دجال ہے۔

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب قریش نے (میرے دعویٰ

هَذَا قَبِيلُ هَذَا الْمَسِيحِ الدَّجَالِ. البخاری (۶۹۹۹-۵۹۰۲)

۴۲۵۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْمَوْسِيُّ قَنَا أَنَسُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ هِشَامٍ عَنْ مَوْسَى وَهُوَ ابْنُ عَقْبَةَ عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا بَيْنَ كَلْبَرِ ابْنِ النَّاسِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى لَيْسَ بِأَعْوَرَ إِلَّا ابْنُ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ أَفْوَرُ عَيْنِ الْيَمْنَى كَمَا كَانَ قَبِيئَةُ عَيْنَهُ طَالِيَةً قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرَأَيْتَ الْإِبِلَةَ لَيْسَ السَّمْعُ عِنْدَ الْكَعْبَةِ لَوَلَا رَجُلٌ أَدَمُ كَأَحْسَنِ مَا تَرَى مِنْ أَدَمِ التَّيْرِ جَالٍ تَطِيرُ بِهِ لِسَعْفُهُ بَيْنَ مَنِيكَبَيْهِ وَجِلُ الْقُفْرِ بِمَنْطَرٍ وَأَسْفُ مَا لَا وَاجِعًا يَدْرُو عَلَى مَلَكِيٍّ مَرَجَلَيْنِ وَهُوَ يَسْتَهْمَا يَطُوفُ بِالنَّاسِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ وَرَأَيْتُ وَرَأَاهُ رَجُلًا جَعَلًا قَطُوعًا أَفْوَرُ عَيْنِ الْيَمْنَى كَأَحْسَنِ مَا تَرَى مِنَ النَّاسِ يَابَنَ قَطْنٍ وَاجِعًا يَدْرُو عَلَى مَنِيكَبَيْهِ رَجُلَيْنِ يَطُوفُ بِالنَّاسِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا هَذَا الْمَسِيحُ الدَّجَالُ. البخاری (۳۴۳۹-۳۴۴۰)

۴۲۶۔ حَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَنَا ابْنُ قَنَا حَفْظَةُ عَنْ سَالِمِ بْنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ رَأَيْتُ عِنْدَ الْكَعْبَةِ رَجُلًا أَدَمَ سَيْكُ الرِّائِسِ وَاجِعًا يَدْرُو عَلَى رَجُلَيْنِ يَسْكُبُ رَأْسَهُ أَوْ يَطْفُرُ رَأْسَهُ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا عَيْسَى ابْنُ مَرْيَمَ أَوْ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا يَلْقَى أَحَدًا خِلَافَكَ قَالَ قَالَ وَرَأَيْتُ وَرَأَاهُ رَجُلًا أَحْمَرُ جَعَلُ الرِّائِسِ أَفْوَرُ الْعَيْنِ الْيَمْنَى أَكْبَهُ مِنْ رَأَيْتُ يَوْمَ ابْنِ قَطْنٍ فَسَأَلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا الْمَسِيحُ الدَّجَالُ. مسلم تہذیب الاثراف (۶۷۵۵)

۴۲۷۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ عُقَيْلِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ

فَلَمَّا آتَوْهُ بِالسَّلَامِ سَلَّمَ تَحْذِيرًا لِّلْأَشْرَافِ (۱۴۶۵)

تمہارے پیغمبران کے ساتھ سب سے زیادہ مشابہ ہیں پھر نماز کا وقت آیا تو میں ان سب کا امام ہوا جب میں نماز سے فارغ ہوا تو مجھے ایک کہنے والے نے کہا یہ مالک ہیں جو جہنم کے وارث ہیں انہیں سلام کیجئے میں ان کی طرف متوجہ ہوا تو انہوں نے پہلے مجھے سلام کیا۔

سَدْرَةُ الْمُنْتَهَى کا ذکر

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کو معراج کرائی گئی تو آپ کو سدرۃ المنتہی پر لے جایا گیا اور سدرہ چھٹے آسمان پر ہے زمین سے اوپر جانے والی چیزیں سدرہ پر جا کر رک جاتی ہیں پھر انہیں وصول کیا جاتا ہے اور اوپر سے لے آئے والی چیزیں اس تک آ کر رک جاتی ہیں پھر انہیں وصول کیا جاتا ہے اللہ تعالیٰ نے فرمایا: سدرہ کو ڈھانپ لیا جس چیز نے بھی ڈھانپ لیا یعنی سونے کے پردوں نے حضرت عبداللہ نے کہا رسول اللہ ﷺ کو تین چیزیں دی گئیں پانچ نمازیں سورۃ بقرہ کا آخری حصہ اور شرک کے سوا آپ کی امت کے لیے تمام کتابوں کی صفائی۔

اللہ تعالیٰ کا فرمان: اور انہوں نے

وہ جلوہ دوبارہ دیکھا

شیبانی کہتے ہیں کہ میں نے زر بن حبیش سے قرآن مجید کی آیت لُكَا نَاقَابُ فُورَسِينَ اَوْدُنِي پس دو کمانوں کے دوسروں کی مقدار قریب ہو گئے یا اس سے بھی زیادہ قریب ہو گئے کی تفسیر پھر بھی زر بن حبیش نے کہا اس آیت کے بارے میں مجھ سے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ نبی ﷺ نے حضرت جبرائیل علیہ السلام کو ایسی صورت میں دیکھا کہ ان کے چہرے پر تھے۔

زر بن حبیش کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ "ما کذب الفؤاد ما رآی" دل نے اس کو نہ جھٹلایا جو آنکھ نے دیکھا کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے

۲۶- بَابُ فِي ذِكْرِ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى

۴۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ قَالَ أَنَسٌ لَّنَبِيِّنَا ﷺ مَا لَكَ أَبُو بَكْرٍ ﷺ يَقُولُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ ثَمَرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا أُنْزِلَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ يَهْدِي بِهِ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى وَهِيَ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ أَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَخْرُجُ بِهِ مِنَ الْأَرْضِ فَيَقْطَعُ مِنْهَا وَالأَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَنْتَهِي بِهِ مِنْ قَرْفِهَا فَيَقْطَعُ مِنْهَا قَالَ لَوْ يَقْطَعُ السِّبْطُ مَا يَقْطَعُ قَالَ فَرَأَاهُ مِنْ قَعْبٍ قَالَ فَأَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَلْبًا أَهْطَى السَّلَاطِيتِ الْعُشَمَاءُ وَأَعْطَى عَوْرَتَهُمْ سُورَةَ الْبَقَرَةِ وَهُوَ لِمَنْ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ مِنْ أُمَّةٍ كُنَّهَا الْمُطْهِمَاتِ. الرزدي (۳۲۷۶) اشعري (۴۵۰)

۰۰۰- بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَلَقَدْ رَآهُ

كُرَّةً أُخْرَى﴾

۴۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْزِيُّ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْزِيُّ قَالَ سَمِعْتُ زَيْدَ بْنَ حَبِشٍ عَنْ قَوْلِهِ ﷺ قَالَ قَالَ أَنَسٌ لَّنَبِيِّنَا ﷺ مَا لَكَ أَبُو بَكْرٍ ﷺ يَقُولُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ ثَمَرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا أُنْزِلَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ يَهْدِي بِهِ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى وَهِيَ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ أَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَخْرُجُ بِهِ مِنَ الْأَرْضِ فَيَقْطَعُ مِنْهَا وَالأَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَنْتَهِي بِهِ مِنْ قَرْفِهَا فَيَقْطَعُ مِنْهَا قَالَ لَوْ يَقْطَعُ السِّبْطُ مَا يَقْطَعُ قَالَ فَرَأَاهُ مِنْ قَعْبٍ قَالَ فَأَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَلْبًا أَهْطَى السَّلَاطِيتِ الْعُشَمَاءُ وَأَعْطَى عَوْرَتَهُمْ سُورَةَ الْبَقَرَةِ وَهُوَ لِمَنْ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ مِنْ أُمَّةٍ كُنَّهَا الْمُطْهِمَاتِ. البخاري (۴۸۵۶-۴۸۵۷-۳۲۲۲) الرزدي (۳۲۷۷)

البخاري (۴۸۵۶-۴۸۵۷-۳۲۲۲) الرزدي (۳۲۷۷)

۴۳۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ قَالَ أَنَسٌ لَّنَبِيِّنَا ﷺ مَا لَكَ أَبُو بَكْرٍ ﷺ يَقُولُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ ثَمَرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا أُنْزِلَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ يَهْدِي بِهِ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى وَهِيَ فِي السَّمَاءِ السَّادِسَةِ أَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَخْرُجُ بِهِ مِنَ الْأَرْضِ فَيَقْطَعُ مِنْهَا وَالأَلْبَتَا يَنْتَهَى مَا يَنْتَهِي بِهِ مِنْ قَرْفِهَا فَيَقْطَعُ مِنْهَا قَالَ لَوْ يَقْطَعُ السِّبْطُ مَا يَقْطَعُ قَالَ فَرَأَاهُ مِنْ قَعْبٍ قَالَ فَأَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَلْبًا أَهْطَى السَّلَاطِيتِ الْعُشَمَاءُ وَأَعْطَى عَوْرَتَهُمْ سُورَةَ الْبَقَرَةِ وَهُوَ لِمَنْ لَمْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ مِنْ أُمَّةٍ كُنَّهَا الْمُطْهِمَاتِ. البخاري (۴۸۵۶-۴۸۵۷-۳۲۲۲) الرزدي (۳۲۷۷)

جبرائیل کو چھ سو پردوں کے ساتھ دیکھا۔

زر بن حبش کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ قرآن کریم کی آیت "لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى" رسول اللہ ﷺ نے اپنے رب کی بہت بڑی نشانیاں دیکھیں" کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت جبرائیل کو ان کی اصل صورت میں چھ سو پردوں کے ساتھ دیکھا۔

آیا رسول اللہ ﷺ نے شب معراج اللہ تعالیٰ کا دیدار کیا تھا یا نہیں؟

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے "وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى" اور انہوں نے تو وہ جلوہ دوبارہ دیکھا" کی تفسیر میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے جبرائیل علیہ السلام کو دیکھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ آپ نے اللہ تعالیٰ کو اپنے قلب سے دیکھا۔

ابو عالیہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عباس نے "مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى" وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى" دل سے اس کو جھٹلایا جو آکھنے دیکھا اور انہوں نے وہ جلوہ دوبارہ دیکھا" کی تفسیر میں فرمایا رسول اللہ ﷺ نے اللہ تعالیٰ کو اپنے دل سے دوبارہ دیکھا۔

امام مسلم نے بیان فرمایا کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

سروق کہتے ہیں کہ میں عاتشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں ٹھک لگائے بیٹھا تھا اس موقع پر حضرت عاتشہ نے مجھے مخاطب کر کے فرمایا اے ابو عاتشہ! (یہ حضرت سروق کی کنیت ہے) تمنا چیزیں ایسی ہیں کہ اگر کوئی شخص ان چیزوں میں کسی کا بھی قول کرے وہ اللہ پر بہت بڑا بہتان باندھے گا میں نے

۴۳۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْقَنْبَرِيُّ قَالَ كَرِهْتُ أَنْ يَكُونَ مِنْ شَيْءٍ سَلَّمَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى قَالَ رَأَى جِبْرَائِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي صُورَتِهِ لَهُ يَسْتُرُ مِائَتًا وَجَنَاحُ

ساجدہ (۴۳۱)

۷۷- بَابُ مَعْنَى قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى وَهَلْ رَأَى النَّبِيُّ ﷺ رَبَّهُ لَيْلَةَ الْإِسْرَاءِ

۴۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُشْيَرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى قَالَ رَأَى جِبْرَائِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

مسلم حوالہ الاثر (۱۴۱۸۴)

۴۳۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رَأَى يَقْلِبُهُ

مسلم حوالہ الاثر (۵۹۱۲)

۴۳۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو سَعِيدٍ الْأَدَجِيُّ جَمْعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ زَيْدِ بْنِ الْحَقَنِ بْنِ جُبَهِ عَنْ أَبِي عَرَبَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَى وَلَقَدْ رَأَى نَزْلَةَ أُخْرَى قَالَ رَأَى يَفْقَادُهُ مَرَّتَيْنِ

مسلم حوالہ الاثر (۵۴۲۳)

۴۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ نَا أَبُو جُبَهِ عَنْ يَزِيدِ بْنِ

مسلم حوالہ الاثر (۵۴۲۳)

۴۳۸- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الشَّيْبِيِّ عَنْ قَسْرُوْنٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ كَثْرَةَ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ فَقَالَ يَا أَبَا عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ مَا هُنَّ إِلَّا حُرُوفٌ وَلَقَدْ رَأَى رَبَّهُ لَيْلَةَ الْإِسْرَاءِ

الْهُدَى الْهُدَى قَالَ وَكُنْتُ مُتَكِنًا لَّجَنَتِكَ فَلَمَّا بَايَعُوا
السُّورِيَّيْنَ الْخَطِيئِينَ وَلَا تَتَّبِعِيْنِي اَلَمْ يَكُنِ اللّٰهُ عَزَّ وَجَلَّ
وَلَقَدْ رَاٰهُ الْاَنْبِيَاءُ الْكٰثِرِيْنَ وَلَقَدْ رَاَهُ نَزْلَةً اٰخَرٰى فَقَالَ اَنَّا
اَوَّلُ هٰذِهِ الْاُمَّةِ مَسَاكٍ عَنْ ذٰلِكَ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ فَقَالَ
رَسُوْلًا مَّوَدِّعِيْنَ بَلْ عَلَيْكُمُ السَّلَامُ لَمْ اَرَاْ عَلَى مَوْدِّعِيْ النَّبِيِّ
خُلُقٍ عَلَيْهَا كَمَثَرِ مَحْمِيٍّ الْمَرْتَبِيْنَ رَاٰهُ مَتَّهِجًا بَيْنَ السَّمَاءِ
سَاقًا فِيْهِمْ عَلَيْهِ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ اِلَى الْاَرْضِ فَلَمَّا اَوَّلَمَ
تَسْمَعُ اَنَّ اللّٰهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُوْلُ لَا تُبْدِيْكُمْ الْاَبْصَارَ وَهُوَ
بَيْنَكُمْ الْاَبْصَارَ وَهُوَ اللّٰطِيفُ الْخَبِيْرُ اَوَّلَمَ تَسْمَعُ اَنَّ اللّٰهَ
يَقُوْلُ وَمَا كَانَ لِشَيْءٍ اَنْ يُكَلِّمَهُ اللّٰهُ اَوْ يَنْهَا اَوْ يَنْزِلَ
بِحَبَابٍ اَوْ يُرْسِلَ رَسُوْلًا (الْبَقَرَةُ) اَللّٰهُ عَلٰى عِبَادِكُمْ قَالَتْ
وَمَنْ رَّاهُمْ اَنَّا رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ فَهَمَّ حَسْبًا مِّنْ حَبَابِ اللّٰهِ
فَلَمَّا رَآهُمْ عَلَى اللّٰهِ الْهُدَى وَاللّٰهُ يَقُوْلُ لَهَا الْاَنْبِيَاءُ يَلْعَنُ
مَا اَوَّلَ الْاَنْبِيَاءِ مِنْ رَّيْبِكَ وَاِنْ لَّمْ تَفْعَلْ لَمَّا يَلْعَنُ رَسُوْلًا
قَالَتْ وَمَنْ رَّاهُمْ اَنَّا بَعْثَرٌ مَّا يَكُوْنُ لِيْنَ هُوَ لَقَدْ اَعْظَمَ
عَلَى اللّٰهِ الْهُدَى وَاللّٰهُ يَقُوْلُ لَمَّا لَا يَكَلِّمُ مَنْ لِيْ السَّمَوَاتِ
وَالْاَرْضِ السَّبَّ اَلَا اللّٰهُ الْغَاثِي (۲۲۳۴-۴۸۵۵-۷۳۸۰)

(۷۵۳۱) ترمذی (۳۰۶۸-۳۲۷۸)

پوچھا وہ کون سی باتیں ہیں؟ آپ نے فرمایا مکمل بات یہ ہے کہ
اگر کوئی شخص یہ کہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اللہ تعالیٰ کو دیکھا
ہے تو اس نے اللہ تعالیٰ پر بہت بڑا جھٹکا باعداً مسردی کہتے
ہیں کہ پہلے میں تمک کے سہارے بیٹھا تھا یہ سن کر سنبھل کر بیٹھ
گیا اور میں نے عرض کیا ام المؤمنین ذرا ٹھہریے اور مجھے بھی
کچھ کہنے کا موقع دیجیے کیا اللہ تعالیٰ نے نہیں فرمایا: ”وَلَقَدْ
رَاٰهُ الْاَنْبِيَاءُ الْكٰثِرِيْنَ“ اور یہ حکم انہوں نے اسے روشن
کنارے پر دیکھا ”اور فرمایا: ”وَلَقَدْ رَاَهُ نَزْلَةً اٰخَرٰى“ اور
انہوں نے تو وہ جلوہ دوبار دیکھا ”ام المؤمنین نے فرمایا اس
امت میں سب سے پہلے میں نے رسول اللہ ﷺ سے ان
آہوں کے بارے میں پوچھا تو حضور ﷺ نے فرمایا ان
آیات سے مراد جبرائیل ہیں حضور نے ان دو مرحلہ کے علاوہ
جبرائیل علیہ السلام کو ان کی اس اصل صورت میں نہیں دیکھا تھا
جس صورت میں وہ پیدا ہوئے تھے (آپ نے فرمایا) میں نے
ایک مرتبہ انہیں اس کیفیت میں دیکھا کہ وہ آسمان سے اتر
رہے تھے اور ان کی جماعت نے تمام آسمان و زمین کو گھیر لیا
ہے پھر ام المؤمنین نے فرمایا کیا تم نے قرآن میں نہیں پڑھا
اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”لَا تُبْدِيْكُمْ الْاَبْصَارَ“ وہو بیدرک
الابصار وهو اللطيف الخبير۔ آنکھیں اسے احاطہ نہیں
کرتیں اور سب آنکھیں اس کے احاطہ میں ہیں اور وہ لطیف
اور خبیر ہے ”اور کیا تم نے قرآن کریم میں یہ نہیں پڑھا: ”مَا
كَانَ لِبَشَرٍ اَنْ يَّكَلِمَهُ اللّٰهُ اَوْ يَنْهٰ اَوْ يَنْزِلَ“ اور حجاب
او پر مسل رسولاً لبوحی یا فہم ما يشاء اللہ علی
حکیم۔ اور کسی بشر میں یہ طاقت نہیں کہ وہ اللہ تعالیٰ سے بغیر
وحی کے کلام کرے یا وہ بشر حجاب کی اوٹ میں ہو یا اللہ تعالیٰ
کوئی فرشتہ بھیجے جو اللہ تعالیٰ کی اجازت سے اس کی مرضی کے
مطابق اس بشر پر وحی نازل کرے بلاشبہ اللہ تعالیٰ بلند اور حکیم
ہے ”پھر ام المؤمنین نے فرمایا جو شخص یہ کہتا ہو کہ رسول اللہ
ﷺ نے قرآن میں سے کچھ چھپا لیا اس نے بھی اللہ تعالیٰ پر
بہت بڑا جھٹکا باعداً کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: ”يَا بٰهٰ“

الرسول بلغ ما انزل اليك من ربك وان لم تفعل
لصما بلسات رسالتہ۔ اے رسول! جو کچھ قرآن میں آپ پر
نازل کیا گیا ہے وہ امت تک پہنچا دیجئے۔ اگر آپ نے
(بالفرض) ایسا نہیں کیا تو آپ نے فریضہ رسالت کو اور انہیں
کیا اور جو شخص یہ کہے کہ رسول اللہ ﷺ کو (بالذات یعنی
اللہ تعالیٰ کے علاوہ بغیر) کل کا علم تھا تو اس نے بھی اللہ تعالیٰ
پر جھوٹ باندھا کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: "قل لا یعلم من
فی السموات والارض الغیب الا اللہ۔ آپ فرما دیجئے
کہ آسمانوں اور زمینوں میں جو کچھ غیب ہے اس کو بغیر اللہ تعالیٰ
کے (بالذات) کوئی نہیں جانتا۔"

امام مسلم نے سند سابق کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ
عنها کی اس حدیث کو بیان فرمایا البتہ اس میں یہ اضافہ ہے کہ
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ اگر رسول اللہ
ﷺ قرآن کریم کی کسی آیت کو تم سے چھپاتے تو اس آیت کو
چھپاتے "وإذا تقولن لیلتی انعم اللہ علیہ وانعمت
علیہ امسک علیک ووجک وای اللہ وکفوفی
لیتی تفسیک ما اللہ یشیہو وتختفی الناس واللہ احق
أن تختفہ" اور اے محبوب یاد کیجئے! جب آپ اس شخص سے
کہہ رہے تھے جس پر اللہ نے بھی انعام فرمایا اور آپ نے بھی
انعام فرمایا کہ اللہ سے ڈرو اور اپنی بیوی کو اپنے پاس نہ رہنے دو
اور آپ کے دل میں وہ چیز تھی جس کو اللہ تعالیٰ ظاہر کرنا چاہتا
تھا کیونکہ آپ کو لوگوں کے طعنہ دینے کا اندیشہ تھا حالانکہ اللہ
تعالیٰ اس بات کا زیادہ حق دار ہے کہ آپ اس سے ڈریں۔"

سردق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی
اللہ عنہا سے پوچھا کیا محمد ﷺ نے اپنے رب کو دیکھا ہے؟
حضرت عائشہ نے جواب میں فرمایا تمہاری یہ بات سن کر
میرے رد کئے کھڑے ہو گئے امام مسلم کہتے ہیں کہ اس روایت
میں بھی پہلی روایت کی طرح حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا
نے بیان فرمایا لیکن داؤد کی روایت زیادہ مفصل ہے۔

سردق کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا

۴۳۹۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعُ الرَّهَابِ
قَالَ تَابِعُ دُرَيْهَمًا الْإِسْكَانَ لَعَوَ حَوِثًا ابْنِ عُلَيْةَ وَزَادَ
قَالَ وَلَوْ كَانَ مُحَمَّدٌ ﷺ تَحَارِيًا حِينَئِذٍ لَأُزِلَ عَنْكَ
لَكُمْ هَذِهِ الْآيَةُ وَإِذَا تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَنْعَمْتَ
عَلَيْهِ أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللَّهَ وَتُخْفِي فِيهِ
تَفْسِيكَ مَا اللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخْشَى النَّاسَ وَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ
تَخْشَاهُ۔ (ساجد ۴۳۸)

۴۴۰۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَابِعُ قَالَ تَابِعُ سَمِعْتُ
الشَّيْخَ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ هَلْ رَأَى مُحَمَّدٌ
ﷺ رَبَّهُ لَمَّا كُنْتُ مُبْحَاثَ الْوَلَدِ لَقَدْ كُنْتُ كَثِيرِي لَمَّا كُنْتُ
وَسَاقُ الْحَدِيثِ بِقِصَّتِهِ وَحَدِيثُ دَاوُدَ أَنْتُمْ وَأَطُولُ۔
ساجد (۴۳۸)

۴۴۱۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَابِعُ سَمِعْتُ قَالَ تَابِعُ

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَالٍ كُنْتُ لِعَائِشَةَ
كَاتِبَةً قَوْلَهُ تَعَالَى ثُمَّ تَنَزَّلَتْ فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى
فَأَوْخَى إِلَيَّ عَهْدِي مَا أَوْخَى قَالَتْ إِنَّمَا ذَاكَ جِبْرِيلُ عَلَّمُو
السَّلَامُ كَانَ بِأَنْبِيَاؤِهِمْ مُرَوِّقًا رَجَالٌ وَرَأَيْتُ آتَاهُ فِي هَلْوَ
الْمُرَوِّقِ مَرَوِّقًا أَيْسَى هِيَ مُرَوِّقَةٌ فَسَدَّ اللَّهُ السَّمَاءَ
(بخاری ۳۲۳۵)

سے پوچھا قرآن کریم کی اس آیت کی کیا تفسیر ہے ”ثم تنزلت“
فندلی فکان قاب قوسین او ادنی فاروحی الی عہدہ ما
اوخسی۔ پھر وہ ہلوا نزدیک ہوا پھر خوب اترا آیا تو اس جلوے
اور محبوب کے درمیان کمان کے دوسروں کا قاصد رہ گیا یا اس
سے بھی کم پھر وحی فرمائی اس نے اپنے بندے کو جو وحی فرمائی
حضرت عائشہ نے فرمایا اس آیت سے مراد حضرت جبرائیل
ہیں پہلے وہ آپ کے پاس انسانی صورت میں آتے تھے۔ اس
مرتبہ وہ آپ کے پاس اپنی اصلی صورت میں آئے جو صورت
آسمان کے کناروں پر محیط ہوگئی۔

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کا (خالق)
نور کو دیکھنا

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا آپ نے اپنے رب کو دیکھا
ہے؟ فرمایا: اللہ تعالیٰ (خالق) نور ہے اور میں نے اس کو جہاں
سے بھی دیکھا وہ نور ہی نور ہے۔

عبداللہ بن فضال کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابوذر رضی
اللہ عنہ سے کہا اگر مجھے رسول اللہ ﷺ کی زیارت کا موقع ملا
ہوتا تو میں حضور سے ایک چیز ضرور پوچھتا، حضرت ابوذر نے
فرمایا کیا پوچھتے؟ عبداللہ نے کہا میں یہ پوچھتا کہ کیا آپ نے
اپنے رب کو دیکھا ہے؟ حضرت ابوذر نے کہا کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے یہ پوچھا تھا آپ نے فرمایا: میں نے
(خالق) نور کو دیکھا ہے۔

خالق کائنات کے متعلق
حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام
کے اقوال مبارکہ

حضرت ابوسوی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے ایک مجلس میں کھڑے ہو کر ہمیں پانچ باتیں
بتائیں فرمایا:
اللہ تعالیٰ سوائے انہیں اور نہ ہی سوائے ان کی شان کے لائق ہے۔

۷۸۔ بَابُ فِي قَوْلِ عَلَيْهِ السَّلَامُ نُورًا
مَا لِي أَرَاهُ رَأَيْتُ قَوْلَهُ رَأَيْتُ نُورًا

۴۴۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا وَجْهَ عَنْ
قَوْلِهِ بَنِي إِسْرَافِيلَ عَنْ قَائِدِهِ عَنْ هَبْلُو النَّوْبِ كَيْفِي عَنْ أَبِي
كَرٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ هَلْ رَأَيْتُ رَبَّكَ قَالَ
نُورًا أَلَى آوَاهُ التِّرْمِذِيُّ (۳۲۸۲)

۴۴۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ لَا مَعَادُ مِنْ وَجْهِ
قَالَ لَا أَيْسَى حَ وَحَلَّتْ حَتَّاجُ بْنُ الشَّاهِرِ قَالَ لَا عَقَابُ
بَنِي مُسْلِمٍ قَالَ نَاهَتَانِ كِلَاهُمَا عَنْ قَائِدِهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
حَبِيبٍ قَالَ كُنْتُ لَأَبِي كَرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نُورًا رَأَيْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ سَأَلْتُ فَقَالَ عَنْ أَبِي حَسْبٍ كُنْتُ تَسْأَلُهُ قَالَ
كُنْتُ تَسْأَلُهُ هَلْ رَأَيْتُ رَبَّكَ قَالَ أَبُو كَرٍ قَدْ سَأَلْتُهُ فَقَالَ
رَأَيْتُ نُورًا۔ ماہ (۴۴۲)

۷۹۔ بَابُ فِي قَوْلِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ اللَّهَ لَا
يَنَامُ وَفِي قَوْلِهِ حِجَابُهُ التَّوْرُ لَوْ كَشَفَهُ
لَا خَرَقَتْ سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى إِلَيْهِ
بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ

۴۴۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كَرِيمٍ قَالَا
حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي مُرْسَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَسْمَعُ كَلِمَاتٍ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ لَا يَنَامُ وَلَا يَكْفِي

لَا أَنْ يَسَامَ بِخَفِضِ الْقِسْطِ وَيَرْفَعَهُ يَرْفَعُ وَيَكُنْ عَمَلُ اللَّيْلِ
كَمَلِ عَمَلِ النَّهَارِ وَعَمَلُ النَّهَارِ كَمَلِ عَمَلِ اللَّيْلِ وَجِبَابُهُ
النُّورُ وَبِهِ رُؤُوسُ أَيْسَى تَكْبِيرُ الشَّارِ لَوْ كَشَفَهَا لَا حَرَقَتْ
سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى الْبُؤْسُ مِنْ خَلْقِهِ وَلَمْ يَزَلْ رُؤُوسُهُ
أَيْسَى تَكْبِيرُ عَنِ الْأَعْمَاشِ وَلَمْ يَكُنْ حَلَقًا.

ابن ماجہ (۱۹۵-۱۹۶)

۲۔ میزان کے پلڑوں کو جھکا تا اور اٹھاتا ہے۔
۳۔ رات کے اعمال اس کے پاس دن سے پہلے اور دن کے
اعمال رات سے پہلے پہنچ جاتے ہیں۔
۴۔ اللہ تعالیٰ کی ذات کو ایک نور نے حجاب میں لیا ہوا ہے
(ایک روایت میں نور کی جگہ نار کا لفظ ہے)۔

۵۔ اگر اس حجاب کو اٹھا دیا جائے تو اس کی ذات کی شعاعیں
منجہاد بصر تک تمام مخلوق کو جلا دیں گی۔

امام مسلم بیان فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ
روایت اسی طرح منقول ہے مگر اس میں چار باتوں کا ذکر ہے
پانچویں بات یعنی مخلوق کو جلائے گا ذکر نہیں ہے اور فرمایا اس کا
حجاب نور ہے۔

حضرت ابو موسیٰ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
ایک مجلس میں کھڑے ہو کر ہمیں چار باتیں بتلائی فرمایا: اللہ
تعالیٰ نہ سوتا ہے اور نہ سوتا اس کو زیبا ہے اللہ تعالیٰ میزان کے
پلڑے اوپر نیچے کرتا رہتا ہے اللہ تعالیٰ کے حضور میں رات کے
اعمال دن میں اور دن کے اعمال رات میں پیش کیے جاتے
ہیں۔

آخرت میں مومنین کے لیے اللہ سبحانہ کے دیدار کا اثبات

عبد اللہ بن قیس اپنے والد یعنی حضرت ابو موسیٰ اشعری
رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا کہ دو جنتیں ایسی ہیں کہ ان کے تمام برتن اور دیگر ساز و
سامان سب چاندی کے ہوں گے اور دو جنتیں ایسی ہیں کہ ان
کے تمام برتن اور ساز و سامان سونے کے ہوں گے اور اہل
جنت اور ان کے رب کے درمیان جنت عدن میں اللہ تعالیٰ کی
کبریائی کی چادر جائل ہوگی۔

حضرت صہیب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمام جنتی جنت میں پہلے جائیں گے تو

۴۴۵۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَبْرِ عَنْ
الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ قَامَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَذْكُرُ
كَلِمَاتٍ ثُمَّ ذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ وَلَمْ يَذْكُرْ مِنْ
خَلْقِهِ وَقَالَ جِبَابُهُ النُّورُ. (۴۴۴)

۴۴۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَكْرٍ قَالَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي شُعْبَةُ عَنْ عُمَرُو بْنِ مُرَّةَ عَنْ
أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَامَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَذْكُرُ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ بَكْرٍ وَلَا
يَسْتَبْدِي لَهُ أَنْ يَسَامَ بِخَفِضِ الْقِسْطِ وَيَرْفَعَهُ وَيَرْفَعُ الْبُؤْسَ
عَمَلُ النَّهَارِ بِاللَّيْلِ وَعَمَلُ اللَّيْلِ بِالنَّهَارِ. (۴۴۴)

۸۔ بَابُ الْبَيِّنَاتِ رُؤُوسِ الْمُؤْمِنِينَ فِي الْآخِرَةِ لِرَبِّهِمْ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى

۴۴۷۔ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْظِيُّ وَأَبُو هُرَيْرَةَ
الْمُسَوِّمِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ
عَبْدِ الصَّمَدِ وَالْفُطَيْلِ بْنِ كَثَّانٍ قَالَ قَامَ أَبُو هُرَيْرَةَ الصَّمَدِ
لَا أَبُو هُرَيْرَةَ الْجَوْنِيُّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ هَبْلُ اللَّهِ بَيْنَ قَمِيصٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ جَنَّاتُ
بُغْيَةِ أَيْتُهُمَا وَمَا فِيهِمَا وَجَنَّاتُ مِثْ ذَوْبٍ أَيْتُهُمَا وَمَا
فِيهِمَا وَمَا بَيْنَ الْقَوْمِ وَبَيْنَ أَنْ يَنْظُرُوا إِلَيْنَا وَبَيْنَهُمَا آثَرُ دَانٍ
الْكِبَرِيَّةَ عَلَى وَجْهِهِ لِيْنِ جَنَّتُو عَذْنِ.

ترمذی (۴۸۲۸-۴۸۸۸-۷۴۴۴) ترمذی (۲۵۲۸) ابن ماجہ (۱۸۶)

۴۴۸۔ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ بْنِ مَيْسَرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ قَامَ حَمَادُ بْنُ سُلَيْمَةَ عَنْ نَائِبِ

گاہ میں تمہارا رب ہوں میری امت کہے گی ہم تم سے اللہ کی پناہ میں آتے ہیں ہم اس جگہ ٹھہریں گے یہاں تک کہ ہمارا رب جلوہ گر ہو اور ہم اس کو پہچان لیں پھر اللہ تعالیٰ ان کے سامنے اس صورت میں جلوہ گر ہوگا جو ان کے لیے جانی پہچانی ہوگی اور فرمائے گا میں تمہارا رب ہوں پھر میری امت عرض کرے گی ہاں تو واقعی ہمارا رب ہے پھر وہ اپنے رب کے جلوہ کی ابتداء کریں گے پھر دوزخ کی پشت پر ہلے صراط بچھایا جائے گا اور میں اور میرے اتنی سب سے پہلے اس ہلے سے گذریں گے اور اس دن رسولوں کے سوا کسی کو اللہ تعالیٰ سے بات کرنے کا حوصلہ نہیں ہوگا اور اس دن رسولوں کی زبان پر یہی دعا ہوگی اللہم سلم (اے مولیٰ! سلامتی سے پار گزار دے) اور جہنم میں سعدان نامی خاردار جھاڑی کی مثل کاٹنے ہوں گے پھر آپ نے پوچھا کیا تم نے سعدان جھاڑی کو دیکھا ہے؟ صحابہ نے عرض کیا جی یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا وہ کاٹنے سعدان جھاڑی کے کانٹوں ہی کی طرح ہوں گے لیکن اس کے دھمالوں کی لمبائی کی مقدار کو بغیر اللہ تعالیٰ کے (نکالے) کوئی نہیں جانتا اور وہ کاٹنے لوگوں کو ان کی بد اعمالیوں کی وجہ سے جہنم میں بھیج دے گا اور بعض مومن اپنے نیک اعمال کے سبب ان سے محفوظ رہیں گے اور بعض مومن ہلے صراط سے گذر کر جہنم سے نجات پا جائیں گے (یہ سلسلہ یونہی جاری رہے گا) یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کا فیصلہ کر کے خارج ہو جائے گا پھر وہ ارادہ کرے گا کہ جن لوگوں نے شرک نہیں کیا ہے ان میں سے وہ جن کو چاہے محض اپنی رحمت سے جہنم سے نکال لے اس وقت فرشتوں کو حکم دے گا جو لوگ کل طیبہ (لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ) پر تاحیات قائم رہے ان کو جہنم سے نکال لیں فرشتے ان لوگوں کو بندوں کے نشانات کی وجہ سے پہچان لیں گے کیونکہ آگ ابن آدم کے اعضاء ہر دور کے علاوہ تمام جسم کو جلا دے گی یہ لوگ جلے ہوئے جسم کے ساتھ جہنم سے نکالے جائیں گے پھر ان پر آب حیات ڈالا جائے گا جس کی وجہ سے یہ لوگ اسی طرح تروتازہ ہو کر اٹھ

یُخْرِجُ وَلَا يَتَكَلَّمُ بِمَوْلَايَا الرُّسُلِ وَ ذَهْوَى الرُّسُلِ يَوْمَ تَنْفِذِ
الْكَلِمَةِ سَلَامٌ وَسَلَامٌ وَفِي جَهَنَّمَ كَلَامٌ يَكُنْ هَوَايَا السَّعْدَةِ
إِنْ هَوَايَا آتَتْ لَا يَكُنْ مِمَّا قَدَرُوا عِظَمَهَا إِلَّا اللَّهُ تَعَالَى النَّاسِ
بِأَعْتَابِهِمْ فَمِنْهُمْ الْمُرُوءِيُّ بِفِيهِ وَيَعْتَلِيهِ وَ مِنْهُمْ الْمُعْجَازِيُّ
حَتَّى يُنْجِسَ حَتَّى إِذَا كَرَعَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْقَضَاءِ بَيْنَ
الْعِبَادِ وَ أَرَادَ أَنْ يُخْرِجَ يَوْمَ عَمَّتْ مِنْ أَرَادَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ أَمْرَ
السَّلَاسِكَةِ أَنْ يُخْرِجُوا مِنَ النَّارِ مَنْ تَكَانَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ
فَيَسْأَلُ مَنْ أَرَادَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَرْحَمَهُ يَقُولُ يَقُولُ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ فَيُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ بِغَيْرِ لَوْ لَهُمْ بِأَكْبَرِ الشُّجُودِ قَائِلُ
النَّارِ مِنْ بَيْنِ أَدَمَ إِلَّا أَمْرَ الشُّجُودِ عَزَّمَ اللَّهُ عَلَى النَّارِ أَنْ
تَتَاكَلَ أَمْرَ الشُّجُودِ فَيُخْرِجُونَ مِنَ النَّارِ قَدِ امْتَحَنُوا
كَيْسَبَ عَلَيْهِمْ قَاءَ الْمَعْرُوفِ لَيْسَبُونَ رَيْسَهُ كَمَا تَنْهَتْ
النَّجَّةُ لِيَسْ حَيْثُ السَّيْلِ ثُمَّ يَقْرَأُ اللَّهُ مِنَ الْقَضَاءِ بَيْنَ
الْعِبَادِ وَ يَقُولُ رَجُلٌ مُقْبِلٌ يُوَجِّهُهُ عَلَى النَّارِ وَ هُوَ أَيْضًا أَهْلُ
الشُّجُودِ وَ هُوَ لَا يَسْ أَلْحَقُوا يَقُولُ أَيْ رَبِّ أَصْرَفَ وَ وَجَّهِي
عَيْنَ النَّارِ فَإِنَّهُ قَدْ قَسَمِي رَيْسَهَا وَ أَصْرَفِي كَمَا وَجَّهَهَا كَمَا وَجَّهَهَا
اللَّهُ مَا كَفَاءَ اللَّهُ أَنْ يَدْعُوهُ ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى
هَلْ عَسَيْتَ إِنْ قُلْتُ ذَلِكَ بِكَ يَكْتُ أَنْ تَسْأَلَ غَيْرَهُ يَقُولُ
لَا أَسْأَلُكَ غَيْرَهُ وَ يُنْطَلِقُ رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ عَهْدِهِ وَ
مَوَالِيهِ مَا كَفَاءَ اللَّهُ لِيُخْرِجَ اللَّهُ وَجَّهَهُ عَيْنَ النَّارِ فَإِذَا أَقْبَلَ
عَلَى الْجَنَّةِ وَ رَأَى مَا سَكَتَ مَا كَفَاءَ اللَّهُ أَنْ يَسْأَلَ ثُمَّ يَقُولُ
أَيْ رَبِّ قُلُوبِي إِلَى بَابِ الْجَنَّةِ يَقُولُ اللَّهُ لَهُ أَلَيْسَ قَدْ
أَعْطَيْتَ عَهْدِي وَ مَوَالِيكَ لَا تَسْأَلُنِي غَيْرَ الْوَدَى
أَعْطَيْتَكَ وَ يَكْتُ بَا بَيْنَ أَدَمَ مَا أَعْدَدْتُكَ يَقُولُ أَيْ رَبِّ
يَدْعُو اللَّهَ حَتَّى يَقُولَ لَهُ قَهْلُ عَسَيْتَ أَنْ أَعْطَيْتَكَ
ذَلِكَ أَنْ تَسْأَلَ غَيْرَهُ يَقُولُ لَا وَ عِزَّتِكَ فَيُنْطَلِقُ رَبَّهُ
مَا كَفَاءَ اللَّهُ مِنْ عَهْدِهِ وَ مَوَالِيهِ فَيَقُولُ إِلَى بَابِ الْجَنَّةِ
فِي إِذَا قَامَ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ أَلْفَهُكَ لَهُ الْجَنَّةُ فَرَأَى مَا فِيهَا
مِنَ الْخَيْرِ وَ السَّرُورِ كَيْسَبَتْ مَا كَفَاءَ اللَّهُ أَنْ يَسْأَلَ ثُمَّ
يَقُولُ أَيْ رَبِّ ادْخِلْنِي الْجَنَّةَ يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى لَهُ أَلَيْسَ

قَدْ أَعْطَيْتَ غَيْرَ ذَلِكَ وَمَوْلَاكَ لَا تَسْأَلُ غَيْرَ مَا
أَعْطَيْتَ وَتَذَكَّرُ مَا أَعْطَيْتَ فَكَيْفَ تَسْأَلُ رَبَّ لَا
أَكْثَرُ لَكَ أَشْغَى عَلَيْكَ قَالَ فَلَا يَزَالُ يَدْعُو اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ
تَحْسِبُ بِمَشْغِكَ اللَّهُ تَذَكَّرَ وَتَعَالَى مِنْهُ لَئِذَا مَسَّحَكَ
اللَّهُ مِنْهُ قَالَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ لَئِذَا أَدْخَلَهَا قَالَ اللَّهُ لَهُ قَمْعًا
كَسَانٌ رِثَّةٌ وَيَسْتَشِي حَتَّى آتَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَبَدٌ تَزْرَعُ مِنْ
تَمَلُّدٍ وَتَكَلَّمَا حَتَّى إِذَا انْقَطَعَتْ بِهِ الْأَمْثَالُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
ذَلِكَ لَكَ وَبِغْلَةٍ مَعَهُ قَالَ فَكَلَّمَا هُنَّ تَزِيدُ وَأَبُو سَيْحِبٍ
بِالشَّعِيرِ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ لَا يَزِيدُ عَلَيْكَ مِنْ تَوْبَةٍ شَيْئًا حَتَّى
إِذَا حَلَّتْ أَبُو هُرَيْرَةَ إِلَى اللَّهِ قَالَ لِلرَّجُلِ ذَلِكُ
لَكَ وَبِغْلَةٍ مَعَهُ قَالَ أَبُو سَيْحِبٍ وَتَحْتَهُ أَكْثَابُهُ مَعَهُ يَا أَبَا
هُرَيْرَةَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا سَأَلْتُ إِلَّا قَوْلَهُ ذَلِكُ لَكَ وَ
بِغْلَةٍ مَعَهُ قَالَ أَبُو سَيْحِبٍ أَكْثَرُ أَتَى سَوَاطِنَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ قَوْلَهُ ذَلِكُ لَكَ وَتَحْتَهُ أَكْثَابُهُ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ وَ
ذَلِكَ الرَّجُلُ أَمِيرُ أَهْلِ الْجَنَّةِ دُعُوا إِلَى الْجَنَّةِ.

بخاری (۷۴۳۷-۷۵۷۲) اشعری (۱۱۳۹)

کھڑے ہوں گے جیسے کچھ میں پڑا ہوا دانہ آگ پڑتا ہے پھر
جب اللہ تعالیٰ اپنے ان بندوں کے درمیان فیصلہ کرنے سے
قارغ ہو جائے گا تو ایک شخص ابھی باقی ہو گا جس کا منہ جہنم کی
طرف ہو گا اور بھی شخص آخری جنتی ہو گا تو وہ اللہ تعالیٰ سے
عرض کرے گا اے میرے رب! میرا منہ جہنم کی طرف سے
بھیر دے اس کی بدبو مجھے ایذا پہنچاتی ہے اور اس کی خوش بھ
جلا رہی ہے پھر جب تک اللہ تعالیٰ کی مشیت میں ہو گا وہ دعا
کرتا رہے گا پھر اللہ تعالیٰ اس کی طرف متوجہ ہو کر فرمائے گا
اگر میں نے تیرا یہ سوال پورا کر دیا تو پھر تو اور سوال کرنے لگے
گا وہ شخص کہے گا کہ میں اور کوئی سوال نہیں کروں گا پھر اللہ
تعالیٰ اس سے وعدہ کی پہنچلی پراپی مرضی کے مطابق مہدی بیان
لے گا پھر اس کے بعد اللہ تعالیٰ اس کا چہرہ جہنم کی طرف سے
بھیر کر جنت کی طرف کر دے گا جب وہ شخص جنت کو اپنے
سامنے دیکھے گا تو اللہ کی مشیت کے مطابق کچھ دیر تو چپ رہے
گا پھر کہے گا اے میرے رب! مجھے جنت کے دروازے تک
لے جا اللہ تعالیٰ فرمائے گا کیا تو نے مجھ سے پختہ مہدی بیان
نہیں کیے تھے کہ تو مزید سوال نہیں کرے گا انہوں نے اے
انن آدم! تو کس قدر مہدی ہیں ہے وہ شخص عرض کرے گا اے
میرے رب! اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرتا رہے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ
اس سے فرمائے گا "اگر میں نے تیرا یہ سوال بھی پورا کر دیا تو
پھر تو اور کچھ نہیں مانگے گا" وہ شخص کہے گا اے میرے رب!
تیری عزت و جلال کی قسم میں ایسا نہیں کروں گا پھر اللہ تعالیٰ
اس شخص سے اس نئے وعدہ کی پہنچلی پراپی مرضی کے مطابق
مہدی بیان لے گا اور اس کو جنت کے دروازے پر کھڑا کر دے
گا جب وہ شخص جنت کے دروازہ پر کھڑا ہو گا تو جنت اپنی تمام
وسعتوں کے ساتھ اس کو نظر آئے گی اور وہ اس میں سردار بنے
اور خوشگوار مناظر دیکھے گا پھر اللہ تعالیٰ کی مشیت کے مطابق
کچھ دیر تو وہ چپ رہے گا اس کے بعد کہے گا اے میرے
رب! مجھے جنت میں داخل کر دے اللہ تعالیٰ اس سے فرمائے گا
کیا تو نے ابھی پختہ مہدی نہیں کیے تھے کہ تو اس کے بعد سوال

نہیں کرے گا افسوس! اے ابن آدم! تو کس قدر جہد شکن ہے وہ
فحص عرض کرے گا: اے میرے رب! میں تیری مخلوق میں
سب سے زیادہ بد نصیب ہوں گا (کہ جنت کے دروازہ پر کھڑا
ہوں اور پھر جنت کے اندر نہ جاسکوں) وہ یونہی بار بار دعا کرتا
رہے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ کو اپنی شان کے مطابق غمی آئے گی پھر
جب اللہ تعالیٰ غم سے پڑے گا تو پھر فرمائے گا (جا جنت میں
داخل ہو جا اور جب اس شخص کو اللہ تعالیٰ جنت میں داخل کر
دے گا تو پھر فرمائے گا) اب اور تمنا کر وہ شخص اللہ تعالیٰ سے
کچھ سوال اور تمنا نہیں کرے گا پھر اللہ تعالیٰ خود اس کو جنت کی
نعمتوں کی طرف متوجہ کرے گا اور جنت کی نعمتوں کی اجناس
اسے یاد دلانے کا تاکہ اس کی آرزوئیں پوری ہو جائیں اس
کے بعد اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ سب نعمتیں بھی لے لو اور اتنی ہی
مقدار میں اور نعمتیں بھی لے لو حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ
عنه نے بھی اس حدیث کو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنه کے
مطابق بیان کیا۔ صرف اس بات سے اختلاف کیا کہ حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنه نے جب یہ کہا یہ تمام نعمتیں لے لو اور ان
کے برابر اور نعمتیں بھی لے لو تو حضرت ابوسعید خدری نے کہا
اے ابو ہریرہ! یہ تمام نعمتیں بھی لو اور اس کی مثل دس نعمتیں اور
لے لو حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا مجھے تو یہ حدیث یونہی یاد ہے
کہ یہ نعمتیں اور ان کی ایک مثل لے لو حضرت ابوسعید نے کہا
میں اللہ کو گواہ بنا کر کہتا ہوں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ کا ارشاد
اسی طرح یاد ہے کہ یہ نعمتیں بھی لو اور ان کی مثل دس نعمتیں اور
لے لو۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنه نے کہا میں اس شخص کی
بات کر رہا ہوں جو سب سے آخر میں جنت میں داخل ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنه بیان کرتے ہیں کہ صحابہ
کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا قیامت کے دن ہم اپنے
رب کو دیکھیں گے؟ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۴۵۱- حَقَّقْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّادٍ الرَّحْمَنِيُّ الْكَلْبِيُّ
أَخْبَرَنَا أَبُو الْيَمَانِ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي
سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَعَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ الْكَلْبِيُّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ
قَالَ إِنَّ النَّاسَ قَالُوا لِلنَّبِيِّ ﷺ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ تَرَى
رَبَّنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَاكَ الْحَدِيثُ بِمَثَلٍ مَعْنَى حَدِيثِ
أَبِي رَافِعٍ بْنِ مَعْقِلٍ الْخَارِجِيِّ (۸۰۶-۶۵۲۳)

۴۵۲۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَلَّاجٍ لَا عَيْدَ الرَّزَائِي أَمَّا هَذَا
مَعْتَمِرٌ عَنْ هَاشِمٍ ابْنِ مُثَنَّى قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو هُرَيْرَةَ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَذَّبَتْ أَحَادِيثُ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنْ أَذْنِي مَقَعُوا أَحَدَكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ أَوْ يَقُولُ لَهُ تَمَنَّ
فَتَمَنَّي فَيَقُولُ لَهُ هَلْ تَمَنَيْتَ فَيَقُولُ نَعَمْ فَيَقُولُ لَهُ لَئِنْ
كَتَبْتَ مَا تَمَنَيْتَ وَوَقَعَتْ نَعْمٌ. مسلم احمد الاثر (۱۴۷۴۱)

۴۵۳۔ وَحَدَّثَنَا سُؤْدَةُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَفْصُ
ابْنِ مُثَنَّى عَنْ هَاشِمٍ ابْنِ اسْلَمَ عَنْ هَاشِمِ بْنِ سَاسٍ عَنْ أَبِي
سَوَّادٍ السَّخَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ كَثَابَةَ ابْنِ زَيْنٍ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ تَرَى رَجُلًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ قَالَ قُلْ تَعْلَمُونَ فِي رُؤُوسِ الشَّجَرِ
بِالْظُّهُورِ مَشْرُوءًا لَيْسَ مَعَهَا مَسَاقِبٌ وَهَلْ تَعْلَمُونَ فِي
رُؤُوسِ الشَّجَرِ كَيْلَةً الْبَيْتِ مَشْرُوءًا لَيْسَ بِهَا مَسَاقِبٌ قَالُوا لَا
يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَا تَعْلَمُونَ فِي رُؤُوسِ الشَّجَرِ كَيْلَةً
تَعَالَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا كَمَا تَعْلَمُونَ فِي رُؤُوسِ الشَّجَرِ هَذَا
كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَنَّ مَوْلَاهُ يَجْعَلُ كُلَّ أَكْبَرَةٍ تَحْتَ أَكْبَرَةٍ
فَلَا يَلْقَى أَحَدٌ كَانَ يَمْنُهُ خَيْرٌ لِّلَّهِ مِنْ أَلْفِ مِائَةِ
وَالْأَنْصَابِ إِلَّا يَسْأَلُكَ فِي النَّارِ حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ إِلَّا مَنْ
كَانَ يَمْنُهُ اللَّهُ مِنْ بَيْتٍ وَآخَرٍ وَهُوَ أَكْبَرُ الْكِبَرِ فَيَقُولُ
الْيَهُودُ قَالُوا لَهُمْ مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ قَالُوا كُنَّا نَعْبُدُ عَزْرَةَ
ابْنِ اللَّهِ قَالُوا كَلِمَتُهُمْ مَا أَلْعَدَ اللَّهُ مِنْ صَاحِبَةٍ وَلَا وَلَدٍ
فَسَا دَا تَعْبُدُونَ قَالُوا عَظِيمًا يَا رَبَّنَا فَاسْأَلْنَا لِنَسْأَلَ إِلَهُكُمْ الْآ
تِيرُ كُنُوا فَيُسْأَلُونَ إِلَى النَّارِ كَانَتْ سَرَابٌ يَحِيطُ بِمَعْنَاهَا
بَعْضًا فَيَسْأَلُونَ فِي النَّارِ ثُمَّ يَلْقَى النَّصَارَى فَيَقَالُ لَهُمْ
مَا كُنْتُمْ تَعْبُدُونَ قَالُوا نَعْبُدُ الْمَسِيحَ ابْنَ اللَّهِ فَيَقَالُ لَهُمْ
كَلِمَتُهُمْ مَا أَلْعَدَ اللَّهُ مِنْ صَاحِبَةٍ وَلَا وَلَدٍ فَيَقَالُ لَهُمْ مَا دَا
تَعْبُدُونَ فَيَقُولُونَ عَظِيمًا يَا رَبَّنَا فَاسْأَلْنَا لِنَسْأَلَ إِلَهُكُمْ الْآ
تِيرُ كُنُوا فَيُسْأَلُونَ إِلَى جَهَنَّمَ كَانَتْ سَرَابٌ يَحِيطُ بِمَعْنَاهَا
بَعْضًا فَيَسْأَلُونَ فِي النَّارِ حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ إِلَّا مَنْ
كَانَ يَمْنُهُ اللَّهُ مِنْ بَيْتٍ وَآخَرٍ فَاسْأَلْنَا لِنَسْأَلَ إِلَهُكُمْ الْآ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جنت میں
سب سے کم درجہ کا شخص وہ ہوگا جس سے اللہ تعالیٰ فرمائے گا
کہ تمنا کرو وہ تمنا کرے گا پھر اللہ تعالیٰ اس سے پوچھے گا کیا تم
نے تمنا کر لی؟ وہ کہے گا ہاں اللہ تعالیٰ فرمائے گا جاؤ جہنم کی
تھی وہ بھی لے لو اور اس جتنا اور بھی لے لو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
کچھ صحابہ کرام نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا ہم قیامت
کے دن اسٹاپ رہ کر دیکھیں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
ہاں پھر آپ نے فرمایا جب سورج نصف النہار پر ہو اور اس
کے بالمقابل کوئی بادل بھی نہ ہو تو کیا تمہیں سورج کو دیکھنے میں
کوئی دشواری ہوتی ہے اور جب چودھویں شب کو آسمان پر
چاند جلوہ آ رہا ہو اور اس کے بالمقابل کوئی بادل بھی نہ ہو تو کیا
چاند کو دیکھنے سے تمہیں کوئی تکلیف ہوتی ہے؟ صحابہ نے عرض
کیا نہیں یا رسول اللہ! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہاں جس
کیفیت کے ساتھ تم دنیا میں سورج یا چاند کو دیکھتے ہو اسی
کیفیت کے ساتھ تم قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کی ذات کا دیدار
کر لو گے قیامت کے دن ایک اعلان کرنے والا اعلان کرے
گا کہ ہر گروہ اس کی عہدہ کی کرے جس کی وہ دنیا میں عبادت کیا
کرتا تھا اس اعلان کے بعد جس قدر لوگ بھی اللہ کے سوا بتوں
وغیرہ کی عبادت کرتے تھے سب جہنم میں جا کر گریں گے اور
صرف وہ لوگ بچ جائیں گے جو اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتے
تھے خواہ نیک ہوں یا بد اور کچھ لوگ اہل کتاب میں سے بھی باقی
رہیں گے پھر یہود کو بلا کر ان سے پوچھا جائے گا تم دنیا میں کس
کی عبادت کرتے تھے؟ وہ کہیں گے ہم دنیا میں اللہ تعالیٰ کے
بیٹے عزیر کی عبادت کرتے تھے ان سے کہا جائے گا تم جھوٹے
ہو! اللہ تعالیٰ کی کوئی بیوی ہے نہ کوئی بیٹا ہے اب تم کیا چاہتے
ہو؟ وہ کہیں گے اسے رب اہم پیاسے ہیں ہم کو پانی چلا دے
پھر ان سے اشارے سے کہا جائے گا تم پانی کی طرف کیوں
نہیں جاتے؟ پھر انہیں جہنم کی طرف دھکیلا جائے گا وہ جہنم

سراب کی طرح دکھائی دے گی، پھر وہ جہنم میں جا پڑیں گے۔ پھر یہ سائنیں کو بلایا جائے گا اور ان سے پوچھا جائے گا کہ تم دنیا میں کس چیز کی عبادت کرتے تھے؟ وہ کہیں گے کہ ہم اللہ تعالیٰ کے بنے سچ کی عبادت کرتے تھے ان سے کہا جائے گا تم بھولے ہو اللہ تعالیٰ کی نہ کوئی بیوی ہے اور نہ کوئی اس کی اولاد ہے پھر ان سے کہا جائے گا اب تم کیا چاہتے ہو؟ وہ کہیں گے اے ہمارے رب! ہم بہت بچا سے ہیں ہمیں پانی پلا دے ان سے اشارے سے کہا جائے گا تم پانی کی طرف کیوں نہیں جاتے پھر انہیں جہنم کی طرف دھکیلا جائے گا وہ جہنم سراب کی طرح دکھائی دے گی پھر وہ جہنم میں جا پڑیں گے یہاں تک کہ صرف وہ لوگ بچ جائیں گے جو دنیا میں صرف اللہ تعالیٰ کی عبادت کرتے تھے خواہ نیک ہوں یا بدکار پھر ان کے پاس اللہ تعالیٰ ایک ایسی صورت بھیجے گا جس صورت کو وہ دنیا میں کسی نہ کسی وجہ سے جانتے ہوں گے (کہ یہ ان کا رب نہیں ہے بلکہ مخلوق ہے) پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا اب تمہیں کس بات کا انتظار ہے ہر گز وہ اپنے معبود کے ساتھ جا چکا، مسلمان عرض کریں گے اے ہاں اللہ! ہم دنیا میں ان لوگوں سے الگ رہے حالانکہ ہم ان کے سب سے زیادہ محتاج تھے اور ہم نے ان لوگوں کا کبھی ساتھ نہیں دیا، اس صورت سے آواز آئے گی میں تمہارا رب ہوں، مسلمان کہیں گے ہم تم سے اللہ تعالیٰ کی پناہ چاہتے ہیں ہم اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہیں کرتے، مسلمان یہ کلمات دویا تعین بارہرائیں گے یہ ایسا وقت ہوگا کہ بعض مسلمانوں کے دل ڈگمگاتے لگیں گے، پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا کیا تمہارے علم میں کوئی ایسی نشانی ہے جس سے تم اللہ تعالیٰ کو پہچان سکتے ہو؟ مسلمان کہیں گے ہاں پھر اللہ تعالیٰ اپنی پنڈلی مشکف فرمائے گا اس منظر کو دیکھ کر جو شخص بھی دنیا میں محض اللہ کے خوف اور اس کی رضا کے لیے سجدہ کرتا ہے اس کو سجدہ کرنے کی اجازت دی جائے گی اور جو شخص کسی دنیاوی خوف یا ریاکاری کے لیے دنیا میں سجدہ کرتا تھا اس کو سجدہ کی اجازت نہیں ملے گی اس کی پنڈہ ایک تختہ کی طرح ہو جائے گی

[illegible]

تھا 'اللہ تعالیٰ فرمائے گا پھر جاؤ اور جس کے دل میں ایک دینار کے برابر بھی نیکی ہے اس کو جہنم سے نکال لاؤ' پھر جنتی لوگ کثیر تعداد میں لوگوں کو دوزخ سے نکال لائیں گے 'پھر اللہ تعالیٰ کی جناب میں عرض کریں گے اے اللہ! جن لوگوں کو تو نے جہنم سے نکالنے کا حکم دیا تھا ہم نے ان میں سے کسی کو نہیں چھوڑا' اللہ تعالیٰ پھر فرمائے گا جاؤ جس کے دل میں نصف دینار کے برابر بھی نیکی ہو اس کو جہنم سے نکال لاؤ جنتی لوگ پھر جائیں گے اور کثیر تعداد میں لوگوں کو جہنم سے نکال لائیں گے اور پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں عرض کریں گے اے ہمارے رب! جن لوگوں کو تو نے دوزخ سے نکالنے کا حکم دیا تھا ہم نے ان میں سے کسی کو نہیں چھوڑا' اللہ تعالیٰ پھر فرمائے گا جس شخص کے دل میں تم کو ایک ذرہ کے برابر بھی نیکی ملے اس کو جہنم سے نکال لاؤ' جنتی لوگ پھر جائیں گے اور جہنم سے بڑی تعداد میں خلق خدا کو نکال لائیں گے 'پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں عرض کریں گے اے اللہ! اب دوزخ میں نیکی کا ایک ذرہ بھی نہیں ہے۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں اگر تم میری اس بیان کردہ حدیث کی تصدیق نہیں کرتے تو قرآن کریم کی اس آیت کو پڑھو (ترجمہ): لا ریب اللہ تعالیٰ ایک ذرہ کے برابر بھی کسی کے ساتھ زیادتی نہیں فرمائے گا اور جس شخص نے ایک نیکی بھی کی ہو تو اس کو دگنا کر دے گا اور اپنے پاس سے اجر عظیم عطا فرمائے گا۔ پھر اللہ تعالیٰ فرمائے گا فرشتے! انبیاء اور تمام مسلمان شفاعت کر کے فارغ ہو گئے۔ اب گنہگاروں کے لیے سوائے ارحم الراحمین کے کوئی باقی نہیں رہا 'پھر اللہ تعالیٰ ایک مٹھی پھر کر دوزخ میں سے ان لوگوں کو نکال لے گا جنہوں نے اصلاً کوئی نیکی نہیں کی ہوگی اور وہ لوگ جہل کر کوٹک ہو چکے ہوں گے۔ اللہ تعالیٰ ان کو جنت کے دروازہ پر آب حیات کی نہر میں ڈال دے گا اور وہ اس نہر سے اس طرح تر و تازہ نکل کھڑے ہوں گے جیسے سیلاب کی مٹی میں سے دانہ اگ پڑتا ہے۔ کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جو دانہ پتھر یا درخت کے پاس آفتاب کے رخ پر ہوتا ہے وہ زرد یا سبز رنگ کا پورا بن جاتا

ہے جو دائرہ سائے کی جانب ہوتا ہے اس کا پورا سفید رنگ کا ہوتا ہے صحابہ کرام نے عرض کی حضور آپ تو زری معاملات کو اس طرح بیان فرما رہے ہیں جیسے آپ جنگوں میں جانور چراتے رہے ہوں آپ نے (مسلحہ کلام جاری رکھتے ہوئے) فرمایا وہ لوگ اس نہر سے موتیوں کی طرح چمکتے ہوئے نکلیں گے اور ان کی گردنوں میں سونے کے پٹے پڑے ہوئے ہوں گے جن کی وجہ سے اہل جنت انہیں پہچان لیں گے اور ان کے بارے میں کہیں گے یہ وہ لوگ ہیں جن کو اللہ تعالیٰ نے بغیر کسی نیک عمل کے جہنم سے آزاد کر دیا ہے اور جنت میں داخل کر دیا ہے پھر اللہ تعالیٰ ان سے فرمائے گا جنت میں داخل ہو جاؤ اور جس چیز کو تم دیکھو گے وہ تمہاری ہو جائے گی وہ لوگ کہیں گے اے ہمارے رب! تو نے ہم کو وہ کچھ عطا فرمایا ہے جو جہان والوں میں سے کسی کو عطا نہیں فرمایا اللہ تعالیٰ فرمائے گا میرے پاس تمہارے لیے اس سے افضل چیز ہے وہ لوگ کہیں گے اے ہمارے رب! وہ کیا چیز ہے؟ اللہ تعالیٰ فرمائے گا: میری رضا اس کے بعد اب میں تم سے کچھ ناراض نہیں ہوں گا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کی یا رسول اللہ ﷺ آیا ہم اپنے رب کو دیکھیں گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جب مطلع صاف ہو تو کیا تمہیں سورج دیکھنے میں کوئی دشواری پیش آتی ہے؟“ ہم نے عرض کیا نہیں۔ امام مسلم فرماتے ہیں باقی حدیث حسب سابق ہے البتہ اس سند کے ساتھ اس حدیث میں یہ اضافہ ہے کہ جب اللہ ان مسلمانوں کو بخش دے گا جنہوں نے کوئی نیک عمل نہیں کیا ہو گا تو ان سے کہا جائے گا جنت میں جو کچھ تم نے دیکھا یہ بھی لے لو اور اس جتنا اور لے لو۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھ تک یہ حدیث پہنچی ہے کہ ہاں صراط ہال سے باریک اور تلواریں سے زیادہ تیز ہے اور ایک اور سند کے ساتھ یہ اضافہ نہیں ہے۔

۴۵۴۔ قَالَ مُسْلِمٌ قَرَأْتُ عَلَى عِيسَى بْنِ حَقَّادٍ رُوَيْتُ
إِلَى حَقَّادٍ فِي هَذِهِ الْحَدِيثِ فِي الشَّفَاعَةِ وَقُلْتُ لَهُ أَخْبِرْنِي
بِهَذَا الْحَدِيثِ عَنْكَ رَأَيْتُكَ مِنْ كَيْفَ بَنِي سَعْدٍ
لَقَالَ نَعَمْ قُلْتُ لِعِيسَى بْنِ حَقَّادٍ أَخْبِرْنِي كَيْفَ الْوَيْلُ مِنْ مَسْجِدِ
عَنْ حَقَّادٍ عَنْ بَنِي سَعْدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ
بَنِي سَعْدٍ عَنْ أَبِي هِلَالٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ
بَنِي تَمِيمٍ عَنْ أَبِي سَعْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَلَا
قَالَ لَمَّا نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَرَى رَأَيْتُكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ هَلْ تَضَارُونَ لِي رَأَيْتُ الشَّمْسَ إِذَا كَانَ يَوْمٌ مَحْجُوًّا
لَمَّا لَا رَسْمٌ فِي الْحَدِيثِ حَتَّى انْقَضَى أَمْرُهُ وَهُوَ نَحْوُ
حَدِيثِ حَقَّادٍ عَنْ مَسْرُورٍ وَزَادَ بَعْدَ قَوْلِهِ يَقْدِرُ عَمَلُ
عَمَلُهُ وَلَا قَدْرَ قَلَمُهُ لَقَالَ لَهُمْ لَكُمْ مَا رَأَيْتُمْ وَيَتْلُو مَعَهُ
قَالَ أَبُو سَعْدٍ الْخُدْرِيُّ يَتْلُوَنِي أَنَّ الْجَسْرَ أَقْبَى مِنَ الشَّعْرَةِ
وَأَحَدٌ مِنَ السَّبْعِ وَكُنْتُ لِي حَدِيثٌ الْوَيْلُ لِمَنْ رَأَى

أَعْلَنَ مَا لَمْ تُعْلِنِ الْعَلَمَيْنِ وَمَا بَعْدَهُ فَأَقْرَبُ
عَبَسَى بْنُ سَعْدٍ، سَاهِد (۴۵۳)

۴۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا جَعْفَرُ بْنُ
عَمْرٍو قَالَ نَا وَشَامُ بْنُ مَعْقِلٍ قَالَ نَا زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ
بِإِسْنَادِهِمَا تَعَوَّذَ حَبِشٌ بِحَفْصِ بْنِ مِيسْرَةَ إِلَى أُخْبِرَ وَقَدْ
زَادَ وَنَقَصَ كَثِيرًا، سَاهِد (۴۵۳)

۸۲- بَابُ رِثَابِ الشَّفَاعَةِ وَالْخَرَجِ
الْمُؤَخَّذِينَ مِنَ النَّارِ

۴۵۶- وَحَدَّثَنِي هُرُودُ بْنُ سَعِيدٍ الْإِيلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ
وَعْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُمَارَةَ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يُدْخِلُ اللَّهُ أَهْلَ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ
يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ مِنْهُمْ رَحْمَةً وَيُدْخِلُ أَهْلَ النَّارِ النَّارَ ثُمَّ يَقُولُ
أَنْظِرُوا مَنِّي زَجَدْتُكُمْ فِي قَلْبِي بِمَنْحَالِ حَبِشٍ مَنِّي تَعَوَّذَ بَيْنَ
رِثَمَيْنِ فَأَخْبِرَ جُودُهُ فَيُسَمَّرُ جُودٌ فِيهَا حُمْصًا قَلْبُهُ امْتَحَنُوا
فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ الْحَبَاءِ فَيَبْقَوْنَ فِيهِ كَمَا تَنْبُتُ
الْحَبَّةُ إِلَى جَانِبِ السَّيْلِ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ تَخْرُجُ صَفْوَاءُ
مُكَلِّبَتِهِ، طَارِي (۲۳-۶۵۶)

۴۵۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَفَّاقُ قَالَ نَا
وَعْبٌ ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الشَّاهِرِ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ
عَمْرٍو قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ حَزَلَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ بَحْمَنِ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ يُلْقَى لَهُ الْحَبَاءُ وَلَمْ يُشْكَرْ
فِي حَدِيثِ عَلِيٍّ كَمَا تَنْبُتُ الْعُشَاءُ فِي جَانِبِ السَّيْلِ
وَلِي حَدِيثُ وَهَبٍ كَمَا تَنْبُتُ الْحَبَّةُ فِي سِجْنَةٍ أَوْ حِمْلَةٍ
السَّيْلِ، سَاهِد (۴۵۶)

۴۵۸- وَحَدَّثَنِي هُرُودُ بْنُ سَعِيدٍ الْإِيلِيُّ الْجَهَنَّمِيُّ قَالَ نَا بِشَرُّ
بَقِي ابْنِ الْمُظَنَّلِ عَنْ أَبِي مَسْلَمَةَ عَنْ أَبِي نُفْرَةَ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَّا أَهْلُ النَّارِ
الَّذِينَ هُمْ أَهْلُهَا فَإِنَّهُمْ لَا يَمُوتُونَ فِيهَا وَلَا يَحْيَوْنَ وَلَكِنْ
نَاسٌ أَصَابَتْهُمْ النَّارُ يَلْتَوِيهِمْ أَوْ قَالَ يَخْطَبِيهِمْ فَأَمَّا لَهُمْ

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ زید بن اسلم رضی اللہ عنہ
سے بھی کچھ تغیر و تبدل اور کی بیشی کے ساتھ ایک سند سے ایسی
ہی روایت منقول ہے۔

شفاعت کا اثبات اور موحدین کو دوزخ
سے نکلانے کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ اہل جنت میں سے جسے
چاہے گا اپنی رحمت سے جنت میں داخل کر دے گا اور اہل جہنم
میں سے جسے چاہے گا جہنم میں داخل کر دے گا پھر فرمائے گا
دیکھو جس کے دل میں رانی کے ایک دانہ کے برابر بھی ایمان
ہو اس کو جہنم سے نکال لو! پس وہ لوگ جہنم میں سے اس حال
میں نکالے جائیں گے کہ ان کا جسم جل کر کوئلہ ہو چکا ہوگا پھر
ان کو آب حیات کی نہر میں ڈال دیا جائے گا اور وہ اس نہر میں
سے اس طرح تروتازہ ہو کر نکلتا شروع ہوں گے جیسے دانہ پانی
کے بہاؤ والی مٹی میں سے زردی مائل ہو کر آگ پڑتا ہے۔

امام مسلم ایک اور سند ذکر کر کے فرماتے ہیں کہ اس سند
کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے فرق یہ ہے کہ پہلی
روایت میں دانہ اگنے کا ذکر تھا اور اس میں کوڑا کرکٹ کے
اگنے کا ذکر ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں سے جو لوگ کافر اور مشرک
ہیں وہ نہ تو جہنم میں سریں گے اور نہ ہی زندگی کا لطف پائیں
گے البتہ کچھ مسلمان ایسے ہوں گے کہ جن کو ان کے گناہوں کی
وجہ سے جہنم میں ڈالا جائے گا اور اللہ تعالیٰ ان پر موت طاری

نے فرمایا یہ ایک جنتی کا سب سے کم درجہ ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اس شخص کو یقیناً جانتا ہوں جس کو سب سے آخر میں دوزخ سے نکالا جائے گا وہ شخص کو بھولوں کے بل گھسٹتا ہوا جہنم سے نکلے گا اس شخص سے کہا جائے گا چلو جنت میں داخل ہو جاؤ وہ جنت میں جا کر دیکھے گا کہ لوگ اپنے اپنے کمروں میں رہ رہے ہیں اس شخص سے کہا جائے گا "کیا تمہیں وہ وقت یاد ہے جسے گزار کر آئے ہو؟" وہ اثبات میں جواب دے گا پھر اس سے کہا جائے گا تمنا کرو وہ تمنا کرے گا پھر اس سے کہا جائے گا تم نے جو تمنا کی ہے وہ بھی ملے لو اور تمام دنیا کی دس گنا جگہ بھی ملے لو وہ شخص کہے گا "تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو مالک ہے" حضرت عبداللہ بن مسعود فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ یہ فرما کر اس پر سے اور آپ کی ڈاڑھیں ظاہر ہو گئیں۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سب کے بعد جنت میں داخل ہو گا وہ گرتا پڑتا اور گھسٹتا ہوا جہنم سے اس حال میں نکلے گا کہ جہنم کی آگ اسے جلادے گی ہوگی جب جہنم سے نکل جائے گا تو پلٹ کر جہنم کی طرف دیکھے گا اور جہنم سے مطالب ہو کر کہے گا بڑی برکت والی وہ ذات ہے جس نے مجھ کو تجھ سے نجات دی! اللہ تعالیٰ نے مجھے وہ نعمت عطا فرمائی ہے کہ اولین و آخرین میں سے کسی کو بھی ایسی نعمت عطا نہیں فرمائی ہوگی پھر اس کے لیے ایک درخت بلند کیا جائے گا وہ شخص کہے گا "اے میرے رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے سایہ کو حاصل کروں اور اس کے پھلوں سے پانی پیوں" اللہ تعالیٰ فرمائے گا اے ابن آدم! اگر میں نے تیرا یہ سوال پورا کر دیا تو پھر تو کوئی اور سوال کرے گا؟ وہ عرض کرے گا ہرگز نہیں اے میرے رب! اور اللہ تعالیٰ اس سے سوال نہ کرنے کا معاہدہ کرے گا اور اللہ تعالیٰ اس کا عذر قبول کرے گا کیونکہ وہ ایسی ایسی نعمتیں دیکھے گا جن پر صبر کرنا اس کے لیے ممکن نہ ہو

۴۶۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو عَرَبٍ وَالْأَعْمَشُ عَنْ ابْنِ أَبِي عَرَبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي لَا أَعْرِفُ أَحَدًا أَهْلَ النَّارِ عُرُوْجًا مِنَ النَّارِ رَجُلٌ يَخْرُجُ مِنْهَا رَحَقًا فَيَقَالُ لَهُ إِنَّ طَلْقَ قَدْ دَخَلَ الْجَنَّةَ قَالَ فَيَقْبَلُ فَيَدْخُلُ الْجَنَّةَ فَيَبْجِدُ النَّاسَ قَدْ أَخَذُوا الْمَنَازِلَ فَيَقَالُ لَهُ أَتَدْعُو الرِّمَانَ الَّذِي كُنْتَ فِيهِ تَقُولُ نَعَمْ فَيَقَالُ لَهُ كُنْتَ تَقْتَمِشِي فَيَقَالُ لَهُ لَكَ الَّذِي تَقْتَمِشِي وَحَشْرَةُ أَضْعَافِ الذُّنُوبِ قَالَ فَيَقُولُ أَتَشْعُرُنِي وَأَنْتَ الْمَلِكُ قَالَ فَلَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ضَحِيكَ حَتَّى يَذُتْ نَوَاجِدُهُ.

ماہد (۴۶۰)

۴۶۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا جَاءَ مَرْءٌ مِّنَ النَّارِ مَرَّةً وَبَكَى مَرَّةً وَتَسَلَّمَ النَّارَ مَرَّةً فَإِذَا مَا جَاءَ رَحَقًا انْقَسَتْ إِلَيْهَا فَقَالَ تَبَارَكَ الَّذِي تَجْعَلُنِي مِنْكَ لَقَدْ أَعْطَانِي اللَّهُ شَيْئًا مَا أَعْطَاهُ أَحَدًا مِنَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ فَيُرْفَعُ لَهُ شَجَرَةٌ فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ أَقْبَلِي مِنْ هَلِيوِ الشَّجَرَةِ قِيلَ لَا تَسْطِيطُ بِطَلْقَ وَأَشْرَبَ مِنْ مَّاءِهَا فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا بَنِي آدَمَ لَعَلِّي إِنْ أَعْطَيْتُكُمْهَا سَأَلْتَنِي غَيْرَهَا فَيَقُولُ لَا يَبَارِكُ وَمُعَاهِدَةٌ أَنْ لَا يَسْأَلَهُ غَيْرَهَا وَرَبُّهُ تَعَالَى يَهْدِيهِ لَا أَنَّهُ يَرَى مَا لَا صَبْرَ لَهُ عَلَيْهِ فَيُذْنِبُ مِنْهَا فَيَسْطِيطُ بِطَلْقَ وَأَشْرَبَ مِنْ مَّاءِهَا ثُمَّ تَرْفَعُ لَهُ شَجَرَةٌ هِيَ أَحْسَنُ مِنَ الْأَوَّلَى فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ أَقْبَلِي مِنْ هَلِيوِ الشَّجَرَةِ لَا أَشْرَبُ مِنْ مَّاءِهَا وَاسْطِيطُ بِطَلْقَ لَا أَتَسَلَّمَكَ غَيْرَهَا فَيَقُولُ يَا بَنِي آدَمَ أَلَمْ نَعَاهِدْكُمْ أَنْ لَا تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا فَيَقُولُ لَعَلِّي إِنْ أَتَيْتُكُمْ مِنْهَا تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا فَيُعَاهِدُهُ أَنْ لَا يَسْأَلَهُ غَيْرَهَا

وَرَبُّهُ تَعَالَى يُعْزِرُهُ لَأَنَّهُ يَرَى مَا لَا تَحْصِيهِ عَلَيْهِ فَيُكْرِئُهُ مِنْهَا
لِيَسْتَقِيلَ بِظِلِّهَا وَيَشْرَبُ مِنْ مَائِهَا ثُمَّ يُرْكَعُ لَهُ خَشْعَةً وَفَتْحٌ
بَابُ الْجَنَّةِ هِيَ أَحْسَنُ مِنَ الْأَوَّلَيْنِ فَيَقُولُ آمَنَ رَبِّي أَفْرِيهِ
مِنْ هَلِيهِ الشَّجَرَةُ لَا تَسْطِلُ بِظِلِّهَا وَأَشْرَبُ مِنْ مَائِهَا لَا
أَسْئَلُكَ غَيْرَهَا فَيَقُولُ يَا إِبْنِ آدَمَ أَلَمْ كُفِّرْ عَنِّي أَن لَأَن
تَسْأَلَنِي غَيْرَهَا قَالَ بَلَى يَا رَبِّ هَلِيهِ لَا أَسْأَلُكَ غَيْرَهَا
وَرَبُّهُ تَعَالَى يُعْزِرُهُ لَأَنَّهُ يَرَى مَا لَا تَحْصِيهِ عَلَيْهِ فَيُكْرِئُهُ مِنْهَا
فَيَأْذَنُ أَذْنَاهُ مِنْهَا لِيَسْمَعَ أَصْوَاتَ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيَقُولُ آمَنَ
رَبِّي أَفْرِيهِمْ فَيَقُولُ يَا إِبْنِ آدَمَ مَا يَصْنَعُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ
أَبْرَئِيكَ أَلَا أَغْفِيكَ الذُّنُوبَ وَيُطْلِقُهَا مَعَهَا فَيَقُولُ يَا رَبِّ
أَكْتَفِي بِمَا بَيْنِي وَرَأَيْتُ رَبِّي الْعَالَمِينَ لَقَدْ حَبَّبَكَ إِلَيَّ مَسْجُودَ
فَكَانَ لَا تَسْأَلُونِي بِمِمْ أَحْبَبْتُكُمْ قَالُوا بِمِمْ تَضْحَكُ فَقَالَ
هَكَذَا حَبَّبَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَالُوا بِمِمْ تَضْحَكُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مِنْ يَضْحَكُ رَبِّي الْعَالَمِينَ حَتَّى قَالَ
أَكْتَفِي بِمَا بَيْنِي وَأَنْتَ رَبِّي الْعَالَمِينَ فَيَقُولُ رَبِّي لَا أَسْتَهْزِئُ
بِكَ وَلَكِنَّ عَلَى مَا أَمَرْتُكَ

مسلم تفسیر القرآن (۹۱۸۸)

گا۔ اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے قریب کر دے گا وہ
اس کے سایے میں آرام کرے گا اور اس کے پھلوں کے پانی
سے اپنی پیاس بجھائے گا پھر اس کے لیے ایک اور درخت ظاہر
کیا جائے گا جو پہلے درخت سے کہیں زیادہ خوبصورت ہو گا وہ
فicus عرض کرے گا اے میرے رب! مجھے اس درخت کے
قریب کر دے تاکہ میں اس کا سایہ حاصل کروں اور اس کا پانی
پیوں اور اس کے بعد اب میں اور کوئی سوال نہیں کروں گا اللہ
تعالیٰ فرمائے گا اے ابن آدم! کیا تو نے مجھ سے وعدہ نہیں کیا
تھا کہ تجھ سے کوئی اور سوال نہیں کرے گا اور اب اگر میں نے
تجھے اس درخت تک پہنچا دیا تو پھر بھی تو مجھ سے کوئی اور سوال
کرے گا اللہ تعالیٰ پھر اس سے اس بات کا عہد لے گا کہ وہ
کوئی اور سوال نہیں کرے گا تاہم اللہ تعالیٰ کے علم میں وہ معذور
ہو گا کیونکہ وہ ایسی نعمتیں دیکھے گا جن کے بغیر صبر نہیں ہو سکتا پھر
اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے قریب کر دے گا وہ اس
کے سایے میں آرام کرے گا اور اس کا پانی پیئے گا پھر اس کو جنت
کے دروازہ پر ایک درخت دکھایا جائے گا جو پہلے دونوں
درختوں سے زیادہ حسین ہو گا پھر وہ فicus کہے گا اے میرے
رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے
سایے میں آرام کروں اور پھر اس کا پانی پیوں اور اس کے بعد
میں کوئی اور سوال نہیں کروں گا اللہ تعالیٰ فرمائے گا اے ابن
آدم! کیا تو نے مجھ سے عہد نہیں کیا تھا کہ تو اس کے بعد کوئی
اور سوال نہیں کرے گا وہ عرض کرے گا؟ اے میرے رب!
میں اس کے بعد اور کوئی سوال نہیں کروں گا اور اللہ تعالیٰ اس کو
معذور قرار دے گا کیونکہ وہ ایسی ایسی نعمتیں دیکھے گا جن پر
انسان کو صبر نہیں آ سکتا پھر اللہ تعالیٰ اس شخص کو اس درخت کے
قریب کر دے گا۔ جب وہ اس درخت کے قریب پہنچے گا تو
جنتیوں کی آوازیں سنے گا وہ پھر عرض کرے گا اے میرے
رب! مجھے اس جنت میں داخل کر دے اللہ تعالیٰ فرمائے گا
اے ابن آدم! تیرے سوالوں کو کیا چیز روک سکتی ہے؟ کیا تو اس
بات پر راضی ہے کہ میں تجھے (جنت میں) دنیا اور اس جتنی اور

جنگدوں وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو رب العالمین ہے یہ حدیث شاکر حضرت عبداللہ بن مسعودؓ سے پڑے پھر آپ نے حدیث سننے والوں سے کہا تم نے مجھ سے پوچھا نہیں میں کیوں ہنس لوگوں نے کہا اے آپ کیوں ہنسے؟ حضرت عبداللہ بن مسعودؓ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ بھی یہ بات فرما کر ہنسے تھے صحابہ نے پوچھا تھا یا رسول اللہ! آپ کس وجہ سے ہنسے ہیں؟ آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ کے ہنسنے کی وجہ سے جب اس شخص نے یہ کہا کیا تو مجھ سے مذاق کرتا ہے حالانکہ تو رب العالمین ہے اللہ تعالیٰ نے فرمایا میں مذاق نہیں کرتا لیکن میں ہر چیز پر قادر ہوں۔

اہل جنت میں سے سب سے
کم درجہ شخص کا بیان

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنتیوں میں سے سب سے کم درجہ کا شخص وہ ہوگا جس کا چہرہ اللہ تعالیٰ جہنم سے جنت کی طرف پھیر دے گا اور اس کے لیے ایک سایہ دار درخت بنادے گا وہ شخص کہے گا اے میرے رب! مجھے اس درخت کے قریب کر دے تاکہ میں اس کے سایہ میں رہوں۔ امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث سابق کی مثل ہے لیکن اس میں یہ ذکر نہیں ہے کہ اے ابن آدم! تیری آرزوؤں کو کیا چیز ختم کر سکتی ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ فرمائے گا فلاں فلاں چیز کی تمنا کر اور جب اس کی آرزو میں ختم ہو جائیں گی تو اللہ تعالیٰ سے فرمائے گا یہ آرزوئیں بھی پوری کر لو اور ان کی مثل دس گنا اور لے لو پھر اللہ تعالیٰ اس کو اس کے گھر میں داخل کرے گا اور خوبصورت آنکھوں والی دو حوریں اس کی زوجیت میں داخل ہو کر اس کے پاس آئیں گی اور کہیں گی اللہ تعالیٰ کا شکر ہے جس نے تجھ کو ہمارے لیے زندہ کیا اور ہم کو تیرے لیے زندہ رکھا وہ شخص کہے گا اللہ تعالیٰ نے مجھے اتنی نعمتیں عطا فرمائی ہیں کہ کسی کو بھی اتنی نعمتیں نہ دی ہوں گی۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے ایک مرتبہ برسر

۸۴۔ باب آدنی اہل الجنة منزلہ فیہا

۴۶۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي سَعِيدٍ قَتَادَةَ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ مَعْقِلٍ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنِ الشَّعْبَانِيِّ بْنِ أَبِي عَقَابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ آدَنَى أَهْلِ الْجَنَّةِ مَنْزِلَةً رَجُلٌ مَرَّكَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ لَبَلُ الْجَنَّةِ وَمِثْلُ كَذَبَعَةٍ كَانَتْ هِيَ لَكَ قَالَ أَيْ رَبِّ لَيْسَ بَيْنِي إِلَى هَذِهِ الشَّجَرَةِ أَكُونُ لِي هِيَ لَهَا وَتَأْتِي الْحَدِيثُ بِتَحْوِيلٍ حَدِيثُ ابْنِ مَسْعُودٍ وَلَمْ يَذْكُرْ لِقَوْلِهِمَا ابْنُ أَدَمَ مَا يَصِيرُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ إِلَى آخِرِ الْحَدِيثِ وَزَادَ فِيهِ وَبَلَدُ تَجْرُمَةَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ سَلَّ كَذَا وَتَكْذَا فَإِذَا انْقَطَعَتْ رِيْدُ الْأَمَلِيِّ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هُوَ لَكَ وَهَشَرَهُ أَمَّا لَهُ قَالَ ثُمَّ يَدْخُلُ بَيْتَهُ وَتَدْخُلُ عَلَيْهِ زَوْجَتَاهُ مِنَ الْحُورِ الْعِينِ فَحَقُولَانِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي آتَاكَ كُنَا وَآخِيَانَا لَكَ قَالَ فَيَقُولُ مَا أُعْطِيَ أَحَدٌ قَبْلَ مَا أُعْطِيَ.

مسلم ترمذی الاشراف (۴۳۹۲)

۴۶۴۔ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْأَشَجِيِّ تَابِعِيَانِ عَنْ

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ سَمِعْتُ
 الْمُؤَيَّرَةَ ابْنَ مُعْتَمِرٍ رَوَى عَنْ شَاءَ اللَّهِ ح وَحَلَّكَ ابْنُ أَبِي
 عُمَرَ قَدْ سَمِعْنَا تَابِعُتُ ابْنِ طَرِيفٍ وَ عَبْدِ الْمَلِكِ ابْنِ
 سَعْدٍ سَمِعَا الشَّعْبِيَّ يُخْبِرُ عَنِ الْمُؤَيَّرَةِ ابْنِ مُعْتَمِرٍ قَالَ
 سَمِعْتُهُ عَلَى الْمُؤَيَّرَةِ رَوَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ح قَالَ وَ
 عَمَلِي ابْنِ يَشْرَبُ ابْنِ الْحَكِيمِ وَالْفَلْظُ لَهُ قَدْ سَمِعْنَا ابْنِ عَائِشَةَ تَابِ
 عُمَرَ وَ ابْنِ عَبَّاسٍ سَمِعَا الشَّعْبِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ الْمُؤَيَّرَةَ
 ابْنَ مُعْتَمِرٍ يُخْبِرُ بِهَذَا النَّاسِ عَلَى الْمُؤَيَّرَةِ قَالَ سَمِعْنَا
 رَوَاهُ أَحْمَدُ مِمَّا رَوَاهُ ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ مُوسَى عَلِيَّ
 السَّلَامُ رَوَاهُ مَا أَذْنِي بَعْلُ الْجَلَّةِ مَنَزَلَهُ قَالَ هُوَ رَجُلٌ يَخْبِرُ
 بَعْدَ مَا أَذْنِي بَعْلُ الْجَلَّةِ لَيْسَ لَهُ أَذْنٌ الْجَلَّةُ يَقُولُ
 أَنِّي رَأَيْتُكَ قَدْ تَزَلَّ النَّاسُ مَنَازِلَهُمْ وَأَخْلَوْا أَخْلَاءَهُمْ
 قُلْتُ لَئِنْ لَمْ تَرَ حَسْبِي أَنْ يَكُونَ لَكَ مَلِكٌ مَلِكٌ
 قُلْتُ لَكَ الْكَلْبُ يَقُولُ رَيْبُكَ رَبِّ يَقُولُ لَكَ ذَلِكَ وَ
 حَقْلُهُ وَوَقْلُهُ وَوَقْلُهُ وَوَقْلُهُ لَقَالَ فِي التَّعَاوُسَةِ وَرَيْبُكَ
 رَبِّ يَقُولُ هَذَا لَكَ وَ عَمْرُو أَمَّا لَكَ وَلَكَ مَا احْتَسَبْتَ
 نَحْسُكَ وَلَكَ عَيْنُكَ يَقُولُ رَيْبُكَ رَبِّ قَالَ لَأَعْلَمَهُمْ
 مَنَزِلَهُ قَالَ أُولَئِكَ الْيَهُودُ أَوْدَتْ قَرَسَتْ كَرَامَتُهُمْ يَبْدِي
 وَحَقَّتْ عَلَيْهِمْ قَلَمٌ تَرَعَيْنَ وَلَمْ تَسْمَعْ أَذْنٌ وَلَمْ يَخْطُرْ
 عَلَى كَلْبٍ يَكْبَرُ قَالَ يَصْنَعُ اللَّهُ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَلَمًا
 تَعْلَمُ نَفْسٌ مَا تُخْبِرُ لَهُمْ مِنْ قُرْآنٍ أَعْيُنُ الْآيَةِ.

الترمذی (۳۱۹۸)

میں بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حضرت موسیٰ علیہ
 السلام نے ایک بار اللہ تعالیٰ سے پوچھا کہ جنت میں سب سے
 کم درجہ کا شخص کون ہوگا اللہ تعالیٰ نے فرمایا وہ ایک شخص ہوگا
 جو تمام جنتیوں کے داخل ہونے کے بعد جنت میں جائے گا
 اس سے کہا جائے گا جنت میں چلے جاؤ وہ شخص عرض کرے گا
 اے میرے رب! میں جنت میں کہاں جاؤں؟ جنت کے تمام
 محلات اور مراتب و مناصب پر تو لوگوں نے پہلے ہی قبضہ کر لیا
 ہے اس سے کہا جائے گا کیا تم اس بات پر راضی ہو کہ تمہیں
 جنت میں اتنا علاقہ مل جائے جتنا دنیا کے کسی بادشاہ کے ملک کا
 علاقہ ہوتا تھا وہ شخص عرض کرے گا اے میرے رب! میں
 راضی ہوں اللہ تعالیٰ فرمائے گا جاؤ یہ علاقہ بھی لو اس کا پانچ گنا
 اور لے لو وہ شخص کہے گا میں راضی ہوں اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ
 بھی لو اور اس جیسا اس گنا علاقہ اور لو اور اس کے علاوہ جو چیز
 تمہارے دل کو اچھی لگے اور جو تمہاری آنکھوں کو بھائے وہ
 شخص عرض کرے گا اے میرے رب! میں راضی ہوں پھر
 حضرت موسیٰ علیہ السلام نے پوچھا اور جن لوگوں کا جنت میں
 سب سے بڑا درجہ ہوگا وہ کون لوگ ہوں گے؟ اللہ تعالیٰ نے
 فرمایا: یہ وہ گروہ ہے جس کو میں نے پسند کر لیا اور ان کی عزت و
 کرامت پر میں نے اپنے ہاتھ سے مہر لگا دی اور ان کو وہ نعمتیں
 ملیں جن کو نہ کسی آنکھ نے دیکھا نہ کسی کان نے سنا اور نہ کسی
 کے ذہن میں ان کا تصور آیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان
 نعمتوں کی تحدیق قرآن کریم کی اس آیت میں ہے: "فَلَا
 تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ" کوئی شخص نہیں
 جانتا کہ ان کی آنکھیں غمزدی کرنے کے لیے کیا کیا نعمتیں
 چھپائی ہوئی ہیں۔"

حضرت مفیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سر میں بیان کر رہے
 تھے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ سے پوچھا سب
 سے کم درجہ کا جنتی کون شخص ہے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ اس
 کے بعد حدیث حسب سابق ہے۔

۴۶۵- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابِعُتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ
 عَمْرِو التَّمِيمِيِّ ابْنِ كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ الشَّعْبِيَّ يَقُولُ
 سَمِعْتُ الْمُؤَيَّرَةَ ابْنَ مُعْتَمِرٍ يَقُولُ عَلَى الْمُؤَيَّرَةِ ابْنِ مُوسَى
 عَلِيَّ السَّلَامُ تَزَلَّ اللَّهُ تَعَالَى عَنْ أَعْيُنِ بَعْلِ الْجَلَّةِ مَنَزَلَهُ
 حَقْلًا وَتَنَاقَى الْحَوَائِثُ بِتَحْوِيلِهِ. (۴۶۴)

لَوْ رَأَيْتُمْ بِمَقْعُورِكَ وَعَلَى جَنْبِ جَهَنَّمَ كَلَالِيَهُ وَحَسَكُ
قَابِضُ مَنْ خَسَا إِلَهُهُ ثُمَّ يَطْلُبُ أَتُورُ الْفَتَايَيْنِ ثُمَّ يَنْجُو
الْمُؤْمِنُونَ فَتَقْدَحُو أَوَّلَ زَمْرَةٍ وَجِزْمَتُهُمْ كَالْقَمْرِ لَيْلَةَ الْكَذِبِ
تَسْقُو الْفَا لَا يُعَايِدُونَ ثُمَّ الْوَيْلُ لِمَنْ يَلُوتُهُمْ كَأَخُو تَجِيمٍ لِي
السَّمَاءِ ثُمَّ كَلَامُكَ ثُمَّ تَوَلَّى السَّمَاءَ وَتَشَقُّونَ حَتَّى
يُخْرِجَ مِنَ الْقَارِ عَنْ قَالٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ
التَّخِيرِ مَا يَزِيدُ خَيْرَةً لِيَجْعَلُونَ فِيهِمَا الْجَنَّةَ وَيَجْعَلُ
أَهْلَ الْجَنَّةِ يَرْضَوْنَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ حَتَّى يَنْتَهَى أَمَات
النَّسْرُ فِي السَّكَلِ وَبَلَّغْتَ مَعْرَافَهُ ثُمَّ يَسْأَلُ حَتَّى يُجْعَلَ لَهُ
الْأَنفَا وَعَشْرَةُ أَتْرَافِهَا مَعَهَا. مسلم، عمدة المارسل (٢٨٤١)

کا حضرت ہابر نے کہا اللہ تعالیٰ اپنی شان کے مطابق چلے
پڑے گا اور تمام لوگ اس کے پیچھے چل پڑیں گے اور ہر شخص کو
ایک نور ملے گا خواہ وہ مومن ہو یا منافق اور لوگ اس نور کے
پیچھے چلیں گے 'پل صراط پر کانٹے اور آنکڑے ہوں گے اور
جس شخص کو اللہ تعالیٰ چاہے گا وہ کانٹے پکڑ لیں گے پھر منافقین
کا نور بجھ جائے گا اور مومنین نجات پا جائیں گے۔ نجات پانے
والے مسلمانوں میں سے جو پہلا گروہ ہو گا ان کے چہرے
پردہ میں کی رات کے چاند کی طرح چمک رہے ہوں گے یہ
گروہ ستر ہزار افراد پر مشتمل ہو گا اور یہی وہ لوگ ہوں گے جو
بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے پھر وہ لوگ جو ان کے بعد
جائیں گے ان کے چہرے سب سے روشن ستارے کی طرح
ہوں گے اس کے بعد شفاعت شروع ہوگی اور صلحاء شفاعت
کریں گے حتیٰ کہ جن لوگوں نے کلمہ طیبہ پڑھا ہو گا اور ایک جو
کے برابر بھی کوئی نیکی کی ہوگی ان کو دوزخ سے نکال کر جنت
کے سامنے ڈال دیا جائے گا پھر جنت والے ان پر پانی کے
چھینٹے ڈالیں گے جس سے وہ اس طرح تروتازہ ہو جائیں گے
جیسے سیلاب کے پانی کی ٹہنی میں سے دانہ ہرا بھرا نکل آتا ہے
ان سے جلن کے آثار جاتے رہیں گے پھر ان سے ان کی
خواہش پوچھی جائے گی اور ان کو دنیا اور اس سے دس گنا زادہ
ملاقہ جنت میں دے دیا جائے گا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کچھ لوگوں کو جہنم سے نکل کر جنت میں داخل کرے گا۔

حماد بن زید کہتے ہیں کہ میں نے عمرو بن دینار سے پوچھا کیا تم نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے یہ روایت سنی ہے کہ اللہ تعالیٰ شفاعت کے سبب کچھ لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کر دے گا؟ انہوں نے کہا ہاں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ کچھ لوگ جہنم سے نکل کر جنت میں ایسی

٤٦٩- وَحَقَّقْنَا أَمْرَكُمْ بِرَأْيِ رَبِّكَ قَالَ تَزَلُّمُكَ
 قِسْمَتَ عَن قَسْمِهِ وَأَنْ جَاءُوا مَوْجِعَ مِنَ الشَّيْءِ عَنَّا بِأَذْنِهِ
 يَكُونُ رَأْيَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَكُونُ رَأْيَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ
 الْحَقُّ، سَلَّمَ تَحْتَ الْإِشْرَافِ (٢٥٤٥)

٤٧٠- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ قَالَ لَا حَمْدَ إِلَّا لِلَّهِ قَالَ
 قُلْتُ لِمَ يَرْوَيْنَ فِيهِمْ أَسْوَئُ جَلَاءَ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ وَهَذَا
 عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يُخْرِجُ كَوْمًا مِنَ
 النَّاسِ بِالسَّاعَةِ قَالَ نَعَمْ. (الطبري ٦٥٥٨)

٤٧١- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ الشَّاهِرِ قَالَ نَا أَبُو أَحْمَدَ
الزَّهْرِيُّ قَالَ نَا قُتَيْبُ بْنُ سُلَيْمٍ الْخَنَزِيرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ

حالت میں داخل ہوں گے کہ چہرے کے سوا ان کا سارا جسم جل چکا ہوگا۔

یزید فقیر کہتے ہیں کہ میرے دل میں خوارج کی اس بات نے گھر کر لیا تھا کہ گناہ کبیرہ کا مرتکب ہمیشہ جہنم میں رہے گا پھر میں نے لوگوں کی کثیر جماعت کے ساتھ حج کرنے کا ارادہ کیا اور سوچا کہ حج کے بعد اس مسلک کی تبلیغ کریں گے یزید کہتے ہیں کہ جب ہم مدینہ میں پہنچے تو دیکھا کہ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما مسجد نبوی کے ایک ستون کا سہارا لیے بیٹھے ہیں اور حدیث بیان کر رہے ہیں اور لوگوں کی ایک کثیر جماعت اس حدیث کو سن رہی تھی اچانک حضرت جابر بن عبد اللہ نے جنہوں کا ذکر کیا میں نے ان سے کہا اے صحابی رسول! یہ آپ کیسی حدیث بیان کر رہے ہیں! اللہ تعالیٰ تو یہ فرماتا ہے: (ترجمہ) "لاریب جس شخص کو تو نے جہنم میں ڈال دیا اس کو رسوا کر دیا" اور فرماتا ہے: (ترجمہ) "وہ جب جہنمی دوزخ سے نکلنے کا ارادہ کریں گے ان کو دوبارہ جہنم میں ڈال دیا جائے گا"۔ آپ ان آیات کے خلاف کیسے حدیث بیان کر رہے ہیں؟ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کیا تم نے قرآن کریم پڑھا ہے؟ میں نے کہا ہاں! انہوں نے فرمایا کیا تم نے قرآن کریم میں رسول اللہ ﷺ کا وہ مقام پڑھا ہے جس مقام پر آپ کو مبعوث کیا جائے گا میں نے کہا ہاں! انہوں نے فرمایا محمد ﷺ کا مقام وہ مقام محمود ہے جس پر قاتل ہونے کے سبب سے اللہ تعالیٰ ان کی شفاعت کی وجہ سے جنہوں کو جہنم سے نکال لے گا یزید فقیر نے کہا پھر انہوں نے ہل صراط اور لوگوں کے اس سے گزرنے کی کیفیت کو بیان کیا یزید نے کہا میرا خیال ہے کہ میں اس تذکرہ کو اچھی طرح یاد نہیں رکھ سکا تاہم انہوں نے یہ فرمایا کہ جہنم میں داخل ہونے کے بعد کچھ لوگ جہنم سے نکل آئیں گے ابو نعیم نے کہا وہ لوگ جہنم سے اس حالت میں نکلے گے جیسے آنسو کی جلی ہوئی لکڑیاں ہوتی ہیں پھر وہ لوگ جنت کی نہروں میں سے کسی نہر میں داخل ہوں

الْقَائِمُ قَالَ مَا جَاءَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ قَوْمًا يَخْرُجُونَ مِنَ النَّارِ يَخْتَرِقُونَ فِيهَا وَلَا دَارَ لِيَهُمْ وَجُوهُهُمْ حَتَّى يَدْخُلُوا الْجَنَّةَ. سلم بنه الاشراف (۳۱۴۰) ۴۷۲- وَحَقَّقْنَا حَسْبَاجَ بَيْنَ الشَّاعِرِ قَالَ تَالْفُضْلِ بَيْنَ دُكْمَيْنِ قَالَ تَالْأَبُو عَاصِمٍ بَعْنِي مَتَّحِدَ بَيْنَ ابْنِي أَبُوبَ قَالَ حَكَمْتُ بَيْنَ بَيْنِ الْقَيْصِرِ قَالَ حَكَمْتُ كَلَّ شَفَعْنِي رَأَى بَيْنَ رَأَى الْخَوَارِجِ فَخَرَجْنَا فِي عَصَاهِ ذَوِي عَدُوٍّ لِيُرِيدَ أَنْ نَخْرُجَ ثُمَّ نَخْرُجَ عَلَى النَّاسِ قَالَ فَمَرَرْنَا عَلَى الْمَيْمَنَةِ فَإِذَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يُعَدِّتُ الْقَوْمَ جَالِسًا إِلَى سَرِيذَةٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَإِذَا مَرَرْنَا قَدَّمَ الْجَهَنَّمِيَّ قَالَ فَكَلِمَتُكَ كَذِبًا حَسْبَ رَسُولِ اللَّهِ مَا هَذَا الَّذِي تَعْدِلُونَ وَاللَّهِ يَقُولُ إِنَّكَ مَنْ كُنْهِيْلَ النَّارِ لَقَدْ أَمَرْتَهُ. وَكَلِمَتَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا أَمَرْتَهُمَا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا هَذَا الَّذِي تَقُولُونَ قَالَ فَقَالَ الْقُرْآنُ أَنْ قُلْتُ لَكُمْ قَالَ فَهَلْ سَمِعْتُمْ بِمَكَامٍ مُعْتَمَدٍ بِكُمْ بَعْضُ الَّذِي يَخْتَرِقُ اللَّهُ فِيهِ كَلِمَتُكُمْ قَالَ كَلِمَةُ مَقَامٍ مُعْتَمَدٍ بِكُمْ السَّحْسُورُ الَّذِي يُخْرِجُ اللَّهُ بِهِ مَنْ يُخْرِجُ قَالَ لَمْ تَعْلَمُوا وَهِيَ الصِّرَاطُ وَمَرَّ النَّاسُ عَلَيْهِ قَالَ وَاعْتَفَا أَنْ لَا يَكُونَ أَحَقُّ ذَاكَ قَالَ خَيْرَ اللَّهِ قَدْ زَعَمَ أَنْ قَوْمًا يَخْرُجُونَ مِنَ النَّارِ بَعْدَ أَنْ يَكُونُوا فِيهَا قَالَ بَعْضُ أَهْلِ نَعِيمٍ فَيَخْرُجُونَ كَأَنَّهُمْ عِيْدَانُ السَّمَاوِيَّاتِ قَالَ فَيَدْخُلُونَ كَأَنَّهُمْ أَهْلُ النَّارِ لَقَدْ تَقَرَّرُوا فِيهِ فَيَخْرُجُونَ كَأَنَّهُمْ الْقُرَاطُ يُسْ قَرَجَتَا وَكَلِمَةُ بَعْضِكُمْ أَرَوْنَ الْقَبِيحَ بِكَلِمَتِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَجَعْنَا فَلَا وَاللَّهِ مَا عَرَجَ بَيْنَا خَيْرُ رَجُلٍ وَاحِدٍ كَمَا قَالَ أَبُو نَعِيمٍ.

سلم بنه الاشراف (۴۱۴۰)

کے اور اس میں قتل کریں گے اور پھر اس نہر سے کاغذ کی طرح سفید ہو کر نکلیں گے۔ یہ حدیث سن کر ہم وہاں سے گئے اور ہم نے آپس میں کہا افسوس ہے تم لوگوں پر (یعنی خارجی لوگوں پر) کیا تمہارا امکان یہ ہے کہ یہ شیخ رسول اللہ ﷺ کی طرف جھوٹی بات منسوب کر سکتے ہیں چنانچہ بقول ابو نعیم کے سوا ایک شخص کے یہ حدیث سن کر سب لوگ خارجیوں کے عقائد سے تائب ہو گئے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ چار آدمی جہنم سے نکال کر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں پیش کیے جائیں گے ان میں سے ایک شخص جہنم کی طرف دیکھ کر کہے گا اے میرے رب! تو نے مجھے اس دوزخ سے نکال ہی لیا تو اب دوبارہ اس میں نہ ڈالنا چنانچہ اللہ تعالیٰ اس کو جہنم سے نجات دے دے گا۔

حدیث شفاعت کا بیان

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام لوگوں کو جمع فرمائے گا اور وہ قیامت کی پریشانی دور کرنے کی کوشش کریں گے (اور ابن عبید نے یوں بیان کیا ہے کہ ان لوگوں کے دلوں میں یہ بات ڈال دی جائے گی کہ کس طرح قیامت کی پریشانی کو دور کیا جائے) ہم کسی شخص کو اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں شفاعت کرنے کے لیے لاتے ہیں تاکہ وہ ہمیں محشر کی پریشانی سے نجات دلائے۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ پھر وہ لوگ حضرت آدم علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور عرض کریں گے آپ آدم ہیں جو تمام مخلوق کے والد ہیں اللہ تعالیٰ نے آپ کو اپنے ہاتھ مبارک سے پیدا کیا اور آپ کے جسم میں اپنی پسندیدہ روح پھونکی اور فرشتوں کو حکم دیا کہ وہ آپ کی تعظیم کے لیے سجدہ کریں ہوں آپ اپنے رب سے ہماری شفاعت کیجئے تاکہ وہ ہم کو محشر کی اس پریشانی سے نجات دے حضرت آدم علیہ السلام کو اس موقع پر اپنی (اجتہادی) خطا یاد آئے گی وہ ان لوگوں سے معذرت کریں گے اور فرمائیں گے میرا یہ

٤٧٣- حَكَّمَ هَذَابُ بْنُ عَلِيٍّ الْأَزْدِيُّ قَالَ لَا حَمْدَ لَكَ بِسِ
سَكَمَةِ هُنَّ آيَشَى عِمْرَانَ وَكَأَيِّتَ هُنَّ آيَشَى بِنِ مَلِكِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَخْرُجُ مِنَ النَّارِ أَرْبَعَةٌ قَهْرُ مَوْنٍ
عَلَى التَّوَلَّيْتُ أَهْلَهُمْ يَقُولُ أَيْ رَبِّ إِذَا أَمَرْتُ جَيْشِي
مِنْهَا فَلَا تُؤْمِنِي فِيهَا كَهَيْجَةِ اللَّهِ وَنَهَا.

مسلم رقم: ۱۰۷۳۰۳۴۷

... باب حديث الشفاعة

٤٢٤- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ لَقِيتُ بَنَ حُسَيْنٍ الْجَعْفَرِيَّ وَ
مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الْقَيْسِ وَالْكَافُورَ ابْنَيْ كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا
أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَعَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ اللَّهُ النَّاسَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَقُولُونَ لِيذُكَ وَ
قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَيَقُولُونَ لِيذُكَ فَيَقُولُونَ يَا اسْتَشْفَعْنَا
إِلَى رَبِّنَا حَتَّى يُرِيحَنَا مِنْ تَكَالُفِهَا هَذَا قَالَ قِيَامُونَ أَدَمَ عَلَيْهِ
السَّلَامُ فَيَقُولُونَ أَنْتَ أَبُو الْخَلْقِ خَلَقَكَ
اللَّهُ يَدَيْهِ وَفَخَّرَكَ مِنْ رُوحِهِ وَ أَمَرَ الْمَلَائِكَةَ لَسْجُدُوا
لَكَ اسْجُدْنَا عِنْدَ رَبِّكَ حَتَّى يُرِيحَنَا مِنْ تَكَالُفِهَا هَذَا
فَيَقُولُونَ لَسْتُ هُنَاكُمْ لَيْلًا كَرُّ عَطِشَتِهِ الْيَقِينُ أَصَابَ
فَيَسْتَعِينُ رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْهَا وَلَكِنْ أَتَيْنَا أَوَّلَ رَسُولٍ
بَعَثَهُ اللَّهُ قَالَ قِيَامُونَ لَوْ سَخَا عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُونَ
لَسْتُ هُنَاكُمْ لَيْلًا كَرُّ عَطِشَتِهِ الْيَقِينُ أَصَابَ فَيَسْتَعِينُ رَبَّهُ
مِنْهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ الَّذِي أَعْتَدَهُ اللَّهُ عِلْمًا قِيَامُونَ
إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُونَ لَسْتُ هُنَاكُمْ لَيْلًا كَرُّ عَطِشَتِهِ
الْيَقِينُ أَصَابَ فَيَسْتَعِينُ رَبَّهُ تَعَالَى مِنْهَا وَلَكِنْ أَتَيْنَا مُوسَى

عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ الَّذِي تَكَلَّمَ اللَّهُ وَأَعْطَاهُ التَّوْرَةَ
 قَالَ كَيْفَ تَكُونُ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَسْتُ مِنْكُمْ وَ
 بِدَعْوَةِ مَخْلُوقَاتِهِ إِلَيْهِ أَصَابَتْ كَيْسَتُ حَيٍّ رَبِّهَا مِنْهَا وَلَكِنْ أَنَا
 عِيسَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ رُوحَ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ كَمَا تَكُونُ
 عِيسَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ رُوحَ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ فَيَقُولُ
 لَسْتُ مِنْكُمْ وَلَكِنْ أَنَا مُحَمَّدٌ عَبْدٌ قَدْ خَلَقَ لَهُ مَا
 تَقَدَّمَ مِنْ دَنِيٍّ وَمَا تَأَخَّرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَيَا قَوْمِي
 قَامُوا عَلَيَّ رَيْبِي فَيُؤْخَذُ لِي قِيدًا أَنَا رَاكِبٌ وَقَعْتُ
 سَاجِدًا فَيَدْعُنِي مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَدْعُونِي فَيَقَالُ يَا مُحَمَّدُ
 ازْلَعْ رَأْسَكَ قُلْ نَسَمِعُ سَلْ نَعْطُ اذْهَبْ فَتَشْفَعُ فَارْزُقْ
 رَأْسِي فَاحْمَدُ رَبِّي بِتَحِيْمِهِ بِعِلْمِيهِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ
 أَشْفَعُ لِحَدِيثِي حَدًّا فَأُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ فَأُذِيقُهُمُ الْجَنَّةَ
 ثُمَّ أَهْوُوهُ فَالْعُ سَاجِدًا كَيْدُهُنِي مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَدْعُونِي ثُمَّ
 يَقَالُ لِي ازْلَعْ يَا مُحَمَّدُ قُلْ نَسَمِعُ سَلْ نَعْطُ اذْهَبْ فَتَشْفَعُ
 فَارْزُقْ رَأْسِي فَاحْمَدُ رَبِّي بِتَحِيْمِهِ بِعِلْمِيهِ رَبِّي ثُمَّ أَشْفَعُ
 لِحَدِيثِي حَدًّا فَأُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ وَأُذِيقُهُمُ الْجَنَّةَ قَالَ
 لَوْلَا أَنِّي رَأَيْتُ الْقَائِلَ أَوْ رَأَيْتُ الرَّابِعَ قَالَ قَالُوا يَا رَبِّ مَا
 بَيْتِي لِي الشَّيْءَ إِلَّا مِنْ حَبْسَةِ الْقُرْآنِ أَيْ مَنْ وَجِبَ عَلَيْهِ
 الْغُلُودُ وَ قَالَ أَنَّهُمْ حَسِبُوهُ رَوَّابِيَةً قَالَ قَادَهُ وَجِبَ عَلَيْهِ
 الْغُلُودُ (بخاری ۶۵۶۵)

منصب نہیں ہے ان کو اپنے رب سے حیا آئے گی البتہ تم
 حضرت نوح کے پاس جاؤ جو اللہ تعالیٰ کے وہ پہلے رسول ہیں
 جن کو اللہ تعالیٰ نے مخلوق کی طرف مبعوث کیا تھا پھر لوگ
 حضرت نوح علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوں گے ان کو
 بھی اس وقت اپنی ایک (اجتہادی) خطا یاد آئے گی اور وہ
 شفاعت سے معذرت کریں گے اور فرمائیں گے میرا یہ منصب
 نہیں ہے ان کو اپنے رب سے حیا آئے گی البتہ تم حضرت
 ابراہیم علیہ السلام کے پاس جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے اپنا خلیل
 بنایا ہے۔ پھر لوگ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس جائیں
 گے ان کو بھی اس موقع پر اپنی (اجتہادی) خطا یاد آئے گی اور
 وہ بھی معذرت کر کے فرمائیں گے یہ میرا منصب نہیں ہے البتہ
 تم موسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے اپنے
 شرف کلام سے نوازا اور ان کو تورات عطا فرمائی حضرت اس
 کہتے ہیں کہ پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں
 حاضر ہوں گے ان کو بھی اپنی اجتہادی خطا یاد آئے گی اور وہ
 بھی معذرت کر کے فرمائیں گے میرا یہ منصب نہیں ہے البتہ تم
 حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں جاؤ جو روح اللہ اور کلمہ
 اللہ ہیں پھر لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں حاضر
 ہوں گے جو اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ روح اور اس کے پسندیدہ کلمہ
 سے پیدا ہوئے لیکن وہ بھی یہ فرمائیں گے کہ یہ میرا منصب
 نہیں ہے البتہ تم محمد ﷺ کی بارگاہ میں حاضر ہو جن کے اگلے
 پچھلے (ظاہری) ذنوب کی اللہ تعالیٰ نے دنیا میں مغفرت سنادی
 تھی۔ حضرت اس کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر
 لوگ میرے پاس آئیں گے میں اپنے رب سے شفاعت کی
 اجازت حاصل کروں گا پھر میں دیکھوں گا کہ میں اللہ تعالیٰ کے
 حضور ربیدہ میں ہوں اللہ تعالیٰ جب تک چاہے گا مجھے اس حال
 میں رہنے دے گا پھر مجھ سے کہا جائے گا اے محمد! اپنا سر
 اٹھائے آپ کہیں آپ کی کئی جائے گی مانگیے آپ کو دیا جائے
 گا شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول کی جائے گی پھر میں
 اللہ تعالیٰ کی ان کلمات سے حمد و ثناء کروں گا جو اللہ تعالیٰ اس

وقت مجھے تعلیم دے گا، پھر میں شفاعت کروں گا، میرے لیے ایک حد مقرر کر دی جائے گی میں اس حد کے مطابق لوگوں کو جہنم سے نکال لاؤں گا اور ان کو جنت میں داخل کروں گا پھر میں دوبارہ جہد میں گر جاؤں گا اور اللہ تعالیٰ جب تک چاہے گا مجھے جہد میں رہنے دے گا پھر کہا جائے گا اے محمد! اپنا سر اقدس اٹھا نہیں آپ کہے آپ کی سنی جائے گی، مانگیجے آپ کو دیا جائے گا، شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی، پھر میں جہد سے اپنا سر اٹھاؤں گا اور اپنے رب کی ان کلمات سے حمد کروں گا جن کی وہ مجھے اس وقت تعلیم دے گا، پھر میں شفاعت کروں گا میرے لیے ایک حد مقرر کی جائے گی اور میں لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کروں گا، حضرت انس کہتے ہیں مجھ کو صحیح یاد نہیں رسول اللہ ﷺ اس طرح تین یا چار مرتبہ شفاعت کر کے لوگوں کو جہنم سے نکال کر جنت میں داخل کریں گے، اس کے بعد اللہ تعالیٰ سے عرض کریں گے اے میرے رب! اب جہنم میں صرف وہی لوگ رہ گئے ہیں۔ جن کے حق میں قرآن میں دائمی عذاب واجب کر دیا ہے (یعنی کفار)۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حشر کے دن تمام مسلمان جمع کیے جائیں گے اور وہ حشر کی قبرستانوں سے نجات حاصل کرنے کی خود کوشش کریں گے یا ان کے دل میں یہ بات پیدا کی جائے گی۔ امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث سابق کی مثل ہے اور رسول اللہ ﷺ نے اس حدیث میں یہ بھی فرمایا پھر میں چوٹی بار ان کی شفاعت کروں گا اور کہوں گا اے میرے رب! اب دوزخ میں صرف وہ لوگ باقی رہ گئے ہیں جن کو قرآن نے روک دیا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام مومنوں کو جمع فرمائے گا اور ان کے دل میں حشر سے نجات کا خیال پیدا کیا جائے گا باقی حدیث حسب سابق ہے اور رسول اللہ ﷺ چوٹی بار فرمائیں گے کہ اے میرے رب! اب دوزخ میں

۴۷۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ يُسُفَ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ مَعْنٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْتَمِعُ الْمُؤْمِنُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَيُكَلِّمُهُمْ بِذَلِكَ أَوْ يُكَلِّمُهُمْ ذَلِكَ بِمَنْحِلِ حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَقَالَ رَفِي الْحَدِيثِ ثُمَّ إِنَّهُ الرَّابِعَةُ أَوْ أَهْوَى الرَّابِعَةَ فَالْقَوْلُ يَا رَبِّ مَا بَقِيَ إِلَّا مَنْ حَبَسَهُ الْقُرْآنُ.

بخاری (۴۴۷۶) ابن ماجہ (۴۳۱۲)

۴۷۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَجْتَمِعُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَيُكَلِّمُهُمْ فَيُكَلِّمُهُمْ بِذَلِكَ أَوْ يُكَلِّمُهُمْ ذَلِكَ بِمَنْحِلِ حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَقَالَ رَفِي الْحَدِيثِ ثُمَّ إِنَّهُ الرَّابِعَةُ أَوْ أَهْوَى الرَّابِعَةَ فَالْقَوْلُ يَا رَبِّ مَا بَقِيَ إِلَّا مَنْ حَبَسَهُ الْقُرْآنُ أَيْ وَجَبَ عَلَيْهِ

صرف وہ لوگ باقی رہ گئے ہیں جن کے بارے میں قرآن نے دائمی عذاب کو واجب کر دیا ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے بھی کھڑے ہو کر پڑھا اور اس نے ایک جو کے برابر بھی نیکی کی ہو اس کو جہنم سے نکال دیا جائے گا اس کے بعد اس شخص کو جہنم سے نکال دیا جائے گا جس نے کھڑے ہو کر پڑھا اور اس کے دل میں گندم کے دانہ کے برابر بھی نیکی ہو پھر اس شخص کو جہنم سے نکال دیا جائے گا جس نے کھڑے ہو کر پڑھا اور اس کے دل میں ایک ذرہ کے برابر بھی نیکی ہو امام مسلم نے فرماتے ہیں کہ بعض روایات میں ذرہ کی جگہ جوار کا ذکر ہے۔

۴۷۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَىٰ بِالنَّسَبِ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهَشَامٍ صَاحِبِ النَّسَبِ يَقِي عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَحَدَّثَنَا أَبُو عَسَانَ الْيَمَنِيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا تَابِيَةُ بْنُ زَيْدٍ وَهُوَ أَنَسٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ قَسَادَةَ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَزِيدُ شَيْعِرَةً ثُمَّ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَزِيدُ بُرَّةً ثُمَّ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَزِيدُ كُرَّةً زَادَ ابْنُ يَحْيَىٰ وَتَابِيَةُ قَالَ يَزِيدُ فَلَقِيتُ شُعْبَةَ حَدَّثَنِي بِأَلْحَدِيثِ لَقَالَ شُعْبَةُ حَدَّثَنِي قَسَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِالْحَدِيثِ إِلَّا أَنَّ شُعْبَةَ جَعَلَ مَكَانَ الْكُرَّةِ قَالَ يَزِيدُ فَصَحَّفَ فِيهَا أَبُو يَسْلَمَ.

بخاری (۴۴-۷۴۱۰) الترمذی (۲۵۹۳) ابن ماجہ (۴۳۱۲)

معد بن بلال عوی کہتے ہیں کہ ہم چند لوگ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی خدمت میں جانا چاہتے تھے ان سے ملاقات کے لیے ہم نے حضرت ثابت کی سفارش طلب کی جب ہم حضرت انس کے پاس پہنچے تو وہ چاشت کی نماز پڑھ رہے تھے ثابت نے ہمیں بلائے کی اجازت حاصل کی ہم اندر پہنچے انہوں نے ثابت کو اپنے پاس تخت پر بٹھالیا پھر ثابت نے حضرت انس سے مخاطب ہو کر کہا اے ابو حمزہ! (یہ حضرت انس کی کنیت ہے) آپ کے یہ بھری بھائی یہ چاہتے ہیں کہ آپ ان کے سامنے حدیث شفاعت بیان کریں۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے کہا کہ محمد ﷺ نے فرمایا: جب حشر کا دن برپا ہوگا تو لوگ گھبرا کر ایک دوسرے کے پاس جائیں گے پہلے وہ حضرت آدم علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوں گے اور ان سے عرض کریں گے کہ اپنی اولاد کے

۴۷۸- حَدَّثَنَا أَبُو التَّيَمِّمِ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهَشَامٍ صَاحِبِ النَّسَبِ يَقِي عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَشُعْبَةَ بْنِ قَسَادَةَ قَالَ تَابِيَةُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يُخْرَجُ مِنَ النَّارِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَكَانَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَزِيدُ كُرَّةً زَادَ ابْنُ يَحْيَىٰ وَتَابِيَةُ قَالَ يَزِيدُ فَلَقِيتُ شُعْبَةَ حَدَّثَنِي بِأَلْحَدِيثِ لَقَالَ شُعْبَةُ حَدَّثَنِي قَسَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِالْحَدِيثِ إِلَّا أَنَّ شُعْبَةَ جَعَلَ مَكَانَ الْكُرَّةِ قَالَ يَزِيدُ فَصَحَّفَ فِيهَا أَبُو يَسْلَمَ.

مُسْتَعِدُّ أَرْقِعَ رَأْسَكَ وَلِلَّهِ سَمْعُ لَكَ وَمَلَّكَ نَعْقَةَ
وَالْفَقْعُ تَشْلَعُ فَتَقُولُ مَا وَدَّ الَّذِي تَنْ يَسْتَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا
اللَّهُ قَالُوا لَيْسَ ذَلِكْ لَكَ أَوْ قَالَ لَيْسَ ذَلِكْ إِلَهُكَ
وَلَيْسَ وَ عِزَّتِي وَ جَلَّتِي وَ كِبَرَتِي وَ عَظَمَتِي وَ يَحْيَى بْنُ
كَثِيرٍ جَمَعَ مِنَ الْقَدَرِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ لَقَدْ هَمَّ عَلَى
الْحَسَنِ أَلَّا تَخْلُقَ بِهِ أَلَّهُ سَمِعَ النَّاسَ مِنْ مَالِكٍ أَرَاهُ قَالَ
قَالَ وَ لَيْسَ لَنْ مَنَّةً وَ هُوَ يُؤْتِيهِ جَمِيعُ الْخَيْرِ (بخاری ۷۵۱۰)

میرے رب! اتنی اتنی بھر مجھ سے کہا جائے گا چاہئے جس
مغص کے دل میں ایک سال کے داند کے برابر ایمان ہو اس کو
جہنم سے نکال لائے میں ان کو جہنم سے نکال لاؤں گا پھر میں
اپنے رب کی بارگاہ میں حاضر ہوں گا اور اُمّی کلمات سے اللہ
تعالیٰ کی حمد کروں گا اور پھر جہنم میں گر جاؤں گا پھر مجھ سے کہا
جائے گا اے محمد! اپنا سر اٹھا لے اور کہے آپ کی بات مبالغہ ہو
گی اور جو کچھ مانگنا ہو مانگیے آپ کو دیا جائے گا اور شفاعت
کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی میں عرض کروں گا اے
میرے رب! اتنی اتنی مجھ سے کہا جائے گا چاہو جس کے دل
میں سال کے داند سے بھی کمتر ایمان ہو اس کو جہنم سے نکال لاؤ
میں ان لوگوں کو جہنم سے نکال لاؤں گا۔ یہ حضرت انس رضی
اللہ عنہ کی بیان کردہ حدیث تھی۔ حدیث سن کر ہم وہاں سے
چلے گئے اور جب ہم صحراء جبان میں پہنچے تو ہم نے کہا چلو حسن
بھری رحمہ اللہ سے ملاقات کریں جب ہم ان کے پاس پہنچے تو
وہ (عجاج بن یوسف کے خوف سے) ابو خلیفہ کے گھر میں چھپے
ہوئے تھے۔ ہم نے جا کر انہیں سلام کیا اور عرض کیا اے
ابوسعید! ہم آپ کے بھائی حضرت ابو حمزہ (حضرت انس)
سے مل کر آ رہے ہیں! انہوں نے شفاعت کے بارے میں
ہمیں ایک ایسی حدیث سنائی ہے جو ہم نے اس سے پہلے نہیں
سنی تھی۔ حضرت حسن بھری نے کہا ہمیں بھی وہ حدیث سناؤ
ہم نے حدیث سنائی! انہوں نے کہا اور سناؤ! ہم نے عرض کیا
ہم کو حضرت انس نے اس سے زیادہ حدیث نہیں سنائی
حضرت حسن بھری رحمہ اللہ نے کہا ہم نے بھی بیس سال پہلے
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی تھی اس وقت ان کی
جوانی کا عالم تھا اور اب وہ بوڑھے ہو چکے ہیں! ہم کو جب
انہوں نے یہ حدیث سنائی تھی تو اس سے زیادہ بیان کیا تھا اب
مجھے معلوم نہیں وہ تم کو پوری حدیث سنائی بھول گئے یا انہوں
نے مصلح پوری حدیث نہیں سنائی کہ کہیں تم لوگ نیک عمل کرنا
نہ چھوڑ دو ہم نے عرض کیا حدیث کا جو حصہ حضرت انس نے
نہیں سنا یا وہ کیا ہے؟ یہ سن کر حضرت حسن بھری ہنسنے لگے اور

فرمایا: "خلق الانسان من عجل۔ انسان بڑا جلد باز ہے۔" میں نے تم کو یہ پرانا واقعہ اسی لیے سنایا تھا کہ حدیث شریف کا جو حصہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے تم کو نہیں سنایا وہ سنا دوں پھر حضرت انس نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ جو تھی بارگاہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوں گے اور انہی کلمات کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی حمد کریں گے اور سجدہ میں گر جائیں گے اور اللہ تعالیٰ فرمائے گا اے محمد (ﷺ)! اپنا سر اٹھائیے اور کیسے آپ کی بات سنی جائے گی جو کچھ مانگیں گے آپ کو ملے گا اور جس کے بارے میں آپ شفاعت کریں گے اس کی شفاعت قبول کی جائے گی۔ حضور نے فرمایا میں عرض کروں گا اے اللہ! مجھے ان لوگوں کی شفاعت کی اجازت دیجئے جنہوں نے صرف ایک بار کلمہ پڑھا ہے اللہ تعالیٰ فرمائے گا یہ آپ کا حصہ نہیں ہے اور نہ یہ شفاعت آپ کی طرف موقوف ہے، لیکن مجھے اپنی عزت، جلال، عظمت، جبروت اور کبریائی کی قسم ہے میں ان لوگوں کو جہنم سے ضرور نکالوں گا جنہوں نے ایک بار بھی کلمہ طیبہ پڑھا ہے۔ حدیث کے راوی معبد بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت حسن بھری کے حق میں گواہی دیتا ہوں کہ یہ حدیث انہوں نے حضرت انس بن مالک سے سنی ہے اور ہر گمان یہ ہے کہ یہ انہوں نے میں سال پہلے ہی سنی ہوگی جس وقت حضرت انس جران تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں گوشت پیش کیا گیا رسول اللہ ﷺ کو چونکہ دینی کا گوشت پسند تھا آپ کو دینی پیش کی گئی لہذا آپ نے اس کو دانتوں سے کھانا شروع کر دیا پھر آپ نے فرمایا: قیامت کے دن میں تمام لوگوں کا سردار ہوں گا کیا تم جانتے ہو یہ کیسے ہو گا؟ (پھر آپ نے فرمایا:) اللہ تعالیٰ قیامت کے دن تمام اولین اور آخرین کو ایک ایسے ہموار میدان میں جمع کرے گا جس میں مٹا دی کی آواز سب سنیں گے اور وہ سب اکٹائی دیں گے۔ سورج نزدیک ہو جائے گا اور لوگوں کو ناکابل برداشت کھراہٹ اور پریشانی کا سامنا ہو

۴۷۹۔ حَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ وَأَتَقْنَا فِي سِيَاقِ الْحَدِيثِ إِلَّا مَا قَوْلُهُ: أَحَلَّ عَلَيْنَا مِنَ الْحَرْبِ بَعْدَ الْحَرْبِ كَأَلَّا نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ نَا أَبُو حَسَنٍ عَنْ أَبِي رَزَّةٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا رَسَّوْا لِلرَّسُولِ ﷺ يَوْمَ بَلَدِهِمْ قَرِيعٍ إِلَيْهِ الْوَرَاغُ وَكَانَتْ تُصْعِقُهُ فَتَحَسَّ مِنْهَا نَهْمَةً فَقَالَ أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَقُلْ تَنْذَرُونَ يَوْمَ ذَاكَ بِمَجْمَعِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ لِيُنِي صَعِيدِي وَاحِدٍ فَيُسَوِّعُهُمُ الدَّارِعِي وَيَتَفَكَّهُمُ الْبَصَرُ وَتَذْهَبُ الشَّمْسُ قَبْلَ النَّاسِ مِنَ الْقِيَمِ وَالْكَزْبُ مَا لَا يُحِيطُ لِقَوْلِهِ وَمَا لَا يَحْتَمِلُونَ لِقَوْلِهِ بَعْضُ

يُفَكِّهَ وَلَنْ يَفْقَهُه سَبَّحَهُ وَقَلَّ ذِكْرُهُ ذَلَّلْنَا بَعَثْنَا
تَلْسِيماً لِّلْعَبِيدِ إِلَى غَيْرِ عَدَدٍ مِّنَ الْمُحَمَّدِ عَلَيْهِ السَّلَامُ
كَتَبُوا لَوْ بَا مَحْمَدُ أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ وَخَاتَمُ الْأَنْبِيَاءِ وَغَفَرَ
اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِن ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ لِأَشْفَعُ لَنَا إِلَى
رَبِّكَ الْآ تَرَى مَا تَحْسُنُ بِهِ الْآ تَرَى مَا لَدُنَّا لَأَكْثَلُ
لَنَا فِي تَحْتِ الْعَرْشِ لَأَقْبَعَ مَا جِدَّ الْوَيْبُ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ يَفْتَحْ
اللَّهُ عَلَيَّ وَبَلَّغُنِي مِنْ تَعَالِيهِمْ وَحُسْنِ الشَّوْكَ عَلَيْهِمْ كَيْفَا
لَمْ يَلْقَهُهُ بِأَحَدٍ قَبْلِي لَمْ يَكُنْ بَا مَحْمَدُ أَوْ كَيْفَ رَأَيْتَ سَلَّ
نُفْعَةً أَشْفَعُ تَشْفَعُ لَكَ كَيْفَ رَأَيْتَ تَأْتِي بَارِبَ أَمْنِي أَمْنِي
قَبْلَ بَا مَحْمَدُ أَدْخِلِ الْجَنَّةَ مِنْ لَدُنْكَ مَنْ لَا حِسَابَ
عَلَيْهِمْ مِنْ بَابِ الْآتِينَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ وَهُوَ شَرُّ كَاءِ النَّاسِ
لِيَسْمَا يَزِي ذَلِكَ مِنَ الْآبَوَابِ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ
بَا مَا بَيْنَ الْيَمِينِ مِنْ مَقَامَاتِ الْجَنَّةِ لَكُمْ بَيْنَ مَكَّةَ
وَهَجَرَ أَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبَصْرَى. البخاری (۲۳۶۱-۲۳۶۰-۲۳۶۰)

(۴۷۱۲) اترنی (۲۴۳۴-۱۸۳۷) سن ماہ (۲۳۰۷)

لوگ حضرت ابراہیم کے پاس جائیں گے اور عرض کریں گے
آپ اللہ کے نبی ہیں اور تمام روئے زمین میں واحد اس کے
ظلیل ہیں آپ اپنے رب سے ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ
نہیں دیکھ رہے کہ ہم کس حال میں ہیں اور کیا تکلیفیں ہم کو پہنچ
رہی ہیں حضرت ابراہیم علیہ السلام ان سے فرمائیں گے آج
میرا رب اتنے زبردست جلال میں ہے کہ نہ پہلے بھی ایسے
جلال میں آیا تھا اور نہ بعد میں بھی ایسے جلال میں آئے گا اور
حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنی ان (عین) باتوں کا ذکر کریں
گے جن کو لوگوں نے باہر جھوٹ سمجھا تھا آج مجھے خود اپنی فکر
دامن گیر ہے کسی اور کے پاس چلے جاؤ۔ جاؤ حضرت موسیٰ
علیہ السلام کے پاس چلے جاؤ پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام
کی خدمت میں حاضر ہوں گے اور عرض کریں گے اے حضرت
موسیٰ علیہ السلام! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اللہ تعالیٰ نے
آپ کو رسالت اور ہم کو کلامی دونوں چیزوں کے شرف سے
نوازا ہے آپ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کیجئے کیا
آپ نہیں دیکھ رہے کہ ہم کس حال میں ہیں اور ہم کو کیسی تکلیفیں
پہنچ رہی ہیں پھر ان سے حضرت موسیٰ علیہ السلام فرمائیں گے
میں نے اللہ تعالیٰ کے حکم خاص کے بغیر ایک شخص کو مل کر دیا تھا
آج مجھے خود اپنی فکر دامن گیر ہے جاؤ حضرت عیسیٰ کے پاس
جاؤ پھر لوگ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جائیں گے اور
عرض کریں گے اے حضرت عیسیٰ! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول
ہیں آپ نے لوگوں سے ہنگاموں میں کلام کیا ہے آپ کو
اللہ تعالیٰ نے اس کلمہ سے پیدا کیا جس کو حضرت مریم کے دل
میں پیدا کیا تھا آپ اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ رُوح ہیں آپ اپنے
رب کے حضور ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں دیکھ رہے کہ
ہم کس حال میں ہیں اور ہمیں کیسی تکلیفیں پہنچ رہی ہیں۔
حضرت عیسیٰ علیہ السلام ان سے فرمائیں گے بات یہ ہے کہ
اللہ تعالیٰ آج ایسے جلال میں ہے کہ نہ بھی اس سے پہلے ایسے
جلال میں تھا اور نہ بھی اس کے بعد ایسے جلال میں ہوگا اور ہر
چند کہ حضرت عیسیٰ اپنی کسی (اجتہادی) خطا کا ذکر نہیں کریں

مے۔ تاہم فرمائیں گے آج مجھے خود اپنی فکر دامن گیر ہے میرے علاوہ کسی اور شخص کے پاس جاؤ، جاؤ محمد ﷺ کے پاس جاؤ پھر لوگ میرے پاس آئیں گے اور عرض کریں گے اے محمد! آپ اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اور آخری نبی ہیں، اللہ تعالیٰ نے دنیا میں آپ کو مغفرت کی لوید سنادی تھی، آپ اپنے رب کے حضور ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں ملاحظہ فرما رہے کہ ہم کس حال میں ہیں کیا آپ مشاہدہ نہیں فرما رہے کہ ہمیں کن تکالیف کا سامنا ہے پھر میں عرض کے نیچے جا کر اپنے رب کے حضور مجدد کروں گا، پھر اللہ تعالیٰ میرا سینہ کھول دے گا اور میرے دل میں حمد و ثناء کے ایسے کلمات پیدا فرمائے گا جو اس سے پہلے کسی کے دل میں پیدا نہیں کیے تھے پھر کہا جائے گا اے محمد! اپنا سرا اٹھائیے، مانگیے، آپ کو دیا جائے گا شفاعت کیجئے آپ کی شفاعت قبول ہوگی، میں عرض کروں گا اے میرے رب! میری امت کو بخش دے، میری امت کو بخش دے، کہا جائے گا اے محمد! تمہاری امت میں سے جن لوگوں کا حساب نہیں لیا گیا ان کو جنت کے دائیں دروازے سے داخل کر دو اور یہ لوگ جنت کے باقی دروازوں میں سے بھی داخل ہو سکتے ہیں اور قسم اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں عمر کی جان ہے جنت کے دروازوں کے کواڑوں کے درمیان اتفاقاً صلہ ہے جتنا کا صلہ ملے اور مقام ابھر میں یا ملے اور مقام بھری میں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے سامنے ٹرید (گوشت کے سالن میں ڈالے ہوئے روٹی کے ٹکڑے) کا ایک پیالہ رکھا، رسول اللہ ﷺ نے پیالہ میں سے بکری کی ایک دہی اٹھائی کیونکہ دہی ہی بکری کے گوشت میں آپ کو پسند تھی آپ نے اس کو دانتوں سے کھانا شروع کیا اور فرمایا: میں قیامت کے دن تمام لوگوں کا سردار ہوں گا پھر دوبارہ آپ نے وہ دہی کھائی اور فرمایا میں قیامت کے دن تمام لوگوں کا سردار ہوں گا جب آپ نے یہ ملاحظہ فرمایا کہ صحابہ آپ سے اس کا سبب نہیں پوچھتے تو آپ نے فرمایا کہ تم نہیں معلوم کرتے کہ اس کا کیا سبب ہوگا؟ صحابہ

۴۸۰۔ وَحَقَّقْنِي زُمْرَتِي حَتَّىٰ قَالَ لَا تَجْعَلُونِي عَنْكُمْ أَرْبَابًا بَيْنَ الْقَعَمِاجِ عَنْ أَبِي ذَرَّةٍ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ قَالَ وَحَقَّقْتُ بَيْنَ يَدَيَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَقِصَّةً مِّنْ كَيْدِي وَنَجَّيْتُ كَسَاوِلَ الْيَزْرَاعِ وَكَانَتْ أَحَبَّ إِلَيَّ إِلَيَّ فَتَهَسَّ تَهَسًّا فَقَالَ أَمَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَهَسَّ تَهَسًّا فَتَهَسَّ تَهَسًّا فَقَالَ أَلَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَلَمَّا رَأَىٰ أَصْحَابَهُ لَا يَسْأَلُونَهُ فَقَالَ لَا تَقُولُونِ كَيْفَهُ قَالُوا كَيْفَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ وَمَا قِيَاسُ الْحَبِيبِ بِمَنْحَلِي حَبِيبِي أَبِي حَتَّانَ عَنْ أَبِي ذَرَّةٍ وَزَاكِرِي قَضَوُا بَيْنَهُمْ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ ذَكَرَ قَوْلَهُ فِي

الْكَوْثِبُ هَكَذَا رَجَعَ وَ قَوْلُهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ هَلْ فَعَلَهُ تَحِيْرُهُمْ هَذَا
وَ قَوْلُهُ رَبِّهِمْ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّمَا بَيْنَ
السُّمُورِ اثْنَيْنِ مِنْ مَقَابِلِ الْجَنَّةِ إِلَى هَذَا ذِكْرِ الْكَابِ
تَحْتَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَ حَجَرَ أَوْ حَجَرَ وَ مَكَّةَ لَأَنَّهُ لَا آدِي عَلَى آدِي
ذَلِكَ قَالَ. مسلم ج ۱ ص ۱۴۹ (۱۴۹)

کرام نے پوچھا یا رسول اللہ اس کا کیا سبب ہوگا؟ آپ نے
فرمایا جس دن تمام لوگ اللہ رب العالمین کے سامنے کھڑے
ہوں گے۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ اس کے بعد حدیث سابق
کی مثل بیان فرمایا: البتہ اس سند کے ساتھ حدیث میں
حضور نے یہ اضافہ فرمایا کہ ابراہیم علیہ السلام کے پاس جب
لوگ جائیں گے تو وہ کہیں گے کہ میں نے ستاروں کو دیکھ کر کہا
تھا کیا یہ میرا رب ہے اور میں نے اپنی قوم کے بتوں کے
بارے میں کہا تھا بلکہ یہ کام ان کے بڑے بت نے کیا ہے
یعنی میں نے اس کی پرستش کو باطل ثابت کرنے کے لیے
چھوٹے بتوں کو توڑا ہے کہ اس کے سامنے وہ بت ٹوٹنے رہے
اور وہ کچھ نہ کر سکا اور انہوں نے فرمایا میں نے کہا تھا میں بتا رہا
ہوں (یعنی میری قوم بتا رہے) اور جنت کے دروازوں کے دو
کواڑوں کے درمیان اتنا فاصلہ ہے جتنا کہ اور مقام ہجر میں
ہے۔

حضرت ابو ہریرہ اور حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ قیامت
کے دن تمام مسلمانوں کو جمع فرمائے گا اور جنت ان کے قریب
کر دی جائے گی پھر تمام مسلمان حضرت آدم علیہ السلام کے
پاس جائیں گے اور عرض کریں گے اے ہمارے والد! ہمارے
لیے جنت کا دروازہ کھلو ایسے وہ فرمائیں گے تمہارے باپ کی
ذیک (اجتہاد) خطا نے ہی تو تم کو جنت سے نکالا تھا میرا یہ
مقام نہیں ہے جاؤ میرے بیٹے حضرت ابراہیم کے پاس جاؤ جو
اللہ تعالیٰ کے غلیل ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حضرت
ابراہیم فرمائیں گے کہ میرا یہ مقام نہیں ہے میرے غلیل ہونے
کا مقام مقام شفاعت سے بہت نیچے ہے جاؤ حضرت موسیٰ
علیہ السلام کے پاس چلے جاؤ جن کو اللہ تعالیٰ نے شرف کلام
سے نوازا ہے پھر لوگ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی خدمت میں
جائیں گے حضرت موسیٰ علیہ السلام فرمائیں گے میرا یہ منصب
نہیں ہے جاؤ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے پاس جاؤ جو اللہ تعالیٰ
کے پسندیدہ کلمہ سے پیدا ہوئے اور اس کی پسندیدہ روح ہیں

۴۸۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ طَرِيقٍ عَنْ خَلِيفَةَ الْحِمْيَرِيِّ قَالَ قَالَ
مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ قَالَ لَا أَبُوءُ مَالِكٍ إِلَّا شَيْئِي عَنْ أَبِي
حَالِدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَأَبُو مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ جُرَّاحٍ
عَنْ خَلِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَتَجَمَّعُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ
تَعَالَى النَّاسُ لِقَبُولِهِمْ الْمُؤْمِنُونَ حَتَّى تَزُلْكَ لَهُمُ الْجَنَّةُ
لِيَأْتُوا أَدَمَ فَيَقُولُوا يَا أَبَتَا اسْتَطْفَحَ لَنَا الْجَنَّةُ فَيَقُولُ وَهَلْ
أَقْرَبَكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ إِلَّا عَوِيذَةُ ابْنِكُمْ أَدَمَ لَسْتُ بِصَاحِبِ
ذَلِكَ إِنْ هُوَ إِلَّا نَبِيٌّ ابْتُرِيعَهُمْ تَحِيْلُ اللَّهِ قَالَ قَبُولُ
إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَسْتُ بِصَاحِبِ ذَلِكَ إِنَّمَا خُتِّ
عَوِيذَةُ مِنْ زُرَّاءِ ائِمَّةٍ إِلَى مُوسَى الَّذِي تَكَلَّمَ اللَّهُ
تَكَلُّمًا لِيَأْتُوا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ لَيَقُولُ لَسْتُ
بِصَاحِبِ ذَلِكَ إِنْ هُوَ إِلَّا نَبِيٌّ ابْتُرِيعَهُمْ تَكَلَّمَ اللَّهُ وَ زَوْجِهِ
قَبُولُ هُنِي عَلَيْهِ السَّلَامُ لَسْتُ بِصَاحِبِ ذَلِكَ فَيَأْتِي
مُحَمَّدًا ﷺ فَيَقُولُ وَ يُؤَدِّنُ لَهُ وَ تُرْسِلُ الْأَمَلَةَ وَ الرَّجِيمَ
فَيَقُولُ مَتَى جَنَّتِي السَّوْرَةُ يَوْمًا وَ شِعَالًا قَبْرًا أَوْ لَكُمْ
تَكَلَّمَ قُلْتُ يَا بَنِي آدَمَ وَ هِيَ آدَمُ تَحِيْرُ الْبَرِّ قَالَ

وَأَنَا أَكْثَرُ الْإِيْمَانِ تَبَعًا. مسلم ج۲ الاثراف (۱۵۷۸)

میرے پیروکار ہوں گے۔

۴۸۳۔ وَحَقَّقَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعْتَمِدُ بْنُ كَعْبَةَ قَالَ قَالَ تَابَ الْمُتَعَارِفَةُ بَيْنَ وَشَرِيحٍ عَنْ مُكْتَمَانَ عَنْ مُكْتَمَانَ ابْنِ كَلْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَكْثَرُ الْإِيْمَانِ يَوْمَ الْيَوْمِ تَبَعًا وَأَنَا أَوَّلُ مَنْ يَفْرُغُ بَابَ الْجَنَّةِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن تمام انبیاء سے زیادہ میرے پیروکار ہوں گے اور سب سے پہلے میں جنت کا دروازہ کھٹکھاؤں گا۔

مسلم ج۲ الاثراف (۱۵۷۸)

۴۸۴۔ وَحَقَّقَنَا أَبُو كُرَيْبٍ ابْنُ أَبِي حَسِبَةَ قَالَ قَالَ تَابَ الْمُتَعَارِفَةُ بَيْنَ وَشَرِيحٍ عَنْ مُكْتَمَانَ ابْنِ كَلْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَوَّلُ خَفِيعٍ فِي الْجَنَّةِ ثُمَّ يُصَلِّيُ بَيْنَ الْإِيْمَانِ مَا صَدَّقْتُكَ مِنْ الْإِيْمَانِ تَبَعًا مَا يُصَلِّيُكَ مِنْ أَمْتِهِ لَا رَجُلٌ وَاحِدٌ. مسلم ج۲ الاثراف (۱۵۷۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سب سے پہلے جنت کے لیے شفاعت میں کروں گا تمام انبیاء علیہم السلام میں سے کسی نیا پر اتنے اشخاص ایمان نہیں لائے جتنے مجھ پر ایمان لائے ہیں۔ حتیٰ کہ بعض انبیاء علیہم السلام پر ایمان لانے والا صرف ایک شخص ہو گا۔

۴۸۵۔ وَحَقَّقَنِي عَمْرُو بْنُ مُعْتَمِدٍ الْقَائِلُ وَرَوَاهُ عَنْ كُرَيْبٍ قَالَا تَابَ هَارِثُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ تَابَ مُكْتَمَانَ ابْنُ الْوَيْهَوَرِ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ابْنِي بَابَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْيَوْمِ الْيَوْمِ لَا تَسْتَوِي قَبُولُ الْعَمَلَانِ مَنْ أَتَى فَاتُكُونَ مُعْتَمِدًا قَبُولُ وَكَتْ أَمْرٌ لَا تَقْبَلُ لَا تَقْبَلُ كَلْبُكَ. مسلم ج۲ الاثراف (۴۸۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن جنت کے دروازے پر آ کر اس کو میں کھلواؤں گا۔ جنت کا محافظ کہے گا آپ کون ہیں؟ میں کہوں گا محمد (ﷺ) وہ کہے گا مجھے یہی حکم دیا گیا ہے کہ آپ سے پہلے کسی کے لیے جنت کا دروازہ نہ کھولوں۔

۸۶۔ بَابُ إِخْبَاءِ التَّيْبِيِّ ﷺ دَعْوَةِ الشَّفَاعَةِ لِأَمْتِهِ

نبی اکرم ﷺ کا اپنی امت کی شفاعت کے لیے دعا کا محفوظ رکھنا

۴۸۶۔ حَقَّقَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ ابْنِ مُكْتَمَانَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ يَدْعُو بِهَا قَوْمَهُ أَنْ آمَنُوا بِدَعْوَتِي خَلَاةٌ لِأَمْتِي يَوْمَ الْيَوْمِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کو ایک دعا کا حق دیا جاتا ہے (جس کو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے حتیٰ طور پر قبول فرماتا ہے) میں نے اپنی اس دعا کو شرح نہیں کیا بلکہ قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھا ہے۔

مسلم ج۲ الاثراف (۱۵۲۵۰)

۴۸۷۔ وَحَقَّقَنِي زَيْدُ بْنُ عَرَبٍ وَرَوَاهُ عَنْ كُرَيْبٍ قَالَا تَابَ هَارِثُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ تَابَ مُكْتَمَانَ ابْنُ الْوَيْهَوَرِ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَا أَوَّلُ خَفِيعٍ فِي الْجَنَّةِ ثُمَّ يُصَلِّيُ بَيْنَ الْإِيْمَانِ مَا صَدَّقْتُكَ مِنْ الْإِيْمَانِ تَبَعًا مَا يُصَلِّيُكَ مِنْ أَمْتِهِ لَا رَجُلٌ وَاحِدٌ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر نبی کی ایک خاص دعا ہوتی ہے اور میرا ارادہ ہے کہ میں انشاء اللہ اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لیے محفوظ رکھوں گا۔

وَأَشَاءَ اللَّهُ أَنْ أَتَّخِذَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لَأَتَمُنَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۵۲۵۳)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ سے ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۴۸۸۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ مَرْثُومٍ عَنْ ابْنِ زَيْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَجَبَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ أَبِي سَعْدَانَ فِي ابْنِ أَبِي حَرَبَةَ التَّمِيمِيَّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. مسلم ترمذی الاثراف (۱۴۲۷۲)

حضرت ابو ہریرہ نے کعب احبار سے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہر نبی کے لیے ایک خاص دعا ہوتی ہے جس کو وہ مانگ لیتا ہے اور میرا ارادہ ہے کہ میں انشاء اللہ اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھوں گا۔ کعب نے حضرت ابو ہریرہ سے پوچھا کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ سے خود یہ حدیث سنی تھی؟ حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا "ہاں"۔

۴۸۹۔ وَحَدَّثَنَا حَرَمُكَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَمَّا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَمْرِو بْنِ شَيْبَةَ أَنَّ عَمْرُو بْنَ أَبِي سَلَمَانَ ابْنِ أَبِي حَرَبَةَ التَّمِيمِيَّ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ لِكُتَيْبِ بْنِ دَعْرَةَ تَدْعُو بِهَا فَإِنَّكَ تَشَاءُ اللَّهُ أَنْ أَتَّخِذَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لَأَتَمُنَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَقَالَ كَعْبٌ لَا بِيْ هُرَيْرَةُ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ نَعَمْ.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۴۲۷۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے لیے ایک خاص دعا ہوتی ہے (جس کو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے حتی طور پر قبول فرماتا ہے) اور ہر نبی نے اپنی اس دعا کو مانگ کر خرچ کر لیا اور میں نے قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لیے اس دعا کو محفوظ رکھا ہے اور انشاء اللہ یہ شفاعت میری امت کے ہر اس فرد کو شامل ہوگی جو شرک سے بچا ہے گا۔

۴۹۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاللُّبُّكِيُّ لَا بِيْ كُرَيْبٍ قَالَا كَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُتَيْبِ بْنِ دَعْرَةَ مَسْجَابَةً لِّمَعْمَلِ كُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَتُهُ وَآيَاتُ مَا خَلَقَتْ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِّأَتَمُنَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَبَيَّنَّا لَكَ أَنَّ كَذَا اللَّهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ كَيْتًا.

ترمذی (۳۶۰۲) ابن ماجہ (۴۳۰۷)

حضرت ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کے لیے ایک قبول دعا ہوتی ہے اور میں نے اپنی اس دعا کو قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے محفوظ رکھا ہے۔

۴۹۱۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ وَهَرِ ابْنِ الْقَنْقَارِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُتَيْبِ بْنِ دَعْرَةَ مَسْجَابَةً لِّمَعْمَلِ كُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَتُهُ وَآيَاتُ مَا خَلَقَتْ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِّأَتَمُنَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ. مسلم ترمذی الاثراف (۱۴۹۱۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کو ایک دعا کا حق ہوتا ہے اور ہر نبی نے وہ دعا اپنی امت کے لیے (دنیا میں) مانگ لی اور میں نے

۴۹۲۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْبَصْرِيُّ قَالَ كَا أَبِي قَالَ نَا مَحْبُوبٌ عَنْ مَعْمَدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِكُتَيْبِ بْنِ دَعْرَةَ دَعْوَتَهَا فَبَيَّنَّا لَكَ

قیامت کے روز اپنی امت کی شفاعت کرنے کے لئے اس دعا کو مؤثر کر دیا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ ہر نبی کی ایک خاص مقبول دعا ہوتی ہے جو اس نے اپنی امت کے لیے کر دی اور میں نے قیامت کے دن اپنی امت کی شفاعت کے لیے اس دعا کو محفوظ رکھا ہے۔

امام مسلم جان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

اہم مسلم جان کرتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اقصیٰ تعمیر کے ساتھ یہ روایت اسی طرح محمول ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک دورِ سند کے ساتھ حضرت انس سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ ہر نبی کے لیے ایک دعا ہوتی ہے جس کو اس نے اپنی امت کے لیے مانگ لیا میں نے قیامت کے دن کے لیے اپنی امت کی شفاعت کے لیے اپنی دعا کو محفوظ رکھا ہے۔

رسول اللہ ﷺ کا اپنی امت کے لیے دعا
کرتا، رونا اور شفقت فرماتا

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قرآن کریم میں سے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے اس قول کی تلاوت فرمائی۔ (ترجمہ: اے رب میرے امان جنوں نے بہت لوگوں کو گمراہ

[illegible]

٤٩٣- وَحَدَّثَنِي أَبُو قَتَانٍ الْيَمَنِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ
الْمِقْسِيِّ وَابْنُ بَشَّارٍ حَدَّثَنَا وَاللَّهُطَلَاءِيُّ حَدَّثَنَا كَالْوَأَنَاءُ
مُعَاذَ بَنِي إِسْرَءِيلَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ قَالَ نَا
أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ دَعَاها
لَأَكْمَرِهِ وَلِلنَّبِيِّ دَعْوَتِي فَتَقَاعَدَ لِأَكْمَرِي يَوْمَ الْوَيْلِ.

۴۹۴- وَحَقَّقْنَاهُ رُحْمًا مِنْ حَرْبٍ وَأَنْتَ أَيُّهَا عَلِيٌّ قَالَا
كَأَنَّهُ قَالَ كَأَنَّهُ عَنْ كَلْبَةَ بِنْتِ الْإِسْتَبَدِ.

٤٩٥- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ لَا وَكَيْفَ ح وَحَدَّثَنَا
إِسْرَافِيلُ بْنُ سُوَيْدٍ الْجَوْهَرِيُّ قَالَ لَا أَبْرَأُ نَفْسَهُ جِيهًا عَنْ
مُسْتَعِيرٍ هُنَّ كَفَادَةٌ بِهِمَا الْإِسْتِثْنَاءُ هَهُنَا إِلَى خَلْفِهِ وَكَيْفَ
قَالَ قَالَ أُعْطِيَ وَلِيَّ سُلَيْمَانَ بْنِ أَسَامَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ.

۴۹۶۔ وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ قَبُولَةَ الْإِسْطَاقِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
الْمُعْتَمِرَ بْنَ كُرَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي تَيْبٍ الْأَوْجَلِيِّ قَالَ قَالَ مُحَمَّدٌ
نَحْنُو حَدِيثُ قَبَادَا عَنْ أَبِيهِ. (الباري ۶۳۰۵)

٤٩٧- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلِيفٍ قَالَ كَرَّمَ
رُوحُ قَالَتْ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ
جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَكُلُّ لَبَنٌ دَهْرًا فَلَمْ
دَاهِبْهَا إِلَى أَقْدَمِ رَحِمَاتٍ دَهْرَتِي فَتَقَاعِدُ لَا تَكُنِّي بِزَمِّ الْفِتْنَةِ.
مسلم، جزء الاشراف (٢٨٣٨)

٨٧- بَابُ دُعَاءِ النَّبِيِّ ﷺ لِأُمَّتِهِ
وَبُكَائِهِ شَفِيعَةً عَلَيْهِمْ

٤٩٨- حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الْقَنْدَلِيُّ قَالَ قَالَ
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَارِثِ أَنَّ بَكْرَ بْنَ
مَرْوَانَ حَدَّثَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
ابْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَارِثِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَوْلَا اللَّهُ تَعَالَى لَمْ يَكُنْ

کر دیا ہے جو شخص میرا یہ کار ہو گا وہ میرے راستہ پر ہے اور جس نے میری نافرمانی کی تو تو اس کو بخشے والا مہربان ہے اور وہ آیت پڑھی جس میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا یہ قول ہے (ترجمہ) اے اللہ! اگر تو ان کو عذاب دے تو یہ میرے بندے ہیں اور اگر تو ان کو بخش دے تو تو غالب اور حکمت والا ہے پھر رسول اللہ ﷺ پر گریہ طاری ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا اے جبرائیل امیر (علیہ السلام) کے پاس جاؤ اور ان سے معلوم کرو (حالانکہ اللہ تعالیٰ کو خوب علم ہے) کہ ان پر اس قدر گریہ کیوں طاری ہے؟ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حضرت جبرائیل علیہ السلام حاضر ہوئے اور حضور سے معلوم کر کے اللہ تعالیٰ کو خبر دی (حالانکہ اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے) اللہ تعالیٰ نے جبرائیل سے کہا اے جبرائیل امیر (علیہ السلام) کے پاس جاؤ اور ان سے کہو کہ آپ کی امت کی بخشش کے معاملہ میں ہم آپ کو راضی کر دیں گے اور آپ کو رنجیدہ نہیں کریں گے۔

جو شخص کفر پر مرا وہ دوزخ میں رہے گا اس کو مقربین کی شفاعت اور قرابت فائدہ نہیں دے گی

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا (آخرت میں) میرا باپ کہاں ہو گا؟ آپ نے فرمایا: جہنم میں جب وہ شخص جانے لگا تو رسول اللہ ﷺ نے اس کو بلایا اور فرمایا میرا باپ (بچا) اور تمہارا باپ دونوں جہنم میں ہوں گے۔

فرمان الہی عزوجل: اے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائیے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی "والسور عشیرتک الاقربین اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائیے" تو رسول اللہ ﷺ نے عوام اور خواص تمام قریش کو جمع کر کے فرمایا: اے کعب بن لوی کے خاندان والو! اپنے آپ کو جہنم سے بچاؤ اے مرہ بن کعب کے خاندان والو! اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ اے عبد شمس کے

لا تریبتم ریت الہن اطلن سحر این النہن لمن یحیی قیلۃ یمشی وتسی عسلین قیلک غفور رحیم الآية وقال عیسی علیہ السلام ان کعب بن لوی الہن عیسا ذکرت ولدت تکفیر لہم قیلک انت العزیز العظیم فرقع ہذہ وقال اللہم امین امین وقال اللہ عزوجل یا عیسیٰ انا نقب الی معتمد ورنک اہکم فسلہ ما ینکبک فلتاۃ جبریل علیہ السلام فسلہ فاعترہ رسول اللہ ﷺ یما قال وهو اہکم وقال اللہ عزوجل یا عیسیٰ انا نقب الی معتمد کف لا ستر منک فی اموک ولا نسوجت۔

مسلم بخلاف الاثر (۸۸۶۳)

۸۸۔ بَابُ بَيَانِ اَنْ مَنْ مَاتَ عَلَى الْكُفْرِ فَهُوَ فِي النَّارِ وَلَا تَنَالُهُ شَفَاعَةٌ وَلَا تَنْفَعُهُ قَرَابَةُ الْمُقَرَّبِينَ

۴۹۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ كَانَ لَا عَقْدَانَ لَالًا كَا سَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قِيَابِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَمِيتُ قَالَ لِي النَّارُ قَالَ فَلَمَّا قَامَ الرَّجُلُ دَعَاهُ فَقَالَ إِنْ أَمِيتُ وَأَمَاتَ لِي النَّارُ (۷۶۱۸)

۸۹۔ بَابُ فِي قَوْلِ تَعَالَى ﴿هُوَ أَزَلُّ عَشِيرَتِكَ الْأَقْرَبِينَ﴾

۵۰۰۔ وَحَدَّثَنِي كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَرُحْمَةُ بْنُ حَزْبٍ قَالَا كَا حَبِيبُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُسَيْبٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَتَلَوُا عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَرَأَيْنَا مَا يَجْمَعُونَ أَهْلَهُمْ وَتَحْطَى لِقَالِ يَا أَيُّهَا كَعْبُ بْنُ لُؤَيٍّ أَتَوَلَّوْا الْفُتُكُمُ مِنَ النَّارِ يَا أَيُّهَا كَعْبُ بْنُ لُؤَيٍّ أَتَوَلَّوْا الْفُتُكُمُ مِنَ النَّارِ يَا أَيُّهَا

عَبْدُ شَيْمُسَ أَنْفَلُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ الشَّارِ يَابَنِي عَمْرٍو مَنَابِ
أَنْفَلُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ الشَّارِ يَابَنِي هَاشِمٍ أَنْفَلُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ
الشَّارِ يَابَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنْفَلُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ الشَّارِ يَا
قَاطِمَةَ أَنْفَلِي نَفْسَكَ مِنَ الشَّارِ يَا بَنِي لَاحِقٍ لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ
اللَّهِ شَيْئًا خَيْرٌ أَوْ لَكُمْ وَبِعَمَّا سَابَلَهَا بِهَلَالِهَا.

(ترمذی (۳۱۸۵) مسانی (۳۶۴۶-۳۶۴۷)

خاندان والوا اپنے آپ کو جنم سے بچاؤ "اے عبد مناف کے
خاندان والوا اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ" اے بنو ہاشم!
اپنے آپ کو دوزخ سے بچاؤ "اے قاطمہ! دوزخ سے بچاؤ" اے بنو عبد المطلب! اپنے
آپ کو دوزخ سے بچاؤ "اے قاطمہ! دوزخ سے بچاؤ" (رضی اللہ عنہا)!! اپنے
آپ کو دوزخ سے محفوظ رکھو کیونکہ میں اللہ تعالیٰ کی چیزوں
میں سے تمہارے لیے کسی چیز کا از خود مالک نہیں ہوں سوا اس
بات کے کہ میں تمہارا رشتہ دار ہوں اور میں متغرب تمہیں اس
رشتہ داری کا فیض پہنچاؤں گا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ
روایت اسی طرح منقول ہے۔

۵۰۱۔ وَحَقَّقْنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حَمْرٍو الْقُرْآنُ يُقِي قَالَ تَا
أَبُو حَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
وَحَقَّقْنِي جَبْرِ أَمِّمٌ وَأَشْبَعٌ. (۵۰۰)

۵۰۲۔ حَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ تَا وَجَّعَ
وَبُؤُسُ بْنُ كَعْبٍ قَالَ تَا هَكَذَا أَبُو عَزْرَةَ عَنْ أَبِي عَنْ
عَلِيَّةَ قَالَتْ لَنَا تَوَكَّتْ وَأَلْبِزُ عَمِيرَكَ الْأَقْرَبِينَ
قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الصَّفَا فَقَالَ يَا قَاطِمَةُ بِنْتُ
مُعْتَدٍ يَا صَفِيَّةُ بِنْتُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ يَابَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا
أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا سَلُونِي مِنْ قُلِيِّ مَا دُخِلْتُمْ.

مسلم جزء الاشراف (۱۷۳۸)

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں
کہ جب یہ آیت نازل ہوئی: "وَاللَّهُ عَشِيرَتُكَ
الْأَقْرَبِينَ" اپنے قریبی رشتہ داروں کو ذرا سیجے۔ "تو رسول اللہ
ﷺ نے کو صفا پر چڑھ کر فرمایا اے قاطمہ بنت محمد! اے صفیہ
بنت عبد المطلب! اے عبد المطلب کی اولاد! میں (از خود) تم کو
عذاب خداوندی سے بچانے کا مالک نہیں ہوں البتہ میرے
ہاں سے جو چاہے مانگ لو۔

۵۰۳۔ وَحَقَّقْنِي حَمْرَةَ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَا ابْنُ وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي بُؤُسُ بْنُ كَعْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو
السَّيِّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا حَمْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلْبِزْ عَلِيَّوْا أَلْبِزْ عَمِيرَكَ
الْأَقْرَبِينَ يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ احْشَرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ اللَّهِ لَا أُغْنِي
هَنَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا عَبَّاسُ ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ لَا أُغْنِي
عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا صَفِيَّةُ عَمَةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَا
أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا قَاطِمَةُ بِنْتُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ مَا
دُخِلْتُمْ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا.

بخاری (۲۷۵۳-۴۷۷۱) مسانی (۳۶۴۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب
یہ آیت نازل ہوئی: "وَاللَّهُ عَشِيرَتُكَ الْأَقْرَبِينَ"۔ تو رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا "اے جماعت قریش! اپنے آپ کو خدا
کے ہاتھ سے والوں میں (از خود) اللہ کی طرف سے آئی ہوئی کسی
چیز کو نہیں ہاں سکا۔ عباس بن عبد المطلب! میں (از خود) اللہ کی
طرف سے آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ہاں سکا" اے
صفیہ رسول اللہ کی پھوپھی! میں (از خود) اللہ کی طرف سے
آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ہاں سکا۔ اے قاطمہ
بنت محمد! جو چیز چاہو مجھ سے مانگ لو لیکن میں (از خود) اللہ کی
طرف سے آئے ہوئے کسی عذاب کو تم سے نہیں ہاں سکا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی
حضرت ابو ہریرہ سے یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۵۰۴۔ وَحَقَّقْنِي حَمْرُ بْنُ الْفَيْدِ قَالَ تَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمِيْرٍ
قَالَ تَا زَيْدَةُ قَالَ تَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَكْوَانَ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ

اَبُو مُخَرَّمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ تَكُونُ هَذَا.

مسلم جزء الاشراف (۱۳۶۶۰)

۵۰۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ وَابْنُ جَعْفَرٍ قَالَا قَاتِلَةُ بَنِي
لُزَيْجٍ قَالَا حَدَّثَنَا الْقَيْسِيُّ عَنْ أَبِي عَتَمَةَ عَنْ قَيْسَةَ ابْنِ
السُّعْدِيِّ وَزُهَيْرِ ابْنِ عَمْرِو قَالَا لَمَّا تَوَلَّيْتُ وَالْيَزِيدَ
عَوَّضْتُكَ الْاَقْرَبِينَ قَالَ اَنْطَلَقْتُ بَيْنَ اللّٰهِ ﷻ اِلَى رَحْمَتِهِ
يَوْمَ يَجْعَلُ لَعَلَّاهَا حَبْرًا لِّمَن نَادَى بِاَبْنَيْ عَدُوِّهِمَا
اَبْنَيْ لُزَيْجٍ اِلَیْهَا مَطْلَبُ وَطَلَبُكَ كَحَبْلِ رَجُلٍ رَأَى الْعَدُوَّ
فَاَنْطَلَقَ بِرَبِّ اَهْلِهِ فَخَوَّسَ اَنْ يَمْسُقُوهُ لِحَبْلٍ يَهْتَظُّ بِهَا
صَحَابَهُ. مسلم جزء الاشراف (۱۱۰۶۶-۳۶۵۲)

۵۰۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْاَعْلَى قَالَ نَا الْمُعْتَمَرُ
عَنْ اَبُو قَالٍ نَا اَبُو عَتَمَةَ عَنْ زُهَيْرِ ابْنِ عَمْرِو وَ قَيْسَةَ
ابْنِ مُخَارِقٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ تَكُونُ.

مسلم جزء الاشراف (۱۱۰۶۶-۳۶۵۲)

۵۰۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نَا اَبُو
اَسْمَةَ عَنِ الْاَعْمَشِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ جُبَيْرٍ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا تَوَلَّيْتُ خَلِیْفَةَ الْاَیْمَةِ وَالْيَزِيدَ عَوَّضْتُكَ
الْاَقْرَبِينَ وَرَفَعْتُكَ مِنْهُمْ الْمُخَلَّوَسِينَ خَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ
ﷺ حَتَّى مَسَّوهُ الصَّلَاةَ فَهَتَفَ بِاَصْحَابِهِ فَقَالُوا مَنْ هَذَا
الَّذِي يَهْتَظُّ بِالْاَقْرَبِ مُحَمَّدٌ فَاجْتَمَعُوا اِلَيْهِ فَقَالَ يَا بَنِي لُزَیْجٍ
يَا بَنِي لُزَیْجٍ يَا بَنِي عَدُوِّهِمَا مَطْلَبُ يَا بَنِي عَدُوِّهِمَا الْمُطْلَبُ
فَاَجْتَمَعُوا اِلَيْهِ فَقَالَ اَرَأَيْتُمْ لَوْ اَتَخَذْتُكُمْ اَنْ تَهْبِلُوا تَخْرُجُ
بَسْتَفِیْ هَذَا الْجَبَلِ اَتَنْتُمْ مُصْرِدَیْ فَقَالُوا مَا جَرَّبْنَا عَلَيْكَ
كَذِبًا قَالَ فَاِیْنِیْ تَذِیْبُ لَكُمْ بَيْنَ يَدَیْ عَدُوِّهِ قَالَ
فَقَالَ اَبُو نَهْبٍ تَبَا لَكَ اَمَّا جَمْعُكَ اِلَا لِيْلِكَ لَمْ تَقَامْ فَتَوَلَّيْتُ
خَلِیْفَةَ السُّورَةِ نَسَبٌ يَدَا اَبْنَيْ لُزَیْجٍ وَ لَقَدْ نَسَبْتُكَ اَقْرَأَ
الْاَعْمَشُ اِلَى اَخِي السُّورَةِ. البخاری (۱۳۹۴-۳۵۲۶-۴۸۰۱-۴۹۷۱-۴۹۷۲-۴۹۷۳) الترمذی (۳۳۶۳)

تھیسہ بن مخارق اور زبیر بن عرو بیان کرتے ہیں جب
آیت کریمہ ﷺ کو آئینہ عویشہ ترکت الاقریبین نازل ہوئی تو
رسول اللہ ﷺ نے پہاڑ کے سب سے اونچے حجر پر کھڑے
ہو کر فرمایا: "اے عہد مناف کی اولاد میں تم کو (جہنم کے
طراب سے) ڈرانے والا ہوں۔ میں اور تم اس شخص کی طرح
ہیں کہ جس شخص نے دشمن کو دیکھا ہو اور وہ اس دشمن سے اپنے
خاندان والوں کو بچانے کے لیے دوڑ پڑا ہو کہ کہیں اس سے
پہلے دشمن نہ پہنچ جائے اور با آواز بلند صدا دے "سنو دشمن آ
رہا ہے۔"

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی
یہ روایت اسی طرح مقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب
یہ حکم نازل ہوا کہ آپ اپنے رشتہ داروں اور اپنی قوم کے غلبہ
لوگوں کو ڈرا سیکے تو رسول اللہ ﷺ کو صفا پر چڑھے اور
ہا آواز بلند فرمایا "سنو ہوشیار ہو جاؤ" لوگوں نے کہا یہ کون پکار
رہا ہے؟ تو سب نے کہا عمر (رضی اللہ عنہ) پکار رہے ہیں۔ جب تمام
لوگ جمع ہو گئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "اے فلاں کی
اولاد اے فلاں کی اولاد اے عہد المناف کی اولاد اے عہد
المطلب کی اولاد! پھر یہ سب لوگ آپ کے قریب ہو گئے آپ
نے فرمایا: مجھے یہ بتاؤ کہ اگر میں تم کو یہ اطلاع دوں کہ اس
پہاڑ کے دامن سے گھوڑوں پر سوار ایک لشکر نکلے گا تو کیا تم
میری اس بات کی تصدیق کرو گے؟ تمام لوگوں نے جواب دیا
ہم نے آپ کو کبھی جھوٹ نہیں پایا آپ نے فرمایا: میں تم کو
(آخرت کے) عذاب شدید سے ڈرا رہا ہوں حضرت ابن
عباس کہتے ہیں کہ اس پر ابولہب نے کہا (العیاذ باللہ) تم ہلاک
ہو جاؤ کیا تم نے ہم سب کو اسی لیے جمع کیا تھا۔ پھر وہ کھڑا ہو

گیا اور سورۃ التہمت پڑھا آپؐ کہیں۔ اسی وقت نازل ہوئی
”ابولہب کے دونوں ہاتھ ہلاک ہو جائیں اور وہ خود بھی ہلاک
ہو جائے۔“

اسی سند سے مروی ہے کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ نے
عفا پناہ پر چڑھ کر فرمایا: ”سنو ہوشیار ہو جاؤ“ جیسا کہ ابواسامہ
کی روایت میں ہے اور آیت کریمہ وَالْأَشْجِرُ عَشِيرَتُكَ
الْأَقْرَبِينَ کا ذکر نہیں کیا۔

۵۰۸۔ وَحَقَّقْنَا لَهُمْ بُكْرَ ابْنِ أَبِي خَبَّابٍ وَابْنُ خَبَّابٍ قَالَا
لَا أَبُو خَبَّابٍ بَلْ هُوَ الْأَعْمَشُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ ضَعِيفٌ رَوَى اللَّهُ
عَنْهُ ذَاتَ يَوْمٍ بِالْمَدِينَةِ قَالَ يَا عَمَّاهُ يَتَخَوُّ عَوْنِي ابْنِ
أَسَمَةَ وَلَمْ يَدَّ كَرُّ رَوَى الْأَبُو وَاللَّيْزُ عَشِيرَتُكَ الْأَقْرَبِينَ
ساجد (۵۰۲)

۹۰۔ بَابُ شَفَاعَةِ النَّبِيِّ ﷺ لِأَبِي طَالِبٍ
وَالْتَّخَوُّفِ عَنْهُ بِسَبَبِهِ

۵۰۹۔ حَقَّقْنَا عَنْهُ السُّلَيْمُ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيزِيُّ وَمَعْمَدُ
بْنِ أَبِي بَكْرٍ الشَّافِعِيُّ وَمَعْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ الْأَيْدِيُّ
قَالُوا لَا أَبُو خَوَالَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ الْحَارِثِ بْنِ تَوَكَّلٍ عَنْ الْعَاصِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ
قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَيَّ لَقْتُ أَبَا طَالِبٍ بِشَىْءٍ وَقَالَ كَانَ
يَعْمُو ظِلَّكَ وَيَنْتَضِبُ لَكَ قَالَ ﷺ نَعَمْ هُوَ فِي حَتِّ حُلُجٍ
مِنْ شَارٍ وَلَوْ لَا أَنَا لَكَانَ لِي السُّلَيْمُ الْأَسْفَلِيُّ مِنَ
النَّارِ البخاری (۲۸۸۲-۸۰۸-۶۲-۶۵۲۲)

۵۱۰۔ حَقَّقْنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا مُسْلِمَانُ عَنْ عَبْدِ
الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ
الْعَاصِمَ بْنَ مَرْثَدَةَ قَالَ رَوَى السُّلَيْمُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ كَانَ
يَعْمُو ظِلَّكَ وَيَنْتَضِبُ لَكَ قَالَهُ لَقْتُ لَقْتُ لَقْتُ لَقْتُ
قَالَ نَعَمْ وَتَجَمُّعُهُ يَتَخَوُّ مِنْ النَّارِ فَأَعْرَجْتُهُ إِلَى
حَتِّ حُلُجٍ ساجد (۵۰۹)

۵۱۱۔ وَحَقَّقْنَا فِيهِ مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ
سُوَيْدٍ عَنْ مُسْلِمَانَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الْمَلِكِ ابْنَ عُمَيْرٍ قَالَ
سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ الْحَارِثِ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَاصِمُ بْنُ عَبْدِ
الْمُطَّلِبِ ح وَحَقَّقْنَا لَهُ ابْنُ أَبِي خَبَّابٍ ابْنُ أَبِي خَبَّابٍ قَالَ نَا وَجَّعَ
عَنْ مُسْلِمَانَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ يَتَخَوُّ عَوْنِي
ابْنِ خَوَالَةَ ساجد (۵۰۹)

نبی ﷺ کی ابوطالب کے لیے شفاعت اور
آپ کے سبب سے اس کے عذاب کی تخفیف
حضرت مہاس بن عبدالمطلب جان کرتے ہیں کہ انہوں
نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا یا رسول اللہ! کیا آپ نے
ابوطالب کو کوئی نفع پہنچایا وہ آپ کی شفاعت کرتے تھے اور
آپ کی وجہ سے لوگوں پر غضب ناک ہوتے تھے؟ رسول اللہ
ﷺ نے جواب میں فرمایا ہاں اب وہ جہنم کے صرف بالائی
طبقہ میں ہے۔ اور اگر میری شفاعت سے اس کو نفع نہ پہنچتا تو وہ
جہنم کے سب سے نچلے طبقے میں ہوتا۔

حضرت مہاس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! ابوطالب آپ کی
شفاعت کرتا تھا؟ آپ کی خاطر لوگوں سے جھڑپا تھا کیا ان
اموال نے اس کو کچھ نفع پہنچایا؟ آپ نے فرمایا ہاں میں نے
اس کو آگ کی گہرائی میں پایا تو میں اس کو آگ کے اوپر والے
طبقہ میں لے آیا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ
روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے آپ کے چچا ابو طالب کا تذکرہ ہوا آپ نے فرمایا: قیامت کے دن میری شفاعت سے اس کو قاعدہ پیچھے گا اس کو دوزخ کے سب سے بالائی طبقہ میں لایا جائے گا جہاں آگ صرف ٹخنوں تک پہنچے گی جس کی شدت سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

سب سے کم درجہ عذاب کا بیان

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں میں سب سے کم عذاب جس شخص کو ہوگا اس کو آگ کی دو جوتیاں پہنائی جائیں گی جن کی گرمی کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جہنمیوں میں سب سے کم عذاب ابو طالب کو ہوگا اس کو آگ کی دو جوتیاں پہنائی جائیں گی جن سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ نے دورانِ خطبہ فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا کہ قیامت کے دن سب سے کم عذاب اس شخص کو ہوگا جس کے گودوں کے نیچے آگ کے دو انگارے رکھ دیے جائیں گے جن کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنمیوں میں سب سے کم عذاب اس شخص کو ہوگا جس کو آگ کی دو جوتیاں تسوں سمیت پہنائی جائیں گی جس کی وجہ سے اس کا دماغ کھول رہا ہوگا جیسے چمکی میں پانی جوش سے کھول رہا ہے۔ وہ بجھ رہا ہوگا کہ مجھ کو سب سے

۵۱۲۔ وَحَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ كَاتِبْتُ عَنْ ابْنِ الْقَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثَابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُسِرَ عِظُهُ أَبُو طَالِبٍ فَقَالَ لَعَلَّه تَنْفَعُهُ كَمَا قَسَيْتُ يَوْمَ الْفِتْمَةِ لَمَجْعَلٍ لِي فَحَصَّاجٍ مِنَ النَّارِ يَبْلُغُ كَقَبْرِي يَوْمَ يَمَافُهُ.

بخاری (۳۸۸۵-۳۸۸۶-۶۵۶۴)

۹۱۔ بَابُ أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا

۵۱۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَتْ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي حَسَنٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ أَدْنَى أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا يَنْتَعِلُونَ مِنْ نَارٍ يَبْلُغُ يَمَافُهُ مِنْ حَرِّهَا لَعَلَّه

مسلم جزء الاشراف (۴۳۹۳)

۵۱۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَتْ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي حَسَنٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَهْلُ النَّارِ عَذَابًا أَبُو طَالِبٍ وَهُوَ مَنُوتٌ يَبْلُغُ يَمَافُهُ مِنْ حَرِّهَا وَنَهْمًا وَنَمَافُهُ.

مسلم جزء الاشراف (۵۸۲۱)

۵۱۵۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَالْقَاسِمُ بْنُ الْغُمَّارِ قَالُوا تَابَتْ عَنْ أَبِي حَسَنٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَهْلُ النَّارِ عَذَابًا أَبُو طَالِبٍ وَهُوَ مَنُوتٌ يَبْلُغُ يَمَافُهُ مِنْ حَرِّهَا وَنَهْمًا وَنَمَافُهُ.

بخاری (۶۵۶۱-۶۵۶۲) الترمذی (۲۶۰۴)

۵۱۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَتْ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي حَسَنٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَهْلُ النَّارِ عَذَابًا أَبُو طَالِبٍ وَهُوَ مَنُوتٌ يَبْلُغُ يَمَافُهُ مِنْ حَرِّهَا وَنَهْمًا وَنَمَافُهُ.

زیادہ عذاب دیا گیا ہے حالانکہ فی الواقع اس کو سب سے کم عذاب ہوگا۔

کفار کے اعمال ان کو فائدہ نہیں پہنچاتے

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا یا رسول اللہ! زمانہ جاہلیت میں ابن ہدعان رشتہ داروں کے ساتھ نیک سلوک کیا کرتا تھا مسکینوں کو کھانا کھلاتا تھا کیا یہ اعمال اس کو (آخرت میں) نفع دیں گے آپ نے فرمایا (آخرت میں) یہ اعمال اس کے کام نہیں آئیں گے کیونکہ اس نے ایک دن بھی یہ نہیں کہا کہ اے خداوند! آخرت میں میری خطاؤں کو مٹا دینا۔

مسلمانوں سے دوستی رکھنا اور غیر مسلموں سے قطع تعلق کرنا

حضرت عمرو بن عباس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہا آواز بلند فرمایا "مسئلاں خاندان میرا رشتہ دار نہیں میرا دوست تو اللہ ہے اور نیک مسلمان۔"

مسلمانوں کے بعض گروہوں کا بغیر حساب اور عذاب کے جنت میں دخول

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار اشخاص جنت میں بغیر حساب کے داخل ہوں گے ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ! دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں کر دے آپ نے فرمایا اے اللہ! اس شخص کو ان میں سے کر دے پھر ایک اور شخص کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! میرے لیے بھی دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں سے کر دے آپ نے فرمایا عکاشہ تم پر بہت لے چکا ہے۔

۹۲- بَابُ اللَّزْلِ عَلَىٰ مَنْ مَاتَ عَلَى الْكُفْرِ لَا يَنْفَعُهُ عَمَلٌ

۵۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَا سَمِعْتُ مِنْ رِوَايَةٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ تَمِيمِ بْنِ مَعْلُوكٍ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ اَنْهُ كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَصِلُ الرَّحِمُ وَيُطْعِمُ الْمَسْكِيْنَ لَهْلُ ذَلِكَ لَا يَنْفَعُهُ قَالَ لَا يَنْفَعُهُ اِنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ الْخَيْرَ لِيْ خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ
مسلم تہذیب الاثر (۱۷۶۲۳)

۹۳- بَابُ مَوَالِيَ الْمُؤْمِنِيْنَ وَمُقَاتَعَةِ كُفْرِهِمْ وَالْبِرَاءَةِ مِنْهُمْ

۵۱۸- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَا سَمِعْتُ مِنْ رِوَايَةٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ تَمِيمِ بْنِ مَعْلُوكٍ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ اَنْهُ كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَصِلُ الرَّحِمُ وَيُطْعِمُ الْمَسْكِيْنَ لَهْلُ ذَلِكَ لَا يَنْفَعُهُ قَالَ لَا يَنْفَعُهُ اِنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ الْخَيْرَ لِيْ خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ
بخاری (۵۹۹۰)

۹۴- بَابُ اللَّزْلِ عَلَىٰ مَنْ مَاتَ عَلَى الْكُفْرِ لَا يَنْفَعُهُ عَمَلٌ

۵۱۹- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَا سَمِعْتُ مِنْ رِوَايَةٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ تَمِيمِ بْنِ مَعْلُوكٍ عَنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ اَنْهُ كَانَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يَصِلُ الرَّحِمُ وَيُطْعِمُ الْمَسْكِيْنَ لَهْلُ ذَلِكَ لَا يَنْفَعُهُ قَالَ لَا يَنْفَعُهُ اِنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ الْخَيْرَ لِيْ خَطِيئَتِي يَوْمَ الدِّينِ
مسلم تہذیب الاثر (۱۴۳۷۰)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۵۲۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ قَالَ تَائِبُ بْنُ مَعْتَدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ حَتَّى يَنْتَفِخَ الرُّبُوعُ. مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۴۳۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار کا ایک گروہ جنت میں داخل ہوگا اور ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح چمک رہے ہوں گے۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ یہ سن کر عکاشہ بن محسن اپنی چادر سمیٹتے ہوئے اٹھے اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! اس کو بھی ان لوگوں میں سے کر دے پھر انصار میں سے ایک اور شخص اٹھا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم پر عکاشہ سبقت کر گیا۔

۵۲۱۔ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي زَيْدٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أَيْمَنِ زُمْرَةٍ هُمْ سَبْعُونَ أَلْفًا كَيْسِيَّةٌ وَبُجُوهُهُمْ إِصْنَاءُ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَيْتِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَقَامَ عُنَاكَةَ بْنُ يَحْيَى إِلَى سِدِّي بِوَقْعٍ يَمُرُّ هَلْوَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ مِنِّي مِنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْهُمْ ثُمَّ قَامَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ مِنِّي مِنْهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَبَّكَ بِهَا عُنَاكَةُ. البخاری (۶۵۴۲-۵۸۱۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار کا ایک گروہ جنت میں داخل ہوگا اور ان کے چہرے چاند کی طرح چمکتے ہوں گے۔

۵۲۲۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ تَائِبُ بْنُ مَعْتَدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أَيْمَنِ سَبْعُونَ أَلْفًا زُمْرَةٌ وَاجِدَةٌ مِنْهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ.

مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۵۴۶۸)

حضرت عمران رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار افراد بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! وہ کون لوگ ہوں گے؟ آپ نے فرمایا یہ لوگ وہ ہوں گے جو نہ داغ لگوا کر علاج کرائیں گے نہ دم کرائیں گے نہ صرف اپنے رب پر توکل کریں گے حضرت عکاشہ کھڑے ہوئے اور کہنے لگے اے اللہ کے نبی! دعا کیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان لوگوں میں سے کر دے۔ آپ نے فرمایا تم ان لوگوں میں سے ہو ایک اور شخص نے کہا یا نبی اللہ! میرے لیے دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان میں سے کر دے آپ نے فرمایا تم پر عکاشہ سبقت

۵۲۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ تَائِبُ بْنُ مَعْتَدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ الْمُسَبِّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أَيْمَنِ سَبْعُونَ أَلْفًا بَقَرِيَّةٌ حَسَابٍ قَالُوا وَمَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ هُمُ الَّذِينَ لَا يَتَكَبَّرُونَ وَلَا يَسْتَكْبِرُونَ وَعَلَى رِجْلِهِمْ يَتَوَكَّلُونَ قَامَ عُنَاكَةُ فَقَالَ أَدْعُ اللَّهَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَنْ يَجْعَلَ مِنِّي مِنْهُمْ قَالَ أَنْتَ مِنْهُمْ لَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ مِنِّي مِنْهُمْ قَالَ سَبَّكَ بِهَا عُنَاكَةُ.

مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۰۸۴۱)

لے جا چکا ہے۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میری امت سے ستر ہزار شخص بلا حساب جنت میں داخل ہوں گے صحابہ کرام نے پوچھا یا رسول اللہ! وہ کون لوگ ہوں گے؟ آپ نے فرمایا یہ وہ لوگ ہوں گے جو نہدم کرائیں گے نہ بدگفتاری کریں گے اور نہ دایغ لگوں گے۔ علاج کرائیں گے اور صرف اپنے رب پر توکل کریں گے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں سے ستر ہزار یا ستر لاکھ افراد جنت میں داخل ہوں گے (راوی کو یاد نہیں کہ سہل نے ستر ہزار فرمایا یا ستر لاکھ) اور وہ سب ایک دوسرے کا ہاتھ پکڑ کر اسٹھے جنت میں داخل ہوں گے اس وقت تک پہلا شخص داخل نہیں ہوگا جب تک کہ ان میں سے آخری شخص جنت میں داخل نہ ہو جائے اور ان کے چہرے چودھویں رات کے چاند کی طرح چمکتے ہوں گے۔

قصین بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ میں سعید بن جبیر کے پاس بیٹھا تھا انہوں نے پوچھا تم میں سے کسی شخص نے اس ستارہ کو دیکھا ہے جو گزشتہ رات ٹوٹا تھا میں نے کہا کہ میں نے دیکھا تھا پھر میں نے دوبارہ کہا کہ میں نماز میں مشغول نہیں تھا لیکن مجھ کو بچھو نے ڈسا ہوا تھا۔ سعید نے پوچھا پھر تم نے کیا کیا؟ میں نے کہا میں نے دم کرا کے اس کا علاج کرایا سعید نے پوچھا کہ دم کرانے پر تم کو کس چیز نے ابھارا؟ میں نے کہا قسمی کی ایک حدیث کی وجہ سے جو اس نے ہم کو سنائی تھی۔ سعید بن جبیر نے پوچھا انہوں نے تم کو کون سی حدیث سنائی تھی؟ میں نے کہا انہوں نے حضرت بریدہ بن حبیب اسلمی سے روایت کیا کہ دم کرا کر نظر نکلنے اور بچھو کے ڈنگ کے علاوہ کسی چیز میں زیادہ مفید نہیں ہے سعید بن جبیر نے کہا جس شخص نے جو حدیث سنی اور اس پر عمل کیا اس نے ٹھیک کیا لیکن ہم نے حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے یہ حدیث سنی

٥٢٤ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ أَنَّ عَبْدَ الصَّمَدِ ابْنَ
عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ كَانَ حَاجِبُ بْنُ عُمَرَ أَبُو عَدِيَّةَ النَّخَعِيِّ
قَالَ لَنَا الْحَكَمُ بْنُ الْأَعْرَجِ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَفْصٍ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ أَمِنَ سَبْعُونَ آفًا
يَقُولُ بِحَسَابٍ قَالُوا مَنْ هُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ هُمُ الَّذِينَ لَا
يَسْتَرْقُونَ وَلَا يَنْتَظِرُونَ وَلَا يَكْتُمُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ
يَعْتَمِدُونَ. (مسلم جزء ١٨ ص ١٠٨٩)

٥٢٥- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَبْدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيْدُ خُلَّكَ الْجَنَّةُ مِنْ أَيْمَنِ سَبْعُونَ أَلْفًا أَوْ سِتُّ مِائَةِ أَلْفٍ لَا يَلْزِمُ أَبُو حَالِمٍ أَهْلُهَا قَالَ مُفَسِّسُونَ أَجِدُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا لَا يَدْخُلُ أَوْلَهُمْ حَتَّى يَدْخُلَ أَعْيُنُهُمْ وَجُوهُهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْكَبْرِ. (بخاری: ٣٢٤٧)

٥٢٦- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ
ابْنِ عَبَّاسٍ الرَّحْمَنِ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَقَالَ
أَتَيْتُكُمْ رَأَى الْكَوْكَبَ الَّذِي انْقَضَ الْبَارِعَةُ لَكَ أَتَأْتُمُ
لَكَ نَمَّا إِلَهِي كَمْ أَكُنْ فِي صَلَاتِي وَلَيْسَتْ لِي وَهَتْ فَقَالَ لَمَّا دَا
مَسَمُوكَ لَكَ اسْتَقْرَأْتُ قَالَ لَمَّا حَمَلْتُكَ عَلَى ذَلِكَ
لَكَ حَلِيمَةٌ حَدَّثَنَاهُ النَّبِيُّ قَالَ وَمَا حَمَلْتُكُمْ النَّبِيَّ
قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ جَمْعٍ أَنَّ حُصَيْنَ بْنَ أَسْلَمَةَ قَالَ قَالَ
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَنِّي أَوْ حَمْدُهُ فَقَالَ لَقَدْ أَحْسَنَ مِنَ النَّبِيِّ إِلَى
مَا سَمِعَ وَلَيْسَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ
عَرِضْتُ عَلَى الْأُمَمِ فَرَأَيْتُ النَّبِيَّ وَمَعَهُ الرَّهْبَةُ وَالْيَقِينُ
وَمَعَهُ الرَّجُلُ وَالرَّجُلَانِ وَالْيَقِينُ وَكَيْسَ مَعَهُ أَحَدٌ إِذْ رَفَعَ
يَدَيْ سِوَاكَ عَظِيمٌ لَطَمْتُكَ اللَّهُمَّ أَمِيتِي لَقَدْ بَلَغَ لِي هَذَا مُؤَلِّسِي
وَقَوْمُهُ وَلَكِنْ أَتَقَرُّ إِلَى الْأَمَلِي فَتَهْزُكُ لَمَّا دَا سِوَاكَ عَظِيمٌ
فَقَالَ لِي أَتَقَرُّ إِلَى الْأَمَلِي الْأَخِيرَ فَتَهْزُكُ لَمَّا دَا سِوَاكَ عَظِيمٌ

ساجہ (۵۲۶)

۹۵- بَابُ بَيَانِ كَوْنِ هَذِهِ الْأُمَّةِ نِصْفَ

أَهْلِ الْجَنَّةِ

نصف اہل جنت اس امت کے
لوگ ہوں گے

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہم سے فرمایا: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی چوتھائی ہو۔ حضرت ابن مسعود فرماتے ہیں ہم نے خوشی سے نعرہ بکیر بلند کیا پھر آپ نے فرمایا کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی تہائی ہو حضرت ابن مسعود فرماتے ہیں ہم نے خوشی سے نعرہ بکیر بلند کیا پھر آپ نے فرمایا مجھے امید ہے کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں سے آدمی ہوگی اور میں تم کو قتل ہوں کہ مسلمان اور کافر میں ایسی نسبت ہے جیسے سیاہ تل میں ایک سفید بال ہو یا سفید تل میں ایک سیاہ بال ہو۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم چالیس کے قریب صحابہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک غیمہ میں پیچھے ہوئے تھے آپ نے فرمایا: کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی ایک چوتھائی ہو ہم نے کہا ضرور آپ نے فرمایا کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ جنت میں تمہاری تعداد تمام جنتیوں کی تہائی ہو ہم نے کہا ضرور آپ نے فرمایا قسم ہے اس ذات کی جس کے ہند میں محمد (ﷺ) کی جان ہے مجھے توقع ہے کہ جنت میں آدمی تم لوگ ہو گے اور اس کی جہ یہ ہے کہ جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے اور مشرکوں کے مقابلے میں تمہاری تعداد ایسی ہے جیسے سیاہ تل کی کھال میں ایک سفید بال ہو یا سرخ تل کی کھال میں ایک سیاہ بال ہو۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک چمڑے کے غیمہ میں رسول اللہ ﷺ ایک لگائے خلیہ دے رہے تھے آپ نے فرمایا: یاد رکھو جنت میں صرف مسلمان داخل ہوں گے اے اللہ! تو گواہ ہو جا کہ میں نے حیرا

۵۲۸- حَدَّثَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيفِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا الْآخَرِيَّ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَتْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَّا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا رُبْعَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ فَنَكَّرْنَا ثُمَّ قَالَ أَمَّا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا كُنْتُ أَهْلُ الْجَنَّةِ قَالَ فَتَكُونُونَ ثُمَّ قَالَ إِنِّي لَا زَجْوَأَ أَنْ تَكُونُوا نِصْفَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَمَا يُغَيِّرُكُمْ عَنْ ذَلِكَ مَا الْمُسْلِمُونَ فِي الْكُفَّارِ إِلَّا كَتَشَعْرَةٍ أَوْ ثَلَاثَةٍ أَوْ كَتَشَعْرَةٍ سَوْدَاءَ أَوْ لَوْنٍ كَوْنٍ آيَةً.

بخاری (۶۵۲۸-۶۶۴۲) ترمذی (۲۵۴۷) ابن ماجہ (۴۲۸۳)

۵۲۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ وَاللُّكْلُكِيُّ الْمُثَنَّى قَالَا لَا مَحْصَةَ بَيْنَ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَتْ خُتْمَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَتْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي كَنْزٍ تَحْتِ الرَّاحِ أَنْ يَمِينٍ وَبِجَلَا فَقَالَ أَمَّا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا رُبْعَ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ لَكُنَّا نَعْمُ قَالَ أَمَّا تَرْضَوْنَ أَنْ تَكُونُوا كُنْتُ أَهْلُ الْجَنَّةِ فَقُلْنَا نَعْمُ فَقَالَ وَاللَّيْلِ نَفْسٍ مَحْصِدٍ يَلِيهِ إِنِّي لَا زَجْوَأَ أَنْ تَكُونُوا نِصْفَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَكَذَلِكَ أَنَّ الْجَنَّةَ لَا يَدْخُلُهَا إِلَّا نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ وَمَا أَنْتُمْ فِي أَهْلِ الشَّرْكِ إِلَّا كَالشَّعْرَةِ الْبَيْضَاءِ فِي جِلْدِ الثَّوْرِ الْأَسْوَدِ أَوْ كَالشَّعْرَةِ السَّوْدَاءِ فِي جِلْدِ الثَّوْرِ الْأَخْضَرِ. ساجہ (۵۲۸)

۵۳۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْظٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَتْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ كُنْتُمْ ظُهُورَ ابْنِي كَلْبٍ أَقِمُ فَقَالَ إِلَّا لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ

جان ہے ہماری خواہش ہے کہ تم تمام چیزوں کے نصف ہو اور
مچھلی ایتوں کے مقابلہ میں تمہاری مثال ایسی ہے جیسے سیاہ
تل میں سفید بال ہو یا گدھے کے پیر میں ایک نشان ہو۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت
اس طرح منقول ہے کہ قیامت کے دن لوگوں کے مقابلہ میں
تمہاری مثال ایسی ہوگی جیسے سیاہ تل میں سفید بال یا سفید تل
میں سیاہ بال اور اس روایت میں گدھے کے پیر میں نشان کا
ذکر نہیں ہے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

طہارت کا بیان

وضو کی فضیلت

حضرت ابو مالک اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پاکیزگی نصف ایمان ہے، الحمد
لہ میزان کو بھر دیتا ہے، سبحان اللہ اور الحمد للہ زمین اور آسمان پر
ان کے درمیان کو بھر دیتے ہیں، نماز نور ہے، صدقہ دلیل ہے
اور صبر ضیاء ہے اور قرآن یا تمہارے موافق دلیل ہو گا یا مخالف
اور ہر شخص جب صبح کو اٹھتا ہے تو وہ اپنے آپ کو فروخت کر دیتا
ہے۔ پھر یا اس جسم کو جہنم سے آزاد کر لیتا ہے یا اس کو عذاب
میں ڈال کر ہلاک کر دیتا ہے۔

نماز کے لیے طہارت کا وجوب

عصیب بن سعد کہتے ہیں جب ابن عمار بیمار ہوئے تو
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ان کی عیادت کرنے کے
لیے گئے، ابن عمار نے کہا اے ابن عمر! کیا آپ میرے حق
میں اللہ تعالیٰ سے دعا نہیں کریں گے؟ حضرت عبداللہ بن عمر
نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ بغیر طہارت
(پاکیزگی) کے کوئی نماز قبول نہیں ہوتی اور مال حرام سے کوئی
صدقہ قبول نہیں ہوتا اور تم بصرہ کے حاکم رہ چکے ہو۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

۵۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو يَسْكُرَ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزَيْدُ بْنُ حَزَمَةَ
حَدَّثَنَا أَبُو حُرَيْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا مُعَاوِيَةَ بِمَدِينَةٍ عَنْ الْأَعْمَشِ
بِهِكَ الْإِسْنَادِ عَنْ عُمَرَ الْهَمْدِيِّ قَالَ مَا أَتَمُّ مِنْهُ مِنْهُ فِي النَّاسِ إِلَّا
كَأَنَّ شَعْرَةَ الْبَيْضَاءِ فِي الْقُلُوبِ الْأَسْوَدِ أَوْ كَالشَّعْرَةِ
الْأَسْوَدِ فِي الْقُلُوبِ الْأَبْيَضِ وَلَكُمْ بَدَنٌ كَرَّ أَوْ كَالزَّمَانِ فِي
يُزَاجِ الْوَسْطَاءِ (ساجد ۵۳۱)

بشیر اللہ الراغبین الرضوی

۲- کتاب الطہارۃ

۱- باب فضل الوضوء

۵۳۳- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا شَيْبَةَ عَنْ
يَعْلَنَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ قَالَ لَا يَمْنَعُ أَحَدٌ زَيْنًا حَتَّى يَكُونَ الْإِسْلَامُ
حَتَّى يَكُونَ فِيهِ مَالِكِي الْأَعْمَرِيُّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
الطُّهُرُ قَطْرُ الْإِيمَانِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْبَيْزَانَ وَتُبْهِجُ
الْأَلْوِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ أَوْ تَمْلَأُ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ
وَالْقِسْطُ نُورٌ وَالصَّلَاةُ بَرْقَانِ وَالْقَبْرُ يَبْكَ وَكَوَالْقُرْآنِ
حُبَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَمُوتُونَ فَبَقِيَ النَّفْسُ
فَتُؤْتَاهَا أَوْ تُؤْتَاهَا (ترمذی ۲۵۱۷)

۲- باب وجوب الطہارۃ للصلوة

۵۳۴- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ رَفَعَهُ عَنْ سَعْدِ بْنِ
كَامِلٍ الْجَعْفَرِيِّ وَاللَّفْظُ لِسَعِيدٍ قَالُوا سَأَلْنَا أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ
بِسْطَامِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ دَخَلَ عَلَيْهِ
الْمَدِينُ بْنُ عَمْرِو عَلَى ابْنِ عَمْرِو فَقَرَأَهُ وَهُوَ مَرِيضٌ فَقَالَ لَا
تَدْعُوا إِلَيَّ يَا ابْنَ عَمْرِو قَالَ ابْنُ عَمْرِو سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ لَا تُكْبَلُ صَلَاةٌ بِغَيْرِ طَهْوٍ وَلَا صَلَاةٌ قَبْلَ
كُلْمَةٍ وَكُنْتُ عَلَى الْبَصْرَةِ (ابن ماجہ ۲۷۳)

۵۳۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا سَأَلْنَا

مُسْعِمَةُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَعْتُهُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
كَتَيْبَةَ قَالَ تَابَعْتُهُ ابْنُ عَمْرٍو عَنْ زَيْنَةَ قَالَ أَبُو بَكْرِ
وَرَوَيْتُ عَنْ إِسْرَافِيلَ كُلُّهُمْ عَنْ سَمَاقِ بْنِ حَرْبٍ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. (ساجد ۵۳۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے بلا وضو کسی شخص کی نماز قبول
نہیں ہوتی جب تک کہ وہ وضو نہ کرے۔

۵۳۶- حَدَّثَنَا مُسْعِمَةُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَعْتُ الزُّرَّاقِي ابْنَ
عَمْرٍو قَالَ تَابَعْتُهُ ابْنَ زَيْدٍ عَنْ مُسْعِمٍ ابْنِ مَيْمُونٍ وَهَبِ
بْنِ مُسْعِمٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُسْعِمٍ وَرَسُولِ
اللَّهِ ﷺ لَدَتْكَرَ أَحَابِدُثَ مِنْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
لَقَبٍ مَخْلُوفَةٍ أَحَدُكُمْ إِذَا أَحْدَثَ عَنِّي مَرْفَعًا.

بخاری (۱۳۵) ابوداؤد (۶۰) الترمذی (۷۶)

۳- بَابُ صَلَوةِ الْوُضُوءِ وَ كَمَالِهِ

کامل وضو کرنے کا طریقہ

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ حضرت عثمان نے وضو کے لیے پانی منگوایا اور وضو کرنا
شروع کیا پہلے اپنی پٹیلیوں کو تین مرتبہ دھویا پھر گلی کی اور ناک
میں پانی ڈالا پھر تین بار اپنے چہرے کو دھویا پھر دایاں ہاتھ کبھی
تک تین بار دھویا پھر اسی طرح بائیں ہاتھ کبھی تک تین بار دھویا
پھر اپنے سر کا مسح کیا پھر دایاں بیٹھنوں تک تین بار دھویا پھر
اسی طرح بائیں پاؤں تین بار دھویا پھر انہوں نے کہا جس
طرح میں لے وضو کیا اس طرح میں نے رسول اللہ ﷺ کو
وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔ وضو کرنے کے بعد رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو شخص میرے اس طریقہ کے مطابق وضو
کرے پھر دو رکعت نماز پڑھے اور دو رات نماز سوج پچاؤ نہ
کرے تو اس کے حرام بچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیئے
جاسکتے ہیں۔ ابن شہاب نے کہا ہمارے ملاو کہتے ہیں نماز کے
لیے جو وضو کیے جاتے ہیں ان سب میں یہ کامل ترین وضو
ہے۔

۵۳۷- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ حَمْدٍ وَابْنُ عَبْدِ
السُّوَّائِبِ عَمْرٍو بَيْنَ سُرُجٍ وَحَرَمَةَ بْنُ يَحْيَى التَّحَوُّطِيُّ قَالَا
أَنَّ ابْنَ وَهَبٍ عَنْ ثَوَّاسٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَزِيدَ
الْكَلْبِيِّ أَخْبَرَهُ أَنَّ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُثْمَانَ
بْنَ عَفَّانَ دَعَا بِوُضُوءٍ فَقَالَ لَقَسَلْتُ تَحْتَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ
مَسَحْتُ وَاسْتَشْرَفْتُ ثُمَّ قَسَلْتُ وَجْهَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَسَلْتُ
يَدَهُ الْيُسْرَى إِلَى الْمِرْقَى ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَسَلْتُ يَدَهُ
الْيُسْرَى قَسَلْتُ ذَلِكَ ثُمَّ مَسَحْتُ رَأْسَهُ ثُمَّ قَسَلْتُ يَدَهُ
الْيُسْرَى إِلَى الْكُمَيْتِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَسَلْتُ رِجْلَهُ الْيُسْرَى
وَقَسَلْتُ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ رَأْسُكَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ نَحْوَ
وَحْشَوْنِي هَذَا ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَضَّأَ نَحْوَ
وَحْشَوْنِي هَذَا لَمْ يَمُتْ لَمْ يَرَقَعْ رَأْسُهُ لَمْ يَحْتَلِكْ رِجْلَهُمَا تَلَسَّ
كُلَّ مَرَّةٍ مَا تَلَسَّ مِنْ ذَلِكَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَكَانَ عُثْمَانُ
يَقُولُونَ هَذَا الْوُضُوءُ أَمْسَعُ مَا يَقْرَأُ بِهِ أَحَدٌ لِيُصَلِّيَ.

بخاری (۱۵۹-۱۶۴-۱۹۳۴) ابوداؤد (۱۰۶) الترمذی (۸۴)

(۱۱۶-۸۵)

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ یہ میرا چشم دید واقعہ ہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے
پانی کا ایک برتن منگوایا اس کو لیٹھا کر کے تین بار اپنے دونوں

۵۳۸- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَعْتُ ابْنَ
إِسْرَافِيلَ قَالَ تَابَعْتُهُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ
الْكَلْبِيِّ عَنْ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَنَّهُ رَأَى عُثْمَانَ دَعَا بِرَأْسِهِ

ہاتھ دھوئے پھر دائیں ہاتھ سے برتن سے پانی لیا اور کلی کی اور
ناک کو پانی سے صاف کیا پھر تین مرتبہ چہرہ اور کہنوں تک
کلائیاں دھوئیں پھر سر کا مسح کیا پھر تین مرتبہ پھر دھوئے پھر
حضرت عثمان نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: جس
فصل نے میرے اس طریقہ کے مطابق وضو کیا اس کے بعد دو
رکعات نماز اس طرح پڑھی کہ اس میں سوچ بچار نہ کیا اس
کے تمام ساتھ (صغیرہ) گناہ معاف کر دیئے جائیں گے۔

وضو کرنے کے بعد نماز پڑھنے کی فضیلت

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے خادم حمران بیان کرتے
ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان صبر کے وقت مسجد کے گن میں
تھے ان کے پاس مؤذن آیا انہوں نے اس سے وضو کے لیے
پانی منگو کر وضو کیا پھر آپ نے فرمایا اگر قرآن کریم میں (علم
چھپانے والے کے لئے وحید عذاب کی) آیت نہ ہوتی تو میں تم
کو رسول اللہ ﷺ سے سنی ہوئی یہ حدیث نہ بیان کرتا رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی اچھی طرح وضو کرے پھر اس
کے بعد نماز پڑھے تو اللہ تعالیٰ اس کے دو تمام (صغیرہ) گناہ
معاف فرمادیتا ہے جو اس نے اس نماز سے پیوستہ دوسری نماز
کے درمیان کیے تھے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی حدیث
بیان کی ہے۔

حمران بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی
اللہ تعالیٰ عنہ نے وضو کرنے کے بعد کہا کہ اگر قرآن کریم کی
ایک آیت نہ ہوتی تو میں تم کو رسول اللہ ﷺ سے سنی ہوئی یہ
حدیث بیان نہ کرتا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی
اچھی طرح وضو کرے پھر اس کے بعد نماز پڑھے تو اللہ تعالیٰ
اس کے دو تمام (صغیرہ) گناہ معاف فرمادیتا ہے جو اس نے
اس نماز سے پیوستہ دوسری نماز کے درمیان کیے تھے۔ عروہ نے

قَالَ شَرَعَ عَلَيَّ غُضُّوْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَغَسَلْتُهُمَا ثُمَّ ادْخَلْتُ يَمِيْنِيْ
بِیْ اِلَیْهِمَا فَغَسَلْتُهُمَا وَاسْتَنْشَقْتُ ثُمَّ غَسَلْتُ وَجْهَهُ ثَلَاثَ
مَرَّاتٍ وَتَوَضَّعْتُ اِلَیْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ مَسَحْتُ بِرَاسِهِ
ثُمَّ غَسَلْتُ رِجْلَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ
تَنْ تَوَضَّعْتَ وَتَوَضَّعْتَ لِحَدَّثَنِیْ هَذَا ثُمَّ صَلَّى وَخَفَّتْ لَیْ اُحَدِّثُ
لَهُمَا نَفْسَ لَوْ لَمْ تَمَّا تَلَقَّیْ مِنْ قَلْبِهِ. (ساجد ۵۳۲)

۴- بَابُ قُصْلِ الْوُضُوْءِ وَالصَّلَاةِ حَقْبَهُ

۵۳۹- حَدَّثَنَا كَثِيْرَةُ بِنْتُ سُوَيْدٍ وَحُفَیْمَةُ بِنْتُ مُعْتَمِدٍ بِنِ
اَبِيْ كَثِيْرَةَ وَاسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ الْحِمْصِيُّ وَالْفُكَيْهِيُّ قَالَا
اِسْمَعِيْلُ قَالَ الْاَعْرَابِيُّ تَاَجِرٌ عَنْ وَثَّابِ بْنِ عَزْوَةٍ عَنْ
اَبِيْهِ عَنْ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ عُثْمَانَ اَنْ
عُقِبَ اَنْ هُوَ بِبَيْتِ الْمَسْجِدِ فَجَاءَهُ الْمَوْزِنُ عِنْدَ الْعَصْرِ
فَقَامَ يَوْكُزُهُ فَوَضَّأَ ثُمَّ قَالَ وَاللّٰهُ لَا اَحَدَكُمْ حَبِيْبًا لَّوْ لَا
اَيَةُ لِيْ فِيْ كِتَابِ اللّٰهِ عَزَّ وَجَلَّ مَا حَدَّثْتُكُمْ اَنْتِيْ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُوْلُ لَا يَقُوْضَا رَجُلٌ مُّسْلِمٌ فَيُحْسِنُ
الْوُضُوْءَ فَيُصَلِّيَ صَلَوةً اِلَّا غُفِرَ لَهٗ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ
الصَّلَاةِ الَّتِيْ تَلِيْهَا. (بخاری ۱۶۰) (مسلم ۱۴۷)

۵۴۰- وَحَدَّثَنَا اَبُو بَكْرِ بْنُ اَبِيْ حَسِيْبَةَ قَالَ تَا اَبُو اَسَامَةَ
ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا تَا وَثَّابِ ح وَ
حَدَّثَنَا اَبُو اَبِيْ حُمْرَةَ قَالَ تَا عُثْمَانُ جَمِيْعًا عَنْ حُفَیْمَةَ بِهَا
اِلَّا سَمَاعُ وَابِيْ حَدِيْثُ اَبِيْ اَسَامَةَ فَيُحْسِنُ وَضُوْءَهُ ثُمَّ
يُصَلِّيُ الْمَطْلُوْبَةَ. (ساجد ۵۳۹)

۵۴۱- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا يَحْيٰى بْنُ
اِبْرَاهِيْمَ قَالَ تَا اَبِيْ عَنْ صَالِحٍ قَالَ قَالَ اَبُو جَهَّابٍ اَلَيْكُمُ
عَزْوَةٌ بِحَدِيْثٍ عَنْ حُمْرَانَ اَنَّهُ قَالَ لَقَدْ تَوَضَّعَا عُثْمَانُ قَالَ
وَاللّٰهُ لَا اَحَدَكُمْ حَبِيْبًا لَّوْ لَا اَيَةُ لِيْ فِيْ كِتَابِ اللّٰهِ عَزَّ وَجَلَّ
مَا حَدَّثْتُكُمْ اَنْتِيْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُوْلُ لَا
يَقُوْضَا رَجُلٌ مُّسْلِمٌ وَضُوْءُهُ ثُمَّ يُصَلِّيُ الصَّلَاةَ اِلَّا يَغْفِرَ
لَهٗ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الصَّلَاةِ الَّتِيْ تَلِيْهَا قَالَ عَزْوَةُ الْاَعْرَابِيُّ

يُشْعِرُ عَنْ جَمِيعِ بَنِي قَلْدَادٍ أَيْسَى مَسْحُورَةً قَالَ سَمِعْتُ
حُمَرَائِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كُنْتُ أَسْمَعُ يُعْتَمَدَانِ مَكْهُورَةً لَمَّا أَتَى
عَلَيْهِ يَوْمٌ إِلَّا وَهُوَ يَلْبَسُ عَلَيْهِ لُفْظَةً وَقَالَ عُثْمَانُ حَدَّثَنَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عِنْدَ الْبَيْتِ الْوَحِيدِ مِنْ حَبْلُونَا هَذِهِ قَالَ وَسَمِعْتُ
أَزَافَ الْعَصْرِ لَمَّا قَالَ مَا أَفْرَحُ بِمُحَمَّدٍ كُنْتُ بِسَيِّئِهِ أَوْ تَسْتَكْتَفِي
لَمَّا كُنَّا بِأَرْسُولِ اللَّهِ وَإِنْ كَانَ عَمْرًا لَعَلَّكَ وَإِنْ كَانَ عَمْرًا
ذَلِكَ فَاللَّهُ وَرَسُولُهُ أَهْلُهُمْ قَالَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَتَكَبَّرُ لِدِينِهِ
الطَّهْرُ الَّذِي كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِ تَصَلَّى هَذِهِ الصَّلَاةِ
الْعَمَسَ إِلَّا كَانَتْ تَحَارَاتُ لَيْسَ بَيْنَهُنَّ

السنن (۱۴۵) ابن ماجہ (۴۵۹)

اس پانی سے کسی قدر غسل بھی کیا کرتے تھے اور حضرت عثمان
رضی اللہ عنہ نے کہا رسول اللہ ﷺ نے اس نماز سے (مسح)
کہتے ہیں کہ ان کی مراد نماز مصرعی (فارغ ہونے کے بعد فرمایا
میں فیعلہ نہیں کر پایا کہ جنہیں ایک بات تلاؤں یا خاموش
روں صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اگر وہ بات
ہمارے حق میں بہتر ہے تو ضرور بیان کیجئے اور اگر اس کے
علاوہ کوئی اور بات ہے تو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کو زیادہ علم
ہے پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مسلمان شخص اس طرح
کامل وضو کرے جس طرح اللہ تعالیٰ نے فرض کیا ہے اور
پانچوں نمازیں پڑھے تو ان نمازوں کے درمیان جو اس نے
گناہ کیے ہیں وہ نمازیں ان گناہوں کے لیے کفارہ بن جائیں
گی۔

حمران بن ابان بیان کرتے ہیں کہ بشر کے دور حکومت
میں حضرت ابو بردہ اس مسجد میں یہ بیان کر رہے تھے کہ حضرت
عثمان بن عفان نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے بیان
فرمایا: جس شخص نے اللہ تعالیٰ کے حکم کے مطابق پورا وضو کیا تو
جو گناہ ان فرض نمازوں کے اوقات کے درمیان ہوئے ہیں
ان کے لیے وہ نمازیں کفارہ ہو جائیں گی اور ایک اور روایت
میں بشر کی حکومت اور فرض نمازوں کا ذکر نہیں ہے۔

حمران بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت عثمان رضی
اللہ عنہ نے بہت اچھی طرح وضو کیا پھر فرمایا میں نے دیکھا کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اس طرح وضو کیا پھر
مسجد میں محض نماز کے قصد سے گیا تو اللہ تعالیٰ اس کے ساتھ
گناہوں کو معاف کر دے گا۔

حمران بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی
اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص نے نماز پڑھنے کے لیے اچھی طرح
کامل وضو کیا پھر فرض نماز پڑھنے کے لیے مسجد میں گیا اور

۵۴۶۔ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ لَأَنْبَى حَ وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَأْتِي عُمَرَ بْنَ جَعْفَرٍ وَ قَالَا
جَمِيعًا تَأْتِي عَنْ جَمِيعِ بَنِي قَلْدَادٍ أَيْسَى مَسْحُورَةً حُمَرَائِ
ابْنِ أَبِي بَكْرٍ يُحَدِّثُ أَبَا بَكْرٍ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ فِي إِمَارَتِهِ بِشَرْ
أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَمَّ
الْمُصَوِّءَ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَالْصَّلَاةُ الْمَكْتُوبَاتُ
تَحَارَاتُ لَيْسَ بَيْنَهُنَّ هَذَا حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ مُعَاذٍ وَ لَيْسَ فِي
حَدِيثِ حَبِيبٍ فِي إِمَارَتِهِ بِشَرْ وَلَا فِي كَرِ الْمَكْتُوبَاتِ

ساجد (۵۴۵)

۵۴۷۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَعْمَشِيُّ قَالَ تَأْتِي وَهَبُ
قَالَ أَخْبَرَنِي مَعْرُومَةُ بْنُ مُكَبَّرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حُمَرَائِ مَوْلَى
عُثْمَانَ قَالَ تَوَضَّأَ عُثْمَانُ ابْنُ عَفَّانَ يَوْمًا وَحُزْرًا حَسَنًا ثُمَّ
قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْمُصَوِّءَ ثُمَّ
قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ هَكَذَا ثُمَّ عَرَّجَ إِلَى الْمَسْجِدِ لَا يَتَهَوَّزُ إِلَّا
الْصَّلَاةُ عُفِّرَ لَهُ مَا تَحَلَّى مِنْ ذَنْبِهِ. سلمة بنه الاشرف (۹۲۸۷)

۵۴۸۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَتَوْسُّ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
قَالَا تَأْتِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ
الْمَسْجِدَ بَيْنَ هَبِيرِ بْنِ الْقُرَيْبِ حَدَّثَنَا أَنَّ نَافِعَ بْنَ جَعْفَرٍ

وَقَدْ أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ تَوَضَّأَ بِمَاءٍ طَهُرَ بِهِ رَأْسَهُ وَجَبَّحَتِ اللَّهُ لَهُ بِمِائَةِ أَلْفِ نَفْسٍ» (۱۸۵۵)

یہاں تک کے ساتھ نماز پڑھی تو اللہ تعالیٰ اس کے گناہ مٹا دیتا ہے۔

۵- بَابُ الصَّلَاةِ الْخَمْسَةِ وَالْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ مُكْفِرَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ مَا أَجْتُمِعَتِ الْكُتُبُ

پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے دوسرے جمعہ تک اور ایک رمضان سے دوسرے رمضان تک کے درمیانی صغیرہ گناہ معاف کر دیئے جاتے ہیں جب کہ وہ کبیرہ گناہ سے بچتا رہے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتا ہے جب تک گناہ کبیرہ کا ارتکاب نہ کرے۔

۵۴۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْكَلْبِ وَكَثِيرُ بْنُ سَعْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ خُسَيْرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الْكَلْبِ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ تَوَضَّأَ بِمَاءٍ طَهُرَ بِهِ رَأْسَهُ وَجَبَّحَتِ اللَّهُ لَهُ بِمِائَةِ أَلْفِ نَفْسٍ» (۲۱۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتے ہیں۔

۵۵۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْكَلْبِ وَكَثِيرُ بْنُ سَعْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ خُسَيْرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الْكَلْبِ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ تَوَضَّأَ بِمَاءٍ طَهُرَ بِهِ رَأْسَهُ وَجَبَّحَتِ اللَّهُ لَهُ بِمِائَةِ أَلْفِ نَفْسٍ» (۱۴۵۳۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ نمازیں اور ایک جمعہ سے لے کر دوسرا جمعہ پڑھنا اور ایک رمضان سے دوسرے رمضان کے روزے رکھنا ان کے درمیان واقع ہونے والے گناہوں کے لیے کفارہ بن جاتے ہیں جب تک گناہ کبیرہ نہ کرے۔

۵۵۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَعْمَشِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ تَوَضَّأَ بِمَاءٍ طَهُرَ بِهِ رَأْسَهُ وَجَبَّحَتِ اللَّهُ لَهُ بِمِائَةِ أَلْفِ نَفْسٍ» (۱۲۱۸۳)

وضو کے بعد مستحب ذکر کا بیان

۶- بَابُ الذِّكْرِ الْمُسْتَحَبِّ عَقَبَ الْوُضُوءِ

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمارے ذمہ انہوں کو پڑھنا تھا۔ جب میں اپنی باری پڑاؤں کو

۵۵۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الْكَلْبِ وَكَثِيرُ بْنُ سَعْدٍ وَعَلِيُّ بْنُ خُسَيْرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الْكَلْبِ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ تَوَضَّأَ بِمَاءٍ طَهُرَ بِهِ رَأْسَهُ وَجَبَّحَتِ اللَّهُ لَهُ بِمِائَةِ أَلْفِ نَفْسٍ» (۱۲۱۸۳)

سے پیچھے کی جانب اور پیچھے سے سامنے کی جانب ہاتھ پھیرا
پھر ٹخنوں سمیت دونوں پیر دھوئے اس کے بعد کہا رسول اللہ
ﷺ کے وضو کرنے کا طریقہ یہ تھا ہے۔

لَمْ يَغْسِلْ رِجْلَيْهِ إِلَى الْكَفَّيْنِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا وَخَوَّ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (الاری ۱۸۵-۱۸۶-۱۹۱-۱۹۲-۱۹۷-
۱۹۹) بعد از (۱۱۹-۱۱۸-۱۰۰) الترمذی (۲۸-۳۲-۴۷) اہلبی
(۹۷-۹۸-۹۹) ۵۵ (۴۷۱-۴۳۴-۴۰۵)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہی
روایت منقول ہے مگر اس میں ٹخنوں تک کا ذکر نہیں ہے۔

۵۵۵- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ لَا خَالِدَ بْنَ
مَعْلُوكٍ عَنْ سُكَيْنَانَ بْنِ بِلَالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى يَهْدِي
الْإِسْنَادَ لِقَوْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرْ إِلَى الْكَفَّيْنِ. راجد (۵۵۴)

عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ نے وضو کیا اور تین بار گلی کی
اور ناک میں پانی ڈالا اس روایت میں راوی نے ایک چلو سے
نکل اور ناک میں پانی ڈالنے کا ذکر نہیں کیا اور سر کے مسح میں یہ
وضاحت کی کہ سر کی اگلی جانب سے مسح کرتے ہوئے ہاتھ گدی
تک لے گئے اور پھر واپس اسی جگہ لائے جہاں سے مسح کرنا
شروع کیا تھا اور پیروں کو دھویا۔

۵۵۶- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ لَا
مَعْنَى قَالَ لَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى يَهْدِي
الْإِسْنَادَ وَقَالَ مَضْمُونٌ وَاسْتَشْرَفَ ثَلَاثًا وَلَمْ يَقُلْ مِنْ كَتَبَ
وَأَجِدُهُ وَزَادَ بَعْدَ قَوْلِهِ فَأَقْبَلَ يَهُدَا وَأَذْبَرَ يَدَا يَسْقُطُ رَأْسُهُ
ثُمَّ قَهَبَ يَهُدَا إِلَى لَفَافَةٍ ثُمَّ رَفَعَهَا حَتَّى رَجَعَ إِلَى الْمَكَانِ
الَّذِي بَدَأَ مِنْهُ وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ. راجد (۵۵۴)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ عبداللہ بن زید کی اسی
روایت میں یہ بھی بیان کیا گیا ہے کہ انہوں نے تین چلوؤں
سے گلی کی ناک میں پانی ڈالا اور ناک صاف کی اور سر کا مسح
ایک بار اس طرح کیا کہ ہاتھوں کو سر کی اگلی جانب سے پھیلی
جانب کی طرف اور پھیلی جانب سے اگلی جانب کی طرف لے
گئے۔

۵۵۷- حَقَّقْنَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنُ بَشِيرٍ الْقَعْلَوِيُّ قَالَ لَا
وَهَبٌ قَالَ لَا عَمْرُو بْنُ يَحْيَى يَهْدِي الْإِسْنَادَ وَالْقَصْدُ
الْحَدِيثُ وَقَالَ فِيهِ قَضَمَضَ وَاسْتَشْرَفَ وَاسْتَشْرَفَ مِنْ
ثَلَاثٍ عُرْفَاتٍ وَقَالَ أَيُّهَا فَسَخَّ بِرَأْسِهِ فَأَقْبَلَ بِهِ وَأَذْبَرَ
سَرَّهُ وَأَجِدُهُ قَالَ يَهْدِي أَمَلَى عَلَى وَهَبٍ هَذَا الْحَدِيثُ
وَقَالَ وَهَبٌ أَمَلَى عَلَى عَمْرِو بْنِ يَحْيَى هَذَا الْحَدِيثُ
مَرَّتَيْنِ. راجد (۵۵۴)

حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو وضو کرتے ہوئے دیکھا آپ
نے پہلے گلی کی پھر ناک میں پانی ڈالا پھر تین مرتبہ چہرہ
دھویا پھر تین بار دایاں ہاتھ پھر تین بار بایاں ہاتھ دھویا اور ناک
پانی لے کر جو ہاتھ دھونے سے بچا ہوا نہ تھا سر کا مسح کیا اور
پیروں کو دھویا حتی کہ ان کو صاف کر لیا۔

۵۵۸- حَقَّقْنَا هَرُونَ بْنُ مَعْرُوفٍ ح وَحَدَّثَنِي هَرُونَ بْنُ
مَعْرُوفٍ الْأَوَّلِيُّ وَآبُو الطَّاهِرِ قَالُوا أَنَا أَنَسٌ وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَانَ بْنَ وَاسِعٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ
أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ أَنَّهُ عَاصِمُ الْمَازِنِيِّ يَذْكُرُ أَنَّ
رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ قَضَمَضَ ثُمَّ اسْتَشْرَفَ ثُمَّ غَسَلَ
وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَبَدَأَ الْيَمْنَى ثَلَاثًا وَالْأُخْرَى ثَلَاثًا وَمَسَحَ
بِرَأْسِهِ بِمَسْحَةٍ غَيْرِ قَضِيلٍ يَتَلَبَّهَ وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ حَتَّى
أَنْقَاعَهُمَا. بعد از (۱۲۰) الترمذی (۳۵)

ناک میں طاق مرتبہ پانی ڈالنا اور
طاق مرتبہ استنجا کرنا

۸- بَابُ الْإِيقَاتِ فِي الْإِسْتِنْجَاءِ
وَالِاسْتِجْمَارِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جو شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے (یعنی ایک تین پانچ مرتبہ ہو اس کے مقابلہ میں بخت ہے یعنی دو چار اور چھ) اور جب تم میں سے کوئی شخص وضو کرے تو ناک میں پانی ڈال کر اس کو صاف کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص وضو کرے تو نگوں میں پانی ڈالے پھر ناک صاف کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جو شخص وضو کرے تو ناک صاف کرے اور جو شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ اور حضرت ابوسعید خدری دونوں سے ایسی ہی ایک روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص نیو سے بیدار ہو تو تین بار ناک میں پانی ڈالے کیونکہ شیطان اس کے نگوں میں مامت گزارتا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص استنجاء کرے تو طاق مرتبہ کرے۔

۵۵۹- حَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ وَعَمْرُو بْنُ النَّادِ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُثَيْمَةَ قَالَ كُثَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي الزُّرَّادِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يُلْقِي بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَجْمَرْتُمْ أَحَدَكُمْ فَلْيَسْتَجْمِرْ وَمُزًّا وَإِذَا تَوَضَّأَ أَحَدَكُمْ فَلْيَجْعَلْ يَدَيْهِ إِلَى الْيَمِينِ مَا تَمَّ كُنْتُمْ إِسْلَامًا (۸۶) ۵۶۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ ابْنُ هَكَّامٍ قَالَ نَا مَعْمَرُ عَنْ هَكَّامِ ابْنِ مُتَوَكَّلٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ ﷺ فَكَذَرْتُ أَخَابِدَتِ وَبَنَاتَهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْتَشْفِئْ بِمِنْخَرِهِ مِنَ الْمَاءِ ثُمَّ لْيَسْتَنْظِرْ. مسلم بن الحنفیہ (۱۴۷۴۳)

۵۶۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ أَنَسٍ كَرَنِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ فَلْيَسْتَنْظِرْ وَمَنْ اسْتَجْمَرَ فَلْيُؤَيِّرْ. البخاری (۱۶۱) مسال (۸۸) ابن ماجہ (۴۰۹) ۵۶۲- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ نَا حَسَّانُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ ح وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَّابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ وَهَّابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو إِدْرِيسَ الْخُوَلَانِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ وَابَا سُوَيْدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولَانِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجْعَلِي. سابق (۵۶۱)

۵۶۳- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ ابْنِ الْحَكَمِ الْعَمِيَنِيِّ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ يَحْيَى الْكُرَّازِيُّ عَنْ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَيْثَمِ ابْنِ عُلْجَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَجْمَرْتَ أَحَدَكُمْ مِنْ تَلَوِيهِ فَلْيَسْتَنْظِرْ فَكَذَرْتُ مَرَاتٍ قُلَانِ الشَّيْطَانُ يَبْسُ عَلَى تَنَاسُلِهِ. البخاری (۳۲۹۵) مسال (۹۰)

۵۶۴- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَاهِلَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اسْتَجْمَرْتَ أَحَدَكُمْ فَلْيُؤَيِّرْ.

مسلم بخاری الاثر (۲۸۴۲)

۹- بَابُ وَجُوبِ غَسْلِ الرَّجُلَيْنِ

بِكَمَالِهَا

وضو میں مکمل پیروں کے دھونے

کا وجوب

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اپنے بھائی عبد الرحمن بن ابی بکر کو وضو کرتے ہوئے دیکھا تو کہا: اے عبد الرحمن! اچھی طرح مکمل وضو کرو کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: (غسلک) ایڑیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

۵۶۵- حَدَّثَنَا هُرُودُ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْلِيُّ وَأَبُو الطَّاهِرِ وَاحْتَمَدُ بْنُ عِيسَى قَالُوا آتَا عَنْهُ أَبُو ابْنِ وَهَبٍ عَنْ شُعْرَبَةَ بْنِ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِي بَلْعَبٍ مَوْلَى شَدَّادٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَالِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ تَوَلَّى سَعْدُ بْنُ أَبِي رَافٍ قَدْ غَسَلَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ ابْنَ أَبِي بَكْرٍ قَرَضًا عَنْدَهَا فَقَالَتْ يَا هَيْهَ الرَّحْمَنِ أَسْبِغِ الْوُضُوءَ لِأَبْنِ سَيْمُثَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِكُلِّ رَأْسٍ لَا تَقْلِبْ مِنْ التَّابِ.

مسلم بخاری الاثر (۱۶۰۹۲)

۵۶۶- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَبُوبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هَبْلَةَ الْمَوَازِي كَتَبَ لِي الْهَادِي حَلَّةً أَلَا دَخَلَ عَلَى عَالِشَةَ فَلَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم بخاری الاثر (۱۶۰۹۲)

۵۶۷- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِجٍ وَأَبُو مَعْنٍ الرَّقَاشِيُّ قَالَا لَا تَا عُمَرُ بْنُ مُوَلِّسٍ قَالَ تَا عِكْرِمَةُ ابْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَلَةَ أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي سَلَامٌ مَوْلَى الصَّهْبَرِيِّ قَالَ عَمْرُو بْنُ أَبِي رَافٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ عَالِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ دَخَلَ عَلَى تَابٍ مَحْجَرٍ عَالِشَةَ فَلَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم بخاری الاثر (۱۶۰۹۲)

۵۶۸- حَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ كَيْسٍ قَالَ لَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ تَا فُلَيْحٌ حَدَّثَنِي لُثَمُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَالِمٍ مَوْلَى كَدَّادِ ابْنِ الْهَادِي قَالَ كُنْتُ آتَا مَعَ عَالِشَةَ فَلَذَكَرَ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم بخاری الاثر (۱۶۰۹۲)

۵۶۹- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا جَرِيرٌ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ آتَا جَرِيرٌ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

مہری کے آزاد کردہ غلام سالم بیان کرتے ہیں کہ میں اور عبد الرحمن بن ابی بکر سعد بن ابی وقاص کے جنازہ میں جا رہے تھے ہم حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے حجرے کے پاس سے گزرے تو آپ نے ہمیں رسول اللہ ﷺ کی یہ حدیث سنائی۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ سے مدینہ جا رہے تھے ایک

جگہ ہم کو پانی نظر آیا اور لوگوں نے عصر کے لیے جلدی جلدی دھو کرنا شروع کر دیا جب ہم ان کے پاس پہنچے تو ان کی ایڑیاں خشک تھیں اور ان کو پانی نے چھوا تک نہیں تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایڑیوں کے لیے عذاب کی ہلاکت ہے مکمل وضو کیا کرو۔

امام مسلم فرماتے ہیں ایک اور سند کے ساتھ بھی اسی طرح یہ روایت منقول ہے مگر اس میں "وضو مکمل کرو" کا جملہ نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ ہم سے پیچھے رہ گئے تھے جس وقت آپ ہمارے پاس پہنچے تو عصر کی نماز کا وقت آچکا تھا ہم وضو کرنے لگے اور پاؤں پر مسح کر لیا تو رسول اللہ ﷺ نے با آواز بلند فرمایا: "خشک" ایڑیوں کے لیے آگ کا عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے (وضو میں) ایڑی کو نہیں دھویا تھا، رسول اللہ ﷺ نے اس کو دیکھ کر فرمایا: (خشک) ایڑیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ لوگ ایک برتن سے پانی لے کر وضو کر رہے تھے انہوں نے ان لوگوں سے کہا پورا وضو کیا کرو کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایڑیوں کے لیے جہنم کا عذاب ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (خشک) ایڑیوں پر جہنم کا عذاب ہے۔

تمام اعضاء وضو کو مکمل طور پر دھونے

يَسْأَلُ عَنْ آيَةِ يَمْحُو عَنْ عَقْدِ اللّٰهِ اَبْنِ عَمْرٍو قَالَ رَجَعْنَا مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ مِنْ مَكَّةَ اِلَى الْمَدِيْنَةِ حَتَّى اِذَا كُنَّا بِسَفَاةٍ يَدُ الْغُرَيْرِ بَنِي قَعْلَاجٍ قَوْمٌ مِنْ عَشِيرَةِ الْعَصْرِ فَتَوَضَّأُوا وَهُمْ وَحَدَايَا لَانْتَهَمَتَا اِلَيْهِمْ وَاعْقَابُهُمْ تَلَوَّحَ كَمْ بَمَسْجِدِهَا الْعَاثِمُ لَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَبَلَ لِيَا عَقَابِ مِنَ النَّارِ اَسْبِغُوا الْوُضُوْءَ اَبْرَادًا (۹۷) اِسْنَدُ (۱۱۱-۱۴۲) اِبْنِ مَاجَه (۴۵۰)

۵۷۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُو وَرَجَعْنَا عَنْ سَفَاةٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُنْثَرِ وَابْنُ بَقَّارٍ قَالَا تَابُو مَعَهُ بَنُو جَعْفَرٍ قَالَ تَابُو مَعَهُ وَكَلَّمَا عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْاِسْنَادِ وَبَنِي لَيْسَ لِي حَدِيثٌ كُتِبَ اَسْبِغُوا الْوُضُوْءَ وَلَيْسَ حَتَّى يَنْتَهَى الْاَقْرَجُ. (ماجد ۵۶۹)

۵۷۱۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ وَابُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ قَالَ ابُو كَامِلٍ لَا ابُو عَوَّانَةَ عَنْ أَبِي يَشِيْرٍ عَنْ يُوْسُفَ بْنِ مَرْجِيْتٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ اَبْنِ عَمْرٍو قَالَ تَمَسَّكْتُ هَذَا الْيَتِيْ ﷺ لِيْسَ مَقْبِرٌ سَاكِرَةٌ لَا كَرْتَمًا وَلَا مَقْبَرَتٌ مَلَرْنَا الْعَصِرَ لَمَجَلْنَا لَمَسَّ عَلَيَّ اَرْجُلَا كَفَاذِيْ وَبَلَ لِيَا عَقَابِ مِنَ النَّارِ. (الداري ۹۶-۱۶۳)

۵۷۲۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجُمُحِيُّ قَالَ تَابُو الرِّبَيعَ يَتِيْ اَبْنِ مُسْلِمٍ عَنْ شَيْخُو وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى رَجُلًا لَمْ يَمْسَحْ بِعَقْبِهِ فَقَالَ وَبَلَ لِيَا عَقَابِ مِنَ النَّارِ. (مسلم جلد الاشراف ۱۴۲۷۱)

۵۷۳۔ حَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو خُرَيْبٍ قَالُوا رَجَعْنَا عَنْ كُتَيْبَةَ عَنْ شَيْخُو بَنِي زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّهُ رَأَى قَوْمًا يَتَوَضَّئُونَ مِنَ الْمَطْهَرَةِ فَقَالَ اَسْبِغُوا الْوُضُوْءَ لِيَايِيْ سَمِعْتُ اَبَا الْقَاسِمِ ﷺ يَقُولُ وَبَلَ لِيَا عَقَابِ مِنَ النَّارِ. (الداري ۱۶۵) اِسْنَدُ (۱۱۰)

۵۷۴۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابُو جَرِيْرٌ عَنْ سَهْلِ بْنِ اَيُّوبَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَبَلَ لِيَا عَقَابِ مِنَ النَّارِ. (مسلم جلد الاشراف ۱۲۶۰۲)

۱۰۔ بَابُ وَجُوْبِ اسْتِغْيَابِ جَمِيعِ

الْبُيُوتِ حَتَّى أَشْرَعَ لِي الْمَعْبِدُ ثُمَّ فَسَلَ بَيْنَهُ الْبُسْرَى حَتَّى
أَشْرَعَ لِي الْمَعْبُدُ ثُمَّ مَسَحَ رَأْسَهُ ثُمَّ فَسَلَ بِرِجْلِهِ الْبُيُوتَ
حَتَّى أَشْرَعَ لِي السَّاقِ ثُمَّ فَسَلَ بِرِجْلِهِ الْبُسْرَى حَتَّى
أَشْرَعَ لِي السَّاقِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يُوحَاوِلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ الْفَرُّ الْمَحْتَجِلُونَ يَوْمَ
الْيَوْمِ مِنْ إِبْتِغَاءِ الْوُحُوشِ لَمَّا اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ فَلْيُطِلْ
مُرَّتَهُ وَتَحْرِجُهُ الْبَارِي (۱۳۶)

۵۷۹- وَحَدَّثَنَا طَرُوقُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبْنُ رَجَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ
أَبِي هِلَالٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَأَى أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ
فَسَلَ بِرِجْلِهِ وَتَحْرِجُهُ حَتَّى تَقَادَ يُلْغِ الْمَشْكَبَ ثُمَّ فَسَلَ
بِرِجْلِهِ حَتَّى رَفَعَ إِلَى السَّاقِ ثُمَّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ إِنْ أَمْسَى يَتَوَنَّى يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَرَّةً مَسْجُودًا مِنْ
أَبْرِ الْوُحُوشِ لَمَّا اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ أَنْ يُطِيلَ مُرَّتَهُ فَلْيَقْعَلْ
سَابِقًا (۵۷۸)

ﷺ کو اسی طرح وضو کرتے ہوئے دیکھا ہے اور رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن تم اس حال میں اٹھو گے کہ
تمہارا چہرہ اور ہاتھ پیر وضو مکمل کرنے کی وجہ سے سفید اور چمک
رہے ہوں گے لہذا جو شخص تم میں سے طاقت رکھتا ہو وہ اپنے
ہاتھوں، پیروں اور چہرہ کی سفیدی اور چمک کو لمبا اور زیادہ
کرسے۔

صمیم بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو وضو کرتے ہوئے دیکھا انہوں نے
اپنے چہرے اور ہاتھوں کو دھویا اور لگتا تھا کہ وہ اپنے کندھوں کو
بھی دھوا لیں گے پھر انہوں نے اپنے پیروں کو دھویا حتیٰ کہ
پنڈلیوں کو بھی دھو ڈالا پھر کہنے لگا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا
ہے: قیامت کے دن میری امت کا چہرہ اور ہاتھ پاؤں آثار
وضو کی وجہ سے سفید اور چمک رہے ہوں گے لہذا تم میں سے جو
شخص اس سفیدی اور چمک کو زیادہ کر سکا ہو اس کو زیادہ لمبا
کرسے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میرا حوض مقام عدن سے لے کر ایلہ تک
کے فاصلہ سے زیادہ بڑا ہے اور اس کا پانی برف سے زیادہ سفید
شہد طے دودھ سے زیادہ شیریں اور اس کے برتنوں کی تعداد
ستاروں سے زیادہ ہے اور میں دوسرے لوگوں کو اس حوض سے
اس طرح روکوں گا جیسے کوئی شخص اپنے حوض سے پرانے
اونٹوں کو روک رہا ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا
آپ ہمیں اس دن پہچان لیں گے؟ فرمایا: ہاں! تم میں ایک
ایسی علامت ہے جو دوسری کسی امت میں نہیں ہوگی، تم جس
وقت حوض پر میرے پاس آؤ گے تو تمہارا چہرہ اور ہاتھ پیر آثار
وضو کی وجہ سے سفید اور چمکدار ہوں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت حوض پر آئے گی اور میں اس
وقت دوسرے لوگوں کو حوض سے روک رہا ہوں گا جیسے کوئی شخص

۵۸۰- حَدَّثَنَا سُؤْدَةُ بْنُ سُوَيْدٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا
عَنْ مَرْوَانَ الْقَوَارِظِيِّ قَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ نَا مَرْوَانَ عَنْ أَبِي
مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ سَمِعْتُ بَنِي تَلْحَافٍ عَنْ أَبِي حَلِيزَمٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنْ حَوَّيْتُمُ الْكُفْرَ مِنَ الْبَلَدِ
مِنْ عَذِينَ لَهُمْ أَكْثَرُ بِسَاحَاتِ الْفُلْجِ وَأَخْلَى مِنَ الْفَسِيلِ
بِالسَّكَنِ وَالْأَيْتَةِ أَكْثَرُ مِنْ عَذَى الشَّجَرِ وَلَئِنْ لَأَصْلُ النَّاسِ
عَشْرٌ كَسَا بِصُلِّ التَّرْجُلِ إِبِلَ النَّاسِ عَنْ حَوْجِهِ قَالُوا يَا
رَسُولَ اللَّهِ أَتَغَيِّرُ كُنَا يَوْمَئِذٍ قَالَ نَعَمْ لَكُمْ سِتْمَا لَيْسَتْ
لَا حَيْدَ فِيهِ الْأَتْمِ كَيْ تَكُونَ هَلَسَى كُنَا لَمْ حَسَّيْنِ مِنْ أَبْرِ
الْوُحُوشِ لَمَّا اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ (۴۲۸۲)

۵۸۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَوَائِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
وَالْفُطَيْلِيُّ وَوَائِلُ قَالُوا ابْنُ أَبِي لُقَيْلٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ
الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي حَلِيزَمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ

عَلَيْهِ تَبَرُّدٌ عَلَى أَمْعَى التَّوَحُّشِ وَأَنَا أَذْوَذُ النَّاسَ عَنْهُ كَمَا
يَكُونُ الرَّجُلُ إِذَا رَجُلٌ مِنْ إِبِلِهِ قَالُوا يَا بَنِي الْمَوْتِ كُنَّا
قَالَ نَعَمْ لَكُمْ مِثْلًا لَيْسَتْ لِأَخِي تَحْوِي كُنْتُمْ تَرُدُّونَ عَلَيَّ عُرَا
مُتَحَيِّينَ مِنَ الْإِبِلِ الْوُضُوءُ وَكَتُفْتُ عَيْنِي فَلَا يَنْكُمُ فَلَا
يُصَلُّونَ وَالْقَوْلُ بِمَا رَأَيْتُمْ هُوَ لَا مِنْ أَصْحَابِي فَيُحْيِيهِ
فَلَنْكَ وَهَلْ تَبَيَّنَ مَا أَخَذْتُمْ أَهْلَكُمْ. (ماہ ۵۸۰)

اپنے حوض سے پرانے اونٹوں کو دور کرتا ہے۔ صحابہ کرام نے
پوچھا یا نبی اللہ! آپ ہم کو پہچان لیں گے؟ آپ نے فرمایا:
ہاں! کیونکہ تمہاری ایک ایسی نشانی ہوگی جو کسی امت میں نہیں
ہوگی تم جس وقت میرے حوض پر آؤ گے تو تمہارا چہرہ اور ہاتھ
بہر آٹار وضو کی وجہ سے سفید اور چمکدار ہوں گے اور تم (امت
دعوت) میں سے ایک گروہ کو میرے پاس آنے سے روک دیا
جائے گا پس وہ مجھ تک نہیں پہنچ سکیں گے میں کہوں گا اے
میرے وہ اب میرے صحابہ ہیں! پھر مجھے ایک فرشتہ جواب
دے گا کیا آپ نہیں جانتے کہ انہوں نے آپ کے بعد دین
میں لای ہائیں لائی نہیں؟

۵۸۲- وَحَدَّثَنَا عُفْسَانُ بْنُ أَبِي كَسَّةٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ طَارِيءٍ هُوَ لَا يُعَيِّنُ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَنْ
حُكْمِهِمْ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَوْضِي لَا يَعُدُّ مِنْ
أَهْلِكَ مِنْ هَذِهِ وَالَّذِي تَقْرِي بَيْنَهُ الْإِبِلُ لَا تَكُونُ قَتْلًا إِلَى جِوَالِ
كَمَا يَكُونُ الرَّجُلُ إِذَا رَجُلٌ مِنَ الْفَرَسِ عَنْ حَوْضِهِ قَالُوا يَا رَسُولَ
اللَّهِ وَتَعْرِفُنَا قَالَ نَعَمْ تَرُدُّونَ عَلَيَّ عُرَا مُتَحَيِّينَ مِنَ الْإِبِلِ
الْوُضُوءُ كُنْتُمْ لِأَخِي تَحْوِي كُنْتُمْ. (ماہ ۴۳۰۲)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: میرا حوض مقام عدن سے لے کر مقام الجہنم
کے فاصلہ سے زیادہ بڑا ہے اور اس ذات کی قسم جس کے بعد
قدرت میں میری جان ہے میں اپنے حوض سے دوسرے لوگوں
کو اس طرح دور کروں گا جس طرح کوئی شخص پرانے اونٹوں کو
اپنے حوض سے دور کرتا ہے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا: یا رسول
اللہ! آپ ہم کو پہچان لیں گے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! تم
میرے حوض پر جب آؤ گے تو تمہارے چہرے اور ہاتھ بھر
آٹار وضو سے سفید اور چمک دار ہوں گے اور یہ علامت
تمہارے سوا اور کسی میں نہیں ہوگی۔

۵۸۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَبَشٍ وَبُرَيْدٌ ابْنُ مَرْثَدٍ
قَالَا سَمِعْنَا النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَنْ شَرِبَ مِنْ حَوْضِي جَمِعَ عَمَلُهُ
بِحَسَنَاتِهِ لَأَنَّ ابْنَ الْيُؤُسَ كَانَ إِسْمَاعِيلُ كَانَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى الْمَغِيرَةَ فَقَالَ
السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ كَرَمٍ مُلْكَيْنِ وَالْإِبِلُ كَتَاةُ اللَّهِ بِكُمْ
لَا جِلْدَ لَهَا وَوَدَّ أَنْ لَدَّ رَأَيْتُمْ إِخْوَانًا قَالُوا أَوْ كُنْتُمْ
إِخْوَانَكُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَنْتُمْ أَصْحَابِي وَإِخْوَانُكُمْ
الَّذِينَ لَمْ يَكُونُوا بَعْدَ فَقَاؤِكُمْ تَعْرِفُ مَنْ لَمْ يَأْتِ بَعْدَ دِينِ
أُمِّيكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ أَرَأَيْتَ لَوْ أَنَّ رَجُلًا لَمْ يَخْلُ عُرَا
مُتَحَيِّينَ ظَهَرَ عَنِ تَحْوِي فَيُحْيِيهِ الْإِبِلُ فَيَكُونُ حَبْلًا قَالُوا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ قبرستانِ بقیع لے گئے اور فرمایا: السلام علیکم اے
مومنو! ہم بھی انشاء اللہ تمہارے پاس آنے والے ہیں میری
خواہش ہے کہ ہم اپنے (دینی) بھائیوں کو دیکھیں۔ صحابہ کرام
نے پوچھا یا رسول اللہ! کیا ہم آپ کے (دینی) بھائی نہیں
ہیں؟ آپ نے فرمایا تم میرے صحابہ ہو اور ہمارے (دینی)
بھائی وہ لوگ ہیں جو ابھی تک پیدا نہیں ہوئے صحابہ کرام نے
پوچھا یا رسول اللہ! آپ اپنی امت کے ان لوگوں کو کیسے پہچان
لیں گے جو ابھی تک پیدا نہیں ہوئے؟ آپ نے فرمایا یہ تلاؤ
کہ کسی شخص کے ایسے گھوڑے جو سفید اور سفید چہرے ہوں

يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْ لَكُمْ مَا تُولُوا حُرًّا كَمَا تَحْتَمِلُونَ مِنَ
الْوُجُوهِ وَأَنَا كَرُمُكُمْ عَلَى الْحَوَارِ الْأَيْدِ كَذِي وَجْهِ
عَنْ تَوَيْنِي حَمَا يَدَا الْبُيُوتِ الطَّائِفَاتِ أَلَيْسَ لَكُمْ لِقَالُ
إِلَهُمَّ لَقَدْ بَدَلُوا بَعْدَكَ لَقَوْلُكُمْ سَعْدًا سَعْدًا

مسلم، تفة: للشارف (١٤٠٠٨)

والے (بچہ کلیمان) ہوں، سیاہ گھوڑوں میں مل جائیں تو کیا وہ اپنے گھوڑوں کو ان میں سے شناخت نہیں کرے گا؟ صحابہ نے عرض کیا کیوں نہیں؟ یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا میری امت جس وقت میرے حوض پر آئے گی تو ان کے چہرے اور ہاتھ پاؤں آٹار دھو سے سلید اور چمکدار ہوں گے اور میں ان کے استقبال کے لیے پہلے سے حوض پر موجود ہوں گا اور سنو! بعض لوگ میرے حوض سے اس طرح دور ہوں گے جس طرح بھٹکا ہوا لونٹ دور کر دیا جاتا ہے میں انہیں آواز دوں گا ”ادھر آؤ“ پھر کہا جائے گا ”انہوں نے آپ کے وصال کے بعد اپنا دین بدل لیا تھا“ پھر میں کہوں گا ”دور ہو جاؤ، دور ہو جاؤ۔“

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ قبرستان میں تشریف لے گئے اور فرمایا: اے مومنو! السلام علیکم ہم بھی ان شاء اللہ تمہارے ساتھ لائق ہونے والے ہیں باقی حدیث حسب سائنس ہے۔

٥٨٤- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ سَأَلْتُ عُمَرَ بْنَ الْكَلاَّبِ وَأَبَا رُوَيْحَ وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَأَلْتُ قَالَ مَا لَكَ جَمِيعًا مِنَ الْعُلَاقِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ إِلَى الْمَسْجِدِ وَلَقَدْ أَسْلَمَ عَلَيْهِمْ فَارْقَمٌ عُلَاقِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَسَاءَ السُّلُوكُ لَكُمْ لَا تَكُونُوا بِمِثْلِ حَدِيثِ إِسْحَاقَ بْنِ جَعْفَرٍ هَبْرَ أَنَّ حَدِيثَ مَا لَكَ لِكُلِّكَ أَنَّ رَجُلًا هَلْ حَوَّيْتُ.

الزواجر (٣٣٣٧) الفصل (١٥٠)

١٣- بَابُ تَبْلُغِ الْعِلْمِ
حَيْثُ يَبْلُغُ الْوُضُوءُ

٥٨٥- حَدَّثَنَا لُثَيْمُ بْنُ سَوِيْدٍ قَالَ لَا خَلْفَ لِيَعْلَى ابْنِ
خَلِيفَةَ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي عَزِيزٍ قَالَ كُنْتُ
عَلَيْهِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهُوَ يَقْرَأُ بِالضُّلُوهِ لَكَانَ يَمُدُّ يَدَهُ
حَتَّى يَبْلُغَ إِبْطَهُ فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ مَا هَذَا الرَّحْوُ
فَقَالَ يَا بَنِي قُرُوجٍ أَنْتُمْ هُنَا لَوْ عَلِمْتُ أَنَّكُمْ هُنَا مَا
تَوَضَّأْتُ هَذَا الرَّحْوُ سَمِعْتُ خَلِيفَةَ يَقُولُ يَقُولُ بِمَنْعِ
الرَّحْلَيْنِ مِنَ الْمُكْرَمِينَ حَتَّى يَبْلُغَ الرَّحْوُ. (١٤٩)

١٤- بَابُ فَضْلِ إِسْبَاغِ الْوُضُوءِ عَلَى

جہاں تک وضو کا پانی پہنچے گا وہاں
تک زیور پہنا جائے گا

ابو حازم بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پیچھے کھڑا ہوا تھا اور وہ نماز پڑھنے کے لیے وضو کر رہے تھے۔ وہ اپنا ہاتھ دھونے کے لیے چڑھاتے یہاں تک کہ ہاتھوں کو بغلوں تک دھو ڈالتے میں نے کہا اے ابو ہریرہ! یہ آپ کس طرح وضو کر رہے ہیں؟ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا اے عجمی کے بچے! اگر مجھے معلوم ہوتا کہ تم یہاں کھڑے ہو تو میں اس قسم کا وضو نہ کرتا میں نے اپنے غلیل سے سنا ہے آپ نے فرمایا: مومن کے اعضاء میں وہاں تک زیور پہنایا جائے گا جہاں تک اس کے وضو کا پانی پہنچے گا۔ تکلیف کے وقت مکمل وضو کرنے

الْمَكَارِهِ

کی فضیلت

۵۸۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَكُثَيْبٌ وَابْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا أَوْلَكُمْ عَلَى مَا يَمْشُونَ اللَّهُ بِهِ الْعُظَايَا وَ يَرْفَعُ بِهِ الْكُرُوحَاتِ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِيَّاكُمْ أَوْلَكُمْ عَلَى التَّكْبِيرِ وَ تَكْفِيرِ الْعُظَايَا إِلَى التَّسْبِيحِ وَ الرَّفْعِ قَالُوا وَبَعْدَ الْقُلُوبِ قُلُوبُكُمْ الرِّبَاطُ الرِّبَاطُ (۵۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا میں تم کو ایسی عبادت نہ بتاؤں جس سے تمہارے گناہ مٹ جائیں اور جس سے تمہارے درجات بلند ہو جائیں صحابہ کرام نے عرض کیا کیوں نہیں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: تکبیر کے وقت کھل دھو کر تا زیادہ قدم چل کر مسجد کی طرف جانا اور ایک نماز کے بعد دوسری نماز کا انتظار کرنا اور تمہارے لیے کجا رہا ہے (یعنی اپنے آپ کو عبادت کے لیے پابند کر لینا)۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں رہا کے لفظ کو دو بار فرمایا ہے۔

۵۸۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَكُثَيْبٌ وَابْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا أَوْلَكُمْ عَلَى مَا يَمْشُونَ اللَّهُ بِهِ الْعُظَايَا وَ يَرْفَعُ بِهِ الْكُرُوحَاتِ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِيَّاكُمْ أَوْلَكُمْ عَلَى التَّكْبِيرِ وَ تَكْفِيرِ الْعُظَايَا إِلَى التَّسْبِيحِ وَ الرَّفْعِ قَالُوا وَبَعْدَ الْقُلُوبِ قُلُوبُكُمْ الرِّبَاطُ الرِّبَاطُ (۱۴۳)

مسواک کا بیان

۱۵۔ بَابُ التَّيَوَّاعِ

۵۸۸۔ حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ سَيِّدٍ وَ عَمْرٍو النَّخَعِيُّ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا سَمِعْنَا عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَوْ لَا أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَلِيُّ حَرْبٍ لَكُنَّا عَلَى أَمْرٍ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ رَحْمَةٌ بِالْتَّيَوَّاعِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ إِبْرَاهِيمُ (۵۶) السَّأَلُ (۵۳۳) ابْنُ مَاجَهَ (۶۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر مجھے مسلمانوں پر دشوار معلوم نہ ہوتا اور ایک روایت میں ہے اگر مجھے اپنی امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں ان کو ہر نماز کے وقت مسواک کرنے کا حکم دیتا۔

۵۸۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعْتَمِدٌ عَنْ الْعَلَاءِ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ قُلْتُ يَا نِسَاءَ كُنَّ يَتَيَّأْنَ بِالنَّبِيِّ ﷺ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ قَالَتِ بِالْتَّيَوَّاعِ.

حضرت شریح بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ گھر میں داخل ہونے کے بعد سب سے پہلے کیا کام کرتے تھے؟ حضرت عائشہ نے فرمایا: "مسواک"۔

ابراہیم (۵۱) السَّأَلُ (۸) ابْنُ مَاجَهَ (۲۹۰)

۵۹۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْنَا عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ قُلْتُ يَا نِسَاءَ كُنَّ يَتَيَّأْنَ بِالنَّبِيِّ ﷺ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ بَدَأَ بِالتَّيَوَّاعِ.

حضرت شریح بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ نبی کریم ﷺ گھر میں داخل ہونے کے بعد سب سے پہلے مسواک کیا کرتے تھے۔

ابن ماجہ (۵۸۹)

ہال صاف کرنا، ناخن کاٹنا، بغل کے بال نوچنا اور مونچھیں ترشوانا۔

مُحَمَّدُ بْنُ الرَّزْمِيِّ عَنْ سَمِيعِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْفِطْرَةُ خُمْسٌ أَوْ خُمُسٌ تَيْنِ الْفِطْرَةِ
الْحِشْتَانِ وَالْإِسْتِخْدَادُ وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأُيُطِ وَقَصُّ
الشَّارِبِ. البخاری (۵۸۸۹-۵۸۹۱-۶۳۹۷) ابوداؤد (۴۱۹۸)

الحسانی (۱۱) ابن ماجہ (۲۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ چیزیں سنت ہیں، قصہ کرنا، زیر ناف ہال صاف کرنا، مونچھیں ترشوانا، ناخن کاٹنا اور بغل کے بال نوچنا۔

۵۹۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَةُ بْنُ مَخْلٍ قَالَا أَنَا
ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ سَمِيعِ
بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ
الْفِطْرَةُ خُمْسُ الْأَحْيَانِ وَالْإِسْتِخْدَادُ وَقَصُّ الشَّارِبِ
وَتَقْلِيمُ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأُيُطِ. الحسانی (۹)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمارے لیے مونچھیں ترشوانے، ناخن کاٹنے، بغل کے بال نوچنے، زیر ناف ہال صاف کرنے کی زیادہ سے زیادہ حدت چالیس دن مقرر فرمائی ہے۔

۵۹۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَخْلٍ وَكُثَيْبَةُ بْنُ سَمِيعٍ كِلَاهُمَا
عَنْ جَعْفَرِ بْنِ جَعْفَرٍ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي
وُهَيْرَانَ الْجَوَازِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ أَنَسُ وَكُنْتُ
لِأَبِي قَتِيبِ الشَّارِبِ وَتَقْلِيمِ الْأَظْفَارِ وَتَنْفِ الْأُيُطِ وَحَلْفِ
الْعَالَةِ أَلَّا لَا تَفْرُكْتَ أَفْكَرَ مِنْ أَنْ يَجْعَلَ كَهَذَا.

ابوداؤد (۴۲۰۰) ترمذی (۲۷۵۹-۲۷۵۸) الحسانی (۱۴) ابن ماجہ (۲۹۵)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: مونچھیں مٹاؤ اور ڈاڑھی بڑھاؤ۔

۵۹۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ لَا يَحْضِي بَعْضُ ابْنِ
سَمِيعٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ لَا أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ
الْبَلَوَّعِيِّ لِقَابِ عَيْنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
أَحْفُوا الشَّوَارِبَ وَأَعْفُوا اللَّحَى. الحسانی (۱۵-۵۲۴۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ہمیں مونچھیں مٹانے اور ڈاڑھی بنانے کا حکم دیا گیا ہے۔

۶۰۰۔ وَحَدَّثَنَا كُثَيْبَةُ بْنُ سَمِيعٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ
عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ كَلْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
أَنَّهُ قَالَ أَمْرٌ نَا يَأْخُذُ الشَّوَارِبَ وَيَعْفَى اللَّحَى.

ابوداؤد (۴۱۹۹) ترمذی (۲۷۶۴)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مونچھیں مٹا کر اور ڈاڑھی بڑھا کر مشرکین کی مخالفت کرو۔

۶۰۱۔ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ مَخْلَانَ قَالَ لَا يَزِيدُ بْنُ زَوْجٍ عَنْ
عُمَرَ بْنِ مُعْتَدٍ قَالَ لَا يَلْبِغُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ عَالِفُوا الْمَشْرِكِينَ أَحْفُوا الشَّوَارِبَ وَأَكْفُوا
اللَّحَى. البخاری (۵۸۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آتش پرستوں کی مخالفت کرو، مونچھیں

۶۰۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي
ثَرْبَمٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ

ترشوانا اور ڈاڑھی بڑھاؤ۔

تَعْبُدُ الرَّحْمَنَ بَيْنَ مَغْرُوبٍ مَوْلَى الْمُحَرَّلَةِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَزَّو الشَّوَابَ وَارْحُوا
الْمَغْنَى عَالِفُوا الْمَجُوسَ. مسلم ترمذی (۱۴۰۸۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دس چیزیں سنت ہیں، مونچھیں ترشوانا، ڈاڑھی بڑھانا، مسواک کرنا، ناک میں پانی ڈالنا، ناخن ترشوانا، جوڑوں کا دھونا، بغل کے بال ٹوچنا، زیر ناف بال صاف کرنا، استنجا کرنا، رادی دسویں سنت بیان کرنا بھول گیا، لیکن اس کا خیال ہے کہ وہ کلی کرنا ہے۔

۶۰۳- حَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا لَا وَرَجَّحَ عَنْ زَكْرِيَّا بْنِ أَبِي زَائِدَةَ
عَنْ مُصْعَبِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ طَلْحِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَشْرُ مَنَاقِبَ
الْمُحَرَّلِ قَلْبُ الشَّوَابِ وَالْعَقَاءُ اللَّحْمِ وَالشَّوَابُ
وَالْمِنْشَقُّ الْمَاءُ وَقَلْبُ الْإِخْفَارِ وَهَسْلُ الْبَرَجِيمِ وَتَغْفُ
الْإِبِطِ وَحَلَّتْ الْعَالِيَةِ وَالْإِقَامُ الْمَاءُ قَالَ زَكْرِيَّا قَالَ
كَتَبْتُ لِرَبِّكَ الْغَائِظُ لَأَنَّ كَلِمَةَ الْمُسْلِمِ رَأَى
كُثَيْبٌ قَالَ وَرَجَّحَ الْإِقَامُ الْمَاءُ يَغْنَى الْإِسْخَاجُ.

ابوداؤد (۵۳) الترمذی (۲۷۵۷) (۲۷۵۷) (۵۰۵۶-۵۰۵۵)

(۵۰۵۷) ابن ماجہ (۲۹۲)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بیان کر کے فرمایا:
اس سند کے ساتھ بھی حسب سابق حدیث مروی ہے۔

۶۰۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ طَلْحِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
قَالَ قَالَ أَبُو زَكْرِيَّا الْعَاظِرَةُ سَابِقُ (۶۰۳)

۱۷- بَابُ الْإِسْتِغْثَاةِ

استنجاء

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان سے
شرکیں نے کہا کہ تمہارے نبی تم کو ہر چیز کی تعلیم دیتے ہیں حتیٰ
کہ قضاء حاجت کا طریقہ بھی بتلاتے ہیں، حضرت سلمان نے
کہا ہاں اہم کو رسول اللہ ﷺ نے قضاء حاجت کے وقت قبلہ
کی طرف منہ یا پیٹھ کرنے سے دائیں ہاتھ سے استنجا کرنے
تین سے کم پھر استعمال کرنے سے اور ہڈی یا گوبر سے استنجاء
کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۶۰۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَوَرَجَّحَ عَنِ الْأَعْمَشِ ج وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالْقَلْبُ
كَه قَالَ أَنَا مُعَاوِيَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ لُؤْلُؤِ بْنِ مَرْثَدٍ
عَنِ ابْنِ أَبِي زَيْنَدٍ عَنْ سَلَمَانَ قَالَ قِيلَ لَهُ قَدْ عَلَّمَكُمُ
الرَّحْمَنُ ابْنَ بَيْنُودَ عَنْ سَلَمَانَ قَالَ قِيلَ لَهُ قَدْ عَلَّمَكُمُ
يُحْيِيكُمْ ﷺ كُلُّ شَيْءٍ عَنِ الْخِرَاءَةِ قَالَ لَقَالَ أَجَلُ لَقَدْ
لَهَاتَا أَنْ تَسْتَجِيلَ الْبَقْلَةَ لِغَائِظِ أَوْ بَوْلٍ أَوْ أَنْ تَسْتَجِيلَ
بِالْمَيْمُونِ أَوْ أَنْ تَسْتَجِيلَ بِالسَّيْلِ مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ أَوْ أَنْ
تَسْتَجِيلَ بِرَجْمٍ أَوْ بِعُكْمٍ.

ابوداؤد (۷) الترمذی (۱۶) (۴۱-۴۹) ابن ماجہ (۳۱۶)

حضرت سلمان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم سے
بعض شرکیں نے کہا کہ میرا خیال ہے کہ تمہارے نبی تم کو ہر
چیز کی تعلیم دیتے ہیں حتیٰ کہ قضاء حاجت کا طریقہ بھی بتاتے

۶۰۶- حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ الْمُغْنَى قَالَ لَا تَعْبُدُ الرَّحْمَنَ
قَالَ لَا مُغْنٍ عَنِ الْأَعْمَشِ وَنُصْرٍ عَنْ لُؤْلُؤِ بْنِ مَرْثَدٍ
عَنِ ابْنِ أَبِي زَيْنَدٍ عَنْ سَلَمَانَ قَالَ قِيلَ لَهُ قَدْ عَلَّمَكُمُ

ہیں، حضرت سلمان نے کہا کہ ہاں یہی بات ہے، رسول اللہ ﷺ نے ہم کو دائیں ہاتھ سے استنجاء کرنے، تھائے حاجت کے وقت قبلہ کی طرف منہ کرنے، گوبر یا بڑی یا تھیں سے کم پھروں کے ساتھ استنجاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بڑی یا بھنگی کے ساتھ استنجاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

السُّبَيْرُ كَيْفَ رَأَى سَارِحَتَكُمْ يُعَلِّمُكُمْ خَشْيَ مُعَلِّمِكُمْ
الزُّهْرَاءُ فَقَالَ أَجَلُ اللَّهِ تَهَانًا أَنْ يَسْتَنْجِيَ أَحَدُكُمْ بِسُجُرٍ
أَوْ بِسُفْلٍ الْفِيلَةِ وَتَهَانًا عَيْنَ التَّوْبِ وَالْعِطَامِ وَقَالَ لَا
يَسْتَنْجِي أَحَدُكُمْ بِكُونٍ ثَلَاثَةَ أَجْعَلٍ. (ساجد ۶۰۵)

۶۰۷۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَاوُذُ بْنُ عُبَادَةَ
قَالَ نَاوُذُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ نَاوُذُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ سَمِيعَ جَابِرًا
يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُسْتَنْجَى بِعُطْمٍ أَوْ بِغَيْرِ

ابوداؤد (۲۸)

۶۰۸۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا تَسْلُطُ
بْنُ عُثَيْبٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالْفُطَيْحِيُّ قَالَ قُلْتُ
لِسُلَيْمَانَ بْنِ عُثَيْبٍ سَمِعْتُ الزُّهْرِيَّ يَذْكُرُ عَنْ عَطَاوِ بْنِ
يَزِيدَ الْكَلْبِيِّ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا أَتَيْتُمُ
الْمَدَائِنَ فَلَا تَسْتَقْبِلُوا الْفِيلَةَ وَلَا تَسْتَقْبِرُوا هَا يَمُولُ وَلَا
تَهَاطِطُوا وَلَكِنْ تَبَرُّوا أَوْ تَحْبِرُوا قَالَ أَبُو أَيُّوبَ فَقَدْ مَنَّا الشَّامَ
فَوَجَدْنَا مَرَايِضَ قَدْ بُيِّتَتْ فِيهَا الْفِيلَةُ فَتَتَوَرَّعُ عَنْهَا وَ
تَسْتَقْبِرُ اللَّهُ. (الإمامي (۱۴۴-۳۹۴) ابوداؤد (۹) الترمذی (۸) ابن ماجہ (۲۳-۳۱۸))

۶۰۹۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ حِرَاشٍ قَالَ نَا
عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّهْمَنِ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ زُرَّاعٍ قَالَ نَا
زَوْجٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا جَلَسَ أَحَدُكُمْ عَلَى
حَاجَةٍ فَلَا يَسْتَقْبِلِ الْفِيلَةَ وَلَا يَسْتَقْبِرُهَا.

مسلم، محمد الاشراف (۱۲۸۵۸)

۶۱۰۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعْبٍ قَالَ نَا
سُلَيْمَانُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ يَزِيدَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ وَاسِعٍ بْنِ يَحْيَانَ قَالَ كُنْتُ أَصِلُ إِلَى
الْمَسْجِدِ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عُمَرَ مُسَيِّدٌ ظَهَرَ إِلَيَّ الْفِيلَةُ
فَلَمَّا قَضَيْتُ صَلَاتِي انْصَرَفْتُ إِلَيْهِمْ كَيْفَى فَقَالَ عَبْدُ
اللَّهِ يَقُولُ النَّاسُ إِذَا قَعَدْتَ لِلْحَاجَةِ تَكُونُ لَكَ فَلَا
تَعْبُدُ مُسْتَقْبِلَ الْفِيلَةِ وَلَا يَمُوتُ الْمُكَلِّبُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ نبی ﷺ نے فرمایا ہے جب تم تھائے حاجت کے لیے
جاؤ تو قبلہ کی طرف منہ کرو نہ پیٹھ خواہ پیشاب کرنا ہو یا پاخانہ
البتہ مشرق یا مغرب کی طرف منہ کیا کرو۔ حضرت ابوالیوب
کہتے ہیں ہم ملک شام میں گئے تو وہاں قبلہ کی جانب بیت
الکلاء پہنچے ہوئے تھے ہم وہاں قضاء حاجت کے وقت رخ
بدل کر پیٹھ سے رخ اللہ تعالیٰ سے منظر تھاجے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب تم
میں سے کوئی شخص قضاء حاجت کے لیے پیٹھ سے قبلہ کی طرف
منہ کرے اور نہ پیٹھ۔

واسع بن حبان بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں نماز پڑھ
رہا تھا اور حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کعبہ کے ساتھ ٹیک
لگا کر بیٹھے ہوئے تھے۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد جب
میں ان کی طرف مڑا تو حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے
فرمایا لوگ کہتے ہیں کہ جب تم قضاء حاجت کے لیے بیٹھو تو
کعبہ کی طرف منہ کرو اور نہ بیت المقدس کی طرف حالانکہ میں
ایک دن رسول اللہ ﷺ کے گھر کی چھت پر چڑھا تو رسول اللہ

وَلَقَدْ رَافَعْتُ عَلَى ظَهْرِ نَبِّ قَرَأْتُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمًا
عَلَى رِجْلَيْهِ مُسْتَقْبِلَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ لِيَحَاجِبَهُ.

الہادی (۱۴۵-۱۴۸-۱۴۹-۲۱۰۲) (۲۱۰۲) (۱۲) (۱۲) (۱۲)

(۱۱) (۲۲) (۲۲) (۲۲)

۶۱۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كُنَّا مَعَ
بْنِ إِسْحَاقَ التَّمِيمِيِّ قَالَ كُنَّا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
يَعْقُوبَ بْنِ حَبَّانَ عَنْ هُوَ وَابْنِ أَبِي حَبَّانَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
قَالَ رَفَعْتُ عَلَى نَبِيِّنَا حَفْصَةَ قَرَأْتُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
قَائِمًا لِيَحَاجِبَهُ مُسْتَقْبِلَ الشَّامِ مُسْتَقْبِلَ الْكَلْبِ.

ساجد (۶۱۰)

۱۸- بَابُ التَّهَيُّ عَنِ الْإِسْتِجَابَةِ بِالْيَسْوِينِ

۶۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
مَهْدُوغٍ عَنْ هَمَّامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
أَبِي قَعَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يُمَسِّكُنَّ
أَعْدَاءُكُمْ ذِكْرَ يَسْوِينَ وَهُوَ يَوْمٌ وَلَا يَنْتَسِعُ مِنَ الْغَلَاةِ
يَسْوِينَ وَلَا يَنْتَسِعُ لِي إِلَّا نَاءً.

الہادی (۱۵۳-۱۵۴-۵۶۲) (۳۱) (۳۱) (۳۱) (۱۵)

الہادی (۴۷-۴۸-۴۹) (۳۱۰)

۶۱۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا وَابْنُ أَبِي
الْمُسْتَوَالِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي
قَعَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ
الْغَلَاةَ فَلَا يَمَسُّ ذِكْرَ يَسْوِينَ. ساجد (۶۱۲)

۶۱۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ كُنَّا مَعَ
عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَعَادَةَ عَنْ أَبِيهِ
قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَن يَكُنَّ لِي إِلَّا نَاءً وَأَنْ يَكُنَّ
ذِكْرَ يَسْوِينَ وَأَنْ يَكُنَّ لِي إِلَّا نَاءً. ساجد (۶۱۲)

۱۹- بَابُ التَّيَمُّنِ فِي الظُّهُورِ وَغَيْرِهِ

۶۱۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو
الْأَحْوَرِ عَنْ أَحْمَدَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ تَمْرُذٍ عَنْ هَلَالَةَ
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُحِبُّ التَّيَمُّنَ فِي ظُهُورِهِ

ﷺ در اینوں پر بیٹھے ہوئے قنواء حاجت فرما رہے تھے اور
آپ کا منہ بیت المقدس کی طرف تھا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
میں اپنی بہن ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے گھر کی
چھت پر گیا تو دیکھا رسول اللہ ﷺ قنواء حاجت فرما رہے تھے
آپ کا منہ مبارک شام کی طرف تھا اور بیٹھے قبلہ کی طرف تھے۔

دائیں ہاتھ سے استیحاء کرنے کی ممانعت
حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص پیشاب کرتے
وقت اپنی شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے نہ چھوئے اور نہ دائیں ہاتھ
سے استیحاء کرے اور نہ پانی پیتے وقت برتن میں سانس لے۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص بیت الخلاء جائے
تو اپنی شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے نہ چھوئے۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے برتن میں سانس لینے شرمگاہ کو دائیں ہاتھ سے
چھونے اور دائیں ہاتھ سے استیحاء کرنے سے منع فرمایا ہے۔

وضو وغیرہ میں دائیں طرف سے ابتداء کرنا
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ وضو کرنے 'ماغ' ٹکالنے اور جوتی پہننے وقت دائیں
جانب سے ابتداء کرنے کو پسند فرماتے تھے۔

إِذَا تَطَهَّرَ وَفِي تَرَجُّلِهِ إِذَا كَرَّجَلَ وَفِي انْتَعَالِهِ إِذَا انْتَعَلَ.

ابن ماجہ (۱۶۸-۴۴۶-۵۳۸-۵۸۵۴-۵۹۲۶) ابوداؤد (۴۱۴۰)

ترمذی (۶۰۸) ابوالحسن (۱۱۲-۴۱۹-۵۲۵۵) ابن ماجہ (۴۰۱)

۶۱۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ قَالَ أَبِي قَالَ قَالَ

عَبْدُ اللَّهِ عَنْ الْأَشْعَثِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصِيبُ الثَّمَشَ فِي شِدَائِهِ كُلَّهُ فَيُنَمِّلُهُ وَتَرَجُّلُهُ وَكَهْوَرُهُ. (۶۱۵)

۲۰- بَابُ الْتَهْنِئَةِ عَنِ التَّخَلُّجِ

فِي الطَّرِيقِ وَالظَّلَالِ

۶۱۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفَخَّيْ وَأَبْنُ حَبِيبٍ

جَمِيعًا عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ أَبُو ثَوْبٍ قَالَ إِبْرَاهِيمُ

قَالَ أَخْبَرَنِي الْمَلَاءَةُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

ﷺ قَالَ أَلْقُوا اللَّاحِظِينَ قَالُوا وَمَا اللَّاحِظَانِ يَا رَسُولَ اللَّهِ

قَالَ اللَّاحِظَانِ هُمَا الْفُلَانُ وَالْأُفْلَانُ

قَالَ اللَّاحِظَانِ هُمَا الْفُلَانُ وَالْأُفْلَانُ

قَالَ اللَّاحِظَانِ هُمَا الْفُلَانُ وَالْأُفْلَانُ

قَالَ اللَّاحِظَانِ هُمَا الْفُلَانُ وَالْأُفْلَانُ

۲۱- بَابُ الْإِسْتِجَاةِ بِالْمَاءِ مِنَ التَّبَوُّزِ

۶۱۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ آتَاكَ ابْنُ عَدِيٍّ

السُّدِّيُّ عَنْ عَمَلِهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ

مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ حَائِطًا رِيحًا عُلَامًا مَعَهُ

وَبُغْيَةٌ وَهُوَ أَصْفَرُ نَارًا فَجَعَلَهَا عَنْ يَسْرَةٍ فَفَضَى رَسُولُ

اللَّهِ ﷺ حَاجَتَهُ فَخَرَجَ عَلَيْكَ وَقَدْ اسْتَضْجَى بِالْمَاءِ

ابن ماجہ (۱۵۰-۱۵۱-۱۵۲-۲۱۷-۵۰۰) ابوداؤد (۴۳)

ابن ماجہ (۴۵)

۶۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ وَبِجَمِيعٍ

وَعَنْهُمْ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَهُ

قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ شُعْبَةُ عَنْ عَمَلِهِ عَنْ أَبِي

مُسْلِمَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ

ﷺ يَدْخُلُ الْحَلَاةَ لَأَخِيهِ لَنَا وَهَلَامَ تَعْرِفُ إِذَا دَوَّ مِنْ

مَاءٍ وَهَرَّةٍ فَيَسْتَضْجِي بِالْمَاءِ. (۶۱۸)

۶۲۰- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہر کام میں دائیں جانب سے ابتدا کو پسند فرماتے تھے خواہ جوتی پہننا ہو کنگھی کرنا ہو یا دھو کر۔

راستے یا سائے میں قضائے حاجت

سے ممانعت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لعنت کرنے والوں سے بچو صحابہ نے پوچھا کہ یا رسول اللہ! لعنت کرنے والے کون ہیں؟ آپ نے فرمایا جو شخص لوگوں کے راستے یا ان کے سائے کی جگہ میں قضاء حاجت کرے (یعنی یہ فعل لعنت علامت کا سبب ہے)۔

پانی کے ساتھ استنجاء کرنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک باغ میں تشریف لے گئے اور آپ کے ساتھ ایک لڑکا بھی تھا جو سب سے عمر میں کم تھا اس نے رسول اللہ ﷺ کے وضو کے پانی کا برتن لیا ہوا تھا اس نے وہ برتن آپ کے پاس رکھ دیا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے قضاء حاجت کی پانی سے استنجاء کیا پھر ہمارے پاس تشریف لائے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے تشریف لے جاتے تو آپ کے ہمراہ میں اور ایک میرا ہم عمر لڑکا ہوتا تھا اور ہم پانی کا برتن اور نیزہ لے کر ساتھ چلتے تھے اور رسول اللہ ﷺ پانی سے استنجاء فرماتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۶۲۰- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ

رسول اللہ ﷺ تھام حاجت کے لیے باہر تشریف لے جاتے اور میں آپ کے ساتھ پانی لے جایا کرتا تھا جس سے آپ استنجاء فرماتے۔

يَزْهَرُ قَالَ تَا سَمِعْتُ بَنِي اَبْنِ عُمَيْرٍ لَّانَ حَلَقَتِي رَوْحُ بَنِي الْقَالِيسِ عَنْ قَطْلَةٍ بَنِي اَبْنِ مَيْمُونَةَ عَنْ اَبْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَتَوَضَّأُ لِحَاجَتِهِ فَاَتِيُوهُ بِالْمَاءِ فَيَتَوَضَّأُ

۶۱۸) ساہ (۶۱۸)

موزوں پر مسح

ہام بیان کرتے ہیں کہ حضرت جریر رضی اللہ عنہ نے پیشاب کرنے کے بعد وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا ان سے کسی نے کہا آپ موزوں پر مسح کرتے ہیں حضرت جریر نے کہا ہاں! میں نے رسول اللہ ﷺ کو موزوں پر مسح کرتے ہوئے دیکھا ہے! ہمیشہ کہتے ہیں کہ ابراہیم نے کہا لوگوں کو یہ حدیث بہت پسند تھی کیونکہ حضرت جریر خوردہ مائدہ کے نزول کے بعد اسلام لائے تھے (موردہ مائدہ میں آیت دوسرے یعنی موزوں پر مسح کا حکم پھر دھونے کے حکم کے بعد نازل ہوا ہے)۔

۲۲- بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

۶۲۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَاسْتَحْيَى بْنُ اِبْرَاهِيمَ وَابْنُ مَرْثُومٍ جَمِيعًا عَنْ اَبْنِ مَعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا اَبُو بَكْرِ بْنُ اَبْنِ حَبِيبَةَ قَالَ تَا اَبُو مَعَاوِيَةَ وَوَرَيْجُ وَالْفَلْطُ لِيَسْمَعِي قَالَ اَنَا اَبُو مَعَاوِيَةَ عَنِ الْاَعْمَشِ عَنْ اِبْرَاهِيمَ عَنْ هَمْدَانَ قَالَ سَمِعْتُ جَرِيرًا يَوْمَ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ لِيَقُولَ تَفْعَلُ هَذَا فَقَالَ نَعَمْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَالِ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَتَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ قَالَ الْاَعْمَشُ قَالَ اِبْرَاهِيمُ كَانَ يُعْصِمُهُمْ هَذَا الْحَدِيثُ لَا يَدْرِي اِسْلَامَ جَرِيرٍ كَانَ بَعْدَ نَزْوِلِ الْمَالِدِ

الحماني (۲۸۲) حرملی (۹۲) اشمال (۱۱۸-۷۷۳) ابن ماجہ (۵۴۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا کہ اس سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

۶۲۲- وَحَدَّثَنَا اِسْمَاعِيلُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ وَغُلَيْبُ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَ اَنَا عَمْرُو بْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ تَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا وَنْعَبَابُ بْنُ اَلْحَارِثِ التَّمِيمِيُّ قَالَ اَنَا اَبْنُ مُشَيْبٍ عَنْهُمْ عَنِ الْاَعْمَشِ فِي هَذَا الْاِسْنَادِ يَسْمَعِي حَدِيثُ اَبْنِ مَعَاوِيَةَ هَبْرَ اَنْ اَبْنِ حَلِيبٍ عَمْرُو وَ سُفْيَانُ قَالَ فَكَانَ اَتَّحَابُ قَبْلَ اللّٰهِ يُمْسِحُوهُمْ هَذَا الْحَدِيثُ لَا يَدْرِي اِسْلَامَ جَرِيرٍ كَانَ بَعْدَ نَزْوِلِ الْمَالِدِ

ساہ (۶۲۱)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا آپ کوڑا ڈالنے کی جگہ پر آئے اور کھڑے ہو کر پیشاب کیا میں ایک طرف بیٹھ گیا آپ نے اشارہ سے مجھے قریب بلایا یہاں تک کہ میں آپ کی اڑیوں کے قریب کھڑا ہو گیا پھر آپ نے وضو کیا اور موزوں پر مسح فرمایا۔

۶۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ اَنَا اَبُو عَمْرٍو عَنِ الْاَعْمَشِ عَنْ قُلَيْبٍ عَنْ حَلِيبَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَانْتَهَى اِلَى مُسَاطَرَةِ قَوْمٍ قَبَالَ قَائِمًا فَتَسَعَّطَ لِقَالَ اَذَلَهُ لَذَنُوتٌ حَتَّى قُمْتُ مِنْهُ عَوَّيْتُ قَوْضًا وَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ

الحماني (۲۲۵-۲۲۴-۲۲۶-۲۴۷۱) ابوداؤد (۲۲) حرملی

(۱۲) اشمال (۲۶-۲۷-۲۸-۱۸) ابن ماجہ (۳۰۵-۳۰۶-۵۴۴)

۶۲۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَوْحِبٍ قَالَا
أَبُو بَكْرِ نَا أَبَا مَعْنَانٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمَ بْنِ
قُسَيْرٍ عَنْ أَبِي الْمُؤْتَبِرِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ
لَمَّا سَلِمَ قَالَ يَا مَعْشَرَ هَؤُلَاءِ لَا تَحْلُلُوهَا ثُمَّ مَضَى
مَعَهُ فَأَتَانِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى تَوَارَى بَيْنِي فَلَقَنِي
حَاجَتَهُ ثُمَّ جَاءَهُ وَحَلَبُ جَبَلٍ شَابِكَةٍ حَتَّى كُنْتُ أَكْثَمَ فَلَقَنِي
بُخَيْرِجَ بِنْتَهُ مِنْ كَتَمِهَا فَلَمَّا فَتَّحَتْ فَاتَخَرَجَ بِنْتَهُ مِنْ أَمْلِهَا
فَقَصَبْتُ عَلَيْهَا قَصَورًا وَخُتُوءَ فَلَمَّا قَلَبُوا ثُمَّ مَسَحَ عَلَيَّ
مُحَمَّدٌ ﷺ صَلَاتِي.

بخاری (۳۶۲-۳۸۸-۲۹۱۸-۵۷۹۸) مسلم (۱۲۳) ابن ماجہ (۳۸۹)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک سفر میں وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ چارہے تھے رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اے مغیرہ پانی کا برتن ساتھ لے لو چنانچہ
میں برتن لے کر رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نکل پڑا حضور مجھ
سے بہت دور چلے گئے حتیٰ کہ میری نظروں سے قاصد ہو
گئے۔ پھر رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت فرما کر تشریف لائے
آپ نے ردی جب پہنا ہوا تھا جس کی آستینیں بہت تنگ تھیں
رسول اللہ ﷺ نے آستینوں سے ہاتھ باہر نکالنا چاہا تو ہاتھ
نکل نہ سکے پھر آپ نے مجھے سے ہاتھوں کو نکال لیا پھر میں
نے آپ کو نماز کے لیے دھو کر لیا آپ نے سوزوں پر مسح کیا
پھر نماز پڑھی۔

۶۲۹۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَهَيْثَمُ بْنُ خَشْرَمٍ
جَمِيعًا عَنْ عِيْسَى بْنِ يُونُسَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا عِيْسَى بْنُ
يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ قُسَيْرٍ عَنْ
الْمُؤْتَبِرِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَقْضِيَ
حَاجَتَهُ فَلَمَّا رَجَعَ تَلَقَّيْنِي بِالْإِدَاوَةِ فَقَصَبْتُ عَلَيْهِ فَنَسَلُ
بِنْتَهُ ثُمَّ فَتَّحْتُ وَجْهَهُ ثُمَّ كَتَبْتُ لِيُخْلِسَ كَرَأَعِيهِ فَخَضَلَتْ
الْحَبَّةُ فَاخْرَجَهُمَا مِنْ تَحْتِ الْجَبَةِ فَكَسَلَهُمَا وَمَسَحَ
رَأْسَهُ وَمَسَحَ عَلَيَّ مُحَمَّدٌ ﷺ صَلَاتِي يَتَا. ساہ (۶۲۸)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ قضاء حاجت کے لیے باہر تشریف لے گئے
جب آپ واپس آئے تو میں پانی کا برتن لے کر آیا تاکہ میں
آپ کو دھو کر آؤں آپ نے ہاتھ دھوئے چہرہ دھویا پھر
کلائیاں دھونے کے لیے ہاتھ جبہ سے نکالنے لگے مگر تنگ
آستینوں کی وجہ سے آپ نے مجھے سے اپنے ہاتھوں کو نکال لیا
پھر آپ نے کلائیاں دھوئیں سر کا مسح کیا سوزوں پر مسح کیا
پھر اہم کو نماز پڑھائی۔

۶۳۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَمٍّ قَالَ نَا أَبِي
قَالِ نَا زَكْرِيَّا عَنْ قَلْبَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ الْمُؤْتَبِرِ عَنْ أَبِيهِ
قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ لَمَّا لَمْ يَسِرْ فَقَالَ لِي
أَمْسِكْ مَا أَفْلُتَ نَعَمْ كُنْزَلٌ عَنْ رَأْسِيهِ لَمْ يَسْطِ حَتَّى
تَوَارَى بَيْنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا جَاءَهُ فَالْقُرْهُ عَلَيْهِ مِنَ الْإِدَاوَةِ
فَنَسَلُ وَجْهَهُ وَحَلَبُ جَبَلٍ مِنْ صُورٍ فَلَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ
يُخْرِجَ ذِرَاعَيْهِ مِنْهَا حَتَّى أَخْرَجَهُمَا مِنْ أَمْلِ الْجَبَةِ
فَنَسَلُ ذِرَاعَيْهِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ أَهْوَيْتُ لِأَنْزِعَ خُفَّيْهِ
فَقَالَ دَعْهُمَا فَإِنَّي أَدْخَلْتُهُمَا طَائِرَتَيْنِ وَمَسَحَ عَلَيْهِمَا.

ساہ (۶۲۵)

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ایک رات سفر میں میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا
آپ نے مجھ سے پوچھا تمہارے پاس پانی ہے؟ میں نے کہا
”ہاں“ پھر رسول اللہ ﷺ سواری سے اترے اور ایک طرف
نکل پڑے یہاں تک کہ رات کی تاریکی میں نظروں سے اوجھل
ہو گئے پھر واپس تشریف لائے میں نے آپ کو دھو کر آنا
شروع کیا آپ نے اپنا چہرہ دھویا۔ چونکہ آپ نے تنگ ردی
پہنا ہوا تھا اس لیے کلائیاں اس میں سے نہ نکل سکیں پھر
آپ نے مجھ سے کلائیاں نکالیں پھر کلائیاں دھوئیں اور سر کا
مسح کیا پھر میں نے ارادہ کیا کہ آپ کے سوزوں پر مسح
آپ نے فرمایا: ”رہنے دو میں نے ان کو ہادھو پہنا تھا“ پھر

آپ نے موزوں پر مسح کیا۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے نبی ﷺ کو وضو کرایا آپ نے وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا اور بتلایا کہ آپ نے موزے با وضو پہنے تھے۔

۶۳۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ بْنُ مَسْقُورٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو زَيْدٍ عَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ ﷺ لَمَّا قَامَ وَمَسَحَ عَلَى مَوَظِعِهِ فَقَالَ لَهُ فَقَالَ لَيْسَ أَذْعَلُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ.

ماہد (۶۲۵)

پیشانی اور پگڑی پر مسح

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں میں اور رسول اللہ ﷺ دونوں پیچھے رہ گئے آپ قضاء حاجت کر کے آئے اور پوچھا کیا تمہارے پاس پانی ہے؟ میں پانی کا ایک برتن لایا آپ نے اسے ہاتھوں اور چہرے کو دھوا پھر جبہ میں سے کانیوں کو نکالنا چاہا تو اس کی آستینیں ٹک ٹک تھیں پھر آپ نے جبے کے نیچے سے ہاتھوں کو نکال لیا اور جبہ اتار کر کندھوں پر ڈال لیا پھر کلاہیاں دھوئیں اور پیشانی کی مقدار سر پر مسح کیا اور قدامت اور موزوں پر مسح کیا اس کے بعد ہم دونوں اپنی اپنی سوار یوں پر سوار ہوئے اور قوم سے جا ملے اس وقت صحابہ کرام نماز شروع کر چکے تھے اور عبدالرحمان بن عوف ان کو ایک رکعت نماز پڑھا چکے تھے جب انہوں نے رسول اللہ ﷺ کی آہٹ محسوس کی تو پیچھے ہٹے گئے رسول اللہ ﷺ نے انہیں اشارہ کیا کہ نماز پڑھاتے رہیں پھر انہوں نے پوری نماز پڑھائی جب انہوں نے سلام پھیرا تو رسول اللہ ﷺ اور میں نے کھڑے ہو کر وہ ایک رکعت پڑھی جو ہم سے روکھی تھی۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے موزوں پر مسح کیا سر کے اگلے حصہ پر اور قدامت پر۔

۲۳- بَابُ الْمَسْحِ عَلَى النَّاصِيَةِ وَالْعِمَامَةِ

۶۳۲- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو زَيْدٍ عَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ تَخَلَّفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَخَلَّفْتُ مَعَهُ لَمَّا قَامَ لَطَمَ خَدَّيْهِ فَقَالَ أَمْسَكَ مَا كُنَّا نَمُظْهُرُ لِمَسَلْ كُنْهُو وَجْهَهُ ثُمَّ لَقَبَ بِمَغِيرٍ عَنْ يَدَاهُ لَمَّا قَامَ ثُمَّ الْجَمْعُ فَخَرَجَ يَدَا يَدَيْهِ نَحْبَ الْجَمْعِ وَالْقَى الْجَمْعَ عَلَى مَنْكِهٍ وَحَسَلُ يَدَا يَدَيْهِ وَتَسَحَّحَ بِنَاصِيَتِهِ وَحَسَلُ الْوَسْطَى وَحَسَلُ الْخَطْمِ ثُمَّ رَزَحَتْ كَتِفَيْهِمَا إِلَى الْقَوْمِ وَكَذَلِكَ قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ يُصَلُّونَ بِهِمْ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ وَقَدْ رَزَحَ بِهِمْ رَكْعَةً فَلَمَّا أَحْسَنَ بِالنَّبِيِّ ﷺ فَهَبَ يَتَأَمَّرُ قَامَا وَمَا إِلَيْهِ فَمَسَلَى بِهِمْ فَلَمَّا سَلَّمَ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَلَمَسَتْ لِرَكْعَتَا الرُّكْعَةِ الَّتِي تَبَعَتْهَا.

امشال (۱۰۸-۱۲۵)

۶۳۳- حَدَّثَنَا أُمِّةُ بْنُ مُطَايَمٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا نَا الْمُصَنِّمُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَسَحَ عَلَى الْخَطْمِ وَمَقَامِ رَأْسِهِ وَعَلَى عِمَامَتِهِ.

ابوداؤد (۱۵۰) الترمذی (۱۰۰) امشال (۱۰۷)

۶۳۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا الْمُصَنِّمُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَسَحَ عَلَى الْخَطْمِ وَمَقَامِ رَأْسِهِ وَعَلَى عِمَامَتِهِ.

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے ساتھ بھی ایسی روایت منقول ہے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند ذکر کی ہے۔

۶۳۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَفْصٍ
جَمْعًا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ أَخْبَرَنَا حَارِثُ بْنُ سَعْدٍ
عَنِ التَّمِيمِيِّ عَنْ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ الْحَسَنِ عَنْ أَبِي
الْمَيْمُونَةِ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَكَرٌ وَكَذَلِكَ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي
الْمَيْمُونَةِ رَجُلًا (۶۳۳)

حضرت بلال رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے موزوں اور عمامہ پر مسح کیا۔ امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۶۳۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ
الْعَلَاءُ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ آتَا عُمَرُ
بُنُ يُونُسَ يَلَامُهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كِلَابٍ عَنْ كَثْبٍ بْنِ عَجْرَةَ عَنْ يَكْلَبِ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَسَحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ وَالْجُمَلِ وَفِي
حَدِيثٍ مِنْهُ عَلَى الْحَكَمِ قَالَ حَلَفْتُ
بِاللَّهِ وَحَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي
مُسَيْبٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فِي الْحَدِيثِ
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

الترمذی (۱۰۱) اصحابی (۱۰۴) ابن ماجہ (۵۶۱)

موزوں پر مسح کی مدت

۲۴- بَابُ التَّرْقِيعِ فِي الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

شرح بن ابی بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہو کر موزوں پر مسح کرنے کی مدت پوچھی آپ نے فرمایا: حضرت علی بن ابی طالب کے پاس جاؤ اور ان سے یہ مسئلہ دریافت کرو کیونکہ وہ رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اکثر سفر میں رہا کرتے تھے۔ ہم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے مسافر کے لیے تین دن اور تین راتوں کی اور مقیم کے لیے ایک دن اور ایک رات کی مدت مقرر فرمائی ہے۔

۶۳۷- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ آتَا
عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ آتَا الثَّوْرِيَّ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَبْرِ الْمَلَكِيِّ
عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عُثَيْبَةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَعْبُودٍ عَنْ شَرِيحِ
بْنِ هَارِيسَ قَالَ أَخْبَرْتُ عَائِشَةَ أَسَافَهَا عَنِ الْمَسْحِ عَلَى
الْخُفَّيْنِ فَقَالَتْ عَلَيْكُمْ بِإِنِّي أَبِي طَالِبٍ فَاسْأَلْهُ فَإِنَّهُ كَانَ
يَسِيرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاسْأَلَهُ فَقَالَ جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيْلَتَيْنِ لِلْمَسِيرِ وَيَوْمًا وَلَيْلَةً لِلْمَقِيمِ
قَالَ وَكَانَ سُفْيَانُ إِذَا ذَكَرَ عُمَرَ أَلْفَى عَلَيْهِ

الترمذی (۱۲۸-۱۲۹) ابن ماجہ (۵۵۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۶۳۸- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ آتَا زَكْرِيَّا بْنُ عَدِيٍّ عَنْ
عُمَيْرِ الثَّوْبِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي أَنَسَةَ عَنِ الْحَكَمِ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِيهِ رَجُلٌ (۶۳۷)

شرح بن ابی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی

۶۳۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ

اللہ عنہا سے موزوں پر سج کا مسئلہ پوچھا آپ نے فرمایا حضرت علیؓ کے پاس جاؤ کیونکہ وہ اس مسئلہ کو مجھ سے زیادہ جانتے ہیں پھر میں حضرت علیؓ کے پاس گیا اور انہوں نے حسب سابق حکم بیان کیا۔

ایک وضو سے متعدد نمازوں کا جواز

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ فتح مکہ کے دن رسول اللہ ﷺ نے ایک وضو سے تمام نمازیں پڑھیں اور موزوں پر سج کیا۔ حضرت عمرؓ نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا: حضور آج آپ نے وہ کام کیا ہے جو اس سے پہلے نہیں کیا تھا آپ نے فرمایا میں نے یہ کام عہد کیا ہے۔

تین بار ہاتھ دھونے سے پہلے پانی کے برتن میں ہاتھ ڈالنے کی گراہت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نیند سے بیدار ہو تو اس وقت تک برتن میں ہاتھ نہ ڈالے جب تک اپنے ہاتھ کو تین بار دھونے کیونکہ اس کو نہیں معلوم کہ اس کے ہاتھ نے رات کہاں گزاری ہے؟

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت معمولی لفظی تغیر کے ساتھ منقول ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

الْأَعْمَشُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَخْشَرَةَ عَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَاشِمٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْخُلُوفِ فَقَالَتْ أَيْ قَبْلِ أَنْ تَغْتَسِلَ بِذَلِكَ وَبَنِي فَاتَتْ قَبْلًا فَكَفَّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. (ساجد ۶۳۷)

۲۵- بَابُ جَوَازِ الصَّلَاةِ

كُلِّهَا بِوَضُوءٍ وَاحِدٍ

۶۴۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ لَا أَيْ قَالَ تَأْتِيكَ عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ مَرْثَدٍ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ تَأْتِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ بِنْتُ مَرْثَدٍ عَنْ مُسْلِمَةَ بِنْتِ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى الصَّلَاةَ يَوْمَ الْفَجْرِ بِوَضُوءٍ وَاحِدٍ وَ مَسَحَ عَلَى خَدَّيْهِ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ لَقَدْ صَنَعْتَ الْيَوْمَ كَيْدًا لَمْ تَكُنْ تَصْنَعُهُ قَالَ هَذَا صَنَعْتُهُ بِأَعْمَرٍ.

ابن ماجہ (۱۷۲) الترمذی (۶۱) المسلی (۱۳۳) ابن ماجہ (۵۱۰)

۲۶- بَابُ كَرَاهَةِ غَمَيسِ الْمُتَوَضِّعِ وَ غَيْرِهِ يَدُهُ الْمَشْكُوكُ فِي نِجَاسَتِهَا فِي الْإِنَاءِ قَبْلَ غَسْلِهَا تَلَا

۶۴۱- وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَنَاحِيُّ وَحَامِدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرِيُّ قَالَا تَأْتِي عَنْ الْمُفَضَّلِ عَنْ عَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَيْقِظَ أَحَدُكُمْ مِنْ نَوْمٍ فَلَا يَغُوشُ يَدَهُ إِلَى الْإِنَاءِ حَتَّى يَغْسِلَهَا تَلَا لَهُ لَا يَدْرِي أَيْنَ بَاتَتْ يَدُهُ.

المسلی (۱)

۶۴۲- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَ أَبُو سَعِيدٍ الْإِخْلَعِيُّ قَالَا تَأْتِي عَنْ وَكِيعٍ وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَأْتِي عَنْ عَائِشَةَ بِكَاهِنَتَا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي رَزِينٍ وَ أَبِي عَالِيٍّ عَنْ هُرَيْرَةَ عَنْ حَبِيبَةَ ابْنِ مُتَعَاوَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلِي حَبِيبٌ وَ رَجُلٌ قَالَ يَرُفَعُهُ بِمِثْلِهِ. (ابن ماجہ ۱۰۳)

۶۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو بْنُ النَّضْرِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا تَأْتِي مُسْلِمُ بْنُ أَبِي عُثْمَانَ عَنِ الزُّهْرِيِّ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَعَهُ
الرَّزَّازُ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي الْمُسَيْبِ
يَعْلَانُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم تخریج الاثر (۱۴۷۴۲)

۶۴۴- وَحَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ تَابَعَنَا الْحَسَنُ بْنُ
أَهْمَنِ قَالَ تَابَعَنَا عَنْ أَبِي الزُّهْرِيِّ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
أَخْبَرَنَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا اسْتَقْبَلْتُمْ أَحَدَكُمْ فَلْيُخْبِرْكُمْ عَلَى
يَدَيْهِ فَلَا تَمْرَاتٍ لَكُمْ أَنْ يَنْدِيلَ يَدَهُ لِيَنْتَظِرَ أَنْ يَأْتِيَهُمْ فَيَقُولَ لَا
يَلْعَبُ بِأَيْدِيهِمْ يَدًا يَدًا. مسلم تخریج الاثر (۱۲۲۳۳)

۶۴۵- وَحَدَّثَنَا كُفَيْتُ بْنُ سُوَيْبٍ قَالَ تَابَا الْعُمَيْرُ بْنُ أَبِي
الْحَزْرَاءِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَ
حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ تَابَعَهُ الْأَعْلَى عَنْ وَهَّابٍ عَنْ
مُعْمَدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَعَهُ
يُمَيْسُ بْنُ مُعَلٍّ عَنْ مُعَمَّلٍ بْنِ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَعَهُ
الرَّزَّازُ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ هَاشِمٍ عَنْ مَنبُوحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ح
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَعَهُ أَبُو بَكْرِ ح وَ
حَدَّثَنَا الْحَلَوِيُّ وَابْنُ زَيْدٍ قَالَ تَابَعَهُ الرَّزَّازُ قَالَ
جَمِيعًا أَنَّ ابْنَ جُرَّاجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَبِي زَيْدٍ مَوْلَى
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ أَخْبَرَنَا أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي
يَوْمٍ جَمِيعًا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يُلَاحِظُ الْعَبِيدَ كُلَّهُمْ يَقُولُ
عَلَى بَنِيهِمْ وَلَمْ يَقُلْ وَاحِدَهُمْ فَلَا إِلَّا مَا قُلْنَا مِنْ
رِوَايَةِ جَابِرٍ وَأَبِي الْمُسَيْبِ وَأَبِي سَلَمَةَ وَعَبْدِ اللَّهِ ابْنِ
شُعْبَةَ وَابْنِ صَالِحٍ وَابْنِ زَيْدٍ لَأَنْدَلُسٍ ح وَنُفُوسُ
الْقَلْبِ. مسلم تخریج الاثر (۱۴۵۳۳-۱۴۵۸۹-۱۳۸۹۷-۱۲۲۲۸)

۲۷۔ بَابُ مُحْكِمٍ وَلَوْ غُيِّرَ الْكَلْبُ

۶۴۶- وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ تَابَعَنَا
بْنُ مُسَهَّرٍ قَالَ تَابَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي زَيْدٍ وَابْنِ صَالِحٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَلَّغَ الْكَلْبُ لِي
أَتَاهُ أَحَدُكُمْ فَلْيُرْ لَهُ لَمْ يَلْعَبْ لَهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
اکرم ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے جب کوئی شخص بیدار ہو تو
پانی کے برتن میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے اپنے ہاتھ کو تین بار دھو
لے اس لیے کہ وہ نہیں جانتا کہ غیب میں اس کا ہاتھ کہاں کہاں
رہا ہے؟

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
سے دیگر اسناد کے ساتھ جراحادہٹ مروی ہیں ان میں صرف
دھونے کا تذکرہ ہے تین بار دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

کتنے کے جھوٹے کا حکم

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کے برتن میں کتا
منہ ڈال دے تو اس برتن کو الٹ دو اور اس کو سات مرتبہ دھوؤ۔

السنائی (۶۶) ابن ماجہ (۳۶۳)

۶۴۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَدْ كُنَّا نَحْمِلُهُ.

ساجد (۶۴۶)

۶۴۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا شَرِبَ الْكَلْبُ مِنْ آبَاءِ أَهْلِكُمْ فَلْيُغَسِّلُوهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ. البخاری (۱۷۲) السنائی (۶۳) ابن ماجہ (۳۶۴)

۶۴۹- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ يَحْيَى بْنِ حَسَّانٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ طَهِّرُوا آبَاءَ أَهْلِكُمْ إِذَا وَلَعَ الْكَلْبُ مِنْ آبَائِهِمْ سَبْعَ مَرَّاتٍ أَوْ لَا مِنْ يَدِ الْكَلْبِ. مسلم تہذیب الاثر (۱۴۵۱۰)

۶۵۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَاوِيٍّ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا سَعْدُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَدَى كَرِاحِيَّتِ مَيْتَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ طَهِّرُوا آبَاءَ أَهْلِكُمْ إِذَا وَلَعَ الْكَلْبُ مِنْ آبَائِهِمْ سَبْعَ مَرَّاتٍ. مسلم تہذیب الاثر (۱۴۷۴۳)

۶۵۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا أَبِي قَتَابَةَ عَنْ أَبِي التَّيَّاحِ سَمِعَ مُطَرِّفَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ الْمُسَلِّ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقَتْلِ الْكَلَابِ ثُمَّ قَالَ مَا بَالُهُمْ زَالُوا الْكَلَابِ ثُمَّ رَخَّصَ فِي كَلْبِ الضَّبِّ وَ كَلْبِ الْفَيْمِ وَقَالَ إِذَا وَلَعَ الْكَلْبُ فِي الْإِنَاءِ فَأَغْسِلُوهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ وَ حَلَّوْهُ النَّايَةَ بِالْقَرَابِ. ابوداؤد (۷۴) السنائی (۶۷)

۳۲۵-۳۲۶) ابن ماجہ (۳۶۵-۳۶۶-۳۲۷)

۶۵۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى بِإِسْنَادٍ شَدِيدٍ قَالَ نَا عَالِيكَ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الزَّوَّادِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ يَسْمَعُهُمْ كَهْرًا أَوْ يَرَوْنَ يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنِ الزَّوَّادِ وَ رَخَّصَ فِي

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے لیکن اس میں برتن کو اٹھنے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی ایک شخص کے برتن میں سے کتا پانی پی لے تو اس برتن کو سات مرتبہ دھوؤ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب کتا تمہارے کسی برتن میں منہ ڈال دے تو اس کو پاک کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اس کو سات مرتبہ دھوؤ اور وہی بارش سے صاف کر دو۔

حضرت ابو ہریرہ نے حضرت محمد رسول اللہ ﷺ سے متعدد احادیث بیان کیں ازاں جملہ ایک یہ حدیث بھی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب کتا تمہارے کسی برتن میں منہ ڈال دے تو اس کو پاک کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اس کو سات مرتبہ دھوؤ۔

حضرت عبد اللہ بن مسطل بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کو کتوں کے قتل کرنے کا حکم دیا پھر فرمایا انہیں کتوں کے قتل کرنے سے کیا ملے گا؟ پھر شکار کے لیے اور مویشیوں کی حفاظت کے لیے کتے رکھنے کی اجازت مرحمت فرمائی اور فرمایا: جب کتا برتن میں منہ ڈالے تو اس کو سات مرتبہ دھوؤ اور اٹھویں مرتبہ اس کو مٹی سے دھوؤ۔

امام مسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایک روایت ذکر کی ہے جس میں آپ نے شکار کرنے مویشیوں کی حفاظت اور کھیتوں کی حفاظت کے لیے کتوں کے رکھنے کی اجازت دی ہے۔

تَلْبِ الْغَسِيمِ وَالْعَصِيدِ وَالزُّرْجِ وَلَيْسَ فِي تَحْرِ الزُّرْجِ لِي
الْيَوْمَ وَهُوَ غَيْرُ تَيْغِي. (ماہ ۶۵۱)

۲۸۔ بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْبَوْلِ

فِي الْمَاءِ الرَّائِكِدِ

۶۵۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُعْتَمِدُ بْنُ زُنَيْجٍ قَالَا
أَنَا الْكَلْبُ ح وَحَدَّثَنَا كُثَيْبٌ قَالَ نَالَتْ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ
جَابِرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ تَهَيَّأَ أَنْ يُسَالَّ فِي الْمَاءِ
الرَّائِكِدِ. (مسائل ۲۵) ابن ماجہ (۲۴۲)

۶۵۴۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ
بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ أَبِي سُرَيْجٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
لَا يَحِلُّ لَكُمْ فِي الْمَاءِ الرَّائِكِدِ الْكَلْبُ ثُمَّ يَفْتَسِلُ فِيهِ
سَلَمٌ يَجْرُ لِيُشْرَبَ. (۱۴۵۱۳)

۶۵۵۔ وَحَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ زُنَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ الزُّبَّانِيَّ قَالَ
أَنَا مَسْتَمِرٌّ عَنْ عَمَلٍ بَنِي مُتَيْبٍ قَالَ خَلَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
عَنْ مُعْتَمِدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ تَهَيَّأَ أَنْ يُسَالَّ فِي الْمَاءِ
الرَّائِكِدِ لَمْ يَحِلَّ لَكُمْ أَنْ تُسَالَّ فِي الْمَاءِ الرَّائِكِدِ الْكَلْبُ ثُمَّ يَفْتَسِلُ فِيهِ
يَجْرُ لَمْ يَفْتَسِلُ فِيهِ. (ترمذی ۶۸)

۲۹۔ بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْإِغْتِسَالِ

فِي الْمَاءِ الرَّائِكِدِ

۶۵۶۔ وَحَدَّثَنِي هُرُودٌ بْنُ سَعْدٍ الْإِلَهِ وَأَبُو الظَّاهِرِ
وَأَعْتَمِدُ بْنُ عِثْنِي جَمِيعًا عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ هُرُودٌ قَالَا
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ تَضَرَّعْتُ عَنْكَ بَنِي الْعَلَاءِ عَنْ بَكْرِ بْنِ
الْأَكْبَحِ أَنَّ أَبَا الشَّائِبِ مَوْلَى وَثَّابِ بْنِ زُهْرَةَ حَدَّثَنَا أَنَّهُ
سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَغْتَسِلُ
أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الرَّائِكِدِ وَهُوَ جُنُبٌ لَقَدْ كُفِّتْ بِفَعْلٍ مَا
كُنْتُ تَرَاهُ لَقَدْ بَيَّضْتُ لَكَ قَوْلًا. (مسائل ۲۲۰) ابن ماجہ (۶۰۵)

۳۰۔ بَابُ وَجُوبِ غَسَلِ الْبَوْلِ وَتَحْيِيرِهِ
مِنَ التَّجَاسُاتِ إِذَا حَصَلَتْ فِي الْمَسْجِدِ
وَأَنَّ الْأَرْضَ يَطْهَرُ بِالْمَاءِ مِنْ

ٹھہرے ہوئے پانی میں پیشاب کرنے
کی ممانعت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جمع شدہ پانی میں پیشاب کرنے سے منع فرمایا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص ہرگز ٹھہرے ہوئے (ساکن) پانی میں پیشاب نہ کرے پھر اس میں غسل کرنے لگے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو پانی جاری نہ ہو اور ٹھہرا ہوا اس میں کوئی پیشاب نہ کرے اور پھر اس کے بعد اس میں غسل کرنا شروع کرے۔

جمع شدہ پانی کے اندر غسل کرنے
کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں (جس پر غسل فرض ہو) جمع شدہ پانی کے اندر غسل نہ کرے۔ کسی شخص نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا پھر وہ کسی شخص کو غسل نہ کرے؟ حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ وہ کسی چیز سے پانی لے اور باہر بیٹھ کر غسل کرے۔

جب مسجد پیشاب یا دیگر نجاستوں سے ملوث
ہو جائے تو اس کے دھونے کا وجوب
اور طہارت کے لئے پانی سے

غیر حاجۃ الی حقیقہا

دھونے کا کافی ہونا

۶۵۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ أَغْرَابًا بَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَامَ إِلَيْهِ بَعْضُ الْقَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعُوهُ وَلَا تَزِرْ وَزُّهُ قَالَ فَلَمَّا فَرَغَ دَعَا بِدُلُوبٍ قِيَمُوا لَهُمْ عَلَى يَدَيْهِ

بخاری (۶۰۲۵) السنن (۵۳) ابن ماجہ (۵۲۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دیہاتی نے مسجد میں آکر پیشاب کر دیا صحابہ میں سے بعض (اس کو سب کرنے کے لیے) اٹھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے سے مت روکو اور جب وہ دیہاتی پیشاب کر چکا تو آپ نے پانی کا ایک ڈول منگایا اور اس جگہ پر ڈال دیا۔

۶۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ فِي الْقَطَّانِ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ جَمِيعًا عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَّ عَبْدَ الْعَزِيزِ بْنَ مُحَمَّدٍ السَّيِّدِيَّ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ سَمِيعَ الْأَسَدِيِّ مَالِكٍ بَلَغَ أَنَّ أَغْرَابًا بَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ فِيهَا لَهَا حَاجَةٌ يَدُ النَّاسِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعُوهُ فَلَمَّا فَرَغَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِدُلُوبٍ قِيَمُوا عَلَى يَدَيْهِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دیہاتی مسجد کے ایک کونہ میں آکر کھڑا ہوا اور پیشاب کرنے لگا صحابہ کرام نے اس کو ڈانٹنا شروع کیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے دو جب وہ پیشاب کر چکا تو رسول اللہ ﷺ نے ایک ڈول منگا کر وہ جگہ دھلوا دی۔

بخاری (۳۳۱) البخاری (۲۱۹) السنن (۵۵-۵۴)

ف: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر مسجد ناپاک ہو جائے تو اس کو فوراً دھو کر صاف کر لینا چاہیے۔ نیز یہ کہ کسی شخص کو برائی سے روکنے کے لیے نرمی سے کام لینا چاہیے نیز دو خرابیوں کے مقابلہ میں اگر ایک خرابی کم درجہ کی ہو تو اس کو قبول کر لینا چاہیے کیونکہ جس وقت وہ امرائی پیشاب کر رہا تھا اگر اس کو روکنے کی کوشش کی جاتی تو پیشاب اس کے کپڑوں پر گرتا یا مسجد کے دوسرے حصوں پر بھی گرتا اور اگر زبردستی روک دیا جاتا تو اس کے بیمار ہونے کا خطرہ تھا جب کہ مسجد کا کچھ حصہ اس کے پیشاب کرنے کی وجہ سے نجس ہوتا چکا تھا۔

۶۵۹- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ الْحَسَنِ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ نَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي حَلَسَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ وَهُوَ مَعَهُ إِسْحَاقُ قَالَ أَمَتْنَا تَعْنِي ابْنِ الْمَسْجِدِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ جَاءَهُ أَغْرَابٌ فَقَامَ يُرْوِي الْمَسْجِدَ فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِمَّا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَزِرْ وَزُّهُ دَعُوهُ فَتَرَكُوهُ حَتَّى بَالَ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَعَاهُ فَقَالَ لَقَدْ رَأَى هَلْوَ الْمَسَاجِدَ لَا تَصْلُحُ لِيَشِي وَتَرَى هَذَا الْبَوْلَ وَلَا الْقَلْبَرِ إِسْمَاءُ يَلِدُكَ اللَّهُ وَالصَّلَاةُ وَالْحَرَامُ وَالْقُرْآنُ أَوْ كُنَّا قَالِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے کہ اچانک ایک امرائی آیا اور اس نے کھڑے ہو کر مسجد میں پیشاب کرنا شروع کر دیا رسول اللہ ﷺ کے بعض صحابہ نے کہا ٹھہر جا ٹھہر جا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو پیشاب کرنے سے مت روکو اس کو پیشاب کرنے دو صحابہ کرام نے اس کو چھوڑ دیا جب اس نے پیشاب کر لیا تو سرکارِ دو عالم ﷺ نے اس کو اپنے پاس بلایا اور ارشاد فرمایا کہ یہ مساجد پیشاب اور دیگر نجاست سے آلودہ کرنے کے لائق نہیں یہ اللہ پاک

کے ذکر اور نماز اور تلاوت قرآن کے لیے ہیں مگر صحابہ میں سے ایک آدمی کو پانی کا ڈول لانے کا حکم دیا وہ شخص پانی کے ڈول کو لایا اور اس نے اس پر پانی بہایا۔

شیر خوار بچے کے پیشاب آلود کپڑے
کو دھونے کا حکم

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگ اپنے (نومولود) بچوں کو حصول برکت کی خاطر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لاتے رسول اللہ ﷺ انہیں برکت کی دعا دیتے اور ان کے منہ میں کوئی چیز چبا کر دیتے ایک مرتبہ آپ کی خدمت میں ایک بچہ لایا گیا جس نے آپ کے کپڑوں پر پیشاب کر دیا آپ نے پانی مٹا کر کپڑوں پر بہایا اور دھونے میں زیادہ مہانتہ سے کام نہیں لیا۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شیر خوار بچہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لایا گیا اس نے آپ کی گود میں پیشاب کر دیا آپ نے پانی مٹا کر اس جگہ بہا دیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حسب سابق حدیث بیان کی ہے۔

ام قیس بنت حصن بیان کرتی ہیں کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک ایسا بچہ لے کر آئیں جس نے انہی کھانا کھانا شروع نہیں کیا تھا انہوں نے اس بچہ کو آپ کی گود میں بٹھا دیا اور اس نے آپ کے کپڑوں پر پیشاب کر دیا آپ نے اس جگہ پانی بہا دیا۔

امام مسلم نے اسی سند کے ساتھ ایک اور حدیث بیان کی جس میں یہ الفاظ ہیں کہ آپ نے پانی مٹا کر کپڑے پر بہا دیا۔

قتیبہ بن مسعود بیان کرتے ہیں کہ ام قیس بنت حصن

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَقَدْ رَجَعْنَا مِنَ الْقَوْمِ فَجَاءَ بِبَنَاتٍ قَالَتْ
تَمَاءُ لَقَدْ نَسَّيْتُ عَلَيْكَ سَلَّمَ تَحْمِيْلًا شَرَفًا (۱۸۶)

۳۱- بَابُ حُكْمِ بَوْلِ الْيَتَامَى الرَّضِيعِ وَ
كَيْفِيَّةِ غَسْلِهِ

۶۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو جَرِيرٌ قَالَا نَا
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُؤْتِي بِالْيَتَامَى كَيْفَ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَ
يُخَوِّطُهُمْ فَإِنِ يَضْرِبُ لَبَّالَ عَلَيْهِمْ قَدْ عَايَنَاهُ فَاتَّبَعَهُ بَوْلُهُ وَلَمْ
يَغْسِلْهُ. سَلَّمَ (۵۵۸۴) تَحْمِيْلًا شَرَفًا (۱۶۹۹۲)

۶۶۱- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا حَرْبٌ عَنْ هِشَامِ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَبَّالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَضْرِبُ
تَرْتِجَ لَبَّالَ لَبَّالَ يَجْعَلُهُ قَدْ عَايَنَاهُ لَقَبْنَاهُ عَلَيْهِ
سَلَّمَ تَحْمِيْلًا شَرَفًا (۱۶۷۲۵)

۶۶۲- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا هِشَامٌ قَالَ نَا
هِشَامٌ يَهْدَى الْإِسْكَادُ وَهَلْ تَلَمَّحَتْ أَيْنَ كَثِيرٍ
سَلَّمَ تَحْمِيْلًا شَرَفًا (۱۷۱۳۲)

۶۶۳- حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ نَا
الْبَيْهَقِيُّ عَنْ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ
كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَأْتِي تَلَمَّحَ
بِمَا لَحِظَ الْفَطَامَ كَوَضَعَهُ لَبَّالَ يَجْعَلُهُ لَبَّالَ قَالَ قُلْتُ يَزِيدُ عَلَى
أَن تَضَحَّحَ بِأَلَمَاءِهِ. الْبَاهُ (۲۲۳) الْبَاهُ (۲۲۴) الْبَاهُ (۲۲۵) الْبَاهُ (۲۲۶)

الْبَاهُ (۳۰۱) لَبَّالَ (۵۲۴)

۶۶۴- وَحَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ بِشْرِ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
شَيْبَةَ وَعُمَرُ بْنُ السَّائِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّهَيْرِيِّ يَهْدَى الْإِسْكَادُ قَالَ لَقَدْ عَايَنَاهُ فَرَكْنَا
سَلَّمَ (۶۶۳)

۶۶۵- وَحَدَّثَنَا شَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَّابٍ

حضرت عکاشہ بن محسن کی بہن حمیس جو ہذا اسد بن خزیمہ سے تعلق رکھتے تھے اور یہ ان عورتوں میں سے تھیں جو سب سے پہلے ہجرت کر کے مدینہ آئیں اور رسول اللہ ﷺ کی بیعت کی وہ بیان کرتی ہیں کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں اپنے ایک کم سن بچے کو لے گئیں جو ابھی کھانے کی عمر کو نہیں پہنچا تھا اس بچے نے رسول اللہ ﷺ کی گود میں پیٹا پکڑ لیا رسول اللہ ﷺ نے پانی منگا کر اس کپڑے پر بہا دیا اللہ اس کو زیادہ کوشش سے نہیں دھویا۔

منی کا حکم

علاقہ اور اسد بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ہاں ایک مہمان آیا صبح کو وہ اپنے کپڑے دھو رہا تھا حضرت عائشہ نے فرمایا اگر تم نے کپڑے پر کوئی دھبہ دیکھا تھا تو صرف اس جگہ کو دھو لیتے اور اگر نہیں دیکھا تھا تو کپڑے کے چاروں طرف پانی چھڑک لیتے کیونکہ رسول اللہ ﷺ کے کپڑے پر اگر مٹی لگی ہوتی تو میں اس کو (خٹک ہونے کی وجہ سے) کھرج دیا کرتی تھی اور رسول اللہ ﷺ ان کپڑوں کے ساتھ نماز پڑھ لیا کرتے تھے۔

اسود اور ہمام نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے منی کا حکم پوچھا آپ نے فرمایا میں اس کو رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے کھرج دیا کرتی تھی۔

اسود نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے کپڑے سے منی کھرچنے کے بارے میں حسب سابق روایت نقل کی ہے۔

قَالَ أَخْبَرَنِي عُثَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عُثَيْبَةَ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ أُمَّ قَلْبِيبَ بِنْتَ وَحْشِيٍّ وَكَانَتْ مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ الْأَوَّلِيَّاتِ الْغُرَبَى بَايَعَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ أُنْخَسَتْ مَحْكَافَةً ابْنِ وَحْشِيٍّ أَخُو بَنِي تَمِيمٍ ابْنِ خُزَيْمَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَّهَا أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِبِزْجٍ لَهَا تَمِ بِلُحْجٍ أَنْ يَأْكُلَ الْقَعَامَ قَالَ عُثَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنِي أَنَّ ابْنَهَا كَانَتْ تَأْكُلُ فِي حِجْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ عَارَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسَاءٍ لَقِضَتْهُ عَلَى تَوْبٍ وَلَمْ يَفِيضْهُ غَسَلًا ساجد (۶۶۳)

۳۲۔ باب حکیم المینی

۶۶۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَلِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ أَبِي مَخْزُومٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ خَلْقَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّ رَجُلًا تَزَلَّ بِغَلَقَةٍ فَاصْبَحَ بِفَيْلٍ قُوَّةً فَقَالَتْ عَائِشَةُ إِنَّهَا كَانَ يُبْغِزُكَ إِنْ رَأَيْتَهُ أَنْ تَفِيلَ مَكَانَهُ فَإِنْ لَمْ تَرَوْهُ فَتَصَحَّ حَوَلَهُ لَقَدْ رَأَيْتَنِي الْمَرْكُومَةَ مِنْ تَوْبٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ تَزَا قَبْلِي فِيهِ سَلَمٌ لِحَدِّ الْأَشْرَافِ (۱۵۹۴۱)

۶۶۷۔ وَحَدَّثَنَا عُثْمَرُ بْنُ حَفْصٍ ابْنُ عُثَيْبٍ قَالَ تَاكِيْنٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَهَكَامٍ عَنْ عَائِشَةَ ابْنِ أَبِي حَتْمٍ قَالَتْ كُنْتُ الْمَرْكُومَةَ مِنْ تَوْبٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

سَلَمٌ لِحَدِّ الْأَشْرَافِ (۱۵۹۶۳)

۶۶۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا حَقَّادُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ زَيْدٍ عَنْ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ خَلْقَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّ رَجُلًا تَزَلَّ بِغَلَقَةٍ فَاصْبَحَ بِفَيْلٍ قُوَّةً فَقَالَتْ عَائِشَةُ إِنَّهَا كَانَ يُبْغِزُكَ إِنْ رَأَيْتَهُ أَنْ تَفِيلَ مَكَانَهُ فَإِنْ لَمْ تَرَوْهُ فَتَصَحَّ حَوَلَهُ لَقَدْ رَأَيْتَنِي الْمَرْكُومَةَ مِنْ تَوْبٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ تَزَا قَبْلِي فِيهِ سَلَمٌ لِحَدِّ الْأَشْرَافِ (۱۵۹۶۳)

قُوْبِ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ تَحَوُّ حَيْثُ تَحَلَّوْا عَنْ اَيِّ مَقْعَدٍ
(اصول (۲۰۰) ابن ماجہ (۵۳۹)

امام مسلم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے
ساتھ بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۶۶۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ ثَابِتُ بْنُ عَمِيْنَةَ عَنْ
قَتَادَةَ عَنْ اَبِي اَرْوَاهُ عَنْ هَمَّامٍ عَنْ عَائِشَةَ بِمَنْحُو حَيْثُ وَجَّهَتْ
اِبْرَاهِيْمَ (۳۷۱) اصول (۲۹۸-۲۹۷-۲۹۶) ابن ماجہ (۵۳۷)

منی کو کپڑے سے دھونا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کے کپڑوں پر جس جگہ منی لگی ہوتی آپ اس
جگہ کو دھو دیتے اور انہی کپڑوں کے ساتھ نماز پڑھنے چلے
جاتے اور میں آپ کے کپڑوں پر کھینچے ہوئے نکلتا تھا کہ وہ کھینچتی
تھی۔

۰۰۰- بَابُ غَسْلِ الثَّوْبِ مِنَ الْحَيْضِ
۶۷۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ ثَابِتُ بْنُ عَمِيْنَةَ عَنْ
يُشَيْرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثُومٍ قَالَ سَأَلْتُ مُسْلِمَانَ بْنَ يَسَارٍ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قُرْبَ الرَّجُلِ الْفَيْسِلَةَ اَمْ يَغْسِلُ الثَّوْبَ
فَقَالَ اخْبَرْتَنِي عَائِشَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ كَانَ يَغْسِلُ
السَّوْبِقَ ثُمَّ يَتَوَضَّعُ اِلَى الْفَلَوْرِ لِيْ ذَلِكِ الثَّوْبِ وَاَنَا اَنْظُرُ
اِلَى اَكْبَرِ الْفَيْسِلِ فِيْهِ. (الطحاوی (۲۲۹-۲۳۰-۲۳۱-۲۳۲) ابوداؤد (۲۷۳)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ بعض روایات میں ہے کہ رسول
اللہ ﷺ خود منی لگے ہوئے کپڑے کو دھوتے تھے اور بعض
روایات میں یہ ہے کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا دھوتی
تھیں۔

(۲۷۳) الطحاوی (۱۱۷) اصول (۲۹۴) ابن ماجہ (۵۳۶)
۶۷۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ ثَابِتُ بْنُ عَمِيْنَةَ
بِمَنْحُو اَبِي اَرْوَاهُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ اَنَا اَبُو مُبَارَكٍ
وَاَبُو اَيُّوبَ زَالِدَةَ كُلُّهُمَا عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثُومٍ بِهَذَا الْاِسْنَادِ
اَنَّ اَبِي اَيُّوبَ زَالِدَةَ قَدِمَ عَلَيْنَا كَمَا قَالَ اَبُو يُوْشَيْرٍ اَنَّ رَسُوْلَ
اللّٰهِ ﷺ كَانَ يَغْسِلُ الْحَيْضَ وَاَنَا اَبُو مُبَارَكٍ وَعَمْرُو
الْوَاحِدِيُّ قِيْلَ حَوْرِيْهَا قَالَتْ كُنْتُ اَغْسِلُكَ مِنْ قُوْبِ رَسُوْلِ
اللّٰهِ ﷺ. (سابقہ (۶۷۰)

عبد اللہ بن شہاب خولانی بیان کرتے ہیں کہ میں
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ہاں مہمان گیا اور مجھے
احکام ہو گیا میں نے ان کپڑوں کو پانی میں ڈال دیا حضرت
عائشہ کی ایک کنیرہ نے یہ ماجرا دیکھا اور جا کر حضرت عائشہ
سے بیان کیا۔ حضرت عائشہ نے میری طرف کنیرہ کو بھیج کر
پوچھا کہ تم یہ کپڑا کیوں دھو رہے ہو؟ راوی کہتے ہیں کہ میں
نے عرض کیا میں نے ایسا خواب دیکھا ہے جو مرد دیکھتا ہے۔
آپ نے فرمایا تم نے کپڑوں میں اس کا کچھ اثر دیکھا؟ میں
نے کہا نہیں آپ نے فرمایا اگر تمہیں کوئی اثر دکھائی دیتا ہے
کپڑے کو دھونے کی ضرورت تھی اور میں تو رسول اللہ ﷺ

۶۷۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ اَبُو حَبِيبٍ اَبُو عَاصِمٍ
قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَبِي اَرْوَاهُ عَنْ شَيْبَةَ بْنِ عَمْرِو لَدَةَ عَنْ عَمْرِو اللّٰهِ
ابْنِ وَهَّابٍ اَلْخَوْلَانِيْ قَالَ كُنْتُ تَلُوْ لَا هَلْ عَائِشَةَ
لَا اَحْلَمْتُ لِيْ قُوْبِيْ فَقَدِمْتُهَا لِيْ الْمَاءُ لَوْ اَتَيْتُ بِجَارِيَةٍ
لَعَائِشَةَ لَأَخْبَرْتَنِيْا فَخَفْتُ اِلَى عَائِشَةَ فَقَالَتْ مَا حَمَلْتُكَ
هَلْ مَا صَبَّغْتَ بِقُرْبِكَ قَالَ كُنْتُ رَأَيْتُ مَا بَرَى الدَّهْلَمُ لِيْ
مَتَابِهِ لَانْ هَلْ رَأَيْتُ فِيْهِمَا شَيْئًا كُنْتُ لَا قَالَتْ فَلَوْ رَأَيْتُ
شَيْئًا فَسَلَفَ لَدَةَ رَأَيْتُ اِلَیْ لَاحْكُمَكَ مِنْ قُوْبِ رَسُوْلِ اللّٰهِ
ﷺ يَا سَابِطُ الْكَلْبِيُّ. (مسلم جزء الاثر (۱۶۲۲۴)

عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْلُوعُ مَعِيَ وَأَنَا خَلِيعٌ
وَيَحِيثُ وَبَيْنَهُ تَوَكُّبٌ. مسلم تحفہ الاشرف (۱۸۰۸۱)

۰۰۰۔ بَابُ النُّومِ مَعَ الْحَائِضِ فِي لِحَافٍ

۶۸۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ وَهَبٍ قَالَ
حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ نَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ أُمِّ سَلَمَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ قَالَتْ
بَيْنَمَا أَنَا مُطَهَّجَةٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْغَيْمَةِ إِذْ
عِيفْتُ فَأَسَلْتُكَ فَأَخَذَ شَرِيبَ حِطْيَتِي فَقَالَ لِي رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ أَنِفِسِي قُلْتُ نَعَمْ فَذَعَانِي فَأَخْطَبَتْهُ مَعَهُ فِي
الْغَيْمَةِ لَوْ قَالَتْ وَكَانَتْ هِيَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْضُهَا لِي
بِإِلَآهِ الْوَاحِدِ مِنَ الْجَنَابِلِ

الباری (۲۹۸-۳۲۲-۳۲۳-۱۹۲۶) اشائی (۲۸۲-۳۶۹)

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ حائضہ عورت کے ساتھ ایک بستر میں لیٹنا اور سونا جائز ہے جب کہ ان کے درمیان کپڑا
حائل ہو ممنوع صرف یہ ہے کہ حائضہ سے اس کی ناف اور گھٹنوں کے درمیان بلا حجاب جسمانی لذت حاصل کی جائے۔

۳۔ بَابُ جَوَازِ غَسْلِ الْحَائِضِ رَأْسَ رُوحِهَا
وَتَرْجِيلِهِ وَطَهَارَةِ سُورِهَا وَالْإِيكَاءِ فِي
حِجْرِهَا وَقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ فِيهِ

۶۸۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ صُمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ بَغِيزِي إِلَى رَأْسِهِ كَأَنَّهُ يَغْتَسِلُ
وَكَانَ لَا يَدْخُلُ الْبَيْتَ إِلَّا لِحَاجَةٍ الْإِنْسَانِ

بہرہ نور (۲۴۶۷-۲۴۶۸)

۶۸۳۔ وَحَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ كَاتِبٌ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ قَالَ أَنَا الْكُثَيْبُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ وَ
عُمَيْرَةَ بَنَاتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَتْ إِنْ كُنْتُ لَا دُخُلَ الْبَيْتَ لِلْحَاجَةِ وَالْمَرْءِ يَدْخُلُ فَمَا
أَسْأَلُ عَنْهُ إِلَّا وَأَنَا مُتَوَكِّلَةٌ وَإِنْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيَدْخُلُ
عَلَى رَأْسِهِ وَمَوْئِيهِ الْمَسْجِدَ فَأَرْجُلُهُ وَكَانَ لَا يَدْخُلُ
الْبَيْتَ إِلَّا لِحَاجَةٍ وَإِذَا كَانَ مُغْتَسِكًا وَقَالَ ابْنُ رُمَيْحٍ إِذَا

حائضہ کے ساتھ چادر میں سونا
حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں رسول
اللہ ﷺ کے ساتھ ایک چادر میں لیٹی ہوئی تھی۔ اچانک مجھے
میض آ گیا میں چپکے سے بستر سے نکل اور میں نے اپنے میض
کے کپڑے لے لیے رسول اللہ ﷺ نے پوچھا کیا تمہیں میض
آ گیا ہے؟ میں نے کہا جی ہاں! حضور نے مجھے بلایا اور میں
حضور کے ساتھ اسی چادر میں لیٹ گئی نیز حضرت ام سلمہ بیان
کرتی ہیں کہ وہ اور رسول اللہ ﷺ دونوں ایک برتن سے غسل
جناہت کیا کرتے تھے۔

حائضہ عورت کے لیے اپنے خاوند کا سر
دھونے بالوں میں کنگھی کرنے کا جواز اس
کے جھوٹے کا پاک ہونا اس کی گود میں سر
رکھنے اور اس کی گود میں قرآن پڑھنے کا جواز
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی
اکرم ﷺ جب احکاف میں بیٹھے تو اپنا سر میرے قریب کر
دیتے میں آپ کے سر میں کنگھی کرتی اور رسول اللہ ﷺ
سوائے قضاء حاجت کے گھر میں تشریف نہیں لاتے تھے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نبی اکرم ﷺ کی
زوجہ بیان کرتی ہیں کہ جب میں (حالت احکاف میں ہوتی
تو) قضاء حاجت کے لیے گھر میں داخل ہوتی اور گزرتے
ہوئے کسی مریض کی عیادت بھی کر لیتی اور رسول اللہ ﷺ
(حالت احکاف میں) مسجد سے اپنا سر جہرہ میں داخل کرتے
اور میں اس میں کنگھی کر دیتی اور رسول اللہ ﷺ احکاف میں
سوائے قضاء حاجت کے گھر میں تشریف نہیں لے جاتے تھے۔

كَانُوا مُتَزَكِّينَ.

البخاری (۲۰۳۹) ابن ماجہ (۸۰۴) الترمذی (۲۴۶۸) ابن ماجہ (۱۷۷۸)
۶۸۴- وَحَقَّقَنِي هُرُودُ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَوْفَلٍ عَنْ هُرُودَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُخْرِجُ
إِلَيَّ رَأْسَهُ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ مُجَابِدٌ فَأَقْبَلُهُ وَأَنَا حَائِضٌ.

(السنن) (۲۷۵)

۶۸۵- وَحَقَّقَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو عِيْثَةَ عَنْ
هَمْرٍاءَ قَالَ أَنَا هُرُودَةُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَتْ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يُخْرِجُ إِلَيَّ رَأْسَهُ وَأَنَا فِي حُجْرَتِي فَلَزِمْتُ رَأْسَهُ وَأَنَا
حَائِضٌ. مسلم رحمه الله (۱۶۹۰۰)

۶۸۶- جَعَلَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا حَسَنَ مِنْ
عَلِيٍّ عَنْ زَيْنَةَ عَنْ تَمِيمٍ عَنْ ابْنِ أَبِيهِمْ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ
عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَطْلُسُ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا
حَائِضٌ. البخاری (۳۰۱-۳۹۹-۴۰۳) ابن ماجہ (۲۷۲) (السنن)

(۲۷۴-۲۳۴-۲۳۵-۴۱۱-۳۸۵)

۰۰۰ باب تَنَاوُلِهِ الْحَائِضُ الْحُمْرَةَ وَالْثَوْبَ

۶۸۷- وَحَقَّقَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَابُو كُرَيْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَرِيُّ قَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ
عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ قَابِطِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَنَاوُلِيَنِ
الْحُمْرَةَ مِنَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ فَقُلْتُ إِنِّي حَائِضٌ فَقَالَ إِنَّ
حَبِطَتِكَ لَيْسَتْ لِي بِوَدِيعٍ.

ابن ماجہ (۲۶۱) الترمذی (۱۳۴) (السنن) (۲۷۱-۳۸۲)

۶۸۸- حَقَّقَنِي أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ ابْنُ أَبِي زَيْنَةَ عَنْ حَبِطٍ وَ
ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ قَابِطِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ
عَائِشَةَ قَالَتْ أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَتَاوُلَ الْحُمْرَةَ
مِنَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ فَقُلْتُ إِنِّي حَائِضٌ. فَقَالَ إِنَّ حَبِطَتِكَ

حضرت عائشہ صدیقہ زوجہ رسول اللہ ﷺ بیان کرتی
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حالت احکاف میں مسجد میں سے اپنا
سر میرے حجرے میں داخل فرماتے میں آپ کا سر دھوتی تھی
حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ اپنا سر میرے حجرے کے قریب کرتے اور میں
آپ کے سر میں لکھی کرتی حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں
جامع بیض میں رسول اللہ ﷺ کا سر دھویا کرتی تھی۔

حائضہ کا جانماز اور کپڑا پکڑنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے مجھ سے فرمایا: مسجد سے جانماز اٹھا کر مجھے دے دو
میں نے عرض کیا کہ میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا تمہارا
بیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا کہ مسجد سے آپ کو جانماز
اٹھا دوں میں نے عرض کیا میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا
تمہارا بیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

لَبَسَتْ فِي بَدِيك. (ماہ ۶۸۷)

۶۸۹- وَحَقَّقَ قِيْسُ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو كَبِيلٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنْهُمْ عَنْ تَمِيمِ بْنِ سَوْدَةَ قَالَ زُهَيْرٌ لَا يَخْضِي عَنْ قِيْسَةَ ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَلِيمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَا يَسْتَأْذِنُ الرَّجُلُ اللّٰهُ ﷻ لِيُشَاجِدَ فَقَالَ يَا قَالِيسَةَ كَأَلَيْسَ الشَّرِبُ لَقَائِكَ إِنِّي خَالِصٌ فَقَالَ إِنِّي خَوَّضْتُكَ

لَبَسَتْ فِي بَدِيك. (ماہ ۲۷۰)

۰۰۰- بَابُ الشَّرِبِ مَعَ الْحَائِضِ فِي

الْأَيَّامِ وَاحِدٍ

۶۹۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَابِي وَكَيْسٌ عَنْ يَشْعَرٍ وَشُعْبَانَ عَنْ الْوَلَدِ ابْنِ كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَكْرَبُ وَأَنَا حَائِضٌ ثُمَّ أَتَانِي النَّبِيُّ ﷺ فَبَضَعَ قَدَّاهُ عَلَى مَوْضِعٍ فِي فَرْشِي فَشَرِبَ وَاتَّعَرَّيَ الْعَرَقُ وَأَنَا حَائِضٌ ثُمَّ أَتَانِي النَّبِيُّ ﷺ فَبَضَعَ قَدَّاهُ عَلَى مَوْضِعٍ فِي وَكَمٍ يَدِي ثُمَّ زَهَرَ فَبَشَّرَنِي.

ابن ماجہ (۲۵۹) (۲۷۰-۲۷۸-۲۷۹-۲۸۰-۲۸۱)

(۳۴۰-۳۴۶-۳۴۷-۳۴۸-۳۴۹)

۰۰۰- بَابُ الْإِتِكَاءِ فِي حَيْضٍ

الْحَائِضِ وَالْفِرَاقَةِ

۶۹۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا دَاوُدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّمِيمِيُّ عَنْ تَمِيمِ بْنِ سَوْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَتَّكِي لِي فِي حَيْضِي وَأَنَا حَائِضٌ كَمَا تَقْرَأُ الْقُرْآنَ. (بخاری (۲۹۷-۲۹۸-۲۹۹) ابن ماجہ (۲۶۰)

الماہ (۲۷۳-۲۷۹) ابن ماجہ (۶۳۴)

۰۰۰- بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى

﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ﴾

۶۹۲- وَحَقَّقَ قِيْسُ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَابِي وَكَيْسٌ عَنْ يَشْعَرٍ وَشُعْبَانَ عَنْ الْوَلَدِ ابْنِ كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَتَّكِي لِي فِي حَيْضِي وَأَنَا حَائِضٌ كَمَا تَقْرَأُ الْقُرْآنَ. (بخاری (۲۹۷-۲۹۸-۲۹۹) ابن ماجہ (۲۶۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد میں تشریف فرما تھے آپ نے فرمایا: اے عائشہ! مجھے ایک کپڑا اٹھاؤ، حضرت عائشہ نے عرض کیا میں حائضہ ہوں، آپ نے فرمایا تمہارا حیض تمہارے ہاتھ میں تو نہیں ہے۔

ایک ہی برتن میں حائضہ کے

ساتھ پانی پینا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں پانی پیتی اور پھر وہی برتن رسول اللہ ﷺ کو دے دیتی، آپ اس جگہ سے پانی پیتے جہاں سے میں نے پانی پیا تھا حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔ اور میں ہڈی سے گوشت کھاتی پھر وہ رسول اللہ ﷺ کو دے دیتی اور رسول اللہ ﷺ اسی جگہ سے ہڈی سے گوشت کھاتے جہاں سے میں نے کھایا تھا حالانکہ میں حائضہ ہوتی تھی۔

حائضہ کی گود سے ٹیک لگا کر

قرآن مجید پڑھنا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں میں حائضہ ہوتی تھی اور رسول اللہ ﷺ امیری گود سے ٹیک لگا کر قرآن کریم پڑھتے تھے۔

اللہ تعالیٰ کا فرمان: یہ آپ سے حیض کے

بارے سوال کرتے ہیں، کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ یہودیوں میں جب کوئی عورت حائضہ ہوتی تو وہ اس کو اپنے ساتھ کھانا کھاتے اور نہ اپنے ساتھ گھروں میں رکھتے۔ صحابہ کرام نے

رسول اللہ ﷺ سے اس مسئلہ کے متعلق پوچھا تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ) "یہ آپ سے جنس کے بارے میں سوال کرتے ہیں آپ فرمائیے کہ جنس نجاست ہے اس لیے ایام جنس میں عورتوں سے طہیہ نہ ہو۔" رسول اللہ ﷺ نے اس کی تفسیر میں فرمایا عمار نہ کرنا باقی تمام معاملات میں عورتوں کے ساتھ مشغول رہو۔ یہودیوں کو جب یہ خبر پہنچی تو کہنے لگے "یہ شخص ہر بات میں ہماری مخالفت کرنا چاہتا ہے" یہ سن کر اسید بن خضیر اور عباد بن بشر آئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ! جب یہودی ہم کو اس طرح کے طہیہ دیتے ہی ہیں تو پھر ہم ایام جنس میں اپنی عورتوں سے عمار کی کیوں نہ کر لیا کریں؟ یہ سننے ہی رسول اللہ ﷺ کے چہرہ کارنگ خضر ہو گیا اور ہم لوگوں نے سوچا کہ حضور ان دونوں سے ناراض ہو گئے ہیں وہ دونوں (ذکر) مجلس سے اٹھ کر چلے گئے۔ اسی اثناء میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ہدیہ آیا رسول اللہ ﷺ نے ان کو بلا کر دودھ پلایا جب ہمیں معلوم ہوا کہ رسول اللہ ﷺ ان سے ناراض نہیں ہوئے۔

مدی کا حکم

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے مدی بہت آتی تھی اور رسول اللہ ﷺ سے براہ راست اس کا حکم معلوم کرنے سے مجھے شرم آتی تھی کیونکہ حضور کی صاحبزادی میرے نکاح میں تھیں اس لیے میں نے حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ سے کہا کہ رسول اللہ ﷺ سے مدی کا حکم معلوم کرو جب مقداد نے پوچھا تو آپ نے فرمایا: اپنے آلہ قائل کو دھو کر وضو کرلو۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ (سیدنا) قاطرہ رضی اللہ عنہا کی وجہ سے میں رسول اللہ ﷺ سے مدی کے مسائل پوچھنے میں شرم محسوس کرتا تھا میں نے حضرت مقداد سے پوچھنے کے لیے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس سے وضو نہ کرنا ہے۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے مدی

أَصْحَابُ النَّبِيِّ ﷺ قَاتِلُوا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَتَسْلُوكُ عَنِ السَّوْمِ كُلُّهُ أَدَى قَاتِلُوا النَّبِيَّ ﷺ وَالنَّبِيَّ ﷺ إِلَى أَنْ يَكُونَ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَصْبَحُوا كُلُّ شَيْءٍ إِلَّا الْبَيْتَ لَكُمْ ذَلِكَ الْبَيْتُ فَقَالُوا مَا يُؤْتِيهِ هَذَا الرَّجُلُ أَنْ يَدْعَ مِنْ أَمْرٍ نَا كُنْثًا إِلَّا عَالَفْنَا بِهِ فَجَاءَ أَسْبَدُ بْنُ حَضِيرٍ وَفَكَادُ بْنُ وَشِيرٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الْبَيْتَ نَقُولُ كَذَا وَكَذَا أَفَلَا نَجْعَلُ مِنْهُ لَكَ تَغْيِيرَ وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَحْنُ كَلْبَتَا أَنْ كَدَّ وَجَدَ عَلَيْهِمَا فَخَرَجَا فَاسْتَقْبَلَهُمَا قَدِ تَغَيَّرَا لَكِنَّ النَّبِيَّ ﷺ فَلَمْ تَنْسَلْ لِيْسِي أَنَا جِئَا فَسَلَّمَا لَنَا أَلَمْ تَجِدْ هَلَاكًا، البخاري (۲۸۷-۳۶۷) مسند (۲۱۶۵-۲۵۸) الإردلي (۲۹۷۷-۲۹۷۸) مسند (۲۸۷-۳۶۷) مسند (۲۱۶۵-۲۵۸) الإردلي (۲۹۷۷-۲۹۷۸)

۴۔ باب المدي

۶۹۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَانَ وَجْهِي رَأْبًا مُتَغَيَّرًا وَهَتَمْتُ مِنَ الْإِعْتِزَالِ عَنْ مُنِيرِ بْنِ بَعْلَى عَنْ ابْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كُنْتُ مَدَا فَكُنْتُ أَسْتَجِيبُ أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ ﷺ لِيَكُنْ أُنْبِيَّ فَأَمَرْتُ الْيَقْدَادَ بْنَ الْأَسْوَدِ فَسَأَلَهُ فَقَالَ يَفِيْلُ ذَكَرَهُ وَيَتَوَضَّأُ.

(بخاری (۱۳۲-۱۷۸-۱۵۷)

۶۹۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا عَلِيٍّ يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ قَالَ سَمِعْتُ مُنِيرًا عَنْ مُسْتَحْدُو بْنِ عِلَاجٍ عَنْ عَلِيٍّ أَنَّهُ قَالَ أَسْتَجِيبُ أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمَدَى مِنْ أَجْلِ فَاطِمَةَ فَأَمَرْتُ الْيَقْدَادَ فَسَأَلَهُ فَقَالَ إِنَّهُ الْوَضُوءُ. مسند (۶۹۳)

۶۹۵۔ وَحَدَّثَنِي هُرُودٌ بْنُ سَعْدٍ الْأَكَلِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ

عَنْ عِيسَى قَالَا إِنَّا ابْنُ وَهَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ مَكْشَرٍ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ طَالِبٍ أَرْسَلَنَا الْوَلَدُ ابْنُ الْأَسْوَدِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى
رَسُولِ الْوَلَدِ فَقَالَ لَهُ عَيْنُ الْعَالَمِينَ يَخْرُجُ مِنَ الْإِنْسَانِ
كَيْفَ يَقَعُ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ الْوَلَدِ تَوَضَّأَ وَانْضَجَّ
فَرَجَعَتْ. (البرهان ٤٣٤-٤٣٥-٤٣٦-٤٣٧)

٥- بَابُ غَسْلِ الْوُجُوهِ وَالْيَدَيْنِ إِذَا

استحقاقك من النوم

٦٩٦- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ وَأَبُو قُرَيْبٍ قَالَا
رَوَيْتُ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ قُهَيْلٍ عَنْ قُرَيْبٍ عَنْ
أَبِي عُبَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَامَ مِنَ اللَّيْلِ لِقَطْرِ حَاجَتِهِ
فَلَمْ يَلَمْ وَجْهَهُ وَتَبَيَّنَ لَنَا. (الترمذي ٦٣١٦) (ابن ماجه ٥٠٨٤٣) (البيهقي ١١٢٠)

کا حکم معلوم کرنے کے لیے حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ عنہ کو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بھیجا اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے نبی شرمگاہ کو دھوکہ دہو کر دلو۔

نہیں سے بیدار ہو کر ہاتھ

مشاوران

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو کسی وقت اٹھے قضاء حاجت فرمائی اور اس کے بعد اچھو متہ دھو کر سو گئے۔

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ رات کو اٹھ کر پھر سونا بھی جائز ہے البتہ جس شخص کو یہ خدشہ ہو کہ اگر وہ سو گیا تو اس کی صبح کی عبادت کے مقننات فوت ہو جائیں گے وہ نہ سوئے۔

٦- بَابُ جَوَازِ تَوِيْمِ الْجُنُبِ وَإِسْتِحْبَابِ

الْوُضُوءُ لَهُ وَغَسِيلُ الْفَرْجِ إِذَا أَرَادَ أَنْ

عَيَّا كُلَّ أَوْ يَشْرَبْ أَوْ يَنَامْ أَوْ يُجَامِعْ

٦٩٧- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقِشْرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَا أَنَا اللَّيْثُ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قَالَ لَيْثٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَتِيقَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا كَرَاهَ أَنْ يُنَامَ وَهُوَ جُنُبٌ تَوَضَّأَ وَهُوَءَ لِلصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يُنَامَ. (إبراهيم ٢٢٢-)

(٢٢٣) القرآن (٢٥٦-٢٥٨) ابن ماجه (٥٩٣-٥٩٤)

٦٩٨- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ ثَابِتٌ عَنْ عُمَرَ
وَزَيْدِ بْنِ عُسَيْدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ لُيْثٍ عَنْ
الْأَسَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ
جُنُبًا قَرَأَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَنَامَ تَوَضَّأَ وَطَوَّأَ لِلْقُلُوبِ.

پرواز (۲۳۴) اقصائی (۲۵۵) زمین (۴۶۷-۵۹۱)

٦٩٩- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا جَمِيعًا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جنابت (جس حالت میں غسل فرض ہو) کی حالت میں جب کھانے یا سونے کا ارادہ کرتے تو اسی سے پہلے مکمل وضو کرتے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ بعض دیگر اراکاند سے بھی یہ

حدیث اسی طرح مروی ہے۔

ثُمَّ سَمِعْتُ بَنِي جَنْظِرٍ رَوَّاهُ قَالُوا إِنَّهُ لَمَّا كَانَ فِي الْمَدِينَةِ قَالَ لَنَا أَبُو بَكْرٍ قَالَ إِنَّ الْمُنَى فِي حَيْضَةٍ
حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ سَمُورَةَ عَنْ أَبِيهِمْ بِحَدِيثٍ سَاهِدَ (۶۷۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
حضرت عمر نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا یا رسول اللہ! کیا ہم
میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں سو سکتا ہے؟ آپ نے
فرمایا: ہاں! دھو کر کے بعد۔

۷۰۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُطَّلَبِيُّ وَزُهَيْرُ
بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا بِهْنِي وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُحَيْمٍ وَالْفُكَيْهِيُّ
قَالَ ابْنُ لُحَيْمٍ نَا أَبِي وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ نَا أَبُو اسْمَةَ قَالَا نَا
عُمَةُ الدَّرَعِيُّ تَلَفَعُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ قَالَ يَا رَسُولَ
اللَّهِ أَوَّلُ أَحَدِنَا وَهُوَ جُنُبٌ قَالَ نَعَمْ إِذَا تَرَحَّأَ

ابن ابی (۲۵۹) الترمذی (۱۲۰)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا ہم
میں سے کوئی شخص جنابت کی حالت میں سو سکتا ہے؟ آپ نے
فرمایا: ہاں! دھو کر کے سو جائے اور پھر اٹھ کر جب چاہے غسل
کرے۔

۷۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنِ
ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَشْعَرِيٌّ تَلَفَعُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ
سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ لَقَالَ هَلْ يَتِمُّ أَحَدُنَا وَهُوَ جُنُبٌ قَالَ
نَعَمْ لِيَوْحَا ثُمَّ لَيْسَ حَتَّى يَتَوَضَّأَ

مسلم (۷۷۸۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا کہ وہ
رات کو بخبی (جس پر غسل واجب ہو) ہو جاتے ہیں رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: احتیاج کر کے وضو کر لو اور اس کے بعد سو جاؤ۔

۷۰۲- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ ذَكَرَ عُمَرُ
بِئْسَ الْمُعْطَلَبُ يَرْسُولُ اللَّهُ ﷺ أَنَّهُ تَوَضَّأَ جَنَابَةً مِنَ اللَّيْلِ
لَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَضَّأَ وَأَعْيِلْ ذَكَرَكَ ثُمَّ تَمَّ

البخاری (۲۹۰) ابوداؤد (۲۲۱) الترمذی (۲۶۰)

عبد اللہ بن ابی قیس کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ
صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے وتر پڑھنے کا
طریقہ پوچھا آپ نے وہ طریقہ بتا دیا پھر میں نے حضرت
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ حالت
جنابت میں کیا کرتے تھے؟ نیند سے پہلے غسل کرتے تھے یا
نیند کے بعد حضرت عائشہ نے فرمایا کہ آپ دونوں طرح
کرتے تھے کبھی غسل کر کے سوتے اور کبھی وضو کر کے سوتے
میں نے کہا اللہ تعالیٰ کا شکر ہے جس نے دین کے ہر معاملہ میں
آسانی فرمائی ہے۔

۷۰۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لُبَّكٌ عَنْ مَعْلُومَةٍ بِنْتِ
صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَبِيصٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا كَثُرَ الْحَدِيثُ لَكَ كَيْفَ كَانَ
يَتَوَضَّأُ فِي الْجَنَابَةِ أَكَانَ يَتَوَضَّأُ قَبْلَ أَنْ يَنَامَ أَمْ يَنَامُ قَبْلَ أَنْ
يَتَوَضَّأَ قَالَتْ نَحْنُ ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَتَوَضَّأُ رُبَّمَا اغْتَسَلَ قَامَ
وَرُبَّمَا تَوَضَّأَ قَامَ فَكَانَ الْخَمْدُ لِيُوَ الْوَدْعُ جَعَلَ فِي الْآخِرِ
سَعْدَةُ ابوداؤد (۱۴۳۷) الترمذی (۴۴۹-۲۹۳۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ حدیث

۷۰۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ

اسی طرح منقول ہے۔

بُنْ مَهْلُوحٍ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْكِيُّ قَالَ قَالَ
ابْنُ وَهْبٍ جَمِيعًا عَنْ ثَعْلَبَةَ ابْنِ صَالِحٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
مُتَّفَقًا. (ماہ ۷۰۳)

اپنی بیوی کے ساتھ دوبارہ ہم بستر ہونے کا بیان
حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنی بیوی
کے ساتھ ہم بستر ہو اور پھر دوبارہ یہ عمل کرنا چاہے تو درمیان
میں وضو کر لیا کرے۔

۰۰۰۔ بَابُ إِذَا أَتَى آهْلَهُ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ
۷۰۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعُ بْنُ
رِجَابٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ آتَا ابْنَ أَبِي زَائِدَةَ ح وَ
حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْقَيْسِ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَا تَابِعُ بْنُ مَعْلُومٍ
الْقَزَائِي كُلُّهُمَا عَنْ عَصَايِمَ عَنْ أَبِي الْمُتَوَكِّلِ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَتَى أَحَدُكُمْ
أَهْلَهُ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ فَلْيَتَوَضَّأْ زَادَ أَبُو بَكْرٍ فِي حَلَّتْ
بَيْنَهُمَا وَخُزَّاءُ أَوْ كَالِ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَعُودَ.

ابورائد (۲۲۰) الترمذی (۱۴۱) قتال (۲۶۲) ابن ماجہ (۵۸۷)

۷۰۶۔ وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ
الْقَزَائِي قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ كَثِيرٍ الْعَدَنَاءُ عَنْ شُعْبَةَ
عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَطُوفُ
حَتَّى يَسْتَأْذِنَ وَيُغْسِلُ رَأْسَهُ. سلم جہد الاشراف (۱۶۰)

۷۔ بَابُ وَجُوبِ الْغُسْلِ عَلَى الْمَرْأَةِ
بِخُرُوجِ الْمَنِيِّ مِنْهَا

۷۰۷۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ
يُؤُسَ الْعَدَنِيُّ قَالَ لَا عَيْكَةَ بِنْتُ عَمَارٍ قَالَ قَالَ إِبْنُ
مُثَلِّحَةَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ جَاءَتْ أُمُّ سَلِيمَ وَهِيَ
جَالِسَةٌ إِنْشَاقًا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ لَهُ وَغَائِشَةُ
عِنْدَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْمَرْأَةُ تَرَى مَا تَرَى الرَّجُلُ فِي الْمَنَامِ
فَتَرَى مِنْ نَفْسِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ مِنْ نَفْسِهِ فَقَالَتْ غَائِشَةُ
يَا أُمَّ سَلِيمَ لَضَعِثَ النِّسَاءُ تَرِبَتْ يَوْمِيكَ قَوْلُهَا تَرِبَتْ
يَوْمِيكَ خَيْرٌ فَقَالَ لِعَائِشَةَ بَلْ أَتَيْتِ قَرِيبَتْ يَوْمِيكَ نَعَمْ
فَلْتَقْبَلِ يَا أُمَّ سَلِيمَ إِذَا رَأَتْ ذَلِكَ.

سلم جہد الاشراف (۱۸۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ تمام الزواج مطہرات کے پاس ایک غسل سے ہو کر
آئے۔

احتلام کے بعد عورت پر غسل کرنے کا وجوب

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
اسحاق کی دادی ام سلیم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئیں اس وقت حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بھی حضور
کے پاس بیٹھی ہوئی تھیں۔ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے
پوچھا: یا رسول اللہ! اگر کوئی عورت اس طرح کا خواب دیکھے
جیسے مرد خواب دیکھتا ہے تو وہ کیا کرے؟ حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا (درمیان میں) بولیں: اے ام سلیم! تمہارے
ہاتھ خاک آلود ہوں حضرت عائشہ کا یہ کہنا یہ طور ملامت نہ تھا
تم نے تو عورتوں کو شرمندہ کر دیا رسول اللہ ﷺ نے حضرت
عائشہ سے فرمایا بلکہ تمہارے ہاتھ خاک آلود ہوں (پھر حضرت
ام سلیم سے مخاطب ہو کر فرمایا: اے ام سلیم! جب عورت ایسا
خواب دیکھے تو اس کو غسل کرنا چاہیے۔

۷۰۸۔ حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ كَاتِبُ يَزِيدُ ابْنُ زُرَّاجٍ قَالَ كَاتِبُ يَزِيدُ عَنْ قَتَادَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ حَدَّثَهُمْ أَنَّ أُمَّ سُكَيْمٍ حَكَمَتْهُ أَنَّهَا تَلَتْ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْمَرْأَةِ تَرَى فِي فَنَائِهَا مَا تَتَرَى الرَّجُلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَأَتْ ذَلِكَ الْمَرْأَةُ فَلْيَتَّخِذْ لَهَا قَالَتْ أُمُّ سُكَيْمٍ كَأَنَّهُ تَحْتَهُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ وَمَنْ يَكُونُ هَذَا فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ قِيمٌ آتِينَ يَكُونُ الشُّهْرَانِ مَاءَ الرَّجُلِ عَلَيْهَا أَبْهَضُ وَمَاءَ الْمَرْأَةِ يُقْبِلُ أَصْفَرُ قِيمٌ آتِيَهُمَا غَلَا أَوْ سَقَى يَكُونُ مِنْهُ الْيَتِيمُ الْمَالُ (۱۹۵-۲۰۰) ابن ماجہ (۶۰۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ انہوں نے نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا کہ اگر کوئی عورت ایسا خواب دیکھے جیسا مرد خواب دیکھتا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب عورت ایسا خواب دیکھے تو غسل کرے حضرت ام سلمہ کہتی ہیں کہ مجھے شرم تو آتی تاہم میں نے پوچھا کیا واقعی ایسا ہوتا ہے؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا ہاں! اگر ایسا نہ ہو تو بچوں کی مشابہت کیسے ہو؟ مرد کا پانی گاڑھا اور سفید ہوتا ہے اور عورت کا پانی پتلا اور زرد ہوتا ہے ان میں سے جس کا پانی غالب ہو یا سابق ہو پھر اسی کے مشابہ ہوتا ہے۔

۷۰۹۔ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رُوَيْدٍ قَالَ كَاتِبُ صَالِحٌ بْنُ عَمْرٍو قَالَ كَاتِبُ مَالِكٍ ابْنُ أَنَسٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ تَلَتْ أُمُّ سُكَيْمٍ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْمَرْأَةِ تَرَى فِي فَنَائِهَا مَا تَتَرَى الرَّجُلُ لَيْسَ مَتَلَبِّهِ فَقَالَ إِذَا كَانَ مِنْهَا مَا يَكُونُ مِنَ الرَّجُلِ كَلِّتُكَتِيلُ. سلم بن عبد الرحمن (۸۵۶)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک عورت نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ عورت خواب میں وہ چیز دیکھے جو مرد خواب میں دیکھتا ہے؟ آپ نے فرمایا: اگر اس سے وہی چیز نکلے جو مرد سے نکلتی ہے تو اس پر غسل فرض ہے۔

۷۱۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقُشَيْرِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو مُصَابِيحَةَ عَنْ يَشَاعِ بْنِ عَزْرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْنَبِ بَيْتِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ جَاءَتْ أُمُّ سُكَيْمٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَزْرَةُ جَلَّ لَا يَسْتَحْيِي مِنَ الْحَقِ كَهَلٍ عَلَى الْمَرْأَةِ مِنْ غُسْلِ إِذَا حَمَلَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ إِذَا رَأَتْ الْمَاءَ فَقَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْ تَحْتِلِمُ الْمَرْأَةُ فَقَالَ قَرِيبٌ بِذَلِكَ قِيمٌ مُشَبِّهَةٌ وَلَنْعَسَا. البخاری (۱۳۰-۲۸۲-۳۲۸-۶۰۹۱-۶۱۲۱) الترمذی (۱۲۲) ابن ماجہ (۶۰۰)

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ام سلمہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ جن بات کو (شرم کی وجہ سے) ترک نہیں کرتا کیا احکام سے عورت پر بھی غسل فرض ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! جب وہ سختی دیکھ لے۔ حضرت ام سلمہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا عورت کو بھی احکام ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا تمہارے ہاتھ خاک آلود ہوں اگر یہ بات نہ ہوتی تو بچہ اس کے مشابہ کیسے ہوتا؟

۷۱۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا مَا وَجَّعَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابُ سُلَيْمَانَ جَمِيعًا عَنْ يَشَاعِ بْنِ عَزْرَةَ بِهَذَا إِلَّا سَتَادَ وَيُثَلِّ مَعْنَاهُ وَزَادَ قَالَتْ لَكُنْتُ لَصَحْبِ النَّسَاءِ. سابقہ (۷۱۰)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور فرمایا اس سند کے ساتھ روایت میں یہ اضافہ ہے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے ام سلمہ سے فرمایا تم نے تو عورتوں کو شرمندہ کر دیا۔

۷۱۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ ابْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ أَبِي

امام مسلم نے ایک اور سند سے پھر حدیث بیان کی اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ ام سلمہ کی بات سن کر حضرت عائشہ نے ان

فَهَابَ أَنَّهُ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ
النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ أُمَّ بَنِي أَبِي طَلْحَةَ دَخَلَتْ
عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِسَمْعَى خَدِيمَةٍ وَشَامَ غَيْرَ أَنَّ فِيهِ
قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَعُلْتُ لَهَا فِي لَيْلٍ لَكَ آتَى الْمَرْأَةُ
فِي لَيْلٍ (۲۳۷) (۱۹۶)

٧١٣- حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى الرَّازِيُّ وَ سَهْلُ بْنُ
عُفَّيْمَانَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ وَ الْفُكَّارُ لَا يَبْنِي كُرَيْبٌ قَالَ سَهْلٌ كَارَ
قَالَ الْأَعْرَابُ أَنَا ابْنُ أَبِي زَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ
شَيْبَةَ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ حُرَّةَ بِنِ الزُّبَيْرِ عَنْ
عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً قَالَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ هَلْ تَغْتَسِلُ
الْمَرْأَةُ إِذَا اخْتَلَمَتْ وَ ابْصُرَتِ الْمَاءَ فَقَالَ نَعَمْ فَقَالَتْ لَهَا
عَائِشَةُ تَرَبَّتْ يَدَاكِ وَأَنْتِ قَالَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
دَعِيهَا وَ هَلْ يَكُونُ الشَّيْءُ إِلَّا مِنْ هَؤُلَاءِ إِذَا عَلَا مَاءُهَا
مَاءَ الرَّجُلِ أَشَبَّ الْوَلَدُ أَعْوَالَهُ وَ إِذَا عَلَا مَاءَ الرَّجُلِ مَاءُهَا
أَشَبَّ أَعْمَامَهُ. (مسلم بن الحجاج ١٦٧٥٦)

٨- بَابُ بَيَانِ صِفَةِ مَنِي الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ
وَأَنَّ الْوَلَدَ مَخْلُوقٌ مِنْ قَائِمَتِهِمَا

٧١٤- حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَلِيُّ قَالَ تَأْتُوا
تُورَةَ وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ تَالِي قَالَ تَأْتُوا يَهُودِيَّةَ ابْنِ سَلَامٍ عَنْ
قَتْلِهِ بِعَيْنِي أَخَاهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو أَسْمَاءَ
الزَّيْنِيُّ أَنَّ قُرْبَانَ تَوَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ كُنْتُ لَمَّا
عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَجَاءَ جَهْرٌ مِنْ أَصْحَابِ الْيَهُودِ فَقَالَ
السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُحَمَّدُ فَلَمَعَتْ دَفْعَةً كَأَنَّ بَصُرَ مِنْهَا
فَقَالَ لِمَ تَدْفَعُنِي فَقُلْتُ أَلَا تَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ
الْيَهُودِيُّ إِنَّا نَدْعُوهُ بِرَسُولِ اللَّهِ سَمَاءُ بِهِ أَهْلُهُ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنِّي إِسْمِي مُحَمَّدٌ وَاللَّهِ سَمَاءٌ بِهِ أَهْلِي
فَقَالَ الْيَهُودِيُّ جِئْتُ أَسْأَلُكَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
أَتَسْأَلُكَ شَيْءًا إِنْ حَدَّثْتُكَ قَالَ أَسْمَعُ بِأُذُنِي فَتَكُنْ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَهُودِيَّةً فَقَالَ سَلْ فَقَالَ الْيَهُودِيُّ إِنْ
يَكُونُ النَّاسُ يَوْمَ تَبْلُغُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّعْدُ

سے کہا تم پر افسوس ہے کیا عورت بھی اس قسم کے خواب دیکھتی ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ جب عورت کو اختلام ہو اور وہ منی بھی دیکھے تو کیا اس پر غسل واجب ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس عورت سے کہا تمہارے ہاتھ خاک آلود اور رخی ہوں، حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے یہ سن کر فرمایا اس کو پھوڑو، اولاد کی مشابہت اسی وجہ سے ہوتی ہے جب عورت کا پانی مرد کے پانی پر غالب آ جائے تو بچہ اپنے ماموں کے مشابہ ہوتا ہے اور اگر مرد کا پانی عورت پر غالب آ جائے تو بچہ اپنے چچاؤں کے مشابہ ہوتا ہے۔

مرد اور عورت کی منہ کی خصوصیات اور یہ کہ بچہ ان کے پانی سے پیدا ہوتا ہے

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس کھڑا ہوا تھا علماء یہود میں سے ایک عالم حضور کے پاس آیا اور کہنے لگا ”اسلام علیک یا محمد“ میں نے اس کو زور سے دھکا دیا جس سے وہ گرے گرتے پھا۔ کہنے لگا تم نے مجھے کیوں دھکا دیا ہے؟ میں نے کہا تم نے یا رسول اللہ کیا کیوں نہیں کہا؟ کہنے لگا ہم ان کو اسی نام سے پکارتے ہیں جو نام ان کے گھروالوں نے رکھا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرے گھروالوں نے جو میرا نام رکھا ہے وہ محمد ہی ہے یہودی نے کہا میں آپ سے کچھ سوال کرنے آیا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر میں تم کو کچھ بتا دوں تو تم کو کچھ فائدہ پہنچے گا؟ اس نے کہا میں غور سے آپ کی بات سنوں گا رسول اللہ ﷺ ایک تنگے سے زمین کرید رہے تھے آپ نے فرمایا ”پوچھو“ یہودی کہنے لگا جب

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي أَنَا أَمْرٌ كَرِيمٌ قَالَ لَقَرَاءَةُ الشَّاهِدِينَ قَالَ
الْبُيُوتِ لِمَا تَحْكُمُهُمْ مِنْ بَنِي خَلَوَى الثَّغْلَةَ قَالَ يَا نَدَى
عَبِيدِ النَّوْنِ قَالَ لَمَّا هَكَذَا لَكُمْ عَلَى أَرْضِهَا قَالَ يُنْمِرُ لَهُمْ
قَوْلُ الْعَبْدِ الْبَرِّ كَانَ يَأْكُلُ مِنْ أَطْرَافِهَا قَالَ لَمَّا هَكَذَا لَكُمْ
عَلَيْكُمْ قَالَ مِنْ هُنَا تَسْتَشِي تَسْتَشِي قَالَ صَلَّيْتُ قَالَ
وَجِئْتُ مَسَالِكَ عَنْ كَيْفٍ لَا يَكُنْ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ
إِلَّا يَنْبَغِي أَوْ رَجُلٌ أَوْ رَجُلَانِ قَالَ يَنْفَعُكَ إِنْ سَأَلْتُكَ قَالَ
أَسْتَسْعِ بِكَ كُنْتُ قَالَ جِئْتُ مَسَالِكَ عَنْ الْوَكْدِ قَالَ مَا
الْتَرَجِيلُ يَبْقَى وَمَاءُ الْمَرْأَةِ أَصْفَرُ فَلَمَّا اجْتَمَعَا قَعَلَا مَيْتَ
الْتَرَجِيلِ مَيْتَ الْمَرْأَةِ أَذْكَرُ يَا ذِي الْوَلَدِ هَلَا مَيْتَ الْمَرْأَةِ
مَيْتَ التَّرَجِيلِ الْقَابِلِ الْوَلَدُ وَرَجُلٌ قَالَ الْبُيُوتِ لَقَدْ
صَلَّيْتُ وَإِنَّكَ لَبَيْتِي لَمْ أَصْرَفْ فَلَمَّحَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ لَقَدْ سَأَلْتَنِي هَذَا عَنْ الْوَلَدِ سَأَلْتَنِي عَنْهُ وَمَا لِي بِهِ
يَكُنْ وَفَنَّهُ حَتَّى أَتَى اللَّهَ بِهِ. سلم بن عبد الله (۲۱۰۶)

زمین اور آسمان بدل چکے ہوں گے اس وقت لوگ کہاں ہوں
گے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وہ اندھیرے میں ہلے سرخ
کے قریب ہوں گے اس نے پوچھا سب سے پہلے ہلے سرخ
سے کون گذرے گا؟ آپ نے فرمایا گھراہ ہاجرین اس نے
پوچھا وہ جنت میں داخل ہوں گے تو سب سے پہلے انہیں کیا
کھلایا جائے گا؟ آپ نے فرمایا بھلی کی بھلی کا ٹکڑا اس نے
پوچھا اس کے بعد کیا کھلایا جائے گا؟ آپ نے فرمایا ان کے
لیے جنت کا وہ ٹکڑا کیا جائے گا جو جنت میں چراگاہ تھا
اس نے پوچھا اس کے بعد انہیں کیا پلایا جائے گا؟ آپ نے
فرمایا انہیں کھیل دینی ایک چشمہ سے پانی پلایا جائے گا اس
یہودی عالم نے کہا آپ نے کچھ فرمایا نہیں میں آپ سے وہ
بات پوچھنے آیا ہوں جس کو روئے زمین پر نبی کے سوا صرف
ایک یا دو آدمی جانتے ہیں آپ نے فرمایا اگر میں تم کو وہ بات
بتاؤں تو تم کو فائدہ پہنچے گا اس نے کہا میں غور سے سنوں گا
اس نے کہا میں آپ سے یہ پوچھنے آیا ہوں کہ بچہ کس طرح
پیدا ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا مرد کا پانی سفید اور عورت کا پانی
زرد رنگ کا ہوتا ہے جب یہ دونوں پانی جمع ہو جائیں اور مرد کی
منی عورت کی منی پر غالب ہو جائے تو اللہ کے حکم سے بچہ پیدا
ہوتا ہے اور اگر عورت کی منی مرد کی منی پر غالب ہو جائے تو اللہ
کے حکم سے بچی پیدا ہوتی ہے یہودی نے کہا بلاشبہ آپ نے کچھ
فرمایا اور آپ علیہ السلام کے نبی ہیں پھر وہ یہودی چلا گیا اس
کے جانے کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس نے جن
چیزوں کے بارے میں پوچھا میں ان کی طرف متوجہ نہیں تھا پھر اللہ
تعالیٰ نے مجھے ان چیزوں کی طرف متوجہ کر دیا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا اس سند کے
ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۷۱۵۔ وَحَدَّثَنِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْكَلْبِيِّ
قَالَ أَسْأَلُكَ عَنْ حَسَنٍ قَالَ لَا تُعْلِيَنَّ بِهِ سَاكِرِي هَذَا
إِلَّا سَكِرَ بِسُؤَالِهِ خَيْرُ اللَّهِ قَالَ كُنْتُ لَعَلًا وَهَذَا رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ وَقَالَ زَيْنَةُ كَيْدِ الثُّرَيِّ وَقَالَ ذَكَرُوا أَنَّكَ وَأَنْتَ لَمْ يَكُنْ
أَذْكَرًا أَوْ أَيْكَ. سلم بن عبد الله (۲۱۰۶)

۹۔ بَابُ صِفَةِ حُسْنِ الْجَنَابَةِ

حسنی جنابت کا طریقہ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو پہلے اپنے دونوں ہاتھ دھوتے پھر دائیں ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈال کر استنجاء کرتے اس کے بعد مکمل وضو کرتے پھر پانی لے کر سر پر ڈالتے اور اٹھوں کی مدد سے بالوں کی جڑوں تک پانی پہنچاتے پھر جب دیکھتے کہ سر صاف ہو گیا ہے تو تین مرتبہ سر پر پانی ڈالتے پھر تمام بدن پر پانی ڈالتے اور پھر پیر دھو لیتے۔

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ یہی روایت بیان کر کے فرماتے ہیں کہ اس روایت میں بعد میں بیروں کے دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غسل کی ابتداء دونوں ہاتھ دھونے سے کی۔۔۔۔۔ اس روایت میں بھی بیروں کے دھونے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو برتن میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے اس کو تین بار دھو لیتے پھر اس کے بعد مکمل وضو فرماتے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میری خالہ حضرت یونسہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے غسل جنابت کے لیے پانی رکھا پہلے آپ نے دونوں ہاتھوں کو دھویا دوا تین بار پھر برتن سے پانی لے کر بائیں ہاتھ سے استنجاء کیا پھر بائیں ہاتھ کو زمین پر رکھ کر خوب صاف کیا پھر مکمل وضو کیا پھر دونوں ہاتھوں سے چلو پھر کر تین مرتبہ سر پر پانی ڈالا پھر تمام بدن کو دھویا پھر اس جگہ سے ہٹ

۷۱۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ وَهْبِ بْنِ حُرَورَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ بَدَأَ فَيَغْسِلُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَغْسِلُ رَأْسَهُ بِمِصْبِيهِ عَلَى شِمَالِهِ فَيُدْخِلُ قَرْنَهُ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَهُوَ قَائِمٌ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَأْخُذُ الْمَاءَ فَيَذَرُ عَلَى أَصَابِعِهِ فِي أَصُولِ الشَّعِيرِ حَتَّى إِذَا رَأَى قَبْلَهُ اسْتَمْرَأَ حَلَنَ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ حَلَاتٍ ثُمَّ أَقَاضَ عَلَى سَائِرِ جَسَدِهِ ثُمَّ غَسَلَ بِجُلْبَتِهِ

مسلم ترمذی الاثراف (۱۶۹۰۱)

۷۱۷۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا جَعْفَرُ بْنُ وَهْبٍ وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا ابْنُ كَثِيرٍ كُلُّهُمْ عَنْ وَهْبٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ وَرَأَيْتُ فِي حَدِيثِهِمْ غَسَلَ الرَّجُلُ يَدَيْهِ

مسلم ترمذی الاثراف (۱۶۷۲۳-۱۲-۱۷)

۷۱۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا وَهْبٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ بَدَأَ فَيَغْسِلُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَذَرُ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ حَلَاتٍ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ حَتَّى يَرَى قَبْلَهُ

مسلم ترمذی الاثراف (۱۷۲۷۴)

۷۱۹۔ وَحَدَّثَنَا عُسْرُ بْنُ النَّازِلِ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ نَا زَيْدَةُ عَنْ وَهْبٍ قَالَ نَا عَمْرٍو عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ بَدَأَ فَيَغْسِلُ يَدَيْهِ كَبَلٍ أَنْ يُدْخِلَ يَدَهُ فِي الْإِسَاءِ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَقِيلَ وَهُوَ لِلْعَلَاةِ

مسلم ترمذی الاثراف (۱۶۸۹۴)

۷۲۰۔ وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ مُثَنَّى قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْفَرِ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ قَالَتْ أَذْنَبْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ غَسْلَهُ مِنَ الْجَنَابَةِ فَقَسَلَ تَحْفِيرَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ فِي الْإِسَاءِ ثُمَّ أَلْقَى يَدَهُ عَلَى قَرْنِهِ وَغَسَلَ بِشِمَالِهِ ثُمَّ ضَرَبَ بِشِمَالِهِ الْأَوْحَ لَكَفْهَا لَكَفًا شَدِيدًا ثُمَّ تَوَضَّأَ وَهُوَ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ أَلْقَى يَدَهُ عَلَى

وَأَيْبَ فَلَا تَحِلُّ لَكَ بِلَا تَحِيَّةٍ لَمْ تَحِلَّ مَقَرَّ جَسَدِهِ لَمْ
تَسْخَرْ عَنْ مَقَامِهِ ذَلِكَ فَكُلَّ يَجْلُو لَمْ تَكُنْ يَأْتِيهِ
كِرْقَةً. البخاری (۲۶۰-۲۴۹-۲۵۷-۲۵۹-۲۶۵-۲۶۶-۲۷۴-
۲۸۱-۲۷۶) ابوداؤد (۲۴۵) الترمذی (۱۰۳) ابوالحسن (۲۵۴)

(۴۱۷-۴۰۶-۴۱۷-۴۱۷) (۴۶۷)

۷۲۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ وَابْنُ أَبِي
حَدَّادٍ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ وَ
حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ قَالَا أَلَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
يَكَلِّمَانِ الْأَعْمَشَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَسْنَا فِي حَوَاضِهِمَا
بِالرَّاحِ فَلَا يَحِلُّ حَلَّتْ عَلَى الرَّأْسِ لَمْ يَحِلَّ لَكَ
رُفْعَ الرُّمُوشِ كُلَّهُ لَمْ يَحِلَّ الْمُنْطَهَةِ وَالْإِسْنَادُ يَنْوِي
وَلَسْنَا فِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ فِي غَيْرِ الْمُنْطَهَةِ. ماجه (۷۲۰)
۷۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
يَحْيَى عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ هُبَيْرٍ
عَنْ ثَابِتِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْأَلُ لَكُمْ بِحَسَنَةٍ
وَجَعَلَ يَقُولُ بِالنَّارِ فَكَلَّا بَيْنَ بَيْتَيْهِمَا. ماجه (۷۲۰)

۷۲۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْقُرَظِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبُو عَاصِمٍ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ الْقَاسِمِ عَنْ
عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ
دَعَا بَنِيهِ وَتَحَرَّ الْحُلَامَ فَاتَّعَدَ بِكَفِّهِ يَدَيْهِ يَسْتَقِي رَأْيُو
الْأَيْمَنِ لَمْ يَأْتِ بِكُمْ أَحَدٌ بِكَفِّهِ فَقَالَ بِهِمَا عَلَى رَأْيِهِ.

البخاری (۲۵۸) ابوداؤد (۲۴۰) ابوالحسن (۴۳۳)

۱۰- بَابُ الْقُدْرِ الْمُسْتَحَبِّ مِنَ الْمَاءِ فِي
غُسْلِ الْجَنَابَةِ وَغُسْلِ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ
مِنْ رَأْيِهِ وَاحِدٍ فِي حَالَةٍ وَاحِدَةٍ وَغُسْلِ
أَحَدِهِمَا بِفَضْلِ الْأُخْرَى

۷۲۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَغْتَسِلُ مِنْ اِتِّلَوْهُ الْفَرْقُ مِنْ
الْجَنَابَةِ. ابوداؤد (۲۳۸)

کر دوسری جگہ جا کر بیروں کو دھویا پھر میں آپ کے لیے تولیہ
لے کر آئی لیکن آپ نے واپس کر دیا۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ یہ روایت کعب سے بھی
مردی ہے اس میں ناک اور منہ میں پانی ڈالنے کا ذکر ہے اور
معاویہ سے بھی مردی ہے اور اس میں تولیہ کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت یحییٰ بن یحییٰ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے پاس تولیہ لایا گیا تو آپ نے نہیں لیا اور ہاتھوں سے
پانی کو بدن سے جھانسنے لگے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کا ارادہ کرتے تو (دودھ
دان کی قسم کا) ایک برتن منگواتے پھر اس سے پانی لے کر پہلے
سر کی دائیں جانب دھوتے پھر بائیں جانب پھر دونوں ہاتھوں
سے پانی لے کر سر پر جاتے۔

غسل جنابت کے لیے پانی کی مستحب
مقدار شوہر اور زوجہ کا ایک برتن
سے پانی لے کر غسل کرنا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کے لیے ایسا برتن استعمال
کرتے تھے جس میں تین صاع (سازھے تیرہ لیٹر) پانی آتا
تھا۔

۷۲۵- حَدَّثَنَا مُكَلَّمُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ رُمَيْح أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا مُكَلَّمُ بْنُ سَعْدٍ وَابْنُ
بَكْرِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ وَهَمْرُ بْنُ الْكَلْبِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا
قَالَتْ سُلَيْمَانُ بِمَعْنَاهُمَا قَالِ الزُّهْرِيُّ عَنْ هَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ فِي الْفَجْرِ وَهُوَ الْفَرِيُّ
وَكَثُفٌ أَغْتَسِلَ آتَا وَهُوَ فِي الْإِلَهِ الْوَاحِدِ وَفِي حَفِيشِ
سُلَيْمَانَ مِنْ إِثْمِهِ وَاجِدَ قَالَ كُنْتُ قَالَ سُلَيْمَانُ وَالْفَرِيُّ
لَلْأَكْثَرِ أَصَحُّ لِمَنْ رَوَاهُ (۲۲۶)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں
صاح (ساڑھے تیرہ لیٹر) پانی کی مقدار کے ایک برتن سے
میں اور رسول اللہ ﷺ ہم دونوں اکٹھے غسل کرتے۔

۷۲۶- حَدَّثَنِي عُمَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ أَنَّ كُثَيْبَةَ عَنْ
أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ
وَحَدَّثَتْ عَلِيَّ عَائِشَةَ آتَا وَخَوَّهَا مِنَ الرَّحْمَةِ لَسَّالَهَا عَنْ
غُسْلِ النَّبِيِّ ﷺ مِنَ الْجَنَابَةِ فَقَدَحَتْ بِأَنَاءٍ لَفَّرَ الصَّبَاعُ
لَا تَحْسَبُكَ وَبَيْنَهَا يَحْرُورُ الْفَرْحَةُ عَلَى رَأْسِهَا فَلَا تَا
قَالَ وَكَانَ أَزْوَاجُ النَّبِيِّ ﷺ يَتَمَلَّكُونَ مِنْ دُونِهِمْ حَتَّى
تَكُونُ كَالْوَلَدَةِ الْبَارِي (۲۵۱) لَسَّالِي (۲۲۷)

ابو سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور حضرت عائشہ صدیقہ
رضی اللہ عنہا کے رضاعی (دودھ شریک) بھائی حضرت عائشہ
رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور حضرت عائشہ
سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کتنے پانی سے
کرتے تھے؟ حضرت عائشہ نے ایک صاع (ساڑھے چار
لیٹر) پانی منگایا اور اپنے اور ہمارے درمیان پردہ ڈال کر غسل
کرنے لگیں آپ نے سر پر تین بار پانی ڈالا۔ ابو سلمہ کہتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ کی ازواج مطہرات سر کے لیے ہال کاٹ
دیتی تھی یہاں تک کہ وہ صرف کندھوں کے برابر رہ جاتے
تھے۔

۷۲۷- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَنْبَلِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
قَالَ أَخْبَرَنِي مَعْمَرُ بْنُ مُكَلَّمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ
عَبْدَ الرَّحْمَنِ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا
الْحَقَّ بِلَدَى يَسْمِيْنِهِ لَقَبَتْ عَلَيْهَا مِنَ الْمَاءِ فَغَسَلَهَا كَمَا
حَسَبَ الْمَاءَ عَلَى الْأَذَى الَّتِي بِهِ يَسْمِيْنِهِ وَغَسَلَ عَنْهُ
بِشَعَائِهِ حَتَّى إِذَا فَرَغَ مِنْ ذَلِكَ حَسَبَ عَلَى رَأْسِهِ قَالَتْ
عَائِشَةُ كُنْتُ أَغْتَسِلُ آتَا وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَنَاءٍ وَاجِدٍ
وَلَعَنُ جُنَّانٍ. سلم بنہ الاشراف (۱۲۲۰)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب غسل جنابت کرتے تو دائیں ہاتھ کو پانی
سے دھو کر غسل کی ابتداء کرتے پھر دائیں ہاتھ سے نجاست پر
پانی ڈالتے اور بائیں ہاتھ سے اس کو صاف کرتے اور اس عمل
سے فارغ ہو کر سر پر پانی ڈالتے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
بیان کرتی ہیں میں اور رسول اللہ ﷺ مل کر ایک برتن سے
غسل کرتے اور ہم دونوں بھی ہوتے تھے۔

۷۲۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ قَالَتْ كَا
لَيْتَ مَنْ يَزِيْنُهُ عَنْ عِدَاكِهِ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
بْنِ أَبِي بَكْرٍ وَكَانَتْ لَعَنَتُ الْمُؤْمِلِينَ الزُّهْرِيُّ عَنْ عَائِشَةَ
إِلَيْهَا كَانَتْ تَغْتَسِلُ فِي الْيَمِينِ وَالتَّيْنِ ﷺ لِي رَأَى وَاجِدَ يَسْعُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں چار لیٹر کے
قریب ایک برتن سے پانی لے کر وہ اور رسول اللہ ﷺ غسل
کیا کرتے تھے۔

ﷺ (تقریباً) بونے سات لیٹر پانی سے غسل کرتے تھے اور تقریباً ایک لیٹر پانی سے دھو کرتے تھے۔

مُسْتَحْتَمٌ بِنِ الْمَسْحِ قَالَ لَا عَيْدَ الرَّحْمَنِ بَعِثَ ابْنُ مَهْدِيٍّ قَالًا لَا تَأْتِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ بِخَمْسِ مِائَةِ مِائَةٍ وَيَتَوَضَّأُ بِمِائَةٍ وَكَانَ ابْنُ مَسْنِيٍّ يَخْتَمِسُ مِائَتَيْنِ وَقَالَ ابْنُ مَسْنِيٍّ لَمْ يَذْكُرْ ابْنُ جَبْرِ.

بخاری (۲۰۱) ابوداؤد (۹۵) الترمذی (۶۰۹) ابوالحسن (۷۲۳)

(۲۲۹-۳۴۴)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سو لیٹر پانی کی مقدار سے دھو کرتے اور (تقریباً) سات لیٹر پانی سے غسل کرتے۔

۷۳۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنِ ابْنِ جَبْرِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَوَضَّأُ بِأَلْفٍ وَيَغْتَسِلُ بِأَلْفٍ إِلَى خَمْسَةِ أَلْفٍ. (۷۳۴)

۷۳۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ كَلْبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَابِسُ قَالَ لَا أَبُو رِيحَانَةَ عَنْ سَيْفَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ بِالْمَاءِ مِنَ الْخَبَابِ وَبِوَضْعِهِ الْمَاءِ.

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ (تقریباً) ساڑھے چار لیٹر پانی سے غسل کر لیتے اور سوا لیٹر پانی سے دھو کرتے تھے۔

الترمذی (۵۶) ابوداؤد (۲۶۷)

حضرت سفینہ رضی اللہ عنہا بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ صحابی رسول نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ ساڑھے چار لیٹر پانی سے غسل کرتے تھے اور سوا لیٹر پانی سے دھو کرتے تھے۔

۷۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ لَا اسْتِغْسَالَ عَنْ أَبِي رِيحَانَةَ عَنْ سَيْفَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ مَا سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَغْتَسِلُ بِالْمَاءِ وَبِوَضْعِهِ الْمَاءِ.

ابوداؤد (۷۳۶)

غسل میں سر وغیرہ پر تین مرتبہ پانی ڈالنا

حضرت جابر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ لوگ رسول اللہ ﷺ کے پاس غسل کے بارے میں بحث کرنے لگے ایک شخص نے کہا کہ میں تو اس طرح اپنے سر کو دھوتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے سن کر فرمایا: میں اپنے سر پر پانی کے تین چلو ڈالتا ہوں۔

۱۱- بَابُ اسْتِغْسَابِ رَأْسِ الْمَاءِ عَلَى الرَّأْسِ وَغَيْرِهِ ثَلَاثًا

۷۳۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَبِيرٍ وَكُثَيْبُ بْنُ مَرْثُودٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا وَقَالَ الْأَنْصَرَانِ لَا أَبُو الْأَحْوَرِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ صَرْوَةَ عَنْ جَبْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ تَمَارُ وَارِثِي الْفَسِيلِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَّا قَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ لَنَا آتَا لَنَايَ أَغْسِلُ رَأْسِي بِكَذَا وَكَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَا آتَا لَنَايَ أَغْسِلُ عَلَى رَأْسِي ثَلَاثَ أَكْفِ. البخاری (۲۵۴) ابوداؤد (۲۳۹) ابوالحسن (۴۲۳-۲۵۰)

ابن ماجہ (۵۷۵)

٢٣٩- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ قُتَيْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ مُسْلِمَةَ بْنِ حُرَيْرٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كُنِيَ عِنْدَهُ الْفُلُّ مِنَ الْغَنَاءِ فَقَالَ أَمَا أَنَا فَأَكْرَمُ عَلَى رَأْسِي قُلْنَا.

(YTA) 56

٧٤٠- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَاسْمَاعِيلُ بْنُ سَالِمٍ قَالَا
أَنَا مُعْتَمِدٌ عَنْ أَبِي يَشِيرَ عَنْ أَبِي شُعْبَةَ عَنْ تَجَابِرِ بْنِ عَمْرٍو
الْبَلَوَانِيِّ قَالَا سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ فَقَالُوا إِنَّ لِرَبِّنَا أَرْضًا
بَارِدَةً فَكَيْفَ يَأْكُلُ قَالَ لَمَّا آتَا قَائِرُ عَالِي رَأْسِي
قَالَا قَالَ ابْنُ سَالِمٍ لِي وَابْنُ أَبِي شُعْبَةَ قَالَا أَنَا أَبُو
يَشِيرَ قَالَ لَنَا وَقَدْ قَرِئَ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ

مسلمة بنت الحنفية (٢٢٨٩)

٢٤١- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَمِعْتُ الْوُثَّابَ
يَقُولُ الْوُثَّابِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّهُ قَالَ
لَمَّا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْقَضَى مِنْ بَيْتِهِ مَسَّ
عَلَيْهِ رَأْسُهُ فَكَوَتْ حَقَائِقُ مِنْ تَحْتِهِ فَقَالَ لَهُ الْحَسَنُ ابْنُ
مُسْلِمٍ إِنَّ قَوْمِي كَيْفَ قَالَ جَدُّكَ فَقُلْتُ يَا ابْنَ أُمِّ
كَانَ كَقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَكْثَرُ مِنْ قَوْمِكَ وَأَحَبُّ.

١٥٧٧

حضرت جبریل بن معلوم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی ﷺ کے سامنے غسل جنابت کا ذکر ہوا تو آپ نے فرمایا: میں تو اپنے سر پر تین مرتبہ مانی ڈالتا ہوں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: وفد ثقیف رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہنے لگا ہمارا علاقہ بہت خشک ہے ہم فصل کیسے کیا کریں؟ آپ نے فرمایا: میں تو سریرین مرقدہ والی دادا ہوں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ غسل جنابت کرتے تو اپنے سر پر عین چلو پانی ڈالتے "ان سے حسن بن محمد نے کہا میرے ہال تو بہت زیادہ ہیں" حضرت جابر کہتے ہیں میں نے کہا اسے میرے پیچھا رسول اللہ ﷺ کے ہال تمہارے ہالوں سے زیادہ لمبے اور اکیزہ تھے۔

ف: اس باب کی احادیث میں طحاہی مسائل میں بحث اور مناظرہ کا ثبوت ہے اور امام اور اساتذ کے سامنے اس کے شاگردوں کے بحث کرنے کا بیان ہے نیز ان احادیث میں غسل کے وقت سر پر تین بار پانی ڈالنے کا بیان ہے اور ہمارے فقہاء نے اس پر قیاس کر کے تمام بدن پر تین مرتبہ پانی ڈالنے کو لاحق کیا ہے نیز جب وضو میں اعتناء کو تین بار دھونا مستحب ہے تو غسل میں تمام بدن کو تین بار دھونا یہ طریق اولیٰ مستحب ہونا چاہیے۔

غسل میں مینڈھیوں کا حکم

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں اپنے سر پر بہت گس کر مینڈھیاں باندھتی ہوں کیا میں غسلِ جنابت کے لیے انہیں کھول لیا کروں؟ آپ نے فرمایا: نہیں تمہارے لیے سر پر صرف تین چلو پانی بہا لینا کافی ہے پھر اپنے تمام بدن پر پانی بہا لینا تو تم پاک ہو جاؤ گی۔

١٢ - بَابُ حُكْمِ ضَعْفَائِرِ الْعُقُتَلَةِ

٧٤٢- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّادِرِ
لَا يَخْفَى عَنْ زَيْدِ بْنِ جَارٍ وَأَبْنِ أَبِي عُمَرَ كُلُّهُمَا عَنْ أَبِي عُمَرَ
قَالَ لَأَشْفُقَنَّ الْأَنْفُسَ عَنْ كُتُوبِ أَبِي مُوسَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ
أَبِي سَعِيدٍ الْمَخْزُومِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ مَوْلَى أَبِي مَسْكَةٍ
عَنْ أَبِي مَسْكَةٍ كُنَّا لَمْ نَلُكْ بِمَا رَسُولَ اللَّهِ فِي أَمْرٍ أَلْهَلْنَا
فَخَرَّ الرَّجُلُ الْأَنْفُسَ بِشَيْءٍ الْجَنَابِ لَوْلَا لَمْ يَكُنْ يَكُونُ

کے بعد کس طرح غسل کرے؟ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ حضور نے اس کو طریقہ بتلایا اور فرمایا کہ غسل کے بعد منک لگا ہوا ایک کپڑا لے کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے وہ کہنے لگی کہیں پاکیزگی حاصل کروں؟ آپ نے فرمایا اس سے پاکیزگی حاصل کرو اس نے کہا کیسے؟ آپ نے سہان اللہ فرما کر (شرم سے) اپنا چہرہ چھپا لیا حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں نے اس کو اپنی طرف کھینچا اور اس کو رسول اللہ ﷺ کا مطلب سمجھایا اور کہا منک لگے ہوئے اس کپڑے سے خون کے آثار مٹاؤ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے نبی اکرم ﷺ سے سوال کیا کہ وہ پاکیزگی حاصل کرنے کے لیے کس طرح غسل کرے؟ آپ نے فرمایا: کسی کپڑے پر منک لگا کر پاکیزگی حاصل کرو اس کے بعد بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت اسماء نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ حیض کے بعد غسل کس طرح کیا جائے؟ آپ نے فرمایا: پہلے پانی کو صری کے جڑوں کے ساتھ ملا کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے پھر اچھی طرح دھو کرے پھر تین بار اپنے سر پر پانی ڈالے اور سر کو خوب مل کر دھوے حتیٰ کہ پانی بالوں کی جڑوں تک پہنچ جائے پھر اپنے بدن پر پانی ڈالے پھر ایک کپڑے میں منک لگا کر اس سے پاکیزگی حاصل کرے حضرت اسماء نے کہا کس طرح پاکیزگی حاصل کروں؟ آپ نے فرمایا سہان اللہ اس سے پاکیزگی حاصل کرو پھر حضرت عائشہ نے چپکے سے حضرت اسماء کو بتلایا منک لگا ہوا کپڑا لے کر اس سے خون کا اثر مٹاؤ پھر حضرت اسماء نے حضور سے غسل جنابت کے بارے میں پوچھا آپ نے فرمایا پہلے پانی لے کر دھو کر پھر تین بار اپنے سر پر اچھی طرح سے پانی ڈالو حتیٰ کہ پانی بالوں کی جڑوں تک پہنچ جائے پھر سارے بدن پر پانی بھالو۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ انصاری عورتیں بھی کیا خوب تھیں وہ دینی

مَنْصُورٌ بِنِ حَبِيبَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلَتِ امْرَأَةً مِنَ النَّبِيِّ ﷺ كَيْفَ تَغْتَسِلُ مِنْ حَيْضَتِهَا قَالَتْ لَدَّ كُرْتُ اَللَّهُ عَمَلْتُهَا كَيْفَ تَغْتَسِلُ كَيْفَ تَأْخُذُ بِرَمْلَةٍ مِنْ وَشَكٍ فَتَطْفُرُ بِهَا لَأَنْتِ كَأَنَّكَ تَطْفُرُ بِهَا قَالَتْ تَطْفُرُ بِهَا وَتَسْتَحَنُّ اَللَّهُ وَتَقْصُرُ وَتَقْصُرُ لَكَ سَفْعَانِ مِنْ مَحْشَةٍ بِدُونِ عَنِي وَنَجِيهِ قَالَتْ قَالَتْ عَائِشَةُ وَاجْتَنِبْتُهَا لِي وَهَرَلْتُ مَا أَرَادَ النَّبِيُّ ﷺ فَعَلْتُ تَقِيْمُ بِهَا اَلزَّكَاةَ اَلْيَوْمَ وَقَالَ اِنَّ اِيَّيْ عَمْرٍ لِي وَذَاتِهِ قَالَتْ تَقِيْمُ بِهَا اَلزَّكَاةَ اَلْيَوْمَ

ابن ماجہ (۳۱۵-۳۱۶) (۷۳۵۷-۷۳۵۸) ابی (۲۵۱-۲۵۲)

۷۴۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ سُوَيْدٍ اَلْقَادِرِيُّ قَالَ سَأَلْتُ امْرَأَةً قَالَتْ نَأْهَبُ قَالَ نَأْهَبُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ كَيْفَ تَغْتَسِلُ مِنْ هَذِهِ الطَّهْرِ فَقَالَ خُلُوِي بِرَمْلَةٍ مَمْسُوكَةٍ فَتَوَضَّئِي بِهَا ثُمَّ ذَكَّرِي تَحْتِ حَوْضِ سَفْعَانِ

ابن ماجہ (۷۴۶)

۷۴۸- حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ مُنْشِيٍّ وَابْنُ بَشَّالٍ قَالَ ابْنُ مُنْشِيٍّ نَأْهَبُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَأْهَبُ عَنْ لَبْرَاءِ بْنِ اَلْمُهَاجِرِ قَالَ سَمِعْتُ عَمْرَةَ دَعَوْتُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ غُسْلِ اَلْحَيْضِ فَقَالَ تَأْخُذُ بِرَمْلَةٍ مِنْ مَاءٍ مَا رَسَدَتْ بِهَا فَتَطْفُرُ بِهَا فَتَغْسِلُ اَلطَّهْرَ ثُمَّ تَغْسِلُ عَنِي وَرَأْسُهَا كَذَلِكَ ذِكْرِي فَيُكَلِّمُ عَنِي تَلْعُ كُزُونُ رَأْسِهَا ثُمَّ تَغْسِلُ عَلَيْهَا اَلْمَاءَ ثُمَّ تَأْخُذُ بِرَمْلَةٍ مَمْسُوكَةٍ فَتَطْفُرُ بِهَا فَتَقَاتِ اَسْتَأْذِنُ كَيْفَ تَطْفُرُ بِهَا فَقَالَ سُبْحَانَ اَللَّهِ تَطْفُرُ بِهَا فَتَقَاتِ عَائِشَةُ كَأَنَّهَا تُكَلِّمُ فَلَكَ تَقِيْمُ اَلزَّكَاةَ اَلْيَوْمَ وَتَسْأَلُ عَنْ غُسْلِ اَلْجَنَابِ فَقَالَ تَأْخُذُ مَاءً فَتَطْفُرُ بِهَا فَتَغْسِلُ اَلطَّهْرَ أَوْ تَلْعُ اَلطَّهْرَ ثُمَّ تَغْسِلُ عَنِي وَرَأْسُهَا فَتَلْعُ عَنِي تَلْعُ كُزُونُ رَأْسِهَا ثُمَّ تَغْسِلُ عَلَيْهَا اَلْمَاءَ فَتَقَاتِ عَائِشَةُ وَنَمَّ اَلنِّسَاءُ وَرَسَاةَ اَلْاَنْصَارِ لَمْ يَكُنْ يَسْمَعُهُنَّ اَلْعَبَاءُ اَنْ يَتَخَفَنَ رِجْلِي اَلْيَوْمَ اَلْبَدَاؤُ (۳۱۵-۳۱۶) ابن ماجہ (۷۴۲)

مسائل معلوم کرنے میں حیا نہیں کرتی تھیں۔

امام مسلم ایک اور سند سے یہ روایت بیان کرتے ہیں جس میں کچھ لفظی تغیر ہے۔

۷۴۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ
كَتَبَهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَقَالَ قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ تَطَهَّرْتُ
بِهَا وَاسْتَقْرَأَ سَاجِدًا (۷۴۸)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ اسلم
بنت شعل رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور
پوچھا حیض سے پاکیزگی کے لیے ہم کس طرح غسل کریں؟
بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

۷۵۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
يَكْلَبُ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَمْرٍاءَ عَنْ
صَبِيحَةَ بِنْتِ خَبَّابٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلْتُ أَسْتَأْذِنُكَ
فَسَكَّنِي عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ
تَقْتَبِلُ إِحْدَانَا إِذَا أَطْهَرَتْ مِنَ الْمَوْحِضِ وَمِثْقَالُ الْحَبِيبِ
وَلَا يَدْخُرُ فِيهِ غُسْلُ الْجَنَابَةِ سَاجِدًا (۷۴۸)

فس: اس باب کی احادیث سے مراد یہ ہے کہ سنت یہ ہے کہ حیض سے غسل کرنے والی عورت منگ (یا کوئی اور خوشبو) لے کر
روئی یا کسی نرم کپڑے میں رکھے اور غسل کرنے کے بعد اس کو اپنی فرج میں رکھ لے تقاس سے غسل کرنے والی عورت کے لیے بھی یہ
مستحب ہے، جمہور فقہاء نے یہ کہا ہے کہ منگ کے استعمال سے مراد کسی خوشبو کو استعمال کرنا ہے تاکہ بدبو اُٹل ہو جائے یہ غسل ہر جائزہ
کے لیے مستحب ہے خواہ شادی شدہ ہو یا غیر شادی شدہ۔

۱۴۔ بَابُ الْمُسْتَحَاضَةِ

وَعُسْلُهَا وَصَلَوَاتُهَا

مستحاضہ کے غسل اور اس کی نماز کے احکام

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت
فاطمہ بنت ابی حیثم نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں
اور عرض کرنے لگیں: یا رسول اللہ! میں مستحاضہ رہتی ہوں (یعنی
ہر وقت ماہواری کا خون جاری رہتا ہے) اور کبھی پاک نہیں
رہتی کیا میں نماز چھوڑ دوں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ ایک
رگ سے خون نکلتا ہے حیض نہیں ہے۔ جب حیض آئے تو نماز
کو چھوڑ دو۔ اور جب حیض ختم ہو جائے تو غسل کر کے نماز
شروع کر دو۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث بیان کی
اور بتلایا کہ اس میں کچھ لفظی تغیر ہے۔

۷۵۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا
تَنَاوَعَتْ عَنْ وَشَّامِ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
جَاءَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ حَبِيبٍ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ يَا
رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي إِشْرَاءُ أَسْتَحَاضُ فَلَا أَطْهَرُ أَقَادِعُ الصَّلَاةِ
قَالَ لَا إِنَّمَا ذَلِكَ عَرَقٌ وَلَيْسَ بِالْحَيْضَةِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ
الْحَيْضَةُ فَلْيَبْغِي الصَّلَاةَ فَإِذَا أَذْبَرَتْ فَاعْبِرِي عَنْكَ اللَّحْمَ
وَصَلِّي.

بخاری (۲۲۸) الترمذی (۱۲۵) المسال (۵۷۲-۵۷۳) ابن ماجہ (۶۲۱)

۷۵۲۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنَ
مُحَمَّدٍ وَابْنَ مَعْلُوْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا كَثِيْبَةُ بْنُ مُوَيْهِدٍ قَالَ سَمِعْتُ
جَبْرِ بْنَ جَحْزٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ جَاحِدَ بْنَ
بَنِي وَشَّامٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ زَيْدٍ عَنْهُمْ عَنْ وَشَّامِ بْنِ عَمْرٍاءَ
يَسْمَعُ حَدِيثَهُ وَكَثِيرٌ وَاسْتَأْذَنَ وَبِهِ حَدِيثُ كَثِيْبَةَ عَنْ
جَبْرِ بْنِ جَحْزٍ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حَبِيبٍ ابْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ

بْنِ أَسَدٍ وَهِيَ امْرَأَةٌ تَلَا وَهِيَ حَوِثٌ حَقَّادٍ بَنِي زَيْدٍ نَازِكَةً
خَرُفٍ قَرْنًا وَخَمْرَةً. (الطحاوی (۲۲۸) الترمذی (۱۲۵) التیلمی (۲۱۷)

۳۶۲-۲۱۲-۲۵۷) ابن ماجہ (۶۲۱)

۷۵۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ الْكَلْبِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ لَمَّا كُنْتُ أُمِّ حَبِيبَةَ بَيْنَ جَعْفَرِ بْنِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ إِنِّي اسْتَحَضْتُ فَقَالَ إِنَّمَا ذَلِكَ
مِنْ عَرَقٍ فَأَغْتَسِلِي ثُمَّ مَضَى كَمَا كُنْتَ تَقْعُدُ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ
قَالَ الْكَلْبُ ابْنُ سَعْدٍ لَمْ يَذْكُرْ ابْنَ شِهَابٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ أَمَرَ أُمَّ حَبِيبَةَ بَيْنَ جَعْفَرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ
وَلَسِيكَتُهُ أَيْ لَمَّا كُنْتُ أُمِّ حَبِيبَةَ بَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ
جَعْفَرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ

(ابوداؤد (۲۹۰) الترمذی (۱۲۹) التیلمی (۲۵۰-۲۰۶)

۷۵۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ الْمُرَادِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
الْبُخَارِيَّ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ
عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ وَهَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ
رَوَى النَّبِيُّ ﷺ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ بَيْنَ جَعْفَرِ بْنِ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَتَحْتِ عِبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ اسْتَحْضَتْ
سَبْعَ يَوْمٍ فَأَسْفَفَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي ذَلِكَ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ فِيهِ لَمَسًّا بِالسَّحَابِ وَلَكِنْ هَذَا
مِنْ عَرَقٍ فَأَغْتَسِلِي وَهَلْ لَكَ عَائِشَةُ لَمَّا كُنْتَ تَقْعُدُ لِي
مِنْ عَرَقٍ لَمْ يَذْكُرْ ابْنَ شِهَابٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
أَمَرَ أُمَّ حَبِيبَةَ بَيْنَ جَعْفَرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ
ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ الْكَلْبِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ لَمَّا كُنْتُ أُمِّ حَبِيبَةَ
بَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ لَمَّا كُنْتُ أُمِّ حَبِيبَةَ
بَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهِيَ تَحْمِلُ صَلَواتِ

كَانَتْ لَا تَقْرَأُ. (الطحاوی (۲۲۷) ابوداؤد (۲۸۵) التیلمی (۲۰۳)

۲۰۵-۲۰۴) ابن ماجہ (۶۲۶)

۷۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ زَيْدِ
قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ ابْنِ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ
بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ لَمَّا كُنْتُ أُمِّ حَبِيبَةَ

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
حضرت ام حبیبہ بنت جحش نے رسول اللہ ﷺ سے عرض کیا
مجھے ہر وقت حیض آتا ہے آپ نے فرمایا: یہ ایک رگ ہے
جس سے خون نکلتا ہے غسل کرو اور نماز پڑھ لو وہ ہر نماز کے
بعد غسل کیا کرتی تھیں۔ بعض روایات میں ہے کہ رسول اللہ
ﷺ نے حضرت ام حبیبہ بنت جحش کو ہر نماز کے وقت غسل کا
حکم نہیں دیا تھا بلکہ وہ خود ایسا کرتی تھیں اور بعض روایات میں
ہے کہ حضرت ام حبیبہ کا نام نہیں ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کی ام شیریں بنتی ام حبیبہ بنت جحش جو حضرت
عبدالرحمن بن عوف کی منکوحہ تھیں ان کو سات سال سے مسلسل
خون آ رہا تھا انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے اس صورت کا
حکم معلوم کیا آپ نے فرمایا: یہ خون ہے لیکن یہ ایک رگ سے
نکلتا ہے غسل کر کے نماز پڑھ لیا کرو حضرت عائشہ رضی اللہ
عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت ام حبیبہ اپنی بہن زینب بنت جحش
کے گھر میں ایک برتن میں بیٹھ کر غسل کرتی تو خون کی سرخی
پانی کے اوپر آ جاتی ابن شہاب نے یہ حدیث ابوبکر سے بیان
کی انہوں نے کہا: اللہ تعالیٰ ہم پر رحم فرمائے کاش وہ یہ فتویٰ
نہیں لیتیں لہذا وہ اس بات پر روتی تھیں کہ وہ اس حالت میں
نماز نہیں پڑھتی تھیں۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
حضرت ام حبیبہ بنت جحش رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
آئیں ان کو سات سال سے حیض آ رہا تھا اس کے بعد حدیث

مثل سابق ہے۔

بُئِيَ جَعْفَرُ بْنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَكَانَتْ امْرَأَتُهُ تَسْعُ بِسُحْلِ خَلِيفَةٍ قَمَرِيٍّ وَفِي الْحَارِثِ إِلَى قَوْلِهِ تَعْلُو حُمْرَةَ الْكَلْبِ وَالْمَاءُ يَذْكُرُ مَا بَعْدَهُ. (ماہد ۷۵۴)

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا 'اس سند کے ساتھ بھی اس قسم کی روایت مقول ہے۔

۷۵۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ لَا سُلْهَانَ بَيْنَ حُمَيْدَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حُمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَةَ جَعْفَرٍ كَانَتْ تُسْقَاهُ سُبْحَ بَيْنَ بَيْنَ حُمَيْدَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ. (ماہد ۷۵۴)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ام حبیبہ نے رسول اللہ ﷺ سے خون کے بارے میں دریافت کیا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ میں نے ان کے نہانے کا بدن خون سے بھرا ہوا دیکھا تھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جتنے دن تم کو حیض آتا تھا ان دنوں کو حیض قرار دو اس کے بعد غسل کر کے نماز پڑھو۔

۷۵۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ آتَا الْكَلْبُ ح وَحَدَّثَنَا كُفَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ آتَا الْكَلْبُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عِزَّاقٍ عَنْ حُمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْكَلْبِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَأَيْتُ يَرْجِيهَا مَلَأَنَ قَدَا لَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَكُونِ قَدَرًا مَا كَانَتْ تَجْعَلُكَ حَبِيبَتِكَ لَمْ

اُفْتَسِلَ وَصَلَى. (مداور ۲۷۹) (مسائل ۲۰۷-۲۵۱)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف کی زوجہ حضرت ام حبیبہ بنت جحش رسول اللہ ﷺ کے پاس آئیں اور انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے خون آنے کی شکایت کی آپ نے فرمایا کہ جتنے دن تم کو حیض آتا تھا ان دنوں کو حیض قرار دو اس کے بعد غسل کرو وہ ہر نماز کے وقت غسل کرتی تھیں۔

۷۵۸۔ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ قُرَيْشٍ التَّوَيْمِيُّ قَالَ لَا يَسْخَقُ بَيْنَ بَكْرِ بْنِ مَرْثَدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ رَبِيعَةَ عَنْ عِزَّاقِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ حُمْرَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ سَأَلَتْ بَعْضَ الْأَنْبِيَاءِ كَانَتْ تَحْتَ عَمِلِ الرَّحْمَنِ ابْنِ عَوْفٍ سَكَنَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الدَّمُ فَقَالَ لَهَا امْكُئِي قَدَرًا مَا كَانَتْ تَجْعَلُكَ حَبِيبَتِكَ لَمْ اُفْتَسِلَ لَمْ تَغْتَسِلْ

هَذِهِ مَعْلَى صَلَافِهِ. (ماہد ۷۵۷)

ف: اس باب کی احادیث میں نجاست کو زائل کرنے کا حکم دیا ہے اور یہ کہ خون نجس ہے اور خون نلکنے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے اس باب کی احادیث احناف کے مسلک پر قوی حجت ہیں۔

حائضہ پر نماز کی قضاء نہیں صرف روزہ کی قضاء ہے

۱۵۔ بَابُ وَجُوبِ قَضَاءِ الصَّوْمِ عَلَى الْحَائِضِ دُونَ الصَّلَاةِ

معاذہ بیان کرتی ہیں کہ ایک عورت نے عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ کیا ماہواری کے ایام میں ہم کو نماز قضاء کرنی چاہیے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ تم حروریہ (خوارج میں سے) تو نہیں ہو ہم ازواج رسول اللہ ﷺ کو بھی ماہواری آتی تھی اور رسول اللہ ﷺ ہم کو نماز

۷۵۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ لَا حَمَاءَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ مُعَاذَةَ ح قَالَ وَحَدَّثَنَا حَمَّادُ عَنْ يَزِيدَ الرَّشِيقِ عَنْ مُعَاذَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتْ عَائِشَةَ فَقَالَتْ أَتَفِيضِينَ إِحْدَانَا الصَّلَاةَ أَيَّامَ مَحِيضِهَا فَقَالَتْ عَائِشَةُ أَمْرُؤُومَةُ أَنْتِ لَدَى كَانَتْ إِحْدَانَا تَجِئُفْنَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ

السلام الگ جا کر تہائی میں غسل کیا کرتے تھے۔ بنو اسرائیل نے کہا قسم بخدا موسیٰ کے تہائی میں نہانے کی صرف یہ وجہ ہے کہ ان کو ہرنیا کی بیماری ہے ایک مرتبہ حضرت موسیٰ علیہ السلام غسل کرنے گئے اور کپڑے اتار کر ایک چتر پر رکھے وہ چتر ان کے کپڑے لے کر بھاگ پڑا حضرت موسیٰ علیہ السلام اس چتر کے پیچھے پیچھے دوڑے اور کہنے لگے اے چتر! میرے کپڑے وہاں لے کر مجھ کو پہنا کر اس کے سر پہا کو رکھ لیا اور کہنے لگے خدا کی قسم موسیٰ میں کوئی بیماری نہیں ہے۔ اس وقت چتر کھڑا ہو گیا حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس کو دیکھا اپنے کپڑے لیے اور چتر کو مارا شروع کیا۔ حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ نے کہا اس چتر پر حضرت موسیٰ علیہ السلام کی ضرب سے چھ یا سات نشان

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَانَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ تَقْتُلُونَ عُرَاهُ يُنْظَرُونَ بِمَنْكُحِهِمْ إِلَى سُوءٍ فَبَقِيَ وَكَانَ مُوسَى يَتَقَرَّبُ وَحْدَهُ لِقَالَ وَاللَّهِ مَا يَمْنَعُ مُوسَى أَنْ يَتَقَرَّبَ مِنِّي إِلَّا أَنَّهُ أَذْرُ قَالَ فَتَحَبَّ مَرَّةً يَتَقَرَّبُ لَوْ مَضَى قُرْبَهُ عَلَى حَتِّهِ فَفَرَّ الْحَجَرُ بِقُوْبِهِ قَالَ فَجَمَعَ مُوسَى بِأَقْرَبِهِ يَكُونُ قُرْبَى حَتِّهِ قُرْبَى حَتِّهِ حَتَّى تَطْرُقَ بَنُو إِسْرَائِيلَ إِلَى سُوءٍ فَمُوسَى عَلَنُو بِالسُّكُومِ وَقَالُوا وَاللَّهِ مَا يَمْنَعُ مِنْ بَاشٍ لِقَامِ الْحَجَرِ حَتَّى تَطْرُقَ الْبَاشُ لَقَالَ فَاتَّخَذَ قُرْبَى فَعَلَّقَ بِالسُّكُومِ قُرْبَى قَالَ أَبُو مُرَّةٍ وَاللَّهِ إِنَّهُ بِالْحَجَرِ نَدَبٌ وَنَدَبٌ أَوْ سَبْعَةٌ حَتُّ مُوسَى بِالْحَجَرِ. البخاری (۲۷۸)

شرمگاہ چھپانے کی کوشش کرتا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب (آپ کے بچپن میں) کعبہ کی تعمیر کے وقت حضرت عباس اور رسول اللہ ﷺ چتر اٹھا اٹھا کر لا رہے تھے حضرت عباس نے نبی ﷺ سے کہا تم اپنا تہبند اتار کر چتر کے پیچھے کھدے ہو رکھو لاؤ آپ نے ایسا کر لیا آپ فوراً بے ہوش ہو کر گر پڑے اور آپ کی آنکھیں آسمان کی طرف لگ گئیں پھر آپ کھڑے ہوئے اور فرمایا: میرا تہبند میرا تہبند پھر آپ کا تہبند دیا گیا بعض روایات میں ہے کہ کھدے کی بجائے اپنی گردن پر تہبند رکھو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ جان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کعبہ کی تعمیر کے لیے لوگوں کے ساتھ مل کر چتر اٹھا اٹھا کر لا رہے تھے اور آپ نے تہبند پہنا ہوا تھا آپ کے چچا عباس نے کہا اے نبی! اپنی چادر اتار کر کھدے ہو رکھو اور اس کے اوپر چتر رکھو حضرت جابر کہتے ہیں کہ آپ نے اتار کر لے

۱۹- بَابُ الْإِغْتِنَاءِ بِحِفْظِ الْعَوْرَةِ
۷۶۹- وَحَقَّقْنَا إِسْحَاقَ بْنَ يَزِيدٍ عَنِ الْحَكَمِيِّ وَمَعْنَاهُ
بْنُ حَالِيمٍ بَيْنَ مَعْمُونٍ جَمِيعًا عَنْ مَعْمُونِ بْنِ بَكْرَةَ قَالَ آتَا
بْنُ حَتِّ بْنِ ح وَحَتِّ بْنِ إِسْحَاقَ بْنَ مَعْمُونٍ وَ مَعْمُونُ بْنُ
رَافِعٍ وَالْحَكَمِيُّ لَهْمَا قَالَ إِسْحَاقُ آتَا وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ كَا عَيْدُ
الرَّزَاقِي قَالَ آتَا ابْنُ حَتِّ بْنِ قَالَ لَمْ يَمْسُحْ عَمْرُو بْنُ زَيْدٍ أَنَّهُ
مَسَّحَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ لَنَا نَبِيُّ الْكُفَّةِ قَعَبَ
الْيَمِينِ ﷺ وَتَحَاكَمَ بَيْنَهُمَا لَكِنْ حَجَّارَةٌ فَقَالَ الْعَبَّاسُ لِلْيَمِينِ
ﷺ لَا تَجْعَلْ لِأَزْرَكَ عَلَيَّ عَيْفِيكَ مِنَ الْحِجَارَةِ وَفَعَلَ
فَعَرَّ إِلَى الْأَرْضِ وَطَمَحَتْ عَيْنَاهُ إِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ قَامَ لِقَالَ
إِلَهِهِ لِأَرْضِي لَكَ عَلَيَّ لِأَرَاهُ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ فَمِنْ دَوَائِهِ
عَلَيَّ وَكَوْنُكَ وَلَمْ يَكُنْ عَائِيكَ. البخاری (۱۵۸۲-۳۸۲۹)
۷۷۰- وَحَقَّقْنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَ رَافِعُ بْنُ مُبَادَةَ
قَالَ تَا زُهَيْرُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ سَلَّمَ عَمْرُو بْنُ زَيْدٍ قَالَ
سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
كَانَ يَسْلُلُ مَعَهُمُ الْحِجَارَةَ وَالْكَفَّةَ وَهَكَذَا أَرَاهُ فَقَالَ لَهُ
الْعَبَّاسُ عَمَّاهُ ابْنُ أَبِي كُرَيْبٍ لَزَارَكَ فَجَعَلَتْهُ عَلَيَّ

کندھے پر رکھ لیا آپ فوراً بے ہوش ہو کر گر گئے اس کے بعد آپ کو کسی نے برہنہ نہیں دیکھا۔

مَشِيكَ كَذُوْنَ الْحِجَابِ رَوَى قَالَ فَعَلَهُ عَلَيَّ مِنْكُمْ فَسَقَطَ
مَدِينًا عَلَيْهِ قَالَ فَمَا رَأَى بَعْدَ ذَلِكَ يَوْمَ عَمْرِي مَا

ابن ابی (۳۶۴)

حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک بھاری چمراٹھا کر لارہا تھا اور میں نے چھوٹا سا تہ بند باندھا ہوا تھا اچانک میرا تہ بند کھل گیا اور میرے کندھے پر وزنی چمراٹھا اس وجہ سے میں تہ بند کو اٹھا نہیں سکا یہاں تک کہ میں نے چمراٹھا اس کی جگہ نہیں پہنچا دیا یہ دیکھ کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جا کر اپنا تہ بند لو اور اس کو باندھ لو اور ننگے بدن نہ پھرا کرو۔

۷۷۱۔ حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ يَحْيَى الْأُمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ تَأْتِيَانِ بَنُو حَرْبٍ بَنُو عَمَادِ بْنِ حَنْبَلٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ أَتَيْنَا بَنِي أَسْمَاءَ بَنِي سَهْلٍ بَنِي حَنْبَلٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنِ الْمُسَوِّدِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ أَلْبَسْتُ بِمَجْمَرٍ أَحْمَرَهُ قَبْلُ وَوَعَلْتُ إِذَا رَجَعْتُ قَالَ فَلَا تَحُلْ إِذَا رَأَيْتَ مَعِيَ الْحَجَرُ كَمْ اسْتَطَعْتُ أَنْ أَتَمَّعَهُ حَتَّى يَلْتَفِتَ بِهِ إِلَى مَوْضِعِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ارجع إلى قومك فاحلوه ولا تمشوا عراة.

ابن ابی (۴۰۱۶)

ف: اس باب کی احادیث میں رسول اللہ ﷺ پر اللہ تعالیٰ کے خصوصی کرم کا بیان ہے کہ نبی ﷺ اپنے بچپن میں ہی زناہتِ جاہلیت کے برے اخلاق سے محفوظ اور ماسون تھے نبی ﷺ نے اپنی طبیعتِ جاہلیہ کے باوجود اپنے چچا کا حکم ماننے کے لیے تہ بند اتار دیا تھا لیکن چونکہ یہ فعل آپ کی پاکیزہ فطرت اور طہارت کے خلاف تھا اس لیے آپ فوراً بے ہوش ہو کر گر گئے۔ ان احادیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ نبی ﷺ کو اللہ تعالیٰ نے احسن اخلاق اور حیاء کامل پر پیدا کیا تھا حتیٰ کہ آپ کنواری لڑکی سے بھی زیادہ حیاء دار تھے۔

قضاء حاجت کے وقت پردہ کرنا

۲۰۔ بَابُ التَّسْتَرِّ عِنْدَ الْبَوْلِ

حضرت عبد اللہ بن جعفر بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے اپنے پیچھے سواری پر بٹھایا پھر میرے کان میں ایک راز کی بات کہی جس کو میں کبھی بیان نہیں کر دوں گا اور رسول اللہ ﷺ کو قضاء حاجت کے وقت کھجور کے درختوں کی اودھ زیادہ پسند تھی۔

۷۷۲۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَنِي أَسْمَاءَ النَّضِيرِيِّ قَالَا تَأْتِيَانِ بَنُو حَرْبٍ بَنُو عَمَادِ بْنِ حَنْبَلٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ تَأْتِيَانِ بَنِي أَسْمَاءَ بَنِي سَهْلٍ بَنِي حَنْبَلٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنِ الْمُسَوِّدِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ أَلْبَسْتُ بِمَجْمَرٍ أَحْمَرَهُ قَبْلُ وَوَعَلْتُ إِذَا رَجَعْتُ قَالَ فَلَا تَحُلْ إِذَا رَأَيْتَ مَعِيَ الْحَجَرُ كَمْ اسْتَطَعْتُ أَنْ أَتَمَّعَهُ حَتَّى يَلْتَفِتَ بِهِ إِلَى مَوْضِعِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ارجع إلى قومك فاحلوه ولا تمشوا عراة.

۲۱۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْجَمَاعَ كَانَ فِي أَوَّلِ الْإِسْلَامِ لَا يُوجِبُ الْغُسْلَ إِلَّا أَنْ يُنْزَلَ الْمَنِيَّ وَبَيَانِ تَسْبِيحِهِ وَأَنَّ الْغُسْلَ يَجِبُ بِالْجَمَاعِ

غسل جماع کے احکام

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ہجر کے دن رسول اللہ ﷺ کے ساتھ قبا گیا جب ہم نبی

۷۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبُخَيْرٌ بْنُ أَبِي أُبَيٍّ وَكُثَيْبٌ وَابْنُ حَجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَرِيُّ

سالم کے محل میں پہنچے تو رسول اللہ ﷺ حضرت حبان کے مکان پر ٹھہر گئے اور حضرت حبان کو آواز دی "وہ اپنا تہبہ باندھتے ہوئے دروازہ سے نکلے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم نے تم کو وقت سے پہلے بلا لیا" حضرت حبان نے پوچھا یا رسول اللہ! یہ بتائیے کہ جو شخص اپنی بیوی سے ہم بستری میں مشغول ہو اور انزال (خروج) کسی سے پہلے اس سے علیحدہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ غسل انزال سے واجب ہوتا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ الفاظ نقل کیے ہیں کہ آپ نے فرمایا غسل انزال سے واجب ہوتا ہے۔

ابو العلاء بن قحیر کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی بعض احادیث بعض دوسری احادیث کو منسوخ کر دیتی ہیں جس طرح قرآن کی ایک آیت دوسری آیت کو منسوخ کر دیتی ہے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کا ایک انصاری کے مکان سے گزر ہوا آپ نے ان کو بلوایا وہ اس حال میں گھر سے باہر آئے کہ ان کے سر سے پانی کے قطرے ٹپک رہے تھے آپ نے فرمایا: ہم نے تم کو وقت سے پہلے بلا لیا اس نے کہا "ہاں" یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا جب بھی تم کو بغیر انزال کے علیحدہ ہونا پڑے تو تم پر غسل واجب نہیں ہے صرف وضو کر لیا کرو۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا اگر کوئی شخص اپنی بیوی کے ساتھ ہم بستر ہو اور بغیر انزال کے علیحدہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ آپ نے فرمایا: اس کے جسم پر عورت کے اعضاء نہانی سے نکل کر جو چیز لگی ہو اس کو دھو لے پھر وضو کرنے اس کے بعد نماز پڑھ سکتا ہے۔

نَا سَمِعْنَا عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ شَرِيكَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ إِلَى قُبَا عَشَى إِذَا كُنَّا فِي بَيْتِ سَالِمٍ وَقَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى بَابِ عِفْكَانَ فَصَرَخَ بِهِ لِمَنْ خَرَجَ بِحُورِ اَزْرَهَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَفْجَعَلْتَ الرَّجُلَ فَقَالَ عِفْكَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اَوَيْتَ الرَّجُلَ يُفْجَلُ عَيْنِ امْرَأَتِهِ وَلَمْ يَمْنَحْ مَاكَ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اِنَّكَ اَلَمَّا مِنَ الْمَاءِ. سلم جلد ۱۱ شرف (۴۱۳۲)

۷۷۴- حَدَّثَنَا حَارِثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ اَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ اَبِي جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ إِلَى قُبَا عَشَى إِذَا كُنَّا فِي بَيْتِ سَالِمٍ وَقَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى بَابِ عِفْكَانَ فَصَرَخَ بِهِ لِمَنْ خَرَجَ بِحُورِ اَزْرَهَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَفْجَعَلْتَ الرَّجُلَ فَقَالَ عِفْكَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اَوَيْتَ الرَّجُلَ يُفْجَلُ عَيْنِ امْرَأَتِهِ وَلَمْ يَمْنَحْ مَاكَ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اِنَّكَ اَلَمَّا مِنَ الْمَاءِ. ابو داؤد (۲۱۷)

۷۷۵- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ نَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ نَا أَبِي نَا أَبُو الْعَلَاءِ بْنُ قَحِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْسَخُ حَدِيثَهُ بِعَصَا بَعْضًا كَمَا يَنْسَخُ الْقُرْآنُ بَعْضُهُ بَعْضًا. سلم جلد ۱۱ شرف (۱۹۵۴۹)

۷۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُذْرَةَ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ الْحَكِيمِ عَنْ كَثْوَانَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ قَدْ رَسَلَ إِلَيْهِ فَخَرَجَ وَرَأْسُهُ يَلْفُظُ لَلَّانَ لَلَّانَ أَصْجَلْتَكَ قَالَ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِذَا أَصْجَلْتَ أَوْ أَلْجَلْتَ فَلَا تُسَلِّ عَلَىكَ وَحَدَّثَكَ الْوُطْرَةَ وَقَالَ ابْنُ بَشِيرٍ إِذَا أَصْجَلْتَ وَ أَلْجَلْتَ. البخاری (۱۸۰) ابن ماجہ (۶۰۵)

۷۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرِيُّ قَالَ نَا عَمَادُ قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَلَاءِ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ أَبِي هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ أَبِي بَنِي كَنْبٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الرَّجُلِ يُصِيبُ مِنَ الْمَرْأَةِ لَمْ يَكْمِلْ فَقَالَ يُغْسِلُ مَا أَصَابَهُ مِنَ الْمَرْأَةِ لَمْ يَتَوَضَّأْ وَيُصَلِّ. البخاری (۲۹۳)

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی بیوی سے ہم بستر ہو پھر انزال سے پہلے طہرہ ہو جائے تو وہ اپنے آل کو دھو کر وضو کرے۔

زید بن خالد جعفی بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ جب کوئی شخص اپنی بیوی سے جماع کرے اور انزال سے پہلے طہرہ ہو جائے تو اس کے لیے کیا حکم ہے؟ حضرت عثمان نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ وہ شخص اپنے آل کو دھوئے اور اس کے بعد وضو کرے۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ نے بھی رسول اللہ ﷺ سے اسی طرح روایت کیا ہے۔

الماء من الماء کے منسوخ ہونے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب کوئی مرد عورت کی چار شاخوں کے درمیان بیٹھے پھر اس کو تھکا دے تو اس پر غسل واجب ہو جاتا ہے خواہ اس کو انزال ہو یا نہ ہو۔

۷۷۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ الثَّوْلِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ أَبِي بِنِ حَكْبٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ فِى الرَّجُلِ يَأْتِي أَهْلَهُ ثُمَّ لَا يُنْزِلُ قَالَ يُغْسِلُ ذَكَرَهُ وَيَتَوَضَّأُ سَابِقَ (۷۷۷)

۷۷۹- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ ذَكْوَانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَسَّارٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ زَيْدَ ابْنَ عَالِيَةَ الْجُهَنِيَّ أَنَّهُ سَأَلَ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ قَالَ كُنْتُ أَرَأَيْتَ إِذَا جَمَعَ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَلَمْ يُحْنِ قَالَ فَطَلَا يَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ لِلصَّلَاةِ يُغْسِلُ ذَكَرَهُ قَالَ عُثْمَانُ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. (۱۷۹-۲۹۲)

۷۸۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّهِ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ يَحْيَى وَأَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ عَنْ هَمْرَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ أَبَا أَيُّوبَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ ذَلِكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. سَابِقَ (۷۷۷)

۲۲- بَابُ تَسْبِيحِ الْمَاءِ مِنَ الْمَاءِ وَوُجُوبِ الْغُسْلِ بِالتَّقَاءِ الْخَتَائِنِ

۷۸۱- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو عَسَّانَ الْيَسْمَعِيُّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَكَّارٍ قَالُوا حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ لَقَاةٍ وَمَطْرِ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا جَلَسَ بَيْنَ شَجَتَيْهَا الْأَرْبَعِ كُنَّ جَهَنَّمَ هَا لَقَاةٌ وَجَبَ عَلَيْهِ الْغُسْلُ وَفِي حَدِيثٍ مَطْرِ قَدْ نَزَلَ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ مَرْيَمَ عَنْ أَشْعَثِهَا الْأَرْبَعِ.

(بخاری (۲۹۱) ابوداؤد (۲۱۶) الترمذی (۱۹۱) ابن ماجہ (۶۱۰))

ف: عورت کی چار شاخوں سے مراد اس کے ہاتھ اور ٹانگیں ہیں اس حدیث کا مقصد یہ ہے کہ جب مرد کے عضو تناسل کا سر عورت کی اندام نہانی میں قایم ہو جائے تو غسل واجب ہو جاتا ہے خواہ انزال ہو یا نہ ہو اور یہ حدیث ان تمام پچھلی احادیث کے

ذَلِكَ آتَاؤُهُ ثُمَّ تَقْبَلُ. مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۱۷۹۸۳)

۲۳۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِمَّا

مَسَّتِ النَّارُ

۷۸۵۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ كَعْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّهِ قَالَ حَدَّثَنِي هُفَيْفُ بْنُ عَالِيَةَ قَالَ قَالَ ابْنُ جَهَّابٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ كَعْبٍ ابْنُ كَعْبٍ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّ غَارِجَةَ بِنْتَ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيَّةَ أَخْبَرَتْ أَنَّ زَيْدَ ابْنِ كَلْبٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْوُضُوءُ مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. (السنن) (۱۷۹)

۷۸۶۔ قَالَ ابْنُ جَهَّابٍ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ هَبْلٍ الْعَمِيرِيُّ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ لَبْرِاضٍ بَنِي قَالِدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ رَجَعَ أَبَا هُرَيْرَةَ بِمَقْرَفَةٍ عَلَى الْمَسْجِدِ فَقَالَ إِنَّمَا اتَّوَحَّأُ مِنَ الْوَارِثِ الْوَارِثِ أَكْمَلْتُهَا لِأَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ تَوَحَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۱۳۵۵۲)

۷۸۷۔ قَالَ ابْنُ جَهَّابٍ أَخْبَرَنِي سُوَيْدُ بْنُ عَدِيٍّ أَنَّ عُمَيْرَ بْنَ عُثْمَانَ وَأَنَا أَحَدُكَ هَذَا الْحَدِيثُ أَنَّهُ سَأَلَ عُرْوَةَ ابْنَ الزُّبَيْرِ عَنِ الْوُضُوءِ مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ فَقَالَ عُرْوَةُ سَمِعْتُ عَلْقَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَحَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ. مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۱۶۳۴۳)

۲۴۔ بَابُ تَسْبِيحِ الْوُضُوءِ مِمَّا

مَسَّتِ النَّارُ

۷۸۸۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ كَعْبٍ قَالَ قَالَ تَالِيكَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَكَلَ كَيْفَ شَاءَ ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يَتَوَضَّأْ. (بخاری) (۲۰۷) (ابوداؤد) (۱۸۷)

۷۸۹۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَالِيكَ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ عَمْرٍاء عَنْ عُرْوَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي وَهْبُ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنِي

آگ سے پکی ہوئی چیز کو کھانے کے بعد وضو کا وجوب

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے۔ عبد اللہ بن ابراہیم بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا کہ حضرت ابو ہریرہ مسجد میں وضو کر رہے تھے اور وضو کرنے کی وجہ انہوں نے یہ بیان کی کہ میں نے بغیر کے کپڑے کھائے تھے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود سنا ہے کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے۔

عروہ کہتے ہیں میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سنا ہے آپ فرماتی تھیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرنا چاہیے۔

عروہ کہتے ہیں کہ میں نے نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ سے سنا ہے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے فرمایا کہ آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کرو۔

آگ سے پکی ہوئی چیز کھانے کے بعد وضو کے منسوخ ہونے کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بکری کے شادہ کا گوشت کھایا پھر نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بڑی پر لگا ہوا گوشت یا صرف گوشت کھایا (راوی کو شک ہے کہ حضرت ابن عباس نے کیا کہا تھا؟) پھر نماز پڑھی

اور وضو نہیں فرمایا یا پانی کو ہاتھ نہیں دیا۔

الرُّهُيْرِيُّ عَنْ قَلْبِ بْنِ عَبَّادٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

عمر بن امیہ کے والد بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ بکری کے شانہ کا گوشت چھری سے کاٹ کر کھا رہے تھے پھر آپ نے نماز پڑھی اور آپ نے وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

عمر بن امیہ ضمری کے والد بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ بکری کے شانہ کا گوشت چھری سے کاٹ کر کھا رہے ہیں اسی وقت نماز کی اقامت (بکیر) ہوئی آپ نے چھری پھینک دی نماز پڑھائی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۱۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

امام مسلم نے ایک اور سند سے روایت کی ہے۔

۷۹۲۔ قَالَ ابْنُ جَبْرِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان کے ہاں بکری کے شانہ کا گوشت کھایا پھر آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۳۔ قَالَ عَمْرُو بْنُ حَرْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

امام مسلم ایک دیگر سند سے روایت کرتے ہیں۔

ساجد (۷۹۰)

حضرت ابو رافع بیان کرتے ہیں کہ میں اس بات پر گواہ ہوں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے لیے بکری کی کبھی بھون رہا تھا (آپ کبھی کھا رہے تھے) پھر آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہیں فرمایا۔

۷۹۵۔ قَالَ عَمْرُو بْنُ حَرْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

حضرت امین عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے دودھ پیا اور پھر پانی منگوا کر کلی کی اور فرمایا: اس میں ایک چمکا ہٹ ہوئی ہے۔

۷۹۶۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «مَنْ شَرِبَ مِنْ مَاءٍ لَمْ يَغْتَسِلْ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ» (۴۹۰)

(۱۸۷) ابن ماجہ (۴۹۸)

۷۹۷۔ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ عِمْرَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ وَانْبَغَى عَلِيٌّ عَمْرُو ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ بَحْثَ ابْنُ مَوْحِدٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ ح وَحَدَّثَنِي عَزْمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ كُلُّهُمْ وَعَنِ ابْنِ شِهَابٍ بِإِسْنَادٍ عَقِيلٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ وَشَلَّةٍ.

ماہ (۷۹۶)

۷۹۸۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُسَيْنٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ عَمْرِو بْنِ حَلْفَلَةَ عَنْ مَعْبُودِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ عَلَيْهِ رِجَالَهُ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ فَأَتَى بِهِمْ يَدُودُ بْنُ خُبَيْزٍ وَرُحَيْمٌ لَأَكْلَ لَلَّتْ لَقِيمٌ لَمْ صَلَّيْ بِالنَّاسِ وَمَا مَسَّ مَاءٌ.

مسلم تلمذ الاشراف (۶۴۴۶)

۷۹۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ عَمْرِو بْنِ حَلْفَلَةَ عَنْ مَعْبُودِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ وَتَسَاقَى الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ حَلْفَلَةَ وَرَفِئُو أَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ سَجَدَ فَرُكَّ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ صَلَّيْ وَلَمْ يَقُلْ بِالنَّاسِ. مسلم تلمذ الاشراف (۶۴۴۶)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بھی اسی قسم کی ایک روایت نقل کی ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کپڑے پہنے پھر نماز کے لیے نکلے اس وقت آپ کے پاس ایک شخص گوشت اور روٹی کا دہیہ لایا آپ نے اس میں سے تین لقمے کھائے اور لوگوں کو نماز پڑھائی اور پانی کو ہاتھ نہیں لگایا۔

امام مسلم بیان فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے حضرت ابن عباس سے یہ حدیث مروی ہے لیکن اس میں نماز پڑھنے کا ذکر ہے اور لوگوں کو نماز پڑھانے کا ذکر نہیں ہے۔

فہم: جمہور صحابہ تابعین اور ائمہ اربعہ کا مذہب یہ ہے کہ آگ کی بچی ہوئی چیز کو چھونے سے وضو نہیں ٹوٹتا اور جس حدیث میں یہ وارد ہے کہ اس سے وضو ٹوٹ جاتا ہے وہ حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی اس حدیث سے منسوخ ہے کہ رسول اللہ ﷺ کا آخری عمل یہ تھا کہ آگ کی بچی ہوئی چیز سے وضو نہیں کرتے تھے۔ یہ حدیث جامع ترمذی، سنن ابوداؤد اور سنن نسائی میں ہے اور اس کا دوسرا عمل یہ ہے کہ اس سے مراد لغوی وضو ہے یعنی ہاتھ دھونا اور کلی کرنا۔

اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد

وضو کرنے کا حکم

حضرت جابر بن سرہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ کیا بکری کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کریں؟ آپ نے فرمایا: اگر چاہو تو وضو کرو اور اگر چاہو تو نہ کرو اس شخص نے پوچھا کیا ہم اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کریں؟ آپ نے فرمایا ہاں اونٹ کا گوشت کھانے کے بعد وضو کیا کرو۔ اس شخص نے پوچھا کیا میں

۲۵۔ بَابُ الْوُضُوءِ مِنْ

لَحُومِ الْإِبِلِ

۸۰۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ فَضْلُ بْنُ حَسَنِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ مَعْبُودٍ ابْنُ عَمْرِو بْنِ حَلْفَلَةَ عَنْ مَعْبُودِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ وَتَسَاقَى الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ حَلْفَلَةَ وَرَفِئُو أَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ سَجَدَ فَرُكَّ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ صَلَّيْ وَلَمْ يَقُلْ بِالنَّاسِ. مسلم تلمذ الاشراف (۶۴۴۶)

الْحَيْضَةُ قَالَتْ لَعَنَ اللَّهُ أُمَّهُ لِيُنْفِكَ اللَّهُ بَيْنَ رِجْلَيْهِ قَالَتْ لَا
 كبريوں کے باؤسے میں نماز پڑھ لیا کروں؟ آپ نے فرمایا
 ہاں اس نے پوچھا کیا میں کوئی شے کھانے کی جگہ نماز پڑھ لیا
 کروں؟ آپ نے فرمایا نہیں۔

۸۰۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعُونِي فِي
 قَسْمِ رُوَيْدٍ قَالَ تَابِعُونِي عَنْ سَمَاطٍ ح وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ
 زَكْرِيَّا قَالَ تَابِعُونِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنْ عُثْمَانَ
 بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ وَاسْمَعْتَ مِنْ أَبِي الشَّيْثَانِ كُلُّهُمْ عَنْ
 جَعْفَرِ بْنِ أَبِي تَمْرَةَ عَنْ جَوَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ عَنْ أَبِي يَحْيَى
 بِجَدِّهِ عَنْ شَيْبَةَ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ (ساجدہ ۸۰۰)

ابو جعفر صحابہ تابعین اور ائمہ ثلاثہ کا مذہب یہ ہے کہ اونٹ کا گوشت کھانے سے وضو نہیں ہوتا اور امام احمد بن حنبل اور بعض
 محدثین کا مذہب یہ ہے کہ اونٹ کا گوشت کھانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے امام احمد نے اس باب کی حدیث سے استدلال کیا ہے اور
 جہود فقہاء نے اس کو وضو ٹوٹنے کی بجائے غسل کی ضرورت قرار دیا ہے۔

جس شخص کو وضو کا یقین ہو پھر وضو ٹوٹنے کا
 شک ہو جائے تو وہ اس وضو سے
 نماز پڑھ سکتا ہے

حضرت عبداللہ بن زہر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
 انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے شکایت کی کہ انہیں نماز کے
 درمیان وضو ٹوٹنے کا شک لاحق ہوتا رہتا ہے رسول اللہ ﷺ
 نے فرمایا: اس وقت نماز نہ توڑو جب تک کہ تمہیں بدبو محسوس نہ
 ہو جائے یا تم (ریح کی) آواز نہ سن لو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
 اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کے پیٹ میں گڑ
 بڑ ہو تو اس سے شک ہو جائے کہ اس کے پیٹ سے کچھ نکلا ہے یا
 نہیں تو اس وقت تک مسجد سے باہر نہ نکلے جب تک کہ ریح کی
 بو یا آواز محسوس نہ ہو۔

مردار اور جانور کی کھال کا
 رتھنے سے پاک ہونا

۳۶۔ بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ تَيَقَّنَ
 الظَّهَارَةَ لَمْ يَشْكُ فِي الْحَدِيثِ
 كَلَّةً أَنْ يُصَلِّيَ بِظَهَارِهِ يَلْكَ

۸۰۲۔ وَحَدَّثَنِي قَسْمُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ سَمَاطٍ ح وَ
 حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ شَيْبَانَ عَنْ عُثْمَانَ
 بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ عَنْ الرَّهْزِيِّ عَنْ تَيْمُودٍ وَ
 عَمَادِ بْنِ تَيْمِيمٍ عَنْ قُتَيْبَةَ عَنْ حَكِي إِلَى أَبِي يَحْيَى الرَّجُلُ
 يُتَمَلَّلُ الْكَلَّةَ يَجِدُ الشَّيْءَ فِي الظَّهَارَةِ قَالَتْ لَا يَتَصَرَّفُ
 حَتَّى يَسْمَعَ صَوْتًا أَوْ يَجِدَ رِيحًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ لَا زَهْرَ بَيْنَ
 حَرَبٍ وَبَيْنَ رَأْسِهِمَا هُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ (دارالحدیث ۱۳۷)

۱۳۷-۲۰۵۶ (۱۲۷) (۱۶۰) (۱۶۱) (۱۶۲)

۸۰۳۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابِعُونِي عَنْ سَهْلٍ
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَجَعْتَ
 أَتَيْتَ مَنْ فِي بَطْنِكَ فَاشْكَلْ عَلَيْهِمْ أَعْرَاجَ مِنْهُ كَيْفَ آمَنَ لَا
 فَلَاحُ يَخْرُجُ مِنْ الْمَسْجِدِ حَتَّى يَسْمَعَ صَوْتًا أَوْ يَجِدَ
 رِيحًا. مسلم بن الحجاج (۱۲۶۰۳)

۳۷۔ بَابُ ظَهَارَةِ جُلُودِ الْمَيِّتَةِ
 بِالْكَتَابِ

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کی باندی کو کسی شخص نے صدقہ میں ایک بکری دی اور وہ مرگئی رسول اللہ ﷺ اس کے پاس سے گزرے تو آپ نے فرمایا: تم لوگوں نے اس کی کھال کیوں نہیں اتاری؟ رکتے کے بعد اس کی کھال سے فائدہ حاصل کرتے! ان لوگوں نے عرض کیا: حضور! یہ تو مردار ہے آپ نے فرمایا مردار جانور کا صرف کھانا حرام ہے۔

۸۰۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَمْرُ بْنُ أَبِي هَنْزَلَةَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُثَيْمَةَ قَالَ يَحْيَى ابْنُ سُلَيْمَانَ بْنُ عُثَيْمَةَ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ تَصَدَّقَ عَلَى مَوْلَاكِ لِيَمُوتَ وَتَكُنْ بِسَفَرِهِ فَمَاتَتْ فَسَرَّهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَعَا أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا لَتَمُوتَنَّ فَاتَّقَعْتُمْ بِهِ فَقَالُوا إِنَّهَا مَيْتَةٌ فَقَالَ إِنَّمَا حَرَّمَ أَكْلَهَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ فِي حَدِيثِهِمَا عَنْ مُمُوتَةَ. البخاري (۱۴۹۲-۲۲۲۱-۵۵۳۱) ابوداؤد (۴۱۲۰-۴۱۲۱)

(۴۱۲۱) اسناد (۴۲۴۵-۴۲۴۶-۴۲۴۷) ابن ماجہ (۳۶۱۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک مردار بکری دیکھی جو حضرت میمونہ کی باندی کو صدقہ میں ملی تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم لوگوں نے اس کی کھال سے فائدہ کیوں نہ اٹھایا؟ انہوں نے عرض کیا یہ تو مردار ہے آپ نے فرمایا مردار جانور کا صرف کھانا حرام ہے۔

۸۰۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّالِبِ وَحَرَمَةُ قَالَ تَابَتْ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثَيْمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ قَاءَ مَيْتَةٍ أُعْطِيَتْهَا مَوْلَاةٌ لِيَمُوتَ وَنَسَنَ الصَّدَقَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَعَا اتَّقَعْتُمْ بِسَفَرِهَا فَقَالُوا إِنَّهَا مَيْتَةٌ قَالَ إِنَّمَا حَرَّمَ أَكْلَهَا. سابقہ (۸۰۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۸۰۶- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْخَلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوُ رِوَايَةِ يُونُسَ. سابقہ (۸۰۴)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک مردہ بکری پڑی ہوئی دیکھی جو حضرت میمونہ کی باندی کو صدقہ میں ملی تھی نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال کیوں نہ اتاری؟ تم اس کو رنگ لیتے اور اس سے نفع اٹھاتے۔

۸۰۷- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الزُّهْرِيُّ وَالْأَعْلَلِيُّ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابَتْ ابْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِشَاةٍ مَطْرُوحَةٍ أُعْطِيَتْهَا مَوْلَاةٌ لِيَمُوتَ مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَلَا أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا قَدْ بَقِيَ فَاتَّقَعُوا بِهِ. السامی (۴۲۴۹)

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی ایک زوجہ کے ہاں ایک بکری ملی ہوئی تھی وہ مر گئی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال کیوں نہ اتاری؟ پھر تم اس سے نفع حاصل کرتے۔

۸۰۸- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ ابْنُ عُمَرَ ابْنُ التَّوَيْلِيِّ قَالَ تَابَتْ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ مَيْتَةَ أُخْبِرَتْ أَنَّ نَارَ جَنَّةٍ كَانَتْ لِبَعْضِ نِسَاءِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَمَاتَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَا أَخَذْتُمْ إِيَّاهَا فَاتَّقَعْتُمْ بِهِ. سابقہ (۸۰۴)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت یسوع کی ہامی کی (مردار) بکری کے پاس سے گزرے آپ نے فرمایا: تم نے اس کی کھال سے تلخ کیوں شامایا؟

حضرت عبداللہ ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کھال کو رنگ لیا جائے تو وہ پاک ہو جاتی ہے۔

نام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس حدیث کی مثل منقول ہے۔

ابوالخیر کہتے ہیں کہ میں نے ابن دعلجہ سنی کو ایک پوشین (چمڑے کی قمیص یا کوٹ) پہنے ہوئے دیکھا میں نے اس پوشین کو چھو کر دیکھا اس نے کہا تم اس کو کیوں چھو کر دیکھ رہے ہو؟ میں نے حضرت عبداللہ بن عباس سے اس بارہ میں مسئلہ معلوم کر لیا تھا میں نے کہا تھا کہ ہم مغربی ممالک میں رہتے ہیں اور ہمارے ساتھ قوم بربر اور آتش پرست لوگ رہتے ہیں وہ بکری دان کرتے ہیں ہم ان کا ذبیحہ نہیں کھاتے اور ہمارے پاس وہ منگ لاتے ہیں جس میں وہ چربی ڈالتے ہیں (پیرن کر) حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ہم نے یہ مسئلہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تھا آپ نے فرمایا تھا: کھال کی پاکیزگی رنگنے سے حاصل ہو جاتی ہے۔

ابن دعلجہ سنی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عباس سے پوچھا ہم مغربی ممالک میں رہتے ہیں ہمارے پاس آتش پرست منگوں میں پالی اور چربی لے کر آتے ہیں آپ نے فرمایا: اس سے پالی پی لیا کر ذبیحہ میں نے پوچھا کیا آپ اپنی دانے سے فرما رہے ہیں؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا میں

۸۰۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ بَيْنَ مَسْكَيْنَ عَنْ قَبْرِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَطَا عَنْ أَبِي هَبَابٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَاءٍ لَيْسَ وَلَا يَتِيمُونَ لَقَالَ لَا تَلْبَسُوا بِهَا يَتَاهَا. مسلم بحوالہ شریف (۵۹۱۱)

۸۱۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ بَيْنَ مَسْكَيْنَ عَنْ قَبْرِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَطَا عَنْ أَبِي هَبَابٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَاءٍ لَيْسَ وَلَا يَتِيمُونَ لَقَالَ لَا تَلْبَسُوا بِهَا يَتَاهَا. مسلم بحوالہ شریف (۵۹۱۱)

۸۱۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَمْرُو بْنُ شَيْبَةَ قَالَا سَمِعْنَا النَّبِيَّ ﷺ بَيْنَ مَسْكَيْنَ عَنْ قَبْرِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَطَا عَنْ أَبِي هَبَابٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَاءٍ لَيْسَ وَلَا يَتِيمُونَ لَقَالَ لَا تَلْبَسُوا بِهَا يَتَاهَا. مسلم بحوالہ شریف (۵۹۱۱)

۸۱۲۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ مَنْصُورٍ وَآبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَا سَمِعْنَا النَّبِيَّ ﷺ بَيْنَ مَسْكَيْنَ عَنْ قَبْرِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَطَا عَنْ أَبِي هَبَابٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَاءٍ لَيْسَ وَلَا يَتِيمُونَ لَقَالَ لَا تَلْبَسُوا بِهَا يَتَاهَا. مسلم بحوالہ شریف (۵۹۱۱)

سابقہ (۸۱۰)

۸۱۳۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ مَنْصُورٍ وَآبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَا سَمِعْنَا النَّبِيَّ ﷺ بَيْنَ مَسْكَيْنَ عَنْ قَبْرِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَطَا عَنْ أَبِي هَبَابٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ مَرَّ بِسَاءٍ لَيْسَ وَلَا يَتِيمُونَ لَقَالَ لَا تَلْبَسُوا بِهَا يَتَاهَا. مسلم بحوالہ شریف (۵۹۱۱)

فَهَكَكَتْ فَلَمْ يَسَلْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَاَسْتَحْيَاهُ لِيَنْطَلِقَ بِهَا فَاَفْرَقَهُمْ فَصَلُّوا بِغَيْرِ وَضُوٍّ فَلَمَّا اَتَوَا الْيَمِيْنَ ﷺ حَسَبُوا ذِيكَ الْبَيْتِ كُنَزْتُ اَبْنَةَ الْيَمِيْنِ فَقَالَ اُسَيْدُ بْنُ حُضَيْنٍ جَزَاكَ اللهُ عَنِّي اَقْرَبُ النَّاسِ نَزَلَ بِكَ اَمْرٌ فَطَرَا لِي جَعَلَ اللهُ لَكَ وَتَهُ مَغْرَجًا وَجَعَلَ لِلْمُسْلِمِيْنَ لِيَوْمَ تَوَكَّدَ الْيَمِيْنِ (۵۱۶۴-۳۷۷۳) سن ۴۸ (۵۶۸)

میں سے بعض کو ہار دھونے کے لیے بھیجا اسی اثناء میں نماز کا وقت آ گیا اور انہوں نے بغیر وضو کے نماز پڑھ لی؛ جب وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے آپ سے اس بات کی شکایت کی اسی وقت آصف بن جهم مائل ہوئی اور اسید بن حنین نے حضرت عائشہ سے کہا "اللہ تعالیٰ آپ کو جزائے خیر دے" آپ پر کوئی پریشانی نہیں آئی؛ لیکن اللہ تعالیٰ نے اس پریشانی کو آپ سے زائل کر دیا اور مسلمانوں کے لیے اس میں برکت رکھ دی۔

۸۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُثَيْمٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي نَعْلَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ كَا أَبُو كَعْبَانَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ كُوفِي قَالَ كُنْتُ بِجَدَاثِ قَعْدِ اللَّوْدِ أَبِي مُوسَى فَقَالَ أَبُو مُوسَى يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَرَأَيْتَ لَوْ أَنَّ لِي بَيْتًا أَجَعَبَ فَلَمْ يَجِدِ الْمَاءَ فَهَرَأَ كَيْفَ يَصْنَعُ بِالْقَلْبِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَا يَتَيْتُهُمْ وَلَكِنْ لَمْ يَجِدِ الْمَاءَ فَهَرَأَ فَقَالَ أَبُو مُوسَى كَيْفَ يَصْنَعُ بِهَذَا الْأَيُّوْبِيُّ سَوَرُوا الْمَاءَ لَوْ كَلِمَ تَجِدُوا مَاءً فَيَتَيْتُوا صَوْبَهُمَا فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَوْ رُغِصَ لَهُمْ فِي هَذِهِ الْأَيُّوْبِيَّةِ لَكَدَا بَرْدٌ عَلَيْهِمُ الْمَاءُ فَإِنْ يَتَيْتُهُمْ بِالْقَصِيصِ فَقَالَ أَبُو مُوسَى لِيَأْتِيَ اللَّهُ أَلَمْ تَسْمَعْ كَوْلَ حَمَّارٍ بَعَثَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِي سَابِغٍ فَأَجَبْتُ فَلَمْ أَجِدِ الْمَاءَ فَفَرَعْتُ فِي الْقَصِيصِ كَمَا تَمَرَّعَ الْكَدَا لَمْ أَتِ الْيَمِيْنَ ﷺ فَكَتَمْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ اَلَمْ تَكُنْ بِحُجْرَتِكَ أَنْ تَقُولَ بِكَ كَذَا فَكَذَبْتَ فَمَضَتْ يَدَايَ الْأَرْضَ طَرَبًا وَاحِدَةً لَمْ يَسْمَعْ الْيَمَالُ عَلَى الْيَمِيْنِ وَطَاهَرَتْ كَفَيْتُ وَرَجَعْتُ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَوَلَمْ تَرَ عَمَرَ لَمْ يَلْقَ بِقَوْلِ عَمَّارٍ

حقیق بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت الامویٰ اشعری رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھا ہوا تھا حضرت الامویٰ نے حضرت عبداللہ بن مسعود سے طالع ہو کر فرمایا اگر کسی شخص پر حمل فرض ہو اور اس کو ایک ماہ تک پانی نہ مل سکے تو وہ شخص کس طرح نماز میں پڑھے گا؟ حضرت عبداللہ بن مسعود نے فرمایا وہ شخص جیم نہ کرے خواہ اس کو ایک ماہ تک پانی نہ ملے حضرت الامویٰ نے فرمایا پھر آپ سورۃ مائدہ کی اس آیت کا کیا جواب دیں گے "فَلَمْ يَجِدُوا مَاءً فَسَبَّحُوا صَبِيحًا حَقِيصًا" جب تم کو پانی نہ مل سکے تو پاک مٹی سے جیم کرو حضرت عبداللہ نے فرمایا مجھے خدشہ ہے کہ اگر اس آیت کی بناء پر لوگوں کو جیم کی اجازت دے دی جائے تو وہ پانی خشکا گئے کی بناء پر بھی جیم کرنا شروع کر دیں گے حضرت الامویٰ نے فرمایا کیا آپ نے حضرت عمار کی یہ حدیث نہیں سنی انہوں نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے کسی کام کے لیے بھیجا راستہ میں (جب میں سویا تو) مجھ پر حمل فرض ہو گیا پس میں خاک پر اسی طرح لوٹ پوٹ ہونے لگا جس طرح جانور لوٹ پوٹ ہوتے ہیں پھر جب میں نبی کریم ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس واقعہ کا ذکر کیا تو آپ نے فرمایا تمہارے لیے یہ کافی تھا کہ تم اس طرح کرتے پھر آپ نے دونوں ہاتھ زمین پر ایک مرتبہ مارے اور دائیں ہاتھ سے دائیں ہاتھ پر مسح کیا اور دونوں ہتھیلیوں کی پشت پر اور چہرہ پر مسح کیا حضرت عبداللہ بن مسعود نے کہا کیا تمہیں پتہ نہیں کہ

بخاری (۳۴۵-۳۴۶-۳۴۷) ابوداؤد (۳۲۱) ابوال (۳۱۹)

حضرت عمرؓ نے حضرت عمارؓ کی حدیث پر اطمینان نہیں کیا تھا۔
امام مسلم نے ایک اور سند سے ساتھ میں سابق روایت
ذکر کی، لیکن اس میں اتنا فرق ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے
دونوں ہاتھ زمین پر مارے اور چہرے اور ہاتھوں پر مسح کیا اور
حضرت عمار رضی اللہ عنہ سے فرمایا (شمل جنابت کی
خاطر) تمہارے لیے اس قدر تیمم کافی ہے۔

۸۱۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَيْلٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ قَالَ تَابِعَةُ الْوَّاحِدِيُّ
قَالَ تَابِعُ الْأَعْمَشِ عَنْ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ أَبُو مُوسَى يَحْيَى
الْبُخَارِيُّ وَمَسَاقِي الْحَدِيثِ بِفَضْلِهِ تَعْمَرُ حَكِيمٌ ابْنُ مَعَاوِيَةَ
غَيْرَ آتٍ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا كَانَ يَكْفِيكَ
أَنْ تَقُولَ هَكَذَا وَحَرَبَ يَدَيْهِ فَسَحَّ وَجْهَهُ وَتَكْفِيكَ

سابقہ (۸۱۶)

۸۱۸- حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ تَابِعُ
يَحْيَى ابْنُ سَعِيدٍ الْقَطَّانُ عَنْ كُثَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَكَمُ عَنْ
كَرْبَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا
أَتَى عُمَرَ فَقَالَ إِنِّي أَجْتَنُّ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً فَقَالَ لَا تَغْصِلْ
فَقَالَ عُمَرُ أَمَا قَدْ كُفِّرَ يَا لَوَيْزَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا آتَاكَ أَنْتَ فِي
سِرِّهِ لَمْ أَجْتَنِّ فَلَمْ تَجِدْ مَاءً فَلَمَّا أَنْتَ فَلَمْ تَغْصِلْ وَأَنَا آتَا
فَتَمَسَّكَتُ لِي الْغُرَابَ وَصَلَّيْتُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّمَا كَانَ
يَكْفِيكَ أَنْ تَغْرِبَ بِرِجْلِكَ الْأَرْضَ لَمْ تَغْصِلْ لَمْ تَمْسُحْ
بِهَا وَجْهَكَ وَتَكْفِيكَ فَقَالَ عُمَرُ إِنِّي اللَّهُ يَا عُمَرُ
فَقَالَ إِنْ شِئْتَ لَمْ أَحْدِثْ بِهِ قَالَ الْحَكَمُ وَحَدَّثَنِي ابْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى عَنْ حَبِيبٍ قَالَ
وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ عَنْ كَرْبَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ الَّذِي ذَكَرَ
الْحَكَمُ قَالَ فَقَالَ عُمَرُ لَوْ لَيْكَ مَا تَوَلَّيْتَ

بخاری (۲۳۸-۲۳۹-۲۴۰-۲۴۱-۲۴۲-۲۴۳) ابوداؤد

(۲۲۲-۲۲۳-۲۲۴-۲۲۵-۲۲۶-۲۲۷-۲۲۸) الترمذی (۱۴۴)

اسنن (۳۱۱-۳۱۲-۳۱۳-۳۱۴-۳۱۵) ابن ماجہ (۵۶۹)

۸۱۹- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا النَّضْرُ بْنُ
كَيْسَلٍ قَالَ أَنَا كُثَيْبَةُ عَنْ الْحَكَمِ قَالَ سَمِعْتُ كَرْبًا عَنْ ابْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَنَسٍ قَالَ قَالَ الْحَكَمُ وَقَدْ سَمِعْتُهُ مِنْ
ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى عُمَرَ
فَقَالَ إِنِّي أَجْتَنُّ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً وَمَسَاقِي الْحَدِيثِ وَزَادَ فِيهِ
قَالَ عُمَرُ يَا لَوَيْزَ الْمُؤْمِنِينَ إِنْ شِئْتَ لِمَا جَعَلَ اللَّهُ عَلَى
مِنْ حَتِّكَ لَا أَحْدِثُ بِهِ أَحَدًا وَلَمْ يَذْكُرْ حَدَّثَنِي سَلَمَةُ

ابن ابی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے
پاس ایک شخص آیا اور کہنے لگا میں جنبی ہو گیا اور مجھے پانی نہیں
مل سکا، حضرت عمرؓ نے فرمایا نماز مت پڑھ۔ حضرت عمارؓ کہنے
لگے اے امیر المؤمنین! کیا آپ کو یاد نہیں جب میں اور آپ
ایک سفر میں تھے ہم دونوں جنبی ہو گئے اور ہمیں پانی نہیں ملا
آپ نے بہر حال نماز نہیں پڑھی، لیکن میں زمین پر لوٹ چلا
ہو گیا اور میں نے نماز پڑھ لی (جب حضور کی خدمت میں نہیں
پہنچا اور واقعہ عرض کیا) تو نبی کریم ﷺ نے فرمایا: تمہارے
لیے اتنا کافی ہے کہ تم دونوں ہاتھ زمین پر مارے پھر پھونک
مار کر گرد اڑا دیجے، پھر ان کے ساتھ اپنے چہرہ اور ہاتھوں پر مسح
کرتے، حضرت عمرؓ نے کہا اے عمار! خدا سے ڈرو، حضرت عمارؓ
نے کہا اگر آپ فرمائیں تو میں یہ حدیث کسی اور سے نہ بیان
کروں، امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے یہ اضافہ کیا کہ
حضرت عمارؓ کے جواب کے بعد حضرت عمرؓ نے فرمایا ہم تمہاری
روایت کا بوجھ نہیں پڑا لے رہے ہیں۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ میں سابق حدیث
بیان کی جس میں حضرت عمارؓ کا یہ قول ہے کہ اے امیر المؤمنین!
اللہ تعالیٰ نے آپ کی اطاعت مجھ پر واجب کی ہے اگر آپ
فرمائیں تو میں یہ حدیث کسی سے بیان نہ کروں۔

عن کتبہ (۸۱۸)

۰۰۰ باب التَّحِيْمُ لِرَدِّ السَّلَامِ

۸۲۰- قَالَ مُسْلِمٌ رَوَى الْكُتُبُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُهْرٍ عَنْ حُمَيْرِ بْنِ مَوْلَى أَبِي قَبَّاسٍ يَقُولُ أَلْبَسْتُ أَبَا وَهْبَ الرَّحْمَنِيَّ ابْنَ أَسَدٍ مَوْلَى مَمْنُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَبِي الْجَوْهَرِ ابْنِ الْحَارِثِ ابْنِ الْحَصَنِ الْأَنْصَارِيِّ فَقَالَ أَبُو الْجَوْهَرِ أَلْبَسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ تَغْيِيرٍ جَمَلٌ فَلْيَا رَجُلٌ فَكَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرِدْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيْهِ حَتَّى أَلْبَسَ عَلَى الْوَحْدَانِ فَتَسَحَّ وَجْهَهُ وَتَغَيَّرَ رَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ.

بخاری (۲۳۷) ابوداؤد (۲۲۹) ترمذی (۳۱۰)

۰۰۰ باب مَنْ لَمْ يَرِدْ السَّلَامَ وَهُوَ يُؤْمِنُ

۸۲۱- حَدَّثَنَا مُسْتَعْنِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لَسْبَرٍ قَالَ نَا أَبَا قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ الثَّعَالِبِيِّ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ قُلَيْبٍ عَنْ ابْنِ حُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مَرَّ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ يُؤْمِنُ فَكَلَّمَ لَمْ يَرِدْ عَلَيْهِ السَّلَامَ ابوداؤد (۲۷۲۱-۹۰-۲۷۲۰) ترمذی (۱۶) ابوداؤد (۲۷۲۰) ابوداؤد (۲۷۲۰) ابوداؤد (۲۷۲۰)

ابن ماجہ (۳۵۴)

۲۹- باب الدَّرِيلِ عَلَى آتِ

الْمُسْلِمِ لَا يَنْجَسُ

۸۲۲- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَآلُفْتُ لَهُ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ حُمَيْرِ بْنِ مَوْلَى أَبِي قَبَّاسٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ فَمِنْ كَوْنِهِ فِي مَكْرُفَةٍ التَّوْبَةِ وَهُوَ يُجِبُّ فَاسْتَلَّ فَلَمَّحَ فَاسْتَلَّ فَاسْتَلَّ النَّبِيُّ ﷺ فَلَمَّا جَاءَهُ قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ نَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْفَتَيْنِ وَالْأَجْنِبُ كَغَيْرِ هَذِهِ أَنْ أَجَابَ السَّكْتَ حَتَّى أَهْتَبِلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُبْتَعَانِ الدَّوَانِ الْمُؤْمِنِينَ لَا يَنْجَسُ. البخاری (۲۸۳-۲۸۵) ابوداؤد (۲۳۱)

ترمذی (۱۲۱) ابوداؤد (۲۶۹) ابن ماجہ (۵۴۴)

۸۲۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَآلُفْتُ لَهُ قَالَ

سلام کے جواب کے لیے تحیم کرنا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے غلام عمیر بیان کرتے ہیں کہ میں اور نبی کریم ﷺ کی زوجہ ام المومنین حضرت سمیرہ رضی اللہ عنہا کے غلام عبد الرحمان بن یزید ابوالجهم بن حارث انصاری کے پاس گئے انہوں نے یہ حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ جمل نامی کنوئیں کی طرف سے آئے رستہ میں آپ نے ایک شخص کے سلام کا اس وقت تک جواب نہیں دیا جب تک ایک دیوار کے پاس پہنچ کر چہرہ اور دونوں ہاتھوں پر مسح نہیں کر لیا اس کے بعد آپ نے اس کے سلام کا جواب دیا۔

پیشاب کرنے والا سلام کا جواب نہ دے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پیشاب کر رہے تھے ایک شخص نے پاس سے گزر کر سلام کیا آپ نے اس کے سلام کا جواب نہیں دیا۔

مسلمان کے نجس نہ ہونے

پر دلیل

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے کسی راستہ میں ان کی نبی کریم ﷺ سے اس حال میں ملاقات ہوئی کہ وہ نجس تھے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ چپکے سے غسل کرنے کے لیے چلے گئے نبی کریم ﷺ نے ان کو حلال کیا جب ابو ہریرہ آئے تو آپ نے پوچھا اے ابو ہریرہ تم کہاں تھے؟ انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جب آپ نے مجھ سے ملاقات کی اس وقت میں نجس تھا میں نے اس حالت میں آپ کے ساتھ بلا غسل رہنا پسند سمجھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سبحان اللہ مومن نجس نہیں ہوتا۔

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان کی

قَالَ رَوَيْتُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: «مَنْ أَصْبَحَ مِنْ يَوْمٍ لَا يَسْمَعُ نَدَىَّ نَجَسٍ إِلَّا شَرِبَ مِنْهُ، وَهُوَ يُحِبُّ كَعَادَةِ عَمَلِهِ فَهُوَ مُسْلِمٌ»
ابن ماجہ (۵۳۵) ابوداؤد (۲۳۰) الترمذی (۲۶۸) ابن ماجہ (۵۳۵)

رسول اللہ ﷺ سے اس حال میں ملاقات ہوئی کہ وہ جنبی تھے وہ رسول اللہ ﷺ سے الگ ہو کر غسل کرنے چلے گئے جب وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں غسل کر کے حاضر ہوئے تو (بطور عذر) عرض کیا کہ میں جنبی تھا آپ نے فرمایا: سبحان اللہ! میں جس نہیں ہوتا۔

۳۰- بَابُ ذِكْرِ اللَّهِ تَعَالَى فِي حَالِ الْجَنَابَةِ وَغَيْرِهَا

۸۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَرِيبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ وَطَائِفَةٌ مِنْ مُؤَنِّسِي قَالَا: أَخْبَرَنَا أَبِي زَائِدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَالِيَةَ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرٍو عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَذْكُرُ اللَّهَ عَلَى كُلِّ أَحْتَابَةٍ.

ابن ماجہ (۶۳۴) ابوداؤد (۱۸) الترمذی (۲۳۸۴) ابن ماجہ (۳۰۲)

۳۱- بَابُ جَوَازِ أَكْلِ الْمُحْلِيَةِ الطَّعَامِ وَأَنَّهُ لَا تَكْرَاهَةَ فِي ذَلِكَ وَأَنَّ الْوُضُوءَ لَيْسَ عَلَى الْفَقْرِ

۸۲۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقُتَيْبِيُّ وَأَبُو الرَّبِيعِ الرَّكُمَرِيُّ قَالَا: أَخْبَرَنَا أَبُو حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ وَقَالَ أَبُو الرَّبِيعِ: أَخْبَرَنَا عَنْ عَمْرٍو بْنِ زَيْنَادٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءِ فَأَتَى بِطَعَامٍ فَذَكَرُوا لَهُ الْوُضُوءَ فَقَالَ: أَرَأَيْتُمْ أَنِّي أَصِلُّ فَاذْكُرُوا.

مسلم تخریج الاشراف (۵۶۵۹)

۸۲۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي قَسِمَةَ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَمْرٍو عَنْ عَمْرٍو عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَجَاءَ مِنَ الْخَلَاءِ وَكُنِيَ بِطَعَامٍ فَقِيلَ لَهُ: أَلَا تَوَضَّأُ قَالَ: لِمَ أَصِلُّ فَاذْكُرُوا.

مسلم (۸۲۵)

۸۲۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ: أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمٍ الْقَلْبِيسِيُّ عَنْ عَمْرٍو بْنِ زَيْنَادٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ مَوْلَى آلِ السَّائِبِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ

جنابت ہو یا غیر جنابت ہر حال میں اللہ تعالیٰ کا ذکر

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی اکرم ﷺ ہر وقت اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتے تھے۔

بے وضو کے کھانے کا جواز اور علی الفور وضو کا واجب نہ ہونا

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ بیت الخلاء سے آئے تو آپ کے سامنے کھانا لایا گیا۔ حاضرین نے آپ کو وضو یاد کرایا، آپ نے فرمایا: کیا میں نماز کا ارادہ کر رہا ہوں جو وضو کروں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ کی خدمت میں تھے آپ بیت الخلاء سے آئے تو آپ کے سامنے کھانا لایا گیا، اور آپ کو وضو یاد دلایا گیا، آپ نے فرمایا: کیوں؟ میں جس وقت نماز پڑھتا ہوں اس وقت وضو کرتا ہوں۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیت الخلاء گئے، جب فارغ ہو کر آئے تو آپ کے سامنے کھانا لایا گیا، عرض کیا گیا یا رسول اللہ! کیا

آپ وضو نہیں فرمائیں گے؟ آپ نے فرمایا کس وجہ سے؟ کیا نماز پڑھنی ہے؟

يَقُولُ ذَهَبَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِلَى الْغَاوِلِ فَلَمَّا جَاءَ قَدِمَ اِلَيْهِمْ
كَلَامًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ اَلَا تَتَوَضَّأُ قَالِ لِمَ اَلَيْسَ لَكَ

مسلم تخریج لاشراف (۵۶۵۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ بیت الخلاء سے فارغ ہو کر آئے اور آپ نے وضو کیے بغیر کھانا کھایا بعض روایات میں یہ زیادتی بھی ہے کہ آپ سے عرض کیا گیا کہ کیا آپ وضو نہیں کریں گے؟ فرمایا میرا نماز پڑھنے کا ارادہ نہیں ہے جو وضو کروں۔

۸۲۸- وَحَقَّقْنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَبَّادٍ بَنِي جَبَلَةَ
قَالَ لَا أَهْوَى صَابِغَ عَيْنٍ اَنْ يَنْجُرِيَنِي قَالَ لَا سَبِيحَةَ مِنْ
الْمُحَوَّرِيَّاتِ اَلَمْ يَسْمَعْ اَنْ عَيْنٍ يَقُولُ لَدُنَّ اَلَيْسَ يَحْتَاجُ
حَاجَةً مِنَ الْخَلَاءِ فَكَيْفَ يَلْبِسُ طَعَامًا فَاتَّكِلُ وَلَمْ يَمْسَسْ مَاءً
قَالَ وَزَادَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ اَلْمُحَوَّرِيَّاتِ اَنْ
اَلَيْسَ يَحْتَاجُ لَدُنَّ اَنْتَ لَمْ تَتَوَضَّأْ قَالِ مَا اَرَدْتُ صَلَاةَ
فَلَقَوْهُمَا وَرَأَوْهُمَا عَمْرُو اَلَمْ يَسْمَعْ مِنْ سَبِيحَةِ اَلَيْسَ يَحْتَاجُ

ماجد (۸۲۵)

شا: غلام کا اس پر اجماع ہے کہ بغیر وضو کے کھانا چھو اللہ سبحانہ و تعالیٰ کا ذکر کرنا قرآن مجید پڑھنا (چھو نہیں) اور درود شریف وغیرہ پڑھنا جائز ہے۔ اور اس میں سے کوئی کام کر دہ نہیں ہے امانت میں مجبور اور اجماع امت سے اس پر دلائل موجود ہیں۔

بیت الخلاء جانے کے وقت
کی دعا

۳۲- بَابُ مَا يَقُولُ اِذَا اَرَادَ دُخُوْلَ
الْخَلَاءِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ جب بیت الخلاء میں داخل ہوتے تو یہ دعا پڑھتے اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ۔ (اے اللہ! میں ناپاکی اور ناپاک چیزوں سے تیری پناہ میں آتا ہوں)۔

۸۲۹- حَقَّقْنَا بِحَسَنِ بْنِ بَحْنٍ قَالَ اَنَا سَمِعْتُ اَبَا حَمَادٍ بَنِي زَيْدٍ
وَقَالَ بِحَسَنِ اَبْنِ اَبِي اَسْمٰی كَلَامًا عَنْ عَبْدِ الْعَزِزِ بْنِ
صُهَيْبٍ عَنْ اَلْبِرِّ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ سَمَاءٍ قَالَتْ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ
كَانَ اِذَا دَخَلَ الْخُبْثَ قَالَ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ
الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ۔ (ترمذی (۶) ۱۸۷۷۰ (۶))

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ جب بیت الخلاء جاتے وقت یہ الفاظ کہتے: اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ۔

۸۳۰- وَحَقَّقْنَا اَبُو اَبِي اَسْمٰی عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ وَرُوَيْدٍ عَنْ حَرْبٍ
قَالَ لَا تَأْتِ سَاعِدٌ وَهُوَ اَبْنُ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ الْعَزِزِ بْنِ يَزِيْدٍ
لَا مَسَاءَ وَلَا اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الْخُبْثِ وَالْخَبَائِثِ۔

اسنن (۱۹) ۱۸۷۷۰ (۱۹) ماجد (۲۹۸)

ف: اس حدیث میں خُبث اور خَبَائِث سے پناہ مانگنے کی دعا ہے اس سے مراد شر ہے ایک قول یہ ہے کہ اس سے کفر مراد ہے ایک قول یہ ہے کہ خُبث سے مراد شیطین ہیں اور خَبَائِث سے مراد معاصی ہیں انہی الامرائی نے کہا کلام عرب میں خُبث مکروہ کو کہتے ہیں خُبث کلام سے مراد گالی گلوچ ہے خُبِیث لُت سے مراد کفر ہے خُبِیث طَعَام سے مراد حرام ہے خُبِیث شَرِب سے مراد مضر ہے خُبِیث حَاجَت سے پہلے یہ دعا بیت الخلاء کے ساتھ خاص نہیں ہے اگر کسی جنگل یا میدان میں قضاء حاجت کرے تو اس سے پہلے بھی یہ دعا مانگے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۰۰۰- کتاب الصلوة

۳۳- بَابُ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ

نَوْمَ الْجَالِسِ لَا يَنْقُضُ الْمُحْصَوَّةَ

۸۳۱- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ هَلْكَةَ
ح وَحَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ كَرُوحٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الْوَكِيلِ بْنُ حَلَّاهُ
عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَنَسٍ قَالَ إِذَا أَلِيَمَتِ الصَّلَاةُ وَرَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَجِيءُ لِرَجُلٍ وَفِيهِ حَدِيثٌ عَبْدُ الْوَكِيلِ وَابْنُ أَبِي
ثَوْبَانَ يَجِيءُ الرَّجُلَ قَمَا أَقَامَ إِلَى الصَّلَاةِ حَتَّى تَأْمَ الْقَوْمُ.

ابن ماجہ (۶۴۲) ابوداؤد (۵۴۴) ترمذی (۷۹۰)

۸۳۲- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ
مَالِكٍ قَالَ أَلِيَمَتِ الصَّلَاةُ وَالنَّبِيُّ ﷺ يَتَجَنَّبُ رَجُلًا قَلَمَ
يَزُولُ بِتَارِيخِهِ حَتَّى تَأْمَ أَصْحَابُهُ ثُمَّ جَاءَ فَصَلَّى بِهِمْ.

ابن ماجہ (۶۲۹۲)

۸۳۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَابَ حَلَّاهُ
وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ تَابَ كُثَيْبٌ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ
أَنَسَ يَقُولُ كَانَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْأَلُونَ ثُمَّ
يُصَلُّونَ وَلَا يَتَوَضَّأُونَ قَالَ قُلْتُ سَمِعْتُهُ مِنْ أَنَسٍ قَالَ رَأَى

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (۷۸)

۸۳۴- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَوْوَدٍ عَنْ صَخْرِ بْنِ الدَّاهِمِ قَالَ
تَابَ حَبِيبُ بْنُ كَرُوحٍ عَنْ كَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّهُ قَالَ إِذَا
أَلِيَمَتِ صَلَاةُ الْعِشَاءِ فَقَالَ رَجُلٌ لِي خَاجَةٌ لِقَامِ النَّبِيِّ
ﷺ يَتَجَنَّبُو حَتَّى تَأْمَ الْقَوْمُ أَوْ بَعْضُ الْقَوْمِ ثُمَّ صَلُّوا.

ابوداؤد (۳۰۱)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۴- کتاب الصلوة

۱- بَابُ بَدْءِ الْآذَانِ

نماز کا بیان

پہننے کی حالت میں نیند سے

وضو نہیں ٹوٹتا

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی
اقامت کی گئی اور نبی اکرم ﷺ ایک شخص سے سرگوشیوں
میں مصروف رہے حتیٰ کہ لوگوں کو نیند آ گئی پھر رسول اللہ ﷺ
تشریف لائے اور لوگوں کو نماز پڑھائی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی
ﷺ ایک شخص سے سرگوشی فرما رہے تھے کہ نماز کی اقامت کی
گئی اور آپ بدستور سرگوشی فرماتے رہے یہاں تک کہ آپ
کے اصحاب سو گئے پھر آپ تشریف لائے اور انہیں نماز
پڑھائی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے اصحاب سو جاتے پھر نماز پڑھتے اور وضو نہیں کرتے
تھے۔ شعبہ کہتے ہیں میں نے قنابہ سے کہا تم نے اس حدیث کو
خود حضرت انس سے سنا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں! خدا کی قسم!

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ عشاء کی
نماز کی اقامت کہہ دی گئی تھی کہ ایک شخص نے حضور سے عرض
کیا کہ مجھے آپ سے ایک کام ہے آپ اس سے سرگوشیوں
میں بات کرتے رہے حتیٰ کہ کچھ لوگ سو گئے پھر انہوں نے
نماز پڑھی۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

نماز کا بیان

اذان کی ابتداء

٨٣٥- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ قَالَ
مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ
الْمَدِينِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ وَحَدَّثَنِي هُرَيْرٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
وَالْمُسْلِمُ قَالَ قَالَ نَافِعُ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ
أَخْبَرَنِي يَالِغٌ مَوْلَى ابْنِ عُثْمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ
كَانَ الْمُسْلِمُونَ رَجُلًا قَدِيمًا السُّنَّةَ بِهَذَا مَعْنَى
كَتَبُوا الصَّلَاةَ لَمْ يَكُنْ يَتْلُو بِهَا أَحَدٌ فَكَلَّمُوا أَبَا
يُوسُفَ فِي ذَلِكَ فَقَالَ بَعْضُهُمْ أَتَمْلِكُوا نَافِعًا وَفَلَّ نَافِعُ
الْقَضَائِي وَقَالَ بَعْضُهُمْ قَوْلًا يَمْلِكُ قَوْلُ الْبُحَارِيِّ فَقَالَ لَمْ
أَوْ لَا تَبْهَوْنَ رَجُلًا يَتْلُو بِالصَّلَاةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا
يَلَلُ لِمَ تَهْوُونَ بِالصَّلَاةِ.

الطهاری (۶-۴) و ترمذی (۱۹۰) و ابن ابی شیبہ (۶۳۵)

٢- بَابُ الْأَمْرِ بِشُفْعِ الْأَدَانِ وَ
إِتْقَانِ الْإِقَامَةِ الْأَكْلَمَةِ وَأَنَّهُمَا
مُتَشَابِهَانِ

٨٣٦- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ وَصَّيْهِ قَالَ كَاتِبُهُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَرِيرٍ
 حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ جَمِيعَةٍ
 عَنْ عَالِيٍّ الْهَدَلِيِّ عَنْ أَبِي إِسْلَامَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ لَمَّا كَانَ الْيَوْمُ
 تَشْفَعُ الْأَذَانُ وَكَانَ الْإِمَامَةُ زَادَ يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ عَنْ أَبِي
 عَلِيٍّ حَدَّثَنَا بِهِ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لَا إِلَّا الْإِمَامَةُ.

التجاري (٣٤٥٢-٦-٧-٦-٦-٦-٥-٦-٣) المرفق (٥-٨)

٥٠٩) الترمذی (١٩٣) الحسائی (٦٢٦) ابن ماجہ (٧٢٩-٧٣٠)

٨٣٧- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي
الْوَهَّابِيُّ الْقَطِيبِيُّ قَالَ كَانَ مُحَمَّدٌ السُّلَمِيُّ عَنْ أَبِيهِ فَلَاكَةَ عَنْ
أَبِيهِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ ذَكَرُوا أَنَّ مُعْلِمًا رَأَتْ الصَّلَاةَ
بِحُسْنٍ بِغَيْرِ قَوْلَةٍ فَذَكَرُوا أَنَّ كُنُوزًا نَارًا أَوْ بَطِيرًا نَارًا فَوَسَّاسًا
فَأَمَرَ بِإِلْكَاحِهِ أَنْ يُشْفَعَهُ الْأَقْدَانُ وَيُزِيلَ الْأَقْدَامَةُ (ص ٨٣)

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

۸۳۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْمٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ قَالَ لَا
وَقَدْ تَأَمَّلْتُ الْحَدِيثَ لَمْ يَلِدْ إِلَّا سِتُّو لَنَا تَكْرَرُ النَّاسُ

حضرت محمد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ عید میں آنے کے بعد مسلمان نماز کے وقت صبح ہو کر نماز پڑھ لیتے اور اس وقت کوئی شخص الا ان نہیں دیتا تھا، ایک دن صحابہ نے اس مسئلہ میں گفتگو کی بعض نے کہا یہ سائیں کی طرح باتوں کا نالو، بعض نے کہا یہودیوں کی طرح سٹیکھ کا نالو، حضرت عمرؓ نے کہا ایک آدمی کو کیوں نہیں مقرر کر لیتے جو نماز کے وقت لوگوں کو آواز دے کہ بلائے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے بلال! اٹھو اور لوگوں کو نماز کے لیے بلاؤ۔

اذان کے کلمات کو دو دو مرتبہ اور ایک کلمہ کے
سوا اقامت کے کلمات کو ایک ایک مرتبہ
کہنے کا حکم

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بلال کو حکم دیا گیا کہ دو اذان میں دو دو بار کھات کہیں اور اقامت میں ایک ایک بار۔ ایوب کی سند میں ہے: فقد قامت المصلوة کے سوا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام نے نماز کے وقت کی ایسی علامت مقرر کرنے کے بارے میں مشورہ کیا جس سے ان کو نماز کے وقت کا پتا چل جائے، بعض نے کہا: نماز کے وقت آگ روشن کرنی چاہیے، بعض نے کہا: ناقوس بجانا چاہیے، پھر بلال کو حکم دیا گیا کہ ان میں دودھ مریضہ کلمات کہیں، اور کامت میں ایک ایک بار۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح مقبول ہے۔

ذَكِّرُوا أَن يَطْلُبُوا بِمِثْلِ الْخَنَازِيرِ تَغْفِي غَيْرُهُ قَالُوا لَا يَمَسُّنَا آلُهَا وَلَئِن كُنَّا لَهُمْ بِدُؤَى الدَّاهِيَةِ إِلَّا خِلَافًا وَنُكَارًا (٨٣٦)

٨٣٩- وَحَفَظْنِي عَبْدُ الْوَهَّابِ عُمَرُ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ قَالَ
عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ سُوَيْدٍ وَعَبْدُ الْوَهَّابِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ
قَالَا لَا أَكُتُبُ عَلَى إِبْنِ إِيلَاءَةَ عَنْ أَبِي قَالَ أَمْرٌ بَلَاءٌ أَنْ
كَتَبْتَ الْأَذَانَ وَلَمْ يَزَلْ الْأَقَامَةُ مَعَهُ (٨٣٩)

٣- تَابُ يَحْفُو الْأَذَانُ

٨٤٠- حَدَّثَنِي أَبُو هِشَامٍ الْمُسْتَعِينِيُّ مَالِكُ بْنُ عَمْرِو
الْوَادِئِيُّ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو هِشَامٍ كَانُوا مُعَادًا وَكَانَ
إِسْحَقُ أَمَّا مُعَادُ بْنُ وَثَّاحٍ صَاحِبُ الْمَسْتَوْتَيْنِ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبُو عَمْرٍو عَنِ الْأَخْطَلِيِّ عَنْ كَعْبِ بْنِ كَعْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
مُسْحَرِيرٍ عَنْ أَبِي مَخْلُوفَةَ أَنَّ أَبِي اللَّوْثِيَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَلَّمَهُ هَذَا
الْإِذَاكَ أَنْ يَقُولَ اللَّهُ أَكْبَرُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ
أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ ثُمَّ يَقُولُ لِيَقُولَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
مَرَّتَيْنِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ مَرَّتَيْنِ حَتَّى عَلَى
الْمَسْلُوفِ مَرَّتَيْنِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ مَرَّتَيْنِ زَادَ إِسْحَقُ اللَّهُ
أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

ایڈیٹور (۵۰۱-۵۰۰-۳-۵۰۵) (۱۹۱-۱۹۲)

التصاري (٦٢٨-٦٢٩-٦٣٠-٦٣٢) المجلد (٨-٧-٩)

٤- بَابُ رَأْسِ خَبَابٍ إِلَى خَاذِ الْمُؤَيَّدِينَ

لِلْمُسْجِدِ الْوَاحِدِ

[illegible]

الطبري (٦٢٢-٦٢٣-١٩١٨-١٩١٩) السلي (٦٣٨)

٥- بَابُ جَوَازِ آذَانِ الْأَعْمَى إِذَا

كَانَ تَعْلَهُ بِصِيرٍ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بلال کو کلمات اذان دو درجہ اور کلمات اقامت ایک ایک بار کہنے کا حکم ہوا۔

اذان کا طریقہ

حضرت ابو مخذومہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے ان کو اذان اس طرح سے سکھائی: اللہ اکبر، اللہ اکبر، اشہدان لا الہ الا اللہ، اشہدان لا الہ الا اللہ، اشہدان محمد رسول اللہ، اشہدان محمد رسول اللہ، پھر دوبارہ اشہدان لا الہ الا اللہ و در مرتبہ اور اشہدان محمد رسول اللہ و در مرتبہ فرمایا، حتیٰ علی الصلوة و در مرتبہ علی الفلاح و در مرتبہ اسحاق کی روایت میں آخر میں یہ بھی ہے۔ اللہ اکبر، اللہ اکبر، لا الہ الا اللہ۔

ایک مسجد میں دو مؤذن رکھنے کا استحباب

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے دو سوزن تھے۔ حضرت بلال اور نابیضا صحابی حضرت ابن ام کثوم۔
امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

جب نابینا کے ساتھ بیٹا ہو تو اس کی
اذان کا جواز

۸۴۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعَمَّدُ بْنُ عَلَاءٍ الْقَهْدَانِيُّ قَالَ تَابَعَنَا يَحْيَى بْنُ مَعْلُوکٍ عَنْ مُعَمَّلٍ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ لَمَّا يَدْعُو عَنْ أَهْلِهِ عَنْ عَزَائِمَةٍ قَالَتْ كَانَ ابْنُ أَبِي مَكْتُومٍ يُؤَدِّي لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ أَهْمَى. مُسْلِمٌ أَخْبَرَنَا الشَّافِعِيُّ (۱۷۱۹۴) ۸۴۴۔ وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمَرَادِيُّ قَالَ تَابَعَنَا الشَّوْبِيُّ عَنْ وَهَبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَتَوْحِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ وَهَبٍ عَنْ هَذَا الْإِسْنَادِ بِهَذَا (۵۳۵) ف: علامہ نووی کہتے ہیں:

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابن ام حکوم رسول اللہ ﷺ کے لیے اذان دیتے تھے اور وہ نایاب تھے۔

امام مسلم نے اس حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

جب نایاب کے ساتھ مصیر ہو تو اس کی اذان صحیح ہے اور بلا کراہت جائز ہے جیسے حضرت بلال اور حضرت ابن ام حکوم رضی اللہ عنہما دو مؤذن تھے۔ ہمارے اصحاب نے کہا ہے کہ صرف نایاب کو مؤذن رکھنا مکروہ ہے۔

۶۔ بَابُ الْإِمْسَاكِ عَنِ الْإِعَارَةِ عَلَى قَوْمٍ لَيْسَ دَارُ الْكُفْرِ إِذَا سَمِعَ فِيهِمُ الْآذَانَ

۸۴۵۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَعَنَا يَحْيَى بْنُ تَوْحِيدِ بْنِ حَمَّادٍ عَنْ سَلَمَةَ قَالَ تَابَعَنَا هَذَا عَنْ أَبِي مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُخَيِّرُ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ وَكَانَ يَسْتَمِيعُ الْآذَانَ فَإِنْ سَمِعَ آذَانَ مُسْتَكٍ وَإِلَّا أَهَارَ فَسَمِعَ رَجُلًا يَقُولُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى الْفُطْرَةِ ثُمَّ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ ﷺ فَخَرَجَ مِنْ الدَّارِ فَتَكْرَرُوا لَمَّا دَا هُوَ رَأَى مَعْرُوحِي.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ طلوع فجر کے وقت (گناہ کی بستیوں پر) حملہ کرتے اور کان لگا کر اذان سنتے اگر (کسی بستی سے) اذان کی آواز آتی تو حملہ نہ کرتے اور نہ حملہ کر دیتے۔ آپ نے ایک شخص کو کہتے ہوئے سنا اللہ اکبر اللہ اکبر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: علی الفطرة یعنی یہ شخص مسلمان ہے پھر اس نے کہا اشہد ان لا اله الا الله اشہد ان لا اله الا الله رسول الله ﷺ نے فرمایا جنم سے آزاد ہو گیا صحابہ کرام نے اس شخص کو دیکھا تو وہ ایک بکریاں چرانے والا تھا۔ (ابوداؤد (۲۶۳۴) الترمذی (۱۶۱۸) بکریاں چرانے والا تھا۔

ف: اس حدیث میں یہ دلیل ہے کہ جس جگہ اذان دی جا رہی ہو وہیں حملہ نہیں کرنا چاہیے کیونکہ اذان کی آواز ان کے مسلمان ہونے کی دلیل ہے اور اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ توحید و رسالت کی گواہی کا اظہار اسلام ہے۔

اس حدیث سے یہ بھی ثابت ہوا کہ کسی شخص کو تنہا کسی جگہ میں نماز پڑھنی پڑے تو اس کو اذان دینی چاہیے اور یہ کہ اذان شعائر اسلام سے ہے پھر اس حدیث میں رسول اللہ ﷺ کے علم غیب پر دلیل ہے کیونکہ آپ نے اس بکریاں چرانے والے کو جہنم سے نہات پانے کی بشارت دی اور آخرت کے احوال امور غیب سے ہیں۔

۷۔ بَابُ اسْتِجَابِ الْقَوْلِ بِمِثْلِ قَوْلِ الْمُؤَذِّنِ لِمَنْ سَمِعَهُ ثُمَّ يَصِلُنِي عَلَى الَّتِي ﷺ لَمْ يَسْأَلْ لَهُ الْوَسِيلَةَ ۸۴۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ

اذان کا جواب دینے اور پھر نبی ﷺ پر صلوٰۃ پڑھنے اور آپ کے لیے وسیلہ کے سوال کرنے کا استحباب حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ
الْمُسَدِّقِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا سَمِعْتُمْ النِّدَاءَ
فَقُولُوا بِمِثْلِ مَا يَقُولُ الْمُؤَذِّنُ. البخاری (۶۱۱) ابوداؤد (۵۲۳)

ترمذی (۲۰۸) اشعری (۶۷۲) ابن ماجہ (۷۲۰)

۸۴۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُؤَدَّبِيُّ قَالَ قَالَ نَافِعُ
الْبُرْجِيِّ وَهَبُ عَنْ سَعْدَةَ وَ سُوَيْدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ وَ غَيْرُهُمَا
عَنْ كَثَبِ بْنِ عُلْفَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ إِذَا
سَمِعْتُمْ الْمُؤَذِّنَ لَقُولُوا بِمِثْلِ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ
مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا مِائَةً مَلَكًا
الَّذِينَ يَدْعُونَ بِهَا لِي فِي الْجَنَّةِ لَا تَنْتَهُيَ إِلَّا بِعِلْوِ
مَنْ هِيَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ لَمَنْ سَأَلَ اللَّهَ لِي
الْوَسِيلَةَ حَتَّى تَكُونُ الْفَلَاحُ.

ابوداؤد (۵۲۳) ترمذی (۳۶۱۴) اشعری (۶۷۷)

۸۴۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ
بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الْقَافِي قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ
غَيْرَةَ عَنْ عَثَبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَسْبٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ
يَعْقُوبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَمْرِو بْنِ
الْأَسَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ الْمُؤَذِّنُ اللَّهُ
أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ فَقَالَ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ ثُمَّ قَالَ
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ
أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ
إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ قَالَ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا
بِاللَّهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ
ثُمَّ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِنْ قَلْبِهِ دَخَلَ
الْجَنَّةَ. ابوداؤد (۵۲۷)

۸۴۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ الْحَكِيمِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَبِيصٍ الْقُرَشِيِّ ح وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنْ الْحَكِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعْدٍ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم اذان سنو تو اس کے جواب
میں وہی کلمات کہو جو مؤذن نے کہے ہیں۔

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: جب تم مؤذن سے
اذان سنو تو اس کی مثل کلمات کہو پھر مجھ پر درود پڑھو کیونکہ جو
مخلص مجھ پر ایک بار درود پڑھتا ہے اللہ تعالیٰ اس پر دس رحمتیں
بارزل فرماتا ہے۔ پھر میرے لیے جنت میں ”وسیلہ“ کی دعا
ماگو کیونکہ وہ جنت کا ایک ایسا مقام ہے جو اللہ تعالیٰ کے
بندوں میں سے صرف ایک بندہ کو ملے گا اور مجھے امید ہے کہ
وہ شخص میں ہوں گا اور جو شخص میرے لیے اس مقام کی دعا
مانگے گا اس کے حق میں میری خلافت واجب ہو جائے گی۔

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب مؤذن اللہ اکبر اللہ اکبر کہے تو
تم میں سے بھی کوئی شخص دل سے اس کے جواب میں اللہ اکبر
اللہ اکبر کہے پھر مؤذن اشہدان لا الہ الا اللہ کہے تو وہ بھی اشہد
ان لا الہ الا اللہ کہے پھر مؤذن کہے اشہدان محمد رسول اللہ تو وہ
بھی اشہدان محمد رسول اللہ کہے پھر مؤذن جی علی الفلاح کہے تو
وہ کہے لا حول ولا قوۃ الا باللہ پھر مؤذن کہے جی علی الفلاح تو وہ
کہے لا حول ولا قوۃ الا باللہ پھر مؤذن کہے اللہ اکبر اللہ اکبر تو وہ
کہے اللہ اکبر اللہ اکبر پھر مؤذن کہے لا الہ الا اللہ تو وہ بھی کہے لا
الہ الا اللہ تو وہ جنت میں داخل ہو جائے گا۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے مؤذن سے سن کر
یہ کہا اشہد ان لا الہ الا اللہ وحده لا شریک له وان

مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ وَحُجَّتِكَ يَا إِلَهَ رَبِّنا وَبِمُحَمَّدٍ
وَرَسُولِهِ يَا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ اس کے گناہوں کو بخش دیا جائے
کا بعض روایات میں یوں ہے وانا اشہد (میں گواہی دیتا
ہوں)۔

بَيْنَ أَيْمَنِ وَقَامِسَ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَامِسَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ أَنَّهُ قَالَ مَنْ قَالَ رَجُلٌ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ أَهْهَهُ أَنْ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا كُفْرَ بَكَ لَهُ وَأَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ
وَجِئْتُ بِاللَّوْزِ يَا بِمُحَمَّدٍ رَسُولًا وَيَا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُغْفِرُ لَهُ
كَتَبَهُ قَالَ إِنَّ رَجُلًا رَوَى عَنْ أَبِيهِ مَنْ قَالَ رَجُلٌ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ
وَأَنَا أَهْهَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ كُفْرًا فَهُوَ كُفْرٌ وَآثَمٌ.

ابوداؤد (۵۲۵) ترمذی (۲۱۰) نسائی (۶۷۸) ابن ماجہ (۷۲۱)

اذان کی فضیلت اور اذان سن کر شیطان کا بھاگنا

حضرت معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ عنہما کے پاس
مؤذن نے آکر ان کو نماز کے لیے بلایا تو حضرت معاویہ رضی
اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قیامت کے دن
جب مؤذن اُچھس کے تو ان کی گردنیں سب سے بلند ہوں
گی۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت معاویہ رضی
اللہ عنہ سے اسی حدیث کی شکل بدعا بیان کی ہے۔

۸۔ بَابُ فَضْلِ الْإِذَانِ وَهَرَبِ الشَّيْطَانِ عِنْدَ سَمَاعِهِ

۸۵۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ
عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَمِّهِ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ مُعَاوِيَةَ بْنِ
أَبِي سُفْيَانَ لِحَجَّاتِهِ الْمُؤَذِّنُ يَذْهَبُ إِلَى الصَّلَاةِ فَقَالَ
مُعَاوِيَةُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُؤَذِّنُ أَعْلَنُ
النَّاسِ أَهْهَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ص. ابن ماجہ (۷۲۵)

۸۵۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَقَ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ أَنَا أَبُو عَلِيٍّ
قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَمِّهِ أَنَّهُ سَمِعَ
قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَذْهَبُ.

ماجہ (۸۵۰)

۸۵۲۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَحُفَّتَانُ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ
وَأَبُو إِسْحَقَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ رَأَيْتُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ
جَبْرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ
الْبَيْهَقِيَّ يَقُولُ أَنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا سَمِعَ الْإِذَانَ بِالْقَلْبِ
فَعَبَّ حَتَّى يَكُونَ مَكَانَ الرُّوحَاءِ قَالَ سُفْيَانُ لَمَّا سَأَلْتُهُ عَنْ
الرُّوحَاءِ فَقَالَ هِيَ مِنَ الْمَدِينَةِ وَرَبُّهَا وَكَثَرُونَ مِنْهَا.

مسلم احمد الاشراف (۲۳۱۴)

۸۵۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيَّةٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ كَالَا
نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

مسلم احمد الاشراف (۲۳۱۴)

۸۵۴۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ
أَبُو إِسْحَقَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالْأَعْمَشُ يَقُولُ قَالَ رَأَيْتُ أَنَا وَقَالَ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ شیطان
الان کی آواز سن کر مقام روحاء تک بھاگ جاتا ہے۔ ابو سفیان
نے بیان کیا کہ روحاء مدینہ سے پچاس میل ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی
ی حدیث مروی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
کریم ﷺ نے فرمایا کہ شیطان جب اذان سنتا ہے تو گرز

(آواز سے رخ خارج کرنا) لگاتا ہوا بھاگتا ہے تاکہ اذان کی آواز نہ سن سکے جب اذان ختم ہو جاتی ہے تو پھر آ کر لوگوں کے دلوں میں دوسرا ڈال دیتا ہے جب اقامت (بکبیر) ہوتی ہے تو پھر بھاگ جاتا ہے تاکہ آواز نہ سن سکے اور جب مؤذن اقامت کہہ چکا ہے تو پھر آ کر دوسرا ڈالنے لگتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب مؤذن اذان دیتا ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے۔

سبیل کہتے ہیں کہ مجھے میرے والد نے بنو حارثہ کے پاس بھیجا میرے ساتھ ایک ساتھی بھی تھا۔ اچانک ایک دیوار سے کسی شخص نے اس کا نام لے کر آواز دی اس نے دیوار کی طرف سر اٹھا کر دیکھا تو کچھ نظر نہ آیا میں نے اس واقعہ کا اپنے والد سے ذکر کیا انہوں نے کہا اگر مجھے یہ معلوم ہوتا کہ تمہارے ساتھ یہ واقعہ پیش آئے گا تو میں تمہیں نہ بھیجتا آئندہ جب تم کوئی ایسی آواز سنو تو اذان دیا کرو کیونکہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ روایت سنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب اذان دی جاتی ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا جب اذان ہوتی ہے تو شیطان پیٹھ پھیر کر گوز لگاتا ہوا بھاگ جاتا ہے تاکہ اذان کی آواز نہ سن سکے اور جب اذان ہو چکی ہے تو پھر لوٹ آتا ہے اور جب بکبیر شروع ہوتی ہے تو پھر واپس بھاگ جاتا ہے اور جب بکبیر ختم ہو جاتی ہے تو پھر واپس آ جاتا ہے اور انسان کے دل میں خیالات ڈالتا ہے اور اس سے کہتا ہے کہ فلاں چیز یاد کرو فلاں چیز یاد کرو حالانکہ وہ چیزیں اسے پہلے یاد نہیں ہوتیں حتیٰ کہ نمازی بھول جاتا ہے اس نے کئی رکعات نماز پڑھی ہے؟

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ

الْأَعْرَابِ لَا جَبْرَ لِي عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنْ الشَّيْطَانُ إِذَا سَمِعَ الْإِقَامَةَ بِالصَّلَاةِ أَحَالَ لَهُ حُرَاطَ حَتَّى لَا يَسْمَعَ صَوْتَهُ فَإِذَا سَكَتَ رَجَعَ لَوْثُوسٍ وَإِذَا سَمِعَ الْإِقَامَةَ دَعَبَ حَتَّى لَا يَسْمَعَ صَوْتَهُ فَإِذَا سَكَتَ رَجَعَ لَوْثُوسٍ.

مسلم بخلاف الاثر (۱۲۳۴۴)

۸۵۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ سَيَّانٍ الْوَكِيلِيِّ قَالَ قَالَ عَالِدُ بَنِي إِسْمَاعِيلَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ الْمُؤَذِّنُ أَذْبَرَ الشَّيْطَانَ وَلَهُ حَقٌّ. مسلم بخلاف الاثر (۱۲۶۳۳)

۸۵۶- حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ عَنْ أَنَسِ بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ قَالَ بَنُو تَمِيمٍ ابْنُ زُبَيْعٍ قَالَ كَانَ رَوْحٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَالِدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَبَنِي إِسْمَاعِيلَ أَنَّهُمْ سَمِعُوا لَنَا قَتَادَةَ مَنَادِيَةً يَقُولُ حَتَّى يَذْهَبَ قَالَ وَأَقْرَبُ الَّذِي سَمِعْتُ عَلَى الْحَمْدِ قُلْتُ يَرْحِمُكَ اللَّهُ لَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لَكُنْ لَكَ قَالَ لَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ لَكُنْتُ لَكُنْ لَكُنْ هَذَا لَمْ أَرْسِلْكَ وَلَكِنْ إِذَا سَمِعْتَ صَوْتًا قَتَادَ بِالصَّلَاةِ فَإِنَّهُ سَمِعْتَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنْ الشَّيْطَانُ إِذَا تُدْعَى بِالصَّلَاةِ وَلِي وَلَهُ حَقٌّ. مسلم بخلاف الاثر (۱۲۶۴۴)

۸۵۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ الْحَزْرَاءِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا تُدْعَى بِالصَّلَاةِ أَذْبَرَ الشَّيْطَانُ لَهُ حُرَاطَ حَتَّى لَا يَسْمَعَ الشَّادِينَ فَإِذَا قُضِيَ التَّكْوِينُ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا دُيِّبَ بِالصَّلَاةِ أَذْبَرَ حَتَّى إِذَا قُضِيَ الشُّهُبُ أَقْبَلَ حَتَّى يَخْطُرَ بَيْنَ الْمَرْءِ وَنَفْسِهِ يَقُولُ لَهُ أَكْثَرُ كَذِبًا وَأَكْثَرُ كَذِبًا لَمْ يَكُنْ يَدْكُرُ مِنْ لَبْلِ حَتَّى يَبْطُلَ الرَّجُلُ مَا يَلْزِمُ كَمْ صَلَّى. مسلم بخلاف الاثر (۱۲۸۹۸)

۸۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ الرَّزَّازِ قَالَ قَالَ

رضی اللہ عنہ کو دیکھا جب وہ نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہہ کر
رفع یدین کرتے اور جب رکوع میں جانے کا ارادہ کرتے تو
رفع یدین کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو رفع یدین
کرتے اور انہوں نے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ ﷺ اسی
طرح کرتے تھے۔

حضرت مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ جب اللہ اکبر کہتے تو ہاتھوں کو کانوں کے
بالغافل کرنے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو مع اللہ لمن بعدہ
فرماتے اور اسی طرح (رفع یدین) کرتے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے کہا حضرت مالک
بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول
اللہ ﷺ کو کانوں کی لوہک ہاتھ بلند کرتے ہوئے دیکھا۔
رکوع سے اٹھنے کے علاوہ ہر دفعہ اٹھتے
وقت اور جھکتے وقت تکبیر کا
ثبوت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو نماز پڑھ کر
دکھائی جس میں ہر بار جب جھکتے یا اٹھتے تو تکبیر کہتے جب نماز
سے فارغ ہوتے تو انہوں نے کہا خدا کی قسم میں تم سب سے
زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ جب نماز پڑھنا شروع کرتے تو پہلے قیام کے وقت
تکبیر کہتے پھر رکوع کے وقت تکبیر کہتے رکوع سے کھڑے
ہوتے وقت فرماتے مع اللہ لمن حمدہ اور جب سیدھے کھڑے
ہوتے تو فرماتے ربنا ولك الحمد پھر سجدہ میں جاتے وقت تکبیر
کہتے پھر سجدہ سے سر اٹھاتے وقت تکبیر کہتے پھر سجدہ میں جاتے
وقت تکبیر کہتے پھر سجدہ سے اٹھتے وقت تکبیر کہتے پھر تمام
رکعات میں اسی طرح کرتے حتیٰ کہ نماز پوری ہو جاتی اور

عَنْ عَلِيٍّ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ أَنَّهُ رَأَى مَالِيكَ بْنَ الْحُوَيْرِثِ إِذَا
مَلَى كَثُرَ رَفَعُ يَدَيْهِ وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ رَفَعَ يَدَيْهِ وَإِذَا
رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ رَفَعَ يَدَيْهِ وَخَدَّتْ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ كَانَ يَفْعَلُ هَكَذَا. (بخاری (۷۳۷)

۸۶۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو شَامِلٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ نَا أَبُو عَوَانَةَ
عَنْ قَنَادَةَ عَنْ نَعْرِ بْنِ عَاهِمٍ عَنْ مَالِيكَ بْنِ الْحُوَيْرِثِ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا كَثُرَ رَفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يُتَحَادَى
بِهِمَا أُذُنَيْهِ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ
لِمَنْ حَمِدَهُ فَعَلَّ وَفَلَّ ذَلِكَ. (بخاری (۷۴۵) ابن ابی (۸۰۹)

۸۶۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا أَبُو عِيْنٍ
عَنْ سَعْدِ بْنِ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّهُ رَأَى نَبِيَّ اللَّهِ
ﷺ وَقَالَ حَتَّى يُتَحَادَى بِهِمَا فُرُوعُ أُذُنَيْهِ سَابِقًا (۸۶۳)
۱۰۔ بَابُ الْبَابِ الشَّكْبِيرِ فِي كُلِّ حَفْظٍ
وَرَفْعٍ فِي الصَّلَاةِ إِلَّا رَفْعَهُ مِنَ الرُّكُوعِ
فَيَقُولُ فِيهِ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

۸۶۵۔ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ بَشَّالٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِيكَ
عَيْنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا
هُرَيْرَةَ كَانَ يَقُولُ لَمَّا كَثُرَ حَفْظُ وَرَفْعُ قُلْنَا
انْصَرَفَ قَالَ وَاللَّوِ ائْتِي لَا خَبْرَكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ. (بخاری (۷۸۵) ابن ابی (۱۱۵۴)

۸۶۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا
أَبْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو شِهَابٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ يُكَبِّرُ حِينَ يَقْرَأُ ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْكَعَ
ثُمَّ يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ حِينَ يَرْفَعُ صُلْبَهُ مِنَ
الرُّكُوعِ ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ يُكَبِّرُ
حِينَ يَهْوِي سَاجِدًا ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ ثُمَّ يُكَبِّرُ
حِينَ يَسْجُدُ ثُمَّ يُكَبِّرُ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ ثُمَّ يَقُولُ وَفَلَّ

رکعت کے بعد جب تشهد سے فارغ ہوتے تو پھر اللہ اکبر کہہ کر اٹھتے حضرت ابو ہریرہؓ جان فرماتے تھے کہ تم میں سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ میں نماز پڑھتا ہوں۔

ذَٰلِكَ هِيَ الصَّلَاةُ تَمْلِكُهَا حَتَّى يَكُونَتْهَا وَبُكَيْرٌ مِّنْ يَّمُومٍ
مِّنَ الْمُتَشَتَّى بَعْدَ الْجُلُوسِ ثُمَّ يَقُولُ أَلُوْهُمُورَ الْاَلِي
لَا قَهْرَ لَكُمْ صَلَاةُ يَرْسُولِ اللّٰهِ ﷺ

ابو ہریرہؓ (۷۸۹) صحیح (۷۳۸) مسلم (۱۱۴۹)

حضرت ابو ہریرہؓ رضی اللہ عنہ جان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز کے لیے قیام فرماتے تو اللہ اکبر کہتے ہائی حدیث مثل سابق ہے لیکن اس حدیث میں حضرت ابو ہریرہؓ کا یہ قول نہیں ہے کہ میں تم سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

۸۶۷۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ كَا
الْبَيْتُ عَنْ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّخْلَوِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ
رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ يُكَبِّرُ عَنِ يَمَانِهِ وَيَقُولُ
حَلِيْفَتِ ابْنِ جُرَاجٍ وَلَمْ يَدْعُ كَوْلَ ابْنِ هُرَيْرَةَ ابْنِ كَثِيرٍ
صَلَاةُ يَرْسُولِ اللّٰهِ ﷺ۔ (۸۶۶)

حضرت ابو ہریرہؓ رضی اللہ عنہ کو جب مروان مدینہ کا حاکم بنا کر بھیجا گیا تو آپ نماز کے قیام کے وقت اللہ اکبر کہتے ہائی حدیث مثل سابق ہے اور نماز پوری کرنے کے بعد اہل مسجد سے مخاطب ہو کر کہتے کہ بخدا میں تم سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے مشابہ نماز پڑھتا ہوں۔

۸۶۸۔ وَحَدَّثَنَا حَزْمَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدٍ قَالَ سَمِعْتُ
قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو ثَوْرٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ
ابْنُ عُبَيْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يَمُومٌ بِسُجُودِهِ
مَرْوَانَ عَلَى الْمَدِينَةِ إِذَا قَامَ لِلصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ كَثَرٌ لَّدُنَّ
تَحْتَهُ حَدِيثُ ابْنِ جُرَاجٍ وَابْنِ عَدِيٍّ إِذَا قَامَ لَهَا وَسَلَّمَ
أَقْبَلَ عَلَى أَهْلِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ وَاللَّيْلِ أَقْرَبُ يَتَذَكَّرُ ابْنِ
لَا قَهْرَ لَكُمْ صَلَاةُ يَرْسُولِ اللّٰهِ ﷺ۔ (۱۰۲۲)

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہؓ رضی اللہ عنہ نماز کے قیام انکالات میں اللہ اکبر کہتے ہم نے حضرت ابو ہریرہؓ سے پوچھا اسے ابو ہریرہؓ ایسی کسی تعبیری ہیں؟ انہوں نے فرمایا یہ رسول اللہ ﷺ کی نماز ہے۔

۸۶۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ
بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ
يَكَبِّرُ عَنِ يَمَانِهِ وَيَقُولُ أَلُوْهُمُورَ الْاَلِي
وَرَوَّحَ قُلْنَا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ مَا هَٰذَا الْقَبْرُ فَقَالَ إِنَّهَا
لَصَلَاةُ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ۔ (۱۵۳۹۶)

حضرت ابو ہریرہؓ رضی اللہ عنہ نماز کے قیام انکالات میں تعبیر کہتے اور حدیث بیان کرتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ اسی طرح نماز پڑھتے تھے۔

۸۷۰۔ حَدَّثَنَا كَثِيرٌ بْنُ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنِ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَهْلٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّهُ كَانَ
يُكَبِّرُ عَنِ يَمَانِهِ وَيَقُولُ أَلُوْهُمُورَ الْاَلِي
كَانَ يَقُولُ ذَٰلِكَ۔ (۱۲۷۷۶)

مطرف کہتے ہیں کہ میں نے اور عمران بن حصین نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کی اقتداء میں نماز پڑھی وہ جب سجدہ کرتے تو تعبیر کہتے 'جب سجدہ سے سر اٹھاتے تو تعبیر کہتے اور جب دو رکعت کے بعد کھڑے ہوتے تو تعبیر

۸۷۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَخَلْفُ بْنُ وَثِيْقٍ جَمِيْعًا
عَنْ حَسَّاءَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا حَسَّاءَ بْنَ زَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ
جَعْفَرٍ عَنْ مُطَرِّفٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا وَثِيْقٍ ابْنَ حَصَيْنٍ
خَلْفَ عَمَلِيٍّ ابْنِ أَبِي حَلِيْبٍ وَكَانَ إِذَا سَجَدَ كَثَرٌ وَإِذَا رَفَعَ

کہتے۔ مطلب کہتے ہیں جب ہم نماز سے فارغ ہوئے تو
مران نے میرا ہاتھ پکڑا اور کہا انہوں نے ہم کو (سیدنا) محمد
ﷺ کی نماز پڑھائی ہے یا یہ کہا کہ انہوں نے مجھے سیدنا محمد
ﷺ کی نماز یاد دلائی۔

رَأْسُهُ كَثُرَ وَإِذَا تَهَضَّ مِنَ الرَّكَعَتَيْنِ كَثُرَ لَمَّا انْقَضَى لَمَامَتُ
الْصَّلَاةِ قَالَ أَخَذَهُ مَرَانٌ بِكَفِّهِ قُلْتُ قَالَ لَقَدْ صَلَّى بِنَا هَذَا
صَلَاةَ مُحَمَّدٍ ﷺ لَوْ قَالَ لَقَدْ كَتَبَنِي هَذَا صَلَاةَ مُحَمَّدٍ
ﷺ

بخاری (۷۸۶-۸۲۶) ابوداؤد (۸۳۵) ترمذی (۱۰۸۱-۱۱۷۹)

۱۱- بَابُ وَجُوبِ قِرَاءَةِ الْقَائِلِ حَتَّى يَكُنَّ
رَكْعَةً وَإِنَّهُ إِذَا لَمْ يُحْسِنِ الْقَلْبَ حَتَّى وَلَا
أَمَكْنَهُ تَعَلَّمَهَا قَرَأَهَا مَا كَسَّرَ لَهُ غَيْرَهَا

ہر رکعت میں سورہ فاتحہ پڑھنے کا وجوب اور
جو شخص سورہ فاتحہ نہ پڑھ سکتا ہو اس کو قرآن
مجید کی جو آیات یاد ہوں ان کو پڑھ لے
حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس شخص کی نماز (کامل) نہیں
ہوتی جو سورہ فاتحہ نہ پڑھے۔

۸۷۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسِيرٍ عَنْ أَبِي كَسِيرٍ وَغَيْرِهِ
وَأَسْبَحُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ قَاتَا
سُفْيَانَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ
عَبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ يَتْلُو بِهَذَا الْقِيَمِ ﷺ لَا صَلَاةَ وَلَا لِمَنْ
يَقْرَأُ بِغَيْرِهَا الْكِتَابِ. البخاری (۷۵۶) ابوداؤد (۸۳۲) ترمذی

(۲۴۷) الترمذی (۱۰۶-۱۱۶) ابن ماجہ (۸۳۲)

۸۷۳- حَدَّثَنَا أَبُو الْعَلَاءِ قَالَ كَانَ أَبُو وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ
عَنْ وَهْبٍ عَنْ حَرْمَلَةَ بْنِ يَحْيَى قَالَ قَالَ أَبُو وَهَبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
الزَّيْبِغِ عَنْ عَبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِهَذَا الْقُرْآنِ. ساجد (۸۷۲)

حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس شخص کی نماز (کامل) نہیں
ہوتی جو قرآن (سورہ فاتحہ) نہ پڑھے۔

۸۷۴- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْحَلَوَانِ قَالَ كَانَ يَتْلُو بِنُ
إِسْرَاهِيمَ بْنِ سَمُوْدٍ قَالَ كَانَ أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي وَهَبٍ أَنَّ
مُحَمَّدَ بْنَ الزَّيْبِغِ الْقَوِيُّ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لِي وَجْهَهُ
وَمِنْ بَشِيرِهِمْ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِهَذَا الْقُرْآنِ.

ساجد (۸۷۲)

۸۷۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ وَغَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ
بْنِ إِسْحَاقَ التَّزَنِّيِّ أَنَّ مَعْمَرَةَ بْنَ الرَّهْزِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
جَمَلُهُ وَإِذَا قُضِيَ عَمَلُهَا. ساجد (۸۷۲)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ بیان فرمایا کہ اس
سند سے بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۸۷۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَّ
سُفْيَانَ بْنَ عُثْمَانَ عَنْ الْعَلَاءِ بْنِ عَمْرٍو الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے نماز پڑھی اور اس میں ام

أَبُو مُسْرَبَةَ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ صَلَاةَ لَمْ يَكُنْ يَخْتَارُ
بَيْنَهُمَا بَلَّغَ الْفَرَاغَ لَيْسَ عِنْدَهُ قَلْبًا خَيْرٌ تَمَامَ قَلْبٍ لِيَقِي
خَيْرَ مَرَّةٍ لَوْ تَكُونُ زَوَاكِرُ الْإِمَامِ لَقَالَ الرَّابِعُ لَيْسَ كَقَوْلِكَ
لَيْسَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
لَمَنْ سَمِعَ الصَّلَاةَ بِمُؤَيِّنٍ وَتَمَّ عِبَادَتِي بِمُؤَيِّنٍ وَلَمْ يَكُنْ
مَسْأَلًا قِيَادًا قَالَ الْعَبْدُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. قَالَ اللَّهُ
عَزَّ وَجَلَّ حَمِيدٌ عَزِيزٌ وَإِذَا قَالَ الرَّابِعُ الرَّابِعُ. قَالَ
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَتَيْتُ عِلِّيَّ عِبَادِي وَإِذَا قَالَ مَالِكٌ يَوْمَ
الْحَدِيثِ. قَالَ سَمِعْتُ عِبَادِي وَقَالَ مَرَّةً فَرَحَ إِلَى عِبَادِي
قِيَادًا قَالَ إِيَّاكَ تَعْبُدُ وَإِيَّاكَ تَسْتَعِينُ. قَالَ هَذَا بَيْنِي وَ
بَيْنَ عِبَادِي وَلَمْ يَكُنْ مَسْأَلًا قِيَادًا قَالَ إِيَّاكَ الْقِسْرَاطُ
الْمُسْتَوِيَّةُ. مَسْأَلَةُ الْبَيْنِ أَلَمْتُ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. قَالَ هَذَا لِعِبَادِي وَلَمْ يَكُنْ مَسْأَلًا قَالَ
سَمِعْتُ حَدَّثَنِي بِهِ الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنُ يَحْيَى
دَخَلْتُ عَلَيْهِ وَهُوَ مَنِيَّ فِي بَيْتِهِ فَسَأَلْتُهُ أَلَا عَنَّهُ

مسلم بن الحارث (۱۴۰۲۱)

۸۷۷- حَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنِ
الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا الشَّائِبِ مَوْلَى هِشَامِ
بْنِ زَمْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۸۷۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابِعُ الرَّزَّاقِ
قَالَ لَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
يَعْقُوبَ أَنَّ أَبَا الشَّائِبِ مَوْلَى تَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هِشَامِ بْنِ
زَمْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةٌ لَمْ يَخْتَارْ بَيْنَهُمَا بَلَّغَ الْفَرَاغَ يَسِيلُ

القرآن (سورة فاتحہ) کو بندہ پڑھا تو اس کی نماز ناقص ہے یہ کہ
آپ نے تمہیں یاد کیا اور فرمایا کہ وہ ناقص ہے۔ حضرت ابو
ہریرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا گیا کہ بسا اوقات ہم امام کی
التماد میں نماز پڑھتے ہیں تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے
جواب دیا 'سورة فاتحہ کے معانی میں غور کرو کیونکہ میں نے
رسول اللہ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سے سنا ہے آپ نے فرمایا کہ اللہ عزوجل فرماتا
ہے کہ میرے اور میرے بندہ کے درمیان صلاۃ (سورة فاتحہ)
کے دو حصہ کر دیے گئے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو ملے گا
جب بندہ کہتا ہے 'اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ' تو اللہ تعالیٰ
فرماتا ہے میرے بندے نے میری حمد کی' جب وہ کہتا ہے
اَلرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ تو اللہ عزوجل فرماتا ہے میرے بندے نے
میری تعریف کی' جب وہ کہتا ہے مَالِکِ یَوْمَ الْقٰیْمِ تو اللہ
تعالیٰ فرماتا ہے میرے بندے نے میری تعظیم کی اور ایک بار فرمایا
بندہ نے اپنے آپ کو مجھے سونپا اور جب وہ کہتا ہے اِیَّاكَ
تَعْبُدُ وَاِیَّاكَ تَسْتَعِیْنُ. تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے یہ میرے اور
میرے بندے کے درمیان ہے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو
ملے گا اور جب وہ کہتا ہے اِیَّاكَ الْقِسْرَاطُ الْمُسْتَوِیَّةُ
مَسْأَلَةُ الْبَيْنِ اَلَمْتُ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ
وَلَا الضَّالِّیْنَ. تو اللہ تعالیٰ فرماتا ہے یہ میرے بندے کے لیے
ہے اور میرا بندہ جو مانگے گا وہ اس کو ملے گا۔

امام مسلم نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے اس
حدیث کی ایک اور سند بیان کی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نے فرمایا: جس شخص نے نماز پڑھی اور ام القرآن کو
نہ پڑھا' بقی حدیث مثل سابق ہے اور یہ فرمایا کہ نماز میرے
اور میرے بندے کے درمیان آدمی آدمی ہے نصف میرے لیے
ہے اور نصف میرے بندے کے لیے۔

حَدَّثَنَا مُسْلِمٌ وَفِي حَدِيثِهِمَا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَسَمْتُ
الصَّلَاةَ بَيْنِي وَبَيْنَ عِبَادِي يُصَلُّونَ لِي وَيُصَلُّونَ
لِعَبَادِي. (۸۷۷) ساہجہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز پڑھی اور ام القرآن
(سورۃ فاتحہ) کو نہ پڑھا تو آپ نے تین بار فرمایا کہ اس کی نماز
ناقص ہے۔

۸۷۹۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ الْمُعْتَمَرِيُّ قَالَ نَا النَّضَرُ
بْنُ مَحْمَدٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ بْنُ أَبِي
وَيْسٍ أَبِي السَّائِبِ وَكَانَا جُلُوسِي أَبِي هُرَيْرَةَ فَلَا قَالَ أَبُو
هُرَيْرَةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى صَلَاةً لَمْ يَفْرُقْ
بَيْنَهَا بَيْنَ الْقُرْآنِ لَيْسَ عِدَاجَ يَقُولُهَا ثَلَاثًا يَجُوزُ حُدُوثُهُمْ.

ساہجہ (۸۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: نماز قرآن پڑھنے کے بغیر نہیں ہوتی جس نماز میں
آپ نے قرآن بلند آواز سے پڑھا اس میں ہم نے بھی بلند
آواز سے پڑھ کر سنایا اور جس نماز میں آپ نے چپکے چپکے
پڑھا تو ہم نے بھی اس میں چپکے چپکے پڑھا۔

۸۸۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ قَالَ نَا أَبُو
أَسَامَةَ عَنْ حَبِيبِ الشَّهِيدِ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ يُحَدِّثُ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا صَلَاةَ إِلَّا بِقِرَاءَةٍ
قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَمَا أَعْلَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَعْلَنًا لَكُمْ وَمَا
أَخْفَاةَ أَخْفَاةً لَكُمْ. مسلم بحوالہ الاثر (۱۴۱۷۰)

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
کہ ہر نماز میں قرآن پڑھا جاتا ہے جس نماز میں رسول اللہ
ﷺ نے ہمیں قرآن سنایا اس میں ہم تم کو قرآن سناتے ہیں
اور جن نمازوں میں رسول اللہ ﷺ نے آہستہ آہستہ قرأت کی
ہم بھی آہستہ آہستہ قرأت کرتے ہیں ایک شخص نے پوچھا اگر
میں سورۃ فاتحہ پڑھاؤں تو کیا حکم ہے؟ فرمایا اگر زیادتی
کر دو تو بھتر ہے ورنہ سورۃ فاتحہ کا پڑھ لینا کافی ہے۔

۸۸۱۔ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ الْفَيْدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَالْفُكَّ
لَعْمَرُ وَقَالَا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ
عَطَاءٍ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لِي عَمِلَ الصَّلَاةَ بِقِرَاءَةٍ فَمَا
أَسْمَعْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا أَخْفَى مِنَّا أَخْفَاةً
مِنْكُمْ فَقَالَ لَهُ وَجَلَّ أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ أَرِدْ عَلَى نِجْمِ الْقُرْآنِ لَقَالَ
إِنْ رَدَّتْ عَلَيْهَا فَهِيَ خَيْرٌ وَإِنْ أَنْتَ بَسَّتَ إِلَيْهَا أَجْرَ آتٍ
عَنْكَ. البخاری (۷۷۲) ابوالحارثی (۹۶۹)

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا
کہ ہر نماز میں قرآن پڑھا جائے گا جن نمازوں میں رسول
اللہ ﷺ نے ہمیں قرآن سنایا ہم تم کو قرآن سناتے ہیں اور
جن نمازوں میں حضور نے آہستہ قرآن پڑھا ہم آہستہ پڑھتے
ہیں جس نے نماز میں سورۃ فاتحہ پڑھی وہ اس کے لیے کافی ہے
اور جس نے اس سے زیادہ پڑھا وہ افضل ہے۔

۸۸۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي
زُرَيْجٍ عَنْ حَبِيبِ الْمُعَلِّمِ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لِي عَمِلَ
صَلَاةً بِقِرَاءَةٍ لَمْ أَسْمَعْنَا النَّبِيَّ ﷺ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا
أَخْفَى مِنَّا أَخْفَاةً مِنْكُمْ مَن كَرِهَ يَأْمُ الْكِتَابِ لَقَدْ أَجْرَ آتٍ
وَمَنْ زَادَ فَهُوَ أَفْضَلُ. مسلم بحوالہ الاثر (۱۴۱۷۱)

۔۔۔ بَابُ فِي الظَّمَانَيْنِ وَقِرَاءَةِ مَا

تَيَسَّرَ فِي الصَّلَاةِ

۸۸۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ

نماز کو سکون سے ادا کرنا
اور آسان قرأت کرنا
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ مسجد میں آئے ایک آدمی (عمرانی) نے آ کر نماز پڑھی پھر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آ کر سلام عرض کیا ' رسول اللہ ﷺ نے سلام کا جواب دیا اور فرمایا: جاؤ نماز پڑھو تمہاری نماز نہیں ہوئی اس نے پھر اسی طرح نماز پڑھی پھر رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں سلام عرض کیا آپ نے فرمایا: وعلیک السلام جاؤ جا کر نماز پڑھو تمہاری نماز نہیں ہوئی اس طرح تین بار ہوا پھر اس آدمی نے کہا اس ذات کی قسم جس نے آپ کو "حق" دے کر بھیجا ہے میں اس سے ابھی نماز نہیں پڑھ سکا مجھے نماز سکھائیے آپ نے فرمایا جب تم نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہو تو گھیر کر پھر قرآن کا جو حصہ تم کو سہولت سے یاد ہو اس کو پڑھو پھر رکوع کرو حتیٰ کہ اطمینان سے رکوع کر لو پھر رکوع سے سراٹھا کر سیدھے کھڑے ہو جاؤ پھر اطمینان سے سجدہ کرو پھر سجدہ سے سراٹھا کر اطمینان سے بیٹھ جاؤ پھر نماز کی ہر رکعت اسی طرح پڑھو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک آدمی نے مسجد میں آ کر نماز پڑھی اور رسول اللہ ﷺ مسجد کے ایک گوشہ میں بیٹھے ہوئے تھے ہاتھی حدیث حل سابق ہے۔ اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ جب تم نماز پڑھنے کا ارادہ کرو تو مکمل وضو کرو پھر قبلہ کی طرف منہ کر کے کھڑے ہو کر گھیر کر پڑھو۔

سَمِعُوا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَبِلْتُ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي سَمِعْتُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَتَحَلَّى رَجُلٌ قَصْلِي لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَرَّةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ارْجِعْ فَقِيلَ لَكَ لَمْ تَقِمْ فَرَجَعَ الرَّجُلُ قَصْلِي كَمَا كَانَ قَصْلِي لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ فَقَالَ لَسَلَّمَ عَلَيْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاتَيْتُكَ الْكَلَامَ ثُمَّ قَالَ لَرَجَعَ لَقِيلَ لَكَ لَمْ تَقِمْ عَلَى فَمَلْ فَبَكَتْ لَكَ مَرَاتٍ كَقَالَ الرَّجُلُ وَاللَّهِ بَكَتْ بِالْحَقِّ مَا أُخِيرْتُ هَهُنَا قَوْلَيْنِ قَالَ إِذَا قُتِلَتْ إِلَى الصَّلَاةِ فَكَبِّرْ لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ فَتَكَتْ مِنَ الْخُرَابِ لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ عَلَى كَقَوْلَيْنِ رَكَعًا ثُمَّ لَوَاعِ عَلَى تَعْبِثُ قَاتِمًا لَمْ أَسْجُدْ عَلَى تَقْطِئِينَ تَأْجِدًا لَمْ أَرْكُعْ عَلَى تَقْطِئِينَ جَالِسًا لَمْ أَعْلَلْ فَبَكَتْ لَكَ صَلَواتُكَ مُجْلِبًا.

الترمذی (۲۵۷-۲۹۳-۶۲۵۲) صحیح (۸۵۶) الترمذی (۳۰۳)

بہار (۸۸۳)

۸۸۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَمَةَ وَ عَمْدُ السُّوْنِ تَعْبِثُ وَ حَدَّثَنَا أَبُو تَمِيمٍ قَالَ نَا كُنَى قَالَا نَا عَمْدُ السُّوْنِ سَمِعُوا مِنْ أَبِي سَمِعُوا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَتَحَلَّى رَجُلٌ قَصْلِي لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاتَيْتُكَ الْكَلَامَ ثُمَّ قَالَ لَرَجَعَ لَقِيلَ لَكَ لَمْ تَقِمْ عَلَى فَمَلْ فَبَكَتْ لَكَ مَرَاتٍ كَقَالَ الرَّجُلُ وَاللَّهِ بَكَتْ بِالْحَقِّ مَا أُخِيرْتُ هَهُنَا قَوْلَيْنِ قَالَ إِذَا قُتِلَتْ إِلَى الصَّلَاةِ فَكَبِّرْ لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ فَتَكَتْ مِنَ الْخُرَابِ لَمْ يَأْتِ لَسَلَّمَ عَلَى كَقَوْلَيْنِ رَكَعًا ثُمَّ لَوَاعِ عَلَى تَعْبِثُ قَاتِمًا لَمْ أَسْجُدْ عَلَى تَقْطِئِينَ تَأْجِدًا لَمْ أَرْكُعْ عَلَى تَقْطِئِينَ جَالِسًا لَمْ أَعْلَلْ فَبَكَتْ لَكَ صَلَواتُكَ مُجْلِبًا.

الترمذی (۶۲۵۱-۶۶۶۷) صحیح (۸۶۵) الترمذی (۲۶۹۲)

ابن ماجہ (۱۰۶۰-۳۶۹۵)

۱۲- بَابُ تَهَيُّيِ الْمَأْمُومِ عَنْ جَهْرِهِ

بِالْقِرَاءَةِ فِي خَلْفِ إِمَامِهِ

۸۸۵- حَدَّثَنَا سَمِعْتُ مِنْ سَمِعُوا وَ لَقِيْتُ مِنْ سَمِعُوا بِكَ لَاخْتِصَافًا عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ قَالَ سَمِعْتُ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي عَوَّانَةَ عَنْ لَسَلَّمَ عَنْ ذَرَارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ عُمَرَ بْنِ حَفْصِينَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَاةَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَقَالَ أَلَيْسَ لَكُمْ قَرَّةٌ حَتَّى يَتَبَيَّنَ اسْمُ رَبِّكَ الْأَعْمَلِي فَقَالَ رَجُلٌ أَنَا وَلَمْ يُرْفَعْ إِلَّا التَّخِيرُ قَالَ لَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ خَالَعٌ بِهَا.

امام کے پیچھے بلند آواز سے قرأت کرنے کی ممانعت

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے عصر کی نماز پڑھائی پھر فرمایا: تم میں سے کس نے میرے پیچھے بیعت پڑھی تمی ایتیح اسمہ رتک الاغلی ایک شخص نے کہا میں نے پڑھی تھی اور میں نے اس کو پڑھنے سے خیر کے سوا اور کسی چیز کا ارادہ نہیں کیا آپ نے فرمایا میں نے یہ جانا کہ تم میں سے کوئی شخص میری

قرأت کو ابھار رہا ہے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی نماز پڑھائی، ایک شخص نے آپ کے پیچھے تسبیح اسم و رکعت الاغلیٰ پڑھنا شروع کر دیا۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے پوچھا تم میں سے کس نے قرأت کی یا کون قرأت کرنے والا تھا؟ ایک شخص نے کہا ”میں“ آپ نے فرمایا مجھے یوں محسوس ہوا کہ تم میں سے کوئی میری قرأت میں خلل ڈال رہا ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور اس کے بعد فرمایا کہ قنادہ اس سند کے ساتھ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی نماز پڑھائی۔ اور فرمایا مجھے محسوس ہوا کہ تم میں سے بعض نے میری قرأت میں خلل ڈالا ہے۔

بسم اللہ کو سر اڑھنے والوں کے دلائل

حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکر، حضرت عمر اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کی اقتداء میں نماز پڑھی مگر میں نے ان میں سے کسی کو بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھتے ہوئے نہیں سنا۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کر کے فرمایا کہ حضرت انس نے بھی فرمایا تھا۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ۔ بلند آواز سے پڑھتے تھے۔ اور حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے تھے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکر، حضرت عمر اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کی اقتداء میں نماز پڑھی یہ سب اَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ سے

ابوداؤد (۸۲۸-۸۲۹) الترمذی (۹۱۶-۹۱۷)

۸۸۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَنَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ زُرَّارَةَ بْنَ أَوْسٍ يُحَدِّثُ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَفْصٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ فَجَعَلَ رَجُلٌ يَفْرَأُ خَلْفَهُ تَسْبِيحَ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَكُمْ قُرْءَةٌ أَوْ لَكُمْ الْقُرْآنُ قَالَ رَجُلٌ نَا لَقَالَ لَقَدْ ظَنَنْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ وَخَالَجَنِيهَا۔ سابقہ (۸۸۵)

۸۸۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ رَمَاهُمَا عَنِ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ وَقَالَ لَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ خَالَجَنِيهَا۔ سابقہ (۸۸۵)

۱۳۔ بَابُ حُجَّوْهِ مَنْ قَالَ لَا يُجْهَرُ

بِالْتَّسْمِيَةِ

۸۸۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَاهُمَا عَنْ عُثَيْبٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَسِي تَكْبِيرَ وَعُمَرَ وَعُقْمَانَ كَلَّمُوا أَسْمَعَ أَحَدًا مِنْهُمْ بِكُرْءِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الہامی (۴۷۳) الترمذی (۹۰۶)

۸۸۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ نَا شُعْبَةُ لَمْ يَسْمَعْ هَذَا الْإِسْنَادَ وَرَأَاهُ قَالَ شُعْبَةُ لَقَدْ لَقِيتُ قَنَادَةَ أَسَمِعْتَهُ مِنْ أَنَسٍ قَالَ لَعَمْرُؤُا سَأَلْتُهُ عَنْهُ۔ سابقہ (۸۸۸)

۸۹۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَابْنُ الرَّازِيِّ قَالَا نَا الزُّبَيْدُ بْنُ مُعَيْمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ عُبَيْدَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَانَ يُجْهَرُ بِهَذَا الْكَلِمَاتِ يَقُولُ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ عَنْ قَنَادَةَ رَأَاهُ كَتَبَ إِلَى الْأَوْزَاعِيِّ بِخَبْرِهِ عَنْ أَنَسٍ بَنِي مَالِكٍ أَنَّهُ حَدَّثَهُ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ

تشیہ کا ترجمہ: تمام قولی ہدنی اور مانی عبادتیں اللہ کے لیے ہیں۔ اے نبی آپ پر سلام ہو اور اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور برکتیں نازل ہوں۔ ہم پر سلام ہو اور اللہ تعالیٰ کے نیک بندوں پر ہمیں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی خداوت کے لائق نہیں، میں گواہی دیتا ہوں کہ بلا شک محمد (ﷺ) اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ اسی حدیث کی نقل بیان کی ہے لیکن اس میں یہ نہیں ہے کہ اس کے بعد جو چاہے دعا مانگے۔

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ پہلی حدیث کی نقل بیان کی ہے اس میں حسب خواہش دعا کرنے کا ذکر ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم نبی کریم ﷺ کے ساتھ تشہد میں بیٹھتے تھے اس کے بعد پہلی حدیث کی نقل بیان کی اس میں حسب خواہش دعا کرنے کا بھی ذکر ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے تشہد کی تعلیم اہل حال میں دی کہ میری پہلی آپ کی دونوں ہتھیلیوں کے درمیان تھی اور یہ تعلیم ایسے دی جیسے آپ مجھے قرآن کی کسی سورت کی تعلیم دیتے تھے اس کے بعد انہوں نے تشہد کا پورا ادا تھا اسی طرح بیان کیا جیسا کہ پہلی حدیث میں ذکر ہو چکا ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تشہد کی اس طرح تعلیم دیتے تھے جس طرح ہمیں قرآن کریم کی کسی سورت کی تعلیم دیتے تھے۔ آپ فرماتے التَّحِيَّاتُ الْمَبَارَكَاتُ الصَّلَوَاتُ الطَّيِّبَاتُ لِلَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

۸۹۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا كُثَيْبٌ عَنْ مَنصُورٍ بِهِذَا الْإِسْنَادُ بِقَوْلِهِ رَكْعَتُهُمْ بِذِكْرِهِمْ بِهَمْزٍ مَسْتَلَوْا مَا كُنَّا سَمِعَ (۸۹۵) ۸۹۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا حُسَيْنُ بْنُ الْغَفِيِّ عَنْ زَيْدَةَ عَنْ مَنصُورٍ بِهِذَا الْإِسْنَادُ وَفِي حَدِيثِهِمَا وَكَذَلِكَ الْحَدِيثُ لَمْ يَنْتَهَوْا بَعْدَ مِنَ الْمَسْئَلَةِ مَا كُنَّا نَرَاهُ

صحیح، مسند (۸۹۵)

۸۹۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا أَبُو مَعْلُوبَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا إِذَا جَلَسْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الصَّلَاةِ يَمُنُّ حَتَّى يَنْتَهِيَ وَ قَالَ لَمْ يَنْتَهَوْا بَعْدَ مِنَ الْكَلَامِ وَ الْفَارُجِيُّ (۸۲۱-۸۵۳- ۶۲۳- ۶۲۸- ۷۳۸۱) ابوداؤد (۹۶۸) ابوالحسن (۱۱۶۴- ۱۱۶۸- ۱۱۶۹- ۱۲۷۶- ۱۲۷۸- ۱۲۹۷) ابن ماجہ (۸۹۹)

۸۹۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ آتَا أَبُو لَئِيمٍ قَالَ نَا سُكَيْبٌ قَالَ لَنَا سَمِعْتُ مَعْلُوبَةَ يَقُولُ حَتَّى يَنْتَهِيَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ حَتَّى يَنْتَهِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَدْ تَوَلَّى ابْنُ تَحْنُوبٍ كَمَا يُعَلِّمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ كَمَا فَسَّرَ الْقَشْدَةُ يَمُنُّ نَا الْفَارُجِيُّ (۶۲۶۵) ابوالحسن (۱۱۷۰)

۹۰۰- حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ سُوَيْدٍ قَالَ نَا كَثِيرٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ ابْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ نَا كَثِيرٌ عَنْ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ سُوَيْدٍ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ طَارِقٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا الْقَشْدَةَ كَمَا يُعَلِّمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ فَكَانَ يَقُولُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الْمَبَارَكِ الْكَاتِمِ الْقَلُوتِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ.

الَّتِي كُنْتُ بِهَا السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الرَّسُولُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَلِيُنْذِرَ الَّذِينَ رُفِعَ كَتَمُهُمُ الْقُرْآنَ.

(ابوداؤد (۹۷۴) الترمذی (۲۹۰) الترمذی (۱۱۷۳) ابن ماجہ (۹۰۰))

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تشہد اس طرح سکھاتے جس طرح قرآن کریم کی کوئی سورت سکھاتے ہوں۔

۹۰۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ بَنِي إِدْمَ قَالَ نَاعِبُ الرَّحْمَنِ بْنِ حُمَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزَّيْبِ عَنْ حَاوِيٍّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُنَا الشَّهَادَةَ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ. (ابن ماجہ (۹۰۰))

حطان بن عبد اللہ رثاشی بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ میں نے حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کے ساتھ نماز پڑھی جب وہ قنہ کے قریب تھے تو ایک شخص نے کہا یہ نماز ٹھیک اور پاکیزگی کے ساتھ پڑھی گئی ہے جب وہ نماز سے فارغ ہو گئے تو انہوں نے مڑ کر دیکھا اور پوچھا تم میں سے کس نے یہ بات کی تھی؟ سب خاموش رہے انہوں نے پھر دوبارہ پوچھا کہ تم میں سے کس نے یہ بات کہی تھی؟ لوگ پھر خاموش رہے اس موقع پر حضرت ابو موسیٰ نے مجھ سے کہا اے حطان! شاید تم نے یہ کہہ کہا ہے؟ میں نے کہا میں نے نہیں کہا مجھے تو آپ کا ذکر تھا پھر لوگوں میں سے ایک شخص نے کہا میں نے یہ کہہ کہا تھا اور میری نیت سوائے بھلائی کے اور کچھ نہ تھی حضرت ابو موسیٰ نے فرمایا کہ تم نہیں جانتے نماز میں کیا کہنا چاہیے؟ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں خطبہ دیا اور ہم کو نماز کا عمل طریقہ بتلادیا آپ نے فرمایا جب تم نماز پڑھنے لگو تو سب سے پہلے اپنی منہ درست کرو پھر تم میں سے کوئی شخص امامت کرے جب امام تکبیر کہے تو تم بھی تکبیر کہو جب وہ غیر المصنوب علیہم ولا الضالین کہے تو تم آمین کہو اللہ تعالیٰ تمہاری اس دعا کو قبول فرمائے گا پھر جب وہ تکبیر کہہ کر رکوع کرے تو تم بھی تکبیر کہہ کر رکوع کرو امام تم سے پہلے رکوع کرے گا اور تم سے پہلے رکوع سے سر اٹھائے گا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس طرح تمہارا عمل اس کے مقابلے میں ہو جائے گا اور جب امام

۹۰۲- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو كَسْبِيلٍ الْجَعْفَرِيُّ وَ مُسْتَعْدُّ بْنُ عُبَيْدٍ الْمَلِكِيُّ الْأَمْوِيُّ وَ الْفَلْظُ لِأَبِي كَسْبِيلٍ قَالُوا نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ يُونُسَ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ حُطَّانِ بْنِ حُمَيْدٍ الرَّقَاشِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ صَلَاةً فَلَمَّا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ الْهَرَبِيِّ الصَّلَاةُ بِالْهَرَبِيِّ وَالزُّكُوفُ فَلَمَّا قَضَىٰ أَبُو مُوسَى الصَّلَاةَ وَ سَلَّمَ انْصَرَفَ فَقَالَ أَتَيْتُكُمْ الْفَلْهَ تَحْلِسُ تَحْدًا وَ تَحْدًا قَالَ قَارِءُ الْقَوْمِ لَمْ قَالَ أَتَيْتُكُمْ الْقَائِلُ تَحْلِسُ تَحْدًا وَ تَحْدًا قَارِءُ الْقَوْمِ فَقَالَ لَتَلَكَّ بِأَحْقَانٍ فَلَمَّا قَالَ مَا فَلَنُهَا وَ لَقَدْ رَهَبْتُ أَنْ تَبْكُنِي بِهَا فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ أَنَا فَلَنُهَا وَ لَمْ أَرِدْ بِهَا إِلَّا الْغَيْرَ فَقَالَ أَبُو مُوسَى مَا تَعْلَمُونَ كَيْفَ تَقُولُونَ فَيُصَلُّوْكُمْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّيْتُ قَبْلَكُمْ لَنَا سُنَّتًا وَ هَلَمْنَا صَلَاتَنَا قَالَ أَلَا صَلَّيْتُمْ فَاهْتَمُّوا صُفُوفَكُمْ لَمْ يَأْتِيَتْكُمْ أَحَدُكُمْ قَرَادًا كَبِيرًا فَكَبَّرُوا وَ إِذَا قَالُوا غَيْرَ الْمُغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ كَقَوْلِهِمْ آمِينَ يُحِبُّكُمْ اللَّهُ إِذَا كَبَّرُوا وَ رَجَعَ فَكَبَّرُوا وَ إِذَا كَبَّرُوا كَانَ الْإِمَامُ يَرْجِعُ قَبْلَكُمْ وَ يَرْجِعُ قَبْلَكُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَبْلَكَ بِصَلَّتْ وَ إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ يَسْمَعُ اللَّهُ لَكُمْ فَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى قَالَ عَلَىٰ لِسَانِ نَبِيِّهِ ﷺ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ وَ إِذَا كَبَّرَ وَ سَجَدَ فَكَبِّرُوا وَ اسْجُدُوا كَمَا كَانَ الْإِمَامُ يَسْجُدُ

۹۰۵- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ ابْنُ الْحَدَّادِ لَيْسَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَضَى عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ ﷺ سَمِعَ اللَّهُ لَعْنَتَ حِمْدَةَ . (۹۰۳)

۱۷- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى

النَّبِيِّ ﷺ بَعْدَ التَّشَهُُّدِ

۹۰۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَعِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمُجَمِّعِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيَّ وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ هُوَ الَّذِي كَانَ أَرَى الشَّيْخَ أَبَا الصَّلَاةِ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ آمَنَّا بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَخَضَّعْنَا فِي مَجْلِسِ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ لَقَالَ لَهُ بَشِيرُ بْنُ سَعْدٍ أَمَرَنَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ نُعَلِّيَ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَكَيْفَ نُعَلِّيُكَ عَلَيْكَ قَالَ فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى تَحْتَبَا أَنَّهُ لَمْ يَسْأَلْهُ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَيُّ مُبِينٌ وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَلِمْتُمْ.

ابن ماجہ (۹۸۰-۹۸۱) الترمذی (۳۲۲۰) ابی داؤد (۱۲۸۴)

امام مسلم نے ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث بیان فرمائی اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی کریم ﷺ کی زبان پر سمیع اللہ لَعْنَتَ حِمْدَةَ جاری کر دیا۔

تشہد کے بعد نبی ﷺ پر درود شریف پڑھنے کا بیان

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم سعد بن عبادہ کی مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے۔ بشیر بن سعد رضی اللہ عنہ نے عرض کی یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے ہمیں حکم دیا ہے کہ ہم آپ پر صلوٰۃ (درود شریف) پڑھیں، پس ہم کس طرح آپ پر درود پڑھیں؟ رسول اللہ ﷺ خاموش رہے حتیٰ کہ ہم نے سوچا کاش اس نے سوال نہ کیا ہوتا پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس طرح کہا کہ: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَيُّ مُبِينٌ.

ترجمہ: "اے اللہ! محمد اور آل محمد پر رحمت فرما جیسا کہ تو نے آل ابراہیم پر رحمت نازل فرمائی اور محمد اور آل محمد پر برکت نازل فرما جیسا کہ تو نے آل ابراہیم پر تمام جہانوں میں برکت نازل فرمائی ہے" بے شک تو تعریف کے لائق اور بزرگ ہے اور سلام پڑھو جس طرح تمہیں معلوم ہے۔

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہمارے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے، ہم نے عرض کیا: ہمیں معلوم ہو گیا کہ (تمہارے پاس) آپ پر سلام کس طرح پڑھیں؟ آپ ہی بتلائیے کہ آپ پر صلوٰۃ کس طرح پڑھا کریں؟ آپ نے فرمایا: اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَيُّ مُبِينٌ.

۹۰۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ وَ الْكَافُورُ ابْنُ الْمُثَنَّى قَالُوا سَمِعْنَا مِنْ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ جَعْفَرٌ عَنِ الْحَكِيمِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أَبِي كَيْلٍ قَالَ لَيْسَ بَيْنِي كُتُبٌ بَيْنَ عَجْرَةَ فَقَالَ لَا أَهْدِي نَكَتَ هَدِيَّةٍ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكُنَّا فَقَدْ عَرَفْنَا كَيْفَ نَسْلِمُ عَلَيْكَ فَكَيْفَ نُعَلِّيُكَ عَلَيْكَ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَيُّ مُبِينٌ.

بَارَكْتَ عَلٰی اِيْرَاضِهِمْ اَلَيْكَ حَيِّدٌ تَجِيْدٌ۔

ابوداؤد (۲۳۷۰-۴۷۹۷-۶۳۵۷) ابوداؤد (۹۷۶-۹۷۷-۹۷۸)

ترمذی (۴۸۳) حاکم (۱۲۸۷-۱۲۸۸-۱۲۸۹) ابن ماجہ (۹۰۴)

۹۰۸۔ حَقَّقْنَا رَقِيْرُ بْنُ خَرِيبٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَا لَا وَ يَكْبُحُ
عَنْ حُثَيْبَةَ وَ يَشْعِرُ عَنِ السَّحَكِيِّ بِهَذَا الْاِسْتِثْنَاءِ وَ قَالَ
وَلَمْ يَنْ تَبَيَّنْ وَ يَشْعِرُ الْاَلْفِيْدِيُّ لَكَ حَيِّدٌ۔

ماہ (۹۰۷)

۹۰۹۔ حَقَّقْنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ تَكْفِيْرٍ قَالَ لَا اِسْتِثْنَاءَ لَنَا
وَ كَثِيْرًا عَنِ الْاَعْمَدِيِّ وَ عَنْ يَشْعِرٍ وَ عَنْ مَالِكِ بْنِ يَحْيٰى
عَنْهُمْ عَنِ السَّحَكِيِّ بِهَذَا الْاِسْتِثْنَاءِ وَ قَالَ لَا وَ
بَارَكْتَ عَلٰی مُعْتَبِدٍ وَ لَمْ يَقُلْ اَللّٰهُمَّ۔ ماہ (۹۰۷)

۹۱۰۔ حَقَّقْنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ لَمْ يَنْ لَمْ يَنْ
وَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ يَافِعٍ ح وَ حَقَّقْنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ اِيْرَاضِهِمْ وَ الْفَقْدُ
لَهُ قَالَ لَا وَ رَوَى عَنْ مَالِكِ بْنِ اَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ تَكْفِيْرٍ
عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ قَالَ اَخْبَرَنِيْ اَبُوْ حَتْمَةَ
السَّعْدِيُّ اَللّٰهُمَّ قَالُوْا اَيُّ رَسُوْلٍ اَللّٰهُ كَيْفَ تَصَلِّيْ عَلَىكَ
قَالَ لَوْ لَوْ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُعْتَبِدٍ وَ عَلٰى اَزْوَاجِهِ وَ كُنِّيْ
كَتَابَ صَلَّيْتَ عَلٰى اِيْرَاضِهِمْ وَ بَارَكْتَ عَلٰى مُعْتَبِدٍ
وَ عَلٰى اَزْوَاجِهِ وَ كُنِّيْ كَمَا بَارَكْتَ عَلٰى اِيْرَاضِهِمْ
اَلَيْكَ حَيِّدٌ تَجِيْدٌ۔

ابوداؤد (۲۳۶۹-۶۳۶۰) ابوداؤد (۹۷۹) ابن ماجہ (۹۰۵)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی
ی حدیث مروی ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی مثل
سابق حدیث مروی ہے مگر اس میں اگلے لفظ نہیں ہے
وَ بَارَكْتَ عَلٰی مُعْتَبِدٍ۔

ابو حمید ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام
رضی اللہ عنہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ہم آپ پر صلوٰۃ کس
شرح پڑھیں؟ آپ نے فرمایا: یوں کہو: اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی
مُحَمَّدٍ وَ عَلٰی اَزْوَاجِهِ وَ کُنِّيْ كَمَا صَلَّيْتَ عَلٰی اِيْرَاضِهِمْ
وَ بَارَكْتَ عَلٰی مُعْتَبِدٍ وَ عَلٰی اَزْوَاجِهِ وَ كُنِّيْ
كَتَابَ بَارَكْتَ عَلٰی اِيْرَاضِهِمْ اَلَيْكَ حَيِّدٌ تَجِيْدٌ۔
”اے اللہ! محمد اور ان کی ازواج اور اولاد پر رحمت نازل فرما
جس طرح تو نے ابراہیم کی اولاد پر رحمت نازل فرمائی اور محمد
اور ان کی ازواج اور اولاد پر برکت نازل فرما جیسا کہ تو نے
ابراہیم کی آل پر برکت نازل فرمائی“ ہے شک تو لائق ستائش
اور بزرگ ہے۔“

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام پر درود شریف
پڑھنے کا ثواب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جو شخص مجھ پر ایک بار درود شریف پڑھے گا اللہ
تعالیٰ اس پر دس رحمتیں نازل فرمائے گا۔

۔۔۔۔۔ باب فی ثواب الصلوٰۃ
عَلٰی النَّبِيِّ ﷺ

۹۱۱۔ حَقَّقْنَا بِسَمْسِ بْنِ اَبُوْبٍ وَ ثَعْلَبَةَ بْنِ سُوَيْدٍ وَ اَبِيْ
حَنِيفٍ قَالُوْا اَيُّ اِسْتِثْنَاءٍ لِّهٖ وَ هُوَ اَبُوْ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَدَوِيِّ
اَبُوْ هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى
عَلٰى رَاجِلٍ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ عَشْرًا۔

ابوداؤد (۱۵۳۰) ترمذی (۴۸۵) حاکم (۱۲۹۵)

۱۸۔ بَابُ التَّسْمِيْعِ وَ التَّحْمِيْدِ وَ التَّائِيْدِ

سبح اللہ لمن حمدہ ربنا لک الحمد اور آمین کا بیان

۹۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ سُمَيْثٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قَالَ الْإِمَامُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا أَللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ يَا أَلَّهُ مَنْ وَالَقَى قَوْلَهُ قَوْلَ الْمَلَائِكَةِ كَقَوْلِهِ مَا تَقْلَمُ مِنْ ذَنْبِهِ. البخاری (۷۹۶-۳۲۳۸) ابوداؤد (۸۴۸) الترمذی (۲۶۷) ابن ابی شیبہ (۱۰۶۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس وقت امام سبح اللہ لمن حمدہ کہے تو تم سنا لک الحمد کہ جس کا یہ قول فرشتوں کے قول کے مطابق ہو جائے گا اس کے تمام پچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

۹۱۳- حَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَهْبِيلٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَى حَدِيثِ مُسَى. سلم جندہ الاشرف (۱۲۷۷۱)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی مثل سابق حدیث مروی ہے۔

۹۱۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا أَخْبَرَاهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا أَمَّنَ الْإِمَامُ فَلْيَسْتَوْفِيَانِي مَنْ وَالَقَى تَأْيِيْنُهُ تَأْيِيْنُ السَّمَاءِ غَيْرَ لَهُ مَا تَقْلَمُ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ تَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ آمِينَ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جب امام آمین کہے تو تم بھی آمین کہو کیونکہ جس شخص کی آمین فرشتوں کی آمین کے موافق ہو جائے گی اس کے تمام پچھلے (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

البخاری (۷۸۰) ابوداؤد (۹۳۶) الترمذی (۲۵۰) ابن ابی شیبہ (۹۲۷)
۹۱۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ حِينَ يَمُوتُ حَلِيْبٌ مَالِكٍ وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ ابْنِ شِهَابٍ. ابن ماجہ (۸۵۳)

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

۹۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هَمْرُو أَنَّ أَبَا يُولُسَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ لِي الصَّلَاةُ آمِينَ وَالْمَلَائِكَةُ لِي السَّمَاءُ آمِينَ قَوْلًا فَقَدْ حُلِمَ الْأُخْرَى فَهِيَ لَهُ مَا تَقْلَمُ مِنْ ذَنْبِهِ. سلم جندہ الاشرف (۱۴۷۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز میں آمین کہتا ہے تو فرشتے آسمان میں آمین کہتے ہیں پس دو میں سے ایک کی آمین دوسرے کے موافق ہو جاتی ہے تو (نمازی کے) پچھلے تمام (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

۹۱۷- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَنْبَرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَايْدِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ آمِينَ وَالْمَلَائِكَةُ لِي السَّمَاءُ آمِينَ قَوْلًا فَقَدْ حُلِمَ الْأُخْرَى غَيْرَ لَهُ مَا تَقْلَمُ مِنْ ذَنْبِهِ. سلم جندہ الاشرف (۱۳۸۹۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص آمین کہتا ہے تو آسمان پر فرشتے آمین کہتے ہیں پس دو میں سے ایک کی آمین دوسرے کے موافق ہو جاتی ہے تو (نمازی کے) پچھلے تمام (صغیرہ) گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

۹۱۸۔ تَحْلُوكَتِ مُعْتَمِدٍ بِي وَارِلَافْ كَالَكَا تَا حَبْدُ الْوَرَلَانِي كَالَكَا
تَسْمَعُو عَنْ هَذَا مِنْ مَقِيلَةٍ عَنْ أَبِي خُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
يَوْمَئِذٍ. مسلم في الأثرال (۱۴۷۵)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اسی کی اصل
نقد پیش کر دی ہے۔

٩١٩- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ الْقَارِئُ غَيْرَ الْمُعْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ فَقَالَ مَنْ خَلَقَهُ لِيَمُنَّ فَوَالِقِ قَوْلُكَ قَوْلَ أَهْلِ السَّمَاءِ خَيْرٌ لَهُ مَا تَقْلَمُ مِنْ ذِكْرِهِ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب امام کھڑے ہو تو اٹھ کر بیٹھ کر کہے کہ اے اللہ! میں نے تم سے دعا کی کہ تم میری امت کو آئین پر چڑھو اور ان کے لیے فرشتوں کے موافق ہو جائے تو نمازی کے کچھ تمام گناہ (صغیرہ) معاف ہو جاتے ہیں۔

مسلمہ فقہ = الاشراف (۱۴۷۷۷)

١٩ - بَابُ اتِّخَاذِ الْمَأْمُورِ بِالْإِصْحَامِ

٩٢٠- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَقِيهٌ بَنُ سُوَيْدٍ وَأَبُو
بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَهَمَزُ النَّبَلَةِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَأَبُو
كَرَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرِ كَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَمْرَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ
الْقِيَّ بْنَ عَجْلَةَ عَنْ قُرَيْبٍ لَمَجُوشٍ فِيهِ الْأَمْنُ لَدَخْلَنَا عَلَيْنَا
تَعْرُودًا فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَصَلَّى بِهَا قَائِمًا فَصَلَّيْنَا وَرَأَاهُ
فَعَبَّرْنَا فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ إِنَّمَا جُئِلَ الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ
فَإِذَا تَكَبَّرَ لِكَيْتُروا وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا رَفَعَ كَارْفَعُوا
وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ يَمُنْ حَمْدَهُ فَقُولُوا أَمَّا وَكَذَلِكَ
الْحَمْدُ لِأَنَّا صَلَّيْنَا قَائِمًا فَصَلُّوا قُودًا أَجْمَعُونَ.

الطبري (٨٠٥) القسطنطيني (٧٩٣-١٠٦٠) الكندي (١٢٣٨)

٩٢١- حَقَّقْنَا نَفْسَهُ بَيْنَ سَيِّدِهِ قَالَ لَا لَيْتَ حَ وَحَقَّقْنَا
سُوءَ بَيْنِ رُفْعٍ قَالَ أَا الْكُفْرَ هِيَ أَيْنَ وَبِهَابٍ عَنْ أَنَسٍ
بِهِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ عَمَرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنْ قَوْمٍ
فَجِئْتُمْ فَمَلَأُوا كُنَا قَائِدًا كَمَا ذَكَرَ تَعْرُفَ.

الحاج (۷۳۳) القزويني (۳۶۱)

[illegible]

امام کی افتداء کرنے کا بیان

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی پر سے گر پڑے اور آپ کی ٹانگیں جانبِ دُشمن ہو گئی، ہم آپ کی عیادت کے لیے حاضر ہوئے اس وقت نماز کا وقت ہو چکا تھا رسول اللہ ﷺ نے ہم کو بیٹھ کر نماز پڑھائی، ہم نے بھی آپ کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھی جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھا پچھے تو آپ نے فرمایا: امام اس لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتداء کی جائے جب امام بخیر کہے تو بخیر کہو اور جب امام عجز کرے تو عجز کرو اور جب وہ عجز سے سر اٹھائے تو عجز سے سر اٹھاؤ اور جب امام سمع اللہ لعن عجزہ کہے تو رہنا ولک الحمد کہو اور جب بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ کر نماز پڑھو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی کھال پھل گئی پھر آپ نے ہمیں بیٹھ کر نماز پڑھائی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی دائیں جانب کی کھال چھل گئی۔ اس حدیث میں رسول اللہ ﷺ کا یہ رشتہ ابھی ہے کہ جب امام کھڑے ہو کر نماز پڑھائے تو کھڑے

رقیما البخاری (۱۱۱۴)

ہو کر نماز پڑھو۔

۹۲۳۔ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ رِجْوَانَ عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ رَكِبَ فَرَسًا فَصُرِعَ عَنْهُ فَجُعِلَتْ رِقَّةُ الْإِيْمَنِ يَنْحَوِرُ
حَدِيثُهُمْ وَفِيهِ إِذَا صَلَّى فَلْيَمَّا فَصَلُّوا رِقْمًا.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ گھوڑی پر سوار ہوئے آپ اس سے گر گئے
اور آپ کی دائیں جانب کی کھال پھل گئی۔ اس حدیث میں یہ
بھی ارشاد ہے کہ جب امام کھڑے ہو کر نماز پڑھے تو کھڑے
ہو کر نماز پڑھو۔

ابن ماجہ (۶۸۹) ابوداؤد (۶۰۱) الترمذی (۸۳۱)

۹۲۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَاقِيَّ قَالَ سَمِعْتُ
مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ
ﷺ سَقَطَ مِنْ فَرَسِهِ فَجُعِلَتْ رِقَّةُ الْإِيْمَنِ وَتَسَاقَى
الْحَدِيثُ وَأَنَسُ بْنُ مَالِكٍ يُونُسَ وَمَالِكُ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ گھوڑی سے گر پڑے اور آپ کی دائیں
جانب کی کھال پھل گئی۔

مسلم بخاری (۱۵۴۲)

۹۲۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ
مُسْلِمَ بْنَ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ رَأَيْتُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَدَخَلَ عَلَيْهِ نَاسٌ عَنْ أَصْحَابِهِ يَتَوَكَّلُونَ
فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسًا فَصَلُّوا بِصَلَاةِهِ يَمَامًا فَأَشَارَ
إِلَيْهِمْ أَنْ اجْلُسُوا فَجَلَسُوا فَلَمَّا انْقَضَتْ قَالَ إِنَّمَا جُعِلَ
الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَإِذَا رَكَعَ قَامَ كَقَامِ الْإِمَامِ وَإِذَا رَكَعَ قَامَ كَقَامِ
وَلِذَا صَلَّى جَالِسًا فَصَلُّوا جُلُوسًا. ابن ماجہ (۱۲۳۷)

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے چند صحابہ رسول اللہ ﷺ کی
عیادت کے لیے آئے رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر نماز پڑھا رہے
تھے اور صحابہ کرام کھڑے ہو کر نماز پڑھا رہے تھے رسول اللہ
ﷺ نے انہیں بیٹھنے کا اشارہ کیا صحابہ بیٹھ گئے رسول اللہ
ﷺ نے نماز سے فارغ ہونے کے بعد فرمایا: امام صرف اس
لیے بنایا جاتا ہے کہ اس کی اقتداء کی جائے لہذا جب وہ رکوع
کرتے تو تم رکوع کرو جب وہ رکوع سے سر اٹھاتے تو تم بھی
رکوع سے سر اٹھاؤ اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھا لے تو تم بھی
بیٹھ کر نماز پڑھو۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی مثل سابق
حدیث مروی ہے۔

۹۲۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ
أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ وَابْنَ بَكْرٍ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنَ كَثِيرٍ قَالَا
لَنَا ابْنُ شَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنْ
عَمْرِو بْنِ عُمَرَ وَكَهْلَةَ الْإِسْطَوْدَلِيَّةِ.

مسلم بخاری (۱۶۹۹۲)

۹۲۷۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَحَدَّثَنَا
مُسْلِمُ بْنُ رَجِحٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ اللَّهِ
قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى وَرَأَاهُ وَهُوَ قَائِمٌ
وَأَبُو بَكْرٍ يُسَمِعُ النَّاسَ تَكْبِيرَهُ فَالْتَمَسَتْ رَأْيًا كَرَامًا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ بیمار ہو گئے ہم نے آپ کی اقتداء میں غلہ اس حال میں
پڑھی کہ آپ بیٹھے ہوئے تھے اور حضرت ابوبکر لوگوں کو آپ کی
تکبیر سنا رہے تھے رسول اللہ ﷺ ہماری طرف متوجہ ہوئے

امام مسلم جان کرتے ہیں کیا ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ سے اس کی مثل حدیث مروی ہے اور ایک روایت میں ہے ولا الضالین کے بعد آمین کہو اور اس سے پہلے سر نہ اٹھاؤ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: امام ڈھال ہے جب امام بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم بیٹھ کر نماز پڑھو اور جب وہ سح اللہ لمن حمد کہے تو تم ربنا لک الحمد کہو اور جب زمین والوں کا قول آسمان والوں کے موافق ہو جائے گا تو ان کے پیچھے (مغیرہ) گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: امام صرف اس لیے بتایا جاتا ہے کہ اس کی پیروی کی جائے۔ لہذا جب وہ تکبیر کہے تو تم تکبیر کہو جب وہ رکوع کرے تو تم رکوع کرو اور جب وہ سح اللہ لمن حمد کہے تو تم اللہم ربنا لک الحمد کہو جب وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھے تو تم کھڑے ہو کر نماز پڑھو اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تو تم سب بیٹھ کر نماز پڑھو۔

مرض یا سفر کے عذر کی وجہ سے امام کا نماز میں کسی کو خلیفہ بنانا اور جب امام بیٹھا ہو تو اس کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھنے کے حکم کا منسوخ ہونا

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا میں نے آپ سے عرض کیا کیا آپ مجھے رسول اللہ ﷺ کے مرض (وفات) کے متعلق نہیں بیان کریں گی؟ حضرت عائشہ نے فرمایا کیوں نہیں؟ نماز ﷺ بنا کر

۹۳۲۔ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
الْمُتَوَاتِرُ رَدٌّ عَنْ سَهْمٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَى مَا قَوْلُهُ وَلَا الضَّالِّينَ فَكُفُّوا
لُيُؤْمِنَنَّ وَلَا تَزُكُّوا قَوْلَهُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۲۷۱۰-۱۲۷۱۱)
۹۳۳۔ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
قَالَ تَا كُتْبَةُ حَرَّحْنَا عَبْدُ اللَّهِ بَيْنَ مَعَاذٍ وَالْقَوْلِ لَهُ قَالَ
نَا أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ يَمْلَى وَهُوَ ابْنُ عَطَاءٍ سَمِعَ أَبَا
عَلِيٍّ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْعَا
الْإِمَامُ جَنَّةٌ فَإِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا فَعَزُّوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ
الْمُتَوَاتِرُ حَمْدَهُ فَكُفُّوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ لَا ذَا وَالْقَوْلُ
أَقِيلَ الْأَرْضِ قَوْلَ أَهْلِ السَّمَاءِ عَزُّوا مَا تَقْلَامُ مِنْ كَلِمَةٍ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۵۴۵۰)

۹۳۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ حَدَّثَنَا قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
هُرَيْرَةَ يَقُولُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّمَا يُجْعَلُ
الْإِمَامُ لِيُؤْتَمَّ بِهِ فَإِذَا كَثُرَ لَكُمْ جُوعٌ وَإِذَا رَكِعَ لَا تَزُكُّوا وَإِذَا
قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمْدَهُ فَكُفُّوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ
وَإِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا رَبَّنَا وَإِذَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا
فَعَزُّوا أَجْمَعُونَ. مسلم تہذیب الاثر (۱۵۴۶۹)

۲۱۔ بَابُ إِسْتِخْلَافِ الْإِمَامِ إِذَا عُرِضَ لَهُ
عُذْرٌ مِنْ مَرِيضٍ وَسَفَرٍ وَغَيْرِهِمَا مِنْ يُصَلِّي
بِالنَّاسِ وَإِنْ مِنْ صَلَّيْ خَلَفَ إِمَامٌ جَالِسٌ
لِيُعْجِزَهُ عَنِ الْقِيَامِ لِيُزِمَهُ الْقِيَامُ إِذَا قَلَرَ عَلَيْهِ
وَتَسْبِيحُ الْقَعْدَةِ خَلَفَ الْقَاعِدَ فِي حَقِّ
مَنْ قَلَرَ عَلَى الْقِيَامِ

۹۳۵۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ
قَالَ تَا مُوسَى ابْنُ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْتُ لَهَا أَلَا تَعْلَمِينَ أَنَّ
مَرِيضَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ بَلَى لَقَدْ عَلِمْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ
أَسَلَى النَّاسُ فَلَنَا لَأَهْمُ يَنْظُرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ

فَصَوَّرَ إِلَى مَا فِي الْوُضْئِ لِقَعْلِكَ فَغَسَلَ بِهِ كَمَا ذَهَبَ
 بِسُورَةٍ فَأُخْبِرَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ الْفَاقِ لَقَالَ أَصْلَى النَّاسُ لَنَا لَا وَ
 حَبْمَ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَالَ صَوَّرَ إِلَى مَا فِي
 الْوُضْئِ لِقَعْلِكَ فَغَسَلَ ثُمَّ ذَهَبَ بِسُورَةٍ فَأُخْبِرَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ
 الْفَاقِ لَقَالَ أَصْلَى النَّاسُ لَنَا لَا وَهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ
 اللَّهِ قَالَ صَوَّرَ إِلَى مَا فِي الْوُضْئِ لِقَعْلِكَ فَغَسَلَ ثُمَّ
 ذَهَبَ بِسُورَةٍ فَأُخْبِرَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ الْفَاقِ لَقَالَ أَصْلَى النَّاسُ لَنَا
 لَا وَهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَتِ النَّاسُ مَحْكُومٌ
 فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُونَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيُصَلِّيَ الْوُضْئُ
 الْأَيْمَنَ قَالَتْ كَلِمَتُكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا إِلَى تَبَى
 تَكْرُ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ قَالَهُ الرَّسُولُ لَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ
 ﷺ يَأْتِيكَ أَنْ تُصَلِّيَ بِالنَّاسِ لَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَكَانَ رَجُلًا
 زَيْفًا يَا عُمَرُ صَلِّ بِالنَّاسِ قَالَ لَقَالَ عُمَرُ أَنْتَ أَهْلَى
 بِسُلُوكِ قَالَتْ لَقَعْلَى بِهِمْ أَبُو بَكْرٍ يَلُوكَ الْإِيمَانُ ثُمَّ إِنَّ
 رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ مِنْ نَفْسِهِ عِلَّةً لِمُخْرَجِ بَيْنَ رَجُلَيْنِ
 أَسْلَمَتَا الْفَقَاسُ يَصَلُّونَ الْفَقِيرَ وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ
 فَلَمَّا رَأَى أَبُو بَكْرٍ ذَهَبَ لِيَتَأَخَّرَ فَأَمَرَى الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ أَنْ
 لَا يَتَأَخَّرَ وَقَالَ لَهُمَا أَجْلِسَا إِلَى تَحْتِي فَاجْلِسَا إِلَى
 حَتَّى يَأْتِيَ تَكْرُ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيَ وَهُوَ قَائِمٌ يَصَلُّونَ
 إِلَيْهِ ﷺ وَالنَّاسُ يَهْجُرُونَ يَصَلُّونَ إِلَيْهِ تَكْرُ وَالنَّبِيُّ ﷺ
 قَائِمٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَدْ عَلِمْتُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ
 لَقَالَ لَهُ لَا أَتُخَيَّرُ مِنْ عَلَيْكَ مَا عَلَّمَنِي عَاطِلَةُ عَنْ تَرْوِضِ
 النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ حَاتِ لِمَرْحُومَةٍ سَوَّيْتُهَا عَلَيْكَ لَمَّا الْكَرَّ عَنْهُ
 فَحَقًّا هَبْرَ أَنَّهُ قَالَ أَسَمْتُكَ ذَكَ الرَّجُلِ الَّذِي كَانَ مَعَ
 الْعَبَّاسِ كَلْتُ لَا قَالَ هُوَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

۱۶۸۷)؛ (۸۳۳)

ہو گئے آپ نے پوچھا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ نے فرمایا: اچھا میرے لیے ب میں پانی رکھو ہم نے پانی رکھا اور رسول اللہ ﷺ نے غسل کیا، غسل کے بعد آپ اٹھنے لگے تو رسول اللہ ﷺ پر بے ہوشی طاری ہو گئی پھر آپ ہوش میں آئے تو آپ نے فرمایا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ نے فرمایا میرے لیے ب میں پانی رکھو ہم نے پانی رکھ دیا آپ نے غسل فرمایا، غسل کے بعد آپ اٹھنے لگے تو آپ پر بے ہوشی طاری ہو گئی پھر آپ ہوش میں آئے تو آپ نے پوچھا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں آپ نے فرمایا میرے لیے ب میں پانی رکھو ہم نے پانی رکھا آپ نے غسل کیا اس کے بعد آپ اٹھنے لگے تو پھر بے ہوش ہو گئے جب ہوش میں آئے تو پھر دریافت کیا کیا لوگوں نے نماز پڑھ لی ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں حضرت عائشہ (رضی اللہ عنہا) نے فرمایا کہ لوگ مسجد میں بیٹھے عشاء کی نماز کے لیے آپ کا انتظار کر رہے تھے حضرت عائشہ نے فرمایا کہ پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابوبکر (رضی اللہ عنہ) کے پاس ایک قمیض کو یہ پیغام دے کر بھیجا کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھائیں اس قمیض نے حضرت ابوبکر کے پاس جا کر کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ آپ لوگوں کو نماز پڑھائیں حضرت ابوبکر بہت رقت القلب تھے انہوں نے حضرت عمر سے کہا اسے عمر اتم لوگوں کو نماز پڑھاؤ حضرت عمر نے کہا آپ امانت کے زیادہ حقدار ہیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ پھر ان ایام میں حضرت ابوبکر امانت کرتے رہے پھر جب رسول اللہ ﷺ نے کچھ افادہ محسوس فرمایا تو آپ وہ آدمیوں کے سہارے ٹھہرے مرنے کے لیے مسجد میں تشریف لائے ان دو میں سے ایک حضرت عباس تھے اس وقت حضرت ابوبکر لوگوں کو نماز پڑھا رہے تھے جب ابوبکر نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا تو

(مصلی سے) پیچھے ہٹے گئے نبی کریم ﷺ نے حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کو پیچھے نہ ہٹنے کا اشارہ کیا اور دونوں سے فرمایا مجھے ابو بکر کے پہلو میں بٹھا دو انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو ابو بکر کے پہلو میں بٹھا دیا حضرت ابو بکر کھڑے ہو کر رسول اللہ ﷺ کی اقتداء کرنے لگے اور لوگ حضرت ابو بکر کی بغیرات من کر نماز پڑھتے رہے جبکہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر امامت فرما رہے تھے عبید اللہ کہتے ہیں کہ میں عبد اللہ بن عباس کے پاس گیا اور میں نے کہا کیا میں آپ کو رسول اللہ ﷺ کے ایام ملائت کی حدیث نہ سناؤں جو میں نے حضرت عائشہ سے سنی ہے؟ انہوں نے کہا سناؤ میں نے وہ روایت سنی انہوں نے حدیث میں کسی چیز سے اختلاف نہیں کیا ہوا اس بات کے کہ انہوں نے پوچھا کیا حضرت عائشہ نے حضرت عباس کے ساتھ والے دوسرے شخص کا نام بتایا تھا میں نے کہا نہیں فرمایا وہ حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت یسوع رضی اللہ عنہا کے گھر ابتدا ہوا رہے پھر رسول اللہ ﷺ نے تمام ازواج مطہرات سے حضرت عائشہ کے گھر ایام ملائت میں رہنے کی اجازت طلب کی تمام ازواج نے آپ کو اجازت دے دی حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فضل بن عباس اور ایک اور شخص کے سہارے چل کر اس حال میں گئے کہ آپ کے چہرہ زمین پر گھسٹ رہے تھے۔ عبید اللہ کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس نے مجھ سے پوچھا کہ جس شخص کا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے نام نہیں لیا جانتے ہو وہ کون تھا؟ وہ ”حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے۔

نبی کریم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ بیمار ہوئے اور آپ کا درد شدید ہو گیا تو آپ نے تمام ازواج مطہرات سے میرے گھر ایام ملائت میں رہنے کی اجازت طلب کی تمام ازواج نے اجازت دے دی پھر رسول اللہ ﷺ دو آدمیوں کے ساتھ اس حال میں تشریف لائے کہ آپ کے چہرہ زمین پر گھسٹ رہے

۹۳۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِمُحَمَّدِ بْنِ رَافِعٍ قَالَ قَالَ الرَّزَّاقُ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثَيْبٍ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا قَالَتْ أَوَّلُ مَا أَفْعَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي بَيْتِ مَسْمُورَةَ وَأَسْتَاذَنَ أَزْوَاجَهُ أَنْ يُعَمَّرَ فِي بَيْتِهَا فَلَايْنُ قَالَتْ فَخَرَجَ رَجُلٌ عَلَى الْفَخْلِ بْنِ عُبَيْسٍ وَرَجُلٌ عَلَى رَجُلٍ أُخَرَ وَهُوَ يَمْطُ بِرُجْلِهِ فِي الْأَرْضِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَحَدَّثَهُ بِهِ ابْنُ عُبَيْسٍ فَقَالَ أَلَيْدِي مِنَ الرَّجُلِ الْوَلِيُّ لَمْ تُسَمِّ عَائِشَةَ وَهُوَ عَلِيُّ بْنُ رِجْوَى اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَنَا (۱۹۸-۶۶۵-۲۵۸۸-۳۰۹۹-۴۴۴۲-۵۷۱۴) ابْنِ أَبِي (۱۶۱۸)

۹۳۷۔ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْحَكِيمِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ عَمْلٍ قَالَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثَيْبٍ أَنَّ مَسْمُورَةَ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَمَّا ثَقُلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاسْتَدْبَاهُ وَجَعَهُ اسْتَاذَنَ أَزْوَاجَهُ فِي أَنْ يُعَمَّرَ فِي بَيْتِهَا فَلَايْنُ لَهَا فَخَرَجَ بَيْنَ رَجُلَيْنِ تَحْتَ رِجْلِهِ فِي

تھے ایک حضرت عباسؓ تھے اور دوسرے ایک اور شخصؓ عید اللہ کہتے ہیں میں نے یہ حدیث حضرت ابن عباسؓ سے بیان کی تو حضرت ابن عباسؓ نے فرمایا تمہیں معلوم ہے وہ دوسرا شخص کون تھا جس کا حضرت عائشہؓ نے نام نہیں لیا میں نے عرض کیا نہیں فرمایا وہ حضرت علیؓ تھے (رضی اللہ عنہ)۔

نبی کریم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے (حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے امام نہ بنانے پر) رسول اللہ ﷺ سے اصرار کیا تو اس کی وجہ یہ تھی کہ مجھے اس بات کا خیال نہ تھا کہ لوگ اس شخص سے محبت کریں گے جو آپ کی جگہ کھڑا ہو بلکہ میرا خیال یہ تھا کہ جو شخص آپ کی جگہ کھڑا ہو گا لوگ اس سے بدگفتاری لیں گے اس لیے میں نے چاہا کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابو بکر کی جگہ کسی اور شخص کو امام بنالیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ میرے گھر تشریف لائے تو آپ نے فرمایا: "ابو بکر سے کہہ کہ وہ جماعت کرائیں" میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابو بکر رضی اللہ عنہ ہیں جب وہ قرآن شریف کی تلاوت کرتے ہیں تو اپنے آسوس کو نہیں روک سکتے آپ حضرت ابو بکر کی جگہ کسی اور شخص کو نماز پڑھانے کا حکم دے دیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ تم بھلا یہ بات میں نے صرف اس وجہ سے کہی تھی کہ کہیں لوگ یہ بدگفتاری لیں کہ جو شخص سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ کے محل پر کھڑا ہوا وہ ابو بکر تھے آپ فرمائی ہیں میں نے دو تین بار اصرار کیا لیکن رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ابو بکر رضی اللہ عنہ جماعت کرائیں تم یہ سب علیہ السلام کے مہر کی محرومیوں کی طرح رہو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہو گئے اور حضرت بلال رسول اللہ ﷺ کو نماز کے لیے بلائے آئے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "ابو بکر سے کہہ کہ وہ جماعت کرائیں" حضرت عائشہ فرماتی ہیں میں نے

الْأَرْبَعِ بَعَثَ عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَبَعَثَ رَجُلًا أُخْرَى قَالَ عَائِشَةُ اللَّهُ قَاتِلُ عَائِشَةَ قَاتِلُ لَيْثِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ هَلْ تَكُونُ مِنَ الرَّجُلِ الْأُخْرَى لَمْ تَسْمِعْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَأَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ عَائِشَةُ

ساجد (۹۳۷)

۹۳۸۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ حَنْبَلٍ بْنُ الْكَلْبِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي حَنْبَلُ بْنُ عَدِيلٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي ذَلِكَ وَمَا حَمَلَنِي عَلَى تَكْوِينِ مَرَاتِبِهِ إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يَقْعُ لِي كَلِمٌ أَن يَتَّبِعَ النَّاسُ بَعْدَهُ وَجُعِلَ قَامُ مَسْجِدِهِ أَبَدًا وَإِلَّا لَرَأَيْتُ كُنْتُ أَرَى أَنَّهُ لَنْ يَلْقَوْهُ مَسْجِدُهُ أَحَدًا وَلَا يَمْسُكَهُ إِلَّا الْقَلْبُ بِهِ فَارْتَدَّتْ أَنْ يَمْدَحَ ذَلِكَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَبِي بَكْرٍ (۴۴۴۵)

۹۳۹۔ حَدَّثَنِي مُسَدَّدُ بْنُ زَائِدٍ وَعَبْدُ بْنُ حُسَيْنٍ وَالتَّمِيمُ لَا يَسِي زَائِدٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَالَ ابْنُ زَائِدٍ قَاتِلُ الرُّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَخْبَرَنِي حَمْرُؤُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا دَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنِي قَالَ مَرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ قَالَتْ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا بَكْرٌ وَجُلُّ رَجُلٍ إِذَا قُرَأَ الْقُرْآنُ لَا يَسْمُكُكَ مَسْمَعُهُ لَقَدْ أَمَرْتُ عُمَرَ ابْنَ بَكْرٍ قَالَتْ وَاللَّهِ لَأَنْتَ أَوْ كُنَّا لِمَا يَتَوَلَّى مِنَ النَّاسِ يَتَوَلَّى مَنَ الْوُزْمِ فِي مَكِّيٍّ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا رَأَيْتُكَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ يُصَلِّ بِالنَّاسِ كُنْتُ بَكْرٌ وَلَكِنْ صَوَابٌ يُوسَفُ

مسلم جزء ۱۱ (۱۶۰۶۱)

۹۴۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابُو عَائِشَةَ وَكَرَّجَتْ حَ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالثَّقَلِيُّ لَهُ قَالَ أَنَا أَبُو مُسْلِمٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ الْأَسَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا قُلَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَاءَ بِلَالٌ يُدِيرُهُ بِالصَّلَاةِ

فَقَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ بِالنَّاسِ قَالَتْ فَفَعَلْتُ بِمَا رَسَوْتُ
الْمُؤَلِّينَ أَبَا بَكْرٍ وَجَعَلَ يُؤَسِّفُ وَرَأَيْتُهُ مَنَى بَعْمَ مَقَامِكَ لَا
يُسْمِعُ النَّاسَ فَلَوْ أَمَرْتُ فَعَمَّرَ قَالَ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ
بِالنَّاسِ قَالَتْ فَفَعَلْتُ لِحَقِصَةِ كَوْنِي لَهُ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ وَجَعَلَ
يُؤَسِّفُ وَرَأَيْتُهُ مَنَى بَعْمَ مَقَامِكَ لَا يَسْمِعُ النَّاسَ فَلَوْ أَمَرْتُ
فَعَمَّرَ فَفَعَلْتُ لَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ كُنَّ لَأَنْتِ
عَوَاجِبُ يُؤَسِّفُ مُرُّوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ بِالنَّاسِ فَفَعَلْتُ
فَلَمَّا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ وَجَدَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنْ تَحْتِهِ
عِصْفَةً لِقَامِ بَهَائِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ وَرَجُلَاوَهُ تَحْتَاطَانِ فِي الْأَرْضِ
قَالَتْ فَلَمَّا دَخَلَ الْمَسْجِدَ سَمِعَ أَبَا بَكْرٍ رَجُلًا قَعَبَ
بِتَأْخَرٍ قَالَتْ مَسِيْرُ الْكِبَرِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَمَنْ مَكَاتِكَ كَبَاءَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى جَلَسَ عَنْ لِسَانِ ابْنِ بَكْرٍ قَالَتْ
كَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ جَالِيًا وَأَبُو بَكْرٍ
قَالِيًا يَتَقَوَّى أَبُو بَكْرٍ بِصَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ وَتَقَوَّى النَّاسُ
بِصَلَاةِ ابْنِ بَكْرٍ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

الطبرانی (۶۶۴-۷۱۲-۷۱۳) ابن ماجہ (۱۲۳۲)

عرض کیا یا رسول اللہ! ابو بکر بہت رقیب القلب ہیں جب وہ
آپ کی جگہ کھڑے ہوں گے تو لوگوں کو قرآن نہیں سنا سکیں
گے آپ حضرت عمر کو امامت کے لیے فرمائیں رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا "ابو بکر سے کہو کہ وہ لوگوں کو جماعت کرائیں"
حضرت عائشہ فرماتی ہیں پھر میں نے حضرت حمہ سے کہا کہ
رسول اللہ ﷺ سے عرض کرو کہ ابو بکر رقیب القلب ہیں جب
وہ آپ کی جگہ کھڑے ہوں گے تو لوگوں کو قرآن نہیں سنا سکیں
گے آپ حضرت عمر کو نماز پڑھانے کا حکم دیں حضرت حمہ
نے کہا کہ یا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم حضرت یوسف کے
زمانہ کی عورتوں کی طرح ہو ابو بکر سے کہو کہ وہ جماعت
کرائیں۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں جب حضرت ابو بکر نے نماز
شروع کی تو رسول اللہ ﷺ نے مرض میں تخفیف محسوس کی
آپ دو آدمیوں کے سہارے سے آئے درآں حالیہ آپ
کے پیروں سے لکیریں پڑ رہی تھیں حضرت عائشہ فرماتی ہیں
جب آپ مسجد میں آئے تو حضرت ابو بکر نے آپ کی آہٹ
محسوس کی تو مصلیٰ سے پیچھے ہٹ گئے رسول اللہ ﷺ نے
انہیں اشارہ کیا کہ اپنی جگہ کھڑے رہیں۔ پھر رسول اللہ ﷺ
مسجد میں آکر حضرت ابو بکر کی بائیں جانب بیٹھ گئے حضرت
عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر جماعت کا رہے
تھے اور حضرت ابو بکر کھڑے ہوئے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء
میں نماز پڑھ رہے تھے اور لوگ حضرت ابو بکر (رضی اللہ عنہ)
کی تکبیرات پر نماز ادا کر رہے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ مرض وفات
میں (بعض روایات میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ کو لا کر) حضرت
ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پاس بٹھا دیا گیا رسول اللہ ﷺ جماعت
کرانے لگے اور حضرت ابو بکر بلند آواز سے تکبیر پڑھتے
رہے۔

۹۴۱- حَدَّثَنَا عَنَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّيْمِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ
مُسَيْبٍ رَحِمَهُ اللَّهُ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ عِيسَى بْنُ
ابْنِ يُونُسَ رَحِمَهُمَا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ رَوَاهُ
حَدَّثَنَا لَحْمِيْرُ بْنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَرَّةً الْبَدِي كَوْنِي
رَضِيَ وَلِيَّ حَدِيثِ ابْنِ مُسَيْبٍ قَاتَنِي بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى
أَجْلَسَ إِلَيَّ جَنِبَهُ وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ وَأَبُو
بَكْرٍ يُسَمِعُهُمُ التَّكْبِيرَ رَوَاهُ حَدَّثَنَا عِيسَى فَجَلَسَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ بِقُرْبِي وَأَبُو بَكْرٍ رَأَى جَنِبَهُ وَأَبُو بَكْرٍ يُسْمِعُ

الناس۔ ماہ (۹۴۰)

۹۴۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كُرَيْبٍ قَالَا
ابْنُ كَثِيرٍ عَنْ يَحْيَى وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ وَالْقَاسِمُ عَنْ يَحْيَى
قَالَ لَمْ يَأْتِ قَالَ لَا هَكَذَا عَنْ يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَا بَكْرٌ يُصَلِّي بِالنَّاسِ فِي مَرْجَبٍ فَكَانَ
يُصَلِّي يَوْمَ قَالَ عَمْرُو بْنُ كَثِيرٍ رَجَعْتُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ الْغَيْمِ
يَوْمَ فَتَوَجَّعَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يَوْمَ النَّاسِ فَلَمَّا رَأَى أَبُو بَكْرٍ
اسْتَأْذَنَ لِكَلَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَتَى فَكَلَّمَ أَنْتَ فَجَلَسَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جِلْدَةً أَيْسَى بَكْرٍ إِلَى بَيْتِهِ فَكَانَ أَبُو بَكْرٍ
يُصَلِّي بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ يَصَلُّونَ بِصَلَاةِ
أَبِي بَكْرٍ. (المجلد ۱۸۳) (ص ۱۲۳۳)

۹۴۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ كَثِيرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ
ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ
قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ كَانَ يُصَلِّي لَيْلَهُمْ
بِأَيِّ رَجْعٍ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْوَلِيُّ كَتُوبِي فِيهِ عَمْرُو بْنُ كَثِيرٍ
بَرُّهُ الْإِسْلَامِ وَهُوَ مُلَوِّفٌ فِي الصَّلَاةِ كَتَبَتْ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ سَكَّرَ الْمُحَرِّقُ وَتَطَوَّرَ الْوَلِيُّ وَهُوَ قَائِمٌ كَانَ وَجْهُهُ وَرَأَى
مُسْتَحْبِبٌ ثُمَّ تَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَسْبُكَ قَالَ قَدْ هَمَمْتُ
وَتَحَلُّنَ فِي الصَّلَاةِ مِنْ فَرْجٍ بِمُحَرِّجِ النَّبِيِّ ﷺ وَكَتَبَتْ
أَبُو بَكْرٍ عَلَى عَقْبِهِ لِيَعْمَلَ الْعَقَبُ وَظَنَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ خَارِجٌ لِلصَّلَاةِ فَاتَّخَذَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِبَيْتِهِ أَنْ
يَقْبُضُوا صَلَاتُكُمْ قَالَ ثُمَّ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَارْتَضَى
الْبَسْمَ قَالَ كَتُوبِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ بَرِّهِ ذَلِكَ.

سلم جہۃ الشرف (۱۵۱۰)

۹۴۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ كَثِيرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ
قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ كَثِيرٍ قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ
كَتَبَتْ إِلَيْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَتَبَتْ الْبَسْمَ يَوْمَ الْوَلِيِّ
بِهِ الْبَسْمَ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ كَثِيرٍ.

المجلد (۱۸۳۰) (ص ۱۶۲۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی بیماری میں حکم دیا کہ ابو بکر جماعت کرائیں۔ حضرت ابو بکر نماز پڑھاتے رہے عہدہ کہتے ہیں پھر رسول اللہ ﷺ کو آرام محسوس ہوا تو آپ باہر تشریف لائے اس وقت حضرت ابو بکر جماعت کرا رہے تھے جب (حضرت) ابو بکر نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا تو پیچھے ہٹے گئے رسول اللہ ﷺ نے اشارہ سے ان کو وہیں کھڑے رہنے کے لیے فرمایا۔ پھر رسول اللہ ﷺ آکر (حضرت) ابو بکر کے پہلو میں بیٹھ گئے۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے جماعت کرائی اور لوگوں نے حضرت ابو بکر کی گھیروں کی آواز سن کر اذان کا نواز ادا کیے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے مرض الموت میں (حضرت) ابو بکر جماعت کراتے تھے حتیٰ کہ ہر کے دن جب تمام صحابہ صاف ہاتھ سے نماز پڑھ رہے تھے تو اچانک رسول اللہ ﷺ نے حجرہ کا پردہ اٹھایا پھر کھڑے ہو کر ہماری طرف دیکھا اس وقت آپ کا رخ اور درق قرآن کی طرح لگتا تھا پھر رسول اللہ ﷺ ستر کر لیے۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی گھریب آوری اور زیارت سے نماز کی حالت میں ہم خوشی سے دینے ہو گئے اور حضرت ابو بکر اس گمان سے کہ رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے تشریف لائے ہیں پیچھے ہٹ کر صف میں بیٹھ گئے تو رسول اللہ ﷺ نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کر کے صحابہ سے فرمایا کہ تم اپنی نماز پوری کرو پھر رسول اللہ ﷺ حجرہ میں داخل ہوئے اور پردہ گرا دیا اور اسی روز رسول اللہ ﷺ نے وصال فرمایا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے آخری بار رسول اللہ ﷺ کو حجرہ کے دن اس وقت دیکھا جب آپ نے حجرہ کا پردہ اٹھا کر دیکھا۔

۹۴۵- وَحَدَّثَنَا مُسْتَحْسَنُ بْنُ زَالِحٍ وَثَقْلُ بْنُ مَحْمُودٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ الْأَشْجِ بَنُو

حَدَّثَنَا مُسْتَحْسَنُ بْنُ زَالِحٍ وَثَقْلُ بْنُ مَحْمُودٍ

۹۴۶- حَدَّثَنَا مُسْتَحْسَنُ بْنُ زَالِحٍ وَثَقْلُ بْنُ مَحْمُودٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ الْأَشْجِ بَنُو

حَدَّثَنَا مُسْتَحْسَنُ بْنُ زَالِحٍ وَثَقْلُ بْنُ مَحْمُودٍ

۹۴۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ

حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ

۲۲- بَابُ تَقْدِيمِ الْجَمَاعَةِ مَنْ يُصَلِّي بِهِمْ إِذَا تَأَخَّرَ الْإِمَامُ وَلَمْ يَخَافُوا مُقْسِدَةً بِالْتَقْدِيمِ

۹۴۸- حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انس سے ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تین دن تک ہمارے پاس تشریف نہیں لائے اور ان ایام میں (حضرت) ابوبکر جماعت کراتے رہے اس کے بعد ایک دن رسول اللہ ﷺ (حجرہ کے) پردہ کے پاس کھڑے ہوئے اور پردہ اٹھا دیا پھر جب ہمیں رسول اللہ ﷺ کا رخ انور دکھائی دیا اور ہم نے نبی ﷺ کے چہرہ زیبا سے بڑھ کر خوبصورت کوئی چیز نہیں دیکھی پھر رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابوبکر کی طرف اشارہ کیا کہ وہ آگے بڑھ کر نماز پڑھائیں اس کے بعد رسول اللہ ﷺ نے حجرہ کا پردہ گرا دیا پھر رسول اللہ ﷺ کی وفات تک ہم آپ کا چہرہ نہ دیکھ سکے۔

حضرت ابوموسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ بیمار ہو گئے اور جب آپ کا مرض شدید ہو گیا تو آپ نے فرمایا کہ ابوبکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں (حضرت عائشہ نے کہا یا رسول اللہ! (حضرت) ابوبکر رقیب القلب ہیں جب وہ آپ کی جگہ صلی پر کھڑے ہوں گے تو جماعت نہ کرائیں گے آپ نے (حضرت عائشہ سے) فرمایا ابوبکر سے کہو کہ وہ جماعت کرائیں تم تو یوسف علیہ السلام کے زمانہ کی عورتوں کی طرح ہو۔ پھر رسول اللہ ﷺ کی زندگی کے آخری لمحہ تک حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ ہی نماز پڑھاتے رہے۔

جب امام کے آنے میں دیر ہو تو کسی اور شخص کو امام بنانے کا جواز

حضرت بکر بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ابو عمرو بن عوف کے ہاں صلح کرانے تشریف لے گئے جب نماز کا وقت آ گیا تو مؤذن حضرت ابوبکر کے پاس گیا اور کہنے لگا اگر آپ جماعت کرائیں تو میں

بِالنَّاسِ كَمَا يَنْتَهَمُ قَالَ لَقَدْ كُنْتُ أَوَّلُكُمْ قَالَتْ فَجَاءَهُ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ فِي الصَّلَاةِ فَتَعَلَّصَ حَتَّى وَقَفَتْ
فِي الْعَقَبِ فَصَلَّى النَّاسُ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْمُحُكَ فِي
الصَّلَاةِ فَلَمَّا أَخْتَمَ النَّاسُ التَّصَلُّوقَ لَقِيَ قَوْمًا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَأْذَنُوا رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَتِيَهُمْ
مَكَانَكَ فَرَفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَيْهِ قَعْمَةً اللَّهُ عَلَى مَا أَمَرُوا بِهِ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ ذَلِكَ ثُمَّ اسْتَأْذَنَ أَبُو بَكْرٍ وَحَسَى اللَّهُ
قَدْرَهُ حَتَّى اسْتَوَى فِي الْعَقَبِ وَتَلَعَمُ النَّاسُ ﷺ ثُمَّ انْقَضَتْ
لِقَالِ مَا آتَى بِكِبَرٍ مَا تَتَكَّ أَنْ تَقْبَلَ إِذَا أَمَرْتُكَ قَالَ
أَبُو بَكْرٍ مَا كَانَ لِأَبِي كَعَالَةٍ أَنْ يَسْأَلَ عَنْ بَدَنِي وَرَسُولِ
اللَّهِ ﷺ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا لِي وَأَيُّكُمْ أَهْوَىكُمْ
الْقَصِيصُ مِنْ ذَاتِهِ حَتَّى فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ يَسْجُدْ لِقَالِهِ وَكَانَ سَجَّ
بِالنَّاسِ الْوَيْلَ لِمَا تَصِفُ لِي لَيْسَ أَهْوَى (بخاری ۶۸۴)

عظیم کہوں انہوں نے کہا ہاں حضرت سہل کہتے ہیں کہ حضرت
ابو بکر نے جماعت شروع کرادی اور اسی اثنا میں رسول اللہ
ﷺ تشریف لے آئے اور (پہلی) صف میں جا کر کھڑے ہو
گئے حضرت ابو بکر چونکہ اچھا لاشہاک اور استغراق سے نماز
پڑھتے رہے۔ صحابہ کرام نے دیکھا کہ حضرت ابو بکر کو رسول
اللہ ﷺ کے آنے کا پتا نہیں چلا تو انہوں نے ہاتھ پر ہاتھ
بارہ شروع کیے جب بکثرت ہاتھ مارنے کی آواز سنائی دی تو
(حضرت) ابو بکر صحابہ ہوئے اور رسول اللہ ﷺ کو نماز میں
دیکھا رسول اللہ ﷺ نے انہیں اشارہ کیا کہ اسی طرح نماز
پڑھاتے رہیں حضرت ابو بکر نے دونوں ہاتھ بلند کر کے رسول
اللہ ﷺ کے اس حکم پر اللہ تعالیٰ کی حمد کی پھر حضرت ابو بکر صلی
سے پیچھے ہٹ کر صف میں مل گئے اور نبی ﷺ نے صلی پر
آ کر (بقیہ نماز کی) جماعت کرائی نماز سے فارغ ہونے کے
بعد رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابو بکر سے فرمایا "اے ابو بکر
میرے حکم دینے کے بعد تم کو جماعت کرانے سے کس چیز نے
روکا تھا؟ حضرت ابو بکر نے جواب دیا "این قانون سے یہ ہوئی
نہیں سکتا کہ رسول اللہ ﷺ کے ہوتے ہوئے وہ جماعت
کرائے" پھر رسول اللہ ﷺ صحابہ کرام کی طرف متوجہ ہوئے
اور فرمایا تم اس قدر کثرت سے ہاتھ پر ہاتھ کیوں مار رہے تھے
جب نماز میں کوئی امر حادث ہو تو سبحان اللہ کہا کرو۔ جب
سبحان اللہ کہا جائے گا تو امام متوجہ ہو جائے گا البتہ عورتیں
(امام کو ٹوکنے کے لیے) ہاتھ پر ہاتھ نہ ماریں۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی ہے اس
میں یہ ہے کہ ابو بکر نے دونوں ہاتھ اٹھا کر اللہ تعالیٰ کی حمد کی اور
اس لیے پاؤں لوٹ کر صف میں مل گئے۔

۹۴۹- حَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ سَأَلْتُ الْعَمِّيَّ بْنَ أَبِي
إِيْسَ حَالِمَ بْنَ أَبِي حَالِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ بِمِثْلِ
حَدِيثِ مَا لَكَ وَلِيْنِ حَتَّى يَرْفَعَ أَبُو بَكْرٍ يَدَيْهِ قَعْمَةً
اللَّهُ وَرَجَعَ الْقَهْقَرَى رَدَّاهُ حَتَّى قَامَ فِي الصَّلَاةِ.

(بخاری ۱۲۳۴) (ابن ابی شیبہ ۷۸۳)

۹۵۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْزُوحٍ قَالَ سَأَلْتُ
الْأَعْمَى قَالَ سَأَلْتُ اللَّهَ عَنْ أَبِي حَالِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے عمرو بن عوف میں صلح کرانے تشریف لے

ابن ماجہ (۸۷۱)

۹۵۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي الزُّبَايْرِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ هَلْ تَرَوْنَ قِبْلَتِي هُنَا قَوْلَ اللَّهِ لَا يَخْفَى عَلَيَّ وَكُنُوعُكُمْ وَلَا سَجُودُكُمْ وَرَأَيْتُ لَأَرَاكُمْ مِنْ وَرَاءِ ظَهْرِي.

بخاری (۷۴۱-۷۴۲)

۹۵۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُخْبِرُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَفِيضُوا الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاكُمْ مِنْ بَعْدِي وَرَبِّمَا قَالَ مِنْ بَعْدِ ظَهْرِي إِذَا رَكَعْتُمْ وَسَجَدْتُمْ. البخاری (۷۴۲)

۹۵۹- حَدَّثَنِي أَبُو عَاصِمٍ الْوَسِيتِيُّ قَالَ تَا مُعَاذُ بْنُ أَبِي وَهَبٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ تَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدٍ بِحَدَّثِهِ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَفِيضُوا الرُّكُوعَ وَالسُّجُودَ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاكُمْ مِنْ بَعْدِ ظَهْرِي إِذَا تَا رَكَعْتُمْ وَإِذَا سَجَدْتُمْ.

مسلم (۱۳۷۷)

۲۵- بَابُ تَحْرِيمِ سَبْقِ الْإِمَامِ بِرُكُوعٍ وَ سُجُودٍ وَ تَحْرِيمَا

۹۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَالثَّقَفِيُّ لَاحِقُ بْنُ حُجْرٍ قَالَ ابْنُ حُجْرٍ أَنَا وَقَالَ أَبُو تَكْرِ تَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْمُخْتَلِرِ بْنِ قُلْقُلٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِرُجُوبِهِ قَالَ بَيْنَهُمَا النَّاسُ إِلَيْنَا فَمَا تَسْمَعُونَ رِجَالُ رُكُوعٍ وَالسُّجُودِ وَلَا بِالْقِيَامِ وَلَا بِالْإِنْصِرَافِ فَإِنِّي أَرَاكُمْ مِنْ أَمَامِي وَمِنْ خَلْفِي كُمْ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَوْ رَأَيْتُمْ مَا رَأَيْتُمْ لَصَبَحْتُمْ قُلُوبًا وَلَبَسْتُمْ كُفْرًا قَالُوا وَمَا رَأَيْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَأَيْتُ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ.

ابن ماجہ (۱۳۶۲)

۹۶۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا جَعْفَرُ بْنُ وَهَبٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ

ابن ماجہ (۸۷۱) حدیثی دیکھتا ہوں جیسا کہ سامنے سے دیکھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم یہ سمجھتے ہو کہ میں صرف قبلہ کی طرف دیکھتا ہوں، بخدا مجھ پر نہ تمہارا رکوع مخفی ہوتا ہے نہ سجود اور بے شک میں تم کو اپنی پس پشت سے بھی دیکھتا ہوں۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں نبی ﷺ نے فرمایا: رکوع اور سجود اچھی طرح ادا کیا کرو، قسم اللہ کی بلا شک و شبہ میں تمہیں اپنی پس پشت سے بھی دیکھتا ہوں۔ بعض دفعہ فرمایا: میں تم کو تمہارے رکوع اور سجود کی حالت میں بھی دیکھتا رہتا ہوں۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: رکوع اور سجود اچھا کرنا، کیا کرو، پس بخدا میں اپنی پشت کے پیچھے سے تم کو تمہارے رکوع اور سجود کی حالت میں بھی دیکھتا رہتا ہوں۔

امام سے پہلے رکوع اور سجود وغیرہ کرنے کی ممانعت

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز پڑھائی نماز سے فارغ ہونے کے بعد ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: اے لوگو! میں تمہارا امام ہوں، تم رکوع، سجود قیام اور نماز کے اختتام میں مجھ پر سہقت نہ کیا کرو، بلا ریب و شک میں تمہیں سامنے اور پس پشت سے (دیکھاں) دیکھتا ہوں۔ پھر فرمایا: قسم اس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے: اگر تم ان حقائق کو دیکھ لو جن کو میں دیکھتا ہوں تو تم جسوسم اور روؤ زیادہ، صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے کیا دیکھا؟ فرمایا: میں نے جنت اور دوزخ کو دیکھا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حضرت انس سے ایک اور سند

سے بھی یہ روایت مروی ہے۔

كَتَبَ وَاسْتَعْتَبَ مِنْ رِثَائِهِمْ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ جَمِيعًا عَنْ
الْمُسْلِمِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ الشَّيْخِ
يَهْدَاكَ التَّوْبَةُ وَلَمْ يَسْأَلْ عَنْ حَيْثُ جَرَّ يَدَايَا لِيُصْرَبَ إِلَيَّ.

ماہ (۹۶۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص امام سے پہلے سر اٹھاتا ہے کیا وہ یہ
خوف نہیں کرتا کہ اللہ اس کا سر گدھے کے سر (کی طرح) بنا
دے۔

۹۶۲- حَدَّثَنَا حُفَافُ بْنُ هِشَامٍ وَ أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ وَ
قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ كُلُّهُمْ عَنْ عَقَادٍ قَالَ خَلَفْتُ نَا حَقَادَ بْنَ
زَيْدٍ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ نَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مَنْ مَاتَ بِحُشَى الْيَدَيْنِ بَرَقَ رَأْسُهُ قَبْلَ الْإِمْلَاقِ أَنْ يَحُولَ
اللَّهُ رَأْسَهُ رَأْسَ الْبَيْتَارِ.

ترمذی (۵۸۲) اشعری (۸۲۷) ابن ماجہ (۹۶۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی نماز میں امام سے پہلے سر اٹھاتا
ہے کیا اس کو یہ خوف نہیں ہے کہ اللہ اس کی صورت گدھے کی
صورت (کی طرح) بنا دے۔

۹۶۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّيْخِ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ كَا لَا نَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا يَأْتِيَنَّ الْيَدَيْنِ بَرَقَ
رَأْسُهُ قَبْلَ مَلَوْنِهِ قَبْلَ الْإِمْلَاقِ أَنْ يَحُولَ اللَّهُ صُورَهُ كَالْغَنَى
صُورُهُ يَحُولُ. مسلم (۱۴۴۰۳) احمد (۱۴۴۰۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اس شخص کو یہ خوف نہیں ہے کہ اللہ اس
کے منہ کو گدھے کے منہ (کی طرح) بنا دے۔

۹۶۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَالِمٍ الْجَعْفِيُّ وَ عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ الرَّبِيعِ بْنِ مُسْلِمٍ جَمِيعًا عَنْ الرَّبِيعِ بْنِ مُسْلِمٍ
ح وَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ اللَّهِ بْنُ مُعَاوِدٍ قَالَ كَا أَبُو لَالٍ نَا حُفَافَةُ ح وَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَ كَيْفَ عَنْ عَقَادِ بْنِ
سَلَمَةَ كُلُّهُمْ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ الشَّيْخِ
يَهْدَاكَ التَّوْبَةُ يَهْدَاكَ التَّوْبَةُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
مُسْلِمٌ أَنْ يَحُولَ اللَّهُ وَجْهَهُ وَجْهَ بَيْتَارٍ.

بخاری (۶۹۱) احمد (۶۹۱)

نماز میں آسمان کی طرف دیکھنے
کی ممانعت

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو لوگ نماز میں آسمان کی طرف نظر
اٹھا کر دیکھتے ہیں وہ باز آ جائیں ورنہ ان کی چٹائی جالی رہے
گی۔

۳۶- بَابُ التَّهْنِي عَنْ رَفْعِ الْبَصَرِ إِلَى
السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ

۹۶۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو هُرَيْرَةَ
قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنِ الْعَسْبِيِّ عَنْ يَمْرِى بْنِ
طَرَفَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَا تَنْتَهِزْنَ أَلْوَانَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَبْصَلْتُمْ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ
لَوْ لَا تَرْجِعَ إِلَيْكُمْ. ابن ماجہ (۱۰۴۵)

۹۶۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو الظَّاهِرِ وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَا قَالَا ابْنُ رَافٍ قَالَ حَدَّثَنِي اللَّيْثُ عَنْ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ قَبْرِ الرَّحْمَنِ الْأَصْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَيْسَ بِشَيْءٍ أَقْوَمُ عَنْ رَفْعِهِمْ أَبْصَارُهُمْ فِي صَلَاةِهِمْ إِلَى الصَّلَاةِ إِلَى السَّمَاءِ أَوْ لَعَطْفِهِمْ أَبْصَارُهُمْ.

(مسلم (۱۲۷۵)

۲۷۔ بَابُ الْأَمْرِ بِالسُّكُونِ فِي الصَّلَاةِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْإِشَارَةِ بِالْيَدِ وَرَفْعِهَا عِنْدَ السَّلَامِ وَاتِّمَامِ الصُّفُوفِ الْأُولَى وَالتَّرَاضُ فِيهَا وَالْأَمْرِ بِالْإِجْتِمَاعِ

۹۶۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كُرَيْبٍ قَالَا قَالَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُسْتَبِ بْنِ زَالِعٍ عَنْ تَيْمُومِ بْنِ طَرَفَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَالِي أَرَأَيْتُمْ لِي أَتُؤَكِّلُكُمْ كَمَا أَتُؤَكِّلُكُمْ خَلِيلُ شَمْسٍ اسْكُنُوا إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا قَرَأْنَا حَلَقًا فَقَالَ مَالِي أَرَأَيْتُمْ لِي زَيْنٌ قَالَ ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا فَقَالَ لَا تَصُفُّوْنَ كَمَا تَصُفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهَا قَالَ يُصَوِّفُونَ الصُّفُوفِ الْأُولَى وَيَتَرَاوُونَ فِي الصُّفُوفِ.

ابن ماجہ (۶۶۱-۹۱۲) (۱۰۰۰) (مسلم (۸۱۵) ابن ماجہ (۹۹۲)

۹۶۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَصْبَحِيُّ قَالَ قَالَا وَرَوَيْتُ عَنْ رَافٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي رَافٍ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قَالَ جَمِيعًا حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سابقہ (۹۶۷)

۹۶۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كُرَيْبٍ قَالَا قَالَا ابْنُ أَبِي رَافٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي رَافٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْقُبَيْطِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْنَا أَلَسْلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَسَلَامُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَآخِرُ بَيِّنَةٍ إِلَى الْحَبَشَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ مَا تُمَوِّنُونَ بِأَيُّكُمْ كَمَا أَتُؤَكِّلُكُمْ خَلِيلُ شَمْسٍ رَأَيْتُمْ تَكُونُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو لوگ نماز میں آسمان کی طرف نظر اٹھا کر دیکھتے ہیں وہ باز آ جائیں ورنہ ان کی بھائی جانی رہے گی۔

سکون کے ساتھ نماز پڑھنے کا حکم، سلام کے وقت ہاتھ اٹھانے اور ہاتھوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور پہلی صف کو مکمل کرنے اور مل کر کھڑے ہونے کا حکم

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور فرمایا: کیا جہ ہے کہ میں تم کو سرکش گھوڑوں کی دوس کی طرح نماز میں رفع یدین کرتے ہوئے دیکھتا ہوں نماز سکون کے ساتھ پڑھا کرو۔ پھر دوبارہ تشریف لائے تو ہم کو متفرق حلقوں میں بیٹھے ہوئے دیکھا پھر آپ نے فرمایا کہ تم متفرق طور پر کیوں بیٹھتے ہو تم اس طرح صف کیوں نہیں بناتے جس طرح ملائکہ اپنے رب کے سامنے صف بناتے ہیں آپ نے فرمایا وہ پہلے پہلی صف پوری کرتے ہیں اور صف میں ایک دوسرے کے ساتھ مل کر کھڑے ہوتے ہیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ حدیث اسی طرح مروی ہے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس وقت ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے (تو سلام بکھرنے کے وقت) السلام علیکم ورحمۃ اللہ والسلام علیکم ورحمۃ اللہ کہتے اور دونوں جانب ہاتھ سے اشارہ کرتے تو رسول اللہ ﷺ نے اس فعل سے منع فرمایا اور فرمایا کہ تم سرکش گھوڑوں کی دوس کی طرح اشارہ کیوں کرتے ہو تمہارے لیے یہ کافی ہے کہ تمہارے ہاتھ زانوں پر ہوں اور تم اپنے بھائی کی طرف دائیں

أَحَدُكُمْ أَنْ يَخُفَّ بِنَدَى عَلَى قَعْدِهِ ثُمَّ يَسُجُّ عَلَى آخِرِهِمْ
عَلَى تَوْبَتِهِ وَحَيْثُ كَانَ

ہر روز (۹۹۸-۹۹۹) السائل (۱۱۸۴-۱۳۱۷-۱۳۲۵)

۹۷۰۔ وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ
مُوسَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ كُرَّابٍ بَعِيٍّ الْفَزَارِيِّ عَنْ عَسَلِ بْنِ
عَنْ جَعْفَرِ بْنِ سَعْدَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كُنَّا
إِذَا صَلَّيْنَا فَلَمَّا بَايَعْنَا السَّلَامَ عَلَيْكُمْ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ فَهَظَرَ
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَا صَلَّيْتُكُمْ تُشِيرُونَ بِأَيْدِيكُمْ
تَكَلِّمًا أَوْ كَلَامًا فَقَالَ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ أَمَلٌ أَنْ تَكَلِّمُوا إِلَى
صَاحِبِهِ وَلَا يُؤْمِنُ بِكَلِمَةٍ سَاجِدٍ (۹۷۹)

۲۸۔ بَابُ تَسْوِيَةِ الصُّفُوفِ وَإِقَامَتِهَا وَ
فَضْلِ الصَّفِّ الْأَوَّلِ فَأَلَاوَلِ مِنْهَا الْإِزْدِجَامُ
عَلَى الصَّفِّ الْأَوَّلِ وَالْمَسَابَقَةُ عَلَيْهَا وَ
تَقْدِيمُ أَوْلَى الْفَضْلِ وَتَقْرِيبُهُمْ مِنَ الْإِمَامِ
۹۷۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ
إِبْرَاهِيمَ وَابْنَهُ وَمُتَّعِيَةً وَرَبِيعَ بْنَ الْأَحْمَشِ عَنْ عَدَارَةَ بْنِ
هَاشِمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي مُعَيْمٍ عَنْ أَبِي مُشْعَرٍ قَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْسُحُ مَتَابَعَتَا يَدَيْهِ الصَّلَاةَ وَيَقُولُ
اسْتَوُوا وَلَا تَخْلِفُوا فَخَلَفَ قُلُوبُكُمْ لِيَأْتِيَكُمْ أُولُوا
الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الْيَمِينُ بِلَوْنِهِمْ ثُمَّ الْيَمِينُ بِلَوْنِهِمْ قَالَ أَبُو
مُشْعَرٍ وَكَانَ يَوْمَئِذٍ أَحَدُ الْأَشْيَاءِ

ہر روز (۶۷۴) السائل (۸۰۶-۸۱۱) من ماہ (۹۷۶)

۹۷۲۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَخْبَرَنِي جَعْفَرُ بْنُ
تَحْرَمٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ يَزِيدَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي عَمْرٍ
قَالَ تَكَلَّمَ نَبِيُّ اللَّهِ ﷺ فِي الْإِسْتِثْنَاءِ تَعْرُفًا (۹۷۱)

۹۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَسْبٍ الْحَارِثِيُّ وَصَالِحُ بْنُ
حَسْبٍ بَنِي زُرَّادٍ قَالَا سَمِعْنَا ابْنَ زُرَّادٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي مُعَيْمٍ عَنْ ابْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ مُشْعَرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيُؤْتِيَنِي مِنْكُمْ
أُولُوا الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيُ ثُمَّ الْيَمِينُ بِلَوْنِهِمْ فَلَمَّا رَأَى كَلِمَةً

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی جب ہم سلام
پھرتے تو ہاتھوں کے اشارہ سے "السلام علیکم" "السلام
علیکم" کہتے رسول اللہ ﷺ نے ہماری طرف دیکھ کر فرمایا: کیا
ہجے کہ تم سرکش گھوڑوں کی دھڑکی کی طرح ہاتھوں سے اشارہ
کرتے ہو! اب ہم تم میں سے کسی شخص نے سلام کرنا ہوا اپنے
ساتھی کی طرف متوجہ ہوا اور ہاتھ سے اشارہ نہ کرے۔

نماز کی صفوں کو درست کرنے
اور بالترتیب اگلی صفوں کی
افضلیت کا بیان

حضرت ابو مسعود بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نماز کے وقت ہمارے کندھوں پر ہاتھ پھیرتے اور فرماتے
برابر کھڑے ہو آگے پیچھے کھڑے مت ہو ورنہ تمہارے دل
خلف ہو جائیں گے میرے قریب بالغ اور حکمہ لوگ کھڑے
ہوں پھر جوان کے قریب ہوں اور پھر جوان کے قریب
حضرت ابو مسعود کہتے تھے کہ آج تو تم لوگوں میں بہت
اختلاف ہو گیا ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ
روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بالغ اور حکمہ لوگ میرے قریب
کھڑے ہوں پھر جوان کے قریب ہوں (اس طرح تین بار
فرمایا) نیز آپ نے فرمایا: ازادہ کی گھوڑوں سے بچو۔

وَحَدَّثَنَا الْأَسْوَدِيُّ - (ابن ماجہ (۶۶۸) الترمذی (۲۲۸))

۹۷۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَقِّیِّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا مُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَدَادَةَ يَحْتَوِی قَنِ الْأَسْبَیْنِ مَالِکَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَوَّاهُ صُفْرًا لَكُمْ فَإِنَّ تَسْبِيَةَ الصَّغِيرِ مِنْ تَمَاعٍ الصَّلَاةِ.

ابن ماجہ (۶۶۸) ابوداؤد (۶۶۸) ابن ماجہ (۹۹۳)

۹۷۵- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ مُرَّةٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَكِيدِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَشْرُؤُ النَّاسِ مَنْ خَلَّفَ ظَهْرِي.

بخاری (۲۱۸)

۹۷۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرُ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْهَلٍ قَالَ مَا حَدَّثَنَا أَبُو مَرْثَدَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ تَكُنْ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ أَلَيْسُوا الصَّغِيرَ لِي الصَّلَاةُ فَإِنَّ أَقَامَةَ الصَّغِيرِ مِنْ حُسْنِ الصَّلَاةِ.

مسلم تہذیب الاشرف (۱۴۷۵۳)

۹۷۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ نَا حَنْفِي عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا كُثَيْبُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَامَ بْنَ أَبِي الْجَعْدِ الْكَلْبَلَانِيَّ قَالَ سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَسَوْفَ صُفْرًا لَكُمْ أَوْ لَيْسَ إِلَيْنَا اللَّهُ بَيْنَ وَجْهِكُمْ.

بخاری (۲۱۲)

۹۷۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو خَبْشَةَ عَنْ يَسْمَاقِ بْنِ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ النُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُسَوِّي صُفْرًا حَتَّى كَانَتْ يَسْوِي بِهَا الْفِدَاحَ حَتَّى رَأَى أَنَا قَدْ عَقَلْنَا عَنْهُ ثُمَّ عَوَّجَ يَوْمًا فَقَامَ حَتَّى كَادَ يَكْبُرُ فَرَأَى رَجُلًا يَلْدِيَا صَلَاةً مِنَ الصَّغِيرِ وَقَالَ عِبَادَ اللَّهِ لَسَوْفَ صُفْرًا لَكُمْ أَوْ لَيْسَ إِلَيْنَا اللَّهُ بَيْنَ وَجْهِكُمْ. (ابن ماجہ (۶۶۸) الترمذی (۲۲۲) ابن ماجہ (۸۰۹))

ابن ماجہ (۹۹۴)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صفوں کو درست رکھا کرو کیونکہ نماز کی صفوں کو درست کرنا نماز کے اہتمام میں سے ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی صفوں کو مکمل کیا کرو کیونکہ میں تمہیں پس پشت بھی دیکھتا ہوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کئی احادیث بیان کیں جن میں سے ایک یہ تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کی صفوں کو درست رکھو کیوں کہ صفوں کی درستی نماز کے حسن میں سے ہے۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی صفوں کو درست رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ تمہارے درمیان پھوٹ ڈال دے گا۔

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہماری صفوں کو اس طرح درست کرتے تھے جس طرح تیروں کو برابر کر کے رکھتے ہیں یہاں تک کہ آپ نے خیال فرمایا کہ ہم نے (صف درست کرنا) سمجھ لیا ہے پھر ایک دن آپ نماز پڑھانے تشریف لائے اور ہمیں کہنا چاہتے تھے کہ آپ نے ایک شخص کو دیکھا جس کا سینہ صف سے باہر نکلا ہوا تھا اس وقت آپ نے فرمایا کہ اللہ کے بندو! اپنی صفیں سیدھی رکھا کرو ورنہ اللہ تعالیٰ تمہارے درمیان پھوٹ ڈال

دے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت مقبول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ اگر لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ اذان دینے اور صف اول میں بیٹھنے کا کتنا اجر ہے اور ان کو قرعہ اعمادی کے سوا ان کا سون کا موقع نہ ملے تو وہ ضرور قرعہ اعمادی کریں گے اور اگر ان کو سخت دودھ میں نماز کے لیے جانے کے ثواب کا پتا چل جائے تو وہ ضرور جائیں گے اور اگر انہیں پتا چل جائے کہ عشاء اور صبح کی نماز میں جانے کا کتنا ثواب ہے تو وہ ان نمازوں کو پڑھنے کے لیے ضرور جائیں خواہ ان کو گھسٹ کر جانا پڑے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو پیچھے ہٹے دیکھا آپ نے فرمایا آگے بڑھو اور میری پیروی کرو اور میرے بعد والے تمہاری پیروی کریں گے اور ایک جماعت پیچھے ہٹی رہے گی حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ ان کو (اپنے فضل سے) سوخا کر دے گا۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو مسجد کے آخر میں دیکھا (اس کے بعد میں سابق حدیث ہے)۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر تمہیں معلوم ہو جائے کہ پہلی صف میں کھڑے ہونے کا کتنا اجر ہوتا ہے تو تم اس کے لیے قرعہ اعمادی کیا کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

۹۷۹۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيْرَةَ قَالَا يَا أَبُو الْأَخْوَصِ ح وَ حَدَّثَنَا كَثِيْرَةُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ لَا أَبُو هُوَ أَهْلُ هَذَا الْإِسْنَادِ نَعُوْهُ. (ساند ۹۷۸)

۹۸۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ سُلَيْمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي سَالِحٍ السَّمْعَانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَرِهُتُمُ النَّاسَ مَا لِي بِالْإِنْفَاءِ وَالصَّبْرِ الْأَوَّلِ لَمْ تَمُوتُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْكُمْ لَا اسْتَهْمُوا وَ كَرِهُتُمُ النَّاسَ مَا لِي بِالْإِسْتَهْمِ لَا تَسْتَهْمُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْكُمْ وَ لَوْ يَعْلَمُونَ مَا لِي بِالْعَصَةِ وَالصَّبْرِ لَأَكُونُوا وَ لَوْ حَبُوا.

ظہری (۶۱۵-۶۵۴-۷۲۱-۷۸۹) ترمذی (۲۲۵) نسائی (۵۳۶-۶۲۷)

۹۸۱۔ حَدَّثَنَا كَثِيْرَةُ بْنُ قُرَيْشٍ قَالَ لَا أَبُو الْأَشْهَبِ عَنْ أَبِي كَثِيْرَةَ التَّمِيْمِيِّ عَنْ أَبِي سَعْدٍ الْخَلَوِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَ أَبِي هُرَيْرَةَ أَصْحَابِيهِ تَأَخَّرُوا فَقَالَ لَهُمْ تَقْتَمُّوا وَ تَوْتَمُّوْا بِي وَ لَكُمْ مِنْكُمْ مَنْ يَنْهَضُكُمْ لَا يَزَالُ قَوْمٌ يَخْلَعُونَ حَتَّى يُؤْتِيَهُمْ اللَّهُ. (ابن ماجہ ۷۹۴) نسائی (۶۸۰) ترمذی (۹۷۸)

۹۸۲۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَدَنِيُّ قَالَ تَا مَسْعَدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الرَّقَاشِيِّ قَالَ تَا يَشْرُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنِ الْجَرَجَزِيِّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعْدٍ الْخَلَوِيِّ قَالَ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَوْمًا فِي مَوْجِعِ الْمَسْجِدِ فَلَمْ تَكْرِمْهُمْ.

نسائی (۷۹۵)

۹۸۳۔ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ بْنُ دِينَكَرٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ وَ أَبُو سَلَمَةَ قَالَا تَا هَمْرُو بْنُ الْهَيْثَمِ أَبُو لُقَيْنٍ قَالَ تَا كَثِيْرَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ كَرِهُتُمُ النَّاسَ مَا لِي بِالْعَصَةِ وَالصَّبْرِ الْأَوَّلِ لَمْ تَمُوتُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْكُمْ وَ لَوْ يَعْلَمُونَ مَا لِي بِالْعَصَةِ وَالصَّبْرِ لَأَكُونُوا وَ لَوْ حَبُوا.

۹۸۴۔ حَدَّثَنَا وَ هَمْرُو بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا جَعْلُ عَنْ سُهَيْلِ

سے ضرور منع کریں گے راوی کہتا ہے کہ پھر عبد اللہ بن عمرؓ پر اس قدر شدید ناراض ہوئے کہ اتنا کسی اور پر ناراض نہیں ہوئے تھے اور فرمایا کہ میں تمہیں رسول اللہ ﷺ کا فرمان بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ میں ضرور منع کروں گا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ کی بندہ کو مساجد میں جانے سے نہ روکو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمہاری عورتیں مسجد میں جانے کی اجازت مانگیں تو انہیں اجازت دو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تمہاری عورتیں رات کو مسجد میں جانے کی اجازت مانگیں تو ان کو مسجد میں جانے سے نہ روکو حضرت عبد اللہ بن عمر کے بیٹے نے کہا ہم ان کو اجازت نہیں دیں گے ورنہ یہ برسے برسوں کے لیے بھانہ بنالیں گی۔ راوی کہتا ہے کہ پھر حضرت عبد اللہ بن عمر نے اپنے بیٹے کو خوب ڈانٹا اور فرمایا کہ میں رسول اللہ ﷺ کا فرمان بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ ہم اجازت نہیں دیں گے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی عورتوں کو رات کے وقت مسجد میں جانے کی اجازت دو ان کے بیٹے واقعہ نے کہا پھر یہ عورتیں اس اجازت کو برائی کا بھانہ بنالیں گی یہ سن کر حضرت عبد اللہ بن عمر نے ان کے سینہ پر مارا اور فرمایا کہ میں رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کرتا ہوں اور تم انکار کرتے ہو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: عورتوں کو مسجد میں جانے کے جواب سے نہ روکو جب

قَالَ فَقَالَ بَلَّالُ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَاللَّوْنُ لَمْ يَنْعَمْنَاهُ قَالَ قَالَ لَقَدْ عَلِمْتُ عَبْدُ اللَّهِ قَسِدًا سَبًّا سَبًّا مَا سَمِعْتُ سَبًّا مِثْلَهُ لَقَدْ وَقَالَ انْخَرَكْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ وَاللَّوْنُ لَمْ يَنْعَمْنَاهُ۔ مسلم جزء الاثر (۷۰۸)

۹۸۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ تَأَيَّنِي وَابْنُ عَمْرٍو قَالَا تَأَيَّنْتُ السُّوْعَةَ قَالَعَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَمْنَعُوا امَاةَ اللَّهِ مَتَاجِدَةَ اللَّهِ۔

بخاری (۹۰۰)

۹۹۰۔ حَدَّثَنَا ابْنُ كَعْبٍ قَالَ تَأَيَّنِي قَالَا تَأَيَّنْتُ قَالَا سَمِعْتُ سَالِسًا يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَسْأَلْتَكُمْ نِسَاءً تَكُمُ إِلَى الْمَسَاجِدِ فَأَيُّكُمْ لَمْ يَنْعَمْ۔ بخاری (۸۶۵)

۹۹۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَأَيَّنْتُ مَعَالِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَمْنَعُوا النِّسَاءَ مِنَ الْخُرُوجِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِاللَّيْلِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ أَنِ عُمَرُ لَا تَلْهَيْكُمْ مَخْرُجًا قَسِدًا لَوْنًا دَغْلًا قَالَ لَوْ جَرَّهُ ابْنُ عُمَرَ رِيْسِي اللَّهُ عَنْهُمَا وَقَالَ الْقَوْلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ لَا تَمْنَعْنَاهُ۔

بخاری (۸۹۹) جزء (۵۶۸) (۵۷۰) (۵۷۰)

۹۹۲۔ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَازِمٍ قَالَ تَأَيَّنْتُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَمْنَعُوا النِّسَاءَ مِنَ الْخُرُوجِ إِلَى الْمَسَاجِدِ بِاللَّيْلِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ أَنِ عُمَرُ لَا تَلْهَيْكُمْ مَخْرُجًا قَسِدًا لَوْنًا دَغْلًا قَالَ لَوْ جَرَّهُ ابْنُ عُمَرَ رِيْسِي اللَّهُ عَنْهُمَا وَقَالَ الْقَوْلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ لَا تَمْنَعْنَاهُ۔

۹۹۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَفِصٍ وَابْنُ زَائِدٍ قَالَا تَأَيَّنْتُ عَنْ سَالِسٍ عَنْ وَرْكَاءَ عَنْ عُمَرَ وَهْنٍ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلْتُمُ النِّسَاءَ بِاللَّيْلِ إِلَى الْمَسَاجِدِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ لَوْ أَنِ عُمَرُ لَا تَلْهَيْكُمْ مَخْرُجًا قَسِدًا لَوْنًا دَغْلًا قَالَ لَوْ جَرَّهُ ابْنُ عُمَرَ رِيْسِي اللَّهُ عَنْهُمَا وَقَالَ الْقَوْلُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُولُ لَا تَمْنَعْنَاهُ۔ (۹۹۱)

۹۹۴۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَأَيَّنْتُ السُّوْعَةَ عَنْ ابْنِ كَعْبٍ قَالَ تَأَيَّنْتُ

۱۰ تم سے اجازت لیں (ان کے بیٹے) بلال نے کہا قسم بخدا ہم ان کو ضرور روکیں گے حضرت عبد اللہ بن عمر نے فرمایا میں تم کو رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کرتا ہوں اور تم کہتے ہو کہ ہم ان کو ضرور روکیں گے۔

نائب حنفیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم (عورتوں) میں سے کوئی عشاء کی نماز پڑھنے جائے تو خوشبو لگا کر نہ جائے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی زوجہ حضرت نایب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی عورت مسجد میں جائے تو خوشبو نہ لگائے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو عورت خوشبو لگائے وہ ہمارے ساتھ عشاء کی نماز میں شریک نہ ہو۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ اگر رسول اللہ ﷺ اس (بناؤ سنگھار) کو دیکھ لیتے جو عورتیں اب کرتی ہیں تو ان کو مسجد میں آنے سے روک دیتے جیسے بنی اسرائیل کی عورتوں کو مسجد میں آنے سے روک دیا گیا تھا۔ میں نے عرض کیا کیا بنی اسرائیل کی عورتوں کو مسجد میں آنے سے روک دیا گیا تھا؟ انہوں نے کہا ہاں۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ دیگر اسانید سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

كَتَبْتُ بَنِي عُلَيْقَةَ عَنْ بِلَالِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَسْتَمِعُوا النِّسَاءَ حَظَرُ ظُهُنَّ مِنَ الْمَسْجِدِ إِذَا اسْتَأْذَنَكُمْ فَقَالَ بِلَالٌ وَاللَّهِ لَسَمِعَهُنَّ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ أَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقُولُوا أَنْتَ لَسَمِعَهُنَّ. مسلم بن الحجاج الاثراف (۶۶۳)

۹۹۵۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَقْلَبِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو ذَرٍّ قَالَ أَخْبَرَنِي مَعْمَرُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا شَهِدَتْ إِحْدَى مَنِ الْعِشَاءِ فَلَا تَطْبِيبُ يَلُوكَ الْيَلْبُوتَ.

إسحاق (۵۱۴۴-۵۱۴۵-۵۱۴۶-۵۱۴۷-۵۱۴۸-۵۱۴۹)

۹۹۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ الْقَطَّانُ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ هَاشِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي بُكَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَجِّ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ زَيْنَبِ امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَتْ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا شَهِدَتْ إِحْدَى مَنِ الْمَسْجِدِ فَلَا تَمْسُ طِبًّا. مسند (۹۹۵)

۹۹۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ يَحْيَى أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لَرَوَةَ عَنْ بَرِيذَةَ بِنْتِ عَصِيكَةَ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَهْمَا امْرَأَتُ أَصَابَتْ بِعُورَةٍ فَلَا تَشْهَدُ مَعَ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ. ابوداؤد (۴۱۷۵) إسناده (۵۱۴۳)

۹۹۸۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَتَنِبٍ قَالَ قَالَ سُلَيْمَانُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعْدٍ عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ لَوْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى مَا أَحَدَتْ النِّسَاءُ لَسَمِعَهُنَّ الْمَسْجِدَ كَمَا مُبِعَتْ نِسَاءُ بَنِي إِسْرَءِيلَ قَالَ لَقُلْتُ لِعَمْرَةَ أَلَيْسَ بَنِي إِسْرَءِيلَ مِثْلَ مِثْلِ الْمَسْجِدِ قَالَتْ لَعَلَّيْ. البخاري (۸۶۹) ابوداؤد (۵۶۹)

۹۹۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ رَحَدْنَا عَمْرُو النَّافِدُ قَالَ تَأْسُفِيَانِ بِنِي هَمِيَّةَ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا أَبْرَ خَالِدِ

(اچانک) آپ نگاہوں سے اوجھل ہو گئے، ہم پہاڑوں کی گھاٹیوں اور وادیوں میں آپ کو تلاش کرنے لگے، ہم نے سوچا کہ (شاید) آپ کو جن لے گئے یا کسی نے آپ کو شہید کر دیا، وہ رات ہم نے سخت بے چینی سے گزاری، جب صبح ہوئی تو ہم نے دیکھا کہ آپ (غار) حرا کی جانب سے آرہے ہیں، ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! رات کو آپ ہم سے اوجھل ہو گئے، ہم نے بہت ڈھونڈا مگر آپ نہیں ملے۔ یہ رات ہم نے اسی طرح گزاری جیسے کوئی قوم سخت کرب اور بے چینی سے رات گزارتی ہے، آپ نے فرمایا: میرے پاس جنات کی طرف سے ایک نمائندہ آیا تھا میں اس کے ساتھ گیا اور جنات کے سامنے قرآن پڑھا، پھر آپ ہمیں اپنے ساتھ لے گئے اور ہم کو جنات کے اور ان کی آگ کے آثار دکھائے۔ جنات نے آپ سے اپنی خوراک کے بارے میں پوچھا، آپ نے فرمایا ہر وہ جانور جس کو اللہ کے نام پر ذبح کیا گیا اس کی ہڈی تمہاری خوراک ہے، تمہارے پاس آتے ہی وہ گوشت سے پڑ ہو جائے گی اور ہر اونٹ کی بیٹنی تمہارے جانوروں کا چارہ ہے، پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ان دونوں چیزوں سے استہزاء نہ کیا کرو، کیونکہ یہ تمہارے بھائیوں کی خوراک ہے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی اور اس میں صرف یہ اضافہ ہے کہ وہ تمام جن جزیرہ کے تھے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی اور کہا اس سند کے ساتھ روایت میں حدیث کا آخری حصہ نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں جنات سے ملاقات کی رات کو رسول اللہ ﷺ کے

وَالشَّعَابِ فَلَقْنَا اسْتَيْبِرَ اَوْ اُجِئِلَ قَالَ فَيَسِّرَ لَكُمْ اَيْتَاتِهَا
يَهَيَّا قَوْمٌ فَلَقْنَا اَصْبَحْنَا اِذَا هُوَ جَاءَهُ مِنْ لَيْلٍ يَحْرَاءَ قَالَ فَلَقْنَا
بَا وَرَسُولَ اللّٰهِ فَقَدْ نَاكَ فَعَلَبْنَاكَ فَلَمْ تَجِدْكَ فَيَسِّرَ
لَكُمْ اَيْتَاتِهَا يَهَيَّا قَوْمٌ فَقَالَ اَتَاَيْنِي دَاعِيُ الْجَنِّ فَذَهَبْتُ
مَعَهُ لَمَقَرَاتٍ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ قَالَ فَانْطَلَقَ يَتَا قَارِ اَنَا اَخَارَهُمْ
وَاَنَارَ يَسِّرَانِهِمْ وَسَالُوهُ الزَّادَ فَقَالَ لَكُمْ كُلُّ عَظْمٍ ذِكْرٌ
اَسْمُ اللّٰهِ عَلَيْهِ يَقَعُ فَيُؤَيِّدُكُمْ اَوْ قَرَمَا يَكُونُ لَحْمًا وَكُلُّ
بَعْرَةٍ عَلَفٌ لِّمَوَائِكُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ لَا تَسْتَبْجُوا
بِهِمَا فَاَنْتَهُمَا طَعَامُ اِخْوَانِكُمْ اِبْرَاهِمَ (۸۵) اَبْرَاهِمَ (۳۲۵۸)

۱۰۰۷- وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ السَّعْدِ قَالَ تَا
رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ اِبْرَاهِيمَ عَنْ دَاوُدَ يَهْدِي الْاِسْتَدَاءَ اِلَى قَوْلِهِ
وَاَنَارَ يَسِّرَانِهِمْ . ساجد (۱۰۰۶)

۱۰۰۸- قَالَ الشَّعْبِيُّ وَسَالُوهُ الزَّادَ وَكَانُوا مِنْ جَنِّ
الْحِزْرِ إِلَى اَمْرِ الْحَدِيثِ مِنْ قَوْلِي الشَّعْبِيُّ مُفَصَّلًا مِنْ
حَدِيثِ عَبْدِ اللّٰهِ . ساجد (۱۰۰۶)

۱۰۰۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ قَالَ تَا عَبْدُ اللّٰهِ
بْنُ دَاوُدَ عَنْ دَاوُدَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ اِلَى قَوْلِهِ وَانَارَ يَسِّرَانِهِمْ وَلَمْ يَذْكُرْ مَا
بَعْدَهُ . ساجد (۱۰۰۶)

۱۰۱۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ اَنَا عَالِيَةُ بْنُ عَبْدِ
اللّٰهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ اَلْعَدَا عَنْ اَبِي مُعَاوِيَةَ عَنْ اِبْرَاهِيمَ عَنْ

ساتھ نہیں تھا اور میری پرتناحی کہ کاش میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ہوتا۔

معن کے والد نے مسروق سے پوچھا کہ جس رات جنات نے قرآن سنا اس رات نبی ﷺ کو کس نے خبر دی تھی؟ مسروق نے کہا مجھے تمہارے باپ یعنی ابن مسعود نے بتلایا ہے کہ آپ کو ایک درخت نے جنات کی خبر دی تھی۔

ظہر اور عصر کی نمازوں میں قرأت

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں ظہر اور عصر کی نماز پڑھاتے تو پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور کوئی دو سورتیں پڑھا کرتے تھے اور کبھی کبھی ہمیں (تعلیم کے لیے) سناتے بھی تھے اور ظہر کی پہلی رکعت میں دوسری رکعت کی نسبت زیادہ قرأت کرتے تھے اسی طرح صبح کی نماز میں کرتے تھے۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور ایک ایک سورت پڑھا کرتے تھے اور کبھی کبھی ایک آدھا آیت ہمیں بھی سناتے تھے اور آخری دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ پڑھا کرتے تھے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم ظہر اور عصر کی نمازوں میں رسول اللہ ﷺ کے قیام کا اندازہ کرتے تھے تو معلوم ہوا کہ آپ ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں اتنی دیر قیام کرتے تھے جتنی دیر میں سورہ الم تزل اسجد پڑھی جائے اور ظہر کی آخری دو رکعتوں میں اس سے نصف مقدار تک قیام کرتے اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں آپ ظہر کی آخری دو رکعتوں کے برابر قیام کرتے اور عصر کی آخری دو

رکعتوں میں بھی قیام کرتے تھے۔ مسلم جلد ۱۱ (۹۴۱۶)

۱۰۱۱۔ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَسْعُودٍ الْجَرْمِيُّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَا لَا يَأْتِي أَبُو أَسَمَةَ عَنْ قُسَيْبٍ عَنْ مَعْنٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَأَلْتُ مَسْرُوقًا مَنِ الَّذِي يَتْلُو بِالنَّبِيِّ لَيْلَةَ اسْتَسْمَا الْقُرْآنَ فَقَالَ خَلَقْنِي أَبُو ذَرٍّ يَتْلُو أَنْ تَتَلَوُا أَذْنَ يَوْمَ حَجْرَةِ الْوَارِ (۳۸۵۹)

۳۴۔ بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ

۱۰۱۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النُّعْمَانِ الْقَنْزِيُّ قَالَ كَانَ ابْنُ أَبِي حَبِشٍ يَتْلُو عَنِ الْحَجَّاجِ يَتْلُو الصِّرَافُ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي قَتَادَةَ وَابْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُقِيلُ بِنَا قَبْلَ أَنْ يَفِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ بِقِطْعَةِ الْكِتَابِ وَسُورَتَيْنِ وَيُسَوِّعُنَا الْآيَةَ أَخْبَانَا وَكَانَ يُقِيلُ الرَّكْعَةَ الْأُولَى مِنَ الظُّهْرِ وَبُقُورَ الثَّانِيَةِ وَكَذَلِكَ فِي الصُّبْحِ.

الطبرانی (۷۵۹-۷۶۲-۷۶۶-۷۷۸-۷۷۹) البرکات (۷۹۸-۷۹۹-۷۹۹)

۸۰۰۔ رجال (۹۷۳-۹۷۴-۹۷۵-۹۷۶-۹۷۷) ابن ماجہ (۸۲۹)

۱۰۱۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ قَالَ هِشَامُ وَابْنُ يَزِيدَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ بِقِطْعَةِ الْكِتَابِ وَسُورَةٍ وَيُسَوِّعُنَا الْآيَةَ أَخْبَانَا وَكَانَ يَقْرَأُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْآخِرَتَيْنِ بِقِطْعَةِ الْكِتَابِ. سابقہ (۱۰۱۲)

۱۰۱۴۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ يَتْلُو مَا عَنْهُمْ عَنْ مَسْرُودٍ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ نَحْرُوزَ قِيَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَحَزَرَ لِقِيَامَةِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ فَكُنْزُ الْقِرَاءَةِ أَلَمْ يَتَزَيَّلْ السَّجْدَةَ وَحَزَرَ لِقِيَامَةِ فِي الْآخِرَتَيْنِ فَكُنْزُ الْبُحْبُوحِ مِنْ ذَلِكَ وَحَزَرَ لِقِيَامَةِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ

رکعتوں میں پہلی دو رکعتوں کی نسبت نصف قیام کرتے۔

الْأُولَايَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى قَلِيلٍ قِيَامِهِ فِي الْأُخْرَتَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَفِي الْأُخْرَتَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى النِّصْفِ مِنْ ذَلِكَ وَلَمْ يَذْكُرْ أَبُو بَكْرٍ فِي رِوَايِهِ أَنَّ اللَّهَ تَزِيلُ وَقَالَ قَدَرُ كِلَايَيْنِ آيَةٍ.

ابن ماجہ (۸۰۴) اشعری (۴۷۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ گھر کی پہلی دو رکعتوں میں تیس آیتوں کی مقدار قرأت کرتے تھے اور آخری دو رکعتوں میں پندرہ آیتوں کے برابر یا اس (تیس آیات) کی آدھی مقدار اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں پندرہ آیتوں کی مقدار قرأت کرتے اور آخری دو رکعتوں میں اس کی آدھی مقدار۔

۱۰۱۵- حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ فَرُّوخَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ الْمَنْصُورِ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنِ الصَّدِيقِ السَّاجِدِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ قَدَرُ ثَلَاثِينَ آيَةً وَفِي الْأُخْرَتَيْنِ قَدَرُ خَمْسِ عَشْرَةِ آيَةٍ أَوْ قَالَ يَصِفُ ذَلِكَ وَفِي الْعَصْرِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ قَدَرُ ثَلَاثِينَ آيَةً وَفِي الْأُخْرَتَيْنِ قَدَرُ خَمْسِ عَشْرَةِ آيَةٍ.

یصلي ذلک، سابقہ (۱۰۱۴)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اہل کوفہ نے حضرت عمر بن خطاب سے حضرت سعد رضی اللہ عنہ کے نماز پڑھانے کی شکایت کی حضرت عمر نے حضرت سعد کو بلوایا اور ان سے اہل کوفہ کی شکایت کا ذکر کیا حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے کہا کہ میں ان کو اس طرح نماز پڑھاتا ہوں جس طرح رسول اللہ ﷺ نماز پڑھاتے تھے میں پہلی دو رکعتوں میں زیادہ قیام کرتا ہوں اور آخری دو رکعتوں میں اس سے کم۔ حضرت عمر نے حضرت سعد سے کہا اے ابواسحاق! تم سے مجھے یہی حسن ظن تھا۔

۱۰۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ أَنَّ أَهْلَ الْكُوفَةِ شَكَّوْا سَعْدَ بْنَ عُمَرَ فِي عَمْرِ بْنِ الْخَطَّابِ قَدْ ذَكَرُوا مِنْ صَلَواتِهِ كَأَنَّهُ رَسَلٌ عَلَيْهِ عُمَرُ قَدِيمٌ عَلَيْهِ قَدْ ذَكَرَ لَهَا مَا عَابُوهُ بِهِ مِنْ أَمْرِ الصَّلَاةِ فَقَالَ إِنِّي لَا أَسْمَعُ يَوْمَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَا أَصْرَمَ عَنْهَا إِنِّي لَا أَرَى يَوْمَ فِي الْأُولَيَيْنِ وَأَخْلُوفُ فِي الْأُخْرَتَيْنِ فَكَانَ ذَلِكَ الظَّنُّ يَكْتُمُ بَابًا إِسْخَافًا.

الطحاوی (۷۷۰-۷۵۸-۷۵۵) ابن ماجہ (۸۰۳) اشعری (۱۰۰۱-۱۰۰۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۰۱۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَدَاوُدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ عَنِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابقہ (۱۰۱۶)

حضرت جابر بن سمرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر نے حضرت سعد سے کہا کہ لوگ تمہاری ہر بات کی شکایت کرتے ہیں حتیٰ کہ نماز پڑھانے کی بھی شکایت کرتے ہیں حضرت سعد نے کہا میں پہلی دو رکعتوں میں زیادہ قیام کرتا ہوں اور آخری دو رکعتوں میں کم اور جس طرح رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی

۱۰۱۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنَ مَهْدِيٍّ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ أَبِي عَوْنٍ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ عُمَرُ لِسَعْدٍ قَدْ ذَكَرْتُكَ فِي كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى لِيَ الصَّلَاةُ قَالَ أَمَا أَنَا فَلَمْ تَرَ لِيَ الْأُولَيَيْنِ وَأَخْلُوفُ فِي الْأُخْرَتَيْنِ وَمَا أَلُوَا مَا أَقْدَبْتُ بِهِ مِنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

قَالَ مَتَىٰ ذَٰلِكَ ۖ قَالَ الْمَلَأُ مِنْهُ يَوْمَ ذِٰلِكَ فَأَسْمِطِيحُ سُورَةَ
الْمُؤْمِنِينَ حَتَّىٰ جَاءَهُ ذِكْرُ مُوسَىٰ وَهَارُونَ أَوْ ذِكْرُ عِيسَى
مُسَمًّى بَيْنَ عِبَادِ يَشْكُرُ أَوْ اخْتَلَفُوا عَلَيْهِ آخَذَتِ الْيَتَىٰ
بِهَا سُمْلَةٌ فَرَفَعَهَا وَهَبَهُ الْوَاهِنُ السَّائِبَ حَاجِرٌ ذَٰلِكَ
وَلَيْسَ حَلِيبٌ قَبْلَ الْوَرْدِ فَيَحْذَرُ فَرَفَعَهَا وَلَيْسَ حَلِيبٌ وَ
عَبْدُ الْوَاهِنِ عَمِيرٌ وَلَمْ يَقُلْ إِنَّ الْغَايَةَ .

لیٹاری (۷۷۴) ایچا کوڈ (۶۴۹) اتھائی (۱۰۰۶) ایچا کوڈ (۸۲۰)

١٠٢٣- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنْ
سُورَةِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا وَكَيْفَ ح
وَحَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا أَبُو بَكْرٍ عَنْ قُسَيْرٍ
قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ سَيِّعٍ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ حُوَيْرِثٍ أَنَّهُ
سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْقُبُورِ وَالْأَنْبِيَاءِ إِذَا عَمَسَ.

مسلم فتح مكة (۱۰۷۲۰)

١٠٢٤ - حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ الْجَمْعِيُّ قُضِيَ بِنُ
حُسَيْنٍ قَالَ كَانُوا عَرَانَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ قُتَيْبَةَ بِنِ
سَالِكٍ قَالَ سَكَنَتْ وَصَلَّى بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ
وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ حَتَّى قَرَأَ الشُّعْلَ بِأَيْسَافٍ قَالَ كَجَعَلْتُ
أَرْوِدُهَا وَلَا أَتِيهَا مَا قَالَ.

الترغی (۳۰۶) التماسی (۹۴۹) النماجہ (۸۱۶)

١٠٢٥- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ نَا قَتْرِبَكَ وَ
ابْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ زَيْنَادِ بْنِ جُلَافَةَ عَنْ كُطَيْبَةَ بِنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ
سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْعَجْرِ وَالنَّحْلِ بِالسُّفَاتِ لَهَا طَلْعُ
الْمَشْرِقِ. (١٠٢٤)

١٠٢٦- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ عَنْ زَيْدِ بْنِ عِلَاقَةَ عَنْ عَمْرِو اللَّهِ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الصُّبْحَ فَقَرَأَ فِي رُكْعَتِهِ وَالتَّغْلُ بِأَرْفَاقِهَا طَلَعَ كَرِيمٌ وَرَبَّمَا قَالَ ق. سَابِقَ (١٠٢٤)

۱۰۳۷۔ حَقَّقْتُ لَهُ بِكَرْبِي فِي إِيَّاهِ كَيْفَ قَالَ تَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ زَائِدَةَ قَالَ تَا مَسَاكُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ

حضرت عمرو بن حویث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے صبح کی نماز میں **وَالْحَمْدُ لِلَّهِ** ادا کرتے ہوئے سنا۔

حضرت عقبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں جماعت کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے سورۃ ق وَالْقُرْآنِ الْحَمِیدِ وَالنَّحْلِ تَبَایَعَاتِ تک پڑھی میں اس آیت کو ہر اتار ہا' راوی کہتا ہے مجھے یاد نہیں انہوں نے کہا کیا؟

حضرت قطبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے صبح کی نماز میں سنا آپ پڑھ رہے تھے۔ وَاللّٰهُمَّ صَلِّ بِاَسْفَافِهَا لَهَا طَلْعُ نُورٍ۔

زیادہ بن علاقہ اپنے چچا سے روایت کرتے ہیں کہ ان کے چچا نے رسول اللہ ﷺ کی افتادہ میں صبح کی نماز کی پہلی رکعت میں وَالسَّعِيلِ بِمَا يَسْقَاتِ لَکُمَا طَلْعُ نَبِیِّکُمَا کی قرأت کی اور بہا اوقات کہتے ہیں کہ آپ نے سورۃ کو پڑھا۔

حضرت چارمین سرور رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ صبح کی نماز کی پہلی رکعت میں قی والقرآن

سَمَرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بِقَابِ وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ وَكَانَ صَلَوتُهُ بَعْدَ تَلْوِيعِهِ.

مسلم بخیر الاثر (۲۱۵۲)

حاکم کہتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ تحفیف سے نماز پڑھتے تھے اور لوگوں کی طرح لمبی نماز نہیں پڑھتے تھے بلکہ صبح کی نماز میں قِ وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ یا اس کی مثل سورتیں پڑھتے تھے۔

۱۰۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَصَحْبُهُ عَنْ زَيْدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ سَمَرَةَ عَنْ صَلَوتِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ كَانَ يُتَوَفَّى الصَّلَاةَ وَلَا يُقِيلُ صَلَاةَ هَؤُلَاءِ قَالَ وَاللَّهِ إِنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بِقَابِ وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ وَتَوَفَّاهُ. مسلم بخیر الاثر (۲۱۵۸)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى اور عصر کی نماز میں اس کی مثل قرأت کرتے اور صبح کی نماز میں اس سے لمبی قرأت کرتے۔

۱۰۲۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُطَّلِبٍ قَالَ كَاتِبُ الرُّسُلِ مَنْ مَسَّحَ قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ سَيَّاحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمَرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ بِاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى وَفِي الْعَصْرِ تَوَفَّاهُ ذَلِكَ وَفِي الصُّبْحِ أَطْوَلَ مِنْ ذَلِكَ.

مسلم بخیر الاثر (۲۱۸۵)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور صبح کی نماز میں اس سے لمبی قرأت کرتے تھے۔

۱۰۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو ذَاوَدَ الْعَدَنِيُّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَيَّاحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمَرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ بِسَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَفِي الصُّبْحِ وَأَطْوَلَ مِنْ ذَلِكَ. مسلم بخیر الاثر (۲۱۸۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ صبح کی نماز میں ساتھ آجوں سے لے کر سو آجوں تک پڑھتے تھے۔

۱۰۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ الثَّوْمِيِّ عَنْ أَبِي الْيَمْنَانِ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَوتِهِ الْعَدَاةَ مِنَ السَّيِّئَاتِ إِلَى الْوُجُوهِ. اسلم (۹۴۷) ابن ماجہ (۸۱۸)

حضرت ابو ہریرہ سلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح کی نماز میں ساتھ آجوں سے لے کر سو آجوں تک پڑھتے تھے۔

۱۰۳۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا وَصِيحٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي الْيَمْنَانِ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ الْاَسَدِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ بَيْنَ السَّيِّئَاتِ إِلَى الْوُجُوهِ. اسلم (۱۰۳۱)

مغرب کی نماز میں قرأت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام فضل رضی اللہ عنہا نے مجھ کو سورۃ والمرسلات عرنا پڑھتے ہوئے سنا وہ کہنے لگیں اے میرے بیٹے اتنا بارے اس

بابُ الْقُرْآنِ فِي الْمَغْرِبِ

۱۰۳۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى سَالِكٍ عَنِ ابْنِ رِبْعَانَ عَنْ قَبِيصِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ أَمُّ الْقُعَيْبِ بِنْتُ الْحَارِثِ تَسْمَعُهُ وَهِيَ يَقْرَأُ

سورت کو پڑھنے سے مجھے یاد آ گیا کہ میں نے آخری مرتبہ یہ سورت رسول اللہ ﷺ سے مغرب کی نماز میں سنی تھی۔

وَالْمُرْسَلَاتُ عَمْرًا فَكَانَتْ بِأَمْنٍ لَّقَدْ ذُكِّرْتُم بِقُرْآنٍ وَك
هٰذَا السُّورَةُ اِنْهَا لَا يُعْرِضُ مَا سَمِعْتُ وَمَثَلُ الْوَعْدِ لَكُمْ
بِهَآءِ السُّورَةِ. البخاری (۷۶۳-۴۴۲۹) ابوداؤد (۸۱۰)

الترمذی (۳۰۸) الترمذی (۹۸۵) ابن ماجہ (۸۳۸)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے مگر اس میں یہ اضافہ ہے کہ پھر آپ نے اپنی رفات تک نماز نہیں پڑھائی۔

۱۰۳۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِلِ
قَالَا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ ح
وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّاقِلِ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ
قَالَ نَا أَبِي قَتَابٍ صَالِحٌ عَنْ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
وَرَأَيْتُ حَدِيثَ صَالِحٍ ثُمَّ مَا صَلَّى بَعْدَ حَتَّى قُبِضَ اللَّهُ
عَزَّ وَجَلَّ. سابق (۱۰۳۳)

حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے مغرب کی نماز میں سورہ طور سنی۔

۱۰۳۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مَحْمُودِ بْنِ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ
أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِالطُّورِ فِي
الْمَغْرِبِ. البخاری (۷۶۵-۳۰۵۰-۴۰۲۳-۴۸۵۴) ابوداؤد (۸۱۱)
الترمذی (۹۸۶) ابن ماجہ (۸۳۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۰۳۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا
ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا
مَعْمَرُ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

سابق (۱۰۳۵)

عشاء کی نماز میں قرأت

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی ایک رکعت میں سورہ واقین والرحمن پڑھی۔

۳۶۔ بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْعِشَاءِ

۱۰۳۷۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ نَا أَبِي
قَتَابٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقْرَأُ فِي
الْعِشَاءِ أَنَّهُ كَانَ يُلِي سَقِيرَ فَصَلَّى الْعِشَاءَ الْآخِرَةَ فَقَرَأَ
رَفِي إِيَّاهُ الرَّحْمَنُ وَالْيَقِينَ وَالرَّحْمَنُ.

بخاری (۷۶۷-۷۶۹-۴۹۵۲-۷۵۴۶) ابوداؤد (۱۲۲۱)

الترمذی (۳۱۰) الترمذی (۹۹۹-۱۰۰۰) ابن ماجہ (۸۳۴-۸۳۵)

۱۰۳۸۔ وَحَدَّثَنَا كَثِيرٌ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ لَيْثٌ عَنْ يَحْيَى
وَهُوَ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عِدِيِّ بْنِ كَلْبٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ
أَنَسٌ قَالَ سَمِعْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْعِشَاءَ فَقَرَأَ بِالنَّبِيِّ
وَالرَّحْمَنِ سَاجِدًا (۱۰۳۷)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عشاء کی نماز پڑھی آپ نے سورۃ
والرحمن والرحمن پڑھی۔

۱۰۳۹۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ قَالَ
أَبُو لَيْثٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عِدِيِّ بْنِ كَلْبٍ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلَدَ
أَنَّهُ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَرَأَ فِي الْعِشَاءِ وَالنَّبِيِّ
وَالرَّحْمَنِ لَمَّا سَمِعْتُ أَحَدًا أَحْسَنَ صَوْرًا مِنْهُ.

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ سے عشاء کی نماز میں سورۃ والرحمن
والرحمن سنی آپ کے علاوہ کسی اور شخص کو میں نے ایسی خوش
الحالی سے قرآن پڑھتے ہوئے نہیں سنا۔

ساجد (۱۰۳۷)

۱۰۴۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ سُلَيْمَانُ عَنْ قَعْقَرٍ
عَنْ جَبْرِ قَالَ كَانَ مُعَاذٌ يَقْلُبُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ ثُمَّ يَنْتَبِئُ
فَلَوْ أَنَّهُ لَقِيَ لَبَّكَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الْوُشَاءَ ثُمَّ أَتَى قَوْمَهُ
كَأَنَّهُمْ لَمْ يَسْمَعُوا بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَانْصَرَفَ رَجُلٌ فَسَلَّمَ لَهُ
عَلَيْهِ وَخَشَعَهُ وَانْصَرَفَ فَقَالَ لَهُ أَنَا قُلْتُ يَا كَلْبَانُ قَالَ لَا
وَاللَّهِ وَكَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَمْ يَخْبِرْهُ فَاتَى رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ فَقَالَ إِنَّا أَصْحَابُ نَوَاحِجَ نَعْمَلُ بِالنَّهَارِ وَكَأَنَّ مُعَاذًا
عَلَيْهِ سَمِعْتَ الْعِشَاءَ ثُمَّ أَتَى فَانْصَرَفَ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَيَّ مُعَاذٌ فَقَالَ يَا مُعَاذُ أَفَأَنْتَ أَنْتَ وَقَرَأَ
بِحُكْمٍ كَمَا يُرِيدُ قَالَ سُلَيْمَانُ فَقُلْتُ يُعْتَبَرُ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ
حَدَّثَنَا عَنْ جَبْرِ أَنَّهُ قَالَ قَرَأَ وَالشَّمْسُ وَصُحُفُهَا وَالنَّبِيلُ
إِذَا يَفْطَنُ وَتَبَيَّنَ اسْمُ رَبِّكَ الْآخِلَى فَقَالَ عَمْرُو وَتَعْمَرُو
هَذَا (۶۰۰-۷۹۰) (۷۹۰-۸۳۴)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ معاذ بن جبل
نبی اکرم ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے پھر آ کر اپنی قوم کو نماز
پڑھاتے ایک رات انہوں نے نبی اکرم ﷺ کے سات عشاء
کی نماز پڑھی پھر آ کر اپنی قوم کو جماعت کر لی اور اس میں سورۃ
بقرہ شروع کر دی ایک شخص سلام پھیر کر جماعت سے نکل گیا
اور اپنی عیالہ نماز پڑھ کر چلا گیا لوگوں نے اس سے کہا کیا تم
مناقی ہو گئے ہو؟ اس نے کہا نہیں بخدا میں رسول اللہ ﷺ
کی خدمت میں حاضر ہوں گا اور تمہاری حکایت کروں گا پھر وہ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں گیا اور کہنے لگا یا رسول اللہ! ہم
دن بھر اونٹوں پر پانی لاد کر لاتے ہیں اور معاذ آپ کے ساتھ
عشاء کی نماز پڑھ کر آیا پھر آ کر ہماری جماعت کر لی اور نماز
میں سورۃ بقرہ شروع کر دی پھر رسول اللہ ﷺ معاذ کی طرف
محبہ ہوئے اور فرمایا: اسے معاذ! کیا تم فتنہ پھیل رہے ہو؟ (نماز
میں) فلاں فلاں سورت پڑھا کر؟ حضرت جابر کہتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ سُبُّو الشَّمْسِ وَصُحُفَهَا وَالنَّبِيلُ وَكَأَنَّ
يَفْطَنُ اسْمُ رَبِّكَ الْآخِلَى جیسی سورہیں بتائی تھیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ معاذ بن
جبل انصاری نے اپنے ساتھیوں کو عشاء کی جماعت کر لی اور
نماز میں قرأت بہت لمبی کر دی تو ہم میں سے ایک شخص نے
جماعت سے علیحدہ ہو کر نماز پڑھی حضرت معاذ کو جب اس
بات کا پتہ چلا تو انہوں نے کہا وہ شخص مناقی ہے اور جب اس

۱۰۴۱۔ وَحَدَّثَنَا كَثِيرٌ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ لَيْثٌ عَنْ يَحْيَى
عَنْ رَمِيحٍ قَالَ قَالَ لَيْثٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَبْرِ أَنَّهُ قَالَ
عَلَيَّْ مُعَاذٌ بَنُ جَبْرِ الْوَلَدُ فِي يَأْصَجَ الْعِشَاءَ فَقَالَ
عَلَيْهِمْ فَانْصَرَفَ رَجُلٌ يَكُنِي فَخَبِرْتُ مُعَاذَ عَنْهُ فَقَالَ إِنَّهُ
مَنْ يَكُنِي لَمَّا بَلَغَ ذُوْكَ الرُّجُلِ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ

لَا تُخْبِرُهُ مَا قَالَ مُعَاذٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ أَتَرِيدُ أَنْ تَكُونَ
كَثَافًا بِنَا مُعَاذٍ إِذَا أَتَمَمْتَ النَّاسَ قَافِرًا بِالشَّمْسِ وَمُصَحَّهَا
وَسَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَاقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ وَاللَّيْلِ إِذَا
يَقُضَى. (مسائل (۹۹۷) ابن ماجہ (۹۸۶))

فخص تک یہ بات پہنچی تو وہ رسول اللہ ﷺ کی بارگاہ میں
حاضر ہوا اور بتایا کہ (اس بناء پر) حضرت معاذ نے اس کو
مناقیق کہا ہے رسول اللہ ﷺ نے حضرت معاذ سے کہا۔ اے
معاذ! کیا تم غصہ برپا کرنا چاہتے ہو؟ جب تم جماعت کراؤ تو
وَالشَّمْسِ وَمُصَحَّهَا 'سَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى' اِقْرَأْ
بِاسْمِ رَبِّكَ اور وَاللَّيْلِ إِذَا يَقُضَى (جیسی سورتیں) پڑھا
کرد۔

۱۰۴۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُصَنِّعٌ عَنْ
قُتَيْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ مُعَاذَ
بْنَ جَبَلٍ كَانَ يُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْوُضُوءَ الْوُضُوءَ الْأَمِيرَةَ ثُمَّ
يَرْجِعُ إِلَى قَوْمِهِ فَيُصَلِّي بِهِمْ يَلُكْتُ الصَّلَاةَ.

مسلم رحمۃ اللہ (۲۵۶۹)

۱۰۴۳- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ الزُّبَيْرِ
قَالَ ابْنُ الزُّبَيْرِ نَا حَمَّادٌ قَالَ نَا أَيُّوبُ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ مُعَاذٌ يُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
الْوُضُوءَ ثُمَّ يَأْتِي مَسْجِدَ قَوْمِهِ فَيُصَلِّي بِهِمْ.

بخاری (۷۱۱)

۳۷- بَابُ أَمْرِ الْأَمِيرَةِ بِتَخْفِيفِ

الصَّلَاةِ فِي تَمَامِ

۱۰۴۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُصَنِّعٌ عَنْ
إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ قَبِيصٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ
الْأَنْصَارِيِّ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنِّي
لَا تَأْخُرُ عَنِ صَلَاةِ الصُّبْحِ مِنْ أَجْلِ فُلَانٍ يَتَكَلَّمُ بَيْنَ يَدَيْهِ
رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ غَضِبَ مِنْ مَوْعِلٍ لَقَدْ أَشَدُّ مِنَّا غَضَبَ
مَوْعِلٍ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ مِنْكُمْ مُنَافِقِينَ قَالُوا كَيْفَ أَمَّا النَّاسُ
فَلَا يُكْرِجُونَ لِيَنْزِلَ مِنْ وَرَائِهِ الْكَبِيرُ وَالْقَصِيفُ وَذَا الْحَاجَةِ.

بخاری (۹۰-۷۰۲-۷۰۴-۶۱۱۰-۷۱۵۹) ابن ماجہ (۹۸۴)

امیرہ کو تخفیف سے نماز

پڑھانے کا حکم

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص آیا اور کہنے لگا
کہ میں فلاں شخص کی بیوی قرأت کرنے کی وجہ سے صبح کی نماز
سے رہ جاتا ہوں (حضرت ابو مسعود کہتے ہیں) کہ میں نے
اس دن سے پہلے صبح کے موقع پر بھی نبی ﷺ کو اس سے
زیادہ غضب میں نہیں دیکھا تھا آپ نے فرمایا: اے لوگو! تم
میں سے بعض اشخاص لوگوں کو دین سے منحرف کرتے ہیں تم میں
سے جو شخص بھی نماز پڑھانے کو تخفیف کرے اس لیے کہ اس
کے پیچھے بوزے، کمزور اور ضرورت مند اشخاص بھی ہوتے
ہیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حدیث

۱۰۴۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُصَنِّعٌ

سابق کی مثل روایت منقول ہے۔

وَحَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

یعنی تخیف میں شیعہ۔ سابقہ (۱۰۴۴)

۱۰۴۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

ترمذی (۲۳۶)

۱۰۴۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

مسلم تخریج الاثر (۱۴۷۵۲)

۱۰۴۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

۱۰۴۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

مسلم تخریج الاثر (۱۴۸۶۷)

۱۰۵۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ بِخَيْرٍ فَإِنَّهُ إِذَا صَلَّى بِخَيْرٍ أَتَى اللَّهَ بِخَيْرٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جماعت کرائے تو تخفیف کرے (یعنی زیادہ لمبی نماز نہ پڑھائے) اس لیے کہ جماعت میں بچے بوڑھے کمزور اور بیمار بھی ہوتے ہیں اور جب تمہارا نماز پڑھے تو جس طرح چاہے پڑھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھائے تو تخفیف سے پڑھائے کیونکہ جماعت میں بوڑھے بھی ہوتے ہیں اور کمزور بھی اور جب اکیلا نماز پڑھے تو جس طرح چاہے پڑھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص لوگوں کو نماز پڑھائے تو تخفیف کرے کیونکہ لوگوں میں کمزور بیمار اور ضرورت مند بھی ہوتے ہیں۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اس طرح منقول ہے مگر اس میں بیمار کی جگہ بوڑھے کا لفظ ہے۔

حضرت عثمان بن ابی العاص غرضی بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا کہ تم اپنی قوم کی امامت کیا کرو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے کچھ ہجک محسوس ہوتی ہے آپ نے فرمایا میرے قریب ہو پھر آپ نے اپنا ہاتھ

قَبِيْثًا قَالَ اَذْنُهُ فَجَلَسْتُ بَيْنَ يَدَيْهِمْ وَضَعْتُ كَفَّيْ فِيْ
صَلْوَتِيْ بَيْنَ ثَلَاثِيْ ثُمَّ قَالَ تَتَحَوَّنَ فَرَضَ عَلَيْنَا طَهْرُ عَيْنَيْنِ
تَكْبِيْرَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ اَمْ فَرَضَتْ لَكُمْ اَمْ قَوْمًا فَلْيَتَخَيَّفُ قِيَانُ فِيْهِمْ
الْكِبْرُ قِيَانُ فِيْهِمْ الْمَوْتُ قِيَانُ فِيْهِمْ الضَّرِيْفُ وَلَنْ فِيْهِمْ
ذَا الْحَاجَةِ لِذَا مَا عَلَيَّ اَعَدَّكُمْ وَنَعَدَهُ فَلْيَصْلُ كَيْفَ مَنَاءُ
مسلم بحضرت الاشرف (۹۷۲۳)

میرے سینہ کے درمیان میں رکھا پھر کہا پیٹھ موڑ لو پھر میرے
کندھوں کے درمیان اپنا ہاتھ رکھا پھر فرمایا اپنی قوم کو امامت
کراؤ اور جو شخص جماعت کرائے اسے تخفیف سے کام لینا
چاہیے کیوں کہ لوگوں میں بوڑھے بھی ہوتے ہیں اور ان میں
مریض بھی ہوتے ہیں اور ان میں ضرورت مند بھی ہوتے ہیں
اور جب تم میں سے کوئی شخص اکیلا نماز پڑھے تو جس طرح
چاہے پڑھے۔

حضرت عثمان بن ابی العاص ثقفی رضی اللہ عنہ بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جو بھی آخری نصیحت کی تھی
وہ یہ تھی کہ جب تم جماعت کراؤ تو اس میں تخفیف سے کام لو۔

۱۰۵۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ
سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ أَبِي
الْعَاصِ قَالَ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ رَسُوْلٍ اللّٰهِ ﷺ إِذَا أَمَسَتْ
قَوْمًا لَمْ يَخَفْ بِهِمُ الصَّلَاةُ. ابن ماجہ (۹۸۷)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نماز تخفیف سے اور کمال پڑھاتے تھے۔

۱۰۵۲۔ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَابْنُ الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ
قَالَا سَمِعْنَا مِنْ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مُسَيْبٍ عَنْ أَنَسِ
أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُدْخِلُ فِي الصَّلَاةِ وَبَعْدَ. ابن ماجہ (۹۸۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نماز سب لوگوں کی بہ نسبت تخفیف سے اور کمال پڑھاتے
تھے۔

۱۰۵۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ
يَحْيَى أَنَا وَقَالَ كُثَيْبُ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَنَسِ أَنَّ
رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ كَانَ مِنْ أَجْفَفِ النَّاسِ صَلَاةً فِي تَمَامِ
الترمذی (۲۳۷) اسانی (۸۴۳)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
میں نے کسی امام کی اقتداء میں رسول اللہ ﷺ کی بہ نسبت
کمال اور تخفیف سے نماز نہیں پڑھی۔

۱۰۵۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَبُخَيْرٌ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ وَ
كُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا
وَقَالَ الْآخَرُونَ نَا سَمُورٌ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنْ كَبْرِ بْنِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ مَا
صَلَّيْتُ وَرَأَيْتُ رَأْسَهُ فَقَدْ أَخَفَّ صَلَاةً وَلَا أَمَّ صَلَاةً مِنْ
رَسُوْلِي اللّٰهِ ﷺ. البخاری (۷۰۸)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نماز میں کسی ایسے بچہ کے رونے کی آواز سنتے جو اپنی ماں
کے ساتھ ہوتا تو چھوٹی سورت پڑھ کر نماز میں تخفیف کر دیتے۔

۱۰۵۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ الْكَلْبِيِّ عَنْ أَنَسِ قَالَ كَانَ رَسُوْلُ اللّٰهِ
ﷺ يَسْمَعُ بُكَاءَ الصَّبِيِّ مَعَ أُمِّهِ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ فَيَقْرَأُ
بِالسُّورَةِ الْخَفِيفَةِ أَوْ بِالسُّورَةِ الْقَصِيرَةِ
مسلم بحضرت الاشرف (۲۷۰)

حضرت انس بن مالک بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں نماز پڑھانی شروع کرتا ہوں اور اسے لمبا کرنے کا ارادہ کرتا ہوں پھر کسی بچے کے رونے کی آواز آتی ہے تو اس خیال سے نماز میں تخفیف کر دیتا ہوں کہ اس کی ماں کو اس کے رونے کی وجہ سے سخت تکلیف ہوگی۔

نماز کے ارکان میں اعتدال کرنا اور نماز کو مکمل کرنے میں تخفیف کرنا

حضرت براد بن عازب رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے محمد ﷺ کی نماز کو گور سے دیکھا تو میں نے مشاہدہ کیا کہ آپ کا قیام 'رکوع' رکوع کے بعد سیدھے کھڑے ہوئے پھر سجدہ دو سجودوں کے درمیان بیٹھنا پھر سجدہ اور اس کے بعد بیٹھنا نماز سے فارغ ہونے تک بیٹھنا یہ تمام افعال اپنی اپنی حیثیت کے اعتبار سے سب برابر تھے۔

کوفہ کے امیر نے عبداللہ بن عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے کہا کہ آپ امامت کرائیں وہ جماعت کرائے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو اتنی دیر کھڑے ہوتے کہ میں یہ دعا پڑھ لیتا: اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ يَلَا السَّمَوَاتِ وَيَلَا الْاَرْضَ وَيَلَا مَا فِيْهَا مِنْ شَيْءٍ وَبِعَدَةِ اَقْلَامِ الْقَلَمِ وَالْمَسْجِدِ لَا مَنَاعَ لِمَا اَعْطَيْتَ وَلَا مَعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَهْدِ مِنْكَ الْجَهْدُ (اسے اللہ تعالیٰ اس سانس اور تعریف کا مستحق ہے جن سے تمام آسمان اور زمین اور جہنم جگہ تو چاہے بھر جائے تو ہی تعریف اور بڑائی کے لائق ہے جس کو تو کچھ عطا کرے اس سے کوئی چھین نہیں سکتا اور جس سے تو کوئی چیز لے لے اسے کوئی دے نہیں سکتا اور نہ کوئی کوشش تیرے مقابلہ میں کامیاب ہو سکتی ہے) راوی کہتا ہے کہ میں نے یہ حدیث عبدالرحمن بن ابی لیلیٰ کوسنائی انہوں نے کہا حضرت براد بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے تھے کہ

۱۰۵۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَىٰ الْقُشَيْرِيُّ قَالَ تَابُوْنِي عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ عَنْ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَدْخُلُ الصَّلَاةَ لَيْلًا وَلَا نَهَارًا فَتَسْمَعُ بِكَلَامِ الصَّيْقِلِ فَتَعْقِفُ مِنْ حَيْدٍ وَجِدٍ كَقَبْلِهِ (بخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹))

۳۸- بَابُ اعْتِدَالِ أَرْكَانِ الصَّلَاةِ وَتَخْفِيفِهَا فِي تَمَامِ

۱۰۵۷- حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ عَمْرٍو الْقُشَيْرِيُّ قَالَ تَابُوْنِي عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ عَنْ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَدْخُلُ الصَّلَاةَ لَيْلًا وَلَا نَهَارًا فَتَسْمَعُ بِكَلَامِ الصَّيْقِلِ فَتَعْقِفُ مِنْ حَيْدٍ وَجِدٍ كَقَبْلِهِ (بخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹))

بخاری (۷۹۲-۸۰۱-۸۲۰) ابوداؤد (۸۵۲-۸۵۴) الترمذی (۳۷۹-۲۸۰) التیلمی (۱۰۶۴-۱۱۴۷-۱۲۳۱)

۱۰۵۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُعَاذٍ الْقُشَيْرِيُّ قَالَ تَابُوْنِي عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ عَنْ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَدْخُلُ الصَّلَاةَ لَيْلًا وَلَا نَهَارًا فَتَسْمَعُ بِكَلَامِ الصَّيْقِلِ فَتَعْقِفُ مِنْ حَيْدٍ وَجِدٍ كَقَبْلِهِ (بخاری (۷۰۹-۷۱۰) ابن ماجہ (۹۸۹))

ابن ابی لیلیٰ قُلْتُ لَمْ تَكُنْ صَلَاةً هَكَذَا (۱۰۵۷)

رسول اللہ ﷺ نماز اس طرح پڑھتے تھے جس میں رکوع اور جب رکوع سے سر اٹھا کر کھڑے ہوتے سجدہ اور دو سجدوں کے درمیان بیٹھنا تقریباً برابر ہوتے تھے شعبہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث عمر دین مرہ سے بیان کی تو انہوں نے فرمایا کہ میں نے عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ کو دیکھا ہے وہ اس کیفیت سے نماز نہیں پڑھتے تھے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ یہی حدیث ایک اور سند سے بھی مروی ہے۔

۱۰۵۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ وَأَبْنُ بِشِيرٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ أَنَّ مَطَرِئَ بْنَ نَاصِبَةَ لَمَّا ظَهَرَ عَلَى الْكُوفَةِ أَكْرَأَ أَبَا عُبَيْدَةَ أَنْ يُعَلِّيَ بِالنَّاسِ وَسَاقَ الْحَدِيثَ سَاهِدًا (۱۰۵۷)

۱۰۶۰۔ حَدَّثَنَا خَلْفٌ بْنُ هِشَامٍ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ إِنَّهُ لَا أَلْوَانَ أَصْلَى بِكُمْ كَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي بِنَا قَالَ لَكُنَّ أَلْسُنُ يَصْنَعُ حَبْشًا لَا أَرَاكُمْ تَصْنَعُونَهَا كَأَنَّ لَهَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ انْقَضَ فَلَمَّا حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ قَدْ نَبَسِي وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ مَكَتَ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ قَدْ لَبَسِي .

بخاری (۸۰۰۰۳۳)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں تمہیں ایسی نماز پڑھانے میں کوئی کمی نہیں کرتا بھی نماز رسول اللہ ﷺ پڑھاتے تھے راوی (۵) کہتا ہے کہ میں تم لوگوں کی نماز میں وہ چیز نہیں دیکھتا جو حضرت انس رضی اللہ عنہ کی نماز میں تھی وہ جب رکوع سے سر اٹھا کر کھڑے ہوتے تو قومہ میں اتنی دیر لگاتے کہ کوئی شخص گمان کرتا کہ شاید آپ بھول گئے ہیں اسی طرح جب سجدہ کر کے بیٹھتے تو اتنی دیر لگاتے کہ لوگ سمجھتے کہ شاید آپ بھول گئے ہیں۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ جیسی نماز کسی شخص کے پیچھے نہیں پڑھی جو تخفیف سے ہونے کے باوجود کامل ہو۔ رسول اللہ ﷺ کی نماز کے تمام ارکان متناسب ہوتے تھے اسی طرح حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کی نماز بھی متناسب ہوتی تھی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اپنے دور خلافت میں صبح کی نماز لمبی پڑھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ جب صبح اللہ لمن حمد کہتے تو اتنی دیر کھڑے رہتے کہ ہم یہ گمان کرتے کہ شاید آپ بھول گئے اسی طرح دو سجدوں کے درمیان آپ اتنی دیر بیٹھتے کہ ہمیں یہ دہم ہوتا کہ شاید آپ بھول گئے۔

امام کی پیروی کرنا اور اس طے عمل کے بعد عمل کرنا

۱۰۶۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَبْدِيُّ قَالَ نَا تَهَزُّ قَالَ نَا حَمَّادُ قَالَ نَا قَابِطٌ عَنْ أَنَسٍ قَالَ مَا صَلَّيْتُ خَلْفَ أَحَدٍ أَوْ جَزَ صَلَاةَ مِنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي تَمَامٍ كَانَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مُتَقَابِلَةً وَكَانَتْ صَلَاةُ أَبِي بَكْرٍ مُتَقَابِلَةً فَلَمَّا كَانَ عَمْرُ بْنُ الْعَطَابِ مَدَّ يَدِي صَلَاةَ الْفَجْرِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ مَسِيحَ اللَّهِ لِمَنْ حَمَلَهُ قَامَ حَتَّى يَقُولَ قَدْ أَوْفَقَ ثُمَّ يَسْجُدُ وَيَقْعُدُ بَيْنَ السُّجُودِ حَتَّى يَقُولَ قَدْ أَوْفَقَ . (الرواه (۸۵۳)

۳۹۔ بَابُ مُتَابَعَةِ الْإِمَامِ وَالْعَمَلِ بَعْدَهُ

۱۰۶۲- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ كَارِهُمُ قَالَ تَابُو
بِسْمِ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ
أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ
عَمْرِو بْنِ كَثُوبٍ أَنَّهُمْ كَانُوا يَصَلُّونَ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
لَمَّا رَأَوْهُ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ ثُمَّ أَرَادُوا أَنْ يَخْبِرُوا ظَهْرَهُ حَتَّى
يَخْبِرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَهَنَّمَ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَخْبِرُوا مِنْ
وَرَاءَهُ سَجْدًا. (بخاری: ۶۹۰-۷۴۷-۸۱۱) (مسند: ۶۲۰) (ترمذی: ۲۸۱) (مشعل: ۸۲۸)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
(اور وہ جھوٹے نہیں ہیں) کہ وہ رسول اللہ ﷺ کی اقتداء
میں نماز پڑھتے تھے اور جس وقت رسول اللہ ﷺ سجدہ میں
جانے کے لیے رکوع سے سر اٹھاتے تو میں نے نہیں دیکھا کہ
کسی شخص نے سجدہ میں جانے کے لیے اپنی کمر جھکا کر
کہ رسول اللہ ﷺ جہنم اقدس زمین پر رکھ دیتے اس کے بعد
سب سجدہ میں جاتے۔

۱۰۶۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَاهِلِيُّ قَالَ آتَا
بِسْمِ اللَّهِ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو
سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ
عَمْرِو بْنِ كَثُوبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَالَ سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ يَخْبِرُ أَحَدِيْنَا ظَهْرَهُ حَتَّى يَخْبِرَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ سَجْدًا ثُمَّ يَقَعُ سُجُودًا بَعْدَهُ. (مسند: ۱۰۶۲)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
(اور وہ جھوٹے نہیں ہیں) کہ رسول اللہ ﷺ جب صبح اللہ
سجدہ فرماتے تو ہم میں سے کوئی شخص اپنی پشت کو نہیں جھکاتا تھا
یہاں تک کہ رسول اللہ ﷺ سجدہ میں چلے جاتے پھر آپ
کے بعد ہم سجدہ میں جاتے۔

۱۰۶۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَهْمٍ
الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ كَثُوبٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ
دَلَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ بْنُ
عَمْرِو بْنِ كَثُوبٍ أَنَّهُمْ كَانُوا يَصَلُّونَ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
لَمَّا رَأَوْهُ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ
لَوْ لَمْ يَكُنْ حَتَّى تَرَاهُ لَدَى وَخْفِ جَهَنَّمَ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ لَوْ لَمْ يَكُنْ

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
صحابہ کرام رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے جب حضور
رکوع کرتے تو صحابہ رکوع کرتے اور جب حضور رکوع سے سر
اٹھاتے تو فرماتے صبح اللہ ہم سجدہ تو ہم کمرے ہوئے حضور کو
دیکھتے رہتے تھے حتیٰ کہ آپ جہنم اقدس زمین پر رکھ دیتے پھر
ہم آپ کی اجازت میں سجدہ کرتے۔

۱۰۶۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا سَمِعْنَا
بْنِ عَمْرٍو قَالَ آتَا أَبَانَ وَغَيْرُهُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
أَبِي سَلَمَةَ عَنِ السَّرَّافِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
لَا يَخْبِرُونَا أَحَدِيْنَا ظَهْرَهُ حَتَّى تَرَاهُ فَقَدْ سَجَدَ وَقَالَ زُهَيْرُ
حَدَّثَنَا سَلَمَةُ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ أَبَانَ وَغَيْرُهُ قَالَ حَتَّى تَرَاهُ
بِسَجْدَةٍ. (بخاری: ۶۲۱)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے ہم میں سے کوئی شخص
سجدہ کرنے کے لیے اپنی کمر کو نہیں جھکاتا تھا جب تک کہ وہ
رسول اللہ ﷺ کو سجدہ کرتے ہوئے نہ دیکھ لیتا۔

۱۰۶۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنُ أَبِي عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ
عَلْفُ بْنُ خَلِيفَةَ الْأَصْبَغِيَّ أَبُو أَحْمَدَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ سَعِيدٍ

حضرت محمد بن حریث رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے
نبی کریم ﷺ کی اقتداء میں صبح کی نماز پڑھی اس وقت آپ

مَوْلٰی اَبِی عَمْرِو وَبِیْنِ مَرْثِیٍّ مِّنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثِیٍّ قَالَ
صَلَّیْتُ عَلَیْكَ النَّبِیِّ ﷺ الْفَجَرَ تَسْمِیْعَةً یُّقْرَأُ فَلَا اَلُحْمَ
بِالْخُتَمِ الْجَوَارِ الْكُنْیَسَ وَكَانَ لَا یُحِیُّ رَجُلٌ مِّنَّا ظَهَرَ
حَتّٰی یَسْتَحِیْمَ سَاجِدًا۔ مسلم تخریج الاثر (۱۰۷۲۱)

یہ آیات تلاوت فرما رہے تھے فَلَا اَلُحْمَ بِالْخُتَمِ الْجَوَارِ
الْكُنْیَسَ ماورم میں سے کوئی شخص اس وقت اپنی پشت نہیں
جھکا تا تھا جب تک کہ رسول اللہ ﷺ پوری طرح سجدہ میں نہ
چلے جاتے۔

ف: رکوع سے سر اٹھانے کے بعد امام کیا کہے اس میں احناف اور شوافع کا اختلاف ہے شوافع کہتے ہیں کہ تَسْمِیْعَ اللّٰهِ لِمَنْ
حَیَّدَهُ اور رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ دونوں کلمات کہے جبکہ احناف یہ کہتے ہیں کہ امام صرف تَسْمِیْعَ اللّٰهِ لِمَنْ حَیَّدَهُ کہے اور مقتدی رَبَّنَا
لَكَ الْحَمْدُ کہیں اس حدیث میں احناف کے مسلک پر واضح دلیل ہے۔

ان احادیث سے صحابہ کرام کی رسول اللہ ﷺ سے والہانہ محبت کا اظہار بھی ہوتا ہے کیوں کہ ان کے لیے نماز میں جب تک
رسول اللہ ﷺ کو دیکھنا ممکن ہوتا وہ آپ کو دیکھتے رہتے تھے۔

نمازی رکوع سے سر اٹھا کر کیا کہے؟

۴- بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ

حضرت ابن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب رکوع سے پشت مبارک اٹھاتے تو یہ
کلمات فرماتے اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَّا السَّمٰوٰتِ
وَمِلَّا الْاَرْضِ وَمِلَّا مَا بَیْنَهُمَا وَتَعَدُّ اَیُّ اللّٰهِ اَنُو
اس تعریف کا مستحق ہے جس سے تمام آسمان اور زمین بھر
جائیں اور اس کے بعد تو جو چاہے وہ بھر جائے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کلمات کے ساتھ دعا مانگتے تھے
(ترجمہ: اے اللہ! تو ہی اس حمد کا مستحق ہے جس سے تمام
آسمان اور زمین بھر جائیں اور اس کے بعد جس ظرف کو تو
چاہے وہ بھر جائے۔

۱۰۶۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَرَوَيْتُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ ابْنِ أَبِي
أَوْفَى قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ ظَهْرَهُ مِنَ
الرُّكُوعِ قَالَ تَسْمِیْعَ اللّٰهِ لِمَنْ حَیَّدَهُ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ
الْحَمْدُ مِلَّا السَّمٰوٰتِ وَمِلَّا الْاَرْضِ وَمِلَّا مَا بَیْنَهُمَا
وَتَعَدُّ اَیُّ اللّٰهِ اَنُو (۸۷۸)

۱۰۶۸- حَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُسْتَعْدُّ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا مُعْمَدُ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ
سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَذْهَبُ اِبْنَهُ الدَّقَاءَ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَّا
السَّمٰوٰتِ وَمِلَّا الْاَرْضِ وَمِلَّا مَا بَیْنَهُمَا وَتَعَدُّ اَیُّ اللّٰهِ اَنُو۔

سابقہ (۱۰۶۷)

۱۰۶۹- حَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا
مُثَنَّى نَا مُسْتَعْدُّ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مَجْرَاهُ ابْنِ زَاهِرٍ
قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى یُحَدِّثُ عَنِ النَّبِیِّ ﷺ
اَنَّهُ كَانَ یَقُولُ اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ مِلَّا السَّمٰوٰتِ وَمِلَّا
الْاَرْضِ وَمِلَّا مَا بَیْنَهُمَا وَتَعَدُّ اَیُّ اللّٰهِ اَنُو اَللّٰهُمَّ طَهِّرْنِیْ بِالْقَلْبِ
وَالْبَرْدِ وَمَاؤِ الْبَرْدِ اَللّٰهُمَّ طَهِّرْنِیْ مِنَ الذُّنُوبِ وَالْخَطَايَا
كَمَا یَنْقِی الثَّوْبَ الْاَبْيَضُ مِنَ الْوَسْخِ۔ (۴۰۰-۴۰۱)

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کلمات کے ساتھ دعا فرماتے تھے
(ترجمہ: اے اللہ! تو ہی اس حمد کے لائق ہے جس سے آسمان
اور زمین بھر جائیں اور جس ظرف کو تو چاہے وہ بھر جائے اے
اللہ! مجھے برفِ اولوں اور ٹھنڈے پانی سے پاک کر دے اے
اللہ! مجھے گناہوں اور خطاؤں سے ایسا پاک صاف کر دے جیسے
سفید کپڑا میل کچیل سے صاف ہو جاتا ہے۔

أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ مَسْعُومٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَنَابِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَتَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْيَسَارَةَ وَالنَّاسُ حُلُوفُكَ خَلْفَ إِبْنِ بَكْرٍ فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ لَمْ يَسْقِ مِنْ مُبَشِّرَاتِ النَّبُوَّةِ إِلَّا الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ بِرَأَاهَا الْمُسْلِمُ أَوْ تَرَى لَهُ آيَةً وَالَّذِي يَهْتِكُ أَنْ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ رَاكِعًا أَوْ سَاجِدًا فَأَمَّا الرُّكُوعُ فَعِظْمُورُ فِيهِ الرَّبُّ وَأَمَّا السُّجُودُ فَاجْتِهَدُوا إِلَى الدُّعَاءِ أَوْ تَسْتَجَابَ لَكُمْ.

ابن ماجہ (۱۱۱۹-۱۰۴۴) ابن ماجہ (۳۸۹۹)

۱۰۷۵- قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ مَسْعُومٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَنَابِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَتَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْيَسَارَةَ وَالنَّاسُ حُلُوفُكَ خَلْفَ إِبْنِ بَكْرٍ فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ لَمْ يَسْقِ مِنْ مُبَشِّرَاتِ النَّبُوَّةِ إِلَّا الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ بِرَأَاهَا الْعَبْدُ الصَّالِحُ أَوْ تَرَى لَهُ آيَةً ثُمَّ ذَكَرَ بِحَدِيثِ سُلَيْمَانَ. (۱۰۷۴)

۱۰۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَةُ قَالَا قَالَا أَبُو هَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَنٍّ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ تَهَابَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ أَوْ سَاجِدًا.

ابن ماجہ (۱۱۱۸-۱۰۴۳) ابن ماجہ (۳۸۹۹)

۱۷۳۷ (۱۰۴۳-۱۱۱۸-۵۱۸۹-۵۱۹۰-۵۱۹۳)

۵۱۹۴-۵۱۹۵-۵۱۹۶-۵۱۹۷-۵۲۸۳-۵۲۸۴-۵۲۸۵

۵۲۸۶-۵۲۸۷-۵۳۳۳-۵۱۹۳ (۳۶۰۲-۳۶۴۲)

۱۰۷۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي يَنْبُيْ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَنٍّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ يَقُولُ تَهَابَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَقْرَأَ الْقُرْآنَ وَانَّا رَاكِعُونَ أَوْ سَاجِدُونَ. (۱۰۷۶)

۱۰۷۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ قَالَا أَبُو

وقت صحابہ کرام حضرت ابو بکر کی اقتداء میں صف باندھے کھڑے تھے آپ نے فرمایا: اے لوگو! بشارت نبوت میں سے اب صرف اچھے خواب باقی رہ گئے ہیں جنہیں ایک مسلمان خود دیکھتا ہے یا اس کے لیے کوئی اور شخص دیکھتا ہے اور یاد رکھو مجھے رکوع اور سجدہ کی حالت میں قرآن پڑھنے سے منع کیا گیا رہا رکوع تو اس میں سبحان رب العظیم کہو اور سجدہ میں خوب کوشش سے دعا مانگو امید ہے کہ تمہاری دعا مقبول ہوگی۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مرض الموت میں رسول اللہ ﷺ نے (حجرہ کا) پردہ اٹھایا اس وقت آپ کے سر پر چٹی باندھی ہوئی تھی آپ نے عین بار فرمایا: اے اللہ! میں نے تبلیغ کر دی ہے نیز فرمایا بشارت نبوت میں سے اب صرف اچھے خواب باقی رہ گئے ہیں جس کو نیک شخص دیکھتا ہے یا اس کے لیے کوئی اور دیکھتا ہے۔ بقید حدیث مثل سابق ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے رکوع اور سجدہ میں قرآن مجید پڑھنے سے منع فرمایا۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھے رکوع اور سجدہ کی حالت میں قرآن کریم پڑھنے سے منع فرمایا۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں

جَعْفَرُ قَالَ نَا شَعْبَةَ عَنْ أَبِي تَكْرِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَتْمٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ لَهَيْتُمْ أَنْ نَقْرَأَ الْقُرْآنَ وَأَنَا رَاكِعٌ لَا يَدْخُرُ فِيهِ إِلَّا مَتَاوَعِلًا. (ماہ ۱۰۷۹)

۴۲- باب مَا يَقُولُ فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ

۱۰۸۳- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَعُمَرُو بْنُ مَسْوَدٍ قَالَا نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ حَنِيذِلِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَمَارَةَ بْنِ حُزَيْمَةَ عَنْ سَمِيِّ مَوْلَى أَبِي تَكْرِ بْنِ أَبِي تَكْرِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا صَالِحٍ كَثُرَ أَنْ يَخْلُوتَ مَعَهُ ابْنُ مَرْزُوقَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَلَرَبُّ مَا يَكُونُ الْكَلْبُ مِنْ ذِيهِ وَهُوَ سَاجِدٌ لَا يَخْبِرُ الدَّعَاةَ فِي السُّجُودِ. (مسائل ۱۱۳۶)

۱۰۸۴- وَحَفْصَةُ ابْنُ الطَّاهِرِ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ عَمَارَةَ ابْنِ حُزَيْمَةَ عَنْ سَمِيِّ مَوْلَى أَبِي تَكْرِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي مَرْزُوقَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي كُلَّ ذَنْبٍ وَجَلَّةٌ وَأَوَّلُهُ وَأَخِيرُهُ وَعَلَانِيَةً وَسِرًّا. (ابن ماجہ ۸۷۸)

۱۰۸۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحَقَّ بْنُ يَزِيدَ قَالَا نَا جَبْرِ عَنْ قُتَيْبٍ عَنْ أَبِي الضُّحَى عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكَبِّرُ أَنْ يَقُولَ لِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي يَتَأَوَّلُ الْقُرْآنَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي. (بخاری ۲۹۴-۸۱۷-۴۲۹۳-۴۹۶۷-۴۹۶۸) (ابن ماجہ ۸۸۹)

(۸۷۷) (مسائل ۱۰۴۶-۱۱۳۱-۱۱۳۲) (ابن ماجہ ۸۸۹)

۱۰۸۶- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنُ أَبِي حَبِيبَةَ وَابْنُ وَهَبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكَبِّرُ أَنْ يَقُولَ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذِهِ الْكَلِمَاتُ الَّتِي أَرَاكَ أَحْسَنَهَا تَقُولُهَا قَالَ جُؤَلَتْ لِي عَلَانِيَةً

رُكُوعِ أَوْ رُجُودِ فِي مَا كُنِيَ؟

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ بندہ سجدہ کی حالت میں اپنے رب سے بہت زیادہ قریب ہوتا ہے اس لیے تم سجدہ میں بہ کثرت دعا کیا کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سجدہ میں یہ دعا مانگتے تھے اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي كُلَّ ذَنْبٍ وَجَلَّةٌ وَأَوَّلُهُ وَأَخِيرُهُ وَعَلَانِيَةً وَسِرًّا۔ اے اللہ! میرے تمام گناہ معاف فرما دے خواہ وہ صغیرہ ہوں یا کبیرہ اول ہوں یا آخر کا ہوں (یا باطن)۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رُكُوعِ اور رُجُودِ میں بہ کثرت پڑھتے سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي۔ (اے اللہ! ہمارے رب تو ہی پاک ہے اور حمد تجھ ہی کو دینا ہے اے اللہ! میری مغفرت فرما) یہ دعا مانگ کر رسول اللہ ﷺ قرآن کریم کی اس آیت پڑھ کر کہتے تھے: يَسْتَغِيثُ بِعَمَلِهِ ذَنْبَكَ وَاسْتَعِظُوهُ اپنے رب کی پاکیزگی اور حمد بیان کرو اور اس سے مغفرت چاہو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وصال سے پہلے کثرت یہ کلمات فرماتے تھے سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے اب یہ کلمات کیوں پڑھنے شروع کر دیے جنہیں میں آپ کو پڑھتے ہوئے دیکھتی ہوں آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے میری امت کی ایک

أَتَيْتُ إِذَا رَأَيْتُهَا فَلَمَّا إِذَا جَاءَ تَصَرُّعُ اللَّوِّ وَالْفَتْحُ إِلَى آخِرِ
الْمُؤَلَّةِ (۱۰۸۵)

علامت مقرر کر رکھی ہے جب میں امت میں اس علامت
کو دیکھتا ہوں تو سورہ اذا جاء نصر اللہ والفتح پڑھتا ہوں (یعنی
اس سورت میں جو حکم ہے اس پر عمل کرتا ہوں)۔

۱۰۸۷- حَقَّقْنِي مُتَعَمِّدُ بْنُ زَالِحٍ قَالَ قَالَ قَتَادَةُ مَتَّى بِي اَكَم
لَنَا مَقْصِدٌ مِنَ الْاَعْمَاشِ عَنْ مُلَمِّحٍ بِي مُبَشِّرٍ عَنْ مُسْرُوفٍ
عَنْ عَالِيَةَ قَالَتْ مَا رَأَيْتُ الْبَيْتَ حَتَّى مُنْذُ نَزَلَ عَلَيْهِ وَادَا
جَاءَ تَصَرُّعُ اللَّوِّ وَالْفَتْحُ بِصَلَاةٍ إِلَّا دَعَا أَوْ قَالَ لِيَهَا
مُحَمَّدُكَ رَبِّي وَبِحَمْدِكَ اَللَّهُمَّ اَكْثِرْ لِي

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب سے
سورہ اذا جاء نصر اللہ والفتح آپ پر نازل ہوئی اس وقت سے
میں دیکھتی ہوں کہ رسول اللہ ﷺ جب بھی نماز پڑھتے تو یہ دعا
ما کہتے: ”مُحَمَّدُكَ رَبِّي وَبِحَمْدِكَ اَللَّهُمَّ اَكْثِرْ لِي
اے میرے رب! تو پاک ہے اور بھی کو حمد زیادہ ہے اے اللہ! ا
میری مغفرت فرما۔“

سَابِقَ (۱۰۸۵)
۱۰۸۸- حَقَّقْنِي مُتَعَمِّدُ بْنُ زَالِحٍ قَالَ قَالَ حَقَّقْنِي عَبْدُ
الْأَعْلَى قَالَ تَبَا دَاوُدُ عَنْ عَمِيرٍ عَنْ مُسْرُوفٍ عَنْ عَالِيَةَ
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُكْثِرُ مِنْ قَوْلِ مُبَشِّرٍ اللَّوِّ
بِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ قَالَتْ فَلَمَّا مَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ كُنْزٌ مِنْ قَوْلِ مُبَشِّرٍ اللَّوِّ وَبِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ
اللَّهِ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ فَقَالَ عَمِيرُ رَبِّي إِنِّي سَأَلْتُ عَنْ عِلَاقَةِ هَذَا
أَتَيْتُ لِيَا إِذَا رَأَيْتُهَا أَكْثَرْتُ مِنْ قَوْلِ مُبَشِّرٍ اللَّوِّ وَبِحَمْدِهِ
اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ فَقَدْ رَأَيْتُهَا إِذَا جَاءَ تَصَرُّعُ اللَّوِّ
وَالْفَتْحُ (فَتْحُ مَكَّةَ) وَرَأَيْتُ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ
أَوْ يَخْرُجُونَ مِنْ دِينِهِ وَتَكُونُ أُمَّةٌ كَانَتْ تَوَابًا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ بہ کثرت فرماتے تھے مُبَشِّرُ اللَّوِّ وَ
بِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ (اللہ تعالیٰ کی حمد اور توبہ
کے ساتھ میں اس سے مغفرت طلب کرتا ہوں اور توبہ کرتا
ہوں) میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں دیکھتی ہوں کہ آپ
بہ کثرت یہ دعا فرماتے ہیں مُبَشِّرُ اللَّوِّ وَبِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ
اللَّهِ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ۔ آپ نے فرمایا مجھے میرے پروردگار نے
خبر دی ہے کہ میں عنقریب اپنی امت میں ایک نشانی دیکھوں گا
اور جب میں اس نشانی کو دیکھ لوں تو کثرت سے مُبَشِّرُ
اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَالتَّوْبُ إِلَيْهِ پڑھوں اور میں
نے اب وہ نشانی دیکھ لی ہے اور وہ یہ ہے اِذَا جَاءَ تَصَرُّعُ اللَّوِّ
وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَوْ يَخْرُجُونَ
مِنْ دِينِهِ بِحَمْدِهِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرُ اللَّهَ كَانَتْ تَوَابًا (یعنی
فتح کہہ کے بعد لوگوں کا جوق در جوق دین اسلام میں داخل ہونا
اور اس نعمت پر اللہ تعالیٰ کی حمد اور توبہ بیان کرنا اور اس سے
مغفرت چاہنا)۔

مسلم بخلاف (۱۷۶۲۴)

۱۰۸۹- وَحَقَّقْنِي حَسَنُ الْعُلُوِّ وَتَعَمُّدُ بْنُ زَالِحٍ
قَالَ قَالَ الرَّزَاقِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِعَلَّاهُ
تَكَلَّمَ فَقَوْلُ أَنتَ فِي الرُّكُوعِ قَالَ أَنَا مُبَشِّرُكَ
وَبِحَمْدِكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْتَمِدْ لِي ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ
عَالِيَةَ قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ الْبَيْتُ حَتَّى مُنْذُ نَزَلَ عَلَيْهِ وَادَا

حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان
کرتی ہیں کہ ایک رات مجھے رسول اللہ ﷺ نے ملے میں یہ
کہی کہ شاید آپ بعض دوسری ازواج کے پاس گئے ہیں میں
نے آپ کو ڈھونڈا اور میں پھر واپس آئی تو آپ رکوع یا سجدہ
میں تھے اور یہ پڑھ رہے تھے مُبَشِّرُكَ وَبِحَمْدِكَ لَا

اللہ الا انت (اے اللہ! حمد اور تسبیح تجھ ہی کو زیبا ہے اور تیرے سوا کوئی مستحق عبادت نہیں ہے) میں نے کہا میرے ماں باپ آپ پر نما ہوں میں کیا سمجھ رہی تھی اور آپ کس حال میں ہیں؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک رات میں نے رسول اللہ ﷺ کو اپنے بستر پر نہ دیکھا میں آپ کو ڈھونڈنے لگی تو میرا ہاتھ آپ کے تلوے پر پڑا اور وہ آنکھ لپکے آپ مجھ میں تھے اور آپ کے دونوں پیر کھڑے تھے اور آپ اس وقت یہ پڑھ رہے تھے: اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرَحْمَتِکَ مِنْ سَخَطِکَ وَبِعَمَلِکَ مِنْ عِقَابِکَ وَبِعَظَمَتِکَ مِنْ تَحْقِیْکَ لَا اُحْصِیْ ثَنَاءَ عَلَیْکَ اَنْتَ کَمَا اَنْتَ عَلٰی تَحْقِیْکَ۔ اے اللہ! میں تیرے غم سے تیری خوشنودی کی پناہ میں آتا ہوں اور تیری سزا سے تیری معافی کی پناہ میں آتا ہوں اور تجھ سے ڈر کر تیری ہی پناہ میں آتا ہوں میں تیری حمد و ثناء اسکی نہیں کر سکا جیسی حمد و ثناء تو خود اپنے لیے کرتا ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رکوع اور رکوع میں یہ پڑھتے تھے: سُبُوْحٌ کَلُوْسٌ رَبَّنَا وَرَبُّ الْمَلٰٓئِکَۃِ وَالرُّوْحِ۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ صدیقہ سے اسکی ہی روایت منقول ہے۔

سجدہ کی فضیلت اور اس کی ترغیب

معدان بن طلحہ ہماری بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے ملا اور میں نے ان سے عرض کیا مجھے ایسا عمل بتلائیے جس کو کرنے سے اللہ

ذَقَبَ اِلَیَّیْ بِمَعْیَیْ رَسَائِمٍ فَتَجَسَّسْتُ لِمَ رَجَعْتُ فَاِذَا هُوَ رَاکِبٌ اَوْ مَسَاجِدٌ یَقُوْلُ سُبْحَانَکَ وَبِحَمْدِکَ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ کُنْتُ لَایْنِ اَنْتَ وَاُمِّیْ اِنِّیْ لَفِیْ حَاۡنٍ وَّرَاۡنِکَ لَفِیْ اٰخَرِ الْاَسْمَالِ (۱۱۳-۳۹۷۱-۳۹۷۲)

۱۰۹۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَسَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِیْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ یَحْیٰی بْنِ حَبَّانٍ عَنْ الْاَعْرَجِ عَنْ عَلِیَّةَ قَالَتْ فَقَدْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ لَیْلَةً مِنْ الْفَرَّاسِ فَالْتَمَسْتُهُ فَوَلَعْتُ يَدَیْ عَلٰی بَطْنِ قَدَمِیْ وَهُوَ فِی الْمَسْجِدِ وَهُمَا مَقْصُورَتَانِ وَهُوَ یَقُوْلُ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرَحْمَتِکَ مِنْ سَخَطِکَ وَبِعَمَلِکَ مِنْ عِقَابِکَ وَبِعَظَمَتِکَ مِنْ تَحْقِیْکَ لَا اُحْصِیْ ثَنَاءَ عَلَیْکَ اَنْتَ کَمَا اَنْتَ عَلٰی تَحْقِیْکَ۔

ابوداؤد (۸۷۹) الترمذی (۱۰۹۹-۱۰۹۹) ابن ماجہ (۳۸۴۱)

۱۰۹۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَسَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِیْ بِشِيرُ الْعَبْدِیُّ قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَسَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِیْ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ شَيْخِهِ اَنَّ عَلِیَّةَ قَالَتْ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ كَانَ یَقُوْلُ فِیْ رُکُوْعِهِ وَسُجُوْدِهِ سُبُوْحٌ کَلُوْسٌ رَبَّنَا وَرَبُّ الْمَلٰٓئِکَۃِ وَالرُّوْحِ۔

ابوداؤد (۸۷۲) الترمذی (۱۰۴۷-۱۱۳۳)

۱۰۹۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنِّیِّ قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَسَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِیْ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ مُطَرِّفَ بْنَ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ الشَّيْخِ قَالَ أَبُو دَاوُدَ وَحَدَّثَنِیْ وَشَّامٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَلِیَّةَ عَنِ النَّبِیِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِیْثِ۔

سابقہ (۱۰۹۱)

۴۳۔ بَابُ فَضْلِ السُّجُوْدِ وَالْحَثِّ عَلَیْهِ

۱۰۹۳۔ وَحَدَّثَنِیْ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ ثَابِتُ بْنُ اَسَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ الْاَوْزَاعِیَّ قَالَ حَدَّثَنِیْ الْوَلِیْدُ بْنُ زُهَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنِیْ مُعَدَّانُ بْنُ اَبِیْ طَلْحَةَ

الْحَمْدُ لِلَّهِ قَالَ لَقِيتُ كُرْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقِيتُ
أَمِيرًا يُسَمَّى بِعَمَلٍ أَعْمَلُهُ يُذَوِّعُنِي اللَّهُ بِهِ الْجَنَّةَ أَوْ قَالَ قُلْتُ
يَا حَبِيبَ الْأَعْمَالِ إِلَيَّ اللَّهُ فَسَكَنْتُ ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَسَكَنْتُ ثُمَّ
سَأَلْتُهُ فَسَكَنْتُ سَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ عَلَيْكَ بِكَثْرَةِ السُّجُودِ لِلَّهِ فَإِنَّكَ لَا تَسْجُدُ لِلَّهِ
تَسْجُدَةً إِلَّا رَفَعْتَكَ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً وَحَقَّ عَنْكَ بِهَا
عَرُوفَةٌ أَلَّا تَمُوتَ ثُمَّ لَقِيتُ أَبَا الْكَرْدَاءِ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ لِي
يُنْكَرُ مَا قُلْتُ لِي كُرْبَانُ

الترمذی (۳۸۸-۳۸۹) حاشی (۱۱۳۸) ابن ماجہ (۱۴۲۳)

تعالی مجھے جنت میں داخل کر دے یا یہ کہا کہ مجھے وہ عمل
ملائے جو اللہ تعالیٰ کو سب سے زیادہ محبوب ہو حضرت ثوبان
خاموش رہے میں نے دوبارہ سوال کیا وہ پھر خاموش رہتے میں
نے سہ بارہ سوال کیا تو انہوں نے فرمایا کہ میں نے بھی رسول
اللہ ﷺ سے یہ بات پوچھی تھی تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ
کے لیے کثرتِ سجدہ کو لازم کر لو اللہ تعالیٰ کے لیے صرف ایک
سجدہ کرنے سے اللہ تعالیٰ تمہارا ایک درجہ بلند کرے گا اور تمہارا
ایک گناہ مٹا دے گا معدان کہتے ہیں کہ اس کے بعد میری
حالات حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ سے ہوئی میں نے ان
سے بھی یہی سوال کیا اور انہوں نے بھی حضرت ثوبان والا
جواب دیا۔

حضرت ربیعہ بن کعب السہمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں میں رات کو رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں رہا کرتا تھا اور
آپ کے استہزاء اور وضو کے لیے پانی لاتا ایک مرتبہ آپ نے
فرمایا "ما تمکب کیا مانگتا ہے" میں نے عرض کیا میں آپ سے
جنت کی رفاقت مانگتا ہوں آپ نے فرمایا اس کے علاوہ "اور
کچھ" میں نے کہا مجھے یہی کافی ہے آپ نے فرمایا تو پھر زیادہ
سجدے کر کے اپنے معاملے میں میری مدد کر۔

اعضاء سجود کا بیان اور سر پر جوڑا ہلاندھنے اور
نماز میں کپڑے موڑنے کی
ممانعت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا حکم دیا اور
نماز کی حالت میں بالوں کو سنوارنے اور کپڑے پیٹنے سے منع
کیا گیا ہے یہ حدیث یحییٰ کی روایت کے مطابق ہے اور
ابو اریضہ کی روایت میں سات ہڈیوں پر (سجدہ کر کے) اور
بالوں کو سنوارنے اور کپڑوں کو پیٹنے کی ممانعت کا ذکر ہے (وہ
سات ہڈیاں یہ ہیں) "دو اٹھیلیاں" دو گھٹنے دونوں قدم اور
پیشانی۔

۱۰۹۴ - حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى أَبُو صَالِحٍ قَالَ نَا
سَمْعَلٌ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْأَوْرَاقِيَّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى
بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي رُبَيْعَةُ بْنُ
كُثَيْبٍ الْأَشْجَسِيُّ قَالَ كُنْتُ أَهْبْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَامْتُ بِرُؤُوسِهِ وَحَاجِبِي لَكَالَ لِي سَلَّ لَقَلْتُ أَسْأَلُكَ
مُرَافَقَتَكَ فِي الْجَنَّةِ فَقَالَ أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ قُلْتُ هُوَ ذَاكَ
قَالَ لَمْ يَنْهَ عَلَيَّ نَفْسِكَ بِكَثْرَةِ السُّجُودِ. ابوداؤد (۱۲۲۰)
الترمذی (۳۴۱۰) حاشی (۱۱۳۷-۱۶۱۷) ابن ماجہ (۳۸۷۹)

۴۴- بَابُ أَعْضَاءِ السُّجُودِ وَالنَّهْيِ عَنْ
تَكْفِيفِ الشَّعْرِ وَالتَّوْبِ وَعَقِصِ
الرَّأْسِ فِي الصَّلَاةِ

۱۰۹۵ - وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو التَّيْبِ
الزُّهْرِيُّ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ أَبُو التَّيْبِ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ
عَنْ حَمْدٍ وَبُخَيْرِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَرَ
الرَّسُولُ ﷺ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ وَنَهَى أَنْ يَكُفَّ
شَعْرَهُ أَوْ يَبَاهُ حَلَا حَبِثْتُ يَحْيَى وَقَالَ أَبُو التَّيْبِ عَلَيَّ
سَبْعَةُ أَعْظُمٍ وَنَهَى أَنْ يَكُفَّ شَعْرَهُ وَيَبَاهُ الْكُفَّيْنِ
وَالرُّؤُوسَ وَالْيَدَيْنِ وَالْجُفَى

ابوداؤد (۸۰۹-۸۱۰-۸۱۵-۸۱۶) ابوداؤد (۸۸۹-۸۹۰) الترمذی

(۲۷۲) ترمذی (۱۰۹۲-۱۱۱۲-۱۱۱۴) ابن ماجہ (۸۸۳-۱۰۴۰)

۱۰۹۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ هِشَامٍ
يَقُولُ قَالَ نَاسِبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ
عَبَّاسٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ تَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ
أَعْظُمٍ وَلَا أَكْثَفَ ثَوْبًا وَلَا شَعْرًا. (ماجد ۱۰۹۵)

۱۰۹۷۔ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَنْتَسِفُ
عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ
أَنْ تَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَتَنْهَى أَنْ تَكْثِفَ الشَّعْرَ وَالْيَابَ.

ابن ماجہ (۸۱۲) ترمذی (۱۰۹۵-۱۰۹۶-۱۰۹۷) ابن ماجہ (۸۸۴)
۱۰۹۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ هِشَامٍ قَالَ سَمِعْتُ
مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ تَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ
الْجَبْهَةِ وَأَنْتَارِ يَسَدِهِ عَلَى أَلْيَبِ وَالْيَدَيْنِ وَالْيَرْجُلَيْنِ
وَأَطْرَافِ الْقَدَمَيْنِ وَلَا تَكْثِفَ الْيَابَ وَلَا الشَّعْرَ.

ماجد (۱۰۹۷)
۱۰۹۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّيَّارِ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو جَرِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ
تَسْجُدَ عَلَى سَبْعٍ وَلَا أَكْثِفَ الشَّعْرَ وَلَا الْيَابَ الْجَبْهَةِ وَالْأَلْيَبِ
وَالْيَدَيْنِ وَالْيَرْجُلَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ. (ماجد ۱۰۹۷)

۱۱۰۰۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرٌ وَهُوَ ابْنُ
مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ أَبِي هَاشِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ عَمْرِو
بْنِ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمُرْتُ أَنْ
تَسْجُدَ عَلَى سَبْعٍ وَلَا أَكْثِفَ الشَّعْرَ وَلَا الْيَابَ الْجَبْهَةِ وَالْأَلْيَبِ
وَالْيَدَيْنِ وَالْيَرْجُلَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ. (ترمذی ۲۷۲)

ابن ماجہ (۱۰۹۳-۱۰۹۸-۱۰۹۹) ابن ماجہ (۸۸۵)

۰۰۰۔ بَابُ نَهْيِ الرَّجُلِ عَنِ الصَّلَاةِ
وَرَأْسُهُ مَقْفُوضٍ

۱۱۰۱۔ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ وَابْنُ أَبِي حَتْمٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ
قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ كَثَفَ الشَّعْرَ كَثَفَتْ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے سات ہڈیوں پر سجدہ کا حکم دیا گیا
اور یہ کہ (نماز میں) نہ بالوں کو سنواروں اور نہ کپڑوں کو
موڑوں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کو سات (اعضاء) پر سجدہ کا حکم دیا گیا اور بال
سنوارنے اور کپڑوں کو موڑنے سے منع کیا گیا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا حکم دیا
میرا پیشانی پر اور اپنے ہاتھ سے ناک کی طرف اشارہ کر کے
فرمایا اور دونوں ہاتھوں دونوں گھٹنوں اور دونوں قدسوں کی
اٹھلیوں پر اور یہ حکم دیا گیا ہے کہ نہ بالوں کو سنواروں اور نہ
کپڑوں کو موڑوں۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے سات (اعضاء) پر سجدہ کا
حکم دیا گیا اور یہ کہ نہ بالوں کو سنواروں اور نہ کپڑوں کو موڑوں
”پیشانی اور ناک دونوں ہاتھ دو گھٹنے اور دونوں قدم“۔

حضرت عباس بن عبد المطلب نے رسول اللہ ﷺ سے
سنا کہ جب بندہ سجدہ کرتا ہے تو اس کے ساتھ سات اطراف
یعنی اس کا چہرہ اس کی اٹھلیاں اس کے گھٹنے اور اس کے قدم
بھی سجدہ کرتے ہیں۔

مرد کو بالوں کا جوڑا باندھ کر
نماز پڑھنے کی ممانعت

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے عبد اللہ بن
حارث کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا اور انہوں نے سر کے پیچھے

بالوں کا جوڑا باندھا ہوا تھا، حضرت ابن عباس نے کمرے سے ہو کر وہ جوڑا کھولنا شروع کر دیا، عبد اللہ بن عمارؓ نماز پڑھ کر حضرت ابن عباس کی طرف متوجہ ہوئے اور پوچھا تم میرے سر کو کیوں چھیڑ رہے تھے؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے جو شخص بالوں کا جوڑا باندھ کر نماز پڑھے وہ اس شخص کی طرح ہے جس کی ہاتھیں کسی ہوئی ہوں اور وہ نماز پڑھ رہا ہو۔

اعتدال سے سجدہ کرنا، سجدہ میں زمین پر ہتھیلیاں رکھنا، کہنیوں کو پہلوؤں سے اوپر رکھنا اور پیٹ کو رانوں سے اوپر رکھنا

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سجدہ اعتدال سے کرو اور تم میں سے کوئی شخص کلائیوں کو (سجدہ میں) کتے کی طرح نہ بچائے۔

امام مسلم کہتے ہیں ابن جعفر کی روایت میں ہے تم میں سے کوئی شخص اپنی کلائیوں کتے کی طرح نہ بچائے۔

حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم سجدہ کرو تو اپنی ہتھیلیاں (زمین پر) رکھو اور کہنیاں زمین سے بلند رکھو۔

نماز کی جامع صفت، نماز کا افتتاح اور نماز کا اختتام رکوع اور سجود کا طریقہ مع اعتدال، چار رکعت کی نماز میں ہر دو رکعت کے بعد تشہد دو

أَنَّ مُحَمَّدًا يَقُولُ إِنَّ عِبَادَ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ رَأَى عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ يَتَوَضَّعُ وَرَأْسُهُ مَعْقُودٌ مِثْلَ رَذَاقِهِ لِقَبْلِهِ فَيَجْعَلُ يَحْتَلُّ لَنَا أَنْصَرَفَ الْقَبْلِ عَلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَ مَا لَكَ وَرَأْسِي فَقَالَ ابْنُ سَوَّيْتُمْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَنَا مِثْلَ هَذَا مِثْلَ الَّذِي يُصَلِّي وَهُوَ مَكْتُوفٌ
ابن ماجہ (۶۴۷) ترمذی (۱۱۱۳)

۴۵- بَابُ الْإِعْتِدَالِ فِي السَّجْدَةِ وَرَفْعِ الْكَفَّيْنِ عَلَى الْأَرْضِ وَرَفْعِ الْيَدَيْنِ عَنِ الْجَنْبَيْنِ وَرَفْعِ الْبَطْنِ عَنِ الْفَخْرَيْنِ فِي السَّجْدَةِ

۱۱۰۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَ وَكَانَ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ قَادَةَ عَنْ أَبِي أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ائْتَمُّوا فِي السَّجْدَةِ وَلَا تَبْسُطُوا أَعْدَكُمْ فِزْ أَعْيَابِ الْإِسَاءَةِ الْكَلْبِ

ابن ماجہ (۸۴۲) ابوداؤد (۸۹۷) ترمذی (۲۷۶) ترمذی (۱۱۰۹)

لو شہید یہ ہم مردوں کے لیے ہے۔

۱۱۰۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ ح وَحَكِيمُ بْنُ يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ تَابَ عَمْرُو بْنُ أَبِي الْعَارِثِ قَالَ تَابَ كَثِيرٌ مِنْهُ الْإِسْنَادُ وَلَمْ يَنْتَهِ ابْنُ جَعْفَرٍ وَلَا يَحْتَسِبُ أَحَدُكُمْ فِزْ أَعْيَابِ الْإِسَاءَةِ الْكَلْبِ (۱۱۰۲)

۱۱۰۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ لُبَابٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدْتَ فَاصْبِرْ عَلَى مَا يَكُونُ مِنْكَ وَارْقُوعُ يَدَيْكَ

مسلم (۱۷۵۰) ابوداؤد (۱۷۵۰)

۴۶- بَابُ مَا يُجْمَعُ صِفَةُ الصَّلَاةِ وَمَا يُفْتَحُ بِهِ وَيُخْتَمُ بِهِ وَصِفَةُ الرُّكُوعِ وَالْإِعْتِدَالِ مِنْهُ وَالسَّجْدَةِ وَالْإِعْتِدَالِ مِنْهُ

سجدوں کے درمیان اور تشہد اول میں بیٹھنے کے طریقہ کا بیان

وَالشَّهْدِ بَعْدَ كُلِّ رَكَعَتَيْنِ مِنَ الرَّبَاعِيَّةِ وَصِفَةُ الْجُلُوسِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ وَفِي الشَّهْدِ الْأَوَّلِ

حضرت عبداللہ بن مالک بن انس بن عسید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت نماز پڑھتے تو اپنے ہاتھوں کو اس قدر کشادہ رکھتے کہ آپ کی ہاتھوں کی سفیدی نظر آ جاتی۔

۱۱۰۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَكَرُ وَهُوَ ابْنُ مُصَفَّرٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَيْغَةَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ مَالِكٍ بَيْنَ مُنْتَهَى أَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا صَلَّى قَرَّجَ بَيْنَ يَدَيْهِ حَتَّى يَبْكُوا بَيَاضَ رِطْلَيْهِ.

بخاری (۳۹۰-۸۰۷) الترمذی (۱۱۰۵)

حضرت عمرو بن حارث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھوں کو کشادہ رکھتے یہاں تک کہ آپ کی ہاتھوں کی سفیدی (یا سفیدی کی جگہ۔ سفید) نظر آتی اور لیٹ کی روایت میں یوں ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب سجدہ کرتے تو اپنے ہاتھ ہاتھوں سے جدا رکھتے حتیٰ کہ میں آپ کی ہاتھوں کی سفیدی دیکھ لیتا۔

۱۱۰۶- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَّادٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَهَبٍ قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ وَاللَّبَّابُ بْنُ سَعْدٍ يَكْلَهُمَا عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَيْغَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي رِوَايَةٍ عَنْ عَمْرُو بْنِ الْحَارِثِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدَ يَجْنَحُ فِي سَجْدَتِهِ حَتَّى يُرَى وَضَحُ رِطْلَيْهِ وَفِي رِوَايَةِ اللَّيْثِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا سَجَدَ قَرَّجَ يَدَيْهِ حَتَّى يَرَى لَأَرَى بَيَاضَ رِطْلَيْهِ سَابِقَ (۱۱۰۵)

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اس طرح سجدہ کرتے کہ اگر گہری کاہلہ آپ کی ہاتھوں کے درمیان میں سے گزرتا چاہتا تو گزر جاتا۔

۱۱۰۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ يَحْيَى أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ قَبِيلٍ قَبِيلُ الْأَصَمِ عَنْ عَمْرِو بْنِ زَيْدٍ عَنْ الْأَصَمِ عَنْ مَحْمُودَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَجَدَ لَوْ نَظَرْتُ بَهْمَةً أَنْ تَمَرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ لَمَرَّتْ.

ابن ماجہ (۱۱۰۸) الترمذی (۱۱۴۶) ابن ماجہ (۸۸۰)

حضرت ام المؤمنین میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت سجدہ فرماتے پشت سے آپ کی ہاتھوں کی سفیدی نظر آتی اور جب آپ بیٹھتے تو ہاتھیں سجدہ پر بیٹھتے۔

۱۱۰۸- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ أَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْقَزَّازِيُّ قَالَ تَابَكَرُ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْأَصَمِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَصَمِ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ عَنْ مَحْمُودَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا سَجَدَ حَتَّى يَبْكُوا وَجَنَحَ حَتَّى يُرَى وَضَحُ رِطْلَيْهِ مِنْ وَرَائِهِ وَإِذَا قَعَدَ أَطْلَمَانِ عَلَى قَعْلِهِ الْيَمْنَى. سَابِقَ (۱۱۰۷)

حضرت میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جس وقت سجدہ فرماتے تو دونوں ہاتھوں کو (پہلوؤں سے) جدا رکھتے حتیٰ کہ پشت سے آپ کی ہاتھوں کی

۱۱۰۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَمْرُ بْنُ الْقَاسِمِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِيَعْقُبَ وَقَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَجُ لَا وَرَكِبَ قَالَ تَابَكَرُ وَهُوَ ابْنُ مَرْوَانَ

عَنْ يَحْيَى بْنِ الْأَسَمِ عَنْ تَمِيمَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَحِدُّ حَتَّى يَحْسِيَ بُرْهًا مِنْ تَعَلُّمِهِ وَتَقَرُّهُ تَطْلُو قَالَ وَكَيْفَ تَقْرَأُ يَا حَبِيبَتَا سَابِحًا (۱۱۰۷)

اب: علامہ لودی نے لکھا ہے کہ اس حدیث سے عہدہ کرنے میں زیادہ قرائع اور تذلل ہے۔

۱۱۱۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ يَحْيَى الْأَسَمِيُّ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالسُّفْطَلِيُّ قَالَ آتَا عِيسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ تَأْتِيكَ الْمُعَلِّمُ عَنْ يَحْيَى بْنِ مَهْمَرَةَ عَنْ أَبِي الْحَوَارِثِ عَنْ عَدِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَحِدُّ حَتَّى يَحْسِيَ بُرْهًا مِنْ تَعَلُّمِهِ وَتَقَرُّهُ تَطْلُو قَالَ وَكَيْفَ تَقْرَأُ يَا حَبِيبَتَا سَابِحًا (۱۱۰۷)

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز کا افتتاح اللہ اکبر سے کرتے اور قرأت الحمد للہ رب العالمین سے شروع کرتے اور رکوع میں پشت کو بالکل سیدھا رکھتے سر نیچا رکھتے نہ اوپر اور رکوع سے جب سر اٹھاتے تو سیدھے کھڑے ہوئے بغیر عہدہ نہ کرتے اور جب عہدہ سے سر اٹھاتے تو دوسرا عہدہ اس وقت تک نہ کرتے جب تک سیدھے بیٹھ نہ جاتے ہر دو رکعات کے بعد القیات پڑھتے (پچھتے وقت) بایں سر بچھاتے اور دلیاں سر کھڑا رکھتے۔ شیطان کی طرح بیٹھنے اور درندوں کی طرح کلا بیاں بچھانے سے منع فرماتے اور سلام کے ساتھ نماز کو ختم کرتے اور ایک روایت میں ہے کہ آپ عقبہ شیطان سے منع کرتے تھے (عقبہ شیطان کی تشریح شرح میں ملاحظہ کریں)۔

۱۱۱۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ يَحْيَى الْأَسَمِيُّ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالسُّفْطَلِيُّ قَالَ آتَا عِيسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ تَأْتِيكَ الْمُعَلِّمُ عَنْ يَحْيَى بْنِ مَهْمَرَةَ عَنْ أَبِي الْحَوَارِثِ عَنْ عَدِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَحِدُّ حَتَّى يَحْسِيَ بُرْهًا مِنْ تَعَلُّمِهِ وَتَقَرُّهُ تَطْلُو قَالَ وَكَيْفَ تَقْرَأُ يَا حَبِيبَتَا سَابِحًا (۱۱۰۷)

ابن ماجہ (۷۸۳) سنن ماجہ (۸۱۲-۸۱۶-۸۹۳)

۴۷- بَابُ سُتْرَةِ الْمُصَلِّي

۱۱۱۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكَثْبَةُ بْنُ سَيِّدٍ وَأَبُو تَكْرِيرٍ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا وَقَالِ الْأَعْرَابِيَّ قَالَ الْأَعْرَابِيُّ عَنْ يَسَّاقٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَقَعَ أَحَدُكُمْ بَيْنَ يَدَيْهِ مِثْلَ مَرْجُلٍ أَوْ مِثْلَ فَلَقِصْلٍ وَلَا يَمْلِكُ مِنْ مَرِّ وَرَاءَهُ ذَلِكَ

ابن ماجہ (۶۸۵) ترمذی (۳۳۵) سنن ماجہ (۹۴۰)

نمازی کے سترہ

حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص جب نماز پڑھے تو اپنے سامنے پالان کی گھلی لکڑی کے برابر کوئی چیز رکھ لے پھر اس کے آگے سے گزرنے والے کی پرواہ نہ کرے۔

حضرت طلحہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نماز پڑھتے تھے اور جانور ہمارے سامنے سے گزرتے تھے ہم نے رسول اللہ ﷺ سے اس کا ذکر کیا آپ نے فرمایا کہ اگر پالان کی گھلی لکڑی

۱۱۱۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ قَالَ أَبُو حَنِيفَةَ يَحْيَى الْأَسَمِيُّ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالسُّفْطَلِيُّ قَالَ آتَا عِيسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ تَأْتِيكَ الْمُعَلِّمُ عَنْ يَحْيَى بْنِ مَهْمَرَةَ عَنْ أَبِي الْحَوَارِثِ عَنْ عَدِيَّةِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَحِدُّ حَتَّى يَحْسِيَ بُرْهًا مِنْ تَعَلُّمِهِ وَتَقَرُّهُ تَطْلُو قَالَ وَكَيْفَ تَقْرَأُ يَا حَبِيبَتَا سَابِحًا (۱۱۰۷)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. ابوداؤد (۶۹۲) الترمذی (۳۵۲)

۱۱۱۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ وَرْقَانَ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ كَتَبْتُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَخْلَعُ رَعِيَّةً وَلَا يَطْلُعُ فِي كِبَرِهِ حَمْرَاءَ مِنْ آدَمَ قَالَ فَخَرَجَ يَلَأُ يَوْمَئِذٍ لَوْنُ نَائِلٍ وَتَاجِيعَ قَالَ فَخَرَجَ النَّبِيُّ ﷺ وَحَلَبُ حَمْلَةَ حَمْرَاءَ كَمَا تَنِي أَنْطَرُ إِلَى بَابِ سَائِدٍ قَالَ فَتَوَخَّأَ وَأَذَانَ يَلَأُ قَالَ فَجَعَلْتُ أَتَّبِعُ فَأَهْهَنَّا وَهْنًا يَقُولُ يَوْمَئِذٍ رَوْحًا لَا يَقُولُ سَمَى عَلَى الصَّلَاةِ سَمَى عَلَى الْفَلَاحِ قَالَ لَمْ يُكْرَمَتْ لَهُ حَمْرَاءَ فَجَعَلْتُ لَعَلِّي الظُّهْرَ وَكُنْتُ يَوْمَئِذٍ بِبَيْتِهِ الْوَحْشَاءَ وَالْكَلْبَ لَا يَتَّبِعُ لَمْ صَلَّيْتُ الْعَصْرَ وَكُنْتُ يَوْمَئِذٍ بِبَيْتِهِ يَوْمَئِذٍ حَتَّى رَجَعْتُ إِلَى الْمَدِينَةِ

ابوداؤد (۵۲۰) الترمذی (۱۹۷) الترمذی (۵۳۹۳)

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا آپ مقام الخ میں سرخ چڑے کے ایک خیر میں تشریف فرما تھے اس وقت حضرت بلال (رضی اللہ عنہ) رسول اللہ ﷺ کے وضو کا پتلا ہوا پانی لے کر باہر نکلے لوگوں نے اس پانی کو لیا کسی کو پانی مل گیا اور کسی نے اس پانی کو چمک لیا پھر رسول اللہ ﷺ سرخ حلقہ (دو چادریں) پہنے ہوئے نکلے گویا میں اس وقت رسول اللہ ﷺ کی پڑیوں کی سفیدی کی طرف دیکھ رہا ہوں آپ نے وضو فرمایا اور حضرت بلال نے اذان دی میں ان کے منہ کی طرف دیکھ رہا وہ منہ کو دائیں بائیں کر کے می علی الصلوٰۃ اور می علی الفلاح کہتے تھے پھر آپ کے لیے نیزہ گاڑا گیا اور آپ نے آگے بڑھ کر ظہر کی دو رکعات پڑھائیں (بوجہ سفر کے) آپ کے آگے سے گدھے اور کتے گزرتے رہے لیکن آپ نے انہیں نہیں روکا پھر اس کے بعد آپ نے عصر کی دو رکعات پڑھیں پھر آپ یونہی (چار رکعات والی نماز کی) دو رکعات پڑھتے رہے یہاں تک کہ مدینہ لوٹ آئے۔

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو سرخ چڑے کے خیر میں دیکھا وہ کہتے ہیں کہ میں نے بلال کو دیکھا کہ وہ رسول اللہ ﷺ کے وضو کا پتلا ہوا پانی لے کر نکلے میں نے دیکھا کہ لوگ اس پانی کو لینے کے لیے چھپنے لگے پھر جس کو پانی مل گیا اس نے ہنسنے لگا اور جس کو پانی نہیں ملا اس نے اپنے ساتھی کے ہاتھ سے ہاتھ تر کر لیا پھر میں نے دیکھا کہ بلال نے ایک نیزہ نکال کر گاڑا اور رسول اللہ ﷺ سرخ حلقہ پہنے ہوئے اس کو سمیٹتے ہوئے نکلے اور نیزے کی طرف کھڑے ہو کر لوگوں کو دو رکعات نماز پڑھائی اور میں نے دیکھا کہ آدمی اور جانور اس نیزہ کے سامنے سے گزر رہے ہیں (کیونکہ امام کا سترہ پوری جماعت کا سترہ ہوتا ہے۔ سعیدی مغلہ)۔

امام مسلم نے ابو جعفر سے اس کی مثل ایک اور روایت

۱۱۲۰- حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا بَهْرُ قَالَ نَا هَمْرُ بْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَوْنُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ أَنَّ أَبَاهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي كِبَرِهِ حَمْرَاءَ مِنْ آدَمَ قَالَ وَرَأَيْتُ بِلَالًا أَخْرَجَ وَحْشَةً قَرَأَتْ النَّاسَ يَتَنَبَّؤُونَ ذَلِكَ الْوَحْشَةُ لَمَنْ أَهَابَ مِنْهَا تَمَسَّعَ بِهِ وَمَنْ لَمْ يُحِبَّ مِنْهُ أَغْلَبَ مِنْ بَلِيلٍ بِلَالُ صَاحِبِهِ ثُمَّ رَأَيْتُ بِلَالًا أَخْرَجَ حَمْرَاءَ فَكُنَّهَا وَأَخْرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي حَلَبَةِ حَمْرَاءَ مُتَجَرِّأً لَعَلِّي إِلَى الْعَرَفَةِ وَالنَّاسِ وَكُنْتُ يَوْمَئِذٍ بِبَيْتِهِ الْوَحْشَاءَ وَكَانَ يَوْمَئِذٍ بِبَيْتِهِ الْوَحْشَاءَ (۵۸۵۹-۵۷۸۶-۳۷۶) البخاری

۱۱۲۱- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ

ذکر کی ہے لیکن اس میں یہ اضافہ ہے حضرت بلال (رضی اللہ عنہ) دو پہر کے وقت نکلے اور اذان دی۔

قَالَ لَا آتَا جَمْعُهُمْ بَنُ عَوْنٍ قَالَ أَنَا أَبُو عُمَرُوسَ ح وَحَدَّثَنِي
الْقَاسِمُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ لَا حَسَنُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ كَا
مَالِكُ بْنُ يَحْيَى كَلَامَنَا عَنْ قَوْنِ ابْنِ أَبِي جَعْفَرَةَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ
زَائِدَةَ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ بَعْضِهِمْ عَلَى بَعْضٍ حَدَّثَنِي مَالِكُ بْنُ
يَحْيَى فَلَمَّا كَانَ بِأَهْلِ جَرَفَةَ خَرَجَ يَلَالُ قَادِي بِالْفُلُوقِ

(بخاری (۶۲۲-۳۵۶۶)

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دو پہر کو بطحا کی طرف گئے آپ نے وضو کیا اور ظہر اور عصر کی دو دو رکعات پڑھیں آپ کے آگے نیزہ تھا جس کے پار عورتیں اور گدھے گزر رہے تھے۔

۱۱۲۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَكْنِيٍّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ
ابْنُ مَكْنِيٍّ تَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَا شُعْبَةُ عَنْ الْحَكِيمِ كَالِ
مَسِيْنُ كَا جَعْفَرَةَ كَالِ مَرْجٍ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ بِأَهْلِ جَرَفَةَ
رَأَى الْبَطْحَاءَ فَخَرَجًا فَصَلَّى الظُّهْرَ وَ كَعْتَيْنِ وَ الْعَصْرَ
وَ كَعْتَيْنِ وَ بَيْنَ يَتْبُو عَنْزَةً قَالَ كَعْبَةُ وَ زَادَ يَحْيَى عَنْ
أَبِيهِ أَبِي جَعْفَرَةَ وَ كَانَ يَمْرُؤٌ وَ رَأَوْهَا الْمَرْأَةُ وَ النِّجْمَارُ

(بخاری (۱۸۷-۵۰۱-۳۵۵۳) انسائی (۴۶۹)

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں یہ زیادتی بھی ہے کہ لوگ آپ کے وضو سے بچے ہوئے پانی کو حاصل کر رہے تھے۔

۱۱۲۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ
قَالَ لَا آتَا مَهْدِيٍّ قَالَ كَا شُعْبَةُ بِالْإِسْنَادَيْنِ جَمِيعًا يَنْفُلُ
وَ زَادَ فِي حَدِيثِ الْحَكِيمِ لَجَعَلَ النَّاسُ يَأْخُذُونَ مِنْ قَطْرِ
وُضُوئِهِ سَابِقُ (۱۱۲۲)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں جس زمانہ میں بلوغت کے قریب تھا میں گدھی پر سوار ہو کر آیا رسول اللہ ﷺ منیٰ میں جماعت کر رہے تھے میں صف کے سامنے آ کر اترا اور گدھی کو چرنے چھوڑ دیا وہ چرنے لگی اور میں صف میں شریک ہو گیا اور مجھ پر کسی نے اعتراض نہیں کیا۔

۱۱۲۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى
مَالِكِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللّٰهِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ قَالَ أَقْبَلْتُ رَاكِبًا عَلَى أَكَاخٍ وَ أَنَا يَوْمَئِذٍ قَدْ فَاعَزْتُ
إِلَى حَتْلَامٍ وَ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ يُصَلِّي بِالنَّاسِ بِحِثِّي فَمَرَزْتُ
أَبِيْنَ بَدِي الصَّقِ فَزَلْتُ فَارَسَلْتُ الْأَخَانَ تَرْقُعَ وَ دَخَلْتُ
فِي الصَّقِ فَلَمْ يُنْكِرْ ذَلِكَ عَلَيَّ أَحَدٌ

(بخاری (۷۶-۴۹۳-۸۶۱-۱۸۵۷-۴۴۱۲) ابوداؤد

(۷۱۵) الترمذی (۳۳۷) انسائی (۷۵۱) ابن ماجہ (۹۴۷)

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جبہ الوداع کے موقع پر منیٰ میں جماعت کرا رہے تھے حضرت ابن عباس گدھے پر سوار ہو کر آئے گدھا بعض صفوں کے سامنے سے گزرا وہ اس سے اتار کر صف میں

۱۱۲۵- حَدَّثَنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللّٰهِ بْنُ
عَبْدِ اللّٰهِ عَنْ عُمَةَ أَى عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ أَقْبَلَ
عَلَى حَتْلَامٍ وَ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ كَانِيَهُمْ يُصَلِّي بِبَنِي حَبِشَةَ

شامل ہو گئے۔

أَبُو قَالِبٍ يُحَدِّثُ بِلَالِ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ فَسَارَ الْحِمَارُ بَيْنَ يَدَيْ بَعْضِ

فَضْلٍ ثُمَّ تَزَلَّ عَنْهُ لَفِصَّةٌ مَعَ النَّاسِ. (ساجدہ ۱۱۲۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ عرفات میں نماز پڑھ رہے تھے۔

۱۱۲۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ

وَالْحُسَيْنُ بْنُ إِسْرَافِيلَ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا

الْإِسْنَادِ قَالَ وَابْنُ يَحْيَى يُعْرِضُ. (ساجدہ ۱۱۲۴)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے روایت ہے اس میں نہی کا ذکر ہے نہ عرفات کا فتح مکہ یا حجۃ الوداع کا ذکر ہے۔

۱۱۲۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَافِيلَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ

قَالَا إِنَّا عِندَ السَّرَّاقِ قَالَ إِنَّا مَعَهُ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا

الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ يَسُومِيَّ وَلَا عَرَفَةَ وَقَالَ فِي حَدِيثِهِ

أَبُو قَالِبٍ أَوْ يَوْمَ الْفَتْحِ. (ساجدہ ۱۱۲۴)

نمازی کے سامنے سے گزرنے والے کو روکنا

۴۸- بَابُ (مَنْعِ الْمَارِ) بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّي

۱۱۲۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ

أَحَدُكُمْ يُصَلِّي فَلَا يَدْعُ أَحَدًا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلْيَذَرُهُمَا

اسْتِطَاعَ فَإِنْ أَبَى فَلْيَقْلِبْهُ لَوْ شَاءَ هُوَ خَطِيئٌ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو اپنے سامنے سے کسی کو گزرنے نہ دے جہاں تک ہو سکے اس کو دفع کرے اگر نہ مانے تو اس سے لڑے کیونکہ وہ شیطان ہے (اے ایسے الصلوٰۃ لشعلا سے یہ حکم منسوخ ہے سعیدی غفرلہ)۔

ابوداؤد (۶۹۷-۶۹۸) اہمال (۷۵۶) ابن ماجہ (۹۵۴)

۱۱۲۹- حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ كُرُوبٍ قَالَ سَأَلْتُ مَالِكًا عَنْ

الشَّيْخِ وَقَالَ لَا أَبْنُ وَلَا يَحْيَى حُجْمًا قَالَ بَيْنَمَا أَنَا وَ

صَاحِبُ بَيْتِي تَتَلَا كَرَّمَ حَوْلَنَا إِذْ قَالَ أَبُو صَالِحٍ الْبَشَامِيُّ أَنَا

أَحْبَبُكُمْ مَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي سَعِيدٍ وَرَأَيْتُ مِنْهُ قَالَ بَيْنَمَا

أَتَمُّعُ أَبِي سَعِيدٍ يُحَرِّقُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَى شَيْءٍ يَسْرُهُ مِنْ

النَّاسِ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ فَتَأَبَّى مِنْ أَبِي سَعِيدٍ أَرَادَ أَنْ يَجْتَازَ بَيْنَ

يَدَيْهِ فَدَفَعَ فِي نَحْرِهِ فَظَنَرُوكَ تَجِدُ مَسَاحًا إِلَّا بَيْنَ يَدَيْ

أَبِي سَعِيدٍ فَعَادَ فَدَفَعَ فِي نَحْرِهِ أَحَدٌ مِنَ الدَّاعِمَةِ الْأُولَى

فَمَسَّاهُ قَالُوا قَالَتْ مِنْ أَبِي سَعِيدٍ ثُمَّ زَاخَمَ النَّاسُ فَخَرَجَ

فَدَخَلَ عَلَى مَرْوَانَ فَشَكَّى إِلَيْهِ مَا لَقِيَ قَالَ وَدَخَلَ أَبُو

سَعِيدٍ عَلَى يَزِيدَ بْنِ أَبِي مَرْوَانَ مَالِكٍ وَابْنِ أَبِي حَتْمَةَ

جَمَاعَةً يَشْكُرُوكَ فَقَالَ أَبُو سَعِيدٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

يَقُولُ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ إِلَى شَيْءٍ يَسْرُهُ مِنَ النَّاسِ فَلَا أَرَادَ

أَحَدًا أَنْ يَجْتَازَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلْيَقْلِبْهُ فِي نَحْرِهِ فَإِنْ أَبَى فَلْيَقْلِبْهُ

ابو صالح کہتے ہیں کہ میں حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ کے ساتھ جمعہ کے دن سترہ کی آڑ میں نماز پڑھ رہا تھا اسی میں ابوسعید کا ایک جھان آیا اور اس نے ان کے سامنے سے گزرتا چاہا حضرت ابوسعید نے اس کے سینہ پر مارا اس نے ادھر ادھر دیکھا اور کوئی راستہ نہ پایا وہ پھر گزرنے لگا حضرت ابوسعید نے پہلے سے زیادہ زور کے ساتھ دھکا دیا وہ سیدھا کھڑا ہو کر ابوسعید سے لڑنے لگا اس نے ابوسعید کو گالی دی اور لوگوں کو دھکا دیا وہ وہاں سے گیا اور مردان سے جا کر شکایت کی حضرت ابوسعید مردان کے پاس گئے مروان نے کہا کہ تمہارے بھتیجے کو تم سے کیا شکایت ہے؟ حضرت ابوسعید نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ جب تم میں سے کوئی شخص سترہ قائم کر کے نماز پڑھے پھر کوئی شخص تمہارے آگے سے گزرے تو اس کے سینے پر مارے پھر بھی نہ مانے تو اس سے لڑے کیونکہ وہ شیطان ہے۔

قَالَ مَا هُوَ قَبِيْطَانٌ. البخاری (۵۰۹-۳۲۷۴) ابوداؤد (۷۰۰)

۱۱۳۰- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ زَالِحٍ قَالَا مَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ أَبِي قَتَيْبٍ عَنِ الْقَضَاكَ ابْنِ عَفَسَانَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ بَسَلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنْ كَانَ أَحَدُكُمْ مُصَلِّيًّا فَلَا يَدْعُ أَحَدًا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ لَوْ كَانَ أُمِّيًّا فَلْيَقْبِلْهُ لَوْلَا مَعَهُ الْقَبْرُ.

ابن ماجہ (۹۵۵)

۱۱۳۱- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَابُو بَكْرٍ بِالْحَنْبَلِيِّ قَالَ تَابُو الْقَضَاكَ بْنُ عَفَسَانَ قَالَ تَابُو سَلَمَةَ بْنِ بَسَلٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَمُوتُ.

۱۱۳۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ أَرْسَلَ إِلَى أَبِي جَهْمٍ بِمَاذَا مَدَّ صَاحِبُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْمَازِ بْنِ يَدِي الْمُصَلِّي قَالَ أَبُو جَهْمٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَوَيَّعْتُمُ الْمَازِ بْنَ يَدِي الْمُصَلِّي مَاذَا عَلَيْهِ لَكَ كَانَ أَنْ يَقِفَ أَرْبَعِينَ خَيْرَ لَكَ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ قَالَ أَبُو النَّظِيرِ لَا أَذْرِي قَالَ أَرْبَعِينَ يَوْمًا أَوْ أَرْبَعِينَ شَهْرًا أَوْ أَرْبَعِينَ سَنَةً. البخاری (۵۱۰) ابوداؤد (۷۰۱) الترمذی (۲۳۶) الهیثمی (۲۵۵) ابن ماجہ (۹۴۵)

۱۱۳۳- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ ابْنُ الْحَكَّانِ الْعَبْدِيُّ قَالَ تَابُو وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَالِمِ أَبِي النَّظِيرِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيَّ أَرْسَلَ إِلَى أَبِي جَهْمٍ بِالْأَنْصَارِيِّ مَا سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ فَلَا تَكْرِمَعْنِي حَدِيثُ مَالِكٍ. ماہد (۱۱۳۲)

۴۹- بَابُ دَعْوِ الْمُصَلِّي مِنَ الشَّرَفِ

۱۱۳۴- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيِّ قَالَ تَابُو ابْنِ سَالِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ الشَّاعِرِ قَالَ كَانَ بَيْنَ مُصَلِّي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَبَيْنَ الْجِدَارِ مَقَرُّ الشَّاقِ. البخاری (۴۹۶) ابوداؤد (۶۹۶)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھ رہا ہو تو کسی کو اپنے سامنے سے نہ گزرنے دے اگر وہ نہ مانے اس سے قاتل کرے کیونکہ اس کے ساتھ شیطان ہے۔

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی اصل منقول ہے۔

بسر بن سعید بیان کرتے ہیں کہ زید بن خالد جہنی نے انہیں حضرت ابو جہم انصاری کے پاس یہ معلوم کرنے کے لیے بھیجا کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے نمازی کے آگے سے گزرنے والے شخص کے بارے میں کیا سنا ہے؟ حضرت ابو جہم نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اگر نمازی کے آگے سے گزرنے والا یہ جان لے کہ اس پر کیا گناہ ہے تو نمازی کے آگے سے گزرنے کی نوبت چالیس تک کھڑے رہنا اس کے لیے بہتر ہے۔ ابو جہم کہتے ہیں میں نہیں جانتا بسر نے چالیس دن کہا تھا چالیس ماہ یا چالیس سال۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی اصل منقول ہے۔

نمازی کا سترہ کے قریب ہونا

حضرت اہل بن سعد ساعدی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے مصطفیٰ اور دیوار کے درمیان ایک بکری کے گزرنے کے برابر جگہ رہتی تھی۔

۱۱۳۵- حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ وَهَوَّاهُ بْنِ الْأَنْجُلُوحِ أَنَّكَ كَانَ يَتَحَرَّى مَوْضِعَ تَكَانَ الْمُصْحَفِ يَسْتَحِبُّ لِقَاكَ أَكْثَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَتَحَرَّى ذَلِكَ الْمَكَانَ وَكَانَ بَيْنَ الْمُتَبَرِّقِ وَالْوَيْلَةِ قَدْرُ مِثْرَةِ الشَّوْءِ.

(بخاری (۹۹۷-۵۰۲) ابوداؤد (۱۰۸۲) ابن ماجہ (۱۴۳۰))

۱۱۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعِيُّ قَالَ تَابِعِيُّ قَالَ تَابِعِيُّ أَنَّ أَبَا جَرْدَةَ أَخْبَرَنَا أَنَّكَ كَانَ سَلَمَةُ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةَ أَوْ الْيُسْرَى وَنَكَدَ الْمُصْحَفِ فَلَمْ يَأْتِهَا مُسْلِمٌ أَوْ أَكْثَرُ تَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةِ أَوْ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَهَا. (ماہ (۱۱۳۵))

۵۰- بَابُ قَدْرِ مَا يَسْتُرُ الْمُصَلِّي

۱۱۳۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعِيُّ قَالَ تَابِعِيُّ قَالَ تَابِعِيُّ أَنَّ أَبَا جَرْدَةَ أَخْبَرَنَا أَنَّكَ كَانَ سَلَمَةُ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةَ أَوْ الْيُسْرَى وَنَكَدَ الْمُصْحَفِ فَلَمْ يَأْتِهَا مُسْلِمٌ أَوْ أَكْثَرُ تَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةِ أَوْ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَهَا. (ماہ (۱۱۳۵))

(۳۳۸) ابوالحسن (۲۴۹) ابن ماجہ (۹۵۲-۳۲۱۰)

فہ: (چونکہ دوسری احادیث سے مترہ کے بغیر عورت کا نماز کے آگے ہونا ثابت ہے اس لیے جمہور فقہاء کے نزدیک اس حدیث کا یہ معنی ہے کہ ان چیزوں کے گزرنے سے نماز کا حضور اور شروع جاتا رہتا ہے بشرطیکہ نماز ان چیزوں کی طرف متوجہ ہو رہا ہو بھی نہیں۔ (سعیدی غفرلہ))

۱۱۳۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابِعِيُّ قَالَ تَابِعِيُّ أَنَّ أَبَا جَرْدَةَ أَخْبَرَنَا أَنَّكَ كَانَ سَلَمَةُ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةَ أَوْ الْيُسْرَى وَنَكَدَ الْمُصْحَفِ فَلَمْ يَأْتِهَا مُسْلِمٌ أَوْ أَكْثَرُ تَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَ هَذِهِ الْأَسْطُوَّةِ أَوْ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَتَحَرَّى الصَّلَاةَ عِنْدَهَا. (ماہ (۱۱۳۵))

یزید بن ابی عبید کہتے ہیں کہ حضرت سلمہ بن اکوع مصحف کے قریب نماز پڑھنے کے لیے کوئی جگہ تلاش کر رہے تھے اور انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ بھی اس جگہ کا قصد کرتے تھے اور منبر اور قبلہ کے درمیان ایک بکری کے گزرنے کی جگہ تھی۔

یزید کہتے ہیں کہ حضرت سلمہ اس ستون کے قریب جو مصحف کے پاس تھا نماز کا قصد کر رہے تھے میں نے کہا اے ابو مسلم اتم اس ستون کے پاس نماز پڑھنے کا قصد کرتے ہو انہوں نے کہا کہ میں نے نبی ﷺ کو اس ستون کے پاس نماز کا قصد کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

نمازی کے سامنے سترہ کی مقدار

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھنے کے لیے کھڑا ہو اور اس کے سامنے پالان کی چھلی لکڑی کے برابر کوئی شے ہو تو وہ سترہ کے لیے کافی ہے اگر اس کے سامنے پالان کی چھلی لکڑی کے برابر کوئی شے نہ ہو تو گدھا، عورت اور سیاہ ستا اس کی نماز کو منقطع کر دیتا ہے میں نے کہا ابو ذر سیاہ کتنے کی کیا تخصیص ہے؟ اگر نال یا رد کتا ہو تو پھر کیا حکم ہے؟ انہوں نے کہا اسے بھیجے! میں نے رسول اللہ ﷺ سے تمہاری طرح سوال کیا تھا آپ نے فرمایا سیاہ کتا شیطان ہوتا ہے۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ حدیث اسانید سے اس روایت کی مثل منقول ہے۔

رَأَى رَأَيْهِمْ قَالَ أَنَا وَهَبُ بْنُ جَبْرِ قَالَ تَابِي ح وَحَدَّثَنَا
إِسْحَاقُ بْنُ خُزَّيْمَةَ قَالَ أَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ
مُسْلِمَ بْنَ أَبِي الْيَاسَلِ ح وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ حَمَّادٍ
بِالْمَعْقُومِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ الْأَحْوَلِ كُلَّ
هَوَلَاءَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ جَلَالٍ بِإِسْنَادٍ يُؤْتَسَرُ تَحْتَهُ حَدِيثُهُ.

ماجد (۱۱۳۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: کہ عورت گدھے اور بکے کے سامنے سے
گزرنے سے نماز منقطع ہو جاتی ہے اور اس سے محفوظ رہنے کا
طریقہ یہ ہے کہ نماز کے آگے پاؤں کی پچھلی ٹکڑی کے برابر
کوئی چیز ہو۔

۱۱۳۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ رَافِعِهِمْ قَالَ أَنَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ
قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ
الْمَعْقُومِيُّ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ
قَالَ رَشْدُونَ النَّوْحِيُّ بِمَقْطَعِ الصَّلَاةِ الْمَرْوَةِ وَالْحَمْدُ
وَالْكَلْبُ وَبِهِ ذَلِكُ يَمْلُكَ مَوْجِعَ الرَّغْلِ.

مسلم تخریج الاشراف (۱۴۸۲۷)

نمازی کے سامنے عرض میں لیٹنا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور میں آپ کے اور قبلہ
کے درمیان عرض میں جنازہ کی طرح لیٹی ہوتی۔

۵۱- بَابُ الْإِعْتِرَاضِ بَيْنَ يَدَيِ الْمُصَلِّي
۱۱۴۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَغَيْرُهُ النَّالِيُّ
رَأَى رَأَيْهِمْ قَالَ أَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ
عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي مِنَ الْكَلْبِ
وَأَنَا مُعْتَمِرَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقَبْرِ كَمَا عَرَضَ الْجَنَازَةُ.

ابن ماجہ (۹۵۶)

ف: اس حدیث سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ پھر سترہ کے اگر نمازی کے سامنے عورت ہو تو اس کی اصل نماز نہیں ٹوٹی نہ صرف نماز کا
عنصر و فروع یا تار ہتا ہے بشرطیکہ ان چیزوں کی طرف متوجہ ہو یا آپ کا رخ کرنا تحریم کے لیے تھا اور عمل بیان جواز کے لیے ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ پوری تہجد کی نماز ادا کرتے اور میں آپ کے
اور قبلہ کے درمیان عرض میں لیٹی ہوتی، اور جب حضور وتر
پڑھنے کا ارادہ کرتے تو مجھے بھی چکا دیتے اور میں وتر پڑھ لیتی۔

۱۱۴۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ
يُسَلِّمُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي
صَلَاتَهُ مِنَ الْكَلْبِ كَيْلَهَا وَأَنَا مُعْتَمِرَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْقَبْرِ لَمَّا دَا
أَوْ أَقْبَنَ يُؤَيِّرُ الْفُلْجِي قَاوَزْتُ. مسلم تخریج الاشراف (۱۷۲۷۶)

عروہ بن زبیر کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے
پوچھا کیا چیز نماز کو توڑ دیتی ہے؟ ہم نے کہا عورت اور گدھا۔
حضرت عائشہ نے فرمایا عورت بڑا جانور ہے؟ میں نے خود
دیکھا ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کے سامنے جنازہ کی طرح
لیٹی رہتی تھی اور حضور نماز پڑھتے رہتے تھے۔

۱۱۴۲- وَحَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ
جَعْفَرٍ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ قَالَ تَابِي ح وَهَبُ بْنُ جَبْرِ
الزُّهْرِيُّ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ مَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ قَالَ لَنَا الْمَرْأَةُ
وَالْحِمَارُ فَقَالَتْ إِنَّ الْمَرْأَةَ كَذَلِكَ سُوءٌ لَقَدْ رَأَيْتُنِي بَيْنَ
يَتَمُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُعْتَمِرَةٌ كَمَا عَرَضَ الْجَنَازَةُ وَهُوَ
يُصَلِّي. مسلم تخریج الاشراف (۱۷۳۶۸)

سردق بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ کے سامنے یہ ذکر کیا گیا کہ سکتے 'گدھے اور عورت کے گزرنے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے' حضرت عائشہ نے فرمایا تم نے ہم کو کتوں اور گدھوں کے مشابہ کر دیا۔ بخدا میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ رہے تھے اور میں آپ کے سامنے قبلہ کے درمیان چارپائی پر لیٹی ہوئی تھی مجھے کوئی کام درپیش ہوتا تو میں بیٹھ کر رسول اللہ ﷺ کو ایذا دینا نا پسند کرتی 'چارپائی کے پاؤں کے پاس سے ٹھسک کر کھل جاتی تھی۔

۱۱۴۳۔ حَدَّثَنَا حَمْرُو بْنُ الشَّالِدِ وَأَبُو سَيْفٍ الْأَكْجَعُ قَالَا تَأْتِي سَخِصُ بْنُ يَثَافٍ ح وَحَدَّثَنَا حَمْرُو بْنُ سَخِصِ بْنِ يَثَافٍ وَالثَّقَلُ كَذَا لَأَيُّ لَأَلْ تَأَلَّى قَمَشُ لَأَلْ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ عَنْ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتِ الْاَقْمَشُ وَحَدَّثَنِي مُسْلِمُ بْنُ صَبِيحٍ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ وَذَكَرَ عَنْهَا مَا يَخْلَعُ الْبُخْلُوةَ الْكَلْبُ وَالْحَمَلُ وَالْمَرْأَةُ لَقَالَتْ عَائِشَةُ كَذَبْتُمْ تَذَابُ الْخَمِيرِ وَالْكَلاِبُ وَاللَّهُ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي رَأَيْتُ عَلَيَّ الشَّيْءِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْاَلَةِ مُطَطِّعَةً فَبَدَّلُوا لِي الْحَاجَةَ فَآخَرَهُ أَنْ أَجْلِسَ فَأَوْدَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَنْسَلَ مِنْ عِلْوٍ مُجَلِّدٍ

بخاری (۵۱۴-۵۱۱-۶۲۷۶)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ تم نے ہم کو کتوں اور گدھوں کے برابر کر دیا حالانکہ میں نے خود دیکھا ہے کہ میں چارپائی پر لیٹی رہتی تھی رسول اللہ ﷺ تشریف لاتے اور چارپائی کے درمیان میں نماز پڑھتے مجھے آپ کے سامنے سے لگنا برا محسوس ہوتا تو میں چارپائی کے پاؤں کی طرف ٹھسک کر لٹاف سے باہر آتی۔

۱۱۴۴۔ حَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَأْتِي سَخِصُ بْنُ يَثَافٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ عَدَلْتُ مَا يَأْتِي الْكَلاِبُ وَالْخَمِيرُ لَقَدْ رَأَيْتُ مُطَطِّعَةً عَلَى الشَّيْءِ كَسَرْتُهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَبَدَّلُوا لِي الشَّيْءَ فَبَدَّلُوا لِي أَنْ أَتِيَهُ فَأَنْسَلَ مِنْ عِلْوٍ مُجَلِّدٍ الشَّيْءِ حَتَّى أَنْسَلَ مِنْ لِي عِلْوٍ بخاری (۵۰۸) اشعری (۷۵۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے سامنے سوتی تھی اور میری ٹانگیں آپ کے قبلہ کی جانب ہوتی تھیں پس جب رسول اللہ ﷺ سجدہ میں جاتے تو میرا پردہ ادا دیتے میں ٹانگیں سمجھ لیتی اور جب حضور قیام کرتے تو میں ٹانگیں پھیلا دیتی 'ام المؤمنین فرماتی ہیں کہ ان دنوں گھروں میں چراغ نہیں ہوتے تھے۔

۱۱۴۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّخَعِرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَكُفُّ الْاَمَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرَجُلَانِ مِنْ قِبَلِي إِذَا سَجَدَ حَمَرْتَنِي فَكَبَّحْتُ رِجْلِي وَإِذَا قَامَ بَسَطْتُهُمَا قَالَتْ وَالْبُيُوتُ يَوْمَئِذٍ لَيْسَ فِيهَا مَصَابِيحٌ

بخاری (۳۸۲-۵۱۳-۱۲۰۹) ابوداؤد (۷۱۳) اشعری (۱۶۸)

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز پڑھتے تھے اور میں حیض کی حالت میں ہوتی تھی اور کبھی سجدہ کرتے ہوئے آپ کا کپڑا مجھ سے لگ جاتا تھا۔

۱۱۴۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا عَلَالَةَ بْنَ عَدُوِّ الْوُحَّ وَحَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ أَبِي كَثِيْفَةَ قَالَ تَأْتِي عَائِشَةُ الْاَمَ الْاَمَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرَجُلَانِ مِنْ قِبَلِي إِذَا سَجَدَ حَمَرْتَنِي فَكَبَّحْتُ رِجْلِي وَإِذَا قَامَ بَسَطْتُهُمَا قَالَتْ وَالْبُيُوتُ يَوْمَئِذٍ لَيْسَ فِيهَا مَصَابِيحٌ

بخاری (۳۷۹-۵۱۲-۵۱۸) ابوداؤد (۶۵۶) ابن ماجہ (۱۰۲۸)

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور میں حالت حیض میں آپ کے پیلو کی طرف ہوتی مجھ پر جو چادر ہوتی اس کا کچھ حصہ آپ پر بھی ہوتا۔

۱۱۴۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا كَلْبَةَ بْنَ بَحْصَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَأَنَا إِلَى جَنْبِهِ وَأَنَا حَائِضٌ وَعَلَى يَرْحَلُ وَعَلَيْهِ بَعْضُهُ إِلَى جَنْبِهِ.

ابوداؤد (۳۷۰) الترمذی (۷۶۷) ابن ماجہ (۶۵۲)

ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنے اور آپ کے لباس کی صفت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا کہ ایک کپڑا پہن کر نماز پڑھنا جائز ہے آپ نے فرمایا؟ کیا تم میں سے ہر شخص کے پاس دو کپڑے ہیں۔

۵۲- بَابُ الصَّلَاةِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ وَصَفْوُ لَبْسِهِ

۱۱۴۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ سَائِلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنِ الصَّلَاةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ فَقَالَ أَوْ لِيَكِلْكُمْ ثَوْبَانِ.

بخاری (۳۵۸) ابوداؤد (۶۲۵) الترمذی (۷۶۲)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس روایت کی مثل منقول ہے۔

۱۱۴۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ وَهْبٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ كَعْبٍ بْنِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي حَقِيلُ بْنُ تَمَالِيزَةَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

مسلم ترمذی (۱۳۲۱۹-۱۳۲۵۴) الشرح

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے با آواز بلند پوچھا کیا ہم میں سے کوئی شخص ایک کپڑے میں نماز پڑھ سکتا ہے؟ آپ نے فرمایا کیا تم میں سے ہر شخص کے پاس دو کپڑے ہیں؟

۱۱۵۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَأَنَا إِلَى جَنْبِهِ وَأَنَا حَائِضٌ وَعَلَى يَرْحَلُ وَعَلَيْهِ بَعْضُهُ إِلَى جَنْبِهِ.

مسلم ترمذی (۱۴۴۰۷) الشرح

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص ایک کپڑا پہن کر اس طرح نماز نہ پڑھے کہ اس کے شانوں پر کچھ کپڑا نہ ہو۔

۱۱۵۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَأَنَا إِلَى جَنْبِهِ وَأَنَا حَائِضٌ وَعَلَى يَرْحَلُ وَعَلَيْهِ بَعْضُهُ إِلَى جَنْبِهِ.

ابوداؤد (۶۲۶) الترمذی (۷۶۸)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ

۱۱۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو حَرْبٍ قَالَا نَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ هِشَامِ

ﷺ کو دیکھا آپ حضرت ام سلمہ کے مکان میں اس طرح ایک کپڑا لپیٹے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے کہ اس کے دونوں کنارے آپ کے کندھوں پر تھے۔

ابن عمرؓ عن ابنہ ان عمر بن ابی سلمۃ قال رايت رسول اللہ ﷺ یصلی فی کوپ واحد متکلیلاً بہ فی بیت اربع سکتۃ وین علیہا وایضا طرکوا علی عاتقہ

(بخاری ۲۵۰۴-۲۵۰۶-۲۵۰۷) الترمذی (۳۲۹) النسائی (۷۶۳)

ابن ماجہ (۱۰۴۹)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی اس کی مثل روایت مذکور ہے مگر اس میں توشیح کا بھی ذکر ہے (توشیح کا مطلب یہ ہے کہ کپڑے کا جو کنارہ دائیں شانہ پر ہو بائیں ہاتھ کے پیچے سے لے جائے اور جو بائیں شانہ پر ہو اسے دائیں ہاتھ کے پیچے سے لے جائے پھر دونوں کناروں کو ملا کر سینہ پر باندھ لے)۔

۱۱۵۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَشَيْخُ ابْنِ رَاسِلٍ عَنْ وَكِيعٍ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ ابْنِ مَرْثَدَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَكَيْفَ تَقُولُ مَسْئَلًا سَأَلْتُ (۱۱۵۲)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ام المؤمنین ام سلمہ کے مکان میں ایک کپڑا پہنے ہوئے نماز پڑھتے دیکھا آپ نے اس کپڑے کے دونوں کناروں میں تبدیلی کر رکھی تھی۔

۱۱۵۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ كَثِيرٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ ابْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَصَلِّي فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ فِي كَوِيبٍ وَاحِدٍ فَلَمْ يَخْلَفْ بَيْنَ طَرَفَيْهِ سَأَلْتُ (۱۱۵۲)

عمر بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایک کپڑے میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا آپ نے اس کو لپیٹا ہوا تھا اور دونوں طرفوں میں مخالفت کی ہوئی تھی۔

۱۱۵۵۔ حَدَّثَنَا شَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَبُخَارِيُّ بْنُ حَزْمٍ قَالَا قَالَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ عَنْ حَنِيئِ بْنِ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَصَلِّي فِي كَوِيبٍ وَاحِدٍ مُتَكَلِّفًا مَخَالِفًا بَيْنَ طَرَفَيْهِ وَأَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَزْمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ عَلِيُّ بْنُ سَيِّدَةَ ابْنِ مَرْثَدَةَ (۶۲۸)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایک کپڑا میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا جس میں آپ نے توشیح کیا ہوا تھا۔

۱۱۵۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ وَكِيعٌ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ ابْنِ الرُّبَيْعِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَصَلِّي فِي كَوِيبٍ وَاحِدٍ مُتَوَكِّلًا بِهِ

مسلم ترمذی الاشراف (۲۷۵۲)

امام مسلم کہتے ہیں کہ یہ روایت کئی سندوں سے منقول ہے ابن نمیر کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ میں حضور ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔

۱۱۵۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ تَابَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ الرُّبَيْعِ عَنْ ابْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ ابْنِ الرُّبَيْعِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَصَلِّي فِي كَوِيبٍ وَاحِدٍ مُتَوَكِّلًا بِهِ

مسلم ترمذی الاشراف (۲۷۵۲)

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر کو ایک

۱۱۵۸۔ حَدَّثَنَا حُرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَ وَكِيعٌ

۱۱۶۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ قَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدَ التَّحَنُّطِيِّ قَالَ قَالَ لَيْسَ الْقَرَأَةُ عَلَى الْبَيْتِ الْقُدْسِيِّ قِرَاءَةً السُّجْدَةِ سَجْدَةً لَقُلْتُ لَهُ يَا بَنِيَّ اتَّسَجَدُ فِي الظُّلُمِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ يَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَوَّلِ مَسْجِدٍ رُفِعَ فِي الْأَرْضِ قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ قُلْتُ ثُمَّ أَيُّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قَالَ كَمْ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ عَامًا ثُمَّ الْأَرْضُ لَكَ مَسْجِدٌ لَعَنَتْ مَا أَفْرَكَ كُنْتُ الصَّلَاةُ فَصَلِّ ساجد (۱۱۶۱)

حضرت ابراہیم بن یزید بھی بیان کرتے ہیں کہ میں اپنے والد کو مسجد کے باہر ساتیان میں قرآن سنایا کرتا تھا جب میں سجدہ کی آیت تلاوت کرتا تو وہ سجدہ کر لیتے؟ میں نے عرض کیا اے باپ! کیا آپ راستہ ہی میں سجدہ کر لیتے ہیں؟ انہوں نے کہا میں نے حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے سنا ہے وہ کہتے تھے میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا ”زمین پر سب سے پہلے کون سی مسجد بنائی گئی؟“ آپ نے فرمایا ”مسجد حرام“۔ میں نے عرض کیا پھر کونسی؟ آپ نے فرمایا ”مسجد اقصیٰ“۔ میں نے عرض کیا۔ ان دونوں کے درمیان کتنا عرصہ ہے؟ آپ نے فرمایا چالیس سال کا۔ اور پھر ساری زمین تمہارے لیے مسجد ہے جہاں نماز کا وقت آجے وہیں نماز پڑھ لو۔“

۔۔۔۔۔ بَابُ جُعِلَتْ لِيَ الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهُورًا

نہی ﷺ کا فرمان: ”تمام روئے زمین کو میرے لیے مسجد اور پاک کرنے والی بنا دیا گیا“

۱۱۶۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هُشَيْمُ بْنُ مَتَّابٍ عَنْ يَزِيدَ النَّخَعِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَهْبِطْتُ عَمَّاسًا لَمْ يُعْطَهُمْ أَحَدٌ قَبْلِي كَانَ كُلُّ نَبِيٍّ يُسَبِّحُ إِلَى قَوْمِهِ عَاصِمَةً وَمُجِئَةً إِلَى كُلِّ أَحْمَرَ وَأَسْوَدَ وَأُجِلَّتْ لِيَ الْفَنَائِمُ وَلَمْ تَحُلْ لِأَحَدٍ قَبْلِي وَجُعِلَتْ لِيَ الْأَرْضُ كَتِيبَةً طَهُورًا وَمَسْجِدًا فَلَا يَمَارُ رَجُلٌ أَفْرَكَتُهُ الصَّلَاةُ صَلَّى حَتَّى تَكَانَ وَكُيِّرَتْ بِالرَّغِيبِ بَيْنَ يَدَيْهِ مَوْتِيرًا فَتُحَرَّرُ وَأَعْطِيَتْ الشَّمَاعَةُ

حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے پانچ ایسی چیزیں عطا کی گئی ہیں جو مجھ سے پہلے کسی کو نہیں دی گئیں۔ پہلے ہر نبی صرف اپنی قوم کی طرف بھیجا جاتا تھا اور میں ہر سرخ و سیاہ (شرقی و مغربی قومیں) کی طرف مبعوث کیا گیا ہوں۔ پہلے کسی نبی کے لیے مالِ قیمت حلال نہیں ہوتا تھا وہ صرف میرے لیے حلال کر دیا گیا ہے اور صرف میرے لیے تمام روئے زمین مطہر اور مسجد بنادی گئی لہذا جو شخص جس جگہ بھی نماز کا وقت پالے وہاں نماز پڑھ سکتا ہے۔ اور میری ایسے رُعب سے مدد کی گئی جو (لوگوں پر) ایک ماہ کی مسافت سے طاری ہو جاتا ہے اور بھی کو فحاشت عطا کی گئی۔

بخاری (۴۳۸-۴۳۵) الترمذی (۴۳۰-۴۲۲-۴۱۲۲)

امام مسلم کہتے ہیں کہ اسی مضمون کی ایک روایت حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بھی منقول ہے۔

۱۱۶۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ قَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدَ التَّحَنُّطِيِّ قَالَ قَالَ لَيْسَ الْقَرَأَةُ عَلَى الْبَيْتِ الْقُدْسِيِّ قِرَاءَةً السُّجْدَةِ سَجْدَةً لَقُلْتُ لَهُ يَا بَنِيَّ اتَّسَجَدُ فِي الظُّلُمِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ يَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَوَّلِ مَسْجِدٍ رُفِعَ فِي الْأَرْضِ قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ قُلْتُ ثُمَّ أَيُّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قَالَ كَمْ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ عَامًا ثُمَّ الْأَرْضُ لَكَ مَسْجِدٌ لَعَنَتْ مَا أَفْرَكَ كُنْتُ الصَّلَاةُ فَصَلِّ ساجد (۱۱۶۳)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمیں اور انسانوں پر تین وجہ سے فضیلت دی گئی ہے۔ ہماری صفیں فرشتوں کی صفوں کی طرح بنا دی گئیں

۱۱۶۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ قَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدَ التَّحَنُّطِيِّ قَالَ قَالَ لَيْسَ الْقَرَأَةُ عَلَى الْبَيْتِ الْقُدْسِيِّ قِرَاءَةً السُّجْدَةِ سَجْدَةً لَقُلْتُ لَهُ يَا بَنِيَّ اتَّسَجَدُ فِي الظُّلُمِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ يَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ أَوَّلِ مَسْجِدٍ رُفِعَ فِي الْأَرْضِ قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ قُلْتُ ثُمَّ أَيُّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قَالَ كَمْ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ عَامًا ثُمَّ الْأَرْضُ لَكَ مَسْجِدٌ لَعَنَتْ مَا أَفْرَكَ كُنْتُ الصَّلَاةُ فَصَلِّ ساجد (۱۱۶۳)

ہمارے لیے تمام روئے زمین مسجد بنا دی گئی اور اس کی مٹی پانی نہ ملنے کے وقت ہمارے لیے پاک کرنے والی بنا دی گئی (راوی نے) ایک اور خصوصیت کا ذکر بھی کیا (وہ خصوصیت سورہ بقرہ کی آخری آیات ہیں)۔

امام مسلم کہتے ہیں کہ حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے ایک اور سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ مجھے چھ وجوہ سے اور انبیاء کرام پر فضیلت دی گئی ہے۔ مجھے جوامع کلم عطا کیے گئے میرا رعب طاری کر کے مدد کی گئی میرے لیے مال قیمت کو طلال کر دیا گیا میرے لیے تمام روئے زمین پاک کرنے والی اور نماز کی جگہ بنا دی گئی مجھے تمام مخلوق کی طرف مبعوث کیا گیا اور مجھ پر نبوت قسم کر دی گئی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں جوامع کلم کے ساتھ مبعوث کیا گیا میری رعب کے ذریعہ مدد کی گئی خواب میں زمین کے فرزانوں کی چابیاں لگا کر میرے ہاتھوں میں رکھ دی گئیں۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ حضور ﷺ تو دنیا سے تشریف لے گئے اور تم وہ خزانے نکال رہے ہو۔

ف: یعنی اسلامی فتوحات (جوامع کلم سے مراد زیادہ معانی پر مشتمل کم عبارت ہے)۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

مزید ایک سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ سے یہی روایت منقول ہے۔

جُعِلَتْ مَخْرُجَاتُ كَهْفِ الْمَلَكَةِ وَجُعِلَتْ لَنَا الْأَرْضُ كُلُّهَا مَسْجِدًا وَجُعِلَتْ كُرْسِيُّهَا لَنَا طَهُورًا إِذَا لَمْ تَجِدِ السَّاعَةَ وَذَكَرَ حَقْلَةَ أَخُوِي. مسلم تخریفات (۳۳۱۴)

۱۱۶۶- حَدَّثَنَا أَبُو حَرَبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ آتَانِي أَبِي زَائِدَةَ عَنْ تَغْلِبِ بْنِ طَارِقٍ قَالَ حَدَّثَنِي رُبَيْعُ بْنُ خَرَّاجٍ عَنْ حَذِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ:

۱۱۶۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَفَقِيهٌ بْنُ سَوْدَةَ عَنْ أَبِي حُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لُحَيْثُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ رُبَيْعٌ أَعْطَيْتُ جَمَاعَ الْكَلِمِ وَنُصِرْتُ بِالرَّغَبِ وَأُحِلَّتْ لِي الْمَقَالِمُ وَجُعِلَتْ لِي الْأَرْضُ طَهُورًا وَ تَشِيْعًا وَ أُرْسِلْتُ إِلَى الْخَلْقِ كَافَّةً وَنَحْمِي بِهِ النَّبِيُّونَ.

الترمذی (۱۵۵۳) ابن ماجہ (۵۶۷) ۱۱۶۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَ آتَانِي وَحَبِ قَالَ حَدَّثَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيِّنْتُ بِخَرَّاجِ الْكَلِمِ وَنُصِرْتُ بِالرَّغَبِ وَبَيَّنَّا أَنَا نَائِمٌ لِرُبَيْعٍ بِمَقَالِيحِ خَزَائِنِ الْأَرْضِ فَوُضِعَتْ فِي يَدِي قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَقَدْ هَبَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنْتُمْ تَنَظَّرُونَ. إسناده (۳۰۸۷)

۱۱۶۹- وَحَدَّثَنَا حَلَبُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ تَأْتِيَنِي عَنْ أَبِي حَرَبٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مِثْلَ حَدِيثِ يُونُسَ.

إسناده (۳۰۸۹) ۱۱۷۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَائِدٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا تَأْتِيَنِي الرَّزَّازِيُّ قَالَ آتَانِي عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي الْمُسَيَّبِ وَآبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِمْ وَهُمْ يَقُولُونَ

اللَّهُمَّ لَا تُخَيِّرْ إِلَّا خَيْرُ الْأَخْيَرِ

لَا تُصِرْ إِلَّا نَصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ

بخاری (۴۲۸-۱۸۶۸-۳۹۳۲-۲۱۰۶-۲۷۷۱-۲۷۷۴)

(۲۷۷۹) ابوداؤد (۴۵۴-۴۵۴) الترمذی (۷۰۱) ابن ماجہ (۷۴۲)

ہوں (۳) اس میں کچھ مجبوروں کے درشت مشرکین کی قبریں اور کھنڈرات تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے مجبور کے درختوں کو کاٹنے کا حکم دیا وہ کاٹ دیے گئے (۴) مشرکین کی قبریں اکھاڑ کر پھینک دی گئیں اور کھنڈرات ہموار کر دیے گئے اور مجبور کی لکڑیاں قبلہ کی جانب گاڑ دی گئیں اور اس کے دونوں جانب پتھر لگا دیے گئے۔ (اس کام کے دوران) رسول اللہ ﷺ اور صحابہ کرام رجز یہ کلمات پڑھ رہے تھے۔ (۶) جو یہ تھے "اے اللہ! آخر صرف آخرت میں ہے تو مہاجرین اور انصار کی مدد فرما۔"

بکریوں کے باڑے میں نماز پڑھنے کا بیان حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد بننے سے پہلے بکریوں کے باڑہ میں نماز پڑھا کرتے تھے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

بیت المقدس کی بجائے بیت اللہ کو قبلہ قرار دینا

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیت المقدس کی طرف (منہ کر کے) سولہ مہینوں تک نماز پڑھی یہاں تک کہ سورۃ بقرہ کی یہ آیت نازل ہوئی: "تم جہاں کہاں بھی ہو (نماز کے وقت) اپنا منہ کعبہ کی طرف کر لو"۔ یہ آیت اس وقت نازل ہوئی جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ چکے تھے۔ جماعت میں سے ایک شخص یہ حکم سن کر چلا راستہ میں اس نے انصار کی ایک جماعت کو نماز پڑھتے ہوئے پایا اس نے ان کو یہ حکم سنایا یہ سنتے ہی وہ لوگ (عالمہ نماز میں) بیت اللہ کی طرف پھر گئے۔

حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سولہ یا ستر مہینوں تک بیت المقدس

۔۔۔ بَابُ الصَّلَاةِ فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ

۱۱۷۴۔ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَلَنِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يُصَلِّي فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ قِيلَ أَنْ يُنْشِئَ الْمَسْجِدَ. ابوداؤد (۴۲۹-۲۳۴) الترمذی (۳۵۰)

۱۱۷۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يُصَلِّي فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ قِيلَ أَنْ يُنْشِئَ الْمَسْجِدَ. ابوداؤد (۴۲۹-۲۳۴) الترمذی (۳۵۰)

۲۔ بَابُ تَحْوِيلِ الْقِبْلَةِ مِنَ الْقُدُسِ إِلَى الْكَعْبَةِ

۱۱۷۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا كَانَ يُصَلِّي فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ قِيلَ أَنْ يُنْشِئَ الْمَسْجِدَ. ابوداؤد (۴۲۹-۲۳۴) الترمذی (۳۵۰)

مسلم بخاری (۱۸۶۳)

۱۱۷۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا كَانَ يُصَلِّي فِي مَرَايِضِ الْغَنَمِ قِيلَ أَنْ يُنْشِئَ الْمَسْجِدَ. ابوداؤد (۴۲۹-۲۳۴) الترمذی (۳۵۰)

کی طرف (منہ کر کے) نماز پڑھی پھر ہم کو کعبہ کی طرف پھیر دیا گیا۔

سَلَمَةُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو يَسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلَاءَ يَقُولُ
صَلَّيْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ تَحَوُّبَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ بِعِثَةِ عَشَرَ
شَهْرًا أَوْ سَبْعَةَ عَشَرَ شَهْرًا ثُمَّ صَدَّقْنَا تَحَوُّبَ الْكَعْبَةِ

البخاری (۴۴۹۲) إسناده (۴۸۷)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
ایک مرتبہ لوگ قبا میں صبح کی نماز پڑھ رہے تھے اسے میں ایک
آنے والا آیا اور کہا۔ "راہت کو رسول اللہ ﷺ پر قرآن نازل
ہوا ہے اور اس میں آپ کو نماز میں قبلہ کی طرف منہ کرنے کا حکم
دیا گیا ہے یہ سننے ہی لوگوں نے کعبہ کی طرف منہ کر لیا حالانکہ
اس سے پہلے ان کے منہ شام کی طرف تھے۔

۱۱۷۸- حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلَاءَ يَقُولُ
مُسْلِمٌ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلَاءَ يَقُولُ عَنْ ابْنِ عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا
قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَالْفَقَّاهُ عَنْ مَالِكٍ ابْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيَّنَّمَا النَّاسُ فِي صَلَوةِ
الْفَجْرِ يَتَوَّأُونَ إِذَا جَاءَهُمْ آيَةٌ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ
أُنْزِلَ عَلَيْهِ الْوَحْيُ وَقَدْ كَرِهَ أَنْ يَسْتَحِيلَ الْوَحْيُ فَاسْتَحْبَلُوا مَا
وَكَانَتْ وَجُوهُهُمْ إِلَى الشَّامِ فَاسْتَدْرَكُوا إِلَى الْكَعْبَةِ

البخاری (۴۴۹۱-۴۴۹۲) إسناده (۷۴۴)

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت
عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے حسب سابق روایت منقول
ہے۔

۱۱۷۹- حَدَّثَنِي مُسَرِّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَفْصُ
بْنِ مَسْرُورٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عُثْبَةَ عَنْ تَالِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيَّنَّمَا النَّاسُ فِي
صَلَوةِ الْفَجْرِ إِذَا جَاءَهُمْ وَجْهُ رَجُلٍ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَالِكٍ

مسلم حمزة الاشرف (۷۲۵۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھا کرتے تھے کہ
یہ آیت نازل ہوئی: "لا ریب ہم آپ کا چہرہ آسمان کی طرف
پھرتا ہوا دیکھ رہے ہیں۔ ہم ضرور آپ کو اس طرف پھیر دیں
گے جس جانب قبلہ بنانے پر آپ راضی ہیں اپنا منہ کعبہ کی
طرف پھیر لیجئے۔" غزوة میں سے ایک شخص جا رہا تھا اس نے
نے لوگوں کو صبح کی نماز پڑھتے وقت حالت رکوع میں دیکھا
ور اس حالانکہ وہ ایک رکعت پڑھ چکے تھے اس نے ہا آواز بلند
کہا کہ قبلہ تبدیل ہو چکا ہے یہ سن کر وہ لوگ اسی حالت میں قبلہ
کی طرف پھر گئے۔

۱۱۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّعْمَانَ قَالَ
قَالَ حَسَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ كَانَ يُصَلِّي تَحَوُّبَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ لَنَزَلَتْ قَدْ نَزَلَتْ
تَقْلِبْ وَجْهَكَ فِي الشَّمَا وَالْأَرْضِ لِيُكْفَلَ لَكَ قَوْلُهَا قَوْلِي
وَجْهَكَ فَطَرَّ الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ لَمْ يَرَجُلٌ مِنْ بَنِي
سَلَمَةَ وَهُمْ رُكُوعٌ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ وَقَدْ صَلَّوْا رُكُوعًا
لِنَادِي الْأَرْنَاءِ الْوَحْلَةَ قَدْ حُوِّلَتْ لِمَا لَوْ كَمَا هُمْ تَحَوُّ
الْبُكْرَةِ مَعَادَر (۱۰۴۵)

قبروں پر مسجد بنانے ان پر تصاویر
رکھنے اور ان کو سجدہ کرنے کی
ممانعت

۳- بَابُ النَّهْيِ عَنْ بِنَاءِ الْمَسْجِدِ عَلَى
الْقُبُورِ وَإِتِّخَاذِ الصُّوَرِ فِيهَا وَالنَّهْيِ عَنْ
إِتِّخَاذِ الْقُبُورِ مَسَرِّحَةً

۱۱۸۱- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ تَابَتْ عَنْهُ رَأْسُهَا عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا تَحِيَّةَ رَأْسِهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيحُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الرَّجُلُ الضَّالِّعُ قِمَاتَ بَنَاتٍ عَلَى كَبِيرِهِ مَسْجِدًا وَصَوْرًا فَيُؤْتِيكَ الْقُورَ أُولَئِكَ يَرَوْنَ الْخَلْقَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

(بخاری (۴۲۷-۲۸۷۳) الترمذی (۷۰۲)

۱۱۸۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِلَةُ قَالَا تَابَتْ عَنْهُ رَأْسُهَا عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا تَحِيَّةَ رَأْسِهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيحُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الرَّجُلُ الضَّالِّعُ قِمَاتَ بَنَاتٍ عَلَى كَبِيرِهِ مَسْجِدًا وَصَوْرًا فَيُؤْتِيكَ الْقُورَ أُولَئِكَ يَرَوْنَ الْخَلْقَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۷۳۶۶)

۱۱۸۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَتْ عَنْهُ رَأْسُهَا عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا تَحِيَّةَ رَأْسِهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيحُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الرَّجُلُ الضَّالِّعُ قِمَاتَ بَنَاتٍ عَلَى كَبِيرِهِ مَسْجِدًا وَصَوْرًا فَيُؤْتِيكَ الْقُورَ أُولَئِكَ يَرَوْنَ الْخَلْقَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

۱۱۸۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِلَةُ قَالَا تَابَتْ عَنْهُ رَأْسُهَا عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا تَحِيَّةَ رَأْسِهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيحُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الرَّجُلُ الضَّالِّعُ قِمَاتَ بَنَاتٍ عَلَى كَبِيرِهِ مَسْجِدًا وَصَوْرًا فَيُؤْتِيكَ الْقُورَ أُولَئِكَ يَرَوْنَ الْخَلْقَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

(بخاری (۱۳۳۰-۱۳۹۰) الترمذی (۴۴۴۱)

۱۱۸۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ تَابَتْ عَنْهُ رَأْسُهَا عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا تَحِيَّةَ رَأْسِهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَارِيحُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أُولَئِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمْ الرَّجُلُ الضَّالِّعُ قِمَاتَ بَنَاتٍ عَلَى كَبِيرِهِ مَسْجِدًا وَصَوْرًا فَيُؤْتِيكَ الْقُورَ أُولَئِكَ يَرَوْنَ الْخَلْقَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

(بخاری (۴۳۷) ابوداؤد (۳۲۲۷)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ام حبیبہ اور حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہما نے رسول اللہ ﷺ سے ایک گرجا کا ذکر کیا جسے انہوں نے حبش میں دیکھا تھا اور اس میں تصویریں آویزاں تھیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان لوگوں کا وہی حال تھا کہ جب ان میں کوئی نیک آدمی مر جاتا تو وہ اس کی قبر کو بجدہ گاہ بناتے اور اس میں تصاویر آویزاں کر دیتے یہ لوگ قیامت کے دن اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے بدترین لوگ ہوں گے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے وصال کے وقت لوگ آپس میں باتیں کر رہے تھے۔ حضرت ام سلمہ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہما نے بھی گرجا کا تذکرہ کیا۔ بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی ازواج نے ایک گرجا کا تذکرہ کیا جو انہوں نے ملک حبش میں دیکھا تھا اس کا نام ”ماریہ“ تھا۔ اس کے بعد حدیث منقطعہ سابق ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جس بیماری کے بعد حضور ﷺ تندرست نہیں ہوئے اس میں آپ نے ارشاد فرمایا اللہ تعالیٰ یہود اور نصاریٰ پر لعنت فرمائے کہ انہوں نے اپنے رسولوں کی قبروں کو بجدہ گاہ بنالیا حضرت عائشہ بیان کرتی ہیں کہ اگر حضور ﷺ کو اس بات کا خیال نہ ہو تو آپ اپنی قبر کو ظاہر کر دیتے مگر آپ کو یہ خیال تھا کہ لوگ آپ کی قبر کو بجدہ گاہ بنالیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ یہود کو تباہ و برباد کرے انہوں نے اپنے انبیاء کی قبروں کو بجدہ گاہ بنادیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہود پر اللہ تعالیٰ کی لعنت ہو انہوں نے انبیاء کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا ڈالا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا اور حضرت امین عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کے وصال کا وقت قریب آیا تو آپ نے اپنے منہ پر چادر ڈال دی جب آپ گھبرائے تو چادر کو منہ سے ہٹا دیتے اور فرماتے یہود پر اللہ تعالیٰ کی لعنت ہو۔ انہوں نے اپنے نبیوں کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا ڈالا اور کہا کہ آپ ان کے حال سے ڈراتے تھے۔

۱۱۸۶- وَحَقَّقْنِي كَيْفَةَ بَنِي سَعْدٍ قَالَ تَا الْفَزَارِيُّ عَنْ عَمْرِو اللُّوَيْنِ الْأَصَمِ قَالَ تَا بَزِيدُ بْنُ الْأَصَمِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ لَعَنَ اللّٰهُ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى الْأَعْلُوَ الْفُورَ أَيْتَانِهِمْ تَسَاجِدَ. سلم تخریج الاشراف (۱۴۸۲۶)
۱۱۸۷- وَحَقَّقْنِي هَارُونَ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْمِيُّ وَحَرَمُكَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَرَمُكَةُ أَنَا وَقَالَ هَارُونَ تَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللّٰهِ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ أَنَّ عَائِشَةَ وَعَبْدَ اللّٰهِ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَا لَقَدْ تَرَكْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ طَلِقَ بَطْنُ خُوَيْصَةَ لَهُ عَلَى وَجْهِهِ لَوَاذَا أَفْهَمَ فَكَلَّمَهَا عَنْ وَجْهِهِ لَقَالَ وَلَوْ كَذَلِكَ لَكُنْتُ اللّٰهُ عَلَى الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى الْأَعْلُوَ الْفُورَ أَيْتَانِهِمْ تَسَاجِدَ يُعَلِّوْنَ مَا صَنَعُوا.

الحارثی (۴۳۶-۳۴۵-۴۴۴-۵۸۱۶) السامی (۷۰۲)

حضرت جندب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضور ﷺ کے وصال سے پانچ روز قبل سنا آپ نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ کے سامنے اس چیز سے بری ہوتا ہوں کہ تم میں سے کسی کو اپنا ظلیل بنائوں کیونکہ اللہ تعالیٰ نے مجھے اپنا ظلیل بنالیا ہے جیسا حضرت ابراہیم کو ظلیل بنالیا تھا اور اگر میں امت میں سے کسی کو ظلیل بناتا تو "ابوبکر" کو ظلیل بناتا۔ سنو تم میں سے پہلے لوگ اپنے نبیوں اور یک لوگوں کی قبروں کو سجدہ گاہ بنا لیتے تھے۔ سنو! تم قبروں کو سجدہ گاہ نہ بنانا میں تم کو اس سے روکتا ہوں۔

۱۱۸۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ أَنَّ ابْنَ عَدِيٍّ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ ابْنِ الْحَارِثِ الشَّجَرَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي جُنْدَبٌ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ يَخْشَى وَهُوَ يَقُولُ رَبِّیْ ائْتِنِیْ اِلَیَّ اللّٰهُ أَنْ يَكُونَ لَیَّ يَتَكَلَّمُ عَوَّلًا فَإِنَّ اللّٰهَ قَدْ أَخَذَنِيْ عَوَّلًا كَمَا أَخَذَ اللّٰهُ اِبْرَاهِیْمَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَوَّلًا وَلَوْ كُنْتُ مَعْنِيْ قَدْ أَخَذَنِيْ عَوَّلًا لَافْتَدَيْتُهَا بِكَبْشٍ عَوَّلًا أَوْ رِئَاسٍ مِّنْ تَمَّارٍ قَبْلَ كُمْ كَمَا تَوَلَّوْا يَتَعَلَّلُونَ الْقُبُورَ أَيْتَانِهِمْ وَصَالِحِيْهِمْ تَسَاجِدَ أَلَا فَلَا تَتَّخِذُوا الْقُبُورَ مَسَاجِدَ رَبِّیْ أَتَاهَا ثُمَّ عَنْ ذَلِكِ. سلم تخریج الاشراف (۳۲۶۰)

۴- بَابُ فَضْلِ بَنَاءِ الْمَسْجِدِ وَالْحَبِّ عَلَيْهَا

مسجد بنانے کی فضیلت اور اس کی ترغیب

عبداللہ خولانی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے جب مسجد نبوی کو بنایا تو انہوں نے لوگوں کو اس مسئلہ میں چہ بیگونیاں کرتے سنا آپ نے فرمایا تم نے اس مسئلہ میں

۱۱۸۹- حَدَّثَنِي هَارُونَ بْنُ سَعْدٍ الْأَيْمِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَا تَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرٍو أَنَّ بَكْرًا حَدَّثَهُ أَنَّ عَائِشَةَ بِنَ عُمَرَ بِنِي قَنَادَةَ حَدَّثَهُ أَنَّ سَعِيدَ عَمِّهِ

الصلوة الخولا لاني بذكر الله سمع عثمان بن عفان عنده قول
الناس في يوم من بني مسجدة رسول الله ﷺ اياكم قد
اكثرتم واني سمعت رسول الله ﷺ يقول من بني
مسجدة الخولا عز وجل قال لا يكثر من بيت الله قال يتيهونه
وجه الله تعالى بني الله له بيتا في الجنة وقال ابن عباس
رضي روي عنه في الجنة (۴۵۰)

۱۱۹۰- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُسَدَّدُ بْنُ مَخْلُوفٍ
وَالْفَقُّهُ ابْنُ مَسْنِي قَالَ لَا الضَّحَاكُ بْنُ مَخْلُوفٍ قَالَ أَنَا
عَبْدُ الْحَمِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ مَعْمُودِ بْنِ
كَيْدٍ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ أَرَادَ بِنَاءَ الْمَسْجِدِ لَكِبْرَةِ النَّاسِ
لِيَكُنْ قَابِضًا أَنْ يَدْعُوهُ عَلَى هَيْبَتِهِ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ بَنَى مَسْجِدًا لِلَّهِ بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي
الْجَنَّةِ الرَّمْزِيُّ (۳۱۸) ابن ماجه (۷۳۶)

۵- بَابُ التُّذِيبِ إِلَى وَضْعِ الْأَيْدِي عَلَى
الرَّكَبِ فِي الرُّكُوعِ وَنَسْجِ التَّطْيِيقِ

۱۱۹۱- حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ الْبَحَلَاءِ الْبُخَارِيُّ وَ الْأَوْ
كَلُوبِيُّ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ
الْأَسَدِ وَ عُلْفَةَ قَالَ سَأَلْتُ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ عَنْ سَعْدِ بْنِ دَاوُدَ
فَقَالَ أَصْلَى مَوْلَايَ تَخْلَعُكُمْ لَكُمْ لَا قَالَ فَقَوْمُوا فَصَلُّوا
فَلَمْ يَأْمُرْنَا بِأَذَانٍ وَلَا أَقَامُوا قَالَ وَ كُنَّا لِنَقُومَ خَلْفَهُ فَاغْتَدَّ
بِأَيْدِينَا فَجَعَلَ أَحَدُنَا عَلَى يَمِينِهِ وَالْآخَرُ عَنْ شِمَالِهِ قَالَ
فَلَمَّا رَكَعَ وَضَعْنَا أَيْدِينَا عَلَى رُكْبَتَيْهِ قَالَ فَضَرَبَ أَيْدِينَا وَ
طَبَّقَ بَيْنَ كَتِفَيْهِ ثُمَّ أَدْعَاهُمَا بَيْنَ كَتِفَيْهِ قَالَ فَلَمَّا صَلَّى
قَالَ إِنَّهُ سَيَكُونُ عَلَيْكُمْ أَسْرَاءُ يُؤْخِرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ
مَبَقَاتِهَا وَيَخْتَلِفُونَهَا إِلَى قَرِيبِ الْمَوْتِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمْ قَدْ
فَعَلُوا ذَلِكَ فَصَلُّوا الصَّلَاةَ لِيَنْقِذِيهَا وَاجْعَلُوا صَلَاتَكُمْ
مَتَّعَهُمْ سُبْحَةً وَإِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً فَصَلُّوا جَمِيعًا وَإِذَا كُنْتُمْ
أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَلْيُؤْمَرْ أَحَدُكُمْ وَإِذَا رَكَعَ أَحَدُكُمْ
فَلْيُفْرِضْ ذِرَاعَيْهِ عَلَى فَخْذَيْهِ وَلْيُخَيِّرْ بَيْنَ كَتِفَيْهِ
كَتِفَيْهِ أَنْظُرْ إِلَى أَحْيَا فِي أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَارِئُهُ

بہت لے دے کی ہے حالانکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا
ہے: "جو شخص اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی کے لیے مسجد بنائے گا تو
اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنائے گا۔"

حمود بن ابیہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ
عنه نے مسجد نبوی کو بنانا چاہا تو لوگوں نے اس کو نا پسند کیا وہ
چاہتے تھے کہ مسجد کو اس کی حالت پر چھوڑ دیا جائے۔ حضرت
عثمان رضی اللہ عنه نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے
آپ نے فرمایا "جو شخص اللہ تعالیٰ کی (رضا جوئی) کے لیے مسجد
بنائے گا اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں اس جیسا مکان بنا
دے گا۔"

حالت رکوع میں ہاتھوں کا گھٹنوں پر رکھنا اور
تطبیق کا منسوخ ہونا

اسود اور علقمہ بیان کرتے ہیں کہ ہم دونوں حضرت عبد اللہ
بن مسعود رضی اللہ عنه کے گھر آئے انہوں نے کہا "کیا ان
لوگوں نے تمہارے پیچھے نماز پڑھ لی؟" ہم نے کہا نہیں انہوں
نے کہا تو اٹھو اور نماز پڑھ لو۔ اور ہمیں اذان اور اقامت کا حکم
نہیں دیا ہم ان کے پیچھے کھڑے ہونے لگے تو انہوں نے ہمارا
ہاتھ پکڑ کر ایک کواکس طرف اور دوسرے کو بائیں طرف کر دیا
جب انہوں نے رکوع کیا تو ہم نے اپنے گھٹنوں پر ہاتھ رکھا
انہوں نے ہمارے ہاتھوں پر (ہاتھ) مارا اور تھیلیوں کو جوڑ کر
رانوں کے درمیان رکھا۔ جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا
"مقرب تم پر ایسے امراء اور حکام مسلط ہوں گے جو نمازوں کو
ان کے اوقات سے مؤخر کر کے پڑھیں گے اور وقت کو بہت
تک کر دیں گے جب تم ان کو ایسا کرتے دیکھو تو نماز اپنے
وقت پر پڑھ لو اور ان کے ساتھ دوبارہ نفل پڑھ لو اور جب تم
تین آدمی ہو تو مل کر نماز پڑھو اور جب تین سے زیادہ ہو تو تم
میں سے ایک شخص امام ہو جائے اور جب رکوع کر دے اپنے

النسائی (۱۰۲۹-۱۰۲۸-۷۱۸)

ہاتھوں کو رانوں کے درمیان ملا کر رکھو (یہ منظر اب بھی میری آنکھوں کے سامنے ہے) کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی انگلیاں کچھ کشادہ کر کے رکھی ہوئی ہیں۔

امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی علقمہ اور اسود سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۱۹۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ السَّجِسْتِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو يَسْفَرٍ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعُ بْنُ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ جُرَيْجٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ جُرَيْجٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ يَتَغَنَّى تَحِيَّاتِ ابْنِ مُعَاوِيَةَ وَابْنِ حَبِيبٍ ابْنِ يَسْفَرٍ وَجُرَيْجٍ لَكَائِنْ أَنْظَرُوا إِلَى الْمَعَالِيقِ أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ رَاكِعٌ

ساتھ (۱۱۹۱)

۱۱۹۳- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو مُوسَى عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ لَقَالَا أَصَلَّى مِنْ صَلَاتِكُمْ قَالَا نَعَمْ فَقَامَ بَيْنَهُمَا وَجَعَلَ أَحَدُهُمَا عَنْ يَمِينِهِ وَالْأُخْرَى عَنْ شِمَالِهِ ثُمَّ رَكَعَا فَوَضَعَا أَيْدِيَهُمَا عَلَى رُجُلَيْهِمَا فَضَرَبَ أَيْدِيَهُمَا ثُمَّ طَوَّقَ بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ جَعَلَهُمَا ابْنِ حَبِيبٍ فَلَمَّا صَلَّى قَالَ هَكَذَا فَعَلَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

ساتھ (۱۱۹۱)

علقمہ اور اسود بیان کرتے ہیں کہ وہ دونوں حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور آپ نے کہا ”کیا دوسرے لوگ نماز پڑھ چکے ہیں؟“ انہوں نے کہا ”ہاں“۔ پھر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ ان کے درمیان کھڑے ہوئے ایک کونائیں اور دوسرے کونائیں جانب کھڑا کیا پھر رکوع کیا ہم نے اپنے ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھا حضرت عبد اللہ بن مسعود نے ہمارے ہاتھوں پر (ہاتھ) دیا اور دونوں ہاتھوں کو ملا کر رانوں کے درمیان رکھا (اس عمل کو قطیق کہتے ہیں۔ سعیدی) جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا رسول اللہ ﷺ نے اسی طرح کیا ہے۔

لف: قطیق صرف عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے تفردات میں سے ہے۔ باقی صحابہ تابعین اور قدام امہ کے نزدیک قطیق منسوخ ہے۔ تاخ کا ذکر اگلی حدیث میں ہے۔ (سعیدی)

۱۱۹۴- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو كَامِلٍ الْجَحْظِيُّ وَالْأَفْطَحُ لُقَيْتَةُ قَالَا أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي يَعْفُورٍ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى حَنْبَلِ بْنِ أَبِي قَالٍ وَجَعَلْتُ يَدَيَّ بَيْنَ رُجُلَيْهِ فَقَالَ لِي ابْنُ إِسْحَابٍ بِكَفِّكَ عَلَى رُجُلَيْكَ فَقَالَ لِي ذَلِكَ مَرَّةً أُخْرَى فَضَرَبَ يَدَيَّ وَقَالَ إِنَّهُ يَجْعَلُ هُنَّ هَذَا وَأُورِثَا أَنْ تَغْطِيَا بِمَا لَا كُفَّ عَلَى الرُّجُلِ

الحاکمی (۷۹۰) ابوداؤد (۸۶۷) النسائی (۱۰۳۱-۱۰۳۲)

الترمذی (۲۵۹) ابن ماجہ (۸۷۳)

حضرت مصعب بن سعد رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں: میں نے اپنے والد کے پہلو میں نماز پڑھی اور اپنے ہاتھ دونوں گھٹنوں کے درمیان رکھے۔ میرے والد نے کہا ”تم اپنے دونوں ہاتھ گھٹنوں پر رکھ لو“ وہ کہتے ہیں میں نے پھر ایسے ہی کیا انہوں نے پھر میرے ہاتھوں پر مارا اور فرمایا ”ہم اس سے روک دیے گئے ہیں اور ہمیں حکم دیا گیا ہے کہ ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھیں۔“

قَالَتْ أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ قَالَ أَعْلَمْتُهَا لَوَاقِحًا مُؤَيَّدَةً

ابوداؤد (۹۳۰-۳۲۸۲-۹۰-۳۹۰) الترمذی (۱۲۱۷)

سب کی طرح مجھے بھی حصہ آتا ہے میں نے اس کے ایک تھپڑ مار دیا پھر مجھے انہوں ہوا اور میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا۔ ”میں اس لوطی کو آزاد نہ کر دوں؟“ آپ نے فرمایا اس کو میرے پاس لے کر آؤ میں اسے آپ کے پاس لے کر آیا۔ آپ نے اس سے پوچھا ”اللہ کہاں ہے؟“ اس نے کہا ”آسمان پر“ آپ نے فرمایا ”میں کون ہوں؟“ اس نے کہا ”اللہ کے رسول“ آپ نے فرمایا ”اس کو آزاد کر دو یہ مؤمن ہے۔“

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم زمانہ رسالت میں رسول اللہ ﷺ کو حالت نماز میں سلام کر لیا کرتے تھے اور آپ ہمیں سلام کا جواب دیتے تھے۔ جب ہم تمناشی کے ہاں سے لوٹ کر آئے اور آپ کو (حالیہ نماز میں) سلام کیا تو آپ نے جواب نہیں دیا ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم (پہلے) آپ کو (حالیہ نماز میں) سلام کرتے تھے اور آپ جواب دیتے تھے۔ آپ نے فرمایا: ”نماز میں صرف نماز ہی کی طرف مشغول رہنا چاہیے“ (یعنی نماز میں افعال نماز کے علاوہ کوئی اور کام یا کلام نہیں کرنا چاہیے)۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ پہلے ہم نماز میں باتیں کیا کرتے تھے ہر ایک شخص نماز میں اپنے صاحب سے بات کرتا تھا حتیٰ کہ یہ آیت نازل ہوئی و قوموا للصلوة فاتین۔ اس کے بعد ہمیں (نماز میں) خاموش رہنے کا حکم دیا گیا اور باتوں سے روک دیا گیا۔

۱۲۰۰- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ زَيْدٍ رَأَاهُمَ قَالَ أَنَا وَهَيْسَى بْنُ بُرَيْسٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سَابِق (۱۱۹۹)

۱۲۰۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ وَأَبُو سَعِيدٍ الْأَشْجَعِيُّ وَالْفَاظِلِيُّ مَخَارِبَةُ قَالُوا نَا ابْنُ قُسَيْبٍ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ عَنْ زَيْدِ رَأَاهُمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا نُسَلِّمُ عَلَى هَهُوَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَكُنَّا فِي الصَّلَاةِ فَبَرَدُ عَلَيْنَا فَلَمَّا رَجَعْنَا مِنْ صَلَاتِنَا جَئْنَا عَلَيْهِ فَلَمْ يَرِدْ عَلَيْنَا فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كُنَّا نُسَلِّمُ عَلَيْكَ فِي الصَّلَاةِ فَخَرَدُ عَلَيْنَا فَقَالَ إِنَّ فِي الصَّلَاةِ كُفْلًا.

بخاری (۱۱۹۹-۱۱۹۹-۳۸۷۵) ابوداؤد (۹۳۳)

۱۲۰۲- حَدَّثَنِي ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ ابْنُ مَسْعُودٍ السُّلَوِيُّ قَالَ نَا مَرْثَمُ بْنُ سَفْيَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سَابِق (۱۲۰۱)

۱۲۰۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا هُكَيْمُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ هُشَيْبٍ عَنْ أَبِي عَمْرٍو السَّيَّاسِيِّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ قَالَ كُنَّا نَتَكَلَّمُ فِي الصَّلَاةِ بِكَلِمِ الرَّجُلِ صَاحِبَةٍ وَهُوَ إِلَى جَنْبِهِ فِي الصَّلَاةِ حَتَّى تَزُولَ وَكُنَّا نَقُولُ قَاتِلَيْنِ قَاتِلِنَا بِالسُّكُوتِ وَنُهِيتَا عَنِ التَّكَلُّمِ. بخاری (۱۲۰۰-۴۵۳۴) ابوداؤد (۹۴۹) الترمذی

(۴۰۵-۲۹۸۶) الترمذی (۱۲۱۸)

۱۲۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ وَزَيْدُ بْنُ كَثِيرٍ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا عَمْسَى بْنُ يُونُسَ عَنْهُمْ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. (ساجد) (۱۲۰۳)

۰۰۰ باب الإشارة بالسلام فی الصلوة

۱۲۰۵- وَحَدَّثَنَا شَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَمَحٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَخْتَبِي لِحَاجَتِهِ لَمْ أَذْرُ كَتَبَهُ وَهُوَ يَخْرُجُ قَالَ فَخَبِي يَخْتَبِي فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَأَشَارَ إِلَيَّ فَلَمَّا فَرَغَ دَعَانِي فَقَالَ إِنَّكَ سَلَّمْتَ إِلَيَّ وَأَنَا أَصَلِّي وَهُوَ مُتَوَجِّهٌ جَنَازَةً قَبْلَ الْمَشْرِقِ.

السَّالِ (۱۱۸۸) ابْنِ أَبِي (۱۰۱۸)

۱۲۰۶- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ مُصْطَلِقٌ إِلَى نَبِيِّ الْمُصْطَلِقِ فَاتَّبَعْتُهُ وَهُوَ يَخْلُقُ عَلَيَّ بَيْعِيهِ فَكَلَّمَنِي فَقَالَ لِي بِدِينِهِمْ هَكَذَا وَارْطَمَ رُكُوعُهُمْ ثُمَّ كَلَّمَنِي فَقَالَ لِي هَكَذَا وَارْطَمَ رُكُوعُهُمْ أَنْفُسُهُمْ نَحْوُ الْأَرْضِ وَأَنَا أَسْعَى بِمَرَأَتِي بِرَأْسِهِ فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ مَا لَعَلَّتْ فِي النَّبِيِّ أَرْسَلْتُكَ لِقَوْلِهِ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَكَلِمَكَ إِلَّا إِنِّي كُنْتُ أَصَلِّي قَالَ زُهَيْرٌ وَأَبُو الزُّبَيْرِ جَالِسٌ مُسْتَقْبِلَ الْكُتُبِ فَقَالَ بِسْمِ اللَّهِ أَبُو الزُّبَيْرِ إِلَى نَبِيِّ الْمُصْطَلِقِ فَقَالَ يَخْلُقُ عَلَيَّ خَيْرَ الْكُتُبِ. (برداد) (۹۲۶)

۱۲۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ كَثِيرٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ لِيُسْفِرَ لِمَعْنِي لِيُحَاجَّتْ فَرَجَعْتُ وَهُوَ يَخْلُقُ عَلَيَّ رَأْسَهُ وَزَجَّهْتُ عَلَى خَيْرِ الْوُجُوهِ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ لَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ إِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَرُدَّ عَلَيْكَ إِلَّا إِنِّي كُنْتُ أَصَلِّي. (بخاری) (۱۲۱۷)

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

نماز میں سلام کا اشارہ کرنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کئی دن نام نہ پڑھا جس میں اشارہ تھا کہ کسی خدمت میں حاضر ہوا راوی کہتے ہیں کہ اس وقت حضور ﷺ سواری پر فاضل پڑھ رہے تھے حضرت جابر کہتے ہیں کہ میں نے آپ کو سلام کیا آپ نے اشارہ سے جواب دیا نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے مجھے بلایا اور فرمایا: ”تم نے مجھے ابھی سلام کیا حالانکہ میں نماز پڑھ رہا تھا۔“ حضرت جابر کہتے ہیں اس وقت آپ کا چہرہ مشرق کی جانب تھا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جو مصطلق کی طرف جا رہے تھے راستہ میں آپ نے مجھے کسی کام سے بھیجا جب میں لوٹ کر آپ کے پاس آیا تو آپ اپنے اونٹ پر نماز پڑھ رہے تھے میں نے بات شروع کی تو آپ نے ہاتھ سے اشارہ کیا اس وقت آپ قرآن پڑھ رہے تھے اور (رکوع اور سجود کے لیے) سر سے اشارہ کرتے تھے نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: ”جس کام کے لیے میں نے تمہیں بھیجا تھا تم نے اس کا کیا کیا؟“ کیونکہ نماز میں مشغول ہونے کی وجہ سے میں تمہاری بات کا جواب نہیں دے سکا۔ نیز بیان کرتے ہیں کہ ابو الزبیر نے بتایا کہ جو مصطلق کا رخ قبلہ کی طرف نہیں تھا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے آپ نے مجھے کسی کام سے بھیجا جب میں لوٹ کر آیا تو آپ اپنے اونٹ پر نماز پڑھ رہے تھے اور آپ کا منہ قبلہ کی طرف نہ تھا میں نے سلام کیا تو آپ نے جواب نہیں دیا نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا کہ میں نے جواب صرف اس وجہ سے نہیں دیا کہ میں

نماز پڑھ رہا تھا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت جابر رضی اللہ عنہ سے منقول ہے۔

نماز میں شیطان پر لعنت کرنا اس سے
پناہ مانگنا اور عملِ قلیل کا جائز
ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: گزشتہ شب ایک زبردست جن میری طرف بڑھا تا کہ میری نماز توڑ دے لیکن اللہ تعالیٰ نے اسے میرے قابو میں کر دیا میں نے اس کا گلا گھونٹ دیا اور ارادہ کیا کہ اسے مسجد کے ستونوں میں سے کسی ستون کے ساتھ باندھ دوں حتیٰ کہ صبح ہوتے ہی تم سب اسے دیکھ لو۔ پھر مجھے اپنے بھائی سلیمان علیہ السلام کی یہ دعا یاد آئی۔ ”اے اللہ! مجھے معاف فرما دے اور مجھے ایسی سلطنت دے جو میرے بعد کسی اور کو نہ ملے۔“ پھر اللہ تعالیٰ نے اس جن کو ناکام و نامراد لوٹا دیا۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز شروع کرنے کے بعد یہ کلمات فرما رہے تھے اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ (میں تجھ سے اللہ کی پناہ میں آتا ہوں) پھر فرمایا میں تین بار تجھ پر اللہ تعالیٰ کی لعنت کرتا ہوں پھر اپنا دایا ہاتھ بڑھایا جیسے کوئی چیز پکڑ رہے ہوں۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم نے آج

۱۲۰۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُعَلَّى بْنُ مَسْصُورٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا كَثِيرُ بْنُ مَسْطُورٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي حَاجَةٍ بِمَعْنَى حَدِيثِ حَمَّادٍ - سَابِقَ (۱۲۰۷)

۸- بَابُ جَوَازِ لَعْنِ الشَّيْطَانِ فِي آثَاءِ الصَّلَاةِ وَالتَّعَوُّذِ مِنْهُ وَجَوَازِ الْعَمَلِ الْقَلِيلِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۰۹- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَا نَا النُّعْمَانُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ نَا كُثَيْبَةُ قَالَ نَا مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ عَصَيْتُنَا مِنْ الْجَعْرِ جَعَلْتُ بِفَيْكِ عَلَى الْبَارِئَةِ لِيُطْعَمَ عَلَى الصَّلَاةِ وَإِنَّ اللَّهَ أَنْكَرُنِي مِنْهُ فَذَعْنَاهُ فَلَقَدْ خَشِيتُ أَنْ أَرْبِطَهُ إِلَى جَنْبِ سَارِيَةٍ بَيْنَ سَوَادِي الْمَسْجِدِ حَتَّى تُصِيبُوا أَنْظَرُونَ إِلَيَّ أَجْتَمِعُونَ أَوْ كَلِّكُمْ لَمْ ذَكَّرْتُ قَوْلَ أَبِي سَلَمَةَ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَهَبْ لِي مُلْكًا لَا يَنْفِي لِي لِأَخِي مِنْ بَعْدِي قُرْآنَهُ اللَّهُ عَاصِمًا.

بخاری (۴۶۱-۱۲۱۰-۳۲۸۴-۳۴۳۳-۴۸۰۸)

۱۲۱۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُحَمَّدٌ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا شَيْبَةُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ شَيْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ ابْنِ جَعْفَرٍ قَوْلُهُ لَدَعْنَاهُ رَأَيْنَا ابْنَ أَبِي شَيْبَةَ فَقَالَ لِي رَوَيْنَاهُ لَدَعْنَاهُ - سَابِقَ (۱۲۰۹)

۱۲۱۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمَوْرَاقِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي زَيْدَةُ بْنُ لُؤَيْدٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ الْأَعْوَلَانِيِّ عَنْ أَبِي الْقَرْدَآءِ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَسَمِعَنَاهُ يَقُولُ أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْكَ ثُمَّ قَالَ أَلَمْ تَكْ بِعِنْدِ اللَّهِ فَلَا تَأْ وَبَسَطَ يَدَهُ كَأَنَّهُ يَسْتَأْذِنُ خِيْنَا فَلَمَّا فَرَغَ مِنَ الصَّلَاةِ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَدْ

امامہ بنت الحارث رضی اللہ عنہا آپ کی گردن پر ہیں جب آپ سجدہ کرتے تو ان کو ہٹا دیتے۔

وَقَالَ أَخْبَرَنِي مَخْرَمَةُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ
الزُّرَّارِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيَّ يَقُولُ رَأَيْتُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي لِلنَّاسِ وَلَمَّا دَنَتْ أَبِي الْعَاصِ
عَلَى حَنْقِهِ قَامَ سَجْدًا وَضَعَهَا سَاجِدًا (۱۲۱۲)

حضرت ابو قتادہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے رسول اللہ ﷺ تشریف لائے۔
امام مسلم فرماتے ہیں اس کے بعد حدیث شل سابق ہے۔ البتہ
اس میں یہ ذکر نہیں ہے کہ آپ نے اس میں لوگوں کی امامت
کرائی۔

۱۲۱۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَافِلٌ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَافِلٌ أَبُو بَكْرِ الْحَنَفِيُّ قَالَ عَنِ
الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ جَمِيعًا عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُثَنَّى عَنْ عَمْرِو
بْنِ سُلَيْمٍ الزُّرَّارِيِّ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ بَيْنَا نَحْنُ فِي
الْمَسْجِدِ جُلُوسٌ عَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمْشِي
حَدِيثُهُمْ غَيْرَ أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ أَنَّهُ أَمَّ النَّاسَ فِي ذَلِكَ الصَّلَاةِ.

ماہد (۱۲۱۲)

نماز میں ضرورت کی بناء پر
ایک دو قدم چلنا اور امام
کا مقتدیوں سے بلند جگہ
پر ہونا

۱۰- بَابُ جَوَازِ الْخُطُوبَةِ وَالْخُطُوبَتَيْنِ فِي
الصَّلَاةِ وَإِنَّهُ لَا كَرَاهَةَ فِي ذَلِكَ إِذَا كَانَ
لِحَاجَةٍ وَجَوَازِ صَلَاةِ الْإِمَامِ عَلَى مَوْضِعٍ
أَرَفَعَ مِنَ الْمَأْمُومِينَ لِلْحَاجَةِ كَتَبَلِيمِ
الصَّلَاةِ أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ

ابو حازم بیان کرتے ہیں کہ کچھ لوگ کہل بن سعد رضی
اللہ عنہ کے پاس آئے درآں حالیکہ وہ لوگ اس بات میں
بحث کر رہے تھے کہ منبر نبوی کس کھڑی کا بنایا ہوا تھا؟ حضرت
کہل نے کہا خدا کی قسم! میں چاہتا ہوں کہ وہ منبر کس کھڑی کا تھا
اور اسے کس نے بنایا تھا اور مجھے وہ وقت یاد ہے جب رسول
اللہ ﷺ اس منبر پر پہلی بار رونق افروز ہوئے تھے۔ ابو حازم
کہتے ہیں میں نے کہا اے ابوالعباس! آپ یہ واقعہ بیان
کیجئے۔ انہوں نے بتلایا کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک عورت
کے پاس تاصد بھیجا (ابو حازم کہتے ہیں کہ کہل نے اس عورت
کا نام بھی بتلایا تھا) رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم اپنے لڑکے
سے کہو کہ وہ میرے لیے کھڑی کا ایک منبر بنادے جس پر چڑھ کر
میں لوگوں سے خطاب کروں اس لڑکے نے تین سیرعیوں کا
جھاڑ کی کھڑی سے ایک منبر بنادیا رسول اللہ ﷺ کے حکم سے

۱۲۱۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ
كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ يَحْيَى أَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي
حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ قَتَادَةَ جَاءَهُ وَإِلَيْهِ سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ قَدْ
تَمَارَدُوا إِلَى الْمُنْبَرِ مِنْ آتِي عَزُودٍ هُوَ فَقَالَ أَمَّا وَاللَّهِ إِنِّي
لَأَصْرِفُ مِنْ آتِي عَزُودٍ هُوَ مَنْ عَمِلَهُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
ﷺ أَوَّلَ يَوْمٍ جَلَسَ عَلَيْهِ قَبْلَ لَقَائِهِ بِأَبَا الْعَبَّاسِ
فَسَحَرْنَا قَالَ أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَيَّ امْرَأَةً قَالَتْ أَبُو
حَازِمٍ أَنَّهُ لَيْسَتْ بِهَا يَوْمَئِذٍ أَنْظَرِي غُلَامِيكَ النَّجَارَ يَعْمَلُ
لِي أَعُودًا أَكَلِمَ النَّاسَ عَلَيْهَا فَعَمِلَ هَلْوَ الثَّلَاثَ قَرَجَاتٍ
ثُمَّ أَتَتْهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَوَضَعَتْ هَذَا الْمَوْضِعَ فَبَيَّ
مِنْ طَرَفَاءِ الْعَبَاوَةِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ عَلَيْهِ
لَحْجَرٌ وَكَبَّرَ النَّاسُ وَرَأَاهُ وَهُوَ عَلَى الْمُنْبَرِ ثُمَّ رَفَعَ لَمَزَلْ
الْفَهْقَرِي حَتَّى سَجَدَ لِي أَهْلُ الْمُنْبَرِ ثُمَّ عَادَ حَتَّى قَرَعَ

(۱۱۹۱) ابن ماجہ (۱۰۲۶)

۱۲۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ يَحْيَى بْنُ عُبَيْدٍ عَنْ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ مُعْتَبِرٍ أَنَّهُمْ سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْمَسْجِدِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ وَاحِدَةً. (سahed (۱۲۱۹)

۱۲۲۱- وَحَدَّثَنِيهِ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ نَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا هِشَامُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ أَبُو حَدَّثَنِي مُعْتَبِرٌ. (سahed (۱۲۱۹)

۱۲۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُعْتَبِرٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فِى الرَّجُلِ يُسَوِّى الثَّرَابَ حَبَّتُ يَسْجُدُ قَالَ إِنْ كُنْتُ فَاغِيلاً لَوْ وَاحِدَةً. (سahed (۱۲۱۹)

۱۳- بَابُ التَّهَيُّ عَنِ الْبُصَاقِ فِي الْمَسْجِدِ فِي الصَّلَاةِ وَغَيْرِهَا

۱۲۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى بُصَاقًا فِى حِذَارِ الْقِبْلَةِ فَحَكَهُ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يُصَلِّى فَلَا يَبْصُقْ قَبْلَ وَجْهِهِ فَإِنَّ اللَّهَ يَفْكُلُ وَجْهَهُ إِذَا صَلَّى. (بخاری (۴۰۶) السنن (۷۲۳)

۱۲۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ وَحْدَةَ ابْنِ ثَمَرٍ قَالَ نَا أَبِي جَمْعَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ وَحْدَةَ ابْنِ ثَمَرٍ عَنْ سُوَيْدٍ وَمُحَمَّدِ بْنِ رُمْحٍ عَنِ الْبَلْبَاسِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ عُثْمَانَ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ وَحْدَةَ ابْنِ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي لَدِينٍ قَالَ أَنَا الطَّحَاكُ بْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ وَحْدَةَ ابْنِ هَارُونَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا حَبَّاحُ بْنُ مُعْتَمِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ عَنْهُمْ عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ رَأَى لُعَامَةً فِى قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ إِلَّا الطَّحَاكُ فَإِنَّ فِى حَبْرِهِمْ نُعَامَةً فِى

حضرت معتبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام نے رسول اللہ ﷺ سے نماز میں نکلنے کے بارے میں پوچھا فرمایا: ایک بار۔

امام مسلم نے ایک اور سند سے حضرت معتبیر سے اسکی یہ روایت کی ہے۔

حضرت معتبیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے سجدہ گاہ سے مٹی برابر کرنے والے شخص سے فرمایا: اگر تمہیں ایسا کرنا ہی پڑے تو ایک بار کرو۔

مسجد میں تھوکنے کی ممانعت

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب دیوار میں تھوک لگا ہوا دیکھا آپ نے اسے کھریچ ڈالا پھر لوگوں کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا: جب تم نماز میں ہو تو اپنے سامنے نہ تھوکو کیونکہ اللہ تعالیٰ نماز کے وقت نمازی کے سامنے ہوتا ہے۔

امام مسلم لڑھکتے ہیں دیگر کئی اسانید سے اس کی مثل مروی ہے۔

الْبَلَدِ بِمَعْنَى حَدِيثِ مَالِكٍ.

الطبرانی (۷۵۳-۱۲۱۳-۷۵۳) برکات (۴۷۹) ابن ماجہ (۷۶۳)

۱۲۲۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَرَمُ بْنُ النَّائِدِ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ يَحْيَى أَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَوِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى لُعَامَةً لِي فِي بِلْدَةِ الْمَسْجِدِ فَحَكَّهَا بِمَضَلَّةٍ لَمْ تَكُنْ لِي أَنْ يَبْرُقَ الرَّجُلُ عَنْ يَمِينِهِ أَوْ أَمَامِهِ وَلَكِنْ يَبْرُقُ عَنْ يَسَارِهِ أَوْ تَحْتَ قَلْبِهِ الطَّبْرَانِيُّ. (۷۵۳-۱۲۱۳-۷۵۳) (۴۷۹) (۷۶۳)

ابن ماجہ (۷۶۱)

۱۲۲۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا نَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبِي كِلَابَةَ عَنْ أَبِي دِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ وَابَا سَعِيدٍ أَخْبَرَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى لُعَامَةً يَسِيلُ حَدِيثُ أَبِي هُرَيْرَةَ

ساجد (۱۲۲۵)

۱۲۲۷- وَحَدَّثَنَا فَيْسَةُ بْنُ سَوِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ لَيْثًا قَرِيبًا عَلَيْهِ عَنْ إِسْحَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَأَى بِصَالِ الْفَيْلَةِ أَوْ مَخَاطَا أَوْ لُعَامَةً فَحَكَّهَا. (۴۰۷) الطَّبْرَانِيُّ (۷۵۳-۱۲۱۳-۷۵۳)

۱۲۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عُثَيْمٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ أَبِي عُثَيْمٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ يَهْرَانَ عَنْ أَبِي زَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَأَى لُعَامَةً لِي فِي بِلْدَةِ الْمَسْجِدِ فَأَكْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ مَا بَالُ أَتَعْلَمُونَ كَيْفَ تَقْبَلُونَ رَأْيَ لُعَامَةٍ أَتَجِبُ أَحَدُكُمْ أَنْ يَسْتَقْبِلَ قَبْلَهُمْ فَإِذَا تَنَعَّمَ أَحَدُكُمْ فَلَمَّا تَنَعَّمَ عَنْ يَسَارِهِ تَحْتَ قَلْبِهِ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَلْيَكْبَلْ هَكَذَا وَوَصَفَ الْقَاسِمُ فَقَالَ لَيْسَ تَوَرَّعَ كَيْفَ تَقْبَلُ بَعْضُ النَّاسِ. (۳۰۸) (۱۰۲۲) (۱۰۲۲)

۱۲۲۹- وَحَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب مسجد میں بلغم دیکھا۔ آپ نے اسے ایک کنگری سے کھرچ ڈالا پھر آپ نے دائیں جانب یا سامنے تھوکنے سے منع فرمایا اور بائیں جانب یا قدم کے نیچے تھوکنے کی اجازت دی۔

امام مسلم نے ایک اور سند ذکر کر کے فرمایا اس سے بھی مثل سابق مروی ہے۔

حضرت ام المومنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ نبی ﷺ نے قبلہ کی جانب دیوار میں تھوک یا رینہ یا بلغم دیکھا تو اسے کھرچ ڈالا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبلہ کی جانب مسجد میں تھوک دیکھا تو لوگوں سے متوجہ ہو کر فرمایا ”تم لوگ کیا کرتے ہو؟“ ایک شخص اس نے رب کی طرف منہ کر کے کھڑا ہوا ہے پھر اپنے سامنے تھوکتا ہے کیا تم لوگ یہ پسند کرتے ہو کہ کوئی شخص تمہارے سامنے کھڑا ہو کر تمہارے سامنے تھوک دے؟ جب تم میں سے کسی کو تھوکانا ہو تو بائیں طرف قدم کے نیچے تھوکے یا پکڑے میں تھوک کر اسے صاف کرے (یہ عمل آپ نے کر کے دکھایا۔ حدیث کے راویوں نے بھی ایسا کیا)۔

امام مسلم فرماتے ہیں کہ کئی اور اسناد سے بھی اس کی مثل

مردی ہے۔ البتہ ایک سند میں یہ زیادتی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ یہ کہتے ہیں کہ گویا میں دیکھتا تھا کہ رسول اللہ ﷺ (تھوک کو) کپڑے میں مل دیتے تھے۔

ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُسْلِمٌ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ كُلُّهُمْ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْنُو حَبِيبِ بْنِ عَلِيَّةٍ وَ زَادَ لِي حَبِيبِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَرُدُّ تَوْبَةً بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ. ساجد (۱۲۲۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جب نماز پڑھتا ہے تو وہ اپنے رب سے مناجات میں مشغول ہوتا ہے اس لیے اپنے سامنے اور دائیں طرف نہ تھو کے ہاں بائیں جانب یا قدم کے نیچے تھوک سکتا ہے۔

۱۲۳۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يَحْكِي عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّهُ يَنَاجِي رَبَّهُ فَلَا يَسْرِقَنَّ مِنْ يَدَيْهِ وَلَا عَنْ يَمِينِهِ وَلَكِنْ عَنْ شِمَالِهِ أَوْ تَحْتَ قَدَمَيْهِ. البخاری (۱۲۱۴-۴۱۳-۴۱۲)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسجد میں تھوکن گناہ ہے اور اس کا کفارہ اس کو فتن کر دینا ہے۔

۱۲۳۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ قُتَيْبَةُ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْبَزَاقُ فِي الْمَسْجِدِ خَطِيئَةٌ وَ تَكَافَرُتْهَا ذَلْفَتُهَا.

ابوداؤد (۴۷۵) الترمذی (۵۷۴) الترمذی (۷۲۲)

شعبہ بیان کرتے ہیں میں نے قتادہ سے مسجد میں تھوکنے کے بارے میں دریافت کیا انہوں نے کہا میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سنا وہ فرما رہے تھے مسجد میں تھوکن گناہ ہے اور اس کا کفارہ اس کو فتن کر دینا ہے۔

۱۲۳۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْحَارِثِ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَأَلْتُ قَتَادَةَ عَنِ الْقَفْلِ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْقَفْلُ فِي الْمَسْجِدِ خَطِيئَةٌ وَ تَكَافَرُتْهَا ذَلْفَتُهَا. البخاری (۴۱۵) ابوداؤد (۴۷۴)

حضرت ابوداؤد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: اچھے امت کے اچھے اور برے امت کے اعمال پیش کیے گئے ہیں امت کے اچھے اعمال میں راستہ میں اپنے اوپے والی چیز کا پٹنا دیکھا اور برے اعمال میں مسجد میں "وہ تھوک دیکھا جس کو فتن نہ کیا گیا ہو"۔

۱۲۳۳۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الطَّبْرِيُّ وَ حُصَيْنُ بْنُ قُرَيْشٍ قَالََا حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ أَبِي مَرْثُومٍ قَالَ نَا وَاحِشٌ مَوْلَى أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ عَمِرْتُ عَلَى أَعْمَالٍ أَمِيْنُ حَسَنُهَا وَ سَيِّئُهَا فَوَجَدْتُ فِي مَحَارِسِ أَعْمَالِهَا الْأَذَى يُحَاطُ عَنِ الطَّرِيقِ وَ وَجَدْتُ فِي مَسَاجِدِ أَعْمَالِهَا التَّحَاوُكُ وَ تَكَافَرُتْهَا ذَلْفَتُهَا. مسلم تہذیب الاثر (۱۱۹۳۱)

۱۲۳۴۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَبِيُّ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا كَهْمَسٌ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَرَأَيْتُكَ تَتَنَحَّجُ لَدُنْكَهَا بِتَعْلِيهِ. ابوداؤد (۴۸۳-۴۸۴)

حضرت عبداللہ بن مخیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی میں نے دیکھا آپ نے تمہو کا اور اسے اپنے (پاؤں) جوڑتے سے لڑا۔

۱۲۳۵۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ الْحَرِثِيِّ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الشَّخِيرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَتَتَنَحَّجَنَّ لَدُنْكَ بِتَعْلِيهِ الْهَرِيُّ. سابقہ (۱۲۳۴)

حضرت عبداللہ بن مخیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے تمہو کا اور اسے اپنے پاؤں جوڑتے سے لڑا۔

۱۴۔ بَابُ جَوَازِ الصَّلَاةِ فِي التَّعْلِينِ

۱۲۳۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ سَمِعُوا يَزِيدَ قَالَ قُلْتُ لَا تَسْئَلُنِي بَنِي مَالِكٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي التَّعْلِينِ قَالَ نَقِمُ. البخاری (۳۸۶-۵۸۵) ترمذی (۴۰۱) ابوالحسائی (۷۷۴)

جوتے ہیں کہ نماز پڑھنے کا جواز مسجد میں ایسے کہتے ہیں میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ رسول اللہ ﷺ جوتے ہیں کہ نماز پڑھتے تھے انہوں نے کہا ہاں!

۱۲۳۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرِيُّ قَالَ نَا عَبَّادُ بْنُ الْعَوَّامِ قَالَ نَا سُوَيْدُ بْنُ يَزِيدَ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسًا بِتَعْلِيهِ. سابقہ (۱۲۳۶)

امام مسلم کہتے ہیں کہ ایک اور سند سے بھی مثل سابقہ مروا ہے۔

۱۵۔ بَابُ كَوَاهِلِ الصَّلَاةِ فِي تَوْبٍ لَهُ أَعْلَامٌ ۱۲۳۸۔ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الْفَيْدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْفَقُّ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى فِي غُحُوضٍ لَهَا أَعْلَامٌ وَقَالَ سَلَمَةُ لِي أَعْلَامٌ لَهُمْ فَأَذْعَمُوا بِهَا إِلَى أَبِي جَهْمٍ وَأَتُونِي بِأَنْبِجَانِيَّةٍ.

نیل یونے دار کپڑوں میں نماز کی کراہت حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک نقشین چادر میں نماز پڑھی پھر فرمایا: اس چادر کے نقوش میرے انہماک میں خلل انداز ہوئے یہ چادر ابوجہم کو دے دو اور اس کی چادر مجھے لا دو۔

ابوالحسائی (۷۵۲) ابوداؤد (۹۱۴-۴۰۵۳) ابوالحسائی (۷۷۰) ابن

ماجد (۳۵۰)

۱۲۳۹۔ وَحَدَّثَنَا حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِي غُحُوضٍ ذَاتِ أَعْلَامٍ فَتَنَظَّرَ إِلَى عِلْبِهَا فَلَمَّا قَطَعَ صَلَاتَهُ قَالَ أَهْبُوا بِهَلِوِ الْخَمِيصَةِ إِلَى أَبِي جَهْمٍ بِنِ حَدِيْقَةٍ وَأَتُونِي بِأَنْبِجَانِيَّةٍ لَرَأَيْتُهَا الْهَبِيَّ يُفَا فِي صَلَاتِهِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک نقشین چادر اوڑھ کر نماز پڑھنے کے لیے نماز میں آپ کی نظر اس کے نقوش پر پڑی نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا یہ چادر ابوجہم بن حدیقہ کے پاس لے جاؤ اور ان کی چادر مجھے لا دو کیونکہ اس چادر نے میری توجہ میں خلل ڈال دیا۔

مسلم ترمذی الاثر (۱۶۷۲۴)

۱۲۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكَيْعٌ عَنْ
هشام عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَتْ لَهُ خَبِصَةٌ
لَهَا عَلَمٌ فَكَانَ يَتَخَاوَلُ بِهَا فِي الصَّلَاةِ فَأَعْطَاهَا
أَبَاهُمْ وَأَخْلَدَ كَسَاءَ لَهْ الْبَجَارِيَّةِ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۷۲۷۵)

۱۶- بَابُ كَرَاهَةِ الصَّلَاةِ بِحَضْرَةِ الطَّعَامِ
الَّذِي يُرِيدُ أَكْلَهُ فِي الْحَالِ

۱۲۴۱- وَخَبَرُونِي عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَدُوٍّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا سَمِعْنَا مِنْ مُحَمَّدِ بْنِ الزُّهْرِيِّ
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا حَضَرَ الْعِشَاءُ
فَأُفِيتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدَأْنَا بِالْعِشَاءِ.

الترمذی (۳۵۳) السنائی (۸۵۲) ابن ماجہ (۹۳۳)

۱۲۴۲- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ أَلَيْسَ قَالَ نَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَنْ زَيْدِ بْنِ شَهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي
أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُرِبَ الْعِشَاءُ
وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدَأْنَا بِهِ قَبْلَ أَنْ نُصَلِّوا صَلَاةَ
الْمَغْرِبِ وَلَا تَعْمَلُوا عَنْ عِشَاءِ كُمْ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۵۲۱)

۱۲۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ نُمَيْرٍ
وَحَقَمٌ وَرَجِيعٌ عَنْ هِشَامِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ يَمْلِكُ حَدِيثُ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسِ.

ابن ماجہ (۹۳۵)

۱۲۴۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ نَا عَبْدُ
الْمَلِكِ عَنْ ثَالِفٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا
رُئِيَ عِشَاءُ أَحَدِكُمْ وَأُفِيتِ الصَّلَاةُ فَأَبْدَأْ بِالْعِشَاءِ
وَلَا يَعْجَلَنَّ حَتَّى يَفْرَغَ مِنْهُ. البخاری (۶۷۲)

۱۲۴۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمُسَيْبِيُّ قَالَ
حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ عَمِيْنٍ عَنْ مَوْسَى بْنِ عُفَيْهٍ ح

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ آپ کے
پاس ایک نقشین چادر تھی جس کے نقوش کی وجہ سے آپ کی توجہ
میں غفل ہوتا تھا آپ نے وہ چادر ایوہم کو دے دی اور اس
سے سادہ چادر لے لی۔

کھانے کے وقت نماز کی کراہت

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نبی
اکرم ﷺ نے فرمایا: اگر نماز کی امامت (مجھ پر) کے وقت
شام کا کھانا تیار ہو تو پہلے کھانا کھا لو۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب مغرب کی نماز کھڑی ہونے
لگے اور شام کا کھانا تیار ہو تو پہلے کھانا کھا لو کھانے سے پہلے
نماز نہ پڑھو۔

ایک اور سند سے بھی حضرت انس کی ایسی ہی روایت
منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کے سامنے
شام کا کھانا رکھ دیا جائے اور جماعت بھی کھڑی ہو جائے تو وہ
پہلے کھانا کھائے اور کھانے سے فراغت سے پہلے نماز کے لیے
جلدی نہ کرے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما
کی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ نَا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ
ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنَا الْقَلْبِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ نَا سُفْيَانُ
ابْنُ مُوسَى عَنْ أَبِي ثَوْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ ثَالِثٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَاهُ. البخاری (۶۷۳-۵۴۶۳) ابن ماجہ (۹۳۴)

۱۲۴۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ هُوَ ابْنُ
إِسْمَاعِيلَ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عَيْنِي قَالَ
تَحَدَّثْتُ أَنَا وَالْقَاسِمُ حِينَ عَائِشَةَ حَضَرْنَا وَكَانَ الْقَاسِمُ
رَجُلًا لِّعَانَةٍ وَكَانَ لِيَامَ وَلَدٍ لَّقَالَتْ لَهُ عَائِشَةُ مَا لَكَ لَا
تُحَدِّثُ كَمَا تَحَدِّثُ ابْنُ أَبِي هَاشِمٍ هَذَا أَمَا ابْنِي قَدْ عَلِمْتُكَ بِهَذَا
أَبْنُ لُحَيْثٍ هَذَا أَذْبَعُ أَمُّهُ وَأَنْتَ أَذْبَعُ أُمُّكَ قَالَ
فَغَضِبَ الْقَاسِمُ وَاتَّخَذَ عَلَيْهَا كَلِمًا رَأَى بِأَلَدَةِ عَائِشَةَ قَدْ
أُتِيَتْ بِهَا قَامَ قَالَتْ ابْنُ قَالَ أَصْلِي قَالَتْ اجْلِسْ قَالَ ابْنِي
أَصْلِي قَالَتْ اجْلِسْ عِنْدَ ابْنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ
يَقُولُ لَا صَلَاةَ بِحَضْرَةِ طَعَامٍ وَلَا وَهُوَ يُدْلِعُهُ الْأَخْبَتَانِ.

ابن ماجہ (۸۹)

ابن ابی شیبہ بیان کرتے ہیں کہ میں نور قاسم بن محمد
(حضرت عائشہ کے بیٹے) حضرت عائشہ سے ایک حدیث
بیان کرنے لگے۔ قاسم بن محمد بہت باتونی تھے (ان کی ماں ام
ولیدہ تھیں) حضرت عائشہ نے ان سے فرمایا "کیا بات ہے
تم اس بیٹے کی طرح اسے کچھ نہیں کہتے؟ کیا جانتی ہوں تم
کہاں سے آئے ہو اسے اس کی ماں نے ادب سکھایا ہے اور
تمہیں تمہاری ماں نے۔" یہ سن کر قاسم رنجیدہ ہوئے اور
حضرت عائشہ سے اپنے رنج کا اظہار بھی کیا قاسم نے جب
دیکھا کہ حضرت عائشہ دسترخوان لگوا رہی ہیں تو وہ اٹھ کر
کھڑے ہو گئے حضرت عائشہ نے پوچھا "کہاں جا رہے ہو؟"
کہنے لگے "نماز پڑھنے۔" حضرت عائشہ نے فرمایا "بیٹہ
جاؤ۔" وہ کہنے لگے "میں نماز پڑھنے جا رہا ہوں۔" دوسری بار
حضرت عائشہ نے فرمایا: "اے بیٹو! بیٹھ جا! میں نے رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: نہ کھانے کے وقت نماز
پڑھو نہ حوائج ضروریہ کے وقت (یعنی جس وقت تم قضاء حاجت
کو روک رہے ہو)۔"

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ کی یہ روایت منقول
ہے لیکن اس میں قاسم بن محمد کا قصہ نہیں ہے۔

بہن یا کوئی اور بدبودار چیز کھا کر
مسجد میں جانے کی
کراہت

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول

۱۲۴۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى ابْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَفَتْنَةُ بْنُ مَسْعُودٍ وَ
ابْنُ حُجْرٍ قَالُوا نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
أَبُو جَرْرَةَ الْقَاسِمِيُّ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ ابْنِ أَبِي عَيْنِي عَنْ عَائِشَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَاهُ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ لَفْظَ الْقَاسِمِ.

ماجدہ (۱۲۴۶)

۱۷- بَابُ تَهْيِي مِّنْ أَكَلِ لَوْحًا أَوْ بَصَلًا أَوْ
كَرَامًا أَوْ تَعَوُّهَا مِمَّا لَهُ رَائِحَةٌ كَرِيهَةٌ مِّنْ
حُضُورِ الْمَسْجِدِ حَتَّى يَذْهَبَ ذَلِكَ
الرَّيْحُ وَبِأَخْرَاجِهِ مِنَ الْمَسْجِدِ

۱۲۴۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

اللہ ﷺ نے غزوہ خیبر میں فرمایا: جو اس درخت یعنی لہسن سے کھائے وہ مسجدوں میں نہ آئے۔

قَالَ لَا يَحْتَمِلُ وَهُوَ الْقَطَانُ عَنْ حُمَيْدٍ اللّٰهُ قَالَ أَخْبَرَنِي مُالِغٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ لِي غَزَوْتُ خَيْبَرَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الشَّجَرَةِ يَغِيْبُ الْقَوْمَ فَلَا يَأْتِيَنَّ الْمَسَاجِدَ قَالَ زُهَيْرٌ لِي غَزَوْتُ وَلَمْ يَذْكُرْ خَيْبَرَ.

بخاری (۸۵۳) ابوداؤد (۳۸۲۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس ترکاری یعنی لہسن کو کھائے وہ اس وقت تک ہماری مسجد میں نہ آئے جب تک اس کے منہ سے بدبو نہ چلی جائے۔

۱۲۴۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ شَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ كَعْبٍ وَالْقَطَطُ لَهُ قَالَ نَا ابْنُ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللّٰهِ عَنْ مُالِغٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الشَّجَرَةِ فَلَا يَغْتَرِبُ مَسْجِدًا حَتَّى يَذْهَبَ رِيْحُهَا يَغِيْبُ الْقَوْمَ. مسلم ترمذی الاثر (۷۹۶۳)

ابن مسیب بیان کرتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے لہسن کے بارے میں پوچھا گیا تو انہوں نے کہا ”رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: جو اس درخت سے کھائے وہ ہمارے قریب آئے نہ ہمارے ساتھ نماز پڑھے۔“

۱۲۵۰- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ يَحْيَى ابْنُ خَلْفَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللّٰهِ وَهُوَ ابْنُ شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ الْقَوْمِ فَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ أَكَلَ هَلِوِ الشَّجَرَةِ فَلَا يَغْتَرِبُ مَسْجِدًا.

مسلم ترمذی الاثر (۱۰۰۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اس درخت سے کھائے وہ ہماری مسجد کے قریب آئے نہ ہمیں لہسن کی بو سے تکلیف دے۔

۱۲۵۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا وَقَالَ ابْنُ رَافِعٍ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ ابْنِ الْمُسْتَبِثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الشَّجَرَةِ فَلَا يَغْتَرِبُ مَسْجِدًا وَلَا يُوَدِّعُنَا بِرِيْحِ الْقَوْمِ. مسلم ترمذی الاثر (۱۳۲۹۶)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے پیاز اور گدھا کھانے سے منع فرمایا ہم نے ضرورت سے مغلوب ہو کر انہیں کھالیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو ان بدبودار درختوں سے کھائے وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے کیونکہ فرشتوں کو بھی ان چیزوں سے تکلیف ہوتی ہے جن سے انسانوں کو تکلیف ہوتی ہے۔“

۱۲۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا كَثِيرُ بْنُ وَشَّامٍ الشَّصْرَجِيُّ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ عَنْ أَكْلِ الْبَصْلِ وَالْكَرَائِثِ فَلَمَّا كُنَّا الْعَاجَةَ فَأَكَلْنَا مِنْهُمَا فَقَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الشَّجَرَةِ الْمُسْتَجِدَّةِ فَلَا يَغْتَرِبُ مَسْجِدًا نَا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَأْذِي وَمَا يَتَأَذَى مِنْهُ الْإِنْسُ. مسلم ترمذی الاثر (۲۹۸۱)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص پیاز یا لہسن کھائے وہ ہم سے الگ رہے یا ہماری مسجد سے علیحدہ رہے اسے چاہیے کہ اپنے گھر بیٹھے۔ ایک مرتبہ آپ کی خدمت میں تملی لائی گئی جس

۱۲۵۳- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالََا أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي رَجَاحٍ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ رَوَيْتُ رِوَايَةً حَرَمَلَةَ وَزَعَمَ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ لَوْحًا أَوْ

میں ترکاری تھی آپ نے اس میں بدبو محسوس کی آپ نے اس ترکاری کے بارے میں دریافت کیا آپ کو اس کے بارے میں بتلایا گیا آپ نے کسی صحابی کے پاس اسے بھیجنے کا حکم دیا اس صحابی نے آپ کی کراہت کی وجہ سے اسے ناپسند کیا آپ نے فرمایا تم کھا سکتے ہو کیونکہ میں بالغوم ان (فرشتوں) سے محو کلام رہتا ہوں جن سے تم مجھ کو شکوک نہیں رہتے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص اس لہسن کو کھائے (ایک مرتبہ لہسن اور بیاز دونوں کا ذکر کیا) وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے کیونکہ فرشتوں کو بھی ان چیزوں سے ایذا پہنچتی ہے جن سے انسانوں کو ایذا پہنچتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم لوہے نہ تھے حتیٰ کہ خیر کا قلعہ فتح ہو گیا اس روز ہم اصحاب رسول اللہ ﷺ بھوک کی وجہ سے لہسن کے پودوں پر ٹوٹ پڑے اور ہم نے خوب میر ہو کر لہسن کھایا پھر ہم مسجد کی طرف گئے رسول اللہ ﷺ نے بدبو محسوس کی تو فرمایا: جس شخص نے اس خبیث درخت سے کچھ کھایا ہو وہ ہماری مسجد کے قریب نہ آئے لوگوں نے کہا لہسن حرام ہو گیا نبی اکرم ﷺ تک یہ بات پہنچی تو آپ نے فرمایا: ”اے لوگو! میں اللہ تعالیٰ کی حلال کردہ چیز کو حرام نہیں کر سکتا لیکن میں لہسن کی بڑ کو ناپسند کرتا ہوں۔“

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ کا اپنے صحابہ کے ساتھ ایک بیاز کے کھیت سے گزر رہا تھا ان میں سے کچھ لوگوں نے کھیت میں جا

بَقْلًا فَلَمَّا مَرُّوا أَوْ لَمَّا مَرُّوا مَسْجِدَنَا وَلَبِقْعُدُ فِيهِ نَبِيُّنَا وَإِنَّا
أَلَى بَقْدٍ فِي يَدَيْهِ خَضِرَاتٌ مِنْ بَقُولٍ فَوَجَدَ لَهُ رِيحًا فَسَأَلَ
فَأُخْبِرَ بِمَا فِيهَا مِنَ الْبَقُولِ فَقَالَ قَرَأْتُهَا إِلَى بَعْضِ
أَصْحَابِهِ لَنَا وَهَ كَرِهَ أَكْلَهَا قَالَ كُلْ فَإِنِّي أَنَا جِيءَ مِنْ لَا
فَتَأْتِيهِ. البخاری (۸۵۵-۵۴۵۲-۷۳۵۹) ابوداؤد (۳۸۲۲)

۱۲۵۴۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَعَنِي بَنُ
سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
السَّلَامِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الْبَقُولِ الْقَوْمِ
وَقَالَ مَسْرُوءٌ مَنْ أَكَلَ الْبَقْلَ وَالْقَوْمَ وَالْقَوْمَ فَلَا يَقْرَأَنَّ
مَسْجِدَنَا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَنَادَى وَيَتَنَادَى مِنْهُ بَنُو آدَمَ.

بخاری (۸۵۴) الترمذی (۱۸۰۶) النسائی (۷۰۶)

۱۲۵۵۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابَعَهُ الرَّزَّاقُ قَالَ
جَمِيعًا أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ بِهِذَا الْإِسْنَاءُ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ
الشَّجَرَةِ يُرِيدُ الْقَوْمَ فَلَا يَقْرَأَنَّ مَسْجِدَنَا وَلَمْ يَذْكُرْ
الْبَقْلَ وَالْقَوْمَ. سابق (۱۲۵۴)

۱۲۵۶۔ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو الشَّافِعِيُّ قَالَ تَابَعَنِي بَنُ
عَلِيٍّ عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ
الْحَلَبِيِّ قَالَ لَمْ تَعُدْ أَنْ تُجِيعَ غَيْرَ قَوْمَيْنَا أَحَدُهَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي يَدَيْهِ يَلْكُ الْبَقْلَ الْقَوْمَ وَالنَّاسُ جَمِيعًا
فَأَكَلْنَا مِنْهَا أَهْلًا خَدِينًا لَمْ نَحْنُ إِلَى الْمَسْجِدِ فَوَجَدَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ التَّرِيحَ فَقَالَ مَنْ أَكَلَ مِنْ هَلِوِ الشَّجَرَةِ
الْخَبِيثَةِ ضَبْنَا فَلَا يَقْرَأَنَّ فِي مَسْجِدِنَا فَقَالَ النَّاسُ خَدِمَتْ
حَرَمَتْ فَكَلَّمَ ذَلِكَ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهَا
لَيْسَ بِشَيْءٍ تَحْرِيمُهُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لِي وَلَكِنَّهَا شَجَرَةٌ أَكْرَهُ
رِيحَهَا. مسلم تكملة الاشراف (۴۳۳۳)

۱۲۵۷۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْمِيُّ وَاحْمَدُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَابَعَنَا قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو عَنْ لُكَيْبِ بْنِ
الْأَكْبَحِ عَنْ ابْنِ عَتَّابٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَلَبِيِّ أَنَّ رَسُولَ

کر پیاز کھائی اور کچھ نے نہیں کھائی آپ نے ان لوگوں کو بلا لیا جنہوں نے پیاز نہیں کھائی تھی اور ان کو مؤخر کر دیا جنہوں نے پیاز کھائی تھی یہاں تک کہ اس کی بخرم ہو گئی۔

کچا لہسن اور پیاز کھا کر مسجد میں آنا منع ہے

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے جمعہ کے خطبہ میں رسول اللہ ﷺ اور ابوبکر صدیق کا ذکر فرمایا اور فرمایا میں نے خواب دیکھا ہے کہ ایک سرخ نے مجھے تین ٹھونگیں ماریں۔ میرے خیال میں اس کی تعبیر صرف یہ ہے کہ میری موت قریب آگئی۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ تم کسی کو اپنا خلیفہ مقرر کرو؟ اللہ تعالیٰ اپنے دین جناب رسالت مآب کی شریعت اور آپ کی خلافت کو ضائع نہیں ہونے دے گا اگر میری موت جلدی آگئی تو ان چھ حضرات میں سے کسی ایک کو خلیفہ منتخب کر لینا جن سے رسول اللہ ﷺ تاحیات راضی رہے۔ (یعنی عثمان، علی، طلحہ، زبیر، سعد بن ابی وقاص اور عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہم) آپ نے مزید فرمایا میرا خیال ہے جن لوگوں سے میں نے دین اسلام کے لیے جہاد کیا ہے وہ لوگ اس خلافت پر طعنہ زن ہوں گے۔ اگر انہوں نے ایسا کیا تو بہر حال وہ اللہ تعالیٰ کے دشمن، گمراہ اور کافر ہیں، مجھ پر زندگی بھر کلالہ (وہ شخص جو فوت ہو جائے اور اس کے ورثاء میں نہ والدین ہوں نہ اولاد) کا مسئلہ (کما حقہ) مشکف نہیں ہوا۔ رسول اللہ ﷺ سے میں نے کلالہ کے بارے میں جس قدر سوالات کیے ہیں کسی اور مسئلہ کے بارے میں نہیں کیے اور آپ نے بھی اس مسئلہ میں شدت فرمائی، یہاں تک کہ آپ نے میری انگلی میرے سینہ میں مار کر فرمایا: ”اے عمر! کیا تمہاری قلبی سورتو نساء کی آخری آیت سے نہیں ہوئی جو گرمیوں میں نازل ہوئی ہے اگر میں زندہ رہا تو کلالہ کی ایسی تفسیر کر کے جاؤں گا جس کی مدد سے آنے والی نسلیں اس کے بارے میں فیصلہ کر لیں گی خواہ انہوں نے قرآن مجید پڑھا ہو یا نہ“ اے اللہ! میں تجھے گواہ کر

اللہ ﷻ مَرَّ عَلَيَّ ذَرَأَعُو بَقِيلَ هُوَ وَأَصْحَابُهُ فَنَزَلَ نَارُ مِنْهُمْ فَأَكَلُوا مِنْهُ وَلَمْ يَأْكُلْ أُخْرُونَ فَرَحْنَا بِاللَّهِ قَدَعَا الْيَدِينَ لَمْ يَأْكُلُوا الْبَصَلَ وَأَخْرَأَ الْآخَرِينَ حَتَّى ذَهَبَ رِيحُهَا.

مسلم، ترمذی الاشراف (۴۰۹۹)

۔۔۔۔۔ باب إخراج مَنْ وَجَدَ مِنْهُ رِيحَ الْبَصَلِ وَالْقَوْمِ فِي الْمَسْجِدِ

۱۲۵۸- حَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَمِيْعٍ قَالَ نَا يَسْلَمٌ قَالَ نَا قَتَادَةُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْكَعْبَابِ خَطَبَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَدْ كَرِهَتْ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَذَكَرَ أَنَا بَكْرٌ قَالَ رَأَيْتُ رَأَيْتُ سَمَاءَ بْنَ ذِيكَ تَقْرَأُ ثَلَاثَ نَقَارَاتٍ وَرَأَيْتُ لَهَا آرَاهُ إِلَّا حُضُورَ أَهْلِهَا وَإِنَّ الْقَوْمَ يَلْمُزُونَنِي أَنْ أَسْتَخْلِفَ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَكُنْ لِيُضَيِّعْ دِينَهُ وَلَا يَخْلُقَهُ وَلَا الْوَيْلُ بَعَثَهُ بِهِ نَبِيَّهُ ﷺ فَإِنْ عَجَّلَ مِنْ تَمَرٍّ فَالْخِلَافَةُ سُورَى بَيْنَ هَؤُلَاءِ السَّبْعِ الْكَلْبَاءِ كَوْنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ عَنْهُمْ رَاحٍ وَرَأَيْتُ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ الْقَوْمَ يَطْعَمُونَ فِي هَذَا الْأَمْرِ أَنَا ضَرَّائِهِمْ يَسُوءُ عَلَيْهِمْ عَلَى الْإِسْلَامِ فَإِنْ قَعَلُوا ذَلِكَ فَأَوَّلِيكَ أَعْدَاءُ اللَّهِ الْكَفَرَةُ الضَّلَالُ كُنْتُ لَمْ رَأَيْتُ لَمْ أَدْعُ بَعْدِي شَيْئًا أَهَمَّ عَشِيئِي مِنَ الْكَلَالَةِ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي شَيْءٍ مَا رَأَيْتُ فِي الْكَلَالَةِ وَمَا أَهْلُكَ لِي فِي شَيْءٍ مَا أَهْلُكَ لِي فِي شَيْءٍ حَتَّى مَلَعَنَ بِأَصْحَابِهِمْ لِي سَلْبِي فَقَالَ نَا عُمَرُ الْإِسْلَامُ تَكْفِيكَ أَيْهَ الصَّبِيحِ الْيَوْمِ فِي أَمْرِ سُورَةِ النَّسَاءِ وَرَأَيْتُ إِنْ أَعِشَ النَّاسُ لِيهَا بِقَضِيَّتِي يَقْضِي بِهَا مَنْ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَمَنْ لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ ثُمَّ قَالَ أَلَيْسَ لِي أَشْهَدُكَ عَلَى أَمْرٍ أَلَا مَصَارِفَاتِي أَلَا بِقَضِيَّتِهِمْ عَلَيْهِمْ لِيَعْدِلُوا عَلَيْهِمْ وَلِيَعْلَمُوا النَّاسُ دِينَهُمْ وَرُسُلَهُ نَبِيِّهِمْ وَيُقْبِلُوا فِيهِمْ قِيَامَهُمْ وَيَرْفَعُوا إِلَيَّ مَا أَشْكَلَ عَلَيْهِمْ وَسِنْ أَمْرِهِمْ ثُمَّ إِنَّكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ تَأْكُلُونَ شَعْرَتِي لَا أَرَاهُمْ إِلَّا خِيَابِي هَذَا الْبَصَلُ وَالْقَوْمُ وَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا وَجَدَ رِيحَهُمَا مِنَ الرَّجُلِ فِي الْمَسْجِدِ أَمَرَهُمْ فَأَخْرَجَ إِلَى الْبَقِيْعِ فَمَنْ أَكَلَهَا

لَمْ يَجْعَلْهَا مَبْعًا. إِبْرَاهِيمَ (۷۰۷) ابْن ماجہ (۱۰۱۴-۲۷۲۶-۴۳۶۳)

کے کہتا ہوں میں نے شہروں میں حکام اس لیے مقرر کیے تھے کہ وہ لوگوں کے درمیان انصاف کریں، انہیں دین کی باتیں سکھائیں، نبی علیہ السلام کی سنت کی تعلیم دیں، مال (غنیمت) ان میں تقسیم کریں اور جس مسئلہ میں انہیں دشواری ہو اس میں مجھ سے رجوع کریں۔ اے لوگو! تم نہیں اور پیار کے درختوں سے کھاتے ہو۔ حالانکہ میں ان کو حبیث ہی سمجھتا ہوں۔ مجھے یاد ہے کہ دو رسائل مآب رحمۃ اللہ علیہ میں جس شخص کے منہ سے ان کی بدیہ آئی آپ اسے حکم دیتے کہ وہ مسجد سے نکل کر بیچ کے قبرستان کی طرف چلا جائے۔ لہذا جو شخص انہیں کھانا چاہے وہ انہیں پکا کر ان کی بدیہ ختم کر دے۔

آئندہ رضی اللہ عنہ سے اسی سند کے ساتھ اسی طرح ایک اور روایت منقول ہے۔

مسجد میں گمشدہ چیز تلاش کرنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص با آواز بلند کسی شخص کو مسجد میں اپنی گمشدہ چیز تلاش کرتے ہوئے سنے تو کہے ”اللہ کرے تیری چیز نہ ملے“ کیونکہ مساجد اس لیے نہیں بنائی گئیں۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے مسجد میں اعلان کر کے کہا ”سرخ اونٹ کون لے گیا ہے؟“ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: ”تجھے نہ ملے“۔ مساجد صرف انہی

۱۲۵۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ لَاسْمِعِيلُ بْنُ عُكَيْبَةَ عَنْ أَبِي عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ شَيْبَةَ بْنِ سَرَّاجٍ قَالَ قَالَ كُتَيْبَةُ جَمُومًا عَنْ قَاعَةَ ابْنِ هَذَا الْإِسْنَادِ وَبُكَدَّ. (۱۲۵۸)

۱۸- بَابُ النَّهْيِ عَنْ تَلَسُّدِ الصَّالَةِ فِي الْمَسْجِدِ وَمَا يَقُولُهُ مَنْ سَمِعَ النَّاسِيَةَ ۱۲۶۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الْعَظَايِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ ابْنُ وَهْبٍ عَنْ حَبِيبَةَ عَنْ مَعْقِلِ بْنِ عَدِيٍّ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَمِعَ رَجُلًا يَتَلَسَّدُ صَلَاتَهُ فِي الْمَسْجِدِ فَلْيَلْ لَارِهَا اللَّهُ عَلَيْكَ فَإِنَّ الْمَسْجِدَ لَمَنْ تَنَ كَلَمًا.

ابن ماجہ (۲۱) ابن ماجہ (۷۶۷)

۱۲۶۱- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ لَاسْمِعِيلُ قَالَ نَا حَبِيبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْأَسْوَدِ يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو عَدِيٍّ الرَّحْمَنِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَمِعَ رَجُلًا يَتَلَسَّدُ صَلَاتَهُ فِي الْمَسْجِدِ فَلْيَلْ لَارِهَا اللَّهُ عَلَيْكَ فَإِنَّ الْمَسْجِدَ لَمَنْ تَنَ كَلَمًا. (۱۲۶۰)

۱۲۶۲- وَحَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ قَالَ لَاسْمِعِيلُ الرَّزَّازِيُّ قَالَ أَنَا الْقُرَظِيُّ عَنْ عُلَقَمَةَ بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا تَلَسَّدَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ مَنْ

تَقْبِيهِ يَقُولُ أَذْكَرَ كَذَا وَ أَذْكَرَ كَذَا لِمَا لَمْ يَذْكُرْ حَتَّى يَهْجُلَ الرَّجُلُ أَنْ يَقْرَأَ حَتَّى صَلَّى لَوْ أَنَّ لَمْ يَذْكُرْ أَحَدٌ كُمْ كُمْ صَلَّى فَلَيْسَ جَدَّ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ.

(بخاری (۱۲۳۱) الترمذی (۱۲۵۲)

۱۲۶۸۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ إِذَا كُتِبَ بِالصَّلَاةِ وَكُنِيَ وَكُنِيَ كُنِيَ فَكُنِيَ تَحْرُوهَ وَزَادَ لَهُ شَأْنَهُ وَمَنْعَهُ وَكَتَمَ مِنْ حَاجَتِهِ مَا لَمْ يَكُنْ يَذْكُرْ. سلم تحذير الاشراف (۱۳۹۴۲)

۱۲۶۹۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُعَيْنَةَ قَالَ صَلَّى نَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَكُنِيَ مِنْ بَعْضِ الصَّلَاةِ ثُمَّ قَامَ فَلَمْ يَجْلِسْ فَلَقَامَ النَّاسُ مَعَهُ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ وَنَظَرْنَا تَسْلِيمَةً كَثِيرًا فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ التَّسْلِيمِ ثُمَّ سَلَّمَ.

(بخاری (۸۲۹-۸۳۰-۱۲۳۴-۱۲۲۵-۱۲۳۰-۱۲۳۷)

ابوداؤد (۱۰۳۴-۱۰۳۵) الترمذی (۳۹۱) الترمذی (۱۱۷۶-۱۱۷۷)

(۱۲۲۱-۱۲۲۲-۱۲۶۰) ابن ماجہ (۱۲۰۶-۱۲۰۷)

۱۲۷۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُعَيْنَةَ الْأَسَدِيِّ خُلِيفَةِ نَبِيِّ عَمْرِو الْمُطَّلَبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ وَ عَلَيْهِ جُلُوسٌ فَلَمَّا أَتَمَّ صَلَاتَهُ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ كَثِيرَتَيْنِ كُلُّ سَجْدَةٍ وَهُوَ جَالِسٌ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ وَ سَجَدَ هُمَا النَّاسُ مَعَهُ مَكَانَ مَا نَبِيُّ مِنَ الْجُلُوسِ. (۱۲۶۹)

۱۲۷۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الرَّهْرَائِيُّ قَالَ نَا حَمَّادُ هُرَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ ابْنِ بُعَيْنَةَ الْأَزْدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ فِي الشُّجْعِ الْوَلِيِّ يُرِيدُ أَنْ يَجْلِسَ فِي صَلَاتِهِ

فلاں بات یاد کر "حتیٰ کہ نمازی کو یاد نہیں رہتا کہ اس نے کتنی رکعات پڑھی ہیں؟ جب تم میں سے کسی شخص کو یہ یاد نہ رہے کہ اس نے کتنی رکعات پڑھی ہیں تو وہ بیٹھ کر دو جہدہ سہو کرے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی تکمیل ہوتی ہے تو شیطان گوز مارتا ہوا بیٹھ موڑ کر چلا جاتا ہے بقیہ حدیث مثل سابقہ ہے۔ اور یہ زیادہ ہے کہ پھر وہ اسے آ کر رنجشیں اور آرزوئیں دلاتا ہے اور اس کی وہ ضرورت یاد دلاتا ہے جو اسے یاد نہ تھی۔

حضرت محمد اللہ بن محمد بن محمد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ دو رکعت نماز پڑھا کر بغیر قعدہ کیے کھڑے ہو گئے لوگ بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے۔ جب آپ نے نماز پوری کر لی اور ہم سلام کا انتقاد کر رہے تھے کہ آپ نے تکبیر کی اور بیٹھے ہوئے سلام سے پہلے دو جہدہ کیے۔

حضرت محمد اللہ بن محمد بن محمد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز میں قعدہ کیے بغیر تیسری رکعت میں کھڑے ہو گئے نماز پوری کرنے کے بعد آپ نے بیٹھے ہوئے سلام سے پہلے دو جہدہ کیے ہر جہدہ کے ساتھ تکبیر کی یہ جہدے اس قعدہ کے عوض تھے جو آپ بھول گئے تھے لوگوں نے بھی آپ کے ساتھ جہدہ کیا۔

حضرت محمد اللہ بن محمد بن محمد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اس دکان کے بعد کھڑے ہو گئے جس کے بعد آپ کا بیٹھنے کا ارادہ تھا۔ اس کے بعد آپ نماز پڑھتے رہے حتیٰ کہ آخر میں سلام سے پہلے جہدہ کیا۔

فَمَضَى فِي صَلَاتِهِ فَلَمَّا كَانَ فِي آخِرِ الصَّلَاةِ سَجَدَ قَبْلَ
أَنْ يُسَلِّمَ كَمَا سَلَّمَ سَابِقَ (۱۲۶۹)

۱۲۷۲۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي حَلْفٍ قَالَ
نَا مُوسَى بْنُ دَاوُدَ قَالَ نَا مُسْلِمَانُ بْنُ يَكْلَبَ عَنْ زَيْدِ بْنِ
أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا شَكَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلَمْ
يُتَيَّنْ كَمْ صَلَّى فَلَا تَأْمُزْهُمَا فَلْيُطْرَحِ الشَّكَّ وَلْيُتَيَّنْ عَلَى
مَا اسْتَيْقَنَ ثُمَّ يَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ لِأَنَّ كَمَا
صَلَّى حَسْمًا شَفَعَنَ لَهُ صَلَاتُهُ وَإِنْ كَانَ صَلَّى أَلَمَامًا
لَا رُجُوعَ كَلِمَاتٍ تَرَعُّبًا لِلشُّطْرَيْنِ. (ابن ماجہ (۱۰۲۴-۱۰۲۶-۱۰۲۷)

السنائی (۱۲۳۷) ابن ماجہ (۱۲۱۰)

۱۲۷۳۔ حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الرَّحْمَنِيُّ فِي رَأْيٍ قَالَ
حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي دَاوُدُ بْنُ
قَبِيصٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ يَهْدُنَا الْإِسْنَادُ وَفِي مَعْنَاهُ قَالَ
يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ السَّلَامِ كَمَا قَالَ مُسْلِمَانُ بْنُ يَكْلَبَ.

سَابِقَ (۱۲۷۲)

۱۲۷۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَمْرٍو عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ وَ
إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ عُمَرَانُ بْنُ جَبْرِ
عَنْ قَتَادَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ
صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِبْرَاهِيمُ زَادَ أَوْ تَقَصَّ فَلَمَّا سَلَّمَ
فَقِيلَ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحَدَثَ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ قَالَ وَمَا
ذَلِكَ قَالُوا صَلَّيْتَ تَحْدًا وَكَلَّمَا قَالَ كُنْتُ بِمُجْلِبٍ وَاسْتَقْبَلْتُ
الْوَيْلَةَ لَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ كَمَا سَلَّمَ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ
لَقَالَ إِنَّهُ لَوَحَدَّثَ فِي الصَّلَاةِ شَيْءٌ أَنْبَأَكُمْ بِهِ وَلَكِنْ أَلَمَّا
أَنَا بِشَرِّكُمْ أَلَسَى كَمَا تَشْكُونَ فَإِذَا تَرَيْتُمْ فَلْيُتَيَّنْ
وَإِذَا شَكَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَبْحَثْ الصُّلُوبَ فَلْيُتَيَّنْ
عَلَيْهِ كَمَا سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ.

البخاری (۴۰۱-۶۶۷۱) ابوداؤد (۱۰۳۰) السنائی (۱۲۴۰)

(۱۲۴۱-۱۲۴۲-۱۲۴۳) ابن ماجہ (۱۲۱۱-۱۲۱۲)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کسی شخص کو نماز میں
شک ہو جائے اور پتا نہ چلے کہ اس نے تین رکعت پڑھی ہے یا
چار تو شک کو مٹا کر دے اور جتنی رکعات کا یقین ہو اس کے
مطابق نماز پڑھے اور سلام سے پہلے دو سجدے کر لے۔ اب
اگر اس نے (واقع میں) پانچ رکعت پڑھی ہیں تو ان دو سجدوں
کے ساتھ چھ رکعات ہو جائیں گی اور اگر چار رکعات پڑھی ہیں
تو یہ دو سجدے شیطان کی ذلت کا سبب ہو جائیں گے۔

ایک اور سند سے مثل سابق حدیث مروی ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی (راوی ابراہیم کہتے ہیں)
آپ نے نماز میں کچھ کی یا زیادتی کر دی جب آپ نے سلام
پھیرا تو آپ سے کہا گیا: ”یا رسول اللہ! کیا نماز میں کوئی نیا حکم
نازل ہوا ہے؟“ آپ نے فرمایا کیوں؟ لوگوں نے کہا آپ
نے اس طرح نماز پڑھی ہے۔ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے
ہیں آپ نے پیر پٹنے اور قبلہ کی طرف رخ پھیر لیا دو سجدے
کیے پھر سلام پھیر دیا پھر چہرہ مبارک ہماری طرف متوجہ کیا اور
فرمایا اگر نماز کے بارے میں کوئی نیا حکم نازل ہوتا تو میں تمہیں
اس کی خبر دیتا لیکن میں تمہاری طرح بشر ہوں اور تمہاری طرح
بھول جاتا ہوں لہذا جب میں بھولوں تو تم مجھے یاد دلادیا کرو۔
اور تم میں سے جب کسی کی نماز میں شک پیدا ہو غور کر کے جو
ٹھیک اور صحیح معلوم ہو اس کے مطابق نماز پوری کرے پھر دو
سجدے کر کے سلام پھیر دے۔

ایک اور سند کے ساتھ کچھ تغیر سے یہ روایت منقول

ہے۔

۱۲۷۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَ ابْنُ يَشِيرَ ح وَ
حَدَّثَنِي مُعْتَدُ بْنُ عَدِيمٍ قَالَ تَابَ وَكَيْفَ يَخْلُصُ عَنْ يَشِيرَ
عَنْ تَمِيمِ بْنِ يَسَارٍ الْإِسْطَاوَلِيُّ وَتَابَ ابْنُ يَشِيرَ فَلْيَنْظُرْ
آخِرَى ذَلِكَ لِلصَّوَابِ وَهِيَ بِرَأْسِهَا وَكَيْفَ فَلْيَنْظُرْ
الْقَوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں یہ
ہے جب شہ پیدا ہوا تو غور کرے (نماز کی) درنگی کے لیے یہی
مناسب ہے۔

۱۲۷۶۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّيْمِيُّ
قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ قَالَ تَابَ وَهَبُ بْنُ عَالِيٍّ قَالَ تَابَ
مَنْصُورٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفَالْ مَنْصُورُ فَلْيَنْظُرْ آخِرَى
لِلصَّوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

ایک اور سند کے ساتھ بھی کچھ تغیر سے یہ حدیث مروی
ہے۔

۱۲۷۷۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ
سَعِيدٍ الْأَمَوِيُّ قَالَ تَابَ سُلَيْمَانُ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ الصَّوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں ہے
جو صحیح ہو اس کے بارے میں غور کرے یہی چیز درنگی کے زیادہ
قریب ہے۔

۱۲۷۸۔ وَحَدَّثَنَا مُعْتَدُ بْنُ مُتَنِيٍّ قَالَ تَابَ مُعْتَدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ
الْقَرَبَ ذَلِكَ لِلصَّوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

ایک اور سند کے ساتھ یہ حدیث مروی ہے جس میں ہے
جو صحیح ہو اس کے بارے میں غور کرے۔

۱۲۷۹۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَ لُصْلُبُ بْنُ
عَبَّاسٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ يَسَارٍ الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ الْقَرَبَ
بِرَأْسِهَا الصَّوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

ایک سند کے ساتھ ہے صحیح امر تلاش کرے۔

۱۲۸۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو آدَمَ عُمَرُ قَالَ تَابَ عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ
عَبْدِ الصَّامِدِ عَنْ مَنْصُورٍ بِإِسْنَادٍ قَوِيٍّ وَقَالَ فَلْيَنْظُرْ
الصَّوَابِ. ساجد (۱۲۷۴)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی پانچ رکعات پڑھادیں جب
آپ نے سلام پھیرا تو آپ سے کہا گیا ”کیا نماز زیادہ ہو گئی
ہے؟“ آپ نے فرمایا: ”کیسے؟“ عرض کیا گیا آپ نے
پانچ رکعات پڑھادیں تب آپ نے دو سجود کیے۔

۱۲۸۱۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعْلَانَ الْعَمَرِيُّ قَالَ تَابَ آدَمُ
قَالَ شُعْبَةُ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ حَمْسًا فَلَمَّا سَلَّمَ قِيلَ لَهُ
أَزِيدُ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا صَلَّيْتَ حَمْسًا فَسَجَدَ
مَسْجِدَتَيْنِ. البخاری (۱۲۳۶، ۴۰۴-۷۲۴۹) ابوداؤد (۱۰۱۹)

الترمذی (۳۹۲) ابوالحسنی (۱۲۵۳-۱۲۵۴) ابن ماجہ (۱۳۰۵)

حضرت علقمہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے
پانچ رکعت پڑھادیں۔

۱۲۸۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو لُبَيْدٍ قَالَ تَابَ ابْنُ إِفْرِيْقِسَ عَنِ
الْحَسَنِ بْنِ عَمِيْرٍ اللَّوْغِيِّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّ صَلَّى
بِهِمْ حَمْسًا. ابوداؤد (۱۰۲۲) ابوالحسنی (۱۲۵۵-۱۲۵۶)

۱۲۸۳- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْكَفَّظُ لَهُ قَالَ لَا جَرِيرَ عَنِ الْعَسَنِ بْنِ عُبَيْدٍ اللَّوْعِيِّ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ صَلَّى بِنَا عَلَقَمَةَ الظَّهَرِ حُمْسًا فَلَمَّا سَلَّمَ قَالَ الْقَوْمُ يَا أَبَا بِلَلٍ قَدْ صَلَّيْتَ حُمْسًا قَالَ تَحَلَّاهُ مَا فَعَلْتُ قَالُوا بَلَى قَالَ رَزَّ كُنْتُ لِي نَاصِيحِي الْقَوْمَ وَأَنَا عَلَامٌ فَقُلْتُ بَلَى قَدْ صَلَّيْتَ حُمْسًا قَالَ لِي وَأَنْتَ أَبُكَ يَا أَعْوَرُ فَقُولُ ذَاكَ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ قَالَتِلَ لَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُمْسًا فَلَمَّا انْقَضَ تَوَشَّوْشَ الْقَوْمُ بِهِمْ فَقَالَ مَا تَأْتِكُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ رُبِدَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ لَا قَالُوا كَيْفَكَ قَدْ صَلَّيْتَ حُمْسًا قَالَتِلَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ قَالَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِمَّنْ لَكُمْ أَنْتُمْ كَمَا تَنْسَوْنَ زَادَ ابْنُ نُمَيْرٍ فِي حَدِيثِهِ فَإِذَا لَيْسَ أَحَدٌ كُمْ كُلُّهُ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ .

سابقہ (۱۲۸۲)

ابراہیم بن سوید کہتے ہیں کہ علقمہ نے ظہر کی نماز پانچ رکعات پڑھا دیں جب سلام پھیرا تو لوگوں نے کہا اے ابو شبل! آپ نے پانچ رکعات نماز پڑھائی ہیں انہوں نے کہا: ”ہرگز نہیں!“ لوگوں نے کہا آپ نے پڑھائی ہیں ابراہیم کہتے ہیں میں ایک کونے میں تھا اور اس وقت تھا بھی کم سن! میں نے بھی کہا ہاں! آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں۔ وہ کہنے لگے: ”اے کاسے! تو بھی یہ کہتا ہے!“ میں نے کہا ہاں! یہ سن کر وہ مڑے اور دو سجدے کیے اور پھر سلام پھیرا۔ اور پھر کہا حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا رسول اللہ ﷺ نے ہمیں پانچ رکعات نماز پڑھائی جب نماز سے فارغ ہوئے تو لوگوں نے ایک دوسرے سے پوچھنا شروع کر دیا آپ نے پوچھا کیا بات ہے؟ انہوں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا نماز کچھ زائد ہو گئی ہے؟ فرمایا: ”نہیں!“ حاضرین نے کہا آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں۔ آپ نے قبلہ کی طرف رخ کیا اور دو سجدے کیے پھر سلام پھیر دیا اور فرمایا ہر گاہ میں تمہاری طرح بشر ہوں جس طرح تم بھولتے ہو بھول جاتا ہوں۔ ایک روایت میں ہے جب تم میں سے کوئی شخص بھول جائے تو دو سجدے کرے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں پانچ رکعات نماز پڑھا دیں ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا نماز میں زیادتی ہو گئی؟ آپ نے فرمایا وہ کیسے؟ حاضرین نے کہا آپ نے پانچ رکعات پڑھائی ہیں! آپ نے فرمایا: ہر گاہ میں تمہاری طرح بشر ہوں مجھے بھی اسی طرح بات یاد آتی ہے جس طرح تمہیں یاد آتی ہے اور جس طرح تم بھولتے ہو اس طرح میں بھی بھول جاتا ہوں پھر آپ نے سجدے کے دو سجدے کیے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ کی یا زیادتی کے ساتھ نماز پڑھا دی (ابراہیم کہتے ہیں کہ یہ دہم میری طرف سے ہے) آپ سے عرض کیا گیا: یا رسول اللہ! کیا نماز میں کچھ زیادتی ہو گئی ہے

۱۲۸۴- وَحَدَّثَنَا عَنْ عَوْنِ بْنِ سَلَامٍ الْكُوفِيِّ قَالَ أَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ الْهَشَلِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُمْسًا فَلَمَّا بَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا صَلَّيْتَ حُمْسًا قَالَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ فَلَكُمْ أَذْكُرُ كَمَا تَذْكُرُونَ وَ أَنْتُمْ كَمَا تَنْسَوْنَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ السَّهْوِ .

امسالی (۱۲۵۸)

۱۲۸۵- وَحَدَّثَنَا يَتَجَابُ بْنُ الْحَارِثِ الْقِصْبِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ مُبَيْهَرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلَقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَزَادَ وَ نَقَصَ أَوْ نَقَصَ قَالَ إِبْرَاهِيمُ وَالْوَهْمُ يَتَنَبَّهٌ لِيَبْلُغَ بِأَرْسُولِ اللَّهِ ﷺ

عمران بن حصین اَنَّهُ قَالَ رَسَلَنِي.

مسلم ترمذی الاثراف (۱۴۴۳۹)

پھر اس کے بعد آپ نے اللہ اکبر کہہ کر سجدہ کیا پھر اللہ اکبر کہہ کر سجدے سے سر اٹھایا پھر تکبیر کہہ کر سجدے میں گئے پھر تکبیر کہہ کر سر اٹھایا۔ محمد بن سیرین کہتے ہیں کہ مجھے حضرت عمران بن حصین سے یہ خبر دی تھی کہ آپ نے سلام پھیر دیا۔
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہم کو ظہر یا عصر کی نماز پڑھائی اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۱۲۸۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَانِيُّ قَالَ نَا سَمْعًا قَالَ نَا أَبُو بَكْرٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِأَخَذِي صَلَوةَ الْعَرِيشِ بِمَعْنَى حَدِيثِ مُسْلِمٍ.

ابوداؤد (۱۰۰۸-۱۰۱۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عصر کی نماز پڑھائی اور دو رکعت پڑھا کر سلام پھیر دیا حضرت ذوالیدین نے کھڑے ہو کر عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا نماز کم ہو گئی ہے یا آپ بھول گئے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ان میں سے کچھ بھی نہیں ہوا انہوں نے کہا: یا رسول اللہ! ان میں سے کچھ تو ہو گیا ہے! رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کی طرف متوجہ ہو کر فرمایا: کیا ذوالیدین سچ کہتے ہیں؟ صحابہ نے عرض کیا: جی یا رسول اللہ! رسول اللہ ﷺ نے باقی ماندہ رکعات پڑھیں اور بیٹھ کر سو کے دو سجدے کیے۔

۱۲۹۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ قَاوَدِ بْنِ الْحَصْبِيِّ عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ تَوَلَّى ابْنِ أَبِي أَحْمَدَ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الْعَصْرِ فَمَسَلَمَ رَكَعَتَيْنِ لِقَامِ ذُو الْيَدَيْنِ فَقَالَ أَكْصَرْتَ الصَّلَوةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمْ تَبِيتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كُلُّ ذَلِكَ لَمْ يَكُنْ فَقَالَ قَدْ كَانَ بَعْضُ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَلْبَلَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ أَصَدَقَ ذُو الْيَدَيْنِ فَقَالُوا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَاهْتَمَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا بَقِيَ مِنَ الصَّلَوةِ ثُمَّ سَجَدَ سَجَدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ بَعْدَ التَّسْلِيمِ. (الصابي (۱۲۲۵))

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ظہر کی دو رکعت پڑھیں پھر سلام پھیر دیا۔ بنو سلیم میں سے ایک شخص نے آ کر عرض کیا یا رسول اللہ! آیا نماز میں کچھ کمی کر دی گئی ہے یا آپ بھول گئے ہیں؟ باقی حدیث حسب سابق ہے۔

۱۲۹۱- وَحَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ الشَّامِرِ قَالَ نَا هَارُونُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْعَمَلِيُّ قَالَ عَلِيٌّ وَهُوَ ابْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ نَا بَخْنُ قَالَ نَا أَبُو سَلَمَةَ قَالَ نَا أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ مِنَ صَلَوةِ الظُّهْرِ ثُمَّ سَلَّمَ فَاتَاهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَكْصَرْتَ الصَّلَوةَ أَمْ تَبِيتَ وَصَاقِ الْحَدِيثِ. مسلم ترمذی الاثراف (۱۵۴۰۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ظہر کی نماز پڑھ رہا تھا کہ رسول اللہ ﷺ نے دو رکعت کے بعد سلام پھیر دیا بنو سلیم کا ایک شخص کھڑا ہوا اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۱۲۹۲- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ بَسَمْنَا أَنَا أَصْلَى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الظُّهْرِ ثُمَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ الرُّكَعَتَيْنِ لِقَامِ رَجُلٍ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ وَافْتَضَلَ الْحَدِيثِ. مسلم ترمذی الاثراف (۱۵۳۷۶)

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۱۲۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ

رسول اللہ ﷺ نے عصر کی نماز پڑھائی اور تین رکعات کے بعد سلام پھیر دیا اور گھر جانے لگے پھر لیے ہاتھوں والے خرباق نام کے ایک ٹکڑے کھڑے ہوئے اور انہوں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اور آپ کے تین رکعت نماز پڑھانے کا ذکر کیا آپ نے غصہ میں چادر کھینچتے ہوئے انکے اور نمازیوں سے جا کر پوچھا: کیا یہ سچ کہتے ہیں؟ انہوں نے کہا جی! آپ نے ایک اور رکعت نماز پڑھا کر سلام پھیر دیا پھر دو سجدے کر کے سلام پھیرا۔

حَرْبٌ بِجَمِيعَةٍ عَنِ ابْنِ عُثَيْمَةَ قَالَ رُهِيرٌ نَا إِسْتَعَابِلُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ
عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّيَ الْعَصْرَ
فَسَلَّمَ فِي ثَلَاثٍ وَكُنَّ فِي يَدِهِ طَرَفٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
بَقَالَ لَهُ الْخَيْرُ بَأَقَى وَكَانَ فِي يَدِهِ طَرَفٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
قَدْ كُنْتُ صَبِيحَةً وَخَرَجَ خَطْبَتَانِ يُجْرِي دَاوَاهُ حَتَّى أَتَيْتَنِي
بِالنَّاسِ فَقَالَ أَصَنَقَ هَذَا قَالُوا نَعَمْ فَصَلَّى وَكُنَّ لَمْ
سَلَّمَ لَمْ سَجِدَ سَجْدَتَيْنِ لَمْ سَلَّمَ.

ابوداؤد (۱۰۱۸) الترمذی (۱۲۳۶-۱۲۳۰) ابن ماجہ (۱۲۱۵)

۱۲۹۴- وَحَدَّثَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ تَابِعَةَ
الْبَرْقَانِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
هَذَا أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَلَّمَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ فِي ثَلَاثٍ وَكُنَّ فِي يَدِهِ الْعَصْرُ لَمْ قَامَ قَدْ خَلَّ
الْحَجْرَةَ لِقَامَ وَجَلَّ بِسَيْطِ الْبَيْتِ فَقَالَ أَصَبَرْتُ الصَّلَاةَ
يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْلَا خَرَجَ مُؤَيَّبٌ فَصَلَّى الرَّكْعَةَ الَّتِي كَانَتْ
تُرَكِّبُ لَمْ سَلَّمَ لَمْ سَجِدَ سَجْدَتَيْنِ السُّهُو لَمْ سَلَّمَ.

ماجہ (۱۲۹۳)

۲۰- بَابُ سَجُودِ الْقِلَافَةِ

۱۲۹۵- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحُمَيْدُ بْنُ
سَعْدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ يَحْيَى بْنِ الْقَعْقَاعِ قَالَ
رُهِيرٌ نَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ الْقَعْقَاعِ قَالَ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ قِيَامًا سُورَةً
لَهَا سَجْدَةٌ فَلْيَسْجُدْ وَتَسْجُدْ مَعَهُ حَتَّى مَا يَجِدُ بَعْضُنا
مَوْضِعًا لِسِتَانٍ جَنَّتِهِ.

بخاری (۱۰۷۵-۱۰۷۹) ابوداؤد (۱۴۱۲)

۱۲۹۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعَةُ
بْنُ يَسْرِ قَالَ تَابِعَةُ بْنُ عُمَرَ عَنْ تَابِعِ بْنِ عَمْرِو
قَالَ رَمَاهُ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْقُرْآنَ لَمْ يَجِدْ بِالْجَنَّةِ
فَلْيَسْجُدْ يَتَا حَتَّى أَوْحَيْنَا إِلَيْهِ حَتَّى مَا يَجِدُ أَحَدًا
مَكَانًا يَسْجُدُ فِيهِ غَيْرَ صَلَافٍ. مسلم تخریج الاثر (۸۰۹۶)

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے عصر کی تین رکعات نماز پڑھا کر سلام پھیر
دیا پھر آپ کھڑے ہو کر حجرے میں جانے لگے ایک لیے
ہاتھوں والے ٹکڑے میں نے کہا: یا رسول اللہ! کیا نماز کم ہو گئی ہے؟
آپ غصہ میں آئے اور جو رکعت رہ گئی تھی وہ پڑھا دی پھر آپ
نے سلام پھیرا پھر دو سجدے کیے اور سلام پھیر دیا۔

سجودِ تلاوت

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ جب سجدہ تلاوت والی سورت کی تلاوت فرماتے تو
سجدہ کرتے اور ہم بھی آپ کے ساتھ سجدہ کرتے حتیٰ کہ ہم
میں سے بعض کو اپنی پیشانی رکھنے کے لیے جگہ نہیں ملتی تھی۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں۔ بسا
اوقات رسول اللہ ﷺ نماز کے علاوہ قرآن مجید پڑھتے اور
آیت سجدہ تلاوت کرتے تو ہمارے ساتھ سجدہ تلاوت ادا
کرتے حتیٰ کہ جہم کی وجہ سے ہم میں سے کسی کو سجدہ کی جگہ نہ
ملتی۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے سورۃ النجم پڑھی اور سجدہ (سلامت) ادا کیا۔ آپ کے پاس جتنے لوگ تھے ان سب نے سجدہ کیا سوا ایک بوڑھے شخص کے اس نے مٹی کی ایک ٹٹھی بھر کر اپنی پیشانی سے لگا لی اور کہا مجھے بھی کافری ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں کہ وہ شخص اس کے بعد کفری کی حالت میں قتل کیا گیا۔

۱۲۹۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَا قَامَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَأْتِيهِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْأَسْوَدَ يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَرَأَ وَالتَّجْوِيعَ فَسَجَدَ فِيهَا وَ سَجَدَ مَنْ كَانَ مَعَهُ غَيْرَ أَنْ حَبَسَ أَحَدٌ تَحْتَا يَدَيْ حَصْبَى أَوْ كَرَّابٍ كَرَقَعَهُ إِلَى جَبْهَتِهِ وَقَالَ يَكْفُرُنِي هَذَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُهُ بَعْدَ قِتْلِ كَثِيرٍ.

بخاری (۱۰۶۶-۱۰۷۰-۳۸۵۳-۳۹۷۲-۴۸۶۳) ابوداؤد

(۱۴۰۶) اسحاق (۹۵۸)

عطاء بن یار کہتے ہیں کہ میں نے حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ کیا امام کے پیچھے قرأت کرنی جائز ہے؟ فرمایا امام کے پیچھے قرأت ہرگز جائز نہیں اور کہا رسول اللہ ﷺ نے والتجويع اذا هوى کی قرأت کی اور سجدہ نہیں کیا۔

۱۲۹۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ يَحْيَى بْنُ أَبِي ثَوْبٍ وَ كَثِيبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ ابْنُ عُجَيْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَرُونَ تَأْتِيهِمْ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَصْبَةَ عَنْ ابْنِ لُسَيْطٍ عَنْ عَطَاوِ بْنِ يَسْلَبَ أَنَّهُ سَأَلَ يَزِيدَ بْنَ قَابِ عَنْ قِرَاءَةِ مَعَ الْإِمَامِ فِي شَيْءٍ وَزَعَمَ أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالتَّجْوِيعَ إِذَا هَوَى فَلَمْ يَسْجُدْ. بخاری (۱۰۷۲-۱۰۷۳-۱۰۷۴) ابوداؤد (۱۴۰۴) الترمذی (۵۷۳)

اسحاق (۹۵۹)

حضرت ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اذا السجاء انقضت پڑھی اور سجدہ سلامت ادا کیا اور غماز سے فارغ ہونے کے بعد کہا رسول اللہ ﷺ نے اس سورت میں سجدہ کیا ہے۔

۱۲۹۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ مَوْلَى الْأَسْوَدِ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَرَأَ لَهُمْ إِذَا السَّجَاءُ انْقَضَتْ فَسَجَدَ فِيهَا فَلَمَّا انْقَضَتْ أَخْبَرَهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سَجَدَ فِيهَا. اسحاق (۹۶۰)

ایک اور سند سے اسکی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۰۰۔ وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى قَالَ أَخْبَرَنِي عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَأْتِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

بخاری (۱۰۷۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اذا السجاء انقضت اور سلامت پڑھیں اور سجدہ کیا۔

۱۳۰۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ عَمْرُو النَّافِذُ قَالَا تَأْتِيَانِ ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَصْبَةَ عَنْ ابْنِ لُسَيْطٍ عَنْ عَطَاوِ بْنِ يَسْلَبَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَجَدْنَا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ إِذَا السَّجَاءُ انْقَضَتْ وَفَرَأَ بِاسْمِ رَبِّكَ. ابوداؤد (۱۴۰۷) الترمذی

(۵۷۳) اسانی (۹۶۶) ابن ماجہ (۱۰۵۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ اور اِقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ میں سجدہ کیا۔

۱۳۰۲۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ مَوْلَى بْنِ مَعْرُومٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ قَالَ سَجَدَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَأَقْرَأَ بِاسْمِ رَبِّكَ. مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۳۵۹۸-۱۳۶۵۶)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۰۳۔ وَحَقَّقْنَا حُرْمَلَةُ بْنُ بَهْزٍ قَالَ لَا أَبْنِي وَهَبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِهَذَا. مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۳۹۴۶)

ابو رافع بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی اقتداء میں عشاء کی نماز پڑھی انہوں نے اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ تلاوت کی اور سجدہ کیا میں نے پوچھا آپ نے یہ کیا سجدہ کیا؟ انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں بھی یہ سجدہ کیا تھا اور تاحیات یہ سجدہ کرتا رہوں گا۔

۱۳۰۴۔ وَحَقَّقْنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ لَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَكْرِ عَنْ أَبِي زَائِعٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ صَلَاةَ الْعَتَمَةِ لَقَرَّا إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا ثَلَاثًا مَا خَلَّاهُ السَّجْدَةُ قَالَ سَجَدْتُ فِيهَا خَلْفَ أَبِي الْقَاسِمِ ﷺ فَلَا أَزَالُ أَسْجُدُ فِيهَا حَتَّى أَلْقَاهُ وَقَالَ ابْنُ عَدِيٍّ الْأَعْلَى فَلَا أَزَالُ أَسْجُدُ فِيهَا.

ابن حبان (۷۶۶-۷۶۸-۱۰۷۸) ابن ماجہ (۱۴۰۸) اسانی (۹۶۶)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۳۰۵۔ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَمْرٍو النَّاقِلُ قَالَ لَا عِيسَى ابْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ قَالَ لَا يَزِيدُ يَعْنِي ابْنُ زُرَيْعٍ ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُبَيْدَةَ قَالَ لَا سُلَيْمُ ابْنُ أَحْمَرَ عَنْهُمْ عَنْ الْقِيَمِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُمْ لَمْ يَقُولُوا خَلْفَ أَبِي الْقَاسِمِ ﷺ. مساجد (۱۳۰۴)

ابو رافع بیان کرتے ہیں میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو اِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ کی تلاوت کے بعد سجدہ کرتے دیکھا میں نے ان سے پوچھا تو انہوں نے کہا میں نے اپنے غلیل ﷺ کو اس آیت کے بعد سجدہ کرتے دیکھا ہے اور میں تاحیات یہ سجدہ کرتا رہوں گا۔

۱۳۰۶۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلِيِّ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا لَا مُسْتَعِدُّ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ لَا كُنْصَةَ عَنْ عَطَاءِ ابْنِ أَبِي مُرْثُودَةَ عَنْ أَبِي زَائِعٍ قَالَ رَأَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَسْجُدُ فِي إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ ثَلَاثًا فَسَجَدَ فِيهَا لَقَرَّا لَقَرَّا نَعَمْ رَأَيْتُ عُمَلَيْهِ ﷺ سَجَدَ فِيهَا فَلَا أَزَالُ أَسْجُدُ فِيهَا حَتَّى أَلْقَاهُ قَالَ كُنْصَةُ ثَلَاثَ الْيَوْمِ ﷺ قَالَ نَعَمْ. مسلم بن الحنفیہ الاثر (۱۴۶۶۸)

نماز میں بیٹھنے
کا طریقہ

۲۱۔ تَابُ صِفَةِ الْجُلُوسِ فِي الصَّلَاةِ وَكَيْفِيَّةِ وَطْعِ الْيَدَيْنِ عَلَى الْفَخْدَيْنِ

حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز میں بیٹھتے تو بائیں ہاتھ کو ران اور چوٹی کے درمیان کھڑا کر لیتے اور دایاں پاؤں بچھاتے اور بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر اور دایاں ہاتھ دائیں ران پر رکھتے اور (شہادت کے وقت) انگلی سے اشارہ کرتے۔

۱۳۰۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي الْقَيْسِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ صَلَاةِ النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ تَأْتِيهِمْ حُكْمٌ قَالَ حَدَّثَنِي عَمِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ فِي الصَّلَاةِ جَعَلَ قَدَمَهُ الْيُسْرَى بَيْنَ فَخْذَيْهِ وَسَاقِهِ وَفُورَتِ قَدَمَهُ الْيُمْنَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ.

ابوداؤد (۹۸۸) اسانی (۱۲۷۴)

حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دعا کے وقت اس طرح بیٹھے ہوتے کہ دایاں ہاتھ دائیں ران پر اور بایاں ہاتھ بائیں ران پر ہوتا اور شہادت کی انگلی سے اشارہ کرتے انگوٹھا کی انگلی پر رکھتے اور بایاں ہاتھ گھٹنوں پر رکھتے۔

۱۳۰۸- وَحَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ تَأْتِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ قَالَ قَالَ تَأْتِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَمِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ السَّابِقَةِ وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَيُلْقِمُ تَحْتَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ.

ماہ (۱۳۰۷)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز میں بیٹھتے تو اپنے ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھتے اور چوٹی کے قریب ہے اس سے اشارہ کرتے در آن حالیکہ آپ کا بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر بچھا ہوتا۔

۱۳۰۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَمِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ السَّابِقَةِ وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَيُلْقِمُ تَحْتَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ.

الترمذی (۲۹۴) اسانی (۱۲۶۸) ابن ماجہ (۹۱۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب تشهد میں بیٹھتے تو بایاں ہاتھ بائیں گھٹنے پر رکھتے اور دایاں ران پر اور شہادت کے وقت ترمین کا عقد بناتے اور انکشت شہادت سے اشارہ کرتے۔

۱۳۱۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ تَأْتِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ تَأْتِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَمِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَعَدَ فِي الشَّهَادَةِ وَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى رُكْبَتِهِ الْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخْذِهِ الْيُمْنَى وَأَشَارَ بِالسَّابِقَةِ.

مسلم ترمذی (۲۵۸۰)

عبد الرحمن معاذی بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن

۱۳۱۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

عمر رضی اللہ عنہما نے مجھے نماز میں نکلنے سے کھینچے ہوئے دیکھا۔ انہوں نے نماز سے فارغ ہونے کے بعد مجھے اس سے منع کیا اور کہا اس طرح کیا کرو جیسے رسول اللہ ﷺ کرتے تھے۔ میں نے پوچھا آپ کیسے کیا کرتے تھے؟ کہا جب آپ نماز میں بیٹھے تو دائیں بائیں اٹھائی دائیں ران پر رکھتے اور سب انگلیوں کو بند کر کے جو انگلی انگوٹھے کے قریب ہے اس سے اشارہ فرماتے اور بائیں ہاتھ کی بائیں ران پر رکھتے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

سلام سے نماز کا اختتام

ابو عمر بیان کرتے ہیں کہ مکہ کا امیر دونوں طرف سلام پھیرا کرتا تھا۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا اس نے یہ سنت کہاں سے حاصل کی؟ اور عجم کی روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ اسی طرح کیا کرتے تھے (یعنی دونوں طرف سلام پھیرتے تھے)۔

ابو عمر بیان کرتے ہیں کہ مکہ کا امیر دونوں طرف سلام پھیرتا تھا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا اس نے یہ کہاں سے سیکھا؟

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کو دائیں اور بائیں طرف سلام پھیرتے ہوئے دیکھتا تھا جی کہ میں آپ کے رخساروں کی سفیدی دیکھتا۔

عَلَيْكَ عَنْ مُسْلِمَ بْنِ أَبِي مُرَّةٍ عَنْ قَلْبِي بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَاذِيِّ أَنَّهُ قَالَ رَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ وَأَنَا أَصْبَحُ بِالنَّحْطِ فِي الصَّلَاةِ فَلَمَّا انْصَرَفَ تَهَيَّأَ فَقَالَ أَصْبَحَ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ فَلَنْتُ وَكَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصْنَعُ قَالَ كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَ كَفَّهُ الْبُيُوتِي عَلَى قَدْحِيهِ الْبُيُوتِي وَكَبَضَ أَصَابِعَهُ كُلَّهَا وَأَشَارَ بِأَصْبُعِهِ الْيُمْنَى إِلَى أَلْيَتَيْهِ وَوَضَعَ كَفَّهُ الْبُيُوتِي عَلَى قَدْحِيهِ الْبُيُوتِي. (الرواؤد (۹۸۷) المسال (۱۱۵۹-۱۲۶۵-۱۲۶۶))

۱۳۱۲- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَأْتِيَانِ عَنْ مُسْلِمَ بْنِ أَبِي مُرَّةٍ عَنْ قَلْبِي بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعَاذِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى جَنِّبِ ابْنِ عُمَرَ فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَزَادَ قَالَ تَأْتِيَانِ وَكَانَ يَتَعَمَّقُ ابْنُ سَعْدٍ حَدَّثَنَا عَنْ مُسْلِمَ ثُمَّ حَدَّثَنِي مُسْلِمٌ. (سابقہ (۱۳۱۱))

۲۲- بَابُ السَّلَامِ لِلتَّحْلِيلِ مِنَ الصَّلَاةِ عِنْدَ قَرَائِعِهَا وَكَيْفِيَّتِهِ

۱۳۱۳- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَأْتِيَانِ ابْنُ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ وَنُصْرٍ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ أَنَّ أَمِيرًا كَانَ بِمَكَّةَ يُسَلِّمُ تَسْلِيمَتَيْنِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ الْوَالِي خِلْمَتَهَا قَالَ الْحَكِيمُ لِي حَدَّثَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْعُدُ. (سلفہ الاشراف (۹۳۳۹))

۱۳۱۴- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ تَأْتِيَانِ ابْنُ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ وَنُصْرٍ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الْوَالِي قَالَ شُعْبَةُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَجَعَ مِنْ صَلَاتِهِ تَسْلِيمَتَيْنِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ الْوَالِي خِلْمَتَهَا. (سلفہ الاشراف (۹۳۳۹))

۱۳۱۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَبُو عَامِرٍ الْعَمَدِيُّ قَالَ تَأْتِيَانِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُعَاوِيَةَ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُسَلِّمُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ حَتَّى أَرَى بَيَاضَ تَحِيَّتِهِ. (المسال (۱۳۱۵-۱۳۱۶) ابن ماجہ (۹۱۵))

۲۳- بَابُ الذِّكْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ

۱۳۱۶- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي مَعْبُودٍ ثُمَّ الْكَوْزِيُّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنَّا نَعْرِفُ الْوُقُوعَ صَلَوةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالنَّكْبِ الْبَغَارِيِّ (۸۴۲) ابوداؤد (۱۰۰۲) الترمذی (۱۳۳۴)

۱۳۱۷- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي مَعْبُودٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يُخَوِّرُ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ مَا كُنَّا نَعْرِفُ الْوُقُوعَ صَلَوةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَّا بِالنَّكْبِ الْبَغَارِيِّ قَالَ عَمْرُو فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكَ لِأَبِي مَعْبُودٍ فَالْكَوْزِيُّ وَقَالَ كُنْ أَحَدُكَ بِهَذَا قَالَ عَمْرُو وَقَدْ أَخْبَرْتُمُو قَبْلَ ذَلِكَ. سابقہ (۱۳۱۶)

۱۳۱۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرْتَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ رَفَعَ الصَّوْتِ بِالنَّكْبِ الْبَغَارِيِّ بِتَقْصِيرِ النَّاسِ مِنَ الْمَكْحُورَةِ كَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَنَّهُ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كُنْتُ أَظُنُّ إِذَا انْصَرَفُوا بِذَلِكَ إِذَا سَمِعْتُهُ الْبَغَارِي (۸۴۱) ابوداؤد (۱۰۰۲)

۲۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ التَّعَوُّذِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ جَهَنَّمَ وَفِتْنَةِ الْمَسْحَا وَالْمَمَاتِ وَفِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَمِنْ الْمَائِمِ وَالْمَغْرَمِ بَيْنَ التَّسْهِلِ وَالتَّسْلِيمِ

۱۳۱۹- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ هَارُونُ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ وَهَبَ قَالَ أَخْبَرْتَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَابْنُ عَبَّاسٍ إِذَا مَاتَ الْيَهُودُ وَهِيَ تَقُولُ هَلْ شَعَرْتِ أَنَّكُمْ لَكُمْ شَيْءٌ فِي الْقَبْرِ قَالَتْ قَدْ نَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَالَ إِنَّمَا مَعْنَى يَهُودٍ قَالَتْ عَائِشَةُ فَلَيْسَ لِي لِي قَالَ رَسُولُ

ذکر بعد از نماز

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی نماز ختم ہونے کو اللہ اکبر (کی آواز) کے ساتھ پہچان لیتے تھے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں ہم رسول اللہ ﷺ کی نماز ختم ہونے کو صرف اللہ اکبر (کی آواز) کے ساتھ پہچانتے تھے عمرو بن دینار کہتے ہیں میں نے ابومعبد سے دوبارہ یہ حدیث بیان کی تو انہوں نے نہیں پہچانا اور کہا کہ میں نے یہ حدیث نہیں بیان کی حالانکہ اس سے پہلے انہوں نے ہی بیان کی تھی (ظاہر ہے ابومعبد کو نسیان لاحق ہو گیا تھا)۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں فرض نماز کے بعد یا آواز بلند ذکر معروف طریقہ تھا۔ حضرت ابن عباس کہتے ہیں کہ جب میں اس ذکر کی آواز سنتا تو جان لیتا کہ لوگ نماز سے فارغ ہو چکے ہیں۔

تشہد اور سلام کے درمیان عذاب
قبر وغیرہ سے پناہ
مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں رسول اللہ ﷺ میرے پاس تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس ایک یہودی عورت بیٹھی ہوئی تھی وہ کہنے لگی ”کیا تمہیں معلوم ہے قبروں میں تمہاری آزمائش کی جائے گی؟“ یہ سن کر رسول اللہ ﷺ خوفزدہ ہو گئے اور فرمایا آزمائش میں صرف یہود مبتلا ہوں گے چند دن گزارنے کے بعد رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تمہیں پتا چلا مجھ پر وحی نازل کی گئی ہے ہر گاہ تمہاری قبروں

اللَّهُ ﷻ هَلْ خَرَّبَتْ أُمَّةٌ أَوْ جِئَ إِلَيْكُمْ تَلْفُظُونَ فِي الْقُبُورِ قَالَتْ عَائِشَةُ قَسِمْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ يَسْتَعِيدُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ. (السنن (۲۰۶۳))

۱۳۲۰- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَزْمَةُ بْنُ مَتَّى وَعَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَ حَزْمَةُ أَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ ابْنِ مَرْبُورَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ ذَلِكَ يَسْتَعِيدُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ. (السنن (۲۰۶۰))

۱۳۲۱- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَرَاسِحُ بْنُ ابْنِ رَاهِمَةَ رَحِمَاهُمَا عَنْ جَبْرِ قَالَ رَأَيْتُ جَبْرَ بْنَ عَمْرٍو عَنْ مَنصُورٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلْتُ عَلَى عَجُوزَانِ مِنْ عَجِزِ يَهُودِ الْمَدِينَةِ فَلَاكَا لَأَهْلِ الْقُبُورِ يُعَلِّمُونِ فِي قُبُورِهِمْ قَالَتْ قَبَّلْتُهُمَا وَلَمْ أَلُومْ أَنَا أَصَدَّقْتُهُمَا لَمَعَرَجًا وَدَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذُكِرَتْ لَهُ مَا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ ﷻ عَجُوزَتَيْنِ مِنْ عَجِزِ يَهُودِ الْمَدِينَةِ دَخَلْنَا عَلَى قُرْعَتَا أَهْلِ الْقُبُورِ يُعَلِّمُونِ فِي قُبُورِهِمْ فَقَالَ صَدَقَا أَنَّهُمْ يُعَلِّمُونَ عَذَابًا تَسْمَعُهُ الْبَهَائِمُ ثُمَّ قَالَتْ لَمَّا رَأَيْتُهُ بَعْدَ فِي صَلَوةٍ لَا يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

(بخاری (۶۳۶۶) السنن (۲۰۶۵))

۱۳۲۲- حَدَّثَنَا مُسَادُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ نَا أَبُو الْأَخْوِصِ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَلَيْسَ قَالَتْ وَمَا صَلَّي صَلَوةً بَعْدَ ذَلِكَ إِلَّا سَمِعْتُهُ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

(بخاری (۱۳۷۲) السنن (۱۳۰۷))

۲۵- بَابُ مَا يَسْتَعَاذُ مِنْهُ فِي الصَّلَاةِ

۱۳۲۳- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْقَافِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا يَحْيَى بْنُ زَيْدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَسْتَعِيدُ فِي صَلَوةٍ مِنْ وَفْدٍ

الْمَدِينَةِ. (بخاری (۸۳۳-۷۱۲۹))

میں آزمائش کی جائے گی! حضرت عائشہ کہتی ہیں اس کے بعد سے رسول اللہ ﷺ عذابِ قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ اس کے بعد عذابِ قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں دو یہودی یوزی مودتیں میرے پاس آئیں اور کہنے لگیں قبر والوں کو قبر میں عذاب ہوتا ہے میں نے انہیں جھٹلایا اور ان کی تصدیق مجھے اچھی نہ لگی پھر وہ دونوں چلی گئیں اور ان کے جانے کے بعد رسول اللہ ﷺ تحریف لائے میں نے ان سے عرض کیا کہ مدینہ کے یہودیوں میں سے دو یوزی مودتیں میرے پاس آئیں تھیں اور کہہ رہی تھیں کہ قبر والوں کو قبر میں عذاب ہوگا آپ نے فرمایا: انہوں نے سچ کہا ہے اہل قبور کو ایسا عذاب ہوتا ہے جس کو جانور تک سنتے ہیں! حضرت عائشہ کہتی ہیں میں نے دیکھا اس واقعہ کے بعد آپ ہر نماز میں عذابِ قبر سے پناہ مانگتے تھے۔

ایک اور سند سے یہ حدیث بیان کی گئی ہے جس میں حضرت عائشہ کا یہ قول ہے اس کے بعد میں ہر نماز کے بعد آپ سے عذابِ قبر سے پناہ کی دعا سنتی تھی۔

نماز میں فتنہ وغیرہ سے پناہ مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی نماز میں وہاں کے فتنہ سے پناہ مانگتے تھے۔

ﷺ فرماتے تھے: اے اللہ! میں عذابِ قبر سے تیری پناہ مانگتا ہوں اور عذابِ نار سے دنیا اور آخرت کی آزمائش سے اور سب دجال کے شر سے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو اللہ تعالیٰ کے عذاب سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو اللہ تعالیٰ کے عذاب سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو سب دجال کے شر سے اللہ تعالیٰ سے پناہ مانگو زندگی اور موت کی آزمائش سے۔

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی اس کی مثل منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ عذابِ قبر سے عذابِ جہنم سے اور قسۃ دجال سے پناہ مانگتے تھے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ قرآن کریم کی سورت کی طرح اس دعا کی تعلیم دیتے تھے۔ "اے اللہ! ہم عذابِ جہنم سے تیری پناہ مانگتے ہیں میں عذابِ قبر سے تیری پناہ مانگتا ہوں سب دجال کے شر سے تیری پناہ مانگتا ہوں میں زندگی اور موت کے شر سے تیری پناہ مانگتا ہوں۔ راوی کہتا ہے کہ طاؤس نے اپنے بیٹے سے کہا تو نے نماز میں یہ دعا مانگی؟ اس نے کہا نہیں! طاؤس نے کہا نماز پھر پڑھ کیونکہ طاؤس نے اس حدیث کو تین چار راویوں سے نقل کیا ہے۔

عَنْ وَثَّابٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ وَفِتْنِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ. (بخاری (۱۳۲۷)

۱۳۲۸۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَبَّادٍ قَالَ قَالَ سَلْبَانُ عَنْ هَمْبَرٍ عَنْ طَارِسٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ النَّارِ اأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ اأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ اأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ فِتْنَةِ الْمَمَاتِ وَالْمَمَاتِ.

السنن (۵۵۲۸-۵۵۲۳-۵۵۳۱)

۱۳۲۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَبَّادٍ قَالَ قَالَ سَلْبَانُ عَنْ ابْنِ طَارِسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَمِثْلَهُ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۳۵۲۸)

۱۳۳۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَبَّادٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ وَزَيْدُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا قَالَ سَلْبَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَمِثْلَهُ.

السنن (۵۵۲۹-۵۵۲۸-۵۵۳۲)

۱۳۳۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ لُحْبَةُ عَنْ بُدَيْلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ جَهَنَّمَ وَفِتْنَةِ الدَّجَالِ. (السنن (۵۵۳۲)

۱۳۳۲۔ وَحَدَّثَنَا لُحْبَةُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ تَمَالِيكٍ بْنِ أَنَسٍ وَبِشْرِ بْنِ عَمْرٍَا عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ طَارِسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُعَلِّمُهُمْ هَذِهِ الدُّعَاءَ كَمَا يُعَلِّمُهُمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ يَقُولُ قُولُوا اأَللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَاعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَاعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَاعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَمَاتِ وَالْمَمَاتِ قَالَ مُسْلِمٌ بْنُ الْحَجَّاجِ بَلَغَنِي أَنَّ طَارِسًا قَالَ لِإِبْنِهِ دَعَوْتَ بِهَا لِي صَلَوِيكَ قَالَ لَا قَالَ أَعِدَّ صَلَوَتَكَ لِأَنْ طَارِسًا رَوَاهُ عَنْ ثَلَاثَةِ أَوْ أَرْبَعَةٍ أَوْ كَمَا قَالَ.

(ابوداؤد (۱۵۴۲) الترمذی (۳۴۹۴) اسحاقی (۲۰۶۲-۵۵۲۷)

۲۶۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الدُّخْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ وَبَيَانُ صِفَتِهِ

۱۳۳۳۔ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَشِيدٍ قَالَ قَالَ الْوَلِيدُ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ أَبِي عَمَّارٍ أَسْمَاءُ شَدَّادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي أَسْمَاءَ عَنْ كُوزَانَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا انْصَرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ اسْتَقَرَّ ثَلَاثًا وَقَالَ اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَبِكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ قَالَ الْوَلِيدُ فَقُلْتُ يَا أَوْزَاعِي كَيْفَ الْإِسْتِقَارُ قَالَ يَقُولُ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ (ابوداؤد (۱۵۱۳) الترمذی (۳۰۰) اسحاقی (۱۳۳۶) ابن ماجہ (۹۲۸))

۱۳۳۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ قَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ حَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا سَلَّمَ لَمْ يَقْعُدْ إِلَّا وَقَدَّارَ مَا يَقُولُ اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَبِكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ وَلَيْسَ رِوَايَةُ ابْنِ شُمَيْرٍ بِذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ.

(ابوداؤد (۱۵۱۳) الترمذی (۲۹۸) اسحاقی (۱۳۳۷) ابن ماجہ (۹۲۴))

۱۳۳۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو نُمَيْرٍ قَالَ قَالَ أَبُو عَطَايَةَ عَنْ الْأَحْمَرِ عَنْ حَاصِمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. سَاهِد (۱۳۳۴)

۱۳۳۶۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ قَالَ كُثَيْبُ عَنْ حَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ وَخَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بِحَدَّثَنَا عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ يَدْبُلُهُ غَيْرُ آتَةٍ كَانَ يَقُولُ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. سَاهِد (۱۳۳۴)

۱۳۳۷۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ مَسْرُورٍ عَنْ الْمُسَيَّبِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ زَيْدِ مَوْلَى الْمُكْحَرِيِّ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ الْمُكْحَرِيُّ بْنُ شُعْبَةَ إِلَى مُعَاوِيَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا قَرَعَ مِنَ الصَّلَاةِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

نماز کے بعد ذکر کا طریقہ اور اس کا استحباب

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہونے کے بعد تین بار استغفار کرتے اور فرماتے: اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّلَامُ وَبِكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ۔ راوی کہتے ہیں میں نے اور اسی سے پوچھا استغفار کیسے کرتے تھے؟ کہا فرماتے تھے: اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سلام پھرنے کے بعد صرف اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّلَامُ وَبِكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ پڑھنے کی مقدار تک بیٹھتے تھے اور ابن عمر کی روایت میں یہاں ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت منقول ہے اور اس میں بھی یا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ہے۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے حضرت معاذ بن رضی اللہ عنہ کو لکھا رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہونے کے بعد فرماتے تھے (ترجمہ:) اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں وہ یگانہ ہے اس کا کوئی شریک نہیں اسی کا ملک ہے

اور اسی کے لیے ساخت ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔ اے اللہ! تو جو چیز دے اسے کوئی رائے نہ دے والا نہیں اور جس چیز کو تو روک لے اس کو کوئی رائے نہ دے والا نہیں اور کسی کو شش کرنے والے کی کوشش حیرے مقابلے میں سود مند نہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے لیکن اس میں وهو علی عملی شيء قدیر اللہ کے الفاظ نہیں ہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ کے کاتب بیان کرتے ہیں کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ کو لکھا کہ مجھے کوئی ایسی حدیث لکھ دیجو جو تم نے رسول اللہ ﷺ سے سنی ہو حضرت مغیرہ نے انہیں لکھ کر بھیجا کہ میں نے سنا ہے رسول اللہ ﷺ جب لاز سے فارغ ہوتے تو پڑھتے (ذکر کا ترجمہ) اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں اور یہاں ہے اس کا کوئی شریک نہیں اسی کی

وَاحِدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا تَلِغْ لَنَا آفَافَتِ وَلَا تُطِغْ لَنَا مَنَافَتِ وَلَا تَجْعَلْ لَنَا جَعْلًا يُفَكِّكُ الْبَعْدَ

الحارثی (۸۴۴-۶۳۳-۶۴۷۲-۶۶۱۵-۷۲۹۲) اور اور

(۱۵۰۵) السائل (۱۳۴۰-۱۳۴۱-۱۳۴۲)

۱۳۳۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ وَأَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالُوا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُتَّيِّبِ بْنِ زَالِحٍ عَنْ زُرَّادٍ مَوْلَى الْمُغِيرَةِ بْنِ كَعْبَةَ عَنِ الْمُغِيرَةِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِإِذْنِهِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَابُو كُرَيْبٍ لِي بِرَأْيِهِمَا قَالَ قَامَا سَلَا مَا عَلَى الْمُغِيرَةِ فَكُتِبَتْ بِهَا إِلَى مُعَاوِيَةَ. سَاهِد (۱۳۳۷)

۱۳۳۹- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ أَنَّ زُرَّادًا مَوْلَى الْمُغِيرَةِ ابْنِ كَعْبَةَ قَالَ كَتَبَ الْمُغِيرَةُ بْنُ كَعْبَةَ إِلَى مُعَاوِيَةَ كَتَبَ ذَلِكَ الْكِتَابَ لَهُ زُرَّادُ ابْنِ سَوَّكٍ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَحْيَى سَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِهِمَا إِلَّا قَوْلَهُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ فَإِنَّهُ لَمْ يَذْكُرْهُ.

سَاهِد (۱۳۳۷)

۱۳۴۰- وَحَدَّثَنَا حَامِدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرِيُّ قَالَ نَا يَشْرُ بْنُ أَبِي السَّمُكِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي أَزْهَرُ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عَرِينٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ زُرَّادٍ كَاتِبِ الْمُغِيرَةِ بْنِ كَعْبَةَ قَالَ كَتَبَ مُعَاوِيَةُ إِلَى الْمُغِيرَةِ بِمِثْلِ حَدِيثِ مُنْصُورٍ وَالْأَعْمَشِ. سَاهِد (۱۳۳۷)

۱۳۴۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ الْبَكْرِيُّ قَالَ نَا سُفْيَانُ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ وَعَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ وَزُرَّادُ كَاتِبِ الْمُغِيرَةِ بْنِ كَعْبَةَ يَقُولُ كَتَبَ مُعَاوِيَةُ إِلَى الْمُغِيرَةِ الْكِتَابَ الَّذِي بَيَّنَّ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَكُتِبَ إِلَيْهِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا قَعَنَى الصَّلَاةَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاحِدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا تَلِغْ لَنَا

أَهْطَيْتُ وَلَا مُعْطِي لِمَا مَنَعْتُ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَنَّةِ يَنْفَعُ
الْجَنَّةُ سَابِقَ (۱۳۳۷)

بادشاہی ہے اور اسی کے لیے متاع ہے وہ ہر چیز پر قادر ہے
اے اللہ تو جو چیز دے اسے اسے کوئی روکنے والا نہیں اور جس چیز کو
تو روک لے اس کو کوئی دینے والا نہیں اور کسی کوشش کرنے
والے کی کوشش تیرے مقابلہ میں فائدہ مند نہیں ہے۔

۱۳۴۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ قَالَ
أَبِي قَالَ نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ قَالَ كَانَ أَبُو الزُّبَيْرِ يَقُولُ
فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ حَسْبُنَا بِسْمُ اللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا
شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا
إِيَّاهُ لَهُ الْيُومَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الْخَاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَفَرَهُ الْكَافِرُونَ وَقَالَ كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يَهْلِلُ بِهِمْ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ

حضرت ابن زبیر رضی اللہ عنہما ہر نماز میں سلام پھیرنے
کے بعد فرماتے تھے: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا
حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ لَهُ الْيُومَةُ وَلَهُ
الْفَضْلُ وَلَهُ الْخَاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ
الدِّينَ وَلَوْ كَفَرَهُ الْكَافِرُونَ اور انہوں نے کہا کہ رسول اللہ
ﷺ ان کلمات کو ہر نماز کے بعد بلند آواز سے فرماتے تھے۔

ابن ابی شیبہ (۱۵۰۶-۱۵۰۷) اصل (۱۳۳۸-۱۳۳۹)

ف: یہ حدیث ذکر البیہر پر واضح دلیل ہے۔ مشکوٰۃ میں اس حدیث کو کھنڈ بیان کیا ہے۔ سعیدی۔

ایک اور سند کے ساتھ یہ روایت منقول ہے۔ اور اس
کے آخر میں ہے رسول اللہ ﷺ ان کلمات کو بآواز بلند فرماتے
تھے۔

۱۳۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ
بْنِ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ مَوْلَى لَهُمْ
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ كَانَ يَهْلِلُ دُبُرَ كُلِّ صَلَاةٍ بِمِثْلِ
حَدِيثِ أَبِي نُمَيْرٍ وَقَالَ فِي آخِرِهِ ثُمَّ يَقُولُ أَبُو الزُّبَيْرِ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَهْلِلُ بِهِمْ دُبُرَ كُلِّ صَلَاةٍ سَابِقَ (۱۳۴۲)

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ میں نے سنا حضرت عبد اللہ
بن زبیر منبر پر خطبہ دے رہے تھے اور فرماتے تھے کہ رسول اللہ
ﷺ نماز میں سلام پھیرنے کے بعد فرماتے تھے پھر ان کلمات
کا ذکر کیا۔

۱۳۴۴- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَزِيدَ الْوَرَقِيُّ قَالَ نَا
أَبْنُ عُثَيْبٍ قَالَ نَا الْحَسَنُ بْنُ أَبِي مُخَلَّصٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو
الزُّبَيْرِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ يَخْطُبُ عَلَى هَذَا
الْمِثَرِ وَهُوَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا سَلَّمَ فِي
دُبُرِ الصَّلَاةِ أَوِ الصَّلَاةِ فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ هِشَامِ بْنِ
عُرْوَةَ سَابِقَ (۱۳۴۳)

ابو الزبیر بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عبد اللہ
بن زبیر رضی اللہ عنہما سے سنا آپ نماز میں سلام پھیرنے کے
بعد فرماتے تھے پھر مثل سابق بیان کیا اور اس حدیث کے آخر
میں ہے وہ یہ کہتے تھے کہ یہ حدیث انہوں نے رسول اللہ ﷺ
سے سنی ہے۔

۱۳۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ قَالَ نَا
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ
مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ الْمَكِّيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ
اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ وَهُوَ يَقُولُ فِي آخِرِ الصَّلَاةِ إِذَا سَلَّمَ بِمِثْلِ
حَدِيثِهِمَا وَقَالَ فِي آخِرِهِ وَكَانَ يَذْكُرُ ذَلِكَ عَنْ رَسُولِ

اللہ ﷺ۔ ساجد (۱۳۴۲)

۱۳۴۶۔ حَدَّثَنَا عَصَامُ بْنُ النُّظَيْرِ الْقِيسِيُّ قَالَ قَالَ
الْمُعْتَمِرُ قَالَ لَا تَحْبِسُ اللُّوحَ وَتَحْبِسُ قَبِيَّةَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ لَا
كَسَّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ كَلَامَهُمَا عَنْ سَمِيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهَذَا حَدِيثٌ قَبِيَّةٌ أَنَّ قُرْآنَ الْمُتَهَاجِرِينَ
أَتَوْا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا قَدْ كَتَبَ أَهْلُ الدُّنْيَا
بِالْمَرْجَاتِ الْعُلَى وَالْقُبُورِ الْمَوْتِ فَقَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا
يُحْسِنُونَ كَمَا نُحْسِنُ وَيُؤْمِنُونَ كَمَا نُؤْمِنُ وَيُحْسِنُونَ وَ
لَا تَقْصِدُونَ وَتُحْسِنُونَ وَلَا تَقْبَلُونَ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفَلَا
أَعْلَمُكُمْ شَيْئًا تَكُونُ بِهِ مَنْ تَسْبِقُكُمْ وَتَسْبِقُونَ بِهِ
مَنْ تَعْدُكُمْ وَلَا تَكُونُ أَحَدُ الْفَضْلِ بِكُمْ إِلَّا مَنْ صَنَعَ مِثْلَ
مَا صَنَعْتُمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ تَسْبِقُونَ وَ
تَكْتَبُونَ وَتَحْسِنُونَ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ
مَرَّةً قَالَ أَبُو صَالِحٍ كَرَجَعَ قُرْآنَ الْمُتَهَاجِرِينَ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا سَمِعْنَا نَحْمَدُكَ أَهْلُ الْأَمْوَالِ وَمَا لَعَلْنَا
لَقَدْ عَلِمْنَا مِنْكَ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ
مَنْ يَشَاءُ وَكَرَاهَ غَيْرُ قَبِيَّةٍ فِي هَذَا الْحَدِيثِ عَنِ النَّبِيِّ عَنِ
ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ لَعَلْتُ بَعْضَ تَعْلِيلٍ هَذَا الْحَدِيثُ
فَقَالَ وَهَيْتُ إِنَّمَا قَالَ تَسْبِقُ اللَّهُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَتَحْمَدُ
اللَّهُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَتُحْمَدُ اللَّهُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ كَرَجَعْتُ إِلَى
أَبِي صَالِحٍ فَقُلْتُ لَهُ ذَلِكَ فَأَعْلَمَ بِبُيُوتِي فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ وَ
سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَسُبْحَانَ اللَّهِ
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ حَتَّى تَبْلُغَ مِنْ جَمِيعِهِنَّ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ قَالَ
ابْنُ عَبَّاسٍ فَحَدَّثْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ رَجَاءً مِنْ حَمْدِهِ
لَعَلَّ قَبِيَّةَ يَحْتَلِبُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ. بخاری (۸۴۳-۹۳۲۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں فقراء مہاجرین حاضر ہوئے اور کہنے
لگے کہ مالدار بلند درجات اور ہمیشہ کی نعمتیں لے گئے آپ
نے فرمایا وہ کیسے؟ کہا وہ ہماری طرح نماز پڑھتے ہیں اور ہماری
طرح روزہ رکھتے ہیں اور وہ صدقہ دیتے ہیں اور ہم صدقہ نہیں
دے سکتے اور وہ قلام آزاد کرتے ہیں اور ہم نہیں آزاد کر سکتے
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا میں تمہیں ایسا کام نہ بتاؤں
جس کے سبب تم ان کی بہت کو حاصل کرو اور بعد والوں پر
بہت ملے جاؤ اور کوئی تم پر نہ پڑھ سکے الا یہ کہ وہ بھی ایسا ہی
کرے انہوں نے عرض کیا کیوں نہیں آیا رسول اللہ آپ نے
فرمایا ہر نماز کے بعد تینتیس بار سبحان اللہ اکبر اور الحمد للہ
کہو۔ راوی کہتے ہیں کہ فقراء مہاجرین پھر رسول اللہ ﷺ کی
خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا ہمارے مالدار بھائیوں
نے ہماری تسبیح کو سن لیا اور وہ بھی ہماری طرح پڑھنے لگے۔
آپ نے فرمایا یہ اللہ کا فضل ہے جسے چاہے عطا فرمادے۔ کسی
کہتے ہیں میں نے یہ حدیث اپنے گھر والوں کو بیان کی تو انہوں
نے کہا تم بھول گئے آپ نے فرمایا تینتیس بار سبحان اللہ
تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر پڑھو۔ پھر میں
صالح کے پاس گیا انہوں نے میرا ہاتھ پکڑ کر کہا اللہ اکبر اور
سبحان اللہ اور الحمد للہ اور اللہ اکبر سبحان اللہ اور الحمد للہ اس
طرح کہ کل تعداد ۳۳۳۰ جائے۔ ابن مفلحان نے کہا میں نے یہ
حدیث رجاہ بن حیوہ سے بیان کی انہوں نے مجھ سے اسی طرح
سند کے ساتھ بیان کی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے
روایت کرتے ہیں کہ فقراء مہاجرین نے عرض کیا یا رسول اللہ!
مالدار لوگ بلند درجات اور جنت لے گئے۔ باقی حدیث مثل
سابق ہے مگر یہ کہ اس میں سبیل کا قول ہے تینوں کلمات گیارہ

۱۳۴۷۔ وَحَدَّثَنِي أُمِّيَّةُ بْنُ مُسْلِمٍ الْقِيسِيُّ قَالَ نَاوِيَّةُ
بْنُ زَوْجٍ قَالَ نَارُوحٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ يَزِيدَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَتَبَ أَهْلُ
الدُّنْيَا بِالْمَرْجَاتِ الْعُلَى وَالْقُبُورِ الْمَوْتِ بِمِثْلِ حَدِيثِ

گیارہ مرتبہ کہے تاکہ کل تعداد تینتیس ہو جائے۔ مگر لیٹنے
حضرت ابو ہریرہ کی روایت میں یہ اضافہ کیا ہے کہ قراء
مہاجرین پھر حضور کے پاس آئے۔

كَثَبَةُ عَيْنِ الْكَبِيتِ إِلَّا أَنَّهُ أَذْرَجَ فِيهِ حَدِيثٌ أَبِي هُرَيْرَةَ قَوْلُ
أَبِي صَالِحٍ لَمْ رَجَعَ فَقَرَأَهُ الْمُهَاجِرُونَ إِلَى آخِرِ الْحَدِيثِ
وَرَأَى فِي الْحَدِيثِ يَقُولُ سَهْلٌ سَهْلٌ عَشْرَةَ عَشْرَةَ
عَشْرَةَ فَجَمَعَ ذَلِكَ كُلَّهُ ثَلَاثَةً وَثَلَاثِينَ.

مسلم ترجمہ الاشرف (۱۲۶۷)

ف: سہیل کی روایت میں گیارہ مرتبہ پڑھنے کا ذکر ہے تاکہ کل تعداد تینتیس مرتبہ ہو لیکن چونکہ بعض روایت میں تینتیس
تینتیس مرتبہ پڑھنے کا بھی ذکر ہے جیسا کہ کی روایت میں ذکر ہے اس لیے احتیاط یہ ہے کہ سبحان اللہ الحمد للہ کو تینتیس بار پڑھے اور
اللہ اکبر کو چونتیس بار پڑھے تاکہ کل تعداد سو جائے۔

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کے بعد کچھ اذکار ایسے ہیں
جنہیں پڑھنے والا کبھی محروم نہیں ہوتا۔ تینتیس بار سبحان اللہ
تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر۔

۱۳۴۸- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيْنِي قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ أَنَا مَالِكٌ بْنُ يَكْرَمٍ قَالَ سَمِعْتُ الْحَكَمَ بْنَ عُمَيْرَةَ
يُحَدِّثُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ
عُجْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَعْتَبَاتٌ لَا يَحِيبُ
قُلُوبَهُنَّ أَوْ قُلُوبُهُنَّ كُفِّرَ كُلَّ صَلَاةٍ مَكْرُوبَةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ
تَسْبِيحَةً وَثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ تَحْمِيدَةً وَارْتَعَا وَثَلَاثِينَ
تَكْبِيرَةً. (ترمذی (۳۴۱۲) اصل (۱۳۴۸)

حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز کے بعد کچھ اذکار ایسے ہیں
جنہیں پڑھنے والا کبھی محروم نہیں ہوتا۔ ہر نماز کے بعد تینتیس
بار سبحان اللہ تینتیس بار الحمد للہ اور چونتیس بار اللہ اکبر۔

۱۳۴۹- حَدَّثَنَا تَصْرُ بْنُ عَرِيٍّ الْجَهَنَمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
أَحْمَدَ قَالَ سَمِعْتُ الْوَلِيدَ بْنَ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ
مَعْتَبَاتٌ لَا يَحِيبُ قُلُوبَهُنَّ أَوْ قُلُوبُهُنَّ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ
تَسْبِيحَةً وَثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ تَحْمِيدَةً وَارْتَعَا وَثَلَاثِينَ
تَكْبِيرَةً. (ترمذی (۳۴۱۲) مسند (۱۳۴۸)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۳۵۰- حَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
مُعْتَمِدُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
الْإِسْنَادُ مِنْهُ. (مسند (۱۳۴۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ہر نماز کے بعد تینتیس بار
سبحان اللہ تینتیس بار الحمد للہ اور تینتیس بار اللہ اکبر کہا تو یہ
ناغورے کلمات ہو گئے اور سو کا عدد پورا کرنے کے لیے کہا لا الہ
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ۔ تو اس کے تمام گناہ معاف کر

۱۳۵۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدُ بْنُ بَهَّانٍ الْوَارِثِيُّ قَالَ
أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَهْلٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ الْعَدَنِيِّ
قَالَ سَمِعْتُ مَوْلَى سُلَيْمَانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ عَقْلَةَ بِنْتِ
يَزِيدَ الْكَلْبِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَبَعَ
إِثْنَيْ عَشَرَ مَلَّاحًا وَثَلَاثِينَ تَسْبِيحَةً وَثَلَاثِينَ تَحْمِيدَةً وَثَلَاثِينَ
تَكْبِيرَةً ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ قَوْلَكَ يَسْمَعُ وَيَسْمَعُونَ وَقَالَ

دیے جائیں گے خواہ وہ مسند کے جھاگ کے برابر ہوں۔

تَمَامُ أَيْمَانِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ خُفِرَتْ عَطَايَاهُ وَإِنْ كَانَتْ وَفَلَّ زَيْنُ الْبَحْرِ. سلم تخریفات (۱۴۲۱۴)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کا یہی ارشاد نقل کیا ہے۔

۱۳۵۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَاحِ قَالَ تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ زَكْرِيَّا عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي غَبِيٍّ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِثُّهُ.

سلم تخریفات (۱۴۲۱۴)

تکبیر تحریر کے

بعد دعا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تکبیر تحریر کے بعد نماز میں قرأت کرنے سے پہلے کچھ دیر خاموش رہتے تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میرے ماں باپ آپ پر ندامتوں مجھے بتائیے کہ تکبیر اور قرأت کے سکوت کے درمیان آپ کیا پڑھتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: میں پڑھتا ہوں (ترجمہ) اے اللہ! میرے اور میرے گناہوں کے درمیان اس قدر بعد کر دے جس قدر مشرق اور مغرب کے درمیان بعد ہے اے اللہ! مجھے گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جس طرح سفید کپڑا میل کچیل سے صاف کر دیا جاتا ہے اے اللہ! میرے گناہوں کو برف پانی اور

اولوں سے دھو دے۔

۲۷- بَابُ مَا يُقَالُ بَيْنَ تَكْبِيرَةٍ إِلَى أَحْرَامٍ وَالْقِرَاءَةِ

۱۳۵۳- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقُعِ عَنْ أَبِي ذُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَتَبَ فِي الصَّلَاةِ سَكَتَ هَيْئَةً قَبْلَ أَنْ يَقْرَأَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَيْنَ آتٍ وَأَيْتٍ أَرَأَيْتَ تَكُونُكَ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ مَا تَقُولُ قَالَ أَقُولُ ااَللّٰهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ عَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ ااَللّٰهُمَّ تَقِيْنِيْ مِنْ عَطَايَايَ كَمَا تَقِيْ الْقُرْبُ الْاَبْيَضُ مِنَ الْكُنُوسِ ااَللّٰهُمَّ احْسِبْنِيْ مِنْ عَطَايَايَ بِالْبَلِيحِ وَالْمَاءِ وَالْبَرْدِ.

الحاکمی (۷۴۴) ابوداؤد (۷۸۱) الترمذی (۸۹۴-۶۰) ابن ماجہ (۸۰۵)

۱۳۵۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَسْرُورٍ قَالَا تَابَ ابْنُ فَضَالٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو تَوَكُّلٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الْوَاحِدِ يَحْيَى بْنُ زَيْنَادٍ يَحْتَسِبُ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقُعِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ جَرِيرٍ. سابقہ (۱۳۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب دوسری رکعت میں کھڑے ہوتے تو اَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ سے قرأت شروع کرتے اور خاموش نہیں ہوتے تھے۔

۱۳۵۵- قَالَ مُسْلِمٌ وَحَدَّثْتُ عَنْ يَحْيَى بْنِ حَسَّانٍ وَبُرَيْسِ الْمُؤَدَّبِ وَغَيْرِهِمَا قَالُوا تَابَ عَبْدُ الْوَاحِدِ يَحْيَى بْنُ زَيْنَادٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَارَةُ بْنُ الْقُعْقُعِ قَالَ تَابَ أَبُو ذُرْعَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا نَهَضَ مِنَ الرَّكْعَةِ الْقَائِيَةِ اسْتَفْتَحَ الْفِرَاءَ لَا بِالْحَمْدِ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَلَمْ يَسْكُتْ. سلم تخریفات (۱۴۹۱۸)

مُرَّةَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا لَمْ يَكُنِ
الْصَّلَاةُ فَلَا تَأْتَوْهَا تَسْعُونَ وَتَوَهَا تَمْشُونَ وَعَلَيْكُمْ
السَّكِينَةُ فَمَا أَفْرَسْتُمْ فَصَلُّوا وَمَا كُنْتُمْ تَلْبِثُوا.

ابن ماجہ (۵۷۲) الترمذی (۳۲۹) البیہقی (۸۶۰) ابن ماجہ (۷۷۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت (کی) جائے تو
دوڑتے ہوئے نہ آؤ سکون اور وقار کے ساتھ آؤ جو رکعات مل
جائیں انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں انہیں (بعد میں) پورا کر لو
کیونکہ جس وقت تم میں سے کوئی شخص نماز کا ارادہ کر لیتا ہے
اس وقت سے وہ نماز (کے حکم) میں ہوتا ہے۔

۱۳۵۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُؤَبِّ وَفُضَيْلُ بْنُ سُوَيْدٍ وَابْنُ
حَبِيبٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ ابْنُ الْيُؤَبِّ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْعَلَاءُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا لَوِيَ بِالْصَّلَاةِ فَلَا تَأْتَوْهَا وَ أَنْتُمْ
تَسْعُونَ وَتَوَهَا وَ عَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ فَمَا أَفْرَسْتُمْ فَصَلُّوا وَمَا
كُنْتُمْ تَلْبِثُوا فَإِنْ أَتَدَّكُمْ رَأَى كَانَ يَمِيلُ إِلَى الصَّلَاةِ فَهَوَّ
بِئْسَ صَلَوةٌ. مسلم بن الحجاج (۱۳۹۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب اذان کی جائے تو دوڑتے ہوئے نہ
آؤ! الطہان سے چلتے ہوئے آؤ جو رکعات تمہیں مل جائیں
انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں ان کو پورا کر لو۔

۱۳۶۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ
أَنَا مَعْمَرُ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنْكَبٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ تَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِذَا نُوْدِيَ بِالْصَّلَاةِ فَلَا تَأْتَوْهَا وَ أَنْتُمْ تَمْشُونَ وَ
عَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ فَمَا أَفْرَسْتُمْ فَصَلُّوا وَمَا كُنْتُمْ تَلْبِثُوا.

مسلم بن الحجاج (۱۴۷۴۶)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت کی جائے تو تم میں سے
کوئی شخص دوڑتا ہوا نہ آئے لیکن سکون اور وقار سے چلتا ہوا
آئے جو (رکعات) تم کو مل جائیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں ان
کو بعد میں ادا کر دو۔

۱۳۶۱- حَدَّثَنَا فُضَيْلُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ نَا الْفَضْلُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ
يَعْقُوبَ عَنْ وَهْبٍ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ حَرْبٍ وَ الْفَضْلُ لَهُ
قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ نَا وَهْبٌ عَنْ حَسَنَانَ عَنْ
مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِذَا كُتِبَ بِالْصَّلَاةِ فَلَا يَسْطِ عَلَيْهَا أَحَدُكُمْ وَلَكِنْ
يَمِشُ وَعَلَيْهِ السَّكِينَةُ وَالْوَكْرُ صِلَ مَا أَفْرَسْتُمْ وَالْوَيْسُ مَا
تَبَلَّغْتَ. مسلم بن الحجاج (۱۴۵۱۰)

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم
رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھ رہے تھے آپ نے
دوڑنے کی آواز سنی نماز کے بعد آپ نے پوچھا کیا بات
ہوئی؟ انہوں نے عرض کیا ہم نے نماز کے لیے جلدی کی تھی
آپ نے فرمایا: اس طرح نہ کیا کرو جب تم نماز پڑھنے آؤ تو
سکون اور وقار کے ساتھ آؤ جو (رکعات) تمہیں مل جائیں انہیں

۱۳۶۲- وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
السَّمَاوِكِ الصُّورِيُّ قَالَ نَا مَعْقِلُ بْنُ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ
يَعْقُوبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ
قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ نُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمِيعَ جَلْبَتِهِ
فَقَالَ مَا شَأْنُكُمْ قَالُوا اسْتَعْجَلْنَا إِلَى الصَّلَاةِ قَالَ فَلَا تَعْجَلُوا
إِذَا أَتَيْتُمُ الصَّلَاةَ فَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ فَمَا أَفْرَسْتُمْ فَصَلُّوا

وَمَا سَبَقَكُمْ لِقَائُهَا. البخاری (۶۳۵)

جائیں انہیں پڑھ لو اور جو رہ جائیں انہیں بعد میں پورا کر لو۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

۱۳۶۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعُوا

بْنُ وَهَّابٍ قَالَ لَنَا شَيْبَانُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. ساہج (۱۳۶۲)

نماز کے لیے کس وقت کھڑا ہو؟

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نماز کی اقامت (بگبیر) ہو تو اس

وقت تک کھڑے مت ہو جب تک مجھے دیکھ نہ لو۔۔۔۔۔

ابن ابی حاتم نے کہا جب نماز کی اقامت یا اذان ہو۔

۲۹- بَابُ مَنْ يَقُومُ النَّاسُ لِلصَّلَاةِ

۱۳۶۴- وَحَدَّثَنَا مُسْتَدْنُ بْنُ حَالِمٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ

سَعْدٍ قَالَا تَابِعُوا بْنُ سَعْدٍ عَنْ حَبَّالٍ بْنِ الْقَوَافِ قَالَ تَابِعُوا

بَنِي أَبِي تَيْمِيٍّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي

قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا أَوْبَسَتْ

الْعُشُورَةُ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي وَقَالَ أَبُو حَالِمٍ إِذَا

أَوْبَسَتْ أَوْ لَوْنَتْ. البخاری (۶۳۷-۶۳۸-۶۳۹) ابوداؤد (۵۳۹)

۵۴۰- الترمذی (۵۹۲) إسناده (۶۸۶-۷۸۹)

۱۳۶۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعُوا بَنِي

شَيْبَةَ عَنْ مَعْمَرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو حَالِمٍ عَنْ حَبَّالٍ

بْنِ أَبِي عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَكَا

رِيسِي بَنِي يُونُسَ وَعَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَرٍ وَكَانَ إِسْحَاقُ

أَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ شَيْبَانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي

كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ

وَرَأَى إِسْحَاقَ يَوْمَ رَأَى فِيهِ حَدِيثَ مَعْمَرٍ وَشَيْبَانَ حَتَّى

تَرَوْنِي قَدْ حَرَجْتُ. ساہج (۱۳۶۴)

۱۳۶۶- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى

قَالَ لَنَا أَبُو وَهَّابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ

أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ سَمِعَ أَبَا

مَرْثُومَةَ يَقُولُ أَتَيْتُ الصَّلَاةَ لَقَمْنَا لَعَنَكَ الْمُشْرُفُ قَبْلَ

أَنْ يَخْرُجَ رَأَيْتَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

حَتَّى إِذَا قَامَ فِي مُصَلَاةٍ قَبْلَ أَنْ يُكَبِّرَ ذَكَرَ لَانْصَرَفَ وَقَالَ

لَنَا مَكَانَكُمْ لَمْ تَزَلْ يَدَا نَسْطِرُهُ حَتَّى خَرَجَ إِلَيْنَا وَكَلِمَةُ

اغتسل يَنْطَفِ رَأْسُهُ مَا لَا كَبِيرَ فَصَلَّى بِنَا. البخاری (۲۷۵) ابوداؤد (۴۳۵)

۱۳۶۷- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابِعُوا الْوَلِيدُ بْنُ

مُسْلِمٍ قَالَ تَابِعُوا عَمْرُو بْنُ يَحْيَى الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ تَابِعُوا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی

اقامت کہی گئی اور ہم نے رسول اللہ ﷺ کے تشریف لاسنے

سے پہلے کھڑے ہو کر مجلس برابر کرنی شروع کر دیں رسول اللہ

ﷺ تشریف لائے اور اپنے مصطفیٰ پر کھڑے ہو گئے بگبیر

تحریر کہنے سے پہلے آپ کو (منسل کرنا) یاد آیا آپ لوٹ

گئے اور ہم سے فرمایا: اپنی اپنی جگہ کھڑے ہو ہم آپ کے

انتظار میں کھڑے رہے حتیٰ کہ آپ تشریف لائے وراں

حالیکہ آپ کے سر اقدس سے پانی کے قطرے گر رہے تھے پھر

آپ نے بگبیر کہہ کر ہم کو نماز پڑھائی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نماز کی

اقامت کہی گئی اور لوگوں نے اپنی اپنی مجلسیں باندھ لیں اور

أَتَيْتُ وَيُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا
أَبْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّهْمَنِ جَمِيعًا عَنْ عُثَيْدٍ اللَّوْثِيِّ
كَهْزَلًا عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ
النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِ حَدِيثِ يَحْيَى عَنْ مَالِكٍ وَلَيْسَ فِي
حَدِيثِ أَحَدٍ مِنْهُمْ مَعَ الْإِمَامِ وَفِي حَدِيثِ عُثَيْدٍ اللَّوْثِيِّ قَالَ
لَقَدْ أَذْرَكَ الصَّلَاةَ كُلَّهَا.

الترمذی (۵۲۴) الترمذی (۱۴۲۴-۵۵۴-۵۵۳) ابن ماجہ (۱۱۲۲)

۱۳۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ وَ عَنْ سِيرِ
بْنِ سُوَيْدٍ وَ عَنِ الْأَعْرَجِ حَدَّثُونَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَذْرَكَ رَكْعَةً مِنَ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ
الشَّمْسُ فَقَدْ أَذْرَكَ الصُّبْحَ وَمَنْ أَذْرَكَ رَكْعَةً مِنَ
الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَذْرَكَ الْعَصْرَ.

بخاری (۵۷۹) الترمذی (۱۸۶) الترمذی (۵۱۶) ابن ماجہ (۶۹۹)

۱۳۷۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ
أَنَا مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ. ابن ماجہ (۷۰۰)

۱۳۷۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ نَا عَبْدُ اللّٰهِ
الْمُبَارَكِ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ نَا عُرْوَةَ
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو
الطَّاهِرِ وَ حَرَمَلَةُ بْنُ كَلْبَةَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ وَ الرَّسَّاقِ
لِحَرَمَلَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُرْوَةَ بِنْتَ
الزُّهَيْرِ حَدَّثَتْ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ مَنْ أَذْرَكَ مِنَ الْعَصْرِ سَجْدَةً قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ
الشَّمْسُ أَوْ مِنْ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ فَقَدْ أَذْرَكَهَا
وَالسَّجْدَةُ الْآخِرَةُ مِنَ الرَّكْعَةِ. الترمذی (۵۵۰) ابن ماجہ (۷۰۰)

۱۳۷۶- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ نَا عَبْدُ اللّٰهِ
الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْمَرِ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ
عَتَّابٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ
أَذْرَكَ مِنَ الْعَصْرِ رَكْعَةً قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے طلوع آفتاب سے قبل فجر کی ایک رکعت پالی اس نے فجر کی نماز کو پالیا اور جس شخص نے غروب آفتاب سے قبل عصر کی ایک رکعت پالی اس نے عصر کی نماز پالی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جس شخص نے غروب آفتاب سے پہلے عصر کا ایک سجدہ پالیا یا جس شخص نے طلوع آفتاب سے قبل فجر کا ایک سجدہ پالیا اس نے اس نماز (فجر یا عصر) کو پالیا اور سجدہ سے مراد رکعت ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے غروب آفتاب سے پہلے عصر کی ایک رکعت کو پالیا اس نے (عصر کو) پالیا۔ اور جس شخص نے طلوع آفتاب سے پہلے فجر کی ایک رکعت کو پالیا اس

أَذْرَكَ وَمَنْ أَذْرَكَ مِنَ الْقَهْمِ وَخُفَا قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ كَلَّا أَذْرَكَ. (ابوداؤد (۴۱۲) ترمذی (۵۱۳))

۱۳۷۷۔ وَخَفَفَتْهُ عُقْبَةُ الْأَعْلَى مِنْ حَقَائِدِ قَالٍ كَمَا تَقَعَمُو قَالِ سَمِعْتُ مَعْمَرًا يَهْدِي الْإِسْلَامَ. (سah (۱۳۷۶))

۳۱۔ بَابُ أَوْقَاتِ الصَّلَاةِ الْخَمْسِ

۱۳۷۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ لَا لَيْتَ حَرَّ حَقَائِدِ

مُحَمَّدٍ بِنِ رُوحٍ قَالَ آتَاكَ اللَّيْتُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُبَيْرَ بْنَ

هَبِيبٍ الْقَزِينِي أَخْبَرَ الْعَصْرَ كَيْفًا فَقَالَ لَوْ هُوَ أَمَرَانِي جِبْرِيلُ

لَقَدْ نَزَلَ فَصَلَّى أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَوْ هُوَ عَلِمَ مَا

تَقُولُونَ يَا عَصْرُ لَقَدْ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ أَبِي مَسْعُودٍ يَقُولُ

سَمِعْتُ أَبَا مَسْعُودٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ

لَوْ نَزَلَ جِبْرِيلُ عَلَيَا الصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ فَكَانَتِي فَصَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ

صَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ صَلَّيْتُ

مَعَهُ يَتَسَوَّبُ بِأَصْلَابِهِ خَمْسَ صَلَوَاتٍ. (بخاری (۵۲۱) ۳۲۲۱)

(۴۰۰۷) ابوداؤد (۳۹۴) ترمذی (۴۹۳) ابن ماجہ (۶۶۸)

پانچ نمازوں کے اوقات

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں کہ ایک دن عمر بن

عبدالعزیز نے عصر کی نماز تاخیر سے پڑھی تو عروہ نے ان سے

کہا جبرئیل امین نازل ہوئے اور انہوں نے نماز پڑھی وہاں

حاکم وہ رسول اللہ ﷺ کے امام تھے۔ عمر بن عبدالعزیز نے

کہا اے عروہ! کیا کہہ رہے ہو؟ عروہ نے کہا میں نے بشیر بن

ابی مسعود سے سنا انہوں نے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے

سنا وہ کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جبرئیل علیہ الصلوٰۃ

والسلام نازل ہوئے اور انہوں نے امام بن کر نماز پڑھائی میں

نے ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان

کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر ان کے ساتھ

نماز پڑھی وہ پانچ نمازوں کا اپنی انگلیوں سے شمار کرتے تھے۔

ف: جبرائیل کا امام ہونا اس وجہ سے نہ تھا کہ وہ سرکار سے افضل تھے بلکہ اس لیے تھا تاکہ آپ کی زندگی میں مقتدی ہونے کا بھی

مورد ہو۔ (سیدی)

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں ایک دن عمر بن عبد

العزیز نے عصر کی نماز میں تاخیر کی ان کے پاس عروہ بن زہر

تشریف لائے اور فرمایا حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ نے

ایک دن عصر کی نماز میں تاخیر کر دی تو ان کے پاس حضرت ابو

مسعود انصاری رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور کہا مغیرہ یہ کیا کیا؟

کیا تم نہیں جانتے کہ جبرائیل امین نازل ہوئے تھے۔ انہوں

نے نماز پڑھی اور حضور نے (ان کی اقتداء میں) نماز پڑھی پھر

انہوں نے نماز پڑھی اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے

نماز پڑھی اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے نماز پڑھی

اور حضور نے بھی نماز پڑھی پھر انہوں نے نماز پڑھی اور حضور

نے بھی نماز پڑھی پھر جبرئیل نے حضور ﷺ سے کہا آپ کو

ان نمازوں کا حکم دیا گیا ہے۔ عمر بن عبدالعزیز نے کہا: اے

۱۳۷۹۔ أَحَبُّوْا مَا يَخْتَصِي ابْنُ يَحْيَى النَّيْمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ

عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ عُبَيْرَ بْنَ هَبِيبٍ الْقَزِينِي أَخْبَرَ

الصَّلَاةَ يَوْمًا لَمَّا خَلَّ عَلَيْهِ عَصْرُ بَنِي الرَّبِيعِ فَأَخْبَرَهُ أَنَّ

السُّبْحَةَ بَنِي خُفَيْدٍ أَخْبَرَ الصَّلَاةَ يَوْمًا وَهُوَ بِالْكُوفَةِ لَمَّا خَلَّ

عَلَيْهِ أَبُو مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيُّ فَقَالَ مَا هَذَا يَا مُغِيرَةُ الْبَسْ

لَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ جِبْرِيلَ نَزَلَ فَصَلَّى وَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ

اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ صَلَّى فَصَلَّى

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَالَ يَهْدِي الْإِسْلَامَ لَمَّا خَلَّ عَصْرُ لَمَّا خَلَّ

أَنْظَرُ مَا تَحْدِثُ يَا عَصْرُ أَوْ أَنَّ جِبْرِيلَ هُوَ الْإِمَامُ لِي رَسُولُ

اللَّهِ ﷺ وَلَقَدْ الصَّلَاةَ لَمَّا خَلَّ عَصْرُ كَلَّيْتُكَ كَانَ يَشِيرُ

بُنِ ابْنِ مَسْعُودٍ بِعَصْرٍ عَنْ أَبِيهِ. (سah (۱۳۷۸))

عروہ! دیکھو تم کیا بیان کر رہے ہو؟ کیا جبریل نے رسول اللہ ﷺ کو اوقات نماز کی تعلیم دی تھی؟ عروہ نے کہا: بشرین ابی مسعود اپنے باپ سے اسی طرح روایت کرتے ہیں۔

ف: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ عالم کا فرض ہے کہ امراء اگر غلط کام کریں تو ان کو نوک دیں جیسے عروہ نے عمر بن عبد العزیز کو نوک دیا اگرچہ انہوں نے صرف وقت مستحب سے تاخیر کی تھی۔

۱۳۸۰۔ قَالَ عُرْوَةُ وَلَقَدْ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ زَوْجُ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ لَيْسَ خُبْرَتِهَا كَبُلَّ أَنْ تَطْلُعَ الْفَيْءُ.

عروہ نے کہا مجھ سے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا زوجہ رسول اللہ ﷺ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے درآں حالیکہ دھوپ ان کے صحن میں ہوتی تھی اور سایہ ظاہر نہ ہوتا تھا۔

بخاری (۵۲۲) ابوداؤد (۴۰۷)

۱۳۸۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّفْلِ قَالَ عَمْرُو بْنُ النَّفْلِ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ كَانِ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ ظَالِمَةً لِي خُبْرَتِهَا لَمْ يَكُنْ الْفَيْءُ بَعْدَ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ لَمْ يَطْلُعْ الْفَيْءُ بَعْدَ.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے درآں حالیکہ میرے حجرہ میں سورج چمک رہا ہوتا تھا اور ابھی تک دھوپ بلند نہیں ہوتی تھی۔

بخاری (۵۴۶) ابن ماجہ (۶۸۳)

ف: حضرت عائشہ کے حجرہ کی دیواریں چھوٹی تھیں اس لیے دیر تک ان کے حجرہ میں دھوپ رہتی تھی ان احادیث کا یہ مطلب نہیں کہ عصر کا وقت ایک مثل سایہ کے بعد شروع ہوتا ہے۔ (سعیدی)

۱۳۸۲۔ وَحَدَّثَنِي حَمْرُمَةُ بْنُ بَكْرِ قَالَ آتَانِي وَهَبُ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ أَنَّ الزُّهْرِيَّ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ لَيْسَ خُبْرَتِهَا لَمْ يَطْلُعْ الْفَيْءُ مِنْ خُبْرَتِهَا. سلم بنہ الاشراف (۱۶۷۳۳)

نبی اکرم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے اور دھوپ صحن میں ہوتی تھی دیواروں پر اس وقت تک نہیں چڑھتی تھی۔

۱۳۸۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُثْمٍ قَالَا وَحَمْرُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ وَالْفَيْءُ لَيْسَ خُبْرَتِهَا.

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تھے درآں حالیکہ دھوپ میرے حجرہ میں ہوتی تھی۔

سلم بنہ الاشراف (۱۷۲۶۷)

۱۳۸۴۔ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ الْمُسَوَّمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحُمَيْدِ قَالَا نَا مُعَاذٌ وَهُوَ ابْنُ وَكِيعٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ هَبْرَةَ اللَّوْنِيِّ عَنْ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا صَلَّيْتُمُ الْفَجْرَ قِيَامَةً وَقَفْتُمْ إِلَى أَنْ تَطْلُعَ قُرُونُ الشَّمْسِ الْأَوَّلَى لَمْ إِذَا صَلَّيْتُمُ الظُّهْرَ قِيَامَةً وَقَفْتُمْ إِلَى أَنْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صبح کی نماز پڑھنے کے بعد اس وقت تک صبح کا وقت رہتا ہے جب تک سورج کا بالائی کنارہ طلوع نہ ہو اور ظہر کی نماز پڑھنے کے بعد عصر تک اس کا وقت رہتا ہے اور عصر کی نماز پڑھنے کے بعد جب تک سورج چلانا نہ پڑ جائے

اس کا وقت رہتا ہے اور مغرب کی نماز پڑھنے کے بعد شفق کے غائب ہونے تک اس کا وقت باقی رہتا ہے اور عشاء کی نماز پڑھنے کے بعد آدھی رات تک اس کا (مستحب) وقت باقی رہتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: عصر شروع ہونے تک ظہر کا وقت باقی رہتا ہے اور آفتاب زرد ہونے تک عصر کا وقت باقی رہتا ہے اور شفق کی تیزی مدہم پڑنے تک مغرب کا وقت باقی رہتا ہے اور عشاء کا (مستحب) وقت آدھی رات تک اور طلوع آفتاب تک صبح کا وقت باقی رہتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ظہر کی نماز کا وقت سورج ڈھل جانے کے بعد ہوتا ہے جب آدھ کا سایہ طول میں اس کے برابر ہو جائے اور عصر کی نماز کا وقت شروع ہونے تک ظہر کا وقت رہتا ہے اور عصر کا وقت آفتاب کے پہلے پڑ جانے تک رہتا ہے اور مغرب کی نماز کا وقت شفق کے غائب ہونے تک رہتا ہے اور عشاء کی نماز کا (مستحب) وقت درمیانی رات کے نصف تک ہوتا ہے اور صبح کی نماز کا وقت طلوع فجر سے طلوع آفتاب تک رہتا ہے۔ جب سورج طلوع ہو جائے تو نماز سے رک جاؤ کیونکہ وہ شیطان کے دو بیٹوں کے درمیان طلوع ہوتا ہے۔

ف: اس جگہ یہ اشکال ہے کہ طلوع شمس تو ہر وقت کسی نہ کسی جگہ ہو رہا ہے تو شیطان کا کیا ایسی کام ہے کہ وہ سورج کے ساتھ ساتھ پھرتا رہے اس کا جواب یہ ہے کہ شیطان کی بے شمار ذریعات ہیں اس لیے ہو سکتا ہے کہ اس نے اس کام پر اپنے کسی نائب کی ڈیوٹی لگا دی ہو۔ (سعیدی)

يَحْضُرُ الْعَصْرَ لَوَاقًا صَلَاتُكَ الْعَصْرَ لَوَاقًا وَلَقَدْ رَأَى أَن تَصْفُرَ الشَّمْسُ فَوَاقًا صَلَاتُكَ الْمَغْرِبَ لَوَاقًا وَلَقَدْ رَأَى أَن تَسْقُطَ الشَّفَقُ لَوَاقًا صَلَاتُكَ الْعِشَاءَ لَوَاقًا وَلَقَدْ رَأَى إِلَى يَصْطَلِي اللَّيْلُ.

ابوداؤد (۳۹۶) الترمذی (۵۲۱)

۱۳۸۵۔ حَدَّثَنَا هُثَيْبُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْقَسْبَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ نَا شُعْبَةَ عَنْ كَثَّادَةَ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ وَابْنِ مَسْرُورٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ الْأَزْدِيِّ وَبِقَالِ السُّرَّاجِيِّ وَالْمُرَّاحِ عَنْ أَبِي الْأَزْدِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ وَقْتُ الظُّهْرِ مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ وَقْتُ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرْ الشَّمْسُ وَقْتُ الْمَغْرِبِ مَا لَمْ تَسْقُطْ نَوَازِ الشَّفَقِ وَقْتُ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْطَلِي اللَّيْلُ وَقْتُ الْقَبْرِ مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ. سابقہ (۱۳۸۴)

۱۳۸۶۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ أَبُو حَامِرٍ الْعَلَدِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنِ أَبِي كَثْبَةَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثْبَةَ كِلَاهُمَا عَنْ شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ حَدِيثُهُمَا قَالَ شُعْبَةُ رَفَعَهُ مَرَّةً وَلَمْ يَرْفَعَهُ مَرَّةً. سابقہ (۱۳۸۵)

۱۳۸۷۔ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ نَا هُثَيْبُ قَالَ نَا كَثَّادَةُ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَقْتُ الظُّهْرِ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ وَكَانَ ظِلُّ الرَّجُلِ كَطَوِيلِهِ مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ وَقْتُ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرْ الشَّمْسُ وَقْتُ صَلَوةِ الْمَغْرِبِ مَا لَمْ يَهَبِ الشَّقَقُ وَقْتُ صَلَوةِ الْعِشَاءِ إِلَى يَصْطَلِي اللَّيْلُ الْوَاسِطُ وَقْتُ صَلَوةِ الصُّبْحِ مِنْ طُلُوعِ الْقَبْرِ مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ لَوَاقًا طَلَعَتِ الشَّمْسُ كَأَنَّهُ يَكُفُّ عَنِ الصَّلَاةِ لَوَاقًا تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ الشَّيْطَانِ.

سابقہ (۱۳۸۵)

۱۳۸۸- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْمُوعِيُّ قَالَ قَالَ
عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَزِينَ قَالَ سَأَلْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ يَحْيَى ابْنَ
طَهْمَانَ عَنِ الْحَجَّاجِ وَهُوَ ابْنُ الْحَجَّاجِ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ أَبِي
أَكْرَبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ أَنَّ قَالَ سُئِلَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ وَقْتُ صَلَاةِ
الْفَجْرِ مَا لَمْ يَطْلُعْ قَرْنُ الشَّمْسِ الْأَوَّلُ وَوَقْتُ صَلَاةِ
الظُّهْرِ إِذَا زَالَتْ الشَّمْسُ عَنْ بَطْنِ السَّمَاءِ مَا لَمْ تَخْضِبِ
الْعَصِيرُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَصْفُرِ الشَّمْسُ وَ
يَسْفُطُ قَرْنُهَا الْأَوَّلُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ إِذَا غَابَتْ
الشَّمْسُ مَا لَمْ يَسْفُطِ الشَّفَقُ وَوَقْتُ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى
يَصْفِ اللَّيْلُ. (ساجد ۱۳۸۵)

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ سے نمازوں کے اوقات پوچھے گئے آپ نے
فرمایا: صبح کی نماز کا وقت اس وقت تک رہتا ہے جب تک
سورج کا اوپر کا کنارہ نہ نکلے اور ظہر کی نماز کا وقت سورج ڈھلنے
کے بعد سے عصر تک رہتا ہے جب تک سورج پھیلا نہ پڑ جائے
عصر کی نماز کا وقت ہے اور غروب آفتاب سے لے کر شفق
غائب ہونے تک مغرب کی نماز کا وقت ہے اور عشاء کی نماز کا
(مستحب) وقت آدھی رات تک ہے۔

یہی میں ابی کثیر بیان کرتے ہیں کہ علم آرام طلبی سے
حاصل نہیں ہوتا۔

۱۳۸۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقَيْمِيُّ قَالَ سَأَلْتُ
الْعَلَاءَ بْنَ يَحْيَى ابْنَ أَبِي عَجْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ لَا
يُسْتَطَاعُ الْعِلْمُ بِرَأْسِ الْيَحْيَى. (مسلم، تحفہ الاشراف ۱۹۵۴)

۱۳۹۰- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحَبِيبُ اللَّهِ بْنُ سَوِيدٍ
بِمَا لَمْ يَأْتِ عَنِ الْأَزْمُوعِيِّ قَالَ زُهَيْرٌ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ يُونُسَ
الْأَزْمُوعِيَّ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ عِلْقَةِ بَنِي مُزَيْدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ
بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ عَنْ وَقْتِ
الصَّلَاةِ فَقَالَ لَمْ يَصِلْ مَعَنَا هَذَيْنِ بَعْضُ الْيَوْمَيْنِ فَلَمَّا زَالَتْ
الشَّمْسُ أَمَرَ بِإِلَاقَةِ قَائِدِ لَمْ أَمُرْهُ بِالظُّهْرِ لَمْ أَمُرْهُ بِالْعِشَاءِ
الْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَبِعَةً بِبَيْتِهَا لَمْ أَمُرْهُ بِالْعِشَاءِ
الْمَغْرِبِ حِينَ غَابَتْ الشَّمْسُ لَمْ أَمُرْهُ بِالْعِشَاءِ حِينَ
غَابَ الشَّفَقُ لَمْ أَمُرْهُ بِالْعِشَاءِ حِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ فَلَمَّا
أَنَّ كَانَ الْيَوْمَ الْفَاتِي أَمُرُهُ فَابْرَزَ بِالظُّهْرِ فَابْرَزَ بِهَا فَانْعَمَ أَنَّ
فَبْرَزَ وَصَلَّى الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَبِعَةً آخِرَهَا فَوَقَّ الْوَلَدُ
فَكَانَ وَصَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ وَصَلَّى الْعِشَاءَ
بَعْدَ مَا ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ وَصَلَّى الْفَجْرَ فَاسْتَفْزَ بِهَا لَمْ قَالَ
أَبْنُ السَّائِلِ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ الرَّجُلُ أَنَا يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ وَقْتُ صَلَاتِكُمْ بَيْنَ مَا رَأَيْتُمْ.

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ سے ایک شخص نے نماز کا وقت پوچھا آپ نے فرمایا: تم
دو روز ہمارے ساتھ نماز پڑھ کر دیکھ لو جب آفتاب نصف
النہار سے ڈھل گیا تو آپ نے حضرت بلال کو اذان دینے کا
حکم دیا اذان کے بعد آپ نے اقامت کا حکم دیا اس کے بعد
ابھی سورج بلند اور سفید تھا تو عصر کی اقامت کہی پھر آفتاب
غروب ہونے کے بعد مغرب کی اقامت کہی پھر شفق غائب
ہونے کے بعد عشاء کی اقامت کہی پھر طلوع فجر کے بعد فجر کی
اقامت کہی دوسرے دن آپ نے ظہر کو ٹھنڈے وقت میں
پڑھنے کا حکم دیا اور ظہر خوب ٹھنڈے وقت میں پڑھی گئی اور
پہلے دن سے مؤخر کر کے عصر کی نماز پڑھی جس وقت سورج بلند
تھا اور شفق غائب ہونے سے پہلے مغرب کی نماز پڑھی اور تہائی
رات کے بعد عشاء کی نماز پڑھی اور سفیدی پھیل جانے کے
بعد فجر کی نماز پڑھی پھر فرمایا وہ شخص کہاں ہے جو اوقات نماز
پوچھ رہا تھا؟ اس شخص نے کہا حاضر ہوں یا رسول اللہ! آپ
نے فرمایا جو اوقات تم نے دیکھے ان کے درمیان تمہاری

نمازوں کا وقت ہے۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم ﷺ کے پاس ایک شخص آیا اور نمازوں کے اوقات دریافت کیے آپ نے فرمایا: تم ہمارے ساتھ نماز پڑھو پھر بلال کو منہ اندھیرے اذان دینے کا حکم دیا پھر طلوع فجر ہوتے ہی صبح کی نماز پڑھی پھر جب آفتاب وسط آسمان سے ڈھل گیا تو ظہر کا حکم دیا اور ابھی سورج بلند تھا تو عصر کا حکم دیا سورج غروب ہونے کے بعد مغرب کا حکم دیا اور شفق غائب ہونے کے بعد عشاء کا حکم دیا پھر دوسرے دن سفیدی پھیلنے کے بعد فجر کا حکم دیا شفق وقت کر کے ظہر کا حکم دیا اور عصر کا اس وقت حکم دیا جب سورج سفید اور چمکدار تھا اور اس میں عداہٹ نہیں آئی تھی اور شفق غائب ہونے سے پہلے مغرب پڑھنے کا حکم دیا اور نہائی شب گزر جانے یا قدرے کم وقت کے بعد عشاء کا حکم دیا۔ (یہ راوی کا شک ہے) پھر صبح کے وقت فرمایا سائل کہاں ہے؟ اور فرمایا جو تم نے دیکھا اس کے درمیان نمازوں کا وقت ہے۔

۱۳۹۱۔ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي مَرْثُومٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُرْوَةَ التَّمِيمِيِّ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ عُمَارَةَ قَالَ كُنْتُ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ مَرْثُومٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ أَشْهَدُ مَعَنَا الصَّلَاةَ فَأَمَّا بِلَاةٌ فَأَذَنُ يَغْلِبُ فَصَلَّى الصُّبْحَ رَجُلٌ طَلَعَ الْفَجْرَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ رَجُلٌ رَأَى أَنَّ الشَّمْسَ عَنْ بَطْنِ السَّمَاءِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَوِّقَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ رَجُلٌ وَجَّهَ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ رَجُلٌ وَقَعَ الشَّمْلُ ثُمَّ أَمَرَهُ أَلَدَّ فَنَزَلَ بِالصُّبْحِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ كَمَا نَزَلَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ بِمَضَاةٍ فَلَمَّا كُنْتُ لَهَا مَضَاةً ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ قَبْلَ أَنْ يَقَعَ الشَّمْلُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ عِنْدَ ذَهَابِ اللَّيْلِ أَوْ بَقَايِهِ شَكَّ حَرَمِيٌّ لَكِنَّا أَصَحُّ قَالَ آتَى السَّائِلُ مَا بَيْنَ مَا رَأَيْتَ وَرَأَيْتَ

ساجد (۱۳۹۰)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آ کر نمازوں کے اوقات پوچھے آپ نے اس وقت کوئی جواب نہ دیا۔ راوی کہتے ہیں آپ نے طلوع فجر کے بعد صبح کی نماز پڑھائی۔ اس وقت (اندھیرے کی وجہ سے) لوگ ایک دوسرے کو پہچان نہیں پا رہے تھے پھر سورج ڈھل جانے کے بعد ظہر پڑھائی کہنے والا کہتا تھا نصف النہار ہو چکا ہے اور آپ اس کو خوب جانتے تھے پھر ابھی سورج بلند تھا تو آپ نے عصر کی نماز پڑھائی اور سورج غروب ہونے کے بعد مغرب کی نماز پڑھائی اور شفق غائب ہو جانے کے بعد عشاء کی نماز پڑھائی پھر دوسرے دن فجر کی نماز اس قدر دیر سے پڑھائی کہ نماز سے فارغ ہونے کے بعد کہنے والے کہتے تھے کہ سورج نکل چکا ہے یا نکلنے والا ہے پھر ظہر کی نماز پہلے روز کی سرے قریب پڑھائی پھر عصر کی نماز اس قدر تاخیر سے پڑھائی کہ نماز

۱۳۹۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُعْمَرٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ تَأْتِيكَ عَنْ عُمَارَةَ قَالَ تَأْتِيكَ عَنْ أَبِي مَرْثُومٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ أَشْهَدُ مَعَنَا الصَّلَاةَ فَأَمَّا بِلَاةٌ فَأَذَنُ يَغْلِبُ فَصَلَّى الصُّبْحَ رَجُلٌ طَلَعَ الْفَجْرَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ رَجُلٌ رَأَى أَنَّ الشَّمْسَ عَنْ بَطْنِ السَّمَاءِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَوِّقَةٌ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ رَجُلٌ وَجَّهَ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ رَجُلٌ وَقَعَ الشَّمْلُ ثُمَّ أَمَرَهُ أَلَدَّ فَنَزَلَ بِالصُّبْحِ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالظُّهْرِ كَمَا نَزَلَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ بِمَضَاةٍ فَلَمَّا كُنْتُ لَهَا مَضَاةً ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْمَغْرِبِ قَبْلَ أَنْ يَقَعَ الشَّمْلُ ثُمَّ أَمَرَهُ بِالْعِشَاءِ عِنْدَ ذَهَابِ اللَّيْلِ أَوْ بَقَايِهِ شَكَّ حَرَمِيٌّ لَكِنَّا أَصَحُّ قَالَ آتَى السَّائِلُ مَا بَيْنَ مَا رَأَيْتَ وَرَأَيْتَ

سے فارغ ہونے کے بعد کہنے والے کہتے تھے کہ سورج پڑا پڑ گیا پھر مغرب کی نماز اس قدر تاخیر سے پڑھائی کہ شفق ڈوبنے کے قریب ہو گئی پھر عشاء کی نماز تہائی رات کے اول وقت میں پڑھائی۔ صحیح آپ نے سائل کو بلا کر فرمایا ان دو وقتوں کے درمیان نماز کا وقت ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے لیکن اس میں یہ ہے کہ مغرب کی نماز دوسرے دن غروب شفق سے پہلے پڑھائی۔

كُنْتُ السَّكِينِ الْأَوَّلِ ثُمَّ أَصْبَحَ لَدَا الشَّرِيفِ فَقَالَ الْوَقْتُ جَائِزٌ هَلْ تَنِي. ابوداؤد (۳۹۵) الترمذی (۵۲۲)

۱۳۹۳۔ حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنِ أَبِي حَمَةَ قَالَ نَا وَكَيْع عَنْ بَكْرِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ أَبِي تَكْرِ بْنِ أَبِي مُوسَى سَمِعْتُ مِنْهُ عَنْ أَبِيهِ أَنِّي سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَسَأَلَهُ عَنْ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ تَكْرِ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ تَغِيبَ الشَّمْسُ لِي الْيَوْمَ الثَّانِي. مساجد (۱۳۹۲)

ف: اس باب کی احادیث میں اوقات خمسہ اجمالیان کیے گئے ہیں۔ آئندہ ابواب میں ہر نماز کا عظیمہ وقت ذکر کیا گیا ہے۔

گر میوں میں ظہر کو ٹھنڈے
وقت پڑھنے کا
استحباب

۳۲۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الْإِبْرَادِ بِالظُّهْرِ فِي شِدَّةِ الْحَرِّ لِمَنْ يَمْضِي إِلَى جَمَاعَةٍ وَيَسْأَلُهُ الْحَرُّ فِي ظِلِّ يَدِيهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب گرمی کی شدت ہو تو ظہر کی نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۱۳۹۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا انْتَدَى الْحَرُّ فَاتَّقُوا عَيْنَ الصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ لَبِجِ جَهَنَّمَ.

ابوداؤد (۴۰۲) الترمذی (۱۵۷) الترمذی (۴۹۹) ابن ماجہ (۶۷۸)

ایک اور سند سے بھی ایسا ہی منقول ہے۔

۱۳۹۵۔ وَحَدَّثَنِي حُرَيْرَةُ بْنُ مَخْنٍ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَنَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ سَوَاءً.

مسلم ترمذی الاشراف (۱۳۳۵۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب گرمی ہو تو ظہر کی نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۱۳۹۶۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَدَلِيُّ وَغَمْرُو بْنُ سَوَادٍ وَاحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَ غَمْرُو أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ قَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي غَمْرُو أَنَّ بَكْرًا حَدَّثَهُ عَنْ مُسِيرِ بْنِ سَعِيدٍ وَسُلَيْمَانَ الْأَعْرَبِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْحَرِّ فَاتَّقُوا الصَّلَاةَ فَإِنَّ شِدَّةَ

الْحَبَرِ مِنْ لُجَجِ جَهَنَّمَ قَالَ عُمَرُو وَحَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ
ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ نَحْوَ ذَلِكَ. سلم تخریج الاثر (۱۲۲۰۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ گرمی دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے
لہذا نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو۔

۱۳۹۷- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ
الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ
هَذَا الْحَرَّ مِنْ قَبْلِ جَهَنَّمَ فَأَبْرِدُوا بِالصَّلَاةِ.

سلم تخریج الاثر (۱۴۰۵۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: گرمی میں نماز کو ٹھنڈے وقت میں پڑھو
کیونکہ گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی وجہ سے ہے۔

۱۳۹۸- وَحَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا
مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَثْنُوٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ أَبْرِدُوا عَنِ السَّحَرِ لِي الصَّلَاةُ فَإِنَّ هَذَا الْحَرَّ مِنْ
قَبْلِ جَهَنَّمَ. سلم تخریج الاثر (۱۴۷۴۷)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے مؤذن نے ظہر کی اذان دی تو آپ نے فرمایا: ٹھنڈا
وقت ہونے دو! ٹھنڈا وقت ہونے دو! فرمایا (ذرا) انتظار کرو
(ذرا) انتظار کرو اور فرمایا گرمی کی شدت دوزخ کے سانس کی
وجہ سے ہے جب گرمی زیادہ ہو تو ظہر کو ٹھنڈے وقت میں
پڑھو۔ حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اسی دیر کی
گئی کہ ہم نے ٹیلوں کے سائے دیکھ لیے۔

۱۳۹۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ مُهَاجِرًا أَنَا الْعَسِي
يُحَدِّثُ أَنَّهُ سَمِعَ زَيْدَ بْنَ وَهَبٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي قَبْرٍ قَالَ
أَنَّ مُؤَذِّنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالظَّهْرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
أَبْرِدُوا أَوْ قَالَ الصَّلَاةُ الْقَطْرُ وَقَالَ إِنَّ هَذَا الْحَرَّ مِنْ قَبْلِ
جَهَنَّمَ فَإِذَا أَشَدَّ الْحَرَّ فَأَبْرِدُوا عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ أَبُو قَبْرٍ
نَحْنُ وَابْنُ أَبِي الْكَلُولِ. البخاری (۵۳۵-۵۳۹-۶۲۹-۶۲۵۸)

ابو داؤد (۴۰۱) الترمذی (۱۵۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جہنم کی
آگ نے اپنے رب سے شکایت کی اور عرض کیا کہ اے میرے
رب! میرا بعض حصہ بعض حصے کو کھا گیا! تب اللہ تعالیٰ نے
اسے دو سانس لینے کی اجازت دی۔ ایک سانس سردی میں اور
ایک سانس گرمی میں اور سردی اور گرمی کی شدت جو تم محسوس
کرتے ہو وہ اس کے سانسوں کی وجہ سے ہے۔

۱۴۰۰- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَادٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ يَحْيَى
وَالْكَفْظُ لِحَرَمَلَةَ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ
ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ
سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اخْتَكَبَ النَّارُ
إِلَى رَبِّهَا فَنَالَتْ بَارِبَ أَكَلٍ بَعْضُهَا بَعْضًا فَأَوْنٌ لَهَا
يَنْفَسِينَ نَفْسٌ فِي الرِّشَاءِ وَنَفْسٌ فِي الصُّفِيفِ فَهُوَ أَشَدُّ مَا
تَجِدُونَ مِنَ الْحَرِّ وَأَشَدُّ مَا تَجِدُونَ مِنَ الزَّمْهِيرِ.

سلم تخریج الاثر (۱۵۳۳۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب
گرمی ہو تو نماز ٹھنڈے وقت میں پڑھو کیونکہ گرمی کی شدت

۱۴۰۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ نَا
مَعْمَرٌ قَالَ نَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ مَوْلَى الْأَسَدِ بْنِ

جہنم کے سانس کی وجہ سے ہے اور ذکر کیا کہ جہنم نے اپنے رب سے شکایت کی تو اسے ایک سال میں دو سانس لینے کی اجازت دی ایک سانس سردی میں اور ایک سانس گرمی میں۔

سُقَيَانٌ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ مُتَعَدِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ لُؤَيٍّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا كَانَ الْحَرُّ قَابِضٌ دُؤَا عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ لَوْحِ جَهَنَّمَ وَ ذَكَرَ أَنَّ النَّارَ انْتَهَكَتْ إِلَى رَبِّهَا فَادْنَى لَهَا فِي كُلِّ عَامٍ يَنْفَسِينَ نَفْسٍ فِي الْيُسْتَاءِ وَ نَفْسٍ فِي الضَّيْفِ.

مسلم، ترمذی الاثران (۱۴۵۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جہنم نے کہا اے میرے رب! میرا بعض حصہ بعض کو کھا گیا ہے لہذا مجھے سانس لینے کی اجازت عطا فرما۔ تب اللہ تعالیٰ نے اسے دو سانس لینے کی اجازت دی ایک سانس سردی میں اور ایک سانس گرمی میں، تم لوگ جو سردی محسوس کرتے ہو وہ جہنم کے سانس سے ہے اور جو گرمی محسوس کرتے ہو وہ بھی جہنم کے سانس سے ہے۔

۱۴۰۲- وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ وَهَبٍ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ حَبْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَسْلَمَةَ بْنِ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَتِ النَّارُ رَبِّ اكْمَلْ بَعْضِي بَعْضًا فَأَذِنَ لِي أَنْتَفَسَ فَأَذِنَ لَهَا يَنْفَسِينَ نَفْسٍ فِي الْيُسْتَاءِ وَ نَفْسٍ فِي الضَّيْفِ فَمَا وَجَدْتُمْ مِنْ بَرْدٍ أَوْ زَمَّهِرٍ فِيمَنْ نَفَسَ جَهَنَّمَ وَ مَا وَجَدْتُمْ مِنْ حَرٍّ أَوْ حَرُّورٍ فِيمَنْ نَفَسَ جَهَنَّمَ. مسلم، ترمذی الاثران (۱۵۰۰۱)

گرمی نہ ہونے پر ظہر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ آفتاب ڈھل جانے کے بعد ظہر کی نماز پڑھاتے تھے۔

۳۳- بَابُ اسْتِحْبَابِ تَقْدِيمِ الظُّهْرِ فِي أَوَّلِ الْوَقْتِ فِي غَيْرِ شِدَّةِ الْحَرِّ ۱۴۰۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَكَّارٍ بِحَالِهِمَا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ وَ ابْنِ مَهْدِيٍّ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ خُصْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ حَبْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ مَهْدِيٍّ عَنْ خُصْبَةَ عَنْ يَسَاقٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الظُّهْرَ إِذَا دَخَلَتِ الشَّمْسُ. (ابن ماجہ (۹۷۹) اسانی (۸۰۶) ابوداؤد (۶۷۳))

حضرت حباب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ سے گرمی میں نماز کی شکایت کی آپ نے اس شکایت کو رد نہیں فرمایا۔

۱۴۰۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ الْآخَرِيَّ سَلَامَ بْنَ سُلَيْمٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ حَبَابٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ الصَّلَاةَ إِلَى التَّمَقُّاتِ فَلَمْ يُشْكِكْنَا. اسانی (۴۹۶)

حضرت حباب رضی اللہ عنہ سے بھی اسی طرح کی ایک روایت مروی ہے۔

۱۴۰۴-م- وَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَ عَوْنُ بْنُ سَلَامٍ قَالَ عَوْنُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ ابْنُ يُونُسَ وَالْأَلْفُ لَهُ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ حَبَابٍ

قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الصَّلَاةُ فِي الرُّمُطَاءِ
فَلَمْ يُشْرِكْنَا. (مسلم)

حضرت خیاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور گرمی کی شدت کی شکایت کی۔ آپ نے اس شکایت کو دور نہیں فرمایا۔ زیر کہتے ہیں میں نے ابی اسحق سے کہا کیا ظہر میں؟ کہا ہاں! میں نے کہا ظہر کو جلدی پڑھنے کے لیے کہا تھا؟ کہا ہاں!

۱۴۰۵۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَغَيْرُهُ عَنْ سَلَامٍ قَالَ
عَرَفْتُ أَنَا وَقَالَ ابْنُ يُونُسَ وَاللَّفْظُ لَهُ نَاذِرٌ قَالَ أَبُو
إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ خِيَابٍ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ فَسَمِعْتُ ابْنَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الصَّلَاةُ فِي الرُّمُطَاءِ
فَلَمْ يُشْرِكْنَا قَالَ زُهَيْرٌ
قُلْتُ لَا يَبْنِي إِسْحَاقُ ابْنُ الظَّهْرِ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ ابْنُ تَغْيِيلِهَا
قَالَ نَعَمْ. (ساجد (۱۴۰۴))

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم طحطہ وحرپ میں رسول اللہ ﷺ کی اللہاء میں نماز پڑھتے تھے۔ اگر ہم میں سے کسی شخص کے لیے اپنی پیشانی کو بوجہ گاہ پر رکھنا دشوار ہوتا تو وہ اپنا کپڑا انچھا کر اس پر بوجہ کر لیتا۔

۱۴۰۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابِشَرُ بْنُ
الْمُطَّلِبِ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْكَلْبِ عَنْ تَلْحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسِ
ابْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّيُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَاةِ
السَّجْدَةِ لَمَّا لَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدُنَا أَنْ يُتِمِّتَ سَجْدَتَهُ مِنَ الْأَرْضِ
بَسَطَ ثَوْبَهُ فَسَجَدَ عَلَيْهِ. (بخاری (۱۲۰۸۰۵۴۲-۳۸۵))

ابن ماجہ (۶۶۰) الترمذی (۵۸۴) ابی داؤد (۱۱۱۵) ابن ماجہ (۱۰۳۳)

عصر کو اول وقت میں پڑھنے کا استحباب

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھتے تو آس حالیکہ سورج بلند اور تابندہ ہوتا کوئی جانے والا بالائی بستیوں میں جاتا اور وہاں پہنچنے کے بعد بھی سورج تابندہ ہوتا تھا۔ قصبہ نے اپنی روایت میں بالائی بستیوں کا ذکر نہیں کیا۔

۳۴۔ بَابُ إِسْتِحْبَابِ التَّيَكُّبِ بِالْعَصْرِ
۱۴۰۷۔ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابِشَرُ بْنُ
مُسَيْمَةَ بْنِ رُمَيْحٍ قَالَ أَتَى الْكَلْبُ عَنِ ابْنِ خِيَابٍ عَنْ أَنَسِ
بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّيُ
الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ حَتَّى يَلْبَسَ الْكَلْبُ إِلَى
الْعَوَالِي فَيَأْتِي الْعَوَالِي وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ لَمْ يَلْزَمْ كَثِيرُ
كَثِيرُ الْعَوَالِي. (ابن ماجہ (۵۰۶) ابی داؤد (۶۸۲))

ایک اور سند سے بھی اسی طرح منقول ہے۔

۱۴۰۸۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْمِيُّ قَالَ تَابِشَرُ بْنُ
وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هَمْرُ عَنْ ابْنِ خِيَابٍ عَنْ أَنَسِ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّيُ الْعَصْرَ بِمِثْلِهِ سَوَاءً.

مسلم بخاری (۱۵۲۰)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نماز عصر پڑھتے پھر کوئی جانے والا قبا کو جاتا اور وہاں پہنچنے کے بعد آفتاب بلند ہوتا تھا۔

۱۴۰۹۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنِ ابْنِ خِيَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّيُ
الْعَصْرَ كَمَا يَلْبَسُ الْكَلْبُ إِلَى قَبْلِ كَثِيرِهِمْ وَالشَّمْسُ
مُرْتَفِعَةٌ. (بخاری (۵۴۸) ابی داؤد (۵۰۵))

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۱۴۱۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

ہم عصر کی نماز پڑھتے پھر کوئی جانے والا بنو عمرو بن عوف کے محلہ میں جاتا اور ان لوگوں کو نماز عصر پڑھتے ہوئے پاتا۔

علامہ ابن عبد البر بیان کرتے ہیں کہ وہ بصرہ میں ظہر کی نماز پڑھ کر حضرت انس رضی اللہ عنہ کے گھر گئے ان کا گھر مسجد کے پہلو میں تھا جب ہم حضرت انس کی خدمت میں حاضر ہوئے تو انہوں نے پوچھا کیا تم نے عصر کی نماز پڑھ لی ہے ہم نے کہا؟ ہم تو ابھی ظہر کی نماز سے فارغ ہوئے ہیں انہوں نے کہا عصر پڑھ لو! ہم نے کھڑے ہو کر عصر کی نماز پڑھی جب ہم نماز عصر سے فارغ ہوئے تو حضرت انس نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا یہ منافق کی نماز ہے جو سورج کا انتظار کرتا رہتا ہے یہاں تک کہ جب سورج شیطاں کے دو سینگوں کے درمیان ہو جاتا ہے تو وہ کھڑا ہو کر چار ٹھونگیں مارتا ہے اور اللہ تعالیٰ کا ذکر بہت تھوڑا کرتا ہے۔

ابو امامہ بن اہل بیان کرتے ہیں کہ ہم نے عمر بن عبد العزیز کے ساتھ ظہر کی نماز پڑھی پھر حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے پاس گئے تو دیکھا وہ عصر کی نماز پڑھ رہے تھے میں نے کہا اے چچا! یہ آپ نے کوئی نماز پڑھی ہے؟ فرمایا عصر کی اور یہ رسول اللہ ﷺ کی وہ نماز ہے جو ہم آپ کے ساتھ پڑھا کرتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں عصر کی نماز پڑھائی جب آپ نماز سے فارغ ہو گئے تو بنو سلمہ کا ایک آدمی آیا اور عرض کیا کہ یا رسول اللہ! ہم اپنا ایک اونٹ ذبح کرنا چاہتے ہیں اور ہماری خواہش ہے کہ آپ بھی اس موقع پر تشریف لے جائیں آپ نے فرمایا اچھا اور تشریف لے گئے ہم بھی آپ کے ساتھ گئے ہم نے دیکھا کہ اونٹ ابھی ذبح نہیں ہوا تھا پھر وہ ذبح کیا گیا اس کا گوشت کاٹ کر پکایا گیا ہم نے اس کو کھایا اور ابھی سورج غروب نہیں ہوا تھا۔

مَالِك عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَخْرُجُ الْإِنْسَانُ إِلَى بَيْتِهِمْ عَمْرُو بْنُ عَوْفٍ لِيَجْعَلَهُمْ يُصَلُّونَ الْعَصْرَ. (ماہدہ (۹-۱۴) ۱۴۱۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُؤَبِّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ وَفَقِيهٌ بْنُ سُوَيْدٍ قَالُوا كَانُوا إِسْتَوْبِلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي دَارِهِ بِالْبَصْرَةِ وَجَبَّ أَنْصَرَفَ مِنَ الظُّهْرِ وَكَارَهُ بِجَنَابِ الْمَسْجِدِ فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهِ قَالَ أَمَّا كُمْ الْعَصْرَ فَلَمَّا لَمْ يَلْمِ أَنْصَرَفْنَا السَّاعَةَ مِنَ الظُّهْرِ قَالَ لَقَلَّوْا الْعَصْرَ فَلَمَّا فَصَلَّيْنَا لَقَلَّوْا أَنْصَرَفْنَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَلُكَّ صَلَوةُ الْمُنَافِقِ بِجِلْسٍ يَرْقُبُ الشَّمْسَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ بَيْنَ قُرْنَيْهِ الْقَتْلَيْنِ لَمَّامٌ فَتَقَرَّهَا أَوْ بَعْدَ لَا يَلْ تَكْمُرُ اللَّهُ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا.

ابوداؤد (۴۱۳) الترمذی (۱۶۰) (مسلم) (۵۱۰)

۱۴۱۲- وَحَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي مُزَاجِيمٍ قَالَ كَانَتْ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ الْمُبَارَكِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عُمَرَ بْنِ مُهْتَبِلٍ بْنِ حَنْبَلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أُمَامَةَ بْنَ سَهْلٍ يَقُولُ صَلَّيْنَا مَعَ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ مِنَ الظُّهْرِ ثُمَّ عَزَجْنَا حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ كَوْنَهُمَا يَصَلِّي الْعَصْرَ فَلَمَّا يَأْتِيهِمَا هَذِهِ الصَّلَاةُ الْيُسْرَى صَلَّيْتُ قَالَ الْعَصْرُ وَهَذِهِ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْيُسْرَى كُنَّا نَعْلَمُ مَعَهُ. (الباری (۵۴۹) (مسلم) (۵۰۸)

۱۴۱۳- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَمِيرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُرَادِيُّ وَاحْمَدُ بْنُ عِيْنِي رَأَوْا قَائِمَهُمْ مُخَارِبَةً قَالَ عُمَرُو أَنَا وَكَالُ الْأَسْرَادِ نَا أَبْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بَرْدَةَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ مُوسَى بْنَ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيَّ حَدَّثَهُ عَنْ حَلْفِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ صَلَّيْنَا لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ فَلَمَّا انْقَضَتْ آتَاهُ وَجَلَّ مِنْ بَيْنِ سَلَمَةَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نَشْرُكَ أَنْ تَنْحَرُوا جُزُورًا لَنَا وَتَحْرُجَ نَحْبُ أَنْ تَحْضُرَ هَا قَالَ نَعَمْ لِمَا تَطْلُقُ وَانْطَلَقَ مَعَهُ فَوَجَدَ نَا الْجُزُورَ لَمْ يَنْحَرُوا

كُنْصِرَتْ ثُمَّ طُفِعَتْ ثُمَّ طُفِعَتْ وَبَاحَتْ لَكُمْ طَبْعُهَا ثُمَّ أَكَلْنَا قَبْلَ أَنْ تَيْبَسَ
الْقَمَرُ. سلم، تحفة الأشراف (۵۴۶)

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ عصر کی نماز پڑھتے پھر اونٹ کو ذبح
کر کے دس حصوں میں تقسیم کیا جاتا پھر اس کو پکایا جاتا اور ہم
اس کا پکا ہوا گوشت غروب آفتاب سے پہلے کھا لیتے تھے۔

۱۴۱۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ قَالَ نَا الْوَلِيدُ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ أَبِي النَّعَّاشِيِّ قَالَ سَمِعْتُ
رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يَقُولُ كُنَّا نَصَلِّي الْعَصْرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ ثُمَّ نَتَحَرَّ الْجُرُورَ فَكُفِّسَ عَشْرَ قِسْمٍ ثُمَّ تَطْبَخَ
لَنَا كُلُّ لَحْمًا نَضِجًا قَبْلَ مَغِيبِ الشَّمْسِ. البخاری (۲۴۸۵)

۱۴۱۵۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَمَا وَهَيْتُ بَيْنَ
يُؤَنَّسَ وَشُعَيْبَ بْنِ إِسْحَاقَ النَّمَشِيِّ قَالَا نَا الْأَوْزَاعِيُّ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ تَتَحَرَّ الْجُرُورَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ بَعْدَ الْعَصْرِ وَلَمْ يَكُنْ كُنَّا نَصَلِّي مَعَهُ.

اوزاعی کی سند میں یہ فرق ہے کہ وہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں اونٹ ذبح کیا جاتا تھا اور یہ نہیں
بیان کیا کہ ہم آپ کے ساتھ نماز پڑھتے تھے۔

سابقہ (۱۴۱۴)

نماز عصر کے ترک پر تغلیظ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے نماز عصر فوت ہو
جائے گویا اس کا گھریا اور مال ہلاک ہو گیا۔

۳۵۔ بَابُ التَّغْلِيظِ فِي تَقْوِيَةِ صَلَوةِ الْعَصْرِ
۱۴۱۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ تَلْحِفِ بْنِ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ
الَّذِي تَقْوَتُهُ صَلَوةُ الْعَصْرِ فَكَأَنَّمَا وُفِّرَ أَهْلُهُ وَمَالُهُ.

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

بخاری (۵۵۲) اور ابوداؤد (۴۱۴)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے نماز عصر فوت ہو گئی
گویا اس کا گھریا اور مال ہلاک ہو گیا۔

۱۴۱۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ الشَّافِعِ
قَالَا نَا سُفْيَانُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ عَمْرُو
بِطَلْحِ بْنِ وَقَالِ أَبُو بَكْرٍ رَفَعَهُ. السَّائِلُ (۵۱۱) ابْنُ مَاجَه (۶۸۵)

۱۴۱۸۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَنْصَارِيُّ وَالْأَنْصَارِيُّ
قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي
يَسَافٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ مَنْ كَانَتْهُ الْعَصْرُ فَكَأَنَّمَا وُفِّرَ أَهْلُهُ وَمَالُهُ.

سلم، تحفة الأشراف (۶۸۹۸)

در میانی نماز کا بیان

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: اللہ تعالیٰ ان شرکین کی
قبروں اور گھروں کو آگ سے بھر دے جس طرح (جگ
میں) مشغول کر کے انہوں نے ہمیں نماز عصر سے روک دیا۔

۰۰۰۔ بَابُ مَا جَاءَ فِي الصَّلَوةِ الْوُسْطَى
۱۴۱۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ
عَنْ هِشَامٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ عِلَاقٍ قَالَ لَمَّا كَانَ
يَوْمُ الْأَحْزَابِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَلَأَ اللَّهُ قُبُورَهُمْ وَ
بُيُوتَهُمْ نَارًا كَمَا حَبَسُوا وَخَفَلُوا عَنِ الصَّلَوةِ الْوُسْطَى

حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ. (ابن ابی شیبہ (۲۹۳۱-۴۱۱۱-۵۵۳۳-۶۴۹۶) یہاں تک کہ سورج غروب ہو گیا۔

ابن ماجہ (۴۰۹) الترمذی (۲۹۸۴) ابی داؤد (۴۷۲)

۱۴۲۰۔ وَحَقَّقْنَا مُسْتَمِدَّ بْنَ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّرِي قَالَ تَا
بَحْبَسِي بْنَ سَعْدٍ وَحَقَّقْنَا لِسَعْدِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ قَالَ تَا
الْمُعْتَمِرُ بْنُ مُسْلِمَةَ عَنْ جَمِيْعًا عَنْ وَثَّابٍ عَنْ الْأَسَدِ.

سابقہ (۱۴۱۹)

۳۶۔ بَابُ الدَّلِيلِ لِمَنْ قَالَ الصَّلَاةُ

الْوُسْطَى هِيَ صَلَاةُ الْعَصْرِ

۱۴۲۱۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بِشَّارٍ
قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى تَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَا جَعْفَرُ قَالَ
سَمِعْتُ قَسَادَةَ يَحْتَلِفُ عَنْ أَبِي حَتَّابٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ
عَلِيٍّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ شَعَلُونَا عَنْ
صَلَاةِ الْوُسْطَى حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ مَلَأَ اللَّهُ قُبُورَهُمْ نَارًا
وَبُيُوتَهُمْ أَوْ يَطْوُونَهُمْ حَتَّى كُنْتُ كُنُفَةً فِي الْبُيُوتِ وَالْمَكُونِ.

سابقہ (۱۴۱۹)

۱۴۲۲۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَا ابْنُ عُذَيْبٍ عَنْ
سَمْعَانَ عَنْ قَسَادَةَ يَحْتَلِفُ قَالَ تَا ابْنُ عُذَيْبٍ عَنْ
بَشَّارٍ عَنْ قَسَادَةَ يَحْتَلِفُ قَالَ تَا ابْنُ عُذَيْبٍ عَنْ
بَشَّارٍ عَنْ قَسَادَةَ يَحْتَلِفُ قَالَ تَا ابْنُ عُذَيْبٍ عَنْ

بَشَّارٍ عَنْ قَسَادَةَ يَحْتَلِفُ قَالَ تَا ابْنُ عُذَيْبٍ عَنْ

۱۴۲۳۔ وَحَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ وَ زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ قَالَا تَا وَ يَحْيَى عَنْ كَثِيْرٍ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ يَحْيَى بْنِ
الْحَرَّابِ عَنْ عَلِيٍّ ح وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاوِيَةَ وَ الْقَلْبَلَةُ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ تَا كَثِيْرٌ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ يَحْيَى سَمِعَ
عَرِيْبًا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ وَهُوَ قَرِيعَةٌ
عَلَى لُحْيَةٍ مِنْ لُحْيِي الْخَنْدَقِ شَعَلُونَا عَنِ الْقَلْبَلَةِ
الْوُسْطَى حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ مَلَأَ اللَّهُ قُبُورَهُمْ وَ بُيُوتَهُمْ
أَوْ قَالَ قُبُورَهُمْ أَوْ يَطْوُونَهُمْ نَارًا. مسلم، تذاكر الأثراف (۱۰۳۱۵)

۱۴۲۴۔ وَحَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ وَ زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالُوا تَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ
مُسْلِمِ بْنِ صَبِيْعٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ شَكْلٍ عَنْ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْأَحْزَابِ شَعَلُونَا عَنِ الصَّلَاةِ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

نماز وسطیٰ نماز عصر ہے

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: (مشرکوں نے) ہمیں نماز عصر پڑھنے سے روک رکھا یہاں تک کہ سورج غروب ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ ان کے گھروں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔ راوی کو شک ہے شاید یوں فرمایا اللہ تعالیٰ ان کے بیٹوں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔ قتادہ کی روایت میں بغیر شک کے بیوت اور قبور کے الفاظ ہیں۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ خندق کے دن فرمایا: وہاں جاؤ حالیکہ آپ خندق کے راستوں میں سے ایک راستہ پر بیٹھے ہوئے تھے (مشرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ (درمیانی نماز) سے روک رکھا حتیٰ کہ سورج غروب ہو گیا اللہ تعالیٰ ان کی قبروں اور گھروں کو آگ سے بھر دے یا قبروں اور بیٹوں فرمایا۔

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ احزاب کے دن فرمایا: (مشرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ عصر سے روک دیا اللہ تعالیٰ ان کے گھروں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔ پھر آپ نے مغرب اور عشاء

کے درمیان عصر کی نماز پڑھی۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مشرکین نے رسول اللہ ﷺ کو عصر کی نماز سے روکے رکھا حتیٰ کہ سورج سرخ یا زرد پڑ گیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: (شُرکوں نے) ہمیں صلوٰۃ وسطیٰ صلوٰۃ عصر سے روکے رکھا اللہ تعالیٰ ان کے بیٹوں اور قبروں کو آگ سے بھر دے۔

الْوُسْطَىٰ صَلَوةُ الْعَصْرِ مَلَأَ اللَّهُ بَيْرَتَهُمْ وَ قُبُورَهُمْ نَارًا أَمَّ صَلَوةً بَيْنَ الْمَرْبِ وَالْوَسْطَىٰ. لم تخرأ الاثر (۱۰۱۲۳)
۱۴۲۵- وَحَقَّقْنَا عَنْ بَنِي سَلَمَةَ الْكُرَيْشِيِّ قَالَ أَنَا مَعَهُ بَنِي طَلْحَةَ الْهَاشِمِيِّ عَنْ زَيْدٍ عَنْ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَحَسَّيْتُ الْمَشْرِكِينَ وَرَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَلَوةِ الْعَصْرِ حَتَّى احْمَرَّتِ الشَّمْسُ أَوْ اصْفَرَّتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلُّوْا عَنِ الصَّلَاةِ الْوُسْطَى صَلَوةُ الْعَصْرِ مَلَأَ اللَّهُ أَحْبَابَهُمْ وَ قُبُورَهُمْ نَارًا أَوْ حَسَّيْتُ اللَّهُ أَحْبَابَهُمْ وَ قُبُورَهُمْ نَارًا. الخرمی (۲۹۸۵-۱۸۱) ابن ماجہ (۶۸۶)

نوٹ: رسول اللہ ﷺ نے جو بعض مواقع پر کچھ شرکوں کے لیے دعا ضرر فرمائی ہے اس کو بدعتا سے تعبیر کرنا جائز نہیں ہے۔ کیونکہ آپ کی طرف کسی بھی اہل بیت سے لفظ بدعت استعمال کرنا صحیح نہیں ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے قلام بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے مجھے قرآن کریم لکھنے کا حکم دیا اور فرمایا جس وقت "حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى" پڑھو تو مجھے بخلا دینا۔ چنانچہ جب میں اس آیت پر پہنچا تو آپ کو اطلاع دی آپ نے فرمایا یہ آیت اس طرح لکھو "حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِلَّهِ قَائِمِينَ"۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ آیت اسی طرح سنی ہے۔

۱۴۲۶- وَحَقَّقْنَا بِحَسَنِ بْنِ يَحْيَى الْقَيْمِيِّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى تَالِيكَ عَنْ زَيْدٍ بَنِ اسْلَمَةَ عَنْ الْقَطَّاعِ بْنِ سَوَكَمٍ عَنْ أَبِي بَرْزَاءٍ مَوْلَى عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ أَمَرْتُ أَنِ احْمَرَّتْ لَهَا مَسْحَقًا وَكَانَتْ إِذَا بَلَغَتْ هَلِيبَ الْآيَةِ قَائِمِينَ حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى قَالَ لَقَدْ بَلَغْتُهَا أَكْثَرًا لَمَّا مَلَسْتُ عَلَى حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِلَّهِ قَائِمِينَ قَالَتْ عَائِشَةُ سَمِعْتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِلَّهِ قَائِمِينَ. ابوداؤد (۴۱۰) الخرمی (۲۹۸۲) ابوالحاکم (۴۷۱)

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ "حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى" نازل ہوئی جب تک اللہ تعالیٰ نے چاہا تم اس آیت کو (اسی طرح) پڑھتے رہے۔ پھر اللہ تعالیٰ نے اس کو منسوخ کر دیا اور اس طرح نازل فرمائی "حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى"۔ ایک شخص حقیق کے پاس بیٹھا ہوا تھا وہ کہنے لگا اب تو نماز عصری صلوٰۃ وسطیٰ ہے حضرت براء بن عازب نے کہا میں تمہیں یہ بخلا چکا ہوں کہ یہ آیت کیسے نازل ہوئی اور کس طرح اللہ تعالیٰ نے اسے منسوخ کیا؟ واللہ اعلم امام مسلم ایک اور سند سے بیان کرتے ہیں حضرت براء بن عازب رضی اللہ

۱۴۲۷- حَدَّثَنَا اسْحَدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ عَنْ بَنِي سَلَمَةَ عَنْ زَيْدٍ بَنِ اسْلَمَةَ عَنْ الْقَطَّاعِ بْنِ سَوَكَمٍ عَنْ أَبِي بَرْزَاءٍ مَوْلَى عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ أَمَرْتُ أَنِ احْمَرَّتْ لَهَا مَسْحَقًا وَكَانَتْ إِذَا بَلَغَتْ هَلِيبَ الْآيَةِ حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى قَالَ لَقَدْ بَلَغْتُهَا أَكْثَرًا لَمَّا مَلَسْتُ عَلَى حَافِلُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِلَّهِ قَائِمِينَ قَالَتْ عَائِشَةُ سَمِعْتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَى وَ صَلَوةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِلَّهِ قَائِمِينَ. ابوداؤد (۴۱۰) الخرمی (۲۹۸۲) ابوالحاکم (۴۷۱)

حَدَّثَنَا قُتَيْبٌ بْنُ مَرْزُوقٍ. سَمِعَ بَنِي الْأَثَرِ (۱۷۶۸)

عند نے فرمایا ہم نبی اکرم ﷺ کے ساتھ ایک عرصہ تک اس آیت کی ایسے ہی تلاوت کرتے رہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر فاروقؓ غزوہ خندق کے دن کفار قریش کو برا بھلا کہنے لگے اور عرض کیا یا رسول اللہ! سورج غروب کو آ پہنچا اور میں نے ابھی تک نماز عصر نہیں پڑھی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: واللہ میں نے بھی ابھی عصر نہیں پڑھی پھر ہم پھر ملی زمین پر آئے اور رسول اللہ ﷺ نے وضو فرمایا اور ہم نے بھی وضو کیا پھر رسول اللہ ﷺ نے غروب آفتاب کے بعد عصر کی نماز پڑھی پھر اس کے بعد مغرب کی نماز پڑھی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت اسی طرح منقول ہے۔

صبح اور عصر کی نماز کی فضیلت اور ان کی حفاظت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "رات اور دن کے فرشتے تمہارے پاس باری باری آتے ہیں اور صبح اور عصر کی نماز میں ان کا اجتماع ہوتا ہے پھر یہ دیوئی کے اعتبار سے اوپر چلے جاتے ہیں پھر ان کا رب ان سے دریافت کرتا ہے حالانکہ وہ ان سے زیادہ جانتے والا ہے کہ تم میرے بندوں کو کس حال میں چھوڑ کر آئے ہو؟ فرشتے عرض کرتے ہیں ہم جب ان کے پاس سے گئے تو وہ نماز پڑھ رہے تھے اور جب ہم ان کے پاس پہنچے تو وہ نماز پڑھ رہے تھے۔"

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۴۲۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَتَّانَ الْيَمَعِيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ مُعَاذِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ أَبُو عَتَّانَ نَا مُعَاذَ بْنَ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْكَعْبَلَابِ يَوْمَ الْخَنْدَقِ جَعَلَ يُسَبِّحُ كَلَامَ قُرَيْشٍ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهِ مَا كَذَبْتُ أَنْ أَصَلِّيَ الْعَصْرَ حَتَّى تَمُوتَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ أَنَّ رَأْسَكَ لَمْ يَمُوتْ لَمَاتَ إِلَى طَمَعَانَ فَتَمَاتَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَوَضَّأْنَا فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى بَعْدَهَا الْمَغْرِبَ. البخاری (۵۹۶) ۵۹۸-۶۴۱-۹۴۵-۱۱۲۴ (۱۸۰) (۱۳۶۵)

۱۴۲۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْتَعْنَى بْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا وَقَالَ اسْتَعْنَى أَنَا وَبُخَيْرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْبَكَّارِ عَنْ يَحْيَى بْنِ كَثِيرٍ لِي هَذَا الْإِسْنَادُ.

ساجد (۱۴۲۸)

۳۷- بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الصُّبْحِ وَالْعَصْرِ وَالْحَافِظَةِ عَلَيْهِمَا

۱۴۳۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ الْأَمْثَرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ بَيْنَا بَرَكَيْنِ يَكُونُ مَلَائِكَةُ اللَّيْلِ وَمَلَائِكَةُ النَّهَارِ وَبَيْنَهُمَا فِي صَلَاةِ الْعَصْرِ وَالصَّلَاةِ الْعَصْرِ ثُمَّ يَرْجِعُ الَّذِينَ بَالَوُا إِلَيْكُمْ فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ كَيْفَ تَرَكْتُمْ هَؤُلَاءِ فَيَقُولُونَ تَرَكْنَاهُمْ وَهُمْ يُصَلُّونَ وَأَتَيْنَاهُمْ وَهُمْ يُصَلُّونَ.

ابن ماجہ (۵۵۵-۷۴۲۹-۷۴۸۶) (۴۸۴)

۱۴۳۱- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا سَعْدُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

عَنْ قَالَ وَ السَّيِّئَةِ بِمَا كُنْتُ فِيكُمْ بِمَنْ خَوَّيْتُ أَبِي
الْبَزَادِ. سلم احمد للاثراف (۱۴۲۵)

۱۴۳۲- وَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا مَرْوَانَ بْنَ
مُعَاوِيَةَ الْفَزَارِيُّ قَالَ أَنَا لِسَمِيعِ بْنِ أَبِي خَالِدٍ قَالَ نَا قَبَسُ
بْنِ أَبِي حَلِيمٍ قَالَ سَمِعْتُ جَبْرِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يَقُولُ
خَلَا بِمَنْزِلَتَيْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ أَتَاهُ إِلَى الْقَبْرِ كَلِمَةً
الْبَلَاءِ فَقَالَ أَمَا لَكُمْ تَعَرُّونَ زَكَاةً كَمَا تَرَوْنَ هَذَا الْقَبْرَ
لَا تُطَاوِنُونَ فِيهِ زُلَّتْ كِيَانِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُلْكَبُوا عَلَى
صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا يَعْنِي الْعَصْرَ
وَالْفَجْرَ كَمَا قَرَأَ تَجْرِيدُ السَّيِّحِ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا.

(بخاری (۵۵۴-۵۷۲-۵۸۵۱-۷۴۳۴-۷۴۳۵-۷۴۳۶)

ابوداؤد (۴۷۲۹) الترمذی (۲۵۵۱) ابن ماجہ (۱۷۷)

۱۴۳۳- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ مُعْمَرٍ وَ أَبُو أُسَامَةَ وَ وَصَّيْحُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ أَمَا لَكُمْ
تَعَرُّونَ عَلَى رَبِّكُمْ تَعَرُّونَهُ كَمَا تَرَوْنَ هَذَا الْقَبْرَ
قَالَ لَمْ تَرَوْا لَمْ يَقُلْ جَبْرِ (۱۴۳۳) ساہجہ

۱۴۳۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو حَرْبٍ
وَ اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ جَمْعًا عَنْ وَصَّيْحٍ قَالَ أَبُو حَرْبٍ نَا
وَ وَصَّيْحُ عَنْ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ وَ مُسِيرٍ وَ الْجَحْدَرِيِّ بْنِ الْمُخْتَارِ
سَمِعْتُ مِنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَنْ تَلْجَ النَّارَ أَحَدٌ صَلَّى
قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا يَعْنِي الْفَجْرَ وَالْعَصْرَ
فَكَانَ لَهُ رَجُلٌ يَنْتَهِلُ الْبَصْرَةَ أَلَّتْ سَمِعَتْ هَذَا مِنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَعَمْ قَالَ الرَّجُلُ وَأَنَا أَشْهَدُ أَنِّي
سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سَمِعْتُ أَذْنًا وَ رَعَاهُ فَلْيَنَ.

ابوداؤد (۴۲۷) الترمذی (۴۸۶-۴۷۰)

۱۴۳۵- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ قَالَ نَا
يَحْيَى بْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
عَمْرِ بْنِ أَبِي عُمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ

حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ آپ
نے چودھویں رات کے چاند کی طرف دیکھ کر فرمایا: "اے رب تم
اپنے رب کو اس طرح دیکھو گے جس طرح اس چاند کو دیکھ
رہے ہو اور اس کو دیکھنے میں تم کسی قسم کی تکلیف محسوس نہیں
کراؤ گے" میں نے اگر ہو سکے تو طلوع آفتاب اور غروب آفتاب
سے پہلے کی نمازوں یعنی عصر اور فجر کو تھا نہ ہونے دو۔ پھر
جریر نے یہ آیت پڑھی: (ترجمہ) "طلوع آفتاب اور غروب
آفتاب سے پہلے اپنے رب کی تسبیح حمد کے ساتھ پکارت کرو۔"

اسی سند کے ساتھ ایک روایت میں یوں ہے تم مغرب
اپنے رب کے سامنے پیش کیے جاؤ گے اور اس کو اس طرح
دیکھو گے جس طرح چاند کو دیکھتے ہو پھر آیت کی تلاوت
فرمائی۔

حضرت عمارہ بن روایہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ فرما رہے تھے کہ جس
فحص نے طلوع آفتاب اور غروب آفتاب سے پہلے یعنی فجر
اور عصر پڑھی وہ ہرگز روزِ آخر میں نہیں جائے گا پھر وہ ایک
فحص نے ان سے پوچھا کیا تم نے یہ حدیث رسول اللہ ﷺ
سے خود سنی ہے؟ حضرت عمارہ نے کہا ہاں! اس فحص نے کہا
میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے یہ
حدیث سنی ہے۔ میرے کانوں نے اس کو سنا اور دل نے یاد
رکھا۔

حضرت عمارہ بن روایہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس فحص نے طلوع آفتاب اور
غروب آفتاب سے پہلے نماز پڑھی وہ روزِ آخر میں نہیں جائے

گا۔ حضرت عمارہ کے پاس ایک بھرہ کارہنے والا بیٹھا تھا اس نے کہا کیا تم نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے؟ حضرت عمارہ نے کہا ہاں! میں اس پر گواہ ہوں۔ یہ سن کر وہ شخص بولا میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو اس جگہ یہ فرماتے ہوئے سنا جہاں ہے میں بن سکتا تھا۔

ابو بکر کے والد (رضی اللہ عنہ) بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس نے دو غنڈی نمازیں (عصر اور فجر) پڑھیں وہ جنت میں جائے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

مغرب کا اول وقت غروب آفتاب کے بعد ہے

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اس وقت نماز مغرب پڑھا کرتے تھے جب آفتاب غروب ہو کر نظروں سے اوجھل ہو جاتا۔

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز مغرب پڑھتے تھے اور نماز کے بعد جا کر کوئی شخص بھی اپنے تئیر کرنے کی جگہ دیکھ سکتا تھا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ذکر کی گئی ہے۔

عشاء کی نماز کا وقت اور اس میں تاخیر نبی اکرم ﷺ کی زوجہ سیدتا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ

اللہ عنہا لَا يُلَاحِظُ النَّازِمُ صَلَاتِي قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَ قَبْلَ غُرُوبِهَا وَ بَعْدَهُ رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ فَقَالَ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ نَعَمْ أَشْهَدُ بِهِ عَلَيْهِ قَالَ وَأَنَا أَشْهَدُ لَقَدْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُهُ بِالْحَكَايَيْنِ الَّذِي سَمِعْتَهُ مِنْهُ.

ماہد (۱۴۳۴)

۱۴۳۶۔ وَ حَدَّثَنَا هَدَّابُ بْنُ خَالِدٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ نَا هَمَّامُ بْنُ يَسْعَى قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو جَعْفَرٍ الْقُرْبِيُّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى الْبُرْءَيْنِ دَخَلَ الْجَنَّةَ. (بخاری (۵۷۴-۵۷۴))

۱۴۳۷۔ حَدَّثَنَا إِبْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا يَسْرُ بْنُ السَّرِيِّ ح وَ حَدَّثَنَا إِبْنُ جُرَّاشٍ قَالَ نَا عُمَرُو بْنُ عَاصِمٍ قَالَا جَمِيعًا كَمَا تَقْتَضِيهِمَا الْإِسْنَادُ. ماہد (۱۴۳۶)

۳۸۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ أَوَّلَ وَقْتِ الْمَغْرِبِ عِنْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ

۱۴۳۸۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا حَاتِمٌ وَهُوَ ابْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي الْمَغْرِبَ إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَتَوَارَتْ بِالنَّجْمِ.

بخاری (۵۶۱) ابوداؤد (۴۱۷) الترمذی (۱۶۴) ابن ماجہ (۶۸۸)
۱۴۳۹۔ وَ حَدَّثَنَا مُسْتَحْسَنُ بْنُ يَحْيَى الْقَزَّازِيُّ قَالَ نَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو السَّجَّادِ قَالَ سَمِعْتُ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يَقُولُ كُنَّا نُصَلِّي الْمَغْرِبَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَنَصْرٍ أَحْكَمْنَا وَإِنَّا لَنُحِصِرُ مَوْلَافٍ تَبْلِيغُ. بخاری (۵۵۹) ابن ماجہ (۶۸۷)

۱۴۴۰۔ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْبَلِيُّ قَالَ نَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ الْكَلْبِيُّ قَالَ نَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو النَّجَّاشِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ قَالَ كُنَّا نُصَلِّي الْمَغْرِبَ بِنَحْوِهِ. ماہد (۱۴۳۹)

۳۹۔ بَابُ وَقْتِ الْعِشَاءِ وَتَاخِيرِهَا

۱۴۴۱۔ وَ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَّادٍ الْعَمِيرِيُّ وَ حَرْمَلَةُ بْنُ

بُخْلِ كَالَاكِلِ بْنِ زُهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ أَنَّ ابْنَ زُهَبٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي كُرُوزَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ قَالَتْ أَهْتَمُّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَلَّةً بَيْنَ الْيَمَانِ يَصَلُّوهُ الْوُضْءُ وَهِيَ الَّتِي كُدِّعِيَ الْعَمَّةُ وَلَمْ يَخْرُجْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لَأَمَّ الْيَمَانُ وَالْوُضْءُ لَمْ يَخْرُجْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَطُّ لَقَالَ لَأَهْلِي الْمَسْجِدِ حِينَ خَرَجَ عَلَيْهِمْ مَا يَنْتَظِرُونَ أَحَدًا قَبْلَ الْآرِضِ هَبْرُكُمْ وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ تَغْشَوْا الْإِسْلَامَ فِيهِ النَّاسُ زَادَ حَزْمًا فِي رِوَايِهِ قَالَ ابْنُ زُهَبٍ وَكَذَلِكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَمَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَنْزِرُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى الصَّلَاةِ وَذَلِكَ رَجْعَ عُمَرُ ابْنُ الْخَطَّابِ رَجَعَ اللَّهُ عَنْهُ

مسلم بن الحنفی (۱۶۷۳۵)

۱۴۴۲- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ النَّبِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي عَنْ كَعْبِ بْنِ الْأَسَدِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ ابْنُ زُهَبٍ بَلَّغْنَا الْإِسْلَامَ يَفْلَهُ وَلَمْ يَكُنْ قَوْلُ الزُّهْرِيِّ وَكَذَلِكَ وَمَا بَعْدَهُ (۵۶۶)

۱۴۴۳- حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُعْتَمِدُ بْنُ حَبِيبٍ يَكْلَاهُمَا عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ بَكْرِ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَا السَّجَّاجُ بْنُ مُعْتَمِدٍ ح وَحَدَّثَنِي حَبِيبُ بْنُ الشَّامِيِّ وَمُعْتَمِدُ بْنُ رَافِعٍ كَالَاكِلِ بْنِ زُهَبٍ وَالْقَاسِمِيُّ مَسْقَرُ بْنُ قَالُوا جَمِيعًا عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْمُبَرِّقَةُ بْنُ حَبِيبٍ عَنْ أُمِّ كَلْبٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ أَخْبَرَهُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَهْتَمُّ النَّبِيَّ ﷺ ذَاتَ كَلَّةٍ حَتَّى كَعْبُ عَائِشَةَ الْكَلِيلِ وَحَتَّى نَامَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ لَمْ يَخْرُجْ فَصَلَّى فَقَالَ إِنَّهُ لَوْ أَنَّهَا لَوْ لَا أَنْ أَتَى عَلَى أُمِّي وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ الرَّزَّاقِ لَوْ لَا أَنْ يَشُقَّ عَلَى أُمِّي (۵۳۵)

۱۴۴۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ زُهَيْرُ بْنُ جَبْرِ عَنْ تَمِيمٍ عَنْ الْحَكِيمِ عَنْ تَلْحَظٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ مَنَكْنَا ذَاتَ كَلَّةٍ نَنْتَظِرُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيُصَلِّيَ الْوُضْءُ الْيَمَانُ وَالْأَمِيرُ وَفَخَرَجَ

عنہما بیان کرتی ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں دیر کی (جس کو لوگ صبر کہتے ہیں) رسول اللہ ﷺ نماز کے لیے تشریف نہ لائے حتیٰ کہ حضرت عمر بن الخطاب نے عرض کیا ”بچے اور عورتیں سو گئے“ رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لائے اور آتے وقت نمازیوں سے فرمایا۔ ”لوہے زمین پر تمہارے سوا اور کوئی نماز کا انتظار نہیں کر رہا“۔ یہ لوگوں میں اسلام کی اشاعت سے پہلے کا واقعہ ہے۔ ایک روایت میں اس طرح ہے کہ جب حضرت عمر نے حج کر نماز کے لیے بلایا تو آپ نے فرمایا ”تمہارے لیے یہ جائز نہیں کہ اللہ کے رسول (ﷺ) سے نماز کا تقاضا کروا“۔

ایک اور روایت میں بھی ایسا ہی ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں دیر کی حتیٰ کہ رات کا اکثر حصہ گزر گیا حتیٰ کہ نمازی مسجد میں سو گئے پھر رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: ”اگر مجھے امت کی دشواری کا خیال نہ ہوتا تو عشاء کا یہی وقت ہوتا“۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم ایک رات عشاء کی نماز کے لیے رسول اللہ ﷺ کا انتظار کرتے رہے۔ نہ جانے رسول اللہ ﷺ گھر کے اندر کسی کام میں مشغول تھے یا کیا وجہ تھی؟ بہر حال آپ تھائی رات یا اس

کے بھی بعد تشریف لائے۔ آئے وقت آپ نے فرمایا ”تم اس نماز کا انتظار کر رہے تھے جس کا انتظار تمہارے سوا کسی اور دین کو ماننے والا نہیں کرتا“ اگر میری امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں اسی وقت نماز پڑھایا کرتا! پھر آپ نے مؤذن کو اقامت کہنے کا حکم دیا اور نماز پڑھادی۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک رات عشاء کی نماز کے وقت کسی کام میں مشغول ہو گئے اور عشاء کی نماز کو مؤخر کر دیا حتیٰ کہ ہم مسجد میں سو گئے پھر ہم بیدار ہوئے پھر سو گئے پھر جب بیدار ہوئے تو رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: ”تمہارے علاوہ مدینے زمین پر آج کی رات کوئی بھی نماز کے انتظار میں نہیں ہے۔“

ثابت بیان کرتے ہیں کہ لوگوں نے حضرت انس سے رسول اللہ ﷺ کی انگوٹھی کا حال معلوم کیا۔ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ نے ایک رات عشاء کی نماز کو نصف شب یا اس کے لگ بھگ تک مؤخر کر دیا پھر آپ تشریف لائے اور فرمایا ”لوگ نماز پڑھ کر سو گئے اور تم جس وقت تک نماز کا انتظار کرتے رہو گے نماز ہی (کے حکم) میں رہو گے۔“ حضرت انس کہتے ہیں میری آنکھوں کے سامنے اب بھی یہ منظر ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کی چاندی کی انگوٹھی کی چمک دیکھ رہا ہوں انہوں نے بائیں ہاتھ کی چمکی سے اشارہ کر کے کہا انگوٹھی اس ہاتھ میں تھی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک رات ہم نے رسول اللہ ﷺ کا آدمی رات تک انتظار کیا پھر آپ تشریف لائے اور نماز ادا کی پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور یہ منظر اب بھی میرے سامنے ہے کہ میں آپ کی چاندی کی انگوٹھی کی چمک دیکھ رہا ہوں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں ہماری طرف متوجہ ہونے کا ذکر نہیں۔

إِنَّمَا رَجَعْنَا فَعَبَّ لُكُلُ اللَّيْلِ أَوْ بَعَثَهُ فَلَا نَذِيرِي أَتَى حَقَّهُ لَيْلِي أَهْلِيهِ أَوْ غَيْرُ ذَلِكَ فَقَالَ رَجَعْنَا عَنْ رَجْعِ الْكُفْمِ لَنَسْطَرُّونَ صَلَوةً مَا يَسْتَوِيهَا أَهْلُ دِينِي غَيْرُكُمْ وَلَوْ لَا أَنْ يَنْقَلِ عَلَى أَيْمِي لَصَلَّيْتُ بِهِمْ هَذِهِ السَّاعَةَ ثُمَّ أَمَرَ الْمُؤَذِّنَ فَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَصَلَّى. ابوداؤد (۴۲۰) الترمذی (۵۳۶) ۱۴۴۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَفَلَ عَنْهَا لَيْلَةً فَأَخَّرَ مَا حَتَّى رَقَدْنَا فِي الْمَسْجِدِ ثُمَّ اسْتَيْقَظْنَا ثُمَّ رَقَدْنَا ثُمَّ اسْتَيْقَظْنَا ثُمَّ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَالَ لَيْسَ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِينَ اللَّيْلَةَ يَسْطَرُّ الصَّلَاةَ غَيْرُكُمْ.

ابن ماجہ (۵۷۰) ابوداؤد (۱۹۹)

۱۴۴۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَفَلَ عَنْ نَائِمَةٍ عَنْ قَبْلِ أَنْهُمْ سَلَكُوا آتَمًا عَنْ عَتَمِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَخْبَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْبَيْتَاءَ ذَاتَ لَيْلَةٍ إِلَى سَطْرِ اللَّيْلِ أَوْ كَادَ يَدْخُبُ سَطْرُ اللَّيْلِ ثُمَّ جَاءَهُ فَقَالَ إِنَّ النَّاسَ كَذَبُوا وَنَامُوا وَرَجَعْنَا لَمْ تَرَ الزَّائِرِينَ صَلَوةً مَا يَسْتَوِيهَا أَهْلُ دِينِي غَيْرُكُمْ وَلَوْ لَا أَنْ يَنْقَلِ عَلَى أَيْمِي لَصَلَّيْتُ بِهِمْ هَذِهِ السَّاعَةَ ثُمَّ أَمَرَ الْمُؤَذِّنَ فَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَصَلَّى. ابوداؤد (۵۳۰)

۱۴۴۷- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ بْنُ الشَّاهِدِ قَالَ قَالَ أَبُو زَيْدٍ سَمِعْتُ ابْنَ الرَّبِيعِ قَالَ قَالَ لُفْرَةُ بْنُ عَمَالٍ عَنْ قَعَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ نَكَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَيْلَةً حَتَّى تَجَاكَ لَيْلَتَانِ مِنْ يَصُفِ اللَّيْلِ ثُمَّ جَاءَ فَصَلَّى ثُمَّ أَهْلَ عَلَيْنَا بِوَجْهِهِ فَمَكَاتْنَا أَفْكَرَ إِلَى وَبِصَرٍ خَتَمِهِ لَيْلِي بَيْتِهِ مِنْ لَيْلَتِهِ.

ابن ماجہ (۵۳۱۷)

۱۴۴۸- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّبَّاحِ الْعَطَّارُ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْحَكِيمِ الْحَنَفِيُّ قَالَ قَالَ لُفْرَةُ بَيْتَنَا

الْإِسْتِثْنَاءُ وَلَمْ يَذْكُرْ كَرَّمَ أَكْبَلَ عَلَيْنَا بِرُوحِهِ سَاهِد (۱۴۴۷)

۱۴۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ الْأَنْصَارِيُّ وَأَبُو طَرِيبٍ قَالَا نَا
أَبُو أَسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ
كَانَتْ رَأْسَ عَصَايَ الَّذِينَ قَدِمُوا مَعِيَ إِلَى الشَّيْخَيْنِ نَزُولًا فِي
بَيْتِهِمَا بَطْحَانٌ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْمَدِينَةِ لَمَّا كَانَ يَتَوَكَّبُ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حِينَ صَلَوَةِ الْعِشَاءِ كُلُّ لَيْلَةٍ تَقْرَأُهُمْ
قَالَ أَبُو مُوسَى قُلْنَا لَقَدْ رَأَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَلَا وَأَصْحَابِي وَلَا
بَعْضُ الشُّعْلِ فِي أَمْرِهِ حَتَّى إِعْتَمَ بِالصَّلَاةِ حَتَّى أَتَاهَا
الْكَبَلُ لَمْ يَخْرُجْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى بِهِمْ فَلَمَّا قَضَى
صَلَوَتَهُ قَالَ لِمَنْ خَصَرَهُ عَلَى رِجْلَيْكُمْ أَعْلَيْكُمْ وَأَنْشُرُوا
إِنَّ مِنْ نِعْمَةِ اللَّهِ عَلَيْكُمْ أَنَّهُ لَيْسَ مِنَ النَّاسِ أَحَدٌ يَصَلِّي
هَذِهِ السَّاعَةَ أَحَدٌ غَيْرُكُمْ أَوْ قَالَ مَا صَلَّيْتُ هَذِهِ السَّاعَةَ
أَحَدٌ غَيْرُكُمْ لَا تَلْبِغُونِي أَتَى الْكَلِمَتَيْنِ قَالَ أَبُو مُوسَى
كَرَجَعْنَا فَرَجَعْنَا وَمَا سَمِعْنَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ .

الطبرانی (۵۶۲)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور
میرے جو ساتھی کشتی سے آئے تھے یہ سب شیخ کی پھر ملی
زمین میں اترے تھے اور رسول اللہ ﷺ مدینہ میں تشریف فرما
تھے اور ہماری ایک جماعت ہماری ہماری رسول اللہ ﷺ کی
خدمت میں حاضر ہوتی تھی حضرت ابو موسیٰ کہتے ہیں ایک دن
میں چند ساتھیوں کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
حاضر ہوا۔ حضور ﷺ کسی کام میں مشغول تھے حتیٰ کہ آدمی
رات گزر گئی پھر رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور آپ نے
ہم کو نماز پڑھائی نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے
حاضرین سے فرمایا: "ذرا ٹھہرو! میں تم کو بتاتا ہوں کہ تمہیں
بشارت ہو کہ یہ اللہ تعالیٰ کا تم پر انعام ہے کہ تمہارے سوا اس
وقت کوئی اور نماز نہیں پڑھ رہا یا فرمایا تمہارے سوا اس وقت کسی
نے نماز نہیں پڑھی۔ راوی کہتا ہے یا نہیں ابو موسیٰ نے کون سا
جملہ کہا تھا؟ حضرت ابو موسیٰ نے کہا رسول اللہ ﷺ سے یہ
بشارت سن کر ہم لوگ خوشی خوشی واپس چلے گئے۔

ابن جریر کہتے ہیں میں نے عطاء سے کہا تمہارے
نزدیک عشاء کی نماز (جس کو لوگ عتمہ کہتے ہیں) پڑھنے کے
لیے کون سا وقت بہتر ہے خواہ جماعت سے پڑھے یا تنہا؟
عطاء نے کہا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا وہ
فرما رہے تھے کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز
میں تاخیر کی حتیٰ کہ لوگ سو گئے پھر بیدار ہوئے اور سو گئے پھر
بیدار ہوئے تو حضرت عمر بن الخطاب نے کھڑے ہو کر با آواز
بلند کہا: "الصلوة" عطاء کہتے ہیں حضرت ابن عباس رضی اللہ
عنہما نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے درآں حالیکہ
آپ کے سر اللہ سے پانی ٹپک رہا تھا اور آپ نے اپنے سر
مبارک پر اپنا ہاتھ رکھا ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا: اگر میری
امت پر دشوار نہ ہوتا تو میں اس کو اسی وقت نماز پڑھنے کا حکم
دیتا۔ میں نے عطاء سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے
سر پر کس طرح ہاتھ رکھا ہوا تھا اور حضرت ابن عباس نے تمہیں

۱۴۵۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ آتَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِعَطَاءٍ أَنَا جُنَّ أَحَبُّ إِلَيْكَ
أَنْ أَصَلِّيَ الْعِشَاءَ الَّتِي يَقْرَأُهَا النَّاسُ الْعِشَاءَ إِمَامًا وَخَلَا
قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ رُئِيَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ لَيْلَةٍ الْعِشَاءَ قَالَ حَتَّى رَكَدَ نَاسٌ وَاسْتَقْبَلُوا
وَرَقَدُوا وَاسْتَبَقُوا الْقَامَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ فَقَالَ الصَّلَاةُ فَقَالَ عَطَاءٌ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَتَاتِي أَنْظُرُ إِلَيْهِ لَأَنْ يَقْطُرَ
رَأْسُهُ مَاءً وَاضْعًا يَدَهُ عَلَى شِقِّ رَأْسِهِ قَالَ لَوْ لَا أَنِّي يَشُقُّ
عَلَيَّ أَتَيْتُ لَأَمَرْتُهُمْ أَنْ يَصَلُّوا كَذَلِكَ قَالَ فَاسْتَبَقَتْ
عَطَاءٌ كَيْفَ وَحَجَّ النَّبِيُّ ﷺ عَلَى رَأْسِهِ يَدَهُ كَمَا أَنَّهُ ابْنُ
عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَيْدًا لِي عَطَاءُ بَيْنَ أَصَابِعِهِ كَيْدًا
فَرَّقَ بَيْنَهُمَا ثُمَّ وَضَعَ أَطْرَافَ أَصَابِعِهِ عَلَى قَرْنِي الرَّأْسِ ثُمَّ
صَبَّهَا بِمُرَّتْهَا كَذَلِكَ عَلَى الرَّأْسِ حَتَّى مَسَّتْ إِبْهَامَهُ

کس طرح بتلایا تھا؟ عطاء نے اپنی انگلیاں تھوڑی سی کھولیں اور پھر اپنی انگلیوں کے کنارے اپنے سر پر رکھے پھر ان کو سر سے جھکایا اور سر پر پھیرا حتیٰ کہ ان کا انگوٹھا کان کے اس کنارے کی جانب پہنچا جو منہ کی طرف ہے پھر ان کا انگوٹھا کبھی نلہ اور ہاتھ اڑھی تک کسی چیز کو ہوتا تھا نہ کسی چیز کو پکڑتا تھا۔ میں نے عطاء سے دریافت کیا انہوں نے یہ بھی بتلایا تھا کہ اس رات رسول اللہ ﷺ نے کتنی تاخیر فرمائی تھی۔ اس نے کہا میں نہیں جانتا پھر عطاء نے کہا میں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ اس وقت نماز پڑھوں جس وقت اس رات رسول اللہ ﷺ نے نماز پڑھائی تھی خواہ میں امام ہوں یا تنہا اگر تم کو خود اتنی دیر بار گزرے یا تم امام ہو اور لوگوں کو اتنی دیر گراں گزرے تو متوسط وقت میں نماز پڑھ لیا کرو نہ جلدی نہ دیر ہے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز دیر سے پڑھا کرتے تھے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ انہی اوقات میں نماز پڑھا کرتے تھے جن میں تم پڑھتے ہو البتہ عشاء کی نماز تاخیر سے پڑھتے تھے اور آپ نماز میں تخفیف کرتے تھے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا آپ نے فرمایا تمہاری نماز کے نام پر گنوار غالب نہ آجائیں (اعرابی عشاء کی نماز کو صبح کہتے تھے عتمہ اندھیرا چھا جانے کو کہتے ہیں۔ سعیدی) سنو ایہ نماز عشاء ہے اور وہ اس وقت دیر کر کے دوڑھ دوڑھ ہے۔ (اس لیے عتمہ کہتے ہیں)۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”وہابی لوگ عشاء کی نماز کے نام

طَرَفَ الْأُفُقِ مِثْلَ بِلَاسِ التَّوْبَةِ ثُمَّ عَلَى الصُّبْحِ وَتَأْخِذُ
الْيَحْيَى لَا يُقْصِرُ وَلَا يَبْطِشُ بِشَيْءٍ وَلَا تَكْذِيبُكَ قُلْتُ
لِعَطَاءٍ كَمْ دَعَاكَ أَخْرَجَ النَّبِيُّ ﷺ لِكَيْلَا تَقَالَ لَا أُذِرُ
قَالَ عَطَاءٌ أَحْسَنَ الَّذِي أَنْ أَصْلَحَ بِهَا إِمَامًا وَ يَخْلُوا مَوْجِعَهُ كَمَا
صَلَاةُ النَّبِيِّ ﷺ لِكَيْلَا تَقَالَ لَنْ تَقَالَ عَلَيْكَ ذَلِكَ يَخْلُوا تَو
عَلَى النَّاسِ لِي الْجَمَاعَةِ وَأَنْتَ إِمَامُهُمْ فَصَلَّاهَا وَسَطًا لَا
مُعْجَلَةً وَلَا مَوْجِعَةً.

ابن ماجہ (۵۷۱-۷۲۲۹) الحاشی (۵۲۱-۵۲۰)

۱۴۵۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو
بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَعْمَرُ أَنَا أَبُو
الْأَحْمَرِ عَنْ سَمَاطٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤَخِّرُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ الْأَخْرَجَ.

الحاشی (۵۳۳)

۱۴۵۲- وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ أَبُو كَامِلٍ الْمُعْتَمِرِيُّ
قَالَ سَأَلْتُ عَوَالَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يُصَلِّيُ الصَّلَاةَ لَعَوَالَةَ مِنْ صَلَاتِهِمْ وَ كَانَ يُؤَخِّرُ
الْعِشَاءَ بَعْدَ صَلَاتِهِمْ كَيْفًا وَ كَانَ يُخَفِّفُ الصَّلَاةَ وَ لِي
رَوَّابُ أَبِي كَامِلٍ يُخَفِّفُ. مسلم حاشی (۲۱۹۸)

۱۴۵۳- وَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ
زُهَيْرٌ سَأَلْتُ ابْنَ عُثَيْنَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْسَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَقْلِبُكُمْ الْأَعْرَابُ عَلَى أَسْمِ
صَلَاتِكُمْ إِلَّا أَنْهَا الْوُضْءَ وَ هُمْ يَقِيمُونَ بِالْأَيْلِ.

ابن ماجہ (۴۹۸۴) الحاشی (۵۴۰-۵۴۱) ابن ماجہ (۷۰۴)

۱۴۵۴- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَ يَجِيعُ
قَالَ نَا سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي كَيْسٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ

میں تم پر غالب نہ آ جائیں کیونکہ یہ اللہ کی کتاب میں "عشاء" ہے اور وہ تاخیر سے اونٹوں کا درود دیتے ہیں (اس لیے عشاء کہتے ہیں۔ سیدی)۔

عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَقْلِبُكُمْ الْأَعْرَابُ عَلَى اسْمِ صَلَواتِكُمْ الْبَيْتَاءَ فَإِنَّهَا فِي كِتَابِ اللَّهِ الْبَيْتَاءُ وَرَأَتْهَا تُعَيِّمُ بِحِلَابِ الْإِبِلِ، مابہ (۱۴۵۲)

صبح کی نماز جلد پڑھنا اور
اس میں قرأت کی
مقدار

۴۰۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ التَّبَكُّيرِ بِالصُّبْحِ فِي
أَوَّلِ وَقْتِهَا وَهُوَ التَّغْلِيصُ وَبَيَانُ قَدْرِ
الْقِرَاءَةِ فِيهَا

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
مسلمانوں کی عورتیں صبح کی نماز رسول اللہ ﷺ کے ساتھ
پہلی قمیص اپنی چادروں میں لپیٹی ہوئی گھروں کو لوٹ
جاتی تھیں اور چونکہ رسول اللہ ﷺ منہ اندھیرے نماز پڑھتے
تھے اس لیے انہیں کوئی پہچانتا نہیں تھا۔

۱۴۵۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ الْإِثْمَ
وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ مُطَلِّمِ بْنِ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يُخْبِرُ عَنِ الرَّسُولِ فِي كُلِّ غَزْوَةٍ أَنَّ كَالِئَةَ رَسُولِ اللَّهِ
عَنْهَا أَنْ يَسَاءَ الْمُؤْمِنَاتِ كُنَّ بِمَكِينِ الصُّبْحِ مَعَ النَّبِيِّ
ﷺ ثُمَّ يَرْجِعْنَ مُتَلَفِعَاتٍ بِمُرُورِ طَيْفٍ لَا يَعْرِفُهُنَّ أَحَدٌ.

السنن (۵۴۵) ابن ماجہ (۶۶۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ مسلمان
عورتیں اپنی چادروں میں لپیٹی ہوئی رسول اللہ ﷺ کے
ساتھ صبح کی نماز میں حاضر ہوتی تھیں پھر اپنے گھروں کو لوٹ
جاتی تھیں اور چونکہ رسول اللہ ﷺ منہ اندھیرے نماز پڑھتے
تھے اس لیے انہیں کوئی پہچانتا نہیں تھا۔

۱۴۵۶۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَانِي وَهَبٌ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي
عُرْوَةُ بْنُ الرَّبِيعِ أَنَّ عَلِيَّةَ زَوْجَةَ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ لَقَدْ
كَانَ يَسَاءُ بَيْنَ الْمُؤْمِنَاتِ بِشَهَدَةِ الْقُبُورِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ مُتَلَفِعَاتٍ بِمُرُورِ طَيْفٍ ثُمَّ يَنْقَلِبْنَ إِلَى بُيُوتِهِنَّ وَتَمَّا
يَعْرِفْنَ مِنْ تَغْلِيصِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالصُّلُوةِ.

مسلم جزء الاشراف (۱۶۷۳۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ صبح کی نماز پڑھتے تھے اور عورتیں اپنی چادروں
میں لپیٹی ہوئی واپس جاتی تھیں وہ اندھیرے کی بناء پر پہچانی
نہیں جاتی تھیں۔

۱۴۵۷۔ وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَنَاحِيُّ وَإِسْحَاقُ بْنُ
مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَا تَامَعُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ
سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَلِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ إِنْ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُبْصِرُ الصُّبْحَ فَيُخَصِّرُ الْبَيْتَاءَ مُتَلَفِعَاتٍ
بِمُرُورِ طَيْفٍ مَا يَعْرِفْنَ مِنَ الْعَلَسِ وَقَالَ الْأَنْصَارِيُّ لَيْسَ بِوَأْتِيَهُ
مُتَلَفِعَاتٍ.

بخاری (۸۶۷) ابوداؤد (۴۲۳) الترمذی (۱۵۳) السنن (۵۴۴)

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
جب حجاج مدینہ منورہ آیا تو ہم نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی
اللہ عنہما سے نمازوں کے متعلق دریافت کیا انہوں نے فرمایا

۱۴۵۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَامَعْتُ عَنْ
شُعْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتٍ وَأَبْنُ بَشَّارٍ قَالَا لَا مَعْنَةَ
بُنَّ جَعْلِبَرٍ لَنَا كَعْنَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِدْرِيسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز دوپہر کے وقت پڑھا کرتے تھے عصر اس وقت پڑھتے جب آفتاب سفید ہوتا (یعنی چلا نہ پڑا ہوتا) مغرب غروب آفتاب کے بعد پڑھتے عشاء میں کبھی تاخیر کرتے اور کبھی جلدی پڑھتے اگر لوگ (جلدی) جمع ہو جاتے تو جلدی پڑھتے اور اگر لوگ دیر سے آتے تو دیر سے پڑھتے اور صبح کی نماز سنا اندھیر سے پڑھتے تھے۔

عَمْرُو بْنُ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ لَمَّا قَدِمَ الْحَجَّاجُ الْمَدِينَةَ فَسَأَلَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي الظُّهْرَ بِالنَّهَارِ جَرَّةً وَالْعَصْرَ وَالشَّمْسُ تَوَقُّفٌ وَالْمَغْرِبَ إِذَا وَجَّهَتْ وَالْعِشَاءَ أَحْيَاءَ يُؤَخِّرُهَا وَأَحْيَاءَ يَعْجَلُ كَانَ إِذَا رَأَوْهُمْ قَدْ اجْتَمَعُوا عَجَلَ وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَدْ انْطَرَوْا أَخَّرَ وَالصُّبْحَ تَكَثَّرُوا أَوْ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّيَهَا بِكُلِّسٍ.

(بخاری (۵۶۵-۵۶۰) ابوداؤد (۳۹۷) الترمذی (۵۲۶))

حضرت حسن بن علی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حجّاج ۱۴۵۹ھ میں تاخیر کرتا تھا۔ ہم نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا باقی روایت حسب سابق ہے۔

۱۴۵۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا شُعْبَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ مَعْمَدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ ابْنِ عَلِيٍّ قَالَ كَانَ الْحَجَّاجُ يُؤَخِّرُ الصَّلَوَاتِ فَسَأَلْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِمِثْلِ حَدِيثِ هُنْدٍ.

ماجہ (۱۴۵۸)

۱۴۶۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْخَلَّالِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا شُعْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَرزَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ صَلَوةٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ قُلْتُ أَنْتَ سَمِعْتَهُ قَالَ فَقَالَ كُنَّا نَسْمَعُهُ النَّاسَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنِي سَأَلَهُ عَنْ صَلَوةٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ كَانَ لَا يَسْأَلُنِي بَعْضُ تَأْخِيرِهَا قَالَ يَحْيَى الْوُشَاءُ إِلَى يَضِيفُ اللَّيْلَ وَلَا يُجِيبُ التَّوَمَّ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثَ بَعْدَهَا قَالَ شُعْبَةُ لَمْ لَيْتَهُ بَعْدَ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ وَكَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ رَحِمَنَ تَزُولُ الشَّمْسُ وَالْعَصْرَ رَحِمَنَ يَلْهَبُ الرَّجُلُ إِلَى أَفْصَى الْمَدِينَةِ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ قَالَ وَالْمَغْرِبَ لَا أَذِيرُ ابْنِي حِينَ ذَكَرَ قَالَ لَمْ لَيْتَهُ بَعْدَ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ وَكَانَ يُصَلِّي الصُّبْحَ فَيَنْصَرِفُ الرَّجُلُ فَيَنْتَظِرُنِي وَجِدَ جَلِيسِي الْوَدِيِّ بَعِيرٌ فَيُغِيرُهُ قَالَ وَكَانَ يَفْرَأُ فِيهَا بِالرَّشِيقِ إِلَى الْمَاءِ.

(بخاری (۵۴۷-۵۴۱) ابوداؤد (۷۷۱-۵۹۹) ابوداؤد (۳۹۸-۴۸۴))

الترمذی (۵۲۹-۵۲۴) ابن ماجہ (۶۲۴)

شعبہ کہتے ہیں کہ سیار بن سلامہ نے مجھے خبر دی انہوں نے کہا کہ میں نے اپنے والد سے سنا انہوں نے حضرت ابو ہریرہ سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں سوال کیا شعبہ نے کہا کیا تم نے خود اپنے والد سے سنا تھا؟ انہوں نے کہا گویا کہ میں اس وقت بھی سن رہا ہوں انہوں نے کہا میں نے خود سنا میرے والد نے حضرت ابو ہریرہ سے حضور کی نماز کے بارے میں سوال کیا حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز کو آدھی رات تک مؤخر کرنے کی پروا نہیں کرتے تھے اور نماز سے پہلے سونے اور نماز کے بعد باتیں کرنے کو نا پسند فرماتے تھے (شعبہ کہتے ہیں میں سیار کے والد سے پھر ملا اور ان سے اوقات نماز کے بارے میں سوال کیا تو انہوں نے بتایا کہ آپ آفتاب ڈھل جانے کے بعد ظہر کی نماز پڑھتے تھے اور عصر اس وقت پڑھتے تھے جب آدھی عینہ کے آخری حصہ تک چلا جاتا تھا اور سورج باقی رہتا تھا (سیار کے والد کہتے ہیں مجھے یاد نہیں ابو ہریرہ نے مغرب کے وقت کے بارے میں کیا بتایا تھا؟) شعبہ کہتے ہیں کہ میں نے ان سے پھر ملاقات کی اور دریافت کیا تو کہا صبح کی نماز ایسے وقت پڑھتے تھے کہ آدھی

پڑھنا اگر تم نے نماز وقت پر پڑھ لی ہے تو ان کے ساتھ نفل ہو جائے گی اور اگر تم نے ان کے ساتھ نماز نہیں پڑھی تو تم اپنی نماز تو پڑھ ہی چکے ہو۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میرے غلیل (بچے) نے مجھے وصیت کی ہے کہ میں (حکام کے) احکام سنوں اور ان کی اطاعت کروں خواہ وہ ہاتھ پیر کا غلام ہو اور یہ کہ میں نماز کو اس کے وقت پر پڑھوں آپ نے فرمایا اگر یہ لوگ نماز پڑھ چکے تو تم اپنی نماز ادا کر چکے ہو ورنہ ان کے ساتھ شہاری نماز نفل ہو جائے گی۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میری ران پر ہاتھ مارا اور فرمایا: جب تم ایسے لوگوں میں رہ جاؤ گے جو وقت گزار کر نماز پڑھیں گے تو تم کیا کر گے؟ میں نے عرض کیا جو آپ حکم فرمائیں آپ نے فرمایا تم وقت پر اپنی نماز پڑھ کر اپنے کام پر چلے جانا اس کے بعد اگر جماعت کھڑی ہو اور تم مسجد میں ہو تو نماز پڑھ لینا۔

ابو العالیہ بیان کرتے ہیں کہ ایک دن ابن زیاد نے نماز میں دیر کر دی اتفاقاً میرے پاس حضرت عبداللہ بن صامت رضی اللہ عنہ تشریف لائے میں نے ان کے لیے کرسی پیش کی وہ اس پر بیٹھ گئے میں نے اس سے عبد اللہ بن زیاد کی نماز میں تاخیر کا ذکر کیا انہوں نے اپنے ہونٹ بھیجے اور میری ران پر ہاتھ مارا اور کہا میں نے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے یہی سوال کیا تھا انہوں نے میری ران پر ایسے ہی ہاتھ مارا تھا جیسے میں نے تمہاری ران پر ہاتھ مارا ہے اور کہا کہ میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے اسی طرح سوال کیا تھا جس طرح تم نے مجھ سے سوال کیا ہے اور آپ نے بھی میری ران پر ایسے ہی ہاتھ مارا تھا جیسے میں نے تمہاری ران پر ہاتھ مارا ہے۔ پھر آپ نے فرمایا تھا: ”نماز اپنے وقت پر پڑھو پھر اگر ان کے

ﷺ ہا اَبَا قَرِ آلَہ مَسْکُونٌ یَغْدُو اَمْرًا یُحْمِلُونَ الصَّلَوةَ فَنُصَلِّ الصَّلَوةَ لِوَفِیْہَا کَانَ صَلَوتٌ یُوفِیْہَا کَانَ لَکَ نَافِلَةٌ وَاِلَّا کُنْتَ لَقَدْ اَحْرَزْتَ صَلَوتَکَ۔ ساجد (۱۴۶۳)

۱۴۶۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَیْدٍ عَنْ أَبِي شَیْبَةَ قَالَ قَالَ تَابِعُ الدَّوِیُّ بْنُ اِبْرَہِیْمَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ اَبِیْ عَمْرٍا عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ اَبِیْ قَرِ رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ قَالَ اِنْ یَحِلُّ لَیَّ اَوْ صَیْئِ اَنْ اَسْمَعَ وَاطِیْعَ وَاِنْ کَانَ عَبْدًا مُّجْتَبًیً اِلَاطْرَافِیَّ وَاَنْ اَحْمِلَی الصَّلَوةَ لِوَفِیْہَا فَاِنْ اَفْرَضْتُ الْقَوْمَ قَدْ صَلَّوْا کُنْتَ قَدِ اَحْرَزْتَ صَلَوتَکَ وَاِلَّا کَانَ لَکَ نَافِلَةٌ۔ ساجد (۱۴۶۳)

۱۴۶۶- وَحَدَّثَنَا یَحْیٰی بْنُ سَیْدٍ عَنْ اَبِیْ شَیْبَةَ عَنْ اَبِیْ قَرِ رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ قَالَ تَابِعُ الدَّوِیُّ بْنُ اِبْرَہِیْمَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ اَبِیْ عَمْرٍا عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ اَبِیْ قَرِ رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَحَرَبَ فَعِیْذِیْ کَیْفَ اَنْتَ اِذَا بَقِیْتُ لَیَّ قَوْمٌ یُؤْخِرُونَ الصَّلَوةَ عَنْ وَفِیْہَا قَالَ مَا تَأْمُرُ قَالَ صَلِّ الصَّلَوةَ لِوَفِیْہَا ثُمَّ اَنْعَبْ لِحَاجَتِکَ فَاِنْ اَوْفِیْتَ الصَّلَوةَ وَاَنْتَ لَیَّ الْمَسْجِدِ فَصَلِّ۔ ساجد (۸۵۸-۷۷۷)

۱۴۶۷- وَحَدَّثَنَا زُهَیْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابِعُ الدَّوِیُّ بْنُ اِبْرَہِیْمَ عَنْ اَبِیْ ثَرْوَبٍ عَنْ اَبِیْ الْعَالِیَةِ الْکَلْبِیِّ قَالَ اَخْرَجَنِیْ زَیَادُ الصَّلَوةَ فَجَاءَنِیْ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ الصَّامِتِ فَالْقَبْتُ لَہُ کَثْرَیثًا فَجَلَسَ عَلَیْہِ فَلَکَرْتُ لَہُ صَبِیْعَ اَبْنِ زَیَادٍ فَعَضَّ عَلَیْ شَفِیْہِ فَضَرَبَ فَعِیْذِیْ وَقَالَ اِنِّیْ سَاَلْتُ اَبَا قَرِ کَمَا سَاَلْتَنِیْ فَضَرَبَ فَعِیْذِیْ کَمَا ضَرَبْتُ فَجِدَّکَ وَقَالَ اِنِّیْ سَاَلْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ کَمَا سَاَلْتَنِیْ فَضَرَبَ فَعِیْذِیْ کَمَا ضَرَبْتُ فَجِدَّکَ وَقَالَ صَلِّ الصَّلَوةَ لِوَفِیْہَا فَاِنْ اَفْرَضْتَکَ الصَّلَوةَ مَعَهُمْ فَصَلِّ وَلَا تَقُلْ اِنِّیْ قَدْ صَلَّیْتُ فَلَا اَصِلُّی۔ ساجد (۱۴۶۶)

گناہ افضل ہے اور فرمایا رات اور دن کے فرشتے فجر کی نماز میں جمع ہوتے ہیں اور تم چاہو تو یہ آیت پڑھ لو (ترجمہ) فجر میں قرآن کی تلاوت پر (فرشتے) حاضر کیے جاتے ہیں۔

أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَقْضَلُ صَلَوةُ الْجَمِيعِ عَلَى صَلَوةِ الرَّجُلِ وَحَدَهُ خَمْسًا وَعِشْرِينَ نَزْجَةً قَالَ وَتَجْتَمِعُ مَلَائِكَةُ اللَّيْلِ وَمَلَائِكَةُ النَّهَارِ فِي صَلَوةِ الْفَجْرِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الْفَجْرَةُ وَإِنْ شِئْتُمْ وَقُرْآنَ الْقُبْرِ إِنَّ الْقُبْرَ لَكَ الْفَجْرُ كَانَ مَشْهُورًا. البخاری (۴۷۱۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۴۷۲۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ كَانَ أَبُو الْيَمَانِ قَالَ أَنَا سَمِعْتُ عَيْنَ التُّرَيْمِزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَيِّدُهُ وَأَبُو سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ بِخَلِّ حُلَّتَيْكَ عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ قَتَادَةَ قَالَ يَتَخَمَّسُونَ وَعِشْرِينَ جُزْءًا. البخاری (۶۴۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت نماز تھا شخص کی پچیس نمازوں کے برابر ہے۔

۱۴۷۳۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَمَةَ بْنُ قَتَادَةَ قَالَ كَانَ أَبُو بَكْرِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ سُلَيْمَانَ الْأَعْمَرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ الْجَمَاعَةِ تَعْدِلُ خَمْسًا وَعِشْرِينَ مِنْ صَلَوةِ الْفَلْدِ. مسلم، ترمذی، اشراق (۱۳۴۶۶)

عمر بن عطاء بیان کرتے ہیں کہ میں تابع بن جبیر بن مطعم کے پاس بیٹھا ہوا تھا نگاہ وہاں سے ابو عبد اللہ کا گذر ہوا تابع نے انہیں بلایا اور کہا میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سنا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: امام کے ساتھ نماز پڑھنا تھا پچیس نمازیں پڑھنے سے زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔

۱۴۷۴۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَا نَا حَاجُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ لِي جُرَيْجُ أَخْبَرَنِي عَنْ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ بْنِ أَبِي الْعَوَّازِ أَوْ بَنَاتِ هُوَ جَالِسٌ مَعَ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ إِذْ مَرَّ بِهِمْ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَبَلَغَ رُتَبَانِ ثَوْبِي الْكُفَيْتَيْنِ فَدَعَاهُ نَافِعٌ فَقَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةٌ مَعَ الْإِمَامِ الْفَضْلُ مِنَ خَمْسٍ وَعِشْرِينَ صَلَوةً بِصَلَاتِهَا وَحَدَهُ.

مسلم، ترمذی، اشراق (۱۳۴۶۶)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا تھا نماز پڑھنے سے ستر گنا افضل ہے۔

۱۴۷۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الْجَمَاعَةِ الْفَضْلُ مِنْ صَلَوةِ الْفَلْدِ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ قَوْجَةً. البخاری (۶۴۵) انسائی (۸۳۶)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کسی شخص کا جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا تھا

۱۴۷۶۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مَتْنِي قَالَا نَا يَحْيَى عَنْ عُثَيْبٍ اللَّوْ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ

عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الرَّجُلِ فِي الْجَمَاعَةِ كَثْرَةُ عَلَى صَلَواتِهِ وَخَلْدُهُ سَبْعًا وَعِشْرِينَ كَرَّةً. (ابن ماجہ ۷۸۹)

نماز پڑھنے سے ستائیس درجہ فضیلت رکھتا ہے۔

۱۴۷۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا أَسْمَةَ وَابْنَ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نَافِلَةَ عَنْ أَبِيهِ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ أَبِي نُمَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ سَبْعًا وَعِشْرِينَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ فِي رِوَايَةِ سَبْعًا وَعِشْرِينَ كَرَّةً.

ایک اور سند کے ساتھ ابن نمیر نے میں اور کچھ درجہ کہا اور ابو بکر نے ستائیس درجہ۔

۱۴۷۸- وَحَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا بَكْرٍ قَالَ أَلَا تَقْرَأُ الْقُرْآنَ حَتَّى تَخْلُصَ مِنْهُ الْخَبَرُ؟ قَالَ سَبْعًا وَعِشْرِينَ كَرَّةً.

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اور کچھ زیادہ۔

مسلم تخریج الاثر (۷۸۴۷-۷۸۶۲)

۰۰۰- بَابُ مَا رُوِيَ فِي

التَّخْلُفِ عَنِ الْجَمَاعَةِ

۱۴۷۹- وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ شَيْبَةَ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْوَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَقِيَ نِسَاءً مِنْ بَنِي تَمِيمٍ فَقَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِرَجُلٍ يَهْجُو النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَخْلُفْ إِلَى رَجُلٍ يَخْلُفُ عَنْهَا فَأَمَرَهُمْ لِيُخْرِجُوا عَنْهُمْ يَحْزِمُ الْحَطِيبُ بُيُوتَهُمْ وَلَوْ عَلِمَ أَنَّهُ يَجِدُ عِظْمًا سَمِيئًا لَشَبَّهَاقَ بَعْضِ صَلَوةِ الْوُضْءِ. (مسلم تخریج الاثر ۱۳۲۰۴)

جماعت سے پیچھے رہ جانے والوں کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو نماز میں نہیں پایا تو فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ ایک شخص کو حکم دوں کہ وہ لوگوں کو نماز پڑھانے پھر میں ان لوگوں کی طرف جاؤں جو نماز میں نہیں آئے اور لکڑیاں جمع کر کے ان کے گھروں میں آگ لگانے کا حکم دوں (ان لوگوں کا یہ حال ہے کہ اگر کسی کو یہ معلوم ہو جائے کہ ان کو ایک پراز گوشت بڑی ملے گی تو یہ اس نماز یعنی عشاء میں ضرور آئیں گے۔

۱۴۸۰- حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا أَسْمَةَ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَالْفَلَّاحُ كُهُمَا قَالَا سَأَلْنَا أَبَا سَعْدَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِرَجُلٍ يَهْجُو النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَخْلُفْ إِلَى رَجُلٍ يَخْلُفُ عَنْهَا فَأَمَرَهُمْ لِيُخْرِجُوا عَنْهُمْ يَحْزِمُ الْحَطِيبُ بُيُوتَهُمْ وَلَوْ عَلِمَ أَنَّهُ يَجِدُ عِظْمًا سَمِيئًا لَشَبَّهَاقَ بَعْضِ صَلَوةِ الْوُضْءِ. (ابن ماجہ ۷۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: منافقین پر سب سے زیادہ دشوار عشاء اور فجر کی نماز ہے اگر ان لوگوں کو ان نمازوں کا ثواب معلوم ہو جائے تو یہ ان نمازوں کو پڑھنے ضرور آئیں گے خواہ انہیں گھنٹوں کے بل جل کر آ پڑے میں نے ارادہ کیا تھا کہ ایک شخص کو نماز پڑھانے کا حکم دوں پھر چند لوگوں کے ساتھ لکڑیوں کا گٹھا لے کر ان لوگوں کے پاس جاؤں جو جماعت میں نہیں آتے اور ان کے گھروں کو آگ لگا دوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ اپنے جوانوں کو نکڑیاں اکٹھی کرنے کا حکم دوں پھر ایک شخص سے جماعت کرانے کے لیے کہوں پھر ان لوگوں سمیت (جو جماعت میں نہیں آتے) ان کے گھروں میں آگ لگا دوں۔

۱۴۸۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ الزَّوْاقِي قَالَ تَابِعُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ تَكُونُ أَحَادِيثُ بَيْنَهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِصَلَاتِي أَنْ يَسْتَمِدَّ رَأْسِي بِحُزْمٍ مِنْ حَطَبٍ ثُمَّ أَمُرَ رَجُلًا يُصَلِّي بِنَاسٍ ثُمَّ تَحْتَرِفُ بِمَوْتٍ عَلَيَّ مِنْ لِبَاسٍ.

مسلم تحت الاثراف (۱۴۷۵۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۴۸۲- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابُو حَرْبٍ وَاسْنَحُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ عَنْ وَكِيعٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بُرْقَانَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَصْبَحِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

الہذاورد (۵۴۹) الترمذی (۲۱۷)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جمعہ میں حاضر نہ ہونے والوں کے بارے میں فرمایا: میں نے ارادہ کیا کہ ایک شخص کو جماعت کرانے کا حکم دوں پھر ان لوگوں کے گھروں میں آگ لگا دوں جو جمعہ میں نہیں آتے۔

۱۴۸۳- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَدُوٍّ اللُّوْثِيُّ يُونُسُ قَالَ تَابِعُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَقْرَأُ بِمِثْلِهِ عَنِ الْجُمُعَةِ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَ رَجُلًا يُصَلِّي بِنَاسٍ ثُمَّ أَمُرَ عَلَى رِجَالٍ يَتَخَلَّفُونَ عَنِ الْجُمُعَةِ بِمَوْتِهِمْ.

مسلم تحت الاثراف (۹۵۱۲)

ف: اس جگہ سے مراد جماعت ہے۔

۴۳- بَابُ يَجِبُ اِتِّبَانُ الْمَسْجِدِ

عَلَى مَنْ سَمِعَ الْإِذَاءَ

اذان سننے والے پر مسجد میں

آنا واجب ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک عجمی شخص حاضر ہوا اور عرض کیا: یا رسول اللہ! مجھے مسجد تک پہنچانے والا کوئی نہیں ہے اس شخص نے یہ درخواست اس لیے کی تھی کہ اسے گھر میں نماز پڑھنے کی رخصت مل جائے آپ نے اسے اجازت دے دی اس کے جانے کے بعد آپ نے اسے بلایا اور فرمایا کیا تم اذان کی آواز سننے ہو؟ اس نے عرض کیا جی! آپ نے فرمایا تو پھر اذان پر ایک کہو (یعنی مسجد میں آ کر نماز پڑھو)۔

۱۴۸۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاسْنَحُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ وَسُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ وَبَعْلَبُ بْنُ الْوَرْقِيِّ كُلُّهُمْ عَنْ مَرْوَانَ الْقَزَائِي قَالَ قُتَيْبَةُ بْنُ الْقَزَائِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ تَابِعُ بْنُ الْأَصْبَحِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَمَرْتُ النَّبِيَّ ﷺ رَجُلًا أَعْمَى فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ لَيْسَ لِي قَائِدٌ يَهْدِينِي إِلَى الْمَسْجِدِ فَسَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يُرَخِّصَ لَهُ فَبَصَلَنِي فِي بَيْتِي فَرَخَّصَ لَهُ فَلَمَّا وَلِيَ دَعَاهُ فَقَالَ هَلْ تَسْمَعُ الْإِذَاءَ وَالصَّلَاةَ فَقَالَ نَعَمْ قَالَ فَاجِبْ.

اصحابی (۸۴۹)

ف: یہ سائل حضرت عبد اللہ بن ام مکتوم تھے جیسا کہ ابوداؤد کی روایت میں تصریح ہے۔ (نودوی)

۴۴- بَابُ صَلَوةِ الْجَمَاعَةِ مِنْ سُنَنِ

الْهَدَى

۱۴۸۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَمَدِيُّ قَالَ نَا زَكِيَّةُ بْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْمُطَّلِبِ بْنُ مُتَمِرٍ عَنْ أَبِي الْأَخْوِيِّ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَدْ رَأَيْتُ مَا يَتَخَلَّفُ عَنْ الصَّلَاةِ إِلَّا مُتَالِفٌ لَقَدْ هِلِمَ يَمَانُهُ أَوْ قَبْلَ ذَلِكَ إِنْ كَانَ الْغَيْرُ كَسُيُفٍ بَيْنَ رَجُلَيْنِ حَتَّى يَأْتِيَ الصَّلَاةَ وَقَالَ ابْنُ رَسْتَوَى اللُّوْحِيُّ عَلَيْنَا سُنَنَ الْهَدَى وَإِنْ مِنْ سُنَنِ الْهَدَى الصَّلَاةُ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي يُؤْكَنُ بِهِ سُنَنُ الْمَشْرِافِ (۹۵۰)

۱۴۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا الْفَضْلُ بْنُ دَعْبَانَ عَنْ أَبِي الْعُمَيْسِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْأَقْبَرِ عَنْ أَبِي الْأَخْوِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فَلْيَتَحَلَّفْ عَلَى تَوْلَاةِ الصَّلَاةِ لِحَيْثُ يَأْتِي بِهِمْ فَإِنَّ اللَّهَ خَرَعَ لِيُؤَيِّدَكُمْ بِتِلْكَ سُنَنِ الْهَدَى فَلَا تَهْنُ مِنْ سُنَنِ الْهَدَى وَلَوْ أَنَّكُمْ صَلَّيْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ كَمَا يُفْعَلُ هَذَا الْمُتَخَلِّفُ فِي بَيْتِهِ فَعَرَّضَكُمْ مُسْأَلَةَ يَوْمِكُمْ وَلَوْ تَرَكْتُمْ مُسْأَلَةَ يَوْمِكُمْ لَعَسَلْتُمْ وَمَا مِنْ رَجُلٍ يَنْتَظِرُ يَوْمَ مَحْشَرٍ الظُّهُورَ ثُمَّ يَقُولُ إِلَى مُسْجِدٍ مِنْ هَذِهِ الْمَسَاجِدِ يَا كَتَبَ اللَّهُ لِي بِكُلِّ عَطْلٍ يَخْطُرُ مَا حَسَنَةً وَبِرُكْعَةٍ يَتَا فَرَجَةً وَبِحُطٍّ عَنْهَا سَيِّئَةً وَلَقَدْ رَأَيْتُ مَا يَتَخَلَّفُ عَنْهَا إِلَّا مُتَالِفٌ مُعْلَمُومٌ الْبَقَالِي وَلَقَدْ كَانَ الرَّجُلُ يُؤَلِّسُ بِهِ الْهَادِي بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى يُقَامَ فِي الْقَلْبِ.

ابن ماجہ (۵۵۰) الترمذی (۸۴۸)

جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا

سننِ ہدی میں سے ہے

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہم سمجھتے تھے کہ جماعت چھوڑنے والا شخص یا تو منافق ہوتا تھا جس کا نفاق معروف ہو یا کفار بلکہ ہمارے وہ شخصوں کے گروہوں کا سہارا لے کر مسجد میں نماز پڑھنے آتا تھا اور فرمایا رسول اللہ ﷺ نے ہمیں سننِ ہدی کی تعلیم دی ہے اور ان میں سے یہ بھی سنت مؤکدہ ہے کہ جس مسجد میں اذان ہوتی ہو اس میں آکر جماعت کے ساتھ نماز پڑھی جائے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا جس شخص کو حالتِ اسلام میں کل اللہ تعالیٰ سے ملاقات کا شوق ہو اس پر لازم ہے کہ جس جگہ اذان دی جاتی ہے وہاں ان نمازوں کی حفاظت کرے اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی ﷺ کے لیے سننِ ہدی شروع فرمائی ہیں اور یہ (جماعت سے نماز پڑھنا) سنت مؤکدہ ہے اور اگر تم نے گھروں میں نماز پڑھی جیسا کہ یہ تارکِ جماعت پڑھتا ہے تو تم اپنے نبی ﷺ کی سنت چھوڑ دو گے اور اگر تم نے اپنے نبی کی سنت چھوڑ دی تو گمراہ ہو جاؤ گے جو شخص اچھی طرح دیکھو کہ ان مساجد میں جانے کا قصد کرتا ہو تو لا رہے اللہ تعالیٰ اس کے ہر قدم کے بدلہ میں ایک نیکی عطا فرماتا ہے ایک درجہ بلند کرتا ہے اور ایک گناہ مٹا دیتا ہے ہم یہ سمجھتے تھے کہ جماعت کو چھوڑنے والا صرف منافق ہوتا ہے جس کا نفاق معروف ہو اور ایک شخص دو آدمیوں کے سہارے مسجد میں لایا جاتا اور اس کو صف میں کھڑا کر دیا جاتا۔

مؤذن کے اذان دینے کے بعد مسجد

سے نکلنے کی ممانعت

ابو نعیم کہتے ہیں کہ ہم مسجد میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس وقت مؤذن نے اذان دی اور ایک شخص مسجد سے اٹھ کر جانے لگا حضرت ابو ہریرہ

۴۵- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْخُرُوجِ مِنَ

الْمَسْجِدِ إِذَا أَدَّنَ الْمُؤَذِّنُ

۱۴۸۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو الْأَخْوِيِّ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ أَبِي الْمُهَاجِرِ عَنْ أَبِي شُعْبَةَ قَالَ كُنَّا نَعْبُدُ فِي الْمَسْجِدِ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

رضی اللہ عنہ کی نگاہ اس کا تعاقب کرتی رہی حتیٰ کہ وہ مسجد سے نکل گیا پھر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا اس شخص نے حضرت ابوالقاسم ؓ کی نافرمانی کی ہے۔

قَالَ ذَاكَ الْمَسْكُونُ قَامَ رَجُلٌ مِنَ الْمَسْجِدِ يَتَّبِعُنِي فَاتَّبَعَهُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَصْرَةَ حَتَّى خَرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتَا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ ؓ. ابوداؤد (۵۳۶) الترمذی (۲۰۴) شمس (۶۸۲-۶۸۳)

ابن ماجہ (۷۳۳)

ابو الشفاء محاربی بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے ایک شخص کو اذان کے بعد مسجد سے جاتے ہوئے دیکھا تو فرمایا: اس شخص نے ابوالقاسم ؓ کی حکم صوابی کی ہے۔

۱۴۸۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو يُوسُفَ عَمْرَ الْمَكِّيُّ قَالَ تَأْتُنِي هُرَيْرَةُ عَمْرَةَ عَنْ عَمْرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ أَبِي الشَّعْثَةِ الْمُحَارَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ زَرَّاهِي وَجَلَّاهُ بِحِجَارِ الْمَسْجِدِ تَخَارِجًا بَعْدَ الْآذَانِ فَقَالَ أَتَا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ. راہد (۱۴۸۷)

ف: اگر کوئی عذر شرعی ہو تو اذان کے بعد مسجد سے جاسکتا ہے ورنہ بغیر نماز پڑھے جانا مکروہ تحریمی ہے۔

عشاء اور صبح کی نماز جماعت کے ساتھ پڑھنے کی فضیلت

۴۶۔ بَابُ قُطْبِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ وَالصُّبْحِ فِي جَمَاعَةٍ

عبد الرحمن بن ابی عمر کہتے ہیں کہ حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ مغرب کی نماز کے بعد مسجد میں آئے اور تنہا بیٹھ گئے میں بھی ان کے ساتھ بیٹھ گیا انہوں نے فرمایا: اے نبیجہ! رسول اللہ ؐ نے فرمایا: جس شخص نے عشاء کی نماز باجماعت پڑھی تو گویا اس نے نصف رات قیام کیا اور جس نے صبح کی نماز باجماعت پڑھی تو گویا اس نے تمام رات قیام کیا (یعنی نوافل پڑھتے ہوئے رات گزاری)۔

۱۴۸۹- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَتَا الْمُغِيرَةُ بْنُ سَلَمَةَ الْمُخَزَّمِيَّ قَالَ أَتَا عَبْدَ الْوَاحِدِ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ قَالَ تَأْتِيَانِي عَنْ أَبِي حَكِيمٍ قَالَ كَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ دَخَلَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الْمَسْجِدَ بَعْدَ صَلَوةِ الْغُصْبِ فَقَعَدَ وَحْدَهُ فَقَعَدْتُ رَأْيِي فَقَالَ يَا أَبَا أَيُّوبَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ صَلَّى الْعِشَاءَ فِي جَمَاعَةٍ فَكَأَنَّمَا قَامَ بِضْعَ اللَّيْلِ وَمَنْ صَلَّى الصُّبْحَ فِي جَمَاعَةٍ فَكَأَنَّمَا صَلَّى اللَّيْلَ كُلَّهُ.

ابوداؤد (۵۵۵) الترمذی (۲۲۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۴۹۰- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَسَدِيُّ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ جَمِيعًا عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي سَهْلٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ يَهْدَا الْإِسْنَادَ وَمَثَلُهُ. راہد (۱۴۸۹)

حضرت جناب بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے صبح کی نماز پڑھی وہ اللہ کی ذمہ داری میں ہے اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ کی ذمہ داری میں غفلت ڈالا اللہ تعالیٰ اس کو اندھے منہ جہنم میں ڈال

۱۴۹۱- وَحَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْطِيُّ قَالَ تَأْتِيَانِي عَنْ أَبِي حَكِيمٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ سِيرِينَ قَالَ سَمِعْتُ جُنْدَبَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى الصُّبْحَ كَهَوِّهِ ذَمَّ اللَّهُ قَلْبَهُ

دے گا۔

يُطَلِّبُكُمْ اللَّهُ فِي دَعْوَى رَسُوْلِهِ فَيُثِرُكُمْ فَيُكَبِّرُ لِي تِلْكَ جَهَنَّمَ. سلم، تخریج الاثر (۳۲۵۲)

۱۴۹۲۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ سَمِعْتُ جُنْدَبَ الْغَسَّيْرِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ صَلَّى صَلَاةَ الصُّبْحِ تَهَوُّلِي فِي صَلَاةِ الْوُكُوفِ يُطَلِّبُكُمْ اللَّهُ مِنْ دَعْوَى رَسُوْلِهِ فَإِنَّهُ مَنْ يَطْلُبُهُ مِنْ دَعْوَى رَسُوْلِهِ يُثِرُكُمْ ثُمَّ يَكْبِتُ عَلَى وَجْهِهِ لِي تِلْكَ جَهَنَّمَ. سلم، تخریج الاثر (۳۲۵۲)

۱۴۹۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَاتِبُنَا أَبُو هَارُونَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي وَثْلَةَ عَنِ الْحَسَنِ عَنْ جُنْدَبِ ابْنِ سُلَيْبَانَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَهْدَا وَلَمْ يَذْكُرْ فَيُكَبِّرُ لِي تِلْكَ جَهَنَّمَ. الترمذی (۳۲۲)

۴۷۔ بَابُ الرَّخْصَةِ فِي التَّخَلُّفِ عَنِ الْجَمَاعَةِ لِغَدْرِ

۱۴۹۴۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ بَحْشٍ التَّيْمِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ أَنَّ مَعْمُودَ بْنَ الرَّبِيعِ الْأَنْصَارِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ عُبَيْدَانَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ وَمِنْ شُهَدَاءِ بَنِي الْأَنْصَارِ أَنَّهُ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قَدِ انْكَرْتُ بِقَبْرِي وَأَنَا أَهْلِي لِقَوْمِي وَإِذَا كَانَتِ الْأَمْطَارُ سَالَ الْوَادِي الْأَيْدَى تَبِيحِي وَبَيْتُهُمْ وَلَمْ أَسْتَطِعْ أَنْ أَيْمَنَ مَسْجِدَهُمْ فَأَصْلَحْتُ لَهُمْ وَوَدَّتُ أَنْتَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَتَيْتُ فَصَلَّيْتُ فِي مَسْجِدِهِمْ فَأَتَيْتُكَ فَقَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَأَفْعَلُ إِنَّ كَسَاءَ اللَّهِ قَالَ وَتَبَانُ فَقَدَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عِنْدَ حِينَ أَرْفَعَ الشَّهَارُ فَاسْتَأْذَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَيْدَتْ لَهُ فَلَمْ يَجْلِسْ حَتَّى دَخَلَ الْبَيْتَ ثُمَّ قَالَ إِنَّ نَوْحِي أَنْ تَصَلِّيَ مِنْ بَيْتِكَ قَالَ فَاسْتَرْسَدَ إِلَى تَارِيحِهِ مِنَ الْبَيْتِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكَبَّرَ فَقُمْنَا وَرَأَاهُ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ قَالَ وَحَسْبَاهُ

حضرت جندب قسری رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں جس شخص نے صبح کی نماز پڑھی وہ اللہ تعالیٰ کی امان میں ہے۔ پس کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی امان میں ظلم نہ ڈالے اور جس شخص نے اللہ تعالیٰ کی امان میں ظلم ڈالا اللہ تعالیٰ اس کو لوہے سے منہ جہنم کی آگ میں ڈال دے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں اور کچھ منہ جہنم میں ڈالنے کا ذکر نہیں ہے۔

غذر کی بناء پر جماعت ترک کرنے کی رخصت

حضرت عثمان بن مالک انصاری رضی اللہ عنہ نبی اکرم ﷺ کے صحابی ہیں اور غزوہ بدر میں شریک ہوئے وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! میری نظر کمزور ہو گئی ہے اور میں اپنی قوم کی امامت کرتا ہوں۔ جب بارشیں ہوتی ہیں تو میرے اور ان کے درمیان مالہ پہنے لگا ہے جس کی وجہ سے میں ان کی مسجد میں نماز پڑھانے نہیں جاسکتا یا رسول اللہ! میری خواہش ہے کہ آپ (میرے گھر) شریف لائیں اور کسی جگہ پر نماز پڑھ لیں تاکہ میں اس جگہ کو مصلیٰ بنا لوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”انشاء اللہ میں ایسا ہی کر دوں گا۔“ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ اگلے دن صبح کو رسول اللہ ﷺ حضرت ابوبکر (رضی اللہ عنہ) کے ساتھ تشریف لائے۔ رسول اللہ ﷺ نے اجازت طلب کی اور میں نے آپ کو بلا لیا آپ گھر میں داخل ہونے کے بعد بیٹھے نہیں، فرمایا تم کیا چاہتے ہو! میں کس جگہ نماز پڑھوں؟ حضرت عثمان کہتے ہیں کہ میں نے مکان کی ایک

عَلَى حَدِيثٍ مَسْنُونٍ لَهُ قَالَ قَاتِبُ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الدَّارِ
حَوَّلَنَا حَتَّى اجْتَمَعَ لِي الْيَتِيمُ رَجُلًا ذُو عَدَدٍ فَقَالَ قَاتِبُ
يَتِيمُهُمْ آيَنَ مَا يَكُ مِنْ الدُّعُشَيْنِ فَقَالَ بَعْضُهُمْ ذَلِكَ مَتَابَعِي
لَا يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَقُلْ لَهُ
ذَلِكَ أَلَا تَرَاهُ قَدْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يُرِيدُ بِذَلِكَ وَجْهَ
اللَّهُ قَالَ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَهْلُهُمْ قَالَ فَإِنَّمَا تَرَى وَجْهَهُ وَ
تَصِيبَتَهُ لِلْمُتَابِعِينَ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَاتِبُ اللَّهِ قَدْ
حَرَّمَ عَلَى النَّاسِ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَكُونُ بِذَلِكَ وَجْهَ
اللَّهُ قَالَ إِبْنُ شِهَابٍ ثُمَّ سَأَلْتُ الْحُصَيْنَ بْنَ مُحَمَّدٍ
الْأَنْصَارِيَّ وَهُوَ أَخُو أُخْتِ بَنِي سُلَيْمٍ وَهُوَ مِنْ سَرَاتِيهِمْ عَنْ
حَدِيثٍ مَعْمُودٍ بِنِ الرَّبِيعِ كَسَّافٍ بِذَلِكَ.

سابقہ (۱۴۸-۱۴۹)

سنت اشارہ کیا رسول اللہ ﷺ نے کھڑے ہو کر خمیر لگی اور
ہم سب آپ کے پیچھے کھڑے ہو گئے آپ نے دو رکعات
نماز پڑھا کر سلام پھیر دیا۔ حضرت عتبہ بن کعبہ نے
آپ کے لیے قیصر کا کھانا پکا رکھا تھا اسے کھانے کے لیے آپ
کو روک لیا (آپ کی زیارت کے سبب) محلہ کے تمام لوگ گھر
میں آ گئے اور کسی کہنے والے نے کہا مالک بن وحش کہاں
ہے؟ کسی اور نے جواب دیا وہ منافق ہے اللہ تعالیٰ اور اس کے
رسول سے محبت نہیں کرتا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اسے ایسا
نہ کہو کیا تم نہیں جانتے کہ اس نے محض اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی
کے لیے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کہا ہے۔ حاضرین نے کہا اللہ تعالیٰ اور
اس کا رسول بہتر جانتے والے ہیں کسی شخص نے کہا ہم اس کو
منافقین کے ساتھ ملے جلتے دیکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا جس شخص نے محض اللہ تعالیٰ کی رضا جوئی کے لیے (کلمہ)
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھا ہو اللہ تعالیٰ نے اس پر جہنم کی آگ حرام
کر دی ہے۔ ابن شہاب بیان کرتے ہیں کہ پھر میں نے ابو
سالم کے سردار حصین بن محمد سے محمود بن ربیع کی اس روایت
کے بارے میں پوچھا تو انہوں نے اس کی تصدیق کر دی۔

حضرت عتبہ بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ باقی
حدیث حسب سابق ہے اور یہ زیادتی ہے کہ ایک شخص نے کہا
مالک بن وحش یا وحش کہاں ہے؟ حضرت محمود بن ربیع رضی
اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث ایک ایسی جماعت میں
بیان کی جس میں حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ بھی
تھے۔ انہوں نے کہا میرا خیال ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے یہ
بات نہیں فرمائی ہوگی! (یعنی لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھنے سے جہنم کا
حرام ہونا) حضرت محمود کہتے ہیں پھر میں نے قسم کھائی کہ جا کر
حضرت عتبہ بن مالک رضی اللہ عنہ سے اس کی تصدیق کروں
گا۔ میں جب ان کے پاس پہنچا تو وہ انتہائی بوڑھے ہو چکے
تھے اور ان کی بینائی جاتی رہی تھی اور وہ اس وقت بھی اپنی قوم
کے امام تھے میں ان کے پہلو میں جا کر بیٹھ گیا اور ان سے یہی

۱۴۹۵۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَ عَبْدِ بْنُ حَمِيدٍ
بِإِسْنَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ
حَدَّثَنِي مَعْمُودُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ عِثَانَ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَسَأَلْتُ الْعَدُوَّةَ
يَمْنَعُنِي حَدِيثُ يُونُسَ عَنِ اللَّهِ قَالَ فَقَالَ رَجُلٌ آيَنَ مَا يَكُ
بَيْنَ الدُّعُشَيْنِ أَوْ الدُّعُشَيْنِ وَرَأَيْتُ فِي الْعَدُوَّةِ قَالَ
مَعْمُودُ فَحَدَّثْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ نَفَرًا مِنْهُمْ أَبُو أَيُّوبَ
الْأَنْصَارِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ مَا أَكُنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ مَا قُلْتُ قَالَ لَعَلَّكَ رَأَيْتَ رَجَعْتَ إِلَى عِثَانَ أَنْ أَسْأَلَهُ
قَالَ لَمْ رَجَعْتُ إِلَيْهِ فَرَجَدْتُهُ خَمْعًا كَبِيرًا قَدْ ذَهَبَ بَصَرُهُ
وَهُوَ إِمَامٌ قُرُوبُهُ فَجَلَسْتُ إِلَى جَنْبِهِ فَسَأَلْتُهُ عَنْ هَذَا
الْحَدِيثِ فَحَدَّثَنِي كَمَا حَدَّثَنِي أَوَّلَ مَرَّةٍ قَالَ الرَّبِيعِيُّ ثُمَّ
نَزَلْتُ بَعْدَ ذَلِكَ لَرَأَيْتُ وَأُمُورٌ تَرَى أَنَّ الْأَمْرَ انْتَهَى

حدیث دریافت کی۔ انہوں نے مجھ سے وہ حدیث پہلے کی طرح بیان کر دی۔ زہری کہتے ہیں کہ اس واقعہ کے بعد بہت سی چیزیں فراموش ہو گئیں اور بہت سے احکام نازل ہوئے اور دین مکمل ہو گیا۔ پس جو شخص دھوکا کھانا نہ چاہتا اور وہ دھوکا نہ کھائے (کہ فراموشی ادا کیے بغیر محض کلمہ پڑھنے سے جنت میں چلا جائے گا۔) (سعیدی)

حضرت محمود بن ربیع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مجھے رسول اللہ ﷺ کا وہ کلمہ یاد ہے جو آپ نے ہمارے مکان کے ذیل سے کی تھی۔ حضرت محمود بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے حضرت عثمان بن مالک (رضی اللہ عنہ) نے بیان کیا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میری نظر گزر رہی ہے پھر حدیث سابقہ یہاں تک بیان کی کہ آپ نے ہمیں دو رکعات نماز پڑھائی اور ہم نے کھانا کھانے کے لیے رسول اللہ ﷺ کو روک لیا جو ہم نے آپ کے لیے تیار کیا تھا اور اس کے بعد کی زیادتی جو عمر اور یونس نے ذکر کی ہے بیان نہیں کی۔

جماعت کے ساتھ نوافل پڑھنے
اور پاک چٹائی وغیرہ پر نماز
پڑھنے کا جواز

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ان کی دادی حضرت ملیکہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ ﷺ کی کھانا پکا کر دعوت کی کھانا کھانے کے بعد آپ نے فرمایا: چلو میں تم کو نماز پڑھا دوں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں میں ایک چٹائی لے کر آیا جو کثرت استعمال کی وجہ سے سیاہ ہو چکی تھی میں نے اس کو پانی سے دھویا پھر اس چٹائی پر رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور میں اور تیم آپ کے پیچھے صف باندھ کر کھڑے ہوئے اور پڑھیا ہمارے پیچھے تھی۔ رسول اللہ ﷺ ہم کو دو رکعت نماز پڑھانے کے بعد تشریف لے گئے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سب سے اعلیٰ اور حسن اخلاق کے مالک تھے

رَأَيْتُهَا لَمَعَيْنِ اسْتَطَاعَ أَنْ لَا يَلْهَوْا فَلَا يَلْهَوْنَ سَابِقًا (۱۴۸-۱۴۹)

۱۴۹۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَبُو الْوَلِيدِ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ عَنْ مَعْمُودِ بْنِ الرَّبِيعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ لَا عُقْلَ مَجْعَةً مَجْعَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ قُلُوبِهِمْ فَلَا قَالَ مَعْمُودُ فَهَذَا فِي هَذَا مِنْ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَكْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِنَّ بَصِيرَتِي قَدْ سَاءَ وَمَا أَتَى التَّحْلِيلُ إِلَى قَوْلِهِ فَصَلَّى بِنَا رَكَعَتَيْنِ وَحَبَسْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى جِثَّتِهِ مَتَعْنَاهَا لَهُ وَلَمْ يَلْهَوْا مَا بَعْدَهُ مِنْ زِيَادَةِ يُونُسَ وَتَقَعِيرِ.

سابقہ (۱۴۸-۱۴۹)

۴۸- بَابُ جَوَازِ الْجَمَاعَةِ فِي النَّافِلَةِ وَالصَّلَاةِ عَلَى حَصِيرٍ وَخُمْرَةٍ وَتَوْبٍ وَغَيْرِ هَؤُلَاءِ الطَّاهِرَاتِ

۱۴۹۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ جَدَّتَهُ مُلَيْكَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا دَعَتْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِيَطْعِمَ مَتَعْنَةً فَأَحْكَلَ مِنْهُ لَمْ قَالَ لَقَوْمُوا لِمَ صَلَّيْنَا لَكُمْ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَعْتُ إِلَى حَصِيرٍ لَنَا قَوْمًا سَوْدَةً مِنْ قَوْلِ مَالِكٍ فَتَضَعْنَهُ بِمَاءٍ لِقَامَ عَلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَضَعْتُ أَنَا وَالرَّيْثُمُ وَرَأْدَةُ وَالْعَجُوزُ مِنْ زَوَائِدِ لَنَا فَصَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ انْصَرَفَ. البخاری (۳۸۰-۸۶۰) ابوداؤد (۶۱۴) الترمذی (۲۳۴) الترمذی (۸۰۰)

۱۴۹۸- وَحَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ قُرَيْشٍ وَآبُو الرَّبِيعِ كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ قَسَيْتُ لَنَا هَبَّةَ الْوَارِثِ هُنَّ أَيْ

الْبَيْتِاجَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا فَرُبَّمَا تَخْطُرُ الصَّلَاةُ وَهُوَ يَبْسُتُ قَالَ لِيَأْمُرَ بِالسَّاطِ الْيَوْمِ تَحْتَهُ لِيَكُنْ كَسَمِّ كَمْ يَنْصَحُ كَمْ يَوْمٌ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَقُومُ خَلْفَهُ لِيَصْلِي بِنَا قَالَ وَكَانَ يَسْتَطْلِعُهُمْ بَيْنَ خَيْرِ يَدِ التَّخْلِيلِ.

ابن ماجہ (۶۱۲۹-۶۲۰۳-۵۵۸۷-۵۹۷۱) الترمذی (۳۲۳-۳۲۴)

(۱۹۸۹) ابن ماجہ (۳۷۲۰)

۱۴۹۹- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَرْثُومٍ عَنْ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاتِهِ قَالَ لَا سَلَامَ إِلَّا مِنْ قَلْبٍ هَكَذَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَفَعَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْنَا وَمَا هُوَ إِلَّا آتٍ وَأَمَّا حَرَامٌ حَرَامٌ حَرَامٌ لَقَدْ لَوْ تَوَلَّوْا فَلَا صَلَواتَ بِكُمْ فِي غَيْرِهِ وَقَدْ صَلَّوْا فَصَلُّوا بِنَا لَقَدْ رَجُلٌ لَقَدْ آتَى جَعَلَ آتَى قَالَ جَعَلَهُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ دَعَانَا فَعَلَ الْجَنَّةَ بِكُلِّ غَيْرٍ بَيْنَ غَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَقَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ خُذْ لِي دَعَا لِي اللَّهُ قَالَ فَدَعَا لِي بِكُلِّ غَيْرٍ وَكَانَ لِي أَيْمُونٌ مَا دَعَا لِي بِهِ أَنْ قَالَ اللَّهُمَّ أَغْنِ عَنِّي مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لِي فِيهِ. (مسند) (۸۰۱)

۱۵۰۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاتِهِ قَالَ لَا سَلَامَ إِلَّا مِنْ قَلْبٍ هَكَذَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَفَعَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْنَا وَمَا هُوَ إِلَّا آتٍ وَأَمَّا حَرَامٌ حَرَامٌ حَرَامٌ لَقَدْ لَوْ تَوَلَّوْا فَلَا صَلَواتَ بِكُمْ فِي غَيْرِهِ وَقَدْ صَلَّوْا فَصَلُّوا بِنَا لَقَدْ رَجُلٌ لَقَدْ آتَى جَعَلَ آتَى قَالَ جَعَلَهُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ دَعَانَا فَعَلَ الْجَنَّةَ بِكُلِّ غَيْرٍ بَيْنَ غَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَقَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ خُذْ لِي دَعَا لِي اللَّهُ قَالَ فَدَعَا لِي بِكُلِّ غَيْرٍ وَكَانَ لِي أَيْمُونٌ مَا دَعَا لِي بِهِ أَنْ قَالَ اللَّهُمَّ أَغْنِ عَنِّي مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لِي فِيهِ. (مسند) (۸۰۱)

۱۵۰۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاتِهِ قَالَ لَا سَلَامَ إِلَّا مِنْ قَلْبٍ هَكَذَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَفَعَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْنَا وَمَا هُوَ إِلَّا آتٍ وَأَمَّا حَرَامٌ حَرَامٌ حَرَامٌ لَقَدْ لَوْ تَوَلَّوْا فَلَا صَلَواتَ بِكُمْ فِي غَيْرِهِ وَقَدْ صَلَّوْا فَصَلُّوا بِنَا لَقَدْ رَجُلٌ لَقَدْ آتَى جَعَلَ آتَى قَالَ جَعَلَهُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ دَعَانَا فَعَلَ الْجَنَّةَ بِكُلِّ غَيْرٍ بَيْنَ غَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَقَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ خُذْ لِي دَعَا لِي اللَّهُ قَالَ فَدَعَا لِي بِكُلِّ غَيْرٍ وَكَانَ لِي أَيْمُونٌ مَا دَعَا لِي بِهِ أَنْ قَالَ اللَّهُمَّ أَغْنِ عَنِّي مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لِي فِيهِ. (مسند) (۸۰۱)

۱۵۰۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَاتِهِ قَالَ لَا سَلَامَ إِلَّا مِنْ قَلْبٍ هَكَذَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَفَعَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيْنَا وَمَا هُوَ إِلَّا آتٍ وَأَمَّا حَرَامٌ حَرَامٌ حَرَامٌ لَقَدْ لَوْ تَوَلَّوْا فَلَا صَلَواتَ بِكُمْ فِي غَيْرِهِ وَقَدْ صَلَّوْا فَصَلُّوا بِنَا لَقَدْ رَجُلٌ لَقَدْ آتَى جَعَلَ آتَى قَالَ جَعَلَهُ عَلَى يَدَيْهِ ثُمَّ دَعَانَا فَعَلَ الْجَنَّةَ بِكُلِّ غَيْرٍ بَيْنَ غَيْرِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَقَالَتْ أُمِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ خُذْ لِي دَعَا لِي اللَّهُ قَالَ فَدَعَا لِي بِكُلِّ غَيْرٍ وَكَانَ لِي أَيْمُونٌ مَا دَعَا لِي بِهِ أَنْ قَالَ اللَّهُمَّ أَغْنِ عَنِّي مَالَهُ وَوَلَدَهُ وَبَارِكْ لِي فِيهِ. (مسند) (۸۰۱)

بعض اوقات آپ ہمارے گھر میں تشریف فرما ہوتے تھے اور نماز کا وقت آ جاتا تھا تو جس چٹائی پر بیٹھے ہوئے ہوتے تھے اس کو اٹھانے کا حکم دیتے۔ اس کو صاف کر کے پانی سے دھویا جاتا پھر رسول اللہ ﷺ نماز پڑھاتے اور ہم آپ کے پیچھے کھڑے ہو جاتے وہ چٹائی کھجور کے چوں کی ہوتی تھی۔

حضرت انس بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے گھر تشریف لائے اور گھر میں صرف میں میری ماں اور خالہ ام حرام تھیں آپ نے فرمایا: انھوں میں تمہیں نماز پڑھنا سونپا ہوا ہے حالانکہ وہ کسی فرض نماز کا وقت نہیں تھا (ایک شخص نے طہیت سے پوچھا رسول اللہ ﷺ نے حضرت انس کو کس جگہ کھڑا کیا تھا؟ بہت نے بتایا اپنی دائیں جانب) پھر رسول اللہ ﷺ نے ہم گھروالوں کے لیے دنیا اور آخرت کی ہر قلاح کے لیے دعا فرمائی۔ میری ماں نے کہا یا رسول اللہ! انس آپ کا چھوٹا سا خادم ہے اس کے لیے خصوصی دعا فرمائیے آپ نے میرے لیے ہر خیر کی دعا کی اور اخیر میں فرمایا "اے اللہ! اس کے مال اور اولاد میں کثرت اور برکت عطا فرما۔"

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انیس اور ان کی ماں یا خالہ کو نماز پڑھانی اور بتایا کہ مجھے آپ نے دائیں جانب کھڑا کیا اور عورت کو ہمارے پیچھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ ام المؤمنین سیدتنا حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ میرے برابر کھڑے ہو کر نماز پڑھتے اور بعض اوقات سجدہ کرتے وقت آپ کا لباس مجھ سے گراتا۔ آپ جا نماز پڑھا کر کرتے

اللَّهُ ﷻ يُصَلِّي وَآتَا جَدَّاهُ وَزَيْنَبًا أَصَابَتِي قَوْلُهُ إِذَا
مَسَّجِدٌ وَكَانَ يُصَلِّي عَلَى خُمْرَةٍ.

(بخاری (۲۳۲-۳۷۹-۵۱۸) ابوداؤد (۶۵۶) ابن ماجہ (۱۰۲۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو دیکھا آپ
چٹائی پر نماز پڑھ رہے تھے اور اسی پر سجدہ کرتے تھے۔

۱۵۰۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَابْنُ كَثِيرٍ
قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَلِيُّ
بْنُ مُسْهِرٍ جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا الْأَعْمَشُ
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَا أَبُو سَعِيدٍ الْخُبَرِيُّ أَنَّهُ دَخَلَ
عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَوْ جَدَّهُ يُصَلِّي عَلَى خُمْرٍ يَسْجُدُ
عَلَيْهَا. (ترمذی (۲۳۲) ابن ماجہ (۱۰۲۹-۱۰۴۸)

نماز باجماعت ادا کرنے نماز کا
انتظار کرنے اور مسجد میں
دور سے آنے کی فضیلت

۴۹- بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ فِي
جَمَاعَةٍ وَفَضْلِ انْتِظَارِ الصَّلَاةِ وَكَثْرَةِ
الْخَطَا إِلَى الْمَسَاجِدِ وَفَضْلِ
الْمَشْيِ إِلَيْهَا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جماعت کے ساتھ نماز پڑھنا گھر اور
بازار میں نماز پڑھنے کی بہ نسبت میں سے زیادہ درجہ فضیلت
رکھتا ہے، کیونکہ جب تم میں سے کوئی شخص صرف نماز پڑھنے
کے لیے اچھی طرح وضو کر کے مسجد میں جاتا ہے تو مسجد میں
کنچے تک اس کے ہر قدم کے بدلہ میں ایک درجہ بلند کیا جاتا
ہے اور ایک گناہ مٹا دیا جاتا ہے، مسجد میں داخل ہونے کے بعد
وہ جتنی دیر نماز کے انتظار میں بیٹھا رہتا ہے اس کو نماز میں شمار
کیا جاتا ہے اور فرشتے تمہارے لیے اس وقت تک دعا کرتے
رہتے ہیں جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کی جگہ بیٹھا رہتا
ہے، جب تک وہ شخص وضو و ذکر فرشتوں کو ایذا نہ دے۔ فرشتے
کہتے رہتے ہیں یا اللہ! اس پر رحم فرما یا اللہ! اس کو بخش دے،
یا اللہ! اس کی توبہ قبول فرما۔

۱۵۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَابْنُ كَثِيرٍ
جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ
الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَاةُ الرَّجُلِ فِي جَمَاعَةٍ تَزِيدُ
عَلَى صَلَاةِ فِي بَيْتِهِ وَصَلَاةِ فِي سُوقِهِ بِضْعًا وَعِشْرِينَ
دَرَجَةً وَذَلِكَ إِنْ أَتَوْهَا قَاسِمًا قَاسِمًا الْوُجُوهَ ثُمَّ
أَتَى الْمَسْجِدَ لَا يَهْزُهُ إِلَّا الصَّلَاةُ لَا يُبْذِرُ إِلَّا الصَّلَاةُ لَنَّمْ
يَخْطُ خَطْوَةً إِلَّا رَفَعَ لَهُ بِهَا دَرَجَةً وَخُطَّ عَنْهَا بِهَا عَظِيمَةٌ
حَتَّى يَدْخُلَ الْمَسْجِدَ فَإِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ كَانَ فِي
الصَّلَاةِ مَا كَانَتْ الصَّلَاةُ هِيَ تَجْعَلُهَا وَالْمَلَكُ يُصَلِّونَ
عَلَيْهِ أَحَدُكُمْ مَا دَامَ فِي مَجْلِسِهِ الَّذِي هُوَ فِيهِ يَقُولُونَ
اَللَّهُمَّ ارْحَمْنَا اللَّهُمَّ الْخَيْرُ لَهُ اَللَّهُمَّ تَبَّ عَلَيْهِ مَا لَمْ يُؤْزِمْنَا لَمْ
يُخْلُصْ فِيهِ.

(بخاری (۴۷۷) ابوداؤد (۵۵۹) الترمذی (۲۱۵) ابن ماجہ (۷۸۶)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۰۵- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَالْأَشْعَثِيُّ قَالَ نَا عَمْرُو
ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ عَنْ أَبِي الرِّيَّانِ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ

وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ
عَنْ شُعْبَةَ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِوَسِيلِ
مَعْنَاهُ: مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۲۳۳۴-۱۲۴۰۱-۱۲۴۱۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز پڑھنے کی جگہ بیٹھا رہے اور وضو نہ کرے اس کا نماز ہی میں شمار ہوتا ہے اور فرشتے اس کے لیے دعا کرتے رہتے ہیں "اے اللہ! اس کو بخش دے" اے اللہ! اس پر رحم فرما۔"

۱۵۰۶- حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ تَابَ سُفْيَانُ عَنْ أَيُّوبَ التَّشْتِيبِيِّ عَنِ ابْنِ يَسْرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الْمَلَائِكَةَ تُصَلِّي عَلَى أَحَدِكُمْ مَا دَامَ يُحِبُّ مَجْلِبِهِ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ مَا لَمْ يُحَدِّثْ وَآخِذْكُمْ فِي صَلَوةٍ مَا كَانَتْ الصَّلَوةُ تَجِيهًا

مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۴۴۳۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بندہ کا اس وقت تک نماز میں شمار ہوتا ہے جب تک وہ نماز پڑھتا نماز کا انتظام کرتا رہتا ہے اور فرشتے دعا کرتے ہیں یا اللہ! اس کو بخش دے اس پر رحم فرما! حتیٰ کہ وہ شخص اٹھ کر چلا جائے یا وضو توڑ دے رافع کہتے ہیں میں نے حضرت ابو ہریرہ سے پوچھا وضو توڑنے سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا رافع خارج کر دے۔

۱۵۰۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَزِيمٍ قَالَ تَابَ بَهْرٌ قَالَ تَابَ حَمَادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ كَابِتٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ الْمَلَائِكَةُ صَلَوةً مَا كَانَ فِي مَسَلَاةٍ يَنْتَظِرُ الصَّلَوةَ وَيَقُولُ الْمَلَائِكَةُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ حَتَّى يَنْصَرِفَ أَوْ يُحَدِّثَ قُلْتُ مَا يُحَدِّثُ قَالَ يَقْضُوا وَيُصِرُّوا. ابوداؤد (۴۷۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کے انتظار میں رہتا ہے اور نماز کے علاوہ کوئی اور چیز اسے گھر جانے سے مانع نہیں ہوتی اس کا نماز میں ہی شمار ہوتا ہے۔

۱۵۰۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ أَحَدُكُمْ فِي صَلَوةٍ مَا دَامَتِ الصَّلَوةُ تَجِيهًا لَا يَسْتَعِزُّ أَنْ يَنْقَلِبَ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا الصَّلَوةُ.

بخاری (۶۵۹) ابوداؤد (۴۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تک تم میں سے کوئی شخص نماز کے انتظار میں بیٹھا رہتا ہے اور وضو نہیں توڑتا فرشتے اس کے لیے دعا کرتے رہتے ہیں یا اللہ! اس کو بخش دے یا اللہ! اس پر رحم فرما۔

۱۵۰۹- حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَ ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ حَزْمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمَةَ السَّمَرَادِيِّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَحَدُكُمْ مَا قَعَدَ يَنْتَظِرُ الصَّلَوةَ فِي صَلَوةٍ مَا لَمْ يُحَدِّثْ تَنَعَّرْ لَهُ الْمَلَائِكَةُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ارْحَمْهُ. مُسْلِمٌ تَحْفَظُ الْأَشْرَافَ (۱۳۹۶۱)

۱۵۱۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَائِدٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ تَابَ مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَسْرُورٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

بُخَارِيَّ يَقُولُ هَذَا الرِّدْءُ (۲۳۰)

۵۰۔ بَابُ فَضْلِ كَثْرَةِ الْخُطَا إِلَى

الْمَسَاجِدِ

۱۵۱۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَادٍ الشَّعْرِيُّ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بَرْقَةَ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ أَجْرًا فِي الصَّلَاةِ أَعْلَمُهُمْ إِلَيْهَا مَمَشَى فَأَعْلَمُهُمْ وَالَّذِي يَسْتَبْطِرُ الصَّلَاةَ حَتَّى يُصَلِّيَهَا مَعَ الْإِمَامِ أَكْثَرُ أَجْرًا مِنَ الَّذِي يُصَلِّيَهَا ثُمَّ يَتْلُمُ قَالَ وَلَيْسَ بِوَيْدِ أَبِي كُرَيْبٍ حَتَّى يُصَلِّيَهَا مَعَ الْإِمَامِ فِي الْجَمَاعَةِ (الباري ۶۵۱)

۱۵۱۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا عَنْ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ النَّخَعِيِّ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ التَّهْلُفِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ لَا يَعْلَمُ رَجُلًا أَبْعَدَ مِنَ الْمَسْجِدِ مِنْهُ وَكَانَ لَا يُحِيطُ بِصَلَاةٍ قَالَ فَوَيْلٌ لَهُ أَوْ قُلْتُ لَهُ لِمَ اخْتَرْتَ جَمَارًا تَرْتَكِبُ فِي الظُّلُمَةِ وَلَيْسَ الرَّمْطَاءُ قَالَ مَا يَسْتُرُنِي أَنْ يَسْتَرِي لِي إِلَى جَنْبِ الْمَسْجِدِ أَيْ أُرِيدُ أَنْ يَكْتَسِبَ لِي مَمَشًا إِلَى الْمَسْجِدِ وَرُجُوعِي إِذَا رَجَعْتُ إِلَى أَهْلِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ جَمَعَ اللَّهُ لَكَ ذِكْرًا كَثِيرًا

الباري (۵۵۷) ابن ماجہ (۷۸۲)

۱۵۱۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَهْقَرٍ الْأَعْلَسِيُّ قَالَ أَنَا الْمُتَوَصِّلُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ وَحْدَةَ كُنَّا نَسُوقُ بَنِي لُؤْلُؤٍ قَالَ أَنَا جَبْرِ بْنُ كَلَامًا عَنِ الشَّوْطِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَعَنَهُ

ابن ماجہ (۱۵۱۲)

۱۵۱۴۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمَكْلَبِيُّ قَالَ أَنَا عَمَادُ بْنُ قَهْقَرٍ قَالَ أَنَا عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ بَيْنَهُ الْقَصَى بَيْتٌ فِي السَّوْدَةِ لَكَانَ لَا يُحِيطُ بِالصَّلَاةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَتَوَجَّعْنَا لَهُ فَقُلْتُ لَهُ يَا فَلَانُ لَوْ أَنَّكَ اخْتَرْتَ جَمَارًا تَرْتَكِبُ مِنَ الرَّمْطَاءِ وَتَكُنُّكَ مِنْ هَوَاجِ الْأَرْضِ قَالَ أَمْ وَاللَّهِ مَا أَحْبَبْتُ أَنْ يَرَى مُطَنَّبٌ بَيْتَ مُحَمَّدٍ ﷺ قَالَ

مساجد کی طرف چل کر آنے والے کی فضیلت

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں میں سب سے زیادہ نماز کا اجر اس شخص کو ملتا ہے جو سب سے زیادہ دور سے نماز پڑھنے آئے اس کے بعد اسے اجر ملتا ہے جو اس کے بعد دور سے آنے والا ہو جو شخص امام کے ساتھ نماز پڑھنے کا انتظار کرے اس کا اجر اس سے زیادہ ہے ہوائی نماز پڑھ کر سو جائے اور ابو کریب کی روایت میں باجماعت نماز پڑھنے کا ذکر ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک شخص کو جانتا ہوں جس کا گھر مسجد سے سب سے زیادہ دور تھا اور اس کی نماز کبھی قضاء نہیں ہوتی تھی۔ میں نے اسے مشورہ دیا کہ دروازہ گوش خرید لو جس پر سوار ہو کر دھوپ اور اندھیرے میں آسانی سے آسکو۔ اس نے کہا اگر میرا گھر مسجد کے پہلو میں ہوتا تو یہ میرے لیے کوئی خوشی کی بات نہ تھی میری نیت یہ ہے کہ گھر سے مسجد تک میرا آنا جانا کھٹا جائے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے یہ تمام (ثواب) تمہارے لیے جمع کر دیا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسا ہی روایت ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ایک انصاری کا گھر مدینہ میں سب سے زیادہ دور تھا اور ان کی رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کوئی نماز قضاء نہیں ہوتی تھی حضرت ابی کہتے ہیں ہمیں ان کی تکلیف کا احساس ہوا میں نے ان سے کہا اے فلاں اکاش تم ایک دروازہ گوش خرید لیتے جو تمہیں دھوپ اور مشرقات الارض سے بچاتا۔ انہوں نے کہا خدا کی قسم! مجھے یہ پسند نہیں ہے کہ میرا گھر محمد ﷺ کے گھر کے قریب ہوتا

فَحَمَلْتُ بِهِ حَمْلًا حَتَّى أَتَيْتُ رَبِّيَ اللَّهُ ﷻ فَاسْتَجَبْتُ لَهُ قَالَتْ
لَدَعَاهُ فَقَالَ لَدَعُيْلُ ذَلِكَ وَكَتَبَ لَدَعَاهُ بِرَبِّهِ الْيَوْمَ
الْآخِرُ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ لَكَ مَا أَحْتَسِبُ.

ماہ (۱۵۱۲)

۱۵۱۵- حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَالْأَشْعَثِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ
أَبِي عَمْرٍو بِمِثْلِهِمَا عَنْ أَبِي عَمْرٍو ح وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَزْهَرَ
وَالْوَاسِطِيُّ قَالَا نَاوَيْكُ قَالَ نَاوَيْكُ عَنْ عَمْرِو بْنِ
يُهْدَا الْأَسَدِيِّ نَحْوَهُ. ماہ (۱۵۱۲)

۱۵۱۶- وَحَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَ نَاوَيْكُ بْنُ
عَبَادَةَ قَالَ نَاوَيْكُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ نَاوَيْكُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَالَ
سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ ثَمَانِي دِينَارًا كَلْبَةً مِنَ
الْمَسْجِدِ قَالَتْ أَنْ تَبْسُطَ بِيْرَتَنَا فَتَقْرُبَ مِنَ الْمَسْجِدِ
فَنَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنَّ لَكُمْ بِكُلِّ عَطْرَةٍ تَرْتَجِمُ.

مسلم جزء الاشراف (۲۲۱۱)

۱۵۱۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ لَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنِ
عَمْرِو التَّوَيْلِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ قَالَ حَدَّثَنِي
السُّجَوْرِيُّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا قَالَ خَلَّتِ الْفَاقُ حَوْلَ الْمَسْجِدِ قَالَتْ أَدَبُوا سَلَمَةَ
أَنْ تَبْسُطُوا قُرْبَ الْمَسْجِدِ فَلَبَّغَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ لَهُمْ إِنَّهُ بَلَّغَنِي أَنْكُمْ تُبْذَرُونَ أَنْ تَبْسُطُوا قُرْبَ
الْمَسْجِدِ قَالُوا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ أَرَدْنَا ذَلِكَ فَقَالَ
يَا بَنِي سَلَمَةَ دِينَارُكُمْ تُكْتَبُ الْإِثَارُكُمْ دِينَارُكُمْ تُكْتَبُ
الْإِثَارُكُمْ. مسلم جزء الاشراف (۳۱۰۴)

۱۵۱۸- حَدَّثَنَا عَمْرِو بْنُ الْقَبْرِ الْقَبْرِيُّ قَالَ نَاوَيْكُ
قَالَ سَمِعْتُ كَثِيرًا بِمِثْلِهِ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ
عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ أَرَادَ بَنُو سَلَمَةَ أَنْ يَبْسُطُوا
إِلَى قُرْبِ الْمَسْجِدِ قَالُوا الْفَاقُ خَلَّتْ فَلَبَّغَ ذَلِكَ النَّبِيُّ
ﷺ فَقَالَ يَا بَنِي سَلَمَةَ دِينَارُكُمْ تُكْتَبُ الْإِثَارُكُمْ فَقَالُوا مَا
كَانَ بِبِئْرَتِنَا أَنَّا نَحْمِلُهَا. مسلم جزء الاشراف (۳۱۰۴)

مجھے ان کی یہ بات ناگوار گزری میں نے رسول اللہ ﷺ کی
خدمت میں حاضر ہو کر آپ کو اس واقعہ سے مطلع کیا۔ آپ
نے اس کو بلوایا اس نے آکر یہی بیان کیا اور کہا میں اپنے
آسنے جانے کے اجر کی امید رکھتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا تمہیں وہی اجر ملے گا جس کی تم نے نیت کی ہے۔
ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
ہمارے گھر مسجد سے بدرجہ ہم نے ارادہ کیا کہ اپنے گھر
کر مسجد کے قریب گھر خرید لیں رسول اللہ ﷺ نے اس سے
منع کیا اور فرمایا: تمہارے ہر قدم کے عوض ایک دینار ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
مسجد کے قریب کچھ جگہ خالی ہوئی تو بنو سلمہ نے ارادہ کیا کہ مسجد
کے قریب منتقل ہو جائیں رسول اللہ ﷺ تک یہ خبر پہنچی تو
آپ نے ان سے فرمایا: مجھے یہ خبر ملی ہے کہ تم مسجد کے قریب
منتقل ہونا چاہتے ہو انہوں نے کہا جی ہاں رسول اللہ! ہمارا یہی
ارادہ ہے۔ آپ نے فرمایا اے بنو سلمہ! اپنے گھروں میں رہو
تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے ہیں (دوبارہ فرمایا)
اپنے گھروں میں رہو تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے
ہیں۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
مسجد کے ساتھ جگہ خالی تھی تو بنو سلمہ نے مسجد کے قریب منتقل
ہونے کا ارادہ کیا نبی ﷺ تک یہ خبر پہنچی تو فرمایا: اے بنو سلمہ!
اپنے گھروں میں رہو تمہارے قدموں کے نشان لکھے جاتے
ہیں۔ انہوں نے کہا پھر ہمیں منتقل ہونے کی خواہش نہ رہی۔

۵۱۔ بَابُ الْمَشْيِ إِلَى الصَّلَاةِ ثُمَّ حَتَّى يَدِ الْخَطَايَا وَتَرْفَعُ بِهِ الذَّرَجَاتُ

۱۵۱۹۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا زَيْدُ بْنُ عُرَيْبٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَرْبَعَةَ عَنْ عُمَيْدِيِّ بْنِ أَبِيهِ عَنْ أَبِي حَازِمٍ الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَطَهَّرَ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ مَشَى إِلَى بَيْتِ بْنِ هُرَيْرَةَ اللَّهُ يُغْفِرُ لَهُ قَبْلَ أَنْ يَخْرُجَ اللَّهُ بِهِ وَكَانَتْ خُطُوَاتُهُ لِحَدِّ أَثَمَاتِ عَطِيَّةٍ وَالْأُخْرَى تَرْفَعُ قَرْنَهُ مُسْلِمٌ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۳۴۱۵)

۱۵۲۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَاتِبٌ قَالَ قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ أَبِي مَرْثَدَةَ كَلَامًا عَنْ أَبِي الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَلَيْسَ حَدِيثٌ بِخَيْرٍ أَلَّا تَسْمَعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ أَوْ تَنْهَى لَوْ أَنَّ كَهْرًا بَابَ أَحَدِكُمْ يَفْتَسِلُ مِنْهُ كُلُّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ هَلْ يَغْفِرُ مِنْ قَرْنِهِ شَيْءًا قَالُوا لَا يَقُولُ مِنْ قَرْنِهِ شَيْءٌ قَالَ قَدْ لَكَ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ يَمْشُو اللَّهُ بِهِنَّ الْخَطَايَا.

(بخاری (۵۲۸) الترمذی (۲۸۶۸) انسائی (۴۶۱))

۱۵۲۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرٍ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ كَمَثَلِ تَهْوِجِ جَارٍ خَمِيرٍ عَلَى بَابِ أَحَدِكُمْ يَفْتَسِلُ مِنْهُ كُلُّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَّاتٍ قَالَ قَالَ الْحَسَنُ وَمَا يَفِي ذَلِكَ مِنَ الْقُرْآنِ

مسلم تحت الاشراف (۲۳۱۹)

۱۵۲۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا يُونُسُ بْنُ حَارِثٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُطَرِّبٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاةِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ عَادَ إِلَى الْمَسَاجِدِ أَوْ رَاحَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْجَنَّةِ نَزَلَ كَلِمَةً عِنْدَ نَوَاحٍ (بخاری (۶۶۳))

نماز کے لیے چل کر آنے

والے کے اجر کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنے گھر میں وضو کرے پھر اللہ تعالیٰ کے کسی گھر میں کوئی فریضہ ادا کرنے کے لیے جائے تو اس کے ہر ایک قدم کے بدلہ ایک گناہ معاف ہوگا اور دوسرے قدم سے ایک درجہ بلند ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بتاؤ! اگر تم میں سے کسی کے دروازہ پر ایک دریا ہو جس میں وہ ہر روز پانچ مرتبہ غسل کرے تو کیا اس (کے بدن) پر کچھ میل باقی رہے گا؟ صحابہ نے عرض کیا اس میں بالکل میل باقی نہیں رہے گا آپ نے فرمایا پانچ نمازوں کی ایسی ہی مثال ہے اللہ تعالیٰ ان کے سب گناہوں کو مٹا دیتا ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں پانچ نمازوں کی مثال اس وسیع اور رواں دریا کی طرح ہے جو تم میں سے کسی ایک کے دروازہ پر ہو اور وہ ہر روز پانچ مرتبہ اس دریا سے غسل کرتا ہو راوی حسن نے کہا پھر اس کے بدن پر بالکل میل نہیں رہے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص صبح یا شام کو مسجد میں آتا ہے اللہ تعالیٰ نے جنت میں اس کے لیے صبح یا شام کی نیاقت تیار کر رکھی ہے۔

صبح کی نماز کے بعد اپنی جگہ پر بیٹھے رہنے کی
اور مسجدوں کی فضیلت

ساک بن حرب بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت
جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے پوچھا کیا آپ رسول اللہ ﷺ
کے پاس بیٹھے تھے؟ انہوں نے کہا ہاں! بہت آپ جس جگہ
صبح کی نماز پڑھتے تھے طلوع آفتاب سے پہلے وہاں سے نہیں
اٹھتے تھے۔ طلوع آفتاب کے بعد وہاں سے اٹھتے درآں حالیکہ
لوگ آپ میں باتیں کرتے زمانہ جاہلیت کا تذکرہ کر کے
ہنستے تھے اور آپ بھی مسکرا دیتے تھے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ صبح کی نماز پڑھنے کے بعد اپنے معلى پر بیٹھے
رہتے حتیٰ کہ سورج اچھی طرح نکل آتا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین
جگہ مساجد ہیں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کی پسندیدہ ترین جگہ مساجد ہیں
اور سب سے زیادہ ناپسندیدہ جگہ بازار ہیں

امامت کا مستحق

۵۲- بَابُ فَضْلِ الْجُلُوسِ فِي مَضَلَّةِ بَيْتِ
الصُّبْحِ وَ فَضْلِ الْمَسَاجِدِ

۱۵۲۳- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ يُونُسَ قَالَ قَالَ
رُوَيْسٌ قَالَ قَالَ يَسْمَاكُ بْنُ عَرَبٍ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
يَعْقُوبَ وَالثَّلَاجُ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ عَرَبٍ
قَالَ قُلْتُ لِيَجَابِرُ بْنُ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتُكِنْتُ فَبِجَالِسِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ نَعَمْ خَيْرًا كَانَ لَا يَقُومُ مِنْ مَضَلَّةِ
الْبَيْتِ يُصَلِّي فِيهِ الصُّبْحَ أَوْ الْعِشَاءَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ
فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ قَامَ وَكَانُوا يَتَحَدَّثُونَ فَيَاخُلُونَ فِي
أَمْرِ الْعَامِلِينَ فَيَضْحَكُونَ وَيَنْتَبِهُونَ

ابوداؤد (۱۳۹۴) الترمذی (۱۳۵۷)

۱۵۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ وَبِيعَ عَنْ
سُفْيَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَشْبُرَ عَنْ وَثَّابٍ
يَكْلَاهُمَا عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ عَرَبٍ عَنْ سَمُرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
كَانَ إِذَا صَلَّى الْعِشَاءَ جَلَسَ فِي مَضَلَّةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ
حَسَنًا. ابوداؤد (۴۸۵۰)

۱۵۲۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا
أَبُو الْأَخْوَرِ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ نُسَيْبُ بْنُ كَلَّابٍ عَنْ يَسْمَاكِ بْنِ
الْإِسْتَبْرَةِ وَلَمْ يَكُنْ لَكَ حَسَنًا. الترمذی (۵۸۵) الترمذی (۱۳۵۶)

۰۰۰- بَابُ مَا رَوَى أَحَبُّ الْبِلَادِ
إِلَى اللَّهِ مَسَاجِدُهَا

۱۵۲۶- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَابْنُ حَقْنُ بْنُ
مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَا قَالَا أَنَسُ بْنُ عَمِيْرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو
أَبِي ذُبَابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَابْنُ حَقْنُ بْنُ
حَدَّثَنِي الْحَارِثُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْرَانَ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ أَحَبُّ الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَسَاجِدُهَا وَأَبْغَضُ
الْبِلَادِ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى أَسْوَاقُهَا. مسلم بن الحجاج (۱۳۶۲۲)

۵۳- بَابُ مَنْ أَحَقُّ بِالْإِمَامَةِ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تین نمازی ہوں تو ان میں سے ایک امامت کرے اور امام بننے کا زیادہ مستحق وہ شخص ہے جسے قرآن کا زیادہ علم ہو۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۵۲۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عُرْوَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً فَلْيُؤَمِّرُوا أَحَدَهُمْ وَأَحْضَرَهُمْ بِالْأَمَانَةِ أَوْ أَمْرَهُمْ. (السنن (۷۸۱-۸۳۹)

۱۵۲۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا ثَعْلَبَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَالِيَةَ الْأَعْمَرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ الْوُسْتَمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ وَهُوَ ابْنُ وَثَّابٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا ثَعْلَبَةَ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ بِكَلِمَةٍ.

ماجد (۱۵۲۷)

ایک دیگر سند بھی اس کی مثل منقول ہے۔

۱۵۲۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلِيمٍ بْنَ نُزَيْجٍ ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عِيْسَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْعَبَّاسِ جَعْفَرَ بْنَ الْمُجَرَّبِيِّ عَنْ أَبِي ثَعْلَبَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. (مسلم تحت الاشراف (۴۳۴)

ف: اس حدیث میں تین آدمیوں میں سے ایک کو امام بننے کا حکم دیا ہے اور حدیث نمبر ۱۵۳۶ میں درآوی ہیں تو جماعت کا حکم دیا ہے اور احادیث سے بھی واضح ہے۔

حضرت ابو سعید انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قوم کی امامت وہ شخص کرے جس کو سب سے زیادہ قرآن کا علم ہو اگر قرآن مجید کے علم میں سب برابر ہوں تو پھر وہ امامت کرے جس کو حدیث کا سب سے زیادہ علم ہو اور اگر علم حدیث میں سب برابر ہوں تو جس شخص نے سب سے پہلے ہجرت کی ہو اور اگر ہجرت میں بھی سب برابر ہوں تو جو سب سے پہلے اسلام لایا ہو اور کوئی شخص کسی مقرر شدہ امام کے ہوتے ہوئے امامت نہ کرے اور کسی کی مسند پر بلا اجازت نہ بیٹھے۔

۱۵۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَيْمُونٍ الْأَشْجَعِي كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي عَالِيَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَالِيَةَ الْأَعْمَرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ رَجَاءَ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَزْمٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْقَوْمِ أَمَرْتُهُمْ لِيَكْتُابَ الْوَقْلَانِ كَانُوا فِي الْوَقْدَةِ وَسَوَاءٌ لَمَّا عَلِمْتُهُمْ بِالسُّفْلَانِ كَانُوا فِي السُّفْلَةِ سَوَاءٌ فَالْتَمَسْتُهُمْ هَجْرَةً فَإِنْ كَانُوا فِي الْهَجْرَةِ سَوَاءٌ فَلَمَّا عَلِمْتُهُمْ سَلَامًا وَلَا يُؤَمِّنُ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي سُلْطَانِهِ وَلَا يَقْعُدُ فِي بَيْتِهِ عَلَى تَكْرِيمِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ قَالَ الْأَشْجَعِي لِي بِوَأَمْرِهِمْ مَكَانَ يَسْلَمَانِ.

ابن ابی شیبہ (۵۸۲-۵۸۳-۵۸۴) الترمذی (۲۳۵) السنن (۷۷۹)

(۷۸۲) النجاشی (۹۸۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۳۱- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَرِيرٍ وَأَبَا عُرْوَةَ ح وَحَدَّثَنَا الْأَشْجَعِيُّ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ قُسَيْبٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ سُلَيْمَانَ كُنْهَهُ

عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَثَقَّةٌ.

سابقہ (۱۵۳۰)

۱۵۳۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُثَنَّى تَابِعَهُ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ رَسْمِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَجَاءٍ قَالَ سَمِعْتُ أَوْسَ بْنَ مَخْمُوحٍ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا سَعْدٍ يَقُولُ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَأَهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ وَأَقْلَمَهُمْ قِرَاءَةً فَإِنْ كَانَتْ قِرَاءَتُهُمْ سَوَاءً فَلْيَأْمُرْهُمْ أَقْلَمُهُمْ وَجِسْرُهُ فَإِنْ كَانُوا فِي الْهَجْرَةِ سَوَاءً فَلْيَأْمُرْهُمْ أَكْبَرُهُمْ سِنًا وَلَا يُؤَمِّنَنَّ الرَّجُلُ الرَّجُلَ فِي أَهْلِيهِ وَلَا فِي سُلْطَانِهِ وَلَا يَخْلُسَ عَلَى كُفْرَتِهِ فَيَنْتَحِي إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُ لَهُ أَوْ يَأْتِيَهُ.

سابقہ (۱۵۳۰)

۱۵۳۳- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ سَمْعِيلُ بْنُ ابْنِ رَاهِيَتِهِمْ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحَوَارِثِ قَالَ أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَحَنَّنَ حَتَّى تَقْتَارَ بَنُو قَلْبِنَا عَنْهُ وَشِيرَتُنْ لِكَلَّةٍ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَجِيئًا رَفِيئًا فَظَنُّوا أَنَّا قُلُوبُ اسْتَفْتَيْنَا أَهْلَنَا فَسَأَلْنَا عَمَّ شَرَكْنَا مِنْ أَهْلِنَا فَأَعَزَّنَا لِقَالِ أَوْجَعُوا إِلَى أَهْلِيكُمْ لِمَا كُنْتُمْ لِيهِمْ وَعَلَيْكُمْ وَهُمْ وَمُرُوهُمْ يَأْذُ احْضَرْتِ الصَّلَاةَ فَلْيُؤْذِنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ كَمَا لِيَوْمَكُمْ أَكْبَرُكُمْ.

البخاری (۶۲۸-۶۳۰-۶۳۱-۶۵۸-۶۸۵-۸۱۹)

۲۸۴۸-۶۰۰۸-۷۲۴۶ (ابن ماجہ (۵۸۹) الترمذی (۲۰۵) الدہلی)

(۶۳۲-۷۸۰-۶۳۴-۶۶۸) ابن ماجہ (۹۷۹)

۱۵۳۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرَانِيُّ وَتَخَلَّفَ ابْنُ وَثَّابٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ حَمَّادٍ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سابقہ (۱۵۳۳)

۱۵۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو أَبِي صَمْرَةَ قَالَ تَابِعُ بْنُ الْوَهَّابِ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ قَالَ قَالَ لِي أَبُو قِلَابَةَ تَابِعُ بْنُ مَالِكٍ ابْنُ الْحَوَارِثِ أَبِي سُلَيْمَانَ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَبَيَّنْتُ لِي نَاسٍ وَكُنْتُ حَتَّى مَتَّعْتُهُمْ سُنَّوْنَ وَأَقْلَمْتُ جَمِيعَهُمَا الْحَدِيثَ يَنْحَوِرُ حَدِيثُ ابْنِ عُلَيَّةَ. سابقہ (۱۵۳۳)

۱۵۳۶- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ قَالَ تَابِعُ بْنُ

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قوم کی امامت وہ شخص کرے جو کتاب اللہ کا سب سے زیادہ علم رکھتا ہو اور سب سے اچھی قرأت کرتا ہو اور اگر ان کی قرأت مساوی ہو تو وہ شخص امامت کرے جس نے ان میں سب سے پہلے ہجرت کی ہو اور اگر ہجرت میں سب مساوی ہوں تو وہ شخص امامت کرے جس کی عمر سب سے زیادہ ہو۔ کسی کے گھر اور اس کی حکومت میں کوئی شخص امام نہ ہے اور نہ کسی کی اجازت کے بغیر اس کی مسند پر بیٹھے۔

حضرت مالک بن حویرث رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم ہم عمر نو جوان رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ کے پاس میں دن ٹھہرے رسول اللہ ﷺ نہایت شفیق اور مہربان تھے آپ کو خیال ہوا کہ ہمیں گھر کی یاد ستا رہی ہوگی۔ آپ نے ہم سے پوچھا کہ تم گھر میں کن عزیزوں کو چھوڑ آئے ہو؟ ہم نے آپ کو بتلایا تو آپ نے فرمایا: اپنے اہل و عیال کے پاس جاؤ اور وہیں ٹھہرو اور انہیں دین سکھاؤ اور جب نماز کا وقت آجائے تو تم میں سے ایک شخص اذان دے اور جو بڑا ہو وہ امامت کرائے۔

امام مسلم نے ایک اور سند بیان کی ہے۔

حضرت مالک بن حویرث بیان کرتے ہیں کہ میں کچھ لوگوں کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا جو سب ہم عمر جوان تھے۔ بقید حدیث مثل سابق ہے۔

حضرت مالک بن حویرث بیان کرتے ہیں کہ میں اور

میرا سہمی رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے جب ہم نے واپس جانے کا ارادہ کیا تو آپ نے ہم سے فرمایا: جب نماز کا وقت آئے تو تم اذان دیجو اور اقامت کہنا اور جو تم میں سے پڑھو وہ اقامت کرے۔

عَبْدُ الْوَهَّابِ الطَّنَافِيُّ عَنْ تَحْفَلِ بْنِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ
تَالِيكِ بْنِ الْحَوَّارِ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَنَا وَ
صَاحِبُ يَدِي فَلَمَّا أَرَدْنَا الْإِقْفَالَ مِنْ عِنْدِهِ قَالَ لَمَّا رَأَى
حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَادْعَا نَمُ الْيَمَانِ وَلِيَوْمِكُمْ أَجْبُرُكُمْ.

سابقہ (۱۵۳۳)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں یہ زیادتی ہے کہ وہ دونوں قرأت میں برابر تھے۔

۱۵۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَيْفٍ الْأَسْجَلِيُّ قَالَ تَخَصَّصَ بَيْنِي
ابْنُ عُيَافٍ قَالَ تَخَالَفْتُ الْحَدَّثَ بِهَذَا الْوَسْطَى وَرَأَى قَالَ
الْحَدَّثُ وَكَانَا مُتَّفِقَيْنِ فِي الْفَرَاةِ. سابقہ (۱۵۳۳)

۵۴- بَابُ اسْتِحْبَابِ الْفُتُوتِ فِي جَمِيعِ
الصَّلَوَاتِ

إِذَا تَرَأَتْ بِالْمُسْلِمِينَ نَازِلَةً وَالْعِبَادَ بِاللَّهِ
اسْتِحْبَابُهُ فِي الصُّبْحِ ذَالِكَمَا وَتَبَيَّنَ أَنَّ مَحَلَّهُ
بَعْدَ رَفْعِ الرَّائِسِ مِنَ الرَّكْعَةِ فِي الرَّكْعَةِ
الْآخِرَةِ وَاسْتِحْبَابِ الْجَهْرِ بِهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فجر کی قرأت سے فارغ ہو کر رکوع سے سر اٹھا کر فرماتے سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَنَّا وَلَكَ الْحَمْدُ پھر کھڑے ہو کر یہ دعا پڑھتے (ترجمہ) اے اللہ اولید بن ولید سلمہ بن ہشام اور عیاش بن ابی ریحہ اور کثور مسلمانوں کو کفار سے نجات دے اے اللہ! (قبیلہ) معتر کو سختی سے روک ڈال اور ان پر حضرت یوسف (علیہ السلام) کے زمانہ کی طرح قحط کے سال مسلط کر دے۔ اے اللہ! ایمان داخل ذکوان اور مصیہ پر لعنت فرما جو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کرتے ہیں پھر میں پتا چلا کہ جب یہ آیت نازل ہوئی! "لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبُهُمْ فَلَهُمْ ظُلُمَاتٌ" تو آپ نے اس دعا کو ترک فرمادیا۔

۱۵۳۸- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَزْمَةُ بْنُ بَحْزٍ قَالَا أَنَا
ابْنُ زُهَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ ابْنُ عَوْبٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ حِينَ يَفْرُغُ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ مِنْ
الْفَرَاةِ وَيَكْبِرُ وَيَرْفَعُ رَأْسَهُ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَنَّا
وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ اللَّهُمَّ تَجِ الْوَلِيدَ بْنَ
الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعِيَّاشَ بْنَ أَبِي رِيثَةَ
وَالْمُسْتَضْعِفِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطَأَتَكَ عَلَى
مُصْرٍ وَاجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ كَيْفَى يُوسُفَ اللَّهُمَّ الْعَزِيزُ الْحَيُّ
وَرِعَاكَ وَذِكْرُكَ وَعَقِيَّةُ قَصَبِ اللَّهِ وَرَسُولُهُ ثُمَّ يَلْقَا آتَةً
تَبْرَكَ لَكَ لَمَّا نَزَلَ لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ
يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبُهُمْ فَلَهُمْ ظُلُمَاتٌ

مسلم رحمہ اللہ (۱۳۳۵۶)

ایک اور سند سے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے یونس بن یوسف تک روایت کیا ہے اس کے بعد اور کچھ نہیں

۱۵۳۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَمْرُو بْنُ النَّادِ
قَالَا نَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ

أَبَى هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى قَوْلِهِ
رَاجِعُهَا عَلَيْهِمْ كَيْسِيُّ يُوسُفَ وَلَمْ يَدْ كُرْ مَا بَعْدَهُ.

بخاری (۶۲۰۰) ابن ماجہ (۱۲۴۴) نسائی (۱۰۷۲)

۱۵۴۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَهْرَانَ الرَّازِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو الْوَلِيدِ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ قَالَ أَبُو زَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ
أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَسَمَ بَعْدَ
النَّزْلِ كَعَفَى صَلَواتُهُمْ إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ
يَقُولُ لِي قُلُوبُ اللَّهِ أَتَى الْوَلِيدَ بَنَ الْوَلِيدِ اللَّهُمَّ ائِجْ
سَلَمَةَ بَنَ هِشَامٍ اللَّهُمَّ ائِجْ عِيَّاشَ بَنَ أَبِي رَبِيعَةَ اللَّهُمَّ ائِجْ
الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطْأَتَكَ عَلَى
مُسْطَرِّ اللَّهِ ائِجْ عَلَيْهِمْ بَيْنَ كَيْسِيِّ يُوسُفَ قَالَ أَبُو
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ثُمَّ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تَرَكَ
الدُّعَاءَ بَعْدَ قُلْتُ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدْ تَرَكَ الدُّعَاءَ
لَهُمْ قَالَ فَقِيلَ وَمَا تَرَاهُمْ قَدِ قَبِلُوا ابْنُ رَوَّادٍ (۱۴۴۲)

۱۵۴۱- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ
مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ شَيْكَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَيْنَمَا هُوَ
يُصَلِّيُ الْعِشَاءَ إِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ قَالَ قَبْلَ
أَنْ تَسْجُدَ اللَّهُمَّ ائِجْ عِيَّاشَ بَنَ أَبِي رَبِيعَةَ ثُمَّ لَا تَكُنْ بِمِثْلِ
حَدِيثِ الْأَوْزَاعِيِّ إِلَى قَوْلِهِ كَيْسِيُّ يُوسُفَ وَلَمْ يَدْ كُرْ مَا
بَعْدَهُ. البخاری (۴۵۹۸)

۱۵۴۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى قَالَ قَالَ مَعَاذُ بَنَ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ
وَاللَّهِ لَا لِقَاءَ بَيْنَ صَلَواتِهِمْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ أَبُو
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقْسُرُ فِي الظُّهْرِ وَالْعِشَاءِ الْآخِرَةِ وَ
صَلَواتِهِمْ وَيَدْعُو لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَلْعَنُ الْكُفَّارَ.

بخاری (۷۹۷) ابن ماجہ (۱۴۴۰) نسائی (۱۰۷۴)

۰۰۰- بَابُ ثَمَانٍ

۱۵۴۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے رکوع کے بعد ایک بار تک قنوت (نازل) پڑھی
سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ۔ کہنے کے بعد کھڑے ہو کر دعا
فرماتے: اے اللہ اولید بن ولید کو نجات دے اے اللہ! سلمہ
بن ہشام کو نجات دے اے اللہ! عیاش بن ابی ربیعہ کو نجات
دے۔ اے اللہ! کز و مسلمانوں کو نجات دے۔ اے اللہ! اصغر
کو بخشنے سے پامال کر دے۔ ان پر یوسف (علیہ السلام) کے
زمانہ جیسی خط سالی نازل فرما۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ
بیان کرتے ہیں میں نے دیکھا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ
نے دعا کرتی چھوڑ دی۔ مجھ سے کہا گیا کیا تم نہیں دیکھتے وہ
لوگ تو (خدا کے سامنے) پیش ہو گئے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے عشاء کی نماز میں سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ۔ کہہ
کر مسجد سے پہلے یہ دعا کی: اے اللہ! عیاش بن ابی ربیعہ کو
نجات دے اس کے بعد کئی یوسف یوسف تک اوزاعی کے
مطابق روایت کیا اور اس کے بعد کچھ ذکر نہیں کیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا خدا کی قسم میں
رسول اللہ ﷺ کی نماز کے قریب نماز پڑھاؤں گا پھر انہوں
نے ظہر، عشاء اور صبح کی نماز پڑھاؤں اور ان میں قنوت کیا یعنی
مسلمانوں کے لیے دعا اور کفار پر لعنت کی۔

قنوت نازلہ کا بیان

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

مَالِكٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسٍ
بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى
الْيَمِينِ قَالُوا أَصْلَحَ بِمُرُوءَةٍ ثَلَاثِينَ صَبَاحًا يَدْعُو عَلَى
رَقِيلٍ وَذَكْوَانَ وَلَيْحِيَانَ وَحُصَيْبَةَ عَصِيَّةَ اللَّهِ وَرَسُولَهُ
قَالَ أَنَسٌ أَتَزَلَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي الْيَمِينِ قَالُوا بَشِيرٌ مَعُونَةٌ
فَرَأَاهُ فَتَشَى نَسِخَ بَعْدَ أَنْ بَلَغُوا قَوْمَنَا أَنْ لَدُنَّا رُبَّنَا
لَوْ رَضِيَ قَتْنَا وَرَضِينَا عَنْهُ الْخَارِ (۴۰۹۵-۲۸۱۴)

ﷺ نے تیس دن تک ان لوگوں کے لیے دعاء ضرر کی جنہوں
نے اصحاب بزمِ موحودہ کو شہید کر دیا تھا۔ آپ نے رطلِ ذکوان
لیمان اور عصیہ کے خلاف دعاء ضرر کی جنہوں نے اللہ تعالیٰ
اور اس کے رسول کی نافرمانی کی تھی۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ
جو صحابہ بزمِ موحودہ میں شہید ہوئے تھے ان کے بارے میں اللہ
تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ:) ”ہماری قوم تک یہ
بیضام پہنچا دو کہ ہم نے اپنے رب سے ملاقات کی وہ ہم سے
راضی ہوا اور ہم اس سے راضی ہو گئے۔“ ہم اس آیت کی
تلاوت کرتے تھے بعد میں یہ آیت منسوخ ہو گئی۔

۱۵۴۴- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ النَّظْدِ رَزَقَهُمُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ
لَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ قُلْتُ لَأَنَسٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ هَلْ قَسَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ قَالَ
لَعَنَ بَعْدَ الرَّكْعَةِ يَمِينًا الْخَارِ (۱۰۰۱) ابوداؤد (۱۴۴۴)
ابن ابی (۱۰۷۰) ابن ماجہ (۱۱۸۴)

عمر کہتے ہیں میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے
پوچھا رسول اللہ ﷺ نے صبح کی نماز میں دعائے قنوت پر
ہے؟ انہوں نے کہا ہاں! کچھ عرصہ تک رکوع کے بعد۔

۱۵۴۵- وَحَدَّثَنِي عُثَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُعَاذٍ الْغَنَوِيُّ وَآبُو
كَرَيْبٍ وَاسْتَحْضَى بَنُ إِسْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
وَالْكَفَّكَرِيُّ لَازِمٌ مُعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ أَبِي يَحْيَى عَنْ أَنَسٍ أَنَّ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ كَعَالِي
عَنْهُ قَالَ قَسَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا بَعْدَ الرَّكْعَةِ فِي
صَلَاةِ الصُّبْحِ يَدْعُو عَلَى رَقِيلٍ وَذَكْوَانَ وَيَقُولُ عَصِيَّةَ
عَصِيَّةَ اللَّهِ وَرَسُولَهُ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے صبح کی نماز میں ایک ماہ تک رکوع کے بعد رطل اور
ذکوان کے خلاف دعائے ضرر فرمائی اور آپ نے فرمایا: عصیہ
نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی ہے۔

الْخَارِ (۴۰۹۴-۱۰۰۳) ابوداؤد (۱۰۶۹)
۱۵۴۶- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَوَّامٍ قَالَ لَنَا يَحْيَى بْنُ أَنَسٍ
قَالَ لَنَا حَمَّادُ بْنُ سُلَيْمَةَ قَالَ أَنَا أَنَسُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَنَسٍ
بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَسَتْ شَهْرًا بَعْدَ الرَّكْعَةِ
فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ يَدْعُو عَلَى بَنِي عَصِيَّةَ ابوداؤد (۱۴۴۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے صبح کی نماز میں ایک ماہ تک رکوع کے بعد دعائے قنوت پر
جس میں آپ نے عصیہ کے لیے دعائے ضرر فرمائی۔

۱۵۴۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَآبُو كَرَيْبٍ قَالَا
لَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ سَأَلْتُهُ عَنِ الْقُنُوتِ
قَبْلَ الرَّكْعَةِ أَوْ بَعْدَ الرَّكْعَةِ لَقَالَ لَكِلِ الرَّكْعَةِ قَالَ لَقَدْ
يَاكُنَا نَسَايُزُ عُمُومٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَسَتْ بَعْدَ الرَّكْعَةِ

عام کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے
پوچھا رسول اللہ ﷺ نے رکوع سے پہلے دعائے قنوت پر
ہے یا رکوع کے بعد؟ انہوں نے بتایا رکوع سے پہلے۔ میں نے
کہا کچھ لوگ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رکوع کے بعد

دعاے قنوت پڑھی ہے۔ حضرت انسؓ نے کہا رسول اللہ ﷺ نے صرف ایک ماہ تک (روکھ کے بعد) قنوت پڑھی ہے جس میں ان لوگوں کے خلاف دعاے ضرر فرمائی جنہوں نے قرآن صحابہ کو شہید کر دیا تھا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کسی لشکر کے لیے اتنا تمکین ہوتے نہیں دیکھا جتنا آپ ستر قراء صحابہ کے لیے تمکین ہوئے جو بحر معونہ کے دن شہید ہو گئے تھے آپ ایک ماہ تک ان کے قاتلوں کے خلاف دعاے ضرر فرماتے رہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے اور بعض راویوں نے بعض کی روایت پر زیادتی کی ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ماہ تک دعا و قنوت (نازلہ) پڑھی جس میں آپ رعل اذکوان اور عصبہ پر لعنت بھیجتے تھے جنہوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی تھی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی روایت ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ماہ تک دعا و قنوت (نازلہ) پڑھی جس میں عرب کے کئی قبیلوں کے لیے دعاے ضرر فرمائی۔

حضرت یزید بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح اور مغرب کی نماز میں قنوت (نازلہ) پڑھا کرتے تھے۔

قَالَ لَمَّا قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى أَنَابِيسَ قَتَلُوا لَمَّا قَسَمَ أَصْحَابِيهِ يَقَالُ لَهُمُ الْفُرَاكَةُ

(بخاری (۱۰۰۲-۱۳۰۰-۲۱۷-۴۰۹۶-۶۳۹۴)

۱۵۴۸- حَدَّثَنَا أَبُو إِبْنَيْ عُمَرَ قَالَ تَابَ مُسْلِمَانِ عَنْ عَاصِمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَجَدَ عَلَى سَبْرٍ مِمَّا وَجَدَ عَلَى السَّجَّيْنِ الَّذِينَ أُصِيبُوا يَوْمَ بَرْقٍ مَعُونَةَ تَجَانُّوا يَدْعُونَ الْفُرَاكَةَ لَمَّا قَسَمْتَ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى قَتْلِهِمْ. (سah ۱۵۴۷)

۱۵۰۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَ حَفْصُ بْنُ أَبِي طَمَّارٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عُمَرَ قَالَ مَرَّوَانُ كَلَّمَهُمْ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَبِزْنَةِ بَعْضِهِمْ عَلَى بَعْضٍ. (سah ۱۵۴۷)

۱۵۵۰- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَ تَابَ الْأَسْوَدُ بْنُ عَامِرٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَسَمَ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى دُكَّوَانَ وَغَضَبَةَ عَصَا اللّٰهِ وَرَسُولِهِ. (هسالی (۱۰۲۶)

۱۵۵۱- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّاقِدِ قَالَ تَابَ الْأَسْوَدُ بْنُ عَامِرٍ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُوسَى بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِتَحْوِيلِهِ. (مسلم، تخریج الاشراف (۱۶۱۵)

۱۵۵۲- حَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ مِقْسٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ تَابَ إِسْحَامُ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَسَمَ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى أَحْيَاءٍ مِنْ أَحِبَّاءِ الْعَرَبِ لَمْ تَزْكُكُ.

(بخاری (۴۰۸۹) (هسالی (۱۰۲۶-۱۰۷۸) ابن ماجہ (۱۲۴۳)

۱۵۵۳- حَدَّثَنَا مُسْتَعْدُّ بْنُ مِقْسٍ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَابَ مُسْتَعْدُّ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا إِبْنَيْ كَلْبَةَ قَالَ تَابَ الْبَرَاءُ بْنُ عَازِبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْسُمُ فِي الصُّبْحِ وَالْمَغْرِبِ.

(ابوداؤد (۱۴۴۱) (ترمذی (۴۰۱) (هسالی (۱۰۲۵)

۱۵۵۴۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُثْمٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي الرَّاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَتَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الْغَدِيرِ وَالْعَبْرِ سَابِقَ (۱۵۵۳)

۱۵۵۵۔ حَدَّثَنَا أَبُو الطَّيِّبِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَرْجٍ الْبُصَيْرِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي أَنَسٍ عَنْ حَسَنَةَ بِنْتِ عَلِيٍّ عَنْ خُفَّاءِ بْنِ يَحْيَى الْغَفَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَواتِ اللَّهِ عَلَيْنَا وَالْعَنُ بَنِي إِسْرَافِيلَ وَرَعْلَانَ وَكَوَانَ وَغَصَبَةَ عَصَا اللَّهِ وَرَسُولَهُ وَغَفَّارِ اللَّهِ لَهَا وَأَسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ

مسلم (۶۳۸۱) تحفۃ الاشراف (۳۵۳۶)

۱۵۵۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَكُثَيْبُ بْنُ مَرْثَةَ عَنْ أَبِي لُثْمٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي أَنَسٍ عَنْ حَسَنَةَ بِنْتِ عَلِيٍّ عَنْ خُفَّاءِ بْنِ يَحْيَى الْغَفَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ غَفَّارِ اللَّهِ لَهَا وَأَسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ وَالْعَنُ بَنِي إِسْرَافِيلَ وَالْعَنُ وَرَعْلَانَ وَكَوَانَ لَمْ يَقْلَعْ مَسَاجِدًا قَالَ خُفَّاءُ فَجَعَلَتْ لَعْنَةُ الْكَافِرِينَ أَجَلِي ذَلِكَ

سابقہ (۱۵۵۵)

۱۵۵۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي أَنَسٍ عَنْ حَسَنَةَ بِنْتِ عَلِيٍّ عَنْ خُفَّاءِ بْنِ يَحْيَى الْغَفَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ غَفَّارِ اللَّهِ لَهَا وَأَسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ وَالْعَنُ بَنِي إِسْرَافِيلَ وَالْعَنُ وَرَعْلَانَ وَكَوَانَ لَمْ يَقْلَعْ مَسَاجِدًا قَالَ خُفَّاءُ فَجَعَلَتْ لَعْنَةُ الْكَافِرِينَ أَجَلِي ذَلِكَ سَابِقَ (۱۵۵۵)

۵۵۔ بَابُ قَضَاءِ الصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ وَ

إِسْتِحْبَابِ تَعْوِيلِ قَضَائِهَا

۱۵۵۸۔ حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى الْبُصَيْرِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي أَنَسٍ عَنْ حَسَنَةَ بِنْتِ عَلِيٍّ عَنْ خُفَّاءِ بْنِ يَحْيَى الْغَفَّارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ غَفَّارِ اللَّهِ لَهَا وَأَسْلَمَ سَالِمَهَا اللَّهُ وَالْعَنُ بَنِي إِسْرَافِيلَ وَالْعَنُ وَرَعْلَانَ وَكَوَانَ لَمْ يَقْلَعْ مَسَاجِدًا قَالَ خُفَّاءُ فَجَعَلَتْ لَعْنَةُ الْكَافِرِينَ أَجَلِي ذَلِكَ

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فجر اور مغرب میں قنوت (تلاذ) پڑھا کرتے تھے۔

خفاف بن ایما غفاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے نماز میں فرمایا: اے اللہ! بنو لیمان رعل، ذکوان اور عصبہ پر لعنت فرما جنہوں نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی اور (قبیلہ) غفار کی مغفرت فرما اور قبیلہ اسلم کو سلامت رکھ۔

خفاف بن ایما رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھا کر فرمایا: (قبیلہ) غفار کی اللہ تعالیٰ مغفرت فرمائے اور (قبیلہ) اسلم کو اللہ تعالیٰ محفوظ رکھے۔ عصبہ نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی ہے۔ اے اللہ! بنو لیمان پر لعنت کر اور رعل اور ذکوان پر لعنت کر پھر آپ نے سجدہ کیا۔ خفاف کہتے ہیں کہ کفار پہاڑی جہ سے لعنت کی جاتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں کفار پر اسی جہ سے لعنت کیے جانے کا ذکر نہیں ہے۔

تہاء نمازوں کی جلد ادائیگی کا استحباب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ غزوہ خیبر سے واپسی میں ساری رات سفر کرتے رہے حتیٰ کہ آخر شب کے وقت آپ پر غنیمت کا غلبہ ہوا آپ اس وقت ٹھہر گئے اور حضرت بلال سے فرمایا: تم آج رات ہماری

يَلَّا لَإِنْ خَلَلْتَ اللَّيْلَ قَصَلَى يَلَّا مَا قَدَّرَ لَهُ وَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَصْحَابُهُ فَلَمَّا تَقَارَبَتِ الْفَجْرُ امْتَشَدَ يَلَّا إِلَى رَاحِلَتِهِ مَوَاجِهَ الْفَجْرِ فَغَلَبَتْ يَلَّا هَيْئَةً وَهُوَ مُسْتَلِيمٌ إِلَى رَاحِلَتِهِ فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَا يَلَّا وَلَا أَحَدٌ مِنْ أَصْحَابِهِ حَتَّى ضَرَبَتْهُمْ الشَّمْسُ فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوَّلَهُمْ اسْتَيْقَظَ فَنَزَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ أَنَّى يَلَّا فَقَالَ يَلَّا أَخَذَ بِنَفْسِي الَّذِي أَخَذَ بِهِ أَنْتَ وَأَنْتِ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِنَفْسِكَ فَقَالَ الْقَادِرُ الْفَاعِلُ أَرَأَيْتُمْ هَيْئَتُكُمْ تَوْحًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَمَرَ يَلَّا فَأَقَامَ الصَّلَاةَ قَصَلَى بِهِمُ الصُّبْحُ فَلَمَّا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ مَنْ تَبِى الصَّلَاةَ فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا كَانَ اللَّهُ تَعَالَى قَالَ أَلِمَ الصَّلَاةَ لِيُذَكِّرُنِي قَالَ يُؤْنَسُ وَكَانَ ابْنُ دِهَابٍ يَقْرَأُهَا لِلَّذِي تَكْرَى. (ابن ماجه ۴۳۵-۴۳۶) ابن ماجه (۶۹۶)

حفاظت کرو۔ حضرت بلالؓ بقدر استطاعت نوافل پڑھتے رہے اور رسول اللہ ﷺ اور باقی صحابہؓ سو گئے۔ فجر کے قریب حضرت بلالؓ نے مطلع فجر کی طرف متوجہ ہو کر اپنی اونٹنی سے نیک نکالی اور انہیں نیند آگئی پھر رسول اللہ ﷺ کی آنکھ کھلی نہ حضرت بلالؓ کی نہ کسی اور صحابی کی یہاں تک کہ ان پر دھوپ آگئی۔ سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے (اور دھوپ دیکھ کر) گھبرا گئے اور فرمایا: اے بلال! حضرت بلالؓ نے کہا یا رسول اللہ! آپ پر میرے ماں باپ خدا ہوں میری روح کو بھی اسی ذات نے خوابیدہ کر دیا تھا جس نے آپ کی روح کریم کو سلا دیا تھا۔ آپ نے فرمایا یہاں سے کوچ کرو۔ تھوڑی دیر چلنے کے بعد آپ نے وضو فرمایا اور حضرت بلالؓ کو (اذان اور) اقامت کا حکم دیا۔ انہوں نے اقامت کہی اور آپ نے صحابہؓ کو (قضاء) نماز پڑھائی۔ نماز سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جب نماز بھول جائے تو نماز یاد آتے ہی پڑھ لے کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ) ”میری یاد کے لیے نماز قائم کرو“ راوی یونس بیان کرتے ہیں کہ ابن شہاب اس آیت کو بلند سوجھ پڑھا کرتے تھے۔

۱۵۵۹۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ وَبِقُوتُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ التَّمُوزِيُّ بِمَا سَمِعَهُ عَنْ يَحْيَى قَالَ ابْنُ حَرْبٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ أَبِي مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ يَا أَخُو كُلِّ رَجُلٍ بِرَأْسِ رَاحِلَتِهِ فَإِنَّ هَذَا مَنْزِلُ حَضَرَ تَلَا فِيهِ الشَّيْطَانُ قَالَ لَفَعَلْنَا ثُمَّ دَعَا بِالْمَاءِ فَوَضَّاهُمْ مَجْدَ سَجْدَتَيْنِ وَكَانَ يَغْتَرِبُ ثُمَّ صَلَّى سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ أَهْمَتِ الصَّلَاةُ فَصَلَّى الْغَدَاةَ. (مسند ۶۲۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اخیر شب میں قیام پذیر ہوئے اور ہم میں سے کوئی شخص بیدار نہیں ہوا حتیٰ کہ سورج طلوع ہو گیا رسول اللہ ﷺ فرمایا: ہر شخص اپنی سواری کی لگام پکڑ کر یہاں سے روانہ ہو جائے کیونکہ جس جگہ ہم ٹھہرے وہاں شیطان (کا اثر) ہے ہم نے ایسا ہی کیا پھر آپ نے پانی منگا کر وضو کیا اور دو رکعت نماز (فجر کی سنتیں) پڑھی پھر نماز کی اقامت کہی گئی اور آپ نے فجر کی نماز (قضاء کر کے) پڑھائی۔

۱۵۶۰۔ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ الْمُيَسَّرِ وَقَالَ سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَجَاجٍ عَنْ أَبِي قَسَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے (غزوہ خیبر سے لوٹنے وقت) ہم سے فرمایا کہ تم دوپہر سے لیکر رات تک سفر کرو گے اور کل صبح ان شاء اللہ پانی

لَا تَكُنْ تَمِيرُونَ عَشِيرَتَكُمْ وَلَيْسَ لَكُمْ وَالْتَمَعُونَ السَّاعِرَاتِ شَاءَ
 اللَّهُ غَدًا فَأُطْلِقَ النَّاسُ لَا يَلْبُثُ أَحَدٌ عَلَى أَحَدٍ قَالَ أَبُو
 قَتَادَةَ قَبِلْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَمِيرُ حَتَّى ابْتَهَارَ اللَّيْلُ وَأَنَا
 إِلَى جَنَّتِهِمْ قَالَ فَتَعَسَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَسَمًا عَنْ رَاحِلَتِهِ
 فَتَبَّعَهُ قَدْعَمَتُهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ أَوْ لِيْلَهُ حَتَّى اعْتَمَلَ عَلَى
 رَاحِلَتِهِ قَالَ ثُمَّ سَارَ حَتَّى تَهَوَّرَ اللَّيْلُ مَا عَنْ رَاحِلَتِهِ قَالَ
 قَدْعَمَتُهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ أَوْ لِيْلَهُ حَتَّى اعْتَمَلَ عَلَى رَاحِلَتِهِ قَالَ
 ثُمَّ سَارَ حَتَّى إِذَا كَانَ مِنْ أَمْرِ السَّحِيرِ مَا مِثْلُهُ هِيَ أَشَدُّ
 مِنَ السَّيْلَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ حَتَّى كَادَ يَنْفَعِلُ فَاتَّبَعَهُ قَدْعَمَتُهُ
 فَزَلَّ رَأْسُهُ فَقَالَ مَنْ هَذَا فُلْتُ أَبُو قَتَادَةَ قَالَ مَنِ كَانَ
 هَذَا تَمِيرُكَ يَتْبَعُ فُلْتُ مَا زَالَ هَذَا تَمِيرُكَ مِنْهُ اللَّيْلُ
 قَالَ حَقَّ لَكَ اللَّهُ يَمِينًا حَقَّقْتَ بِهِ يَمِينَهُ ثُمَّ قَالَ هَلْ تَرَانَا
 تَخْفَى عَلَى النَّاسِ ثُمَّ قَالَ هَلْ تَرَى مِنْ أَحَدٍ فُلْتُ هَذَا
 رَايْتُكُمْ ثُمَّ فُلْتُ هَذَا رَايْتُكُمْ أَعْرَضَ حَتَّى اجْتَمَعْنَا لَكُنَّا سَبْعَةً
 وَرَكِبَ قَالَ فَعَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الظُّرَيْبِ فَوَضَعَ رَأْسَهُ
 ثُمَّ قَالَ احْكُمُوا عَلَيْنَا صَلَوَاتُكُمْ فَقَالَ أُولَئِكَ اسْتَوْفَدُوا
 رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَالشَّمْسُ فِي ظَهْرِهِ قَالَ فَخُصْنَا فَمَرَعْنَا ثُمَّ
 قَالَ ازْكَبُوا قُرَيْبَنَا قَرَيْبَنَا حَتَّى إِذَا ارْتَفَعَتِ الشَّمْسُ كَرَلْنَا
 ثُمَّ دَعَا بِمِصْبَاحٍ كَانَتْ مَعَهُ لِيَهَا شَيْءٌ مِنْ مَاءٍ قَالَ فَهَوَّضْنَا
 فِيهَا وَهَوَّضُوا دُونَ وَهَوَّضُوا قَالَ وَبَقِيَ لِيَهَا شَيْءٌ مِنْ مَاءٍ ثُمَّ
 قَالَ لَا يَمِينُ قَتَادَةَ أَحْفِظْ عَلَيْنَا مِنْكَ لَسَبْكُونُ لَهَا تَبَّ
 ثُمَّ أَكْبَدَ بِالْصَّلَاةِ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَخُصَّيْنَا ثُمَّ
 صَلَّى الْمَدَاةَ فَصَنَعَ كَمَا يَصْنَعُ كُلُّ تَزَمٍّ قَالَ وَرَكِبَ
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَرَكِبْنَا مَعَهُ قَالَ فَجَعَلَ يَخْضَعُ بَيْنَ يَدَيْهِ
 إِلَى بَقِيَّةٍ مَا تَكَلَّمَ لَنَا مَا حَسَبْنَا بَيْنَ يَدَيْهِ صَلَوَاتُكُمْ ثُمَّ قَالَ
 آمَنَّا لَكُمْ بِسَاسَةِكُمْ ثُمَّ قَالَ إِنَّهُ لَيْسَ فِي الشَّرِّ ظُهُورٌ إِنَّمَا
 الشَّرُّ يُبْطِ عَلَى مَنْ لَمْ يُصَلِّ الصَّلَاةَ حَتَّى يَمُوتَ وَفُلْتُ
 الصَّلَاةُ الْأَخْرَى قَمْنُ لَعَلَّ لِيكَ فَلْيَصِلْهَا حِينَ يَنْتَبِهَ لَهَا
 فَإِذَا كَانَ الْمَدُّ فَلْيَصِلْهَا وَتَدَّ وَلِيَهَا ثُمَّ قَالَ مَا تَرَوْنَ النَّاسَ
 صَنَعُوا قَالَ كَمْ قَالَ أَصْبَحَ النَّاسُ فَيَلْبَسُوا يَتَّبِعُهُمْ لَقَالَ أَبُو

پہنچے گئے لوگ ایک دوسرے کی طرف متوجہ ہوئے پھر سفر
 کرتے رہے حتیٰ کہ آدمی رات ہو گئی اس وقت میں آپ کے
 پہلو میں تھا رسول اللہ ﷺ کو ادھک آنے لگی جب آپ اپنی
 سواری پر چلے تو میں نے جگائے بغیر آپ کو سہارا دیا حتیٰ کہ
 آپ سیدھے ہو کر سواری پر بیٹھ گئے پھر چلے رہے یہاں تک
 کہ رات ڈھل گئی پھر آپ سواری پر جھک گئے تو میں نے
 جگائے بغیر آپ کو سہارا دیا حتیٰ کہ آپ سیدھے ہو کر سواری پر
 بیٹھ گئے۔ یہاں تک کہ آخر شب کا عمل ہو گیا آپ پھر سواری پر
 چلے دوبارہ سے زیادہ جھک گئے قریب تھا کہ آپ گر پڑتے
 میں نے آپ کو سہارا دیا۔ آپ نے سر اقدس اٹھا کر پوچھا تم
 کون ہو؟ میں نے عرض کیا ابو قتادہ! آپ نے پوچھا تم کب
 سے میرے ساتھ چل رہے ہو؟ میں نے عرض کیا میں پوری
 رات اسی طرح آپ کے ساتھ چلتا رہا ہوں۔ آپ نے فرمایا
 اللہ تعالیٰ تمہاری اسی طرح حفاظت کرے جس طرح تم نے اس
 کے نبی کی حفاظت کی ہے پھر فرمایا تم دیکھ رہے ہو کہ ہم لوگوں
 کی نگاہوں سے اوجھل ہیں اور پوچھا کیا تمہیں کوئی شخص نظر آ
 رہا ہے؟ میں نے عرض کیا ایک سوار ہے پھر میں نے کہا ایک
 اور سوار بھی ہے یہاں تک کہ ہم سات سوار جمع ہوئے۔ رسول
 اللہ ﷺ راستہ سے ایک کنارے ہو گئے اور اپنا سر رکھ لیا اور
 فرمایا تم لوگ (جاگ کر) ہماری نماز (نحر) کا خیال رکھنا پھر
 سب سے پہلے رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے دُعاں حالیکہ
 آفتاب آپ کی چٹخے پر آچکا تھا پھر ہم لوگ بھی گھبرا کر اللہ
 پڑے۔ آپ نے فرمایا چلو سوار ہو کر یہاں سے نکل چلو ہم چل
 پڑے جب سورج بلند ہو گیا تو آپ سواری سے اترے اور
 میرے پاس جو وضو کا برتن تھا منگوایا۔ اس میں تھوڑا سا پانی
 تھا۔ آپ نے عام اوقات کی پابست تم مرجعہ پانی ڈال کر اس
 برتن سے وضو کیا پھر آپ نے حضرت ابو قتادہ سے فرمایا اس
 برتن کی حفاظت کرنا مقرب اس میں ایک عجیب خبر ظاہر ہوگی
 پھر حضرت بلال نے اذان کہی رسول اللہ ﷺ نے دو رکعت
 نماز (سنت فجر) پڑھی اور صحابہ کو صبح کی (فرض) نماز اس طرح

بَكَرَ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْدَكُمْ لَمْ يَكُنْ لِحَتِّكُمْ وَلَقَالَ النَّاسُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ فَإِنْ يُحْيِيَنَّكُمْ أَوْ يُمِيتَكُمْ فَلَا شَيْءَ لَكُمْ بِذَلِكَ قَالُوا فَاتَّبَعْنَاهُ إِلَى النَّارِ رِجْزَ مَنْ أَتَى النَّارَ وَكَانَ حَتْمًا كُلُّ شَيْءٍ وَهُمْ يَقُولُونَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ كُنَّا عَظَمَاءَ قَالُوا لَا هَلْكَ عَلَيْكُمْ ثُمَّ قَالُوا اطْلُقُوا إِلَى عُمَرُ قَالَ وَدَعَا بِسُوءِ قِسَاةٍ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَضْرِبُ وَابُو قَتَادَةَ يَسْتَفِيهِمْ فَلَمَّ بَعْدَ أَنْ رَأَى النَّاسُ مَا فِي الْيَمِينَةِ تَكَبَّرُوا عَلَيْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آخِزُوا الْعَمَلَةَ كُلَّكُمْ مَسْرُورِي قَالَ فَفَعَلُوا فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَضْرِبُ وَأَسْفِيهِمْ حَتَّى مَا بَقِيَ عُمَرُ وَغَيْرُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمْ مَسَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لِي أَشْرَبُ فَقُلْتُ لَا أَشْرَبُ حَتَّى تَشْرَبَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِنْ سَأَلِي الْقَوْمَ أَيْسَرُهُمْ فَشَرُّهُمَا قَالَ فَشَرُّهُمَا وَكَرِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَقِيَ النَّاسُ الْعَمَلَةَ جَائِعِينَ رَوَّاحًا قَالَ فَقَالَ هَبْهُ اللَّهُمَّ وَتَاجِ إِلَيْنِي لَا حَتِيتُ هَذَا الْحَدِيثُ فِي مَسْجِدِ الْجَلِيلِ إِذْ قَالَ عُمَرَانُ بْنُ حُصَيْنٍ أَنْظِرْ إِلَيْنَا الْقَتْلَى كَيْفَ تَعْدُو كَيْفَ أَحَدُ الرِّكْبِ يُلْكُ اللَّيْلَةَ قَالَ فَقُلْتُ أَنْتَ أَعْلَمُ بِالْحَدِيثِ قَالَ مِثْنُ أَنْتَ قُلْتُ مِنَ الْأَنْصَارِ قَالَ حَدَّثْتُ قَاتَتْ أَعْلَمُ بِحَدِيثِكُمْ قَالَ لَعَدْتُ الْقَوْمَ قَالَ عُمَرَانُ فَقَدْ كُفِّرْتُ يُلْكُ اللَّيْلَةَ وَمَا كُفِّرْتُ أَنْ أَحَدًا حَفِظَهُ كَمَا حَفِظْتَهُ

مسلم بن الحنفية الاشراف (۱۲۰۹۰)

پڑھائی جس طرح پہلے پڑھایا کرتے تھے پھر رسول اللہ ﷺ سوار ہوئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ سوار ہو گئے دو آں حالیکہ ہم میں سے جو شخص ایک دوسرے سے سرگوشی کر رہا تھا کہ آج جو نماز ہم سے قضا ہوگی ہے اس کا کیا کفارہ ہوگا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تمہارے لیے میری زندگی میں نمونہ نہیں پھر فرمایا کہ خندق میں کوئی تعمیر نہیں ہے تعمیر اس صورت میں ہے جب کوئی شخص (جاگتے میں) نماز نہ پڑھے حتیٰ کہ دوسری نماز کا وقت آ جائے جس کسی کو یہ صورت پیش آئے وہ بیدار ہونے کے بعد نماز پڑھ لے اور دوسرے دن نماز اپنے وقت پر پڑھے۔ پھر فرمایا تمہارا کیا خیال ہے؟ لوگوں نے کیا کیا ہوگا پھر خود ہی فرمایا کہ لوگوں نے صبح کے وقت اپنے نبی کو نہیں دیکھا۔ ابو بکرؓ اور عمرؓ (رضی اللہ عنہما) نے کہا رسول اللہ ﷺ تمہارے پیچھے ہیں وہ تمہیں چھوڑنے والے نہیں ہیں۔ دوسرے لوگوں نے کہا رسول اللہ ﷺ تمہارے آگے ہیں! اگر لوگ ابو بکرؓ اور عمرؓ (رضی اللہ عنہما) کی بات مان لیتے تو بہتر ہوتا۔ پھر ہم ان لوگوں کے پاس اس وقت پہنچے جب دن چڑھ چکا تھا اور ہر چیز گرم ہو گئی تھی سب لوگ کہنے لگے یا رسول اللہ! ہم تو پیاس سے ہلاک ہو گئے آپ نے فرمایا تم ہلاک نہیں ہو گئے پھر رسول اللہ ﷺ نے پانی کا برتن منگوایا رسول اللہ ﷺ نے اس برتن سے پانی اٹھایا شروع کیا اور حضرت ابو قتادہؓ لوگوں کو پانی پلانے لگے۔ لوگوں نے جب دیکھا کہ پانی صرف ایک برتن میں ہے تو سب اس برتن پر ٹوٹ پڑے۔ آپ نے فرمایا اطمینان کے ساتھ پانی پیو تم سب سیر ہو جاؤ گے! پھر لوگ مطمئن ہو گئے۔ رسول اللہ ﷺ پانی اٹھالیے رہے اور میں پانی پلاتا رہا یہاں تک کہ سب سیر ہو گئے اور صرف میں اور رسول اللہ ﷺ باقی رہ گئے رسول اللہ ﷺ نے پانی اٹھایا اور مجھ سے فرمایا پیو! میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جب تک آپ پانی نہیں پیئیں گے میں نہیں پیوں گا۔ آپ نے فرمایا قوم کو پانی پلانے والا سب سے آخر میں پیتا ہے چنانچہ میں نے پانی پی لیا اور رسول اللہ ﷺ نے بھی پانی پیا۔ پھر سب لوگ پانی تک

آسودگی سے پہنچ گئے راوی کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن ربیع نے کہا میں جامع مسجد میں لوگوں سے یہی حدیث بیان کیا کرتا تھا۔ حضرت عمران بن حصین نے کہا: اے نوجوان! سوچو کیا کہہ رہے ہو؟ کیونکہ اس رات کے سواروں میں میں بھی شامل تھا۔ میں نے کہا پھر تو آپ اس حدیث سے نذیہ وقت ہو گئے انہوں نے پوچھا: تم کس قبیلہ سے ہو؟ میں نے کہا میں انصار میں سے ہوں۔ انہوں نے کہا پھر تو تم اپنی حدیثوں کو زیادہ جانتے ہو! پھر جب میں نے لوگوں کے سامنے پوری روایت بیان کی تو حضرت عمران بن حصین نے کہا میں بھی اس رات موجود تھا لیکن تم نے جس طرح اس واقعہ کو یاد رکھا ہے میں نہیں سمجھتا کہ کسی اور نے بھی اس طرح یاد رکھا ہوگا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک سفر میں رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ تھا۔ ایک رات ہم سفر کر رہے تھے جب اخیر شب کا عمل ہوا تو ہم سوار یوں سے اترے اور ہماری آنکھ لگ گئی (ہم سوتے رہے) حتیٰ کہ دھوپ نکل آئی۔ سب سے پہلے حضرت ابو بکر بیدار ہوئے۔ ہماری عادت تھی کہ ہم رسول اللہ ﷺ کو اس وقت تک بیدار نہیں کرتے تھے جب تک آپ خود بیدار نہ ہوں لیکن حضرت عمر رضی اللہ عنہ قوی اور بلند آواز شخص تھے انہوں نے بیدار ہو کے رسول اللہ ﷺ کے پاس کھڑے ہو کر با آواز بلند اللہ اکبر کہا شروع کر دیا حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ بیدار ہو گئے۔ آپ نے اپنا سر اللہ کے طرف رکھا کہ وہ نکل چکا ہے تو آپ نے فرمایا یہاں سے کوچ کرو۔ ہمارے ساتھ آپ بھی روانہ ہوئے یہاں تک کہ جب دھوپ پھیل گئی تو آپ نے ہمارے ساتھ صبح کی نماز پڑھی۔ ایک شخص جماعت سے علیحدہ رہا اور اس نے ہمارے ساتھ نماز نہیں پڑھی۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ نے اس سے پوچھا کہ تم نے ہمارے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی؟ اس نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے جنابت لاحق ہو گئی تھی۔ رسول اللہ ﷺ نے اس کو پاک مٹی سے حیثم کرنے کا حکم دیا اس نے حیثم کر کے نماز پڑھی پھر آپ

۱۵۶۱- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ سُوَيْدٍ بْنُ صَخْرٍ الْقَارِئُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَا أَشْكَمُ مِنْ زُرِّيْرِ الْعُطَارِدِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا رَجَاءَ الْعُطَارِدِيَّ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ مَعَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فِي مَسِيرٍ لَنَا فَكُنَّا لِكُنْفَا حَتَّى إِذَا كَانَ لِي وَجْهُ الشَّجَرِ حَرَسْنَا لَعَلَّهَا أَهْبَتَا حَتَّى بَرَزَتِ الشَّمْسُ قَالَ لَمَّا كَانَ أَوَّلُ مِثْنِ اسْتَقْبَطَرْنَا أَبُو بَكْرٍ وَكُنَّا لَا نُولِيهِ نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ وَنُتَابِهِ إِذَا تَامَ حَتَّى يَسْتَقْبِطَ لَمْ يَسْتَقْبِطْ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمَّا عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَجَعَلَ يُكَبِّرُ وَيُزَلِّعُ صَوْتَهُ حَتَّى اسْتَقْبَطَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا رَأَى رَأَى الشَّمْسَ قَدْ بَرَزَتْ فَقَالَ ارْكَبُوا قَسَارِنَا حَتَّى إِذَا أَبْطِيتِ الشَّمْسُ نَزَلَ فَصَلَّى بِنَا الْغَدَاةَ فَاعْتَزَلَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ لَمْ يُصَلِّ مَعَنَا فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا فُلَانُ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَصَلِّيَ مَعَنَا قَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَصَابَتْ بَنِي جَنَابَةٍ قَامَرَةٌ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَتَبَسَّمَ بِالصَّبِيحَةِ فَصَلَّى ثُمَّ عَقَلَنِي رَفِي رَكِبَ بَيْنَ يَدَيْهِ نَطْلُبُ الْمَاءَ وَكَلْبٌ عَطَشْنَا عَطَشًا شَدِيدًا فَبَيْنَا نَحْنُ نَسِيرُ إِذْ نَحْنُ بِأَمْرَةٍ سَادِلَةٍ رَجَلُهَا بَيْنَ مَرَاتَيْنِ فَقُلْنَا لَهَا أَيْنَ الْمَاءُ قَالَتْ أَبْهَاءُ أَبْهَاءُ لَا مَاءَ لَكُمْ قُلْنَا فَمَنْ بَيْنَ أَهْلِكِ وَبَيْنَ الْمَاءِ قَالَتْ مَسِيرَةٌ يَوْمٍ

وَكَيْسَرٌ قُلْنَا انْطَلِقِي إِلَى رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ قَالَتْ وَمَا
رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ قُلْنَا لَمْ نَكُنْ مِنْ أَمْرِهَا قَبْلَ أَنْ نَطْلُقَ
بِهَا قَالَتْ فَلَمَّا رَأَتْ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَسَتْ لَهَا فَاغْتَرَتْهُ وَيَزَلُ
الْبَدْنُ أَغْتَرَتْهَا وَأَغْتَرَتْهُ أَنَّهَا مُؤَيَّمَةٌ لَهَا صَبِيحًا أَيْتَانِ قَالَتْ
يَرَاؤُنِيهَا فَلَمَّا بَدَأَتْ فَتَحَّجَّ لِي الْفَرَسُ وَبَيْنَ الْمَلِكِ وَبَيْنَ ثُمَّ بَدَأَتْ
يَرَاؤُنِيهَا فَتَحَرَّيْتُ وَنَحْنُ أَرْبَعُونَ رَجُلًا عِطَافًا حَتَّى رَوَيْنَا
وَمَلَأْنَا كُلَّ فَرْسَةٍ مَعًا وَإِدَاؤُهُ وَهَسَلْنَا صَاحِبَنَا عَهْدًا أَنَا لَمْ
تَسْبِقْ بَعِيرًا وَهِيَ تَكَادُ تَنْظِيرُجٍ مِنَ الْمَاءِ يَعْنِي الْغَزَادَتَيْنِ
لَمْ قَالِ عَاتُوا مَا كَانَ جُنْدُكُمْ لَجَمْعَتَا لَهَا مِنْ كَسْبٍ وَتَمِيرٍ
وَصَرَلَهَا صَرَّةً فَقَالَ لَهَا أَنْعِي فَاطِيعِي هَذَا هِيَ الْكَلْبُ وَ
أَعْلِمِي أَنَا لَمْ تَرَوْا مِنْ مَا يَكُنْ كَيْسَرٌ قُلْنَا أَتَتْ أَهْلَهَا قَالَتْ
لَقَدْ لَقِيتُ أَسْعَرَ الْبَشَرِ أَوْ إِنَّهُ لَيَسِي كَمَا زَعَمَ كَانَتْ مِنْ
أَمِيرِهِ قَبْلَتْ وَ قَبْلَتْ فَهَذِهِ إِلَهُ الْقِسْمِ بِبَيْتِكَ الْمَرْأَةُ
فَأَسْلَمْتُ وَأَسْلَمُوا. البخاري (۳۵۷۱)

نے چند سواروں کے ساتھ مجھے پانی کی تلاش میں بھیجا۔ اس
وقت ہم سخت پیاس کی حالت میں جا رہے تھے ناگاہ ہم نے
ایک عورت کو دیکھا تو اپنے دونوں ہاتھ لگائے ہوئے وہ
مشکیز سے رکھے ہوئے سواری پر جا رہی تھی ہم نے اس سے
پوچھا پانی کہاں ہے؟ اس نے کہا پانی بہت دور ہے تمہیں نہیں
مل سکتا ہم نے پوچھا تمہارے گھر سے پانی کتنی دور ہے؟ وہ
کہنے لگی ایک دن کا راستہ ہے ہم نے اس سے کہا: تم رسول اللہ
ﷺ کے پاس چلو وہ کہنے لگی رسول اللہ (ﷺ) کون ہیں؟
پھر ہمارے پاس اس کو زبردستی لے جانے کے سوا اور کوئی چارہ
کار نہ تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے اس سے اس کے احوال پوچھے
تو اس نے وہی باتیں بتائیں جو ہمیں بتا چکی تھی نیز اس نے یہ
بھی کہا کہ۔۔۔۔۔ اور اس کے کئی یتیم بچے ہیں آپ نے اس
کی سواری کو بٹھانے کا حکم دیا سواری بٹھا دی گئی۔ آپ نے
اس کے مشکیزوں میں گلی کی پھر سواری کو کھڑا کر دیا پھر ہم سب
نے اس مشکیزہ سے پانی پیا ہم چالیس پیاسے آدمی تھے جو
سب سیر ہو گئے اور ہم نے اپنی سب مشکیں اور برتن بھر بھی لیے
اور ہمارے جس ساتھی کو جنابت لاحق تھی اس کو غسل بھی کر دیا
میں نے مگر کسی اونٹ کو پانی نہیں پلایا اور اس کے مشکیزے اسی
طرح پانی سے بھرے ہوئے تھے پھر آپ نے ہم سے فرمایا
تمہارے پاس جو کچھ ہے وہ لے آؤ ہم لوگ بہت سے روٹی
کے کٹڑے اور کھجوریں لے آئے آپ نے ان سب کو ایک قبیلے
میں باندھ کر اس عورت سے فرمایا یہ چیزیں لے جاؤ اور اپنے
بچوں کو کھلاؤ اور یہ سمجھ لو کہ ہم نے تمہارے پانی سے کچھ کی نہیں
کی ہے وہ عورت اپنے گھر پہنچ کر کہنے لگی آج میں انسانوں میں
سے سب سے بڑے جاودگر سے مل کر آئی یا پھر وہ شخص اپنے
دعوے کے مطابق نبی ہے آج اس کے ہاتھ پر ایسے ایسے
نشانات ظاہر ہوئے ہیں اللہ تعالیٰ نے اس عورت کی وجہ سے
اس ساری ہستی کو ہدایت عطا کی وہ عورت خود بھی مسلمان ہوئی
اس کی ہستی والے بھی مسلمان ہو گئے۔

مختصر: عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۱۵۶۲۔ حَقَّقْنَا رَأْسُحَقٍّ مِنْ رَأْسِ رَاهِمٍ الْحَظْلِي قَالَ أَنَا

ایک شب ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ روانہ ہوئے صبح کے قریب آخری شب میں ہم لیٹ گئے اور اس وقت کسی شخص کو بھی آرام سے زیادہ کوئی چیز عزیز نہیں تھی پھر ہمیں دھوپ کی گرمی کے علاوہ اور کسی چیز نے بیدار نہیں کیا ایک اور روایت میں یہ الفاظ بھی ہیں حضرت عمر رضی اللہ عنہ جب بیدار ہوئے اور انہوں نے لوگوں کی یہ حالت دیکھی (اور وہ بلند آواز اور قوی شخص تھے) تو انہوں نے بلند آواز سے اللہ اکبر کہنا شروع کر دیا حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ بیدار ہو گئے لوگوں نے اپنا حال بیان کرنا شروع کیا آپ نے فرمایا: کوئی حرج نہیں یہاں سے چل پڑو۔

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سفر میں ہوتے اور رات کو پڑاؤ کرتے تو اپنے دائیں پہلو لیٹتے اور اگر صبح سے تھوڑی دیر پہلے پڑاؤ ہوتا تو اپنے سر مبارک کو اٹھیل پر رکھتے اور بازوؤں کو قائم رکھ کر لیٹتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص نماز پڑھنا بھول جائے تو جس وقت یاد آ جائے (اوقات تکروہ کے علاوہ) اس وقت پڑھ لے لیکن اس کا کفارہ ہے۔ (ادو نے) وَاَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي والی آیت پڑھی۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایک روایت حسب سابق منقول ہے مگر اس میں کفارہ کا تذکرہ نہیں ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی نماز کو بھول جائے یا

النَّحْسُ بْنُ كَسْبٍ قَالَ تَأْتِي جَوَيْلَةَ الْأَعْرَابِيَّ عَنْ أَبِي رَجَاءٍ الْخَطَّابِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُحَمَّدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي سَفَرٍ فَتَرَيْنَا لَيْلَةً حَسَىٰ إِنْ كَانَ مِنْ أَمِيرِ الْكَلْبِ قَبِيلِ الصُّبْحِ وَقَعْنَا لَيْلَةَ الرُّقْعَةِ الْبَيْتِ لَا وَقْعَةَ عِنْدَ الْعَسَائِرِ أَحَلَّىٰ مِنْهَا لَمَّا أَبْقَطْنَا الْأَحْرَ الشَّمْسِ وَسَاقِ الْحَبِثِ يَتَخَوَّرُ حَدِيثُ أَسْلَمَ بْنِ زَيْبَرٍ وَزَادَ وَنَقَصَ وَقَالَ لِي الْحَبِثُ فَلَمَّا اسْتَقْبَطَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَأَى مَا أَصَابَ النَّاسَ وَكَانَ أَجُوفَ جَبَلَةٍ لَكَبَّرَ وَرَفَعَ صَوْتَهُ بِالتَّكْبِيرِ حَتَّى اسْتَقْبَطَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِشِدَّةِ صَوْبِهِ فَلَمَّا اسْتَقْبَطَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَكَوَلَا لِمِ الْيَدِ أَصَابَهُمْ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَصْبِرُوا زَجَعُوا وَأَخْصَنَ الْحَبِثُ. (ماہ ۱۵۶۱)

۱۵۶۳۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَأَى مَا أَصَابَ النَّاسَ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ فِي سَفَرٍ لَعَنَّ يَكُولُ إِضْطَجَعَ عَلَى بَوْبِهِ وَإِذَا عَرَسَ قَبِيلَ الصُّبْحِ نَصَبَ ذِرَاعًا وَوَضَعَ رَأْسَهُ عَلَى تَقِيهِ. مسلم تحت الاشراف (۱۲۰۸۷)

۱۵۶۴۔ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ عَالِيٍّ قَالَ تَأْتِيَنَا قَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ لَيْسَ صَلَوةٌ فَلَيْسَ لَهَا إِذَا ذَكَرَهَا لَا تَهَارَةً لَهَا إِلَّا ذَلِكَ قَالَ قَادَةُ وَاقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي.

الہامی (۵۹۷) ابوداؤد (۴۴۳)

۱۵۶۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمَوْحِدُ بْنُ مَرْثُودٍ وَكُثَيْبُ بْنُ سُوَيْبٍ جَمِيعًا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ لَيْسَ صَلَوةٌ فَلَيْسَ لَهَا إِلَّا ذَلِكَ.

الترمذی (۱۲۸) الترمذی (۶۱۳) ابن ماجہ (۶۹۶)

۱۵۶۶۔ وَحَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ عَالِيٍّ قَالَ تَأْتِيَنَا قَادَةُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

سوجائے اس کا بھی کفارہ ہے کہ جب یاد آئے پڑھ لے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب نیند کی وجہ سے کسی شخص کی نماز رہ جائے یا غفلت سے نماز قضاء ہو جائے تو اسے یاد آنے پر نماز پڑھ لینا چاہیے کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ): میری یاد کے لیے نماز پڑھو۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

مسافرین کی نماز اور قصر

کے احکام

مسافرین کی نماز اور قصر کے احکام کا بیان

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ محترمہ حضرت عائشہ صدیقہ ام المؤمنین رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں: کہ سفر اور حضر میں نماز دو دور رکعت فرض ہوئی تھی سفر میں نماز اپنے حال پر قائم رکھی گئی اور حضر میں زیادہ کر دی گئی۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب اللہ تعالیٰ نے نماز فرض کی تو دو رکعت فرض کی تھی پھر حضر میں نماز پوری کر دی گئی اور سفر میں غرضت ساجدہ پر قائم رکھی گئی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ابتداء میں نماز دو رکعت فرض کی گئی تھی۔ سفر کی نماز برقرار رکھی گئی اور حضر میں نماز پوری کر دی گئی (راوی کہتے ہیں) میں نے عروہ سے دریافت کیا پھر حضرت عائشہ سفر میں پوری نماز کیوں پڑھتی ہیں؟ انہوں نے بتایا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس کی وہی تاویل کی جو حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے کی تھی۔

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَسَى صَلَوةً أَوْ نَامَ عَنْهَا فَكَفَّارَتُهَا أَنْ يُصَلِّيَهَا إِذَا ذَكَرَهَا. سلم تہذیب الاثراف (۱۱۸۹)

۱۵۶۷- وَحَدَّثَنَا تَصْرُفٌ عَنْ عَلِيٍّ الْجَهْضِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَسَى صَلَوةً أَوْ نَامَ عَنْهَا فَكَفَّارَتُهَا إِذَا ذَكَرَهَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى يَقُولُ أَتَمَّ الصَّلَاةَ لِيَذْكُرَهَا. سلم تہذیب الاثراف (۱۳۲۹)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۶- کتاب صلوٰۃ المسافرین

وقصرها

۱- باب صلوٰۃ المسافرین وقصرها

۱۵۶۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الزُّهَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ كُفِّرَتْ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي الْحَضَرِ وَالسَّفَرِ فَأُفْرِغَتْ صَلَاةُ السَّفَرِ وَزِيدَتْ فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ.

بخاری (۳۵۰) ابوداؤد (۱۱۹۸) الترمذی (۴۵۴)

۱۵۶۹- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُنْ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ ابْنِ جَبَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ الزُّهَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ قَرَعَ اللَّهُ الصَّلَاةَ حِينَ قَرَعَهَا رَكْعَتَيْنِ كَمْ أَكْمَهَا فِي الْحَضَرِ فَأُفْرِغَتْ صَلَاةُ السَّفَرِ عَلَى الْقَرِيطَةِ الْأُولَى.

مسلم تہذیب الاثراف (۱۶۲۲۹)

۱۵۷۰- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ أَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ الصَّلَاةَ أَوَّلَ مَا كُفِّرَتْ رَكْعَتَيْنِ فَأُفْرِغَتْ صَلَاةُ السَّفَرِ وَأُتِمَّتْ صَلَاةُ الْحَضَرِ قَالَ الزُّهْرِيُّ لَقُلْتُ لِعُمَرَ مَا بَالُ عَائِشَةَ كُفِّرَتْ فِي السَّفَرِ قَالَتْ إِنَّهَا تَأَوَّلَتْ كَمَا تَأَوَّلَ عُمَرَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ. البخاری (۱۰۹۰) الترمذی (۴۵۲)

۱۵۷۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعِينٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ تَابِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَرْمُجٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَابِعٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَنَسٍ قَالَ كُنْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْعُقَابِ رَجُلًا فَدَعَا إِلَيَّ فَقَالَ لَيْسَ عَلَيْكَ جُنَاحٌ أَنْ تَلْعَنُوا مِنَ الْقُلُوبِ إِنْ عَلِمْتُمْ أَنَّ بَعْضَكُمْ أَلْوَنُ مِنْ بَعْضٍ فَقَدْ آمَنَ النَّاسُ لَكَ فَقَالَ عَوَيْتُ يَمَّا قَعَبْتُ مِنْهُ لَسْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ فَهَذِهِ تَصَدَّقَ اللَّهُ بِهَا عَلَيْكُمْ فَأَلْبَسُوا صَدَقَةً. (ابن ماجه ۱۱۹۹-۱۲۰۰) (ترمذی ۳۰۳۴)

یحییٰ بن اسمیہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ اللہ تعالیٰ تو فرماتا ہے (ترجمہ: اگر تم نماز میں قصر کرو (یعنی چار کی جگہ دو پڑھو) تو کوئی حرج نہیں ہے بشرطیکہ تم کو کافر سے جنگ کا اندیشہ ہو۔ اور اب تو امن ہے (یعنی پھر سر میں قصر کیوں پڑھتے ہیں؟) حضرت عمر نے فرمایا مجھے بھی اس بات پر تعجب ہوا تھا۔ میں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے (سر میں تخفیف نماز کا) صدقہ کیا ہے لہذا اللہ تعالیٰ کے صدقہ کو قبول کرو۔

ایک اور سند سے یعنی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۷۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ وَالْمُقَدَّمِيُّ قَالَ تَابِعُ بْنُ جَرْمُجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي عَمْرٍاءَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَابِعٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَنَسٍ قَالَ كُنْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْعُقَابِ يَمِيلُ حَدِيثًا مِنْ ابْنِ أَبِي

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی ﷺ کی زبان سے حضرت میں چار سفر میں دو اور جہاد میں ایک رکعت نماز فرض کی ہے۔

ساجد (۱۵۷۱) ۱۵۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَتَوْحِيدُ بْنُ مَرْثُودٍ وَابْنُ الرَّبِيعِ وَكُثَيْبُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَشُ عَنْ تَابِعٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَابِعٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَنَسٍ قَالَ لَرَأَى اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ فِي الْحَضَرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَفِي الْغَوَابِ رَكْعَةً.

(ابن ماجه ۱۲۴۷) (ترمذی ۴۵۵-۱۴۴۰-۱۴۴۱-۱۵۳۱)

ابن ماجه (۱۰۶۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے نبی (ﷺ) کی زبان سے مسافر پر دو رکنیم پر چار اور جہاد میں ایک رکعت نماز فرض کی ہے۔

۱۵۷۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعُمَرُ بْنُ النَّافِلَةِ جَمِيعًا عَنْ قَاسِمِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ عَمَرُوْنَا قَاسِمُ بْنُ مَالِكٍ الْمُسَنِّيُّ قَالَ تَابِعُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ عَائِلَةَ النَّخَّاسِيِّ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَنْصَسِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَرَضَ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ ﷺ عَلَى الْمَسَافِرِ رَكْعَتَيْنِ وَعَلَى الْمُقِيمِ أَرْبَعًا وَفِي الْغَوَابِ رَكْعَةً.

ساجد (۱۵۷۳)

ہدی کہتے ہیں میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما

۱۵۷۵۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَابِعُ بْنُ جَرْمُجٍ قَالَ سَمِعْتُ

فَلَوْ أُسْرَ حَتَّةً رَجَعَ (۱۵۷۷)

رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں تمہارے لیے بہترین نمونہ

۴۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں ظہر چار رکعت اور ذوالحلیفہ میں عمرو دو رکعت پڑھیں۔

۱۵۷۹۔ حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ وَثَّامٍ وَ أَبُو الرَّيْحِيقِ الزُّهْرَانِيُّ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالُوا تَا حَمَّادُ وَهُوَ ابْنُ زَيْلُوحٍ وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ يَحْيَى بْنُ يَرْوَيْهِمُ قَالَا تَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِسْلَامٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَ صَلَّى الْعَصْرَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ وَ كَتَمْتَنِي.

بخاری (۱۵۴۷-۱۵۴۸-۱۵۵۱-۱۷۱۲-۱۷۱۴-۱۷۱۵)

(۲۹۸۶-۲۹۹۰) ابوداؤد (۱۷۹۶-۲۷۹۳) الترمذی (۴۷۶)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں ظہر چار رکعات پڑھیں اور میں نے آپ ﷺ کے ساتھ ذوالحلیفہ میں عمرو دو رکعات پڑھیں۔

۱۵۸۰۔ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ تَا سُكَّانُ قَالَ تَا حَمَّادُ بْنُ الزُّنْجَرِ وَ أَبُو إِدْرِيسَ عَنْ مَيْسَرَةَ عَنْ سَمِيعَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَ صَلَّى الْعَصْرَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ وَ كَتَمْتَنِي.

بخاری (۱۵۴۶-۱۵۴۹) ابوداؤد (۱۲۰۲-۱۷۷۳) الترمذی

(۵۴۶) الترمذی (۴۶۸)

یحییٰ بن یزید کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے نماز قصر کے بارے میں پوچھا۔ انہوں نے کہا کہ جب رسول اللہ ﷺ تین میل یا تین فرسخ کی مسافت میں سفر کرتے تو دو رکعت نماز پڑھتے۔ میل اور فرسخ کے الفاظ میں شعبہ کو شک ہے۔

۱۵۸۱۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ كِلاَهُمَا عَنْ عُثْمَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عُثْمَانَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَزِيدَ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ فِي الظُّهْرِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا خَرَجَ مَيْسَرَةَ فَلَاكَ أَمْيَالٍ أَوْ ثَلَاثَةَ فَرَسَاجٍ شَاكَتْ صَلَاتِي وَ كَتَمْتَنِي. ابوداؤد (۱۲۰۱)

جابر بن نفیر بیان کرتے ہیں کہ میں شرمیل بن سبط کے ساتھ سترہ یا اٹھارہ میل کی مسافت پر ایک بستی میں گیا تو انہوں نے دو رکعت نماز پڑھی۔ میں نے وجہ پوچھی تو انہوں نے کہا میں نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ انہوں نے ذوالحلیفہ میں دو رکعت نماز پڑھی میں نے ان سے وجہ پوچھی تو انہوں نے کہا میں وہی کرتا ہوں جو میں نے رسول اللہ ﷺ کو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

۱۵۸۲۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ قَهْلَوَيْهِ قَالَ زُهَيْرُ تَا هَبَةُ الرَّحْمَنِ بْنُ قَهْلَوَيْهِ قَالَ تَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ قَهْلَوَيْهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ لَقِيْمٍ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ شَرِيحِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ إِلَى قَرْيَةِ عَلَى رَأْسِ سَبْعَةِ عَشَرَ أَوْ ثَمَانِيَةَ عَشَرَ مِيلًا فَصَلَّى وَ كَتَمْتَنِي فَقُلْتُ لَهُ فَقَالَ رَأَيْتُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّى بِذِي الْحُلَيْفَةِ وَ كَتَمْتَنِي فَقُلْتُ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا أَفْعَلُ كَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْعَلُ. الترمذی (۱۴۳۶)

ایک اور روایت میں اس جگہ کا نام دو مین اور مسافت
الخارہ کل قتالی ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم مدینہ
منورہ سے رسول اللہ ﷺ کے ہمراہ مکہ کی طرف گئے آپ دو
دو رکعت نماز پڑھتے رہے حتیٰ کہ واپس آگئے میں نے پوچھا
کہ میں کتنے دن قیام کیا؟ کہا دس دن۔

۱۵۸۳۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ تَابَتْ مَحْمُودُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ تَابَتْ شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ عَنِ ابْنِ السَّيْمِ
وَلَمْ يَسْمَعْ شَرِيحِيْلَ وَقَالَ إِنَّهُ أَتَى أَرْضًا يُقَالُ لَهُ كَوْمَيْنِ مِنْ
حَمُوسٍ عَنْ رَأْسِ لَمَانِيَّةَ عَشْرَ وَمِثْلًا. (۱۵۸۳)

۱۵۸۴۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هُثَيْمٌ عَنْ
يَحْيَى بْنِ أَبِي اسْمَعِيلَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى مَكَّةَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ
رَكْعَتَيْنِ حَتَّى رَجَعَ قُلْتُ كَمْ أَقَامَ بِمَكَّةَ قَالَ عَشْرًا.

بخاری (۱۰۸۱-۴۲۹۷) ابوداؤد (۱۲۳۳) الترمذی (۵۴۸)

اصالب (۱۴۳۷) ابن ماجہ (۱۰۷۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۸۵۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ تَابَتْ أَبُو عَوَّانَةَ ح وَحَدَّثَنَا
أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَابَتْ ابْنُ هُكَيْمَةَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي
اسْمَعِيلَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَبْعَثُ حَلِيبَ
مُسَيْمٍ. (۱۵۸۴)

ایک اور سند سے بھی حضرت انس سے منقول ہے ہم حج
کے ارادہ سے گئے اسی کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۱۵۸۶۔ وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ تَابَتْ ابْنُ
شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي اسْمَعِيلَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ
بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ خَرَجْنَا مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى الْحَجِّ لَمْ نَكُنْ
مِفْلَةً. (۱۵۸۴)

ایک اور سند سے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث
منقول ہے مگر اس روایت میں حج کا تذکرہ نہیں ہے۔

۱۵۸۷۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَانَ قَالَ تَابَتْ ابْنُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
كُرَيْبٍ قَالَ تَابَتْ أَبُو أُسَامَةَ جَمِيعًا عَنِ الثَّوْرِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ
أَبِي اسْمَعِيلَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ وَلَمْ يَذْكُرْ
الْحَجَّ. (۱۵۸۴)

مٹی میں قصر نماز

۲۔ بَابُ قَصْرِ الصَّلَاةِ بِمِثْلِ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر اور حضرت عمر نے مٹی وغیرہ
میں دو رکعت نماز پڑھی۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ اپنی خلافت
کی ابتداء میں دو رکعت پڑھتے تھے اس کے بعد پوری چار
رکعت پڑھنے لگے۔

۱۵۸۸۔ وَحَدَّثَنِي شَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابَتْ ابْنُ وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ وَهَبٍ عَنْ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ
سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ صَلَّى
صَلَاةَ بَيْتِي وَغَيْرِهِ رَكْعَتَيْنِ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُو غُفَّانِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا رَكْعَتَيْنِ صَدْرًا مِنْ بَيْتِهِ ثُمَّ أَتَاهَا
أَرْبَعًا. (۶۸۹۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں مٹی

۱۵۸۹۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَتْ ابْنُ الْوَلِيدِ بْنُ

کا ذکر ہے ”وَعَثَرُ“ کا لفظ نہیں۔

مُسْلِمٌ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرٌ جَمِيعًا عَنْ الزُّهْرِيِّ يَهْدَا الْإِسْنَادَ وَقَالَ يُونُسُ وَلَمْ يَقُلْ وَعَثَرُ؟

مسلم ترمذی الاثران (۶۸۷۱-۶۹۵۳)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر اور حضرت عمرؓ نے منیٰ میں دو رکعت نماز پڑھی، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنی خلافت کی ابتداء میں دو رکعت نماز پڑھی اس کے بعد حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے چار رکعت نماز پڑھی۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما (مصر میں) امام کے ساتھ چار رکعت پڑھتے تھے اور جب تھا نماز پڑھتے تو دو رکعت نماز پڑھتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۵۹۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُونُسُ رَكَعَتَيْنِ وَأَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُ وَعُمَرُ بَعْدَ أَبِي بَكْرٍ وَعُثْمَانُ صَلَوَاتُهُمْ عَلَيْكُمْ ثُمَّ إِنَّ عُثْمَانَ صَلَّى بَعْدَ أَبِي بَكْرٍ لَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَا صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ صَلَّى أَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُمَا وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا أَبُو بَكْرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرَبَةَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي رَافِعَةَ قَالَ نَا ابْنُ عُصَيْنَةَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ

۱۵۹۱۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرَبَةَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي رَافِعَةَ قَالَ نَا ابْنُ عُصَيْنَةَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ

مسلم ترمذی الاثران (۸۱۳۳)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابوبکر اور حضرت عمرؓ نے منیٰ میں قصر پڑھی، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بھی چھ یا آٹھ سال تک قصر پڑھتے رہے، نفص کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما منیٰ میں دو رکعت پڑھتے تھے پھر اپنے بستر پر چلے جاتے تھے میں نے کہا اے بچا! کاش آپ فرض کے بعد دو سنتیں بھی پڑھ لیتے آپ نے فرمایا اگر میں سنتیں پڑھتا تو فرض نہ پورے پڑھ لیتا؟

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں منیٰ کا ذکر نہیں ہے۔ لیکن انہوں نے کہا کہ سفر میں نماز پڑھی۔

۱۵۹۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي قُحَيْبَةَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعَ حَفْصُ بْنُ غَارِبٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ ﷺ يُونُسُ صَلَوَاتُ الْمَسَافِرِ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ ثَلَاثِينَ أَوْ قَالَ سِتِّينَ قَالَ حَفْصُ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَهْتَدِي يُونُسُ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ يَأْتِي لِرَأْسِهِ لَقُلْتُ أَيْ عَمَّ لَوْ صَلَّيْتُ بِمُحَمَّدٍ رَكَعَتَيْنِ قَالَ لَوْ لَقُلْتُ لَا تَقْتَمِتُ الصَّلَاةَ. مسلم ترمذی الاثران (۶۶۹۵)

۱۵۹۳۔ وَحَدَّثَنَا بَشِيرُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ عَفْرَةَ قَالَ نَا ابْنُ الْحَارِثِ وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ قَالَ نَا حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَا نَا كُثَيْبُ بْنُ يَزِيدَ الْإِسْنَادَ وَلَمْ يَقُولَا فِي الْحَدِيثِ يُونُسُ وَلَكِنْ قَالَ صَلَّى لِي السَّكْرُ. مسلم ترمذی الاثران (۶۶۹۵)

۱۵۹۴۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ سَمِعْتُ عَمَةَ الرَّحْمَنِ بْنِ

عبدالرحمن بن یزید بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے منیٰ میں ہمارے ساتھ چار رکعت نماز پڑھی

جب یہ بات حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے کہی گئی تو انہوں نے فرمایا: "إِنَّمَا إِلَهُهُ وَاللَّهُ الْكَوْنُ وَالْجَنَّةُ" پھر کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ منیٰ میں دو رکعت نماز پڑھی حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے ساتھ منیٰ میں دو رکعت نماز پڑھی حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ منیٰ میں دو رکعت نماز پڑھی۔ کاش میرے نصیب میں یہ ہو کہ چار کے بجائے دو رکعتیں مقبول ہو جائیں۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ منیٰ میں اس وقت دو رکعت نماز پڑھی جب اب سے زیادہ امن تھا۔

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے منیٰ میں اب کی بہ نسبت زیادہ لوگوں کے ساتھ آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی۔ آپ نے حجۃ الوداع کے موقع پر بھی دو رکعت نماز پڑھی۔ امام مسلم بیان کرتے ہیں کہ حارث بن وہب خزاعی عبید اللہ بن عمر بن الخطاب کے ماں کے شریک بھائی ہیں۔

بارش میں قیام گاہوں کے اندر نماز پڑھنے کا جواز نافع بیان کرتے ہیں کہ ایک سردرات کو جب ہوا چل رہی تھی حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے اذان دے کر فرمایا "سنوا قیام گاہوں میں نماز پڑھ لو"۔ پھر کہا جب رات کو سردی اور بارش ہوتی تھی رسول اللہ ﷺ مؤذن کو یہ کہنے کا حکم

يُزِيدُ يَتَوَلَّى بِنَا عُمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَمْنَى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ قَبْلَ ذَلِكَ يَعْبُدُ اللَّهَ بَيْنَ مَسْعُودٍ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَامَتْ رَجَعَ ثُمَّ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَمْنَى رَكَعَتَيْنِ وَصَلَّيْتُ مَعَ أَبِي نَكِيرٍ الْيَمَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَمْنَى رَكَعَتَيْنِ وَصَلَّيْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَمْنَى رَكَعَتَيْنِ فَلَيْتَ تَخِطِي مِنِّي أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ رَكَعَتَيْنِ مُتَقَبِّلَتَيْنِ. البخاری (۱۰۸۴-۱۶۵۷) ابوداؤد (۱۹۶۰) انسائی (۱۴۴۷-۱۴۴۸)

۱۵۹۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا لَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَنَا جَوْرَجُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ قَالَا لَنَا يَحْيَى بْنُ كَثِيرٍ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. سابقہ (۱۵۹۴)

۱۵۹۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبٌ قَالَ يَحْيَى النَّاسِ قَالَ لَقِيْتُ كَأَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ خَلِيفَةَ بْنِ وَهَبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَمْنَى أَمِنْ مَا كَانَ النَّاسُ رَأَوْهُ رَكَعَتَيْنِ.

البخاری (۱۰۸۳-۱۶۵۶) ابوداؤد (۱۹۶۵) الترمذی (۸۸۳)

انسائی (۱۴۴۴-۱۴۴۵)

۱۵۹۷- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو اللَّوْثِيُّ يُونُسَ قَالَ لَنَا زُهَيْرٌ قَالَ لَنَا أَبُو إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي حَارِثَةُ بْنُ وَهَبٍ الشَّعْرَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَمْنَى وَالنَّاسُ أَكْثَرُ مَا كَانُوا صَلَّي رَكَعَتَيْنِ فِي حَقِّهِ الْيَوْمَ قَالَ مُسْلِمٌ حَارِثَةُ بْنُ وَهَبٍ الشَّعْرَانِيُّ هُوَ أَخُو عُمَيْرِ اللَّوْثِيِّ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِأَيِّهِ.

سابقہ (۱۵۹۶)

۳- بَابُ الصَّلَاةِ فِي الرَّحَالِ فِي الْمَطِيرِ

۱۵۹۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا آذَنَ بِالصَّلَاةِ فِي لَيْلَةِ ذَاتِ بَرْذٍ وَرُبِيعٌ فَقَالَ لَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ ثُمَّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَمْرِ الْمُؤَدِّينَ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةُ بَارِدَةٍ

کی۔ اس حدیث میں جماعت کا ذکر نہیں ہے جیسا کہ ابن علیہ کی روایت میں ہے اور یہ ہے کہ حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ مجھ سے بہتر عن نبی ﷺ نے یہ کام کیا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔ اور اس نے نبی ﷺ کا ذکر نہیں کیا۔

عبداللہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے مؤذن نے جمعہ کے دن جب بارش ہو رہی تھی اذان دی اور حضرت ابن عباس نے کہا میں اس بات کو ناپسند کرتا ہوں کہ تم کچھ اور پانی میں چلو۔

عبداللہ بن عباس سے کچھ لفظی تغیر کے ساتھ حسب سابق روایت منقول ہے۔

عبداللہ بن حارث بیان کرتے ہیں حضرت ابن عباس نے جمعہ کے دن بارش میں اپنے مؤذن کو حکم دیا باقی حدیث حسب سابق ہے۔

سفر میں سواری پر نماز پڑھنے کا جواز

حضرت عبداللہ بن مررضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ

الْحَارِثُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي يَوْمٍ فِي رَدَجٍ وَمَسَاقِ الْحَبِيبَةِ يَعْنِي حَيْدِثِ ابْنِ عُمَرَ وَلَمْ يَذْكُرِ الْجُمُعَةَ وَقَالَ قَدْ فَعَلَهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَبُو كَامِلٍ نَا حَمَّادٌ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بِسُجُودٍ. سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو التَّيْبِ الْعَتَكِيُّ هُوَ الزُّهْرَانِيُّ قَالَ نَا حَمَّادٌ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ قَالَ نَا أَيُّوبُ وَعَاصِمٌ الْأَخْوَلُ بِهِمَا الْإِسْنَادُ وَلَمْ يَذْكُرْ لِي حَدِيثَهُ يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ.

سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۵۔ وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ آتَانِي شُمَيْلٌ قَالَ آتَانِي عَبْدُ الْحَمِيدِ صَاحِبُ الزُّبَادَةِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْحَارِثِ قَالَ آتَانِي مَوْذُنُ ابْنِ عَبَّاسٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ كَذَكَرْتَهُ حَدَّثَنِي ابْنُ عُثَيْمٍ قَالَ وَتَرَكْتُ أَنْ تَتَكْرَاهِي الدَّخُولَ وَالزُّلَى.

سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۶۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا سَعِيدُ بْنُ عَامِرٍ عَنْ كُثَيْبٍ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ آتَانِي الرَّزَاقِيُّ قَالَ آتَانِي مَعْمَرُ بْنُ كَلْبٍ عَنْ عَاصِمٍ الْأَخْوَلِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَمَرَ مَوْذُنَهُ فِي حَيْدِثٍ مَقَرٍّ فِي يَوْمٍ جُمُعَةٍ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ بِسُجُودِهِمْ وَذَكَرْتُ لِي حَدِيثُ مَعْمَرٍ فَعَلَهُ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي يَعْنِي النَّبِيَّ ﷺ. سابقہ (۱۶۰۲)

۱۶۰۷۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ آتَانِي أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْحَضْرَمِيُّ قَالَ نَا وَهَبٌ قَالَ نَا أَيُّوبُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ وَهَبٌ لَمْ يَسْمَعْ مِنْهُ قَالَ أَمْرَانِ عَبَّاسٍ مُؤَذِّنَ لِي يَوْمَ جُمُعَةٍ فِي يَوْمٍ مَطِيرٍ بِسُجُودِهِمْ. سابقہ (۱۶۰۲)

۴۔ بَابُ جَوَازِ صَلَوةِ النَّافِلَةِ عَلَى الدَّابَّةِ فِي السَّفَرِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ ۱۶۰۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ

رسول اللہ ﷺ اپنی اونٹنی پر نفل نماز پڑھا کرتے تھے خواہ اونٹنی کا منہ کسی طرف ہو۔

قَالَ لَا عِبْدَ لِلَّهِ عَنْ تَالِيعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لَنْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي سُبْحَتَهُ حَيْثُ مَا تَوَجَّهَتْ بِهِ نَافِلَةً.

مسلم بختم الاشراف (۲۹۷۵)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی سواری پر نماز پڑھا کرتے تھے خواہ اونٹنی کا منہ کسی طرف ہو۔

۱۶۰۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ أَبُو عَلِيٍّ الْأَشْمَرُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ تَالِيعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلِهِ حَيْثُ تَوَجَّهَتْ بِهِ.

مسلم بختم الاشراف (۲۹۱۱)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی سواری پر نماز پڑھی خواہ اس کا منہ کسی طرف ہو درآں حالیکہ آپ مکہ سے مدینہ کی طرف جا رہے تھے۔ اسی موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) ”تم جس طرف منہ کرو گے اللہ ہی کی ذات ہے۔“

۱۶۱۰۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ تَابَ سُوَيْدُ بْنُ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي وَهُوَ مُقْبِلٌ مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ عَلَى رَاحِلِهِ حَيْثُ كَانَ وَجْهُهُ قَالَ وَبِهِ تَرَكْتُ قَائِمًا تَرْتَلُونَ الْقُرْآنَ وَجْهَهُ اللَّهُ. الترمذی (۲۹۵۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۱۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرَيْبٍ قَالَ تَابَ ابْنُ الْمُبَارَكِ وَابْنُ أَبِي زَاوِدَةَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ قَالَ تَابَ يَحْيَى بْنُ كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَيْسَ حَدِيثُهُ ابْنِ مُبَارَكٍ وَابْنُ أَبِي زَاوِدَةَ ثُمَّ تَابَ ابْنُ عُمَرَ قَائِمًا تَرْتَلُونَ الْقُرْآنَ وَجْهَهُ اللَّهُ وَ قَالَ لِي هَذَا تَرَكْتُ. مسند (۱۶۱۰)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دراز گوش پر نماز پڑھ رہے تھے درآں حالیکہ آپ کا منہ منبر کی طرف تھا۔

۱۶۱۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَحْيَى الْمَدَنِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي عَلَى حِمَارٍ وَهُوَ مُوْجَّهٌ إِلَى مَكَّةَ. البراءة (۱۲۲۶) (مسند) (۷۳۹)

سعید بن یسار بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ مکہ مکرمہ کے راستہ پر جا رہا تھا جب فجر طلوع ہونے کا غرض ہوا تو میں نے سواری سے اتر کر وتر پڑھے اور پھر ان سے چلا۔ حضرت ابن عمر نے مجھ سے پوچھا: کہاں گئے تھے؟ میں نے کہا طلوع فجر کے خوف سے وتر پڑھے ہیں حضرت ابن عمر نے کہا کیا تمہارے لیے رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں مومنہ نہیں ہے؟ میں نے کہا بخدا کیوں نہیں؟ تب حضرت عمر نے کہا رسول اللہ ﷺ اونٹ پر وتر کی

۱۶۱۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ الْعَقَابِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّهُ قَالَ كُنْتُ أَيْمُومًا عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِطَبْرِ مَكَّةَ قَالَ سَعِيدٌ فَلَمَّا خَوَّيْتُ النَّصْبَ تَرَكْتُ فَأَوْتَرْتُ ثُمَّ أَتَرَكْتُهُ فَقَالَ لِي ابْنُ عُمَرَ إِنِّي كُنْتُ لَقُلْتُ لَهُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ لَمَّا تَرَكْتُ لَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَيْسَ لَكَ فِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَمْرٌ فَكُلْتُ بَلَى وَاللَّهِ قَالَ لَنْ رَسُولَ اللَّهِ

نماز پڑھا کرتے تھے۔

عَنْكَانَ يُؤَيِّرُ عَلَى الْبُيُوتِ.

بخاری (۹۹۹) الترمذی (۴۷۲) الترمذی (۱۶۸۷) ابن ماجہ (۱۲۰۰)

۱۶۱۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ حِينَ مَا تَوَجَّهَتْ بِهِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْعَلُ ذَلِكَ. الترمذی (۷۴۲-۴۹۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سواری پر وتر پڑھا کرتے تھے۔

۱۶۱۵- وَحَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ حَفْصٍ الْمُصَنِّفُ قَالَ قَالَ أَنَا السَّيِّدُ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُؤَيِّرُ عَلَى رَاحِلَتِهِ. مسلم، تكملة الاثراف (۷۲۶۳)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سواری پر نفل پڑھا کرتے تھے خواہ اس کا منہ کسی طرف ہو۔ اسی سواری پر وتر پڑھتے تھے مگر فرض نماز اس پر نہیں پڑھتے تھے۔

۱۶۱۶- وَحَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سُرَيْجٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُسَبِّحُ عَلَى الرَّاحِلَةِ فَيَكُلُّ آيٍ وَجِبَةٍ وَيُؤَيِّرُ عَلَيْهَا غَيْرَ أَنَّهُ لَا يُصَلِّيُ عَلَيْهَا الْمَكْنُونَةَ.

بخاری (۱۰۹۸) ابوداؤد (۱۲۲۴) الترمذی (۷۴۳-۴۸۹)

حضرت عامر بن ربیعہ بیان کرتے ہیں میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ سفر میں رات کو اپنی سواری پر نفل پڑھا کرتے تھے خواہ سواری کا منہ کسی طرف ہو۔

۱۶۱۷- وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ سَوَادٍ وَحَرَمَةُ قَالََا أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُلَيْمٍ بَيْنَ رُبْعَةِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي السُّبْحَةَ بِاللَّيْلِ فِي السَّكْرِ عَلَى ظَهْرِ رَاحِلَتِهِ حِينَ تَوَجَّهَتْ. البخاری (۱۰۹۳)

انس بن سیرین بیان کرتے ہیں کہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ جب شام سے آئے تو میں اُتر کے مقام پر ہم نے ان سے ملاقات کی میں نے دیکھا کہ وہ دراز گوش پر نماز پڑھ رہے تھے اور اس کا منہ اس جانب تھا (ہام کہتے ہیں کہ اس کا منہ قبلہ کی بائیں جانب تھا) میں نے ان سے کہا کہ آپ قبلہ کو چھوڑ کے دوسری جانب منہ کر کے نماز پڑھ رہے تھے انہوں نے کہا اگر میں نے رسول اللہ ﷺ کو ایسا کرتے ہوئے نہ دیکھا ہوتا تو کبھی نہ کرتا۔

۱۶۱۸- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حِينَ قَدِمَ الشَّامَ فَلَقْنَاهُ وَبَيْنَ السَّحْرِ قَرَأَتُهُ يُصَلِّي عَلَى جَمَادٍ وَوَجْهُهُ ذَاكَ الْجَانِبُ وَأَوَّلِي هَمَامٍ عَنْ يَسَارِ الْقِبْلَةِ فَقُلْتُ لَهُ رَأَيْتَكَ تُصَلِّيُ عَلَى الْقِبْلَةِ قَالَ لَوْ لَا إِنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُهُ لَمْ أَعْلَمْهُ. البخاری (۱۱۰۰)

۵۔ بَابُ جَوَازِ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي السَّفَرِ

سفر میں دو نمازوں کا جمع کرنا

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ (سفر میں) جب جلدی چلنا چاہتے تو مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

نافع بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو (سفر میں) جب جلد جانا مقصود ہوتا تو غروب شمس کے بعد مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔ اور کہتے تھے رسول اللہ ﷺ کو بھی جب جلدی جانا مقصود ہوتا تھا تو مغرب اور عشاء کی نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

سالم کے والد (حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما) بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ کو جب جلد جانا مقصود ہوتا تو مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

سالم کے والد (حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما) بیان کرتے ہیں کہ میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ کو سفر میں جب جلد جانا مطلوب ہوتا تو مغرب کی نماز کو مؤخر کر کے عشاء کے ساتھ جمع کر کے پڑھتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب زوال آفتاب سے پہلے سفر کرتے تو ظہر کی نماز کو مصر تک مؤخر فرماتے پھر (سواری سے) اتر کر دونوں نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے اور اگر آپ کی دعا لگی سے پہلے زوال آفتاب ہو جاتا تو دعا لگی سے پہلے ظہر کی نماز پڑھتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب سفر میں دو نمازوں کو جمع کرنے کا ارادہ فرماتے تو

۱۶۱۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَالِيعِ بْنِ أَبِي عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَجَلَّى يَوْمَ السَّيْرِ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ. (إِسْنَادُ) (۵۹۷)
 ۱۶۲۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُسْنَى قَالَ تَابِعُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي تَالِيعُ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ إِذَا جَلَدَ يَوْمَ السَّيْرِ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بَعْدَ أَنْ تَغَيَّبَ الشَّمْسُ وَبَقِيَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا جَلَدَ يَوْمَ السَّيْرِ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

مسلم رحمہ اللہ (۸۲۰۷)

۱۶۲۱۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبُ بْنُ سَوَّادٍ وَابْنُ أَبِي قَتَيْبَةَ وَعُمَرُو النَّالِدُ كُلُّهُمْ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ عُمَرُو تَالِيعَانِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَجْمَعُ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ إِذَا جَلَدَ يَوْمَ السَّيْرِ. (إِسْنَادُ) (۱۱۰۶) (إِسْنَادُ) (۵۹۹)
 ۱۶۲۲۔ وَحَدَّثَنِي حَزْرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابِعُ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنْ يُونُسَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَاهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَجَّلَهُ السَّيْرُ فِي السَّفَرِ يُؤَخِّرُ صَلَاةَ الْمَغْرِبِ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ صَلَاةِ الْعِشَاءِ. (إِسْنَادُ) (۱۱۰۹)

۱۶۲۳۔ وَحَدَّثَنَا كُثَيْبُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ ذَا الْمُقَظَلِ يَحْيَى ابْنُ لُصَاةَ عَنْ عَقِيلِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا ارْتَحَلَ قَبْلَ أَنْ يَزِيغَ الشَّمْسُ أَخَّرَ الظُّهْرَ إِلَى وَقْتُ الْعَصْرِ لَمْ تَزَلْ لَتَجْمَعُ بَيْنَهُمَا لَإِنْ رَأَيْتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَزِيدَ جَلَدُ الظُّهْرِ لَمْ يَكِبْ. (إِسْنَادُ) (۱۱۱۱-۱۱۱۲) (إِسْنَادُ) (۱۲۱۸)

(۱۲۱۹) (إِسْنَادُ) (۵۹۳-۵۸۵)

۱۶۲۴۔ وَحَدَّثَنِي عُمَرُو النَّالِدِ قَالَ تَابِعُ عَنْ أَبِي قَتَيْبَةَ عَنْ يُونُسَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ

الرَّهْبَرِيُّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَجْمَعَ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ فِي السَّفَرِ آخَرَ الظُّهْرِ حَتَّى يَدْخُلَ أَوَّلُ وَقْتِ الْمَغْرِبِ ثُمَّ يَجْمَعُ بَيْنَهُمَا. سَابِق (۱۶۲۳)

۱۶۲۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ وَغَمْرُو بْنُ سَرَّاجٍ قَالَا نَا ابْنُ رُمَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنِي جَابِرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَقِيلِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ إِذَا عَجَلَ عَلَيْهِ السَّفَرُ يُؤَخِّرُ الظُّهْرَ إِلَى أَوَّلِ وَقْتِ الْمَغْرِبِ لِيَجْمَعَ بَيْنَهُمَا وَيُؤَخِّرُ الْمَغْرِبَ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ الْعِشَاءِ رَجُلٌ يَرْبُؤُ الشَّفَقِ. سَابِق (۱۶۲۳)

۶- بَابُ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ

فِي النُّحْصِ

۱۶۲۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيعًا فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ.

ابوراد (۱۲۱۰) اشعری (۶۰۰)

۱۶۲۷- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ وَغَمْرُو بْنُ سَلَامٍ جَمِيعًا عَنْ زُهَيْرٍ قَالَ ابْنُ يُونُسَ تَا زُهَيْرٍ قَالَ تَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا بِالْمَدِينَةِ فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ فَسَأَلْتُ سَعِيدًا لِمَ كَعَلَ ذَلِكَ فَقَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَمَا سَأَلْتَنِي فَقَالَ أَرَادَ أَنْ لَا يُخْرِجَ أَحَدًا مِنْ أَهْلِهِ.

سابق (۱۶۲۶)

۱۶۲۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَمَّارِيُّ قَالَ تَا عَمَلِيَّةُ يَحْيَى ابْنِ الْحَمَّارِ قَالَ تَا كُرَّةٌ قَالَ تَا أَبُو الزُّبَيْرِ قَالَ تَا سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ بَيْنَ الصَّلَاةِ فِي سَفَرٍ سَأَلْتُ عَنْهُ عَزْرُوفَ تَبُوكَ فَجَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ سَعِيدٌ فَكَلَّمْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ مَا حَمَلَهُ عَلَى

ظہر میں اتنی تاخیر کرتے کہ عصر کا اول وقت آ جاتا پھر آپ دونوں نمازوں کو جمع کرتے تھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کو سفر میں جلدی جانا مطلوب ہوتا تھا تو ظہر کو عصر کے اول وقت تک مؤخر کرتے اور دو نمازوں کو جمع کرتے اور شفق غائب ہونے تک مغرب کو مؤخر کرتے پھر اسے اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

مقیم کا دو نمازوں کو اکٹھا

پڑھنے کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر کو جمع کر کے پڑھا۔ ابو الزبیر کہتے ہیں کہ میں نے سعید سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے ایسا کیوں کیا تھا؟ انہوں نے کہا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یہی سوال کیا تھا تو انہوں نے فرمایا ”تاکہ آپ کی امت کسی دشواری میں نہ مبتلا ہو۔“

سعید بن جبیر کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فزودہ تبوک کے سفر میں دو نمازوں کو جمع فرمایا اور ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔ سعید کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس سے پوچھا کہ حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ تو انہوں نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

ذَلِكَ قَالَ أَرَادَ أَنْ لَا يُخْرِجَ أُمَّتَهُ. (ساجد ۱۶۲۶)

حضرت معاذ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ تبوک میں گئے تو آپ ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

۱۶۲۹- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا أَهْوَى النَّبِيُّ عَنْ أَبِي الطُّفَيْلِ قَائِلًا مَا عَادَ رَجِسِي اللَّهُ عَزَّ قَالَ عَزَّ جَمَاعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ فَكَانَ يُصَلِّي الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيعًا.

(ابوداؤد ۱۲۰۶-۱۲۰۸) الترمذی (۵۸۶) ابن ماجہ (۱۰۷۰)

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے غزوہ تبوک میں ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا عامر (راوی حدیث) نے پوچھا حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ حضرت معاذ نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

۱۶۳۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ تَعَالَى بَعْثِي ابْنَ الْحَارِثِ قَالَ لَا غَزْوَةَ بِنِ تَعَالَى قَالَ لَا أَبُورَ الرَّبِيعِ قَالَ لَا عَابِرُ بِنِ وَابْنَةُ أَبُو الطُّفَيْلِ قَالَ مَا عَادَ بِنِ جَبَلٍ رَجِسِي اللَّهُ عَزَّ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَبَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ فَكُلْتُ مَا حَمَلَهُ عَلَى ذَلِكَ قَالَ لَقَالَ أَرَادَ أَنْ لَا يُخْرِجَ أُمَّتَهُ. (ساجد ۱۶۲۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ منورہ میں بغیر خوف اور سفر کے ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھا۔ کعب کی روایت میں ہے کہ میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھا کہ حضور نے ایسا کیوں کیا تھا؟ انہوں نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔ ابو معاویہ کی روایت میں ہے کہ حضرت ابن عباس سے پوچھا گیا کہ اس سے آپ کا کیا ارادہ تھا؟ حضرت ابن عباس نے کہا تاکہ آپ کی امت دشواری میں نہ پڑے۔

۱۶۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا عَادَ أَبُو كَثِيرٍ وَابْنُ سَعْدٍ الْأَشَجُّ وَالْشُّفَا لِي أَبِي كَثِيرٍ قَالَا لَا نَا وَرَبِّعٍ يَكْلَاهُمَا عَيْنِ الْأَحْمَشِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي قُرَيْبٍ عَنْ سَمْعَانَ بْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِالْمَدِينَةِ فِي غَيْرِ خَوْفٍ وَلَا مَقَرٍ وَلِيَّ حَلِيسٍ وَرَبِّعٍ قَالَ فُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لِمَ قَعَلَ ذَلِكَ قَالَ كَسَى لَا يُخْرِجُ أُمَّتَهُ وَلِيَّ حَبِيبِ بْنِ أَبِي مُعَاوِيَةَ لِي ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا مَا أَرَادَ إِلَى ذَلِكَ قَالَ أَرَادَ أَنْ لَا يُخْرِجَ أُمَّتَهُ.

(ابوداؤد ۱۲۱۱) الترمذی (۱۸۲) الترمذی (۶۰۱)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ آنحضرت رکعتیں (ظہر و عصر) اور سات رکعتیں (مغرب و عشاء) اکٹھی پڑھی ہیں راوی کہتے ہیں میں نے کہا اے ابوالفضل! میرا گمان ہے کہ آپ نے ظہر کو مؤخر اور عصر کو مقدم کیا تھا اور مغرب کو مؤخر اور عشاء کو مقدم کیا تھا۔ ابوالفضل نے کہا میرا بھی یہی گمان ہے۔

۱۶۳۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا عَادَ عَنْ عَمْرِو بْنِ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ لَمَاتٍ جَمِيعًا وَسَبْعًا جَمِيعًا قَالَ فُلْتُ يَا أَبَا الشَّعْثَاءِ أَفَلَا أَفَرَّ الظُّهْرَ وَعَجَلَ الْعَصْرَ وَآخَرَ الْمَغْرِبَ وَعَجَلَ الْعِشَاءَ قَالَ وَآخَا أَهْلُ ذَلِكَ. (بخاری ۵۴۳-۵۶۲-۱۱۷۴) ابوداؤد (۱۲۱۴) الترمذی (۵۸۸-۶۰۲)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مدینہ میں سات اور آٹھ یعنی ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء اکٹھی پڑھیں۔

عبد اللہ بن شعیب بیان کرتے ہیں کہ ایک دن عصر کے بعد حضرت ابن عباس نے تقریر کی حتیٰ کہ سورج غروب ہو گیا اور آٹھ آئے لوگ کہنے لگے نماز انماذ پھر: جمیم کا ایک شخص آیا وہ بالکل خاموش نہ ہوا تھا اور نماز نماز کہے جاتا تھا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا تیری ماں مر جائے! تو مجھے منت سکھلائے گا پھر فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو دیکھا ہے آپ ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔ عبد اللہ بن شعیب کہتے ہیں کہ یہ بات مجھے کھنک رہی تھی میں نے جا کر حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ مسئلہ دریافت کیا تو انہوں نے حضرت ابن عباس کی حدیث کی تصدیق کر دی۔

عبد اللہ بن شعیب عقلی کہتے ہیں کہ ایک شخص نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کہا: نماز انماذ وہ خاموش رہے اس نے پھر کہا نماز آپ خاموش رہے اس نے سہ بارہ کہا نماز! تو آپ چپ رہے: پھر فرمایا: تیری ماں مر جائے! کیا تو مجھے نماز کی تعلیم دے گا؟ ہم رسول اللہ ﷺ کے عہد میں دو نمازوں کو جمع کر کے پڑھتے تھے۔

نماز کے بعد وائیں بائیں
پھرنے کا جواز

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ تم میں سے کوئی شخص اپنی ذات کو شیطان کا جزد نہ بنا دے اور یہ نہ گمان کرے کہ نماز کے بعد دائیں طرف ہی پھرا جاتا ہے۔ میں نے بہت دفعہ رسول اللہ ﷺ کو بائیں جانب پھرتے بھی دیکھا ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الرَّبِيعُ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عُمَيْرٍ بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى بِالْمَدِينَةِ سَبْعًا وَثَمَانِيًا الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ: ساجد (۱۶۳۲)

۱۶۳۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ الرَّبِيعُ الزُّهْرِيُّ قَالَ نَا حَقَّادُ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ الْخَزَرَجِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ حَقَّنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِرُؤْيَا بَعْدَ الْعَصْرِ مِنْ غَرَبَتِ الشَّمْسُ رَمَدَتْ النُّجُومُ وَجَعَلَ النَّاسُ يَقُولُونَ الصَّلَاةُ الصَّلَاةُ قَالَ فَجَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ لَا يَتَعَمَّرُ وَلَا يَنْتَبِئُ الصَّلَاةَ الصَّلَاةَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَعْلَيْتُنِي بِالْحَنَةِ لَا أَمْ لَكَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ جَمَعَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَيْبَةَ فَحَاكَ بَنِي صَدْرَةٍ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ فَأَنْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَسَأَلْتُهُ فَصَلَّى مَقَالَتَهُ:

سلم: جلد الاشراف (۵۷۹۰)

۱۶۳۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا عُمَرَانُ بْنُ جَدْبَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ الْعَقْلِيُّ قَالَ قَالَ رَجُلٌ لِابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا هَذِهِ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ لَا أَمْ لَكَ أَعْلَيْتُنَا بِالصَّلَاةِ ثُمَّ نَجَمَ بَيْنَ الصَّلَاةِ عَلَيَّ عَهْدُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: سلم: جلد الاشراف (۵۷۹۰)

۷- بَابُ جَوَازِ الْإِنْصِرَافِ مِنَ الصَّلَاةِ عَنِ التَّيْمِينِ وَالْقِسْمَالِ

۱۶۳۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ وَوَكَيْعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَا يَجْعَلَنَّ أَحَدُكُمْ لِلشَّيْطَانِ مِنْ نَفْسِهِ جُزْءًا إِلَّا يَرَى إِلَّا أَنَّهُ حَقٌّ عَلَيْهِ أَنْ لَا يَنْصَرِفَ إِلَّا عَنْ بَيِّنَةٍ أَوْ كَرَّ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْصَرِفُ عَنْ صَلَاتِهِ:

بخاری (۸۵۲) ابوداؤد (۱۰۴۲) الترمذی (۱۳۵۹) ابن ماجہ (۹۳۰)

۱۶۳۷- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا جَبْرِ بْنُ

وَعَنْ سَيِّدِ بْنِ مُرْتَضَى ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ
عَنْ سَيِّدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ الْأَسَدِ عَنْ يَحْيَى

ساجد (۱۶۳۶)

۱۶۳۸۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ قَالَ أَبُو عَوَانَةَ عَنْ
الشَّيْبَانِيِّ قَالَ سَأَلْتُ الْأَسَدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَيْفَ انْقِصَارُ
إِذَا صَلَّيْتُ عَنْ يَمِينِي أَوْ عَنْ بَسَارِي قَالَ أَمَا أَنَا فَأَكْثَرُ مَا
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ. السَّأَلُ (۱۲۵۸)
۱۶۳۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
قَالَا وَكَيْفَ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُكَيْشٍ عَنْ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ. ساجد (۱۶۳۸)

۸۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ يَمِينِ الْأَمَامِ

۱۶۴۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
يُسْعَرَ بْنِ قَابِطٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْبَرَاءِ عَنْ الْبَرَاءِ قَالَ
كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَحَبُّنَا أَنْ نَكُونُ عَنْ
يَمِينِهِ يُقَالُ عَلَيْهِ بَوَّحِبِهِ قَالَ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ رَبِّ لِي
عَلَيْكَ يَوْمَ تَمُوتُ أَوْ تَجْمَعُ عِبَادُكَ.

ابن ماجہ (۶۱۵) السَّأَلُ (۸۲۱) ابن ماجہ (۱۰۰۶)

۱۶۴۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا
وَكَفَى عَنْ يُسْعَرَ بْنِ جَبْرِ عَنْ الْأَسَدِ وَكَفَى بَدَلَهُ بَدَلُهُ عَنْ
يُوحَنَّا. ساجد (۱۶۴۰)

۹۔ بَابُ كَرَاهَةِ الشَّرُوعِ فِي نَافِلَةٍ بَعْدَ

شُرُوعِ الْمُؤَدِّينَ فِي إِقَامَةِ الصَّلَاةِ

۱۶۴۲۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ قَالَ مُعْتَمِدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ شُعْبَةُ عَنْ زُرَّادٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ
عَطَايُوسَ بْنِ بَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ إِذَا أَلْمَسْتَ الصَّلَاةَ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ
وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ حَبِيبٍ وَأَبُو رَافِعٍ قَالَا لَا شَهَابَةَ
قَالَ حَدَّثَنِي زُرَّادٌ عَنْ الْأَسَدِ عَنْ يَحْيَى. ابن ماجہ (۱۲۶۶)

الترمذی (۴۲۱) السَّأَلُ (۸۶۵-۸۶۶) ابن ماجہ (۱۱۵۱)

۱۶۴۳۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ قَالَ

سجدی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ
سے دریافت کیا کہ میں نماز پڑھنے کے بعد کس طرف پھروں
دائیں طرف یا بائیں طرف؟ حضرت انس نے کہا میں نے
زیادہ تر رسول اللہ ﷺ کو دائیں جانب پھرتے دیکھا ہے۔
سجدی کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا
کہ رسول اللہ ﷺ دائیں طرف پھرا کرتے تھے۔

امام کے دائیں طرف کھڑے ہونے کا استحباب
حضرت براء رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب ہم
رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھتے تھے تو آپ کے
دائیں طرف کھڑے ہونے کو پسند کرتے تھے تاکہ ہم (پہلے)
آپ کا چہرہ انور دیکھ لیں۔ حضرت براء کہتے ہیں کہ میں نے سنا
آپ فرما رہے تھے: "اے اللہ! حشر کے دن مجھے اپنے عذاب
سے محفوظ رکھنا۔"

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے۔

اقامت کے بعد نفل شروع کرنے
کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ جب (فرض) نماز کی اقامت کی جائے تو
سوائے اس فرض کے اور کوئی نماز نہ پڑھی جائے۔ ایک اور سند
سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

اللہ ﷺ نے فرمایا: جب جماعت کھڑی ہو جائے تو سوا فرض نماز کے اور کوئی نماز نہ پڑھی جائے۔

رَوَى قَالَ زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ تَا عَمْرُو بْنُ فَيَّزَارَ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ يَسَارٍ يَقُولُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِذَا لَقِمْتَ الصَّلَاةَ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةُ

سابقہ (۱۶۴۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۴۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَاقَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ سَابِقَ (۱۶۴۲)

۱۶۴۵- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الْحَلَوَيْيِّ قَالَ تَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ قَالَ أَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ قَالَ حَمَّادُ ثُمَّ لَقِمْتَ عَمْرًا فَحَلَلْتَنِي بِهِ وَلَمْ يَرْكَعْ سَابِقَ (۱۶۴۲)

حاجد کہتے ہیں کہ میں مرد سے ملا اور انہوں نے اس حدیث کی نسبت رسول اللہ ﷺ کی طرف نہیں کی (یعنی حدیث موقوف قرار دیا)۔

عبداللہ بن مالک بن عسید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک شخص کے پاس سے گزرے درآں حالیکہ دو نماز پڑھ رہا تھا اور نماز فجر کی اقامت ہو چکی تھی۔ آپ نے اس سے کچھ فرمایا جس کا ہمیں پتا نہیں چلا نماز کے بعد ہم نے اسے گھیر لیا اور پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نے تم سے کیا فرمایا تھا؟ اس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا اب تم میں سے کوئی شخص فجر کی چار رکعت پڑھنے لگا ہے؟ غلطی نے کہا عبداللہ بن مالک بن عسید اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں امام مسلم نے فرمایا ہے کہ باپ کے واسطے سے اس روایت میں غلط ہے۔

۱۶۴۶- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَنْبِيُّ قَالَ تَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَفْصِ بْنِ غَاثِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكِ بْنِ بُحَيْنَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِرَجُلٍ يُصَلِّي وَفَدَّ إِلَيْهِتْ صَلَاةُ الصُّبْحِ فَكَلَّمَهُ بِشَىْءٍ وَلَا نَسْيُوهُ سَمِعُوهُ فَلَمَّا انْفَرَقْنَا اخْتَلَفْنَا لِقَوْلِ مَاذَا قَالَ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ لِي يَوْشَكُ أَنْ يُصَلِّيَ أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ أَرَبْعًا قَالَ الْقَنْبِيُّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَالِكِ بْنِ بُحَيْنَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَبُو الْحُسَيْنِ وَكَلَّوْهُ عَنْ أَبِيهِ فِي هَذَا الْحَدِيثِ عَمَّا لِلدَّارِ (۶۶۳) إسناد (۸۶۶) ابن ماجہ (۱۱۵۳)

ابن عسید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں نماز فجر کی اقامت پڑھی گئی (اس وقت رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص کو نماز پڑھتے دیکھا۔ درآں حالیکہ مؤذن اقامت کہہ رہا تھا آپ نے فرمایا: کیا تم صبح کی نماز چار رکعت پڑھتے ہو؟

۱۶۴۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ حَفْصِ بْنِ غَاثِمٍ عَنْ أَبِي بُحَيْنَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ إِلَيْهِتْ صَلَاةُ الصُّبْحِ فَكَلَّمَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا يُصَلِّي وَالْمُؤَذِّنُ يُدْعِي فَقَالَ اتَّعَلَّي الصُّبْحَ أَرَبْعًا سَابِقَ (۱۶۴۶)

عبداللہ بن مرجم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص مسجد میں آیا درآں حالیکہ رسول اللہ ﷺ نماز فجر پڑھ رہے تھے اس شخص نے مسجد کے ایک کونے میں دو رکعت سنتیں پڑھیں پھر رسول اللہ ﷺ کی القاء میں جماعت میں شریک

۱۶۴۸- حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَعْفَرِيُّ قَالَ تَا حَمَّادُ بْنُ عَمْرٍو وَحَدَّثَنِي حَامِدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْبَكْرَادِيُّ قَالَ تَا عَبْدُ الْوَاحِدِ يَكْنِى ابْنَ زَيْنَادٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَرَ قَالَ تَا أَبُو مُعَاوِيَةَ كُنْهُمْ عَنْ غَاثِمِ بْنِ حَزْمٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے سلام پھیرنے کے بعد فرمایا: اے شخص! تم نے کون سی نماز کو فرض قرار دیا ہے؟ جو پہلے دو رکعت پڑھی تھیں وہ یا جو دو رکعت ہمارے ساتھ پڑھی ہیں؟

وَاللَّهُ لَعَنَهُ قَالَ كَمَا مَرَّ وَأَنْ بِنُ مَعْرُوفَةَ الْفَزَارِيِّ عَنْ هَاشِمٍ
يَا أَتَحُولِي عَنْ عَهْدِ الْمَوْتَيْنِ تَرْجِيئِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
دَخَلَ رَجُلٌ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي صَلَوةٍ الْفَدَا
فَصَلَّيْتُ وَكُنْتُ لِي بِنَابِ الْمَسْجِدِ كَمْ دَخَلَ مَعَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا سَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَا لَأَنْ يَأْتِي
صَلَوَتَيْنِ اعْتَدَدْتُ أَنْ يَصَلُّوكَ وَحَدَّثَكَ أَمْ يَصَلُّوكَ

مَعًا. ابوداؤد (۱۲۶۵) الترمذی (۸۶۷) ابن ماجہ (۱۱۵۴)

مسجد میں داخل ہونے کی دعا

حضرت ابو حنیفہ یا ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص مسجد میں داخل ہو تو یہ دعا پڑھے (ترجمہ) اے اللہ! میرے لیے اپنی رحمت کے دروازے کھول دے اور جب مسجد سے باہر آئے تو کہے (ترجمہ) اے اللہ! میں خیرے فضل سے سوال کرتا ہوں۔

۱۰۔ بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا دَخَلَ الْمَسْجِدَ

۱۶۴۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ
يَزِيدٍ عَنْ رِبْعَةَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ
سَعِيدٍ عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ أَوْ عَنْ أَبِي أُسَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَقُلْ
اَللّٰهُمَّ اِنْتَبِ لِيْ اَبْرَارَ رَحْمَتِكَ وَإِذَا خَرَجَ فَلْيَقُلْ اَللّٰهُمَّ
رَافِعِيْ أَسْمَاكَ مِنْ فَضْلِكَ قَالَ مُسْلِمٌ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ
يَعْقُوبٍ يَقُولُ كُنْتُ هَذَا الْحَقِيقُ مِنْ كِتَابِ سُلَيْمَانَ بْنِ
يَزِيدٍ وَكَانَ بَلَفِيزِي أَنْ يَحْيَى الْحَقِيقُ يَقُولُ وَأَبِي أُسَيْدٍ

ابوداؤد (۴۶۵) الترمذی (۷۲۸) ابن ماجہ (۷۷۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۵۰۔ وَحَدَّثَنَا حَلِيدُ بْنُ عُمَرَ الْبَكْرَاوِيُّ قَالَ كَا بَشَرُ
بْنُ الْمُثَنَّبِلِ قَالَ نَا عَمْرَةَ بِنُ غَزْوَةَ عَنْ رِبْعَةَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ
الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُوَيْلِ الْأَنْصَارِيِّ
عَنْ أَبِي حُمَيْدٍ أَوْ أَبِي أُسَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِحَدِيثِهِ

ابن ماجہ (۱۶۴۹)

تہنیت المسجد

حضرت ابوالقاسم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص مسجد میں آئے تو بیٹھے سے پہلے دو رکعت نماز پڑھ لے۔

۱۱۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ تَرْجِيَةِ الْمَسْجِدِ
بِرَكْعَتَيْنِ وَكَرَاهِيَةِ الْجُلُوسِ قَبْلَ صَلَوةَيْهِمَا
وَأَنَّهَا مَشْرُوعَةٌ فِي جَمِيعِ الْأَوَاقَاتِ

۱۶۵۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ وَكُنْبَةُ
بْنُ سَعِيدٍ قَالَا لَا تَمْلِكُ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ
قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ هَاشِمِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ
عُمَرَ بْنِ مُسْلِمٍ الزُّبَيْرِيِّ عَنْ أَبِي كَثَّادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَرْكُعْ رَكْعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ

بخاری (۴۴۴-۱۱۶۳) ابوداؤد (۴۶۷-۴۷۸) الترمذی

(۳۱۶) النسائی (۷۲۹) ابن ماجہ (۱۰۱۳)

۱۶۵۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ حُسَيْنُ بْنُ عَمِيْرِ عَنْ زَيْنَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ يَحْيَى الْأَنْصَارِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ حَتَّانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُسْلِمٍ ابْنِ خَلْدَةَ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَصَابٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ جَالِسٌ بَيْنَ ظَهْرَيْنِ النَّاسِ قَالَ فَجَسَلْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَرْكَعَ وَتُكْتَبَ قَبْلَ أَنْ تَجْلِسَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَأَيْتُكَ جَالِسًا وَالنَّاسُ يَجْلُوسُونَ قَالَ لَئِنْ دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلَا يَجْلِسُ حَتَّى يَرْكَعَ وَتُكْتَبَ

سابقہ (۱۶۵۱)

۱۶۵۳- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ ابْنُ الْحَكَمِ أَبُو عَاصِمٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ الْأَشَجِيُّ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مُعَارِبِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ لِي عَلَى النَّبِيِّ ﷺ دِينَارٌ فَقَضَيْتُ وَزَارِعِي وَدَخَلْتُ عَلَيْهِ الْمَسْجِدَ فَقَالَ لِي صَلِّ وَتُكْتَبَ

بخاری (۴۴۳-۲۳۹۶-۳۶۰۳-۳۶۰۴-۳۰۸۷-۳۰۸۹) ابوداؤد (۳۴۷) النسائی (۴۶۰۵-۴۶۰۴)

۱۲- بَابُ اسْتِحْبَابِ رَكَعَتَيْنِ فِي الْمَسْجِدِ لِمَنْ قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ أَوَّلَ قَدُومِهِ

۱۶۵۴- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ كُثَيْبٌ عَنْ مُعَارِبِ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ إِخْرَجَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعِيرًا فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ أَمَرَنِي أَنْ أَتِيَ الْمَسْجِدَ فَأُصَلِّيَ وَتُكْتَبَ

سابقہ (۱۶۵۳)

۱۶۵۵- وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ مَعِيْنٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الْقَوَّاسِ يَحْيَى الْقُفَيْتِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ عَنْ وَهْبِ ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي غَزَاةٍ فَأَبْطَأَتْنِي جَمَلِي وَأَعْيَا لَمْ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَبْلِي وَقَدِمْتُ بِالْعَدَاةِ فَجِئْتُ الْمَسْجِدَ

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں داخل ہوا اور آن علیہ رسول اللہ ﷺ لوگوں کے درمیان بیٹھے ہوئے تھے میں بھی بیٹھ گیا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بیٹھنے سے پہلے دو رکعت نماز پڑھنے سے تم کو کس نے روکا تھا؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے آپ کو اور لوگوں کو بیٹھے ہوئے دیکھا! فرمایا تم میں سے جب کوئی شخص مسجد میں آئے تو دو رکعت نماز پڑھنے سے پہلے نہ بیٹھے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ پر میرا کچھ قرض تھا آپ نے وہ قرض ادا کیا اور اصل سے کچھ زائد عطا فرمایا۔ میں مسجد میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا، آپ نے فرمایا: دو رکعت نماز پڑھ لو۔

مسافر کے وطن پہنچتے ہی مسجد میں دو رکعت پڑھنے کا استحباب

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے ایک اونٹ خریدنا جب میں مدینہ پہنچا تو مجھ سے فرمایا کہ مسجد میں جا کر دو رکعت نماز پڑھو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک غزوہ میں گیا میرا اونٹ بہت آہستہ چلتا تھا اور چلنے سے تھک جاتا تھا، رسول اللہ ﷺ مجھ سے پہلے پہنچ گئے اور میں ایک دن بعد پہنچا۔ جب میں مسجد میں داخل ہوا تو آپ کو مسجد کے دروازہ پر پایا۔ آپ نے فرمایا:

تم اب پہنچے ہو؟ میں نے عرض کیا: جی آپ نے فرمایا اونٹ چوڑ کر مسجد میں جاؤ اور دو رکعت نماز پڑھو میں نے مسجد میں داخل ہو کر دو رکعت نماز پڑھی اور پھر واپس چلا گیا۔
حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سفر سے دن میں چاشت کے وقت ہی واپس لوٹتے تھے پہلے دو رکعت نماز پڑھتے اور مسجد میں بیٹھتے۔

لَوْ جِئْتُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ قَالَ الْآنَ جِئْتَ كَيْفَ كُنْتَ كُنْتُ تَعْمَلُ قَالَ لَقَدْ عَمَّ جَسَدُكَ وَأَدْخَلَ قَلْبُكَ رَكَعَتَيْنِ قَالَ لَقَدْ خَلَّتْ قَلْبُكَ ثُمَّ رَجَعْتُ. (بخاری (۲۰۹۷))
۱۶۵۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا الطَّحَاكِيُّ يَحْيَى ابْنُ عَالِيٍّ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ غُبَلَانَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَتَانِي جُرَيْجٌ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ وَعَنْ عَمِّهِ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ لَا يَهْدُمُ مِنْ مَسْجِدٍ إِلَّا نَهَارًا فِي الضُّحَى فَإِذَا قَدِمَ بَدَا بِالْمَسْجِدِ لَصَلَّى لَهُوَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ جَلَسَ لَهُ.
(بخاری (۳۰۸۸) ابوداؤد (۲۷۷۳-۲۷۸۱) ترمذی (۷۳۰))

نماز چاشت کا استحباب

عبد اللہ بن حنفیہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا نبی ﷺ چاشت کی نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا نہیں! الا یہ کہ آپ کسی سفر سے تشریف لائیں۔

۱۳۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ صَلَوةِ الضُّحَى
۱۶۵۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا بَرْدُ بْنُ زَرْبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْحَرَبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَوْفٍ قَالَ كُنْتُ لِعَلَيْشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الضُّحَى قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيءَ مِنْ مَكُوبَةٍ.
(بخاری (۳۰۸۸) ابوداؤد (۱۳۹۳) ترمذی (۲۱۸۴))

عبد اللہ بن حنفیہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا نبی ﷺ چاشت کی نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا نہیں! الا یہ کہ آپ کسی سفر سے واپس آئیں۔

۱۶۵۸۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْغُبَرِيُّ قَالَ نَا ابْنُ قَالَ نَا كَثْمُ بْنُ الْحَسَنِ الْقُرَيْشِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ شَيْبَةَ قَالَ كُنْتُ لِعَلَيْشَةَ أَكَّانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي الضُّحَى قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيءَ مِنْ مَكُوبَةٍ. (ترمذی (۲۱۸۳))

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے کبھی رسول اللہ ﷺ کو چاشت کی نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا اور میں چاشت کی نماز پڑھتی ہوں۔ ہر گاہ رسول اللہ ﷺ کسی کام کو کرنا پسند کرتے تھے لیکن اس عہدہ سے نہیں کرتے تھے کہ آپ کو دیکھ کر مسلمان بھی وہ کام کرنے لگیں گے اور وہ کام ان پر فرض ہو جائے گا۔

۱۶۵۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَالِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مُتَبَعًا لِمَنْ سَلَّمَ وَلَا يَنْتَهِئُ لَأَسْبَحَهَا وَلَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَكْتُمُ الْعَمَلُ وَهُوَ يُحِبُّ أَنْ يَعْمَلَ بِهِ حَتَّى آتَى يَوْمَ الْقِيَامِ فَيَقْرَأُ عَلَيْهِمْ. (بخاری (۱۱۲۸) ابوداؤد (۱۲۹۳))

معاذہ کہتی ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز چاشت کی کتنی رکعات پڑھا

۱۶۶۰۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثْرٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي الْوَكَّافِ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاذَةُ أَنَّهَا مَالَتْ

عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَمَّ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي
صَلَاةَ الظُّحَى قَالَتْ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَيَزِيدُ مَا شَاءَ.

ابن ماجہ (۱۳۸۱)

۱۶۶۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَا شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ هَذَا الْأَسَدِ وَهَلْ
وَقَالَ رَزِيدُ مَا شَاءَ اللَّهُ. راجد (۱۶۶۰)

۱۶۶۲۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ تَا
خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدٍ قَالَ تَا قَتَادَةُ أَنَّ مُعَاذَةَ
الْعَدَوِيَّةَ حَدَّثَتْهُمْ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يُصَلِّي الظُّحَى أَرْبَعًا وَيَزِيدُ مَا شَاءَ اللَّهُ. راجد (۱۶۶۰)

۱۶۶۳۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ بَشَّارٍ جَمِيعًا
عَنْ مُعَاذِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَهَلْ. راجد (۱۶۶۰)

۱۶۶۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا تَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْسٍ قَالَ مَا أَخْبَرَنِي أَحَدٌ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ
ﷺ يُصَلِّي الظُّحَى إِلَّا أَمَّ هَاتِي وَكَلَّهَا حَدَّثَتْ أَنَّ النَّبِيَّ
ﷺ دَخَلَ بَيْتَهُ يَوْمَ كُنْجِ مَكَّةَ فَمَضَى ثَمَانَ رَكَعَاتٍ مَا رَأَيْتُهُ
مَضَى صَلَاةَ قَطٍ أَحْفَ وَشَهَا غَيْرَ أَنَّهُ كَانَ يُعَمُّ الرُّكُوعَ
وَالسُّجُودَ وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنُ بَشَّارٍ فِي حَدِيثِهِ قَوْلَهُ قَطٍ. الهادي
(۱۱۰۳-۱۱۲۶-۴۲۹۲) ابوداؤد (۱۲۹۱) الترمذی (۴۷۴)

۱۶۶۵۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ
الْحُسْرَادِيُّ قَالَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ
عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ
أَبَاهُ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ ابْنَ تَوَكُّلٍ قَالَ سَأَلْتُ وَحَرَصْتُ
عَلَى أَنْ أَجِدَ أَحَدًا مِنَ النَّاسِ يُخْبِرُنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
تَبَعَ سَبْعَةَ الظُّحَى فَلَمْ أَجِدْ أَحَدًا يُخْبِرُنِي ذَلِكَ غَيْرَ
أَمَّ هَاتِي وَهَاتِي ابْنُ حَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَنِي أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى بَعْدَ مَا ارْتَفَعَ النَّهَارُ يَوْمَ الْفَتْحِ فَكُنِيَ
يَتَوَضَّأُ فَمَضَى فَغَسَلَ ثُمَّ قَامَ فَرَكِعَ ثَمَانَ رَكَعَاتٍ لَا

کرتے تھے؟ فرمایا: چار رکعات اور جس قدر زیادہ پڑھنا
چاہے پڑھ لیتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے مگر اس میں یہ ہے
جس قدر اللہ چاہتا زیادہ پڑھ لیتے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ چاشت کی چار رکعات پڑھتے تھے اور اللہ تعالیٰ جس قدر
زیادہ چاہتا اسی پڑھ لیتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ کہتے ہیں کہ مجھے صرف حضرت
ام ہانی رضی اللہ عنہا نے بتایا ہے کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ
کو چاشت کی نماز پڑھتے ہوئے دیکھا ہے۔ انہوں نے بیان
کیا کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے دن میرے گھر تشریف
لائے اور آپ نے آٹھ رکعات اس قدر جلد پڑھیں کہ میں
نے بھی آپ کو اتنی جلدی نماز پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا لیکن
آپ رکوع اور سجود مکمل طریقہ سے کرتے تھے۔ ابن بشار نے
اپنی حدیث میں قَطُّ کا ذکر نہیں کیا۔

عبد اللہ بن حارث کہتے ہیں کہ مجھے اس بات کی زبردست
خواہش تھی کہ کوئی شخص مجھے یہ بتائے کہ رسول اللہ ﷺ
چاشت کی نماز کس طرح پڑھتے تھے لیکن مجھے صرف حضرت ام
ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا نے اس بات کی خبر دی اور
بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے روز دن چڑھنے کے بعد
آئے اور کپڑا لا کر پودہ کیا گیا پھر آپ نے غسل کے بعد آٹھ
رکعت پڑھیں۔ میں یہ نہیں کہہ سکتی کہ اس میں آپ نے قیام
زیادہ لمبا کیا تھا یا رکوع زیادہ لمبا کیا تھا یا سجود کیونکہ تمام ارکان
مبارک تھے اور اس سے پہلے اور بعد میں نے آپ کو کبھی چاشت

أَفَرَأَيْتُمْ أَقْبَامَهُ لِيَتَهَا أَتْلُونَ أَمْ وَخَوَعَهُ أَمْ سُجُودُهُ كُلُّ ذَلِكَ
مِنْهُ مُتَكَارِبٌ قَالَتْ فَلَسَمَ أَرَاهُ سَبَّحَهَا قَبْلُ وَلَا بَعْدُ قَالَ
الْمُرَادِيُّ عَنْ يُونُسَ وَلَمْ يَلْغُ أَخْبَرَنِي .

ابن ماجہ (۶۱۴-۱۳۲۹)

۱۶۶۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّضْرِ أَنَّ أَبَا مَرْثَدَةَ مَوْلَى أَبِي هَالِبٍ بَنِي أَبِي
طَالِبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ هَانِئَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بَنَتْ أَبِي
طَالِبٍ تَقُولُ كَذَبْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَامَ الْفَتْحِ قَوْلَ بَعْدُ
بِغَيْرِ قَطِيعَةٍ وَأَنَّهُ تَسْتُرُهُ بِثَوْبٍ قَالَتْ فَسَلَّمْتُ
فَقَالَ مَنْ هَذِهِ قُلْتُ أُمُّ هَانِئَةَ بَنَتْ أَبِي طَالِبٍ قَالَتْ مَرَّحًا
بِمَا مَرَّحَنِي فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ غُصْبِهِ قَامَ لِقَاعِي ثَمَانَ وَثَمَانِيَّاتٍ
مُتَصَفِّفَاتٍ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ فَلَمَّا انْصَرَفَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ
وَعَمَّ ابْنُ أُمِّئِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ اللَّهُ قَائِلٌ وَجَلَّ أَجْرُهُ
فَلَانَ بْنُ هَبِيرَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَذَبْتَ مَا أَجْرُكِ
يَا أُمَّ هَانِئَةَ قَالَتْ أُمُّ هَانِئَةَ وَذَلِكَ مَحْصًى .

ماہ (۷۶۲-۷۶۳-۷۶۴)

حضرت ام ہانی بنت ابی طالب رضی اللہ عنہا بیان کرتی
ہیں کہ فتح مکہ کے سال میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
حاضر ہوئی۔ میں نے دیکھا کہ آپ غسل کر رہے تھے اور آپ
کی صاحبزادی سیدتنا حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے
ایک چادر تان کر آپ کا پردہ کیا ہوا تھا۔ میں نے آکر سلام کیا
آپ نے فرمایا یہ کون ہے؟ میں نے عرض کیا ام ہانی بنت ابی
طالب فرمایا ام ہانی کو مرحبا ہو۔ غسل سے فارغ ہونے کے بعد
رسول اللہ ﷺ نے آٹھ رکعات نماز پڑھی درآں حالیکہ آپ
ایک کپڑے میں لپٹے ہوئے تھے جب آپ نماز سے فارغ ہو
گئے تو میں نے عرض کیا میرے ماں جائے علی بن ابی طالب
ایک ایسے شخص کو قتل کرنے والے ہیں جس کو میں پناہ دے چکی
ہوں اور وہ فلاں بن ہبیرہ ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا
اے ام ہانی! جس کو تم نے پناہ دی اس کو ہم نے پناہ دی
حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ یہ نماز چاشت کی
تھی۔

حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فتح مکہ کے دن ان کے گھر آٹھ رکعت نماز پڑھی
درآں حالیکہ آپ نے اپنے گرد ایک کپڑا لپیٹ رکھا تھا جس کی
دونوں طرفیں مخالف جانب تھیں۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا: جب کوئی شخص صبح الصبح ہے تو اس کے ہر جوڑ پر صدقہ
واجب ہوتا ہے اور اس کا ایک بار سبحان اللہ کہہ دینا صدقہ ہے۔
ایک بار الحمد للہ کہہ دینا صدقہ ہے ایک بار لا الہ الا اللہ کہہ دینا
صدقہ ہے ایک بار اللہ اکبر کہہ دینا صدقہ ہے۔ کسی شخص کو نکل
کا حکم دینا صدقہ ہے، کسی کو برائی سے روک دینا صدقہ ہے اور

۱۶۶۷- وَحَدَّثَنِي حَسَنُ بْنُ الْحَصَّاحِ قَالَ كَانَتْ عَلَى ابْنِ
أَسَدٍ قَالِ آتَا وَمُتَّبِعُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ أَبِي مَرْثَدَةَ مَوْلَى عَقِيلٍ عَنْ أُمِّ هَانِئَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى فِي بَيْتِهَا عَامَ الْفَتْحِ ثَمَانَ وَثَمَانِيَّاتٍ
فِي ثَوْبٍ قَدْ خَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْهِ . (۱۶۶۶)

۱۶۶۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الْقُشَيْرِيُّ
قَالَ كَانَتْ مَهْدِيٌّ وَهِيَ ابْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ كَانَتْ وَاصِلَ مَوْلَى أَبِي
حَسَنَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْمَرٍ عَنْ أَبِي
الْأَسْوَدِ الْقُشَيْرِيِّ عَنْ أَبِي قَدْرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ قَالَ يُصْبِحُ
الرَّجُلُ عَلَى كُلِّ سَلَامَةٍ مِنْ أَخِيهِ ثَمَّ صَدَقَةٌ لِكُلِّ
تَسْبِيحَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلِّ تَحْمِيدَةٍ صَدَقَةٌ وَكُلِّ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٌ

چاشت کی نماز پڑھ لیتا ان تمام امور سے کفایت کر جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میرے
قلیل نے مجھے تین چیزوں کی وصیت کی، ہر ماہ تین روزے
رکھنے کی، دو رکعت نماز چاشت کی، اور سونے سے پہلے وتر
پڑھنے کی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں یہ ہے کہ
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا میرے خلیل ابو القاسم
ؓ نے مجھے تین چیزوں کی وصیت کی ہے۔

حضرت ابو دردام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میرے
حبیب ؓ نے مجھے ایسی تین چیزوں کی وصیت کی ہے جن کو
میں تاحیات نہیں چھوڑوں گا۔ ہر ماہ تین روزے، چاشت کی
نماز اور سونے سے پہلے وتر پڑھنا۔

سنت فجر کا استحباب اور تاکید

حضرت ام المؤمنین حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں
کہ جب مؤذن اذان دے کر خاموش ہو جاتا، اور فجر ظاہر ہو
جاتی، اس وقت رسول اللہ ﷺ اقامت سے پہلے دو رکعت

رَکْعَتَيْنِ صَلَاةٍ وَأَمَّا بِالْمَعْرُوفِ صَلَاةٍ وَتَهْنِئَةٍ عَنِ
الْمُنْكَرِ صَلَاةٍ وَيُجْزَى مِنْ كُلِّ ذَلِكَ رَكْعَتَانِ يَوْمَئِذٍ
مِنَ الضُّحَى. ابوداؤد (۱۲۸۵-۱۲۸۶-۵۲۴۳-۵۲۴۴)

۱۶۶۹۔ حَدَّثَنَا قَيْسَانُ بْنُ كُرُوزٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ
قَالَ يَا أَبَا النَّبِيَّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو عُمَانَ التَّهْمُومِيُّ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي بِثَلَاثٍ يَصِيَامُ ثَلَاثَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ
شَهْرٍ وَرَكْعَتَيْنِ الضُّحَى وَأَنْ أُوَدِّعَ قَبْلَ أَنْ أُوَدِّعَ.

بخاری (۱۱۷۸-۱۱۸۱) اسانی (۱۶۷۶-۱۶۷۷)

۱۶۷۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا سَأَلْنَا
مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ سَأَلْتُ شُعْبَةَ بْنَ عَدَّائِ بْنِ الْجُرَيْرِيِّ عَنْ أَبِي
شُمَيْرٍ الضُّمِّيِّ قَالَا سَمِعْنَا أَبَا عُمَانَ التَّهْمُومِيَّ يَقُولُ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِثَلَاثٍ.

ساجد (۱۶۶۹)

۱۶۷۱۔ حَدَّثَنَا مُلَيْمَانُ بْنُ مَعْبُدٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ
قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ عَنْ مُخْتَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ النَّبِيِّ قَالَ
حَدَّثَنِي أَبُو رَافِعٍ الطَّائِلِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ
أَوْصَانِي خَلِيلِي أَبُو الْقَاسِمِ بِثَلَاثٍ لَمْ أَكُنْ أَفْعَلُهَا قَبْلَ ذَلِكَ
أَبِي عُمَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ. مسلم، جزء الاشراف (۱۴۶۶۶)

۱۶۷۲۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ
رَافِعٍ قَالَا سَأَلْنَا ابْنَ أَبِي لَدِينٍ عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ عُمَانَ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ أَبِي ثَوْرَةَ مَوْلَى أَبِي
هَلْبَةَ عَنْ أَبِي الثَّوَدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي
بِثَلَاثٍ لَنْ أَدْعُهُنَّ مَا عَشْتُ بِصِيَامِ ثَلَاثِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ
شَهْرٍ وَصَلَاةِ الضُّحَى وَبِأَنْ لَا أَتَأَمَّ حَتَّى أُؤْتِيَ.

مسلم، جزء الاشراف (۱۰۹۷۴)

۱۴۔ بَابُ إِسْتِحْبَابِ رَكْعَتَيْ سُنَّةِ

الْفَجْرِ وَالْحَبَّ عَلَيْهِمَا

۱۶۷۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ ثَلَاثٍ عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ حَفْصَةَ
أُمَ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ

كَانَ إِذَا سَكَتَ الْمُؤَدِّانِ مِنَ الْآدَانِ لِصَلَاةِ الْمَسْجِدِ وَبَدَأَ الصُّبْحَ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَقْتَنِبُ قَبْلَ أَنْ يُقَامَ الصَّلَاةُ.

الطبري (٦١٨-١١٧٣-١١٨١) الترمذي (٤٣٣) البغلي

(١٧٧٥-١٧٥٩-٥٨٢) ابن ماجه (١١٤٥)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

١٦٢٤- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكَثِيرَةٌ وَابْنُ رُمْحٍ
عَنِ الْكَلْبِيِّ بْنِ سَعْدٍ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ
سَمِعْتُ عَنْ أَكْبَرِهِمْ عَنْ تَرْفَعٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ كَمَا قَالَ
مَالِكٌ (١٦٢٣)

حضرت حمید رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ طلوع فجر کے بعد دو خفیف رکعت (سنت فجر) کے علاوہ اور کوئی نماز نہیں پڑھتے تھے۔

١٦٢٥- وَحَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ بْنُ قَبِيلٍ الْكُوفِيُّ الْعَلَمِيُّ قَالَ لَا
مُعْتَدُ بِيٍّ جَعَلَهُ قَالَ لَا كُتِبَ عَنْ زَيْدٍ بِيٍّ مُعْتَدٍ قَالَ
سَمِعْتُ لَالِيًا يُعَلِّقُ فِي ابْنِ عُمَرَ هُنَّ حَقِصَةٌ لَأَلَتْ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ لَا يُعْرِي إِلَّا زَكَمَتَيْنِ
تَحْمِلَتَيْنِ . (ص ١٦٢٣)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۷۶- وَحَقَّقْنَاهُ إِسْحَاقَ بْنَ إِبرَاهِيمَ قَالَ أَنَا النَّصْرُ
قَالَ نَا شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادُ وَمِثْلُهُ (ساجد ۱۶۷۳)

حضرت طلحہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب فجر
روشن ہو جاتی تو نبی ﷺ دو رکعت نماز پڑھتے۔

١٦٢٢- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ قَالَ تَأْتِيهِمْ عَنْ
 هَمِيرٍ وَكَانَ الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَخْبَرَنِي
 حَقِصَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا أَهْلَكَ لَهُ
 الْفَقِيرَ صَلَّى وَكُتِبَتْ لَهُ (ساجد ١٦٢٢)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اذان سننے کے بعد فجر کی دو سنتیں تخفیف کے ساتھ پڑھتے۔

١٦٧٨- جَعَلْنَا قُسُورَ النَّاسِ قَالًا نَا حَبْدَةً مِنْ مَكِيدَتَانِ
قَالَ نَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ لَأَنَّ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَهْدِي رُكُوعِي الْقَبْرِ (إِذَا سَمِعَ الْأَكْبَانَ وَ
يُتَوَقَّعُهَا. مسلم أحمد الأثرال (١٦٨٤١)

ایک اور سند سے بھی یہی روایت ہے اس میں طلوع فجر کا ذکر ہے۔

١٦٧٩- وَحَدَّثَنِي أَبُو عَلِيٍّ بْنُ حُسَيْنٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَنِ
مُسْتَبْرَحٍ وَحَدَّثَنَاهُ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا أَسْمَةَ ح
وَحَدَّثَنَاهُ أَبُو بَكْرٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ وَابْنُ لُحَيْمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
لُحَيْمٍ ح وَحَدَّثَنَاهُ عَمْرُو بْنُ النَّضْرِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَنِ
هَشَامِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَابْنِ حَبِيبٍ عَنْ أَبِي أَسْمَةَ إِذَا طَلَعَ
الْفَجْرُ. مسلم بن الحجاج (١٧١٨-١٧٩٩) (١٧٢٦٨)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ

۱۶۸۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ قَالَ كَاتِبُنَا

حرکت اذان اور اقامت کے درمیان دو رکعت (صلت فجر) پڑھتے تھے۔

عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّ
بَنِي النُّوَيْلَةَ كَانُوا يُصَلُّونَ رَكْعَتَيْنِ الْوُضُوءِ وَالْإِقَامَةَ
صَلَاةَ الشُّبُوحِ. (بخاری (۶۱۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ دو رکعت صلیح فجر اس قدر تکلیف کے ساتھ پڑھتے تھے کہ میں دل میں سوچتی تھی یا نہیں آپ نے سورہ فاتحہ پڑھی بھی ہے یا نہیں؟

۱۶۸۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ الْوَهَّابِ
قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَمُوَءَ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ آلَ سَمِيعٍ قَعْرَةَ تُعَلِّمُ عَنْ عَلْقَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا كُنْتُ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ
الْفَجْرِ كَمَا تَقْرَأُ حَتَّى يَأْتِيَ الْكُوفُ مَلَأَ قُرْآنَهُمَا بِأَمْرِ الْقُرْآنِ.

(بخاری (۱۱۷۱) مسند (۱۲۵۵) (۹۴۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ طلع فجر کے بعد دو رکعت صلیح فجر پڑھتے اور میں سوچتی کہ کیا آپ نے ان میں سورہ فاتحہ پڑھی ہوگی؟

۱۶۸۲- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاوِيَةَ قَالَ قَالَ لَا
شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَنْصَارِيِّ سَمِعَ قَعْرَةَ
بِنتَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَلْقَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْلَعُ الْقَدْحَ مَلَأَ رَكْعَتَيْنِ الْوُجُوهِ
مَلَأَ قُرْآنَهُمَا بِأَمْرِ الْقُرْآنِ. (بخاری (۱۶۸۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صلیح فجر سے زیادہ کسی نفل کی حفاظت اور التزام نہیں کرتے تھے۔

۱۶۸۳- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ لَا يَحْتَسِبُ
سَمُوَءُ عَنْ بَنِي حَرْبٍ قَالَ تَعْلِيْقُ عَمَلًا عَنْ عَمَلٍ
مُسْتَبَدِّ عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَكُنْ يَحْتَسِبُ كُنْ وَوَقْنَ
النُّوَيْلَةَ أَخَذَ مُعَلِّمَتُهُ عَنْهُ رَكْعَتَيْنِ فَكَلَّمَ الشُّبُوحَ.

(بخاری (۱۱۶۹) مسند (۱۲۵۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کوئی نفل اس قدر سرعت کے ساتھ پڑھتے نہیں دیکھا جس قدر سرعت کے ساتھ آپ صلیح فجر پڑھتے تھے۔

۱۶۸۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ
جَمِيعًا عَنْ سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ
ابْنَ جُرَيْجٍ عَنْ عَمَلٍ عَنْ عَمَلٍ عَنْ عَمَلٍ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَتْ
مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فِي كُنْ وَوَقْنَ الْوُجُوهِ أَمْسَرَ مِنْهُ
إِلَى الرُّكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْقَبْرِ. (بخاری (۱۶۸۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا صلیح فجر پڑھنا یا دُعا یا شہادہ سے بھرے۔

۱۶۸۵- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقَسْبِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو
عَوَّانَةَ عَنْ قَسَادَةَ عَنْ زُرَّادَةَ ابْنِ كُرَيْبٍ عَنْ سَمُوَءِ بْنِ وَهَّابٍ
عَنْ عَلْقَمَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ رَكْعَتَا الْقَبْرِ خَيْرٌ مِنَ
الْكُتْبَةِ وَمِثْلِهَا. (بخاری (۴۱۶) مسند (۱۲۵۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: طلع فجر کے بعد دو رکعت (صلت فجر) پڑھنا

۱۶۸۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ تَائِبُ بْنُ
قَالَ لَيْسَ نَا قَسَادَةَ عَنْ زُرَّادَةَ عَنْ سَمُوَءِ بْنِ وَهَّابٍ عَنْ

ہرے نزدیک تمام ریاستوں پر بادشاہ ہے۔

عَدُوَّةَ رَجِيءٍ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ فِي هَذِهِ
الرُّكْعَتَيْنِ عِنْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ كُفُّمَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الثَّلَاثِ
جَمْعًا. (۱۶۸۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے صبح کی دو رکعات (سنت فجر) میں قُلْ بِسْمِ اللَّهِ
الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھیں۔

۱۶۸۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَبَابٍ وَأَبُو أَبِي عُمَرَ قَالَا
مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَثَّانَ عَنْ أَبِي
حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَرَأَ فِي رَكْعَتَيْ
الْفَجْرِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.

ابوداؤد (۱۲۵۶) الترمذی (۹۴۴) ابن ماجہ (۱۱۴۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ سنت فجر کی پہلی رکعت میں سورۃ بقرہ میں سے
قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ پڑھتے اور دوسری رکعت میں آمَنَّا بِاللَّهِ
وَاشْهَدُوا أَنَّا مُسْلِمُونَ پڑھتے۔

۱۶۸۸۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ الْفَرَزْدَقِيُّ بِمَعِينٍ
مَرْوَانَ بْنِ مُعَاوِيَةَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ وَالْأَصْبَغِيِّ قَالَ
أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ يَسَارٍ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَجِيءَ اللَّهُ عَنْهُمَا
أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ فِي
الْأُولَى مِنْهُمَا قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا إِلَّا نُبِّئُكَ
بِالْقُرْآنِ فِي الْآخِرَةِ مِنْهُمَا آمَنَّا بِاللَّهِ وَاشْهَدُوا أَنَّا مُسْلِمُونَ.

ابوداؤد (۱۲۵۹) الترمذی (۹۴۳)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ سنت فجر میں قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ
إِلَيْنَا اور آل عمران کی یہ آیت پڑھتے تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ
مُسَوِّوَةٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ۔

۱۶۸۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ أَبُو عَالِيَةَ
وَالْأَحْمَرُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ رَجِيءَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ فِي
رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا إِلَّا نُبِّئُكَ
بِالْقُرْآنِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ مَسَوِّوَةٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْآيَةَ.

ماجہ (۱۶۸۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۶۹۰۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ خُسْرَمٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ
يُؤُسَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ بِمَعْنَى
عَبْدِ اللَّهِ مَرْوَانَ الْفَرَزْدَقِيَّ. (۱۶۸۸)

سنن مؤکدہ کی فضیلت
اور ان کی تعداد

مردم اوس بیان کرتے ہیں کہ صبر بن ابی سفیان
نے اپنے مرض الموت میں مجھ سے ایسی حدیث بیان کی جس کو
میں خوش ہوئی انہوں نے ام المؤمنین ام حبیبہ رضی اللہ
عنہا سے روایت کیا کہ جس شخص نے دن رات میں بارہ

۱۵۔ بَابُ فَضْلِ الشَّيْنِ
الرَّائِبَةِ وَبَيَانِ عَدَدِهَا

۱۶۹۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ تَابَ أَبُو
عَالِيَةَ بِمَعْنَى سُلَيْمَانَ بْنِ حَتَّانَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ
السَّعْمَانِيِّ بْنِ سَالِمٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَرْوَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ
بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ رَجِيءَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي مَرْجِيءِ اللَّيْلِ مَا كَانَ فِيهِ

رکعات پڑھیں، اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنایا جائے گا۔ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا، حنبہ کہتے ہیں کہ جب سے میں نے حضرت ام حبیبہ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا۔ عمرو بن اوس کہتے ہیں کہ جب سے میں نے حنبہ سے یہ حدیث سنی ہے میں نے ان رکعات کو ترک نہیں کیا اور لعنان بن سالم کہتے ہیں کہ جب سے میں نے عمرو بن اوس سے یہ حدیث سنی ہے ان رکعات کو ترک نہیں کیا۔

اسی سند کے ساتھ نعمان بن سالم نے کہا جس شخص نے ایک دن میں یہ بارہ سنن پڑھیں اس کے لیے جنت میں گھر بنایا جائے گا۔

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مسلمان بندہ ہر روز اللہ تعالیٰ کے لیے بارہ رکعات نفل (سنت) پڑھے گا اللہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں گھر بنائے گا۔ یا فرمایا اس کے لیے جنت میں گھر بنایا جائے گا۔ حضرت ام حبیبہ فرماتی ہیں میں اس دن سے ہمیشہ یہ سنتیں پڑھتی ہوں۔ اسی طرح باقی راویوں نے بھی کہا۔

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو بندہ کامل وضو کرے پھر اللہ تعالیٰ کے لیے ہر دن ۔۔۔۔۔ باقی حدیث حسب سابق ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ دو رکعت ظہر سے پہلے اور دو

یحدیث بقسار اذکر قال سمعت أم حبيبة رضي الله عنها تقول سمعت رسول الله ﷺ يقول من صلى اثنتي عشرة ركعة في يوم وليلة نسي له بين يدي الجنة قالت أم حبيبة لما ذكر كنه من سمعهن من رسول الله ﷺ وقال عنبسة ما ذكر كنه من سمعهن من أم حبيبة وقال عمرو بن أوس ما ذكر كنه من سمعهن من عنبسة وقال الثعلبي ما ذكر كنه من سمعهن من عمرو بن أوس. (الرواد: ۱۲۵۰)

۱۶۹۲۔ حَدَّثَنِي أَبُو غَسَّانَ الْمُسَوِّمِيُّ قَالَ تَابَ يَشْرَبُ بْنُ الْمُسْقَلِ قَالَ تَابَ دَاوُدُ بْنُ الثَّعْلَانِ بْنِ سَالِمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ عَشْرَةَ سَجْدَةً تَطَوُّعًا بَنِي لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ سَابِقًا (۱۶۹۱)

۱۶۹۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ خُبَّةُ بْنُ الثَّعْلَانِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ لُؤَيْ عَنْ عَنبَسَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ بَصَلَّى لِلَّهِ كُلَّ يَوْمٍ عَشْرَةَ رُكْعَةً تَطَوُّعًا غَيْرَ يُقْبِلُ إِلَّا بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ أَوْ لَا يُبْنَى لَهُ بَيْتٌ فِي الْجَنَّةِ قَالَتْ أُمُّ حَبِيبَةَ لَمَّا بَرِحَتْ أَهْلِيَّ بَعْدَ وَقَالَ عَنبَسَةُ مَا بَرِحَتْ أَهْلِيَّ بَعْدَ وَقَالَ عَمْرُو وَمَا بَرِحَتْ أَهْلِيَّ بَعْدَ وَقَالَ الثَّعْلَانُ وَمِثْلَ ذَلِكَ. سَابِقًا (۱۶۹۱)

۱۶۹۴۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَشْرَبُ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ الْعَبْدِيُّ قَالَا تَابَ يَزِيدُ بْنُ نَافِعٍ قَالَ تَابَ خُبَّةُ بْنُ الثَّعْلَانِ بْنِ سَالِمٍ أَخْبَرَنِي قَالَ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ لُؤَيْ يَحْدِثُ عَنْ عَنبَسَةَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ تَوَضَّعَ الْوُضُوءَ ثُمَّ صَلَّى لِلَّهِ كُلَّ يَوْمٍ ثَلَاثِينَ سَجْدَةً. سَابِقًا (۱۶۹۱)

۱۶۹۵۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا تَابَ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ

أَخْبَرَنِي تَالِيعُ بْنُ أَبِي عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
حَبِيبٍ قَالَ تَابُو أَسْمَةُ قَالَ تَابُو عَنِ اللَّهِ عَنْ تَالِيعِ بْنِ أَبِي
عُمَرَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَبْلَ الظُّهْرِ
مَسْجِدَيْنِ وَبَعَثْنَا مَسْجِدَيْنِ وَبَعَثْنَا الْمَغْرِبَ مَسْجِدَيْنِ وَ
بَعَثْنَا الْيُسُودَ مَسْجِدَيْنِ وَبَعَثْنَا الْجُمُعَةَ مَسْجِدَيْنِ لَمَّا
الْمَغْرِبُ وَالْيُسُودَ وَالْجُمُعَةَ فَصَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي

بَيْتِهِ الْبَارِي (۱۱۷۲)

۱۶- بَابُ جَوَازِ النَّافِلَةِ قَائِمًا وَ قَائِدًا وَ
فِعْلُ بَعْضِ الرُّكْعَةِ قَائِمًا وَبَعْضِهَا قَائِدًا

۱۶۹۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابُو عَنْ عَمْرِو بْنِ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنْ تَعْلُوقِهِ فَقَالَتْ كَانَ
يُصَلِّيُ فِي بَيْتِي قَبْلَ الظُّهْرِ أَوْ بَعْدَهُ يَخْرُجُ لِيُصَلِّيَ بِالنَّاسِ
ثُمَّ يَدْخُلُ لِيُصَلِّيَ وَكَعْتَيْنِ وَكَانَ يُصَلِّيُ بِالنَّاسِ الْمَغْرِبَ
ثُمَّ يَدْخُلُ لِيُصَلِّيَ وَكَعْتَيْنِ وَكَانَ يُصَلِّيُ بِالنَّاسِ الْيُسُودَ وَ
يَدْخُلُ لِيُصَلِّيَ وَكَعْتَيْنِ وَكَانَ يُصَلِّيُ فِي الْبَيْتِ يَسْتَعِ
رُكَعًا يَدْرِيهِ الْيُسُودَ وَكَانَ يُصَلِّيُ لَيْلًا طَوِيلًا قَائِمًا وَكَانَ
طَوِيلًا قَائِدًا وَكَانَ إِذَا قَرَأَ وَهُوَ قَائِمٌ رَكَعٌ وَتَسْجُدٌ وَهُوَ
قَائِمٌ وَإِذَا قَرَأَ قَائِدًا رَكَعٌ وَتَسْجُدٌ وَهُوَ قَائِدٌ
وَكَانَ إِذَا طَلَعَ الْمَغْرِبَ صَلَّى وَكَعْتَيْنِ

ابن ماجہ (۱۲۵۱) الترمذی (۳۷۵-۴۳۶)

۱۶۹۷- حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ تَابُو عَنْ عَمَادٍ عَنْ يَسِيدِ بْنِ
أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيُ لَيْلًا طَوِيلًا قَائِدًا صَلَّى
قَائِمًا رَكَعٌ قَائِمًا وَإِذَا صَلَّى قَائِدًا رَكَعٌ وَتَسْجُدٌ

ابن ماجہ (۹۵۵) البیہقی (۱۶۴۵)

۱۶۹۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشِيٍّ قَالَ تَابُو عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
جَعْفَرٍ قَالَ تَابُو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ
كُنْتُ سَائِدًا بِغَارٍ فَكُنْتُ أَصَلِّيُ قَائِدًا فَسَأَلْتُ عَنْ

رکعت ظہر کے بعد پڑھیں اور دو رکعت مغرب کے بعد، دو
رکعت عشاء کے بعد اور دو رکعت جمعہ کے بعد پڑھیں۔
بہر حال مغرب، عشاء اور جمعہ کی سنتیں میں نے رسول اللہ ﷺ
کے ساتھ آپ کے گھر میں پڑھیں۔

نوافل پڑھنے کا طریقہ

عبد اللہ بن شعیب کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ
رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے نوافل کے بارے میں
دریافت کیا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ
ﷺ ظہر سے پہلے چار رکعت میرے گھر میں ادا فرماتے، پھر
حجرہ سے تشریف لے جا کر لوگوں کو ظہر کی نماز پڑھاتے پھر گھر
آ کر دو رکعت نماز پڑھتے۔ لوگوں کو مغرب کی نماز پڑھاتے
پھر گھر آ کر دو رکعت نماز پڑھتے، لوگوں کو عشاء کی نماز
پڑھاتے پھر میرے حجرہ میں آ کر دو رکعت نماز پڑھتے۔ رات
کو اٹھ کر درسمیت نو رکعات پڑھتے، رات کو لمبا قیام اور لمبا
تہجد کرتے، جب کھڑے ہو کر قرأت کرتے تو رکوع سجود بھی
قیام کی حالت میں کرتے اور جب بیٹھ کر قرأت کرتے تو رکوع
اور سجود بھی بیٹھ کر کرتے، اور طلوع فجر کے بعد دو رکعت
پڑھتے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ لمبی رات تک قیام کرتے، جب کھڑے ہو کر نماز پڑھتے
تو کھڑے ہو کر رکوع کرتے اور جب بیٹھ کر نماز پڑھتے تو بیٹھ
کر رکوع کرتے۔

حضرت عبد اللہ بن شعیب بیان کرتے ہیں کہ میں ملک
فارس میں بیمار ہو گیا اس سبب سے بیٹھ کر نماز پڑھتا تھا۔ میں
نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے یہ مسئلہ پوچھا تو انہوں نے

مِنْ قِرَائِهِمْ كَثُرُوا مَا يَكُونُ كَلِمَتَيْنِ أَوْ أَرْبَعِينَ أَيْ قَامَ قَلْبًا وَهَوَّ قَلْبًا ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ يَقُولُ لِي الرَّكْعَةُ الثَّانِيَّةُ مِثْلَ ذَلِكِ.

بخاری (۱۱۱۹) ابوداؤد (۹۵۴) الترمذی (۳۷۴) ابوالی (۱۶۴۷)

۱۷۰۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ لَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثْمَانَ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ أَبِي هِشَامٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ وَهُوَ قَائِمٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ قَدْرَ مَا يَقْرَأُ النَّاسُ أَرْبَعِينَ أَيْ.

ابوالی (۱۶۴۹) ابن ماجہ (۱۲۳۶)

۱۷۰۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو نُمَيْرٍ قَالَ كَانَ مُحَمَّدُ بْنُ شَيْبَةَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ كَيْفَ كَانَ يَتَّبِعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي الرَّكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ قَالَتْ كَانَ يَقْرَأُ لِيهِمَا فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ قَدْرَ مَا يَرْكَعُ.

مسلم ترمذی ابوشریف (۱۷۴۱۰)

۱۷۰۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ زَيْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يُصَلِّي وَهُوَ قَائِمٌ قَالَتْ نَعَمْ بَعْدَ مَا سَلَّمَ النَّاسُ. ابوالی (۱۶۵۶)

۱۷۰۶۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ كَانَ أَبِي قَالَ كَانَ كَهَمْسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ فَكَتَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِئْسَ بِي. مسلم ترمذی ابوشریف (۱۶۳۱۴)

۱۷۰۷۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزٍ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا لَا حَاجَةَ لِي بِمُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَنْ سَمَانَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَمُتْ حَتَّى كَانَ كَثِيرًا مِنْ صَلَواتِهِ وَهُوَ جَالِسٌ.

ابوالی (۱۶۵۵)

۱۷۰۸۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَزِيزٍ وَحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ وَكَلْبَةُ عَنْ كَثِيرٍ قَالَ كَانَ حَسَنُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ

میں پھر اسی طرح کرتے۔
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں بیٹھ کر قرأت کرتے اور جب آپ رکوع کرنے کا ارادہ کرتے تو اتنی دیر کے لیے کھڑے ہو جاتے جتنی دیر میں انسان چالیس آیات پڑھ لیتا ہے۔

عالمین واقف کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ رسول اللہ ﷺ دو رکعت بیٹھ کر کس طرح پڑھتے تھے؟ حضرت عائشہ نے فرمایا کہ آپ دو رکعتوں میں بیٹھ کر قرأت کرتے اور جب رکوع کا ارادہ فرماتے تو کھڑے ہو جاتے پھر رکوع کرتے۔

عبد اللہ بن یحییٰ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ کیا رسول اللہ ﷺ بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا ہاں! جب لوگوں (کے اذکار) نے آپ کو بوڑھا کر دیا تھا۔
ایک اور روایت بھی اس سند سے منقول ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ وصال سے پہلے بکثرت بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کا بدن بھاری اور بوجھل ہو گیا تو آپ بکثرت بیٹھ کر

نماز پڑھتے تھے۔

حَدَّثَنِي الْقُشَحَاكُ بْنُ قُسَمَانَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ
عُزْرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا بَدَأَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَفَعَلَ كَانَ أَكْثَرُ صَلَاتِهِ جَالِسًا.

مسلم بخزائن الاثر (۱۶۳۵۶)

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ وصال سے صرف ایک سال پہلے بیٹھ کر نوافل پڑھتے تھے، اور نوافل میں رسول اللہ ﷺ بڑی سے بڑی سورت تریل سے پڑھتے تھے۔

۱۷۰۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ ابْنِ زَيْنَابٍ عَنْ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ الْمُطَّلِبِ
بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ السَّهْمِيِّ عَنْ خَلِصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ
مَا زِلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى لِي مِنْهُ قَاعِدًا حَتَّى
كَانَ لَيْلًا وَكَانَ يَقَامُ لَيْلًا بِصَلَاتِي لِي مِنْهُ قَاعِدًا وَكَانَ
يَقْرَأُ بِالْأَشْرَدِ وَلَمْ يَزَلْ حَتَّى تَكُونَ أَطْلُوقٌ مِنْ أَطْلُوقٍ وَمِنْهَا.

ترمذی (۲۷۲۳) الترمذی (۱۶۵۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں وصال سے ایک یا دو سال پہلے کا ذکر ہے۔

۱۷۱۰۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الْتَّيَّابِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا أَنَا ابْنُ
وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ حَرْبٍ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ جَيْشَعًا
عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْهُ الْإِسْتِثْنَاءُ غَيْرَ أَنَّهُمَا قَالَا يَقَامُ وَاجِلًا
أَوْ الْكُنْهَيْنِ. سَاهِد. (۱۷۰۹)

حضرت جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وصال سے پہلے بیٹھ کر نماز پڑھی ہے۔

۱۷۱۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
بَيْنَ مُوسَى بْنِ حَسَنِ ابْنِ صَالِحٍ عَنْ سَيَّاحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
جَابِرُ بْنُ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَمْ يَمُتْ
حَتَّى صَلَّى قَاعِدًا. مسلم بخزائن الاثر (۲۱۴۵)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث سنی تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے: بیٹھ کر نماز پڑھنے کا آدھا اجر ہوتا ہے، ایک دن میں حضور کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپ کو بیٹھ کر نماز پڑھتے ہوئے دیکھا میں نے اپنا ہاتھ آپ کے سر اندر پر رکھا، آپ نے فرمایا اے عبد اللہ بن عمرو! کیا بات ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے یہ بتایا گیا ہے کہ آپ نے فرمایا ہے کہ بیٹھ کر نماز پڑھنے کا آدھا اجر ہوتا ہے، حالانکہ آپ خود بیٹھ کر نماز پڑھ رہے ہیں؟ آپ نے فرمایا ہاں! لیکن میں تم جیسا کہ ہوں۔

۱۷۱۲۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ جَابِرِ بْنِ
سَمُرَةَ عَنْ هِلَالِ بْنِ سَالِحٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ صَلَاةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا يَصِفُ الصَّلَاةَ قَالَ فَاتَّخَذَ
لَوْجَدْنَهُ بِصَلَاتِهِ جَالِسًا لَوْضَعْتُ يَدِي عَلَى رَأْسِهِ فَقَالَ
مَا لَكَ يَا عَبْدَ اللَّهِ بِنِ عَمْرِو قُلْتُ حَدَّثْتُ بِأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
رَكَعَ قُلْتُ صَلَاةُ الرَّجُلِ قَاعِدًا عَلَى يَصِفُ الصَّلَاةَ
وَأَنْتَ تُصَلِّي قَاعِدًا قَالَ أَجَلٌ وَلَكِنَّ لَيْسَ كَمَا خَلَدَ مِنْكُمْ.

ابوداؤد (۹۵۰) الترمذی (۱۶۵۸)

۱۷۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَسْبَةَ وَابْنُ مَيْمُونٍ وَ

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

أَبْنُ مَسْلُومٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ كَانَ يَخْبِي بَنُ تَيْمِيَّةٍ كَأَنَّ لَمْ يَكُنْ يَكْتُمُ عَنْهُ تَنْصُرُ بِهِذَا الْإِسْلَامَ وَلَفِي رَأْيِهِ كُفَّةٌ عَنْ أَبِي يَحْيَى الْأَعْمَرِيِّ (ساجد ۱۷۱۲)

۱۷- بَابُ صَلَوةِ اللَّيْلِ وَعَدِيدِ رَكَعَاتِ

النَّبِيِّ ﷺ فِي اللَّيْلِ وَأَنَّ الْوُثْرَ رَكَعَةٌ

۱۷۱۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي بِاللَّيْلِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً يُؤَيِّرُ مِنْهَا بِرَأْسِهِ فَإِذَا فَرَغَ مِنْهَا اضْطَجَعَ عَلَى بَطْنِهِ الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ فَيُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ غَيْرَتَيْنِ.

ابن ماجہ (۱۳۲۵) الترمذی (۴۴۰-۴۴۱) سنن (۱۶۹۵-۱۷۲۵) ۱۷۱۵- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ كَانَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَنَسُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ الْحَدِيثِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي لَيْلًا بَيْنَ أَنْ يَقْرَأَ مِنْ صَلَوةِ الْعِشَاءِ وَهِيَ الْيُسْرَى يَذْهَبُ النَّاسُ الْعَتَمَةَ إِلَى الْفَجْرِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً مُسْلِمٌ بَيْنَ كُلِّ رَكَعَتَيْنِ وَيُؤَيِّرُ بِرَأْسِهِ فَإِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنْ صَلَوةِ الْفَجْرِ وَتَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ وَجَاءَهُ الْمُؤَذِّنُ لَمْ يَفْرَجْ رَكَعَتَيْنِ غَيْرَتَيْنِ ثُمَّ اضْطَجَعَ عَلَى بَطْنِهِ الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ لِلْإِقَامَةِ.

ابن ماجہ (۱۳۳۷) سنن (۶۸۴-۱۳۳۷) ۱۷۱۶- وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَنَسُ بْنُ عَمْرٍو يُؤَيِّرُ بَيْنَ ابْنِ شِهَابٍ بِهِذَا الْإِسْلَامَ وَسَأَلَ حَرْمَلَةَ الْحَدِيثَ بِمَوْلَاهُ عَمْرٍو أَلَمْ يَذْكَرْ وَتَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ وَجَاءَهُ الْمُؤَذِّنُ وَلَمْ يَذْكَرْ إِلَّا قَامَةً وَسَأَلَ الْحَدِيثَ بِمَوْلَاهُ عَمْرٍو وَسَأَلَ (۱۳۳۷)

۱۷۱۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعْنٍ قَالَا نَا بَنِي

تہجد کی رکعات کی تعداد اور وتر

کا بیان

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیشہ رات کو گیارہ رکعت پڑھتے تھے۔ ایک رکعت کے ساتھ تعداد رکعت کو طاق بنا لیتے، نماز سے فارغ ہونے کے بعد دائیں کروٹ لیٹ جاتے تھے کہ آپ کے پاس مؤذن آتا پھر آپ دو رکعت ٹھہرا پڑھتے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عشاء کی نماز (جس کو لوگ متمہ کہتے ہیں) سے فجر تک گیارہ رکعت پڑھتے۔ ہر دو رکعت کے بعد سلام پھیرتے اور (آخر میں) ایک رکعت کے ساتھ ان رکعات کو وتر (طاق) بنا لیتے۔ جب مؤذن اذان دینے کے بعد خاموش ہو جاتا اور آپ پر صبح کا وقت منکشف ہو جاتا اور مؤذن (اطلاع کے لیے) آپ کے پاس آتا تو آپ کھڑے ہو کر ٹھہرا دو رکعت نماز (سنت فجر) پڑھتے پھر دائیں کروٹ لیٹ جاتے تھے کہ مؤذن آپ کے پاس اقامت کے لیے آتا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ البتہ حرمہ نے یہ ذکر نہیں کیا کہ فجر ظاہر ہو گئی اور آپ کے پاس مؤذن آیا اور اقامت کا ذکر کیا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو تیرہ رکعت پڑھتے اور پانچ رکعت وتر پڑھتے اور

صرف آخر میں بیٹھتے۔

قَالَ تَاوِشَامُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً
يُؤَيِّرُ مِنْ ذَلِكَ بِخَمْسٍ لَا يَجْلِسُ فِي شَيْءٍ إِلَّا لِيُؤَيِّرَهَا.
الترمذی (۴۵۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۷۱۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَاوِشَةُ بْنُ
سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَا تَاوِشَةُ بْنُ كُرَيْبٍ وَابْنُ
كُلَيْبٍ عَنْ وَشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ ابْنِ أَبِي (۱۳۵۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ صبح کی دو رکعت (سنت) سمیت تیرہ رکعت پڑھتے تھے۔

۱۷۱۹۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ تَاوِشَةُ عَنْ يَزِيدَ
بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَاقٍ عَنْ هُرُوفَةَ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُصَلِّي ثَلَاثَ عَشْرَةَ
رَكْعَةً يَرُكْعَتِي الْفَجْرِ الْبَرَاءُ (۱۳۶۰)

ابو سلمہ بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ
رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ رمضان میں کس
طرح نماز پڑھتے تھے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا
کہ رمضان ہو یا غیر رمضان، رسول اللہ ﷺ گیارہ رکعت
سے زیادہ نہیں پڑھتے تھے؟ چار رکعت نماز پڑھتے اور اس نماز
کے حسن و طول کی بات مت پوچھو! پھر چار رکعت نماز پڑھتے
اور اس کے حسن و طول کی بات مت پوچھو! اس کے بعد تین
رکعت (وتر) پڑھتے، میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ
وتر سے پہلے سو جاتے ہیں؟ فرمایا: اے عائشہ! میری آنکھیں
سو جاتی ہیں اور دل نہیں سوتا۔

۱۷۲۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ أَبِي سُوَيْدٍ الْقَطَرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا كَيْفَ
كَانَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْلِي وَمَقَامٌ قَالَتْ مَا كَانَ
يُزِيدُنِي رَمَقًا وَلَا يَنْفِرُ عَنِّي إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً
فَصَلَّى أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ خَمْسِينَ وَخُلُوفٍ ثُمَّ يَصَلِّي
أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ خَمْسِينَ وَخُلُوفٍ ثُمَّ يَصَلِّي ثَلَاثًا
فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَأْتِمُ
قَبْلَ أَنْ تُؤَيِّرَ لَقَالَ يَا عَائِشَةُ إِنَّ هَبْنِي تَمَازِينِ وَلَا يَنْتَمُ قَلْبِي.
الحارثی (۱۱۴۷-۱۳-۲۰۱۳-۳۵۶۹) ابوداؤد (۱۳۴۱) الترمذی

(۴۳۹) الترمذی (۱۶۹۶)

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں دریافت کیا۔
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ تیرہ
رکعت پڑھتے تھے، آٹھ رکعت پڑھنے کے بعد وتر پڑھتے، پھر
دو رکعت بیٹھ کر پڑھتے، جب رکوع کا امدادہ فرماتے تو کھڑے
ہو کر رکوع کرتے، پھر صبح کی اذان اور اقامت کے درمیان دو
رکعت پڑھتے۔

۱۷۲۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ تَاوِشَةُ بْنُ أَبِي عَدِي
قَالَ تَاوِشَامُ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ
يُصَلِّي ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يُصَلِّي ثَمَانٍ رَكْعَاتٍ ثُمَّ يُؤَيِّرُ
ثُمَّ يَصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَ قَامَ
فَرَكَعَ ثُمَّ يَصَلِّي رَكْعَتَيْنِ بَيْنَ الْبَدَا وَالْأَقَامَةِ مِنْ صَلَاةِ
الضُّحَى ابوداؤد (۱۴۴۰) الترمذی (۱۷۵۵-۱۷۷۹-۱۷۸۰)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ مگر اس میں

۱۷۲۲۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَاوِشَةُ بْنُ

در سمیت نورکت کا ذکر ہے۔

مُحَمَّدٌ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ ح وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْأَعْمَرِيُّ قَالَ نَا مَعْنَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِسُجْدَةٍ غَيْرِ أَنْ لِي حَيْثُ يَسْتَسَعِرُ وَكُنَّ لَقِيْمًا لِيَوْمٍ وَمَنْ

ساجد (۱۷۲۱)

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا اے ماں! مجھے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں بتائیے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا رمضان ہو یا غیر رمضان آپ رات کو سلت فجر سمیت تیرہ رکعت پڑھتے تھے۔

۱۷۲۳- وَحَدَّثَنَا عُسْمَرُو النَّائِلُ قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ عُمَيْمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لَيْمٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَمَةَ قَالَ أَتَيْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ أَيْ أُمَّةٍ أَخْبَرَنِي عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَتْ صَلَاةُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ وَغَيْرِهِ ثَلَاثَ عَشْرَةٍ وَرَكْعَةً بِاللَّيْلِ مِنْهَا رَكْعَتَا الْفَجْرِ

مسلم رحمہ اللہ اشرف (۱۷۲۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو دس رکعت پڑھتے اور ایک رکعت پڑھ کر نماز کو وتر (خاتم) کرتے اور دو رکعت (سنت) فجر پڑھتے یہ کل تیرہ رکعات ہیں۔

۱۷۲۴- حَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا حَنْظَلَةُ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَقُولُ كَانَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسِرَ اللَّيْلُ فَتَسْرُ كُنَّ وَتُسْرُ بِسُجْدَةٍ وَتُرَكَّى وَرَكْعَتِي الْفَجْرِ فَوَيْلَكَ ثَلَاثَ عَشْرَةٍ وَرَكْعَةً الْبَارِي (۱۱۴۰) ابوداؤد (۱۳۳۴)

ابو اسحاق کہتے ہیں کہ میں نے اسود بن یزید سے کہا مجھے وہ حدیث بتاؤ جس میں تم نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کی نماز کے بارے میں پوچھا تھا۔ انہوں نے کہا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ رات کے اول حصہ میں سو جاتے اور آخر حصہ میں بیدار ہوتے پھر اگر آپ کو اپنی زوجہ سے کوئی ضرورت ہوتی تو اسے پورا فرماتے اس کے بعد سو جاتے، اور جب پہلی اذان ہوتی تو اٹھ جاتے پھر حضرت عائشہ نے یہ نہیں فرمایا کہ اپنے اوپر پانی ڈالتے اور نہ حم بخدا یہ فرمایا کہ آپ غسل کرتے اور میں خوب چائے ہوں کہ آپ کا ارادہ کیا تھا، اگر آپ جنبی نہ ہوتے تو نماز کا وضو کرتے پھر دو رکعت نماز پڑھتے۔

۱۷۲۵- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا زُهَيْرٌ قَالَ نَا أَبُو إِسْحَاقَ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَأَلْتُ الْأَشْوَدَ بْنَ زَيْدَةَ عَنْ صَلَاتِهِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ كَانَ يَتِمُّ الْوَلَّيْلَ وَيَجُوزُ بَعْدَهُ ثُمَّ إِنْ كَانَتْ لَهُ حَاجَةٌ إِلَى أَهْلِهِ قَضَى حَاجَتَهُ ثُمَّ يَتِمُّ لَوْ كَانَ هَذَا الْوَدَّ الْأَوَّلَ قَالَتْ وَقَبْلَ ذَلِكَ وَاللَّوْمَ قَالَتْ قَامَ فَالَاحَ عَلَيْهِ الْمَاءُ وَلَا وَاللَّوْمَ قَالَتْ اغْتَسَلَ وَأَنَا أَقْلَمُ مَا يُرِيدُ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ جُنُبًا تَوَضَّأَ وَهَوَّاهُ الرَّجُلُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ صَلَّى الرَّكْعَتَيْنِ

اصحابی (۱۶۳۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو اٹھ کر نماز پڑھتے اور آخر میں وتر پڑھتے۔

۱۷۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَا نَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ نَا عَمَّارُ بْنُ زُرَّيْجٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ

الْأَمْرُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ حَتَّى يَكُونَ آخِرُ صَلَواتِهِ الْوُتْرَ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۶۰۳۱)

سردی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے عمل (کی مقدار) کے بارے میں سوال کیا، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ دائمی عمل کو پسند کرتے تھے۔ میں نے پوچھا کہ آپ کس وقت نماز پڑھتے تھے؟ فرمایا کہ جب رسول اللہ ﷺ مرغ کی بائگ خنہ کو کھڑے ہو کر نماز پڑھتے۔

۱۷۲۷- حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ السَّيِّحِيِّ قَالَ سَأَلَ أَبُو الْأَحْوَرِ عَنْ أَسْمَاءَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ تَسْرُوتٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ عَمَلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يُحِبُّ الدَّائِمَ قَالَ فُلَيْتُ أَجَارِجِينَ كَانَ يُصَلِّي فَقَالَتْ كَانَ إِذَا سَمِعَ الصَّارِخَ قَامَ فَصَلَّى.

بخاری (۱۱۳۲-۶۴۶۱) ابوداؤد (۱۳۱۷) ترمذی (۱۶۱۵)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے ہمیشہ رسول اللہ ﷺ کو رات کے آخری حصہ میں اپنے گھر میں یا اپنے نزدیک سوتا ہوا پایا۔

۱۷۲۸- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلَ ابْنُ وَثِيكٍ عَنْ وَثِيكٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَا أَلْفَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ السَّحَرَ إِلَّا غُلِيَ فِي بَرِيئٍ أَوْ عِنْدِي إِلَّا تَأَنَّمَا.

بخاری (۱۱۳۳) ابوداؤد (۱۳۱۸) ابن ماجہ (۱۱۹۷)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ صبح کی دو رکعت (سنت فجر) پڑھنے کے بعد اگر میں جاگتی ہوتی تو مجھ سے ہاتھیں کرتے در نہ لیٹ جاتے۔

۱۷۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَتَعْرُ بْنُ كَيْلَانَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ بْنَ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الشَّعْبِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا صَلَّى رَخَّعَ الشَّعِيرَ لِأَنَّهُ كُنْتُ مُسْتَقِظَةً حَدَّثَنِي وَآلَا اسْتَطْبَع.

بخاری (۱۱۶۱-۱۱۶۸) ابوداؤد (۱۳۶۲) الترمذی (۴۱۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی طرح روایت منقول ہے۔

۱۷۳۰- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَخَلَّةُ ابْنِ دَاوُدَ (۱۳۶۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے جب آپ وتر پڑھنے کا ارادہ کرتے تو مجھ سے فرماتے: اے عائشہ! اٹھ کر وتر پڑھ لو۔

۱۷۳۱- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا جُوَيْرُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ تَمِيمِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ إِذَا أَتَرَ قَالَ قَوْمِي فَأَوْجَعِي بَا عَائِشَةَ.

مسلم، ترمذی، الاثراف (۱۶۳۲۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رات کو نماز پڑھتے اور حضرت عائشہ حضور کے سامنے

۱۷۳۲- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَعْلِيُّ قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ رِبْعَةَ بِنْتِ أَبِي

عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقْلِبُ صَلَواتَهُ بِاللَّيْلِ وَهِيَ مُعْرِضَةٌ بَيْنَ يَدَيْهِ لِيَاذًا بِقِيِّ الْوَكْرِ أَنْ يَطْلُهَا فَأَوْكُرَتْ.

مسلم تخریج: الاشراف (۱۷۴۵۱)

۱۷۳۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُسْلِمٌ عَنْ عَائِشَةَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ رَأْسِهِ وَرَقَّةَ وَنُفَيْلَةَ وَلَدَانِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو عُمَرُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ الْأَحْمَرِ عَنْ عَمَلَاكَةَ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْكُرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَتَتْهُنَّ وَتَرَوْنَ إِلَى السَّحَرِ.

البخاری (۹۹۶) ابوداؤد (۱۴۳۵)

۱۷۳۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا تَارِكُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي حَفْصٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ وَكَّابٍ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْكُرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَأَوْسَطِهِ وَأَخِيرِهِ فَأَتَتْهُنَّ وَتَرَوْنَ إِلَى السَّحَرِ.

الترمذی (۴۵۶) الترمذی (۱۶۸۰) ابن ماجہ (۱۱۸۵)

۱۷۳۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبُ بْنُ مُقْبِلٍ عَنْ حُجْرٍ قَالَ تَأْتِي عَائِشَةَ قَائِمَةً يَكْرُمَانِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قُسْرُوفٍ عَنْ أَبِي الْقَتَنِ عَنْ قُسْرُوفٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مِنْ كُلِّ اللَّيْلِ قَدْ أَوْكُرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَتَتْهُنَّ وَتَرَوْنَ إِلَى آخِرِ اللَّيْلِ. (۱۷۳۳) ساہد

۱۸۔ بَابُ جَامِعِ صَلَوةِ اللَّيْلِ وَمَنْ

تَنَامُ عَنْهُ أَوْ مَرَضَ

۱۷۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقْبِلٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ تَأْتِي عَائِشَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ زَادَةَ أَنَّ سَعْدَ بْنَ هِشَامَ بْنَ عَمْرِو بْنِ أَرَادَ أَنَّ يَغْزُو لِي سَبِيلَ اللَّهِ وَهَذَا جَلُّ الْقَدِيمِ الْمَدِينَةِ لَمَّا رَأَى أَنَّ بَنِي عِفَارَ إِذَا بِهَا فَجَعَلَهُ فِي السَّلَاحِ وَالْيَكْرَاجِ وَبُعَاثِ الرُّومِ حَتَّى يَمُوتَ فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ لَفِيَ أَنَا سَادِمٌ أَهْلَ الْمَدِينَةِ فَهَوَّ عَنْ ذَلِكَ وَتَحَبَّرَ أَنَّهُ رَمَطًا رِيَّةً أَرَادُوا ذَلِكَ فِي حَيَاةِ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ فَهَتَمُوا

عرض کی جانب لیٹی ہوئی ہوں جب آپ کے وتر باقی رہ جاتے تو آپ حضرت عائشہ کو چکا دیتے، پھر حضرت عائشہ وتر پڑھیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں اور فجر تک آپ کے وتر پڑھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے اول، اوسط، آخر ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں اور آپ کے وتر فجر تک پڑھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کے ہر حصہ میں وتر پڑھے ہیں حتیٰ کہ آپ کے وتر رات کے آخری حصہ تک پڑھے۔

رات کی نماز کا بیان

ذرا رہ بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام بن عامر نے اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرنے کا ارادہ کیا تو مدینہ میں آگئے اور انہوں نے مدینہ میں اپنی زمین بیچنے کا قصد کیا تاکہ اس سے ہتھیار اور گھوڑے وغیرہ خرید لیں اور تاحیات وہاں سے جہاد کریں۔ مدینہ آ کر انہوں نے جب مدینہ کے کچھ لوگوں سے ملاقات کی تو انہوں نے سعد کو اس اقدام سے منع کیا اور بتایا کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں چھ صحابہ نے یہاں ارادہ کیا

يَسِيءُ اللَّهُ عَلَيْهِ قَالَ أَلَيْسَ لَكُمْ لِي أَسْوَأُ فَمَعَا حَدَّثَنِي
 بِهَذَا رَجَعَ رَأْسَهُ وَقَدْ كَانَ حَالُهَا وَأَشْهَدَ عَلَى
 وَجْهَيْهَا فَأَتَى ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَسَّالَةً عَنْ وَثْرِ
 رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى أَغْلَبِ
 أَقْبَلِ الْأَرْضِ بِوَثْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قَالَ عَائِشَةُ
 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَأَيُّهَا لَسَّالَهَا ثُمَّ أَتَيْتُ فَأَخْبَرْتَنِي بِوَدَّهَا
 عَلَيْكَ فَأَنْطَلَقْتُ إِلَيْهَا فَأَتَيْتُ عَلَى حَكِيمِ بْنِ أَلْفَحِ
 فَاسْتَلَحَقْتُ إِلَيْهَا فَقَالَ مَا أَتَا بِقَارِبَيْهَا لِأَتِي تَهْنِئَتُهَا أَلَمْ تَقُولِ
 لِي هَاتَيْنِ الشَّيْئَتَيْنِ كَيْتًا فَأَبَتْ إِلَيْهَا إِلَّا مَوْجِبًا قَالَ
 فَأَلَسَّمْتُ عَلَيْهِ لَجَاءً فَأَنْطَلَقْنَا إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
 فَأَمَّا ذَاتَا عَلَيْهَا فَأَذِنَتْ لَنَا فَلَدَعْنَا عَلَيْهَا فَكَانَتْ أَحْكَمَ
 فَتَعَرَّفْتُ فَقَالَ تَعَمُّ فَقَالَ مِنْ تَعَمَّتْ قَالَ سَعْدُ بْنُ جِشَامٍ
 فَكَانَتْ مِنْ جِشَامٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَتَرَحَّصْتُ عَلَيْهِ وَقَالَ
 غَيْرًا قَالَ قَسَادَةٌ وَكَانَ أَصِيبَ بِسُوءِ أَحَدٍ فَلَقْتُ يَأْتُمُ
 الْمُؤْمِنِينَ أَيْتَيْنِي عَنْ حُرَيْقِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَأَلَسْتُ تَقْرَأُ
 الْقُرْآنَ قُلْتُ بَلَى قَالَتْ فَإِنَّ خُلُقِي يَسِيءُ اللَّهُ ﷻ كَانَ
 الْقُرْآنَ قَالَ فَهَمَمْتُ أَنْ أَقُومَ وَلَا أَشَالَ أَحَدًا عَنْ شَيْءٍ
 حَتَّى أَمُوتَ ثُمَّ بَدَأَ لِي فَقُلْتُ أَيْتَيْنِي عَنْ رِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ
 ﷺ فَقَالَتْ أَلَسْتُ تَقْرَأُ يَا أَيُّهَا الْمَرْقُوقُ قُلْتُ بَلَى قَالَ
 لَكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْفَتْحَ فِي يَوْمِ الْفَتْحِ فِي أَوَّلِ هَذِهِ السُّورَةِ
 فَهَامَ يَسِيءُ اللَّهُ ﷻ وَأَهْشَعَانِي حَزَلًا وَأَمْسَكَ اللَّهُ تَعَالَى
 عَائِشَتَهَا النَّسَى عَشَرَ قَهْرًا لِي السَّمَاءَ حَتَّى أَزِلَ اللَّهُ
 عَزَّ وَجَلَّ يَسِيءُ أَمِيرُ هَذِهِ السُّورَةِ الشَّيْئَتَيْنِ فَصَارَ فِي يَوْمِ
 الْفَتْحِ تَعَلُّوعًا بَعْدَ قِرْطُفٍ قَالَ قُلْتُ يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ أَيْتَيْنِي عَنْ
 وَثْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كُنَّا نُمَلِّكُهُ بِوَاكِنَةٍ وَطَهْوَرَةٍ
 فَسَبَّحَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا كَانَتْ أَنْ يَبْعَهُ مِنَ اللَّيْلِ فَيَسْجُدُ وَ
 يَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّيُ بَسْمَ وَكَعَابٍ لَا يَجْلِسُ فِيهَا إِلَّا إِلَى الْقَائِمَةِ
 فَيُسَبِّحُ اللَّهَ وَيُحَمِّدُهُ وَيَدْعُوهُ ثُمَّ يَنْهَضُ وَلَا يَسْلُمُ ثُمَّ
 يَقُومُ فَيُصَلِّيُ النَّاسِيعَةَ ثُمَّ يَقْعُدُ فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيُحَمِّدُهُ وَ
 يَدْعُوهُ ثُمَّ يَسْلُمُ تَسْلِيمًا يُسَمِعُنَا ثُمَّ يَصَلِّيُ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ مَا

تھا تو نبی ﷺ نے ان کو اس اقدام سے باز رکھا اور فرمایا کیا
 تمہارے لیے میری زندگی میں مسودہ نہیں ہے؟ جب اہل مدینہ
 نے سجد سے یہ حدیث بیان کی تو انہوں نے اپنی اس زوجہ سے
 رجوع کر لیا جس کو وہ پہلے طلاق دے چکے تھے اور اپنے رجوع
 پر لوگوں کو گواہ کر لیا پھر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس
 گئے اور ان سے رسول اللہ ﷺ کے وتر کے بارے میں سوال
 کیا حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ کیا میں تمہیں وہ شخص نہ
 بتاؤں جو دئے زمین پر سب سے زیادہ رسول اللہ ﷺ کے
 وتر کو جانتا ہے۔ سجد نے کہا وہ کون ہیں، فرمایا: حضرت عائشہ
 رضی اللہ عنہا! ان کے پاس جاؤ اور ان سے سوال کرو، پھر
 میرے پاس آ کر مجھے بھی ان کا جواب بتانا، سجد کہتے ہیں کہ
 میں حضرت عائشہ کی طرف روانہ ہوا اور حکیم بن ارج کے پاس
 گیا اور کہا کہ مجھے حضرت عائشہ کے پاس لے چلو، انہوں نے
 کہا کہ میں حضرت عائشہ کے پاس نہیں جاؤں گا کیونکہ میں
 نے ان کو ان دو گروہوں (خاص عثمان کے طالبین اور حضرت
 علی) کے درمیان مداخلت سے روکا تھا تو آپ نہیں مانیں اور
 چلی گئیں۔ سجد کہتے ہیں کہ میں نے حکیم کو (چلنے کے لیے) قسم
 دی پس وہ چل پڑے اور ہم دونوں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
 کی طرف گئے، ہم نے آپ سے حاضر ہونے کی اجازت
 طلب کی۔ آپ نے اجازت دے دی ہم آپ کی خدمت
 میں حاضر ہوئے۔ آپ نے حکیم کو پہچان کر فرمایا: ”کیا حکیم
 ہوا؟“ انہوں نے کہا ہاں! فرمایا تمہارے ساتھ کون ہے؟ انہوں
 نے کہا سعد بن ہشام! فرمایا کون ہشام؟ حکیم نے کہا عامر کا
 بیٹا! حضرت عائشہ نے عامر کے لیے رحم کی دعا کی اور کلمات
 خیر کہے، قتادہ (داوی) بیان کرتے ہیں کہ عامر غزوہ احد میں
 شہید ہو گئے تھے میں نے کہا اے ام المؤمنین! مجھے رسول اللہ
 ﷺ کے اخلاق کے بارے میں بتائیے آپ نے فرمایا کیا
 تم قرآن نہیں پڑھتے؟ میں نے عرض کیا کیوں نہیں! فرمایا
 رسول اللہ ﷺ کا خلق قرآن ہی تو ہے، سجد نے کہا میں نے
 اٹھنے کا ارادہ کیا اور سوچا آئندہ مرتے دم تک کسی سے سوال

بِسْمِ اللَّهِ وَهُوَ قَائِمٌ فَيُكَلِّمُكَ إِعْنَادِي عَشْرَةَ رُكْعَةً يَأْتِيَنَّ فَلَمَّا
أَمْسَرَ يَتَى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَأَتَمَّهُ اللّٰهُمَّ أَوْ تَرْسَبِعُ وَصَبَّحَ وَمِنَ
صَبَّحِهِ الْآوَلِ فَيُكَلِّمُكَ يَسْبَعُ يَأْتِيَنَّ وَكَانَ يَتَى اللّٰهُ عَلَيْهِ إِذَا
صَلَّى صَلَوةً أَحَبَّ أَنْ يَدَّ يَوْمَ عَلَيْهَا وَكَانَ إِذَا خَلَّجَ نَوْمًا أَوْ
وَجَّعَ عَنْ يَسَامِ اللَّيْلِ صَلَّى مِنَ التَّهْلِيلِ يَتَى عَشْرَةَ رُكْعَةً
وَلَا أَعْلَمُ يَتَى اللّٰهُ عَلَيْهِ قَرَأَ الْقُرْآنَ مَكْلَةً يَتَى كَيْفَ وَلَا صَلَّى
لَيْلَةً إِلَى الشُّبُوحِ وَلَا صَبَّاحًا شَهْرًا كَلِمَةً خَيْرَ رَمَضَانَ قَالَ
وَأَنطَلَقْتُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ لَمَحَدَّثَنِي بِحَدِيثِهَا فَقَالَ حَدَّثَنِي
وَأَوْ كُنْتُ الْقُرْآنَ أَوْ أَدْخُلُ عَلَيْهَا لَا تَتِيهَا حَتَّى تَتَى إِلَيْهِ بِه
قَالَ لَيْسَ لَوْ عَلِمْتُ أَنَّكَ لَا تَدْخُلُ عَلَيْهَا مَا حَدَّثَنِيكَ
حَدِيثُهَا. (المصادر: ۱۳۴۲-۱۳۴۳-۱۳۴۴-۱۳۴۵)

نہیں کروں گا مگر مجھے خیال آیا تو یہ چنانچہ رسول اللہ ﷺ
کے (نماز میں) قیام کے بارے میں بتلائیے؟ آپ نے فرمایا
کیا تم نے یہاں تک مؤثر نہیں پڑھتے؟ میں نے عرض کیا کیوں
نہیں! آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے اس سورت کے شروع
میں آپ پر رات کا قیام فرض کیا تھا تو نبی ﷺ اور آپ کے
صحاب ایک سال تک رات کو قیام کرتے رہے، اللہ تعالیٰ نے
اس سورت کے آخری حصہ کو بارہ ماہ تک آسمان پر رد کے
رکھا۔ اس کے بعد اللہ تعالیٰ نے اس سورت کے آخر میں
تخفیف نازل فرمائی پھر رات کا قیام فرضیت کے بعد نفل ہو
گیا۔ مسجد کہتے ہیں میں نے عرض کیا اے ام المؤمنین! مجھے
رسول اللہ ﷺ کے وتر کے بارے میں بتلائیے؟ آپ نے
فرمایا: ہم حضور کے لیے مسواک اور وضو کا پانی تیار رکھتے تھے۔
اللہ تعالیٰ رات کو جب چاہتا آپ کو اٹھا دیتا آپ مسواک
کرتے وضو کرتے اور نو رکعت نماز پڑھتے جن میں سے آپ
صرف آٹھویں رکعت میں بیٹھتے پھر اللہ تعالیٰ کا ذکر اور اس کی
 حمد کرتے اور اللہ تعالیٰ سے دعا کرتے پھر کھڑے ہوتے اور
سلام نہ پھرتے اور کھڑے ہو کر نویں رکعت پڑھتے، پھر بیٹھ
جاتے اللہ تعالیٰ کا ذکر اور اس کی حمد کرتے اور اس سے دعا
مانگتے پھر اس کے بعد بلند آواز سے سلام پھیرتے اور ہمیں
سلام کی آواز سناتے سلام پھیرنے کے بعد بیٹھ کر دو رکعت نماز
پڑھتے اسے میرے بیٹے ایہ گیارہ رکعات ہیں۔ پھر جب رسول
اللہ ﷺ عمر رسیدہ ہو گئے اور آپ کا بدن مبارک بھاری ہو گیا
تو سات رکعت وتر (طاق) حسب سابق پڑھتے، تو اسے بیٹے ا
بیہ نو رکعت ہیں اور نبی ﷺ کا یہ معمول تھا کہ جب کوئی کام
کرتے تو اس پر مداومت کرتے، اور جب کبھی آپ پر غنڈ یا
درد کا غلبہ ہوتا اور رات کو نہ اٹھ سکتے تو دن میں بارہ رکعت
پڑھتے، اور میرے علم میں یہ نہیں ہے کہ کبھی آپ نے ایک
رات میں پورا قرآن کریم پڑھا ہو اور نہ کبھی آپ نے ساری
رات صبح تک نماز پڑھی اور نہ رمضان کے علاوہ پورے ماہ
ردے رکھے، مسجد کہتے ہیں میں حضرت ابن عباس کے پاس

گیا اور انہیں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی حدیث سنائی۔
حضرت ابن عباس نے کہا حضرت عائشہ نے سچ فرمایا اگر میں
ان کے قریب ہوتا تو میں بھی حاضر ہوتا تو آپ سے بالمشافہ یہ
حدیث سننا۔ سعد نے کہا اگر مجھے یہ علم ہوتا کہ آپ حضرت
عائشہ کے پاس نہیں جاتے تو میں آپ کو یہ حدیث نہ سناتا۔

زرارہ بن اوفی بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام نے
اپنی بیوی کو طلاق دے دی اور مدینہ منورہ میں اپنی زمین بیچنے
آئے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

سعد بن ہشام بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت عبداللہ
بن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گیا اور ان سے در کے متعلق
دریافت کیا اس کے بعد پوری حدیث ہے اس میں یہ بھی ہے
کہ حضرت عائشہ نے فرمایا، ہشام کون ہے؟ میں نے کہا ابن
عامر وہ بولیں وہ بہترین شخص تھے اور عامر غزوہ احد میں شہید
ہوئے تھے۔

زرارہ بن اوفی بیان کرتے ہیں کہ سعد بن ہشام ان
کے پڑوسی تھے، انہوں نے بتایا کہ انہوں نے اپنی بیوی کو طلاق
دے دی ہے اور سابقہ روایت کی طرح پورا واقعہ بیان کیا اور
اس میں یہ ہے کہ حضرت عائشہ نے کہا کون سا ہشام؟ انہوں
نے کہا عامر کا بیٹا، حضرت عائشہ نے کہا کہ عامر بہت اچھا شخص
تھا اور رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ احد میں شہید ہو گیا اور
اس میں یہ بھی ہے کہ حکیم بن ابی لہج نے کہا اگر مجھے پہلے علم ہوتا
کہ تم حضرت عائشہ کے پاس نہیں جاتے تو میں تم کو یہ حدیث
نہ بیان کرتا۔

سعد بن ہشام کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
بیان کرتی ہیں کہ درود یا کسی اور وجہ سے جب رسول اللہ ﷺ
کی چھدر کی نماز رہ جاتی تو آپ دن میں بارہ رکعات پڑھتے۔

۱۷۳۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنَى قَالَ لَا تَعَادُ بَيْنَ هِشَامٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بِنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ
هِشَامٍ أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ ثُمَّ انْطَلَقَ إِلَى الْمَدِينَةِ لِيَبْتَاعَ عَقَارَهُ
لَذَكَرَ نَحْوَهُ. (سah ۱۷۳۶)

۱۷۳۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا تَعَادُ
بَيْنَ يَشِيرٍ قَالَ لَا سَمِعْتُ بَنِي أَبِي عُرْوَةَ قَالَ لَا قَتَادَةَ عَنْ
زُرَّارَةَ بِنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ انْطَلَقْتُ إِلَى عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَتَّابٍ فَسَأَلْتُهُ عَنِ الْوُقْرِ وَنَاقِ الْحَبِيبَةِ بِقِصَّةِ
وَقَالَ يَبْنِي قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قَالَتْ ابْنُ عَامِرٍ قَالَتْ يَتِمُّ الْمَرْءُ
كَانَ عَلَيْهِمْ أَصِيبَ يَوْمَ أُحُدٍ. (سah ۱۷۳۶)

۱۷۳۹۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ زَيْلِجٍ
بِكَلَامٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ
زُرَّارَةَ بِنِ أَوْفَى أَنَّ سَعْدَ بْنَ هِشَامٍ كَانَ جَارًا لَهُ فَاتَّخَذَهُ
أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَأَقْبَضَ الْحَبِيبَةَ بِمَعْنَى حَبِيبَتِ سَعْدٍ وَ
يَبْنِي قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قَالَ ابْنُ عَامِرٍ قَالَتْ يَتِمُّ الْمَرْءُ كَانَ
أَصِيبَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ أُحُدٍ وَفِيهِ فَقَالَ حَكِيمٌ
ابْنُ أَلَسَّحَ أَتَارِئِي لَمْ عَلِمْتُ أَنَّكَ لَا تَدْخُلُ عَلَيْهَا مَا
أَلْبَسَكَ بِعَدُوِّهَا. (سah ۱۷۳۶)

۱۷۴۰۔ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَفَيْصَةُ بْنُ سَوِيدٍ
جَمِيعًا عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ عَوَّانَةَ عَنْ قَتَادَةَ
عَنْ زُرَّارَةَ بِنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَالِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا لَمَسَهُ الْقِسْرَةُ
مِنَ اللَّحْلِ مِنْ وَجَعِ أَوْغْرِهِ صَلَّى مِنَ النَّهَارِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ
رَكْعَةً. (ترمذی ۴۴۵) (شمالی ۱۷۸۸)

۱۷۴۱۔ وَحَقَّقْنَا عَلَيْنَا مِنْ غَسْرَمَ كَلَّ أَنْ يَعْمَلَ وَهُوَ
مِنْ مَرُئِيسٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَادَةَ عَنْ زُرَّادَةَ عَنْ أَبِي أَوْفَى عَنْ
مُسْلِمِ بْنِ هِشَامٍ بِإِسْنَادٍ يَصِلُ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
كَأَنَّكَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا عَمِلَ عَمَلًا أَلْبَسَهُ وَكَانَ إِذَا
قَامَ مِنَ اللَّيْلِ أَوْ مَرَّ عَلَى مِنَ النَّهَارِ يُسَبِّحُ عَشْرَةَ رَكْعَةً
كَأَنَّكَ وَنَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ لَيْلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ
وَمَا صَامَ مَتَابَعًا إِلَّا رَمَضَانَ. مسلم تہذیب الاشراف (۱۶۱۰۹)

۱۷۴۲۔ حَقَّقْنَا هَارُونَ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
وَمِنْ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا سَأَلْنَا ابْنَ وَهَبٍ
عَنْ مَرْثُومِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ
وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنَا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ
الْقَادِرِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ لَمْ يَنْزِلْ مِنْ حَرْبٍ أَوْ عَنْ حَرْبٍ
يُسَبِّحُ لِقَاءَهُ فِيمَا بَيْنَ صَلَوةِ الْفَجْرِ وَصَلَوةِ الظُّهْرِ كُتِبَتْ لَهُ
ثَلَاثَةُ قِرَآءَةٍ مِنَ اللَّيْلِ. ابوداؤد (۱۳۱۳) الترمذی (۵۸۱) ابن ابی

(۱۷۸۹-۱۷۹۰-۱۷۹۱-۱۷۹۲) ابن ماجہ (۱۳۴۳)

۱۹۔ بَابُ صَلَوةِ الْأَوَّابِينَ رَجُلَيْنِ قَرَمَضَ

الْفِصَالُ

۱۷۴۳۔ وَحَقَّقْنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نَجْمٍ قَالَا سَأَلْنَا
إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ ابْنُ عُلَيْقَةَ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنِ الْقَاسِمِ الشَّيْبَانِيِّ أَنَّ
رَجُلًا مِنْ أَزْكَمَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَأَى قَوْمًا يَقْضُونَ مِنَ
الطَّحْلِ فَقَالَ أَمَا لَقَدْ عَلِمْتُمْ أَنَّ الصَّلَوةَ فِي غَيْرِ هَذِهِ
السَّاعَةِ أَفْضَلُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ صَلَوةُ الْأَوَّابِينَ
رَجُلَيْنِ قَرَمَضَ الْفِصَالُ. مسلم تہذیب الاشراف (۳۶۸۲)

۱۷۴۴۔ حَقَّقْنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ
عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ سَأَلْتُ الْقَاسِمَ الشَّيْبَانِيَّ عَنْ
رَجُلَيْنِ الْأَزْكَمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
عَلَى أَفْئِلَ لَيْلَةٍ وَهُمْ يَقْضُونَ فَقَالَ صَلَوةُ الْأَوَّابِينَ إِذَا
رَمَضَتِ الْفِصَالُ. مسلم تہذیب الاشراف (۳۶۸۲)

۲۰۔ بَابُ صَلَوةِ اللَّيْلِ مَشْنِي مَشْنِي

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب کوئی کام کرتے تو اس پر غصہ کرتے اور اگر کبھی آپ رات کو سو جاتے یا آپ کو درد ہوتا تو دن میں بارہ رکعت پڑھتے حضرت عائشہ فرماتی ہیں میں نے کبھی نہیں دیکھا کہ آپ ساری رات صبح تک نماز پڑھتے رہے ہوں اور نہ کبھی یہ دیکھا کہ رمضان کے سوا آپ نے کسی ماہ پورے مہینہ کے روزے رکھے ہوں۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص سے اس کا (رات کا) کوئی معمول یا اس کا کوئی حصہ رہ جائے اور اس کو وہ فجر اور عصر کی نمازوں کے درمیان ادا کرے تو اس کے اعمال نامہ میں وہ عمل رات ہی کا لکھا جائے گا۔

توبہ کرنے والوں کی

نماز کا وقت

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کچھ لوگوں کو چاشت کی نماز پڑھنے دیکھا تو کہا یہ لوگ خوب جانتے ہیں کہ نماز اس وقت کے علاوہ دوسرے وقت میں پڑھنا افضل ہے کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: توبہ کرنے والوں کی نماز اس وقت ہوتی ہے جب اونٹ کے بچوں کے کھر دھوپ میں گرم ریت پر چلنے سے گرم ہو جائیں۔

حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اہل قباء کے پاس گئے وہ لوگ اس وقت نماز پڑھ رہے تھے آپ نے فرمایا: توبہ کرنے والوں کی نماز اس وقت ہوتی ہے جب اونٹ کے بچوں کے کھر گرم ہونے لگیں۔

رات کی نماز دو دو رکعت اور وتر کی

وَالْوُتْرَ رَكْعَةً مِنَ الْخَيْرِ اللَّيْلِ

۱۷۴۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ثَابِتٍ وَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَنْ صَلَوةِ اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ اللَّيْلِ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيَ أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ صَلَّى رَكْعَةً وَاحِدَةً يُؤَيِّرُ لَهُ مَا قَدْ صَلَّى. البخاری (۹۹۰) ابوداؤد (۱۳۲۶) الترمذی (۱۶۹۳)

۱۷۴۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ مَرْثُومٍ عَنْ عَمِيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ مِمَّنْ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ كَا سُفْيَانُ قَالَ كَا عَمْرُو عَنْ طَارِئِ بْنِ عَرِينٍ ابْنِ أَبِي عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ صَلَوةِ اللَّيْلِ فَقَالَ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيتُ الصُّبْحَ فَأُؤَيِّرُ بِرَكْعَةٍ.

ابن ماجہ (۱۳۲۰)

۱۷۴۷- وَحَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ كَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَهَبٌ حَدَّثَهُ أَنَّ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَحَمِيْدُ بْنُ هَبْلٍ الرَّحْمَنِ بْنِ حَرْبٍ حَدَّثَاهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ ابْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ قَامَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ صَلَوةُ اللَّيْلِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةُ اللَّيْلِ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيتُ الصُّبْحَ فَأُؤَيِّرُ بِوَاحِدَةٍ. الترمذی (۱۶۷۲-۱۶۷۳)

۱۷۴۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ قَالَ كَا حَمَّادٌ قَالَ كَا أَيُّوبُ وَبَدِّلَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَبِيْقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ وَأَنَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ السُّكُلِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ صَلَوةُ اللَّيْلِ قَالَ مَثْنَى مَثْنَى فَإِذَا خَشِيتُ الصُّبْحَ فَصَلِّ رَكْعَةً وَاجْعَلْ آخِرَ صَلَوتِكَ رُقْرًا ثُمَّ سَأَلَهُ رَجُلٌ عَلَى رَأْسِ الْحَوْلِ وَأَنَا بِذَلِكَ الْمَكَانِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَا أَتَوِي هُوَ ذَلِكَ الرَّجُلُ أَوْ رَجُلٌ آخَرُ فَقَالَ لَمْ يَمُثِلْ ذَلِكَ. ابوداؤد (۱۴۲۱) الترمذی (۱۶۹۰)

ایک رکعت کا بیان

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے رات کی نماز کے بارے میں سوال کیا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز دو دو رکعت کی ہے، جب تم میں سے کسی شخص کو (طلوع) فجر کا خوف ہو تو (آخری دو گانہ کے ساتھ ملا کر) ایک رکعت پڑھ لے تو وہ اس کی تمام رکعات کو وتر (طاق) کر دی گی۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے نبی ﷺ سے رات کی نماز (تہجد) کے بارے میں پوچھا، آپ نے فرمایا: دو دو رکعت پڑھو اور جب (طلوع) فجر کا خوف ہو تو ایک رکعت پڑھ کر (نمازوں کو) وتر (طاق) کر لو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر بن خطاب رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے کھڑے ہو کر سوال کیا یا رسول اللہ! رات کی نماز (تہجد) کس طرح پڑھی جاتی ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز دو دو رکعت ہے۔ جب صبح ہونے کا خوف ہو تو ایک رکعت کے ذریعہ ان کو وتر (طاق) کر لو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ سے رات کی نماز (تہجد) کے بارے میں دریافت کیا اور آں حالیکہ میں سائل اور آپ کے درمیان تھا آپ نے فرمایا: دو دو رکعت کر کے نماز پڑھو اور جب صبح ہونے کا خطرہ ہو تو (آخر دو گانہ کے ساتھ) ایک رکعت پڑھ کر نماز کو وتر کر لو، پھر ایک شخص نے ایک سال کے بعد سوال کیا اور میں اس وقت بھی رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اسی جگہ تھا۔ مجھے پتہ نہیں کہ یہ سائل وہی پہلے والا تھا یا کوئی اور

قاسم حال آپ نے اس کو حسب سابق جواب دیا۔
حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص
نے رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا۔ اس روایت میں یہ نہیں
ہے کہ اس نے سال ختم ہونے پر یا اس کے بعد سوال کیا۔

۱۷۴۹۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَا أَتُوبُ
وَيَتُوبُ وَعُمَرَانُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسٍ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ النَّخَعِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ لَا أَتُوبُ وَالزُّبَيْرُ بْنُ الْعَوْنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسٍ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَأَلَ رَجُلٌ النَّبِيَّ ﷺ
قَدْ تَوَلَّى عَلَيْهِ وَلَيْسَ لِي حُدُودُهَا لَمْ يَسْأَلْهُ رَجُلٌ عَلَى رَأْسِ
الْحَوْلِ وَمَا بَعْدَهُ . سَاهِد (۱۷۴۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: حج ہونے سے پہلے وتر پڑھ لیا کرو۔

۱۷۵۰۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَسُوَيْحُ بْنُ
يُوسُفَ وَأَبُو كَامِلٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ هَارُونُ
ثُمَّ ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ
قَدْ بَدَأَ الصُّبْحُ بِالْوُكْرِ . سَلَّمَ حَذَّ الْأَشْرَافِ (۷۲۶۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا جو شخص رات کو نماز
(تہجد) پڑھے وہ وتر کو نماز کے آخر میں پڑھے، کیونکہ رسول
اللہ ﷺ بھی حکم دیتے تھے۔

۱۷۵۱۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ وَحَدَّثَنَا
ابْنُ زُبَيْرٍ قَالَ أَنَا النَّبِيُّ ﷺ عَنْ كَالْبَعِ أَنَّهُ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا قَالَ مَنْ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ فَلَمْ يَجْعَلْ آخِرَ صَلَواتِهِ وَتَرَا
لَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَأْمُرُ بِذَلِكَ . إِنْشَاءً (۱۶۸۱)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنی رات کی نماز میں وتر کو آخر میں پڑھا
کرو۔

۱۷۵۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ وَأَبْنُ مَيْمُونَةَ قَالَا سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
قَالَ لَيْسَ بَيْنَ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
يَجْعَلُوا آخِرَ صَلَواتِهِمْ مِنَ اللَّيْلِ وَتَرَا .

الْبَخَارِيُّ (۹۹۸) ابْنُ مَاجَةَ (۱۴۳۸)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں جو شخص
رات کو اللہ کو نماز پڑھے وہ وتر حج ہونے سے پہلے آخر میں
پڑھے، رسول اللہ ﷺ انہیں اسی طرح حکم دیتے تھے۔

۱۷۵۳۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
بَنَ مُسَيْبٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَنَّ ابْنَ عُمَرَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَانَ يَلْزَمُ مَنْ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ
فَلَمْ يَجْعَلْ آخِرَ صَلَواتِهِ وَلَوْ أَكَلَ الصُّبْحُ كَذَلِكَ كَانَ
وَسُؤُنَ الْمَوْتِ يَأْمُرُكُمْ . سَلَّمَ حَذَّ الْأَشْرَافِ (۷۷۸۲)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کی نماز (کے آخری دو گناہ سے) لی

۱۷۵۴۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
عَنْ أَبِي الْيَتَابِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو يَحْيَى عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْوُتْرُ رَكْعَةٌ مِنَ الْخَبَرِ الْكَلِيلِ.

ہوئی) ایک رکعت ہے۔

اسانی (۱۶۸۸-۱۶۸۹)

۱۷۵۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّاشٍ وَابْنُ بَشَّاشٍ قَالَ ابْنُ
مُثَنَّى تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَتْ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي
يَعْقُوبَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
الْوُتْرُ رَكْعَةٌ مِنَ الْخَبَرِ الْكَلِيلِ. (۱۷۵۴)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کی نماز (کے آخری دو گانہ سے ملی
ہوئی) ایک رکعت ہے۔

۱۷۵۶- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الصَّمَدِ
قَالَ تَابَ حَبِيبُ اللَّهِ قَالَ تَابَ قَتَادَةُ عَنْ أَبِي يَعْقُوبَ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ
ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الْوُتْرِ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
رَكْعَةٌ مِنَ الْخَبَرِ الْكَلِيلِ وَسَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ فَقَالَ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ رَكْعَةٌ مِنَ الْخَبَرِ الْكَلِيلِ.

ابو جہز کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ
عنہما سے وتر کے بارے میں دریافت کیا، انہوں نے کہا کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات کے آخر میں ایک رکعت
(ملانے کے سبب سے) ہے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے
پوچھا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وتر رات
کے آخر میں ایک رکعت (کے ملانے کے سبب) ہے۔

ساجد (۱۷۵۴)

۱۷۵۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا
تَابَ أَبُو إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُمْ أَنَّ
رَجُلًا نَادَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ تَابَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَوْيَرُ صَلَاةَ الْكَلِيلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مَنْ صَلَّى لِلْهَيْلِ مَشَى مَشَى فَإِنْ أَحْسَنَ أَنْ يُعْرِجَ سَجَدَ
سَجْدَةً فَأُوتِيََتْ لَهُ مَا صَلَّى قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عَمْرِو اللَّهِ وَلَمْ يَقُلْ ابْنُ عُمَرَ. (۷۲۰۶) مسلم، عمدة الاشراف

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کو آواز دی وہ اس حالیکہ آپ
مسجد میں تھے اس نے پوچھا یا رسول اللہ! میں اپنی رات کی نماز
کی وتر (طاق) کیسے کروں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص
رات کو نماز پڑھے وہ دو دو رکعت پڑھے اور جب صبح ہونے کا
خیال ہو تو (آخری دو گانہ کے ساتھ) ایک رکعت پڑھے اس
کی تمام رکعات وتر (طاق) ہو جائیں گی۔

۱۷۵۸- حَدَّثَنَا عَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَابْنُ كَامِلٍ قَالَا تَابَ
حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قُلْتُ أَرَأَيْتَ الرَّكْعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَلَاحِ
أَوْبَلُ فِيهِمَا الْفَرَاقَةُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ
السَّكَلِ مَشَى مَشَى وَابْلُغَ بِرَكْعَةٍ قَالَ قُلْتُ إِنِّي لَأَسْأَلُ عَنْ
هَذَا أَسْأَلُكَ قَالَ إِنَّكَ لَتَصْغَحُ إِلَّا تَدْعُنِي أَسْأَلُكَ لَكَ
الْحَدِيثُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ الْكَلِيلِ مَشَى
مَشَى وَابْلُغَ بِرَكْعَةٍ وَابْلُغَ بِرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَلَاحِ كَانَ
الْأَذَانُ يَأْكُلُهُ قَالَ عَلْفُ أَرَأَيْتَ الرَّكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَلَاحِ وَلَمْ
يَكُنْ حُزْرُ صَلَاةٍ.

انس بن سیرین نے کہا میں نے حضرت ابن عمر سے کہا
مجھے ان دو رکعتوں کے بارے میں بتلائیے جو صبح کی نماز
سے پہلے پڑھتا ہوں کیا میں ان میں لمبی قرأت کروں؟
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ
رات کو دو دو رکعت پڑھتے تھے اور ایک رکعت (کے ضم) کے
ساتھ ان نمازوں کو وتر (طاق) کرتے تھے۔ انہوں نے کہا
میں آپ سے اس کے متعلق نہیں پوچھ رہا، حضرت ابن عمر نے
کہا تم بہت سخت ہو، کیا تم مجھے (پوری) حدیث بیان کرنے
نہیں دیتے، رسول اللہ ﷺ رات کو دو، دو رکعت پڑھتے،
آخری رکعت سے ان رکعات کو وتر کرتے اور فجر کے فرض سے

پہلے دو رکعت پڑھتے تھے درآن مالکہ آپ کے کانوں میں
الان کی آواز آرہی ہوئی ظہر نے اپنی روایت میں "مجھے دو
رکعت کے بارے میں بتلائے" کا ذکر کیا ہے اور نماز کا ذکر
نہیں کیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر اس میں
اضافہ ہے غمیر و اظہر و اتم سونے آدی ہو۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: رات کی نماز (تہجد) کو دو رکعت ہے۔
جب تم دیکھو صبح ہو رہی ہے تو ایک رکعت (ملا کر) ان کو وتر کر
لو۔ حضرت ابن عمر سے پوچھا گیا کہ دو دو رکعت کا کیا مطلب
ہے؟ تو انہوں نے فرمایا ہر دو رکعت کے بعد سلام پھیر دو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صبح ہونے سے پہلے وتر پڑھ لو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
صحابہ نے نبی ﷺ سے وتر کے متعلق دریافت کیا تو آپ نے
فرمایا: صبح ہونے سے پہلے وتر پڑھ لو۔

رات کے آخر حصہ میں تہائے شفعے والے کا
اول وقت میں وتر پڑھنا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: جس شخص کو یہ غرض ہو کہ وہ رات کے پچھلے پہر
نہیں اٹھ سکے گا وہ اول رات وتر پڑھ لے اور جس شخص کو رات
کے آخری حصہ میں اٹھنے کا شوق ہو وہ رات کے آخری حصہ

الہامی (۹۹۵) الترمذی (۴۶۱) ابن ماجہ (۱۱۴۴-۱۱۷۴)

۱۷۵۹۔ وَحَقَّقْنَا ابْنُ مُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا لَا مُعَمَّدَ
بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ لَا شُعْبَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ يَسْرِ بْنِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ
عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِوُجْهِهِ وَرَأَى أَبُو بَرٍّ كَعْفَرُ بْنُ أَبِي
الْكَلْبِ وَرَفِئَةُ لَقَالَا بِهِ بَدْرًا لَكَ لَضَعَمُ سَاهِد (۱۷۵۸)

۱۷۶۰۔ حَقَّقْنَا مُعَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى قَالَ لَا مُعَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ
قَالَ لَا شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ شُعْبَةَ بْنَ حَرْمَةَ قَالَ سَمِعْتُ
ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يُحَدِّثُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ صَلُّوا الْكَلْبَ مَثْنَى مَثْنَى قَبْلَ أَنْ تَأْتِيَكَ الْفُجُجُ
يُنَادِي نَكْتُ لَكَ زَيْرٌ يَوَاجِدُكَ فَيُسَلِّمُ عَلَيْكَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا مَا مَثْنَى مَثْنَى قَالَ أَنْ تَسْلِمَ لِي عَلِيٌّ وَكَعْتَيْنِ

مسلم تہذیب الاشرف (۷۳۴۲)

۱۷۶۱۔ حَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيرَةَ قَالَ لَا شُعْبَةَ
الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ
عَنْ أَبِي تَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ أَزِيدُوا أَكْبَلَ أَنْ تُصْبِحُوا

الترمذی (۴۶۸) ابوالحاکم (۱۶۸۳) ابن ماجہ (۱۱۸۹)

۱۷۶۲۔ وَحَقَّقْنَا ابْنُ مَسْعُودٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَبِيدَةُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو كَثِيرَةَ
الْعَرُوسِيُّ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ أَخْبَرَهُمْ أَنَّهُمْ سَأَلُوا النَّبِيَّ ﷺ عَنْ
الْوُتْرِ فَقَالَ الْوُتْرُ أَكْبَلَ أَنْ تُصْبِحُوا سَاهِد (۱۷۶۱)

۲۱۔ بَابُ مَنْ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ آخِرِ
الْكَلْبِ فَلْيُؤَيِّرْ أَوَّلَهُ

۱۷۶۳۔ حَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيرَةَ قَالَ لَا حَقِّصَ وَ
أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ خَافَ أَنْ لَا يَقُومَ مِنْ
آخِرِ الْكَلْبِ فَلْيُؤَيِّرْ أَوَّلَهُ وَمَنْ طَمَعَ أَنْ يَقُومَ آخِرَهُ فَلْيُؤَيِّرْ

میں وتر پڑھے کیونکہ اخیر شب کی نماز میں فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور یہ افضل ہے۔

أَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ صَلَاةَ الْغَدَاةِ وَاللَّيْلِ تَهْتَدُونَ وَذَلِكَ أَفْضَلُ
وَقَالَ أَبُو مُعَاوِيَةَ مَحْضُورَةٌ.

(ترمذی (۴۴۵۵) ابن ماجہ (۱۱۸۲)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جس شخص کو یہ خدشہ ہو کہ وہ رات کے بچھلے پہر نہیں اٹھ سکے گا وہ وتر پڑھ کر سویا کرے اور جس شخص کو رات کے اٹھنے پر اعتماد ہو وہ رات کے بچھلے پہر وتر پڑھے کیونکہ رات کے اخیر کی قرأت کے لیے فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور یہ افضل ہے۔

۱۷۶۴- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ
أَمَرَ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ يُقَالَ فِي صَلَاةِ الْغَدَاةِ وَاللَّيْلِ
جَابِرٌ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ أَبُكُمْ عَنَّا أَنْ لَا يَقْرَأَ
مِنْ آيَةِ الْبُرْجِ ثُمَّ لَمْ يَزَلْ يَقْرَأُ مَنْ وَتَقَى بِبَيْتِهِ مِنَ الْغَدَاةِ
لِلْمُؤْمِنِينَ مِنْ آيَةِ قِرَاءَةِ آيَةِ الْغَدَاةِ وَاللَّيْلِ مَحْضُورَةٌ وَذَلِكَ
أَفْضَلُ. مسلم جزء الاشراف (۲۹۵۲)

لجے قیام والی نماز کی فضیلت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ نماز زیادہ فضیلت والی ہے جس میں لمبا قیام ہو۔

۲۲- بَابُ أَفْضَلِ الصَّلَاةِ طَوْلُ الْقُنُوتِ

۱۷۶۵- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ قَالَ أَبُو عَرَابَةَ
أَبْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَفْضَلُ الصَّلَاةِ طَوْلُ الْقُنُوتِ.

(ابن ماجہ (۱۴۲۱)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا گیا کون سی نماز زیادہ افضل ہے؟ آپ نے فرمایا: جس نماز میں لمبا قیام ہو۔

۱۷۶۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا
تَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ تَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي سُوَيْبَةَ عَنْ جَابِرٍ
قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ أَفْضَلُ الصَّلَاةِ طَوْلُ
الْقُنُوتِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ.

مسلم جزء الاشراف (۲۳۲۱)

رات کے کس حصہ میں دعا مقبول ہوتی ہے؟

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات میں ایک لمحہ ایسا آتا ہے جس میں بندہ مسلم اللہ تعالیٰ سے دنیا اور آخرت کی جس خیر کا سوال کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو وہ عطا کر دیتا ہے اور یہ لمحہ ہر رات میں آتا ہے۔

۲۳- بَابُ فِي اللَّيْلِ سَاعَةٌ مُسْتَجَابٌ فِيهَا الدُّعَاءُ

۱۷۶۷- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَا حَبِيبُ عَنْ
الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُوَيْبَةَ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ إِنَّ فِي اللَّيْلِ لَسَاعَةً لَا يُوْثِقُهَا
رَجُلٌ مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ تَعَالَى فِيهَا خَيْرًا مِنَ الثَّنَاءِ وَالْإِخْرَاقِ إِلَّا
أَعْطَاهُ إِيَّاهُ وَذَلِكَ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ. مسلم جزء الاشراف (۲۳۱۵)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات میں ایک لمحہ ایسا آتا ہے جس لمحہ کو پانے کے بعد بندہ مسلم اللہ تعالیٰ سے جو سوال کرے اللہ تعالیٰ عطا فرمادیتا ہے۔

۱۷۶۸- وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ شَبِيبٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ
أَعْيَنَ قَالَ تَا مِقْلَبُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ مِنَ اللَّيْلِ سَاعَةً لَا يُوْثِقُهَا
عَبْدٌ مُسْلِمٌ يَسْأَلُ اللَّهَ تَعَالَى إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ.

مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۲۹۵۱)

۲۴۔ بَابُ التَّوَضُّعِ فِي الدُّعَاءِ وَالذِّكْرِ

فِي آخِرِ اللَّيْلِ وَالْأَجَابَةِ فِيهِ

۱۷۶۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي صَبْرٍ اللَّهُ الْأَخِيرَ وَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَنْزِلُ رَبُّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حَتَّى يَبْقَى كُلُّ الْكَلْبِ الْأَيْحَرِ يَقُولُ مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ وَمَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَ وَمَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ. (بخاری (۱۱۴۵-۶۳۲۱-۷۴۹۴) دار

(۱۳۱۵-۴۷۳۳) الترمذی (۳۴۹۸)

۱۷۷۰۔ وَحَدَّثَنَا ضَيْفُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا كُلَّ لَيْلَةٍ حَتَّى يَبْقَى كُلُّ الْكَلْبِ الْأَيْحَرِ يَقُولُ مَنْ يَدْعُونِي فَأَسْتَجِيبَ لَهُ وَمَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَ وَمَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ فَلَا يَزَالُ كَذَلِكَ حَتَّى يَبْضِيَ الْفَجْرُ.

(ترمذی (۴۴۶)

۱۷۷۱۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ إِذَا مَضَى قَطْرُ اللَّيْلِ أَوْ قَلْبَاهُ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا يَقُولُ هَلْ مِنْ سَائِلٍ يُعْطَى هَلْ مِنْ دَاجٍ يُسْتَجَابُ لَهُ هَلْ مِنْ مُسْتَغْفِرٍ يُغْفَرُ لَهُ حَتَّى يَبْضِيَ الْفَجْرُ. (مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۱۵۳۸۹)

۱۷۷۲۔ حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ الشَّاهِرِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْمُؤَرِّجَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعْدٍ بْنَ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَرْجَانَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْزِلُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا

رات کے آخری حصہ میں دعا اور ذکر کی

ترغیب اور اس میں دعا کا قبول ہو جاتا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ تبارک و تعالیٰ ہر رات کے آخری تہائی حصہ میں آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا قبول کر لوں۔ کوئی ہے جو مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کر دوں۔ کوئی ہے جو مجھ سے بخشش طلب کرے اور میں اس کو بخش دوں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تبارک و تعالیٰ ہر رات کے پہلے تہائی حصہ کے گزرنے کے بعد آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: میں بادشاہ ہوں کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا کو قبول کر دوں کوئی ہے جو مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کر دوں کوئی ہے جو مجھ سے بخشش طلب کرے اور میں اسے بخش دوں اللہ تعالیٰ یونہی فرماتا ہے حتیٰ کہ غرور دشمن ہو جاتی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رات کا نصف یا اس کے دو تہائی حصے گزر جاتے ہیں اللہ تبارک و تعالیٰ آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: ہے کوئی مانگنے والا جس کو میں عطا کر دوں ہے کوئی دعا کرنے والا جس کی دعا کو میں قبول کر دوں ہے کوئی بخشش طلب کرنے والا جس کو میں بخش دوں حتیٰ کہ صبح ہو جاتی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تبارک و تعالیٰ نصف یا تہائی رات گزر جانے کے بعد آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: کوئی ہے جو مجھ سے دعا مانگے اور میں اس کی دعا قبول کر دوں یا

مجھ سے سوال کرے اور میں اس کو عطا کروں۔ پھر فرماتا ہے اس ذات کو کون قرض دے گا جو نہ کبھی فنا ہوگی نہ کسی پر ظلم کرے گی۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے اللہ تعالیٰ اپنے ہاتھ پھیلا کر فرماتا ہے اس کو کون قرض دے گا جو نہ کبھی فنا ہوگا اور نہ کبھی ظلم کرے گا۔

حضرت ابو سعید اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ مہلت دیتا رہتا ہے حتیٰ کہ جب رات کا پہلا تہائی حصہ گزر جاتا ہے تو اللہ تعالیٰ آسمان دنیا کی طرف متوجہ ہوتا ہے اور فرماتا ہے: کوئی بخشش طلب کرنے والا ہے! کوئی توبہ کرنے والا ہے! کوئی سوال کرنے والا ہے! کوئی دعا کرنے والا ہے! حتیٰ کہ فجر کی پو پھوٹ پڑتی ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے مگر پہلی روایت مکمل اور مفصل ہے۔

تراویح کی فضیلت اور اس کی ترغیب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے رمضان میں ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے قیام کیا اس کے پچھلے گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ قیام رمضان (تراویح) کی ترغیب دیتے تھے اور اس

لِشَطْرِ اللَّيْلِ أَوْ لَيْكُنَا الْكَلْبُ الْأَخِيرُ فَيَقُولُ مَنْ يَذْهَبُ بِنِي فَاسْتَجِبْ لَهُ أَوْ يَسْأَلُنِي فَأَعْطِيهِ ثُمَّ يَقُولُ مَنْ يَغِيرُ عَنْ غَيْرِ عَدِيَّتِهِ وَلَا ظُلْمٍ قَالَ مُسْلِمٌ زَيْنٌ مَرَجَانَةٌ هُوَ سَعِيدٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ مَرَجَانَةٌ أُمَّةٌ. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۰۸۹)

۱۷۷۳- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَلْبَلِيُّ قَالَ تَابَ ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُسْلِمُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ ثُمَّ يَسْطُ بِدِيُونِكَ رُكْتَ وَ تَعَالَى يَقُولُ مَنْ يَغِيرُ عَنْ غَيْرِ عَدِيَّتِهِ وَلَا ظُلْمٍ. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۰۸۹)

۱۷۷۴- حَدَّثَنَا عُثْمَانُ وَابْنُ بَكْرِ ابْنَا ابْنِ حَبِيبَةَ وَاسْمُحُ بْنُ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَالْمَلِكُ لَا يَبْقَى ابْنِي كُنْبَةَ قَالَ إِسْحَقُ أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابُ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنِ الْأَعْيَنِ أَبِي مُسْلِمٍ يَرْوِي عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُمَهِّلُ حَتَّى إِذَا حَبَّتْ كُنُكُ اللَّيْلِ الْأَوَّلَى نَزَلَ إِلَى السَّمَاءِ الْكَبِيرِ فَيَقُولُ هَلْ مِنْ مُسْتَغْفِرٍ هَلْ مِنْ تَائِبٍ هَلْ مِنْ سَائِلٍ هَلْ مِنْ قَائِلٍ حَتَّى يَنْفَجِرَ الْقَبْرُ. مسلم تہذیب الاثر (۳۹۶۷)

۱۷۷۵- وَحَدَّثَنَا مُسْتَدُّ بْنُ مُكْنَى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَابَ مُسْتَدُّ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَ كُنْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّ حَدِيثَ مَنْصُورٍ أَمَّ وَأَكْثَرُ.

مسلم تہذیب الاثر (۳۹۶۷)

۲۵- بَابُ التَّوَعُّبِ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ وَهُوَ التَّرَاوِيحُ

۱۷۷۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَارْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

بخاری (۲۰۰۹-۳۷) الترمذی (۱۶۰۱-۲۱۹۸-۲۱۹۹)

(۵۰۴۱-۵۰۴۰-۲۲۰۰)

۱۷۷۷- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا وَمَعْرُوفُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ

اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُرْجَبُ فِي إِيَّامٍ وَمَضَى
مِنْ هَؤُلَاءِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ فَيُوقِعُوا بِمَعْلُومٍ لَقَوْلُ مَنْ قَامَ وَمَضَى
لَهُمَا وَأَوْحَيْنَاهَا لِمُخْلِذٍ مَا لَقَّيْنَاهُ مِنْ دُونِهِ فَتَوَقَّى رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ وَالْأَمْرُ صَحِيَ ذَلِكَ لَمْ كَانَ الْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ
لَمْ يَخْلَفْ أَبَى بِكَبِيرٍ وَصَدْرًا مِنْ عِلَاقَةٍ هَمَزَ
رَجِيءَ اللَّهِ عَنْهُمَا عَلَى ذَلِكَ.

ایزداداد (۱۳۷۱) اثر غنی (۸۰۸) انشائی (۲۱۹۷-۲۱۰۳)

١٧٢٨- وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ
 يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ فِي بَيْتِي خَيْرًا مِنْ
 سِتَّةِ بَنِي إِسْرَءِيلَ الْخَضِرِ الْأَبْيَضِ وَالْأَنْثَرِ الْأَسْوَدِ
 وَالْأَنْثَرِ الْأَسْوَدِ وَالْأَنْثَرِ الْأَسْوَدِ وَالْأَنْثَرِ الْأَسْوَدِ
 وَالْأَنْثَرِ الْأَسْوَدِ وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْفِطْرِ إِتْحَانًا وَرَحِيحًا غُفِرَ لَهُ
 مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَتَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ الْبَارِ (٣٥-١٠١)

١٢٢٩- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ تَابَهُ قَالَ قَالَ
حَدَّثَنَا أَبُو زَكَاةٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ يَقُمْ لَيْلَةَ الْقَدْرِ
كَمُورًا أَوْ أَرَاهُ قَالَ إِنَّمَا تَابَهُ وَلَا حِسَابَ لَهُ لَكَ؛

مسلم، محمد بن عبد الله الشافعي (١٣٩٢٤)

١٧٨٠ - حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
شَالِكِ بْنِ عَيْنِ بْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى
لَيْلَهُ فَصَلَّى بِصَلَاتِهِ نَاسٌ ثُمَّ صَلَّى مِنْ الْقَابِلَةِ لَكثَرِ النَّاسِ
ثُمَّ اجْتَمَعُوا مِنَ اللَّيْلِ الْقَائِلَةِ أَوْ الرَّابِعَةِ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا أَصْبَحَ قَالَ كَذَرَأَيْتُ الْيَوْمَ صَنَعْتُمْ
كَلِمَةً يَخْتَفِي مِنْ الْخُرُوجِ إِلَيْكُمْ إِلَّا إِلَيَّ خَشِيتُ أَنْ يُفْرَقَ
عَلَيْكُمْ قَالَ وَ ذَلِكَ فِي رَمَضَانَ .

الحاجي (١١٣٩-١٩٠٤) (١٣٧٣)

١٧٨١- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبٌ عَنْ مَرْثَلَةَ بْنِ يَحْيَى قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
وَهَّابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي هُرَيْرَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ

کا تا کیداً حکم نہیں دیتے تھے، فرماتے تھے جو شخص رمضان میں ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے قیام کرے گا اس کے پچھلے گناہ بخش دیے جائیں گے، رسول اللہ ﷺ کا وصال ہو گیا اور یہ معاملہ پوچھا باقی رہا۔ پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے پورے دور خلافت اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی خلافت کے ابتدائی دور تک یہ معاملہ اسی طرح رہا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے رمضان میں ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے روزہ رکھا اس کے پچھلے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں اور جس شخص نے لیلاۃ القدر میں ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے قیام کیا اس کے پچھلے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا: جو شخص لیلۃ القدر میں قیام کرے اور اس کو پالے اس کی مغفرت کر دی جاتی ہے۔ راوی کہتے ہیں میرا خیال ہے کہ ابو ہریرہؓ نے یہ بھی کہا تھا کہ ایمان کے ساتھ اور ثواب کی نیت سے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک شب مسجد میں نماز پڑھی تو آپ کی اقتداء میں لوگوں نے نماز پڑھنا شروع کر دی، پھر دوسری شب نماز پڑھی تو اور زیادہ لوگ جمع ہو گئے، پھر تیسری یا چوتھی رات کو رسول اللہ ﷺ تشریف نہیں لائے۔ صبح آپ نے فرمایا: میں نے تم لوگوں کو دیکھا تھا اور مجھے تمہارے پاس آنے سے صرف یہ خوف مانع تھا کہ تم پر تراویح فرض ہو جائے گی اور یہ رمضان کا اشدّ تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ آدمی رات کو تشریف لے گئے اور مسجد میں نماز پڑھی۔ کوں نے بھی آپ کی اقتداء میں نماز پڑھنی شروع کر دی۔ صبح

لوگوں نے آپس میں اس واقعہ کا ذکر کیا اور پہلی بار سے زیادہ لوگ جمع ہو گئے۔ دوسری رات رسول اللہ ﷺ تشریف لے گئے اور لوگوں نے آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی، پھر لوگوں نے صبح اس واقعہ کا تذکرہ کیا تیسری رات مسجد میں بہت زیادہ لوگ جمع ہو گئے، رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور لوگوں نے آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی اور چوتھی رات کو اس قدر کثرت سے صحابہ جمع ہوئے کہ مسجد تنگ پڑ گئی اور رسول اللہ ﷺ ان کے پاس تشریف نہ لائے، لوگوں نے "نماز! نماز!" پکارتا شروع کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ نہیں آئے حتیٰ کہ صبح کی نماز کے وقت تشریف لائے جب صبح کی نماز ہو گئی تو آپ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے، کلمہ شہادت پڑھا اور اس کے بعد فرمایا گزشتہ رات تمہارا حال مجھ پر غلی نہ تھا لیکن مجھے یہ خوف تھا کہ تم رات کی نماز (تراویح) فرض کر دی جائے گی، اور تم اس کی ادائیگی سے عاجز ہو جاؤ گے۔

شب قدر میں قیام کی تاکید اور ستائیسویں
شب میں شب قدر کا تحقق

ذریعہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے کہا گیا کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں جو شخص پورے سال ہر رات کو قیام کرے وہ شب قدر پالے گا۔ حضرت ابی بن کعب نے فرمایا قسم اس ذات کی جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے شب قدر رمضان ہی میں ہے۔ حضرت ابی بغیر کسی استثناء کے قسم کھا کر فرماتے تھے، خدا کی قسم! میں یقین کے ساتھ جانتا ہوں کہ شب قدر کون سی شب ہے جس میں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں قیام کا حکم دیا ہے یہ ستائیسویں صبح کی رات ہے اور اس کی علامت یہ ہے کہ ستائیسویں کی صبح کو سورج اس حال میں طلوع ہوتا ہے کہ اس کی شعاعیں ظاہر نہیں ہوتیں۔

ذریعہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے مجھ سے شب قدر کے بارے میں بیان کیا اور کہا کہ بخدا

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ مِنْ جَنُوبِ اللَّيْلِ فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّى رَجُلًا يَصَلُّوهُ فَأَصْبَحَ النَّاسُ يَتَمَحَدُّونَ بِذَلِكَ فَاجْتَمَعَ أَكْثَرُ مِنْهُمْ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي اللَّيْلَةِ الثَّانِيَةِ فَصَلُّوا يَصَلُّونَهُ فَأَصْبَحَ النَّاسُ يَذْكُرُونَ ذَلِكَ فَكَثُرَ أَهْلُ الْمَسْجِدِ مِنَ اللَّيْلَةِ الثَّلَاثَةِ فَخَرَجَ فَصَلُّوا يَصَلُّونَهُ فَلَمَّا كَانَتِ اللَّيْلَةُ الرَّابِعَةُ عَجَزَ الْمَسْجِدُ عَنْ أَهْلِهِ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَطَفِقَ رَجُلٌ مِنْهُمْ يَقُولُ: الصَّلَاةُ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى خَرَجَ لِيَصَلُّوا الصُّبْحَ فَلَمَّا قَضَى الصُّبْحَ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ لَمْ تَشْهَدْ فَقَالَ: أَمَا يَعْلَمُ لَيْلَةُ لَمْ تَخْفَ عَلَيْكُمْ شَأْنُكُمْ اللَّيْلَةُ وَلَيْكِنِّي عَشِيتُ أَنْ تُفَرِّصَ عَلَيْكُمْ صَلَاةَ اللَّيْلِ فَتَعُزُّوا عَنْهَا. البخاری (۹۲۴) مسلم (۲۱۹۲)

۔۔۔۔۔ بَابُ التَّذْيِيبِ الْأَكْبَدِ إِلَى قِيَامِ
لَيْلَةِ الْقَدْرِ وَدَلِيلُ مَنْ قَالَ إِنَّهَا
لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ

۱۷۸۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ الرَّازِيِّ قَالَ قَالَ أَبُو النَّوْثَلِ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ قَالَ الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ عَنْ زُرِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي بَنَ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ وَقِيلَ لَهُ إِنَّ عُبَيْدَ الثَّوْبَانَ مَسْجُودٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ مَنْ قَامَ اللَّيْلَةَ أَصَابَتْ لَيْلَةُ الْقَدْرِ فَقَالَ أَبِي وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِنَّهَا لَهِيَ رَمَضَانَ يَخْلُفُ مَا يَسْكُنِي وَاللَّوْثِي لَا عِلْمَ أَيْ لَيْلَةَ هِيَ مِنَ اللَّيْلَةِ الَّتِي أَمَرْنَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِقِيَامِهَا هِيَ لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ وَأَمَّا رُتَبُهَا أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فِي صَبِيحَتِهَا بِرُيُوسِهَا بِقِطَاعٍ لَا شُعَاعَ لَهَا.

ابوداؤد (۱۳۷۸) الترمذی (۷۹۳)

۱۷۸۳۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَاشِئَةُ قَالَ سَمِعْتُ عُبَيْدَ بْنَ أَبِي لُبَابَةَ

وے کراٹھایا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی اہلیہ حضرت یسویہ رضی اللہ عنہا کے ہاں میں ایک رات سویا جبکہ رسول اللہ ﷺ بھی اس رات وہاں تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے وضو کر کے نماز پڑھی، میں آپ کی باتیں جانب کھڑا ہو گیا۔ آپ نے مجھے پکڑ کر اپنی دائیں جانب کر دیا۔ آپ نے اس رات تیرہ رکعت نماز پڑھی، پھر رسول اللہ ﷺ سو گئے حتیٰ کہ خزانے لینے لگے۔ آپ جب بھی سوتے تھے خزانے لیتے تھے پھر آپ کے پاس مؤذن آیا آپ اٹھ کھڑے ہوئے اور بغیر وضو کیے نماز پڑھی، راوی عمرو کہتے ہیں کہ میں نے یکبر بن علیؓ کو یہ حدیث سنائی تو انہوں نے کہا کہ کریب نے ان سے اسی طرح بیان کیا تھا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ میں ایک رات اپنی خالہ میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا کے پاس رہا اور ان سے میں نے کہا کہ جس وقت رسول اللہ ﷺ بیدار ہوں مجھے بھی اٹھا دیں جب رسول اللہ ﷺ اٹھے تو میں بھی آپ کے بائیں پہلو کھڑا ہو گیا۔ آپ نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے اپنی دائیں جانب کھڑا کر دیا۔ مجھے جب بھی ادگہ آتی تھی آپ میرے کان کی لو پکڑتے تھے حضرت ابن عباس کہتے ہیں کہ آپ نے کیا وہ رکعت نماز پڑھی پھر آپ سو گئے یہاں تک کہ میں نے آپ کے ٹھانے سے اور جب فجر صودار ہو گئی تو آپ نے مختصر طریقہ سے دو رکعت (سنت فجر) پڑھی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ وہ ایک رات اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں رہے رات کو رسول اللہ ﷺ اٹھے اور ایک پرانی لنگی ہوئی مٹک سے مختصر وضو کیا۔ حضرت ابن عباس نے اختصار وضو کی شریعت میں بتایا کہ آپ نے وضو میں کم پانی استعمال کیا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں بھی اٹھا اور اٹھ کر میں نے وضو کچھ کیا جو آپ نے کیا تھا پھر میں (نماز کے لیے) آپ کی بائیں جانب کھڑا ہو گیا۔ آپ نے مجھے پیچھے کی جانب سے

الحديث نحو حديث مالك . (١٧٨٦)

١٢٨٨- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْكَلِيُّ قَالَ مَا مِنْ
وَهَبٍ قَالَ لَا عَمْرُو وَعَنْ عَبْدِ رَزِيدٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ مَعْمَرَةَ
بْنِ مُسْلِمَةَ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِي عَبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ يَبْتُ هَذِهِ مَهْمُؤَةٌ زَوْجِ النَّبِيِّ
ﷺ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَشَا يَلُوكَ اللَّيْلَةَ فَهَؤُلَاءِ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَامَ لَصَلَّى لَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَعْدَيْتُ
لِجَمَلَيْنِ عَنْ يَمِينِهِ فَصَلَّى فِي ذَلِكَ اللَّيْلَةِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ
بُكْعَةً ثُمَّ نَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَتَّى تَفْجَحَ وَكَانَ إِذَا نَامَ
تَفْجَحَ ثُمَّ أَتَاهُ الْمُرَادُّ لَخَرَجَ لَصَلَّى وَلَمْ يَهْرُخْ قَالَ عَمْرُو
لَقُمْتُ بِهِ بِكُمُؤَيْنِ الْأَخْبِجَ فَقَالَ حَدَّثَنِي كُرَيْبٌ بِذَلِكَ.

١٧٨٩- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي
 قَتَابَةَ قَالَ قَالَ أَلَا الضَّحَّاكُ عَنْ مَعْرُوفَةَ بِنِ سُلَيْمَانَ عَنْ
 كُرَيْبٍ قَوْلِي ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
 قَالَ بَشَّ كَلْبُكَ خَالِي مِمَّنْكَ رِبُّ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ
 عَنْهَا فَقُلْتُ لَهَذَا إِذَا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَبْلَيْتُ فَقَامَ
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُمْتُ إِلَى جَنْبِهِ الْأَيْسَرِ فَأَخَذَ بِيَدِي
 فَجَعَلَنِي مِنْ شِقِّهِ الْأَيْمَنِ لَجَعَلْتُ إِذَا أَغْمِئْتُ وَأَعُدُّ
 حَسَمَةً أَذِي قَالَ فَصَلَّى إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً ثُمَّ احْتَسَى
 حَتَّى آتَى لَا تَسْمَعُ نَفْسَهُ رَافِدًا فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ الْفَجْرُ صَلَّى
 رَكْعَتَيْنِ خِفَتَيْنِ . (ساجد) (١٧٨٦)

١٢٩٠ - حَدَّثَنَا أَبُو أُسَيْدٍ عَنْ عُمَرَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ
 أَبِي عُرَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَبُو أُسَيْدٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافَلِ عَنْ عُمَرَ وَ أَبِي دِينَارٍ
 عَنْ كُرَيْبِ بْنِ مَوْلَى أَبِي عُبَيْسٍ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ
 عَنْهُمَا أَنَّهُ بَاتَ عِنْدَ خَالَتِهِ مَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَامَ
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنَ اللَّيْلِ فَتَوَضَّأَ مِنْ بَيْنِ مِعْطَيْنِ وَضُوءًا
 ثَوْبَيْنِ قَالَ وَصَفَ وَضُوءُهُ وَجَعَلَ بِحُفَيْفَةٍ وَبَقِيلَةٍ قَالَ أَبُو
 عُبَيْسٍ فَقُمْتُ وَصَنَعْتُ مِثْلَ مَا صَنَعَ النَّبِيُّ ﷺ ثُمَّ جِئْتُ
 فَقُمْتُ عَنْ يَسَارِهِ فَأَخَذَ بِي فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَصَلَّى ثُمَّ

اَصْطَحَجَ قَامَ حَتَّى نَفَخَ ثُمَّ اَنَاهُ بِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَاذَنَّهُ
بِالصَّلَاةِ فَخَرَجَ فَصَلَّى الصُّبْحَ وَلَمْ يَتَوَضَّأْ قَالَ مُعَاوِيَةُ وَ
هَذَا لِلنَّبِيِّ ﷺ خَاصَّةٌ لَا نَحْنُ اَكْبَرُ النَّبِيِّ ﷺ تَسَامُ
عِبَادَتُهُ وَلَا يَسَامُ قُلُوبُهُ البخاری (۱۳۸-۷۳۶-۸۵۹) الترمذی
(۲۳۲) الترمذی (۴۴۱) ابن ماجہ (۴۲۳)

دائیں طرف کھڑا کر دیا نماز پڑھنے کے بعد آپ لیٹ کر سو
گئے حتیٰ کہ خراٹے لینے لگے۔ پھر حضرت بلال رضی اللہ عنہ
نے آ کر آپ کو نماز (فجر) کی خبر دی۔ آپ نے جا کر بغیر وضو
کیے فجر کی نماز پڑھا دی۔ سفیان کہتے ہیں کہ بغیر وضو کیے نماز
پڑھانا صرف آپ کا خاصہ ہے کیونکہ ہم کو یہ حدیث پہنچی ہے کہ
رسول اللہ ﷺ کی آنکھیں سو جاتی ہیں اور دل نہیں سوتا۔

۱۷۹۱- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ
جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ سَلَمَةَ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَشَّرَنِي بَيْتِ عَائِشَةَ مَبْمُوءَةً فَبَغِثْتُ
تَكْوِيْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَقَامَ لَبَّالٌ ثُمَّ غَسَلَ
وَجْهَهُ وَكَتَبَهُ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ قَامَ إِلَى الْفُرْجَاءِ فَاطْلَقَ سِنَانَهَا ثُمَّ
صَبَّ فِي الْجَفْنَةِ أَوْ الْقَصْعَةِ فَكَبَّرَ بِوَجْهِهِ عَلَيْهَا ثُمَّ تَوَضَّأَ
وَوُضُوْعًا حَسَنًا بَيْنَ الْوُضُوءَيْنِ ثُمَّ قَامَ يُصَلِّي فَبَغِثْتُ فَنُفِثْتُ
إِلَى جَنْبِهِ فَنُفِثْتُ عَنْ يَسَارِهِ قَالَ فَأَخْلَوْنِي فَأَقَامَتِي عَنْ
يَمِينِهِ فَتَكَامَلَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَ عَشْرَةَ
رَكْعَةً ثُمَّ نَامَ حَتَّى نَفَخَ ثَمَّاءُ نَعْرَهُ إِذَا نَامَ يَنْفُخُهُ ثُمَّ
خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ فَصَلَّى فَبَعَلَ يَقُولُ فِي صَلَاتِهِ وَفِي
سُجُودِهِ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ لِي قُلُوبِي نُورًا وَقُلُوبِي سَمِيْعًا نُورًا
وَقُلُوبِي بَصِيْرًا نُورًا وَرَوْحِي نُورًا وَرَوْحِي سَمِيْعًا نُورًا
وَقُلُوبِي نُورًا وَرَوْحِي سَمِيْعًا نُورًا وَرَوْحِي سَمِيْعًا نُورًا
وَاجْعَلْ لِي نُورًا أَوْ قَالَ وَاجْعَلْ لِي نُورًا (سah) (۶۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
رات میں اپنی خالہ حضرت سمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں رہا میں
یہ دیکھنے کے لیے جاگتا رہا کہ رسول اللہ ﷺ کس طرح
نماز پڑھتے ہیں؟ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ
آپ اللہ کر پشاپ سے فارغ ہوئے پھر آپ نے ہاتھ منہ
دھویا پھر سو گئے پھر اٹھ کر ایک منگ کے پاس گئے اس کا منہ
کھولا اور اس کا پانی ناند (ب) کیا کسی بڑے پیالہ میں ڈالا پھر
اس برتن کو اپنے ہاتھوں سے جھٹکایا اور بہت اچھے طریقے سے
درمیان وضو کیا پھر کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے۔ میں آ کر
آپ کے ہاتھیں پہلو میں کھڑا ہو گیا رسول اللہ ﷺ نے مجھے
بکرا کر اپنی دائیں طرف کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے تیرہ
رکعات مکمل کیں پھر آپ سو گئے اور خراٹے لینے لگے۔ ہم
جانتے تھے کہ آپ سونے کے بعد خراٹے لیتے ہیں پھر آپ
نے کھڑے ہو کر نماز پڑھنی شروع کر دی آپ نماز اور سجدہ میں
یہ دعا مانگتے تھے: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے میری
آنکھوں میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے میرے
دائیں نور کر دے میرے بائیں نور کر دے میرے آگے نور کر
دے میرے پیچھے نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے
نیچے نور کر دے میرے لیے نور کر دے یا فرمایا مجھے (سرتاپا)
نور دے۔

۱۷۹۲- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنَا النَّعْثُورُ
بْنُ كَسْبِيلٍ قَالَ أَنَا كُتَيْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ كَسْبِيلٍ عَنْ كُرَيْبٍ
عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ فَلْيُفِيْتُ كُرَيْبًا فَقَالَ
قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنْتُ عِنْدَ عَائِشَةَ

سلسلہ کہتے ہیں کہ کریم سے میری ملاقات ہوئی تو
انہوں نے کہا کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان کیا
کہ میں ایک رات اپنی خالہ حضرت سمونہ کے ہاں رہا رسول
اللہ ﷺ تشریف لائے پھر حسب سابق حدیث ہے اور اس

میں راوی غندر نے بغیر کسی شک کے کہا کہ حضور نے فرمایا:
”اے اللہ! مجھے نور عطا کر۔“

مِمَّنْ مَوْلَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَقَاءَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ ذَكَرَ
يَحْيَىٰ حَدِيثَ غَدَرٍ وَقَالَ وَاجْعَلْنِي نُورًا وَلَمْ يَشْكُ

سابقہ (۶۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ایک رات میں
اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے ہاں تھا۔ باقی روایت
حسب سابق ہے۔ اس روایت میں ہاتھ نہ دھونے کا ذکر نہیں
ہے البتہ یہ ہے کہ حضور مشک کے پاس آئے اس کا منہ کھولا
درمیانی وضو کیا پھر بستر پر آ کر سو گئے پھر آپ دوبارہ اٹھے
مشک کے پاس آئے اس کا منہ کھولا پھر دوسری بار وضو کیا اور
فرمایا: اے اللہ! مجھے عظیم نور کر دے اور چ نہیں فرمایا کہ مجھے نور
کر دے۔

۱۷۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَنَّادُ بْنُ
السَّرِيِّ قَالَا نَا أَبُو الْأَخْوَيْسِ عَنْ سَعْدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ
سَلَمَةَ بْنِ مَحْمُودٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ عَنْ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَشَّ عِنْدَ خَالَتِي مِمَّنْ مَوْلَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
وَلَمْ يَذْكُرْ غَسَلَ الْوُجْهِ وَالْكَفَّيْنِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ ثُمَّ أَتَى
الْقُرْبَةَ لِحَلِّ يَسَافَرُهَا قَوْضًا وَضَوْءًا ابْنُ الْوُضُوءَيْنِ ثُمَّ أَتَى
بَعْدَ الْقُرْبَةِ لِحَلِّ قَوْمَةٍ أُخْرَى فَاَتَى الْقُرْبَةَ لِحَلِّ يَسَافَرُهَا
ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضَوْءًا هُوَ الْوُضُوءُ وَقَالَ أَهْطَمْتُ لِي نُورًا وَلَمْ
يَذْكُرْ وَاجْعَلْنِي نُورًا. سابقہ (۶۹۶)

سلف بن کھیل کہتے ہیں کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ
عنہما نے رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک رات گذاری حضرت
ابن عباس کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ انھوں کو مشک کے پاس
گئے اس سے پانی بہایا وضو کیا اور زیادہ پانی خرچ نہیں کیا نہ
وضو میں کوئی کی اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور
اس حدیث میں ہے کہ اس رات رسول اللہ ﷺ نے انھیں
کلمات کے ساتھ دعا کی 'سلف کہتے ہیں کہ مجھے کریب نے وہ
کلمات بتائے تھے مجھے بارہ یاد رہے اور باقی بھول گیا۔ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے
میری زبان میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے
میری آنکھوں میں نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے
پچھے نور کر دے میرے دائیں نور کر دے میرے بائیں نور کر
دے میرے سامنے نور کر دے میرے پیچھے نور کر دے اور
میرے اندر نور کر دے اور میرے لیے عظیم نور کر دے۔

۱۷۹۴- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سُلَيْمَانَ التَّحْتَنِي عَنْ عَقِيلِ بْنِ خَالِدٍ
أَنَّ سَلَمَةَ بْنَ مَحْمُودٍ حَدَّثَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
بَاتَ لَيْلَةً وَنَذَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِلَى الْقُرْبَةِ فَسَكَبَ مِنْهَا قَوْضًا وَلَمْ يَكْثُرْ مِنَ الْمَلَاةِ وَلَمْ
يَقْصُرْ لِي الْوُضُوءِ وَمَا قِ الْوُضُوءِ وَهُوَ قَالَ وَدَعَا رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ لِيَسْتَعِذَّ بِسَبْعِ عَشْرَةَ كَلِمَةً قَالَ سَلَمَةُ حَدَّثَنِيهَا
كَثْرَتُهَا فَحَفِظْتُ مِنْهَا ثِنْتَيْ عَشْرَةَ كَلِمَةً وَنَسِيتُ مَا بَقِيَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي قَلْبِي نُورًا وَزُفْرِي
لِسَانِي نُورًا وَزُفْرِي مِثْقَالَ نُورٍ وَزُفْرِي بَصِيرَةً نُورًا وَزُفْرِي قَوَامِي
نُورًا وَزُفْرِي تَعْمِي نُورًا وَزُفْرِي يَوْمِي نُورًا وَزُفْرِي شَمَالِي نُورًا
وَزُفْرِي بَيْتِي نُورًا وَزُفْرِي خَلْفِي نُورًا وَاجْعَلْ لِي نَفْسِي
نُورًا وَاجْعَلْ لِي نُورًا. سابقہ (۶۹۶)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
رات میں حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے گھر رہا جس رات
حضور ﷺ ان کے پاس تھے تاکہ رات کو میں رسول اللہ
ﷺ کی نماز کو دیکھ سکوں۔ حضرت ابن عباس نے کہا رسول

۱۷۹۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي
سَرِيحٍ قَالَ نَا مَحْمُودُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي شَيْبَةُ بْنُ
أَبِي سَرِيحٍ عَنْ كُرَّابٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ
قَالَ وَكَلِّتَنِي بَيْتَ مِمَّنْ مَوْلَا كَانَ النَّبِيُّ ﷺ هُنَا

اللہ ﷺ نے رات کو کچھ دیر اپنی اہلیہ کے ساتھ بات چیت کی پھر سو گئے۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور اس میں یہ بھی ہے کہ آپ اٹھے آپ نے وضو کیا اور مسواک کی۔

علی بن عبد اللہ بن عباس بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما رسول اللہ ﷺ کے ہاں رات کو سو گئے۔ رسول اللہ ﷺ بیدار ہوئے آپ نے وضو کیا اور مسواک کی وراں حالیکہ آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ): لا ریب آسمانوں اور زمین کی بناوٹ میں اور دن اور رات کے اختلاف میں عقل والوں کے لیے نشانیاں ہیں۔ آپ نے یہ آیات آخر سورت تک پڑھیں پھر کھڑے ہو کر دو رکعت نماز پڑھی اور اس میں طویل قیام رکوع اور سجود کیا پھر آپ سو گئے یہاں تک کہ خراٹے لینے لگے پھر آپ نے تین بار اس طرح کر کے چار رکعات پڑھیں ہر بار مسواک کرتے وضو کرتے اور یہ آیات پڑھتے پھر آپ نے تین رکعت وتر پڑھے پھر مؤذن نے آ کر آپ کو نماز (حجر) کی خبر دی آپ نماز پڑھانے گئے وراں حالیکہ آپ یہ دعا کر رہے تھے: اے اللہ! میرے دل میں نور کر دے میری زبان میں نور کر دے میرے کانوں میں نور کر دے میری آنکھوں میں نور کر دے میرے پیچھے نور کر دے میرے سامنے نور کر دے میرے اوپر نور کر دے میرے نیچے نور کر دے اے اللہ! مجھے نور عطا کر دے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک رات میں اپنی خالہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے پاس رہا نبی ﷺ رات کو نفل پڑھنے کے لیے اٹھے۔ نبی ﷺ مشک کے پاس گئے اور وضو کیا اور نماز پڑھنے کھڑے ہو گئے میں نے بھی اٹھ کر پیسے ہی کیا جیسے نبی ﷺ کو کرتے دیکھا تھا۔ مشک سے وضو کیا اور آپ کی بائیں جانب کھڑا ہو گیا آپ نے میری پشت کے پیچھے سے ہاتھ پکڑ کر اپنی پشت کے پیچھے سے دائیں جانب کھڑا کر دیا۔ راوی نے پوچھا کیا یہ عمل نفل میں ہوا تھا؟ حضرت ابن عباس نے فرمایا: ہاں!

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مجھے

يَا نَفَرًا كَفَّ صَلَوةَ النَّبِيِّ ﷺ بِاللَّيْلِ قَالَ فَتَحَدَّثَ النَّبِيُّ ﷺ مَعَ أَهْلِهِ سَاعَةً ثُمَّ رَكَدَ وَسَاقَ الْحَدِيثَ وَرَفِئُوا ثُمَّ قَامَ فَنَوَّحًا وَاسْتَقْنَى الْخَارِي (بخاری ۷۴۵۲-۶۲۱۵-۴۵۶۹) ۱۷۹۶- حَدَّثَنَا زَائِدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ تَأَمَّلْتُ مِنْ قُنَيْلٍ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي قَبَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ رَكَدَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاسْتَيْقَظَ فَسَوَّكَ وَتَوَّحَّا وَهُوَ يَقُولُ لَيْلٌ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَا يَأْتِي إِلَّا بِسَائِبٍ فَكَّرَ أَهْلُ الْأَيَّامِ حَتَّى خَتَمَ الشُّرُوءَ ثُمَّ قَامَ لِمُصَلَّى رَكْعَتَيْنِ قَاطِلٍ فِيهِمَا الْقِيَامُ وَالرُّكُوعُ وَالسُّجُودُ ثُمَّ انْصَرَفَ قَتَامٌ حَتَّى نَفَعَ ثُمَّ قَعَلَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ بَيْتٍ وَكَلِمَاتٍ كُلُّ ذَلِكَ يَسْتَاكُ وَيَتَوَحَّأُ وَيَقْرَأُ أَهْلُ الْأَيَّامِ ثُمَّ أَقْرَبَ بِتِلْكَ قَادَنَ الْمُرْدَنَ فَخَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ وَهُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَفِي لِسَانِي نُورًا وَاجْعَلْ فِي سَمْعِي نُورًا وَاجْعَلْ فِي بَصِيرَتِي نُورًا وَاجْعَلْ مِنْ خَلْقِي نُورًا وَمِنْ أُمَّامِي نُورًا وَاجْعَلْ مِنْ قَوْفِي نُورًا وَمِنْ نَحْوِي نُورًا اللَّهُمَّ اعْطِنِي نُورًا.

ابن ماجہ (۱۳۵۴-۱۳۵۲-۵۸) الترمذی (۱۲۰۴-۱۲۰۳) ۱۷۹۷- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ قَالَ تَأَمَّلْتُ مِنْ بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جَرِيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَشَّ دَاتٍ لَيْلَةٍ هُنْدَ عَالِقِي مَبْعُورَةٍ لَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ بِصَلَاةٍ مُنْطَوِّعَةٍ مِنَ اللَّيْلِ لَقَامَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْفَرَبَةِ لَوْحًا فَقَامَ فَصَلَّى فَقُمْتُ فَصَنَعْتُ كَمَا رَأَيْتُ صَنَعَ ذَلِكَ فَتَوَضَّأْتُ مِنَ الْفَرَبَةِ فَقُمْتُ إِلَى شِقِّهِ الْأَيْسَرِ فَاتَّخَذَ بَيْتِي مِنْ وَرَاءِ ظَهْرِي يُعَلِّقُنِي كَذَلِكَ مِنْ وَرَاءِ ظَهْرِهِ إِلَى الشَّقِّ الْأَيْمَنِ قُلْتُ إِلَى التَّطَوُّعِ كَانَ ذَلِكَ قَالَ ثُمَّ سَلَّمَ بِحُزْنٍ (۵۹۲۵)

۱۷۹۸- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ

رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَافْرَعْتُ قَالَ كَمْ ذَعَبَ لِي مَا بَيْنَهُمْ وَ
وَحَمَلْتُ لَهُ وَحُمَرَاءُ قَالَ فَجَاءَهُ فَنَزَعَا ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى فِي
قُرْبٍ وَاجِدٍ عَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْهِ لَقَمْتُ عَمَلَهُ فَأَتَخَذَ يَأْكُلُنِي
فَجَعَلَنِي مَن يَمِينِهِ. مسلم جلد الاشراف (۳۰۹۰)

تغناء حاجت کے لیے تشریف لے گئے اور میں نے آپ کے
لیے وضو کا پانی رکھا حضرت جابر کہتے ہیں کہ آپ نے آکر
وضو کیا اور کھڑے ہو کر نماز پڑھنے لگے اور آں حالیکہ آپ نے
ایک کپڑا پہنا ہوا تھا اور اس کے دائیں کنارے کو بائیں جانب
اور بائیں کنارے کو دائیں جانب ڈالا ہوا تھا میں آپ کے
پچھے کھڑا ہو گیا آپ نے مجھے کان سے پکڑ کر اپنی دائیں جانب
کر لیا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ جب رات کو نماز کے لیے اٹھتے تو دو مختصر رکعتوں کے
ساتھ نماز شروع کرتے۔

۱۸۰۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ
جَمِيعًا عَنْ مُسْنَدٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا مُسْنَدٍ قَالَ أَنَا أَبُو حَرَّةَ
عَنِ الْحَسَنِ عَنْ مَعْقُودٍ عَنْ وَشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ لِيُصَلِّيَ
الْمُتَّحِ صَلَوَتَهُ بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ.

مسلم جلد الاشراف (۱۶۰۹۲)

۱۸۰۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ كَا أَبُو أَنَسَةَ
عَنْ وَشَامٍ عَنْ مُعْتَمِدٍ عَنْ أَبِي مُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ فَلْيَتَّحِ صَلَوَتَهُ
بِرَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ. مسلم جلد الاشراف (۱۴۵۶۱)

۱۸۰۵- حَدَّثَنَا كَثِيرٌ عَنْ سُوَيْدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ
أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ مِنَ جَوْرِ
اللَّيْلِ أَلَهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مُنَوِّرُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَهَّامُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكَ
الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ أَنْتَ
الْحَقُّ وَوَعْدُكَ الْحَقُّ وَقَوْلُكَ الْحَقُّ وَلِقَاؤُكَ حَقٌّ
وَالْجَنَّةُ حَقٌّ وَالنَّارُ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ حَقٌّ أَلَهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ
وَبِكَ أَمْسَلْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْكَ أَنَبْتُ وَبِكَ
خَاصَمْتُ وَإِلَيْكَ حَاسَمْتُ فَاعْلَمْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا
أَخَّرْتُ وَأَسْرَدْتُ وَأَعْلَمْتُ أَنْتَ الْهَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ.

ابن ماجہ (۷۷۱) الترمذی (۳۴۱۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جب آدمی رات کو نماز پڑھنے کے لیے کھڑے
ہوتے تو فرماتے: اے اللہ! تمام تعزیریں تیرے لیے ہیں تو
آسمانوں اور زمین کا نور ہے اور حیرے ہی لیے حم ہے تو ہی
آسمانوں اور زمین کو قائم کرنے والا ہے تیرے لیے ہی حم ہے
تو ہی آسمانوں اور زمین اور ان میں رہنے والوں کا رب ہے تو
سچا ہے حیرا وعدہ سچا ہے حیرا قول سچا ہے تجھ سے ملاقات حق
ہے جنت حق ہے جہنم حق ہے اور قیامت حق ہے۔ اے اللہ
! میں حیرتی اطاعت کرتا ہوں تجھ پر ایمان رکھتا ہوں تجھ پر ہی
بھروسہ کرتا ہوں حیرتی ہی طرف رجوع کرتا ہوں حیرتی ہی
سے جنگ کرتا ہوں اور تجھی کو حکم جاتا ہوں ان کاموں کا بخشش
دے جو میں نے پہلے کیے اور بعد میں کیے اور چھپ کر کیے اور
ظاہر کیے تو ہی محبوب ہے تیرے سوا کوئی لائق عبادت نہیں

۴-

طاؤس نے حضرت ابن عباس کی روایت اس طرح بیان کی ہے کہ ابن جریج اور مالک کی روایت بھی ان کے موافق ہے۔ صرف یہ فرق ہے کہ ابن جریج نے قیام کی جگہ قسم کہا اور وہ اسود کا لفظ کہا البتہ ابن عباس کی روایت مالک اور جریج کے خلاف ہے اور اس میں بعض الفاظ کی زیادتی اور کمی

۴-

۱۸۰۶- حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ الْوَلِيدِ وَابْنُ لُمَيْزٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالُوا نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ رَوَاهُ عَنْ سُفْيَانَ الْأَحْوَلِيِّ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَا حَدِيثُ ابْنِ جُرَيْجٍ لَمَّا تَفَقَّي لَفْظُهُ مَعَ حَدِيثِ مَالِكٍ وَلَمْ يَخْتَلَفْ إِلَّا فِي عَزَلَتْنِي قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ مَكَانَ قِيَامِ لَيْتِمُ وَقَالَ وَمَا أَسْرَوْتُ وَأَنَا حَدِيثُ ابْنِ هُرَيْثَةَ لَيْتِمُ بَعْضُ زِيَادَةٍ وَبَعْضُ مَزَالِفٍ مَالِكًا وَابْنُ جُرَيْجٍ لِي أَخْرَفَ.

ابن ماجہ (۱۱۲۰-۱۱۲۱-۱۱۲۲-۱۱۲۳-۱۱۲۴-۱۱۲۵-۱۱۲۶-۱۱۲۷-۱۱۲۸-۱۱۲۹-۱۱۳۰)

(۱۶۱۸) ابن ماجہ (۱۳۵۵)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۸۰۷- وَحَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ قَالَ نَا تَهَكُوشٌ وَهُوَ ابْنُ تَهَكُوشٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ الْقَنْصَرِ عَنْ قَبَسِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَهْلِكُ الْحَدِيثُ وَاللَّفْظُ قَرِيبٌ مِنَ الْقَوْلِ لَهُمْ. (ابن ماجہ ۷۷۲)

۱۸۰۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى وَحَدَّثَنَا ابْنُ حَاتِمٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَابْنُ مَعِينٍ الرَّقَاشِيُّ قَالُوا نَا عُمَرُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ عَمَارٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ أُمَ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِأَيِّ شَيْءٍ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَتَوَضَّعُ صَلَواتُهُ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ قَالَتْ كَانَ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَفْتَحُ صَلَواتَهُ اللَّهُمَّ رَبِّ جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِينَ عَالِمَ الْغُيُوبِ وَالنَّهَارِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ لِمَا كَانُوا يَحْمِلُونَ مِنْ عَمَلِهِمْ لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِأُذُنِكَ الْكَافِرِ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ. (ابن ماجہ ۷۶۷-۷۶۸)

ابن ماجہ (۱۶۲۴) ابن ماجہ (۱۳۵۷)

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ جب رات کو نماز پڑھنے کھڑے ہوتے تو کس طرح نماز شروع کرتے تھے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا رسول اللہ ﷺ رات کی نماز اس دعا سے شروع کرتے اے اللہ! جبرائیل میکائیل اور اسرافیل کے رب آسمانوں اور زمین کے خالق غیب اور شہادت کے عالم! جب بندے آپس میں اختلاف کرتے ہیں تو تو ہی ان کا فیصلہ کرنے والا ہے۔ اے اللہ حق کی جن باتوں میں اختلاف ہو گیا ہے تو ان میں مجھ کو راء استقامت پر رکھ اور تو جسے چاہتا ہے صراط مستقیم کی ہدایت دیتا ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نماز پڑھنے کے لیے کھڑے ہوتے تو فرماتے: میں اپنا منہ اس ذات کی طرف کرتا ہوں جس نے

۱۸۰۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُغَلَمِيُّ قَالَ نَا يُونُسُ الْمَاجِشُونِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَمْرِو الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي زَيْلَعٍ عَنْ عِلَاقِ بْنِ أَبِي

جو میں نے زیادتی کی، اور ان کا سوں کو بخش دے جن کو تو مجھ سے زیادہ جانتا ہے، تو ہی آگے اور پیچھے کرنے والا ہے اور تیرے سوا کوئی عبادت کا مستحق نہیں ہے۔

اسی سند کے ساتھ ایک روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب نماز شروع کرتے تو اللہ اکبر کہتے پھر فرماتے: ”و جہت وجہی“ اور ”انما اول المسلمین اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو فرماتے ”سمع اللہ لمن حمدہ ربنا ولك الحمد“۔ فرماتے: اللہ نے صورت بنائی اور اچھی صورت بنائی اور جب سلام پھیرتے تو فرماتے: اے اللہ! میرے ان کاموں کو بخش دے جو میں نے پہلے کیے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے اور تشہد اور سلام کے درمیان کلمات کا ذکر نہیں ہے۔

تہجد میں طویل قرأت کا
استحباب

حضرت عذیبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شب میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں نماز پڑھی آپ نے سورہ بقرہ شروع کر دی میں نے سوچا کہ شاید آپ سو آیات پڑھنے کے بعد رکوع کر لیں گے مگر حضور بدستور پڑھتے رہے میں نے سوچا کہ شاید سورت مکمل کرنے کے بعد آپ رکوع کریں گے لیکن آپ مسلسل پڑھتے رہے اور آپ نے سورہ نساء شروع کر دی اور اس کے بعد سورہ آل عمران شروع کر دی اور ترتیل کے ساتھ قرأت کرتے رہے جب کوئی ایسی آیت پڑھتے جس میں تسبیح کا ذکر ہوتا تو آپ اللہ تعالیٰ کی تسبیح کرتے (مثلاً سبحان اللہ کہتے) اور جب کوئی ایسی آیت پڑھتے جس میں حوالہ کا ذکر ہوتا تو اللہ تعالیٰ سے حوالہ کرتے اور جب کسی ایسی آیت کو پڑھتے جس میں تحوٰذ (پناہ مانگنے) کا ذکر ہوتا تو اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگتے پھر آپ نے رکوع کیا اور رکوع میں **سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ** پڑھتے رہے حتیٰ کہ آپ کا رکوع قیام کے قریب ہو گیا پھر آپ نے **مَسْمِعُ الْمَلَأَ لِمَنْ حَمِدَهُ**

١٨١- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ لَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ
بَنَ مَهْلُوحٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا أَبُو النَّظِيرِ
قَالَ لَا عَبْدَ الْعَزِيزِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَمِّهِ
الْمَسَارِجُوتِيِّ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ الْأَعْرَجِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ
قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا تَنَسَّحَ الصَّلَاةَ كَثُرَتْ لَمْ قَالَ
وَأَجَبَتْ وَجِهَتِي وَ قَالَ أَنَا أَقُولُ الْمُسْلِمِينَ وَ قَالَ إِذَا رَفَعَ
رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ
الْحَمْدُ قَالَ صَوْرُهُ فَاحْسَنَ صُورُهُ وَ قَالَ إِذَا سَلَّمَ قَالَ
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ إِلَى أَخِيرِ الْحَوَائِثِ وَلَمْ يَأْمُرْ بِنِ
الْقِيَامِ وَالْتِمَامِ. (١٨٠٩)

٢٧- بَابُ اسْتِحْبَابِ تَطْوِيلِ
الْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ اللَّيْلِ

١٨١١ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ كَاتِبُهُ أَبُو بَكْرٍ
نُفَيْرٌ وَ أَبُو مَعْرُوفٌ ح وَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ لُحَيْشُ بْنُ
أَبِي رَافِعٍ وَ جَمِيعُهُمْ عَنْ جَبْرِ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَ حَدَّثَنَا
أَبُو نُعْمٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ كَاتِبِي قَالَ لَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُعَاذِ
بْنِ عَصْبَةَ عَنِ الْمُشْعَرِ بْنِ الْأَحْبَفِ عَنْ صِلَةَ بْنِ زُكْرٍ
عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَالٍ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَدَاتَ لَيْكُوكَ فَالْتَمَحَ
الْبُكْرَةُ فَقُلْتُ بِرَّكَعٍ عِنْدَ الْوَالِدِ ثُمَّ مَطَى فَقُلْتُ بِعِيْلِي
بِهَا يَحْيَى وَ كَعْبَةُ لَمْ مَطَى فَقُلْتُ بِرَّكَعٍ بِهَا ثُمَّ الْفَتَحَ الْوَسَاءَ
فَقَرَأَ ثُمَّ الْفَتَحَ أَلْ حِمْرَانِ فَقَرَأَهَا بِقِرَاءَتَيْنِ إِذَا مَرَّ
بِأَيٍّ فِيهَا تَسْبِيحٌ سَبَّحَ وَإِذَا مَرَّ بِسُؤَالٍ سَأَلَ وَإِذَا مَرَّ بِعَزْوٍ
عَزَّزَ ثُمَّ رَكَعَ فَجَعَلَ يَقُولُ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ فَكَانَ
وَكُفُوهُ تَحْمُرَانِ مِنْ قِيَامِهِ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ثُمَّ
قَامَ طَوِيلًا قَرِيبًا فَمَّا رَكَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَقَالَ سُبْحَانَ رَبِّيَ
الْأَعْلَى فَكَانَ سُجُودُهُ قَرِيبًا مِنْ قِيَامِهِ قَالَ وَ لِي حَدِيثٌ
جَمِيعُهُ مِنْ الزَّيْنَادَةِ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا لَكَ

الْحَمْدُ. إحداد (۸۷۱) الترمذی (۲۶۲-۲۶۳) اشعری (۱۰۰۷-۱۰۰۸) ابن ماجہ (۱۰۴۵-۱۱۳۲) ابن ماجہ (۸۹۷-۱۳۵۱)

کہا اور کھڑے ہو گئے اور تقریباً دو گھنٹے کے برابر قیام کیا پھر سجدہ میں گئے اور سبحان ربی الاعلیٰ پڑھتے رہے اور قیام کے قریب سجدہ کیا جو ہر کی روایت میں ہے کہ آپ نے تسبیح اللہ یمن سجدة ربنا لک الحمد فرمایا تھا۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے ایک شب رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی رسول اللہ ﷺ نے بہت طویل قیام کیا یہاں تک کہ میں نے ایک بری بات کا ارادہ کر لیا راوی نے حضرت ابن مسعود سے پوچھا آپ نے کس چیز کا ارادہ کیا تھا؟ حضرت ابن مسعود نے کہا میں نے ارادہ کیا تھا کہ حضور کو قیام میں چھوڑ کر خود بیٹھ جاؤں۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

صحیح گئے تک سونے والے شخص کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے ایک ایسے شخص کا ذکر کیا گیا جو صبح تک سوتا تھا آپ نے فرمایا اس شخص کے کانوں میں شیطان بیٹھ کر رہتا ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک رات رسول اللہ ﷺ ان کے اور حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے اور فرمایا تم لوگ نماز کیوں نہیں پڑھتے؟ (حضرت علی کہتے ہیں کہ) میں نے عرض کیا کہ ہماری جائیں اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہیں جب وہ ہمیں اٹھانا چاہتا ہے تو اٹھا دیتا ہے! جب میں نے یہ کہا تو رسول اللہ ﷺ واپس تشریف لے گئے درآں حالیکہ آپ اپنے زانو پر ہاتھ مار رہے تھے اور میں نے سنا آپ یہ فرما رہے تھے کہ انسان بہت بھگڑا ہوا ہے۔

۱۸۱۲۔ وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْنَدُ بِي إِسْرَائِيلَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ عُثْمَانُ تَابَ جَعْفَرُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي زَائِلٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَطَالَ حَتَّى هَمَمْتُ بِأَمْرٍ سَوِيٍّ قَالَ قُلْتُ وَمَا هَمَمْتُ بِهِ قَالَ هَمَمْتُ أَنْ أَجْلِسَ وَادْعَهُ الْبُخَارِيُّ (۱۱۳۵) ابن ماجہ (۱۴۱۸)

۱۸۱۳۔ وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ الْقَيْلِ وَسُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسَيْبٍ عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَمِثْلَهُ. ماجہ (۱۸۱۲)

۲۸۔ بَابُ مَا رَوَى فِيْمَنْ نَامَ اللَّيْلَ أَجْمَعَ حَتَّى أَصْبَحَ

۱۸۱۴۔ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْنَدُ بِي إِسْرَائِيلَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي زَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرَجُلٌ نَامَ لَيْلَةً حَتَّى أَصْبَحَ قَالَ كَذَاكَ رَجُلٌ بَالُ الْكَبْطَانِ فِي الْأَكْبَرِ أَوْ قَالَ فِي الْأَكْبَرِ. الترمذی (۱۱۴۴-۱۳۷۰) اشعری (۱۶۰۷-۱۶۰۸) ابن ماجہ (۱۳۳۰)

۱۸۱۵۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ لَيْسَ عَنْ عَقِيلِ بْنِ الرَّهْدِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُسَيْبٍ أَنَّ الْأَعْمَشَ بْنَ عَلِيٍّ حَدَّثَهُ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ طَرَفَهُ وَفَاطِمَةَ فَقَالَ لَا تَصَلُّونَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا أَنْفُسَنَا بِيَدِ اللَّهِ قِيَادًا فَكَيْفَ أَنْ يَتَعَفَّا بَيْنَنَا فَانْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ قُلْتُمْ لَهُ ذَلِكَ لَمْ سَمِعْتُمْ وَهُوَ مُدْبِرٌ يَقْبِرُ قُبُورَهُ وَيَقُولُ كَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرُ شَيْءًا جَدَلًا. الترمذی (۱۱۲۷-۱۱۲۸) اشعری (۷۴۶۵-۷۴۶۷) اشعری (۱۶۱۱-۱۶۱۰)

۱۸۱۶- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ السَّائِدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا
سَمِعُوا تَابِيَّانَ مِنْ مَشِيئة عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْلَعُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ يَخْلَعُ
الْبَلْبُلُ عَلَى قَلْبِهِ وَإِنْ أَحَدُكُمْ تَلَا فَعَقِدْ يَدَاكَ بِكُلِّ
عُقْدَةٍ يُعْقِدُ عَلَيْكَ تِلْكَ طَوِيلًا فَإِذَا اسْتَيْقَضَ قَدْ كَرَّمَ اللَّهُ
الْمَجْلِسَ عَقْدَهُ وَإِذَا تَوَضَّأَ لَمْ تَلِكْ عَنْهُ عُقْدَتَانِ فَإِذَا صَلَّى
بِالْمَجْلِسِ الْعَقْدَ لَمْ يَصِحْ تَشِيْطًا طَيِّبَ النَّفْسِ وَإِلَّا أَصَحَّ
حَيْثُ كَانَ النَّفْسُ تَكَلَّمَ. (السنن ۱۶۰۶)

۲۹- بَابُ اسْتِحْبَابِ صَلَوةِ النَّافِلَةِ

فِي بَيْتِهِ وَجَوَارِهَا فِي الْمَسْجِدِ

۱۸۱۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ عُمَرَ
الْبَلْبُلِ قَالَ أَخْبَرَنِي النَّخَعِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ
أَجْمَلُوا مِنْ صَلَوةِكُمْ فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَجْعَلُوهَا قُبُورًا.

(البخاری ۴۳۲) ابوداؤد (۱۰۴۳-۱۴۴۸) ابن ماجہ (۱۳۷۷)

۱۸۱۸- وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَعْنٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ عُمَرَ
الْبَلْبُلِ عَنْ تَالِغٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلُّوا
فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَجْعَلُوهَا قُبُورًا. (البخاری ۱۱۸۷)

۱۸۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو حَرْبٍ قَالَا
سَمِعُوا أَبَا بَكْرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ
اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَضَى أَحَدُكُمْ الصَّلَاةَ
فِي مَسْجِدِهِ فَلْيَجْعَلْ رِجْلَيْهِ تَحْتَهُ صَلَوةً فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى
جَائِلٌ فِي بَيْتِهِ مِنْ صَلَوةِهِ خَيْرًا. (مسلم ۲۳۲۲)

۱۸۲۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ
بِالنَّافِلَةِ قَالَا سَمِعْنَا أَبَا بَكْرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلُّوا
فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَجْعَلُوهَا قُبُورًا. (البخاری ۱۱۸۷)

(البخاری ۶۴۰۷)

۱۸۲۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ صَلُّوا فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَجْعَلُوهَا قُبُورًا. (البخاری ۱۱۸۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص سو جاتا ہے تو شیطان اس کی گدی پر تم گریں گا دیتا ہے اور ہر گز پر پھونک دیتا ہے کہ رات بہت لمبی ہے جب وہ بیدار ہو کر اللہ تعالیٰ کا ذکر کرتا ہے تو ایک گزہ کھل جاتی ہے اور جب وضو کرتا ہے تو دو گزہ کھل جاتی ہیں اور جب وہ نماز پڑھ لیتا ہے تو تین گزہ کھل جاتی ہیں پھر وہ صبح کو ہشاش بشاش اٹھتا ہے ورنہ صبح کو خفاقت اور سستی کے ساتھ اٹھتا ہے۔

نفل نماز گھر میں پڑھنے

کا استحباب

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: اپنی کچھ نمازیں گھر پر ادا کرو اور گھروں کو قبرستان نہ بناؤ۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنے گھروں میں نماز پڑھو اور ان کو قبرستان نہ بناؤ۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنی مسجد میں نماز پڑھ لے تو وہ اپنی نمازوں کا کچھ حصہ اپنے گھر پڑھنے کے لیے بھی رکھ لے کیوں کہ اللہ تعالیٰ اس کی نمازوں کی وجہ سے اس کے گھر میں بہتری پیدا کر دے گا۔

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس گھر میں اللہ تعالیٰ کا ذکر کیا جائے اور جس گھر میں اللہ تعالیٰ کا ذکر نہ کیا جائے ان کی مثال زندہ اور مردہ کی سی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اپنے گھروں کو قبرستان نہ بناؤ اور شیطان اس گھر سے بھاگتا ہے جس میں سورہ بقرہ کی تلاوت کی جاتی

مَقَامِ سِرِّانَ الشَّيْطَانِ يَتْلُو مِنْ الْكِتَابِ الَّذِي تَقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ. مسلم بن الحنفية الاثران (۱۲۷۶)

۱۸۲۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ قَالَ تَائِبُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَائِبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ كَاتِبُ أَبِي النَّضِيرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ قَابِطٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ احْتَجَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُجَيْرَةَ بِمَقْصِفَةٍ أَوْ حَوْشٍ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّي فِيهَا قَالَ فَجَعَلَ النَّبِيُّ ﷺ وَجَاهَهُ وَابْصُلُونَ بِصُلُوبِهِ قَالَ ثُمَّ جَاءُوا أَيْلَهُ فَحَضَرُوا فَأَبْطَأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْهُمْ قَالَ فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَيْهِمْ فَرَفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ وَحَضُوا الْبَابَ فَخَرَجَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُغْضِبًا فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا زَالَ بِكُمْ حَسِبْتُكُمْ حَتَّى كُنْتُ أَنَا سَكَنْتُ عَلَيْكُمْ فَلَعَلَّكُمْ بِالْصَّلَاةِ فِي بُيُوتِكُمْ كَأَنَّكُمْ غَيْرَ صَلَوَ الْأَمْرِ فِي بَيْتِهِ وَلَا الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ.

البخاری (۷۳۱-۷۳۱۳-۷۲۹۰) ابوداؤد (۱۰۴۴-۱۴۴۷)

الترمذی (۴۵۰) (۱۵۹۸)

۱۸۲۳- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَائِبُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَائِبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ قَابِطٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ اتَّخَذَ حُجَيْرَةَ فِي الْمَسْجِدِ مِنْ حَوْشٍ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِيهَا لَيْلِيَ حَتَّى اجْتَمَعَ الْيُونَنُ لَمْ تَكُنْ تَحْوَةً وَزَادُوا وَلَوْ كُنْجِبَ عَلَيْكُمْ مَا قُمْتُمْ بِهِ. سابقہ (۱۸۲۲)

۳۰- بَابُ قُضِيَّتِ الْعَمَلِ الدَّائِمِ

۱۸۲۴- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْنٍ قَالَ تَائِبُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَائِبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ قَابِطٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ اتَّخَذَ حُجَيْرَةَ فِي الْمَسْجِدِ مِنْ حَوْشٍ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِيهَا لَيْلِيَ حَتَّى اجْتَمَعَ الْيُونَنُ لَمْ تَكُنْ تَحْوَةً وَزَادُوا وَلَوْ كُنْجِبَ عَلَيْكُمْ مَا قُمْتُمْ بِهِ. سابقہ (۱۸۲۲)

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے گھوڑے چوں یا چٹائی کا حجرہ بنایا پھر رسول اللہ ﷺ اس میں نماز پڑھے کے لیے تشریف لائے صحابہ نے آ کر آپ کی اقتداء میں نماز پڑھنی شروع کر دی۔ حضرت زید کہتے ہیں کہ ایک دن بہت سے صحابہ آ گئے اور رسول اللہ ﷺ نے تشریف لائے میں دیر کر دی۔ حضرت زید بن ثابت کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف نہیں لائے صحابہ بآواز بلند باتیں کرنے لگے اور دروازے پر کنگریاں پھینکی شروع کر دی۔ رسول اللہ ﷺ تشریف لائے وہاں حالیکہ آپ غضب ناک تھے پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا (اگر تم ایسا ہی کرتے رہے تو میرا گمان ہے کہ یہ نماز تم پر فرض کر دی جائے گی۔ تم اپنے گھروں میں نماز پڑھا کرو کیونکہ فرائض کے بعد کسی شخص کی بہترین نماز وہ ہے جس کو وہ گھر میں ادا کرے۔

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مسجد میں چٹائی سے ایک حجرہ بنا لیا اور رسول اللہ ﷺ نے کئی راتیں اس میں نماز پڑھی حتیٰ کہ صحابہ جمع ہو گئے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ اور یہ اضافہ ہے اگر یہ نماز تم پر فرض کر دی جاتی تو تم اس کو قائم نہ رکھ سکتے۔

دائمی عمل کی فضیلت

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک چٹائی تھی رات کو آپ اس کا حجرہ بنا کر اس میں نماز پڑھنے لگے دن میں آپ وہ چٹائی بچھا لیتے تھے۔ ایک رات صحابہ بکثرت آ گئے آپ نے فرمایا: اے لوگو! اپنی طاقت کے مطابق عمل کیا کرو! کیونکہ اللہ تعالیٰ (اجروئے سے) اس وقت تک نہیں اکٹھا تا جب تک تم (عبادت کرنے سے) خدا کا جادہ اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر عمل کی

جائے خواہ وہ محل کم ہو اور آل محمد ﷺ کا بھی طریقہ تھا کہ جب کوئی کام کرتے تو اس پر دوام کرتے تھے۔

إِلَى اللَّهِ مَا دُورٌ عَلَيْهِمْ وَلَنْ قُلْ وَكَانَ أَلِ مُحَمَّدٍ ﷺ إِذَا
عَمِلُوا أَحَدًا مِنْهُمْ الْبُحْرَى (۷۳۰-۵۸۶۱) ابوداؤد (۱۳۶۸)
اسلمی (۷۶۱) ابن ماجہ (۹۴۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے سوال کیا گیا کہ اللہ تعالیٰ کو کون سا عمل زیادہ پسند ہے؟ آپ نے فرمایا: جس پر زیادہ دوام کیا جائے خواہ وہ عمل کم ہو۔

۱۸۲۵۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ تَابَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ
قَالَ لَمَّا كُنْتُ مِنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ أَبِي سَمْعَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
يُحْيَى عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
سُئِلَ أَفْضَلُ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى قَالَ أَذْوَمُهُ وَكَانَ قُلُوبُ
الْبُحْرَى (۶۴۶۵)

علقہ کہتے ہیں کہ میں نے ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے سوال کیا: اے ام المؤمنین! رسول اللہ ﷺ کا عمل کس طرح ہوتا تھا؟ کیا آپ کسی عمل کے لیے کچھ دنوں کو خاص کر لیتے تھے؟ آپ نے فرمایا نہیں! آپ کا عمل دائمی ہوتا تھا! تم میں سے کون اتنی طاقت رکھتا ہے جتنی طاقت رسول اللہ ﷺ رکھتے تھے؟

۱۸۲۶۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَعْنَى بْنُ يَزِيدٍ
قَالَ لَمَّا كُنْتُ مِنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ أَبِي سَمْعَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
يُحْيَى عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ يَا أُمَّ
الْمُؤْمِنِينَ كَيْفَ كَانَ عَمَلُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ كَانَ
بِمُحَمَّدٍ حَبِيبِنَا مِنَ الْإِيمَانِ قَالَتْ لَا كَانَ عَمَلُهُ دِيمَةً وَأَيُّكُمْ
يَسْتَطِيعُ مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْتَطِيعُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر زیادہ دوام ہو خواہ وہ عمل کم ہو اور اسی کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا جس عمل کو شروع کرتیں اس کو لازم کر لیتیں۔

الْبُحْرَى (۶۴۶۶-۱۹۸۲) ابوداؤد (۱۳۷۰)
۱۸۲۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو نَعْمَانَ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ سَعْدُ بْنُ
سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى
اللَّهِ أَذْوَمُهَا وَإِنْ قُلْ قَالَ وَكَانَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
إِذَا قِيلَ لَهَا الْعَمَلُ يَوْمَهُ سَمِعَتْهُ الْأَشْرَافَ (۱۷۴۵۶)

اسلام سہولت پسند دین ہے

۳۱۔ بَابُ أَمْرِ مَنْ نَعِسَ فِي صَلَاتِهِ أَوْ
اسْتَجَمَ عَلَيْهِ الْقُرْآنُ أَوْ الدُّعَاءُ بِأَنْ يَرُفَعَهُ
أَوْ يَقْعُدَ حَتَّى يَذْهَبَ عَنْهُ ذَلِكَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مسجد میں تشریف لائے درآں حالیکہ مسجد کے دوستوں کے درمیان ری ہانی ہوئی تھی! آپ نے فرمایا یہ کیا ہے؟ صحابہ نے کہا یہ حضرت زینب کی ری ہے وہ نماز پڑھتی ہیں اور ان پر جب نکلن یا سستی طاری ہوتی ہے تو اس ری کو پکڑ لیتی ہیں۔ آپ نے فرمایا اس ری کو کھول دو! تم میں سے ہر شخص اس وقت تک نماز پڑھا کرے جب تک وہ آسانی سے نماز پڑھ

۱۸۲۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ أَبُو عَوَانَةَ
ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابَ سَمْعَةُ بْنُ عَبْدِ
الْعَزِيزِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي سَمْعَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْمَسْجِدَ وَحَبْلٌ مَمْلُوءٌ بَيْنَ سَارِبَتَيْنِ
فَقَالَ مَا هَذَا قَالُوا الْيَرْبُوبُ نُصَلِّي لَوَاقِدًا كُنْصَلَتْ أَوْ قَرِئَتْ
أَمْسَكَتْ بِهِ فَقَالَ حُلُّوهُ لِيُفْصَلَ أَحَدُكُمْ تَشَاهُهُ لَوَاقِدًا كُنْصَلَتْ
أَوْ قَرِئَتْ وَلِيَّ حَلِيبُ زُهَيْرٍ فَلْيَقْعُدْ ابوداؤد (۱۳۱۲)

سکے اور جب اس پر ممکن یا سستی طاری ہو تو وہ بیٹھ جایا کرے۔
ایک اور سند کے ساتھ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مثل
سابق روایت ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ان کے پاس تشریف رکھتے تھے اس وقت حواء بنت
ثویب ان کے پاس سے گذریں۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں میں
نے حضور سے کہا یہ حواء بنت ثویب ہیں لوگ کہتے ہیں کہ یہ
رات بھر نہیں سوتیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رات بھر نہیں
سوتیں! اتنا مل گیا کہ جتنا آسانی سے کر سکو بخدا! اللہ تعالیٰ
اس وقت تک نہیں اکتائے گا جب تک تم نہ اکتا جاؤ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
تشریف لائے درآں حالیکہ میرے پاس ایک عورت
ٹپٹی ہوئی تھی آپ نے پوچھا یہ کون ہے؟ میں نے عرض کیا یہ
ایسی عورت ہے جو سوتی نہیں اور نماز پڑھتی رہتی ہے آپ نے
فرمایا: اتنا مل گیا کہ جو آسانی سے کر سکو۔ بخدا! اللہ تعالیٰ اس
وقت تک نہیں اکتائے گا جب تک تم اکتا نہ جاؤ۔ رسول اللہ
ﷺ کو دین میں وہی چیز پسند تھی جس پر دوام کیا جائے۔
ابو اسامہ کی روایت میں ہے کہ وہ عورت ہذا اسد سے تھی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا: جب تم میں سے کسی شخص کو ادگھ آئے تو وہ سو
جائے حتیٰ کہ اس کی نیند جاتی رہے کیونکہ جب تم میں سے کسی
شخص کو نماز کے دوران ادگھ آئے گی تو ممکن ہے کہ بجائے
اپنے لیے دعا کرنے کے خود کو برا بھلا کہنے لگے۔

۱۸۲۹۔ وَحَدَّثَنَا ضَبَّانُ بْنُ قُرُوحٍ قَالَ نَا عَبْدُ الْوَارِثِ
عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي النَّبِيِّ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ

ابناری (۱۱۵۰) المسأل (۱۶۴۲) ابن ماجہ (۱۳۷۱)

۱۸۳۰۔ وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ
الْمُرَادِيُّ قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ
أَخْبَرَتْهُ أَنَّ الْحَوَلَاءَ بَنَتْ لَوَيْبِ ابْنِ حَبِيبٍ ابْنَ أَسَدِ ابْنِ
عَبْدِ الْمُزَى مَرْتَبًا بِهَا وَ عِنْدَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقُلْتُ هَلِ
الْحَوَلَاءُ بَنَتْ لَوَيْبٍ وَ زَعَمُوا أَنَّهَا لَا تَنَامُ اللَّيْلَ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَنَامُ اللَّيْلَ خُلُوا مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطِيقُونَ
فَوَاللَّهِ لَا يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا.

مسلم تخریج الاشراف (۱۶۷۳۰)

۱۸۳۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَا
نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُمَرَةَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعِنْدِي امْرَأَةٌ فَقَالَ مَنْ هَذِهِ فَقُلْتُ امْرَأَةً
لَا تَسَامُ تُصَلِّي قَالَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْعَمَلِ مَا تُطِيقُونَ فَوَاللَّهِ لَا
يَسَامُ اللَّهُ حَتَّى تَسَامُوا وَكَانَ أَحَبَّ إِلَيْنَا مَا دَوَّمَ
عَلَيْهِ صَاحِبُهُ وَ فِي حَدِيثٍ أَبِي أُسَامَةَ أَنَّهَا امْرَأَةٌ مِنْ

بَنِي تَمِيمٍ ابناری (۴۳) المسأل (۱۶۴۱-۵۰۵۰) ابن ماجہ (۴۳۸)

۱۸۳۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ لُثُمٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُثُمٍ قَالَ نَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
كَرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُمَرَةَ ح
وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ عَنْ ثَالِيكِ بْنِ أَبِي عَنِ
هِشَامِ بْنِ عُمَرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِذَا نَعَسَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلْيَرْقُدْ حَتَّى
يَذْهَبَ عَنْهُ النَّوْمُ فَإِنْ أَحَدَكُمْ إِذَا صَلَّى وَهُوَ نَائِمٌ لَعَلَّهُ
يَذْهَبُ بِسُوءٍ فَيَسْتَنْفِسُ

بخاری (۲۱۲) ابوداؤد (۱۳۱۰) ترمذی (۱۳۷۰)

۸۳۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا كَانَ مِنْ رَجُلٍ يَخْلُقُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ أَحَدًا مِنْهُمْ وَمِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّهُ لَمَّا أَحَدٌ مِنَ النَّبِيِّينَ فَاسْتَعْتَمَ الْقُرْآنَ عَلَى رِيسَتِهِ فَلَمْ يَلِدْ مَا يَحُولُ فَخُطِبَ بِهِ ابوداؤد (۱۳۱۱)

۳۲- بَابُ فَضَائِلِ الْقُرْآنِ

وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهِ

۳۳- بَابُ الْأَمْرِ بِتَعَهُدِ الْقُرْآنِ وَ

كَرَاهَةِ قَوْلِ نَسِيْتُ آيَةَ كَذَا

۸۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُثَيْبٍ قَالَا سَمِعْنَا أَنَا وَمِنْهُمْ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَمِعَ رَجُلًا يَقْرَأُ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَ بِرَحْمَةِ اللَّهِ لَعَلَّكُمْ تَكْرِهُونَ كَذَا وَكَذَا آيَةَ كُنْتُ أَسْقِطُهَا مِنْ سُورَةِ كَذَا وَكَذَا البخاری (۵۰۳۷-۵۰۳۸-۵۰۴۲-۵۰۳۸)

۸۳۵- وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا كَانَ مِنْ رَجُلٍ يَخْلُقُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ أَحَدًا مِنْهُمْ وَمِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّهُ لَمَّا أَحَدٌ مِنَ النَّبِيِّينَ فَاسْتَعْتَمَ الْقُرْآنَ عَلَى رِيسَتِهِ فَلَمْ يَلِدْ مَا يَحُولُ فَخُطِبَ بِهِ ابوداؤد (۱۳۱۱)

بخاری (۶۳۳۵)

۸۳۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ لِكُلِّ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَمَلًا الْأَوَّلَ الْمَعْقُولُونَ عَاهِدَ عَلَيْهِمْ تَعَهُدًا وَإِنْ أَهْلَقَهَا ذَهَبَتْ

بخاری (۵۰۳۱) الترمذی (۹۴۱)

۸۳۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا كَانَ مِنْ رَجُلٍ يَخْلُقُ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ أَحَدًا مِنْهُمْ وَمِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّهُ لَمَّا أَحَدٌ مِنَ النَّبِيِّينَ فَاسْتَعْتَمَ الْقُرْآنَ عَلَى رِيسَتِهِ فَلَمْ يَلِدْ مَا يَحُولُ فَخُطِبَ بِهِ ابوداؤد (۱۳۱۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص رات کو قرآن پڑھے اور قرآن اس کی زبان پر اٹکے لگے اور وہ نہ سمجھ سکے کہ کیا پڑھ رہا ہے تو لٹ جائے۔

قرآن کریم اور اس کے متعلقات

کے فضائل کا بیان

قرآن کریم کو یاد

رکھنے کا حکم

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رات کو مسجد میں ایک شخص سے قرآن کریم سنا آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس شخص پر رحم فرمائے اس نے مجھے فلاں فلاں آیت یاد دلا دی جس کو میں فلاں فلاں سورۃ سے چھوڑ دیتا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے مسجد میں ایک شخص سے قرآن سنا تو آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس پر رحم فرمائے اس نے مجھے ایک آیت یاد دلا دی جو مجھ سے بھلائی جا چکی تھی۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ قرآن کریم حفظ کرنے والے کی مثال ایک اونٹ کی طرح ہے جس کا ایک پیر بندھا ہوا ہو اگر اس کے مالک نے اس کا خیال رکھا تو وہ رہے گا ورنہ چلا جائے گا۔

ایک اور سند سے حضرت عبد اللہ بن عمر کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ قرآن مجید پڑھنے والا اگر رات اور دن کو اٹھ کر پڑھتا رہتا ہے تو قرآن مجید یاد رہتا ہے ورنہ بھول جاتا ہے۔

أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَنَا مَعْمُرُ عَنْ أَيُّوبَ ح
وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ ح وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْمَدِينِيُّ قَالَ نَا
أَنَسُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ عِيَّاضَ جَمْعًا عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ كُلُّ
هَذَا عَنْ شَايِعٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ يَسْمَعُنِي حَوِثٌ تَالِيكَ وَرَأَيْتُ حَوِثَ مُوسَى بْنِ
عُقْبَةَ وَإِذَا قَامَ صَاحِبُ الْقُرْآنِ لَقُرْأَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ذِكْرُهُ
وَأَن لَّمْ يَقُمْ بِهِ نَسِيَةٌ. ابْن ماجہ (۲۷۸۲)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: یہ بری بات ہے کہ تم میں سے
کوئی شخص یہ کہے کہ میں فلاں فلاں آیت بھول گیا بلکہ قرآن
مجید نے اسے بھلا دیا۔ قرآن مجید کو خیال سے یاد رکھو کیونکہ وہ
لوگوں کے سینے سے بندھے ہوئے جانور کی بہ نسبت زیادہ
بھاگنے والا ہے۔

۱۸۲۸۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَغُثَمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَقَالَ الْأَخْوَاعَانِ نَا
جَبْرِ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي وَابِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْسَى مَوْلَا عَبْدِكُمْ أَنْ يَقُولَ نَسِيتُ أَنَّهُ
كَانَ وَكَانَتْ بَلْ هُوَ نَسِيَ اسْمَهُ كَرُوا الْقُرْآنَ فَلَهُوَ أَشَدُّ
تَقْيِيماً مِنَ حُدُورِ الرَّجَالِ مِنَ النِّعَمِ بِعَقْلِيهَا.

بخاری (۵۰۳۲-۵۰۳۹) الترمذی (۲۹۴۲) اسحاقی (۹۴۲)

شعین کہتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ
نے فرمایا قرآن مجید کو خیال سے یاد رکھو کیونکہ وہ لوگوں کے
سینوں سے بندھے ہوئے جانور کی بہ نسبت زیادہ بھاگنے والا
ہے اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص یہ نہ
کہے کہ وہ فلاں آیت بھول گیا بلکہ یہ کہے کہ وہ بھلا دیا گیا۔

۱۸۳۹۔ حَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَرَ قَالَ نَا أَبِي وَابِلٍ وَأَبُو مُعَاوِيَةَ ح
وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَالثَّقَفِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ
الْأَعْمَشِ عَنْ شَوْفِي قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ تَعَاهَدُوا هَذِهِ
الْمَصَاحِفَ وَرُبَّمَا قَالَ الْقُرْآنَ فَلَهُوَ أَشَدُّ تَقْيِيماً مِنَ
حُدُورِ الرَّجَالِ مِنَ النِّعَمِ مِنْ عَقْلِهِمْ قَالَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ لَا يَقْلُ أَحَدُكُمْ نَسِيَةً أَنَّهُ كَانَتْ وَكَانَتْ بَلْ هُوَ
نَسِيَ. سلمة الأشراف (۹۲۶۷)

شعین بن سلمہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن
مسعود رضی اللہ عنہ سے سنا انہوں نے فرمایا کہ میں نے رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: کسی شخص کے لیے یہ بری
بات ہے کہ وہ کہے کہ میں نے فلاں فلاں سورت بھلا دی یا فلاں
فلاں آیت بھلا دی بلکہ یوں کہے کہ وہ بھلا دیا گیا (یعنی قرآن
مجید نے اس کو اس قائل نہیں سمجھا کہ اس کے پاس رہتا)۔

۱۸۴۰۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدَةُ بْنُ أَبِي لُبَابَةَ عَنْ
شَيْبَةَ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَنْسَى الرَّجُلُ أَنْ
يَقُولَ نَسِيتُ سُورَةَ كَيْتٍ وَكَانَتْ أَوْ نَسِيتُ أَنَّهُ كَانَتْ
وَكَانَتْ بَلْ هُوَ نَسِيَ. البخاری (۵۰۳۲)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم
ﷺ نے فرمایا: قرآن کریم کو یاد رکھو قسم اس ذات کی جس کے

۱۸۴۱۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بُرَيْدٍ الْأَشْجَرِيُّ وَأَبُو
كَرَيْبٍ قَالَا نَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِي

مُؤْنِسٍ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَعَاهَدُوا الْقُرْآنَ قُلُوبًا أَوْ لُحُفًا نَفْسُ
مُتَعَاهِدِينَ لَهُمْ أَهْوَأَ أَفْضَلًا مِنْ الْأَيْدِ لَيْسَ عَلَيْهِمَا
الْبَاطِلُ (۵۰۳۳) ہاری

ہے۔

فہ اس باب کی احادیث سے حسب ذیل فوائد مستفاد ہوتے ہیں۔

(۱) مسجد میں بلند آواز سے رات کو قرآن مجید پڑھنے کا جواز بشرطیکہ اس سے کسی کو ایذا نہ پہنچے نہ کسی کی عبادت میں خلل ہو نہ
ریا کاری کا قصہ ہو (۲) جس شخص سے کوئی ناکہ نہ پہنچے خواہ بلا قصد ہو اس کے لیے دعا کرنی چاہیے کیونکہ جس شخص کی قرأت سن کر آپ کو
کسی سورت کی بھولی ہوئی آیت یاد آگئی آپ نے اس شخص کے لیے دعا فرمائی (۳) قرآن کریم کے سینے کا مستون ہونا۔
(۴) سورۃ الن کو ان کے ناموں سے موسوم کرنا جیسے سورۃ بقرہ (۵) میں لائے آیت بھول گیا یہ کہنا مکروہ ہے اور یہ کراہت حزن کی ہے
(۶) نبی ﷺ پر نسیان کے جواز سے متعلق احادیث مجددہ سب کے بیان میں گزر چکی ہے (۷) قرآن کریم کی تلاوت کو باقاعدگی سے
کرتے رہنا چاہیے تاکہ وہ بھلا نہ دیا جائے۔

خوش الحالی کے ساتھ قرآن مجید پڑھنے کا استحباب

۳۴۔ بابُ اسْتِحْبَابِ تَخْسِينِ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کسی کام پر اس قدر راجح نہیں دیتا
جتنا نبی کے خوش الحالی سے قرآن مجید پڑھنے پر اجر عطا فرماتا
ہے۔

۱۸۴۲۔ وَحَقَّقَنِي عُمَرُو بْنُ الْوَلِيدِ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا لَا
مُسْتَبَاحَ لِمَنْ عَمِيَنَ عَنِ الزُّهَيْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَسْمَعُ بِهِ النَّبِيُّ ﷺ قَالَ مَا آذَنَ اللَّهُ
لِشَيْءٍ مَا آذَنَ لِنَبِيِّ حَسَنِ الصَّوْتِ يَتَقَلَّى بِالْقُرْآنِ.

ہاری (۵۰۳۳) بخاری (۵۰۲۴) الترمذی (۱۰۱۶)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۴۳۔ وَحَقَّقَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَانِي وَهَبُ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
قَالَ آتَانِي وَهَبُ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ حَلَفَةَ عَنْ أَبِي
بَابِ رِجَالٍ الْأَسَدِ قَالَ كَمَا يَأْذَنُ لِنَبِيِّ يَتَقَلَّى بِالْقُرْآنِ.

مسلم جزء الاشراف (۱۵۲۲۹-۱۵۲۴۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کسی چیز پر اس قدر راجح نہیں عطا
فرماتا جتنا نبی کے خوش الحالی اور بلند آواز سے قرآن مجید
پڑھنے پر اجر عطا فرماتا ہے۔

۱۸۴۴۔ وَحَقَّقَنِي يَشْرُ بْنُ الْحَكَمِ قَالَ كَا عَمِدُ الْعَزِيزِ بْنِ
مُسْتَبَاحٍ قَالَ نَا بَرِيدٌ وَهُوَ ابْنُ الْهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ رَأَاهُمُ
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا آذَنَ اللَّهُ لِنَبِيِّ مَا آذَنَ لِنَبِيِّ
حَسَنِ الصَّوْتِ يَتَقَلَّى بِالْقُرْآنِ يَجْهَرُ بِهِ.

بخاری (۷۵۴۴) ابوداؤد (۱۴۷۳) الترمذی (۱۰۱۶)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۱۸۴۵۔ وَحَقَّقَنِي ابْنُ أَبِي آخِي عَنْ وَهَبٍ قَالَ قَالَ عَمِيَنُ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ حَالِكٍ وَحَمْرَةُ

بْنُ كَرِيحٍ عَنْ أَبِي الْقَهَادِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ سَوَاءً وَقَالَ إِذَا
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَكَمْ يَكُنْ سَمِعَ. (۱۸۴۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کسی چیز پر اتنا اجر نہیں عطا کرتا
جتنا نبی کے خوش الحانی اور بلند آواز سے قرآن مجید پڑھنے پر
عطا فرماتا ہے۔

۱۸۴۶۔ وَحَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى قَالَ تَابَعْتُ عَنِ
الْأَزْهَرِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي
مُسْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا أَدْنَى
اللَّهُ لِيَشْرِي وَتَوَلَّيْتُ يَتَيْيَ بِالنَّزَارِ بِتَحْمِيهِ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۵۲۹۴)

ایک اور سند سے بھی اسکی ہی روایت ہے۔

۱۸۴۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْكُوثِ وَكُثَيْبُ بْنُ سَعْدٍ وَ
ابْنُ حُجْرٍ قَالُوا تَابَعْنَا سَمَاعِيلَ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ
عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يُلَى
حَدِيثِي بِتَحْمِيٍّ ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ هُوَ أَنَّ ابْنَ الْكُوثِ قَالَ فِي
رَوَاتِهِ تَابَعْنَاهُ. مسلم تہذیب الاثر (۱۵۰۰۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: حضرت عبد اللہ بن قیس یا حضرت اشعری کو
آل داؤد کی خوش آوازی سے حصہ عطا کیا گیا ہے۔

۱۸۴۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَعْتُ اللَّهَ
بْنُ كَرِيحٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ كَا أَبُو قَالَ مَالِكٌ وَهُوَ
ابْنُ مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنَّ هَذِهِ لَللَّهِ بْنِ قَيْسٍ أَوْ الْأَشْعَرِيِّ أُعْطِيَ مِزْمَارًا
مِنْ مِزْمَارِ آلِ دَاوُدَ. مسلم تہذیب الاثر (۱۹۹۹)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ابو موسیٰ سے فرمایا: اگر تم مجھے کل رات
دیکھتے جب میں تمہارا قرآن سن رہا تھا (تو بہت خوش ہوئے)۔
لاریب تمہیں آل داؤد کی خوش آوازی سے حصہ ملا ہے۔

۱۸۴۹۔ وَحَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رَزِيْقٍ قَالَ تَابَعْنِي ابْنُ سَعْدٍ
قَالَ تَابَعْنَاهُ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِأَبِي مُوسَى لَوْ رَأَيْتَنِي وَأَنَا
أَسْتَمِعُ قِرَاءَةَ تَكَ الْبَارِحَةَ لَقَدْ أُرَيْتَ مِزْمَارًا مِنْ
مِزْمَارِ آلِ دَاوُدَ. مسلم تہذیب الاثر (۹۱۰۱)

نبی ﷺ کا فتح مکہ کے روز سورۃ فتح کی قرأت
کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن مغلل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فتح مکہ کے سال راستہ میں اپنی سواری
پر سورۃ فتح پڑھی اور آپ قرأت دہراتے رہے معاویہ بن قرقہ
کہتے ہیں کہ اگر مجھے یہ خدشہ نہ ہوتا کہ لوگ مجھے گھیر لیں گے تو
میں تمہیں آپ کی قرأت سنانا۔

۳۵۔ بَابُ ذِكْرِ قِرَاءَةِ النَّبِيِّ ﷺ
سُورَةَ الْفَتْحِ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ

۱۸۵۰۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَعْتُ اللَّهَ
بْنُ إِدْرِيسَ وَوَكُيْعَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ مُرَّةٍ قَالَ
سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْمَرٍ يَقُولُ قَالَ لَوْ رَأَيْتَنِي ﷺ
عَامَ الْفَتْحِ فِي مَسْجِدٍ لَهُ سُورَةُ الْفَتْحِ عَلَى رَأْسِهِ لَوَجَّعَ
يَدَايَ قِرَاءَتِهِ قَالَ مُعَاوِيَةُ لَوْ لَا أَنِّي أَتَمَّ أَنْ يَجْتَمِعَ عَلَيَّ
النَّاسُ لَحَكَمْتُ لَكُمْ قِرَاءَتَهُ.

الحارثی (۴۲۸۱-۴۸۳۵-۷۵۴۰) اور (۱۴۶۷)

حضرت عبداللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے فتح مکہ کے دن دیکھا رسول اللہ ﷺ اپنی اونٹنی پر سورہ فتح پڑھ رہے تھے۔ راوی کہتے ہیں کہ حضرت ابن مغفل رضی اللہ عنہ نے قرآن پڑھا اور دہرایا معاویہ بن قرہ کہتے ہیں کہ اگر مجھے لوگوں کا خدشہ نہ ہوتا تو میں بھی تمہیں اس طرح پڑھ کر سنا تا جس طرح حضرت ابن مغفل رضی اللہ عنہ نے نبی ﷺ سے روایت کر کے سنایا تھا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۵۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مُنْثَرٍ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ قُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَغْفَلٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ كُتِبَ مَكَّةَ عَلَى نَاقِبِهِ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفَتْحِ قَالَ لَقَرَأْنِي مَغْفَلٌ وَرَجَعُ كَأَن مُعَاوِيَةَ لَوْ لَا النَّاسُ لَا عَدَّتْ لَكُمْ بِذَلِكَ الَّذِي ذَكَرَهُ ابْنُ مَغْفَلٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ (۱۸۵۰) ساجد

۱۸۵۲۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا عَلِيُّ بْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا هُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا ابْنُ قَالَةَ نَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ تَحْوَهُ وَبِهِ حَبِيبُ بْنُ خَالِدٍ ابْنِ الْحَارِثِ قَالَ عَلَى رَأْسِهِ بِرَسُولٍ وَهُوَ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفَتْحِ.

ساجد (۱۸۵۰)

۳۶۔ بَابُ نُزُولِ السَّكِينَةِ لِقِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

۱۸۵۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا أَبُو حَسَنَةَ عَنْ أَبِي رَاسِدٍ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ رَاسِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ سُورَةَ الْكَافُرِ وَرِئْدَةَ قُرْسٍ مَرْبُوطَةٍ بِشَطِطَيْنِ لَقَدْ كُنْتُ مَسَاعِبَةً أَجْعَلْتُ تَلْوُونَ وَتَدْنُونَ وَجَعَلْتُ قُرْسَةً يَنْكُرُ مِنْهَا فَلَمَّا أَصْبَحَ لَمْ يَبْقَ لِلنَّبِيِّ ﷺ فَكَّرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ لَيْكُمُ السَّكِينَةُ تَنْزِلُ بِالْقُرْآنِ. الحارثی (۵۰۱۱-۴۸۳۶)

قرآن مجید پڑھنے پر سکینیت کا نازل ہونا

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص سورہ کہف پڑھ رہا تھا اور آں حالیکہ اس کے پاس ایک گھوڑا دو لمبی رسیوں سے بندھا ہوا تھا۔ اچانک اس گھوڑے کو ایک بادل نے ڈھانپ لیا اور وہ بادل اس کے گرد گھومنے لگا اور بتدریج اس کے قریب ہونے لگا اور اس کا گھوڑا بدکنے لگا صبح کو وہ نبی ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس واقعہ کا ذکر کیا آپ نے فرمایا: یہ سیکنہ ہے جو قرآن مجید کی برکت سے نازل ہوئی۔

ف: سیکنہ اللہ کی مخلوق میں سے ایک مخلوق ہے جس کی وجہ سے اطمینان حاصل ہوتا ہے اور اس کے ساتھ فرشتے بھی ہوتے ہیں۔

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص سورہ کہف پڑھ رہا تھا اور آں حالیکہ اس کے گھر میں ایک جانور بندھا ہوا تھا اچانک وہ جانور بدکنے لگا اس شخص نے دیکھا کہ ایک بادل نے اس کو ڈھانپا ہوا ہے۔ اس شخص نے اس واقعہ کا نبی ﷺ سے ذکر کیا۔ آپ نے فرمایا: اسے شخص اپڑھتے رہو یہ سیکنہ ہے جو قرآن مجید کی حلاوت کے

۱۸۵۴۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَالْفُفْكَ لَا بَنِي مُنْثَرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي رَاسِدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ يَقُولُ لَرَأَى الْجُحْلُ الْكَهْفَ وَبِهِ الْكَافِرُ دَابَّةٌ لَقَدْ جَعَلْتُ تَنْفِرُ لَنْظَرِي فَإِذَا مَسَابَةٌ أَوْ مَسَاعِبَةٌ لَقَدْ غَشِيَتْهُ قَالَ لَمَّا كَرَّ إِلَيْكَ النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ الْفَرَّاءُ فَلَانِ قَالَتْهَا السَّكِينَةُ تَنْزَلَتْ بِهَا الْقُرْآنُ أَوْ تَنْزَلَتْ بِالْقُرْآنِ.

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو مومن قرآن کریم پڑھتا ہے اس کی مثال تریخ کی طرح ہے جس کی خوشبو پسندیدہ اور ذائقہ خوشگوار ہے اور جو مومن قرآن مجید نہیں پڑھتا وہ کھجور کی طرح ہے جس میں خوشبو تو نہیں لیکن ذائقہ بیٹھا ہے اور جو منافق قرآن مجید پڑھتا ہے اس کی مثال ریحان کی طرح ہے جس کی خوشبو اچھی ہے اور ذائقہ کڑوا ہے۔ اور منافق جو قرآن مجید نہیں پڑھتا اس کی مثال اندرائن کی طرح ہے اس میں خوشبو نہیں ہے اور مزہ کڑوا ہے۔

كَأَلْهَمَا عَنْ أَبِي عَوَانَةَ قَالَ قَتَيْبَةُ بْنُ أَبِي عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْأَنْجَبِيِّ بَيْنَهَا طَيْبٌ وَطَعْمُهَا طَيْبٌ وَمَثَلُ الْمُؤْمِنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الشَّجَرَةِ لَا يَنْجُ لَهَا وَطَعْمُهَا حُلْوٌ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الرَّبْحَانِ بَيْنَهَا طَيْبٌ وَطَعْمُهَا مُرٌّ وَمَثَلُ الْمُنَافِقِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثَلُ الْحَبْطِ لَا يَنْجُ لَهَا وَطَعْمُهَا مُرٌّ.

الحفاظی (۵۰۲۰-۵۰۵۹-۷۵۶۰) ابوداؤد (۴۸۲۰) الترمذی

(۲۸۶۵) الترمذی (۵۰۵۳) ابن ماجہ (۲۱۴)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں منافق کی جگہ ناجز کا لفظ ہے۔

۱۸۵۸۔ وَحَدَّثَنَا هَدَّادٌ بْنُ خَالِدٍ قَالَ كَتَبْتُ إِلَى ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ مَجِشُو عَنْ هُكَيْمٍ كَلَامًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَكَلَهُ غَيْرُ أَكْثَرِ مِنْ سِتِّينَ هَئِمًّا بِذَلِكَ الْمَتْنِ الْقَائِمُ. (۱۸۵۷)

اب اس باب کی احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ عام افراد امت کے لیے فرشتوں کو دیکھنا ممکن ہے اور قرآن پڑھنے والوں کی فضیلت ہے کیونکہ ان پر رحمت نازل ہوتی اور فرشتے حاضر ہوتے ہیں۔

قرآن پاک کو آسانی کے ساتھ اور ایک ایک کر پڑھنے والے کی فضیلت

۳۸۔ بَابُ فَضْلِ الْمَاهِرِ بِالْقُرْآنِ وَالَّذِي يَتَتَبَعُ فِيهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص قرآن مجید میں ماہر ہو وہ ان فرشتوں کے ساتھ رہتا ہے جو معزز اور بزرگ ہیں اور (نامہ اعمال یا لوح محفوظ کو) لکھتے ہیں۔ اور جس شخص کو قرآن مجید پڑھنے میں دشواری ہوتی ہے اور ایک ایک کر پڑھتا ہے اس کو دواجر ملے ہیں۔

۱۸۵۹۔ حَدَّثَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رِأْسِ بْنِ أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ وَكَّامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْقَارِئُ بِالْقُرْآنِ مَعَ التَّكْوِينِ الْكَرِيمِ الْكَرِيمِ وَالَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَتَتَعَبُ بِهِ وَهُوَ عَلَيْهِ شَاكٍ لَهُ أَجْرَانِ. (۴۹۳۷) ابوداؤد

(۱۴۵۴) الترمذی (۲۹۰۴) ابن ماجہ (۳۷۷۹)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۱۸۶۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ مَجِشُو عَنْ هُكَيْمٍ كَلَامًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَكَلَهُ غَيْرُ أَكْثَرِ مِنْ سِتِّينَ هَئِمًّا بِذَلِكَ الْمَتْنِ الْقَائِمُ. (۱۸۵۹)

ف: پہلا مرتبہ اس مسلمان کا ہے جو قرآن مجید کے حفظ اس کی کثرت تلاوت اور اس کے معانی و مطالب پر غور و خوض میں مشغول اور مستغرق رہتا ہے جس کو یہ نیک اور مہارت حاصل ہوتی ہے کہ وہ قرآنی آیات کے مطالب اور معانی اور ان سے حاصل شدہ مسائل آسانی سے بیان کر سکتا ہے اس شخص کو یہ عزت دی جاتی ہے کہ اسے اونچے درجہ کے فرشتوں کی رفاقت عطا کی جاتی ہے۔
دوسرا درجہ اس مسلمان کا ہے جس کو مہارت کا یہ مرتبہ تو حاصل نہیں ہوتا لیکن وہ قرآن مجید کی تلاوت میں کوشاں رہتا ہے اور باوجود استعداد اور صلاحیت کی کمی کے قرآن مجید سے رابطہ ٹوٹنے نہیں دیتا اسی وجہ سے اس کو دواجر ملتے ہیں۔

اور جو مسلمان قرآن مجید کی تلاوت کرے نہ اس کے معنی پر غور و خوض کرے اس کی شقاوت پر جس قدر افسوس کیا جائے کم ہے۔

۳۹۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ عَلَى
أَهْلِ الْفَضْلِ وَإِنْ كَانَ الْقَارِئُ أَفْضَلُ مِنَ
الْمَقْرُوءِ عَلَيْهِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے مجھے علم دیا ہے کہ میں تمہارے سامنے قرآن مجید پڑھوں انہوں نے عرض کیا کیا اللہ تعالیٰ نے آپ سے میرا نام لیا تھا؟ آپ نے فرمایا ہاں! اللہ تعالیٰ نے مجھ سے تمہارا نام لیا ہے۔ راوی کہتے ہیں (یہ سن کر) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ رونے لگے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ سے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے مجھے علم دیا ہے کہ میں تمہارے سامنے لم یکن اللہین سکھروا پڑھوں حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: کیا اللہ تعالیٰ نے آپ سے میرا نام لیا ہے؟ آپ نے فرمایا: ہاں! (یہ سن کر) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ رونے لگے۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۶۱۔ حَدَّثَنَا هِشَابُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ لَا يَجِيءُ قَدَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَجِيءُ رَحِمَتِي اللَّهُ عَنْهُ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَلْقُرْ عَلَيْكَ قَالَ اللَّهُ مَسْئَلِي لَكَ قَالَ اللَّهُ مَسْأَلَتِي قَالَ فَجَعَلَ أَبِي يَبْكِي. البخاری (۴۹۶۰-۶۲۹۲)

۱۸۶۲۔ حَدَّثَنَا مُسْعِدُ بْنُ الْمُنْكَثَرِ وَأَبُو بَشِيرٍ قَالَا سَمِعْتُ مُسْعِدَ بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ قَدَادَةَ سَمِعْتُ قَدَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَا يَجِيءُ رَحِمَتِي اللَّهُ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَلْقُرْ عَلَيْكَ كَمْ يَكُنِي اللَّيْلُ تَكْفُرُوا قَالَ مَسْئَلِي لَكَ اللَّهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَجَعَلَ أَبِي يَبْكِي.

(۴۹۶۱) البخاری (۴۹۵۹-۳۸۰۹)

۱۸۶۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْخَارِجِيُّ قَالَ سَمِعْتُ قَدَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَا يَجِيءُ رَحِمَتِي اللَّهُ تَعَالَى أَمَرَنِي أَنْ أَلْقُرْ عَلَيْكَ كَمْ يَكُنِي اللَّيْلُ تَكْفُرُوا قَالَ مَسْئَلِي لَكَ اللَّهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَجَعَلَ أَبِي يَبْكِي.

ف: اس حدیث سے حسب ذیل فوائد حاصل ہوتے ہیں:

(۱) علم جموید کے ماہر اور اہل علم کے سامنے قرآن سنانا مستحب ہے خواہ قرآن سنانے والا سننے والے سے افضل ہو (۲) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی عظیم فضیلت ظاہر ہوتی ہے۔ کیونکہ نبی اکرم ﷺ نے حضرت ابی رضی اللہ عنہ کو قرآن مجید سنایا اور باقی صحابہ میں سے کوئی اور حضرت ابی بن کعب کا اس فضیلت میں شریک نہیں ہے (۳) حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی ایک اور فضیلت یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان کا نام لیا (۴) خوشی کی خبر سننے کے بعد رونے کا جواز (۵) کسی مسئلہ میں تحقیق کے لیے خصوصیت

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
إِقْرَأْ عَلَيَّ قُلْتُ اقْرَأْ عَلَيْكَ وَهَلَيْكَ أَنْزَلَ قَالَ إِنِّي
أَجِيبُ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْ غَيْرِي قَالَ فَقَرَأَ عَلَيْهِ مِنْ أَوَّلِ سُورَةِ
الْبَقَرَةِ إِلَى قَوْلِهِ فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ امْتِعَةٍ بِشَاهِدٍ وَ
جِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا لَكَ قَالَ يَسْتَرْفِعُونَ كَيْفَ
مَسْئَرٌ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو وَبْنِ مَرْثَدٍ عَنْ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو
مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ شَهِيدًا مَا دُمْتُ
بَيْنَهُمْ أَوْ مَا كُنْتُ فِيهِمْ تَكْتُبُ مَسْعُودٌ سَابِقٌ (۱۸۶۷)

حالانکہ آپ پر قرآن مجید نازل ہوا ہے؟ آپ نے فرمایا: میں
اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ میں کسی اور سے قرآن مجید سنوں۔
میں نے آپ کو سورہ بقرہ کی ابتدائی آیات سنائیں جب میں
اس آیت پر پہنچا (ترجمہ) "اس وقت کیا حال ہو گا جب ہم ہر
امت سے ایک گواہ پیش کریں گے اور آپ کو ان تمام گواہوں
کو لائیں گے۔" تو سرکارِ دو عالم پر گریہ طاری ہو گیا، حضرت
عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا میں اس وقت گواہ تھا جب تک میں ان کے درمیان رہا۔

ف: گواہی دیکر کر بھی دی جاتی ہے اور من کر بھی جب تک آپ مسلمانوں کے درمیان رہے دیکھ کر گواہی دیتے رہے اور جب
رفیقِ اہل سے چلے تو آپ پر اعمالِ است و ش کیے جاتے ہیں جیسا کہ دیگر احادیث سے ثابت ہے کہ آپ من کر گواہی دیتے رہے۔
حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ میں محسوس میں تھا مجھ سے لوگوں نے کہا ہمیں قرآن مجید
سنائیں۔ میں نے انہیں سورہ یوسف سنائی۔ ان میں سے ایک
فخص نے کہا سورہ یوسف اس طرح نازل نہیں ہوئی! میں نے
کہا تم پر انہوں نے ہوتا ہے میں نے یہ سورت (اسی طرح) رسول
اللہ ﷺ کو سنائی تھی اس نے کہا چلو ٹھیک ہے جس وقت میں
اس سے بات کر رہا تھا اچانک میں نے اس کے منہ سے
شراب کی بدبو محسوس کی میں نے کہا تو شراب پیتا ہے اور اللہ کی
کتاب کی تکذیب کرتا ہے میں تجھے یہاں سے جانے نہیں
دون گا حتیٰ کہ تجھے شراب کی حد لگا لوں پھر میں نے اسے
کوڑے لگائے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث اسی طرح منقول ہے۔

۱۸۶۸۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ عِيسَى بْنِ عَشْرَمٍ قَالَ قَالَ
عِيسَى بْنُ يُونُسَ ح وَكَانَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ
مَرْثَدٍ قَالَا كَانَ أَبُو مُعَاوِيَةَ جَمِيعًا قَيْنَ الْأَعْمَشِ بِهَذَا
الْمُسْنَدِ وَكَانَ فِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ فَقَالَ لِي أَحْسَنْتَ

سابقہ (۱۸۶۷)

ف: اس حدیث سے حسب ذیل فوائد حاصل ہوتے ہیں:

(۱) قرآن مجید سننے کی فضیلت (۲) قرآن مجید سننے کا طریقہ یہ ہے کہ سننے والا توجہ سے سنے اور اس کے معنی پر غور کرے حتیٰ کہ
اس پر سوز و گداز کی کیفیات طاری ہوں (۳) رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابی کو قرآن مجید سنایا اور حضرت عبداللہ سے سنا تا کہ قرآن
مجید سنائے اور سننے والوں کے لیے آپ کی زندگی میں نمونہ ہو اور دونوں کام سنت اور باعثِ ثواب ہوں (۴) حضرت عبداللہ بن مسعود

تعداد اونٹنیوں کی تعداد سے بہتر ہے۔

ف: ان احادیث میں قرآن مجید کی آیات کو یاد کرنے اور ان کی تحصیل کو قربہ اونٹنیوں کے ساتھ تشبیہ دی ہے یہ تشبیہ المستحول بالمحسوس کی قسم ہے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ اہل عرب کے نزدیک اونٹنیاں بہت قیمتی اور پسندیدہ تھیں اور ان کے بہت سے فوائد اور منافع اونٹنیوں سے وابستہ تھے۔ اس حدیث کا یہ مطلب بھی ہو سکتا ہے کہ قربہ اونٹنیوں کے صدقہ کی بہ نسبت قرآن مجید سیکھنے اور سیکھانے کا ثواب زیادہ ہے۔

قرآن مجید اور سورۃ بقرہ پڑھنے کی فضیلت

۴۲۔ بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَ سُورَةِ الْبَقَرَةِ

حضرت ابو امامہ باہلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قرآن مجید پڑھا کرو کیونکہ وہ قیامت کے دن اپنے پڑھنے والوں کی شفاعت کرے گا اور دو روشتن سورتوں کو پڑھا کرو ”سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران“ کیونکہ وہ قیامت کے دن اس طرح آئیں گی جس طرح دو بادل ہوں یا دو سامان ہوں یا دو اڑتے ہوئے پرندوں کی قطاریں ہوں اور وہ اپنے پڑھنے والوں کی وکالت کریں گی ”سورۃ بقرہ پڑھا کرو اس کا پڑھنا برکت ہے اور نہ پڑھنا حسرت ہے جادوگر اس کے حصول کی استطاعت نہیں رکھتے۔

۱۸۷۱۔ حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نُورَةَ وَهُوَ السَّرِيعُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ يَعْنِي ابْنَ سَلَامٍ عَنْ زَيْدِ اللَّهِ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ الْبَاهِلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ اقْرَأُوا الْقُرْآنَ لِيَأْتِيَنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ خِيَمًا لَا أَصْحَابَ بِهَا إِلَّا الْقُرْآنُ وَالزُّهْرَاءُ مِنَ الْبَقَرَةِ وَسُرَّةُ آلِ هِمْرَانَ فَإِنَّهُمَا يَأْتِيَانِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَأَنَّهُمَا عَمَلَتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا خَبَاتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا فَرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ صَوَّافٍ تَحْتَاجَانِ عَنْ أَصْحَابِهِمَا الْقُرْآنَ وَالسُّورَةَ الْبَقَرَةَ لِأَنَّ أَعْمَلَهُمَا بَرَكَةٌ وَتَرْجَمَتَا حَسْرَةٌ وَلَا يَسْتَجِيلُهُمَا الْبَطَلَةُ قَالَ مُعَاوِيَةُ بَلَّغْنِي أَنَّ الْبَطَلَةَ السَّحَرَةُ.

مسلم بخلاف (۴۹۳۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۸۷۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَكِّيُّ قَالَ سَأَلْتُ يَحْيَى بْنَ حَسَّانَ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَفِيهِ غَيْرُ آتٍ قَالَ وَكَأَنَّهُمَا قَالَ لَيْسَ كِلَيْهِمَا وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ مُعَاوِيَةَ بَلَّغْنِي. مسلم بخلاف (۴۹۳۱)

نو اس بن مسعود کلابی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت کے دن قرآن مجید اور اس پر عمل کرنے والوں کو لایا جائے گا اس کے آگے سورۃ بقرہ اور سورۃ آل عمران ہوں گی۔ رسول اللہ ﷺ نے ان سورتوں کے لیے تین مثالیں بیان فرمائیں جن کو میں آج تک نہیں بھولا فرمایا وہ ایسی ہیں جیسے دو بادل ہوں یا دو سیاہ سامان ہوں جن کے درمیان روشنی ہو یا صف یا اندھے ہوئے دو پرندوں کی قطاریں ہوں وہ اپنے پڑھنے والوں کی وکالت کریں گی۔

۱۸۷۳۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نُورَةَ عَنْ أَبِي زَيْدٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةَ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ مَهْجَرٍ عَنْ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُرَشِيِّ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّوَّاسَ بْنَ سَمْعَانَ الْكَلْبِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَأْتِيَنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْبَقَرَةُ وَالزُّهْرَاءُ مِنَ الْبَقَرَةِ وَسُرَّةُ آلِ هِمْرَانَ فَإِنَّهُمَا يَأْتِيَانِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَأَنَّهُمَا عَمَلَتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا خَبَاتَانِ أَوْ كَأَنَّهُمَا فَرْقَانِ مِنْ طَيْرٍ صَوَّافٍ تَحْتَاجَانِ عَنْ أَصْحَابِهِمَا الْقُرْآنَ وَالسُّورَةَ الْبَقَرَةَ لِأَنَّ أَعْمَلَهُمَا بَرَكَةٌ وَتَرْجَمَتَا حَسْرَةٌ وَلَا يَسْتَجِيلُهُمَا الْبَطَلَةُ قَالَ مُعَاوِيَةَ بَلَّغْنِي أَنَّ الْبَطَلَةَ السَّحَرَةُ.

مَكَانِهِمْ لَمْ يَكُنْ مِنْ طَبَقِ مَا يَتَعَجَّلُونَ عَنْ قَائِلِهِمَا.

الترکی (۲۸۸۳)

۱۔ رسول اللہ ﷺ نے سورہ بقرہ اور سورہ آل عمران کی جو تین مثالیں دی ہیں اس کا مطلب یہ ہے کہ ان سورتوں کے پڑھنے والوں کے لیے اللہ تعالیٰ ایک مخلوق پیدا فرمائے گا جو باطل یا سائبان یا پتھروں کی قطاروں کی طرح ہوگی اور ان پر میدان قیامت کی گری طعن سایہ کریں گی اور ان کی شفاعت کریں گی ہو سکتا ہے کہ پہلی مثال اس شخص کے لیے ہو جو صرف قرآن مجید پڑھتا ہو، یعنی سمجھتا ہو اور دوسری مثال اس شخص کے لیے ہو جو پڑھتا بھی ہو اور معنی بھی سمجھتا ہو اور تیسری مثال اس شخص کے لیے ہو جو ان پر عمل کرتا ہو۔

٤٣- بَابُ فَضْلِ الْفَرَجَةِ وَتَحْوِيلِهَا

سُورَةُ الْبَقَرَةِ وَالْآيَاتِ

١٧٤ - حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ التَّرِيعِ وَأَخُوهُ بْنُ جَوَابٍ
السَّكَنِيُّ قَالَا نَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ عَمَلِي بْنِ رُزَيْنٍ عَنْ عَمَلِ
الْكُوفِيِّ هِشَامٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَجَّانٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا رَجُلٌ مِنْ عَالِمِي السَّلَامِ فَأَعَادَ عِنْدَ النَّبِيِّ
عَلَيْهِ السَّلَامُ مَسْجِدًا بَيْنَ قَوْفِهِ فَوَقَعَ رَأْسُهُ فَقَالَ هَذَا بَابٌ مِنْ
الْجَنَّةِ يُدْعَى الْيَوْمَ لَمْ يَدْخُلْ قَطْرًا الْيَوْمَ فَنَزَلَ فِيهِ مُلْكٌ
فَقَالَ هَذَا مُلْكٌ نَزَلَ إِلَى الْأَرْضِ لَمْ يَنْزِلْ قَطْرًا الْيَوْمَ
فَلَمْ يَدْخُلْ قَطْرًا الْيَوْمَ وَأَخْرَجَ يَنْزُرِينَ أَرْضَهُمَا ثُمَّ بَوَّاهُمَا رِجْلِي
فَبَدَأَ قَارِعَهُ الْكِتَابَ وَخَوَّاهُمُ سُورَةُ الْبَقَرَةِ لَنْ تَقْرَأَ
بَعْدَ ذَلِكَ مِنْهُمَا إِلَّا أُعْطِيَتْهُ. مسلم بن الحجاج (٥٥٤١)

سورۃ فاتحہ اور سورۃ بقرہ کی آخری آیات کی فضیلت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت جبرائیل علیہ السلام نبی ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے ناگاہ رسول اللہ ﷺ نے ایک آواز سنی نبی ﷺ نے سر اوپر اٹھایا حضرت جبرائیل نے کہا یہ آسمان کا ایک دروازہ ہے جس کو صرف آج کھولا گیا اور آج سے پہلے کبھی نہیں کھولا گیا۔ پھر اس سے ایک فرشتہ نازل ہوا حضرت جبریل علیہ السلام نے فرمایا: ”یہ فرشتہ جو آج نازل ہوا یہ آج سے پہلے کبھی نازل نہیں ہوا۔“ اس فرشتے نے سلام کیا اور کہا: ”آپ کو ان دو نوروں کی بشارت ہو جو آپ کو دیے گئے ہیں اور آپ سے پہلے کسی نبی کو نہیں دیے گئے۔ ایک سورۃ فاتحہ اور دوسرا سورۃ بقرہ کا آخری حصہ آپ ان میں سے جو حرف بھی پڑھیں گے آپ کو اس کے صدق مل جائے گا۔“

عبد الرحمن بن یزید بیان کرتے ہیں کہ میں بیت اللہ کے قریب حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے ملا اور میں نے کہا کہ سورہ بقرہ کی دو آجوں کی تفسیر میں آپ سے روایت کردہ میں نے ایک حدیث سنی ہے۔ انہوں نے فرمایا: ہاں! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص رات کو سورہ بقرہ کی آخری دو آیتیں پڑھ لے گا وہ اس کو کافی ہوں گی۔

۱۸۲۵- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ تَارَ هَمِيرٌ قَالَ تَا
مَنْعَهُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ لَيْفَتْ
أَبَا مَكْلُودٍ وَجِئْتُ النَّبِيَّ عِنْدَ النَّبِيِّ فَقُلْتُ خَيْرٌ
بِمَقَامِي عَنْكَ فِي الْأَيْتَيْنِ لِي سُورَةُ الْبَقَرَةِ قَالَ نَعَمْ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْأَيْتَانِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ مَنْ كَرَأَهُمَا
فَمَرَّ بِهِ كَفَّاهُ (بخاری ۴۰۰۸-۵۰۰۹-۵۰۱۰-۵۰۱۱)

ایران (۱۳۹۲)، الزمری (۱۳۸۸)، ابن ماجه (۱۳۶۹-۱۳۶۸)

نہایت: یعنی ہر گمانی مصائب، شیطان کی فتنہ انگیزیوں سے حفاظت کریں گی یا تہجد پڑھنے کے قائم مقام ہوں گی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۸۷۶۔ وَحَقَّقْنَا لَهُ اسْمَهُ مِنْ ابْنِ إِسْرَءِیْمَ قَالَ أَنَا جَبْرِئُوح

وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ رَكَعَاهُمَا عَنْ مَسْعُودٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

ساجد (۱۸۷۵)

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سورۃ بقرہ کی آخری دو آیتیں رات کو پڑھ لے وہ اسے کافی ہوں گی، عبد الرحمن (راوی) کہتے ہیں کہ میں ایک بار حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے ملا در آں حالیکہ وہ بیت اللہ کا طواف کر رہے تھے میں نے ان سے (اس حدیث کے متعلق) پوچھا تو انہوں نے نبی ﷺ سے روایت کر کے یہی حدیث بیان کی۔

ایک اور سند سے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ نے یہی روایت بیان کی ہے۔

ایک دیگر سند سے حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے یہی روایت منقول ہے۔

۱۸۷۷- وَحَدَّثَنَا يَنْجَابُ بْنُ الْحَارِثِ التَّيْمِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ مُسَيْبٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ حَلْفَةَ بْنِ قَبِيصٍ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ قَرَأَهُمَا تَيْنِ الْأَيْكَيْنِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ فَبِي لَيْلَةٍ كَفَّمَاهُ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَلَقِيْتُ أَبَا مَسْعُودٍ وَهُوَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ فَسَأَلْتُهُ فَحَدَّثَنِي بِهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. ساجد (۱۸۷۵)

۱۸۷۸- وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَكْرَمٍ قَالَ أَنَا عَيْسَى بْنُ ابْنِ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبٍ جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ ابْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ. ساجد (۱۸۷۵)

۱۸۷۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

ساجد (۱۸۷۵)

۴۴- بَابُ فَضْلِ سُورَةِ الْكَهْفِ وَآيَةِ الْكُرْسِيِّ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جو شخص سورۃ کہف کی پہلی دس آیات یاد کر لے گا وہ دجال (کے شر) سے محفوظ رہے گا۔“

۱۸۸۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ سَالِمٍ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ الْفُطَيْمِيِّ عَنْ مُعَاذَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْيَعْمُرِيِّ عَنْ أَبِي التَّوَدَّادِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ حَفِظَ عَشْرَ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ سُورَةِ الْكَهْفِ عُصِمَ مِنَ الدَّجَالِ.

ابوداؤد (۴۳۲۳) الترمذی (۲۸۸۶)

ایک اور سند ہے یہ حدیث منقول ہے جس میں شعبہ کی روایت میں ہے کہ سورۃ کہف کی آخری دس آیات اور ہمام نے کہا سورۃ کہف کی پہلی دس آیات جیسے کہ ہشام نے کہا ہے۔

۱۸۸۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْلَبٍ قَالَ نَا هَمَّامُ جَمِيعًا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ كَعْبَةُ بْنُ أُبَيْرِ الْكَهْفِ وَقَالَ هَمَّامُ

قَالَ الْكَتُفِ كَمَا قَالَ وَنَسَامُ (۱۸۸۰)

۱۸۸۲ جَعَلْنَا أَبْرَ تَكْرِ بْنِ أَبِي خَيْبَةَ قَالَ لَا عَيْدَ إِلَّا عَيْدُ الْإِسْلَامِ عَنِ الْجُرَيْجِيِّ عَنْ أَبِي السَّيْلِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ رَجَاجٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي بَنِي كَعْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ اتَّقُوا اللَّهَ فِي كِتَابِ اللَّهِ مَعَكَ أَكْثَرُ قَالَ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَكْثَرُ قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ فِي كِتَابِ اللَّهِ مَعَكَ أَكْثَرُ قَالَ قُلْتُ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْكَشِيُّ الْقَيْثُومُ قَالَ فَصَرَفَ بِي سَلِيمٌ وَقَالَ لَيْفِكَ أُولَئِكَ يَا الْجُلَيْدِي (۱۴۶۰)

۴۵ بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۱۸۸۳ وَأَوْحَيْنَا زَيْدَ بْنَ حَرْبٍ وَمَعْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ سَيْبِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْفَرِ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَبِي الْكَرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ يُعْجِزُ أَحَدَكُمْ أَنْ يَقْرَأَ آيَةَ الْقُرْآنِ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ يَقُولُ قُلْتُ الْقُرْآنُ سَلَمٌ تَحْتَ الْأَثَرِ (۱۰۹۶۶)

۱۸۸۴ وَأَوْحَيْنَا زَيْدَ بْنَ أَبِي رَافِعٍ قَالَ أَنَا مَعْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ كَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَعْبٍ قَالَ قَالَ كَا أَبَانُ الْعَقَارُ جَمِيعًا عَنْ قَنَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَبِهِ حِكْمٌ يَتَوَسَّاهُ قَوْلُ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّ اللَّهَ أَجَزُّ الْقُرْآنِ ثَلَاثَةَ أَجْزَاءٍ فَعَمَلُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ جُزْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ (۱۰۹۶۶) سَلَمٌ تَحْتَ الْأَثَرِ (۱۰۹۶۶)

۱۸۸۵ وَأَوْحَيْنَا مَعْمَدُ بْنُ حَلِيمٍ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِسْرَافِيلَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى قَالَ أَبُو حَالِيمٍ كَا يَحْيَى بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ كَا يَزِيدُ بْنُ كَيْسَانَ قَالَ كَا أَبُو حَالِيمٍ عَنْ أَبِي حَرْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحْسَنُوا لِكَلِمَةٍ سَأَلْتُمْ عَنْهَا قُلْتُ الْقُرْآنَ فَحَسَدَ مَنْ حَسَدَ ثُمَّ خَرَجَ يَتَبَوَّأُ اللَّهُ ﷻ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ثُمَّ دَخَلَ فَقَالَ بَعْضُنَا لِبَعْضٍ يَتَبَوَّأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ جَاءَهُ مِنَ السَّمَاءِ لِذَلِكَ الْيَوْمِ أَدْعَاهُ ثُمَّ خَرَجَ يَتَبَوَّأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ قُلْتُ لَكُمْ سَأَلْتُمْ

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: "اے ابوالمہدی! کیا تم جانتے ہو کہ تمہارے نزدیک کتاب اللہ کی سب سے عظیم آیت کون سی ہے؟" میں نے عرض کیا: "اللہ اور اس کا رسول ہی جانتا ہے آپ نے فرمایا کیا تمہارے نزدیک کتاب اللہ کی سب سے عظیم آیت کون سی ہے؟ میں نے عرض کیا: اَللّٰهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ۔ آپ نے میرے سینہ پر ہاتھ مارا اور فرمایا: اے ابوالمہدی! تمہیں یہ علم مبارک ہو۔"

سورہ قل هو اللہ احد کی فضیلت

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم میں سے کوئی شخص ہر رات تہائی قرآن مجید نہیں پڑھ سکتا؟ صحابہ کرام نے عرض کیا: تہائی قرآن مجید کیسے پڑھے گا؟ آپ نے فرمایا: سورہ قل هو اللہ احد تہائی قرآن مجید کے برابر ہے۔

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید کے تین حصے کیے ہیں اور سورہ قل هو اللہ احد ان میں سے ایک حصہ ہے۔

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم سب جمع ہو جاؤ تاکہ میں تمہارے سامنے تہائی قرآن مجید پڑھوں پس جنہیں جمع ہونا تھا وہ جمع ہو گئے پھر نبی ﷺ باہر تشریف لائے اور آپ نے سورہ قل هو اللہ احد پڑھی اور پھر اندر تشریف لے گئے۔ ہم ایک دوسرے سے کہنے لگے شاید آسمان سے کوئی خبر آگئی ہے جس وجہ سے آپ اندر تشریف لے گئے۔ پھر نبی ﷺ باہر تشریف لائے اور آپ نے فرمایا: میں نے تم سے کہا تھا کہ میں تم پر تہائی

عَلَيْكُمْ لَكُمْ الْقُرْآنُ إِلَّا أَنْهَا تَعْمَلُ لَكُمْ الْقُرْآنُ.

قرآن پڑھوں گا سنو! یہ سورت تمہاری قرآن کے برابر ہے۔

ترمذی (۲۹۰۰)

۱۸۸۶- وَحَدَّثَنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ نَا ابْنُ قُضَيْبٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي حَلَزَمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ الرَّاءُ عَلَيْكُمْ لَكُمْ الْقُرْآنُ فَقَرَأَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ حَتَّى خَفَّتْهَا. سلم بخلاف (۱۳۳۹۴)

۱۸۸۷- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ نَا عَمْرِو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ أَبِي هِلَالٍ أَنَّ أَبَا الْيَزِيدِ جَالِيًا مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ عَمْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ الرَّحْمَنِ وَكَانَتْ لِي جَعْبَرَةُ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَ رَجُلًا عَلَى سِرَّةٍ وَكَانَ يَقْرَأُ لِأَصْحَابِهِ فَمِنْ مَسْلُكِهِمْ فَنَحِمْ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَلَمَّا رَجَعُوا ذَكَرُوا ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ سَلُوهُ لَا تَنِي فَمِنْهُمْ يَضَعُ ذَلِكَ لَسَلُوهُ لَسَالٌ لَأَنَّهَا صَفَةُ الرَّحْمَنِ لَأَنَّا أَجِبْنَا أَنْ أَقْرَبَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَخْبِرُوهُ لَنَ اللَّهُ بَرِيءٌ.

بخاری (۷۳۷۵) الترمذی (۹۹۲)

۴۶۔ بَابُ فَضْلِ قِرَاءَةِ الْمَعْرُودَتَيْنِ

۱۸۸۸- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا جَرِيرٌ عَنْ بَكْرِ بْنِ قَبِيصٍ عَنْ أَبِي حَلَزَمٍ عَنْ عُمَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ تَرَ آيَاتِ الْكِتَابِ لَمْ يَرَوْكُمُنَّ قَطُّ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ وَقُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ.

ترمذی (۳۹۰۳) الترمذی (۹۵۳)

۱۸۸۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ قَبِيصٍ عَنْ عُمَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْزَلَ أَوْ أَنْزَلَتْ عَلَيَّ ثُمَّ يَرِيئُهُمْ قَطُّ الْمَعْرُودَتَيْنِ. سابق (۱۸۸۸)

۱۸۹۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَصِيحٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ رَجُلًا مِمَّا عَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور فرمایا: میں تمہارے سامنے تمہاری قرآن پڑھوں گا پھر آپ نے پوری سورہ قل جو اللہ احد پڑھی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص کو ایک لشکر کا امیر بنا کر بھیجا وہ اپنے ساتھیوں کی امامت کرتے تھے اور ہر سورت کے بعد قل جو اللہ احد پڑھتے تھے۔ جب لشکر واپس آیا تو لوگوں نے اس بات کا رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا آپ نے فرمایا: اس شخص سے پوچھو وہ ایسا کیوں کرتا تھا؟ جب ان سے پوچھا گیا تو انہوں نے کہا چونکہ اس سورت میں رحمن کی صفت ہے اس لیے میں اس کے پڑھنے سے محبت کرتا ہوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس سے کہہ دو اللہ تعالیٰ بھی اس سے محبت کرتا ہے۔

معوذتین پڑھنے کی فضیلت

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تمہیں نہیں معلوم کہ آج رات ایسی آیات نازل ہوئی ہیں جیسی کبھی نہیں دیکھی گئیں اقلْ اَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ اور قلْ اَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ۔

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھ پر ایسی آیات نازل ہوئی ہیں کہ ایسی آیات کبھی نہیں دیکھی گئیں قلْ اَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ اور قلْ اَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

إِسْتَعْمَلَ بِهَذَا الْإِسْتِثْنَاءَ زَيْدٌ وَآبَةُ أَبِي أَسَمَةَ عَنْ
عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَمِيٍّ وَكَانَ مِنْ رُفَقَاءِ أَصْحَابِ مُتَعَدِّ
سَاجِدٍ (۱۸۸۸)

۴۷- بَابُ فَضْلِ مَنْ يَقُومُ بِالْقُرْآنِ
وَيُعَلِّمُهُ

۱۸۹۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَخُثَيْبُ بْنُ
زُهَيْرٌ عَنْ حَرْبٍ عَنْ كَثْمَةَ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ رَوَاهُ ثَابِتُ
بْنُ عَرَفَةَ قَالَ تَابُ الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ لَا حَسَدَ إِلَّا فِي رَجُلٍ آتَاهُ اللَّهُ الْقُرْآنَ فَهُوَ يَقُومُ
بِهِ أَوْ يَتْلُوهُ أَوْ آتَاهُ التَّهَارُوتَ وَرَجُلًا آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَهُوَ
يَنْفِقُهُ آتَاهُ اللَّيْلُ وَآتَاهُ النَّهَارُ

بخاری (۷۵۲۹) الترمذی (۱۹۳۶) ابن ماجہ (۴۲۰۹)

۱۸۹۲- وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا
حَسَدَ إِلَّا عَلَى الثَّانِي رَجُلٍ آتَاهُ اللَّهُ هَذَا الْكِتَابَ لِقَامٍ بِهِ
آتَاهُ النَّيْلُ وَآتَاهُ النَّهَارُ وَرَجُلٍ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَتَصَدَّقَ بِهِ
آتَاهُ النَّيْلُ وَآتَاهُ النَّهَارُ. سلم بن عبد الرحمن (۷۰۱۰)

۱۸۹۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُ زَيْدٌ عَنْ
إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَبِيصٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ ح
وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُسَيْرٍ قَالَ تَابُ أَبِي وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَسِيرٍ قَالَا تَابُ
إِسْمَاعِيلَ عَنْ قَبِيصٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا حَسَدَ إِلَّا فِي الْإِنْسَانِ رَجُلٍ
آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَتَصَدَّقَ عَلَى مَلَكَهُ فِي الْحَقِّ وَرَجُلٍ آتَاهُ
اللَّهُ حِكْمَةً فَهُوَ يَقْضِي بِهَا وَيُعَلِّمُهَا

بخاری (۷۲۳۰-۷۲۳۱-۷۲۳۲) ابن ماجہ (۴۲۰۸)

۱۸۹۴- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَابُ يَحْيَى بْنُ
إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ
وَالِدَةَ أَنَّ لَيْسَ بَيْنَ عَبْدِ الْحَارِثِ ابْنِ عُمَرَ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
بِعَمَلِهِمَا وَكَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِسَعْوِلَةٍ عَلَى مَكَّةَ

قرآن مجید پر عمل کرنے والے اور اس کی تعلیم
دینے والے کی فضیلت

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید
عطا کیا اور وہ رات اور دن اس کی تلاوت کرتا ہو دوسرا وہ شخص
جس کو اللہ تعالیٰ نے مال عطا فرمایا اور وہ رات اور دن اس مال
کو (اللہ تعالیٰ کی راہ میں) خرچ کرتا ہو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے۔ ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے کتاب (کا
علم) دیا اور وہ شخص رات دن اس کو پڑھتا رہتا ہو اور ایک وہ
شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے مال دیا ہو اور وہ شخص دن رات اس
مال سے صدقہ کرتا رہتا ہو۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: دو آدمیوں کے سوا اور کسی پر رشک
نہیں کرنا چاہیے ایک وہ شخص جس کو اللہ تعالیٰ نے مال عطا فرمایا
اور اس کو راہ حق میں مال خرچ کرنے کی توفیق دی دوسرا وہ شخص
جس کو اللہ تعالیٰ نے علم عطا کیا وہ اس کے مطابق فیصلے کرتا ہے
اور لوگوں کو تعلیم دیتا ہے۔

عاصم بن داؤد بیان کرتے ہیں کہ نافع بن عبد الحارث
نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے عصفان میں ملاقات کی۔
حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے انہیں مکہ میں حاکم مقرر کرنے کا حکم
دیا ہوا تھا۔ آپ نے پوچھا تم نے مکہ میں کس کو حاکم بنایا ہے؟

نے فرمایا یہ قرآن سات حرفوں (لغات) پر نازل ہوا ہے جس طرح تمہیں آسان لگے پڑھ لو۔

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی زندگی میں ہشام بن حکیم کو سورۃ فرقان اس طرح پڑھتے ہوئے سنا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔ اس میں یہ زیادتی ہے کہ قریب تھا میں اس کو حاجت نماز ہی میں تمحیث کر لانا لیکن میں نے اس کے سلام پھیرنے تک مبرا کیا۔

ایک اور سند سے بھی اس کی مثل منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: حضرت جبریل علیہ الصلوٰۃ والسلام نے مجھے ایک حرف (لغت) پر قرآن مجید کی تعلیم دی۔ میں نے ان سے زیادہ (لغات) کے لیے کہا وہ زیادہ (لغات) کرتے رہے حتیٰ کہ سات حرف (لغات) تک قرآن مجید کی قرأت ہو گئی۔ ابن شہاب کہتے ہیں کہ مجھے معلوم ہوا ہے کہ ان سات حرف (لغات) کا معنی واحد ہوتا ہے اور ان میں طلال اور حرام کے لحاظ سے کوئی اختلاف نہیں ہوتا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں مسجد میں تھا ایک شخص آ کر نماز پڑھنے لگا اور نماز میں قرآن مجید کی ایسی قرأت کی جو میرے لیے غیر مانوس تھی پھر دوسرا شخص آیا اور اس نے ایک اور طرح سے قرآن شریف پڑھنا شروع کر دیا۔ جب ہم لوگ نماز سے فارغ ہو گئے تو ہم سب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ میں نے عرض کیا اس شخص نے اس طرح قرآن مجید پڑھا جو میرے

۱۸۹۷۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هُرْوَةُ ابْنُ الرَّثِيمِ أَنَّ ابْنَ عَبَّادَةَ بْنَ مَعْمَرَةَ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ الْقَدِيرِ أَخْبَرَاهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيمٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ فِي حُجْرَةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَسَأَلَ الْحَدِيثُ بِمِثْلِهِ وَرَأَى كَيْفَ كُنْتُ أَسِيرُهُ لِي الصَّلَاةُ فَصَبَرْتُ حَتَّى سَلَّمَ.

ساجد (۱۸۹۶)

۱۸۹۸۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهَرِيِّ كَثَرُوا يَزِيدُ بْنُ يَزِيدَ.

ساجد (۱۸۹۶)

۱۸۹۹۔ وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَبْلٍ اللَّوْنِيُّ عَنْ أَبِي عَتَابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الْقَرَأَتِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى حَرْفٍ قَرَأْتُهُ فَلَمْ أَزَلْ أَسْتَبْرِئُهُ فَهِيَ ثَلَاثِينَ حَشِيَّةً الْفَتْحُ إِلَى سَبْعَةِ أَحْرَافٍ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ بَلَّغَنِي أَنَّ بِكَ السَّبْعَةَ الْأَحْرَافَ أَهْلًا هِيَ فِي الْأَمْرِ إِلَهِي يَكُونُ وَاحِدًا لَا يَتَعَلَّفُ فِي حَلَالٍ وَلَا حَرَامٍ. البخاری (۳۲۱۹-۳۹۹۹)

۱۹۰۰۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ

قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهَرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. ساجد (۱۸۹۹)

۱۹۰۱۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَبْلٍ اللَّوْنِيُّ عَنْ أَبِي عَتَابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هُرْوَةُ ابْنُ الرَّثِيمِ أَنَّ ابْنَ عَبَّادَةَ بْنَ مَعْمَرَةَ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَبْدِ الْقَدِيرِ أَخْبَرَاهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ حَكِيمٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفُرْقَانِ فِي حُجْرَةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَسَأَلَ الْحَدِيثُ بِمِثْلِهِ وَرَأَى كَيْفَ كُنْتُ أَسِيرُهُ لِي الصَّلَاةُ فَصَبَرْتُ حَتَّى سَلَّمَ.

فَقَرَأَ آيَةَ قُرْآنٍ فِي صَاحِبِهِ فَأَمَرَ هُمَا رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ فَقَرَأَ أَحَسَنَ الرِّثَىٰ مَا لَهُمَا فَسَقَطَ فِيهِ تَفْسِيحٌ مِنَ
 التَّكْلِيْفِ وَلَا إِذْ كُنْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ مَا قَدْ عَاشِيَنِي حَسَرَ رَبِّي صَلَاتِي فَنُفِثْتُ حَرْفًا وَ
 تَحَلَّمَ أَنْظُرَ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى قَرَفًا لَقَالَ لِي يَا أَبَتِي أَرْمِلَ إِلَيَّ
 أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ قَرَدْتُ إِلَيْكَ أَنْ تُبَيِّنَ عَلَيَّ
 أُمُومِي قَرَدْتُ إِلَيَّ الْغَائِبَةَ أَحْرَأَ عَلَيَّ حَرْفَيْنِ قَرَدْتُ إِلَيْكَ أَنْ
 تُبَيِّنَ عَلَيَّ أُمُومِي قَرَدْتُ إِلَيَّ الْغَائِبَةَ أَحْرَأَ عَلَيَّ سَبْعَةَ أَحْرَفٍ
 وَلَكِنْ بِحُكْمٍ رَدُّوْهُ رَدَدْتُهَا مَسْئَلَةً تَسْتَلِيهَا فَقُلْتُ اللَّهُمَّ
 اغْفِرْ لِي أُمُومِي اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي كُنِّي وَ آخَرْتُ النَّارَ لِيَوْمِ
 يَرْغَبُ إِلَيَّ السَّالِقُ كُلُّهُمْ عَنِّي يَرْوَاهُمْ هَكَذَا الصَّلَاةُ
 وَالسَّلَامُ. (ابوداؤد (۱۴۷۸) إسناده (۹۳۸)

لے غیر مانوس تھا اور دوسرا شخص آیا تو اس نے اس کے علاوہ
 ایک اور قرأت کی (یہ سن کر) رسول اللہ ﷺ نے ان دونوں کو
 پڑھنے کا حکم دیا۔ انہوں نے پڑھ کر سنایا اور رسول اللہ ﷺ
 نے ان دونوں کو صحیح قرار دیا جس سے میرے دل میں (رسول
 اللہ ﷺ کی ایسی) تکذیب پیدا ہوئی جو زمانہ جاہلیت میں
 نہیں تھی۔ جب رسول اللہ ﷺ نے میرے اس حال کو دیکھا
 تو میرے سینہ پر ہاتھ مارا جس سے میں پسینہ پسینہ ہو گیا اور
 خوف الہی کی مجھ پر ایسی کیفیت پیدا ہو گئی گویا کہ میں اللہ تعالیٰ
 کو دیکھ رہا تھا۔ پھر آپ نے مجھ سے فرمایا: اسے ابی اچلے مجھے
 یہ حکم دیا گیا تھا کہ میں قرآن مجید ایک حرف (لغت) پر
 پڑھوں؟ میں نے اللہ تعالیٰ سے عرض کیا کہ میری امت پر
 آسانی فرما! پھر مجھے درحرفوں پر پڑھنے کا حکم دیا گیا پھر میں نے
 دوبارہ عرض کیا کہ میری امت پر آسانی فرما پھر مجھے تیسری بار
 سات حروف (لغات) پر پڑھنے کا حکم ہوا اور فرمایا تم نے جتنی
 بار امت پر آسانی کے لیے دعا کی ہے اتنی بار کے عوض تم ہم
 سے ایک دعا مانگ لو! میں نے عرض کیا اسے اللہ میری امت کی
 مغفرت فرما! اسے اللہ میری امت کی مغفرت فرما! اور تیسری بار
 کی دعا میں نے اس دن کے لیے محفوظ کر لی جس دن ساری
 مخلوق حتیٰ کہ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام بھی میری
 طرف متوجہ ہو گئے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ
 مسجد حرام میں بیٹھے تھے کہ ایک شخص نے آ کر قرآن مجید پڑھا۔
 پائی روایت حسب سابق ہے۔

حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
 ﷺ بنی غفار کے تالاب پر تشریف فرما تھے۔ آپ کے پاس
 حضرت جبرائیل آئے اور کہنے لگے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو حکم
 دیا ہے کہ آپ اپنی امت کو ایک حرف (لغت) پر قرآن مجید

۱۹۰۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ
 بَشِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي حَرْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ
 اللَّهِ بْنُ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كُثَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
 أَبِي بَنْ كَعْبٍ أَنَّكَ كَانَ جَالِسًا إِلَى الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِذْ
 دَخَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى لِقَرَاءَةِ الْقُرْآنِ وَانْقَضَ الْحَلِيلُ بِحُلِيِّ
 حُلِيِّ ابْنِ نُمَيْرٍ. سابق (۱۹۰۱)

۱۹۰۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عُمَرُ عَنْ
 شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى
 نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ ثَجَابِيدَ
 عَنِ ابْنِ أَبِي كُثَيْبٍ أَنَّ ابْنَ كَعْبٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَنْتَدِ

أَمَّا فِي تَمْنِيٍّ وَتَمْنِيٍّ قَالَ قَاتَانَهُ جَبْرَائِيلُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ
يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَشْكُ الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ لَكَالِ اسْتِثْنَاءِ
الْهَاءِ مُعَالَفَةً وَمَغْفِرَةً وَإِنْ أَمِنَ لَا تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ أَتَاهُ
الْمَلَكُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَشْكُ الْقُرْآنَ عَلَى
حَرْفَيْنِ فَقَالَ أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَالَفَةً وَمَغْفِرَةً وَإِنْ أَمِنَ لَا
تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ جَاءَهُ الْفَلَانَةُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكَ أَنْ
تَقْرَأَ أَمَّا تَشْكُ الْقُرْآنَ عَلَى ثَلَاثِ حُرُوفٍ فَقَالَ أَسْأَلُ اللَّهَ
مُعَالَفَةً وَمَغْفِرَةً وَإِنْ أَمِنَ لَا تُطِيقُ ذَلِكَ ثُمَّ جَاءَهُ
الرَّابِعَةُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَأْمُرُكَ أَنْ تَقْرَأَ أَمَّا تَشْكُ
الْقُرْآنَ عَلَى سَبْعَةِ حُرُوفٍ فَاتَمَّ حَرْفُ قَرَأَ وَاعْلَمُوا فَلَقَدْ
أَمَّا رَأَى (۱۹۰۱)

پڑھائیں آپ نے فرمایا: میں اللہ تعالیٰ سے عفو اور مغفرت کا
سوال کروں گا اور یہ کہ میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی
حضرت جبرائیل دوبارہ آپ کے پاس آئے اور کہا کہ اللہ
تعالیٰ فرماتا ہے کہ آپ اپنی امت کو دو حرفوں پر قرآن مجید
پڑھائیں۔ آپ نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ سے عفو اور مغفرت کا
سوال کروں گا میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی۔ حضرت
جبرائیل آپ کے پاس تیسری بار آئے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا
ہے کہ آپ اپنی امت کو تین حرفوں پر قرآن مجید پڑھائیں آپ
نے فرمایا میں اللہ تعالیٰ سے عفو اور مغفرت کا سوال کروں گا اور
یہ کہ میری امت اس کی طاقت نہیں رکھے گی پھر حضرت
جبرائیل آپ کے پاس چوتھی بار آئے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ فرماتا
ہے کہ آپ اپنی امت کو سات حرفوں (لفات) پر قرآن مجید
پڑھائیں وہ جس حرف (لفت) میں بھی قرآن مجید پڑھ لیں
میں صحیح ہوگا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۹۰۴ - وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُثَيْمٍ قَالَ قَالَ نَافِعُ قَالَ تَأْتِي
شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَمَعْلُومٌ (۱۹۰۱)

قرآن مجید کو تریل کے ساتھ پڑھنے اور ایک
رکعت میں ایک سے زیادہ سورتوں کو پڑھنے
کی اجازت

۵۹ - بَابُ تَرْتِيلِ الْقِرَاءَةِ وَاجْتِنَابِ الْهَلَاكِ
وَرِابَعِهِ سُوْرَتَيْنِ مَا كَثُرَ فِي رَكْعَةٍ

ابو داؤد کہتے ہیں کہ ہیک بن شان نامی ایک شخص
حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور کہا اے
ابو عبد الرحمن! آیا آپ اس لفظ کو الف کے ساتھ پڑھتے ہیں
”یا“ کے ساتھ؟ یعنی من ماء غیر امن یا علیم یا امن!
حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا کیا اس لفظ کے
خلافہ باقی سارے قرآن کی تم نے تحقیق کر لی ہے؟ اس نے کہا
میں مفصل کو ایک رکعت میں پڑھتا ہوں حضرت عبد اللہ بن
مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم اس طرح جلدی جلدی پڑھتے
ہو جس طرح شعر پڑھے جاتے ہیں، بیشک کچھ لوگ قرآن
پڑھتے ہیں اور قرآن ان کے گلے سے نیچے نہیں اترتا لیکن
قرآن مجید جب ذہن نشین اور راسخ ہو جائے تو نفع دیتا ہے

۱۹۰۵ - حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَعِينٍ
وَبُخَارِيُّ عَنْ وَكِيعٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا وَكِيعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ
أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ جَاءَهُ رَجُلٌ يَقُولُ لَهُ تَهْنِئْكَ أَبُو سَيِّدَانٍ إِلَى
عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ يَا أَبَا عُبَيْدٍ الرَّحْمَنُ كَيْفَ تَقْرَأُ هَذَا الْعَرَفَ
أَلَيْسَ تَجِدُهُ أَمْ يَأْتِي مِنْ مَاءٍ غَيْرِ آبٍ أَوْ مِنْ مَاءٍ غَيْرِ آبٍ
قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَجَلَّ الْقُرْآنُ قَدْ
أَحْطَيْتُ غَيْرَ هَذَا قَالَ إِنِّي لَا أَقْرَأُ الْمُفْصَلَ فِي رَكْعَةٍ فَقَالَ
عَبْدُ اللَّهِ هَذَا كَهَلَةِ الشَّخِيرِ إِنْ أَقْرَأَ مَا يَقْرَأُ وَيُفْقَرُ لَا
يُجَاوِزُ تَرَاتِيهِمْ وَلَكِنْ إِذَا وَقَعَ فِي الْقَلْبِ لَمْ يَسْتَغْرِهِ نَفْعٌ
إِنْ فَضَّلَ صَلَاةَ الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ وَإِنِّي لَا غَلَمَ التَّكْلِيْفِ
إِلَّا فِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتْلُو سُوْرَتَيْنِ فِي كُلِّ

نماز کے ارکان میں زیادہ فضیلت رکوع اور سجود کی ہے اور میں ایسی باہم متماثل سورتوں کو جانتا ہوں جن میں سے رسول اللہ ﷺ ایک رکعت میں دو دو سورتیں ملا کر پڑھتے تھے پھر حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اٹھ گئے اور علامہ ان کے پیچھے گئے پھر باہر نکلے اور کہا انہوں نے مجھے اس کی خبر دی ہے۔

ابو دائل بیان کرتے ہیں کہ نبیک بن شان نامی ایک شخص حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس آیا۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے نیز اس میں یہ ہے کہ پھر علامہ حضرت عبداللہ بن مسعود کے پاس گئے۔ ہم نے ان سے کہا حضرت ابن مسعود سے ان سورتوں کے متعلق پوچھ لو جن کو رسول اللہ ﷺ ایک رکعت میں ملا کر پڑھتے تھے انہوں نے جا کر حضرت ابن مسعود سے پوچھا پھر ہمیں آ کر بتایا وہ منقول کی تیس سورتیں ہیں جو دس رکعات میں پڑھی جاتی تھیں اور وہ مصحف ابن مسعود میں ہیں۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اس میں یہ ہے کہ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں ان متماثل سورتوں کو پہچانتا ہوں جن میں سے دو دو سورتوں کو ملا کر حضور ایک رکعت میں پڑھتے تھے تیس سورتوں کو دس رکعات میں۔

ابو دائل کہتے ہیں کہ ایک دن صبح کی نماز کے بعد ہم حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس گئے۔ ہم نے دروازے پر کھڑے ہو کر سلام کیا ہمیں اندر آنے کی اجازت دی گئی مگر ہم کچھ دیر دروازے پر ٹھہرے رہے حتیٰ کہ ایک باندی آئی اور اس نے کہا تم کیوں نہیں آتے؟ ہم اندر گئے اور دیکھا کہ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ صبح پڑھ رہے ہیں (انہوں نے ہمیں دیکھ کر فرمایا) جب تمہیں اندر آنے کی اجازت دے دی گئی تھی تو پھر تم اندر کیوں نہیں آئے؟ ہم نے کہا اور تو کوئی بات نہ تھی ہم نے سوچا شاید گھر میں کوئی سویا ہوا ہو۔ حضرت ابن مسعود نے فرمایا تم نے ام عبد کے بیٹے اہل خانہ کے متعلق غفلت کا گمان کیسے کیا؟ اس کے بعد پھر انہوں نے صبح پڑھنی

رَكْعَةٍ لَّمْ يَكُنْ عَبْدُ اللَّهِ قَدْ خَلَّ عِلْقَةً فِي آثَرِهِ ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ قَدْ أَتَوَيْتُمَا بِهَا قَالَ ابْنُ مُسَبِّحٍ لِي وَآبَاءُ جَاءَ رَجُلٌ مِنَ بَنِي مُتَحِلَّةٍ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ وَلَمْ يَقُلْ لَهَا ابْنُ مُسَبِّحٍ ابْنُ وَثَانَ (بخاری (۴۹۹۶) الترمذی (۶۰۲) التسانی (۱۰۰۲))

۱۹۰۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَانَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ قَدْ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ يُقَالُ لَهُ لَهَا ابْنُ مُسَبِّحٍ حَدِيثٌ وَكَثِيرٌ غَيْرَ ذَلِكَ قَالَ فَجَاءَ عِلْقَةً لِيَدْخُلَ عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ سَلِّمْ عَنِ النَّظَائِرِ أَلَيْسَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَلْقَا بِهَا فِي رَكْعَةٍ قَدْ خَلَّ عَلَيْهِ لَسَانَهُ لَمْ يَخْرُجْ عَلَيْنَا فَقَالَ عَشْرُونَ سُورَةً فِي عَشْرِ رَكْعَاتٍ مِنَ الْمُفْضِلِ فِي تِلْكَ عَبْدُ اللَّهِ (سابقہ (۱۹۰۵))

۱۹۰۷۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا عَمْرُو بْنُ بُوَيْسٍ قَالَ كَانَ الْأَعْمَشُ لِي هَذَا الْإِسْنَادُ بِشُعْرِ حَدِيثِهِمَا وَ قَالَ لَيْسَ لَآ غَيْرُ النَّظَائِرِ أَلَيْسَ كَانَ يَقْرَأُ بِهِنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ التَّسْنِينَ فِي رَكْعَةٍ عَشْرِينَ سُورَةً فِي عَشْرِ رَكْعَاتٍ (سابقہ (۱۹۰۵))

۱۹۰۸۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ كَانَ مُهْدِي بْنُ تَيْمُوتٍ قَالَ كَانَ وَائِلُ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمًا بَعْدَ مَا صَلَّيْنَا الْعِدَّةَ فَسَلَّمْنَا بِالْبَابِ فَأَذِنَ لَنَا قَالَ فَمَشَّيْنَا بِالْبَابِ مَشْيَةً قَالَ فَخَرَجَتِ الْجَارِيَةُ فَقَالَ أَلَا تَدْخُلُونَ قَدْ خَلْنَا فَرَأَوْا هُوَ جَالِسٌ يَسْبُحُ فَقَالَ مَا مَنَعَكُمْ أَنْ تَدْخُلُوا وَقَدْ أُذِنَ لَكُمْ فَقَالَ لَا إِلَّا أَكَا خَلَّتْ أَنْ يَمُتَّ أَهْلُ الْبَيْتِ نَائِمِينَ قَالَ فَطَسَّيْنَا بِأَلِ بْنِ أَبِي عَبْدِ عَفْلَةَ قَالَ لَمْ أَقْبَلْ يَسْبُحُ حَتَّى إِذَا ظَنَّ أَنَّ الشَّمْسَ قَدْ طَلَعَتْ فَقَالَ يَا جَارِيَةُ انْظُرِي هَلْ طَلَعَتْ قَالَ فَظَنَرْتُ كَرَاهِيٍّ لَمْ تَطْلُعْ لَمَّا أَقْبَلْ يَسْبُحُ حَتَّى إِذَا ظَنَّ أَنَّ الشَّمْسَ قَدْ طَلَعَتْ قَالَ يَا جَارِيَةُ انْظُرِي هَلْ

طَلَعَتْ لَنُكْرَتْ وَإِذَا هِيَ قَدْ طَلَعَتْ قَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي
أَنفَقَ آيَاتِهِ هَذَا فَقَالَ مَهْدِيٌّ وَأَخْبَرَهُ قَالَ وَلَمْ يَهْدِيْكُمْ
بَلَدِيْنَ قَالَ فَقَالَ وَبِحَالِ بَيْنَ الْقَوْمِ كَرَأْتُ الْمُفْضِلَ الْبَارِحَةَ
عَلَيْهِ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ هَذَا كَهَذَا الْخَيْرِ إِنَّا لَقَدْ سَمِعْنَا
الْقُرَآنَ وَلَمْ يَلَمْزْ لَمْ يَلَمْزْ الْقُرَآنَ الَّذِي كَانَ يَقْرَأُهُمْ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ لَمَّا لَمَزَ عَشْرِينَ مِنَ الْمُفْضِلِ وَسُودَتَيْنِ مِنْ آلِ حَمٍ
الْحَارِ (۵۰۴)

شروع کر دی تھی کہ جب انہوں نے گمان کیا کہ سورج طلوع
ہو گیا ہے تو انہوں نے (اپنی سے) کہا جاؤ دیکھو کیا سورج
طلوع ہو گیا ہے؟ دیکھ کر آئی تو ابھی سورج طلوع نہیں ہوا
تھو پھر تسبیح میں مشغول ہو گئے پھر جب ان کا گمان ہوا کہ
اب سورج طلوع ہو گیا ہے تو انہوں نے (اپنی سے) کہا
جاؤ دیکھو کیا سورج طلوع ہو گیا ہے؟ دیکھ کر آئی تو سورج
طلوع ہو چکا تھا۔ آپ نے کہا ”اللہ تعالیٰ کی حمد ہے جس نے
آج ہمیں محال فرمایا۔“ راوی کہتے ہیں کہ میرا خیال ہے کہ
آپ نے یہ بھی فرمایا: ”اور ہمیں ہمارے گناہوں کی وجہ سے
ہلاک نہیں کیا۔“ لوگوں میں سے ایک شخص نے کہا میں نے
گزشتہ شب پوری مفصل پڑھی ہے۔ حضرت ابن مسعود نے
فرمایا تم نے اس طرح پڑھا ہے جیسے کوئی جلدی جلدی شعر
پڑھتا ہے۔ بے فکر ہم نے قرآن مجید سنا ہے اور مجھے وہ
متماثل سورتیں یاد ہیں جنہیں رسول اللہ ﷺ پڑھا کرتے
تھے۔ اٹھارہ سورتیں مفصل سے اور دوسورتیں ال حم سے۔

۱۸۰۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُلَيْقٍ
الْحَمْدِيُّ عَنْ زَيْنَبَةَ عَنْ قُصْبٍ عَنْ شَيْبَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ
مِّنْ قُرَيْشٍ بِبَعْثَةٍ يُقَالُ لَهُ لَيْثُ بْنُ سَيَّانٍ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ
فَقَالَ إِنِّي أَلَرُّ الْمُفْضِلَ فِي رَكْعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ هَذَا كَهَذَا
الْخَيْرِ لَقَدْ عَلِمْتُ الْفَقِيرَ الَّذِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَقْرَأُ بِسُورَتَيْنِ رَكْعَةً سَلَّمَ تَجَرُّدًا (۹۳۰۹)

تحقیق کہتے ہیں کہ ابو جہیلہ سے ایک شخص حضرت ابن
مسعود کے پاس آیا جس کو لہیک بن سنان کہتے تھے اور کہنے لگا
میں ایک رکعت میں مفصل پڑھتا ہوں۔ حضرت ابن مسعود رضی
اللہ عنہ نے فرمایا تم اس طرح (تیزی سے) پڑھتے ہو جس
طرح شعر پڑھتے ہیں میں ان متماثل سورتوں کو جانتا ہوں جن
میں سے دو سورتوں کو رسول اللہ ﷺ ایک رکعت میں پڑھا
کرتے تھے۔

۱۸۱۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ
الْمُسَنَّى لَا مَعْنَى بِنِ جَعْفَرٍ قَالَ لَا مَعْنَى عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ
أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا وَائِلَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى ابْنِ مَسْعُودٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ إِنِّي كَرَأْتُ الْمُفْضِلَ الْبَارِحَةَ فِي
رَكْعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ هَذَا كَهَذَا الْخَيْرِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَقَدْ
عَرَفْتُ الْفَقِيرَ الَّذِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَلْزَمُ بِلُزْمِهِمَا قَالَ
كَذَلِكَ عَشْرَتَيْنِ سُورَةً مِنَ الْمُفْضِلِ وَسُودَتَيْنِ وَسُودَتَيْنِ لَمْ
يَلْزَمِ الْخَيْرِ (۷۷۵) (۱۰۰۴)

ابو داکل کہتے ہیں کہ ایک شخص حضرت ابن مسعود رضی
اللہ عنہ کے پاس آیا اور کہنے لگا میں نے آج رات پوری مفصل
ایک رکعت میں پڑھی ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ
عنہ نے فرمایا تم نے اس طرح (تیزی سے) پڑھا ہے جس
طرح شعر پڑھتے ہیں پھر حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے
فرمایا میں ان متماثل سورتوں کو جانتا ہوں جن کو رسول اللہ ﷺ
لا کر پڑھتے تھے۔ پھر حضرت ابن مسعود نے ہیں سورتیں ذکر
کیں۔ دو سورتیں ایک رکعت میں۔

قرأت کے متعلقات

ابو اسحاق کہتے ہیں کہ میں نے ایک شخص کو دیکھا جس نے اسود بن یزید سے سوال کیا اور آں علیہ وہ مسجد میں قرآن مجید کی تعلیم دے رہے تھے۔ تم کہل من مذكیر میں دال پڑھتے ہو یا زال؟ انہوں نے کہا دال۔ اور بتایا کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا ہے میں نے رسول اللہ ﷺ سے مذکر دال کے ساتھ سنا ہے۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کہل من مذكیر پڑھتے تھے۔

علقہ کہتے ہیں کہ ہم شام گئے تو حضرت ابودرداء رضی اللہ عنہ ہمارے پاس آئے اور فرمایا تمہارے پاس کوئی شخص حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی قرأت میں پڑھنے والا ہے میں نے کہا میں ہوں۔ انہوں نے پوچھا تم نے اس آیت کو حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے کس طرح سنا ہے: "وَالْبَلَدُ لِلَّهِ وَالْأَنْثَى" میں نے کہا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اس طرح پڑھتے تھے: وَالْبَلَدُ لِلَّهِ وَالْأَنْثَى۔ انہوں نے کہا خدا کی قسم! میں نے بھی رسول اللہ ﷺ سے اسی طرح پڑھتے ہوئے سنا ہے اور یہ لوگ چاہتے ہیں کہ میں وما خلق الذکر والانثی پڑھوں مگر میں نہیں مانتا۔

ابراہیم کہتے ہیں کہ وہ شام میں علقہ کے پاس گئے۔ مسجد میں داخل ہو کر نماز پڑھی اور لوگوں کے حلقہ میں بیٹھ گئے پھر ایک شخص آیا جسے دیکھ کر میں نے محسوس کیا کہ وہ ان لوگوں سے ناراض ہے۔ وہ آ کر میرے پہلو میں بیٹھ گیا اور پوچھا کیا تمہیں یاد ہے کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کس طرح پڑھتے تھے؟ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۵۔ بَابُ مَا يَتَعَلَّقُ بِالْقِرَاءَةِ

۱۹۱۱۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ قَالَ قَالَ زُهَيْرٌ قَالَ تَابُ اسْحَقُ قَالَ رَأَيْتُ رَجُلًا سَأَلَ الْأَمَوَدَ بْنَ يَزِيدَ وَهُوَ يَتْلِمُ الْقُرْآنَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ كَيْفَ تَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ قَهْلٌ مِنْ مَذْكَرٍ أَدَا لَا أَمْ ذَا لَا قَالَ بَلْ ذَا لَا سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَذْكَرٌ ذَا لَا.

بخاری (۴۸۶۹) - ۴۸۷۰ - ۴۸۷۱ - ۴۸۷۲ - ۴۸۷۳ -

۳۳۴۱ - ۳۳۴۵ (۲۳۴۵) ابوداؤد (۳۹۹۴) الترمذی (۲۹۳۷)

۱۹۱۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ السُّنَنِ تَابُ مَحْمَدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَابُ كُتَيْبَةُ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَقْرَأُ هَذَا الْحَرْفَ قَهْلٌ مِنْ مَذْكَرٍ. (سابقہ ۱۹۱۱)

۱۹۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ وَاللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ قَالَا تَابُ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنِمْنَا الشَّامَ فَأَتَانَا أَبُو الْكَرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ فِيكُمْ أَحَدٌ يَقْرَأُ عَلَى قِرَاءَةٍ فِي عَهْدِ اللَّهِ لَقُلْتُ نَعَمْ أَنَا قَالَ فَكَيْفَ سَمِعْتَ عَبْدَ اللَّهِ يَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ وَاللَّيْلُ إِذَا يَفْشَى قَالَ سَمِعْتُهُ يَقْرَأُ وَالْبَلَدُ لِلَّهِ وَالْأَنْثَى قَالَ وَأَنَا وَاللَّهُ هَكَذَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُهَا وَلَكِنْ هُوَ لَا يُرِيدُونَ أَنْ يَفْقَهُوا وَمَا خَلَقَ فَلَا أَتَابِعُهُمْ.

۴۹۴۳ - ۴۹۴۴

بخاری (۳۷۴۲ - ۳۷۴۳ - ۳۷۶۱ - ۶۲۷۸) الترمذی (۲۹۳۹)

۱۹۱۴۔ وَحَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابُ جَرِيرٌ عَنْ مُيَافَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَتَى عَلْقَمَةَ الشَّامَ فَدَخَلَ مَسْجِدًا فَصَلَّى فَبُيِّنَ لَهُمْ الْقَامُ إِلَى حَلْفَةٍ فَجَلَسَ فِيهَا قَالَ فَجَاءَ رَجُلٌ فَعَرَفْتُ رَجُلًا مَحْرُوسَ الْقَرَمِ وَهَيْئَتُهُمْ قَالَ فَجَلَسَ لِي جُنَيْشٌ ثُمَّ قَالَ أَتَحْلِلُ كَمَا كَانَ عَبْدُ اللَّهِ يَقْرَأُ فَذَكَرَ بِحَيْثُ.

سابقہ (۱۹۱۳)

١٩١٥ - حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ كَانَتْ
أَسْتِغْفَالُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ قَائِدَةٍ مِنْ أَهْلِ يَمِينٍ وَهِيَ مِنَ الشَّيْخَةِ
عَنْ هَلَكَةٍ قَالَ لَكُنْتُ أَبَا الْفَرْدَاوَرِزِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ لِي
يَسْتَنْ بَأْتِكَ فُلُكٌ مِنْ أَهْلِ الْبَحْرَانِ قَالَ وَمِنْ أَيَّهِمْ فَلَبَّيْتُ مِنْ
أَهْلِ الْفَرْدَاوَرِزِيِّ قَالَ هَلْ تَكْرَأُ أَهْلِي قِرَاءَةً وَهِيَ الْوَيْلِيُّ مَسْجُودٌ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَكُنْتُ نَعَمْ قَالَ فَكْرَأْ لِي إِذَا بَلَغْتَ قَالَ
فَكْرَأْ لِي وَالْبَيْتُ إِذَا يَمْنَى وَالتَّهْلِيلُ إِذَا تَجَلَّى وَالْذِّكْرُ
وَالْأَنْفَى قَالَ فَتَحَبَّبْتُكُمْ قَالَ هَكَذَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقْرَأُهَا. (ص ١٩١٣)

١٦١٦- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعَهُ الْإِسْطَهْلِيُّ
قَالَ تَابَعَهُ دُرُّ عَنْ عَامِرٍ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ
أَبَا الْكَرَّةِ أَوْ قَدْ كَرِهْتُ يَوْمَئِذٍ حَدِيثُ ابْنِ عُثَيْمٍ.

(1915) 26

٥١- بَابُ الْأَوْقَاتِ الَّتِي
نُهِىَ عَنِ الصَّلَاةِ فِيهَا

١١٢- وَحَلَفْنَا بِمُحْسَى بْنِ مَعْنَى لَمَّا قَرَأَتْ عَلَى
مَلَائِكَةٍ عَنْ مُعْتَدٍ بَيْنَ يَدَيْهِ بْنِ رَبِيعٍ أَنَّ الْأَنْبِيَاءَ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنِ
الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ وَعَنِ الصَّلَاةِ
بَعْدَ الظُّهْرِ حَتَّى تَقْلُعَ الشَّمْسُ. (الْمَالِ (٥٦٠))

١١٨- وَحَفَنَّا دَاوُدَ بْنَ رَجِيْدٍ وَرَاسْمَاعِيْلَ بْنَ سُلَيْمٍ
جَمِيْعًا عَنْ هُنَيْمٍ قَالَ دَاوُدُ نَا هُنَيْمٍ لَأَلَّ أَنَا مَنصُورٌ عَنْ
قِسَادٍ قَالَ أَنَا أَبُو الْعَالِيَةِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ
وَإِبْرَاهِيْمَ ابْنَيْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْهُمْ عُمَرُ بْنُ
الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَانَ أَحَبَّهُمْ إِلَيَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ تَهَيَّأَ عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَجْرِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَ
بَعْدَ الْغُضْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ (بخاری (۵۸۱) (۱۲۷۷) (۱۸۴) (۵۶۱) ابن ماجہ (۱۲۵۰))

١٩١٩- وَحَقَّقْنِي زُقَيْرِيْنَ حَرْبٍ قَالَ لَا يَخِي بُنْ
سَمِيْدٌ هُنَّ كَعْبَحَ وَحَدَّثَنَا أَبُو ثَانٍ الرَّسَمِيْ قَالَ لَا

نہ چکے۔

عَبْدُ الْأَعْلَى قَالَ نَا سَعِيدٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
قَالَ أَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي كُلُّهُمْ عَنْ قَعَادَةَ
يَهْدَى الْإِسْنَادَ غَيْرَ أَنَّ فِي حَلِيلَتِ سَعِيدٍ وَهَشَامٍ بَعْدَ
الصُّبْحِ حَتَّى تَشْرُقَ الشَّمْسُ. ساجد (۱۹۱۸)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: نماز عصر کے بعد غروب آفتاب تک
کوئی نماز نہیں اور نماز فجر کے بعد طلوع آفتاب تک کوئی نماز
نہیں۔

۱۹۲۰۔ وَحَدَّثَنِي حَزْرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا ابْنُ وَهَبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ أَنَّ ابْنَ جَهَابٍ أَخْبَرَهُ قَالَ أَخْبَرَنِي
عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ اللَّيْثِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا صَلَاةَ بَعْدَ صَلَاةِ
الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَ صَلَاةِ الْفَجْرِ
حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ. البخاری (۵۸۶) الترمذی (۵۶۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص طلوع آفتاب
کے وقت نماز کا قصد کرے نہ غروب آفتاب کے وقت۔

۱۹۲۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ تَابِعٍ عَنْ ابْنِ جُمَرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَتَحَرَّى أَحَدُكُمْ قِيَامِي عِنْدَ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَلَا عِنْدَ غُرُوبِهَا. البخاری (۵۸۲-۵۸۵)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: طلوع آفتاب کے وقت نماز کا قصد کرو نہ
غروب آفتاب کے وقت کیونکہ سورج شیطان کے دوستوں
کے درمیان کھتا ہے۔

۱۹۲۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ ح
وَحَدَّثَنَا مُسْتَدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ نَا أَبِي وَ مُسْتَدُّ
بْنُ يَشْرِ قَالَُوا جَمِيعًا نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَحَرُّوا بِصَلَاةِكُمْ
طُلُوعَ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبَهَا لِأَنَّهَا تَطْلُعُ بِقَرْنَيْ شَيْطَانٍ.

بخاری (۵۸۲-۵۸۳) الترمذی (۵۷۰)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب سورج کی بھوس ظاہر ہو جائے تو نماز
کو اس وقت تک موقوف رکھو جب تک سورج اچھی طرح ظاہر
نہ ہو جائے اور جب سورج کی بھوس غائب ہو جائے تو نماز کو
اس وقت تک موقوف رکھو جب تک سورج مکمل غائب نہ ہو
جائے۔

۱۹۲۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا وَكِيعٌ ح
وَحَدَّثَنَا مُسْتَدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ قَالَ نَا أَبِي وَ ابْنُ
يَشْرِ قَالَُوا جَمِيعًا نَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا بَدَأَ حَاجِبُ
الشَّمْسِ فَأَيِّرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَبْرُزَ وَإِذَا غَابَ حَاجِبُ
الشَّمْسِ فَأَيِّرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَقِيبَ. ساجد (۱۹۲۲)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے مقام قمحس میں ہمارے ساتھ عصر کی نماز
پڑھی اور فرمایا: تم سے پہلی اسٹوں پر بھی یہ نماز پیش کی گئی تھی
لیکن انہوں نے اسے ضائع کر دیا لہذا جو اس کی حفاظت کرے

۱۹۲۴۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ خَمِيرِ
بْنِ نَعِيمٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُبَرَّزٍ عَنْ أَبِي تَيْمِيمٍ
الْبَجَسِيِّ عَنْ أَبِي بَصْرَةَ الْفَقَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بِالْمُحَقِّصِينَ فَقَالَ إِنَّ

گاہیں کو دو گنا اجر ملے گا اور عصر کے بعد اس وقت تک کوئی نماز جائز نہیں ہے جب تک ستارے طلوع نہ ہو جائیں۔

ایک اور سند سے یہ روایت منقول ہے جس میں حضرت ابوہریرہ غفاری سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز عصر پڑھائی پھر حسب سابق روایت ہے۔

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمیں تین اوقات میں نماز پڑھنے اور اموات کو دفن کرنے سے روکتے تھے ایک طلوع آفتاب کے وقت جب تک وہ بلند نہ ہو جائے دوسرے ٹھیک دوپہر کے وقت تا وقتیکہ زوال نہ ہو جائے تیسرے غروب آفتاب کے وقت تا وقتیکہ وہ مکمل غروب نہ ہو جائے۔

عمر و بن عبسہ کے اسلام کا بیان

عمر بن عبداسلمی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں زمانہ جاہلیت میں گمان کرتا تھا کہ لوگ گمراہی پر ہیں اور ان کی کوئی حیثیت نہیں ہے وہ سب جنوں کی پرستش کرتے تھے میں نے ایک شخص کے متعلق سنا کہ وہ مکہ میں ہے اور بہت سی خبریں بیان کرتا ہے۔ میں ایک سواری پر بیٹھا اور ان کی خدمت میں حاضر ہو گیا کیا دیکھتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ چھپے ہوئے ہیں اور آپ کی قوم آپ پر دلیر ہو رہی ہے پھر میں ایک حیلہ کر کے آپ کے پاس مکہ میں پہنچا میں نے کہا: آپ کون ہیں؟ آپ نے فرمایا میں نبی ہوں! میں نے پوچھا نبی کیا ہوتا ہے؟ آپ نے فرمایا: مجھے اللہ تعالیٰ نے بھیجا ہے۔ میں نے پوچھا اللہ تعالیٰ نے آپ کو کونسا پیغام دے کر بھیجا ہے؟ آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے مجھے صلہ رحمی بت گئی اور اللہ تعالیٰ کے ساتھ شرک نہ

ہلویہ الصلوة غیر صحت علی من قبلکم فقیہوہا فممن حاکم علیہا کان لہ اجرہ مرتین ولا صلوة بعلفہا حتی تطلع الشاہد والشاہد التجمہ السائل (۵۲۰)

۱۹۲۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ لَا يَقْرُبُ بَنُو إِسْرَءِيلَ قَالَ تَابِي عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ خَيْرِ بْنِ تُوَيْمٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسَيْبَةَ السَّيِّدِيِّ وَكَانَ يَفْقَهُ عَنْ أَبِي تُوَيْمٍ الْجَدِثِيَّ عَنْ أَبِي بَصْرَةَ الْيَمَامِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَصْرَ بِمِثْلِهِ ساجد (۱۹۲۴)

۱۹۲۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَانَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَّابٍ عَنْ مُوسَى بْنِ هَبْلٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ عَمِيرٍ الْجَمْعِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ لَكَثَّ سَاعَاتُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَنْهَانَا أَنْ نُصَلِّيَ فِيْهِمْ أَوْ أَنْ نَكْبُرَ فِيْهِمْ مَرَّةً فَإِذَا رَجَعْنَا تَطْلُعَ الشَّمْسُ بِلَاغَةٍ حَتَّى تَرْفِيعَ وَرَجَعْنَا يَقْرَأُ قُلُوبَهُمْ الظُّلُمُوتُ حَتَّى تَوَسِّلَ الشَّمْسُ وَرَجَعْنَا تَوَسِّلُ الشَّمْسُ لِلْفُرُوبِ حَتَّى تَقْرُبَ جہاد (۳۱۹۲) ترمذی (۱۰۳۰)

السائل (۵۵۹-۵۶۴-۲۰۱۲) ابن ماجہ (۱۵۱۹)

۵۲- باب إسلام عمرو بن عبسة

۱۹۲۷- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ جَعْفَرٍ الْمَعْقَرِيُّ قَالَ قَالَ الْقَضْرَبِيُّ مُحَمَّدٌ قَالَ تَابِي عَنْ عَمَارَةَ بْنِ عَمَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَدَّادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَبُو عَمَارٍ وَيَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ قَالَ يَخْرُمُ وَلِيُّ كَذَاكَ أَبَا أُمَيَّةَ وَوَالِدُكَ وَصَحْبُكَ أَتَى إِلَى الشَّوْمِ وَأَتَى عَلَيْهِمْ فَضْلًا وَخَيْرًا عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ قَالَ قَالَ عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ السُّكَيْمِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كُنْتُ وَ النَّاسُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَظُنُّ أَنَّ النَّاسَ عَلَى ضَلَالَةٍ وَأَنَّهُمْ يَسْمُونَا هَلِي قَسِي وَهُمْ يَهْمُونَ الْأَوَّلَانَ قَالَ سَمِعْتُ بَرْجَلًا يَسْتَكْبِرُ بِخَيْرِ أَعْمَارٍ فَقَعَدْتُ عَلَى رَاجِلَيْهِ فَقَرَأْتُ عَلَيْهِ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَسْتَكْبِرًا جَرَاءُ عَلَيْهِ قَوْمُهُ فَلَقَلْتُكَ حَتَّى دَخَلْتُ عَلَيْهِ بِسُكَّةٍ فَقُلْتُ مَا أَنْتَ قَالَ أَنَا نَبِيٌّ لَكَ وَمَا نَبِيٌّ قَالَ أَرْسَلَنِي اللَّهُ فَقُلْتُ وَبِأَيِّ شَيْءٍ وَأَرْسَلَكَ

کرنے کے پیغام کے ساتھ بھیجا ہے۔ میں نے پوچھا: اس دین میں آپ کے ساتھ کون ہیں؟ آپ نے فرمایا: آزاد اور غلام راوی کہتے ہیں کہ ان دونوں ایمان لانے والوں میں آپ کے ساتھ حضرت ابو بکر اور حضرت بلال تھے۔ حضرت عمر دیکھتے ہیں میں نے کہا لاریب میں آپ کی بیروی کروں گا۔ آپ نے فرمایا: اس وقت تم اس کی طاقت نہیں رکھتے، کیا تم نہیں دیکھ رہے کہ آج لوگ میرے ساتھ کس طرح سلوک کر رہے ہیں؟ اس وقت تم اپنے گرجاؤ الہیت جس وقت تم یہ لوگ مجھے غلبہ حاصل ہو گیا ہے اس وقت میرے پاس آ جانا حضرت عمرو کہتے ہیں میں اپنے گھر چلا گیا اور رسول اللہ ﷺ مدینہ منورہ تشریف لے گئے۔ میں اپنے گھر میں تھا اور آپ کی مدینہ میں تشریف آوری کے بعد آپ کے متعلق لوگوں سے معلومات حاصل کرتا رہتا تھا حتیٰ کہ مدینہ سے کچھ لوگ میرے پاس آئے میں نے ان سے پوچھا کہ جو صاحب مدینہ آئے ہیں ان کا کیا حال ہے؟ انہوں نے کہا لوگ تیزی سے ان کی دعوت قبول کر رہے ہیں ان کی قوم نے انہیں قتل کرنا چاہا تھا مگر وہ اس پر قادر نہ ہو سکے پھر میں آپ کی خدمت میں حاضر ہو گیا اور عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ مجھے پہچانتے ہیں؟ آپ نے فرمایا: تم وہی شخص ہو جو مجھ سے مکہ میں ملے تھے میں نے کہا ہاں ابھر میں نے کہا یا نبی اللہ! مجھے ان چیزوں کے متعلق بتلائیے جو آپ کو اللہ نے بتلائی ہیں اور جنہیں میں نہیں جانتا! مجھے نماز کے متعلق بتلائیے آپ نے فرمایا: صبح کی نماز پڑھو اور اس کے بعد اس وقت تک نماز نہ پڑھو جب تک کہ سورج طلوع نہ ہو جائے کیونکہ سورج شیطان کے دو سینگوں کے درمیان طلوع ہوتا ہے اور اس وقت اس کو کفار مجہدہ کرتے ہیں پھر نماز پڑھو کیونکہ اس وقت نماز کی فرشتے گواہی دیں گے حتیٰ کہ سایہ نعرے کے برابر ہو جائے۔ اس کے بعد نماز سے رک جاؤ۔ کیونکہ اس وقت جہنم جھوکی جاتی ہے پھر جب سورج ڈھل جائے تو عصر تک نماز پڑھو اس وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں پھر (عصر کے بعد) نماز سے رک جاؤ یہاں تک کہ سورج

قَالَ أَوْسَلَيْتِي بِصَلَاةِ الْأَرْحَامِ وَتَشْيِيرِ الْأَرْكَانِ وَأَنْ يُؤَخَّرَ إِلَهُ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْءٌ قُلْتُ لَهُ فَمَنْ مَعَكَ عَلَى هَذَا قَالَ حَزْرًا وَعَبْدًا قَالَ وَمَعَهُ يَوْمِيذُ أَبُو بَكْرٍ وَبِلَالٌ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَمَنْ آمَنَ بِهِ قُلْتُ رَأَيْتُ مَتَابَعَكَ قَالَ إِنَّكَ لَا تَسْخَرُ نَحْوُ ذَلِكَ يَوْمَكَ هَذَا الْأَمْرُ حَالِي وَحَالِ النَّاسِ وَلَكِنْ أَرْجِعْ إِلَيَّ أَفْعَلْتُ كَيْدًا سَمِعْتُ مِنْكَ ظَهَرْتُ قَدَائِمِي قَالَ فَلَمَّعْتُ إِلَيَّ أَفْعَلْتُ وَقَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ وَكُنْتُ فِي أَهْلِ مَدِينَتِكَ أَتَعْبُرُ الْأَعْيَارَ وَأَسْأَلُ النَّاسَ رَحِمَنَ قَدِيمِ الْمَدِينَةِ حَتَّى قَدِمَ عَلَيَّ نَفَرٌ مِنْ أَهْلِ بَشِيرٍ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ قُلْتُ مَا قَعَلَ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَقَالُوا النَّاسُ يَسْرَعُونَ وَقَدْ أَرَادَ قَرْجَةً قَتَلَهُ فَلَمْ يَسْتَطِيعُوا ذَلِكَ فَكَلِمَتُ الْمَدِينَةِ قَدْ خَلَّتْ عَلَيْهِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَعْرِفُنِي قَالَ نَعَمْ أَنْتَ الَّذِي لَقِيتُنِي بِمَكَّةَ قَالَ قُلْتُ بَلَى قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَتَعْرِفُنِي عَمَّا عَلِمَكَ اللَّهُ وَأَجْهَلُهُ أَتَعْرِفُنِي عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ صَلَّيْتُ صَلَاةَ الصُّبْحِ ثُمَّ أَفْصَرْتُ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ حَتَّى تَرْتَفِعَ قَائِلًا تَطْلُعُ حِينَ تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ وَجَنِيذٍ بِسُجْدٍ لَهَا الْكُفَّارُ ثُمَّ صَلَّيْتُ كَيْدًا الصَّلَاةَ مَشْهُودَةً مَحْضُورَةً حَتَّى تَسْتَقِيلَ الظِّلُّ بِالرَّمِيحِ ثُمَّ أَفْصَرْتُ عَنِ الصَّلَاةِ فَإِنْ جَنِيذٍ تُسَجِّرُ جَهَنَّمَ فَإِذَا أَكْبَلَ الْقَيُّ فَصَلَّيْتُ لَوَانَ الصَّلَاةِ مَشْهُودَةً مَحْضُورَةً حَتَّى تُصَلِّيَ الْعَصْرُ ثُمَّ أَفْصَرْتُ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَإِذَا تَقَرَّبَ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ وَجَنِيذٍ بِسُجْدٍ لَهَا الْكُفَّارُ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ لَأَلْزَمُؤُوهَ حَتَّى عَنَّا قَالَ مَا مِنْكُمْ رَجُلٌ يَفْقَرُ وَمُؤُوهَ قَبْضِيضٍ وَبَسْتِيضٍ فَيَسْتَبْرَأُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ وَرُفْيِهِ وَخَيَاسِيْمِهِ ثُمَّ إِذَا غَسَلَ وَجْهَهُ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا وَجْهِهِ مِنْ أَطْرَافٍ لِيُحِيطَ بِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَقِيلُ يَدِيهِ إِلَى الْمِرْقَتَيْنِ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا يَدَيْهِ مِنْ أَنْيَالِهِ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَسْجُدُ رَأْسَهُ إِلَّا خَرَّتْ خَطَايَا رَأْسِهِ مِنْ أَطْرَافٍ فَغِيرَهُ مَعَ الْمَاءِ ثُمَّ يَقِيلُ قَدَمَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ

لَا تَعْرُثُ تَخَطُّبًا رَجُلَيْنِ أَوَّلُهُ مَعَ الْآخِرِ كَانَ هُوَ قَلَمٌ
فَقَصَلِي فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَتَى عَلَيْهِ وَمَجِدُّهُ بِاللَّوِيِّ هُوَ لَهُ أَهْلٌ
وَأَكْرَمُ قَلْبُهُ لِلَّهِ لَا تَصْرَفُ مِنْ تَخَطُّبِهِ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ وَلَدَتْهُ
أُمُّهُ فَحَدَّثَ عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ بِهَذَا الْحَدِيثِ أَبَا أُمَامَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَهُ أَبُو أُمَامَةَ
يَا عَمْرُو بْنُ عَبْسَةَ أَنْظِرْ مَا تَقُولُ فِي مَقَامٍ وَاحِدٍ يُعْطَى
هَذَا الرَّجُلُ فَقَالَ عَمْرُو بْنُ أَبِي أُمَامَةَ لَقَدْ كَثُرَتْ سَيِّئِي وَرَفِي
عَنْطَمِي وَاقْتَرَبَ أَحِلِّي وَمَا بِي حَاجَةٌ أَنْ أَكْذِبَ عَلَى اللَّهِ
وَلَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَوْ كُنْتُ أَسْمَعُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ وَلَا مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا حَتَّى عَدَّ مَتَّعَ مَرَاتٍ مَا
خَدَعْتُهُ أَبَدًا وَلَكِنِّي سَمِعْتُهُ أَتَكْذَرُ مِنْ ذَلِكَ.

مسلم تخریج الاثر (۱۰۷۵۹)

غروب ہو جائے کیونکہ سورج شیطان کے دو بیٹوں کے
درمیان غروب ہوتا ہے اور اس وقت کفار اس کو سجدہ کرتے
ہیں۔ میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! مجھے وضو کے متعلق بتلائے!
آپ نے فرمایا تم میں سے جو شخص بھی ثواب کی نیت سے وضو
کرتا ہے کئی کرتا ہے تاکہ میں پانی ڈال رہا ہوں تاکہ صاف کرتا
ہے اللہ تعالیٰ اس کے چہرے میں نور بخشوں گے گناہوں کو مٹا
دیتا ہے پھر جب وہ اللہ تعالیٰ کے حکم کے مطابق چہرہ دھوتا ہے
تو داڑھی کے اطراف سے اس کے چہرہ سے گناہ پانی کے ساتھ
جھڑ جاتے ہیں۔ پھر جب وہ کہیں تک ہاتھ دھوتا ہے تو
ہاتھوں کے پوروں سے پانی کے ساتھ اس کے ہاتھوں کے گناہ
جھڑ جاتے ہیں پھر جب وہ سر کا مسح کرتا ہے تو بالوں کے سروں
سے اس کے سر کے گناہ پانی کے ساتھ جھڑ جاتے ہیں اور جب
وہ ٹخنوں سمیت پاؤں دھوتا ہے تو پوروں سے لے کر ٹانگوں تک
اس کے گناہ پانی سے جھڑ جاتے ہیں پھر اگر وہ کھڑے ہو کر نماز
پڑھے جس میں اللہ تعالیٰ کی ایسی حمد و ثناء اور تعظیم کرے جو اس
کی شان کے لائق ہے اور خالی الذہن ہو کر اللہ عزوجل کی
عبادت کی طرف متوجہ رہے تو نماز سے فارغ ہونے کے بعد وہ
گناہوں سے اس طرح پاک ہو جائے گا جیسا کہ اس کی ماں
نے اسے ابھی جنم دیا ہو پھر حضرت عمرو بن عبسہ نے یہ حدیث
رسول اللہ ﷺ کے صحابی حضرت ابو امامہ کو سنائی تو حضرت
ابو امامہ نے ان سے کہا اے عمرو بن عبسہ! دیکھو تم کیا کہہ
رہے ہو کیا ایک ہی جگہ ایک شخص کو اتنا اجر مل جائے گا؟ تو
حضرت عمرو بن عبسہ نے کہا اے ابو امامہ! میں بول رہا ہوں
ہوں میری ہڈیاں گل گئیں اور موت قریب آ چکی ہے۔ اس
حال میں مجھے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (ﷺ) پر محبت
باندھنے کی کیا ضرورت ہے؟ اگر میں نے اس حدیث کو دو تین
بار تو کچھ سات بار سے بھی نہ سنا ہوتا تو میں اس کو کبھی بیان نہ
کرتا! لیکن میں نے اس کو سات بار سے بھی زیادہ سنا ہے۔

طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے
وقت نماز کا ارادہ نہ کرنا

۵۲- بَابُ لَا تَحَرُّوا بِصَلَاتِكُمْ طُلُوعِ
الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبِهَا

۱۹۲۸- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَالِيمٍ قَالَ تَابَهُ قَالَ تَابَ
وَعَبَّ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ وَهِيَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
تَهَيَّأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تَخْرُجَ مَلَكُوعَ الشَّمْسِ وَ
عُرُوبَهَا. (مسائل (۵۶۹))

۱۹۲۹- وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ الْحَلَوَانِيِّ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ آتَا مَعْمَرٌ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمْ يَدْعِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرَّكْعَتَيْنِ بَعْدَ
الْعَصْرِ قَالَ لَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ لَا تَخْرُجُوا مَلَكُوعَ الشَّمْسِ وَلَا عُرُوبَهَا فَصَلُّوا عِنْدَ
ذَلِكَ. سلم تخریفاً (۱۶۱۶۰)

۵۴- بَابُ مَعْرِفَةِ الرَّكْعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ كَانَ يُصَلِّيُهُمَا النَّبِيُّ ﷺ بَعْدَ الْعَصْرِ

۱۹۳۰- حَدَّثَنِي حُرْمَةُ بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ تَابَ عَبْدُ
اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حُمَيْرٌ وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ عَنْ
بُكَيْرٍ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ وَهِيَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
تَهَيَّأَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تَخْرُجَ مَلَكُوعَ الشَّمْسِ وَ
عُرُوبَهَا فَصَلُّوا عِنْدَ ذَلِكَ. سلم تخریفاً (۱۶۱۶۰)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی تھیں کہ حضرت عمر کو
وہم ہو گیا ہے رسول اللہ ﷺ نے طلوع آفتاب اور غروب
آفتاب کے وقت نماز پڑھنے سے منع فرمایا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے کبھی عصر کے بعد کی دو رکعت نہیں چھوڑیں اور حضرت
عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے وقت نماز کا قصد نہ کرو۔

نبی پاک ﷺ کا نماز عصر کے بعد دو رکعتیں پڑھنے کی پہچان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے غلام کریم بیان
کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عباس حضرت عبدالرحمن بن
ازہر اور مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہم نے انہیں رسول اللہ ﷺ
کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا اور کہا: ہم
سب کی طرف سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو سلام کہنا اور
ان سے عصر کے بعد دو رکعت نماز پڑھنے کے متعلق سوال کرنا
اور کہنا کہ ہمیں یہ بتلایا گیا ہے کہ آپ عصر کے بعد دو رکعت
نماز پڑھتی ہیں اور ہم تک یہ حدیث پہنچی ہے کہ رسول اللہ ﷺ
عصر کے بعد دو رکعت نماز پڑھنے سے منع کرتے تھے۔ حضرت
ابن عباس نے کہا میں حضرت عمر کے ساتھ مل کر لوگوں کو اس
نماز سے روکتا تھا کریم کہتے ہیں کہ میں حضرت عائشہ رضی
اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان تک آپ کا پیغام پہنچایا۔ حضرت
عائشہ نے فرمایا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھنا۔ میں
ان حضرات کے پاس گیا اور انہیں حضرت عائشہ کا جواب بتلایا
انہوں نے مجھے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس وہی پیغام
دے کر بھیج دیا جس پیغام کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا
کے پاس بھیجا تھا۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میں

أَسْتَعْتَبُكَ تَنْهَى عَنْ هَاتَيْنِ الرَّكْعَتَيْنِ وَأَزَاكَ لَمْ يَنْهَى عَنْهُمَا
فَلَمَّا نَسَا نَحْنُ مَا سَأَلْنَا بِمَنْ عَنِ عَنْهُ قَالَتْ لَفَعَلَتِ الْجَارِيَةُ
فَلَمَّا نَسَا يَدِهِ لَمْ يَنْهَى عَنْهُ فَلَمَّا نَصَرَفَ قَالَ يَا أَبَتِ ابْنِ
أُمِّهِ سَأَلْتُ عَنِ الرَّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ أَنَّهُ أَتَيْنِي أَنَا مِنْ
بَنِي عَبْدِ الْقَيْسِ بِالْإِسْلَامِ مِنْ قَوْمِهِمْ فَتَغْلِبُونِي عَنِ
الرَّكْعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ بَعْدَ الظُّهْرِ فَهَمَّا هَاتَانِ.

(بخاری (۱۲۳۳-۴۳۷) ابوداؤد (۱۲۷۳))

نے رسول اللہ ﷺ کو عصر کے بعد نماز پڑھنے سے منع فرماتے ہوئے سنا تھا۔ پھر میں نے ایک دن آپ کو عصر کے بعد نماز پڑھتے ہوئے دیکھا۔ جس وقت میں نے دیکھا رسول اللہ ﷺ عصر کی نماز پڑھ چکے تھے پھر آپ میرے پاس تشریف لائے وہاں جا کر میرے پاس انصار کے قبیلہ بنو حرام کی کچھ عورتیں بیٹھی ہوئی تھیں آپ نے دو رکعت نماز پڑھی میں نے آپ کی طرف ایک گھجی۔ میں نے اس سے کہا حضور کے پیلو میں کھڑی ہونا پھر آپ سے گزارش کرنا کہ ام سلمہ عرض کرتی ہیں یا رسول اللہ! میں نے سنا تھا کہ آپ ان دو رکعات سے منع فرماتے ہیں اور میں نے دیکھا کہ آپ یہ دو رکعت پڑھ رہے ہیں پھر اگر آپ ہاتھ سے اشارہ کریں تو پیچھے ہٹ جانا حضرت ام سلمہ نے فرمایا اس نے ایسا ہی کیا حضور نے ہاتھ سے اشارہ کیا وہ پیچھے ہٹ گئی آپ نے فارغ ہونے کے بعد فرمایا: اے ابوامیہ کی بیٹی! تم نے عصر کے بعد دو رکعت نماز کے متعلق سوال کیا ہے اس کا سبب یہ تھا کہ بنو عبد القیس کے کچھ لوگ آ کر مجھ سے اسلام کے متعلق سوال کر رہے تھے جس کی مشغولیت کی وجہ سے میں عصر کے بعد کی دو رکعت سنت نہیں پڑھ سکا تھا (یعنی یہ دو رکعت عصر کی دو سنتوں کی قضا تھی)۔

ابو سلمہ کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ان دو رکعتوں کے بارے میں سوال کیا جنہیں رسول اللہ ﷺ عصر کے بعد پڑھا کرتے تھے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ ان دو رکعتوں کو عصر سے پہلے پڑھا کرتے تھے پھر ایک مرتبہ آپ کو کوئی کام ہوا یا آپ بھول گئے تو آپ نے عصر کے بعد وہ نماز پڑھی پھر آپ اس کو پڑھتے رہے اور رسول اللہ ﷺ جو نماز پڑھتے تھے اس کو داغی پڑھتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میرے پاس عصر کے بعد کی دو رکعات کو کبھی ترک نہیں کیا۔

۱۹۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ
عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ ابْنُ أَيُّوبَ نَادَى سَمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدٌ وَهُوَ ابْنُ أَبِي حُرْمَلَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو
سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنِ السَّجْدَتَيْنِ
الَّتَيْنِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصَلِّيهِمَا بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَتْ
كَانَ يُصَلِّيهِمَا قَبْلَ الْعَصْرِ ثُمَّ أَنَّهُ كُفِيَ عَنْهُمَا أَوْ تَسَيَّهَمَا
فَلَمْ يَلْحَقْهُمَا بَعْدَ الْعَصْرِ ثُمَّ أَلْبَسَهَا وَكَانَ إِذَا صَلَّى صَلَاةَ
الْعَصْرِ قَالَ يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ قَالَ إِسْمَاعِيلُ بَعَثِي دَاوَمَ
عَلَيْهَا. (بخاری (۵۷۷))

۱۹۳۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَاجِيَةُ بْنُ حَرْبٍ وَحَدَّثَنَا
ابْنُ لُحَيْمٍ قَالَ نَاجِيَةُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ حُرْوَ عَنْ أَبِيهِ
عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ

الْعَصِيرِ عَنْدِي قَطُّ. سَمِعْتُهُ الْأَشْرَفَ (۱۶۷۷۲-۱۶۹۹۶)

۱۹۳۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ رَوَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حُجْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ قَالَ أَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ صَلَّاتَانِ مَا تَرَكَهُمَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي بَيْتِي قَطُّ يَزْأُولَا عِلَاقَةً وَكُفَّتَيْنِ قَبْلَ الْعَصِيرِ وَكُفَّتَيْنِ بَعْدَ الْعَصِيرِ.

بخاری (۵۹۳) الترمذی (۵۷۶)

۱۹۳۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْنُورٍ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ مَسْنُورٍ تَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ تَنَا شُعْبَةُ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ الْأَسْوَدِ وَاسْمُ رُفِي قَالَ لَا نَشْهَدُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ مَا كَانَ يَوْمَهُ الْوَدْعَى كَانَ يَكُونُ حُنْدِيْدًا لَا صَلَاةَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي بَيْتِي تَعْنِي الْكُفَّتَيْنِ بَعْدَ الْعَصِيرِ.

بخاری (۵۹۳) ابوداؤد (۱۲۷۹) الترمذی (۵۷۵)

۵۵- بَابُ اسْتِحْبَابِ رَكْعَتَيْنِ قَبْلَ

صَلَاةِ الْمَغْرِبِ

۱۹۳۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ لُطَيْلٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَنَا مُحَمَّدُ بْنُ لُطَيْلٍ عَنْ مُنْصَلِّ بْنِ لُطَيْلٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ الطَّلُوحِ بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَ كَانَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِطَرِيقِ الْأَبْدَى عَلَى صَلَاةٍ بَعْدَ الْعَصْرِ وَكُنَّا نُصَلِّي عَلَى هَذِهِ النَّبِيِّ ﷺ وَكُفَّتَيْنِ بَعْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ قَبْلَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ فَقُلْتُ لَهُ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَّاهُمَا قَالَ كَانَ يَرَانَا نُصَلِّيهِمَا فَلَمْ يَأْمُرْنَا وَلَمْ يَنْهَانَا.

ابوداؤد (۱۲۸۲)

۱۹۳۶- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ قَرْمُوحٍ قَالَ تَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَهُوَ ابْنُ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا بِالْمَدِينَةِ كَمَا أَنَّ الْمُؤَدِّينَ يُصَلُّونَ الْمَغْرِبَ ابْتَدَرُوا السُّورَةَ لَمْ يَكْفُوا وَكُفَّتَيْنِ حَتَّى آتَى الرَّجُلَ الْغُرُوبَ كَيْدَ حُلِّ الْمَسْجِدِ فَحَبِيبٌ أَنَّ الصَّلَاةَ قَدْ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میرے پاس دو نمازیں بھی ترک نہیں کیں، ظاہر اندہ خفیہ۔ دو رکعت فجر سے پہلے اور دو رکعت عصر کے بعد۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب بھی رسول اللہ ﷺ کی باری میرے گھر ہوتی تھی آپ یہ نماز پڑھتے تھے یعنی عصر کے بعد دو رکعت۔

نماز مغرب سے پہلے دو رکعتوں کا بیان

انصار بن مالک کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے ان نفلوں کے متعلق پوچھا جو عصر کے بعد پڑھے جاتے ہیں۔ انہوں نے کہا حضرت عمر رضی اللہ عنہ عصر کے بعد نماز پڑھنے پر (انس سے) ہاتھ مارتے تھے۔ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں غروب آفتاب کے بعد مغرب کی نماز سے پہلے دو رکعت پڑھتے تھے میں نے پوچھا کیا رسول اللہ ﷺ بھی یہ دو رکعت پڑھتے تھے؟ انہوں نے کہا آپ ہمیں ان دو رکعتوں کو پڑھتے ہوئے دیکھتے تھے آپ ہمیں (اس کا) حکم دیتے تھے اور نہ منع فرماتے تھے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ مدینہ میں جب مؤذن مغرب کی اذان دیتا تو ہم لوگ متونوں کی آڑ میں ہو کر دو رکعت نماز پڑھتے تھے حتیٰ کہ اگر کوئی نیا آدمی مسجد میں آتا تو بکثرت نماز پڑھنے کی وجہ سے یہ سمجھتا کہ نماز ہو چکی ہے۔

صَلَّيْتُ مِنْ تَكْرَرٍ مَثْنٍ مَثَلَيْتُهُمَا. مسلم جزاء الشرف (۱۰۵۸)

۵۶- بَابُ بَيْنَ كُلِّ آدَانَيْنِ صَلَوةٌ

۱۹۳۷- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَبُو أُسَمَةَ وَابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ كَهْشَمٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَكَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ الْمُزَنِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ كُلِّ آدَانَيْنِ صَلَوةٌ فَإِذَا تَلَا قَالَ فِي الثَّلَاثَةِ لِمَنْ شَاءَ. البخاری (۶۲۴-۶۲۷) ابوداؤد (۱۲۸۳) الترمذی (۱۸۵) ابن ماجہ (۱۱۶۲)

اذان اور تکبیر کے درمیان نماز کا بیان
حضرت عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر اذان اور تکبیر کے درمیان نماز
ہے۔ یہ کلمات آپ نے تین مرتبہ دہرائے۔ تیسری بار فرمایا
جس کا جی چاہے (یعنی یہ سنت مؤکدہ نہیں)۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبد اللہ بن مغفل رضی اللہ
عہ عنہ اسی طرح بیان کرتے ہیں مگر اس میں ہے کہ چوٹی بار فرمایا!
جس کا جی چاہے۔

۱۹۳۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرَكَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُغْفَلٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَلْتَمِسُ إِلَهَ لَهْ لَهْ لَهْ لَهْ فِي الرَّابِعَةِ لِمَنْ شَاءَ. (۱۹۳۷) راہجہ

ف: خلفائے راشدین اور کثرت صحابہ کرام ائمہ میں سے حضرت امام مالک اور حضرت امام ابو حنیفہ اور اکثر و بیشتر فقہاء کے
نزدیک یہ دو رکعت مستنون نہیں ہیں۔

۵۷- بَابُ صَلَوةِ الْخَوْفِ

۱۹۳۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ الْخَوْفِ بِأَحَدِي الثَّلَاثِينَ رَكْعَةً وَطَلَعَهُ الْأَخْرَى مُوَاجِهَةً الْعَدُوِّ ثُمَّ أَتَمَّ رُكُوعًا وَقَامُوا فِي مَقَامِ أَصْحَابِهِمْ مُبْلِغِينَ عَلَى الْعُلُوِّ وَجَعَلُوا لَوْ تَبَكَتْ ثُمَّ صَلَّى يَوْمَ الْيَوْمِ ﷺ ثُمَّ سَلَّمَ قَطْعِي كُفُولًا وَرَكْعَةً وَهَؤُلَاءِ وَرَكْعَةً.

ابوداؤد (۴۱۳۳) ابوداؤد (۱۲۴۳) الترمذی (۵۶۴) ابن ماجہ (۱۵۲۷)
۱۹۴۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ قَالَ لَكَيْحٌ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ يُحَدِّثُ عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي الْخَوْفِ وَيَقُولُ صَلَّيْتُهَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِهَذَا الْمَنْشَى. مسلم جزاء الشرف (۶۹۰۲)

نماز خوف کا بیان
حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے خوف کے وقت ایک جماعت کے
ساتھ ایک رکعت پڑھی جبکہ دوسری جماعت دشمن کے سامنے
تھی (ایک رکعت پڑھنے کے بعد) وہ جماعت جا کر دشمن کے
سامنے کھڑی ہو گئی جہاں پہلے ان کے ساتھی کھڑے ہوئے
تھے۔ پھر نبی ﷺ نے اس دوسری جماعت کو ایک رکعت
پڑھائی اور نبی ﷺ نے سلام پھیر دیا پھر ایک جماعت نے
علیحدہ علیحدہ ایک ایک رکعت پڑھی۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے تھے کہ میں
نے رسول اللہ کے ساتھ (طریق مذکور سے) نماز خوف پڑھی
ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے بعض ایام میں بائیں طور نماز خوف پڑھی کہ ایک

۱۹۴۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَوْسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ تَالِيعٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَلَوةَ
التَّخَوُّفِ لِأَيِّ تَعِيزَ آتَاهُ لَقَامَتْ طَلَبَةً مَعَهُ وَطَلَبَةً يَارَآؤَ
الْعَلَوِ فَصَلَّى بِالَّذِينَ مَعَهُ رَكْعَةً ثُمَّ ذَهَبُوا وَجَاءَ الْأَعْمَرُونَ
فَصَلَّى بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ قَبِضَ الطَّلَبَتَانِ رَكْعَةً وَرَكْعَةً قَالَ
وَقَالَ ابْنُ جُمَرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَإِذَا كَانَ تَخَوُّفُ أَكْثَرٍ مِنْ
ذَلِكَ فَصَلِّ رَاكِبًا أَوْ قَائِمًا تُؤَيِّدُ إِنَّمَا.

(بخاری (۹۴۳) الترمذی (۱۵۴۱))

جماعت آپ کے ساتھ آ کر کھڑی ہوئی اور ایک جماعت دشمن
کے سامنے کھڑی رہی پھر آپ نے اس جماعت کے ساتھ نماز
پڑھی جو آپ کے ساتھ تھی پھر (ایک رکعت پڑھنے کے
بعد) یہ جماعت دشمن کے سامنے جا کھڑی ہوئی اور وہ جماعت
آگئی آپ نے ان کو ایک رکعت پڑھا دی پھر دونوں
جماعتوں نے ایک ایک رکعت نماز پڑھی۔ حضرت ابن عمر رضی
اللہ عنہما فرماتے تھے جب خوف اس سے بڑھ جائے تو سواری
پر یا کھڑے اشارے سے نماز پڑھیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں میں نماز خوف
کے موقع پر رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھا ہم نے دو صفیں قائم
کیں ایک صف رسول اللہ ﷺ کے پیچھے تھی وراں حالیکہ
دشمن ہمارے اور قبلہ کے درمیان تھا۔ نبی ﷺ نے کبیر قریمہ
کہی اور سب نے کبیر کہی پھر ہم سب نے آپ کے رکوع پر
رکوع کیا اور جب آپ نے رکوع سے سر اٹھایا تو ہم سب نے
سر اٹھایا پھر آپ سجدے میں گئے اور آپ کے ساتھ کھڑی ہوئی
صف نے سجدہ کیا اور دوسری صف دشمن کے سامنے کھڑی
رہی۔ پھر جب آپ سجدہ کر چکے اور آپ کے ساتھ کھڑی ہوئی
صف نے بھی سجدہ کر لیا تو یہ صف جا کر (دشمن کے سامنے)
کھڑی ہوئی اور وہ صف آ کر آپ کے پیچھے کھڑی ہو گئی۔ پھر
آپ نے رکوع کیا اور سب نے رکوع کیا پھر آپ نے رکوع
سے سر اٹھایا اور ہم سب نے سر اٹھایا پھر آپ سجدہ میں گئے اور
وہ صف سجدہ میں گئی جو پہلی رکعت میں مؤخر تھی وراں حالیکہ
دوسری صف دشمن کے سامنے کھڑی ہوئی تھی۔ جب نبی ﷺ
اور آپ کے ساتھ کھڑی صف نے سجدہ کر لیا تو نبی ﷺ اور ہم
سب نے سلام پھیر دیا۔ حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے فرمایا
جس طرح آج کل تمہارے محافظ تمہارے سرداروں کے ساتھ
کرتے ہیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ قبیلہ جہینہ کی ایک جماعت سے جہاد
کیا۔ انہوں نے ہم سے بہت سخت لڑائی لڑی جب ہم ظہر کی

۱۹۴۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ سَأَلْتُ
قَالَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَبِلْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ صَلَوةَ التَّخَوُّفِ فَصَفَّفْنَا صَفَّيْنِ صَفِّي خَلْفَ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ وَالْمَعْمُورُ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَكَثَرَ النَّبِيُّ ﷺ وَكَثُرْنَا
جَمِيعًا ثُمَّ رَكَعَ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ
وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ اتَّخَذَ بِالسُّجُودِ وَصَفَّ الَّذِي يَلِيهِ وَقَامَ
الصفِّ الْمُؤَخَّرُ فِي تَحِيْرِ الْعُلُوِّ فَلَمَّا قَبَضَ النَّبِيُّ ﷺ
السُّجُودَ وَقَامَ الصفِّ الَّذِي يَلِيهِ وَاتَّخَذَ الصفِّ
الْمُؤَخَّرُ بِالسُّجُودِ وَقَامُوا ثُمَّ تَقَلَّمَ الصفِّ الْمُؤَخَّرُ وَ
تَأَخَّرَ الصفِّ الْمُتَقَلِّمُ ثُمَّ رَكَعَ النَّبِيُّ ﷺ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ
رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَرَكَعْنَا جَمِيعًا ثُمَّ اتَّخَذَ بِالسُّجُودِ
وَالصفِّ الَّذِي يَلِيهِ الَّذِي كَانَ مُؤَخَّرًا إِلَى الرَّكْعَةِ الْأُولَى
وَقَامَ الصفِّ الْمُؤَخَّرُ فِي تَحِيْرِ الْعُلُوِّ فَلَمَّا قَبَضَ النَّبِيُّ ﷺ
السُّجُودَ وَالصفِّ الَّذِي يَلِيهِ وَاتَّخَذَ الصفِّ الْمُؤَخَّرُ
بِالسُّجُودِ فَسَجَدُوا ثُمَّ سَلَّمَ النَّبِيُّ ﷺ وَتَسَلَّمْنَا جَمِيعًا
قَالَ جَابِرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَمَا كَانَ يَصْنَعُ حَرَسُكُمْ هَؤُلَاءِ
بِأَمْرِ اللَّهِ.

(مسلم (۱۵۴۶))

۱۹۴۳۔ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ قَالَ سَأَلْتُ
زُهَيْرَ بْنَ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ غَزَوْنَا
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَوْمًا مِنْ جَهَيْنَةَ فَكَانُوا نَافِلًا فَحَدَّثَنَا

لَمَّا سَأَلْنَا الظُّهْرَ قَالَ السُّبُّرُ كُنْ تَوَكَّلْ عَلَيْهِمْ مِمَّا
لَا تَحْتَاطُ بِهِمْ فَاتَّخَذَ جَبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ رُسُولَ اللَّهِ ﷺ
ذَلِكَ لَمْ تَكُنْ ذِيكَ كَمَا رُسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَكَانُوا لَهُمْ
سَنَائِهِمْ صَلَوَاتُ هِيَ أَحَبُّ إِلَيْهِمْ مِنَ الْأَوْلَادِ فَلَمَّا حَضَرَتِ
الْعَصْرُ قَالَ صَلَوَاتُ صَلَوَاتٍ وَالْعُشْرُ كُنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْوَيْلِ
قَالَ فَكَبَّرَ رُسُولُ اللَّهِ ﷺ فَكَبَّرْنَا وَرَكْعَ فَرَكْعًا ثُمَّ سَجَدَ
وَسَجَدَ مَعَهُ الصَّفُّ الْأَوَّلُ فَلَمَّا قَامُوا سَجَدَ الصَّفُّ الثَّانِي
ثُمَّ تَوَخَّوْا الصَّفَّ الْأَوَّلُ وَتَكَلَّمَ الصَّفُّ الثَّانِي فَقَامُوا مَقَامَ
الْأَوَّلِ فَكَبَّرَ رُسُولُ اللَّهِ ﷺ وَكَبَّرْنَا وَرَكْعَ فَرَكْعًا ثُمَّ
سَجَدَ سَجَدَ مَعَهُ الصَّفُّ الثَّانِي ثُمَّ جَلَسُوا جَمِيعًا ثُمَّ
سَلَّمَ عَلَيْهِمْ رُسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَمْرُ الرُّسُولِ ثُمَّ عَصَى
جَبْرَائِيلُ قَالَ كَمَا يَهْدِي أَمْرًا كَمَا هُوَ لَا

مسلم، ترمذی، الاثراف (۲۷۲۷)

نماز پڑھ رہے تھے تو مشرکین نے آپ میں کہا ان پر کیا بارگی
حملہ کر کے ان کو ختم کر دو حضرت جبرائیل نے نبی ﷺ کو اس
خبر سے مطلع کیا اور آپ نے ہم کو بتایا اور مشرکین نے کہا کہ
ان کی اب وہ نماز آنے والی ہے جو ان کو اولاد سے بھی زیادہ
عزیز ہے جب عصر کا وقت آیا تو آپ نے ہماری دو مجلسیں کر
دیں دُعاں سنا لیں ہمارے اور قبلہ کے درمیان مشرکین حائل
تھے نبی ﷺ نے تکبیر تحریر کی اور ہم نے تکبیر کی آپ نے
رکوع کیا اور ہم نے رکوع کیا آپ نے سجدہ کیا اور آپ کے
ساتھ صف اول نے سجدہ کیا اور جب سب کھڑے ہو گئے تو
صف ثانی نے سجدہ کر لیا پھر صف اول بیچے چلی گئی اور صف ثانی
آگے چلی اور پھر لوگ پہلی صف کی جگہ کھڑے ہو گئے پھر رسول
اللہ ﷺ نے اللہ اکبر کہا اور ہم نے اللہ اکبر کہا اور آپ نے
رکوع کیا اور ہم نے رکوع کیا پھر آپ نے سجدہ کیا اور آپ
کے ساتھ صف اول نے سجدہ کیا اور دوسری صف کھڑی رہی
پھر جب آپ نے سجدہ کر لیا تو دوسری صف نے سجدہ کیا پھر
سب بیٹھ گئے اور رسول اللہ ﷺ نے ان پر سلام بھیج دیا ابو
الرحیر بیان کرتے ہیں کہ حضرت جابر نے کہا جیسا کہ آج کل
تمہارے امراء نماز پڑھاتے ہیں۔

حضرت صالح بن ابی حمزہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے صحابہ کو نماز خوف پڑھائی آپ
نے اپنے پیچھے دو مجلس بنائیں جو آپ کے قریب صف تھی اس
کو ایک رکعت نماز پڑھائی پھر آپ کھڑے رہے حتیٰ کہ پہلی
صف نے ایک رکعت نماز پڑھ لی پھر وہ آگے آگئے اور اگلی
صف جو پہلے آگے تھی پیچھے چلی گئی پھر آپ نے اس صف کو
ایک رکعت نماز پڑھائی پھر آپ بیٹھ گئے حتیٰ کہ پیچھے والوں
نے ایک رکعت پڑھ لی پھر آپ نے سلام بھیج دیا۔

۱۹۴۴ - حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَاذٍ الْعَنَزِيُّ قَالَ سَأَلْتُ
قَالَ تَابَعَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
صَالِحِ بْنِ خُوَاتٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ سَهْلٍ عَنْ أَبِي حَكْمَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى بِأَصْحَابِهِ فِي
الْحَرْفِ فَصَلُّوا مَعَهُ صَلَاتَيْنِ فَصَلَّى بِاللَّيْلِ يَلُوتُهُ رَكْعَةً
ثُمَّ قَامَ ثُمَّ يَزَلُ فَإِذَا صَلَّى صَلَاتَيْنِ مَعَهُ رَكْعَةً ثُمَّ
تَكَلَّمُوا وَتَكَلَّمَ الَّذِينَ تَكَلَّمُوا فَكَانَ مَعَهُمْ صَلَاتَيْنِ رَكْعَةً ثُمَّ
قَامَ حَتَّى صَلَّى الَّذِينَ قَعَلُوا رَكْعَةً ثُمَّ سَلَّمَ

ابن ماجہ (۴۱۲۹-۴۱۳۱) ترمذی (۱۲۳۷-۱۲۳۸-۱۲۳۹)

ترمذی (۱۲۵۹) ابی داؤد (۱۵۳۵) ابن ماجہ (۱۲۵۹)

حضرت صالح بن خوات رضی اللہ عنہ اس صحابی سے نقل
کرتے ہیں جس نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ غزوہ ذات

۱۹۴۵ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
سَالِكٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ زَوْهَانَ عَنْ صَالِحِ بْنِ خُوَاتٍ رَضِيَ

الثَّلَاثَةُ عَنْهُ عَنْ مَنْ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ ذَا
الْجِذَاءِ صَلَاةَ الْخَوْفِ إِنَّ طَائِفَةً صَلَّتْ وَصَلَّتْ مَعَهُ وَ
طَائِفَةً رَجَعُوا إِلَى الْوَلَدَيْنِ مَعَهُ وَكُنْتُ لَمْ تَبْتَ قَائِلًا
وَأَيْتُوا لَا تَقْبَلُهُمْ ثُمَّ انْصَرَفُوا فَصَلُّوا رَجَعُوا إِلَى
الطَّائِفَةِ الْأُخْرَى فَصَلُّوا بِهِنَّ الرَّكْعَةَ الْأُخْرَى بِقِيَّتِ
لَمْ تَبْتَ جَمَلًا وَانْصَرَفُوا لَمْ يَقْبَلُهُمْ ثُمَّ سَلَّمَ بِهِمْ

ماہد (۱۹۴۴)

۱۹۴۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ قَالَ يَحْيَى بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ أَلْبَنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
عَشَى إِذَا كُنَّا بِذَاتِ الْجِذَاءِ قَالَ كُنَّا إِذَا كُنَّا عَلَى شَجَرَةٍ
فَلَمَّا كُنَّا نَحْمِلُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَجَاءَهُ رَجُلٌ مِنْ
الشَّامِ رَكِبَ وَتَبِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مُعَلَّقٌ بِشَجَرَةٍ فَأَخَذَ
مُسْقًى يَشْرِبُ فَاشْتَرَطَ لِقَالِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
أَتَحَالِيْنِي قَالَ لَا قَالَ لَمَنْ يَمْنَعُكَ مِنِّي قَالَ اللَّهُ يَمْنَعُنِي
مِنْكَ قَالَ فَهَذِهِ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَاحْتَمَدَ
السَّيْفَ وَحَلَّقَهُ قَالَ فَتَرَدَّى بِالصَّلَاةِ فَصَلَّى بِطَائِفَةٍ
وَرَكْعَتَيْنِ ثُمَّ تَأَخَّرَ فَصَلَّى بِطَائِفَةِ الْأُخْرَى وَرَكْعَتَيْنِ قَالَ
لَكَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَلِلْقَوْمِ وَرَكْعَتَانِ

البخاری (۴۱۳۹)

۱۹۴۷۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ
قَالَ أَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى ابْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا مُعَاوِيَةُ وَهُوَ ابْنُ
سَلَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّ جَابِرًا أَخْبَرَهُ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
صَلَاةَ الْخَوْفِ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَحَدِي الطَّائِفَتَيْنِ
وَرَكْعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّى بِالطَّائِفَةِ الْأُخْرَى وَرَكْعَتَيْنِ فَصَلَّى رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَصَلَّى بِكُلِّ طَائِفَةٍ رَكْعَتَيْنِ

ماہد (۱۹۴۶)

الرتاح میں نماز خوف پڑھی تھی کہ ایک جماعت نے صف
باندھی اور آپ کے ساتھ نماز پڑھی اور دوسری جماعت دشمن
کے سامنے کھڑی رہی۔ آپ نے اپنے قریب والی صف کے
ساتھ ایک رکعت نماز پڑھی پھر آپ کھڑے رہے اور اس صف
نے اپنی نماز پوری کی پھر وہ جا کر دشمن کے سامنے کھڑے ہو
گئے اور دوسری جماعت آئی اور آپ نے اس جماعت کو
دوسری رکعت پڑھائی پھر آپ بیٹھے رہے اور انہوں نے اپنی
نماز پوری کی پھر آپ نے سب کے ساتھ سلام پھیر دیا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول
اللہ ﷺ کے ساتھ ذات الرتاح گئے اور رسول اللہ ﷺ کو
ایک سایہ دار درخت کے نیچے ٹھہرایا۔ رسول اللہ ﷺ کی تلوار
درخت کے اوپر لٹکی ہوئی تھی۔ مشرکین میں سے ایک شخص آیا
اس نے نبی ﷺ کی تلوار اٹھا کر سوخت لی اور رسول اللہ ﷺ
سے کہا: کیا تم مجھ سے ڈرتے ہو؟ آپ نے فرمایا نہیں! اس
نے کہا: جنہیں مجھ سے کون بچائے گا؟ آپ نے فرمایا مجھے تم
سے اللہ تعالیٰ بچائے گا اور رسول اللہ ﷺ کے اصحاب نے اس کو
دھمکایا اس نے تلوار میان میں ڈال کر اس کو لٹکا دیا۔ اسے میں
اذان ہوئی آپ نے ایک جماعت کو دو رکعت نماز پڑھائی۔ وہ
پچھے چلے گئے پھر آپ نے دوسری جماعت کو دو رکعت نماز
پڑھائی۔ رسول اللہ ﷺ کی چار رکعت ہوئیں اور قوم کی دو دو
رکعت ہو گئیں۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز خوف پڑھی رسول اللہ ﷺ نے
ایک جماعت کو دو رکعت پڑھائیں پھر دوسری جماعت کو دو
رکعت پڑھائیں۔ رسول اللہ ﷺ نے چار رکعات پڑھیں اور
قوم نے دو دو رکعت پڑھیں۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۷۔ کتاب الجمعة

۰۰۰۔ باب کتاب الجمعة

۱۹۴۸۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقُتَيْبِيُّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بَيْنَ قَوْمِهِمَا جَوَادُ قَالَ آتَاكَ اللَّهُ ح وَحَقَّقْنَا قَتَيْبَةَ قَالَ كَا كُنْتُ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا لَزِمْتُمْ أَحَدَكُمْ أَوْ بَاقِي الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ.

مسلم ترمذی الاثر (۷۰۲-۸۳)

۱۹۴۹۔ حَدَّثَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَا كُنْتُ ح وَحَقَّقْنَا ابْنَ رُمُوحٍ قَالَ آتَاكَ اللَّهُ ح عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ وَهُوَ قَائِمٌ عَلَى الْمِنْبَرِ مَنْ جَاءَ مِنْكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَغْتَسِلْ. ترمذی (۴۹۳) اسانی (۱۴۰۶)

۱۹۵۰۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. مقلدہ (۱۹۴۹) ساہ

۱۹۵۱۔ وَحَقَّقْنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَاكَ ابْنُ رُحْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَغْتَسِلُ.

مسلم ترمذی الاثر (۷۰۹)

۱۹۵۲۔ وَحَقَّقْنَا حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَاكَ ابْنُ رُحْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَسْتَأْذِنُ مَنْ يَسْتَطِيعُ النَّاسَ إِذَا دَخَلَ رَجُلٌ صَنِيعُ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَنَادَاهُ عُمَرُ أَنَّهُ مَسَاعُو هَذِهِ فَقَالَ إِلَيَّ شُكْرُكَ أَلَمْ تَقُلْ إِلَى قَتَيْبٍ حَتَّى سَمِعْتُ الْوَدَّاءَ لَكُمْ أَزِدُّ عَلَيْكَ أَنْ تَقْرَأَ فَقَالَ عُمَرُ وَالْوَحْشَةُ أَهْأَنْ وَأَقْدَ جَلَسْتُ لَأَرْسُلَ الْوَحْشَةَ كَانَ يَقْرَأُ بِالْقَسْرِ. (۷۸۸)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

جمعة المبارک کا بیان

جمعة المبارک کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی شخص نماز جمعہ کے لیے جانا چاہے تو غسل کرے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: در آں حالیکہ آپ منبر پر کھڑے تھے۔ تم میں سے جو شخص نماز جمعہ کے لیے آئے وہ غسل کرے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت عمر رضی اللہ عنہ جمعہ کا خطبہ دے رہے تھے کہ رسول اللہ ﷺ کے ایک صحابی آئے حضرت عمر نے پکار کر ان سے کہا یہ کون سا آنے کا وقت ہے؟ انہوں نے کہا آج میں معروف تھا مگر غیبی ہی میں نے اذان سنی اس کے بعد صرف اتنی تاخیر کی کہ وضو کیا۔ حضرت عمر نے فرمایا اور وضو پر اقتصار کرنا بھی (تو باعثِ ملامت ہے) حالانکہ تم جانتے ہو کہ رسول اللہ ﷺ غسل کا حکم دیا کرتے تھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ لوگوں کو جمعہ کا خطبہ دے رہے تھے۔ ناگاہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ آئے حضرت عمر نے فرمایا ان لوگوں کا کیا حال ہو گا جو اذان کے بعد تاخیر سے آتے ہیں حضرت عثمان نے کہا اے امیر المومنین اذان کے بعد میں نے بلا تاخیر وضو کیا اور پھر مسجد میں آ گیا حضرت عمر نے فرمایا اور وضو پر اکتفا کرنا (بھی تو باعث ملامت ہے) کیا تم لوگوں نے نہیں سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تھا جب تم میں سے کوئی شخص نماز جمعہ کے لیے آئے تو غسل کرے۔

جمعة المبارک کے غسل کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ہر بالغ پر غسل کرنا واجب ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگ اپنے گھروں اور بالائی علاقوں سے باری باری جمعہ پڑھنے کے لیے آتے تھے وہ عباہن کر آتے تھے جس پر گردوغبار پڑتا رہتا تھا اور اس سے بدبو آتی تھی۔ ان میں سے کوئی شخص رسول اللہ ﷺ کے پاس آیا وہاں علیہ آپ میرے پاس تھے آپ نے فرمایا: کاش تم لوگ اس دن غسل کر لیا کرو۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگوں کے پاس تو رکوتھے نہیں خود کام کاج کرتے تھے (اس وجہ سے) ان سے بدبو آنے لگی تو ان سے کہا گیا کاش تم لوگ جمعہ کے دن غسل کر لیتے۔

۱۹۵۳- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ النَّوَيْلَةَ بِنْتُ سَلِيمٍ عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْطُبُ النَّاسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ دَخَلَ عَفْكَانُ بْنُ عَفَّانٍ فَمَرَّ بِهِ فَمَرَّ فَقَالَ مَا هَؤُلَاءِ رِجَالٌ يَتَخَفُونَ بِكَ النَّبَاءَ فَقَالَ عَفْكَانُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مَا زِلْتَ رَجُلًا مَسِيحًا الشَّيْطَانُ أَنْ تَوَضَّاتُ ثُمَّ أَكَلْتُ فَقَالَ عُمَرُ وَالْوَضُوءُ أَهْطَا أَلَمْ تَسْمَعُوا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ البخاری (۸۸۲) ابوداؤد (۳۴۰)

۱- بَابُ وَجُوبِ غَسْلِ الْجُمُعَةِ

۱۹۵۴- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ سَلِيمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ أَبِي سُوَيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الْغُسْلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِمٍ.

البخاری (۸۵۸-۸۹۵-۲۶۶۵) ابوداؤد (۳۴۱) اصحاب

(۱۳۷۶) ابن ماجہ (۱۰۸۹)

۱۹۵۵- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَا نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُو عَنْ غَبِيْبِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَعْفَرٍ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّاسُ يَتَنَابَهُونَ الْجُمُعَةَ مِنْ تَغَارُلِهِمْ وَمِنْ الْعَوَالِي لِيَأْتُوْنَ فِي الْعَبَاءِ وَيُجِيبَهُمُ الْعَبَاءُ فَتُخْرَجُ مِنْهُمْ الرِّبَاحُ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّاسَ فِيهِمْ وَهُوَ عُنْدِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ أَنَّكُمْ تَطَهَّرْتُمْ لَيُؤْمِرَكُمْ هَذَا.

البخاری (۹۰۲) ابوداؤد (۱۰۵۵)

۱۹۵۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَ أَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّاسُ أَهْلَ عَمَلٍ وَلَمْ تَكُنْ لَهُمْ كَفَاةٌ لَكَانُوا يَكُونُ لَهُمْ تَقَلُّ لَوِيْلٍ لَهُمْ لَوْ أَغْتَسَلْتُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

بخاری (۹۰۳) اور ترمذی (۲۵۲)

۲- بَابُ الطَّيِّبِ وَالْيَسَاكِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

جمعة المبارک کے روز خوشبو لگانے اور مسواک کرنے کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر بالغ پر جمعہ کے دن غسل کرنا مسواک کرنا اور حسب استطاعت خوشبو لگانا واجب ہے خواہ وہ خوشبو عورت کے ساتھ غسل ہو۔

۱۹۵۷- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَامِرِيُّ قَالَ قَالَ لَا هَبْهُ الثَّلَاثُ وَتَبِ قَالَ لَا عُمَرُو بْنُ الْعَارِثِ أَنَّ سَوَادَ بْنَ أَبِي هَكَّانٍ أَوْ هَكَّارَ بْنَ الْأَنْجِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هَكَّارٍ بْنِ الْمُكْتَبِرِ عَنْ عُمَيْرٍ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي مُوَيْلَةَ عَنِ الْخَلِيفَةِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا نُسِلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى كُلِّ مُخْتَلِمٍ وَيَسَاكٍ وَتَسْتَلِمٍ مِنَ الطَّيِّبِ مَا لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ إِلَّا أَنْ يَكْبُرَ أَلَمْ يَدْعُكُمْ حَتَّى الرَّحْمَنُ وَقَالَ فِي الطَّيِّبِ وَلَكُمْ مِنَ طَيِّبِ الْمَرْأَةِ

بخاری (۸۸۰) اور ترمذی (۳۴۴) اسانی (۱۳۷۴-۱۳۸۲)

۱۹۵۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ الْمُحَلَّبِيُّ قَالَ لَا رَوْحَ مِنْ عِبَادَةِ قَالَ لَا هَبْهُ الثَّلَاثُ جُزْءٍ ح وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ زَاهِدٍ قَالَ قَالَ لَا هَبْهُ الثَّلَاثُ قَالَ لَا هَبْهُ جُزْءٍ قَالَ أَتَمَّ بِنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ بْنُ مَسْرُورٍ عَنْ يَسَّادِ بْنِ عَيْنٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّكَ ذَكَرَ قَوْلَ النَّبِيِّ ﷺ فِي الْمَسْأَلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَالَ طَلَاوُصٌ قُلْتُ لَا بَنِي عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَتَمَسَّ طَيِّبًا أَوْ دُخَانًا إِنْ كَانَ عِنْدَ أَهْلِهِ قَالَ لَا أَهْلًا بَخَارِي (۸۸۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے غسل جمعہ کے بارے میں رسول اللہ ﷺ کی حدیث ذکر کی۔ طلاس نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کہا کہ تل یا خوشبو لگانے خواہ اس کی اہلیہ کی ہو حضرت عباس نے فرمایا اس بات کو میں نہیں جانتا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۱۹۵۹- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ بَكْرٍ ح وَحَدَّثَنَا مَارُؤُسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَا الطَّحَاكُ مِنْ مَسْأَلٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ يَهْدِي إِلَى مَسْأَلٍ

ساجد (۱۹۵۸)

۱۹۶۰- وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ حَالِمٍ قَالَ لَا يَهْدِي قَالَ لَا وَتَبِ قَالَ لَا هَبْهُ الثَّلَاثُ مِنْ طَلَاوِصٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ سَقَى هَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَتَسَلَّلَ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ يُغْسِلُ رَأْسَهُ وَجَسَدَهُ

بخاری (۸۹۷-۳۴۸۷-۸۹۸) اسانی (۱۳۶۶)

۱۹۶۱- وَحَدَّثَنَا كُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ ثَالِبِ بْنِ الْأَسَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ سَقَى هَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَتَسَلَّلَ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ يُغْسِلُ رَأْسَهُ وَجَسَدَهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ ہر مسلمان پر واجب ہے کہ ہفتہ میں ایک بار غسل کرے اور اپنا سر اور جسم دھوے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جو شخص جمعہ کے دن غسل جنابت کر لے

اور پھر مسجد میں جائے گویا کہ اس نے اللہ تعالیٰ کی راہ میں ایک اونٹ کا صدقہ کیا اور جو شخص دوسری ساعت میں گیا گویا کہ اس نے راہ خدا میں ایک گائے کا صدقہ کیا۔ اور جو شخص تیسری ساعت میں گیا گویا کہ اس نے راہ خدا میں ایک مینڈھا صدقہ کیا اور جو شخص چوتھی ساعت میں گیا گویا کہ اس نے ایک مرغی کا صدقہ کیا اور جو شخص پانچویں ساعت میں گیا گویا کہ اس نے ایک انڈے کا صدقہ کیا۔ جب امام آجاتا ہے تو فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور خطبہ سنتے ہیں۔

جمعة المبارک کے خطبہ میں کسی کو چپ کرانے کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر تم نے جمعہ کے دن دوران خطبہ اپنے ساتھی سے کہا "چپ ہو جاؤ" تو تم نے لغو کام کیا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک اور سند سے بھی اس قسم کی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: اگر تم نے جمعہ کے دن دوران خطبہ اپنے ساتھی سے کہا "چپ ہو جاؤ" تو تم نے لغو کام کیا۔

السَّكَنَانِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنِ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ غُسْلَ الْجَنَابِ ثُمَّ رَاحَ لَكَائِمًا قَرِيبَ بَيْتِهِ وَمِنْ رَاحٍ إِلَى السَّاعَةِ الثَّانِيَةِ لَكَائِمًا قَرِيبَ بَيْتِهِ وَمِنْ رَاحٍ إِلَى السَّاعَةِ الثَّالِثَةِ لَكَائِمًا قَرِيبَ كَبْشَاتِ الْفَرَسِ وَمِنْ رَاحٍ إِلَى السَّاعَةِ الرَّابِعَةِ لَكَائِمًا قَرِيبَ دَجَاجَةٍ وَمِنْ رَاحٍ إِلَى السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ لَكَائِمًا قَرِيبَ بَيْضَةٍ فَإِذَا خَرَجَ لِلْإِمَامِ حَضَرَتِ الْمَلَائِكَةُ يَسْتَمِعُونَ الدُّعَاءَ.

بخاری (۸۸۱) ابوداؤد (۳۵۱) الترمذی (۴۹۹) التیساہی (۱۳۸۷)

۳- بَابُ فِي الْأَنْصَايَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي الْخُطْبَةِ

۱۹۶۲- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ أَبِي مُهَاجِرٍ قَالَ ابْنُ رُمْحٍ أَنَا الْكَلْبُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنْ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَتُصِيتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ كَفَرْتَ. البخاری (۳۹۴) الترمذی (۵۱۲) التیساہی (۱۴۰۰-۱۴۰۱)

۱۹۶۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ أَبِي مُهَاجِرٍ قَالَ ابْنُ رُمْحٍ أَنَا الْكَلْبُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنْ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَتُصِيتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ كَفَرْتَ. البخاری (۳۹۴) الترمذی (۵۱۲) التیساہی (۱۴۰۰-۱۴۰۱)

سابقہ (۱۹۶۲)

۱۹۶۴- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ أَبِي مُهَاجِرٍ قَالَ ابْنُ رُمْحٍ أَنَا الْكَلْبُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنْ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَتُصِيتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ كَفَرْتَ. البخاری (۳۹۴) الترمذی (۵۱۲) التیساہی (۱۴۰۰-۱۴۰۱)

مسلم ترمذی الاشراف (۱۲۱۸۱)

۱۹۶۵- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ أَبِي مُهَاجِرٍ قَالَ ابْنُ رُمْحٍ أَنَا الْكَلْبُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنْ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ أَتُصِيتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ كَفَرْتَ. البخاری (۳۹۴) الترمذی (۵۱۲) التیساہی (۱۴۰۰-۱۴۰۱)

وَالْأَمَامُ بِمُحَمَّدٍ فَقَدْ لَقِيتُ قَالَ أَبُو الزَّيْلَعَةِ هِيَ لَقَاءُ أَبِي
هُرَيْرَةَ وَرَأَيْتُهَا هُوَ فَقَدْ لَقِيتُ. مسلم بحزب الاشراف (۱۳۷۱۰)
۴- بَابُ فِي السَّاعَةِ الَّتِي فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
۱۹۶۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا هُشَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ
عَنْ أَبِي الزَّيْلَعِ عَنِ الْأَعْوَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ لَقَاءَ لَيْلِهِ سَاعَةً لَا
يُؤَادِفُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ وَهُوَ يَتَوَلَّى وَتَسْأَلُ اللَّهُ فَتُؤَلَّى
أَعْطَاهُ آيَةً زَادَ قِيَمَةَ لَيْلِي وَوَأَمْرَهُ وَأَشَارَ بِيَدِهِ بِقَلْبِهَا.

البخاری (۹۳۵)

۱۹۶۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ
بَنِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ سَاعَةً لَا
يُؤَادِفُهَا مُسْلِمٌ كَلِمَةٍ يُسْأَلُ بِهَا اللَّهُ فَتُؤَلَّى أَعْطَاهُ
آيَةً وَقَالَ يَدُهُ بِقَلْبِهَا وَتَوَلَّى.

البخاری (۹۴۰) اشعری (۱۴۳۱)

۱۹۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو مَعْقِلٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ
بَنِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ
ﷺ.

مسلم بحزب الاشراف (۱۴۴۷۱)

۱۹۶۹- وَحَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ سَعْدَةَ الْكَلْبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
أَبَا بَكْرٍ بَنِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ.

البخاری (۵۲۹۴)

۱۹۷۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَالِمٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ
سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ بَنِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ سَاعَةً لَا
يُؤَادِفُهَا مُسْلِمٌ كَلِمَةٍ يُسْأَلُ بِهَا اللَّهُ فَتُؤَلَّى أَعْطَاهُ
آيَةً وَقَالَ يَدُهُ بِقَلْبِهَا وَتَوَلَّى.

مسلم بحزب الاشراف (۱۴۳۷۲)

۱۹۷۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ بَنِي هُرَيْرَةَ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ ﷺ.

حزب السبارک کی خاص ساعت کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے جمعہ کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا: اس دن ایک
ایسی ساعت ہے جس کو مسلمان بندہ نماز کے دوران پالے تو
اللہ تعالیٰ سے جس چیز کا سوال کرے گا اس کو پالے گا۔ راوی
نے ہاتھ کے اشارہ سے اس ساعت کی کی کو بیان کیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ابو القاسم
ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ایک ایسی ساعت ہوتی ہے جس کو
جو بندہ مسلم پالے وہ اس کا حکم دے گا اور نماز پڑھ رہا ہو وہ
اللہ تعالیٰ سے جس چیز کا بھی سوال کرے گا اللہ تعالیٰ اسے عطا
فرمائے گا۔ راوی ہاتھ سے اس وقت کی کی کا اشارہ کرتے اور
اس کی طرف رجعت دلاتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

ایک دیگر سند کے ساتھ بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جمعہ کے دن ایک ایسی ساعت ہے جس کو
جو مسلمان پالے اور اللہ عزوجل سے جو بھی سوال کرے اللہ
تعالیٰ اس کو عطا فرمادیتا ہے اور یہ ساعت بہت قہوڑی دیر رہتی
ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ایک اور سند سے بھی

اسکی حق روایت ہے بلکہ اس میں سماعت خفیف کے الفاظ نہیں ہیں۔

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کے بیٹے ابو بردہ کہتے ہیں کہ مجھ سے حضرت عہد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما نے کیا کہا تم نے اپنے والد سے سماعت جمعہ کے بارے میں رسول اللہ ﷺ کی کوئی حدیث سنی ہے؟ وہ کہتے ہیں میں نے کہا ہاں! میں نے اپنے والد سے سنا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ سماعت امام کے (خلیفہ کے لیے) بیٹھے سے لے کر نماز پڑھی جائے تک ہے۔

جمعہ المبارک کے دن کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس بہترین دن میں سورج طلوع ہوتا ہے جمعہ کا دن ہے جس دن میں حضرت آدم علیہ السلام پیدا کئے گئے جس دن میں حضرت آدم علیہ السلام جنت میں داخل کئے گئے اور جس دن وہ جنت سے خارج کیے گئے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس بہترین دن میں سورج طلوع ہوتا ہے وہ جمعہ کا دن ہے جس میں حضرت آدم کی پیدائش ہے۔ جس دن میں حضرت آدم جنت میں داخل کیے گئے جس دن وہ جنت سے خارج کیے گئے اور قیامت بھی جمعہ کے دن قائم ہوگی۔

جمعہ کا تحفہ صرف امت مسلمہ کو ملا ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہم سب نے آخر میں اور قیامت کے دن سب سے سابق ہوں گے البتہ تمام امتوں کو ہم سے پہلے کتاب دی گئی اور ہمیں ان کے بعد کتاب دی گئی۔ پھر یہ دن (یعنی جمعہ کا) جس کو اللہ تعالیٰ نے ہمارے لیے مقرر کر دیا ہے

مَعْمَرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ مَكْحُومٍ أَنَّ نَبِيَّكُمْ مُحَمَّدًا ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: سَاعَةُ تَحْوِيلِكُمْ إِلَى يَوْمِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)
۱۹۷۲- وَحَقَّقْنِي أَبُو الْبَكَّارِ وَغُلَامٌ مِنْ عَشِيرَةِ قَلْبَاكَ ابْنُ وَهَبٍ عَنْ مَعْمَرَةَ بِنْتِ كَيْسٍ عَنْ وَهْبٍ قَالَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ نَبِيَّكُمْ مُحَمَّدًا ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: سَاعَةُ تَحْوِيلِكُمْ إِلَى يَوْمِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي هَذَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَسَمِعْتَ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي هَذِهِ سَاعَةِ الْجُمُعَةِ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ يَقُولُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فِي مَا بَيْنَ أَنْ تَجْلِسَ إِلَى صَلَاتِكَ إِلَى أَنْ تَقُضِيَ الصَّلَاةَ (۱۷۷۴)

۵- بَابُ فَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ

۱۹۷۳- وَحَقَّقْنِي مَعْمَرَةُ بِنْتُ يَحْنَسٍ قَالَ قَالَ ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُزْنَسُ بْنُ أَبِي ذَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: يَوْمُ يَوْمِ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمُ الْجُمُعَةِ يَوْمَ تَخْلُقُ أَدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ أَذْيَلُ الْجَنَّةِ وَلِيُوْجِزَ مِنْهَا (۱۷۷۲)

۱۹۷۴- وَحَقَّقْنَا هَبِيَّةُ بِنْتُ سُوَيْدٍ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ نَبِيَّكُمْ مُحَمَّدًا ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: سَاعَةُ تَحْوِيلِكُمْ إِلَى يَوْمِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي هَذَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَسَمِعْتَ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي هَذِهِ سَاعَةِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي هَذَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَسَمِعْتَ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي هَذِهِ سَاعَةِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)

۶- بَابُ هَدَايَةِ هَذِهِ الْأُمَّةِ لِيَوْمِ الْجُمُعَةِ

۱۹۷۵- وَحَقَّقْنَا عَمْرُو بْنُ سُلَيْمٍ قَالَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ هَبِيَّةٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: تَخْلُقُ أَدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ أَذْيَلُ الْجَنَّةِ وَلِيُوْجِزَ مِنْهَا (۱۷۷۲)
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي هَذَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا تَسَمِعْتَ أَبَاكَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي هَذِهِ سَاعَةِ الْجُمُعَةِ (۱۷۷۳)

ہیں جمعہ (کی تعیین میں) ہدایت دی جسی کر دیا جمعہ ہفتہ اتوار کو اور اسی طرح ان لوگوں کو قیامت کے دن ہمارے تابع کر دیا ہم دنیا والوں کے اعتبار سے آخر ہیں اور قیامت کے دن سب سے اول ہوں گے جن کا فیصلہ قیامت کے دن سب سے پہلے ہوگا۔

كَانَ لِلْمُتَوَدِّعِ يَوْمَ النَّبِيِّ وَكَانَ لِلنَّصَارَى يَوْمَ الْآخِرَةِ
فَجَاءَ اللَّهُ بِنَا لِهَذِهِ الْيَوْمِ الْجُمُعَةِ لَجَعَلَ الْجُمُعَةَ
وَالنَّبِيَّ وَالْآخِرَةَ وَكَذَلِكَ هُمْ تَبَعٌ لَنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ نَحْنُ
الْأَوَّلُونَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا وَالْآخِرُونَ يَوْمَ الْيَوْمِ الْمَقْصُودِ
لَهُمْ قَبْلَ الْخَلَائِقِ وَلَهُمْ رِوَادُ وَاصِلِ الْمَقْصُودِ بَيْنَهُمْ .

ساجد (۴۸۱)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمیں جمعہ کی تعیین کی ہدایت دی گئی اور ہم سے پہلے لوگ گمراہ ہو گئے۔

۱۹۸۰- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ نَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ
طَارِقٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ حُدَيْقَةَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَبَّتْكَ إِلَى الْجُمُعَةِ وَأَخَذَ اللَّهُ مِنْ كَانَ
قَبْلَنَا فَذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِ ابْنِ قُضَيْلٍ . ساجد (۱۹۷۹)

جمعہ پڑھنے کے لیے جلدی جانے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب جمعہ کا دن آتا ہے تو مسجد کے ہر دروازہ پر فرشتے آنے والے کو لکھتے رہتے ہیں جو پہلے آئے اس کو پہلے لکھتے ہیں اور جب امام (خطبہ کے لیے) بیٹھ جاتا ہے تو وہ اعمال ہاموں کو لپیٹ لیتے ہیں اور آکر خطبہ سنتے ہیں اور جلدی آنے والا اس شخص کی طرح ہے جو اللہ تعالیٰ کی راہ میں ایک اونٹ صدقہ کرتا ہے اور اس کے بعد آنے والا اس شخص کی طرح ہے جو ایک گائے صدقہ کرتا ہے اس کے بعد والا اس شخص کی مثل ہے جو مینڈھا صدقہ کرے پھر اس کی مثل ہے جو مرغی صدقہ کرے پھر اس کی مثل ہے جو اونٹ صدقہ کرے۔

۷- بَابُ فَضْلِ التَّهَجُّبِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ
۱۹۸۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ وَغَمْرُو بْنُ
سَوَّادٍ قَالَ أَبُو الطَّاهِرِ نَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو عَبْدِ اللَّهِ
أَبَا هُرَيْرَةَ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ كَانَ عَلَى كُلِّ بَابٍ مِنْ
أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ مَلَائِكَةٌ يَحْكُمُونَ الْأَوَّلَ فَاأَوَّلَ قِيَامًا
جَلَسَ الْإِمَامُ طَوْرَ الصُّحُفِ وَجَاءُوا وَاسْتَمِعُوا الَّذِي كُتِبَ
مَنْهُ الْمُتَهَجِّبُ كَمَنْ عَلَى الْيَمِينِ الْيَمِينِ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى
بِكُرَّةٍ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى الْكَنْسَرُ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى
الْمَدَّجَاةُ ثُمَّ كَالَّذِي يُهْدَى الْبَيْضَةُ .

بخاری (۹۲۹-۳۲۱۱) سنن (۱۳۸۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی حدیث منقول ہے۔

۱۹۸۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَغَمْرُو بْنُ
سُقْبَانَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ بِمِثْلِهِ . سنن (۱۳۸۵) سنن ماجہ (۱۰۹۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسجد کے ہر دروازہ پر ایک فرشتہ ہے جو آنے والے کو ترتیب کے ساتھ لکھتا رہتا ہے جیسے اونٹ کا صدقہ کرنے والا پھر بتدریج کم کر کے اونٹ کے صدقہ کا ذکر کیا اور جب امام (خطبہ کے لیے) بیٹھ جاتا ہے تو فرشتے

۱۹۸۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ
ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ عَلَى كُلِّ بَابٍ مِنْ أَبْوَابِ
الْمَسْجِدِ مَلَائِكَةٌ يَحْكُمُونَ الْأَوَّلَ فَاأَوَّلَ قِيَامًا وَكُلُّ الْمُتَهَجِّبِ
نَا لَمْ يَمْ تَمْ . صَفَرُ إِلَى وَطَرِ الْبَيْضَةِ قِيَامًا جَلَسَ الْإِمَامُ حَكَمُوا

الْمُحْتَفِ وَخَضَعُوا لِلَّذِي يُرَىٰ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۲۷۷۰)

اعمال ہمارے بند کر کے ذکر سننے آ جاتے ہیں۔

۸- بَابُ قُضْلِ مَنِ اسْتَمَعَ

وَأَنْصَتَ فِي الْخُطْبَةِ

خطبہ کو غور سے سننے والے

کی فضیلت

۱۹۸۴- وَحَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ سُلَيْمٍ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ
كَرْبُوعٍ قَالَ تَابَ رُوَيْحٌ عَنْ سُهِبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنِ اغْتَسَلَ ثَمَّ أَتَى
الْجُمُعَةَ فَصَلَّى مَا قُدِّرَ لَهُ ثُمَّ انْصَتَ حَتَّى يَقْرَأَ الْإِمَامُ مِنْ
خُطْبَتِهِ ثُمَّ يَصَلِّي مَعَهُ يُقَرِّئُهُ مَا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى
وَلَقَدْ لَاحَظُوا أَيَّامَهُمْ سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۲۷۴۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے غسل کیا پھر جمعہ کے لیے آیا اور
جنتی نمازیں اس کے مقدر میں تھیں پڑھیں پھر خاموش بیٹھا رہا
حتیٰ کہ امام خطبہ سے فارغ ہو گیا پھر امام کے ساتھ نماز پڑھی تو
اس کے اس جمعہ سے لے کر پچھلے جمعہ تک اور تین دن زائد
کے گناہ معاف کر دیے جاتے ہیں۔

۱۹۸۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَشُ تَابَ أَبُو
مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ
الْوُضُوءَ ثُمَّ أَتَى الْجُمُعَةَ فَاسْتَمَعَ وَأَنْصَتَ يُقَرِّئُهُ مَا بَيْنَهُ
وَبَيْنَ الْجُمُعَةِ وَزِيَادَةُ لَاحَظُوا أَيَّامَهُمْ وَمَنْ قَسَّ الْحَصَى لَقَدْ
كَفَا. إِبْرَاهِيمُ (۱۰۵۰) الرَّمْلِيُّ (۴۹۸) ابْنُ مَاجَةَ (۱۰۹۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے وضو کیا اور اچھی طرح سے
وضو کیا پھر جمعہ پڑھنے آیا اور خاموشی سے خطبہ سنا اس کے اس
جمعہ سے لے کر گزشتہ جمعہ تک اور تین دن زائد کے گناہ
معاف کر دیے جاتے ہیں اور فرمایا جس شخص نے نکریاں
پھریں اس نے لکھ کام کیا۔

۹- صَلَاةُ الْجُمُعَةِ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ

۱۹۸۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ تَابَ يَحْيَى بْنُ أَنَسٍ قَالَ لَوْ حَسَنُ بْنُ
عَوَّازٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُعْتَمِدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ تَرَجَّعَ فَنُحِجُّ
تَوَاجُعًا قَالَ حَسَنٌ فَقُلْتُ لَجَعْفَرِ بْنِ أَبِي سَاعِدٍ يَلْكُ
قَالَ زَوَالُ الشَّمْسِ. إِبْرَاهِيمُ (۱۳۸۹)

سورج ڈھلنے کے وقت نماز جمعہ پڑھنا
حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھتے تھے پھر واپس لوٹ کر
اپنی اونٹنیوں کو آرام پہنچاتے تھے۔ حسن نے جعفر سے پوچھا
اس وقت کیا وقت ہوتا تھا؟ انہوں نے بتایا زوال آفتاب کا۔

۱۹۸۷- وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكِيٍّ قَالَ كَانَ عَوَّلِدُ بْنُ
مُعْتَمِدٍ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ
تَابَ يَحْيَى بْنُ حَسَّانَ قَالَ جَمِعْنَا تَابَ سَلِيمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ
جَعْفَرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَأَلَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا مَنِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصَلِّي الْجُمُعَةَ قَالَ كَانَ
يُصَلِّي ثُمَّ يَلْبَسُ رِثَاكَ جَعْلَانَا فَنُحِجُّهَا زَادَ عَبْدُ اللَّهِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ يَعْنِي التَّوَاضُّعَ.

جعفر کے والد نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما
سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ کس وقت جمعہ پڑھتے تھے؟
انہوں نے بتایا کہ جب آپ جمعہ پڑھ لیتے تب ہم اپنی
اونٹنیوں کے پاس جاتے اور انہیں آرام پہنچاتے۔ عبد اللہ نے
اپنی روایت میں آفتاب ڈھلنے کا بھی ذکر کیا ہے۔

ساجد (۱۹۸۶)

حضرت اہل رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں جمعہ کے بعد کھانا کھا کر آرام کرتے تھے۔

۱۹۸۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ مَعْقِبٍ وَ
يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَغَيْرُهُ عَنْ حُجْرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
الْأَخْرَاجَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي حَزِيمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَا كُنَّا نَقِيلُ وَلَا نَتَغَدَّى إِلَّا بَعْدَ
الْجُمُعَةِ زَادَ أَبُو حُجْرٍ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

بخاری (۹۳۹) الترمذی (۵۳۵) ابن ماجہ (۱۰۹۹)

سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم زوال
آفتاب کے بعد رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جمعہ کی نماز پڑھتے
تھے پھر ساچ تلاش کریتے ہوئے لوٹتے تھے۔

۱۹۸۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاسْمَعِيلُ بْنُ أَبِي رَافِعٍ
قَالَا آتَا وَكُنَّ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَارِثِ الْمُتَخَرِّجِ عَنْ لُطَيْسِ
بْنِ سُلَيْمَةَ بْنِ الْأَكْبَرِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
لَتَجْمَعُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ نَرْجِعُ
نَتَبَحُّهُ الشُّبُحَ. بخاری (۴۱۶۸) ابوداؤد (۱۰۸۵) الترمذی
(۱۳۹۰) ابن ماجہ (۱۱۰۰)

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم
رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز جمعہ پڑھتے تھے اور جب واپس
لوٹتے تھے تو دیواروں کا سایہ نہیں ہوتا تھا جن کی آڑ میں ہم
سایہ حاصل کرتے۔

۱۹۹۰- وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي رَافِعٍ قَالَ آتَا وَكُنَّ
عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ تَأْتِي بَنُو الْحَارِثِ عَنْ لُطَيْسِ بْنِ سُلَيْمَةَ
بْنِ الْأَكْبَرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا نَعْمَلُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
الْجُمُعَةَ فَنَرْجِعُ وَمَا نَجِدُ لِلْوُحْطَانِ قَبْلًا نَسْتَظِلُّ بِهِ.

ساجد (۱۹۸۹)

نماز سے قبل دو خطبوں کا ذکر اور ان
دونوں کے درمیان بیٹھنا

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے پھر بیٹھ کر
کھڑے ہوتے جیسا کہ تم آج کل کرتے ہو۔

۱۰- يَابُ ذِكْرِ الْخُطْبَتَيْنِ قَبْلَ الصَّلَاةِ
وَمَا فِيهِمَا مِنَ الْجَلِيسَةِ

۱۹۹۱- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ وَابُو
كَامِلٍ الْجُعْفَرِيُّ جَمِيعًا عَنْ عَالِدٍ قَالَ أَبُو كَامِلٍ تَأْتِي
بَنُو الْحَارِثِ قَالَ تَأْتِي عَبْدِ اللَّهِ عَنْ قُلَيْبٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ قَالَ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَائِمًا ثُمَّ
يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ قَالَ كَمَا تَفْعَلُونَ الْيَوْمَ.

بخاری (۹۲۰) الترمذی (۵۰۶)

حضرت جابر بن سرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ دو خطبے دیتے تھے ان کے درمیان آپ بیٹھے (خطبہ
میں) آپ قرآن مجید پڑھتے اور لوگوں کو نصیحت کرتے۔

۱۹۹۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ
أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ يَحْيَى آتَا وَقَالَ الْأَخْرَاجُ تَأْتِي
الْأَخْرَاجُ عَنْ يَسَّادٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَتْ
لِلنَّبِيِّ ﷺ مَسْطَبَتَانِ يَجْلِسُ بَيْنَهُمَا يَلْقَى الْقُرْآنَ وَيَذْكُرُ

النَّاسِ. ابوداؤد (۱۰۹۴)

۱۹۹۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ لَا أُبَيِّنُ عَنْهُ عَنْ
يَسَاقٍ قَالَ أَلْبَانِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ
يَخْطُبُ قَدِيمًا يَوْمَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ لِيَخْطُبَ
لَرَبِّكَ فَمَنْ تَبَاكَتْ أَلَّهُ كَانَ يَخْطُبُ جَالِسًا فَلَمْ تَكْذَبْ
وَاللَّهُ صَالِحٌ مَعَهُ أَكْثَرُ مِنَ النَّاسِ صَلَوةً. ابوداؤد (۱۰۹۳)

۱۱- بَابُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿وَإِذَا رَأَوْا
يَجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ
قَائِمًا﴾

۱۹۹۴- وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي قُسَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ كِلَاهُمَا عَنْ جَبْرِ بْنِ جَبْرِ قَالَ عُثْمَانُ لَا جَبْرِ عَنْ
حُصَيْنِ بْنِ قُسَيْبَةَ الرَّحْمَنِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ
جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَخْطُبُ قَائِمًا يَوْمَ
الْجُمُعَةِ فَجَاءَتْ عِيرٌ مِنَ النَّاسِ فَانْفَضَّ النَّاسُ إِلَيْهَا حَتَّى
كُنْ يَبْقَى إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا فَأَنْزَلَتْ عَلَيْهِ الْآيَةُ الَّتِي فِي
الْجُمُعَةِ وَإِذَا رَأَوْا يَجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ
قَائِمًا.

بخاری (۲۰۵۸-۲۰۶۴، ۴۸۹۹-۴۹۰۲) الترمذی (۲۳۱۱)

۱۹۹۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا عَدَةَ لِلَّهِ
بْنُ إِسْرَافِيلَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ يَحْيَى الْإِسْكَانِي قَالَ وَرَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَخْطُبُ وَلَمْ يَقُلْ قَائِمًا. مساجد (۱۹۹۴)

۱۹۹۶- وَحَدَّثَنَا رِقَاعَةُ بْنُ الْهَيْثَمِ الْوَسِيطِيُّ قَالَ لَا
خَالِفَ بَيْنِي الظَّهَّانُ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ سَالِمِ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ
ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقُلِمَتْ مُوَيْقَةُ قَالَ فَخَرَجَ النَّاسُ
إِلَيْهَا فَلَمْ يَبْقَ إِلَّا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا فَأَنزَلَ اللَّهُ
تَعَالَى وَإِذَا رَأَوْا يَجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ
قَائِمًا إِلَى أَمِيرِ الْآيَةِ. مساجد (۱۹۹۴)

۱۹۹۷- وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ سَالِمٍ قَالَ أَنَا حُصَيْنٌ قَالَ
أَنَا حُصَيْنٌ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ وَسَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے تھے اور جس شخص
نے تمہیں یہ بتایا ہے کہ آپ ﷺ خطبہ دیتے تھے اس نے
جھوٹ کہا ہے خدا کی قسم! میں نے آپ کے ساتھ دو ہزار سے
زیادہ نمازیں پڑھی ہیں۔

ارشادِ ربانی: اور جب ان لوگوں نے تجارت یا
کھیل کود دیکھا تو یہ اس کی طرف دوڑ گئے اور
آپ کو کھڑا چھوڑ گئے

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن کھڑے ہو کر خطبہ دیتے تھے۔
ایک دفعہ شام سے اونٹوں کا ایک قافلہ (فلقہ لے کر) آیا اور
بارہ آدمیوں کے سوا تمام لوگ قافلہ کی طرف چلے گئے اس
موقع پر سورہ جمعہ کی یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ: اور جب ان
لوگوں نے (قافلہ) تجارت یا کھیل کود دیکھا تو یہ اس کی طرف
دوڑ گئے اور آپ کو کھڑا چھوڑ گئے۔

ایک اور سند سے یہ حدیث منقول ہے جس میں ہے کہ
رسول اللہ ﷺ خطبہ دے رہے تھے اور یہ نہیں کہا کہ کھڑے
ہوئے تھے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
بار جمعہ کے دن ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ایک قافلہ آیا
اور تمام لوگ اس کی طرف چلے گئے 'صرف بارہ اشخاص باقی
بچے' میں بھی ان میں تھا اس موقع پر اللہ تعالیٰ نے
یہ آیت نازل فرمائی (ترجمہ: اور جب ان لوگوں نے تجارت
(کے قافلے) یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ
کو کھڑا ہوا چھوڑ گئے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
جمعہ کے دن رسول اللہ ﷺ کھڑے خطبہ دے رہے تھے کہ

عند میں ایک قافلہ آیا اور بارہ صحابہ کے سوا رسول اللہ ﷺ کے تمام صحابہ اس قافلہ کی طرف دوڑ پڑے ان بارہ صحابہ میں حضرت ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہما بھی تھے اس موقع پر یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اور جب ان لوگوں نے تجارت (کے قافلے) یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ پڑے۔

بَنِ عُمَرَ وَالْوَرِثِيَّ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ قَالِمُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ قَدِمْتُ رَجُلًا إِلَى النَّبِيِّ قَابِلًا لَهَا أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حَتَّى كُنْتُ بَيْنَ مَتَرَيْنِ أَلَا أَلَا عَشْرَ رَجُلًا فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَبَيْنِي اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ وَنَزَلَتْ عَلَيْهِ آيَةُ وَلَئِنْ رَأَوْا بَيْعَارَةً أَوْ لَهْوًا فَلْيَضْحَكُوا إِلَيْهَا سَابِق (۱۹۹۴)

ف: امام ابو داؤد نے مراحل میں ذکر کیا ہے کہ پہلے نماز جمعہ خطبہ سے پہلے پڑھ لی جاتی تھی سو یہ صحابہ نماز جمعہ پڑھ چکے تھے اور اس وقت تک خطبہ سننا واجب نہیں تھا۔

ابو عبیدہ کہتے ہیں کہ حضرت کعب بن جحرہ رضی اللہ عنہ مسجد میں داخل ہوئے اس وقت عبدالرحمن بن ام حکم بیٹہ کر خطبہ دے رہا تھا انہوں نے کہا اس غیث کو دیکھو یہ بیٹہ کر خطبہ دے رہا ہے حالانکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے (ترجمہ) اور جب ان لوگوں نے تجارت یا کھیل کود دیکھا تو اس کی طرف دوڑ گئے اور آپ کو کھڑا ہوا چھوڑ گئے۔

۱۹۹۸- وَحَقَّقْنَا مُعَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشِيرٍ قَالَا تَا مُعَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ لَا تُحْبَبُ عَنْ مَعْنُوهِ عَنْ هَمِيرٍ وَبْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِي هَبْشَةَ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَهَبَةُ الرَّحْمَنِ ابْنُ أُمِّ الْحَكِيمِ يَخْطُبُ لَهَا فَقَالَ انْظُرُوا إِلَيَّ هَذَا الْمَسْجُودُ يَخْطُبُ كَاعِدًا وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَلَئِنْ رَأَوْا بَيْعَارَةً أَوْ لَهْوًا فَلْيَضْحَكُوا إِلَيْهَا وَتَوَكَّلْ لَئِنَّمَا اسَال (۱۳۹۶)

جمعة المبارک کو چھوڑنے پر وعید حضرت عبداللہ بن عمر اور حضرت ابی ہریرہ رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ منبر کی سیڑھیوں پر فرما رہے تھے ”جمعہ چھوڑنے سے لوگ ہار آ جائیں ورنہ اللہ تعالیٰ ان کے دلوں پر مہر لگا دے گا اور وہ قافلوں میں سے ہو جائیں گے۔“

۱۲- بَابُ التَّغْلِيظِ لِمَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ ۱۹۹۹- وَحَقَّقْنِي الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ لَا أَبُو نُؤَيْبَةَ قَالَ لَا مَعَاوِيَةَ وَهُوَ ابْنُ سَلَامٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَخَاهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَكَمُ بْنُ مَتَّاءَ أَنَّ عَبْدَةَ السُّلُوسِ عُمَرُ وَابَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حَدَّثَا أَنَّهُمَا سَمِعَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ عَلَى أَفْرَادٍ مِنْهُمْ تَشْتَبِهُونَ أَقْوَامَ عَلَى وَدَعِهِمُ الْجُمُعَاتِ أَوْ كَيْفَ خِصَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ كَمْ لَيَكُونَنَّ مِنَ الْفَافِلِينَ السَّالِي (۱۳۶۹) ابن ماجہ (۷۹۴)

نماز اور خطبہ میں تخفیف کرنے کا بیان حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نماز پڑھی ہے آپ کی نماز اور خطبہ درمیانی تھے۔

۱۳- بَابُ تَخْفِيفِ الصَّلَاةِ وَالْخُطْبَةِ ۲۰۰۰- حَقَّقْنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا تَا أَبُو الْأَخْوَصِ عَنْ يَسَّابٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَتْ صَلَاتُهُ قَصْدًا وَخُطْبَتُهُ قَصْدًا.

الترمذی (۵۰۷) السَّالِي (۱۵۸۱)

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲۰۰۱- وَحَقَّقْنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَعْبٍ قَالَا

میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ نمازیں پڑھی ہیں۔ آپ کی نمازیں بھی درمیانی ہوتی تھی اور خطبات بھی درمیانی ہوتے تھے۔

كَأَمْتَحْمَدُ بْنُ يَسِيرٍ قَالَ كَانَ كَرِيمًا قَالَ حَلَفْتُ بِمَا كُنْتُ مِنْ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ أَهْلِي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ الْمَكُونَاتِ فَكَانَتْ صَلَوَاتُهُ قَصْدًا وَخُطْبَتُهُ قَصْدًا وَفِي رِوَايَةٍ أُخْرَى تَكْبِيرٌ وَكَرِيمًا عَنْ سَمَاكِ.

مسلم رحمہ اللہ (۲۱۵۴)

خطبہ کے دوران آواز کا بلند کرنا

۔۔۔ بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ فِي

الْخُطْبَةِ وَمَا يَقُولُ فِيهَا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب خطبہ دیتے تو آپ کی آنکھیں سرخ ہو جاتیں آواز بلند ہوتی اور جوش زیادہ ہوتا اور یوں لگتا جیسے آپ کسی ایسے لشکر سے ڈرا رہے ہوں جو صبح و شام میں حملہ کرنے والا ہو اور فرماتے ہیں اور قیامت ان دو انگلیوں کی طرح ساتھ ساتھ بھیجے گئے ہیں پھر آپ آنکھیں شہادت اور درمیانی انگلی کو ملائے اور حمد کے بعد فرماتے یا اور کھوبہترین بات اللہ کی کتاب اور بہترین سیرت محمد ﷺ کی سیرت ہے اور بدترین کام عبادت کے نئے طریقے ہیں اور عبادت کا ہر نیا طریقہ گمراہی ہے۔ پھر فرماتے: ہر مومن کی جان پر تصرف میں سب سے زیادہ میں مستحق ہوں۔ جس شخص نے مال چھوڑا وہ اس کے وارثوں کا ہے اور جس نے قرض یا مال و عیال کو چھوڑا وہ میرے ذمہ ہیں۔

۲۰۰۲۔ وَحَقَّقَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مَيْثُوبٍ قَالَ لَأَعْبُدَ الرَّهَابَ بْنَ عَبْدِ السَّامِيِّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا خُطِبَ احْتَمَرَّتْ عَيْنَاهُ وَعَلَا صَوْتُهِ وَقَدْ غَضِبَهُ حَتَّى كَانَهُ مُبْدِرُ جَيْشٍ يَقُولُ مَبْعُوكُمْ وَمَسَاكُمُ يَقُولُ بَعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْنِ وَيَقُولُونَ بَيْنَ أَصْحَابِهِ السَّابِغَةِ وَالْوُسْطَى وَيَقُولُونَ كَمَا بَعْدَ لَيْلٍ تَخْرُ الْعَيْنُ بِكَابِ اللَّوْ وَتَخْرُ الْهَنْدُ هَذِهِ مُحَمَّدٌ ﷺ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُعَذَّاتُهَا وَكُلُّ يَدْعٍ ضَلَاكَةٌ ثُمَّ يَقُولُ أَنَا أَوْلَى بِكُلِّ مُؤْمِنٍ قَبْلَ نَفْسِهِ مَنْ تَرَكَ مَالًا فَلَا يُلَاقِيهِ وَمَنْ تَرَكَ فَنًا أَوْ جَسَدًا فَلَا يَلْقَاهُ.

انسالی (۱۵۷۷) من ماجہ (۴۵)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن خطبہ میں رسول اللہ ﷺ اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کے بعد آواز بلند کرتے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۰۰۳۔ وَحَقَّقَنِي عَبْدُ بْنُ مَعْبُدٍ قَالَ لَأَحْمِلَهُ بْنُ مَعْبُدٍ قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسِيرٍ قَالَ حَلَفْتُ بِمَا كُنْتُ مِنْ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ كَانَتْ خُطْبَةُ النَّبِيِّ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِمَعْنَى اللَّهِ وَبَنَى عَلَيْهِمْ ثُمَّ يَقُولُ عَلَى أَمْرٍ ذَالِكُ وَقَدْ عَلَا صَوْتُهِ ثُمَّ سَأَلَ الْحَدِيثَ بِمَعْنَاهُ. ساجد (۲۰۰۲)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ خطبہ میں اللہ تعالیٰ کی شان کے مطابق اس کی حمد و ثناء کرتے پھر فرماتے اللہ تعالیٰ جس کو ہدایت دے اس کو کوئی گمراہ کرنے والا نہیں اور جس کو اللہ تعالیٰ گمراہ کر دے اس کو کوئی

۲۰۰۴۔ وَحَقَّقَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَأَوْبَحُ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَخْطُبُ النَّاسَ بِمَعْنَى اللَّهِ وَبَنَى عَلَيْهِمْ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ يَقُولُ مَنْ يَهْدِيهِ اللَّهُ فَلَا مُجِلَّ لَهُ وَمَنْ

بُشَيْبَةُ فَلَا حَدَّثَ لَهُ وَتَعَمَّرَ الْحَدِيثَ بِكِتَابِ اللَّهِ ثُمَّ سَأَلَ الْحَدِيثَ بِمَنْ يَحْدِثُ الْحَقِيقِي. ساهد (۲۰۰۲)

۲۰۰۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى بِحَدَّثِهِمَا عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَمِنُ مُثَنَّى حَدَّثَنِي عَبْدُ الْأَعْلَى وَهُوَ أَبُو هَتَمٍ قَالَ نَا دَاوُدَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ عِصْمَةَ قَدِيمَ مَكَّةَ وَكَانَ مِنْ أَزْدِ كُثُوفَةَ وَكَانَ يَرْفَعُ مِنْ هَلِيبِ النَّبِيعِ لَتَسْبِيحَ مَكَّةَ مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ يَقُولُونَ إِنَّ مَسْجِدَهُ أَحْمَقُونَ فَقَالَ لَوْ لَئِي رَأَيْتُ هَذَا الرَّجُلَ لَعَلَّ اللَّهَ يَشْفِيهِ عَلَى يَدَيَّ قَالَ فَلْيَبْغِ لِقَاءَ يَا مُعَمَّرُ لَئِي أَرْفِي مِنْ هَلِيبِ الْبَرِيعِ وَإِنَّ اللَّهَ يَشْفِي عَلَى يَدَيَّ مِنْ شَأْنٍ فَهَلْ لَكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ حَمْدُهُ وَتَسْبِيحُهُ مَنْ تَعْبُدُ اللَّهَ فَلَا مُعِصِلَ لَهُ وَمَنْ تَضَلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَآخِذٌ أَنْ لَا يَرَى إِلَّا اللَّهَ وَحْدَهُ لَا كَيْفَ لَكَ لَهُ وَآخِذٌ أَنْ مَحْمَدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أَتَا بَعْدُ قَالَ فَقَالَ أَعِذْ عَلَيَّ كَلِمَاتِكَ هُوَ لَوْ لَمَّا عَادْتُمْ عَلَيْكُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ فَقَالَ لَقَدْ سَمِعْتُ قَوْلَ الْكُفَّةِ وَقَوْلَ السَّحَرَةِ وَقَوْلَ السُّحَرَاءِ لَمَّا سَمِعْتُ رِثْلَ كَلِمَاتِكَ هُوَ لَوْ لَمَّا بَلَغَ تَاعُوسَ الْبَحَرِ قَالَ فَقَالَ هَاتِ بِذَلِكَ كَلِمَاتِكَ عَلَى الْإِسْلَامِ قَالَ فَبَايَعَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعَلَى قَوْمِيكَ قَالَ وَعَلَى قَوْمِي قَالَ فَبَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَرِيَّةً قَمَرًا بِسُقُوبِهِ فَقَالَ صَاحِبُ السَّرِيَّةِ لِلْجَيْشِ هَلْ أَصَبْتُمْ مِنْ هَؤُلَاءِ شَيْئًا فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ أَصَبْتُ مِنْهُمْ فَيُظْهِرُ فَقَالَ رُفُوعًا فَإِنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ يَهْتَابُونَ.

السنن (۳۲۷۸) ابن ماجہ (۱۸۹۳)

۲۰۰۶- حَدَّثَنِي سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِيخُوَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ وَائِلِ بْنِ حِجَّانٍ

ہدایت دینے والا نہیں اور بہترین بات اللہ تعالیٰ کی کتاب ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مناد مکہ میں آیا وہ قبیلہ از دشنودہ سے تھا اور جنات کے اثر سے دم کرتا تھا اس نے جب مکہ کے بے وقوفوں سے سنا کہ (العیاذ باللہ) محمد بخون ہیں تو اس نے کہا کہ کاش میں انہیں دیکھ لیتا شاید ان کو اللہ تعالیٰ میرے ہاتھ سے فناء دے دے پھر وہ آپ سے ملا اور کہنے لگا اے محمد! میں جنات کا اثر راکھ کرتا ہوں اللہ تعالیٰ مجھے چاہتا ہے میرے ہاتھ سے فناء دیتا ہے آپ کا کیا خیال ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمام تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لیے ہیں۔ ہم اللہ تعالیٰ کی حمد کرتے ہیں اور اس سے مدد چاہتے ہیں۔ جس کو اللہ تعالیٰ ہدایت دے اس کو کوئی گمراہ کرنے والا نہیں ہے اور جسے وہ گمراہ کرے اس کو کوئی ہدایت دینے والا نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی شخص عبادت کا مستحق نہیں وہ ایک و تنہا ہے اس کا کوئی شریک نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد اللہ تعالیٰ کے بندے اور اس کے رسول ہیں مناد نے کہا یہ کلمات دوبارہ ارشاد فرمائیں۔ رسول اللہ ﷺ نے تین بار ان کلمات کو دہرایا وہ کہنے لگا کہ میں نے کانہوں، جادوگروں اور شاعروں کا کلام سنا ہے ان میں سے کسی کا کلام ان کلمات کی گرد تک نہیں پہنچ سکا۔ یہ کلمات تو بلافت کے سمندر میں ڈوبے ہوئے ہیں انا ہاتھ پڑھا ہے میں آپ کے ہاتھ پر اسلام کی بیعت کرتا ہوں پھر اس نے آپ کے ہاتھ پر بیعت کی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہاری قوم کی بیعت بھی کر لوں؟ اس نے کہا میری قوم کی بھی۔ راوی کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ٹکڑا بھیجا وہ لوگ اس کی قوم پر سے گزرے ٹکڑے کے امیر نے کہا: تم نے ان لوگوں کی کوئی چیز لی ہے؟ ایک شخص نے کہا میں نے ان کا لوٹا لیا ہے انہوں نے فرمایا اس کو واپس کر دو یہ مناد کی قوم ہے۔

ابوداؤد کہتے ہیں کہ مارے سامنے حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے خطبہ پڑھا جو مختصر اور بلند تھا جب وہ منبر سے اترے تو

ہم نے کہا: اے ابوبکر! تم نے نہایت مختصر اور بلیغ خطبہ پڑھا ہے اگر میں ہوتا تو کچھ لمبا خطبہ پڑھتا۔ حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے کہا: لمبی نماز اور چھوٹا خطبہ پڑھنا انسان کی فقاہت کی دلیل ہے۔ پس نماز لمبی پڑھو اور خطبہ چھوٹا پڑھو اور بعض بیان جادو کی تاثیر رکھتے ہیں۔

قَالَ قَالَ أَبُو وَابِلٍ خَطَبْنَا عَمَّارًا فَأَوْجَزَ وَأَبْلَغَ فَلَمَّا نَزَلَ قُلْنَا يَا أَبَا الْبَكْرِ لَقَدْ أَبْلَغْتَ وَأَوْجَزْتَ فَلَوْ كُنْتَ تَبْلُغُ لَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ حَوْلَ صَلَواتِ الرَّجُلِ وَقَصَرَ خُطْبَتِهِ مِائَةٌ يَنْ لِقَائِهِ فَأَيُّبَلُوا الصَّلَاةَ وَالْقَصْرُ وَالْخُطْبَةُ وَإِنْ مِنَ الْبَيِّنَاتِ سِحْرًا.

مسلم بخلاف (۱۰۳۵۳)

حضرت عمار بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے نبی ﷺ کے سامنے خطبہ دیا اور کہا جس شخص نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی اطاعت کی وہ ہدایت پا گیا اور جس نے ان دونوں کی نافرمانی کی وہ گمراہ ہوا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”تم ہر بے طیب ہو“ یوں کہو جس شخص نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی وہ گمراہ ہوا۔

۲۰۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحْيَةَ قَالَ لَنَا وَكَانَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رَجَبٍ عَنْ تَيْمِيزِ بْنِ طَرْقَةَ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَبِيبٍ أَنَّ رَجُلًا خَطَبَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ مَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ رَحِمَهُ وَمَنْ تَعَصَّيْتَا فَقَدْ عَصَى اللَّهَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ الْمُعْصِيَةُ أَنْتَ كُلٌّ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قَالَ أَبُو نُعَيْمٍ فَقَدْ عَصَى. ابوداؤد (۱۰۹۹-۴۹۸۱) اصحاب (۳۲۷۹)

حضرت عمار رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ منبر پر یہ آیت پڑھ رہے تھے: ”وَتَقُوا يَا مَلِكُ يَتَّقِي عَلَيْنَا رَبُّكَ“۔

۲۰۰۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي حَسْبٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُثَيْمَةَ قَالَ قُتَيْبَةُ لَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو سَمِيعٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسِيرٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِيهِ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ سَمِيعَ النَّبِيِّ ﷺ يَلْقُوا عَلَى الْمِنْبَرِ وَيَقُولُوا يَا مَلِكُ يَتَّقِي عَلَيْنَا رَبُّكَ.

بخاری (۳۲۳۰-۳۲۶۶-۴۸۱۹) ابوداؤد (۳۹۹۲) ترمذی

(۵۰۸) اصحاب (۱۴۱۰)

عمرہ بنت عبد الرحمن کی بہن (رضی اللہ عنہا) بیان کرتی ہیں کہ میں نے قی و القرآن المجید کی سورت رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ اسے ہر جمعہ کو منبر پر پڑھا کرتے تھے۔

۲۰۰۹- وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا بِحَسْبِ بْنِ حَسَّانَ قَالَ لَنَا سُفْيَانُ بْنُ يَزِيدٍ عَنْ بَحْبِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُخْتِ لِعَمْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ أَخَذْتُ قِيَ وَالْقُرْآنَ الْمَجِيدَ مِنْ لَدُنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَهُوَ يَلْقَا بِهَا عَلَى الْمِنْبَرِ لِيُنْجِلَ جُمُعَةً.

ابوداؤد (۱۱۰۰-۱۱۰۳-۱۱۰۴) السائل (۹۴۸)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۱۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ بَحْبِ بْنِ أَبِي وَهَبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ أُخْتِ لِعَمْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَانَتْ أَكْبَرُ

مِنْهَا بِمِثْلِ حَلِيبٍ مُلَيَّنٍ بَنِي بِلَالٍ. (سابقہ ۲۰۰۹)

۲۰۱۱۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ جُمُعَةُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ مَعْنٍ عَنْ يَسْتِ لَعَارَةَ بَنِي النُّعْمَانِ قَالَتْ مَا حَفِظْتُ قِيَالَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِحُطْبٍ بِهَا لِي كُلِّ جُمُعَةٍ قَالَتْ وَكَانَ تَنُورُنَا وَتَنُورُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاجِدًا.

سابقہ (۲۰۰۹)

۲۰۱۲۔ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو الشَّافِعِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ يَعْقُوبَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ قَالَ أَبِي عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بَنِي مُحَمَّدٍ بْنِ عَمِيرٍ وَابْنِ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعْدٍ بَنِي زُرَّارَةَ عَنْ أُمِّ هِنْدٍ بَنِي حَارِثَةَ بَنِي النُّعْمَانِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَقَدْ كَانَ تَنُورُنَا وَتَنُورُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاجِدًا سَتَعَيْنِ أَوْ سَتَا أَوْ بَعْضُ سَتَا وَمَا أَعْدَتْ قِيَالَ الْقُرْآنِ الْمُجِيدِ إِلَّا عَنْ لِسَانِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَمَا كُنَّا جُمُعَةً عَلَى الْمِنْبَرِ إِذَا حُكِبَتِ النَّاسَ. (سابقہ ۲۰۰۹)

۲۰۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَمْرِو بْنِ حُصَيْنٍ عَنْ عَمَارَةَ بْنِ رُوَيْبَةَ قَالَ قَالَ رَأَى بِشْرَ بْنَ مَرْوَانَ عَلَى الْمِنْبَرِ رَأَى بَشِيرًا فَقَالَ قَبَّحَ اللَّهُ هَاتَيْنِ الْيَدَيْنِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَا يَرَى عَلَى أَنْ يَقُولَ يَدِي هَكَذَا وَأَشَارَ بِأَصْبَعِهِ الْمُسْتَبْعَةِ.

البداء (۱۱۰۴) الترمذی (۵۱۵)

۲۰۱۴۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ قَالَ أَبُو عَوَانَةَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ رَأَيْتُ بِشْرَ بْنَ مَرْوَانَ يَوْمَ جُمُعَةٍ يَرُفَعُ يَدَيْهِ فَقَالَ عَمَارَةُ بْنُ رُوَيْبَةَ لَقَدْ كَرِهْتُ أَنْ يَفْعَلَ.

سابقہ (۲۰۱۳)

۱۴۔ بَابُ التَّحِيَّةِ وَالْإِهَامِ بِحُطْبٍ

۲۰۱۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرَانِيُّ وَكُثَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَا نَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمِيرٍ وَبَنِي دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ بَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ بِحُطْبٍ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ

حارثہ بنت نعمان رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں نے قیَالَ الْقُرْآنِ الْمُجِيدِ رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ ہر جمعہ کو خطبہ میں یہ سورت پڑھتے تھے اور انہوں نے بتایا کہ ان کا اور رسول اللہ ﷺ کا تنور واحد تھا۔

ام ہشام بنت حارثہ بنت نعمان رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ دو سال ایک سال یا کم و بیش ان کا اور رسول اللہ ﷺ کا تنور ایک ہی تھا اور میں نے سورۃ قی وَالْقُرْآنِ الْمُجِيدِ رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہے آپ ہر جمعہ کو خطبہ میں اس سورت کو منبر پر پڑھتے تھے۔

حضرت عمارہ بن رویہ رضی اللہ عنہ نے دیکھا کہ بشر بن مروان دوران خطبہ ہاتھ اٹھا رہا تھا۔ انہوں نے کہا اللہ تعالیٰ ان دونوں ہاتھوں کو برباد کر دے۔ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ (دوران خطبہ) صرف شہادت کی انگلی سے اشارہ کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

خطبہ کے دوران نماز پڑھنا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے اسی اثناء میں ایک شخص آیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اس سے پوچھا اے فلاں!

کیا تم نے نماز پڑھ لی ہے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا:
کھڑے ہو کر نماز پڑھو۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
ایک شخص مسجد میں داخل ہوا درآں حاکمہ رسول اللہ ﷺ جمعہ
کا خطبہ پڑھ رہے تھے آپ نے اس سے پوچھا: کیا تم نے نماز
پڑھ لی ہے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: کھڑے ہو کر
دو رکعت پڑھ لو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن منبر پر خطبہ دے رہے تھے اسی
ثناء میں ایک شخص آیا آپ نے اس سے پوچھا: کیا تم نے دو
رکعت پڑھ لی ہیں؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: پڑھ لو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے خطبہ میں فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جمعہ
کے دن آئے درآں حاکمہ امام (خطبہ دینے کے لیے) آچکا
ہو تو دو رکعت پڑھ لے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
جمعہ کے دن حضرت سلیم بن اخطاف رضی اللہ عنہ آئے درآں
حاکمہ رسول اللہ ﷺ منبر پر تشریف فرما تھے سلیم نماز پڑھنے
سے پہلے بیٹھ گئے نبی ﷺ نے پوچھا: کیا تم نے دو رکعت نماز
پڑھ لی ہے؟ انہوں نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: ان کو پڑھ
لو۔

جَابَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: أَصَلَّيْتُ بَا كَلَانٍ قَالَ: لَا قَالٍ
قُمْ فَارْكَعْ.

البخاری (۹۳۰) ابوداؤد (۱۱۱۵) الترمذی (۵۱۰) النسائی (۱۴۰۸)
۲۰۱۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ بْنُ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَوَضَّعَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ كَالْخَنَازِيرِ.

مسلم (۲۵۰۵) ابن ماجہ (۹۳۱)
۲۰۱۷- وَحَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي أَخِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَوَضَّعَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ كَالْخَنَازِيرِ.

۲۰۱۸- وَحَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي أَخِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَوَضَّعَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ كَالْخَنَازِيرِ.

۲۰۱۹- وَحَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي أَخِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَوَضَّعَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ كَالْخَنَازِيرِ.

۲۰۲۰- وَحَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِي أَخِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ: مَنْ تَوَضَّعَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ كَالْخَنَازِيرِ.

مسلم تخریج الاثر (۲۹۲۱)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
حضرت سلیم غطفانی رضی اللہ عنہ جمعہ کے دن آئے درآں
حاکم رسول اللہ ﷺ خطبہ دے رہے تھے وہ آکر بیٹھ گئے۔
آپ نے ان سے فرمایا: اے سلیم! کھڑے ہو کر مختصر طور پر دو
رکعت نماز پڑھو پھر فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص آئے اور
امام خطبہ دے رہا ہو تو وہ انحصار سے دو رکعت نماز پڑھ لے۔

۲۰۲۱۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَغُلَيْبُ بْنُ عَدْرَمٍ
بِمَالِكٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ مُوسَى قَالَ قَالَ ابْنُ عَدْرَمٍ أَنَا وَهَيْسَى
عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ
جَاءَ سُلَيْمُ الْغَطَفَانِيُّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَخْطُبُ لَجَلَسَ فَقَالَ لَهُ يَا سُلَيْمُ كُمْ لَدُنْكُمْ وَكُفَّتَيْنِ وَ
تَجَوَّزْ فِيهِمَا ثُمَّ قَالَ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْإِمَامُ
يَخْطُبُ فَلْيُكْرِمْ وَكُفَّتَيْنِ وَلْيَتَجَوَّزْ فِيهِمَا.

ابوداؤد (۱۱۱۶) ابن ماجہ (۱۱۱۴)

۱۵۔ بَابُ حَدِيثِ التَّعْلِيلِ فِي الْخُطْبَةِ

۲۰۲۲۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ كُرَيْشِ بْنِ قُرَيْظٍ قَالَ قَالَ سُلَيْمَانُ بْنُ
الْمُعَوَّرِ قَالَ قَالَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ قَالَ أَبُو رَافِعَةَ أَنْتَهَيْتُ
إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَهُوَ يَخْطُبُ قَالَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ
رَجُلٌ غَرِيبٌ جَاءَ يَسْأَلُ عَنْ دِينِهِ لَا يَدْرِي مَا دِينُهُ قَالَ
كَفَّيْلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَتَرَكَ خُطْبَتَهُ حَتَّى أَنْتَهَى
إِلَى قَائِلِي بِكَرْمِي حَسِبْتُ قَوْلَئِمَّةً حَبِيبًا قَالَ فَقَعَدَ عَلَيْهِ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَجَعَلَ يُعَلِّمُنِي مِمَّا عَلَّمَهُ اللَّهُ ثُمَّ أَقَى
خُطْبَتَهُ فَأَتَمَّ آخِرَهَا. السَّالِ (۵۳۹۲)

دوران خطبہ علم دین کی تعلیم دینا

حضرت ابو رافع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی
ﷺ کے پاس گیا درآں حاکم آپ خطبہ دے رہے تھے وہ
کہتے ہیں میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ایک مسافر دین کے
بارے میں سوال کرنے آیا ہے اسے نہیں معلوم کہ دین کیا ہے؟
وہ کہتے ہیں کہ پھر رسول اللہ ﷺ خطبہ چھوڑ کر میری طرف
متوجہ ہوئے پھر ایک کرسی لائی گئی۔ میرا خیال ہے اس کرسی
کے پاسے لوہے کے تھے وہ کہتے ہیں کہ پھر اس پر رسول اللہ
ﷺ بیٹھ گئے اور جو کچھ آپ کو اللہ تعالیٰ نے دین کا علم دیا تھا
اس کی مجھے تعلیم دی پھر اپنا خطبہ پورا کیا۔

نماز جمعہ میں کیا پڑھا جائے؟

ابو رافع کہتے ہیں کہ مردان نے حضرت ابو ہریرہ رضی
اللہ عنہ کو مدینہ منورہ میں قائم مقام گورنر مقرر کیا اور وہ مکہ مکرمہ
چلا گیا۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے جمعہ کی نماز پڑھائی
اور دوسری رکعت میں سورہ جمعہ کے بعد سورہ منافقین پڑھی۔
میں نماز سے فارغ ہونے کے بعد حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ
عنہ سے ملا اور میں نے کہا آپ نے وہ دو سورتیں پڑھی ہیں جو
حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کوفہ میں پڑھتے تھے
حضرت ابو ہریرہ نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ سے جمعہ کے
دن یہ سورتیں سنی ہیں۔

۱۶۔ بَابُ مَا يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ

۲۰۲۳۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ لَعْنٍ قَالَ قَالَ
سُلَيْمَانُ وَهُوَ ابْنُ يَزِيدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ أَبِي
رَافِعٍ قَالَ اسْتَحْلَفَ مَرْوَانَ أَبَا هُرَيْرَةَ عَلَى الْمَدِينَةِ وَخَرَجَ
إِلَى مَكَّةَ لَصَلَّى لَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَبَعَثَ سُورَةَ
الْجُمُعَةِ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ قَالَ
فَأَقْرَأْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ حِينَ انْصَرَفَ قُلْتُ لَكَ بِكَ قَرَأْتَ
بِسُورَتَيْنِ كَانَ عَلَى ابْنِ أَبِي حَالِبٍ يَلْمُ أَيُّهُمَا بِالْكُفْرِ فَقَالَ
أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقْرَأُ بِهِمَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

ابوداؤد (۱۱۲۴) ترمذی (۵۱۹) ابن ماجہ (۱۱۱۸)

٢٤٠٢٤ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
قَالَا قَاتِلُ حَارِثِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ قَاتِلُ عَبْدِ
الْعَزِيزِ يَمِينُ الدَّرَّازِ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ أَبِي رَافِعٍ قَالَ اسْتَحْلَفَ رَوَّانُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ بِعَلَيْهِ خَيْرَ آتٍ فِي رِوَايَةِ حَارِثٍ لِقِرَاءَةِ سُورَةِ الْجُمُعَةِ فِي
السَّجْدَةِ الْأُولَى وَفِي الْأَخْيَرَةِ إِذَا جَاءَكَ الْمُنْفِقُونَ وَفِي
رِوَايَةِ عَبْدِ الْعَزِيزِ يَمِينٍ عَنْ حَارِثِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ يَزِيدٍ

(P. 22) 21

٢٠٢٥ - وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي
كَثِيرٍ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ أَبِي لَهَبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
بُزْجَاجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ مَوْلَى الثَّغْمَانِ
بْنِ تَيْمُورٍ عَنِ الثَّغْمَانِ بْنِ تَيْمُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بِكَرْ أَيْسَى الْعَيْنَيْنِ وَفِي الْجُمُعَةِ يَسِيرُ
اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغُرَةِ قَالَ وَكَأَنَّ
اجْتَمَعَ الْيَهُودُ وَالْجُمُعَةُ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ يَقْرَأُ فِيهَا آيَاتُ
الْمُكْرَمِينَ. (برهان، ١١٢٢) (الترمذي، ٥٣٣) (المصنف، ١٤٣٣)

(1281) 26.02 (10.09.10.11)

٢٠٢٦- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ
إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْمُنْكَثِرِ يَهْدِي الْإِسْقَاطِ (٢٠٢٥)
٢٠٢٧- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ
عَنْ خَمْرَةَ بِنْتِ سُوَيْدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَتَبَ النَّبِيُّ ﷺ إِلَى الْكُفَّارِ إِلَى الْكُفَّارِ
بِشِيرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِسْمِ اللَّهِ أَيْ خِي وَفَرَأَوْهُ ﷺ
يَوْمَ الْجُمُعَةِ مَوْسَى مَوْزِعَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ كَانَ يَفْرَأُ جُلْ
أَتَاكَ خَيْبَةُ الْقَلْبَةِ.

ابو داؤد (۱۱۲۳) الترمذی (۱۴۲۲) ابن ماجہ (۱۱۱۹)

١٧- بَابُ مَا يَقْرَأُ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ
٢٠٢٨- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدَهُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ يَحْيَى عَنْ تَشْلِيمِ الْبَطْنِيِّ عَنْ
يَحْيَى بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ عَمَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي

حضرت عبداللہ بن رافع بیان کرتے ہیں کہ مردان نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو قائم مقام گورنر بنایا۔ حضرت ابو ہریرہ نے جمعہ کی پہلی رکعت میں سُورۃُ التَّحْمِیْمَةِ اور دوسری رکعت میں اِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ پڑھی۔ باقی حسب سابق۔

4

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ اور عیدین کی نماز میں سورۃ تہیج اتمکم و تیک الاغلی اور سورۃ قل انک حمیدک المائدہ پڑھتے تھے اور اگر جمعہ اور عید ایک دن میں ہو جاتے تھے تو بھی دونوں نمازوں میں انہی سورتوں کو پڑھتے تھے۔

ایک اور سند ہے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ضحاك بن قيس نے نعمان بن بشير کی طرف ایک مکتوب بھیجا اور یہ سوال کیا کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن سورۃ جمعہ کے تلاوہ اور کون سی سورۃ پڑھتے تھے؟ انہوں نے جواب دیا کہ آپ سورۃ قل اتک خلیفۃ القرآن پڑھتے تھے۔

جمعہ کے دن کس سورت کی تلاوت کی جائے؟
حضرت امین عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں سورت النجم تفسیر میں تلاوت فرماتے تھے اور سورت حمل آتی تھی **إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُ النَّاسِ** اور سورت قمر آتی تھی **وَالْقُرْآنُ كَرِيمٌ** اور سورت النجم تفسیر میں تلاوت فرماتے تھے اور سورت حمل آتی تھی **إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُ النَّاسِ** اور سورت قمر آتی تھی **وَالْقُرْآنُ كَرِيمٌ**

تھے اور نبی ﷺ نماز جمعہ میں سورت جمعہ اور سورت المنافقون پڑھتے تھے۔

صَلَاةُ الْفَجْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِلُ السَّجْدَةَ وَهَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينَ فِي الْذَهْرِ وَأَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ سُورَةَ الْجُمُعَةِ وَالْمَنَافِقِينَ.

ابن ماجہ (۱۰۷۴-۱۰۷۵) (۵۲۰) (۱۴۲۰-۹۵۵)

ابن ماجہ (۸۲۱)

ایک اور سند سے بھی اسکا روایت ہے۔

۲۰۲۹- وَحَقَّقْنَا ابْنَ كَثِيرٍ قَالَ تَأَيَّنَ ح وَحَقَّقْنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ تَأَوَّجَ كِلَاهُمَا عَنْ سُفْيَانَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ رِثْلَةً. (۲۰۲۸)

ایک دیگر سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۳۰- وَحَقَّقْنَا مُعَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ تَأَمَّعْتُ مِنْ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَتْ عَنِّي عَنْ يَحْيَى بْنِ يَحْيَى بِهَذَا الْإِسْنَادِ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى كِلَاهُمَا تَحْمَا قَالَ سُفْيَانُ. (۲۰۲۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں اللہ تعالیٰ اور ہل آئی پڑھتے تھے۔

۲۰۳۱- حَقَّقْنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَأَوَّجَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي رَاهِمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْفَجْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِلُ وَهَلْ أَتَى

البیہقی (۸۹۱-۱۰۶۸) (۱۵۴) ابن ماجہ (۸۲۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ جمعہ کے دن نماز فجر میں پہلی رکعت میں سورت اللہ تعالیٰ پڑھتے تھے اور دوسری رکعت میں سورت ہل آئی عتسی انسان حین فی الذہر تم یکن شیئا مذکوراً۔

۲۰۳۲- حَقَّقْنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ أَبِي رَاهِمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرَجٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقْرَأُ فِي الصُّبْحِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَلَمْ تَنْزِلُ إِلَى الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَلِي الْقَائِمِ هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينَ فِي الْذَهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَذْكُورًا. (۲۰۳۱)

جمعہ کے بعد کی نماز کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن نماز پڑھے تو اس کے بعد چار رکعت نماز پڑھے۔

۱۸- بَابُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

۲۰۳۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا خَالِدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيَصِلْ بَعْدَهَا أَرْبَعًا.

مسلم بن عبد اللہ (۱۳۶۳۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جمعہ کے بعد نماز پڑھو تو چار رکعت پڑھو۔ ایک اور روایت میں ہے کہ اگر تمہیں جلدی ہو تو دو رکعت مسجد میں اور دو رکعت گھر جا کر پڑھو۔

۲۰۳۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَصَفْوَةُ بْنُ عَمْرٍو النَّخَعِيُّ قَالَا تَأَمَّعْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا صَلَّيْتُمْ بَعْدَ الْجُمُعَةِ فَصَلُّوا أَرْبَعًا زَادَ عَمْرٍو فِي رَوَاتِهِ قَالَ ابْنُ أَبِي رَيْثٍ قَالَ

سُئِلَ لِمَ كَانَ عَمِلَ رَكْعَتَيْنِ فِي الْجُمُعَةِ
وَرَكْعَتَيْنِ يَوْمَ رَجَعْتُ. ابْن مَاجَه (۱۱۳۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جو شخص جمعہ کے دن نماز پڑھے دو چار رکعت پڑھے۔

۲۰۳۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُ قَالَ تَجِيزُ بَرُوحَ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ النَّازِكِ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا قَالَا وَبِشْرُ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ مُصَلِّيًا بَعْدَ الْجُمُعَةِ فَلْيَصِلْ أَرْبَعًا وَلَيْسَ لِي حَدِيثٌ بِجَزِيٍّ مِنْكُمْ.

الترمذی (۱۴۲۵)

نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نماز جمعہ سے فارغ ہونے کے بعد گھر آ کر دو رکعت نماز پڑھتے اور کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

۲۰۳۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ قَالَا قَالَا الْكُتُبُ ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَا الْكُتُبُ عَنْ تَالِيحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ إِذَا صَلَّى الْجُمُعَةَ انْصَرَفَ لَسَجْدَةً سَجَدَتَيْنِ لِي أَبِيهِ ثُمَّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُ ذَلِكَ.

الترمذی (۵۲۲) ابن ماجہ (۱۱۳۰)

نافع کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے نبی ﷺ کے فوائض کا بیان کرتے ہوئے کہا کہ آپ نماز جمعہ سے فارغ ہونے کے بعد گھر جا کر دو رکعت نماز پڑھتے تھے۔

۲۰۳۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَالِيحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو أَنَّهُ وَصَفَ تَقْوُوعَ صَلَوةِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ كَانَ لَا يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ حَتَّى يَنْصَرِفَ لِيَصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ لِي أَبِيهِ قَالَ يَحْيَى أَفَلَا قَرَأْتُ لِيَصَلِّيَ أَوْ الْبُتَّةَ.

بخاری (۹۳۷) ابوداؤد (۱۲۵۲) الترمذی (۸۷۲-۱۴۲۶)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نماز جمعہ کے بعد دو رکعت پڑھتے تھے۔

۲۰۳۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ ثُمَيْرٍ قَالُوا رُوِيَ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ قَالَا هَمْرُو بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ تَالِيحِ بْنِ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ رَكْعَتَيْنِ.

الترمذی (۵۲۱) ابن ماجہ (۱۱۳۱)

عطاء کہتے ہیں کہ نافع بن جابر نے انہیں سائب بن اخط مر کے پاس کچھ ایسی باتیں پوچھنے کے لیے بھیجا جو انہوں نے حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی نماز میں ٹوٹ کی تھیں۔ سائب نے کہا ہاں میں نے حضرت معاویہ کے ساتھ مقصودہ میں جمعہ پڑھا ہے امام کے سلام پھیرنے کے بعد میں نے اسی

۲۰۳۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْرٍ قَالَ قَالَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عَطَايَةَ أَنَّهُ ابْنُ أَبِي الْغَوَلِ أَنَّ تَالِيحَ ابْنَ جَبْرِ أَرْسَلَنَا إِلَى السَّلْبِ ابْنِ أَعْيَنَ تَعِيْرَ سَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ وَرَأَوْهُ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِي الصَّلَاةُ فَقَالَ نَعَمْ صَلَّيْتُ مَعَهُ الْجُمُعَةَ لِي الْمُقْصُودَةِ فَلَمَّا سَأَلْتُ الْإِمَامَ

جگہ اٹھ کر نماز پڑھی تھی۔ حضرت معاویہ نے مجھے بلایا اور کہا دوبارہ ایسا نہ کرنا، جمعہ پڑھنے کے بعد کچھ بات کرو یا اس جگہ سے دوسری جگہ جاؤ پھر نماز پڑھو۔ کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اسی بات کا حکم دیا ہے اور فرمایا ہے کہ ہم ایک نماز کے متصل دوسری نماز نہ پڑھیں اور دو نمازوں کے درمیان بات چیت یا باہر جانے سے نفل کریں۔

عطاء کہتے ہیں کہ نافع بن جبر نے انہیں سابع بن یزید بن اشد فر کے پاس بھیجا باقی حسب سابق ہے صرف یہ فرق ہے کہ اس میں ہے کہ جب اس نے سلام پھیرا تو میں اپنی جگہ کھڑا رہا اور امام کا ذکر نہیں ہے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

نماز عیدین کا بیان

نماز عیدین کا بیان

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابوبکرؓ حضرت عمرؓ اور حضرت عثمانؓ رضی اللہ عنہم کے ساتھ میں عید الفطر کے موقع پر رہا ہوں یہ سب عید کی نماز خطبہ سے پہلے پڑھتے تھے اس کے بعد خطبہ دیتے تھے۔ آج بھی یہ منظر میری آنکھوں کے سامنے ہے جب نبی ﷺ نے لوگوں کو اپنے ہاتھ سے نبھانا شروع کیا پھر آپ لوگوں کی صفوں کو چرتے ہوئے عورتوں کے پاس تشریف لے گئے اور آپ کے ساتھ حضرت بلالؓ تھے آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ) ”جب آپ کے پاس مومن عورتیں آئیں اور آپ سے اس بات پر بیعت کریں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہیں بنائیں گی“ آیت کی تلاوت سے فارغ ہونے کے بعد آپ نے فرمایا: کیا تم سب نے اس کا اقرار کر لیا؟ ان عورتوں میں سے صرف ایک عورت نے کہا: ہاں! یا نبی اللہ! راوی کہتے ہیں کہ پھر انہیں کہ وہ عورت کون تھی؟ پھر ان سب عورتوں نے صدقہ کرنا شروع کیا۔ حضرت بلال رضی اللہ عنہ

لَمَّا رَأَى مَقَامِي لَمْ يَلْبَسْ ثِيَابًا دَخَلَ أَرْسَلَ إِلَيَّ فَقَالَ لَا تَعُدْ لِي مَا فَعَلْتَ إِذَا صَلَّيْتَ الْجُمُعَةَ فَلَا تَهْلِكْهَا بِصَلَاةٍ حَتَّى تَتَكَلَّمَ أَوْ تَخْرُجَ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَنِي بِذَلِكَ أَنْ لَا تُؤْخِلَ صَلَاةَ يَهْلِكُ حَتَّى تَتَكَلَّمَ أَوْ تَخْرُجَ.

(ابوداؤد (۱۱۲۹))

۲۰۴۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ هَارُونَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَا حَتَّاجُ بَيْنَ مُعْتَمِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَطَاءٍ أَنَّ نَافِعَ بْنَ جَبْرِ أَرْسَلَهُ إِلَى الشَّاذِلِ ابْنِ يَزِيدَ لِي أَخْبَرْتُ تَعْمُرَ وَ سَاقِي الْحَدِيثِ بِحَدِيثِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَلَمَّا سَلَّمْتُ قُمْتُ لِي مَقَامِي وَلَمْ يَدْخُلْ إِلَّا مَعَهُ. (ابن ماجہ (۲۰۳۹))

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۸۔ کتاب صلوٰۃ العیدین

۰۰۰۔ باب کتاب صلوٰۃ العیدین

۲۰۴۱۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ ثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ هَارُونَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ خَبَرْتُ صَلَاةَ الْفِطْرِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَكُلُّهُمْ بِصَلَاتِهَا قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ يُخْطَبُ قَالَ فَتَرَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَأَنَّهُ أَنْظَرُ النَّاسِ يُجْلِسُ الرَّجَالَ يَدِينَهُمْ ثُمَّ أَقْبَلَ بِشَفْعِهِمْ حَتَّى جَاءَ النِّسَاءَ وَمَعَهُ بِلَالٌ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يَكْسِبَنَّكَ عَلَى أَنْ لَا يُشِيرَ عَلَيْكَ بِأَلِيٍّ حَتَّى تَقْرَعَ مِنْهَا ثُمَّ قَالَ جِئْتُ لِقَائِكَ فَقَالَتِ امْرَأَةٌ وَاحِدَةٌ لَمْ يُجِبْهُ غَيْرَهَا مِنْهُنَّ نَعَمْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ لَا يَكُونُ جَنَابٌ مِنْ هِيَ قَالَ فَصَلَّيْنِ قَبَسَ بِلَالٌ نَوْبَهُ ثُمَّ قَالَ هَلُمَّ يَا لَكُنَّ لِي وَابْنِي فَجَعَلَنَ بِلَالُ بْنُ الرَّبِيعِ وَالْحَوَارِيُّ فِي نَوْبِ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

(بخاری (۹۶۲، ۹۶۹، ۹۸۹، ۹۹۵)، ابوداؤد (۱۱۴۷)، ابن ماجہ (۱۲۷۴))

نے اپنا کپڑا پھیلا لیا اور کہا آؤ! تم پر میرے ماں باپ قضا ہوں وہ عورتیں اپنے چھلے اور انگوٹھیاں اُتار اُتار کر حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے کپڑے میں ڈالنے لگیں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ میں گواہ دیتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ نے خطبہ سے پہلے نماز پڑھی اس کے بعد خطبہ دیا آپ نے خیال فرمایا کہ آپ کی آواز عورتوں تک نہیں پہنچ رہی پھر آپ عورتوں کے پاس آئے آپ نے ان کو وعظ اور نصیحت اور صدقہ کا حکم دیا، حضرت بلال رضی اللہ عنہ آپ کے ساتھ کپڑا پھیلائے ہوئے تھے عورتیں انگوٹھی جھلا اور دوسری چیزیں اس میں ڈالنے لگیں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عید الفطر کے دن خطبہ سے پہلے نماز پڑھی اس کے بعد لوگوں کو خطبہ دیا۔ خطبہ سے فارغ ہونے کے بعد آپ (ممبر سے) اترے اور عورتوں کے پاس گئے آپ نے ان کو نصیحت کی وراں حالیکہ آپ نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے ہاتھ پر لٹک لگائی ہوئی تھی اور حضرت بلال نے کپڑا پھیلا دیا ہوا تھا اور عورتیں اس میں صدقہ ڈال رہی تھی۔ راوی نے کہا میں نے عطا سے پوچھا کیا صدقہ فطر ڈال رہی تھیں؟ عطاء نے کہا نہیں! لیکن وہ صدقہ کر رہی تھیں عورتیں اس کپڑے میں چھلے ڈال رہی تھیں۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے عطاء سے پوچھا کیا اب امام کے لیے ضروری ہے کہ وہ خطبہ سے فارغ ہو کر عورتوں کے پاس جائے اور ان کو نصیحت کرے؟ عطاء نے کہا ہاں! ان کے لیے ضروری ہے وہ کیوں ایسا نہیں کرتے؟

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نماز عید کے موقع پر میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رہا ہوں آپ نے اذان اور اقامت کے بغیر خطبہ سے پہلے نماز پڑھائی

۲۰۴۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ بْنَ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَيُّوبُ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ نَسَّهَهُ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا صَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ قَالَ لَمْ عَطَبَ قَرَأَ أَيْ آتَاكُمْ بِشَيْعِ الْيَسَاءِ فَاتَّاهُنَّ لَدَ كُرْمٍ وَوَعظَهُنَّ وَآمَرَهُنَّ بِالصَّلَاةِ وَبِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَائِلٌ يَتَوَلَّاهُ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تَلْفِيفِي الْأَعْتَمِ وَالْعُرْضِ وَالشَّيْءِ الْإِمَارِي (۱۴۹۸)

بہار (۱۱۴۲-۱۱۴۳-۱۱۴۴) سنن (۱۵۶۸) ابن ماجہ (۱۲۷۳)

۲۰۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ قَالَ كَاتِبُنَا ح وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَاتِبُنَا ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ بْنَ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَيُّوبُ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ نَسَّهَهُ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا صَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ قَالَ لَمْ عَطَبَ قَرَأَ أَيْ آتَاكُمْ بِشَيْعِ الْيَسَاءِ فَاتَّاهُنَّ لَدَ كُرْمٍ وَوَعظَهُنَّ وَآمَرَهُنَّ بِالصَّلَاةِ وَبِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَائِلٌ يَتَوَلَّاهُ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تَلْفِيفِي الْأَعْتَمِ وَالْعُرْضِ وَالشَّيْءِ الْإِمَارِي (۱۴۹۸)

۲۰۴۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا أَبُو بَكْرٍ نَا سُفْيَانَ بْنَ عُيَيْنَةَ قَالَ نَا أَيُّوبُ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ نَسَّهَهُ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا صَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ قَالَ لَمْ عَطَبَ قَرَأَ أَيْ آتَاكُمْ بِشَيْعِ الْيَسَاءِ فَاتَّاهُنَّ لَدَ كُرْمٍ وَوَعظَهُنَّ وَآمَرَهُنَّ بِالصَّلَاةِ وَبِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَائِلٌ يَتَوَلَّاهُ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ تَلْفِيفِي الْأَعْتَمِ وَالْعُرْضِ وَالشَّيْءِ الْإِمَارِي (۱۴۹۸)

۹۵۸ ہجری (۹۶۱-۹۶۸) ابوداؤد (۱۱۴۱)

۲۰۴۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي مُسْلِمَةَ عَنْ عَطَاءَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الصَّلَاةَ

پھر حضرت بلال سے ٹپک لگا کر آپ کھڑے ہوئے اور لوگوں کو اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کا حکم دیا اور اللہ تعالیٰ کی عبادت کی طرف رغبت دلانی اور لوگوں کو وعظ و نصیحت کی پھر وہاں سے عورتوں کے پاس تشریف لے گئے اور ان کو وعظ و نصیحت کی اور فرمایا صعد کیا کرو کیونکہ تم میں سے اکثر جہنم کا ایندھن ہو! عورتوں کے نچلے حصہ سے ایک سیاہ رخساروں والی عورت کھڑی ہوئی اور کہنے لگی: کیوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا اس جہ سے کہ تم بکثرت شکایت کرتی ہو اور اپنے خاندان کی ناشکری کرتی ہو حضرت جاہل کہتے ہیں کہ پھر عورتوں نے اپنے دیہات کو صعد کرنا شروع کر دیا اور حضرت بلال کے کپڑے میں اپنی ہالیاں اور انگوٹھیاں ڈالنے لگیں۔

نماز عیدین کی اذان اور اقامت ترک کرنے کا بیان

حضرت ابن عباس اور حضرت جاہل بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہم کہتے ہیں کہ عید الفطر اور عید الاضحیٰ کو امام کے آنے کے وقت اذان ہوتی تھی نہ آنے کے بعد اور نہ اقامت ہوتی تھی۔

عطاء کہتے ہیں کہ حضرت ابن الزبیر رضی اللہ عنہما سے جب لوگوں نے بیعت کی تو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ان کے پاس پیغام بھیجا کہ عید کے موقع پر اذان نہیں دی جاتی کہیں تم عید پر اذان نہ دلو اور یا! حضرت ابن الزبیر نے عید پر اذان نہیں دلوائی اور یہ پیغام بھیجا کہ خطبہ میرا حال نماز کے بعد ہوگا اور وہ ایسا ہی کرتے تھے۔ چنانچہ حضرت ابن الزبیر نے خطبہ سے پہلے عید کی نماز پڑھائی۔

حضرت جاہل بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ کئی مرتبہ بغیر اذان اور

يَوْمَ الْيَوْمِ كَيْدًا بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ يَتَّبِعُ آذَانَ وَلَا اِقَامَةً لَمْ يَمَّا مَتَوَكِّفًا عَلَى بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمْ يَتَقَوَّيْ اللَّهُ وَحْدًا عَلَى طَاعَتِهِ وَوَعظَ النَّاسَ وَذَكَرَ لَهُمْ ثُمَّ مَطَى حَتَّى أَتَى النِّسَاءَ فَوَعظَهُنَّ وَذَكَرَ لَهُنَّ فَقَالَ تَصَدَّقْنَ لِيَا أَكْثَرَكُمْ حَتَّى حَطَبُ جَهَنَّمَ فَقَامَتْ أَمْرًا مِنْ سَفَلَةِ النِّسَاءِ مَسْوَدَاءُ السَّحَابَيْنِ فَقَالَتْ لِمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا تَكُنَّ تَكْفِيرَ الشُّكُورَةِ وَتَكْفِيرَ الْعَيْشَةِ قَالَ فَبَعَلْنِ يَتَصَدَّقْنَ مِنْ مَحْطُوتٍ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ أَفْرَاطٍ وَتَحْوِيلٍ مِثْلَهُ. (الباقی) (۱۵۷۴)

۔۔۔۔۔ باب ترکیب الاذان والاقامة

فی صلوة العیدین

۲۰۴۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ عَبَّاسٍ وَ عَنْ جَاهِلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ لَمْ يَكُنْ يُؤَذَّنُ يَوْمَ الْفِطْرِ وَلَا يَوْمَ الْأَضْحَى لَمْ يَسْأَلْنَا بَعْدَ ذَلِكَ فَأَخْبَرَنِي قَالَ أَخْبَرَنِي جَاهِلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ لَا يُؤَذَّنُ بِصَلَاةٍ يَوْمَ الْفِطْرِ حَتَّى يَخْرُجَ الْإِمَامُ وَلَا بَعْدَ مَا يَخْرُجُ وَلَا اِقَامَةً وَلَا نِدَاءً وَلَا حَتَّى لَا يَدَّأَ يُؤْتِ بِهَا وَلَا اِقَامَةً.

ابن ابی شیبہ (۹۵۹-۹۶۰) ابوداؤد (۱۰۷۳)

۲۰۴۷۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ عَبَّاسٍ أَرْسَلَ إِلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ مَا يَرِيعُ لَمَّا رَأَاهُ لَمْ يَكُنْ يُؤَذَّنُ بِالصَّلَاةِ يَوْمَ الْفِطْرِ وَلَا يُؤَذَّنُ لَهَا قَالَ فَلَمْ يُؤَذَّنْ لَهَا ابْنُ الزُّبَيْرِ يَوْمَئِذٍ وَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ ذَلِكَ إِتِمَامَ الْخُطْبَةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ وَأَنَّ ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَفْعَلُ قَالَ فَصَلَّى ابْنُ الزُّبَيْرِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ.

سابقہ (۲۰۴۶)

۲۰۴۸۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَحَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ وَ قُنَيْةُ بْنُ سَمِيعٍ وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ

اقامت کے نماز عید پڑھی ہے۔

قَالَ الْأَنْصَرُونَ قَالُوا لَا تَخْرُجُ عَنْ بَيْتِكَ عَنْ حَجَابٍ إِنَّ
سَمْرَةَ قَالَتْ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْيَوْمَ عِيدَيْنِ غَيْرِ مَرَّةٍ
وَلَا مَرَّتَيْنِ يَغِيرُ آذَانٍ وَلَا لَهْفَةٍ

ابوداؤد (۱۱۴۸) الترمذی (۵۳۲)

۰۰۰ - بَابُ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ

الْخُطْبَةِ فِي الْعِيدَيْنِ

۲۰۴۹ - وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ لَمَّا عَدَدْنَا بَيْنَ
سَلَمَانَ وَآبُو أُسَامَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا كَانُوا يُصَلُّونَ الْيَوْمَيْنِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ

بخاری (۹۶۳) الترمذی (۵۳۱) اسلمی (۱۵۶۳) ابن ماجہ (۱۲۷۶)

۲۰۵۰ - حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَضْلَةُ وَابْنُ حُجْرٍ
قَالُوا لَأَسْمُوعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ قَيْسٍ عَنْ عِيَّاضِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَخْرُجُ يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ
الْبَيْطَرِ قَبْلَ الصَّلَاةِ لِيَذَّأ صَلَاتَهُ قَامَ فَاقْبَلَ عَلَى
النَّاسِ وَهُمْ جُلُوسٌ فِي مَسْجِدِهِمْ كَأَن كَانَ لَهُ حَاجَةٌ بِعَيْتِ
ذِكْرِهِ لِيَسْتَأْذِنَ أَوْ كَأَنَّهُ لَهُ حَاجَةٌ بِغَيْرِ ذَلِكَ أَمَرَهُمْ بِهَا
وَكَأَن يَقُولُ تَصَلُّوا تَصَلُّوا تَصَلُّوا وَكَأَن أَكْثَرُ مَنْ
يَخْصِفُ فِي النِّسَاءِ يَنْصَرِفُ فَلَمْ يَزَلْ كَذَلِكَ حَتَّى كَانَ
مَسْرُوعَانِ بَنِي الْحَكِيمِ فَمَخَّرَ جُتَ مَخَاصِرًا مَرُوعَانِ حَتَّى أَتَيَا
الْمُصَلِّيَ وَإِذَا تَكَبَّرَ بَيْنَ الصَّلَاتِ قَدَ بَنِي مَخْرَأَيْنِ يَلْحَقُ
وَلَيْسَ قَبْلَ ذَلِكَ مَسْرُوعَانِ يَنْزِلُ عَيْنِي بَدَهُ كَأَنَّهُ يَجْعَلُ نَحْوَ الْيَمِينِ
وَأَنَا أَجْرُهُ نَحْوَ الصَّلَاةِ فَلَمَّا رَأَيْتُ ذَلِكَ مِنْهُ قُلْتُ أَنَّهُ
الْإِنْبَاءُ بِالصَّلَاةِ فَقَالَ يَا أَبَا سَعِيدٍ قَدْ تَرَكْتُ مَا تَعْلَمُ قُلْتُ
كَلَّا وَاللَّيْلِ لَمَيْسِي بِهِ لَا تَأْتُونَ بِحَيْبٍ وَمَا أَعْلَمُ
قُلْتُ مَرَّاتٍ لَمْ أَنْصَرِفْ سَاهِدَ (۲۳۹)

نماز عیدین خطبہ سے

پہلے ادا کرنا

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ عنہما خطبہ سے پہلے عیدین
کی نماز پڑھتے تھے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ اور عید الفطر کو تشریف لے جاتے اور
نماز سے ابتداء کرتے 'نماز پڑھنے کے بعد لوگوں کی طرف
جاتے درآں حالیکہ لوگ عید گاہ میں بیٹھے ہوئے ہوتے اگر
آپ کو کہیں لشکر بھیجا ہوتا تو اس کا لوگوں سے ذکر کرتے اگر
کوئی اور کام ہوتا تو اس کا حکم دیتے 'اور فرماتے صدقہ کرؤ
صدقہ کرؤ صدقہ کرؤ عورتیں زیادہ صدقہ دیتی تھیں پھر آپ
واپس تشریف لے جاتے۔ عید کا یہی معمول رہا حتیٰ کہ مروان
بن حکم کا دور آ گیا۔ میں مروان کے ہاتھ میں ہاتھ ڈالے
ہوئے عید گاہ میں پہنچا وہاں کثیر بن العسلت کا بتایا ہوا انٹوں
اور ٹی کا منبر تھا 'اچانک مروان مجھ سے اپنا ہاتھ چھرانے لگا وہ
مجھے منبر کی طرف گھسیٹ رہا تھا اور میں اسے نماز کی طرف بلا رہا
تھا جب میں نے اس کا اصرار دیکھا تو کہا نماز کے ساتھ ابتداء
کہاں گئی؟ مروان نے کہا: اے ابوسعید؟ جس طریقہ کا تمہیں
علم ہے وہ اب متروک ہو چکا ہے 'میں نے کہا ہرگز نہیں اقسام
اس ذات کی جس کے دست قدرت میں میری جان ہے تم اس
سے بہتر طریقہ اختیار نہیں کر سکتے جس کا مجھے علم ہے 'حضرت
ابوسعید تین بار یہ بات کہہ کر چلے گئے۔

دونوں عیدوں میں عورتوں کے عید گاہ میں

۱- بَابُ ذِكْرِ أَبَا حَةَ خُرُوجِ النِّسَاءِ فِي

جانے اور خطبہ سننے کے جواز اور مردوں
سے الگ بیٹھنے کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے ہمیں حکم دیا ہے کہ عیدین کے موقع پر جوان اور
پردہ نشین عورتوں کو لایا کریں اور عاتکہ عورتوں کو حکم دیا ہے کہ
وہ مسلمانوں کی عید گاہ سے دور رہیں۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہم
کنواری اور پردہ نشین عورتوں کو عیدین میں نکلنے کا حکم دیا جاتا تھا
اور عاتکہ عورتوں کو گاہ سے دور رہنے کے پیچھے رہا کرتی تھیں۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے ہمیں حکم دیا کہ ہم عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے موقع
پر جوان پردہ دار اور عاتکہ عورتوں کو لے جایا کریں اور عاتکہ
عورتیں عید گاہ سے دور رہیں لیکن وہ کار خیر اور مسلمانوں کی دعا
میں شامل رہیں حضرت ام عطیہ کہتی ہیں میں نے عرض کیا یا
رسول اللہ! ہم میں سے کسی عورت کے پاس چادر نہیں ہوتی
آپ نے فرمایا: وہ اپنی اہلیان کی چادر اوڑھ لے۔

نماز عید سے قبل اور بعد عید گاہ میں
نماز پڑھنے کی ممانعت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ عید الاضحیٰ یا عید الفطر کو تشریف لے گئے اور دو
رکعت نماز پڑھی۔ آپ نے عید سے پہلے نماز پڑھی نہ عید کے
بعد پڑھی پھر آپ عورتوں کے پاس تشریف لے گئے آپ
کے ساتھ حضرت بلال تھے آپ نے انہیں صدقہ کا حکم دیا
کوئی عورت اپنا حلقہ ڈالتی اور کوئی اپنا ہار۔

الْعِيدَيْنِ إِلَى الْمُصَلَّى وَشُهُودِ الْخُطْبَةِ
مَقَارِفَاتٍ لِلرَّجَالِ

۲۰۵۱- حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الْأُمَوِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ
لَنَا أَهْرَبٌ عَنْ مَحَبَّةٍ عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ
أَمَرَنَا النَّبِيُّ ﷺ أَنْ تَخْرُجَ بِنَايُ الْعِيدَيْنِ الْمَوَاقِفَ وَ
كَوَاتِ السُّنْدُورِ وَأَمَرَ الْحُجَّصَ أَنْ يَخْتَلِفَ لَنَا مُصَلَّى
السُّلَيْمِيَّةِ. البخاری (۹۷۴) ابوداؤد (۱۱۳۶-۱۱۳۷) ترمذی (۱۳۰۸)

۲۰۵۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ
عَاطِيَةَ الْأَحْوَلِ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ مِسْرَبٍ عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كُنَّا نَخْرُجُ بِالْمَوَاقِفِ فِي الْعِيدَيْنِ
وَالْمُحَبَّةِ وَالْإِكْرِ قَالَتْ الْحُجَّصُ يَخْرُجُ فَلْيَكُنْ خَلْفَ
النَّاسِ يُخَيِّرُونَ مَعَ النَّاسِ. البخاری (۹۷۱) ابوداؤد (۱۱۳۸)

۲۰۵۳- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو النَّالِدُ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ عَنْ
قَالَ سَأَلْتُ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ مِسْرَبٍ عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ تَخْرُجَ بِحُجَّصِ
الْفُطْرِ وَالْأَضْحَى الْمَوَاقِفَ وَالْحُجَّصَ وَكَوَاتِ السُّنْدُورِ قَالَتْ
الْحُجَّصُ فَيَخْتَلِفُ لَنَا الصَّلَاةُ وَبَشَاهِدِ الْعَبْرَةِ وَدَهْوَةَ
السُّلَيْمِيَّةِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَحَدُنَا لَا يَكُونُ لَهَا
حُلَاكٌ قَالَ لِيَلْبِسَهَا أَهْلُهَا مِنْ حُلَاكِهَا.

ترمذی (۵۴۰) ابن ماجہ (۱۳۰۷)

۲- بَابُ تَرْكِ الصَّلَاةِ قَبْلَ الْعِيدِ وَ
بَعْدَهَا فِي الْمُصَلَّى

۲۰۵۴- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعُمَرِيُّ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ
قَالَ سَأَلْتُ عَنْ عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ يَوْمَ الْأَضْحَى
أَوْ فُطْرِ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ بَصَلَ قَبْلَهَا وَكَأَنَّهَا ثُمَّ أَتَى
النِّسَاءَ وَسَمِعَهُ يَبْلُغُ لَمَّا مَرَّ بِالصَّلَاةِ فَجَعَلَتِ الْمَرْأَةُ
تَلْفِي خُرُصَهَا وَتَلْفِي سَعَابَهَا.

ابن ماجہ (۵۸۸۱-۵۸۸۲-۹۸۹-۹۶۴-۱۴۳۱-۵۸۸۳) ابوداؤد (۱۱۵۹)

الترمذی (۵۳۷) المسالی (۱۵۸۶) ابن ماجہ (۱۲۹۱)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۰۵۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أبا بَكْرٍ يُحَدِّثُ عَنْ
وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ مُعَمَّرِ بْنِ مُطَرِّفٍ عَنْ جَمْرِ بْنِ
مُطَرِّفٍ عَنْ كَلْبَةَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ الْإِسْنَادِ كَتَبَهُ.

ماہ (۲۰۵۴)

نماز عیدین میں کیا تلاوت کی جائے؟

عید اللہ کہتے ہیں کہ حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ
نے حضرت ابو دائد اللیثی رضی اللہ عنہ سے سوال کیا کہ رسول
اللہ ﷺ نماز اُٹھی اور نماز فجر میں کیا پڑھتے تھے؟ انہوں نے
کہا آپ ان میں کی وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ اور اقْرَبْتِ
السَّاعَةَ وَانْتَقَى الْقَوْمُ يَوْمَئِذٍ

۳۔ بَابُ مَا يَقْرَأُ بِهِ فِي صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ

۲۰۵۶۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ كَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ خُصْرَةَ بِنْتِ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي
الْأَضْحَى وَالْفَجْرِ فَقَالَ كَانَ يَقْرَأُ فِيهِمَا بِقُرْآنِ الْقُرْآنِ
الْمَجِيدِ وَالْقُرْبَتِ السَّاعَةِ وَانْتَقَى الْقَوْمُ.

ابوداؤد (۱۱۵۴) الترمذی (۵۳۴-۵۳۵) المسالی (۱۵۶۶)

ابن ماجہ (۱۲۸۲)

حضرت ابو دائد اللیثی رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت عمر
بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے مجھ سے پوچھا کہ رسول اللہ ﷺ
عید کے دن کیا قرأت کرتے تھے؟ میں نے کہا الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ
السَّاعَةَ اور قُرْآنِ الْقُرْبَتِ السَّاعَةِ

۲۰۵۷۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أبا بَكْرٍ
وَالْمُقَدِّمِي قَالَ لَمْ يَلْحَقْ عَنْ خُصْرَةَ بِنْتِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مَا كَانَ يَقْرَأُ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي
تِلْكَ الْأَيَّامِ فَقَالَ يَقْرَأُ بِهِ الْقُرْآنَ الْمَجِيدَ.

ماہ (۲۰۵۶)

ایام عید میں کھیل کود کی اجازت

۴۔ بَابُ الرُّخْصَةِ فِي اللَّعِبِ الْيَوْمِ

لَا مَعْصِيَةَ لَهُ فِي أَيَّامِ الْعِيدِ

۲۰۵۸۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أبا بَكْرٍ
عَنْ وَشَّامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ
عَلَيَّ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَعَلَيَّْ جَارِيَتَانِ مِنْ جَوَارِ
الْأَنْصَارِ مِغَنِيَّانِ يَمَانِيَتَانِ قَالَتِ الْأَنْصَارُ يَوْمَ يَبْعَثُ قَالَتْ وَ
لَيْسَتْ بِمِغَنِيَّتَيْنِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَيْسَتْ مَوْرُ
الشَّيْطَانِ فِي تَبِيتِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَذَلِكَ فِي يَوْمِ عِيدِهِ
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَيُّهَا بَكْرُ إِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ عِيدًا وَهَذَا
عِيدُنَا. البخاری (۹۵۹-۹۶۰) ابن ماجہ (۱۸۹۲)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابو
بکر رضی اللہ عنہ میرے ہاں آئے درآں حاکم میرے پاس
انصار کی دو (نابالغ) لڑکیاں وہ نظم گارہی تھیں جس میں انصار
کی جنگ بھارت کے واقعہ کا بیان تھا حضرت عائشہ رضی اللہ
عنہا نے بتایا کہ وہ (بالقاصد) گانے والی نہیں تھیں۔ حضرت
ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ کے گھر میں یہ کیا
شیطان کے ساز ہیں؟ اور یہ عید کا دن تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا: اے ابو بکر! ہر قوم کی عید ہوتی ہے اور یہ ہماری عید ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اس میں ہے
کہ وہ دونوں لڑکیاں وہ بھاری تھیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حضرت ابو
بکر رضی اللہ عنہ لیام نئی میں آئے اور ان کے پاس دو (نابالغ)
لڑکیاں گنا گارہی تھیں اور دف بجا رہی تھیں اور رسول اللہ
ﷺ کپڑا اوڑھے لیے ہوئے تھے۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ
عنہ نے ان کو ڈانٹ دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اپنا کپڑا اٹھا کر
فرمایا: اسے ابو بکر ارہے دو یہ لیام عید ہیں حضرت عائشہ رضی
اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ مجھے اپنی
چادر میں چھپائے ہوئے تھے اور میں حبشیوں کو کھیلتے ہوئے
دیکھ رہی تھی میں اس وقت کم سن تھی اور تم خود اندازہ کرو کہ کھیل
کوڑی شائق کم سن لڑکی کتنی دیر کھیل دیکھنا چاہیے گی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے
دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ میرے کمرے کے دروازہ پر کھڑے
ہوئے تھے اور جیٹھے اپنے ہتھیاروں سے رسول اللہ ﷺ کی
مسجد میں جنگی مشقیں کر رہے تھے رسول اللہ ﷺ مجھے اپنی
چادر میں چھپائے ہوئے تھے تاکہ میں ان کی مشقیں دیکھتی
رہوں۔ حضور میری وجہ سے کھڑے رہے یہاں تک کہ میرا جی
بھر گیا اور میں خود ہاں سے چلی گئی اب تم خود اندازہ کرو کہ جو
لڑکی کم سن اور کھیل کی شائق ہو وہ کب تک دیکھے گی؟

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ تشریف لائے وہاں علیہ میرے پاس دو (نابالغ)
لڑکیاں جنگ بجاٹ کی نظم گارہی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ چہرہ
پھیر کر لیٹ گئے پھر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ آئے اور مجھے
ڈانٹ کر کہا کہ رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں شیطانی ساز؟
رسول اللہ ﷺ ان کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا: ان کو رہنے
دو! جب رسول اللہ ﷺ کی توجہ بتی تو میں نے ان لڑکیوں کو
اشارہ کیا اور وہ چلی گئیں اور عید کے دن حبشی نيزوں اور
ڈھالوں کے ساتھ کھیلتے تھے۔ یا میں نے کہا یا خود رسول اللہ

۲۰۵۹۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو كُرَيْبٍ جَمِيعًا
عَنْ أَبِي مُسْلِمَةَ عَنْ وَكَيْهِ بْنِ الْأَسَدِ وَابْنِ جَبْرِ عَنْ
تَلْحَانَ بْنِ دَلْفَةَ. سَمِعْتُهُ الشَّرَافَ (۱۷۲۱۱)

۲۰۶۰۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ أَنَا ابْنُ
وَكَيْهِ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي شِهَابٍ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ
عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
دَخَلَ عَلَيْهَا وَهِيَ تَكْثُرُ فِي أَتَابِ مِثْلِ كَيْتَانِ وَ
تُشِيرَتَانِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ مُسْحِي بِسُورِهِ لَأَنْتَهَرَ كَمَا
أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَكَتَفَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْهُ لَقَالَ
دَعْنِي يَا أَبَا بَكْرٍ لَأَنْتَهَا أَيَّامُ عَيْدٍ وَقَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَسْتُرُنِي بِوَدَانِهِ وَأَنَا أَنْظُرُ إِلَى الْحَبَشَةِ وَهُمْ يَلْعَبُونَ
وَأَنَا جَارِيَةٌ قَالِيَرُوا قَلْبُ الْجَارِيَةِ الْعَرَبِيَّةِ الْحَبَشِيَّةِ الْيَسْرِ.

مسلم جزء الاشراف (۱۶۵۷۴)

۲۰۶۱۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَنَا ابْنُ وَكَيْهِ قَالَ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ
قَالَ عَائِشَةُ وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَلْعَبُ عَلَى
بَابِ حُجْرَتِي وَالْحَبَشَةُ يَلْعَبُونَ بِحِوَارِهِمْ فِي مَسْجِدِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْتُرُنِي بِوَدَانِهِ لَكِنِّي أَنْظُرُ إِلَى لَعِبِهِمْ ثُمَّ
يَقُومُ مِنْ أَجَلِي حَتَّى أَكُونَ أَكْأَيْبِي أَنْصِرِفُ قَالِيَرُوا قَلْبُ
الْجَارِيَةِ الْحَبَشِيَّةِ الْيَسْرِ حَرِيصَةٌ عَلَى اللَّهِ. الْبُخَارِيُّ (۴۵۴)

(۴۵۵)

۲۰۶۲۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَيُونُسُ بْنُ
عَبْدِ الْأَعْلَى وَاللَّفْطُ لِهَارُونَ قَالَا أَنَا ابْنُ وَكَيْهِ قَالَ أَنَا
عَمْرُو بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ
عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَعِنْدِي جَارِيَتَانِ
مُكْتَبَتَانِ يَفْتَنُونِي فَأَضْطَجَعْتُ عَلَى الْفَرَاشِ وَحَوْلَ وَجْهِي
فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَنْتَهَرَنِي وَقَالَ مَرَّ
الشَّيْطَانُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَالْقَبْلَ عَلَيْكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ دَعْنِي فَلَمَّا غَفَلَ غَمَزَ كُهُمَا فَعَرَجْنَا وَكَانَ يَوْمُ عِيدٍ
يَلْعَبُ السُّودَانُ بِالْكَتْرِ وَالْحِرَابِ لَمَّا سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ

رَدَا مَا قَالَ تَشْتَبِهَنَّ تَنْظِيرُ مَنْ فَقَالَتْ نَعَمْ فَلَقَائِمِي وَرَأَاهُ
وَعَلَيْتِي عَلَى تَحْلِهِ وَهُوَ يَقُولُ ذُو كَلَمٍ يَأْتِيهِ أَرْبَعَةٌ حَتَّى
يَذَا مِلَّتْ قَالَ حَتُّبِكِ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَادَّهَيْتِي.

(بخاری (۶۹۹-۶۹۰) ۲۹)

ﷺ نے فرمایا کیا تم دیکھنا چاہتی ہو؟ میں نے کہا جی! آپ
نے مجھے اپنے پیچھے کھڑا کیا درآں حالیکہ میرا رخسار آپ کے
رخسار پر تھا اور آپ فرما رہے تھے اے عوارفہ! تم کھیلنے رہو
حتیٰ کہ جب میں اکٹھا مگی تو آپ نے فرمایا بس؟ میں نے کہا
جی! آپ نے فرمایا اچھا جاؤ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک بار عید
کے دن حبشی آکر مسجد میں جنگی مشقیں کرنے لگے مجھے نبی
ﷺ نے بلایا میں نے سر آپ کے کندھے پر رکھا اور ان کی
مشقوں کو دیکھنے لگی حتیٰ کہ میں خود ان کو دیکھنے سے سیر ہو گئی۔

۲۰۶۳۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ لَا حَرَجَ عَنِ وَشَّامٍ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ جَاءَ حَبَشِيٌّ
بِزُفَرَيْنِ لِيَوْمِ عِيدِي فِي الْمَسْجِدِ فَدَعَا لِي النَّبِيُّ ﷺ
فَوَضَعْتُ رَأْسِي عَلَى مَنْكِبِهِ فَبَعَلْتُ أَنْظُرَ إِلَى كَعْبِهِمْ حَتَّى
كُنْتُ أَنَا أَيْسَى أَنْصَرِفَ عَنِ النَّظَرِ إِلَيْهِمْ.

مسلم بحوالہ الاثر (۱۶۷۷۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں
مسجد کا ذکر نہیں ہے۔

۲۰۶۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا يَحْيَى بْنُ
زَكِيَّةٍ تَابَنُ أَبِي زَائِدَةَ ح رَحَلْنَا ابْنَ لَعْمَرٍ قَالَ تَأْتِي مُحَمَّدُ بْنُ
بَشِيرٍ بِكَلَامَتَا عَنْ وَشَّامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرَا لِي
الْمَسْجِدَ. مسلم بحوالہ الاثر (۱۷۲۹۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے
ان مشق کرنے والوں کے متعلق کہا کہ میں ان کی مشقیں دیکھنا
چاہتی ہوں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ اور میں دروازہ پر کھڑے ہو گئے میں آپ کے کانوں اور
کندھوں کے درمیان سے ان کو مشق کرتے ہوئے دیکھ رہی
تھی۔

۲۰۶۵۔ وَحَدَّثَنِي إِسْرَائِيلُ بْنُ دِينَارٍ وَهَبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ
الْعَمَشِيُّ وَعَبْدَةُ بْنُ حُمَيْدٍ كُلُّهُمْ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ وَالْفَقْلُ
لِعَبْقَةَ قَالَ تَأْتِي أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ
قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ بْنُ كَعْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ وَلِلْعَبْرَيْنِ وَذِكْرَانِي أَرَأَيْتُمْ فَقَالَتْ لَقَامَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَفُضْتُ عَلَى الْبَابِ أَنْظُرَ بَيْنَ أَذْنَيْهِ وَ
عَائِقِهِ وَهُمْ يَلْعَبُونَ فِي الْمَسْجِدِ قَالَ عَطَاءُ قَرَأَ أَوْ حَبَشِيٌّ
قَالَ وَقَالَ لِي ابْنُ عَجْبِي بَلْ حَبَشِيٌّ.

مسلم بحوالہ الاثر (۱۶۳۲۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس
وقت حبشی رسول اللہ ﷺ کے پاس کھیل رہے تھے حضرت عمر
بن الخطاب رضی اللہ عنہ آئے اور ان کو مارنے کی خاطر کٹکریاں
اٹھانے کے لیے جھگڑے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے عمر! ان کو
رہنے دو۔

۲۰۶۶۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ
قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَالَ ابْنُ رَافِعٍ تَأْتِي عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمُورُ
عَيْنِ الزُّهَيْرِيِّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ قَالَ يَوْمَئِذٍ الْحَبَشَةُ يَلْعَبُونَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
بِحِجْرَتِهِمْ إِذْ دَخَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
كَأَمْرٍ إِلَى الْحَصْبَاءِ يَحْصِيهِمْ بِهَا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ

وَعَنْهُمْ بِأَعْمُرَ الْبَغَارِي (۲۹۰۱)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۹۔ کتاب صلوٰۃ الاستسقاء

۰۰۰۔ باب کتاب صلوٰۃ الاستسقاء

۲۰۶۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ بْنَ تُوَيْمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدَ الْمَازِنِي يَقُولُ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْمُصَلَّى فَاسْتَسْقَى وَحَوَّلَ رِدَاءَهُ حِينَ اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ.

البغاري (۱۰۱۱-۱۰۱۲-۱۰۰۵-۱۰۲۳-۱۰۲۴)

۱۰۲۵-۱۰۲۶ (۱۱۶۱-۱۱۶۲-۱۱۶۳-۱۱۶۴)

۱۱۶۶-۱۱۶۷ (۵۵۶) (۱۵۰۴-۱۵۰۶-۱۵۰۸)

۱۵۰۹-۱۵۱۰-۱۵۱۱-۱۵۱۸-۱۵۱۹ (۱۲۶۷)

۲۰۶۸۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا سُلَيْمُ بْنُ عُثَيْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ بْنِ تُوَيْمٍ عَنْ عَوْفٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى الْمُصَلَّى فَاسْتَسْقَى وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَقَلَبَ رِدَاءَهُ وَصَلَّى وَكُفَّتَيْنِ. (۲۰۶۷)

۲۰۶۹۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا سُلَيْمَانُ بْنُ سَلَالٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ مُعْتَمِدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ بْنِ تُوَيْمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ إِلَى الْمُصَلَّى يَسْتَسْقِي وَآتَاهُ لَحَاءٌ أَرَادَ أَنْ يَدْعُوَ لِيَسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَحَوَّلَ رِدَاءَهُ. (۲۰۶۷)

۲۰۷۰۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَةُ قَالَا آتَا ابْنُ وَقْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ بْنُ تُوَيْمٍ الْمَازِنِي أَنَّهُ سَمِعَ عَمَّهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا يَسْتَسْقِي فَجَعَلَ إِلَى النَّاسِ ظَهْرَهُ وَيَدْعُو اللَّهَ فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَحَوَّلَ رِدَاءَهُ ثُمَّ صَلَّى وَكُفَّتَيْنِ. (۲۰۶۷)

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

بارش کے لئے دعا کا بیان

بارش کے لئے دعا کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن زید مازنی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا مانگی اور قبلہ کی طرف منہ کر کے چادر پلٹ دی۔

عباد بن حمیم اپنے چچا سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا کی قبلہ کی طرف منہ کیا چادر اٹھائی اور دو رکعت نماز پڑھی۔

حضرت عبد اللہ بن زید انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ عید گاہ گئے بارش کی دعا کی آپ جب بھی دعا کا ارادہ کرتے تو قبلہ کی طرف منہ کر کے چادر پلٹ دیتے۔

عباد بن حمیم اپنے چچا سے جو صحابی ہیں روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک دن باہر آئے بارش کی دعا کی لوگوں کی طرف پیچہ کر کے اللہ تعالیٰ سے دعا کی اور چادر پلٹ دی پھر دو رکعت نماز پڑھی۔

۱۔ بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ بِاللَّحَاءِ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ

۲۰۷۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ
أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِلَى اللَّحَاءِ حَتَّى يَرَى بَيَاضَ رِطْبِهِ
النَّاسِ (۱۷۴۷)

۲۰۷۲۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ
مُوسَى قَالَ تَابِعُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ اسْتَسْقَى فَأَشَارَ
بِيَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ بِرِطْبِهِ (۱۱۷۱)

۲۰۷۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ
عَبْدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ كَانَ لَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِلَى شَيْءٍ مِنْ دُعَائِهِ إِلَّا إِلَى
الْإِسْتِسْقَاءِ حَتَّى يَرَى بَيَاضَ رِطْبِهِ فَيُفَرِّقُ يَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ
قَالَ يَرَى بَيَاضَ رِطْبِهِ أَوْ بَيَاضَ رِطْبِهِ (۲۰۷۲)

۲۰۷۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الْمُثَنَّى قَالَ تَابِعِيُّ بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ
أَنَسِ بْنِ عُمَرَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ حَدَّثَهُمْ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ نَحْوَهُ. (بخاری (۱۰۳۱-۳۵۶۵) برادر
(۱۱۷۰) اشعری (۱۵۱۲) ابن ماجہ (۱۱۸۰))

۲۔ بَابُ الدُّعَاءِ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ

۲۰۷۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَتَمِيمُ بْنُ أَبِي
كَفَيْمٍ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْمَشُ تَابِعِيُّ
بِشَيْخِهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ شَيْخٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ الْمَسْجِدَ يَوْمَ
الْجُمُعَةِ مِنْ بَابٍ كَانَ تَحْتَهُ دَارُ الْقُضَلَاءِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ
قَائِمٌ يَخْطُبُ فَاسْتَسْقَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمًا ثُمَّ قَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ هَلْكَتِ الْأَمْوَالُ وَانْقَطَعَتِ السُّبُلُ فَأَدْعُ اللَّهَ
فِيهِمَا قَالَ فَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ اغْنِنَا
أَنْفُسَنَا اللَّهُمَّ اغْنِنَا قَالَ أَنَسٌ وَلَا وَاللَّهِ مَا تَرَى فِي
السَّمَاءِ مِنْ سَحَابٍ وَلَا قُرْعَةٍ وَمَا بَيْنَنَا وَبَيْنَ سِلْعٍ مِنْ

بارش کی دعا کے لیے ہاتھوں کو بلند کرنا

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
دیکھا ہے کہ رسول اللہ ﷺ دعا میں اس قدر ہاتھ بلند کرتے
تھے کہ آپ کی بظلوں کی سفیدی (کی جگہ) دکھائی دیتی تھی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے بارش کی دعا کی اور ہاتھوں کی پشت سے آسمان
کی طرف اشارہ کیا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
سوائے استسقاء کے کسی اور موقع پر دعا میں اس قدر ہاتھ بلند
نہیں کرتے تھے حتیٰ کہ آپ کی بظلوں کی سفیدی (کی جگہ)
دکھائی دیتی۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مثل سابق
روایت ہے۔

بارش کے لیے دعا مانگنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
جمعہ کے دن ایک شخص مسجد میں دارالافتاء کے دروازے سے
داخل ہوا در آن حالیکہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے خطبہ
دے رہے تھے وہ رسول اللہ ﷺ کی طرف منہ کر کے کہنے لگا:
یا رسول اللہ! اموال ہلاک ہو گئے اور راستے قطع ہو گئے! آپ
اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ وہ بارش نازل فرمائے۔ رسول اللہ
ﷺ نے ہاتھ اٹھا کر فرمایا: اے اللہ! بارش نازل فرما! اے اللہ!
بارش نازل فرما! اے اللہ! بارش نازل فرما! حضرت انس رضی اللہ
عنہ کہتے ہیں کہ بخدا! ہم نے آسمان میں کوئی بادل دیکھا تھا نہ
بادل کا ٹکڑا اور ہمارے اور سلع (پھاڑی) درمیان کوئی گھر تھا نہ

کوئی محلہ پھر سطح کے پیچھے سے ذوالحجہ کے برابر ایک بادل اٹھا اور آسمان کے درمیان پہنچ کر پھیل گیا اور بارش ہونے لگی حضرت انس کہتے ہیں کہ بعد ازاں پھر ہم نے ایک ہفتہ تک سورج نہیں دیکھا پھر آئندہ جمعہ کو ایک شخص اسی دروازے سے داخل ہوا دروازے پر علیہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے خطبہ دے رہے تھے وہ آپ کی طرف منہ کر کے کھڑا ہوا اور کہنے لگا: اسوالم ہلاک ہو گئے راستے منقطع ہو گئے آپ اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ بارش کو ہم سے روک لے رسول اللہ ﷺ نے پھر ہاتھ اٹھا کر دعا کی اور فرمایا: اے اللہ ہمارے ارد گرد برسا اور ہم پر نہ برسا اے اللہ! ٹیلوں پر نہ پلندہ یوں پر نہ دیوں پر اور درختوں کے آگے کی جگہوں پر بارش نازل فرما! حضرت انس کہتے ہیں کہ بارش فوراً بند ہو گئی اور ہم باہر دھوپ میں چلے گئے راوی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس سے پوچھا کہ کیا یہ وہی پہلے والا شخص تھا؟ حضرت انس نے فرمایا مجھے نہیں پتا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایک قحط واقع ہوا جس وقت رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے ایک دیہاتی کھڑے ہو کر کہنے لگا یا رسول اللہ! اسوالم ہلاک ہو گئے اور ہال بچے بھوکے مر گئے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔ اس میں یہ بھی ہے کہ آپ نے فرمایا: اے اللہ! ہمارے ارد گرد برسا ہم پر نہ برسا آپ جس طرف بھی اشارہ کرتے بادل چھٹ جاتے حتیٰ کہ میں نے دیکھا عید گڑھے کی طرح ہو گیا اور قحط کا نام ندری ایک ماہ تک بہتی رہی اور جو شخص بھی باہر سے آتا تھا وہ بارش کی خبر سنا جاتا تھا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جمعہ کے دن خطبہ دے رہے تھے لوگ آپ کے سامنے کھڑے ہو کر بلند آواز سے کہنے لگے: یا نبی اللہ! بارش نہیں ہو رہی درختوں کے پتے سوکھ گئے اور جانور مر گئے اس کے بعد حدیث حسب سابق ہے اور اس میں ہے کہ عید

بَیْتُ وَلَا تَابَ قَالَ فَطَلَعَتْ مِنْ وَرَائِهِ سَحَابٌ مِثْلُ الْقُرَيْشِ فَلَمَّا تَوَسَّطَتِ السَّمَاءَ انْتَشَرَتْ لَمْ تَمُطَرْ قَالَ فَلَا وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُمَا الشَّمْسُ تَشُتُّ قَالَ ثُمَّ دَخَلَ رَجُلٌ مِنْ ذَلِكِ الْبَابِ فِي الْجُمُعَةِ الْمُقْبِلَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَائِمٌ يَخُطِّبُ فَاسْتَقْبَلَهُ قَائِمًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَانْقَطَعَتِ السُّبُلُ قَادَحُ اللَّهِ يُنْسِكُهَا عَنَّا قَالَ فَرَكِعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَكُونُ لَكُمْ قَالَ حَوَالِنَا وَلَا عَلَيْكَ اللَّهُمَّ عَلَيِ الْأَكَامِ وَالْقِسْرَابِ وَالْمُطَوِّينِ الْأَوْزِيَّةِ وَمَنَابِتِ الشَّجَرِ قَالَ فَانْقَلَعَتْ وَخَرَجْنَا نَشْفِي فِي الشَّمْسِ قَالَ كَيْفَ لَكَ فَسَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ وَهِيَ اللَّهُ هَذِهِ أَعُو الرُّجُلُ الْأَوَّلُ قَالَ لَا أَقْدَحِي. البخاری (۱۰۱۳-۱۰۱۴-۱۰۱۶-۱۰۱۷-۱۰۱۹) ابوداؤد (۱۱۷۵) ابوالحسن (۱۵۰۳-۱۵۱۴-۱۵۱۷)

۲۰۷۶۔ وَحَدَّثَنَا قَاوُذُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ كَا الْوَيْلُ مِنْ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَصَابَتِ النَّاسَ سَنَةٌ عَلَى قَهْوِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَبَيَّنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمُخْطَبِ النَّاسِ عَلَى الْيَمْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذَا قَامَ أَغْرَابِي فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَجَاعَ الْبَعَالُ وَسَاقَى الْحَيَّةِ يَمُتُّهَا وَرَبُّو لَقَالَ اللَّهُمَّ حَوَالِنَا وَلَا عَلَيْنَا قَالَ فَمَا يَشْمُرُ بِرَبِّهِ إِلَى نَاجِيَةٍ إِلَّا تَفَرَّجَتْ حَتَّى رَأَيْتُ السَّيْدَيْنَةَ فِي بَيْتِ الْجَوْزِيَّةِ وَسَالِ وَأَدْحَى قَنَاةَ شَهْرًا وَلَمْ يَجِئْ أَحَدٌ مِنْ نَاجِيَةٍ إِلَّا أَخْبَرَ بِجَوْدٍ.

البخاری (۹۳۳-۱۰۳۳-۱۰۳۴) ابوالحسن (۱۵۲۷) ۲۰۷۷۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَادٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ الْمُقَدِّمِيُّ قَالَا نَا مَعْمَرٌ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ قَلْبِ ابْنِ النَّبِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَخُطِّبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَيَقَامُ إِلَى النَّاسِ فَصَاحُوا وَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ قُحِطَ الْمَطَرُ وَاحْمَرَّتِ الشَّجَرُ وَهَلَكَتِ الْبَهَائِمُ

کے چاروں طرف بارش ہوئی رہی اور مدینہ میں بارش کا ایک قطرہ بھی نہیں گرا میں نے مدینہ کی طرف دیکھا تو وہ دائرہ کی طرح کھلا ہوا لگتا تھا۔

وَسَاقُ الْحَبِثِ وَفِيهِ مِيزٌ رَوَاهُ عَبْدُ الْأَعْلَى فَقَشَعَتْ عَنِ الْمَدِينَةِ فَجَعَلَتْ مَطَرٌ حَوْلَهَا وَمَا تَطَرُّ بِالْمَدِينَةِ فَطَرَةً فَطَرْتُ إِلَى الْمَدِينَةِ وَانْهَارَتْ فَيُحِلُّ الْإِسْخَالُ.

(بخاری (۱۰۲۱) الترمذی (۱۵۱۶))

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے ایک اور روایت بھی حسب سابق ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بادلوں کو جمع کر دیا اور میں نے دیکھا کہ دلیر آدمی بھی گھر جاتے ہوئے ڈرتا تھا۔

۲۰۷۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ الْمُهَظَّيْبِ عَنْ ثَابِتٍ وَآنَسٍ بَنِيهِ وَرَأَى قَالَهُ اللَّهُ بَيْنَ السَّحَابِ وَرَمَحْنَا حَتَّى رَأَيْتُ الرَّجُلَ الشَّدِيدَ لَهْمَهُ نَفْسَهُ أَنْ يَأْتِيَ أَهْلَهُ. مسلم، تحفة الاشراف (۴۱۵)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جمعہ کے دن ایک اعرابی رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آیا وہ اس حالیکہ آپ منبر پر تھے اس کے بعد حدیث حسب سابق ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ میں نے بادلوں کو اس طرح پھٹنے ہوئے دیکھا جیسے ٹکڑے ہوئے کپڑوں کو پیٹ دیا جائے۔

۲۰۷۹۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَسْعُودٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ الْمُهَظَّيْبِ عَنْ ثَابِتٍ وَآنَسٍ بَنِيهِ وَرَأَى قَالَهُ اللَّهُ بَيْنَ السَّحَابِ وَرَمَحْنَا حَتَّى رَأَيْتُ الرَّجُلَ الشَّدِيدَ لَهْمَهُ نَفْسَهُ أَنْ يَأْتِيَ أَهْلَهُ. مسلم، تحفة الاشراف (۵۴۷)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس وقت بارش ہوئی ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے رسول اللہ ﷺ نے اپنا کپڑا اتار دیا حتیٰ کہ آپ پر بارش گرنے لگی ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے ایسا کیوں کیا؟ آپ نے فرمایا: اس لیے کہ یہ بارش اپنے رب عزوجل کے پاس سے (اس موسم میں) ابھی آئی ہے۔

۲۰۸۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا جَعْفَرُ بْنُ سَلِيمَانَ عَنْ ثَابِتٍ الْبَكِّي عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَصَابَنَا وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَحَسَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثَوْبَهُ حَتَّى أَصَابَهُ مِنَ الْمَطَرِ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَ صَنَعْتَ هَذَا قَالَ لِأَنَّهُ حَبِيبٌ بَيْنِي وَبَيْنَ عَزْرٍ وَجَلَّ إِلَهُكَ (۵۱۰۰)

ہوا اور بادل کو دیکھنے کے وقت اللہ کی پناہ چاہنا اور بارش کے وقت خوش ہونا

۳۔ بَابُ التَّعَوُّدِ عِنْدَ رُؤْيَةِ الرِّيحِ وَالْغَيْمِ وَالْفَرْجِ بِالْمَطَرِ

نبی اکرم ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جس دن آنحضرت آئی یا آسمان پر بادل ہوئے تو رسول اللہ ﷺ کا چہرہ خوف سے خنجر ہو جاتا۔ آپ (اضطراب سے) کبھی اندر جاتے کبھی باہر آتے پھر اگر بارش ہو جاتی تو آپ کا خوف دور ہو جاتا اور آپ خوش جاتے۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں نے آپ سے اس کا سبب پوچھا تو آپ نے فرمایا میں اس لیے خوف زدہ ہوتا ہوں کہ کہیں اللہ تعالیٰ نے میری امت پر عذاب بھیجا ہو! اور بارش کو دیکھ کر

۲۰۸۱۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنُ قَعْبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا كَانَ يَوْمُ الرِّيحِ وَالْغَيْمِ يُحْرِفُ ذَلِكَ بِنِسْ وَجْهِهِ وَأَقْبَلَ وَأَذْبَكَ فَإِذَا مَطَرٌ مُتَرَبِّدٌ وَكَهَبَ عَنْهُ ذَلِكَ قَالَتْ عَائِشَةُ لَسَأَلْتُهُ فَقَالَ رَأَيْتُ عَنِيَّتُ أَنْ تَكُونَنَّ عَذَابًا سُلْطَ عَلَى أُمَّتِي وَيَقُولُ إِذَا رَأَى الْمَطَرَ رَحْمَةً.

مسلم، تحفة الاشراف (۱۷۲۷۶)

فرماتے یہ اللہ تعالیٰ کی رحمت ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں جب زور کی آندھی آتی تو رسول اللہ ﷺ فرماتے: اے اللہ! میں تجھ سے اس کی خیر کا اور جو اس میں ہے اس کی خیر کا سوال کرتا ہوں! اور اس کے شر سے یہ بھی گئی ہے اس کی خیر کا سوال کرتا ہوں! اور اس کے شر سے اور جو اس میں ہے اس سے اور جس کے ساتھ یہ بھی گئی ہے اس کے شر سے پناہ مانگتا ہوں حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ جب آسمان پر بادل گر جتے تو (خوف سے) آپ کے چہرے کا رنگ خضر ہو جاتا آپ (اضطراب سے) کبھی اندر آتے اور کبھی باہر جاتے اور جب بارش ہو جاتی تو آپ کا خوف دور ہو جاتا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو جب اس کا پتا چلا تو انہوں نے آپ سے پوچھا آپ نے فرمایا: اے عائشہ! (مجھے یہ خوف ہے) کہ جس طرح بادل کو دیکھ کر قوم عادی نے کہا تھا کہ ہم پر بارش آنے والی ہے اور (ان پر عذاب آ گیا) کہیں ایسا ہو جائے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو کبھی اس طرح عہدہ مار کر ہنستے ہوئے نہیں دیکھا جس سے خلق کا کوا نظر آ جائے۔ آپ صرف مسکرایا کرتے تھے اور آپ جب بادل یا آندھی کو آتا دیکھتے تو آپ خوفزدہ دکھائی دیتے۔ حضرت عائشہ نے کہا: یا رسول اللہ! میں دیکھتی ہوں کہ لوگ بادلوں کو دیکھ کر بارش کی امید پر خوش ہوتے ہیں اور آپ کو دیکھتی ہوں کہ آپ بادلوں کو دیکھ کر ناخوش ہوتے ہیں۔ آپ نے فرمایا: اے عائشہ! میں اس وجہ سے خوف زدہ ہوتا ہوں کہ کہیں اس میں عذاب ہو کیونکہ ایک قوم آندھیوں سے ہلاک ہو چکی ہے اور ایک قوم نے عذاب کو آتا دیکھ کر کہا تھا یہ ہم پر برسنے والا بادل ہے۔

۲۰۸۲۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ جُرَيْجٍ يُحَدِّثُنَا عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَجَاجٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا عَصَفَتِ الرِّيحُ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا فِيهَا وَخَيْرَ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ خَيْرِهَا وَخَيْرِ مَا فِيهَا وَخَيْرَ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ قَالَتْ وَإِذَا تَغَيَّيْتُ السَّمَاءَ تَغَيَّرَ لَوْنُهُ وَخَرَجَ وَدَخَلَ وَالْهَلْ وَالدَّهْرُ فَإِذَا امْطَرَتْ سُبُرِي عَنْهُ لَمَعَرْتُ ذَلِكَ عَائِشَةَ فَسَأَلَتْ فَقَالَ لَعَلَّهُ بَا عَائِشَةَ كَمَا قَالَ قَوْمٌ عَادٍ لَمَسَا رَأَوْهُ عَارِضًا مُسْتَظِلٍّ أَوْ يَتِيمًا قَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُسَيطِرٌ نَا الْخ. الترمذی (۳۴۴۹) ابن ماجہ (۲۸۹۱)

۲۰۸۳۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ قَالَ نَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا النَّظِيرِ حَدَّثَهُ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بِسْرٍ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مُسْتَعِجِبًا حَتَّى أَرَى مِنْهُ لَهَوَاتِهِ وَإِنَّمَا كَانَ يَتَسَمَّى قَالَتْ وَكَانَ إِذَا رَأَى غَيْمًا أَوْ رِيحًا خَيْرَ ذَلِكَ لِي وَخَيْرَ مَا لَقِيتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَى النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الْغَيْمَ لَوْ حَوَا بِرَجَاءٍ أَنْ يَكُونُوا فِيهِ الْمَطَرُ وَأَرَاكَ إِذَا رَأَيْتَهُ عَرَفْتُ لِي وَجْهَكَ الْكَرَامَةَ قَالَتْ فَقَالَ يَا عَائِشَةُ مَا يُرِيدُنِي أَنْ يَكُونُوا فِيهِ عَذَابٌ قَدْ عَذَّبَ قَوْمٌ بِالرِّيحِ وَقَدْ رَأَى الْقَوْمُ الْعَذَابَ فَقَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُسَيطِرٌ نَا.

بخاری (۴۸۲۸-۴۸۲۹-۶۰۹۲) ابوداؤد (۵۰۹۸)

۴۔ بَابُ فِي رِيحِ الصَّبَا وَالْكَبُورِ

۲۰۸۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ

خوش بختی اور بد بختی کی ہوائیں

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی

زنا کرے! بخدا اگر تم ان چیزوں کو جان لیتے جنہیں میں جانتا ہوں تو تم زیادہ روتے اور کم جنتے سنا کیا میں نے تبلیغ کر دی ہے؟ اور مالک کی روایت میں ہے سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں۔

ایک اور سند سے روایت میں ہے۔ اہا بعد! سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں پھر آپ نے ہاتھ بلند کیے اور فرمایا: اے اللہ! کیا میں نے تبلیغ کر دی ہے۔

نبی ﷺ کی زہد حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں سورج کو گھن ٹکا رسول اللہ ﷺ مسجد میں گئے کھڑے ہو کر گھبر گئی اور لوگوں نے آپ کے پیچھے صف باندھ لی رسول اللہ ﷺ نے طویل قرأت کے بعد رکوع کیا اور کافی لمبا رکوع کیا پھر رکوع سے سزاٹھا کر فرمایا سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ پھر کھڑے ہو کر طویل قرأت کی اور وہ پہلی قرأت سے کم تھی پھر اللہ اکبر کہہ کر رکوع کیا اور طویل رکوع کیا لیکن یہ پہلے رکوع سے کم تھا پھر آپ نے کہا سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ پھر مجھہ کیا۔ ابو الظاہر نے اپنی روایت میں مجھہ سے کاف کر نہیں کیا پھر آپ نے دوسری رکعت میں بھی ایسا کیا حتیٰ کہ چار رکوع اور چار مجھہ مکمل کر لیے اور آپ کے فارغ ہونے سے پہلے سورج روشن ہو گیا پھر آپ نے کھڑے ہو کر خطبہ دیا اور اللہ تعالیٰ کی اسثناء کی جو اس کی شان کے لائق ہے پھر آپ نے فرمایا: سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں انہیں نہ کسی کی موت کی وجہ سے گھن گلتا ہے نہ کسی کی حیات کی وجہ سے۔ جب تم انہیں گھن میں دیکھو تو نماز کی پناہ میں آؤ اور آپ نے یہ بھی فرمایا کہ نماز پڑھو حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ تمہارے لیے کشادگی کر دے اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں نے اپنی اس نماز کے قیام میں ہر وہ چیز دیکھی جس کا تم سے وعدہ کیا گیا ہے حتیٰ کہ بالحدین میں نے دیکھا کہ میں جنت کے خوشوں کو ٹوڑ رہا ہوں۔ یہ اس وقت کی بات ہے جب تم نے مجھے آگے

عَزَّوَجَلَّ اَنْ يَزِيْرَ عَمَلَهُ اَوْ تَزِيْرَ اَمَنَّهُ يَا اُمَّةَ مُحَمَّدٍ وَاللّٰهُ لَوْ تَعْلَمُوْنَ مَا اَعْلَمَ اَبْكِيْكُمْ كَثِيْرًا وَّ لَصَحِيْحُكُمْ قَلِيْلًا اَلَا هَلْ بَلَغْتُ رَهْبِيْ رَوَايَةً مَا لَيْكِبُ اِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ اَيْتَانِ مِنْ اَيَاتِ اللّٰهِ الْاُولٰٓئِ (۱۰۴۴) اِنْ شَاءَ (۱۴۷۳)

۲۰۸۷۔ وَحَقَّقْتُهُ يَحْيٰى بْنِ يَحْيٰى قَالَ لَا اَبُوْ مُعَاوِيَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ يَهْلِكُ الْاِسْلَامُ وَزَادَكُمْ قَالَ لَمَّا بَعَثَ قَالَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ اَيْتَانِ مِنْ اَيَاتِ اللّٰهِ وَزَادَ اَيْضًا كُمْ رَفَعَ يَدَيْهِ فَقَالَ اَللّٰهُمَّ هَلْ بَلَغْتُ. سلم بنہ الاشراف (۱۷۲۲)

۲۰۸۸۔ وَحَقَّقْتَنِيْ حَزْرَمَلَةُ بْنُ يَحْيٰى قَالَ اَنَا اَبْنُ وَهْبٍ قَالَ اَخْبَرَنِيْ يُوْنُسُ بْنُ حَرْثَانَ عَنْ اَبِي الْظَّاهِرِ وَمُحَمَّدِ بْنِ سَلَمَةَ الْمُرَادِيِّ قَالَا اَنَا اَبْنُ وَهْبٍ عَنْ يُوْنُسَ عَنِ اَبِيْ شِهَابٍ قَالَ اَخْبَرَنِيْ عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ عَفَفَتِ الشَّمْسُ فِيْ عُبُورَةِ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ فَخَرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ اِلَى الْمَسْجِدِ فَقَامَ فَكَبَّرَ وَحَفَّتِ النَّاسُ رِوَاةً فَالْفَرَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ فِرَاءَةً طَوِيْلَةً ثُمَّ كَبَّرَ فَرَفَعَ رُكُوعًا طَوِيْلًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ قَامَ فَالْفَرَا فِرَاءَةً طَوِيْلَةً هِيَ اَدْنٰى مِنَ الْفِرَاءَةِ الْاُولٰٓئِ ثُمَّ كَبَّرَ فَرَفَعَ رُكُوعًا طَوِيْلًا هُوَ اَدْنٰى مِنَ الرُّكُوعِ الْاَوَّلِ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ سَجَدَ وَلَمْ يَدْخُلْ اَبُو الْظَّاهِرِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ فَعَلَ فِي الرُّكُوعَةِ الْاُخْرٰى وَمِثْلَ ذٰلِكَ حَتّٰى اَتَمَّكَمْلَ اَرْبَعٍ وَكُنَّ اَرْبَعٌ مَسْجِدَاتٍ وَاَتَجَلَّتِ الشَّمْسُ قَبْلَ اَنْ يُنْصَرِفَ ثُمَّ قَامَ فَخَطَبَ النَّاسَ فَخَافَنِيْ عَلَى اللّٰهِ بِمَا هُوَ اَعْلَمُ ثُمَّ قَالَ اِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ اَيْتَانِ مِنْ اَيَاتِ اللّٰهِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ اَحَدٍ وَلَا لِحَيٰوَةٍ كَيْدًا اَرَيْتُمْوْهَا فَاَفْرَحُوْا اِلَى الصَّلٰوةِ وَقَالَ اَيُّهَا الْعٰمِلُوْا حَتّٰى يَفْقِرَ اِلَى اللّٰهِ هُنَّكُمْ وَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ رَأَيْتُمْ لِيْ مَقَامِيْ هٰذَا كُلَّ شَيْءٍ وُعِدْتُمْ حَتّٰى لَقَدْ رَأَيْتُمْ اَنْ اُخَذَ قَبْطَلًا مِنَ الْجَنَّةِ حَتّٰى رَأَيْتُمُوْنِيْ جَعَلْتُ الْقَدَمَ قَالَ الْمُرَادِيُّ اَتَقَدَّمَ وَقَدْ رَأَيْتُ جَهَنَّمَ بِحُطُومٍ بَعْضُهَا بَعْضًا

يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ تَافَرَّتْ وَرَأَتْ بَيْنَهُمَا عَمْرُؤَ بَيْنَ نَحْيٍ وَهُوَ
الْوَلِيُّ سَجَدَ الشَّوْكَاتِ وَالْقَهْطِ حَيْثُ أَبِي الْقَاسِمِ عِنْدَ
كَلْبِهِ فَافْتَرَعُوا إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَكُنْ مَعَهُ مَا يَحْتَدُّ

بخاری (۴۷۴-۴۷۵-۴۷۶) ابوداؤد (۱۱۸۰) الترمذی (۱۴۷۱)

ابن ماجہ (۱۲۶۳)

بڑھتے ہوئے دیکھا اور بالیقین میں نے جہنم کو دیکھا جس
وقت تم نے مجھے پیچھے ہٹتے ہوئے دیکھا اور بالیقین میں نے
دیکھا کہ جہنم کا بعض حصہ بعض کو پاش پاش کر رہا ہے میں نے
دورخ میں عمرو بن لُحی کو دیکھا جس نے سب سے پہلے بتوں
کے ساتھ نامزدانوں کے کھانے کو حرام قرار دیا تھا۔ ابوطاہر کی
روایت وہاں ختم ہو گئی تھی جہاں آپ نے نماز کی طرف سبقت
کرنے کا حکم دیا تھا۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ دو برسالت
میں سورج کو گہن لگ گیا رسول اللہ ﷺ نے ایک منادی کو
بھیجا کہ "نماز چار ہے" سب مسلمان جمع ہو گئے آپ نے آگے
بڑھ کر تکبیر کہی اور دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار ہجدوں کے
ساتھ نماز پڑھائی۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
نے صلوٰۃ کسوف (سورج گہن کی نماز) میں با آواز بلند قرأت
کی اور دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار ہجدوں کے ساتھ نماز
پڑھائی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے دو رکعتوں میں چار رکوع اور چار ہجدوں
کے ساتھ نماز پڑھائی۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما صلوٰۃ کسوف اسی طرح
بیان کرتے جس طرح حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت
ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے عہد میں سورج کو گہن لگ گیا آپ نے نماز میں

۲۰۸۹۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الرَّازِيُّ قَالَ قَالَ الْوَلِيُّ
بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ قَالَ الْأَرْدَلِيُّ أَبُو عَمْرٍو وَغَيْرُهُ سَمِعْتُ
ابْنَ شِهَابٍ الزُّهْرِيَّ يُخْبِرُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَالِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ الشَّمْسَ خَسَفَتْ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ لَبَعَثَ مُلَادِي الصَّلَاةِ جَلَامَةً فَاجْتَمَعُوا وَتَقَدَّمَ
فَكَبَّرَ صَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ

بخاری (۱۰۶۶) الترمذی (۱۴۶۴-۱۴۷۲)

۲۰۹۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الرَّازِيُّ قَالَ قَالَ
الْوَلِيُّ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ كَثِيرٍ أَنَا سَمِعْتُ
ابْنَ شِهَابٍ يُخْبِرُ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَالِشَةَ قَالَتْ إِنَّ النَّبِيَّ
ﷺ جَهَرَ فِي صَلَاةِ الْكُسُوفِ بِقِرَائَتِهِ لَصَلَّى أَرْبَعَ
رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ

بخاری (۱۰۶۵) ابوداؤد (۱۱۹۰) الترمذی (۱۴۹۳-۱۴۹۶)

۲۰۹۱۔ قَالَ الزُّهْرِيُّ وَأَنْبَرِيُّ كَثِيرُ بْنُ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ صَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ فِي رَكْعَتَيْنِ وَ
أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ البخاری (۱۰۴۶) ابوداؤد (۱۱۸۱) الترمذی (۱۴۶۸)

۲۰۹۲۔ وَحَقَّقْنَا حَاجِبُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ
حَرْبٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ الزُّهْرِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ
كَانَ كَثِيرُ بْنُ عَبَّاسٍ يُحَدِّثُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ كَانَ يُحَدِّثُ
عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ بِمِثْلِ مَا
حَدَّثَ عُرْوَةُ عَنْ عَالِشَةَ راجد (۲۰۹۱)

۲۰۹۳۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ يَقُولُ سَمِعْتُ

بہت طویل قیام کیا پھر رکوع کیا پھر قیام کیا پھر رکوع کیا پھر قیام کیا پھر رکوع کیا آپ نے دو رکعت نماز (ہر رکعت میں) تین رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ ادا کی۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو سورج روشن ہو گیا جب آپ رکوع میں جاتے تو اللہ اکبر کہتے پھر رکوع کرتے اور جب آپ رکوع سے سر اٹھاتے تو سمیع اللہ لمن حمدہ کہتے پھر کھڑے ہو کر اللہ تعالیٰ کی حمد اور ثناء کی پھر فرمایا سورج اور چاند میں کسی کی موت اور حیات کی وجہ سے کہیں نہیں لگتا لیکن یہ اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کی وجہ سے خوف پیدا کرتا ہے لہذا جب تم سورج یا چاند گرہن دیکھو تو اللہ تعالیٰ کو یاد کرو حتیٰ کہ وہ صاف ہو جائیں۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے چھ رکوع اور چار سجدوں کے ساتھ نماز پڑھی (یعنی ہر رکعت میں تین رکوع اور دو سجدے)۔

نماز خسوف میں عذاب قبر کا ذکر کرنا

عمرہ کہتی ہیں کہ ایک یہودی عورت نے آن کر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے کچھ سوال کیا اور پھر کہا اللہ تعالیٰ آپ کو عذاب قبر سے محفوظ رکھے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کہ کیا لوگوں کو قبر میں عذاب ہوگا؟ عمرہ کہتی ہیں کہ حضرت عائشہ بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس سے محفوظ رکھے پھر دوسرے روز رسول اللہ ﷺ کسی سواری پر سوار ہو کر گئے اور (اس روز) سورج کو گہن لگ گیا۔ حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں بھی عورتوں کے ساتھ حجرہ کے عقب سے مسجد میں آئی وراں علیہ رسول اللہ ﷺ اپنی سواری سے اترے اور اپنی نماز پڑھانے کی جگہ تشریف لے گئے۔ آپ نے نماز شروع کی اور مسلمانوں نے بھی آپ کے پیچھے نماز شروع کر دی۔

عَبْدَ بَنٍ عُمَيْرٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي مَنْ أَصَدَّقُ حَدِيثُهُ يُرِيدُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ الشَّمْسَ انْكَسَفَتْ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَامَ قِيَامًا شَدِيدًا يَقُومُ قَائِمًا ثُمَّ يَرْكَعُ ثُمَّ يَقُومُ ثُمَّ يَرْكَعُ ثُمَّ يَقُومُ ثُمَّ يَرْكَعُ وَتَحْتَنِي فِي فَلَاحٍ وَكَعَاتٍ وَارْبَعٍ سَجْدَاتٍ فَانْصَرَفَ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ وَكَانَ إِذَا رَكَعَ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ ثُمَّ يَرْكَعُ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقَامَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَالنَّبِيَّ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَوْ كُنْتُهُمَا مِنْ آيَاتِ اللَّهِ يَخَافُ اللَّهُ بِهِمَا قِيَادًا رَأَيْتُمْ كَسُوفًا قَادِرُوا اللَّهَ حَتَّى يَتَجَلَّيَا.

البراء (۱۱۷۲) (المسائل) (۱۴۶۹)

۲۰۹۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو حَسَانَ الْيَسْمَعِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا نَا مُعَاذُ وَهُوَ ابْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَنَادَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِيَاحٍ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى يَتَرَكَّ رَكَعَاتٍ وَارْبَعٍ سَجْدَاتٍ.

المسائل (۱۴۷۰)

۲۔ باب ذکر عذاب القبر في صلوة الخسوف

۲۰۹۵۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُسْلِمَةَ الْقَنْبَرِيُّ قَالَ نَا سُلَيْمَانُ بْنُ بَكْرِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ عُمَرَ أَنَّ يَهُوذَا بْنَ أَسَافَ قَالَ لَمَّا نَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يُعَذِّبُ النَّاسَ فِي الْقُبُورِ قَالَتْ عُمَرَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَائِشَةُ يَا اللَّهُ ذِيكَ كَمْ رَكْعَتِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ عَذَابٍ مَرْكَبًا فَخَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَتَرَجَّتُ فِي يَسُوفَ بَيْنَ ظَهْرِي الْحُجُوبِ فِي الْمَسْجِدِ قَاتِلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ مَرْكَبِهِ حَتَّى انْتَهَى إِلَى مَصَلَاةِ الْيَدَى كَانَ يُصَلِّيُ فِيهِ فَقَامَ وَقَامَ النَّاسُ وَرَأَاهُ قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا ثُمَّ رَكَعَ فَرَكَعَ وَكُنَّا نَحْمَدُ اللَّهَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ كَوْنٌ

الْيَوْمَ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَجَعَ لَمْ يَرَ كَيْفَ رُكِعَ طَوِيلًا وَهُوَ كَوْنُ
الرُّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ وَكَذَلِكَ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَقَالَ إِنِّي كُنْتُ
وَأَنْتُمْ تَفْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ كَيْفَ تَنَزَّلُ الدَّجَالُ قَالَتْ عُمَرَةُ
فَسَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَقُولُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ
يَقُولُ بَعْدَ ذَلِكَ يَتَوَدَّ مِنْ عَذَابِ النَّارِ وَ عَذَابِ الْقَبْرِ.

(بخاری (۱۰۴۹-۱۰۵۰-۱۰۵۱) اصابی (۱۴۷۴-۱۴۹۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے
بہت طویل قیام کیا پھر آپ نے بہت طویل رکوع کیا پھر
رکوع سے سر اٹھا کر آپ نے بہت طویل قیام کیا مگر وہ پہلے
قیام سے کم تھا آپ نے پھر طویل رکوع کیا مگر وہ پہلے رکوع
سے کم تھا پھر رکوع سے سر اٹھایا دوسراں حالیکہ سورج روشن ہو چکا
تھا پھر آپ نے فرمایا میں نے دیکھا ہے کہ تم لوگ قبروں میں
دجال کے قتل کی طرح قتلوں میں مبتلا ہو گے۔ عمرہ کہتی ہیں کہ
میں نے سنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہہ رہی تھیں کہ میں
نے دیکھا اس کے بعد رسول اللہ ﷺ جہنم کے عذاب اور قبر
کے عذاب سے اللہ تعالیٰ کی پناہ طلب کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۰۹۶۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّهْمَنِ
ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا سُفْيَانُ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى ابْنِ
سَعِيدٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِوَسْطَى حَبِيبِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ.
سابقہ (۲۰۹۵)

نماز کسوف کے دوران حضور ﷺ پر جنت
و دوزخ کے معاملات کا پیش ہونا

۳۔ بَابُ مَا عُرِضَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فِي صَلَواتِ
الْكُسُوفِ مِنْ أَمْرِ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے عہد میں سخت گرمی کے ایام میں سورج کو گھبراہٹ
رسول اللہ ﷺ نے صحابہ کو نماز (کسوف) پڑھائی جس میں
اس قدر طویل قیام کیا کہ لوگ گرنے لگے پھر بہت طویل رکوع
کیا پھر بہت طویل قیام کیا پھر بہت طویل رکوع کیا پھر رکوع
سے سر اٹھا کر بہت دیر تک کھڑے رہے پھر دوبارہ سجے گئے پھر
کھڑے ہوئے پھر اسی طرح ایک اور رکعت پڑھی یہ چار رکوع
اور چار سجے ہو گئے پھر فرمایا مجھ پر وہ تمام چیزیں پیش کی
جس میں جن میں تم داخل ہو گے مجھ پر جنت پیش کی گئی حتیٰ کہ اگر
میں اس سے کوئی خوشہ لینا چاہتا تو لے لیتا لیکن میں نے اپنا
ہاتھ اس سے روک لیا مجھ پر جہنم پیش کی گئی میں نے جہنم میں
بنی اسرائیل کی ایک عورت کو دیکھا جس کو بلی کی وجہ سے عذاب
ہو رہا تھا اس عورت نے بلی کو باندھ کے دکھانا اسے خود کچھ
کھانے کو دیا نہ اسے چھوڑا تا کہ وہ زمین کے کیڑے کو کھڑا

۲۰۹۷۔ وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ جَدِّهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ
عَنْ جَدِّهِ بَيْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كُنْتُ
الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي يَوْمٍ خَدِيدُ الْحَرِ
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِأَصْحَابِهِ لَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى
تَجْعَلُوا أَبْيَضُونَ ثُمَّ رَفَعَ لَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَ لَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَ
لَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَ لَأَطَالَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَةً تَبَيَّنَ ثُمَّ قَامَ فَصَنَعَ
تَعَرَّاتٍ ذَلِكَ كَمَا نَتِ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ ثُمَّ
قَالَ إِنَّهُ عُرِضَ عَلَيَّ كُلُّ شَيْءٍ يُؤْتَى جُودَةً فَعَرَضَتْ عَلَيَّ
الْجَنَّةُ حَتَّى لَوْ تَنَزَّلْتُ مِنْهَا لَقَطَعْتُ أَعْدُنِي أَوْ قَالَ تَنَزَّلْتُ
مِنْهَا لَقَطَعْتُ أَعْدُنِي بِدِي عَنِّي وَ عُرِضَتْ عَلَيَّ النَّارُ كَرَأَيْتُ
رَبِّهَا أَمْرًا مِنْ بَيْنِ أَمْرِ آيِلَ لَعَذَابُ لِي هَرَفٌ وَ بَطْنُهَا قَاتِمٌ
تَطْوِيهَا وَ لَمْ تَدْعُهَا قَاتِلٌ مِنْ خَشَائِصِ الْأَرْضِ وَ زَأَيْتُ أَبَا
نَسَامَةَ عَمَرُو بْنُ مَالِكٍ يَجْرُ قَصَبُهُ لِي النَّارُ إِنَّهُمْ كَانُوا

يَقُولُونَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ إِلَّا لِعَمَلٍ عَظِيمٍ
وَأَنَّهُمَا آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ يُبَيِّنُ لَكُمْ هُمَا قِيَادًا عَسَقًا لِقَوْلِهِ
كَحَىٰ تَنْجِيلِهِ ۚ (سورة الاحقاف: ۱۸-۱۷)

سے کچھ چیز کھا لیتی اور میں نے جہنم میں ابوالثامہ عمرو بن مالک
کو دیکھا کہ وہ جہنم میں اپنی آنتیں تھیسٹ رہا ہے (معاذ
اللہ) لوگ کہتے ہیں کہ کسی بڑے آدمی کی موت کی وجہ سے
سورج یا چاند کو گرہن لگ جاتا ہے حالانکہ سورج اور چاند کا
گرہن لگنا اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے نشانی ہے جو اللہ تعالیٰ
تمہیں دکھاتا ہے جب سورج یا چاند کو گرہن لگے تو تم نماز پڑھا
کر دینی کہ درود روشن ہو جائیں۔

ایک اور سند سے بھی روایت منقول ہے جس میں
ہے: میں نے جہنم میں ایک لمبی کالی عورت کو دیکھا اور یہ نہیں کہا
کہ وہ عورت بنی اسرائیل سے تھی۔

۲۰۹۸۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو عُسَّانَ الرِّمَسِيُّ قَالَ قَالَ نَاحِدُ
الْمَلِكِ بْنِ الْقَبَّاحِ عَنْ وَشَامٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ لَا رَأَى
قَالَ وَرَأَيْتُ فِي النَّارِ امْرَأَةً جَعِيْرَةً مَوْدَّاءَ طَوِيلَةً وَلَمْ
يَقُلْ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ ۚ (سابقہ: ۲۰۹۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کے عہد میں جس دن رسول اللہ ﷺ کے صاحبزادے
حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا سورج کو گھن لگا تو
لوگوں نے کہا کہ حضرت ابراہیم کی موت کی وجہ سے سورج کو
گھن لگا ہے نبی ﷺ نے مسلمانوں کو (دور رکعت) نماز پڑھائی
جس میں چار رکوع اور چار سجدے تھے تکبیر سے نماز کو شروع کیا
اور لمبی قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا اور پہلی بار سے کچھ
کم قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھا
کر کھڑے ہوئے اور پہلی بار سے کچھ کم قرأت کی پھر قیام کے
برابر رکوع کیا پھر رکوع سے سر اٹھایا اور دوسری بار پہلی قرأت
سے کچھ کم قرأت کی پھر قیام کے برابر رکوع کیا پھر رکوع سے
سر اٹھا کر سجدے میں چلے گئے پھر کھڑے ہو کر دوسری رکعت
پڑھی اس رکعت میں بھی تین رکوع کیے اور اس رکعت میں ہر
پہلا قیام بعد واسے قیام سے لمبا تھا رکوع اور سجدہ برابر تھے پھر
آپ صغیر سے پیچھے ہٹ گئے اور مسلمان بھی پیچھے ہٹ گئے۔
راوی ابو بکر نے کہا آپ عورتوں تک گئے پھر آگے بڑھ گئے
اور لوگ بھی آپ کے ساتھ آگے بڑھ گئے حتیٰ کہ آپ اپنی
جگہ کھڑے ہو گئے۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو سورج
روشن ہو چکا تھا پھر آپ نے فرمایا: اسے لوگو! سورج اور چاند

۲۰۹۹۔ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ بْنُ أَبِي كَثْبَةَ قَالَ قَالَ نَاحِدُ
بْنِ سَعْدٍ رَحِمَهُ اللَّهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُسَيْرٍ وَتَقَارَبَا
فِي السُّفُوفِ قَالَ نَاحِدُ قَالَ نَاحِدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ
جَبَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَنْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَ النَّاسُ إِنَّهَا أَنْكَسَفَتْ لِمَوْتِ إِبْرَاهِيمَ لَقَامَ النَّبِيُّ
ﷺ فَصَلَّى بِالنَّاسِ يَسْتَرِجِعُ رُكْعَاتٍ بِأَرْبَعٍ مَسْجِدَاتٍ بَدَأَ
فَكَثَّرْتُمْ لَمَّا كَانَتِ الْقِرَاءَةُ لَمْ تَزَلْ تَعْمَلُوا يَمَّا قَامَ لَمْ تَزَلْ
رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَكَّرَ أَفْرَاءً ذُوْنَ الْقِرَاءَةِ وَالْأُولَى لَمْ
تَزَلْ تَعْمَلُوا يَمَّا قَامَ لَمْ تَزَلْ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَكَّرَ أَفْرَاءً ذُوْنَ
الْقِرَاءَةِ وَالْقَائِلَةَ لَمْ تَزَلْ تَعْمَلُوا يَمَّا قَامَ لَمْ تَزَلْ رَأْسَهُ
مِنَ الرُّكُوعِ لَمْ تَزَلْ تَعْمَلُوا يَمَّا قَامَ لَمْ تَزَلْ رَأْسَهُ
فَكَثَّرْتُمْ أَيْضًا ثَلَاثَ رُكْعَاتٍ لَيْسَ فِيهَا رُكْعَةٌ إِلَّا الْيُسْرَى قَبْلَهَا
أَطْوَلُ مِنَ الْيُسْرَى سَعَتَهَا وَرُكُوعُهُ تَعْمَلُوا مِنَ مُجْزِئِهِ لَمْ
تَاخَّرُوا وَتَاخَّرَتِ الصُّفُوفُ خَلْفَهُ حَتَّى أَتَيْنَا قَالَ أَبُو
بَكْرٍ حَتَّى أَتَيْنَا إِلَى الْيَسَارِ ثُمَّ تَقَدَّمَ وَتَقَدَّمَ النَّاسُ مَعَهُ
حَتَّى قَامَ فِي مَقَرِّهِ فَانْصَرَفَ رَجُلٌ انْصَرَفَ وَقَدْ أَقْنَتِ
الشَّمْسُ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ
مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَهُمَا لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ مِنَ النَّاسِ

اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں اور انہیں لوگوں میں سے کسی شخص کی موت کی وجہ سے کہیں نہیں لگتا (راوی) ابو بکر نے کہا "کسی بشر کی موت کی وجہ سے" جب تم ان میں سے کسی چیز کو دیکھو تو اس وقت تک نماز پڑھو جب تک دو روشن ہو جائے اور جس چیز کا بھی تم سے وعدہ کیا گیا ہے میں نے اس کو اس نماز کے دوران دیکھ لیا میرے سامنے جہنم لایا گیا اور یہ اس وقت کی بات ہے جب تم نے مجھے اس خوف سے پیچھے ہٹے دیکھا کہ اس کی لپٹ مجھ تک نہ آجائے یہاں تک کہ میں نے اس جہنم میں صاحب عصا کو دیکھا جو جہنم میں اپنی بیٹیوں کو کھینچ رہا تھا وہ شخص اس لاٹھی سے حاجیوں کی چوڑی کرتا تھا اگر حاجی کو پتا چل جاتا تو کہتا یہ کپڑا میری لاٹھی میں اٹک گیا تھا اگر اس کو پتا نہ چلتا تو (کپڑے) لے جاتا اور یہاں تک کہ میں نے جہنم میں ملی والی عورت کو دیکھا جس نے ملی کو باندھ رکھا تھا نہ اس کو خود کھلایا نہ چھوڑا تا کہ وہ حشرات الارض میں سے کچھ کھا لیتی حتیٰ کہ وہ ملی بھوک سے مر گئی پھر میرے پاس جنت لائی گئی یہ اس وقت کی بات ہے جب تم نے مجھے (نماز میں) آگے بڑھتے دیکھا میں نے اپنی جگہ پر کھڑے کھڑے ہاتھ بڑھایا تا کہ جنت کے پھلوں میں سے کچھ لے لوں تا کہ تم انہیں دیکھ لو پھر مجھے خیال آیا کہ میں ایسا نہ کروں بہر حال جس چیز کا بھی تم سے وعدہ کیا گیا ہے میں نے اس کو اپنی اس نماز میں دیکھ لیا۔

حضرت اسماء بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں سورج گہن لگ گیا وہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئیں وراں حالیکہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نماز پڑھ رہی تھیں۔ حضرت اسماء کہتی ہیں میں نے پوچھا لوگ نماز کیوں پڑھ رہے ہیں؟ حضرت عائشہ نے سر سے آسمان کی طرف اشارہ کیا۔ میں نے پوچھا کیا یہ کوئی غلامت ہے؟ حضرت عائشہ نے کہا ہاں! پھر رسول اللہ ﷺ نے بہت طویل قیام کیا حتیٰ کہ مجھ پر فحش طاری ہونے لگی میں نے منک سے پانی لے کر اپنے منہ یا اپنے سر پر ڈالنا شروع کیا، حضرت اسماء کہتی

وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ لِمَعْنُوتٍ بَشِيرٍ فَإِذَا رَأَيْتُمْ حَتْمًا مِنْ ذَلِكَ لَفَّضُوا حَتَّى تَنْجَلِيَ مَدْرَمٌ قَسِيٍّ وَتُوَعِدُونَهُ إِلَّا قَدْ رَأَيْتَهُ فِي صَلَوتِي هَلِيبُهُ لَقَدْ جِيءَ بِالنَّارِ وَذَلِكُمْ جِئْتُمْ رَأَيْتُمُونِي تَأَخَّرْتُ مَخَافَةَ أَنْ يُصِيبَنِي مِنْ لَفْظِهَا حَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا صَاحِبَ الْمِخْجَنِ يُجْرِي قُصْبَهُ فِي النَّارِ كَانَ يَسْرِقُ الْحَاجَّ بِسِخِّينِهِ فَإِنْ لَظِنَ لَهُ قَالَ إِنَّكَ تَعْلَقُ بِسِخِّينِي وَإِنْ غُفِلَ عَنْهُ ذَهَبَ بِهِ وَحَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا صَاحِبَ الْهَرَّةِ الَّتِي رَبَطْنَاهَا فَلَكُمْ تَطْوَعُهَا وَلَمْ تَدْعُهَا تَأْكُلْ مِنْ حَشَايِ الْأَرْضِ حَتَّى مَاتَتْ جُوعًا ثُمَّ جِيءَ بِالنَّجْوَى وَذَلِكَ جِئْتُمْ رَأَيْتُمُونِي لَقَدْ مَسَّ جَنِّي مُسْطَلِي بَطَائِنِي وَلَقَدْ مَلَأَتْهُ بَطْنِي وَأَنَا أُرِيدُ أَنْ تَسْأَلَ مِنْ كَمِيرٍ مَا يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ بَدَائِلِي أَنْ لَا أَعْلَلَ قَمَاسِي قَسِيٍّ وَتُوَعِدُونَهُ إِلَّا قَدْ رَأَيْتَهُ فِي صَلَوتِي هَلِيبُهُ (ابن ماجہ ۱۱۷۸)

۲۱۰۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْهَمْدَانِيُّ قَالَ كَانَ ابْنُ تَمِيمٍ قَالَ مَا وَصَّاهُ عَنْ قَابِلَةَ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ عَلِمْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَهِيَ تُصَلِّيُ فَقُلْتُ مَا كَانَ النَّاسُ يُصَلُّونَ فَأُثَارَتْ بِرَأْسِهَا إِلَى السَّمَاءِ فَقُلْتُ أَيْهَ قَالَتْ نَعَمْ فَأَطَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْقِيَامَ جِدًّا حَتَّى تَجْعَلَنِي الْفَتَى أَوْ الْفَتَى فَأَخَذَتْ بِرُكْبَةٍ مِنْ تَمَارٍ إِلَى جَنِّي فَجَعَلْتُ أَصْبُ عَلَى رَأْسِي أَوْ عَلَى وَجْهِهِ مِنَ الْمَاءِ قَالَتْ فَأَنْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ وَ

خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثَى عَلَيْكُمْ
قَالَ أَمَا بَعْدُ مَتَارِثُ حَتَّى وَ لَمْ أَكُنْ رَأَيْتُهُ إِلَّا قَدْ رَأَيْتُهُ فِي
مَقَامِي هَلَا حَقِّي الْجَنَّةُ وَالْأَرْضُ رَأَيْتُهُ كَذَلِكَ أَوْشَيْتُ إِلَيْكُمْ
تُكْتَبُونَ فِي الْقُبُورِ قَرِيبًا أَوْ بَعِيدًا لِيُنْفَخَ الرِّيحُ الْمَسْبُوحِ الذِّجَالُ لَا
أَفِرُّنِي أَمَّا ذَلِكَ فَاسْمَاءُ قَبُولِي أَحَدَكُمْ فَيَقُولُ لَهُ مَا
عَلَّمَكَ بِهَذَا الرَّجُلِ فَأَمَّا الْحَرَمِيُّ أَوْ الْمُؤْمِنُ لَا أَفِرُّنِي أَمَّا
ذَلِكَ فَاسْمَاءُ قَبُولِي هُوَ مُعْتَمِدٌ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
جَاءَهُ نَارًا بِالنَّبِيِّ وَالْهَدْيِ لَا جَنَابَ وَأَطْلَعَتْ ثَلَاثُ مَرَاتٍ كَيْفَانِ
تَمَّ كَذَلِكَ تَعْلَمُ أَنَّكَ كُتِبَ بِكُمْ صَلَاحًا وَأَمَّا الْكَافِرُ
أَوْ الْكُفْرَانُ لَا أَفِرُّنِي أَمَّا ذَلِكَ فَاسْمَاءُ رَضِي اللَّهُ
عَنْهَا قَبُولِي لَا أَفِرُّنِي سَوَّيْتُ النَّاسَ يَقُولُونَ سَيِّئًا لَقُلْتُ

البخاری (۸۶-۱۸۴-۹۲۲-۱۲۳۵-۷۲۸۷-۱۰۵۳)

ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نماز سے فارغ ہوئے درآں حلیہ
سورج روشن ہو چکا تھا پھر رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو خطبہ دیا
جس میں آپ نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کے بعد فرمایا: ہر وہ چیز
جس کو میں نے پہلے نہیں دیکھا تھا اس کو میں نے اس جگہ دیکھ لیا
ہے حتیٰ کہ جنت اور جہنم کو بھی دیکھ لیا ہے اور مجھ پر یہ وحی کی گئی
ہے کہ غریب تمہاری قبروں میں ایسی آزمائش کی جائے گی
جیسی سچ و جال کے وقت آزمائش ہوگی تم میں سے ہر شخص کو
لایا جائے گا اور اس سے پوچھا جائے گا کہ اس شخص کے بارے
میں تم کیا جانتے ہو؟ رہا مسومن تو وہ یہ کہے گا کہ یہ محمد رسول اللہ
ﷺ ہیں یہ ہمارے پاس دلائل اور ہدایت لے کر آئے ہم
نے ان کے پیغام کو قبول کیا اور ان کی اطاعت کی تین بار سوال
کیا جائے گا اس کے بعد کہا جائے گا "جاؤ ہمیں معلوم تھا کہ تم
ان پر ایمان رکھتے ہو۔ رہا منافق تو وہ کہے گا میں نہیں جانتا میں
نے لوگوں کو جو کہتے سنا وہی کہہ دیا۔

حضرت اسامہ بیان کرتی ہیں کہ میں حضرت عائشہ کے
پاس آئی درآں حلیہ لوگ نماز میں کھڑے ہوئے تھے اور
حضرت عائشہ نماز پڑھ رہی تھیں میں نے کہا لوگوں کو کیا ہوا؟

۲۱۰۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو حَنْزَلٍ قَالَ
لَا أَبْرَأُ اسْمَاءَ عَنْ يَسْمَعِ عَنْ قِاطِمَةَ عَنْ اسْمَاءَ فَالَّتِ اسْمَاءُ
عَائِشَةَ فَإِذَا النَّاسُ قِيَامٌ وَإِذَا هِيَ تَصَلِّي تَلَفَّتْ مَا شَأْنُ
النَّاسِ وَاقْتَصَرَ الْحَدِيثُ بِسَعْدِ بْنِ خَلِيدٍ ابْنِ لُحَيْبٍ عَنْ
يَسْمَعِ. سابقہ (۲۱۰۰)

عروہ کہتے ہیں کہ سورج کے لیے کسوف نہ کہو خسوف
کہو۔

۲۱۰۲۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا سُلَيْمُ بْنُ عُبَيْدَةَ
عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ لَا أَقْلُ تَحَسَّيْتُ الشَّمْسُ
وَلَكِنْ قُلْتُ تَحَسَّيْتُ الشَّمْسُ.

مسلم تخریج الاثر (۱۷-۱۹)

حضرت اسامہ بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں
جس روز سورج کو گہن لگا رسول اللہ ﷺ گھبرائے ہوئے
آئے آپ نے (گھبراہٹ میں کسی عورت کی) قمیص لے لی
پھر آپ کو چادر لاکر دی گئی پھر آپ نے اس قدر طویل قیام کیا
کہ اگر کوئی شخص آتا تو اس کو بالکل پتا نہ چلا کہ آپ نے
رکوع کیا ہے اسی لیے طول قیام کے سبب آپ سے رکوع کی
روایت کی گئی ہے۔

۲۱۰۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْمَارِئِيُّ قَالَ نَا تَحَالِ
بْنُ الْمَعَارِثِ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي مَقْبُورُ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ صَفِيَّةُ بِنْتُ شَيْبَةَ عَنْ اسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي
بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ فَرَعَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمَ
قَالَتْ تَعْبَسُ يَوْمَ تَحَسَّيْتُ الشَّمْسُ فَاتَّخَذَ دِرْعًا حَتَّى
أَدْرَكَ بِرِدَائِهِ لِقَامَ النَّاسِ فَيَا مَا طَوِيلًا لَوْ أَنَّ رُسُلًا أَتَى
لَمْ يَشْعُرُوا أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ رَكَعَ مَا حَدَّثَ أَنَّهُ رَكَعَ مِنْ طَوِيلٍ

الفتح. مسلم ترمذی الاثر (۱۵۷۴۱)

۲۱۰۴- وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى الْأُمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي
أَبِي قَالَ تَأْتِي جُرَيْجٌ بِهَذَا الْأَسْثَاوِثُكَ وَقَالَ قِيَامًا طَوِيلًا
يَقُومُ لَمْ يَزِدْ وَزَادَ فَجَعَلْتُ أَنْظُرَ إِلَى الْمَرْأَةِ أَسْنَمِي وَ
إِلَى الْأُخْرَى لَهْيَ أَشَقَمُ مِنِّي. مسلم ترمذی الاثر (۱۵۷۴۱)

۲۱۰۵- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الدَّارِمِيُّ قَالَ مَا
حَبَّانَ قَالَ تَأْتِي وَحَبَّانَ قَالَ تَأْتِي مَنْصُورٌ عَنْ أَبِيهِ حَقِصَةُ رَيْتِ
حَسْبَةَ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ كَسَفَتِ الشَّمْسُ
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَنَزَّعَ فَأَخْطَا بِيَدِي حَتَّى
أُخْرِكَ بِرَدَائِهِ بَعْدَ ذَلِكَ قَالَتْ فَتَضَعْتُ حَاجَتِي ثُمَّ
يَعْنِي قَدْ عَلِمْتُ الْمَسِيحَةَ فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَائِمًا
فَقُمْتُ مَعَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى رَأَيْتُ كُرْبَةً أَوْ أَجْلَسَ ثُمَّ
انْقَلَبَ إِلَى الْمَرْأَةِ الصُّوْفِيَّةِ فَكَفَّرَ هَلِيمَ أَضَعَفُ مِنِّي فَأَقُولُ
فَوَرَّحَ فَأَطَالَ الرُّكُوعَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى كُنْتُ
أَنْ رَجُلًا جَاءَ يَحِيلُ لَأَيُّوَانَهُ لَمْ يَزِدْ كَثْرَةً.

مسلم ترمذی الاثر (۱۵۷۴۱)

ایک راوی نے کہا کہ آپ نے طویل قیام کیا اور یہ زیادہ
کہا کہ حضرت اسماء کہتی ہیں کہ میں ایک عورت کو دیکھتی تھی جو
مجھ سے زیادہ بڑھی تھی اور ایک عورت کو دیکھتی تھی جو مجھ سے
زیادہ پختہ تھی۔

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں سورج گھن ہوا تو آپ خوفزدہ ہو
ئے اور (گھبراہٹ میں کسی عورت کی) قمیص لے لی اس کے
بعد آپ کو چادر لاکر دی گئی۔ میں اپنا کام پورا کرنے کے بعد
مسجد میں آئی تو دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ نماز میں کھڑے
ہیں۔ میں بھی نماز میں شریک ہوئی۔ رسول اللہ ﷺ نے نماز
میں بہت طویل قیام کیا حتیٰ کہ میں نے سوچا کہ میں بیٹھ جاؤں
پھر میری نظر ایک ضعیف عورت پر پڑی تو میں نے سوچا کہ یہ تو
مجھ سے بھی زیادہ کمزور ہے پھر میں کھڑی رہی پھر حضور نے
رکوع کیا اور بہت طویل رکوع کیا پھر حضور نے رکوع سے سر
اٹھایا اور بہت طویل قیام کیا حتیٰ کہ اگر کوئی شخص دیکھتا تو خیال
کرتا کہ آپ نے رکوع نہیں کیا ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ کے عہد میں سورج کو گھن لگا رسول اللہ ﷺ نے
نماز پڑھی اور لوگ بھی آپ کے ساتھ نماز پڑھ رہے تھے آپ
نے سورہ بقرہ کی قرأت کے برابر بہت طویل قیام کیا پھر آپ
نے بہت طویل رکوع کیا پھر آپ نے رکوع سے سر اٹھا کر
بہت طویل قیام کیا اور یہ پہلے قیام سے نسبتاً کم تھا پھر آپ نے
بہت طویل رکوع کیا لیکن یہ رکوع پہلے رکوع سے نسبتاً کم تھا پھر
عبدہ کیا پھر کھڑے ہو کر طویل قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کم پھر
طویل رکوع کیا جو پہلے رکوع سے کم تھا پھر رکوع سے سر اٹھا کر
طویل قیام کیا جو پہلے قیام سے نسبتاً کم تھا پھر طویل رکوع کیا جو
پہلے رکوع سے نسبتاً کم تھا پھر عہدہ کر کے نماز سے فارغ ہو گئے
در اس حال کہ سورج روشن ہو چکا تھا آپ نے فرمایا: یہ شک
سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں

۲۱۰۶- حَدَّثَنَا سُورِبُدُّ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَأْتِي حَقِصَةُ بِنْتُ
مُسْرَةَ قَالَ وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ
ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ مَعَهُ
فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا فَكُفِّرَ نَجْوَى سُورَةَ الْبَقَرَةِ ثُمَّ وَرَّحَ وَكُفِّرَ
طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ كُفِّرَ الْقِيَامَ الْأَوَّلِ ثُمَّ
رَفَعَ وَكُفِّرَ طَوِيلًا وَهُوَ كُفِّرَ الرُّكُوعَ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ
قَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ كُفِّرَ الْقِيَامَ الْأَوَّلِ ثُمَّ وَرَّحَ وَكُفِّرَ
طَوِيلًا وَهُوَ كُفِّرَ الرُّكُوعَ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ قِيَامًا طَوِيلًا
وَهُوَ كُفِّرَ الْقِيَامَ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ وَكُفِّرَ طَوِيلًا وَهُوَ كُفِّرَ
الرُّكُوعَ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدْ انْجَلَّتِ
الشَّمْسُ فَقَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَا
يُشْكِرُنَّ لِسَمَوَاتٍ أَحَدٍ وَلَا لِعَالَمِينَ فَإِذَا رَأَيْتُمُ ذَلِكَ

میں آپ کے پاس آیا اور اس مالک آپ نماز میں رفع یدین کر رہے تھے آپ نے تسبیح کی حمد کی لا الہ الا اللہ پڑھا تکبیر کی اور دعا کی حتیٰ کہ سورج صاف ہو گیا حضرت عبدالرحمن کہتے ہیں کہ جب سورج صاف ہو گیا تو آپ نے دو سورتیں پڑھیں اور دو رکعت نماز پڑھی۔

حضرت عبدالرحمن بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں جس وقت میں اسطہ حیروں سے حیر امدادی کر رہا تھا اچانک سورج کو گھن لگ گیا۔ اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

حضرت عہد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے بیان فرمایا کہ سورج اور چاند کو کسی شخص کی موت کی وجہ سے گھن لگتا ہے نہ کسی کی حیات کی وجہ سے لیکن یہ اللہ کی نشانوں میں سے دو نشانیاں ہیں جب تم یہ نشانیاں دیکھو تو نماز پڑھو۔

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد میں جس دن حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ کا وصال ہوا اس دن سورج کو گھن لگ گیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سورج اور چاند اللہ تعالیٰ کی نشانوں میں سے دو نشانیاں ہیں انہیں کسی کی موت کی وجہ سے گھن لگتا ہے نہ حیات کی وجہ سے۔ جب تم یہ نشانیاں دیکھو تو اللہ تعالیٰ سے دعا کرو اور نماز پڑھو حتیٰ کہ وہ روشن ہو جائے۔

اللہ کے نام سے شروع جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے

میت کا بیان

قریب المرگ کو لا الہ الا اللہ کی تلقین کرنا

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

قَبَّلْتُهَا فَقُلْتُ وَاللَّهِ لَا تَطْرُقُ إِلَيَّ مَا حَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي كُتُوبُ الشَّمْسِ قَالَ فَاتَّبَعْتُهُ وَهُوَ قَائِمٌ بِي الصَّلَاةَ رَأَيْتُ بَيْنَهُ يَسْبُحُ وَيُحَمِّدُ وَيُكَبِّرُ وَيَدْعُو حَتَّى حُسِرَ عَنْهَا قَالَ فَلَمَّا حُسِرَ عَنْهَا قَرَأَ سُورَتَيْنِ وَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ. (سah ۲۱۱۵)

۲۱۱۲- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَ سَالِمُ بْنُ وَجَّحٍ قَالَ أَنَا الْجَرِيرِيُّ عَنْ سَيِّدَانِ بْنِ هَمَّانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَسْرُورٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَبِثْنَا أَكْثَرَ أَيَّامِ آبِشَمٍ لَيْلٍ قُلِي عَهْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ غَسَقَتِ الشَّمْسُ كَمَا كُنَّا نَحْوَرُ حِينَئِذِهِمَا. (سah ۲۱۱۵)

۲۱۱۸- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ تَابَ ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ عَهْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ أَبِي بَكْرٍ الْخَلِيلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ كَانَ يُخْبِرُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ لِلشَّمْسِ وَالْقَمَرِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلِيَكُنْهُمَا آيَتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا.

(بخاری (۱۰۴۳-۳۲۰۱) مسال (۱۴۶۰)

۲۱۱۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْرٍ قَالَا تَابَ مُصْعَبٌ وَهُوَ ابْنُ الْحَقْدِاقِ قَالَ تَابَ زَيْدَةُ قَالَ تَابَ يَزِيدُ بْنُ عِزْلَةَ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ قَالَ زَيْدُ بْنُ عِزْلَةَ سَمِعْتُ الزُّهْرِيَّ بْنَ كَثْبَةَ يَقُولُ لَبِثْنَا الشَّمْسَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ مَاتَ أَبُو رَاهِمٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهَا فَادْعُوا اللَّهَ وَصَلُّوا حَتَّى يَنْكَشِفَ. (بخاری (۱۰۴۳-۱۰۶۰-۶۱۹۹)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۱- کتاب الجنائز

۱- بَابُ تَلْقِينِ الْمَوْتَى لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

۲۱۲۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَرِيمٍ الْجُعْفَرِيُّ وَفَضِيلُ بْنُ

بھی دعا کروں گا کہ غیرت اس سے دور ہو جائے۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص کو بھی کوئی مصیبت پہنچے اور وہ کہے "إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ" اللہ تعالیٰ اس کو اس مصیبت میں اجر دیتا ہے اور اس کے بعد بہتر آنے والے کو مقرر کر دیتا ہے۔ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں جب ابو سلمہ فوت ہو گئے تو میں نے رسول اللہ ﷺ کے امر کے مطابق یہ دعا کی تو اللہ تعالیٰ نے ان کے بعد ان سے بہتر یعنی رسول اللہ ﷺ کو میرے لیے مقرر کر دیا۔

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے بعد حسب سابق دعا کا ذکر ہے اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں کہ جب ابو سلمہ فوت ہو گئے تو میں نے سوچا کہ ابو سلمہ سے بہتر کون ہو گا جو رسول اللہ ﷺ کے صحابی تھے؟ پھر اللہ تعالیٰ نے میرے دل میں ڈال دیا تو میں نے اس دعا کو پڑھا اس کے بعد میں رسول اللہ ﷺ کے عقد میں آئی۔

مریض یا میت کے پاس حاضر ہوتے وقت کیا کہا جائے؟

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم کسی مریض یا میت کے پاس جاؤ تو کہہ خیر کہو کیونکہ فرشتے تمہاری دعا پر آمین کہتے ہیں۔ حضرت ام سلمہ کہتی ہیں کہ جب حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ فوت ہو گئے تو میں نماز ﷺ کے پاس آئی میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابو سلمہ فوت ہو گئے آپ نے فرمایا یہ دعا پڑھو: اے اللہ! میری مغفرت کر اور ابو سلمہ کی مغفرت کر اور ان کے بعد میرے لیے ان سے اچھا شخص مقرر کر دے پھر اللہ تعالیٰ نے میرے لیے ان کے بعد ان سے بہتر یعنی محمد ﷺ کو مقرر کر دیا۔

میت کی آنکھوں کو بند کرنا

۲۱۲۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو اسْمَاطَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَعْبُودٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ كَثِيرٍ بْنُ الْخَلَجِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ سَيْفَةَ يَحْدِثُ أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ سَلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ مُؤْمِنٍ مَاتَ فَقِيلَ إِنَّهُ لَيُؤْتَى رَاجِعُونَ إِلَيْهِمْ أَجْرُهُمْ فِي مِصْرَيْنِ وَأُخْلِفَ لِي خَيْرٌ مِنْهَا إِلَّا أَجْرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي مِصْرَيْنِ وَأُخْلِفَ لِي خَيْرٌ مِنْهَا قَالَتْ فَلَمَّا تَوَلَّيْتُ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ كَمَا أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَخْلَفَ اللَّهُ لِي خَيْرًا مِنْهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. سلم تحت الاشراف (۱۸۲۴۸)

۲۱۲۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَ نَا ابْنُ أَبِي سَعْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَعْبُودٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ ابْنِ سَلَمَةَ مَوْلَى أُمَّ سَلَمَةَ عَنْ أُمَّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ يَمْنَلُ حَدِيثُ ابْنِ اسْمَاطَةَ وَزَادَ قَالَتْ فَلَمَّا تَوَلَّيْتُ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ مِنْ خَيْرَيْنِ ابْنِ سَلَمَةَ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ عَزَمَ اللَّهُ لِي فَكُلُّهُمَا قَالَتْ فَزَوَّجْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ.

سلم تحت الاشراف (۱۸۲۴۸)

۳- بَابُ مَا يَقَالُ عِنْدَ الْمَرِيضِ وَالْمَيِّتِ

۲۱۲۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَا نَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ أُمَّ سَلَمَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا حَضَرَكُمْ الْمَرِيضُ أَوْ الْمَيِّتُ فَقُولُوا خَيْرًا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يَكُونُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ قَالَتْ فَلَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا سَلَمَةَ قَدْ مَاتَ قَالَ قُولِي أَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِي وَلِوَلَدِي مِنْهُ عَلَيَّ حَسَنَةٌ قَالَتْ فَلَمَّا قَامَ قُلْتُ اللَّهُمَّ مَنْ هُوَ خَيْرٌ لِي مِنْهُ مُحَمَّدٌ ﷺ.

المعتمد (۳۱۱۵) الترمذی (۹۷۷) مسال (۱۸۲۴) المعتمد (۱۴۴۷)

۴- بَابُ فِي رِغْمَاضِ الْمَيِّتِ وَالِدُعَاءِ لَهُ

إِذَا حَضَرَ

٢١٢٧- حَفَظْنِي زَيْنَبُ بْنُ حَرِيبٍ قَالَ كَا مُبَيِّنَةٌ بَيْنَ عَسِيرٍ وَقَالَ كَا أَبُو مَسْنُوقٍ الْمَزَالِيُّ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا يَأْتِي لِإِبْلَاهِهِ عَنْ لَيْثَةَ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ لَيْثِ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَانْتَدَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى أَبِي سَلَمَةَ وَقَدْ خَشِيَ بَصَرَهُ فَأَقْبَضَهُ كَيْفَ قَالَ إِنَّ الرُّوحَ إِذَا فُيَسَّ تَحْتَهُ الْبَصَرُ تَكْشَعُ لَمْ يَنْ تَعْلَمَ كَقَالَ لَا تَدْعُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا لَيْثَةُ الْمَسْلُوكَةِ بِمُطَرِّفَةَ عَلَى مَا تَقُولُونَ لَمْ قَالَ أَلَيْسَ الْإِنْسَانُ لِأَبِي سَلَمَةَ وَلَزُلْفٍ قَدْ جَعَلَ فِي الْمَوْبِقِ وَأَخْلَفَهُ بَيْنَ عَالِيٍّ بَيْنَ مُطَقِّبِينَ وَأَخْلَفَهُ وَلَهُ يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالسَّحَابُ لِي فِي كِبَرِهِ وَتَوَدُّ لَهُ لَقْدَمُ

(1401) 400 (711A) 500

٢١٢٨- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى الْقَطَّانُ الْكُرْسِيُّ
قَالَ قَالَ الْمُعْتَمِدُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ قَالَ أَبِي قَالَ قَالَ عَمِّي
الْحَسَنُ قَالَ قَالَ عَمِّي قَالَ قَالَ عَمِّي قَالَ قَالَ عَمِّي
أَنَّهُ قَالَ قَالَ عَمِّي قَالَ قَالَ عَمِّي قَالَ قَالَ عَمِّي
وَلَمْ يَقُلْ وَاسْتَعِزَّ وَآذَنَ عَمِّي الْحَسَنُ وَدَعَا عَمِّي
مُسْتَعِزًّا. (٢١٢٧)

کُتیبہا، راجہ (۲۱۴۲)

٥- بَابُ فِي شُحُوهِ بَصِيرِ
الْمَيِّتِ يَقْبَعُ نَفْسَهُ

٢١٢٩- وَحَقَّقْنَا مُسْتَعِدَّ بْنَ رَافِعٍ قَالَ تَأْتِيهِ الرَّاغِبُ
قَالَ أَيْ أَنَّهُ مَجْرُجٌ كَيْفَ الْعَلَاءُ وَبَيْنَ يَتَلَوَّبُ قَالَ أَتَمَّزْتُ بِهِ
أَنَّهُ سَبَّحَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ وَسَمِعْتُ اللَّهَ يَقُولُ لَكُمْ تَرَوْا
إِلَّا نَسَانِ وَإِنَّمَا مَاتَ فَتَحَصَّى بَعْرُهُ قَالَُوا بَلَى قَالَ فَلَمَّا لَكَ
جِئْتُ بِتِلْكَ بَعْرُهُ لَكَ. (مسلم في صحيحه ١٤٠٨٤)

وَمِنْ بَلَدٍ يُسَمَّى الْفَلْسَا. مَطْلَعُ الْفَلْسَا مِنْ غَرْبِ (١٤٠٨٤)

٢١٣- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ لَأَعْبُدَ الْعِلَّاهُ
بِمَنْبَى النَّارِ لَوْ رَوَيْتُ عَنِ الْمُعَلَّاهِ بِهَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ.

مسئله: (۶۰-۱۴)

٦- بَابُ الْبَكَاءِ عَلَى الْمَيِّتِ

۲۱۳۱۔ وَحَقَّقْنَا لَكَ بِكَرَمِ بْنِ قَيْسٍ وَابْنِ نَسْرِ

اور اس کے لئے دعا کرنا

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت ابو سلمہ کے پاس آئے وہاں چاہے ان کی آنکھیں چڑھ گئی تھیں۔ آپ نے ان کی آنکھیں بند کر دیں پھر آپ نے فرمایا: جب روح قبض کی جاتی ہے تو آنکھیں اس کو دیکھتی رہتی ہیں ان کے گھر والوں نے رونا شروع کر دیا آپ نے فرمایا اسے لیے بھلائی کی دعا کرو کیونکہ طاغوت تماری دعا پر آمین کہے ہیں۔ پھر آپ نے دعا کی اے اللہ! ابو سلمہ کی مغفرت کر اور مہربانی میں اس کا دم باندھ کر اور اس کے بعد ہائی رہنے والوں کی غمخواری فرما اور ہماری اور اس کی مغفرت فرما۔ اے رب العالمین! اور اس کی قبر میں وسعت فرما اور اس کی قبر کو روشن کر۔

ایک اور سند سے یہ روایت ہے اور اس کی دعا میں یہ کلمات ہیں: اے اللہ اس کے پسرانِ مومن کی نگہبانی فرما۔ اے اللہ اس کی قبر میں وسعت کر۔ خالد جزاء نے ایک ساتویں دعا بھی ذکر کی ہے جس کو راوی بھول گیا۔

میت کی آنکھیں روح کا
تغاف کرتی ہیں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جب انسان مری جائے تو اس کی آنکھیں ملٹی رہ جاتی ہیں؟ صحابہ نے کہا کیوں نہیں آپ نے فرمایا یہ اس وجہ سے ہوتا ہے کہ اس کی آنکھیں روع کو گھمتی رہتی ہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہی ہدایت ہے۔

میت پروٹا

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب

حضرت ابو سرفوت ہو گئے تو میں نے کہا کہ ہر دہس میں ایک مسافر فوت ہو گیا میں اس کے لیے اتار دوں گی کہ لوگوں میں اس کا چرچا ہو گا میں نے اس پر رونے کی تیاری کی اور عینہ کے بالائی علاقہ سے میرا ساتھ دینے کے لیے ایک عورت آگئی اسے میں رسول اللہ ﷺ تشریف لے آئے آپ نے فرمایا: کیا تم چاہتی ہو کہ اس گھر میں پھر شیطان داخل ہو حالانکہ اللہ تعالیٰ اس کو دوبار یہاں سے نکال چکا ہے پس میں رک گئی اور ٹھس رہی۔

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نبی ﷺ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے کہ آپ کی ایک صاحبزادی نے آپ کو بلوایا اور خبر دی کہ ان کا بچہ فوت ہونے کے قریب ہے یا کہا کہ مرض الموت میں ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے قاصد سے فرمایا کہ واپس جا کر ان سے کہو کہ جراثم نے لے لیا اسی کا تھا اور جو اس نے دیا وہ (مٹی) اسی کا ہے۔ ہر چیز کی اس کے پاس ایک مدت مقرر ہے ان سے کہو کہ وہ صبر کریں اور اللہ تعالیٰ سے ثواب کی امید رکھیں وہ قاصد پھر آیا اور عرض کرنے لگا کہ وہ آپ کو قسم دیتی ہیں کہ آپ ضرور آئیں۔ راوی کہتے ہیں کہ پھر نبی ﷺ اٹھے اور آپ کے ساتھ حضرت سعد بن حبادہ اور حضرت سہاذ بن جبیل رضی اللہ عنہما بھی اٹھے اور میں بھی ان کے ساتھ گیا۔ آپ کے سامنے بچے کو لایا گیا تو اس کا سانس اکڑ رہا تھا جیسے پرانی مشک سے پانی کی آواز نکلتی ہے۔ رسول اللہ ﷺ کی آنکھوں سے آنسو بہنے لگے۔ حضرت سعد نے کہا یا رسول اللہ! یہ کیا ہے؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ رحمت ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے بندوں کے دلوں میں رکھا ہے اور اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے رحم کرنے والوں پر رحم فرماتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ

وَرَأَيْتُ بَنِي إِسْرَافِيلَ يُكَلِّمُهُمُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسَةَ قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ لَكُنَّا عَنِ ابْنِ أَبِي لُحَيْجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ هِيَ رَبِّي وَهِيَ أَرْضِي عُرْبِي لَا يَبْكِيَنَّ بَنِي إِسْرَافِيلَ بِتَحَنُّنِكَ عَنْهُ لَمْ كُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِرَبِّكَ كَمَا عَلَيْهِ إِذَا أَلْبَسْتَ إِسْرَافِيلَ يَسْنُ الصَّغِيرُ يُرِيدُ أَنْ يُسَبِّحَ رَبِّي لَأَسْأَلَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْ يَهْدِيَهُمُ الشَّيْطَانُ بَيْنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَوْتَيْنِ لَمْ تَكُنْ عَنْ الْبُكَاءِ كَلِمَةً ابْنُ أَبِي لُحَيْجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ هِيَ رَبِّي وَهِيَ أَرْضِي عُرْبِي لَا يَبْكِيَنَّ بَنِي إِسْرَافِيلَ بِتَحَنُّنِكَ عَنْهُ لَمْ كُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِرَبِّكَ كَمَا عَلَيْهِ إِذَا أَلْبَسْتَ إِسْرَافِيلَ يَسْنُ الصَّغِيرُ يُرِيدُ أَنْ يُسَبِّحَ رَبِّي لَأَسْأَلَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْ يَهْدِيَهُمُ الشَّيْطَانُ بَيْنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَوْتَيْنِ لَمْ تَكُنْ عَنْ الْبُكَاءِ كَلِمَةً

عن ابْنِ أَبِي لُحَيْجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ (۱۸۱۹۵)

۲۱۳۲- حَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ بِإِسْنَادٍ إِلَى جَعْفَرِ بْنِ قَالٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ هِيَ رَبِّي وَهِيَ أَرْضِي عُرْبِي لَا يَبْكِيَنَّ بَنِي إِسْرَافِيلَ بِتَحَنُّنِكَ عَنْهُ لَمْ كُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِرَبِّكَ كَمَا عَلَيْهِ إِذَا أَلْبَسْتَ إِسْرَافِيلَ يَسْنُ الصَّغِيرُ يُرِيدُ أَنْ يُسَبِّحَ رَبِّي لَأَسْأَلَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْ يَهْدِيَهُمُ الشَّيْطَانُ بَيْنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَوْتَيْنِ لَمْ تَكُنْ عَنْ الْبُكَاءِ كَلِمَةً ابْنُ أَبِي لُحَيْجٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ هِيَ رَبِّي وَهِيَ أَرْضِي عُرْبِي لَا يَبْكِيَنَّ بَنِي إِسْرَافِيلَ بِتَحَنُّنِكَ عَنْهُ لَمْ كُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِرَبِّكَ كَمَا عَلَيْهِ إِذَا أَلْبَسْتَ إِسْرَافِيلَ يَسْنُ الصَّغِيرُ يُرِيدُ أَنْ يُسَبِّحَ رَبِّي لَأَسْأَلَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْ يَهْدِيَهُمُ الشَّيْطَانُ بَيْنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَوْتَيْنِ لَمْ تَكُنْ عَنْ الْبُكَاءِ كَلِمَةً

الطبرانی (۱۲۸۴- ۵۶۵۵- ۶۶۰۲- ۶۶۵۵- ۷۳۷۷)

(۷۴۴۸) ابوداؤد (۳۱۲۵) الترمذی (۱۸۶۷) ابن ماجہ (۱۵۸۸)

۲۱۳۳- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ قَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ لَمَّا مَاتَ أَبُو سَلَمَةَ قُلْتُ هِيَ رَبِّي وَهِيَ أَرْضِي عُرْبِي لَا يَبْكِيَنَّ بَنِي إِسْرَافِيلَ بِتَحَنُّنِكَ عَنْهُ لَمْ كُنْتُ قَدْ تَهَيَّأْتُ لِرَبِّكَ كَمَا عَلَيْهِ إِذَا أَلْبَسْتَ إِسْرَافِيلَ يَسْنُ الصَّغِيرُ يُرِيدُ أَنْ يُسَبِّحَ رَبِّي لَأَسْأَلَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْ يَهْدِيَهُمُ الشَّيْطَانُ بَيْنَا قَدْ أَخْرَجَهُ اللَّهُ مِنْهُ مَوْتَيْنِ لَمْ تَكُنْ عَنْ الْبُكَاءِ كَلِمَةً

۲۱۳۴- حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّدِيقِيُّ وَ

حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ بیمار ہوئے تو رسول اللہ ﷺ حضرت عبدالرحمن بن عوفؓ حضرت سعد بن ابی وقاصؓ اور حضرت عبداللہ بن عباسؓ رضی اللہ عنہم کے ساتھ لڑائی کی عیادت کے لیے قریب لے گئے جب وہیں پہنچے تو ان کو بے ہوش پایا آپ نے پوچھا کیا بیوقوف ہو گئے؟ حاضرین نے کہا نہیں یا رسول اللہ! پھر رسول اللہ ﷺ رونے لگے۔ جب حاضرین نے رسول اللہ ﷺ کو رونے دیکھا تو وہ بھی رونے لگے آپ نے فرمایا تم میں سے کون سا کہہ لے کہ اللہ تعالیٰ آگے سے پہلے والے آلہ اسلحہ دل کے رنج پر طاب نہیں دیتا لیکن اس کی بناء پر طاب دیتا ہے یا رسول اللہ ﷺ ہے کہ کہہ کر آپ نے اپنی زبان کی طرف اشارہ کیا۔

مریض کی عیادت کرنا

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما جان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس وقت انصار میں سے ایک شخص نے آکر آپ کو سلام کیا پھر واپس جانے لگا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے انصار کے بھائی! میرے بھائی سعد بن عبادہ کا کیا حال ہے؟ انہوں نے کہا اچھا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کون ان کی عیادت کرتا ہے؟ (یہ کہہ کر) آپ کھڑے ہو گئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ اٹھ کھڑے ہوئے ہم وہاں سے کچھ زیادہ تھے ہمارے پاس جو تھے وہ موزے ٹوپیوں قمیصیں اہم (اسی حال میں) اس چمری زمین پر چل رہے تھے حتیٰ کہ ہم حضرت سعد کے پاس پہنچ گئے۔ ان کے قریب جو لوگ تھے وہ ایک طرف ہو گئے حتیٰ کہ رسول اللہ ﷺ اور آپ کے ساتھ جانے والے صحابہ قریب آ گئے۔

صدر کے ابتدائے

صبر کرنا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جبروی ہے جو لڑنے کے صدر کے وقت کیا جائے۔

عَمَرُوهُنَّ سَوَادٍ أَلْمَسُوهُنَّ قَالَا إِنَّا عِنْدَ اللّٰوْنِ وَهَبٌ قَالِ
أَعْمَرُوْنِي عَمَرُوْنِي الْحَارِثُ عَنْ سَيْدِ بْنِ الْحَارِثِ
أَلَا تَنْصَارِي عَنْ عَمْرِو اللّٰوْنِ عَمَرُوْنِي عَمَرُوْنِي اللّٰهُ عَنْهُمْ قَالِ
أَتَمَكِّي سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ يَسْكُرِي كَيْ لَقِيَ رَسُولَ اللّٰهِ
ﷺ بِمَعْرُكَةٍ مَعَ عَمْرِو الرِّحْلَيْنِ بَنِي حَرْوَبٍ وَتَعُوْنِي ابْنِ
وَلَقِيْسٍ وَعَمْرِو اللّٰوْنِ تَسْعَوْنَ فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهِمْ وَجَدَهُمْ
كَوْثَرٍ فَقَالَ أَلَا لَقِيْسُ كَلِمًا لَا يَأْتِي رَسُولَ اللّٰهِ كَتَمْتُ رَسُولَ
اللّٰهِ ﷺ فَلَمَّا رَأَى الْقَوْمَ بِمَكَانِ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ تَهَوَّنَا
لَمَّا قَالَ أَلَا تَسْمَعُونَ لِيَّ اللّٰهُ يَتَلَوَّبُ بِتَمَجِّعِ الْعَيْنِ وَلَا يَتَحَرَّوْ
الْقَلْبِ وَبِئْسَ مَقَامٌ وَأَمَّا لِيَّ اسْلَمَ لَوْ لَمْ تَقُمْ (۱۳۰۴)

۷- بَابُ فِي عِيَادَةِ الْمَرِيضِ

۲۱۳۵- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْقَنْدِزِيُّ قَالَ
مُحَمَّدُ بْنُ جَهْمٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ وَهُوَ أَهْلُ جَعْفَرٍ عَنْ
مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ سَيْدِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُثَنَّى
عَنْ عَمْرِو اللّٰوْنِ عَمَرُوْنِي عَمَرُوْنِي اللّٰهُ عَنْهُمْ قَالِ
جُلُوسًا مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ إِذَا جَاءَهُ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ
فَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ أَتَمَرُ الْأَنْصَارِيُّ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَا
أَخَا الْأَنْصَارِ كَيْفَ أَمْرُ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ فَقَالَ عَمْرُو
رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ مِنْ مَعْرُكَةٍ وَنُكْمٍ كَلَامٍ وَكُنَّا مَعَهُ وَنَحْنُ
بِطَحَّةٍ عَمَرُوْنَا عَلَيْهِمْ لَيْعَالٌ وَلَا عِفَافٌ وَلَا فَلَاحِشٌ وَلَا
كُمُصٌ لَمَيِّشٌ لِيَّ فَلَكَ الْمَسَاجِدُ حَتَّى جَعَلَهُ قُلُوبًا مَعْرُكَةً
مِنْ حَوْلِهِ حَتَّى قَالَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَاصْبِرْهُ الْيَمِينَ مَعَهُ
مسلم جزء الاثر (۷۰۷۲)

۸- بَابُ فِي الصَّبْرِ عَلَى الْمُصِيبَةِ

هَذِهِ الصَّلَاةُ الْأُولَى

۲۱۳۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ الْقَنْدِزِيُّ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ
اللّٰهِ ﷺ وَهُوَ أَهْلُ جَعْفَرٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ
بَنِي مَالِكٍ يَكُونُ قَالِ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ الْكَبِيرُ عِنْدَ الصَّلَاةِ

الأولی. البخاری (۱۲۵۲-۱۲۸۳-۲-۱۳۰۲-۷۱۵۴) ابوداؤد

(۳۱۲۴) الترمذی (۹۸۸) السنن (۱۸۶۸)

۲۱۳۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَا شُعْبَةُ عَنْ قَابَتِ بْنِ الْبَنَانِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَتَى امْرَأَةً تُبَكِّي عَلَى مَيِّتٍ لَهَا فَقَالَ أَتَيْتِ اللَّهَ وَأَخْبِرِي فَقَالَتْ وَمَا تَبَايَلِي مُصِيبَتِي كُلَّمَا ذَهَبَ يُسَلِّ لَهَا أَنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَتَعَلَعَا بِمِثْلِ الْمَوْتِ فَاتَتْ بَابَهُ فَلَمْ تَجِدْ عَلَى بَابِهِ بَوَائِينَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَمْ أَغْرَفَكَ فَقَالَ إِنَّمَا الظُّمْرُ هُنَا أَوَّلِي صَلَوةً أَوْ قَالَ هُنَا أَوَّلِي الظُّمْرُ رَأَاهُ (۲۱۳۶)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک عورت کے پاس آئے جو اپنے بچہ پر رو رہی تھی آپ نے اس سے فرمایا: اللہ سے ڈرو اور صبر کرو! وہ کہنے لگی آپ کو میری مصیبت کا کیا اندازہ ہے؟ جب آپ تشریف لے گئے تو اسے بتایا گیا کہ یہ رسول اللہ ﷺ تھے (یہ سن کر) وہ ایسی ڈری جیسے موت آگئی ہو اور رسول اللہ ﷺ کے پاس گئی تو دیکھا آپ کے دروازے پر کوئی دربان نہیں تھا تو اس نے گئی اور رسول اللہ ﷺ کے پاس آپ کو کچھ بتا دیا آپ نے فرمایا: صبر رہی ہے جو ایذا کی حد تک کے وقت کیا جائے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک عورت کے پاس سے گزرے جو ایک قبر کے پاس بیٹھی ہوئی تھی۔

۲۱۳۸- وَحَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَ نَا حَارِثُ بْنُ الْعَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْقَوِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَمْرِو ح وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ زَيْرٍ هُمُ الذُّرِّيُّ قَالَ نَا عَبْدُ الصَّمَدِ قَالُوا جَمِيعًا نَا شُعْبَةُ بِهِذَا الْإِسْنَادِ تَحَوَّ حَدِيثُ عُثْمَانَ بْنِ عُمَرَ بِقِصَّتِهِ رَفِئِ حَدِيثِ عَبْدِ الصَّمَدِ مَرَّ النَّبِيِّ ﷺ بِامْرَأَةٍ وَهُنَا قَبْرٌ

ماہ (۲۱۳۶)

اہل و عیال کے رونے سے میت کو عذاب کا ہونا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ حضرت حصہ رضی اللہ عنہا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے لیے رونے لگیں تو حضرت عمر نے فرمایا: اے نبی خاموش ہو جاؤ! کیا تم نہیں جانتیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میت پر اس کے بعض گھر والوں کے رونے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: میت پر قبر میں توحہ کیے جانے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے۔

۹- بَابُ الْمَيِّتِ يُعَذَّبُ بِكَاؤِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ ۲۱۳۹- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ وَشِيحٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ الْعَمْرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ نَا كُثَيْبٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ حَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بَكَتْ عَلَى عُمَرَ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ مَهْلًا يَا بِنْتَةَ الْأُمِّ تَعْلِمِينَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِكَاؤِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ النَّسَائِيُّ (۱۸۴۷)

۲۱۴۰- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَنَادَةَ بِحَدِيثٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْمَيِّتُ يُعَذَّبُ فِي قَبْرِهِ بِمَا رَجَحَ عَلَيْهِ

البخاری (۱۲۹۲) السنن (۱۸۵۲) ابن ماجہ (۱۹۵۳)

امام مسلم ایک اور سند کے ساتھ اس کی شکل روایت کرتے ہیں۔

۲۱۴۱- وَحَدَّثَنَا مُسْعَدُ بْنُ الْمُثَنَّى، حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْبٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَيْبِ بْنِ الْمُثَنَّبِ، عَنْ ابْنِ حُمَرَ، عَنْ حُمَرَ، عَنْ أَبِي الْيَقِينِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِقَارِئٍ عَلَيْهِ سَاجِدًا (۲۱۴۰)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کوڑی کر دیا گیا اور ان پر بے ہوشی طاری ہو گئی تو لوگ چچ کر ان پر رونے لگے جب انہیں ہوش آیا تو انہوں نے فرمایا کیا تمہیں نہیں معلوم کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ میت پر زعمہ کے رونے کی وجہ سے عذاب آتا ہے۔

۲۱۴۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي حَسْبٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْبٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَيْبِ بْنِ الْمُثَنَّبِ، عَنْ ابْنِ حُمَرَ، عَنْ حُمَرَ، عَنْ أَبِي الْيَقِينِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِقَارِئٍ عَلَيْهِ سَاجِدًا (۲۱۴۰)

مسلم بن الحنفیہ (۱۰۵۱۲)

ابو یزید اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کوڑی ہو گئے تو حضرت صہب رضی اللہ عنہ چچ کر کہنے لگے ہائے امس! میرے بھائی! حضرت عمر نے ان سے فرمایا کہ اے صہب! کیا تم نہیں جانتے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ زعمہ کے رونے کی وجہ سے میت کو عذاب آتا ہے۔

۲۱۴۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي حَسْبٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْبٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَيْبِ بْنِ الْمُثَنَّبِ، عَنْ ابْنِ حُمَرَ، عَنْ حُمَرَ، عَنْ أَبِي الْيَقِينِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِقَارِئٍ عَلَيْهِ سَاجِدًا (۲۱۴۰)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ کوڑی کر دیا گیا تو حضرت صہب رضی اللہ عنہ اپنے گھر آئے پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس پہنچے اور ان کے سامنے کھڑے ہو کر رونے لگے تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کس چیز پر رورہے ہو کیا مجھ پر رورہے ہو وہ کہنے لگے ہاں! خدا کی قسم! اے امیر المؤمنین! میں آپ کی وجہ سے رورہا ہوں! حضرت عمر نے فرمایا خدا کی قسم! تم جان چکے ہو کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس پر رو دیا جاتا ہے اسے عذاب دیا جاتا ہے! دعویٰ کہتے ہیں میں نے اس بات کا حضرت موسیٰ بن طلحہ رضی اللہ عنہ سے ذکر کیا تو انہوں نے فرمایا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی تھیں رسول اللہ ﷺ نے جن لوگوں کے ہاتھ میں یہ ارشاد فرمایا تھا وہ یہودی تھے۔

۲۱۴۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي حَسْبٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْبٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَيْبِ بْنِ الْمُثَنَّبِ، عَنْ ابْنِ حُمَرَ، عَنْ حُمَرَ، عَنْ أَبِي الْيَقِينِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِقَارِئٍ عَلَيْهِ سَاجِدًا (۲۱۴۰)

۲۱۴۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي حَسْبٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ، عَنْ سُوَيْبٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَيْبِ بْنِ الْمُثَنَّبِ، عَنْ ابْنِ حُمَرَ، عَنْ حُمَرَ، عَنْ أَبِي الْيَقِينِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْرَأُ بِقَارِئٍ عَلَيْهِ سَاجِدًا (۲۱۴۰)

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ جب زخمی کر دیے گئے تو حضرت حصہ رضی اللہ عنہا ان پر با آواز بلند رونے لگیں حضرت عمر نے کہا اے حصہ! کیا تم نے رسول اللہ ﷺ کا یہ فرمان نہیں سنا کہ جس پر رویا جاتا ہے اسے عذاب دیا جاتا ہے پھر حضرت صہیب رضی اللہ عنہ با آواز بلند رونے لگے تو حضرت عمر نے ان سے بھی فرمایا: اے صہیب! کیا تم نہیں جانتے کہ جس پر با آواز بلند رویا جائے اس پر عذاب ہوتا ہے۔

قَالَ لَا حَمْدَ دُونِ سَلَمَةَ عَنْ قِيَابَةٍ عَنْ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمَّا خَلَعَ عَوَّلَتْ عَلَيْهِ حَفْصَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَ يَا حَفْصَةُ أَمَا سَمِعْتِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الْمُعْتَوِّلُ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ وَعَوَّلَ عَلَيْهِ صُهَيْبٌ فَقَالَ عُمَرُ يَا صُهَيْبُ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ الْمُعْتَوِّلَ عَلَيْهِ يُعَذَّبُ.
مسلم بخبر الاثر (۱۰۴۱۴)

عبداللہ بن ابی ملیکہ کہتے ہیں کہ میں حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا اور ہم حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی صاحبزادی ام ابان کے جنازہ کے خنجر تھے اور حضرت ابن عمر کے پاس مرد بن عثمان بھی بیٹھے تھے۔ اسنے میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو بھی ایک شخص لے کر آ گیا (وہ نابینا ہو چکے تھے) میرا خیال ہے کہ انہیں حضرت ابن عمر کی جگہ بتا دی گئی تھی کیونکہ وہ آ کر میرے پہلو میں بیٹھ گئے اور میں ان دونوں کے درمیان تھا۔ اچانک گھر سے رونے کی آواز آئی حضرت ابن عمر نے مرد بن عثمان کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہا کہ وہ گھر سے ہو کر ان کو متح کریں کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے یہ فرماتے سنا ہے کہ گھر والوں کے رونے کی وجہ سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر نے اس حکم کو عام رکھا اور اس میں کوئی تفریق نہیں لگائی۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ایک بار ہم امیر المؤمنین حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے جب مقام بیداء میں پہنچے تو دیکھا کہ ایک شخص ایک درخت کے نیچے بیٹھا ہوا ہے۔ حضرت عمر نے مجھ سے لرمایا جاؤ جا کر معلوم کرو یہ کون شخص ہے؟ میں نے جا کر دیکھا تو وہ حضرت صہیب رضی اللہ عنہ تھے۔ میں نے انہیں آ کر کہا آپ نے مجھے حکم دیا تھا کہ میں جا کر اس شخص کے بارے میں معلوم کروں وہ شخص صہیب ہیں۔ حضرت عمر نے فرمایا ان کو ہمارے پاس بلا کر لاؤ! میں نے کہا ان کے ساتھ ان کی المیہ بھی ہیں حضرت عمر نے فرمایا اگرچہ ان کے ساتھ

۲۱۴۶- حَفْصَةُ دَاوُدُ بْنُ رَجِيْدٍ قَالَ لَمَّا رَسُلِيْعِيْلُ بْنُ مَخْلَبَةَ قَالَ لَا أَتُوبُ عَنْ عَمَلِي اللَّوْثِيْنِ ابْنِي مُلَيْكَةَ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا إِلَى جَنْبِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَنَحْنُ نَسْطِرُ جَنَازَةَ أُمِّ ابْنِ عَبَّاسٍ بِسِتِّ عَشْرَانَ وَرِثْنَةَ عُمَرُو بْنِ عُثْمَانَ فَبَجَّاهُ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقْرَأُ لَهَا فَارَاهُ تَسْتَوِي بِمَكَانِ ابْنِ عُمَرَ فَبَجَّاهُ حَتَّى جَلَسَ إِلَى جَنْبِي فَكُنْتُ بَيْنَهُمَا فَإِذَا صَوْتُ مِنَ الدَّيْرِ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ تَكَلَّاهُ بَيْنِي عَلَى عَمْرٍو أَنَّ يَقْرَأُ فَبَيْنَهُمَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِسَكَّاءٍ أَهْلُهُ قَالَ فَارْسَلَهَا عَبْدُ اللَّهِ مَرْيَسَةَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كُنَّا مَعَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالْبَيْتَاءِ وَإِذَا هُوَ بِرَجُلٍ كَارِيٍّ لِي فِي ظِلِّ شَجَرَةٍ فَقَالَ لِي اذْهَبْ فَأَعْلَمَ لِي مَنْ ذَلِكَ الرَّجُلُ فَتَحَبَّتُ فَإِذَا هُوَ صُهَيْبٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمَّا رَجَعْتُ رَأَيْتُ فَعَلْتُ إِنَّكَ أَمْرَتِي أَنْ أَهْلِمَ لَكَ مِنْ ذَلِكَ الرَّجُلِ وَإِنَّهُ صُهَيْبٌ فَقَالَ مَرَّةً فَلْيَلْتَقِ بِمَا فَعَلْتُ لَدَيْنَ مَعَهُ أَهْلُهُ قَالَ وَإِنْ كَانَ مَعَهُ أَهْلُهُ وَبِمَا قَالَ أَبُو بَرَّةَ مَرَّةً فَلْيَلْتَقِ بِمَا فَعَلْنَا فَبَيْنَمَا لَمْ يَلْبَثْ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ أَنْ أَهْوَيْتُ فَبَجَّاهُ صُهَيْبٌ يَقُولُ وَأَخَاهُ وَاصْبِرْ فَإِنَّ عُمَرَ أَلَمْ تَعْلَمِ أَوْ لَمْ تَسْمَعْ قَالَ أَبُو بَرَّةَ أَوْ لَمْ تَعْلَمِ أَوْ لَمْ تَسْمَعْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِسَكَّاءٍ أَهْلُهُ قَالَ فَبَيْنَمَا عَبْدُ اللَّهِ فَارْسَلَهَا مَرْيَسَةَ وَأَمَّا عُمَرُ فَقَالَ بَعْضُ نَفْسِي لَمْ يَلْتَقِ عَلَى عَالِيَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا لَعَنَكَهَا بِمَا

قَالَ ابْنُ عُثْمَرَ كَلَامَتْ لَا وَاللَّهِ مَا قَالَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَقَوْلِ
رَبِّ السَّمِيتِ لَمَّا عَلِبَ بِسُكَّاهِ أَخُوهُ وَ لِكَيْفَ قَالَ ابْنُ
الْحَكَّافِ بْنِ مَرْثَدَةَ اللَّهِ يَسْكُو لِقَابِهِ عَنَّا يَا ذَاكَ اللَّهُ لَهْوُ
أَخِيكَ وَأَنْتَ كُنْتَ لَا تَبْزُ وَلَا تَزْ وَلَا تَزْ وَلَا تَزْ قَالَ أَبُو بَرْ
قَالَ ابْنُ مُسْلِمَةَ حَتَّى قُتِلَ الْقَوْمُ مِنْ مَعَهُمْ قَالَ لَقَدْ بَلَغَ
عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَوْلُ عُثْمَرَ وَابْنِ عُثْمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا قَالَتْ لَكُمْ لَمَعَانُ قَوْلِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
وَلَكِنْ السَّمْعُ بِالْهَوْنِ. (الطحاوی (۱۲۸۶) مسلم (۱۸۵۷))

ابن عمرؓ میں ہوں کہ بلا کر لاد۔ جب ہم مدینہ پہنچے تو کچھ دنوں
کے بعد حضرت عمرؓ فرمائی کہ وہاں کے کچھ بھائی حضرت مصعبؓ آئے
اور کہنے لگے ہائے افسوس! میرے بھائی! ہائے افسوس! میرے
ساتھی! حضرت عمرؓ نے فرمایا کیا تمہیں نہیں معلوم یا تم نے نہیں
سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ میت کو اس کے بعض گھر
والوں کے رونے سے عذاب ہوتا ہے حضرت عبد اللہ بن عمرؓ
نے مطلق کہا تھا اور حضرت عمرؓ نے کہا تھا بعض گھر والوں کے
رونے سے رلائی کہتے ہیں میں کھڑا ہوا اور حضرت عائشہ رضی
اللہ عنہا کے پاس گیا اور حضرت ابن عمرؓ نے جو کچھ کہا تھا انہیں
بتایا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا بخدا رسول اللہ ﷺ نے بالکل
نہیں کہا کہ میت کو کسی کے رونے کی وجہ سے عذاب ہوتا ہے
لیکن آپ نے یہ فرمایا تھا کہ گھر والوں کے رونے کی وجہ سے
اللہ تعالیٰ کافر کا عذاب زیادہ کر دیتا ہے اور اللہ تعالیٰ ہی جانتا
ہے اور وہی رولا ہے اور کوئی شخص کسی کے گناہ کا بوجھ نہیں
اٹھائے گا۔ رلائی کہتے ہیں کہ قاسم بن محمد نے بیان کیا کہ جب
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو یہ معلوم ہوا کہ یہ بات حضرت عمرؓ
اور ابن عمرؓ نے کہی ہے تو انہوں نے فرمایا تم نے جن شخصیتوں
سے یہ حدیث روایت کی ہے وہ جھوٹے ہیں نہ ان کو کوئی جھوٹا
کہتا ہے لیکن سننے میں غلطی ہو جاتی ہے۔

عبد اللہ بن ابی سلمہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت حسان
رضی اللہ عنہ کی صاحبزادی کا کہ میں انتقال ہو گیا۔ ہم ان کے
جنازہ میں شریک ہونے کے لیے گئے حضرت ابن عمرؓ اور
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہم بھی آ گئے اور میں ابن دہان
کے درمیان بیٹھا ہوا تھا حضرت عبد اللہ بن عمرؓ نے مروین
میں سے کہا اور آں صاحبہ وہ ان کے سامنے تھے "تم میں لوگوں
کو رونے سے کیوں نہیں روکتے؟ کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا ہے: گھر والوں کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا: اس قسم کی کچھ بات
حضرت عمر رضی اللہ عنہ بھی فرماتے تھے۔ پھر حدیث بیان کی کہ
میں حضرت عمرؓ کے ساتھ کہ سے لوٹ کر رہا تھا حتیٰ کہ جب ہم

۲۱۴۷۔ حَتَّى قُتِلَ الْقَوْمُ مِنْ مَعَهُمْ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ لَكُمْ لَمَعَانُ قَوْلِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
ابْنُ رَجَبٍ كَمَا تَحْتَمِلُ الْوُجُوهُ قَالَ ابْنُ عُثْمَرَ قَالَ ابْنُ عُثْمَرَ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي مُسْلِمَةَ قَالَ ابْنُ عُثْمَرَ ابْنُ عُثْمَرَ ابْنِ عُثْمَرَ
يَسْكُو لِقَابِهِ عَنَّا يَا ذَاكَ اللَّهُ لَهْوُ أَخِيكَ وَأَنْتَ كُنْتَ لَا تَبْزُ وَلَا تَزْ وَلَا تَزْ وَلَا تَزْ قَالَ أَبُو بَرْ
عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَتْ لَكُمْ لَمَعَانُ قَوْلِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
جَلَسْتُ عَلَى أَحَدِهِمَا ثُمَّ جَاءَ الْأَخَرُ فَبَلَغَ إِلَيَّ جَلِيسِي
قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَمَعَانُ قَوْلِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَهُوَ مَوَاجِهُهُ الْأَخَرُ عَنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ ابْنُ السَّمِيتِ لَمَّا عَلِبَ بِسُكَّاهِ أَخُوهُ وَ لِكَيْفَ قَالَ ابْنُ
لَقَالَ ابْنُ عُثْمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا لَمَعَانُ قَوْلِي عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافِرِ بْنِ لَا تُكَلِّمُونِ
بَعْضُ ذَلِكَ لَمْ يَكُنْ هَذَا هَذَا مَعَ عُمَرَ بْنِ مُسْلِمَةَ

بیدار میں پہنچے تو ایک درخت کے سائے کے نیچے کچھ سوار نظر آئے حضرت عمرؓ نے فرمایا جاؤ دیکھو یہ کون سوار ہیں؟ میں نے جا کر دیکھا تو وہ حضرت صہیب رضی اللہ عنہ تھے۔ میں نے جا کر حضرت عمرؓ کو بتایا حضرت عمرؓ نے فرمایا ان کو بلا کر لاؤ میں نے جا کر حضرت صہیب سے کہا: امیر المؤمنین کے پاس چلو۔ اور جب حضرت عمر رضی اللہ عنہ ڈھکی ہو گئے تو حضرت صہیب آ کر رونے لگے اور کہنے لگے ہائے افسوس میرے بھائی! ہائے افسوس میرے ساتھی! حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا اے صہیب! کیا تم مجھ پر دور ہے ہو حالانکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے بعض گمراہوں کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے! حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی شہادت کے بعد میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اس بات کا ذکر کیا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ سر پر رحم کرے بخدا رسول اللہ ﷺ نے یہ نہیں فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ کسی کے رونے سے مسلمان کو عذاب دیتا ہے۔ لیکن آپ نے یہ فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ گمراہوں کے رونے کی وجہ سے کافر کے عذاب میں زیادتی کرتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا تمہارے لیے یہ آیت کافی ہے (ترجمہ: کوئی شخص کسی کے گناہ کا بوجھ نہیں اٹھائے گا اور اس موقع پر حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جانتا ہے اور وہی رولتا ہے۔ ابن ابی ملیک نے کہا یہ من کر حضرت ابن عمرؓ نے کچھ نہیں فرمایا۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

عَنْ إِذَا كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ إِذَا هُوَ يَرْكَبُ تَحْتَ ظِلِّ شَجَرَةٍ فَقَالَ أَصِيبُ وَالظُّرُّ مِنْ هَؤُلَاءِ الرِّكْبِ فَلَحَبْتُ فَتَقَرَّرْتُ فَيَا هُوَ صَهِيبُ قَالَ لَا تَغَيِّرْهُ فَقَالَ أَذْهَبُ لِي قَالَ فَرَجَعْتُ إِلَى صَهِيبٍ فَقُلْتُ ارْتَجِلْ فَأَلْحَقَ لَيْسَ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمَّا كَانَ أَصِيبُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَخَلَ صَهِيبٌ يَتَكَبَّرُ يَقُولُ وَالْأَخَاءُ وَأَصَابِيَاءُ فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَا صَهِيبُ أَتَيْتَنِي عَلَى وَفْدٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَلَمْتَ بِعَلَبٍ بِكَاءٍ بَعْضُ أَهْلِهِ عَلَيْهِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَلَمَّا مَاتَ عُمَرُ ذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقَالَتْ يَرْحَمُ اللَّهُ عُمَرَ لَا وَاللَّهِ مَا حَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُعَذِّبُ الْمُؤْمِنِينَ بِكَاءٍ أَحَدٍ وَلَكِنْ قَالَ إِنْ اللَّهَ يَزِيدُ الْكَافِرَ عَذَابًا بِكَاءٍ أَهْلِهِ عَلَيْهِ قَالَ وَقَالَتْ عَائِشَةُ لَسْتُ بِكُمْ الْفَرَأَنُ لَا تَزِدُ وَارِدَةً وَزَرَ أَحْمَرِي قَالَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا جَدَّ ذَلِكَ وَاللَّهِ أَضْحَكَ وَأَبْهَكَ قَالَ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ فَوَاللَّهِ مَا قَالَ ابْنُ عُمَرَ مِنْ شَيْءٍ سَاهِدَ (۲۱۴۶)

۲۱۴۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَشِيرٍ قَالَ كُنَّا مَعَهُ قَالَ هَمَزَ رَقِيقُ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ كُنَّا لَيْسَ جَنَازًا أَيْ أَنَا رَقِيقُ مَخْصَانٍ وَسَاقِي الْحَوْبِ وَأَكْمُ بَعْضُ رَفِيعِ الْحَدِيثِ عَنْ هَمَزَ عَيْنِ النَّبِيِّ ﷺ كَمَا نَقَلَهُ ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ وَابْنُ جُرَيْجٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ مِنْ حَدِيثِ عُمَرَ. سَاهِدَ (۲۱۴۶)

۲۱۴۹- وَحَدَّثَنَا حَمْرُ مَلِكُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَنَّ سَالِمًا حَدَّثَهُ عَنْ عَمْرِو اللَّوِيِّ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنْ أَلَمْتَ بِعَلَبٍ بِكَاءٍ الْحَبِ سَلِمَ نَفْسُ الْأَشْرَارِ (۶۷۸۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کر سکتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: زعدہ کے رونے سے میت کو عذاب دیا جاتا ہے۔

عروہ کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے سامنے حضرت ابن عمر کا یہ قول ذکر کیا گیا کہ میت کے گھر والوں کے رونے سے میت کو عذاب دیا جاتا ہے تو حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ ابو عبد الرحمن پر رحم فرمائے اس نے سنا اور یاد نہیں رکھا۔ بات یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے ایک یہودی کا جنازہ گزرا جس پر وہ رو رہے تھے آپ نے فرمایا: تم اس پر رو رہے ہو اور اس کو عذاب ہو رہا ہے۔

عروہ کہتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے سامنے ذکر کیا گیا کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میت کے گھر والوں کے رونے کی وجہ سے میت کو قبر میں عذاب دیا جاتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا انہیں یاد نہیں رہا رسول اللہ ﷺ نے تو صرف یہ فرمایا تھا کہ میت کو اس کی خطایا گناہوں کی وجہ سے عذاب دیا جا رہا ہے اور گھر والے اس پر رو رہے ہوتے ہیں اور ابن عمر کا یہ قول ان کے اس قول کی طرح ہے جس میں انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ جنگ ہند کے دن اس کوئیں پر کھڑے ہوئے جس میں مشرکین کی لاشیں پڑی ہوئی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ نے ان سے کچھ کہا اور یہ نہیں کہا تھا کہ یہ میری بات سن رہے ہیں اور وہ بھول گئے۔ حالانکہ آپ نے یہ فرمایا تھا میں جو کچھ کہہ رہا ہوں یہ جانتے ہیں کہ یہ حق ہے پھر آپ نے یہ آیت پڑھی (ترجمہ) آپ مردوں کو نہیں سناتے اور آپ قبر والوں کو سناتے والے نہیں ہیں (وہ اس وقت کی خبر دے رہے ہیں) لہذا وہ اپنا لفظ اور درج میں بٹا چکے ہیں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

عروہ بخت عبد الرحمن کہتی ہیں کہ حضرت عائشہ کے سامنے ذکر کیا گیا کہ حضرت عبد اللہ بن عمر کہتے ہیں کہ زعمہ کے رونے سے میت کو عذاب ہوتا ہے۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ

۲۱۵۰- وَحَقَّقْنَا بِحَدَّثِ بْنِ وَثَّامٍ وَأَبِي الزَّيْنِيعِ الزُّهْرِيِّ جَمِيعًا عَنْ عَمَلٍ قَالَ تَعْلَفُ لَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ وَثَّامٍ ابْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ ذَكَرْتُ عَنْ عَائِشَةَ قَوْلَ ابْنِ عُمَرَ أَلَمْ يَتَّعَبْ بِمَكْنُو أَخِيهِ عَلَيْهِ عَلَيَّ فَقَالَتْ بِرَحْمَةِ اللَّهِ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعْتُ قَبْلَ ذَلِكَ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَرَسُولِ اللَّهِ ﷺ جَنَازَةً يَهْرُودِيَّةٍ وَهُمْ يَتَكُونُونَ عَلَيْهِ فَقَالَ الْقَوْمُ يَتَكُونُونَ وَاللَّهِ لَعَلَّابُ.

بخاری (۳۹۷۸) مسند احمد (۳۱۳۹) ترمذی (۱۸۵۴)

۲۱۵۱- حَقَّقْنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ لَا أَبْرَأُ سَمَاعَةَ عَنْ وَثَّامٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ ذَكَرْتُ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ يَزْعُمُ إِلَى الثَّيْبِيِّ ﷺ أَنَّ السَّيِّئَةَ يُعَذِّبُ فِي قَبْرِهِ بِمَكْنُو أَخِيهِ فَقَالَتْ وَهَلْ رَأَيْتَا قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كُنْ لَعَلَّابُ بِتَحْوِيلَتِهِ أَوْ يَكْنِيهِ وَإِنَّ أَهْلَهُ لَيَتَكُونُونَ عَلَيْهِ الْآنَ وَذَلِكَ بِمَا قَوْلُهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدِمَ عَلَى الْقَلْبِ يَوْمَ بَنِي إِسْرَافِيلَ كُنْ لَعَلَّابُ بَنِي إِسْرَافِيلَ يَكُونُ فَقَالَ لَهُمْ مَا قَالَ إِلَهُكُمْ لَيْسَ سَمْعُؤُا مَا قَوْلُكُمْ وَكَذَلِكَ رَأَيْتَا قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَعَلَّابُ الْآنَ مَا كُنْتُ الْقَوْلُ لَهُمْ حَتَّى تَمَّ قِرَاءَتُ الْكِتَابِ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتَى وَمَا أَنْتَ بِسَمِيعٍ مِنْ فِى الْقُبُورِ يَقُولُ رَحِمَنُ تَبَوَّءُوا مَقَاعَهُمْ مِنَ النَّارِ.

بخاری (۳۹۷۹-۳۹۸۰-۳۹۸۱) ترمذی (۲۰۷۵)

۲۱۵۲- وَحَقَّقْنَا أَبُو كُرَيْبٍ ابْنِ أَبِي كَثِيْفَةَ قَالَ لَا وَثَّامٍ قَالَ لَا وَثَّامُ بْنُ عُرْوَةَ وَهَذَا الْإِسْنَادُ وَمَعْنَى تَعْلَفُ ابْنُ سَمَاعَةَ وَخَلِيفَةُ ابْنِ سَمَاعَةَ قَوْمٌ. مسلم جلد ۱۱ (۱۷۲۸۱)

۲۱۵۳- وَحَقَّقْنَا كَثِيْفَةُ بْنُ سَيْحَانَ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ بِمَعْنَى أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهَا أَتَتْهُ أَلْفَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ

۲۱۶۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْتَحْقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بِحُجَّتِهِمَا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ رُوِيَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ عَنْ خُطْبَةٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ يَتَابَعُكَ عَلَى أَى لَا يُشِيرُ حَتَّى يَسْأَلَكَ شَيْئًا (إِلَى) وَلَا يَخْبِيَنَّكَ فِى مَعْرُوفٍ قَالَتْ كَانَ بَيْنَهُ الْيَابِغَةُ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْلَا أَلْ كَلَانِ يَأْتِيهِمْ كَانُوا اسْتَعَاذُونِى فِى الْجَاهِلِيَّةِ لَوْلَا يُكَلِّمُنِى مِنْ أَدْنَى اسْتَعْتَمْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا أَلْ كَلَانِ.

مسلم بن حزم لاشراف (۱۸۱۲۹)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ: جب یہ آیت کریمہ نازل ہوئی (ترجمہ) "عورتیں آپ سے اس بات پر بیعت کریں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہیں کریں گی (اٹی تولد) اور نہ کسی نیک کام میں نا فرمانی کریں گی ان باتوں میں نوحہ (کی ممانعت بھی تھی) حضرت ام عطیہ نے کہا میں سوائے فلاں قبیلہ کے نوحہ نہیں کروں گی کیونکہ انہوں نے زمانہ جاہلیت میں میرے ساتھ نوحہ کرنے میں تعاون کیا تھا پس میرے لیے ضروری ہے کہ میں بھی ان کے ساتھ تعاون کروں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سوا اس قبیلہ کے (باقی میں اجازت نہیں)۔

عورت جنازہ کے ساتھ نہ جائے
محمد بن یسیر بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں جنازہ کے ساتھ جانے سے منع کیا جاتا تھا لیکن سخی کے ساتھ نہیں۔

۱۱۔ بَابُ نَهَى النِّسَاءِ عَنِ اقْبَالِ الْجَنَائِزِ
۲۱۶۳۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُوبَ قَالَ سَمِعْتُ أُمَّ هَانِئَةَ قَالَتْ أَنَا أَيْوَبُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ قَالَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ كُنَّا لَنُهَى عَنِ اقْبَالِ الْجَنَائِزِ وَلَمْ يُعْزَمْ عَلَيْنَا.

مسلم بن حزم لاشراف (۱۸۰۹۸)

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ہمیں جنازوں کے ساتھ جانے سے منع کیا جاتا تھا لیکن ہم پر سختی نہیں کی جاتی تھی۔

۲۱۶۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أُمَّ أَسْمَةَ ح وَحَدَّثَنَا اسْتَحْقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ يَخْلُقُ عَنْ يَسَارٍ عَنْ هِشَامٍ عَنْ خُطْبَةٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ نُهِنَا عَنِ اقْبَالِ الْجَنَائِزِ وَلَمْ يُعْزَمْ عَلَيْنَا.

بخاری (۳۱۳) ابن ماجہ (۱۵۲۲)

میت کے غسل کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ تشریف لائے دہاں حالیکہ ہم آپ کی صاحبزادی کو غسل دے رہے تھے۔ آپ نے فرمایا: اس کو تین دفعہ یا پانچ دفعہ یا اگر مناسب سمجھو تو اس سے زیادہ بار پیری کے پتوں اور پانی سے غسل دو اور آخر میں کچھ کافور رکھ دو دینا اور جب تم فارغ ہو جاؤ تو مجھے خبر دینا۔ ہم نے فارغ ہونے کے بعد آپ کو اطلاع دی آپ نے ہماری طرف اپنی چادر پھینکی اور فرمایا اس کو سب کپڑوں کے نیچے پہناؤ۔

۱۲۔ بَابُ فِى غُسْلِ الْمَيِّتِ

۲۱۶۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ أَنَا يُونُسَ بْنَ زَيْدٍ عَنْ أَبِي الْيُوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيْنَا النَّبِيُّ ﷺ وَنَحْنُ نَغْسِلُ ابْنَتَهُ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا تَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ لِي رَأَيْتُ ذَلِكَ يَسَاءً وَبَسْرًا وَاجْتَمَعْنَ لِي الْأَخْرَجَةُ كَالْمُرُورِ أَوْ خَمْسًا مِنْ كَالْمُرُورِ فَإِذَا لَمْ تَعْمُرْ فَلِذَلِكَ لَمَّا قَرَعْنَا أَذُنَاهُ قَالَ لِي الْبَنَاتُ حَقُّهُ فَقَالَ اشْمِزْنَهَا بِأَنَّهُ لِي بَارِي (۱۲۵۳-۱۲۵۴-۱۲۵۸-۱۲۶۰) ابوداؤد (۳۱۴۶-۳۱۴۷) نسائی (۱۸۸۰-۱۸۸۵-۱۸۸۶-۱۸۸۹)

(۱۸۹۲) ابن ماجہ (۱۴۵۸-۱۴۵۹)

۲۱۷۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ تَابُوذَةُ بْنُ كَثِيرٍ

قَالَ أَنَا هَاشِمُ بْنُ سَعْدَانَ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ يَسِيرٍ عَنْ أُمِّ عُرَيْطَةَ قَالَتْ أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَتَحَنُّنُ لِقَائِهِ لِحَدِيثِ بَنِيهِ فَقَالَ أَغْلِبْنَا وَتَوَاضَعْنَا أَوْ أَتَخَفَرْنَا مِنْ ذَلِكَ يَتَخَوَّرُ حَدِيثُ الْيُؤُوبِ وَحَدَّثَنَا فِي الْحَدِيثِ قَالَتْ لَقَدْ تَرَكْنَا شَعْرًا ثَلَاثَةَ أَثْلَاقٍ قُرْنَيْهَا وَتَابُوتُهَا.

ابن ابی شیبہ (۱۲۶۳) الترمذی (۹۹۰) المسالی (۱۸۸۴)

۲۱۷۲- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا هَاشِمُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ يَسِيرٍ عَنْ أُمِّ عُرَيْطَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ سَبَّحْتُ أَمْرًا أَنْ لَقِيَهُ قَالَتْ لَهَا إِنَّكَ لَتَسْمَعُ مِنْهَا وَتَوَاضَعُ الْوُضُوءُ مِنْهَا.

ابن ابی شیبہ (۳۱۴۵) الترمذی (۹۹۰) المسالی (۱۸۸۳)

۲۱۷۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ كَثِيرٍ بَنِي كَثِيرٍ عَنْ عَمْرِو النَّاقِلِ عَنْ كُثَيْبٍ عَنْ ابْنِ عُرَيْطَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ كَا لِمَنْ يَسْعَى بَنِي عُرَيْطَةَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عُرَيْطَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَهَا فِي حَسْبِ الْيَوْمِ إِنَّكَ لَتَسْمَعُ مِنْهَا وَتَوَاضَعُ الْوُضُوءُ مِنْهَا.

ابن ابی شیبہ (۲۱۷۲)

۱۳- بَابُ رَفْعِ كَفَنِ الْحَبِيبِ

۲۱۷۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ وَابْنُ كَثِيرٍ بَنِي كَثِيرٍ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَابْنِ كَثِيرٍ وَابْنِ كَثِيرٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ تَابُوذَةُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الْأَرْتِ قَالَتْ هَاجَرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي تَسْبِيلِ اللَّهِ كَفَنِي وَجَعَلَ اللَّهُ لَوْجَتِ أَجْرًا عَلَى اللَّهِ قِيَمًا مَنْ تَقَطَّى لَمْ يَأْكُلْ مِنْ أَجْرِهِ شَيْئًا مِنْهُمْ مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ قِيلَ يَوْمَ أُحُدٍ فَلَمْ يُوْجَدْ لَهُ شَيْءٌ يُكْفَنُ فِيهِ إِلَّا نِيْرَةٌ لَكْنَا إِذَا وَضَعْنَاهَا عَلَى رَأْسِهِ خَرَجَتْ رِجْلَاهُ وَإِنَّا وَضَعْنَاهَا عَلَى رِجْلَيْهِ خَرَجَ رَأْسُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَنَعُوا مَا يَلِي رَأْسَهُ وَاجْعَلُوا عَلَى

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہمارے پاس تشریف لائے اور اس حالیکہ ہم آپ کی صاحبزادیوں میں سے ایک صاحبزادی کو غسل دے رہے تھے۔ آپ نے فرمایا: اسے طاق بار غسل دو پانچ مرتبہ یا اس سے زیادہ۔ باقی حدیث حسب سابق ہے اس میں یہ بھی ہے کہ حضرت ام عطیہ نے کہا ہم نے ان کے بالوں کی تین سینڈھیاں کر دی دو کتھنوں کی طرف اور ایک پیشانی کے سامنے۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جب ہمیں اپنی صاحبزادی کو غسل دینے کا حکم دیا تو فرمایا: دائیں جانب اور اعضاء وضو سے غسل دینا شروع کریں۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنی صاحبزادی کے غسل کے بارے میں ہدایت دی کہ دائیں طرف اور اعضاء وضو کی طرف سے غسل دینا شروع کریں۔

میت کے کفن کا بیان

حضرت خباب بن ارت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے راستہ میں محض اللہ کی رضا جوئی کے لیے ہجرت کی جس کا اجر اللہ کے پاس ثابت ہو گیا۔ ہم میں سے بعض وہ ہیں جو فوت ہو گئے اور انہیں دنیا میں کوئی اجر نہیں ملا ان میں سے حضرت مصعب بن عمیر رضی اللہ عنہ تھے جو جنگ احد میں شہید ہوئے اور انہیں کفن دینے کے لیے ایک چادر کے سوا اور کچھ نہ تھا اس چادر کو جب ہم سر پر رکھتے تو پھر کھل جاتے اور پیروں پر رکھتے تو سر کھل جاتا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس چادر کو ان کے سر کے قریب رکھ دو اور پیروں پر اوڑھ کر (گھاس) ڈال دو اور ہم

مَحْمُودٌ عَنْ جَدِّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَ
كَثَرَتْ بِهَذَا لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ لَوْ
(۹۹۶) السَّالِ (۱۸۹۸) ابْنِ مَاجَه (۱۴۶۹)

۲۱۷۹۔ وَحَقَّقَنِي ابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَ نَا عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ
بِرِّمَةَ عَنْ مُعْتَدٍ بْنِ إِسْرَافِيلَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ سَأَلْتُ هَاشِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ فَكَلَّمْتُ لَهَا فِي حَقِّ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
فَقَالَتْ فِي ذَلِكَ الْوَأَبِ سَعَوْيَتِي

مسلم جزء ۱۱ اشرف (۱۷۷۴۵)

۱۴۔ بَابُ تَسْوِيعَةِ الْمَيِّتِ

۲۱۸۰۔ وَحَقَّقَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحَسَنُ الْعُلَاقِي وَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدُ أَخْبَرَنِي وَ قَالَ الْأَعْمَرَانِ نَا يَحْيَى
وَهُوَ ابْنُ إِسْرَافِيلَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ لَنَا أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي
هَيْبٍ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّ هَاشِمَةَ أُمَّ
النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ سَجَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حِينَ مَاتَ بِتَوْبٍ
جَبَرًا. البخاری (۵۸۱۴) ابوداؤد (۳۱۲۰)

۲۱۸۱۔ وَحَقَّقَنَاهُ إِسْحَاقُ بْنُ إِسْرَافِيلَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ
قَالَ أَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مُعَمَّرٌ وَحَقَّقَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ قَالَ أَنَا أَبُو الْيَمَانِ قَالَ أَنَا شُعْبَةُ
بْنُ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ سَوَاءً. مساجد (۲۱۸۰)

۱۵۔ بَابُ فِي تَخْيِيشِ كَفْنِ الْمَيِّتِ

۲۱۸۲۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَحَاجُّ بْنُ
الشَّاعِرِ قَالَا نَا حَاجُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ
أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُحَدِّثُ أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ خَطَبَ يَوْمًا فَكَتَبَ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِهِ فَيُصْ
كَفِّنَ فِي تَفْنٍ غَيْرِ طَوِيلٍ وَفِيهِ لَهْلَاءُ فَزَجَرَ النَّبِيُّ ﷺ أَنْ
يُغْفَرَ الرَّجُلَ بِاللَّيْلِ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهِ إِلَّا أَنْ يَضْطَرَّ النَّاسُ
إِلَى ذَلِكَ وَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا كَفَّنَ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ
لِلْمُعِيشِ كَفَّنَهُ. ابوداؤد (۳۱۴۸) السَّالِ (۱۸۹۴) (۲۰۱۳)

۱۶۔ بَابُ الْإِسْرَاعِ بِالْجَنَازَةِ

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا
کہ رسول اللہ ﷺ کو کتنے کپڑوں میں کفن دیا گیا تھا؟ حضرت
عائشہ نے فرمایا تین محوی کپڑوں میں۔

میت کو ڈھانپنا

حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ
جب رسول اللہ ﷺ رفیق اعلیٰ سے واصل ہوئے تو آپ پر
ایک بخی چادر ڈال دی گئی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

میت کو اچھا کفن دینا

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے ایک دن خطبہ دیا اور اپنے ایک صحابی کا ذکر کیا
جس کو اشغال کے بعد چھوٹے سے کپڑے میں کفن دیا گیا
اسے رات کو دفن کر دیا گیا۔ نبی ﷺ نے اس کو رات میں دفن
کرنے پر ناراضگی کا اظہار فرمایا کیونکہ آپ کو اس کی نماز
پڑھنے کا موقع نہیں مل سکا اور فرمایا مجبوری ہو تو علیحدہ ہات ہے
اور نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص اپنے بھائی کو
کفن دے تو اچھا کفن دے۔

جنازہ کو جلدی لے کر چلنا

۲۱۸۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُثْمَانَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا سُلَيْمُ بْنُ مُسَبِّحٍ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِسْرَعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنْ تَكَتْ صَالِحَةٌ فَتَعْمَرُوا تَعْمَرُوا تَعْمَرُوا وَإِنْ تَكَتْ هَرَجَةٌ فَتَعْمَرُوا تَعْمَرُوا عَنْ رِقَابِكُمْ. (المعجم (۱۳۱۵) ابوداؤد (۳۱۸۱) الترمذی (۱۰۱۵) إسناده (۱۹۰۹) صحيح (۱۴۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جنازہ کو جلدی لے جاؤ اگر وہ ٹیک ہے تو تم اس کو اچھالی کی طرف لے جاؤ اگر وہ ہلکا ہو تو تم اپنی گردنوں سے برائی کو جلد اٹار چکے گے۔

۲۱۸۴- وَحَدَّثَنِي مُسْتَعِدُّ بْنُ زَيْلَعٍ وَهَبُ بْنُ هَبْشَةَ جَمِيعًا عَنْ هَبْشَةَ الزُّرَّادِيِّ قَالَ آتَا مَعْمَرُ بْنُ رَافِعٍ عَنْ سَيْبِ بْنِ دَوْعٍ عَنْ عُبَادَةَ قَالَ نَا مُسْتَعِدُّ بْنُ أَبِي حَلَفَةَ يَكْلَهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سُوَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ هَرَجٌ أَوْ لَيْسَ حَلَفَةُ مَقْبُورٍ قَالَ لَا أَلْهَمُهُ إِلَّا رَفَعَ الْحَدِيثُ. مسلم جزء الاثر (۱۳۲۴۴-۱۳۲۹۳)

ایک اور سند کے ساتھ بھی معمولی تغیر سے یہ روایت منقول ہے۔

۲۱۸۵- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَهَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَنْبِيُّ قَالَ هَارُونُ نَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو أُمَامَةَ بْنُ سَهْلٍ بْنُ سَهْلٍ عَنْ سَيْبِ بْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِسْرَعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنْ تَكَتْ صَالِحَةٌ فَتَعْمَرُوا مَا إِلَى التَّعْمِيرِ وَإِنْ تَكَتْ هَرَجَةٌ فَلَيْتَ كَانَ كَرًّا تَعْمَرُوا عَنْ رِقَابِكُمْ. إسناده (۱۹۱۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنازہ کو تیزی سے لے جاؤ اگر وہ ٹیک ہے تو اسے بھلائی کے قریب لے جاؤ اگر ہلکا ہو تو تم برائی کو اپنی گردنوں سے اتار رہے ہو۔

۱۷- بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ عَلَى

الْجَنَازَةِ وَإِقْبَاعِهَا

۲۱۸۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَهَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَنْبِيُّ وَالْفَقْهَ لِهَارُونَ وَحَرَمَلَةُ قَالَ هَارُونُ نَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ هُرَيْرَةَ الْأَعْرَابِيُّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ كَبِهَتْ الْجَنَازَةُ حَتَّى يُصَلَّى عَلَيْهَا فَلَهُ فِئْرَانٌ وَمَنْ شَهِدَهَا حَتَّى تُكْفَنَ فَلَهُ فِئْرَانٌ لَيْلٍ وَمَا الْفِئْرَانُ قَالَ يَمْلَأُ الْجَمَلُ الْوُطَيْنَيْنِ وَتَقْبَلُ مِنْهُ نَفْسٌ طَيِّبَةٌ وَآدَةُ الْأَعْرَابِ قَالَ أَنَّهُ

نماز جنازہ پڑھنے اور اس کے ساتھ چلنے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص نماز پڑھے جانے تک جنازہ کے ساتھ رہا اسے ایک قیراط اجر ملے گا اور جو شخص دفن تک رہا اس کو دو قیراط اجر ملے گا۔ پوچھا کیا قیراط سے کیا مراد ہے؟ فرمایا دو بڑے بڑے پہاڑوں کے برابر۔ سالم کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمر صرف نماز جنازہ پڑھ کر چلے جاتے تھے جب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی تو کہنے لگے ہم نے بہت سے قیراطوں کو مشائخ کر دیا۔

يَهَابُ لَمَّا سَأِلَهُ عَنْ هَبِّهِ لَوْ هُوَ هَبٌّ وَكَانَ ابْنُ هَبٍّ
يَعْنِي هَبًّا لَمْ يَكْتُمِ بَعْثُ قُلُوبًا بَلَقَةً حَيْثُ يَتِي هَبُّ لَمَّا
لَقِيَ عَمَّارًا فِي قَرْيَةٍ تَقُولُ:

ابن ماجہ (۱۳۲۵) السنن (۱۹۹۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے "ہب" سے
پھاڑوں تک روایت کرتے ہیں اور اس سند میں اس کے بعد
کا ذکر نہیں ہے۔

۲۱۸۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ
الْأَعْلَى ح وَحَدَّثَنَا أَبُو رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ هَبِّ
الزَّرَافِيِّ بِحَدَّثَنَا عَنْ مُعْمِرِ بْنِ الزُّهَيْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
الْمُسْتَبِثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ إِلَى قَوْلِهِ
الْعَبْدُ الْغُلَامُ وَلَمْ يَدْعُ أَحَدًا بَعْدَهُ وَهُوَ حَيْثُ عَمَّارُ
الْأَعْلَى حَتَّى يُلَاحِظَ وَنَهَا وَهُوَ حَيْثُ عَمَّارُ الزَّرَافِيِّ حَتَّى
تُؤْتِيَ فِي الْبُعْدِ.

ابن ماجہ (۱۳۲۵) السنن (۱۹۹۳) ابن ماجہ (۱۵۳۹)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ ﷺ سے حسب
سابق روایت کرتے ہیں اور اس میں ہے جو شخص جنازہ کے
ساتھ دُکھانے تک رہا۔

۲۱۸۸۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ النَّبِيِّ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ
الْعَبْدِ عَنْ أَبِي قَالَ حَدَّثَنِي بِحَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ
النَّبِيِّ ﷺ بِمَنْطِقِ حَدِيثِ مُعْمِرٍ قَالَ قَالَ مِنْ أَلْفِهَا حَتَّى
تُدْخُلَ. سابقہ (۲۱۸۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز جنازہ پڑھی اور جنازہ
کے ساتھ نہیں گیا اس کے لیے ایک قیراط (اجر) ہے اور جو شخص
جنازہ کے ساتھ گیا اس کے لیے دو قیراط اجر ہے آپ نے فرمایا
چھوٹا قیراط احد پھاڑ کے برابر ہے۔

۲۱۸۹۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ تَابَهُ قَالَ تَابَهُ
وَحَدَّثَنَا قَالَ كَسْبُ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ وَلَمْ يَلْبِسْهَا فَلَهُ قِيرَاطٌ وَإِنْ
يَلْبِسُهَا فَلَهُ قِيرَاطَانِ قَالَ وَمَا الْقِيرَاطَانِ قَالَ أَصْفَرُ مِمَّا يَنْتَلِ
أَخِي. سلم جہۃ الاشراف (۱۲۷۶۱)

۰۰۰۔ ہاب ہب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے نماز جنازہ پڑھی اس کے لیے
ایک قیراط ہے اور جو جنازہ کے ساتھ گیا حتیٰ کہ جنازہ کو قبر میں
انارویا گیا اس کے لیے دو قیراط ہیں۔ راوی کہتے ہیں میں نے
حضرت ابو ہریرہ سے پوچھا قیراط کتنا ہے؟ انہوں نے بتایا احد
پھاڑ کے برابر۔

۲۱۹۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ
عَنْ يَزِيدَ بْنِ عِيْسَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ
كَلَّمَهَا قِيرَاطٌ وَمَنْ أَلْبَسَهَا مَا حَتَّى يُؤْصَعَ فِي الْقَبْرِ قِيرَاطَانِ
قَالَ قُلْتُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ وَمَا الْقِيرَاطُ قَالَ يَنْتَلِ أَخِي.

سلم جہۃ الاشراف (۱۳۴۵۳)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول

۲۱۹۱۔ وَحَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ كُرَيْبٍ قَالَ كَاتِبُ يَزِيدَ بْنِ

اللہ ﷻ نے فرمایا: جو شخص جنازہ کے ساتھ گیا اس کے لیے ایک قیراط اجر ہے۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما جان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ ایسی احادیث بکثرت بیان کرتے ہیں۔ انہوں نے حضرت عائشہ کے پاس بھیج کر پوچھا یا تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضرت ابو ہریرہ کی تصدیق کر دی تب حضرت ابن عمر نے کہا ہم نے بہت سے قیراطوں میں کی کر دی۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ وہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھے ہوئے تھے اس میں حضرت خطاب صاحب مقصورہ آئے اور کہنے لگے: اے عبداللہ بن عمر! کیا آپ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے یہ حدیث سنی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنے گھر سے جنازہ کے ساتھ گیا اور نماز جنازہ پڑھی پھر وہ ایک تک جنازہ کے ساتھ رہا تو اس کو دو قیراط اجر ملے گا۔ ہر قیراط احد پہاڑ کے برابر ہے اور جو شخص نماز جنازہ پڑھ کر لوٹ آیا تو اس کو احد پہاڑ کے برابر اجر ملے گا۔ حضرت ابن عمر نے حضرت خطاب کو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس اس حدیث کی تصدیق کے لیے بھیجا۔ حضرت ابن عمر (ان کے انکار میں) مسجد کی گلیوں میں سے ایک گلی نکلیاں لے کر انہیں لوٹ پوٹ کرنے لگے حتیٰ کہ قاصد لوٹ آئے اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضرت ابو ہریرہ کی تصدیق کر دی۔ حضرت ابن عمر نے اپنے ہاتھ سے نگلیاں پھینک دیں اور فرمانے لگے ہم نے تو بہت سے قیراطوں کا نقصان کر دیا۔

رسول اللہ ﷺ کے مقام حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے جنازہ کی نماز پڑھی اس کے لیے ایک قیراط (اجر) ہے اور اگر وہ ایک تک جنازہ پر حاضر رہا تو اس کے لیے دو قیراط ہیں ایک قیراط احد کے برابر ہے۔

عَلَيْهِمْ مَنْ لَقِيَ قَالَ قِيلَ لَإِنِّي خَشَرْتُ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهُمَا أَكُنَّ أَمْرًا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ لَقِيَ جَنَازَةً فَلَمْ يَرْجُلْ بِهَا مِنْ الْأَجْرِ فَقَالَ إِنَّ خَشَرَ أَمْكُرَ عَلَيْكَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَبَعَثَ إِلَيَّ عَائِشَةَ فَسَأَلَهَا فَصَدَّقَتْ أَنَّ خَشَرَةً فَقَالَ إِنَّ خَشَرَ لَقَدْ كَرِهْتُ لَهَا قَوْلَ بَعْضِ النَّاسِ

(بخاری (۱۳۲۳-۱۳۲۴)

۲۱۹۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ كَانَ عَمُّهُ الْوَلِيدُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنِي خَبْرَةٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو صَالِحٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ خَدِجَةَ كُنْزَ دَاوُدَ بْنَ قَلْبِشٍ بِنْتِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ حَدَّثَتْ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ تَمَامَ قَاهِشَةَ وَهَبَةَ قَبِيلَ الْوَلَدِ عُمَرَ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهُمَا إِذَا طَلَعَ خَبَابٌ صَاحِبُ الْمَقْصُورِ فَقَالَ يَا عَمُّهُ الْوَلِيدُ بْنُ عُمَرَ أَلَا تَسْمَعُ مَا يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهُ أَنَّ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ خَرَجَ مَعَ جَنَازَةٍ مِنْ بَيْتِهَا وَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ نِيَحَهَا حَتَّى تُلْفَنَ كَانَ لَهَا قِيرَاطَانِ مِنَ الْأَجْرِ كُلُّ قِيرَاطٍ بِمِثْلِ أُحُدٍ وَمَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ بِمِثْلِ أُحُدٍ فَارْسَلَتْ أَنَّ عُمَرَ تَحَايَا إِلَى عَائِشَةَ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهَا بِسَأْلِهَا عَنْ قَوْلِ أَبِي هُرَيْرَةَ ثُمَّ يَرْجِعُ لَكُمْ ثُمَّ يُلْهِمُهَا مَا قَالَتْ وَأَحَدَهُمَا عُمَرَ كَيْفَهُ مِنْ حَفْصَةَ الْمُشَوِّدِ بِفُلْجِهَا فَيُسِي بِهِيَ حَتَّى رَجَعَ إِلَيْهِ الرَّسُولُ فَقَالَتْ خَدِجَةُ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ فَقَسَرْتُ أَنَّ عُمَرَ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهُمَا بِالسَّحَقِ الَّذِي كَانَ فِي بَيْتِهِ الْأَوْحَى ثُمَّ قَالَ لَقَدْ قَرَأْتُ فِي كِتَابِ لَوْ أَنَّ بَعْضَ النَّاسِ

يُنِي لَوْ أَنَّ بَعْضَ النَّاسِ (۳۱۶۹)

۲۱۹۳۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ كَانَ يَحْتَسِبُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَانَ حُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي قَتَادَةُ عَنْ سَالِحِ بْنِ أَبِي الْحَفْصِ عَنْ مَعْتَدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ الْعَمَرِيِّ عَنْ كُتَيْبَةَ رَجِيئَ اللَّهِ عَنْهُمَا مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ فَلَمْ يَرْجُلْ بِهَا كَانَ خَيْرًا لَهَا فَلَمْ يَرْجُلْ بِهَا كَانَ خَيْرًا لَهَا فَسَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ

سعید اور ہشام کی روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ سے قیراط کے بارے میں سوال کیا گیا آپ نے فرمایا: وہ احد پہاڑ کے برابر ہے۔

۲۱۹۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ نَا مُعَاذُ بْنُ هَاشِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُنْثَنَّى قَالَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدِ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا عَفَّانُ قَالَ نَا ابْنُ عُثْمَانَ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ وَفِي حَدِيثِ سَعِيدٍ وَهَاشِمٍ سُبُلَ النَّبِيِّ ﷺ عَنِ الْغُبَرِاطِ فَقَالَ مَعْلُ أَحْمَدُ. (ماہ ۲۱۹۳)

مسلمان نمازیوں کی شفاعت قبول ہونے کا بیان حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جس میت پر مسلمانوں کا گردہ نماز پڑھے اور وہ سب اس کی شفاعت کریں تو ان کی شفاعت قبول کی جاتی ہے۔ راوی کہتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث شعیب بن حجاب سے بیان کی تو انہوں نے کہا کہ مجھے حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے یہ حدیث بیان کی تھی۔

۱۸- بَابُ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ وَآتَى شَفَعُوا فِيهِ ۲۱۹۵- حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيسَى قَالَ نَا ابْنُ السَّبَّارِ قَالَ نَا سَلَامُ بْنُ أَبِي مَيْلَعٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي رُلَّانَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْهَذَةَ رَجُلٍ عَالِمَةٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا مِنْ مَيِّتٍ تَصَلَّى عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَهْلِكُونَ بِآلَةٍ كُلُّهُمْ يَخْفَوْنَ لَدَا اللَّهِ شَفَعُوا فِيهِ قَالَ فَحَدَّثْتُ بِهِ شُعَيْبُ بْنُ الْحَجَابِ فَقَالَ حَدَّثَنِي بِهِ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ. (ترمذی (۱۰۲۹) ابن ابی (۱۹۹۱-۱۹۹۰))

میت پر چالیس مسلمان نمازیوں کی شفاعت کے قبول ہونے کا بیان

۱۹- بَابُ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ أَرْبَعُونَ شَفَعُوا فِيهِ

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ان کا فرزند قدیدہ باصفان میں انتقال کر گیا آپ نے کرب سے کہا: دیکھو (جتازہ میں) کتنے لوگ ہیں؟ کرب کہتے ہیں میں نکلا تو دیکھا لوگ جمع تھے حضرت ابن عباس نے فرمایا: کیا تمہارے اعزاز سے میں وہ چالیس ہیں؟ میں نے کہا: ہاں! حضرت ابن عباس نے کہا جتازہ نکالو! میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: جو مسلمان فوت ہو جائے اور اس کے جتازہ میں چالیس ایسے لوگ ہوں جنہوں نے اللہ تعالیٰ سے شرک نہ کیا ہو تو اللہ تعالیٰ میت کے حق میں ان کی شفاعت قبول فرماتا ہے۔

۲۱۹۶- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَهَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَعْلَوِيُّ وَالْوَلِيدُ بْنُ كُثَيْبٍ قَالَ الْوَلِيدُ حَدَّثَنِي قَالَ الْأَخْطَرَانِ نَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو صَخْرٍ عَنْ شُرَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَعْمٍ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُمَا مَاتَ ابْنٌ لَهُ يَتِيمٌ أَوْ يَتِيمَتَانِ فَقَالَ يَا كُرَيْبُ أَنْظِرْ مَا اجْتَمَعَ لَهُ مِنَ النَّاسِ قَالَ فَخَرَجْتُ فَإِذَا نَاسٌ كَثِيرٌ اجْتَمَعُوا لَهُ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ تَقُولُونَ هُمْ أَرْبَعُونَ قَالَ نَعَمْ قَالَ أَخْبَرْتُهُ يَا أَبِی سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَا مِنْ رَجُلٍ مُسْلِمٍ يَمُوتُ فَيَقُومَ عَلَى جَنَازَتِهِ أَرْبَعُونَ رَجُلًا لَا يَشْرِكُونَ بِاللَّهِ شَيْئًا إِلَّا شَفَعَهُمُ اللَّهُ فِيهِ وَفِي رِوَايَتَيْنِ مَعْرُوفٌ بَيْنَ ابْنِ نَعْمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا.

(ابن ماجہ (۳۱۷۰) ابن ماجہ (۱۴۸۹))

بھلائی یا بُرائی کے ساتھ

۲۰- بَابُ فِيمَنْ يَكُنَى عَرَبِيًّا خَيْرًا

بخاری (۶۵۱۳-۶۵۱۴) مسانی (۱۹۲۹-۱۹۳۰)

۲۲۰۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ تَابَتْ عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ رَأَى ابْنَهُم قَالَ آتَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ جَعْفَرًا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هِنْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ ابْنِ كَثْبٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ قُتَيْبَةَ عَنِ الشَّيْخِ مُحَمَّدٍ وَابْنِ حَبِيبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ بِشَرِيحٍ مِنْ آدَمِ الدُّنْيَا وَنَصِيحَةٍ إِلَى رَحْمَةِ اللَّهِ سَاهِدَ (۲۱۹۹)

۲۲۔ بَابُ فِي التَّكْبِيرِ عَلَى الْجَنَازَةِ

۲۲۰۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ جُمَاهِرٍ عَنْ ثَوْبَانَ بْنِ الْمُسَنَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُنِيَ يُلَاقِي النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَخَرَجَ بِهِمْ إِلَى الْمُصَلَّى وَتَكَبَّرَ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. (بخاری (۱۲۴۵-۱۲۴۶) مسانی (۳۲۰۴))

اسانی (۱۹۷۰-۱۹۷۹)

۲۲۰۲۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ قُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ جَعْفَرٍ قَالَ تَابَتْ عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ جُمَاهِرٍ عَنْ ثَوْبَانَ بْنِ الْمُسَنَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُنِيَ يُلَاقِي النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكُمْ قَالَ ابْنُ جُمَاهِرٍ وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَنَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَفَّ بِهِمْ بِالْمُصَلَّى فَتَكَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. (بخاری (۱۳۲۷-۱۳۲۸))

۲۲۰۳۔ وَحَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ الْوَلِيدِ وَحَسَنُ بْنُ الْحَلَوَانِيِّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالُوا تَابَتْ عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ جُمَاهِرٍ عَنْ ثَوْبَانَ بْنِ الْمُسَنَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُنِيَ يُلَاقِي النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكُمْ قَالَ ابْنُ جُمَاهِرٍ وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَنَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَفَّ بِهِمْ بِالْمُصَلَّى فَتَكَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. (بخاری (۳۸۸۰) مسانی (۱۸۷۸-۲۰۴۱))

۲۲۰۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثْبَةَ قَالَ تَابَتْ عَنْهُ سَعِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ جُمَاهِرٍ عَنْ ثَوْبَانَ بْنِ الْمُسَنَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كُنِيَ يُلَاقِي النَّجَاشِيَّ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكُمْ قَالَ ابْنُ جُمَاهِرٍ وَحَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَنَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ صَفَّ بِهِمْ بِالْمُصَلَّى فَتَكَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ. (بخاری (۳۸۸۰) مسانی (۱۸۷۸-۲۰۴۱))

ایک اور سند سے بھی روایت منقول ہے اس میں ہے کہ مومن دنیا کی تکلیفوں اور مصیبتوں سے نجات پا کر اللہ تعالیٰ کی رحمت حاصل کر لیتا ہے۔

نماز جنازہ میں تکبیرات کی تعداد

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جس دن نبی اکرم ﷺ کا انتقال ہوا رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو نباشی کے انتقال کی خبر دی پھر آپ عید گاہ گئے اور چار تکبیروں کے ساتھ نماز (جنازہ) پڑھی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حبشہ کے بادشاہ نباشی کی وفات کی اسی دن خبر دی جس دن اس کا انتقال ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا اپنے بھائی کے لیے استغفار کرو! ایک اور سند سے مروی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ نے عید گاہ میں صلیب بنائیں اور چار تکبیروں کے ساتھ نماز جنازہ پڑھی۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے احمدہ نباشی رضی اللہ عنہ کی نماز جنازہ پڑھی اور اس میں چار تکبیریں کیں۔

صَلَّى عَلَى أَصْحَابِ النَّجْدِ فَكُفِّرَ عَنْهُمْ أَرْبَعًا.

(PAYE-1PFE)600

٢٢٠٥- وَجَدْتُ قَوْمًا مُسْتَعِدِّينَ حَاجِمِينَ قَالُوا يَا بَشَرُ هَلْ
 سَمِعْتَ عَنِ ابْنِ مَرْجٍ عَنْ عَطَا عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ
 قَالُوا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَاتَ الْيَوْمَ عَبْدُ اللَّهِ وَرَجُلٌ أَصْحَابُهُ
 لَقَامُوا قَاتِلًا وَجَبَلِي عَاتِيًا

١٤٢٠-١٤٢١ (١٩٦٩)

[illegible]

٢٢٠٧- وَتَحَلَّقُوا رُفَيْدًا حَرِيبَ وَبَحْلًا بَيْنَ حُجَيْرٍ
قَالَا لَا إِسْلَامَ لِيْهِ ح وَتَحَلَّقَا بِهَافِيٍّ بَيْنَ أَيُّوبَ قَالَا كَانَتْ
هُوَئِلَا مِنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي إِسْلَامَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِذَا أَمَّاكُمْ كَذَلِكَ قُلُوبُكُمْ فَاصْلَوْا عَلَيْكُمْ بِحَسْبِ
النَّجَاحِ وَلَيْسَ بِوَأَيُّ رُفَيْدًا أَمَّاكُمْ. (مسند) (١٩٤٥)

٢٣- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْقَبْرِ

٢٢٠٨ - خَلَقَكَ حَسْبُ بَنِي الرَّابِعِ وَمُحَمَّدٌ بَنِي عَمُو اللَّهِ
بَنِي لُثَيْمٍ فَلَا تَأْخُذُكَ أَلْوَابُ وَأَفْوَسٌ عَنِ الشَّيْءِ عَيْنُ
الْشَّيْءِ رَجِيئِي اللَّهُ عَنِّي أَمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى كَيْفٍ
بَعْدَ مَا كُفِرَ فَكَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَنْ يَأْتِيَ قَالَ الشَّيْءُ غَلَبَتْ لِلشَّيْءِ
مَنْ خَلَقَكَ هَذَا قَالَ الْوَلَدُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ رَجِيئِي اللَّهُ
عَنْهُمَا هَذَا لَقَدْ عَرِيتُ حَسْبُ وَبَنِي لُثَيْمٍ لُثَيْمٍ قَالَ
الْقَبِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى كَيْفٍ رَجَبٍ لَقَدْ عَرِيتُ وَبَنِي لُثَيْمٍ
خَلَقَكَ وَكَبَّرَ أَنْ يَأْتِيَ لَقَدْ عَرِيتُ مَنْ خَلَقَكَ قَالَ الْوَلَدُ مَنْ
فِيهِ لَقَدْ عَرِيتُ عَبَّاسٍ رَجِيئِي اللَّهُ عَنْهُمَا. (١٢٤٧-٨٥٧)

(197) 17E, 17F, 17G, 17H, 17I, 17J

حضرت چار بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: آج اللہ کے ایک نیک بندے احمد کا انتقال ہو گیا پھر آپ نے کھڑے ہو کر اس کی نماز جنازہ پڑھائی۔

حضرت چاہر بن عبداللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے ایک بھائی کا انتقال ہو گیا؟ کھڑے ہو کر نماز پڑھو پھر ہم نے کھڑے ہو کر دو حصوں کا غداء لیں۔

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ:
 رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارے بھائی کا اللہ کا دیا ہوا ہے
 کھڑے ہو کر اس کی نماز چٹاؤ چھو۔ راوی کہتے ہیں اس سے
 مراد نمازِ شام۔

قبر پر نماز جتنا زہریڑھتا

مضامین جان کرستے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک قبر پر دفن کے بعد نماز پڑھی اور چار گھیریں کھینچیں انہوں نے کہا تمہیں یہ حدیث کس نے بیان کی؟ انہوں نے کہا ایک معتبر شخص یعنی حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے۔ ایک اور روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ ایک تازہ قبر پر پہلے اور اس پر نماز پڑھی صحابہ کرام نے بھی آپ کی اقتداء میں نماز پڑھی اور چار گھیریں کھینچیں انہوں نے کہا تمہیں یہ حدیث کس نے بیان کی؟ انہوں نے کہا ایک ایسے معتبر آدمی نے جس کے پاس حضرت امین عباس رضی اللہ عنہما آئے تھے۔

الترمذی (۱۰۳۷) السنن (۲۰۲۲-۲۰۲۳) ابن ماجہ (۱۵۳۰)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی یہ روایت ہے لیکن اس میں چار تکبیروں کا ذکر نہیں ہے۔

۲۲۰۹- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا مُعْتَمِدٌ ح وَحَدَّثَنَا حَسَنُ الرِّبِّيعُ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا نَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زَيْنَادٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنَا جَرِيرٌ ح وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ عَبَادٍ قَالَ نَا وَكِيعٌ قَالَ نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ نَا ابْنُ ح وَحَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَا نَا ثَعْبَةُ كُلُّ هَذِهِ عَنْ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمَعْنَاهُ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَحَدٍ مِنْهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَبَّرَ عَلَيْهِمْ أَرْبَعًا. راجد (۲۲۰۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی یہ روایت ہے کہ نبی ﷺ نے قبر پر نماز پڑھی لیکن اس میں چار تکبیروں کا ذکر نہیں ہے۔

۲۲۱۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو قَتَانٍ الْيَمَنِيُّ مُعْتَمِدُ بْنُ عَسِيرٍ الرَّازِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ الْقُرَيْنِ قَالَ نَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ طَهْمَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي حَصَيْنٍ كِلَاهُمَا عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ فِي صَلَواتِهِ عَلَى الْفَقِيرِ لَحْزَةً حَدِيثِ الشَّيْبَانِيِّ لَيْسَ فِي حَدِيثِهِمْ وَكَثُرَ أَرْبَعًا. راجد (۲۲۰۸)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک قبر پر نماز پڑھی۔

۲۲۱۱- وَحَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ عَمْرِوَةَ السَّامِيَّةِ قَالَتْ نَا ثَعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ لَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى عَلَى قَبْرِ.

ابن ماجہ (۱۵۳۱)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک عجمی عورت باجمعی جو ان مسجد کی صفائی کرتا تھا رسول اللہ ﷺ نے اس کو نہیں دیکھا تو اس کے متعلق پوچھا صحابہ نے عرض کیا وہ فوت ہو گیا آپ نے فرمایا تم نے مجھے کیوں نہیں خبر دی؟ راوی کہتے ہیں کہ صحابہ نے اس معاملے کو معمولی سمجھا تھا آپ نے فرمایا مجھے اس کی قبر دکھاؤ۔ آپ نے اس پر نماز پڑھی پھر آپ نے فرمایا یہ قبریں اندھیروں سے بھری ہوئی ہیں اور میری نماز کی وجہ سے اللہ تعالیٰ ان قبروں کو روشن کر دیتا ہے۔

۲۲۱۲- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرِيُّ وَأَبُو كَامِلٍ لُصْلَبُ بْنُ مُسْنٍ الْمُحَلَّبِيُّ وَاللَّفْظُ لِابْنِ كَامِلٍ قَالَا نَا حَسَنًا وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ قَابِطِ بْنِ النَّبَاطِيِّ عَنْ ابْنِ زَيْلَعٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَوْدَاءَ قَالَتْ تَعَمُّ الْمَسْجِدَ أَوْ كَانَتْ تَقْفُضُهَا وَتَسْؤِلُ اللَّهَ ﷻ فَمَسَّهَا عَنْهَا أَوْ هَنَ فَقَالُوا مَا تَقَالِ أَلَا كُنْتُمْ أَذُنُكُمْ رِي قَالَ فَكَانَتْهُمْ صَعْرُوا أَمْرًا أَوْ أَمْرًا فَقَالَ كُنْزِي عَلَى قَبْرِ كَدْرَةٍ فَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ قَالَ إِنَّ هَذِهِ الْقُبُورَ مَمْلُوءَةٌ عِلْمًا عَلَى أَهْلِهَا وَلَئِنْ اللَّهُ يَتُورَهَا لَهُمْ وَيَصْلُونَهَا عَلَيْهِمْ. البخاری (۴۵۸-۴۶۰-۱۲۳۷) ابوداؤد (۲۲۰۳)

ابن ماجہ (۱۵۳۲)

جناروں پر کتنی تکبیریں ہوں گی؟

۰۰۰ باب فی التَّكْبِيرِ عَلَى الْجَنَائِزِ

۲۲۱۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَثَعْلَبَةُ بْنُ
الْمَعْنَى وَابْنُ بَكْرِ قَالَُوا أَمَّا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَاتِبُهُ
وَقَالَ أَبُو بَكْرِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ كَانَ زَيْنُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَكْبِرُ
عَلَى جَنَائِزِ أَزْوَاجِهِ وَالْأَنْثَى عَلَى جَنَائِزِ غُلَامَاتٍ قَالَتْ
لَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَكْبِرُهَا. (المعجم (۳۱۹۷) الترمذی
(۱۰۲۳) (۱۹۸۱) ابن ماجہ (۱۵۰۵))

۲۴۔ بَابُ الْقِيَامِ لِلْجَنَائِزِ

۲۲۱۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَثَعْلَبَةُ بْنُ
وَزَعِيرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَُوا أَمَّا سُكَّانُ عَنْ الزُّهْرِيِّ
عَنْ سَالِحِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو بْنِ رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَأَيْتُمْ الْجَنَائِزَ فَتَقَرَّبُوا إِلَيْهَا حَتَّى
تُحِيلَ عَلَيْكُمْ أَوْ تَوَضَّعَ. (المعجم (۱۳۰۷-۱۳۰۸) المعجم (۳۱۷۲) الترمذی
(۱۰۴۲) (۱۹۱۴-۱۹۱۵) ابن ماجہ (۱۵۴۲))

۲۲۱۵۔ وَحَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ كَاتِبُ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ رُمَيْحٍ قَالَ آتَا النَّبِيَّ ﷺ وَحَدَّثَنِي حَرَمَةُ قَالَ تَنَا أَنَّهُ
وَقَبَّ قَالَ أَتَمَّ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ
الْأَسَدُ وَحَدَّثَنِي بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ
وَحَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ سَوَّيْدٍ قَالَ كَاتِبُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ
قَالَ آتَا النَّبِيَّ ﷺ قَالَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ
الْجَنَائِزَ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهَا فَلْيَقُمْ لَهَا حَتَّى تُحِيلَ أَوْ
تَوَضَّعَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُحِيلَ. (المعجم (۲۲۱۴) ابن ماجہ (۱۵۴۲))

۲۲۱۶۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو كَثِيرٍ قَالَ كَاتِبُ ح وَحَدَّثَنِي
بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ بَرِّئَ
وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمَعْنَى قَالَ كَاتِبُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ
ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ عَمْرٍو عَنْ ابْنِ عَمْرٍو ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَيْحٍ
رَابِعٌ قَالَ كَاتِبُهُ الزُّوْاقِي قَالَ آتَا ابْنُ جَرَّاجٍ عَنْ لُحَيْمِ بْنِ
بَرْزَخٍ الْإِسْطَاقِي عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ
بْنِ جَرَّاجٍ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ الْجَنَائِزَ فَلْيَقُمْ

عبد الرحمن بن ابی کثیر بیان کرتے ہیں کہ زید رضی اللہ
عندہ ہمارے جنازوں پر چار تکبیریں کہتے تھے انہوں نے ایک
جنازہ پر پانچ تکبیریں کیں۔ میں نے ان سے پوچھا تو انہوں
نے کہا رسول اللہ ﷺ بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

جنازہ کو دیکھ کر کھڑا ہونا

حضرت عامر بن ربیعہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے
فرمایا: جب تم جنازے کو دیکھو تو اس کے لیے کھڑے ہو جاؤ حتیٰ
کہ وہ آگے چلا جائے یا اس کو زمین پر رکھ دیا جائے۔

حضرت عامر بن ربیعہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کوئی شخص جنازہ دیکھے اگر
وہ (کسی وجہ سے) اس کے ساتھ نہ جاسکے تو اس وقت تک کھڑا
رہے جب تک وہ آگے نہ نکل جائے یا آگے جانے سے پہلے
اسے (زمین پر) رکھ دیا جائے۔

ابن جریر بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جب تم
میں سے کوئی شخص جنازہ دیکھے اور وہ اس کے ساتھ نہ جاسکے تو
اس وقت تک کھڑا رہے جب تک وہ آگے نہ نکل جائے۔

وَمَنْ بَرَّاهَا حَتَّى تَتَوَلَّاهَا إِنْ كَانَ غَيْرَ مَسْبُوحَةٍ.

ساجد (۲۲۱۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جنازہ کے ساتھ جاؤ تو اس وقت تک نہ بیٹھنا جب تک جنازہ رکھ نہ دیا جائے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم جنازہ کو دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ اور جو جنازے کے ساتھ جائے وہ جنازہ رکھنے سے پہلے نہ بیٹھے۔

۲۲۱۷- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ جَرِيرٌ عَنْ مُسْهِلِ بْنِ أَبِي مَسْلُوحٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا لَبِثْتُمْ مَجْتَازَةً فَلَا تَقُولُوا حَتَّى تَوَضَّعَ. مسلم تحفة الاشراف (۴۰۲۵)

۲۲۱۸- وَحَدَّثَنِي سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا تَابَ إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عُكَيْكَةَ عَنْ وَشَّامِ الْكُتَيْبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ الْمُنْكَثَرِ قَالَ تَابَ مُعَاذُ بْنُ وَشَّامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابَ أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْمَجْتَازَةَ فَلَقُّوْهُمَا لَعَنَ يَتِيمَاهَا فَلَا تَقُولُ حَتَّى تَوَضَّعَ. البخاری (۱۳۱۰) الترمذی (۱۰۴۳) ابوالاسمالی (۱۹۱۳-۱۹۱۶-۱۹۹۷)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک جنازہ گزرا رسول اللہ ﷺ اس کے لیے کھڑے ہو گئے ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! یہ یہودی تھی آپ نے فرمایا: موت گھبراہٹ کا سبب ہے جب تم جنازہ دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ۔

۲۲۱۹- وَحَدَّثَنِي سُرَيْجُ بْنُ يُونُسَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا تَابَ إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عُكَيْكَةَ عَنْ وَشَّامِ الْكُتَيْبِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ الْمُنْكَثَرِ قَالَ مَرَّتْ مَجْتَازَةٌ فَلَقَّاهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَمَضَى مَعَهَا فَقَالَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا يَهُودِيَّةٌ فَقَالَ إِنَّ الْمَوْتَ فَرَجٌ قَالَا رَأَيْتُمُ الْمَجْتَازَةَ فَلَقُّوْهُمَا.

ابوالاسمالی (۱۳۱۱) ابوداؤد (۳۱۷۴) ابوالاسمالی (۱۹۲۱)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک جنازہ گزرا تو رسول اللہ ﷺ اس وقت تک کھڑے رہے جب تک وہ نگاہوں سے اور جمل نہیں ہوا۔

۲۲۲۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ آتَانِي جَرِيرٌ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ لِمَجْتَازَةٍ مَرَّتْ بِهِ حَتَّى تَوَارَتْ.

ابوالاسمالی (۱۹۲۷)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک یہودی کا جنازہ گزرا تو رسول اللہ ﷺ اور آپ کے اصحاب کھڑے رہے حتیٰ کہ وہ نگاہوں سے اور جمل ہو گیا۔

۲۲۲۱- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ ﷺ وَأَصْحَابُهُ لِمَجْتَازَةٍ يَهُودِيَّةٍ حَتَّى تَوَارَتْ. ساجد (۲۲۲۰)

قیس بن سعد اور کل بن حنیف رضی اللہ عنہما قادیسیہ میں

۲۲۲۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ عُثْمَرُ عَنْ

تھے ان کے پاس سے ایک جنازہ گزرا تو وہ دونوں کھڑے ہو گئے ان سے کہا گیا کہ یہ تو کافر تھا انہوں نے کہا کہ آخر یہ وہی روح ہے۔

ثُمَّ حَفَّتْ حَ وَحَفَّتْ مُعْتَمِدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ مُعْتَمِدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ لَا ثُغْبَةَ عَنْ هُمَيْرٍ بَنٍ مُرَّةَ عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْسَى أَنَّ لَيْسَى بْنَ سَعْدٍ وَتَهْلُ بْنُ حَنْبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَا بِالْقَادِسِيَّةِ لَمَرَّتْ بِهِمَا جَنَازَةٌ لَقَاءَا الْفُجْأَ لِقَاءَ الْكَلْبِ مِنَ الْأَرْضِ كَلَالِ الْكَلْبِ نَفْسًا.

(بخاری (۱۳۱۲-۱۳۱۳) مسالی (۱۹۲۰)

ایک اور سند سے بھی لیسائی روایت ہے۔ اس میں یہ ہے کہ انہوں نے کہا ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ہمارے سامنے ایک جنازہ گزرا۔

۲۲۲۳- وَحَفَّتْ قُتَيْبَةُ الْقَاسِمُ بْنُ زَكِيٍّ قَالَ قَالَ كُثَيْبُ اللَّهِ بَنٍ مُؤَسَّى عَنْ قَيْسَانَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ هُمَيْرٍ بَنٍ مُرَّةَ بِهَلَاةِ الْأَسَدِ وَهُوَ قَالَا لَقَاءَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمَرَّتْ عَلَيْهِمَا جَنَازَةٌ. (۲۲۲۲) ساہ

۲۵- بَابُ تَسْبِيحِ الْفَهَامِ لِلْجَنَازَةِ

جنازہ کے لیے کھڑے ہونے کا منسوخ ہونا

حضرت سعد بن سواد کہتے ہیں کہ نافع بن جبر نے مجھے دیکھا وہاں علیہ السلام جنازہ میں کھڑے تھے اور وہ بیٹھے ہوئے جنازہ کے رکے جانے کا انتظار کر رہے تھے انہوں نے مجھ سے کہا ہم کو کس چیز نے کھڑا کیا ہوا ہے؟ میں نے کہا میں جنازہ کے رکے جانے کا انتظار کر رہا ہوں کیونکہ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ حدیث بیان کرتے ہیں نافع نے کہا کہ سعد بن عجم حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ پہلے کھڑے ہوئے تھے پھر بیٹھ گئے۔

۲۲۲۴- وَحَفَّتْ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قَالَ الْكَلْبُ حَ وَحَفَّتْ مُعْتَمِدُ بْنُ زُحَيْجٍ بَنٍ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ عَنْ ابْنِ مُسَازِدَةَ أَنَّهُ قَالَ رَأَى ابْنُ بَشَّارٍ ابْنِ سَعْدٍ بَنٍ مُعْتَمِدُ بْنُ زَكِيٍّ بَلَّغَ ابْنُ جُبَيْرٍ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالِيًا وَقَدْ جَلَسَ يَتَوَهَّجُ أَنْ تَوْحَّجَ الْجَنَازَةُ فَقَالَ لِي مَا يُوقِئُكَ لَقُلْتُ لَقَدْ لَاحَظْتُ أَنَّ تَوْحَّجَ الْجَنَازَةَ لَيْمَ يُعْقُوتُ أَبُو سَعِيدٍ الْخَدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَالَ نَزَلَ فَإِنْ سَعِدَ بَنٍ الْحَكِيمِ حَدَّثَنِي عَنْ كَيْلَانَ بْنِ حَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ لَقَدْ. (بخاری (۳۱۷۵) الترمذی (۱۰۴۴) مسالی (۱۹۹۸-۱۹۹۹) سن ماجہ (۱۵۴۴)

حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ جنازہ کے بارے میں کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ پہلے کھڑے ہوئے پھر بیٹھ گئے اور پھر حدیث اس لیے بیان کی کہ نافع بن جبر نے والد بن عمرو کو دیکھا کہ وہ جنازہ کے رکے جانے تک کھڑے رہے۔

۲۲۲۵- وَحَفَّتْ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ بَنٍ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ بَنٍ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنِ سَعْدٍ بَنٍ مُعْتَمِدُ بْنُ زَكِيٍّ بَلَّغَ ابْنُ جُبَيْرٍ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالِيًا وَقَدْ جَلَسَ يَتَوَهَّجُ أَنْ تَوْحَّجَ الْجَنَازَةُ فَقَالَ لِي مَا يُوقِئُكَ لَقُلْتُ لَقَدْ لَاحَظْتُ أَنَّ تَوْحَّجَ الْجَنَازَةَ لَيْمَ يُعْقُوتُ أَبُو سَعِيدٍ الْخَدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَالَ نَزَلَ فَإِنْ سَعِدَ بَنٍ الْحَكِيمِ حَدَّثَنِي عَنْ كَيْلَانَ بْنِ حَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ لَقَدْ رَأَيْتُ مَا حَدَّثَكَ بِذَلِكَ لَا أَنْ نَزَلَ ابْنُ جُبَيْرٍ رَأَى رَأَيْتُ ابْنِ هُمَيْرٍ قَامَ حَتَّى وَضَعَتِ الْجَنَازَةُ.

ساہ (۲۲۲۴)

۲۲۲۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ قَالَ أَبُو آدَمَ عَنْ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سَاهِد (۲۲۲۴)

۲۲۲۷- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ

حضرت علی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے تو ہم کھڑے ہو گئے اور آپ بیٹھے تو ہم بیٹھ گئے یعنی جنازہ میں۔

بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ قَالَ كُثَيْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدَرِ قَالَ

سَمِعْتُ سَمُودَ بْنَ الْحَكِيمِ يُحَدِّثُ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَامَ قَامَتَنَا وَقَعَدَ قَعَدَنَا

يَتَّبِعُنِي فِي الْجَنَازَةِ. سَاهِد (۲۲۲۴)

۲۲۲۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُفْلِحِيُّ وَ

مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ قَالَا قَالَ يَعْنِي وَهُوَ الْفُلْكَانِيُّ عَنْ كُثَيْبَةَ

بِهَذَا الْإِسْنَادِ. سَاهِد (۲۲۲۴)

۳۶- بَابُ الدُّعَاءِ لِلْمَيِّتِ فِي الصَّلَاةِ

۲۲۲۹- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو

وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عُبَيْدٍ

عَنْ مُجْمِرِ بْنِ ثَعْلَبَةَ سَمِعَهُ يَقُولُ سَمِعْتُ عَوْفَ بْنَ مَالِكٍ

يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى جَنَازَةٍ قَدْ قُضِيَ مِنْ

دُعَائِهِمْ وَهُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ

عَنْهُ وَأَكْرِمْ نَزْلَهُ وَارْبِعْ مَدَاحِلَهُ وَأَخْلِلْهُ بِالْمَاءِ وَالْقَلْبِ

وَالْبُرْدِ وَتَقَبَّلْ مِنَ الْمُعْطَايَا كَمَا تَقَبَّلْتَ الْقُتُوبَ الْأَبْيَضَ مِنَ

الدَّنَسِ وَأَبْلُو لَهُ دَارًا تَحْتَرِاقُ مِنْ دَارِهِ وَأَهْلًا تَحْتَرِاقُ مِنْ أَهْلِهِ وَ

زَوْجًا تَحْتَرِاقُ مِنْ زَوْجِهِ وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ

الْكَبِيرِ وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ قَالَ حَقِّي لَمَنْ بَدَأَ أَنْ يَكُونَ أَنَا

فَالِكِ السَّيِّئَةِ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُجْمِرٍ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَنْحُو هَذَا الْحَدِيثَ

أَيْضًا. الترمذی (۱۰۲۵) اسناد (۶۲-۱۹۸۲-۱۹۸۳)

۲۲۳۰- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ عَبْدُ

الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ قَالَ مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ بِالْإِسْنَادِ

جَمِيعًا تَحْوِي حَدِيثَ أَبِي وَهَبٍ. سَاهِد (۲۲۲۹)

۲۲۳۱- وَحَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَهْضِيُّ وَإِسْحَاقُ بْنُ

إِبْرَاهِيمَ كِلَاهُمَا عَنْ عِيسَى بْنِ يُونُسَ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

نماز جنازہ میں دعا کا بیان

حضرت عوف بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک جنازے کی نماز پڑھی میں نے اس جنازے میں آپ کی دعا کے الفاظ یاد رکھے وہ یہ ہیں (ترجمہ) اے اللہ اس کی مغفرت فرما! اس پر رحم فرما! اس کو عافیت میں رکھ! اور اس کو معاف فرما! اس کی عزت کے ساتھ مہمانی کر! اس کے داخل کو وسیع کر! اس کو پانی برف اور اولوں سے دھو! اس کو گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جس طرح تو نے سفید کپڑے کو میل سے صاف کر دیا ہے اس کے (دنیاوی) گھر کے بدلہ میں اس سے بہتر گھر عطا فرما! اس کے (دنیاوی) گھر والوں کے بدلہ میں اس کو بہتر گھر والے عطا فرما! اس کی (دنیاوی) بھوی کے بدلہ میں اس کو بہتر بھوی عطا فرما! اس کو جنت میں داخل فرما! اس کو عذاب قبر اور عذاب نار سے محفوظ رکھ۔ حضرت عوف کہتے ہیں کہ اس وقت میں نے یہ تمنا کی کہ کاش وہ مرنے والا میں ہوتا (تاکہ یہ دعا مجھ پر چلی)۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت عوف بن مالک انجلی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک جنازے کی نماز پڑھی اور اس

میں یہ دعا مانگی (ترجمہ) اے اللہ! اس کو بخش دے اس پر رحم فرما اس کو صاف فرما اس کو مافیت میں رکھ اس کی اچھی مہمانی فرما اس کے مدخل کو وسیع کر اس کو پانی برف اور اولوں سے دھو دے اس کو گناہوں سے اس طرح صاف کر دے جس طرح سفید کپڑے کو میل سے صاف کر دیا جاتا ہے اس کو (دنیاوی) گھر کے بدلہ میں اچھا گھر عطا فرما اور (دنیاوی) گھر والوں کے بدلہ میں اچھے گھر والے عطا فرما اور (دنیاوی) بھئی کے بدلہ میں اچھی بھئی عطا فرما اس کو عذاب قبر اور عذاب نار سے محفوظ رکھ حضرت عوف کہتے ہیں کہ اس میت کے لیے یہ دعا سن کر (اس وقت) میں نے یہ تمنا کی کہ کاش یہ مرنے والا میں ہوتا۔

الْحَمْدُ لِلَّهِ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ وَهَارُونُ بْنُ سَيْفٍ الْأَوْسِيُّ وَالْقَلْبِيُّ الْأَيْبِيُّ الظَّاهِرِيُّ قَالَا تَابُوا عَنْ أَنَسِ بْنِ عُمَرَ وَبْنِ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي سَمُرَةَ بْنِ مُنْذِبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْعٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَأَهْلَ عَنَتِهِ وَعَالِيَهُ وَأَكْثَرُكُمْ نَزْلَةً وَوَسِّعْ مَدْعَلَهُ وَاعْبِئْهُ بِمَتْلُو وَتَلْجُجْ وَتَرَوُ كَيْفَهُ مِنَ السَّعْطَلَايَا كَمَا يَتَلَقَى الْقَوْمُ الْأَبْطَحُ مِنَ الدَّائِسِ وَأَبْدَلُهُ خَارًا غَيْرَ آتِينَ خَارٍ وَأَهْلًا غَيْرَ آتِينَ أَهْلًا وَزَوْجًا غَيْرَ آتِينَ زَوْجًا وَفِيهِ فِتْنَةُ الْقَبْرِ وَعَذَابُ النَّارِ قَالَ عَوْفٌ فَسَمِعْتُ أَنِّي لَوْ كُنْتُ أَنَا الْمَيِّتُ لِمَتُّ خَائِفًا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ عَلَى ذَلِكِ الْمَيِّتِ.

الترمذی (۱۰۲۵) المسالی (۶۲-۱۹۸۲-۱۹۸۳)

۲۷۔ بابُ أَنَّنِ يَقُومُ الْإِمَامُ مِنَ الْمَيِّتِ لِلصَّلَاةِ عَلَيْهِ

۲۲۳۲۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْقُشَيْرِيُّ قَالَ أَخْبَدَةُ الْوَارِثِ بْنُ سَعْدٍ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ كَثُومَانَ قَالَ حَدَّثَنِي عَنْهُ الشَّوْبِيُّ عَنْ بَرْدَةَ عَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ النَّبِيِّ ﷺ وَصَلَّى عَلَيَّ كَتَبَ مَا كَتَبَ وَرَفَعَ نَفْسًا فَلَمْ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لِلصَّلَاةِ عَلَيْهَا وَسَطَهَا.

البخاری (۳۳۲-۱۳۳۱-۱۳۳۲) المسانيد (۲۱۹۵) الترمذی

(۱۰۳۵) المسالی (۳۹۱-۱۹۷۵-۱۹۷۸) ابن ماجہ (۱۴۹۳)

۲۲۳۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُوا عَنْ الْمُبَارَكِيِّ وَبْنِ يَزِيدَ بْنِ هَارُونَ ح وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُسَيْنٍ قَالَ أَنَا أَبُو الْمُبَارَكِيِّ وَالْفَضْلُ بْنُ مُوسَى كُلُّهُمَا عَنْ حُسَيْنِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَلَمْ يَكُنْ يَكُونُ أَمَّ كَتَبَ.

ساجد (۲۲۳۲)

۲۲۳۴۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْقِلٍ وَحَفْصَةُ بْنُ مُكْرَمٍ وَالْعَمِيصِيُّ قَالَا تَابُوا عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْدَةَ قَالَ قَالَ سَمُرَةُ بْنُ جُنْدُبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَقَدْ

نماز جنازہ پڑھانے کے لیے امام کہاں کھڑا ہو؟

حضرت سرہ بن جبب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے نبی ﷺ کی اقتداء میں حضرت کعب کی والدہ کی نماز جنازہ پڑھی جو کہ حالت غصہ میں فوت ہو گئی تھیں۔ ان کی نماز پڑھانے کے لیے رسول اللہ ﷺ ان کے جنازہ کے وسط میں کھڑے ہوئے۔

ایک اور سند سے بھی یہی روایت ہے لیکن اس میں ام کعب کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت سرہ بن جبب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں لڑکا تھا میں اس وقت آپ کی احادیث یاد کیا کرتا تھا۔ میں وہیں اس لیے نہیں بولتا تھا کہ

مجھ سے زیادہ عمر کے لوگ وہاں موجود تھے میں نے رسول اللہ ﷺ کی اقتداء میں ایک محدث کی نماز پڑھی جو کہ نفاس کی حالت میں فوت ہو گئی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ اس کی نماز پڑھاتے وقت جنازہ کے درمیان میں کھڑے ہوئے ایک روایت میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ اس پر نماز پڑھانے کے لیے درمیان میں کھڑے ہوئے۔

نماز جنازہ سے فارغ ہونے کے بعد

نمازی کا سوار ہونا

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں نگی چننے کا ایک گھوڑا لایا گیا جب آپ ابن دعداج کے جنازے سے فارغ ہوئے تو آپ گھوڑے پر سوار ہو کر آئے اور ہم آپ کے چاروں طرف پیدل چل رہے تھے۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ابن دعداج کی نماز پڑھی پھر آپ کے لیے نگی پشت والا گھوڑا لایا گیا ایک شخص نے اس کو پکڑا اور آپ اس پر سوار ہوئے وہ گھوڑا دنگی چال چلنے لگا ہم آپ کے پیچھے بھاگتے ہوئے چل رہے تھے جماعت میں سے ایک شخص نے کہا کہ نبی ﷺ نے فرمایا: ابن دعداج کے لیے جنت میں کتنے خوشے لگ رہے ہیں؟ شعبہ کہتے ہیں کہ ابوالدعداج کے لیے۔

میت کے لیے لکھ بنانا

اور انہیں لگانا

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ نے مرض الموت میں کہا میرے لیے لکھ بنانا اور اس پر مکی انہیں لگانا جس طرح رسول اللہ ﷺ کی قبر بنائی گئی تھی۔

كُنْتُ عَلَى هَذِهِ رُسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَمَا فَكُنْتُ أَحْفَظُ عَنْهُ لَمَّا يَمْتَنِينَ مِنَ الْقَوْلِ لَا أَنَّهُ كَانَ جَلِيلًا هُنَّ أَسْرُؤُهَا وَ لَمْ يَكُنْ وَرَأَا رُسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلِيٍّ إِمْرًا مَاتَ لِي لِيَقْرَبَهَا فَهَامَ عَلَيْهَا رُسُولُ اللَّهِ ﷺ لِي الْقُلُوبُ وَسُطَّهَا وَلِي وَابْنُ أَبِي الْقَيْسِ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرْمَةَ قَالَ لَقَامَ عَلَيْهَا لِلْقُلُوبِ وَسُطَّهَا. (۲۲۳۲)

۲۸- بَابُ رُكُوبِ الْمُصَلِّي عَلَى

الْجَنَازَةِ إِذَا انْصَرَفَ

۲۲۳۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لِيَعْنِي قَالَ أَبُو بَكْرٍ لَا وَقَالَ يَحْيَى أَكَا وَصَحَّ عَنْ مَالِكِ بْنِ يَحْيَى عَنْ سَعْدِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَيْسِ ﷺ يَغْرُسُ مَمْرُودٌ فَرَكِبَ مِنْ انْصَرَفَ مِنْ جَنَازَةِ ابْنِ الدَّحْدَاجِ وَتَحْرُ لَمَّا سَوَى حَوْلَهُ. (۲۰۳۵)

۲۲۳۶- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ لَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ لَا شُعْبَةُ عَنْ سَعْدِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ صَلَّى رُسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ابْنِ الدَّحْدَاجِ ثُمَّ لَبَّى يَغْرُسُ عُرْيَ كَعْبَلَةٍ وَجُلَّ فَرَكِبَةً لَجَعَلُ يَتَوَلَّصُ بِهِ وَتَحْرُ لَمَّا وَتَسْنَى حَلْقَهُ قَالَ قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ إِنَّ ابْنَ الْقَيْسِ ﷺ كُنْ مِنْ عِلْقِ مَعْلَى أَوْ مَذَلَى فِي الْجَنَّةِ لَابْنِ الدَّحْدَاجِ وَقَالَ شُعْبَةُ لَا فِيهِ الدَّحْدَاجِ.

۲۹- بَابُ فِي اللَّحْدِ وَنَصْبِ

الْمَيِّتِ عَلَى الْمَيِّتِ

۲۲۳۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ الْيَسْرُوعِيَّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي وَقَاصٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ كَانَ فِي مَرْجِيهِ الَّذِي هَلَكَ فِيهِ الْعَدُوُّ ابْنُ لَحْدًا وَانْصَبُوا عَلَى اللَّيْنِ نَصْبًا كَمَا صَنَعَ بِرُسُولِ اللَّهِ ﷺ.

إِسْنَانُ (۲۰۰۷) لَنْجَاهُ (۱۵۵۶)

وَالْبَنَاءُ عَلَيْهِ

وغیرہ تعمیر کرنے کی ممانعت

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبر کو پختہ بنانے اس پر بیٹھنے اور اس پر عمارت تعمیر کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۲۲۴۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا تَحْفَظُ مِنْ عِبَادَتِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَهِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ يَحْفَظَ الْقُبُورَ وَأَنْ يُقْعَدَ عَلَيْهَا وَأَنْ يُبْنَى عَلَيْهَا الْبُيُوتُ (۲۲۲۵-۲۲۲۶) إمام الترمذی (۱۰۵۲) (۱۰۲۶-۲۰۲۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۴۳- وَحَدَّثَنَا قَارُزُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَا تَجْعَلُ مِنْ مَعْمُورٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ لَا تَعْبُدُ الرُّزَايَ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ:

ساجد (۲۲۴۲)

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبروں کے پختہ بنانے سے منع فرمایا ہے۔

۲۲۴۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُثَيْبَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ نَهَى عَنْ تَقْوِيسِ الْقُبُورِ. إمام (۲۰۲۸) ابن ماجہ (۱۵۶۲)

قبر پر بیٹھنے اور ان کی طرف نماز پڑھنے کی ممانعت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اگر کوئی شخص انکاروں پر بیٹھ جائے جس سے اس کے کپڑے جل جائیں اور آگ اس کی کھال تک پہنچ جائے تو یہ قبر پر بیٹھنے سے بہتر ہے۔

۳۳- بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْجُلُوسِ عَلَى الْقَبْرِ وَالصَّلَاةِ عَلَيْهِ

۲۲۴۵- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ لَا تَجِيرُ عَنْ مُهَيَّلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَجْلِسُ أَحَدُكُمْ عَلَى جَنْبِ قَبْرِ مَنْ تَبَاهَى فَتُخْلَصَ إِلَى جُلْدِهِ عَمْرٌ أَنْ تَجْلِسَ عَلَى قَبْرِ.

مسلم تحفہ الاشرف (۱۲۶۰۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۴۶- وَحَدَّثَنَا شَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ لَا تَعْبُدُ الْعَزِيزَ يَحْيَى الْكُرَازُ وَدَعَّى ح وَحَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ النَّازِلِ قَالَ قَالَ أَبُو أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ قَالَ قَالَ سَلْمَانَ عَنْ مُهَيَّلٍ بِهَذَا الْإِسْنَاءِ كَحُورَةَ. إمام (۲۰۴۳)

حضرت ابو ہریرہ غنوی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قبروں پر بیٹھو نہ ان کی طرف نماز پڑھو۔

۲۲۴۷- وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ قَالَ لَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ ابْنِ جَابِرٍ عَنْ مُسِيرِ بْنِ عَجْبَةَ الْوَلِيدِ عَنْ وَالِةٍ عَنْ أَبِي مَرْكُوبٍ الْغَنَوِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَجْلِسُوا عَلَى الْقُبُورِ وَلَا تُصَلُّوا عَلَيْهَا.

إمام الترمذی (۲۲۲۹) (۱۰۵۰-۱۰۵۱) إمام (۷۵۹)

۲۲۴۸- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الرَّبِيعِ السَّهْمِيُّ قَالَ كَانَ ابْنُ الْمُبَارِزِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ مُسِيرِ بْنِ عُسَيْدٍ السُّوِّدِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسَدِ عَنْ أَبِي تَرْكٍ الْقَيْسِيِّ رَجَى اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَصَلُّوا إِلَى الْقُبُورِ وَلَا تَقْلِبُوهَا عَلَيْهَا.

ماہ (۲۲۴۷)

۳۴- بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى

الْجَنَائِزِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۲۴۹- حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ حُسَيْنٍ السَّعْدِيُّ وَاسْنَدُهُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْحَنْطَلِيُّ وَالْكَفَّيُّ عَنْ قَالَ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَمَزَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ كَرَّتْ أَنْ يُقَامَ بِجَنَازَةٍ صَلَّوْا فِيهَا فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّيْنِ عَلَيْهِمَا فَلَمَّا كَرَّرَ النَّاسُ ذَلِكَ عَلَيْهَا قَالَتْ مَا أَسْرَعَ مَا كَرَّرَ النَّاسُ مَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى سَهْلٍ بِنِ الْهَيْثَا فِي الْمَسْجِدِ. الرَّمْلِيُّ (۱۰۳۳) السَّيْلِيُّ (۱۹۶۶-۱۹۶۷)

۲۲۵۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَ يَهْرُ قَالَ كَانَ وَهَبُ بْنُ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ كَرَّتْ لَهَا تَوَلَّى مَعَهُ ابْنُ أَبِي وَهَابٍ أَوْ رَجُلٌ آتَى النَّبِيَّ ﷺ أَنْ يُعْمَرُوا بِجَنَازَةٍ فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّيْنِ عَلَيْهِمَا فَلَمَّا كَرَّرَ النَّاسُ ذَلِكَ عَلَيْهَا قَالَتْ مَا أَسْرَعَ النَّاسُ إِلَى أَنْ يُعْمَرُوا مَا لَا يَعْلَمُ لَهُمْ بِهِ عَمَرُوا عَلَيْهَا أَنْ يُعْمَرُوا فِي الْمَسْجِدِ وَمَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى سَهْلٍ بِنِ الْهَيْثَا إِلَّا فِي جُوفِ الْمَسْجِدِ قَالَ مُسْلِمٌ سَهْلٌ بِنِ وَهْبٍ وَهُوَ ابْنُ الْهَيْثَا أُمَّ الْهَيْثَا.

ماہ (۲۲۴۹)

۲۲۵۱- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ

حضرت ابو مرہ غنوی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: قبروں کی طرف نماز پڑھو نہ ان پر بیٹھو۔

مسجد میں نماز جنازہ

کا بیان

عبارت بن عبد اللہ بن زبیر (رضی اللہ عنہ) بیان کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ حضرت سعد بن ابی وقاص کا جنازہ مسجد میں لایا جائے تاکہ وہ بھی اس پر نماز جنازہ پڑھیں صحابہ کرام نے اس پر اعتراض کیا تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: لوگ کس قدر جلد بھول گئے کہ رسول اللہ ﷺ نے کعب بن بیشام کی نماز جنازہ مسجد میں پڑھی تھی۔

عبارت بن عبد اللہ بن زبیر (رضی اللہ عنہ) کہتے ہیں جب حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ کا انتقال ہو گیا تو ازواج مطہرات نے فرمایا کہ ان کا جنازہ مسجد میں لے آؤ تاکہ ہم بھی ان کی نماز جنازہ پڑھ لیں لہذا ایسا ہی کیا گیا اور جنازہ ان کے قبروں کے سامنے رکھ دیا گیا تاکہ وہ بھی نماز جنازہ پڑھ لیں پھر جنازہ کو مقادہ کی طرف باب الجنائز سے باہر لے جایا گیا جب صحابہ کو اس کا پتا چلا تو انہوں نے اس پر اعتراض کیا اور کہا جنازہ کو مساجد میں نہیں لے جایا جاتا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا لوگ کس قدر جلد اس بات پر اعتراض کرنے لگے ہیں جس کو وہ نہیں جانتے وہ جنازہ کو مسجد میں لائے جانے پر اعتراض کر رہے ہیں حالانکہ رسول اللہ ﷺ نے کعب بن بیشام کی نماز جنازہ مسجد میں پڑھی تھی۔

الاسلمہ بن عبد الرحمن کہتے ہیں کہ جب حضرت سعد بن

رَابِعٌ وَاللَّسْكَ لَا يَنْزِلُ رَابِعٌ قَالَا لَا أَهْنُ إِلَيْكَ فَلْيَكُ قُلُوبُ
الْحَضْرَاكَ بِغَيْبِ ابْنِ هُثَمَانَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّ عَائِشَةَ لَمَّا كُتِبَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ قَالَتْ
أَدْعُوا أَيْدِي الْمَسْجُودَةِ حَتَّى أَصِلِّيَ عَلَيْكُمْ لَأَنْكِرَ ذَلِكَ عَلَيْهَا
فَقَالَتْ وَاللَّوْ لَقَدْ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى ابْنِي بِهَذَا
بِابِ الْمَسْجِدِ مُهَيَّلٌ وَآخِيهِ ابْنُ دُرٍّ (٣١٩٠)

٣٥- بَابُ مَا يُقَالُ عِنْدَ دُخُولِ

الْقُبُورِ وَالْمَذْعَمَ لِأَهْلِهَا

٢٢٥٢- حَقَّقْنَا بِهَيْبَتِي بَنَ هَيْبَتِي التَّوْبَتِي وَ هَيْبَتِي بَنَ
 هَيْبَتِي وَ هَيْبَتِي بَنَ هَيْبَتِي لَأَنَّهُ هَيْبَتِي بَنَ هَيْبَتِي
 الْأَخْرَانِ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شَرِيكَ وَ هُوَ ابْنُ لَيْثٍ
 تَعْرِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ
 اللَّهِ ﷺ كَلَّمَا كَانَتْ لَيْلَتُهُمَا مِنْ رَسُولِي اللَّهِ ﷺ يَخْرُجُ
 مِنْ أُبَيْرِ النَّثْلِ إِلَى الرَّجْعِ فَيَقُولُ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ ذَرُّوا
 سَوَاسِيتَكُمْ وَأَتَاكُمْ مَا تَوَلَّوْنَ هَذَا مَوْجِلُونِ وَلَا إِنْ كَانَتْ
 اللَّيْلُ بِكُمْ لَا يَخْفَوْنَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَأَهْلِ بَيْتِي الْمَرْكَلَةِ وَلَمْ
 يَقُلْ لَيْلَتُهُ قَوْلَهُ وَأَتَاكُمْ. (البيهقي ٢٠٣٨)

٢٢٥٣ - وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَيْمُونِ الْأَيْلِيُّ قَالَ نَا عَبْدُ
 اللَّهِ بْنَ وَهْبٍ قَالَ نَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ بِنِ
 الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ مُحَمَّدَ بْنَ قَيْسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ عَائِشَةَ
 تُحَدِّثُ لَقَدْ أَتَا أَحَدُكُمْ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَهِيَ قُلْنَا بَلَى
 ح وَحَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ جَدَّيْنا عَنِ الْأَعْمَشِ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ
 أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَوْجِلِ بْنُ قُتَيْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ بِنِ
 مَخْرَمَةَ بْنِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ قَالَ يَوْمًا أَتَا أَحَدُكُمْ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
 أَوْسَى قَالَ لَقَدْ أَتَا بَنِي إِدَّ أَنَّهُ الْيَمِينُ وَلَقَدْ أَتَا قَالَ عَائِشَةُ
 أَتَا أَحَدُكُمْ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ وَهِيَ قُلْنَا بَلَى قَالَ
 قَالَتْ لَمَّا كَانَتْ لَيْلَتِي الْيَمِينُ النَّبِيُّ ﷺ فِيهَا عَشْرُونَ لَقَبًا
 فَوَضَعَ رِجْلَاهُ وَوَضَعَ لَعَلَّو كَوَضَعَ هُنْدٌ رَجُلًا وَوَضَعَ
 طَرَفَ رِجْلَيْهِ عَلَى قُرْبَاهِ كَأَنَّهُ يَجْعَلُ كَلِمَةً يَتَشَدَّى لَأَنْتَ مَا
 ظَنَنْتَ أَنْ كَذَرْتُ فَسَأَلَ رِجْلَاهُ رِجْلَيْهِ وَالْعَلَّ رِجْلَاهُ

ابلی وقاص فوت ہو گئے تو حضرت عائشہ نے فرمایا: اس (کے جنازے) کو مسجد میں داخل کرو تا کہ میں اس پر نماز جنازہ پڑھوں صحابہ کی طرف سے اس پر اعتراض کیا گیا تو حضرت عائشہ نے فرمایا بخیر! رسول اللہ ﷺ نے بیضاء کے دو بیٹوں سہیل اور اس کے بھائی کی نماز جنازہ مسجد میں پڑھی تھی۔

قبرستان میں داخل ہوتے وقت کیا پڑھا

جائے؟ اور اہل قبور کے لیے دعائیں مانگنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ کی مہرے ہاں باہری ہوئی تو رسول اللہ ﷺ ہاتھ کے آخری حصہ میں بقیع (قبرستان) تشریف لے جاتے اور فرماتے اے جماعت مومنین! السلام علیکم! تمہارے پاس وہ چیز آچکی ہے جس کا تم سے وعدہ کیا گیا تھا ان شاء اللہ ہم بھی تمہارے ساتھ لاحق ہونے والے ہیں اے اللہ! بقیع فرقہ والوں کی مغفرت فرما۔

ابن جریج کہتے ہیں کہ مجھ سے قریش کے ایک شخص نے کہا کہ محمد بن قیس بن عمر بن مطلب ایک دن کہنے لگے کیا میں تم کو اپنی اور اپنی ماں کی طرف سے حدیث نہ بیان کروں؟ راوی کہتے ہیں کہ ہم نے سمجھا کہ شاید وہ اپنی بیسی ماں کا ذکر کر رہے ہیں انہوں نے کہا کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کیا میں تم کو اپنی طرف سے اور رسول اللہ ﷺ کی طرف سے حدیث نہ بیان کروں؟ ہم نے کہا کیوں نہیں؟ حضرت عائشہ نے فرمایا: اس رات کی بات ہے جب رسول اللہ ﷺ میرے گھر تھے آپ نے کرۂ ثلث لے کر چادر اوڑھی اور جوتے نکال کر اپنے قدموں کے سامنے رکھے اور چادر کی ایک طرف اپنے بستر پر بچھا کر لیٹ گئے تھوڑی دیر میری نیند کے خیال سے ٹھہرے رہے پھر آہستہ سے چادر اوڑھی جو تباہتا چیکے سے دروازہ کھولا آرام سے باہر نکلے اور آہستہ سے

دعاوارہ بندہ کردیا میں نے بھی ایک چادر سر پہاڑی ایک چادر
اپنے گرد لپیٹی اور آپ کے ہاتھ میں پڑی آپ
قیح (خبرستان) پہنچے اور درہنگ کھڑے ہوئے پھر آپ نے عثمان
ہاں اپنے ہاتھ اٹھائے اور واپس لوٹے۔ میں بھی واپس چل
پڑی آپ تیر چلے میں بھی تیر چلی آپ اور تیر چلے میں بھی
اور تیر چلی آپ گھر آئے میں آپ سے پہلے گھر پہنچی گئی اور
آتے ہی لیٹ گئی آپ نے داخل ہو کر فرمایا: اے عاتقہ کیا
ہوا؟ تمہارا سانس کیوں جھڑ رہا ہے؟ میں نے کہا کوئی خاص
بات نہیں آپ نے فرمایا: تم خود تلاؤ اور نہ لطیف وغیرہ (اللہ
تعالیٰ) مجھے تلاؤ دے گا میں نے کہا: یا رسول اللہ! آپ پر
میرے ماں باپ فدا ہوں پھر میں نے ساری بات تلا دی
آپ نے فرمایا مجھے اپنے آگے ایک بیوی سا جو نکھر آ رہا تھا وہ تم
تھیں؟ میں نے کہا: ہاں آپ نے (شفقت آمیز انداز سے)
میرے سینہ پر ایک ہاتھ مارا جس سے مجھے درد ہوا پھر فرمایا: کیا
تم نے یہ خیال کیا تھا کہ اللہ اور اس کا رسول تمہارا حق مار رہا ہے
میں نے سوچا کہ جب لوگ حضور سے کچھ چھپاتے ہیں تو اللہ
تعالیٰ آپ کو تلا دیتا ہے آپ نے فرمایا جب تم نے مجھے
دیکھا تھا اس وقت جبرائیل میرے پاس آیا تھا اس نے مجھے
بلایا اور تم سے غلی رکھا میں اس کے بلانے پر گیا اور میں نے بھی
تم سے غلی رکھا۔ وہ تمہارے پاس نہیں آئے تھے کیونکہ تم
(زائد) کپڑے اتار چکی تھیں اور میں نے یہ خیال کیا تھا کہ تم
سو چکی ہو میں نے تمہیں جگانا مناسب خیال کیا اور یہ بھی
خیال آیا کہ تم گھبراؤ گی آپ نے فرمایا: تمہارا رب تمہیں حکم
دیتا ہے کہ تم جا کر اہل قیح کے لیے بخشش کی دعا کرو! حضرت
عاتقہ کئی ہیں میں نے پوچھا: یا رسول اللہ! کس طرح دعا کروں؟
آپ نے فرمایا جا کر کہنا: اے مومنوں اور مسلمانوں کے گھر
والو! جو ہم سے پہلے جا چکے ہیں اور جو بعد میں جانے والے
ہیں سب پر اللہ تعالیٰ رحم فرمائے اور ہم بھی انشاء اللہ تمہارے
ساتھ لاحق ہوں گے۔

حضرت ہمدرد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ

[illegible]

۲۲۵۴۔ حَقِّقْهُ اَبُو بَكْرِ بْنُ یَحْیٰی کَتَبَهُ وَرَافِعُ بْنُ حَوَّابٍ

ﷺ انہیں تعلیم دیتے تھے کہ جب دو قبرستان جائیں تو کہیں
السَّلَامُ عَلَى أَهْلِ الْقَبْرِ اور ایک روایت میں ہے
"السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْقَبْرِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا نَشَاءُ اللَّهُ بِكُمْ لَلْأَجْوَدُونَ نَسْأَلُ اللَّهَ
لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ" (اے مسلمانوں کے گھر والو! السلام علیکم
ان شاء اللہ ہم تمہارے ساتھ لاحق ہو گئے۔ ہم اللہ تعالیٰ سے
اپنے اور تمہارے لیے عافیت کا سوال کرتے ہیں)۔

حضور ﷺ کا اپنی والدہ کی قبر کی زیارت کے
لیے اللہ تعالیٰ سے اجازت طلب کرنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا کہ میں نے اپنے رب سے اپنی ماں کے
لیے استغفار کی اجازت طلب کی تو اللہ تعالیٰ نے اجازت نہیں
دی پھر اپنی ماں کی قبر کی زیارت کی اجازت مانگی تو اللہ تعالیٰ
نے اجازت دیدی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے اپنی والدہ کی قبر کی زیارت کی تو روئے اور آپ
کے گرد گھڑے لوگ بھی روئے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں
نے اپنے رب سے اپنی والدہ کے لیے استغفار کی اجازت مانگی
تھی تو مجھے اجازت نہیں دی گئی، پھر ان کی قبر کی زیارت کے
لیے اجازت مانگی تو مجھے اجازت دے دی گئی، میں قبروں کی
زیارت کیا کروں کیونکہ یہ موت کو یاد دلاتی ہیں۔

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: میں نے تمہیں قبروں کی زیارت سے منع کیا تھا
تم ان کی زیارت کیا کرو اور میں نے تمہیں تمین دن کے بعد
قربانی کے گوشت کو رکھنے سے منع کیا تھا۔ اب تم انہیں رکھ سکتے
ہو میں نے تمہیں سنگیزوں کے علاوہ اور چیزوں میں نبیذ پینے
سے منع کیا تھا اب تم سب (حتم کے) برتنوں میں نبیذ پی لیا
کرد اور نشاء اور چیز کو استعمال کرنا۔

قَالَ لَا تَأْتُوا مَعْبَدَةَ بَنِي عَبِيدٍ إِلَّا سُبْحًا عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ عَلْقَمَةَ
بْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا عَرُجُوا إِلَى الْقُبُورِ لَكَانَ قَائِلُهُمْ
يَسْأَلُونَ فِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ السَّلَامُ عَلَى أَهْلِ الْقَبْرِ وَفِي
رِوَايَةِ زُهَيْرٍ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْقَبْرِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَلْأَجْوَدُونَ نَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا
وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ (احمال (۲۰۳۹) ابن ماجہ (۱۰۴۷) ۱۰۴۷)

۳۶- بَابُ إِسْتِئْذَانِ النَّبِيِّ ﷺ رُبِّيَّةَ عَزَّ وَجَلَّ
فِي زِيَارَةِ قَبْرِ أَبِيهِ

۲۲۵۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ
وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ تَابُوا عَنْ أَبِي مَرْثَدَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ
ابْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَلِيمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا ذُنُوبِي أَنِ اسْتَغْفَرَ لِي أَبِي فَلَمْ يَأْذَنْ لِي
وَاسْتَأْذَنَ أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَلَاذَنْ لِي۔

ابو داؤد (۲۲۳۴) احمال (۲۰۳۳) ابن ماجہ (۱۰۴۲-۱۰۶۹)

۲۲۵۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
قَالَ تَابُوا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَلِيمٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا أَتَى الْقَبْرَ
مَنْ سَأَلَهُ فَقَالَ ﷺ اسْتَأْذَنْتُ رَبِّي فَنِي أَنِ اسْتَغْفَرَ لَهَا فَلَمْ
يُؤْذَنْ لِي وَاسْتَأْذَنَ لِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَلَاذَنْ لِي فَرُودَا
الْقُبُورَ فَإِنَّهَا تَكْفُرُ بِكُمْ الْمَوْتَ (۲۲۵۵) ۲۲۵۵)

۲۲۵۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
اللَّوْنِيُّ كُتِبَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى بَكْرٍ وَابْنُ
كُتَيْبٍ قَالُوا لَا تَأْتُوا مَعْبَدَةَ بَنِي عَبِيدٍ إِلَّا سُبْحًا عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ عَلْقَمَةَ
بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ يُعَلِّمُهُمْ إِذَا عَرُجُوا إِلَى الْقُبُورِ فَرُودُوا وَهَارَ
لَهُمْ كُتِبَ عَنْ لُحُومِ الْأَضْيَاحِ قَوْلُ لَلْأَجْوَدُونَ قَائِلُهُمْ
بَدَّالَكُمْ وَتَهَيَّئْكُمْ عَنِ النَّبِيِّ لَا فِي سَقَاءٍ فَاصْبِرُوا فِي
الْأَسْفَادِ كَيْلَهَا وَلَا تَشْرَبُوا مَسْكِرًا وَقَالَ ابْنُ كُتَيْبٍ فِي

رَوَاهُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ

ابن ماجہ (۳۶۹۸) سنن (۲۰۳۱) ۴۴۴۱-۵۶۶۸-۵۶۶۹

۲۲۵۸۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
رَافِعٍ الْبَصْرِيُّ عَنْ مَعَارِبِ بْنِ دَلْدَلٍ عَنْ أَبِي مَرْثَدَةَ أَوْاهُ عَنْ
أَبِي الشَّكَّارِ بْنِ أَبِي حَفْصَةَ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَفْصَةَ عَنْ سُكَّانَ عَنْ
حَفْصَةَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ سُكَّانَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ النَّبِيِّ
ﷺ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ حَفْصَةَ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ زَالِعٍ وَحَدَّثَنَا
حُصَيْنُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ عَطَاءٍ
وَالْحَمْرَاسِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
النَّبِيِّ ﷺ كَلِمَةً يَحْتَضِرُ حَلِيفُ أَبِي سَيْدَانَ. الترمذی (۱۰۵۴)

۱۵۱۰-۱۸۶۹ سنن (۵۶۹۴) ابن ماجہ (۳۴۰۵)

۳۷۔ بَابُ تَرْكِ الصَّلَاةِ عَلَى

الْقَائِلِ نَفْسَهُ

۲۲۵۹۔ حَدَّثَنَا هَمْدُونُ بْنُ سَلَمٍ الْكُوفِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ
يَسَاقٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ
ﷺ يَرَجُلٍ قَتَلَ نَفْسَهُ بِمَنْطَلٍ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ

ابن ماجہ (۱۹۶۳)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۲۔ كِتَابُ الزَّكَاةِ

۔۔۔۔ بَابُ لَيْسَ لِيَمَّا كُنَّ

خَبْرَةً أَوْ سَبِيَّ حَقِّكَ

۲۲۶۰۔ حَدَّثَنَا هَمْدُونُ بْنُ سَلَمٍ الْكُوفِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ
نَاسِكَانَ بْنِ حَكِيمَةَ قَالَ سَأَلْتُ هَمْدُونَ بْنَ يَحْيَى بْنَ حَمَّارَةَ
فَأَخْبَرَنِي عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَيْدَةَ الْغُدِيِّ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ لَيْسَ لِيَمَّا كُنَّ خَبْرَةً أَوْ سَبِيَّ حَقِّكَ وَلَا لِيَمَّا كُنَّ
خَبْرَةً كَوْنًا حَقِّكَ وَلَا لِيَمَّا كُنَّ خَبْرَةً أَوْ سَبِيَّ حَقِّكَ

بخاری (۱۴۰۵-۱۴۴۲) ابن ماجہ (۱۵۵۸) الترمذی (۶۲۶)

۶۲۷ سنن (۲۴۴۵-۲۴۷۲-۲۴۷۴-۲۴۷۵-۲۴۸۲)

کی دیگر اسانید سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

خودکشی کرنے والے پر نماز جنازہ

پڑھنے کی ممانعت

حضرت ہامد بن سرور رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ کے سامنے ایک شخص لایا گیا جس نے اپنے آپ کو ایک
تیر سے ہلاک کر لیا تھا آپ نے اس کی نماز جنازہ نہیں پڑھی۔

اللہ کے نام سے شروع کو بڑا امر یا نہایت رحم کرنے والا ہے

زکوٰۃ کا بیان

پانچ اوسق سے کم میں

زکوٰۃ نہیں

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: پانچ اوسق (تیس ۳۲ من) سے کم (دری
پیداوار) میں زکوٰۃ (واجب) نہیں ہے نہ ہی پانچ اوسق سے
کم میں زکوٰۃ ہے اور نہ ہی پانچ اوسق (دوسو درہم) یا ساڑھے
باون (۱۱۲۰۳۶ گرام) تولہ چاندی سے کم میں زکوٰۃ (واجب)
نہیں ہے۔

(۲۴۸۶، ۲۴۸۷) ابن ماجہ (۱۲۹۳)

۲۲۶۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ ابْنُ الْمُطَهَّرِ قَالَ أَخَا
الْثَمُكِيِّ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الشَّرَفِ قَالَ تَابَعْتُ اللُّؤْلُؤَ
بِإِسْنَادٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى
بِهَذَا الْإِسْنَادِ مَعْلُومًا. (۲۲۶۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۶۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَابَعْتُ الرَّزَاقِي
قَالَ أَخَا ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ يَحْيَى ابْنُ
عَمَارَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ يَحْيَى ابْنِ عَمَارَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
سَعِيدٍ الْخُدْرِي يَقُولُ يَقُولُ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ
وَإِذَا كَانَ الْيَوْمُ ﷻ يَكْفِيهِ يَحْمِسُ أَهْلِيهِمْ كَمَا كَرِهَ رَسُولُ
اللّٰهِ ﷺ. (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ اپنے ہاتھ کی پانچ انگلیوں سے اشارہ کر کے فرما
رہے تھے اس کے بعد حسب سابق حدیث ہے۔

۲۲۶۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَيْسٍ قُتَيْبٌ عَنْ حُسَيْنِ
بِالْحُمَيْرِيِّ قَالَ تَابَعْتُ يَحْيَى ابْنَ مُطْعَمٍ قَالَ تَابَعْتُ أَبَا
عَلِيَةَ عَنْ يَحْيَى ابْنِ عَمَارَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ
الْخُدْرِي يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ لَيْسَ لِي مَا كُونُ
خَمْسَةَ أَوْ سَبْعَةَ صَلَواتٍ لِي مَا كُونُ خَمْسِينَ كُونُ صَلَوةً
وَلَيْسَ لِي مَا كُونُ خَمْسِينَ أَوْ أَلْفٍ صَلَوةً. (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ (پنچس من) سے کم میں
زکوٰۃ نہیں ہے پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ (واجب) نہیں
ہے اور نہ پانچ اوقیہ (ساڑھے پانچ تولہ چاندی ۳۶-۱۱۲
گرام) سے کم میں زکوٰۃ ہے۔

۲۲۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ
زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا تَابَعْتُ حَرْبَ بْنَ مُطْعَمٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ
كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ حَبَّانٍ عَنْ يَحْيَى ابْنِ عَمَارَةَ عَنْ
أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ لَيْسَ لِي مَا كُونُ
خَمْسَةَ أَوْ سَبْعَةَ صَلَواتٍ لِي تَعْرِوْا لَا حَيْثُ صَلَوةً. (۲۲۶۰)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: پانچ (پنچس من) کمجوروں سے
کم میں زکوٰۃ (واجب) نہیں ہے اور نہ اس سے کم (مقدار)
غلہ میں زکوٰۃ (واجب) ہے۔

۲۲۶۵- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَخَا عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ مَهْدِيٍّ قَالَ تَابَعْتُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ ابْنِ
أُمِّهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى ابْنِ حَبَّانٍ عَنْ يَحْيَى ابْنِ عَمَارَةَ
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِي أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَيْسَ لِي حَيْثُ
وَلَا تَعْرِوْا صَلَوةً حَتَّى يَمْلُغَ خَمْسَةَ أَوْ سَبْعَةَ وَلَا لِي مَا كُونُ
خَمْسِينَ كُونُ صَلَوةً وَلَا لِي مَا كُونُ خَمْسِينَ أَوْ أَلْفٍ صَلَوةً.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ غلہ اور کھجور جب تک پانچ (پنچس من)
(پنچس من) نہ ہوں ان میں زکوٰۃ واجب نہیں اور نہ پانچ
اونٹوں سے کم میں اور نہ پانچ اوقیہ (ساڑھے پانچ تولہ
۳۶-۱۱۲ گرام) چاندی سے کم میں زکوٰۃ واجب ہے۔

ماہ (۲۲۶۰)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۲۶۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ تَابَعْتُ يَحْيَى ابْنَ أَدَمَ

قَالَ تَا سَلَمَةُ بْنُ الْقُرَيْشِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ بَنِي كَثِيفَةَ يَوْمَ الْاِسْتِثْنَاءِ
يَقُولُ سَوَدَاتُ بَنِي تَهْلِيْقٍ. ساجد (۲۲۶۰)

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے کہ اس
میں مجوروں کی بجائے کھلوں کا لفظ ہے۔

۲۲۶۷۔ وَحَقَّقْنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ تَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
قَالَ آتَا الْقُرَظِي وَتَقَرَّرَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ بَنِي كَثِيفَةَ يَوْمَ
الْاِسْتِثْنَاءِ يَقُولُ سَوَدَاتُ بَنِي تَهْلِيْقٍ وَتَهْلِيْقُ ابْنِ اَدَمَ قَهْرُ آتَا
قَالَ يَزِيدُ الْقُرَظِي. ساجد (۲۲۶۰)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کچھ لوطیہ (سانسے) ہاں تولد
۳۹۔ ۶۱۳ گرام) کھادی سے کم میں زکوٰۃ نہیں ہے نہ کچھ
لوٹوں سے کم میں زکوٰۃ ہے اور نہ کچھ دن (تیس من)
کھادی سے کم میں زکوٰۃ (واجب) ہے۔

۲۲۶۸۔ حَقَّقَنِي قَزَّوْنُ بْنُ مَعْرُوفٍ وَهَارُوْنُ بْنُ سَيَّحُو
الْبَيْهَقِيُّ قَالَ تَا ابْنُ زَيْلَعٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ
عَنْ أَبِي النَّضْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
قَالَ لَيْسَ يَتَا كُوزٌ تَحْتِى اَرَايَ يَنْ الْقُرَظِي وَتَقَرَّرَ
وَلَيْسَ يَتَا كُوزٌ تَحْتِى كُوزٌ مِنَ الْاِبِلِ وَتَقَرَّرَ
يَتَا كُوزٌ تَحْتِى كُوزٌ مِنَ الْقُرَظِي وَتَقَرَّرَ.

مسلم خود لاثر ہے (۲۸۹۹)

۱۔ بَابُ مَا فِيهِ الْعَشْرُ أَوْ يَصِفُ الْعَشِيرَ

عشر اور نصف عشر کا بیان
حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جن زمینوں کو دریا اور بارش سیراب
کریں ان میں عشر (سولہ حصہ) واجب ہے اور جو زمینیں
اوٹ کے ذریعہ سیراب کی جائیں ان میں نصف عشر (تیسواں
حصہ) ہے۔

۲۲۶۹۔ حَقَّقْنِي كَبُرُ الطَّيْبِيُّ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ سَرْجٍ وَهَارُوْنُ بْنُ سَيَّحُو الْبَيْهَقِيُّ وَعَمْرُو
بْنُ سَوَّادٍ وَالْوَلِيدُ بْنُ شُعَايْبٍ عَنْ أَبِي زَيْلَعٍ قَالَ أَبُو
الطَّيْبِيِّ آتَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْلَعٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَارِثِ أَنَّ
أَبَا النَّضْرِ حَدَّثَهُ أَنَّ سَمْعَ بْنَ جَابِرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كُرَّآلَةَ
سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَتَا مَقَبِ الْأَكْهَارِ وَالْكَمَمِ الْعَشْرُ
وَيَتَا سُلَيْمَى بِالسَّيْتِ يَصِفُ الْعَشِيرَ.

ابن ماجہ (۱۵۹۷) ابی داؤد (۲۴۸۸)

۲۔ بَابُ لَا زَكَاةَ عَلَى الْمُسْلِمِ

مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے
کی طرف سے زکوٰۃ نہیں ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے میں
زکوٰۃ نہیں ہے۔

رَفِي عَمْرُو وَفَرَسُهُ
۲۲۷۰۔ وَحَقَّقَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى النَّوْصَرِيُّ قَالَ قَرَأْتُ
عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْلَعٍ عَنْ سُكَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ
عَنْ هِرَاكٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي غُلَامٍ وَلَا فِي فَرَسٍ زَكَاةٌ

ابی داؤد (۱۴۶۳-۱۴۶۴) ابی داؤد (۱۵۹۵-۱۵۹۶) ابی داؤد

(۶۲۸) ابی داؤد (۲۴۶۶-۲۴۶۷-۲۴۶۸-۲۴۶۹-۲۴۷۰)

مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۷۷۰۰)

۰۰۰۔ بَابُ زَكَاةِ الْفَطْرِ مِنَ

الطَّعَامِ وَالْأَقِطِ وَالزَّيْتِ

۲۲۸۰۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى

مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عِيَاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ
بْنِ أَبِي سَرُوحٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ مَخْرُجًا
لِخُرُجِ زَكَاةِ الْفَطْرِ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَيْتٍ أَوْ
صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ.

الحارثی (۱۵۰۶-۱۵۰۸-۱۵۱۰-۱۵۰۵) بریلووی (۱۶۱۶-۱۶۱۷)

۱۶۱۷-۱۶۱۸ (ترمذی (۶۷۳) اشرفی (۲۵۱۰-۲۵۱۱-۲۵۱۲)

۲۵۱۳-۲۵۱۶-۲۵۱۷) ابن ماجہ (۱۸۲۹)

۲۲۸۱۔ حَدَّثَنَا هَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ قَالَ قَالَ

قَاوُدُ بَغْيِيُّ ابْنُ قَبِيصٍ عَنْ عِيَاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا نَخْرُجُ لَهَا
كَأَنَّ لَهَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ زَكَاةَ الْفَطْرِ عَنْ كُلِّ صَاعٍ
كَيْبَرٌ حَبٌّ أَوْ مَمْلُوكٌ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ
صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ فَلَمْ
تَزَلْ تُخْرِجُهُ حَتَّى قَدِمَ عَلَيْنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ حَاجًّا
أَوْ مُعْتَمِرًا فَكَلَّمَهُ النَّاسَ عَلَى الْيَمِينِ فَكَانَ يَوْمَئِذٍ كَلَّمَ بِهِ
النَّاسَ أَنْ قَالَ إِنْ رَأَى أَنْ مَمْلُوكَيْنِ مِنْ زَكَاةِهَا مِنْ مَمْلُوكٍ أَوْ
النَّاسِ تَعْدِلُ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ وَآخِلَ النَّاسِ بِذَلِكَ قَالَ أَبُو
سَعِيدٍ قَالَتْ أَمَا فَلَا أَرَأَيْتَ أَخْبَرْتُمْ أَنَّهَا كُنْتُ أَخْبَرْتُ أَنَّهَا
عِيَاضٌ سَابِقٌ (۲۲۸۰)

۲۲۸۲۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ

عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عِيَاضُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَرُوحٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ
الْخُدْرِيَّ يَقُولُ كُنَّا نَخْرُجُ زَكَاةَ الْفَطْرِ وَرَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يُهَيِّئُ عَنْ كُلِّ صَاعٍ حَبٌّ أَوْ مَمْلُوكٌ حَبٌّ أَوْ مَمْلُوكٌ مِنْ تَمْرٍ
أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ أَوْ صَاعًا مِنْ زَبِيبٍ فَلَمْ
تَزَلْ تُخْرِجُهُ حَتَّى كَانَ مُعَاوِيَةُ قَرَأَى أَنْ مَمْلُوكَيْنِ

کھانے پنیر اور کشمش وغیرہ

کے صدقہ فطر کا بیان

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

ہم ایک صاع طعام یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک
صاع پنیر یا ایک صاع کشمش صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

جب رسول اللہ ﷺ ہم میں موجود تھے اس وقت ہم ہر
چھوٹے اور بڑے آزاد اور غلام کی طرف سے ایک صاع
طعام یا ایک صاع پنیر یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک
صاع کشمش صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے۔ ہم یہ صدقہ فطر اسی
طرح ادا کیا کرتے تھے حتیٰ کہ حضرت معاویہ بن ابی سفیان حج
یا عمرہ کے لیے آئے انہوں نے منبر پر کھڑے ہو کر لوگوں کے
سامنے تقریر کی اور کہا کہ میرا خیال ہے کہ شام کی گندم کا نصف
صاع ایک صاع کھجوروں کے برابر ہوگا پھر لوگوں نے اس پر
عمل کرنا شروع کر دیا۔ حضرت ابوسعید خدری نے کہا میں اپنی
پوری زندگی اسی طرح صدقہ فطر ادا کرتا رہوں گا جس طرح
پہلے ادا کیا کرتا تھا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

جس وقت رسول اللہ ﷺ ہم میں موجود تھے اس وقت ہم ہر
چھوٹے بڑے اور آزاد اور غلام کی طرف سے تین طرح صدقہ
فطر ادا کیا کرتے تھے ایک صاع کھجور یا ایک صاع پنیر یا ایک
صاع جو ہم یونہی صدقہ فطر ادا کیا کرتے تھے حتیٰ کہ امیر
معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ وہ (سواد و سیر) گندم ایک
صاع کھجور کے برابر ہیں۔ حضرت ابوسعید خدری نے کہا رہا

میں تو میں اسی طرح صدقہ فطر دیا کروں گا جیسے پہلے دیتا رہا تھا۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم تمہیں جس سے صدقہ فطر دیا کرتے تھے بخیر مجبور اور جو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب حضرت معاویہ نے نصف صاع گندم کو ایک صاع مجبور کے برابر قرار دیا تھا تو میں نے اس کا انکار کیا اور کہا میں اسی طرح صدقہ فطر ادا کرتا رہوں گا جس طرح رسول اللہ ﷺ کے عہد میں کیا کرتا تھا یعنی ایک صاع مجبور یا ایک صاع کشش یا ایک صاع یا ایک صاع بخیر۔

نماز عید سے قبل صدقہ فطر کا ادا کرنا

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا تھا کہ صدقہ فطر نماز عید کیلئے جانے سے پہلے ادا کیا جائے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے حکم دیا کہ صدقہ فطر نماز عید کے لیے جانے سے پہلے ادا کیا جائے۔

زکوٰۃ نہ دینے کا گناہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص سونا چاندی رکھتا ہو اور اس کا حق (زکوٰۃ) نہ ادا کرے قیامت کے دن اس کیلئے آگ کی چٹانوں کے بہت بجائے جائیں گے اور جہنم کی آگ سے اس کو تھلایا جائے گا اور اس کے پہلوؤں میں شانی اور بیٹھ کو اس کے ساتھ

مِنْ بَرٍّ تَقِيْلٍ صَالِحٍ ثُمَّ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ لَمَّا آتَا فُلَا أَوَّالَ أَخِيرَ لِحَجَّةٍ تَكْلِيكَتَ. (ماجد: ۲۲۸۰)

۲۲۸۳۔ وَحَقَّقْنِي مَعْنَى بَرٍّ رَافِعٌ قَالَ لَا عَيْدَ الرَّزَاقِي قَالَ آتَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ الْعَلَاءِ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي دُبَابٍ عَنْ يَتِيمِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَرِجٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنْتُ تُخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ مِنَ لَكَزَاةٍ خَتَابِ الْأَكْوَافِ وَالْخَيْرِ وَالْخَيْرِ. (ماجد: ۲۲۸۰)

۲۲۸۴۔ وَحَقَّقْنِي مَعْنَى بَرٍّ رَافِعٌ قَالَ لَا عَيْدَ بَرٍّ اسْتَمَاعِلُ بْنُ ابْنِ وَجْهَانَ عَنْ يَتِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَرِجٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ مَعْلُومَةَ لَمَّا جَعَلَ يَصِفُ السَّاعِ مِنَ الرِّجَالِ عَدَلَ صَاحِبِ بَيْنِ تَمْرِ الْكُرِّ ذَلِكَ أَبُو سَعِيدٍ وَكَانَ لَا يُخْرِجُ فِيهَا إِلَّا الْوَقْعَ كُنْتُ تُخْرِجُ فِيهَا وَهُوَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صَالِحٌ مِنْ تَمْرِ أَوْ صَالِحٌ مِنْ زَيْتٍ أَوْ صَالِحٌ مِنْ تَمْرِ أَوْ صَالِحٌ مِنْ لَكَزَاةٍ. (ماجد: ۲۲۸۰)

۵۔ باب الأمر بإخراج زکوٰۃ الفطر قبل الصلوة

۲۲۸۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ آتَا أَبُو حَتْمَةَ عَنْ ثَوْبِيِّ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنْ رَافِعٍ عَنْ ابْنِ كَثِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِزَكَاةِ الْفِطْرِ أَنْ تَكُوْلَى كُلَّ مَرْجُوحٍ الْكَيْسِ إِلَى الصَّلَاةِ. (بخاری: ۱۵۰۹) (مسند: ۱۶۱۰) (ترمذی: ۶۷۷) (مسند: ۲۵۲۰)

۲۲۸۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ آتَا ابْنُ كَثِيرٍ قَالَ لَنَا الْحَسَّاءُ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِإِخْرَاجِ زَكَاةِ الْفِطْرِ أَنْ تَكُوْلَى كُلَّ مَرْجُوحٍ الْكَيْسِ إِلَى الصَّلَاةِ. (مسند: ۲۶۹۹)

۶۔ باب إِيْمَ صَالِحِ الزَّكَاةِ

۲۲۸۷۔ وَحَقَّقْنِي مَعْنَى بَرٍّ رَافِعٌ قَالَ لَا عَيْدَ بَرٍّ اسْتَمَاعِلُ بْنُ ابْنِ وَجْهَانَ عَنْ يَتِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَرِجٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ بِإِخْرَاجِ زَكَاةِ الْفِطْرِ أَنْ تَكُوْلَى كُلَّ مَرْجُوحٍ الْكَيْسِ إِلَى الصَّلَاةِ. (مسند: ۲۶۹۹)

[illegible]

داغا جائے گا ایک بار یہ عمل کرنے کے بعد دوبارہ لوٹایا جائے گا جو دن چچاس ہزار سال کے برابر ہے اس دن یہ عمل مسلسل ہوتا رہے گا بلا آخر جب تمام لوگوں کے فیصلے ہو جائیں گے تو اسے جنت یا جہنم کا راستہ دکھا دیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! اونٹ والوں کا کیا ہوگا؟ فرمایا جو اونٹ والا اونٹوں کا حق ادا نہیں کرے گا اور اونٹوں کے حقوق میں سے یہ بھی ہے کہ پانی پلانے کے بعد اونٹنیوں کا دودھ دوہ کر غریبوں کو پلایا جائے (ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرنے والے کو) قیامت کے دن ایک چھٹیل زمین پر اوندھا لٹا دیا جائے گا اس وقت وہ اونٹ آئیں گے اور اس کو دیکھ کر وہ بہت غمگین ہوگا اور ان میں سے کوئی بچہ تک گم نہیں ہو گا وہ اس شخص کو اپنے کمرے سے روئیں گے اور اپنے منہ سے کانٹیں گے ان کا ایک ریوڑ گزر جائے گا تو دوسرا آجائے گا چچاس ہزار سال کے برابر دن میں یہ سلسلہ جاری رہے گا حتیٰ کہ جب لوگوں کے فیصلے ہو جائیں گے تو اسے جنت یا جہنم کا راستہ دکھا دیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! گائے اور بکریوں والوں کا کیا حال ہوگا؟ فرمایا جو گائے اور بکریوں والا ان کا حق (زکوٰۃ) ادا نہیں کرے گا قیامت کے دن چھٹیل میدان میں اسے منہ کے بل گرایا جائے گا۔ تمام گائے اور بکریاں اس کو اپنے کمرے سے روئیں گی اور اس کو سیٹھوں سے ماریں گی اس روزانہ میں کوئی اٹلے سیٹھوں والی ہوگی نہ بغیر سیٹھوں والی نہ ٹوٹے ہوئے سیٹھوں والی ایک ریوڑ گزرنے کے بعد فوراً دوسرا ریوڑ آجائے گا اور چچاس ہزار سال کے برابر دن میں یونہی ہوتا رہے گا حتیٰ کہ لوگوں کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے گا پھر اسے جنت یا دوزخ کا راستہ دکھا دیا جائے گا عرض کیا گیا یا رسول اللہ! گھوڑوں والوں کا کیا ہوگا؟ آپ نے فرمایا: گھوڑوں کی تین قسمیں ہیں 'گھوڑے مالک کے لیے بوجھ ہوتے ہیں مالک کے لیے ستر ہوتے ہیں اور مالک کے لیے اجر ہوتے ہیں۔ بوجھ وہ گھوڑے ہوتے ہیں جس کو مالک نے دکھلا دے' فخر اور مسلمانوں کو ایذا پہنچانے کے لیے رکھا ہوا یہ گھوڑے مالک کے لیے بوجھ کا باعث ہیں اور

الْفَادَةُ الْجَاهِلِيَّةُ لَمَنْ يَمْتَلِكُ قَرۡوَةً غَيْرَ اَنْزَرَةٍ وَمَنْ
يَمْتَلِكُ يَمْتَلِكُ قَرۡوَةً قَرۡوَةً. البخاری (۲۳۷۱-۲۳۸۶-۲۳۹۶-۲۳۹۷)
(۴۹۶۲-۴۹۶۳-۴۹۶۴-۴۹۶۵)

مالک کے لیے ستر وہ گھوڑے ہیں جنہیں مالک نے راہ خدا میں
باعث ہو پھر وہ ان حقوق کو نہ بھولا ہو جو گھوڑوں کی بیٹیوں اور
گھوڑوں سے وابستہ ہیں اور جو گھوڑے مالک کے لیے ستر کا
باعث ہیں اور جو گھوڑے مالک کے لیے اجر ہیں یہ وہ ہیں جن
کو مالک نے راہ خدا میں مسلمانوں کے لیے باعث ہو کسی
چراگاہ یا باغ میں یہ گھوڑے چراگاہ یا باغ سے جو کچھ کھائیں
کے یا چیشاب اور لید کریں گے اس کے برابر مالک کی نیکیاں
لکھ دی جائیں گی اور اگر گھوڑے دسی جزا کر نیک یا دو نیلوں کا
چکر لگائیں تو اللہ تعالیٰ ان کے قدموں کے نشانات اور لید کے
برابر مالک کے لیے نیکیاں لکھ دے گا اور اگر مالک گھوڑوں کو
نے کر مہر پر سے گزرے اور بغیر ارادہ کے بھی گھوڑے پانی پی
لیں تو اس پانی کے برابر اللہ تعالیٰ مالک کی نیکیاں لکھ دے گا
عرض کیا گیا یا رسول اللہ! گدھوں کے بارے میں کیا حکم ہے؟
فرمایا گدھوں کے بارے میں مجھ پر کوئی حکم نازل نہیں ہوا البتہ
یہ جامع آیت ہے (ترجمہ) جس نے ذرہ برابر نیکی کی وہ اس
کی جزا دیکھے گا اور جس نے ذرہ برابر برائی کی اس کی سزا پا
لے گا۔

روایت سابقہ کی طرح زید بن اسلم سے روایت ہے لیکن
الفاظ حدیث میں فرق ہے اس روایت میں مَلِكٌ صَاحِبٌ
اِبِلٍ لَا يُوَدِّي حَلْفَهَا سِوَهَا حَلْفَهَا خَلْفَهَا سِوَهَا حَلْفَهَا خَلْفَهَا
سِوَهَا لَا يَلْبِسُ يَنْتَهَا لَوْحًا وَاجِدًا اور مَكْرِي يَنْتَهَا جَنْبَاهُ
وَجَنْبَاهُ وَظَهْرُهُ۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو صاحب غزانہ اپنے غزانہ کی زکوٰۃ ادا
نہیں کرے گا اس کے غزانہ کو نار جہنم میں گرم کر کے صاحب
غزانہ کے پیلوں اور پیشانی کو ناکا جائے گا یہاں تک کہ اللہ
تعالیٰ اس دن اپنے بندوں کا فیصلہ فرمائے جو پچاس ہزار سال
کے برابر ہوگا پھر وہ شخص اپنا راستہ دیکھ لے گا جو یا جنت کی
طرف ہوگا یا جہنم کی طرف اور جو اذیت والا دونوں کی زکوٰۃ ادا

۲۲۸۸- وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّالِحِيُّ قَالَ
أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنِي وَهَابُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ زَيْدِ
ابْنِ أَسْلَمٍ بِهَذَا الْإِسْنَاءِ بِمَعْنَى حَدِيثِ حَلْفِ ابْنِ مَسْرُورٍ
إِلَى أَبِيهِمْ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ مَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ لَا يُوَدِّي حَلْفَهَا
وَلَمْ يَلْبَسْ مِنْهَا حَلْفَهَا وَذَكَرَ فِيهِ لَا يَلْبِسُ مِنْهَا قَبِيلًا وَاجِدًا
وَلَا لَمْ يَلْبَسْ مِنْهَا جَنْبَاهُ وَجَنْبَاهُ وَظَهْرُهُ. (۲۲۸۷)

۲۲۸۹- وَحَدَّثَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ عُمَرَ الْمَكْلَبِيُّ الْأُمَوِيُّ قَالَ
تَابَعْتُ الْقَزَيرِيَّ بْنَ الْمُخَلَّارِ قَالَ تَابَعَنِي أَبُو أَبِي صَالِحٍ عَنْ
يَسُوعَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ صَاحِبِ غَيْرٍ لَا يُوَدِّي زَكَاةَ زَكَاةِ أَهْلِهِ
صَلَّى فِي نَارِ جَهَنَّمَ كَيْ جَعَلَ مَسْلُوعٌ فَتَكْرَى بِهَا جَنْبَاهُ
وَجَنْبَاهُ حَتَّى يَمْسُكَهُمُ اللَّهُ بَيْنَ يَدَيْهِمْ فَيَنْقُرُ نَحْوَهُمْ وَلَهُمْ
حَسْرَتٌ أَلْفَ مَرَّةٍ مِمَّا بَرَأُوا مِنَ النَّارِ إِلَى النَّارِ وَبَارَأُوا إِلَى

نہیں کرے گا اس کو پچاسل میدان میں گرا دیا جائے گا اور انتہائی
فرہ جسم میں اس کے لونت ظاہر ہو کر اس کو روندتے ہوئے گزر
جائیں گے۔ ایک ریوڑ کے بعد دوسرا ریوڑ روندتا ہوا گزر
جائے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ اس دن اپنے بندوں کا فیصلہ فرما لے
جو پچاس ہزار سال کے برابر ہوگا پھر وہ اپنا راستہ دیکھ لے گا جو
یا جنت کی طرف ہوگا یا جہنم کی طرف اور جو بکریوں والا بکریوں
کی زکوٰۃ ادا نہیں کرے گا اس کو پچاسل میدان میں گرا دیا جائے
گا اور انتہائی فرہ جسم میں اس کی بکریاں ظاہر ہو کر اس کو اپنے
کھروں سے روندتی ہوئی چلی جائیں گی اور سیگوں سے اس کو
ماریں گی جب بکریوں کا ایک ریوڑ اس کو روندتے ہوئے گزر
جائے گا تو دوسرا ریوڑ آ جائے گا حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ اس دن اپنے
بندوں کا فیصلہ کر لے جو پچاس ہزار سال کے برابر ہوگا پھر وہ
فحص اپنا راستہ دیکھ لے گا یا جنت کی طرف یا جہنم کی طرف۔
سبیل (راوی) کہتے ہیں میں نہیں جانتا کہ گائیوں کا ذکر کیا یا
نہیں؟ صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! اور گھوڑوں کے بارے
میں؟ آپ نے فرمایا گھوڑوں کی پیشانی سے قیامت تک خیر
وابستہ رہے گی اور فرمایا: گھوڑے تین قسم کے ہوتے ہیں وہ کسی
فحص کے لیے اجر ہوتے ہیں کسی فحص کے لیے ستر ہوتے ہیں
اور کسی فحص کے لیے بوجھ ہوتے ہیں جو گھوڑے اجر ہوتے
ہیں یہ وہ ہیں جن کو آدمی راہ خدا کے لیے تیار رکھتا ہے ان
گھوڑوں کے پیٹ میں جو کچھ بھی جاتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے
بدلے میں اجر لکھ دیتا ہے وہ اس کو جس چراگاہ میں چراتا ہے
اور وہ اس میں جو کچھ چراتا ہے اللہ تعالیٰ اس کا اجر لکھ دیتا ہے اگر
وہ اس کو کسی دریا سے پانی پلائے تو اس کے پیٹ میں پانی کا جو
قطرہ بھی جاتا ہے اس کا اجر ملتا ہے حتیٰ کہ لڑایا اس کے پیشاب
اور لہر کی وجہ سے بھی اجر ملتا ہے اگر یہ گھوڑے ایک بادشاہوں کا
چکر لگائیں تو ان کے ہر قدم سے اجر ملتا ہے رہے وہ گھوڑے
جو ستر ہیں وہ یہ ہیں جنہیں کوئی فحص اپنے فائدہ ہاتھ اور رعب
دب کے لیے رکھتا ہے مگر وہ فحص بھی اور فراخی میں ان حقوق کو
نہیں بھرتا جو گھوڑوں کی پیشانیوں اور پیٹوں کے ساتھ وابستہ ہیں

النَّارِ وَمَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ لَا يُوقِي زَكْوَتَهَا إِلَّا بَطَّحَ لَهَا
بِقَاعٍ قَرِيرٍ تَكَوَّلَ مَا كَانَتْ تَسْتَقِي عَلَيْهِ كُلَّمَا مَكَثَتْ
عَلَيْهِ أَخْرَاهَا رَدَّتْ عَلَيْهَا أُولُهَا حَتَّى يَحْكُمَ اللَّهُ بَيْنَ عِبَادِهِ
فِي يَوْمٍ كَانَ يُقَدَّرُ عَمِّسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ لَمْ يَرَى سَبِيلَهُ وَمَا
إِلَى الْجَحِيمِ وَمَا إِلَى النَّارِ وَمَا مِنْ صَاحِبِ عَنَمٍ لَا يُوقِي
زَكْوَتَهَا إِلَّا بَطَّحَ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٍ تَكَوَّلَ مَا كَانَتْ تَقْطَرُ
بِهَا كَلَاهِيهَا وَتَنْطَلِعُ بِمَرْوِيَّتِهَا لَيْسَ فِيهَا عَقَصَاءٌ وَلَا جَلْحَاءٌ
كُلَّمَا مَطَسَ عَلَيْهِ أَخْرَاهَا رَدَّتْ عَلَيْهِ أُولُهَا حَتَّى يَحْكُمَ
اللَّهُ بَيْنَ عِبَادِهِ فَوَيْ يَوْمٍ كَانَ يُقَدَّرُ عَمِّسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ
رَبَّنَا لَعَلَّوْنَ لَمْ يَرَى سَبِيلَهُ إِيَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِيَّا إِلَى النَّارِ
قَالَ سُبْحَلٌ وَلَا أَدْرِي أَكَثَرَ الْبَقَرَاتِ لَا قَالُوا فَالْخَيْلُ بَا
رَسُوْلُ اللَّهِ قَالَ الْخَيْلُ فِي تَوَاصِيْهَا التَّخَرُّوْا قَالِ الْخَيْلُ
مَعْلُوْدِيْ تَوَاصِيْهَا قَالِ سُبْحَلٌ اَنَا أَتُكْتُ الْخَيْلُ إِلَى يَوْمِ
الْفَيْحَةِ الْخَيْلُ لَكَ لَكِ قَبِيْ يَرْجُلُ أَجْرٌ وَيَرْجُلُ سِيْرٌ وَيَرْجُلُ
وَرْدٌ فَلَمَّا أَلْفِيْ هِيَ لَهُ أَجْرٌ فَالْجَرْجُلُ يَنْتَحِلُهَا فِيْ سَبِيلِ اللَّهِ
وَيُؤْتِيْهَا لَهُ فَلَا تَقْبَلُ شَيْءًا فِيْ بَطْنِهَا إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ
أَجْرًا وَلَوْ رَعَاهَا فِيْ مَرْجٍ مَا أَكَلَتْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ
لَهَا فِيْهَا أَجْرًا تَوَاصِيْهَا مِنْ تَهْرٍ كَانَ لَهُ بِكُلِّ قَطْرَةٍ تَعْبُهَا
فِيْ بَطْنِهَا أَجْرٌ حَتَّى كَمَرِ الْإِبْرَةِ أَوَّلُهَا وَآخِرُهَا
وَلَوْ أَتَتْ شَرْفًا أَوْ شَرْفَيْنِ كَيْتَ لَهُ بِكُلِّ خَطْرَةٍ
تَخْطُوْهَا أَجْرٌ وَأَمَّا الَّذِيْ هِيَ لَهُ سِيْرٌ فَالْجَرْجُلُ يَنْتَحِلُهَا
تَكْرُرًا وَتَحْمِلُهَا وَلَا يَنْسِي حَتَّى ظَهَرَهَا وَبَطْنَهَا فِيْ
حُسْبَرِهَا وَيُسْرِهَا وَأَمَّا الَّذِيْ هِيَ عَلَيْهِ وَرْدٌ فَالَّذِيْ يَنْتَحِلُهَا
تَكْرُرًا وَتَطْرُقُ بِهَا وَرِيَاءُ النَّاسِ فَلَمَّا كَتَبَ اللَّهُ فِيْهَا
وَرْدٌ قَالُوا فَالْحُمْرُ بَارَسُوْلُ اللَّهِ قَالَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مَخْلَقًا فِيْهَا
شَيْءٌ إِلَّا هَلَوُ الْآيَةِ الْجَدِيَّةُ الْفَادَا لَمَنْ يَعْمَلْ وَمَنْ كَرُوْ
عَمْرًا يَكُوْ وَفِيْ يَوْمٍ كَرُوْ شَرًّا يَكُوْ. (ص ۲۷۸)

رہے وہ گھوڑے جو بوجھ ہیں وہ یہ ہیں جن کو مالک نے غروز
تکبیر و کلاوے اور اتر اہت کے لیے رکھا ہو یہ وہ گھوڑے ہیں
جو مالک کے لیے سبب وہاں ہوتے ہیں صحابہ نے پوچھا:
یا رسول اللہ! گدھوں کے بارے میں؟ آپ نے فرمایا ان کے
بارے میں مجھ پر کوئی حکم نازل نہیں ہوا مگر یہ آیت جو سب کو
شامل ہے (ترجمہ: جس شخص نے ایک ذرہ کے برابر نیکی کی
وہ اس کی جزا پالے گا اور جس شخص نے ایک ذرہ کے برابر
برائی کی وہ اس کی سزا پالے گا۔^۱

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے لیکن اس میں
غیدہ بیگنوں کے بجائے غلہ بیگنوں والی بکری کا ذکر ہے اور
چیشانی کا ذکر نہیں ہے۔ اور پہلو اور پشت کے داغے جانے کا
ذکر ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ اگر آدمی اللہ تعالیٰ کے
اس حق کو ادا نہ کرے جو اونٹوں میں واجب ہے یا اونٹوں کا
حصہ نہ لے۔ ہاں روایت حسب سابق ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو اونٹوں والا اونٹوں کا حق ادا نہیں
کرتے گا قیامت کے دن اس کے اونٹ اصل تعداد سے بڑھ
کر آئیں گے اور ان کے سامنے چٹیل میدان میں مالک کو بٹھا
دیا جائے گا اور اونٹ اس کو اپنی ٹانگوں اور کمروں سے روندتے
ہوئے گزر رہیں گے۔ اور جو گائے والا گائے کا حق ادا نہیں کرے
گا قیامت کے دن وہ گائیں اصل تعداد سے بڑھ کر آئیں گی
چٹیل میدان میں ان کے سامنے مالک کو بٹھایا جائے گا اور وہ
اس کو بیگنوں سے مارتی ہوئی اور بیروں سے چلتی ہوئی گزر

۲۲۹۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَزِيزَ
بَنَ عَفْسٍ السَّكْرَ أَوْ رَفِيعَ عَنْ سُهِيلٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَبِمَتَّى
التَّحِيَّتِ. سلم جلد الاثر (۱۲۷۱۲)

۲۲۹۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرْزِيعٍ قَالَ سَمِعْتُ
بَرْزِيعَ بْنَ كَزْبَجٍ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ سُهَيْلَ بْنَ أَبِي
سَالِحٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ بَدَلُ عُلَاصَةَ عَضْبَةَ وَقَالَ
لَيْكُوزِي بِهَا جَنَّةٌ وَظَهْرُهُ وَلَمْ يَكُنْ يَكْرَهُ جَنَّةً.

سلم جلد الاثر (۱۲۶۴۲)

۲۲۹۲- وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَعْمَشِيُّ قَالَ سَمِعْتُ
وَهْبَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَدْرِثِ أَنَّ بَكْرَةَ حَدَّثَتْ عَنْ
كَثْرَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِذَا لَمْ
يَمُوتِ الْمَرْءُ حَتَّى يَلْغُ الْوَلِيُّ الصَّلَاةَ فِي إِيَّاهُ وَبِمَتَّى التَّحِيَّتِ
بِسُهِيلٍ عَنْ يُونُسَ. لافان (۱۴۶۰)

۲۲۹۳- حَدَّثَنَا لَسْتُخْلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ الرَّزَّازِيَّ
ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ وَابْنُ أَبِي عَرَبَةَ الرَّزَّازِيُّ
قَالَ أَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ
بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ مَالِي حَتَّى يَبْلُغَ فِيهَا حَقُّهَا إِلَّا جَاءَتْ
يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَكْثَرُ مَا كَانَتْ كَلْبًا وَقَعْدَتْهَا بِقَاعٍ قَرِيبٍ تَسْتَنْ
عَلَيْهَا بِقَوْلِهَا وَلَا حَاجِبَ بَيْنَهَا وَلَا حَاجِبَ بَيْنَهَا
حَقُّهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَكْثَرُ مَا كَانَتْ وَقَعْدَتْهَا بِقَاعٍ
قَرِيبٍ تَطْلُعُ بِقَوْلِهَا وَتَقْلُوعُ بِأَقْلَابِهَا وَلَا حَاجِبَ بَيْنَ

جائیں گی۔ اور جو بکریوں والا بکریوں کا حق ادا نہیں کرے گا وہ بکریاں قیامت کے دن اصل تعداد سے بڑھ کر آئیں گی چٹیل میدان میں مالک کو بٹھایا جائے گا اور وہ اس کو سیٹگوں سے مارتی ہوئی اور کھروں سے روندتی ہوئی چلی جائیں گی اس روز ان میں نہ کوئی بغیر سینک کے ہوگی نہ سینک ٹوٹی ہوئی اور جو صاحب خزانہ خزانے میں سے اللہ تعالیٰ کا حق ادا نہیں کرے گا تو قیامت کے دن اس کا خزانہ سمجھے سانپ کی شکل میں نہ کھولے اس کے پیچھے دوڑے گا مالک خزانہ بھاگے گا تو ایک سادی آواز دے کر کہے گا اپنا خزانہ لے لو ہمیں اس کی ضرورت نہیں ہے جب مالک خزانہ کو کوئی چارہ کار نظر نہیں آئے گا تو وہ سانپ نما خزانے کے منہ میں ہاتھ ڈال دے گا اور سانپ اونٹ کی طرح اس کو چبائے گا ابو زہیر (راوی) کہتے ہیں کہ ہم نے عبید بن عمیر سے سنا وہ اسی طرح بیان کرتے تھے پھر ہم نے حضرت جابر سے پوچھا تو انہوں نے عبید بن عمیر کی طرح بیان کیا ابو زہیر کہتے ہیں کہ میں نے عبید بن عمیر سے سنا ایک آدمی نے عرض کیا یا رسول اللہ! اونٹ کا کیا حق ہے؟ فرمایا پانی (پلانے کے موقع) پر اس کا دودھ دوہ لینا (تاکہ لوگ ٹھکے) اور ڈول (کے ذریعہ پانی نکالنے کے واسطے اونٹ) کو دینا اور اونٹ کو حلقی کے لئے عاریفہ دینا اور اونٹنی کو دودھ پینے کے لئے دینا اور راہ خدا میں اس پر لوگوں کا مال لانا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: جو اونٹوں یا بکریوں والا ان کا حق ادا نہیں کرے گا قیامت کے دن اسے ہمارے چٹیل میدان میں بٹھایا جائے گا کھروں والے جانور اسے اپنے کھروں سے پامال کریں گے اور سیٹگوں والے جانور اسے سیٹگوں سے ماریں گے اس دن ان جانوروں میں کوئی بے سینک ہوگا نہ ٹکٹہ سینک۔ ہم نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ان کا حق کیا ہے؟ فرمایا: انہوں کو عاریفہ دینا اور ڈول (سے پانی نکالنے کے لئے ان کو) دینا اور پانی چلاتے وقت ان کا دودھ دوہنا (تاکہ کچھ دودھ غرباء کو مل جائے) اور راہ خدا میں ان پر کسی کو سوار کرنا اور

لَا يَفْعَلُ فِيهَا حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَحْمَرًا كَانَتْ وَلَعَدَ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٌ تَنْطَعُهُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوُهُ بِأَعْدِلِهَا كَيْسَ فِيهَا جَسَدٌ وَلَا مَنَاسِكُ قُرُونُهَا وَلَا صَاحِبٌ تَنْزِي لَا يَفْعَلُ فِيهِ حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ كَنْزُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ حُجَاعًا أَلْرَعَ بَقَعُهُ فَيَرَى مَا قَدْ كَانَهُ قُرُونُهُ فَيَنْكَرُهُ عَذَابُ كَنْزِكَ الَّذِي حَبَاتُهُ قَانَا عَنْهُ غَيْبٌ لَأَكَا رَأَى آتَى لَا بُدَّ مِنْهُ سَلَكَ يَدَهُ فِيهِ فَيَقْضِيهَا فَيَضْمُ الْفَعْلُ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُبَيْدَ بْنَ عَمْرِو يَقُولُ هَذَا الْقَوْلَ كَمْ سَأَلْنَا جَابِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ يَسْأَلُ قَوْلَ عُمَيْرٍ وَقَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُمَيْرَ ابْنَ عُمَيْرٍ يَقُولُ قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا حَقُّ الْإِبِلِ قَالَ حَلَبُهَا عَلَى السَّاءِ وَإِعَارَةُ ذَلِيقِهَا وَإِعَارَةُ فَحْلِهَا وَتَمْيِئَتُهَا وَحَمْلُهَا عَلَى سَبِيلِ اللَّهِ.

مسلم بحوالہ الاشراف (۲۸۴۷)

۲۲۹۴۔ حَقَّقْنَا مِنْ حَدِّ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَرَ قَالَ تَأْتِيهِ قَالَ تَأْتِيهِ الْمَلِكُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ وَلَا بَقَرٍ وَلَا خَنَازِيرٍ لَا يَرُدِّي حَقَّهَا إِلَّا أُلْعِدَ لَهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ بِقَاعٍ قَرِيرٌ تَنْطَعُهُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوُهُ بِأَعْدِلِهَا كَيْسَ فِيهَا جَسَدٌ وَلَا مَنَاسِكُ قُرُونُهَا وَلَا صَاحِبٌ تَنْزِي لَا يَفْعَلُ فِيهِ حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ كَنْزُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ حُجَاعًا أَلْرَعَ بَقَعُهُ فَيَرَى مَا قَدْ كَانَهُ قُرُونُهُ فَيَنْكَرُهُ عَذَابُ كَنْزِكَ الَّذِي حَبَاتُهُ قَانَا عَنْهُ غَيْبٌ لَأَكَا رَأَى آتَى لَا بُدَّ مِنْهُ سَلَكَ يَدَهُ فِيهِ فَيَقْضِيهَا فَيَضْمُ الْفَعْلُ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُبَيْدَ بْنَ عَمْرِو يَقُولُ هَذَا الْقَوْلَ كَمْ سَأَلْنَا جَابِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ يَسْأَلُ قَوْلَ عُمَيْرٍ وَقَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُمَيْرَ ابْنَ عُمَيْرٍ يَقُولُ قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا حَقُّ الْإِبِلِ قَالَ حَلَبُهَا عَلَى السَّاءِ وَإِعَارَةُ ذَلِيقِهَا وَإِعَارَةُ فَحْلِهَا وَتَمْيِئَتُهَا وَحَمْلُهَا عَلَى سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَفْعَلُ فِيهَا حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَحْمَرًا كَانَتْ وَلَعَدَ لَهَا بِقَاعٍ قَرِيرٌ تَنْطَعُهُ بِقُرُونِهَا وَتَطْوُهُ بِأَعْدِلِهَا كَيْسَ فِيهَا جَسَدٌ وَلَا مَنَاسِكُ قُرُونُهَا وَلَا صَاحِبٌ تَنْزِي لَا يَفْعَلُ فِيهِ حَقَّهَا إِلَّا جَاءَتْ كَنْزُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ حُجَاعًا أَلْرَعَ بَقَعُهُ فَيَرَى مَا قَدْ كَانَهُ قُرُونُهُ فَيَنْكَرُهُ عَذَابُ كَنْزِكَ الَّذِي حَبَاتُهُ قَانَا عَنْهُ غَيْبٌ لَأَكَا رَأَى آتَى لَا بُدَّ مِنْهُ سَلَكَ يَدَهُ فِيهِ فَيَقْضِيهَا فَيَضْمُ الْفَعْلُ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُبَيْدَ بْنَ عَمْرِو يَقُولُ هَذَا الْقَوْلَ كَمْ سَأَلْنَا جَابِرَ ابْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ يَسْأَلُ قَوْلَ عُمَيْرٍ وَقَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ سَمِعْتُ عُمَيْرَ ابْنَ عُمَيْرٍ يَقُولُ قَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا حَقُّ الْإِبِلِ قَالَ حَلَبُهَا عَلَى السَّاءِ وَإِعَارَةُ ذَلِيقِهَا وَإِعَارَةُ فَحْلِهَا وَتَمْيِئَتُهَا وَحَمْلُهَا عَلَى سَبِيلِ اللَّهِ.

يَمْلِكُ لَكَ الْوَلِيُّ كُنْتَ تَقُولُ بِهِ كَلَا وَابْنُ اللَّهِ لَا يَمْلِكُ
بِهِ أَنْ يَدْخُلَ يَمْلِكُ فِي رُؤُوسِهِمْ يَنْقُضُهَا كَمَا يَنْقُضُ الْقَبِيلُ
إِسْنَانِي (۲۴۵۳)

جو مالدار مال کی زکوٰۃ ادا نہیں کرے گا تو قیامت کے دن اس کا
مال مجھے سانپ کی صورت میں آ کر اپنے مالک کا تعاقب
کرے گا مالک بھاگے گا مگر وہ جہاں جائے گا سانپ اس کے
پیچھے جائے گا اور اس سے کہا جائے گا کہ یہ حیران کنی مال ہے
جس پر تو عمل کیا کرتا تھا بلا خر جب صاحب مال کوئی چارہ
کار نہ دیکھے گا تو اپنا ہاتھ اس کے منہ میں ڈال دے گا مگر وہ
سانپ اس کے ہاتھ کو اس طرح چبائے گا جیسے نرا دانت چباتا
ہے۔

۷۔ باب إِرْضَاءِ السَّعَالِ

عالمین زکوٰۃ کو راضی رکھنا
حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
دیہات کے کچھ لوگوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
حاضر ہو کر عرض کیا: یا رسول اللہ زکوٰۃ وصول کرنے والے
آ کر ہم پر ظلم (دباوتی) کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تم زکوٰۃ وصول کرنے والوں کو راضی کیا کرو حضرت جریر کہتے
ہیں کہ جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ کا یہ ارشاد سنا ہے
مجھ سے کوئی زکوٰۃ وصول کرنے والا ناراض ہو کر نہیں گیا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۲۹۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَيْسٍ قَالَ قَالَ أَبُو كَيْسٍ
قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
إِسْمَاعِيلُ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
جَبْرِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ جَاءَ نَاسٌ مِنَ الْأَنْصَارِ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالُوا إِنَّ الْكُفَّاءَ مِنَ الْمُصَلِّينَ يَأْتُونَنَا كَمَا يَأْتُونَنَا
قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرْضُوا مُصَلِّينَكُمْ قَالَ جَبْرِ بْنُ
كَثِيرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
إِلَّا وَهُوَ عَنِ رَاضٍ. إِبْرَاهِيمُ (۱۵۸۹) إِسْنَانِي (۲۴۵۹)

۲۲۹۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ
الْبَرَاءِ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
يَعْنِي ابْنَ سَعْدٍ عَنْ وَحِيدٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
عَنْ تَابِعِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ

۲۲۹۵۔ ۲۲۹۶۔

زکوٰۃ ادا نہ کرنے والوں

پر عذاب شدید

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا وہ آں علیہ آپ کعب کے
سائے میں تشریف فرما تھے۔ آپ نے مجھے دیکھ کر فرمایا: وہ
کعب کی قسم اوروں کے عذاب سے دانتے ہیں میں آ کر بیٹھ گیا پھر
بے چینی سے کھڑا ہو گیا اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ پر
میرے ماں باپ خدا ہوں وہ کون لوگ ہیں؟ آپ نے فرمایا وہ

۸۔ باب تَغْلِيظِ عُقُوبَةِ

مَنْ لَا يُؤَدِّي الزَّكَاةَ

۲۲۹۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
عَنْ تَابِعِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
عَنْ تَابِعِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
عَنْ تَابِعِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ
عَنْ تَابِعِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَابِعُ بْنُ كَثِيرٍ

لوگ بڑے بڑے سرمایہ دار ہیں ماسوا ان لے ہو اور ادھر آ کے پیچھے دائیں بائیں خرچ کرتے ہیں اور ایسے سرمایہ دار بہت کم ہیں اور جو شخص اونٹ یا گائے یا بکریاں رکھتا ہو اور ان کی زکوٰۃ نہ دیتا ہو قیامت کے دن وہ جالور کھیلے تمام دنوں سے زیادہ غریب اور چھیلے ہو کر آئیں گے اور اپنے بیٹوں سے اس کو ماریں گے اور کھردوں سے روندیں گے جب آخری روند کر گزر جائے گا تو پھر پہلا روندنے کے لیے آ جائے گا اور لوگوں کے درمیان فیصلہ ہونے تک یونہی عذاب ہوتا رہے گا۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ علیہ السلام کے سامنے میں تشریف فرما تھے باقی روایت حسب سابق ہے البتہ یہ زیادتی ہے کہ آپ نے فرمایا: قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے جو شخص اونٹ یا گائے یا بکریاں چھوڑ کر مر جائے حالانکہ اس نے ان کی زکوٰۃ نہ دی ہو تو اس کو۔۔۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میرے لیے یہ بات خوشی کا باعث نہیں کہ یہ احد پہاڑ میرے لیے سونے کا بن جائے اور تم دن سے زائد میرے پاس ایک دینار بھی باقی رہے سو اس دینار کے جس کو میں ادائیگی قرض کے لیے باقی رکھ لوں۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

صدقہ کی رغبت دلانا اور زکوٰۃ ادا کرنا

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کے ساتھ مدینہ کی پتھری زمین میں پیدل چل رہا تھا اور اس علاقہ ہم احد پہاڑ کو دیکھ رہے تھے رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: ابو ذر! میں نے عرض کیا میں حاضر ہوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا: اگر یہ احد پہاڑ میرے لیے سونے کا بن جائے

هَكَذَا وَ هَكَذَا مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ عَنْ تَيْمِيٍّ وَ عَنْ
يَحْيَى وَ قَبِيلٍ تَأْتِيهِمْ مِنْ صَاحِبِ بَيْتٍ وَلَا يَقْرَءُ وَلَا يَتِيمٌ
لَا يُؤْتِيهِمْ زَكَاةً إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَهْلُهُمْ مَا كَانَتْ
أَسِنَّةٌ تَنْطَلِقُ بِقُرُونِهَا وَ تَطْلُوهَا بِأَفْكَارِهَا كُلَّمَا لَقِيتْ
أَخْرَجَهَا عَادَتْ عَلَيْهِ أَوْلَاهَا حَتَّى يَقْطَعِي بَيْنَ النَّاسِ.

بخاری (۱۴۶۰-۶۶۳۸) الترمذی (۶۱۷) الصالحی (۲۴۳۹)

(۲۴۵۵) ابن ماجہ (۱۲۸۵)

۲۲۹۸۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ قَالَ
أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ الْمَعْرُورِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ
الَّتِي إِلَى النَّبِيِّ ﷺ وَ هُوَ جَالِسٌ فِي هَذِهِ الْكَهْضَةِ كَذَلِكَ
تَسْمَعُ حَيْثُ وَ تَرَى عَمْرًا قَالَ وَ الَّذِي تَفِيضُ بَيْنَهُمَا عَلَى
الْأَرْضِ رَجُلٌ يَمُوتُ قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ أَوْ يَقْرَأَ أَوْ غَسَا لَمْ يُؤَدِّ
زَكَاةً تَكُنْ سَاجِدًا (۲۲۹۷)

۲۲۹۹۔ وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجُمُحِيُّ قَالَ قَالَ
الَّتِي بَيْنَ يَدَيْهِ ابْنِ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَا يَسْرُنِي أَنَّ لِي أُحِلَّ قَبْضًا تَأْتِي عَلَى
لَوْلَا وَ عِنْدِي وَهُوَ دِينَارٌ لَا دِينَارًا أَوْ حِصَّةً لِيَدَيْنِ عَلَى

۲۳۰۰۔ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ لُحَيْبٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَقُولُ: سَلِمَ جَدُّ الْأَشْرَفِ (۱۴۳۹)

۹۔ بَابُ التَّوَضُّعِ فِي الصَّدَقَةِ وَ اخْرَاجِ الْمَالِ

۲۳۰۱۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ يَحْيَى بْنُ
يَعْقُوبَ وَ ابْنُ لُحَيْمٍ وَ أَبُو كُرَيْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ
يَسْمَعُ أَنَّ أَبَا مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ
أَبِي ذَرٍّ قَالَ كُنْتُ أَمْسِي مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فَبُذِرَ حَرُّ الْمَدِينَةِ
عِشَاءً وَ تَحْنُ نَظَرُ إِلَى أُحِلَّ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا

جب بھی میں یہ نہیں چاہتا کہ تیسری رات اس میں سے ایک
دینار بھی باقی رہے سوا اس دینار کے جس کو میں قرض کی
مانگنے کے لیے باقی رکھوں مگر میں یہ چاہتا ہوں کہ میں ملے ہر
بھر کے اللہ کے بندوں میں وہ مال تقسیم کروں جو انہیں ہائیں
اور آگے دینا رہوں۔ حضرت ابو ذر کہتے ہیں ہم پھر چلتے رہے۔
آپ نے پھر فرمایا: اسے ابو ذر! میں نے کہا ایک یا رسول اللہ!
آپ نے فرمایا مالدار لوگ قیامت کے دن مجلس ہوں گے سوا
ان لوگوں کے جو مال (اللہ کی راہ میں) خرچ ہو چکا ہو۔ پھر
کچھ چلے گئے بعد آپ نے فرمایا ابو ذر! میرے آنے تک تم
یہیں ٹھہرنا پھر آپ چلے گئے حتیٰ کہ سری نظروں سے غائب ہو
گئے پھر میں نے کچھ آوازیں سنیں اور مجھے خدشہ ہوا کہ آپ
کو کوئی حادثہ پیش آیا گیا ہو یہ سوچ کر میں نے آپ کے پیچھے
جانے کا ارادہ کیا پھر فرمایا آپ کا یہ فرمانا یاد آیا "جب تک
میں نہ آؤں یہاں سے نہ جانا"۔ پھر میں وہیں ٹھہر کر انتظار کرتا
رہا حتیٰ کہ آپ تشریف لے آئے میں نے ان آوازوں کا
ذکر کیا آپ نے فرمایا: وہ جبرائیل تھے انہوں نے مجھ سے آکر
کہا آپ کی امت میں سے جو شخص بھی اس حال میں فوت ہوا
کہ اس نے شرک نہ کیا ہو وہ جنت میں چلا جائے گا میں نے کہا
خدا اس نے چوری کی ہو یا زنا کیا ہو آپ نے فرمایا غولہ چوری
کی ہو یا زنا کیا ہو۔

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں ایک
رات نکلا کیا دیکھتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ تھا تشریف لے جا
رہے ہیں اور آپ کے ساتھ کوئی نہیں ہے۔ میں نے سوچا کہ
شاہد کسی کا ساتھ جانا آپ کو ناگوار گزرنے اس وجہ سے میں
چاند کے سایہ میں چلے گا (تاکہ مجھ پر آپ کی نظر نہ
پڑے) آپ نے مجھے دیکھ لیا اور فرمایا: کون ہے؟ میں نے کہا
ابو ذر! اللہ تعالیٰ مجھے آپ پر فدا کرے۔ آپ نے فرمایا اسے
ابو ذر! آؤ میں کچھ دیر آپ کے ساتھ چلا آپ نے فرمایا مالدار
لوگ قیامت کے دن نادار ہوں گے سوا ان لوگوں کے جنہیں
اللہ تعالیٰ خیر عطا کرے اور وہ اپنے مال کو انہیں ہائیں اور

آپ کی قال قلت لربك يا رسول الله قال ما أحب أن
أحدا ذاك هويك فحبب أمتي فليقل وكنيع ومنه فتكروا
وتمسكوا أوصيك بلسان لا أن أقول به في بيتي والله خذك
حقاً من يتبعك من قومك وفككتك عن قومك قال ثم
تمسكاً فقال يا أبا ذر قال قلت لربك يا رسول الله قال
إن لا تحب من هم إلا قلوب يوم القيمة إلا من قال خذك
خذك أو خذك ما فعل ما صنع في الميرة الأولى قال ثم
تمسكاً قال يا أبا ذر تمسكاً قلت حتى أرى لك قال فأتلفق
حتى توارى عني قال سمعتك لفظاً وسمعتك صوتاً قال
قلت لعل رسول الله ﷺ غير من لك قال فسمعت أني
أتبعه قال ثم كثرت قوله لا تخرج حتى يبتك قال
فأتلفقته فلما جاءه وحديث له ألقى سمعتك فقال كاذب
يخبرني أني قال من فأتيت من أبتك لا يشر كسر الله
كسرنا دخل الجنة قال قلت وإن زلت سرتي قال وإن
زلت سرتي. (بخاری ۲۳۸۸-۳۲۲۲-۶۲۶۸-۶۴۴۳-۶۴۴۴)
(ترمذی ۳۶۴۴)

۲۳۰۲۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ لَا بَخْرَ لِي عَنْ عَبْدِ
الْعَزِيزِ بْنِ رُوَيْحٍ عَنْ كُثَيْبِ بْنِ وَثْبٍ عَنْ أَبِي كَيْدٍ قَالَ
خَرَجْتُ لِبَيْتٍ مِنَ الْبَلَدِ لِي إِذَا رَسُوهُ اللَّهُ ﷺ يَمِينِي
وَحَدَّثَهُ لَيْسَ مَعَهُ إِنْسَانٌ قَالَ فَطَلَسْتُ أَنَّهُ يَكْفُرُ أَن يَمُرَّ
مَعَهُ أَحَدٌ قَالَ فَجَعَلْتُ أَمْسِي فِي ظِلِّ الْقَصْرِ فَأَلْبَسْتُ كُرْبِي
فَقَالَ مَنْ هَذَا أَفَلَيْتُ أَبُوكَ جَعَلَنِي اللَّهُ بِذَاكَ قَالَ يَا أَبَا
كَرْبٍ تَعَالَى قَالَ فَمَشَيْتُ مَعَهُ سَاعَةً فَقَالَ إِنَّ الْمُخَيَّرِينَ هُمُ
الْمُؤْمِنُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا مَنْ أَعْطَاهُ اللَّهُ تَعْمِراً فَتَفِيعَ يَوْمِ
يَوْمِيَّةٍ وَحِمَالَةٍ وَبَيْنَ يَدَيْهِ وَرَأَاهُ وَحَمِيلٌ يَوْمَ تَحْمِيرِ الْكُلِّ
فَمَشَيْتُ مَعَهُ سَاعَةً فَقَالَ ابْجُلِي هُنَا قَالَ فَاجْلِسِي فِي

قَاعَ سَوْدَةَ حَبَابَةَ فَقَالَ يٰ اِبْرٰهِيْمُ هٰهٰنَا حَتّٰى اَرْجِعَ
اِلَيْكَ قَالَ لَمَّا سَلَّمْتُ لِي الْيَمْرُوعَةَ حَتّٰى لَا اَرَاهُ فَلَبِثْتُ عِنْتِي
فَاَحْبَلُ الْكَبَشَ ثُمَّ اَتَيْتُ سَوْدَةَ وَهُوَ مُقْبِلٌ وَهُوَ يَقُولُ وَاِنْ
سَرَقَ وَاِنْ زَلَّيْ قَالَ لَمَّا جَاءَ كَمْ اَصْبَحْتُ فُلُكْتُ بِاَيْتِي اللّٰهُ
جَعَلَنِي اللّٰهُ لِيْذَاكَ مَنْ كُنْتُ لَكُمْ لِيْ جَابِبِ الْحَرَّةِ مَا سَمِعْتُ
اَحَدًا يَمْنَعُ اِلَيْكَ قَبِيْلًا قَالَ ذَاكَ يَحْمِلُ خَيْرٌ لِّيْ مِنْ
جَابِبِ الْحَرَّةِ لَقَالَ بِقِيْرَ اَمْسَكَتُ اِلٰهَ مَنْ عَمَّا لَا يُطِيْرُ كُنْتُ
بِالْاِلٰهِ قَبِيْلًا دَعَلَ الْجَنَّةَ فَلُكْتُ بِاَيْتِي وَاِنْ سَرَقَ وَاِنْ
زَلَّيْ قَالَ نَعَمْ قَالَ لُكْتُ وَاِنْ سَرَقَ وَاِنْ زَلَّيْ قَالَ نَعَمْ قَالَ
فُلُكْتُ وَاِنْ سَرَقَ وَاِنْ زَلَّيْ قَالَ نَعَمْ وَاِنْ شَرِبَ الْخَمْرَ.

ساجدہ (۲۳۰۱)

آگے پیچھے دیں اور اس میں نیکی کے کام کریں میں کبھی دیر آپ
کے ساتھ چلا آپ نے فرمایا میرے واپس آنے تک یہاں
بیٹھے رہو! آپ نے مجھے ایک صاف زمین پر بٹھا دیا جس کے
ارد گرد سیاہ پتھر تھے اور آپ ان پتھروں میں چلے گئے حتیٰ کہ
آپ میری نظروں سے اوجھل ہو گئے میں کافی دیر بیٹھا رہا پھر
میں نے ایک آہٹ مٹی آپ میری طرف آ رہے تھے درآں
حالیہ آپ لہر مار رہے تھے خواہ چوری کرے یا زنا کرے۔ جب
آپ آگئے تو میں مبردہ کر سکا اور میں نے کہا اے اللہ کے نبی! ا
اللہ مجھے آپ پر فدا کر دے آپ ان پتھروں میں کس سے
باعث کر رہے تھے میں نے تو کسی کو آپ کے ساتھ بائیس
کرتے نہیں دیکھا؟ آپ نے فرمایا وہ جبرائیل تھے جو ان
پتھروں میں میرے پاس آئے اور کہا کہ آپ اپنی امت کو
بشارت دو کہ جو شخص فوت ہو جائے درآں حالیکہ اللہ تعالیٰ کے
ساتھ کسی کو شریک نہ کرنا ہو تو وہ جنت میں داخل ہوگا میں نے
کہا: اے جبرائیل! خواہ وہ چوری یا زنا کرے انہوں نے کہا
خواہ چوری کرے یا زنا کرے۔ میں نے پھر کہا اگر چہ وہ چوری
یا زنا کرے انہوں نے کہا خواہ وہ شراب بھی پیئے۔

اموال کو خزانوں میں جمع کرنے

والوں پر سختی کا بیان

حضرت اخف بن قیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں عینہ میں آیا میں ایک ایسے حلقہ میں جا بیٹھا جس میں
قریش کے سردار بھی تھے ناگاہ ایک شخص آیا جس نے سونے
کپڑے پہنے ہوئے تھے اس کا جسم بادقار اور چہرہ بارعب تھا
اس نے ان لوگوں کے پاس کھڑے ہو کر کہا ہاں جمع کر کے
خزانہ اکٹھے کرنے والوں کو اس پتھر کی بشارت ہو جس کو جہنم کی
آگ میں گرم کیا جائے گا اور وہ پھر ان کی چھاتی کی نوک پر
رکھا جائے گا حتیٰ کہ وہ شانہ کی ہڈی سے پھوٹ نکلے گا اور شانہ
کی ہڈی پر رکھا جائے گا تو چھاتیوں کی نوک سے پھوٹ نکلے گا
اور وہ پتھر یونہی آ رہا رہتا رہے گا۔ راوی کہتے ہیں ان لوگوں
نے اپنے سر جھکا لیے اور میں نے ان سے کسی کو انہیں جواب

۱۰۔ بَابُ فِي الْكَثَارَةِ لِلْأَمْوَالِ

وَالْتَعْلِيْلُ عَلَيْهِمْ

۲۳۰۳۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ اِبْرٰهِيْمَ بْنَ
اِبْرٰهِيْمَ عَنِ الْبَجْرِيِّ عَنِ اَبِي الْعَلَاءِ عَنِ الْأَخْنَفِ اَبِي
كَبُشٍ قَالَ قَبِيْلَةُ الْمَدِيْنَةِ قَبِيْلًا اَنَا فِي حَلَقَةٍ بِهَا مَلَأَةٌ مِنْ
فُرْيَشٍ اِذَا جَاءَ رَجُلٌ اَخْشَنُ الْبَابِ اَخْشَنُ الْجَسَدِ اَخْشَنُ
الْوَجْهِ فَقَامَ عَلَيْهِمْ فَقَالَ يٰ بَنِي الْكَافِرِيْنَ يَرْضَفُ بَعْضُ
عَلَيْهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَيُوضَعُ عَلَى حِمْلَةٍ تَلْدِي اَحَدِيْهِمْ حَتّٰى
يَخْرُجَ مِنْ نَفْثِ كَتِفِهِ وَيُوضَعُ عَلَى نَفْثِ كَتِفِهِ حَتّٰى
يَخْرُجَ مِنْ حِمْلَةٍ تَلْدِيْهِ يَنْزَلُوْنَ قَالَ فَوَضَعَ الْقَوْمُ رُءُوسَهُمْ
لَمَّا رَأَيْتُ اَحَدًا مِنْهُمْ رَجَعَ اِلَيْهِ خَشِيْنَا قَالَ فَاَدْبَرُوْا وَ اَلْبَعْنَةُ
حَتّٰى يَجْلِسَ اِلَى سَارِيَةِ فَلَمَّا مَا رَأَيْتُ هٰؤُلَاءِ لَا يَخْرُجُوْنَ
مَا لُكْتُ لَهُمْ فَقَالَ اِنْ هٰؤُلَاءِ لَا يَخْرُجُوْنَ قَبِيْلًا اِنِّيْ يَحْمِلُنِيْ اَبَا

الْقَالِمِمْ مَحْكَمَةً دَعَلَنِي فَتَجَنَّبْتُ لَقَالَ اَتَرَى اَحَدًا قَبَضَتْ مَالًا
عَلَيْهِ مِنَ الْبُخْسِ وَتَا اَنْ اَكْلَهُ يَكْفِيْنِي مِنْ سَابِغَةِ لَهْ لَقُلْتُ
اَرَاكَ قَالَ مَا يَسُرُّنِي اَنْ لِيْ مِنْهُ كَقَبَا اَلْفَقْهُ كُكَلَهْ اِلَّا قَلِيْلًا
فَدَلِيْلًا لَمْ هُوَ لَا يَحْتَمِلُوْنَ اَللَّهَ لَا يَحْتَمِلُوْنَ كَيْفًا قَالَ فُلْتُ
مَا لَكَ وَلَا حَوْرِيْكَ مِنْ قُرْبَشٍ لَا تَقِيْنُ هُمْ وَتَقُوْبُ مِنْهُمْ
قَالَ لَا وَرَبِّكَ لَا اَسْتَاْلُهُمْ عَنْ كَلِكَا وَلَا اَسْتَلِيْعُهُمْ عَنْ يَدِيْنَ
حَتَّى اَلْحَقَّ بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهِ

(ابو داؤد (۱۴۰۷))

دیتے ہوئے نہیں دیکھا پھر وہ لوگ لوٹ گئے اور میں اس شخص
کے پیچھے گیا حتیٰ کہ وہ ایک ستون کے پاس بیٹھ گئے اور کہا میرا
خیال ہے ان لوگوں نے آپ کی بات ناپسند کی ہے۔ اس شخص
نے کہا یہ لوگ کچھ عقل نہیں رکھتے میرے محبوب ابو القاسم
ﷺ نے مجھے بلایا میں ان کے پاس گیا۔ انہوں نے فرمایا کیا
تم احد کو دیکھتے ہو؟ میں نے دھوپ کو دیکھا اور یہ سمجھا کہ شاید
آپ کسی کام کے لیے مجھے وہاں بھیجا چاہتے ہیں میں نے
عرض کیا می ہاں! میں دیکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا مجھے اس
بات سے غشی نہیں ہوگی کہ میرے پاس اس پھاڑ بھٹا سونا ہو
اور اگر ہوتا میں قرض ادا کرنے کے لیے عین دینار کے سوا ہاتھی
سب خیرات کر دوں گا پھر یہ لوگ دنیا جمع کرتے ہیں اور کچھ
نہیں سمجھتے۔ میں نے ان سے کہا آپ کا ان قریشی بھائیوں
کے ساتھ کیا معاملہ ہے کیونکہ آپ کسی ضرورت کی بناء پر ان
کے پاس جاتے ہیں نہ ان سے کوئی سوال کرتے ہیں انہوں
نے کہا قسم ہے تمہارے پروردگار کی میں ان سے دنیا کا کوئی
سوال کروں گا نہ دین کا کوئی مسئلہ دریافت کروں گا حتیٰ کہ میں
اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول اللہ ﷺ سے جا ملوں۔

حضرت اخف بن قیس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
میں قریش کے چند لوگوں کے درمیان بیٹھا ہوا تھا اچانک
حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ تشریف لے آئے اور کہنے لگے قرآن
جمع کرنے والوں کو ان ناخوں کی بشارت دو جو ان کی پیشگوئوں پر
لگائے جائیں گے اور ان کے پہلوؤں سے نکل جائیں گے اور
ان کی گدیوں میں لگائے جائیں گے قرآن کی پیشگوئوں سے
نکل جائیں گے۔ پھر وہ ایک جانب رخ کر کے بیٹھ گئے میں
نے پوچھا یہ کون ہیں؟ حاضرین نے جواب دیا ابو ذر ہیں۔
میں نے ان کے سامنے جا کر کہا آپ جو کچھ بیان کر رہے تھے
وہ سب کیا تھا؟ انہوں نے کہا میں نے وہی کچھ کہا ہے جو رسول
اللہ ﷺ سے سنا ہے میں نے کہا حکومت سے وٹا نکل لینے
کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے؟ کہا لے لیا کرو کیونکہ
اس سے تم کو آج کل مدد حاصل ہوگی ہاں! جب یہ مل

۲۳۰۴- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ كُرَيْبٍ قَالَ تَا اَبُو الْاَثَنَابِ
قَالَ تَا حَسَنُ بْنُ الْعَصْبِيِّ قِي عَنِ الْاَثَنَابِ عَنِ قَبِيْشٍ قَالَ مَحْكَمَةُ فِيْ
تَقْرِئُ قُرَيْشٍ كَسْرًا اَبُو كَيْزٍ وَهُوَ يَقُوْلُ اَبُو الْكَائِيْنِ يَنْ يَنْجِيْ
فِيْ قُلُوْبِهِمْ يَخْرُجُ مِنْ جَنُوْبِهِمْ لَا يَنْجِيْ قِيْنَ قِيْلَ اَلْفَاوِيْهِمْ
يَخْرُجُ مِنْ جَنَابِهِمْ قَالَ كَيْفَ تَقَعْدُ قَالَ فُلْتُ مَنْ هَذَا
قَالُوْا هَذَا اَبُو كَيْزٍ قَالَ فَنَسَسَ اِلَيْهِمْ فُلْتُ مَا حَسَنٌ
سَمِعْتُكَ تَقُوْلُ قَبِيْلٌ قَالَ مَا لَكُ اِلَّا حَسَبًا قَدْ سَمِعْتُكَ مِنْ
يَسِيْرِهِمْ قَالَتْ فُلْتُ مَا تَقُوْلُ مِنْ هَذَا الْعَقْلُوْ قَالَ مَحْلُوْ
لَا يَنْ يَنْ اَبُو كَيْزٍ مَعْرُوْلَةٌ لَّا اَدَا كَانَ تَمْنَا لِيْسِيْكَ لَدَلُهُ

ماہ (۲۳۰۳)

تمہارے دین کا معاوضہ ہو جائے تو چھوڑ دینا۔

خرچ کرنے والے کی فضیلت

اور بشارت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: اے ابن آدم! خرچ کرو میں تجھ پر خرچ کروں گا اور فرمایا: اللہ تعالیٰ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے رات دن کے خرچ سے اس میں کوئی کمی نہیں ہوتی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے مجھ سے فرمایا: تم خرچ کرو میں تم پر خرچ کروں گا اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا ہاتھ بھرا ہوا ہے رات دن کے خرچ سے اس میں کوئی کمی نہیں ہوتی بھلا تم کو کبھی جب سے اس نے آسمانوں اور زمینوں کو پیدا کیا ہے کس قدر خرچ کر چکا ہے؟ (اس کے باوجود) اس کے ہاتھ میں کوئی کمی نہیں ہوتی اس کا عرش پانی پر ہے اور اس کے دوسرے ہاتھ میں صفت قہض ہے وہ جسے چاہتا ہے بلند کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے پست کر دیتا ہے۔

اہل و عیال پر خرچ کی فضیلت

اور ان کے حقوق ضائع

کرنے کا گناہ

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بہترین دیار وہ ہے جسے کوئی شخص اپنے اہل و عیال پر خرچ کرتا ہے بہترین دیار وہ ہے جسے کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی راہ میں اپنی سواری پر خرچ کرتا ہے اور بہترین دیار وہ ہے جسے کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی راہ میں اپنے ساتھیوں پر خرچ کرتا ہے ابو قلابہ نے کہا آپ نے گمراہیوں پر خرچ سے شروع کیا تھا۔ ابو قلابہ نے کہا اس شخص سے زیادہ اور کس کا اجر ہوگا جو اپنے چھوٹے بچوں پر خرچ کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس شخص کے سب سے بچوں کو قلع دیتا ہے اور غنی کرتا ہے۔

۱۱- بَابُ الْحَبِّ عَلَى الْفَقْرِ وَ تَبَشِيرُ

الْمُنْفِقِ بِالْخُلْفِ

۲۳۰۵- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُعْتَمِدُ بْنُ عُمِيدٍ ابْنُ عُمَيْرٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ قَالَ اللَّهُ إِنِّي أَدَمُّ الْفَيْقُ الْفَيْقُ عَلَيْكَ وَ قَالَ يَمِينُ اللَّهِ مَالِي وَ قَالَ إِنِّي لَمُعِيرٌ تَمْلَأُنْ سَعَاءَ لَا يَحْصِيهَا شَيْءٌ مِنَ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ.

مسلم ترمذی الاثر (۱۳۶۹)

۲۳۰۶- وَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ زَاهِدٍ قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ ابْنُ هَكَّامٍ قَالَ نَا مَعْمَرُ بْنُ رَافِعٍ عَنْ هَكَّامِ بْنِ مُتِيَّةٍ أَبِي وَ هَبِ بْنِ مُتِيَّةٍ قَالَ هَلَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَمْ تَكُنْ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ اللَّهَ قَالَ لِي أَنُفِقُ الْفَيْقُ عَلَيْكَ وَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَمِينُ اللَّهِ مَالِي لَا يَبُوضُهَا سَعَاءَ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ أَوَ أُنْفِقُ مَا أَنُفِقُ مُدَّ عِلْقِ السَّمُوتِ وَ الْأَرْضِ قَالَهُ لَمْ يَكُنْ مَالِي يَمِينُهُ قَالَ وَ عَرَفْتُ عَلَى السَّمَاءِ وَ يَسِيرُهُ الْأُخْرَى الْفَيْقُ يَرْكَبُ وَ يَأْمُضُ. البخاری (۷۴۱۹)

۱۲- بَابُ فَضْلِ التَّفَقُّهِ عَلَى الْعِيَالِ وَ

الْمَمْلُوكِ وَ إِيَّاهُمْ مَنْ ضَيَّعَهُمْ

أَوْ حَبَسَ تَفَقُّهُهُمْ عَنْهُمْ

۲۳۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ الرَّبِيعُ الرَّزَّازِيُّ وَ كُثَيْبَةُ بْنُ مَسْعُودٍ كِلَاهُمَا عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ أَبُو الزُّبَيْرِ نَا سَمَادُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ نَا الثَّوْبِيُّ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَبِي أَسْمَاءَ الرَّحْبِيِّ عَنْ ثَوْبَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْفَضْلُ دِينَارٌ يَنْفِقُهُ الرَّجُلُ دِينَارٌ يَنْفِقُهُ عَلَى عِيَالِهِ وَ دِينَارٌ يَنْفِقُهُ الرَّجُلُ عَلَى ذَاتِهِ لَيْسَ سَبِيلُ الْفُلُو وَ دِينَارٌ يَنْفِقُهُ عَلَى أَصْحَابِهِ لَيْسَ سَبِيلُ اللَّهِ قَالَ أَبُو قِلَابَةَ وَ بَدَأَ الْعِيَالِ ثُمَّ قَالَ أَبُو قِلَابَةَ وَ آخَى رَجُلٌ أَهْلَهُمْ أَجْرًا مِنْ رَجُلٍ يَنْفِقُ عَلَى عِيَالٍ يَصْغُرُ بَعْضُهُمْ أَوْ يَنْفَعُهُمْ اللَّهُ بِهِ وَ يُفْقِرُهُمْ. الترمذی (۱۹۶۶) ابن ماجہ (۲۷۶۰)

حسب سابق حدیث ہے۔

رَجُلَانِ مِنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهُ أَبُو مَكْرُزٍ أَغْنَى عَنْمَا لَهُ عَنْ
ذُبَيْرٍ يُقَالُ لَهُ بِمَقْرُوبٍ وَ سَاقِ الْحَبِثِ يَمْنَعُنِي حَدِيثِ
الْحَبِثِ. ابوداؤد (۳۹۵۷) النسائي (۴۶۶۲)

اقربا خاوند اولاد اور والدین پر خرچ کی
فضیلت خواہ وہ مشرک
ہوں

۱۴- بَابُ فَضْلِ التَّقِيَّةِ وَالصَّدَقَةِ عَلَى
الْأَقْرَبِينَ وَالزَّوْجِ وَالْأَوْلَادِ وَالْوَالِدَيْنِ
وَلَوْ كَانُوا مُشْرِكِينَ

۲۳۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ سَمِيعَ
أَبْنِ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ أَبُو طَلْحَةَ أَكْثَرَ أَفْضَلُ مَنْ بِالْمَدِينَةِ
مَالًا وَكَانَ أَحَبَّ أَسْوَلِهِ الْيَهُودَ رَحْمَةً وَكَانَتْ مُسْتَحِيلَةً
الْمَسْجِدِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَدْخُلُهَا وَيَشْرَبُ مِنْ
شَايِ فِيهَا طَيِّبٍ قَالَ أَنَسٌ فَلَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ لَمْ يَتَأَلَّوْا
الْبَرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ فَلَمْ أَبُو طَلْحَةَ إِلَى رَسُولِ
اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ لِي بِحَبِيبِهِ لَنْ تَتَأَلَّوْا الْبَرَّ حَتَّى
تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ وَإِنِّي أَحَبُّ أَسْوَلِي إِلَيَّ مِنْ رَحْمَةٍ وَآيَةٍ
صَلَّاهُ لِيْلِهِ أَرْجَوُا بِرَحْمَتِي وَدَعَا رَحْمَتِي لِيْلِهِ قَضَعَهَا يَا
رَسُولَ اللَّهِ حَتَّى يَنْتَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَعْدَ ذَلِكَ
مَالٍ رَابِعٌ ذَلِكَ مَالٌ رَابِعٌ قَدْ سَمِعْتُ مَا كُنْتُ فِيهَا وَرَأَيْتُ
أَرَى أَنَّ تَجْعَلُهَا فِي الْأَقْرَبِينَ لِقَسَمِهَا أَبُو طَلْحَةَ لِي
أَقْرَبِي وَتَبَيَّنَ عَنِّي.

بخاری (۱۴۶۱-۲۳۱۸-۲۷۵۲-۲۷۶۹-۴۵۵۴-۵۶۱۱)

۲۳۱۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ حَبِيبِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ كَاتِبُهُ قَالَ نَا
حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ نَا لَيْثٌ عَنْ أَنَسٍ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ
الْآيَةُ لَمْ يَتَأَلَّوْا الْبَرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ قَالَ أَبُو طَلْحَةَ
أَرَى رَأَيْتُ بَشَاءًا مِنْ أَمْوَالِنَا فَطِيعُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْوَالِدَيْنِ
قَدْ جَعَلْتُ أَرْضِي بِرَحْمَتِهِ إِلَيْهِ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
وَجَعَلَهَا لِي قَرَأْتُكَ قَالَ فَجَعَلَهَا لِي حَسَنًا بَيْنَ كَلِمَتَيْنِ وَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ انصار میں مدینہ منورہ میں زیادہ
مالدار شخص تھے اور ان کا سب سے زیادہ پسندیدہ مال ہیرہاء کا
بار تھا جو سہیل نبوی کے سامنے تھا رسول اللہ ﷺ اس بارگاہ میں
تشریف لے جاتے تھے اور اس کا بیٹھا پانی پیچے تھے حضرت
انس کہتے ہیں جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) تم نیکی کو
حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ کہ اپنی پسندیدہ چیز راہ خدا میں
دیدہ۔ تو حضرت ابو طلحہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر
ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ اللہ تعالیٰ اپنی کتاب میں فرماتا
ہے ”تم نیکی کو حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ کہ اپنی پسندیدہ چیز راہ
خدا میں دیدہ“ اور میرا سب سے پسندیدہ مال ہیرہاء ہے وہ
اللہ کی راہ میں صدقہ ہے میں اس کے ثواب اور آخرت میں
ذخیرہ ہونے کا طالب ہوں یا رسول اللہ آپ اس کو جہاں
چاہیں لگا دیں آپ نے فرمایا: خوب! یہ نفع آور مال ہے یہ نفع
آور مال ہے تم نے جو کچھ اس کے متعلق کہا وہ میں نے سنا لیا
ہے میرا مشورہ ہے کہ تم اسے اپنے رشتہ داروں میں تقسیم کر دو
پھر حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے وہ بارگاہ اپنے رشتہ داروں اور
عم زاد بھائیوں میں تقسیم کر دیا۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ
آیت نازل ہوئی (ترجمہ) تم نیکی حاصل نہیں کر سکو گے حتیٰ
کہ اپنی پسندیدہ چیز راہ خدا میں دے دو تو حضرت ابو طلحہ
کہنے لگے میرا خیال ہے کہ ہمارا دہم ہم سے ہمارا مال طلب کر
رہا ہے۔ یا رسول اللہ میں آپ کو گولہ جاتا ہوں کہ میں نے
اپنی ہیرہاء کی زمین اللہ تعالیٰ کی راہ میں دیدی۔ حضرت انس

آپؐ میں تحفہ۔ اور روایت (۱۶۸۹) مشکوٰۃ (۳۶۰۴)

رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وہ اپنے رشتہ داروں کو دے دو۔ حضرت ابو طلحہؓ نے وہ باغ حضرت حسان بن ثابتؓ اور حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہما کو دے دیا۔

حضرت یسوع بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایک باغی آزار کی اور اس کا رسول اللہ ﷺ سے ذکر کیا آپؐ نے فرمایا: اگر تم وہ باغی اپنے ماموں کو دے دیتیں تو زیادہ اجر ملے۔

حضرت زینب رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عورتوں کی جماعت! صدقہ کیا کرو خواہ زیورات سے کیا کرو حضرت زینب کہتی ہیں کہ میں حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ کے پاس آئی اور ان سے کہا کہ تم خالی ہاتھ اور مفلس ہو اور رسول اللہ ﷺ نے ہمیں صدقہ دینے کا حکم دیا ہے تم جا کر رسول اللہ ﷺ سے معلوم کرو اگر (ہمیں دیا) اور انکی صدقہ سے کافی ہو تو نبھاؤ ورنہ میں تمہارے سوا کسی اور کو دے دیتی ہوں۔ حضرت زینب کہتی ہیں حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ نے فرمایا تم خود جاؤ! حضرت زینب کہتی ہیں کہ میں گئی تو دیکھا کہ انصار کی ایک عورت رسول اللہ ﷺ کے دروازے پر کھڑی ہے اور اسے بھی یہی مسئلہ درپیش تھا اور ہم رسول اللہ ﷺ سے بہت مرعوب رہتے تھے پھر حضرت بلال رضی اللہ عنہ باہر آئے تو ہم نے کہا تم جا کر رسول اللہ ﷺ سے کہو کہ وہ عورتیں دروازے پر یہ معلوم کرنے کے لیے کھڑی ہیں کہ اگر وہ اپنے شوہروں اور جو ان کی گود میں خیم بیچے ہیں ان کو صدقہ دیں تو ادا ہو جائے گا اور یہ نہ بتانا کہ ہم کون ہیں حضرت بلال رسول اللہ ﷺ کے پاس گئے اور آپؐ سے یہ مسئلہ معلوم کیا رسول اللہ ﷺ نے حضرت بلال سے پوچھا وہ عورتیں کون ہیں؟ انہوں نے بتایا ایک انصار کی عورت ہے دوسری زینب ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کون سی زینب؟ انہوں نے کہا عبد اللہ بن مسعود کی بیوی اور رسول اللہ ﷺ نے فرمایا انہیں دو اجر ملیں گے ایک اجر قرابت کا اور ایک اجر صدقہ کا۔

۲۳۱۴۔ وَحَقَّقْنِي هَلْ رَوَيْتُ عَنْ سَمِعَةَ أَوْ لَيْثٍ قَالَ كَانَتْ رَغِيبٌ قَالَتْ أَتَمَرِيْنِي عَمْرُو عَنْ بُكَيْرٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنْ سَمِئِيلَ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّهَا أَعْطَتْ وَلِيْنَةَ بَنِي زَمَانَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ تَمُوتْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ كُوَيْلَةُ أَتَمَرِيْنِي أَنْتَ كَرَيْبٌ كَانَ أَكْثَرُ لَاحِزٍ كَرَيْبٍ (۲۵۹۲)

۲۳۱۵۔ حَقَّقْنَا حَسَنُ بْنُ الزَّيْنِعِ قَالَ كَانَتْ أُمُّ الْأَنْصَارِ عَيْنُ الْأَنْصَارِ عَنْ أَبِي زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبِ أُمِّ أُمِّ عَبْدِ اللَّهِ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَصَلُّونَ مَا تَعْمُرُونَ الرِّسْلَةَ وَلَوْ مِنْ حُلِيِّكُمْ قَالَتْ فَرَجَعْتُ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ إِنَّكَ رَجُلٌ عَفِيفٌ كَذَبَ إِلَيْكَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمَرْتُ بِالْمَدْلُوكِ لَهُمُ فَاسْأَلُوا لَوْ كَانَ ذَلِكَ يَخْرِجُ بَيْنِي وَآلِ مَرْفَعَةٍ أَلَيْسَ خَيْرٌ لَّكُمْ قَالَتْ فَقُلْتُ لِي عَبْدُ اللَّهِ بَلِ الْيَهُودُ أَنْبَأْتُ قَالَتْ فَاسْأَلْتُ لَوْ أَنَّ أَمْرًا مِنَ الْأَنْصَارِ يَتَأْتِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَتَّى يَتَّبِعِي حَاجَتَهَا قَالَتْ وَتَمَّانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَدْ أَلْفَيْتُ عَلَيْهِمُ الْمَهَابَةَ قَالَتْ فَتَخَرَّجَ عَلَيْنَا يَكُونُ لَكُنْ لَكَ أَلَيْسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا شِئْرَةُ أَلَيْسَ أَمْرًا تَمِي بِالْبَابِ تَمَّا لَا يَكُ أَنْتَ تَعْرِضِي الْمَدْلُوكَ عَنْهُمَا عَلَى أَرْوَاحِهِمَا وَعَلَى أَلْبَانِهِمَا خُجْرَتُهُمَا وَلَا كَثِيرَةٌ مَنْ تَعْمُرُ قَالَتْ فَتَدْعَلُ يَكُونُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَانَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ هُمَا قَالَتْ أُمُّ الْأَنْصَارِ وَالزَّيْنَبُ قَالَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَمْرًا لِيَزِيدَ قَالَ أَمْرًا عَبْدُ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَكُمَا أَجْرَانِ أَجْرُ الْقُرْآنِ وَأَجْرُ الْمَدْلُوكِ

بخاری (۱۴۶۶) ترمذی (۶۳۵-۶۳۶) ابن ماجہ (۱۸۳۴-۱۸۳۵)

ف: صدقہ نقلی اپنے شوہر اور اپنے بچوں کو دینا جائز ہے صدقہ واجبہ مثلاً زکوٰۃ انکس دینا جائز نہیں ہے۔ (ہدایہ و شاہی)

عمر و بن حارث: حضرت ذہب سے منسلک روایت کرتے ہیں اور اس میں یہ ہے کہ حضرت ذہب رضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ میں مسجد میں تھی مجھے دیکھ کر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صدقہ کیا کرو خواہ زہرات سے۔

۲۳۱۶- وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ قَالَ تَابَ عَمْرُو بْنُ حَلْفِيصٍ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ الْأَعْمَشُ قَالَ حَدَّثَنِي شَيْبَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبَ أُمِّ أَوَّلِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَدْ كَرِهْتُ لِأَبِيهِمْ فَحَدَّثَنِي عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ زَيْنَبَ أُمِّ أَوَّلِ عَبْدِ اللَّهِ وَبِطَلَمِ سَوَاءٌ قَالَتْ كُنْتُ فِي الْمَسْجِدِ قَرَأَنِي النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ تَصَدَّقْنِ وَلَوْ مِنْ خِيْلِكَ وَتَأْتِي الْحَدِيثُ بِتَخْوِيفٍ خَدِثَ أَبِي الْأَحْوَصِ. (سahih ۲۳۱۵)

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا ایسا سہل کی اولاد پر صرف کرنے سے مجھے اجر ملے گا جبکہ میں انہیں چھوڑنے والی نہیں کیونکہ وہ ادھر ادھر بکھر جائیں گے اور آخر وہ میری اولاد ہیں۔ آپ نے فرمایا: ہاں! تم جو ان پر خرچ کرو گی تم کو اس کا اجر ملے گا۔

۲۳۱۷- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعَاذُ بْنُ الْفَلَّاحِ قَالَ تَابَ أَبُو أُسَيْبَةَ قَالَ تَابَ هُشَيْمٌ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لِي بِأَجْرِ رِثَتِي بَيْنَ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ أَتَوَلَّى عَلَيْهِمْ وَلَسْتُ بِتَارِكِيهِمْ هَكَذَا وَهَكَذَا أَلَسَا لَهُمْ بَيْنِي فَقَالَ نَعَمْ لَكِ فِيهِمْ أَجْرٌ مَا أَتَقْبَلُ عَلَيْهِمْ. (بخاری ۵۳۶۹-۱۴۶۷)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

۲۳۱۸- وَحَدَّثَنِي سُؤْدَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ تَابَ عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَحَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أُنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ جَمِيْعًا عَنْ هُشَيْمِ بْنِ عُرْوَةَ فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ. (سahih ۲۳۱۷)

حضرت ابو مسعود ہمدانی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمان جب اپنے اہل و عیال پر ثواب کی امید سے خرچ کرتا ہے تو یہ بھی اس کا صدقہ ہے۔

۲۳۱۹- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ تَابَ أَبِي قَالَ تَابَ شُعْبَةُ عَنْ عَدِيِّ وَهُوَ ابْنُ قَابِطٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْبَكْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الْمُسْلِمُ إِذَا أَتَقَّقَ عَلَى أَهْلِهِ نَفَقَةً وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً.

(بخاری ۵۳۵۱-۴۰۰۶-۵۵) الترمذی (۱۹۶۵) التلکابی

(۲۵۴۴)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۳۲۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ رِكَالَهُمَا عَنْ مَعْمَرِ بْنِ جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ لَا وَجْعَ جَمِيْعًا عَنْ شُعْبَةَ فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ. (سahih ۲۳۱۹)

حضرت اسامہ بیان کرتی ہیں کہ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! میری ماں آئی ہے اور وہ دین سے ہزار ہے کیا میں اس

۲۳۲۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَسَمَةَ قَالَتْ

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قُلْتُ عَلَى رَأْسِي رَابِعَةٌ أَوْ رَابِعَةُ الْإِسْلَامِ قُلْتُ نَعَمْ.

(بخاری: ۲۶۲۰-۲۶۲۱، ۵۹۷۸-۵۹۷۹، ۳۱۸۳-۳۱۸۴، ۱۶۶۸)

۲۳۲۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ كَانُوا أَسْمَاءَ عَنْ وَثَّاقٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ قَهْدٌ لَمْ يَسْأَلْهُ إِذْ عَاهَدْتُمْ كَانَتْ لِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي رَابِعَةُ الْإِسْلَامِ قُلْتُ نَعَمْ مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ.

أَكْبَرُ: (۲۳۲۱)

۱۵۔ بَابُ وُصُولِ ثَوَابِ الْمُتَصَدِّقِ

عَنِ الْمَيْمُونِ بْنِ

۲۳۲۳۔ وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ عَمِيْرٍ الْقَوْنِ نَعَمْ قَالَ كَانُوا أَسْمَاءَ عَنْ وَثَّاقٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ قَهْدٌ لَمْ يَسْأَلْهُ إِذْ عَاهَدْتُمْ كَانَتْ لِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي رَابِعَةُ الْإِسْلَامِ قُلْتُ نَعَمْ مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ.

سُئِلَ عَنْهُ: (۱۷۱۹۰)

۲۳۲۴۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ قَالَ كَانُوا أَسْمَاءَ عَنْ وَثَّاقٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ قَهْدٌ لَمْ يَسْأَلْهُ إِذْ عَاهَدْتُمْ كَانَتْ لِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي رَابِعَةُ الْإِسْلَامِ قُلْتُ نَعَمْ مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ.

أَكْبَرُ: (۲۷۱۷)

۱۶۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ اسْمَ الْمُتَصَدِّقِ يَقَعُ عَلَى كُلِّ تَوْعٍ مِنَ الْمَعْرُوفِ

۲۳۲۵۔ حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ كَانُوا أَسْمَاءَ عَنْ وَثَّاقٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ قَهْدٌ لَمْ يَسْأَلْهُ إِذْ عَاهَدْتُمْ كَانَتْ لِي رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قُلْتُ قُلْتُ عَلَى رَأْسِي رَابِعَةُ الْإِسْلَامِ قُلْتُ نَعَمْ مِثْرٌ كَمَا لَيْتُ.

أَكْبَرُ: (۲۷۱۷)

سے مل رہی کروں؟ آپ نے فرمایا ہاں!

حضرت اسامہ بنت ابی بکر رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں: میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میری ماں آئی ہے اور وہ مشرک ہے یہ اس دور کی بات ہے جب آپ نے قریش سے عہد کیا ہوا تھا میں نے رسول اللہ ﷺ سے دریافت کیا اور کہا میری ماں آئی ہے اور وہ دین سے بیزار ہے کیا میں اس سے حسن سلوک کروں؟ فرمایا ہاں! ہاں! میں اس سے حسن سلوک کروں۔

میت کے لیے ایصال

ثواب

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نماز کے لیے حاضر ہوا اور کہا: یا رسول اللہ! میری والدہ اچانک فوت ہو گئی ہیں جس کی وجہ سے وصیت نہیں کر سکیں میرا گمان ہے کہ اگر وہ بولیں تو صدقہ کرتیں! اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں تو کیا انہیں اجر ملے گا؟ آپ نے فرمایا ہاں!

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

ہر نیکی صدقہ

ہے

ابن ابی شیبہ نے کہا نبی ﷺ نے فرمایا: ہر نیکی صدقہ ہے۔

(ابوداؤد (۴۹۴۷)

۲۳۲۶- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَةَ الصُّمِّيُّ قَالَ نَا مَهْدِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ نَا وَاصِلُ مَوْلَى أَبِي عُمَيْسَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَقِيلٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْقَرٍ عَنْ أَبِي أَسْرَةَ الدَّوْلِيِّ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ أَنَّ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ قَالُوا لِلنَّبِيِّ ﷺ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَهَبَ أَهْلُ الدُّنُورِ بِالْأَمْوَالِ يُصَلُّونَ كَمَا نَحْنُ يُصُومُونَ كَمَا نَصُومُ وَيَتَصَدَّقُونَ بِمُضْطَرَأٍّ إِلَيْهِمْ قَالَ لَوْلَيْسَ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ يَوْمًا يَكُلُ تَسْبِيحُ صَدَقَةٍ وَكُلُ تَكْبِيرَةٍ صَدَقَةٍ وَكُلُ تَحِيَّةٍ صَدَقَةٍ وَكُلُ تَهْلِيلَةٍ صَدَقَةٍ وَأَمْرٌ بِالنَّفَرِ صَدَقَةٌ وَنَهْيٌ عَنْ مُنْكَرٍ صَدَقَةٌ وَبَيْنَ بَضْعِ أَحَدِكُمْ صَدَقَةً قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّهُنَّ أَحَدُنَا شَهَوْتُهُ وَتَكُونُ لَهُ فِيهَا أَجْرٌ قَالَ أَوْ أَتَيْتُمْ لَوْ وَضَعَهَا فِي حَرَامٍ أَكَّانَ عَلَيْهِمْ فِيهَا وَرَدٌّ لَكَذَلِكَ إِذَا وَضَعَهَا فِي الْحَلَالِ كَانَ لَهُ أَجْرٌ. مسلم تخرجه الأشراف (۱۱۹۳۲)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کے کچھ صحابہ نے آپ سے کہا: یا رسول اللہ مال واسلے تو ثواب لوٹ کر لے گئے وہ ہماری طرح نماز پڑھتے ہیں ہماری طرح روزے رکھتے ہیں اور اپنے زائد مال سے صدقہ دیتے ہیں آپ نے فرمایا: کیا اللہ تعالیٰ نے تمہارے لیے صدقہ کا سبب نہیں بتایا؟ ہر شیخ صدقہ ہے ہر بکیر صدقہ اور ہر بار الحمد للہ کہنا صدقہ ہے ہر بار لا الہ الا اللہ صدقہ ہے ہر شغل کا حکم دینا صدقہ ہے برائی سے روکنا صدقہ ہے عمل ترویج کرنا صدقہ ہے صحابہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! اگر ہم سے کوئی شخص شہوت کی غرض سے عمل ترویج کرے پھر بھی صدقہ ہے؟ فرمایا: کیوں نہیں؟ بھلا ملاؤ اگر کوئی حرام طریقہ سے اپنی شہوت پوری کرنا تو کیا اسے گناہ نہ ہوتا؟ اسی طرح سے جب وہ حلال طریقہ سے اپنی شہوت پوری کرے گا تو اس کو اجر ملے گا۔

۲۳۲۷- وَحَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الدَّحْلَوِيُّ قَالَ نَا أَبُو قَوْمَةَ السَّرِيعُ بْنُ يَافِعٍ قَالَ مَعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ سَلَامٍ عَنْ زَيْدِ اللَّهِ سَمِعَ أَبَا سَلَامٍ يَقُولُ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُرَيْبٍ أَنَّ سَمْعَ عَدِيَّةً يَقُولُ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ إِنَّ عَوْنِي كُلَّ إِنْسَانٍ مِمَّنْ بَيْنِي أَدَمَ عَلَى بَيْتَيْنِ وَثَلَاثَ مِائَةِ مَقْصِلٍ لَمَنْ تَكَبَّرَ اللَّهُ وَحَمِدَ اللَّهُ وَهَلَّلَ اللَّهُ وَسَبَّحَ اللَّهُ وَاسْتَغْفَرَ اللَّهُ وَعَزَلَ حَجَرًا عَنْ طِينِ النَّاسِ أَوْ كَتَبَتْهُ أَوْ عَطَفَهَا عَنْ طِينِ النَّاسِ وَآمَرَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ نَهَى عَنْ مُنْكَرٍ عَدَدٌ بِسَلَاةٍ الْبَيْتَيْنِ وَالثَّلَاثَ مِائَةِ السَّلَامِ كَلِمَةً يَحْيِي بِوَقْفِهِمْ وَلَهُ زَحْرَجٌ تَقْسَمُهُ عَيْنُ النَّارِ قَالَ أَبُو قَوْمَةَ وَرُبَّمَا قَالَتْ يُمَيْسِيُّ. مسلم تخرجه الأشراف (۱۶۲۷۶)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہر انسان تین سو ساٹھ جزوؤں کے ساتھ پیدا کیا گیا ہے جس شخص نے اللہ اکبر کہا الحمد للہ کہا لا الہ الا اللہ کہا سبحان اللہ کہا استغفر اللہ کہا لوگوں کے راستہ سے کوئی پتھر ہٹایا کوئی کاٹایا کوئی ہڈی راستہ سے ہٹائی تنگی کا حکم دیا یا برائی سے روکا تو یہ تین سو ساٹھ جزوؤں کی تعداد (کے برابر شکر) ہے اور اس دن وہ اس حال میں چل رہا ہوگا کہ جہنم سے آزاد ہوگا۔

۲۳۲۸- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّيْلَمِيُّ قَالَ نَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ قَالَ نَا مَعْلُوْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي زَيْدٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَدْ خَبَّرَ أَنَّهُ قَالَ أَوْ أَمْرٌ بِمَعْرُوفٍ وَ قَالَ كَلِمَةً يَحْيِي بِوَقْفِهِمْ. مسلم تخرجه الأشراف (۱۶۲۷۷)

ایک اور سند کے ساتھ کچھ لفظی فرق سے یہ روایت منقول ہے۔

دوسرا کہتا ہے الٰہی بخیل کا مال بٹا کر دے۔

اَللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ مَا مِنْ يَوْمٍ يُصْبِحُ
نَبِيًّا اَوْ لَيْسَ اِلَّا مَلَكَانِ يَنْزِلَانِ لِيَقُولَ اسَلِّمْنَا اللّٰهَ اَعِطْ
مُتَوَقِّفًا عَقْلًا وَيَقُولَ الْاُخَرُ اللّٰهُمَّ اَعِطْ مُتَمَسِّكًا لِقَلْبٍ

البخاری (۱۴۴۲)

۱۸۔ بَابُ التَّرْغِيبِ فِي الصَّدَقَةِ قَبْلَ اَنْ لَا يُوجَدَ مِنْ يَقْبَلَهَا

صدقہ دیں اس سے قبل کہ کوئی قبول کرنے والا نہ ملے

حضرت حارث بن وہب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: صدقہ کیا کرو کیونکہ عنقریب ایسا
وقت آنے والا ہے جب آدمی اپنے صدقہ کا مال لیے لیے
بھرے گا اور جس کو دے گا وہ کہے گا کل لے آتے تو میں لے
لیتا آج مجھے ضرورت نہیں ہے غرضیکہ کوئی صدقہ لینے والا نہیں
ملے گا۔

۲۳۳۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نَجْمٍ قَالَا نَا
وَرِجَالُكَ قَالَ لَا شُعْبَةَ حَ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَالْفَيْضُ
قَالَ لَا شُعْبَةَ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ لَا شُعْبَةَ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ خَالِدٍ
قَالَ سَمِعْتُ حَارِثَةَ بْنَ وَهْبٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ يَقُولُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ يَقُولُ تَصَدَّقُوا قَبْلَ مَا يَكُونُ الرَّجُلُ
يَتَمَسِّسُ بِصَدَقَةٍ كَيْفَ يَقُولُ الَّذِي أُعْطِيَهَا كَوْ جَنَّتِي بِهَا
يَا لَأَمْسٍ قَبْلُهَا وَأَمَّا الْآنَ فَلَا حَاجَةَ لِي بِهَا فَلَا يَجِدُ مَنْ
يَقْبَلُهَا. البخاری (۱۴۱۱-۱۴۲۴-۷۱۲۰) اسلم (۲۵۵۴)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: لوگوں پر ایک ایسا دور آئے گا کہ انسان صدقہ
کرنے کے لیے سونا لیے گا اور کوئی لینے والا نہیں
ملے گا اور مردوں کی کی اور عورتوں کی کثرت سے یہ حال ہوگا
کہ ایک مرد کی پناہ میں چالیس عورتیں دکھائی دیں گی۔

۲۳۳۵۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ بَرَاءٍ الْاَنْصَارِيُّ وَابُو
كَرَيْبٍ مُّحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَا نَا ابُو اسْمَاعِيلَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ﷺ قَالَ لَبِثْتُ عَلَى النَّاسِ زَمَانًا يَخْلُوفُ الرَّجُلُ يَتَوَقَّعُ
بِالْقَسْدِ مِنَ الذَّهَبِ لَمْ يَكُنْ يَجِدُ أَحَدًا يَأْخُذُ مِنْهُ وَيُرْسِي
الرَّجُلُ الرَّاحِلَةَ يَتَّبِعُهُ أَنْ يَخْرُجَ امْرَأَةٌ يَلْمُسُ بِهِ مِنَ الْقُلُوبِ
الْبَرِّجَالِ وَكَثُورَةُ النِّسَاءِ وَفِي رِوَايَاتِهِنَّ بَرَاءٌ وَتَرْسِي
الرَّجُلِ. البخاری (۱۴۱۴)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: قیامت اس وقت تک قائم نہیں ہوگی جب
تک مال بکثرت ہو کر بہہ نہ جائے حتیٰ کہ ایک آدمی اپنا زکوٰۃ
کا مال کاٹے گا اور اسے قبول کرنے والا کوئی نہیں ملے گا اور
جب تک سرزمین عرب چراگا ہوں اور نہروں والی نہ ہو جائے۔

۲۳۳۶۔ وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ سُوَيْدٍ قَالَ كَانَ يَخْبَرُنِي وَهُوَ
ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَادِي عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ قَالَ لَا
تَقْرُمُ السَّاهَةُ حَتَّى يَكْثُرَ النَّاسُ وَيَلْبِسَ حَتَّى يَخْرُجَ
الرَّجُلُ بِزَكَاةٍ مَالِهِ فَلَا يَجِدُ أَحَدًا يَقْبَلُهَا مِنْهُ وَحَتَّى تَعُودَ
أَرْضُ الْعَرَبِ مَرُوجًا وَآهَارًا مسلم جلد ۱۱ اشرف (۱۲۷۷۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: قیامت اس وقت تک قائم نہیں ہوگی جب تک

۲۳۳۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ كَانَ أَبُو وَهْبٍ عَنْ
عُمَيْرِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ

الَّتِي قَالَ لَا تَقُومُوا السَّاعَةَ حَتَّى تَخْرُجُوا إِلَيْكُمْ الْمَالَ
فَيُخْبَرُ حَتَّى يَهْمَ رَبُّ الْمَالِ مِنْ تَقْلُوبِهِ وَنَهَى عَنْهُ
إِلَّا أَنْ يَجْلِسَ لِقَوْلِهِ لَا يَرُدُّ رَأْيَهُ

مسلم بخبر الشرائع (۱۵۴۷۸)

۲۳۳۸۔ وَحَقَّقْنَا وَأَصْلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى وَابْنُ أَبِي
مُسْلِمٍ بْنُ يَزِيدَ الْيَمَنِيُّ وَالْفَلْطِيُّ وَأَصْلُ قَالُوا لَا مَعْنَى
بْنُ لُجَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي حَلِيمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَقِيءُ الْأَرْضَ
أَفْلَاكًا تَهْدِيهَا أَفْكَالُ الْأَسْطُورَيْنِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ لِيَجِيءَ
النَّاسُ لِقَوْلِي هَذَا قُلْتُ وَبِجَنَّةٍ الْقَطِيعُ لِقَوْلِي هَذَا
هَذَا قُطِعَتْ رَجِيمِي وَبِجَنَّةٍ السَّارَى لِقَوْلِي هَذَا
قُطِعَتْ يَدِي كَمْ يَنْهَوْنَهُ فَلَا يَأْخُذُونَ وَنَهَى هَذَا

الترمذی (۲۲۰۸)

۱۹۔ بَابُ قُبُولِ الصَّدَقَةِ مِنَ الْكَسْبِ الْقَلْبِيِّ وَتَرْبِيَّتِهَا

۲۳۳۹۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَاتِبٌ عَنْ سَعِيدِ
ابْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ كَسِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا تَصَدَّقْتُ أَحَدًا
بِصَدَقَةٍ بَيْنَ يَدَيَّ وَلَا يَتَقَبَّلُ اللَّهُ إِلَيَّ الْكَلْبَ إِلَّا أَهْلَكَهَا
الْزَّحْمَنُ يَوْمَئِذٍ لَمَّا كَانَتْ تَغْرَةُ قَتَرُؤُنِي كَيْفَ الزَّحْمَنُ
سُبْحَانَهُ حَتَّى تَكُونَ أَهْلَكُمْ مِنَ الْجَبَلِ كَمَا تَرَى أَهْلَكُمْ
قُلُوبُهُ أَوْ قُوتُهُ الْإِسْلَامِيُّ (۱۴۱۰-۷۴۳) الترمذی (۶۶۱) ۱۱

(۲۵۲۴) ابن ماجہ (۱۸۴۲)

۲۳۴۰۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَاتِبٌ عَنْ سَعِيدِ
ابْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ كَسِيرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تَصَدَّقْتُ
أَحَدًا بِمَتْرَجٍ رَيْنٍ كَسْبٍ طَوْبَ إِلَّا أَهْلَكَهَا اللَّهُ يَوْمَئِذٍ
قَتَرُؤُنَا كَمَا تَرَى أَهْلَكُمْ أَوْ قُلُوبُهُ حَتَّى تَكُونَ
مَقْلُ الْجَبَلِ أَوْ أَهْلَكُمْ. مسلم بخبر الشرائع (۱۲۷۷۹)

۲۳۴۱۔ وَحَقَّقْنَا أَنَّهُ بِنِيسَابِطٍ قَالَ كَاتِبٌ عَنْ أَبِي

کہ مال کثرت کے سبب بہت نہ جائے اور حتیٰ کہ مال والا سوچ
میں پڑ جائے کہ اس کا مال کون قبول کرے گا؟ اور کسی شخص کو
صدقہ قبول کرنے کے لیے بلایا جائے اور وہ کہے گا مجھے اس کی
ضرورت نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: سونے چاندی کے ستونوں کی شکل زمین
اپنے ہجر پارے اگل دے گی، قاتل دیکھ کر کہے گا اسی (مال)
کی وجہ سے تو میں نے قتل کیا تھا۔ قاتل رحم کہے گا اسی وجہ سے تو
میں نے رشتہ داری توڑی تھی، چور دیکھ کر کہے گا اسی مال کی وجہ
سے میرا ہاتھ کاٹا گیا تھا، پھر سب اس مال کو چھوڑ دیں گے اور
کوئی کچھ نہیں لے گا۔

پاکیزہ مال کے صدقہ کی قبولیت اور اس کا بڑھنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص پاکیزہ مال سے صدقہ کرے اور اللہ
تعالیٰ پاکیزہ مال کے سوا قبول نہیں کرتا اللہ تعالیٰ اس کو اپنے
دائیں ہاتھ سے قبول کرتا ہے خواہ وہ ایک گجور ہو، پھر وہ صدقہ
رضی کے ہاتھ میں بڑھتا رہتا ہے حتیٰ کہ پہاڑ سے زیادہ ہو جاتا
ہے، جس طرح تم میں سے کوئی شخص گھوڑے یا اونٹ کے بچے
کو پالتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اپنی کمائی سے ایک گجور بھی صدقہ
کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کو اپنے دائیں ہاتھ سے قبول کرتا ہے پھر
اس کو بڑھاتا رہتا ہے جس طرح تم میں سے کوئی شخص اپنے
گھوڑے یا اونٹ کے بچے کو پالتا ہے حتیٰ کہ وہ پہاڑ سے بڑھ
جاتا ہے۔

دو اور سندوں سے لکھا ہی رہا ہے، مقبول ہے۔

ابن زبیع قال نا روح ح وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ
الْأَوْسِيُّ قَالَ نا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُسْلِمُ بْنُ
ابْنِ يَكْلَبٍ بِإِسْنَانٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ هِلَالٍ الْإِسْكَانِيِّ حَدَّثَنِي
رُوحُ بْنُ الْكَاسِبِ الطَّيِّبُ كَيْفَ نَهَى فِي حَقِّهَا وَلِي حَدَّثَنِي
مُسْلِمُ بْنُ كَيْفَ نَهَى فِي تَوْضِيحِهَا. البخاری (۱۴۱۰-۷۴۳)

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے۔

۲۳۴۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نا هُذَيْلُ بْنُ
وَسْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي وَهَّابُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
تَحْوِ تَحْوِثُ بِمَنْزُوتٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ هِلَالٍ. البخاری (۱۴۱۰)

۲۳۴۳- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُعْتَمِدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ نا
أَبُو أَسْمَةَ قَالَ نا فَهْرُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَدِيُّ بْنُ
قَبَسٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ النَّاسَ لَإِنَّ اللَّهَ طَيِّبٌ لَا يَقْبَلُ
إِلَّا طَيِّبًا وَإِنَّ اللَّهَ أَمَرَ الْمُؤْمِنِينَ بِمَا أَمَرَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ
بِأَنَّهَا الرُّسُلُ كُلُّهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَاعْمَلُوا صَالِحَاتِي بِمَا
تَعْمَلُونَ عَلَيْكُمْ وَقَالَ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا
رَزَقْنَاكُمْ ثُمَّ ذَكَرَ الرَّجُلُ يُطِيلُ الشُّكْرَ أَفْهَرُ مِنْهُ
يَذْهَبُ إِلَى السَّمَلَةِ يَأْتِي بَارِتَ وَمَطْعَمُهُ حَرَامٌ وَشَرْبُهُ
حَرَامٌ وَمَلْبَسُهُ حَرَامٌ وَهُدًى بِالْحَرَامِ فَكُلُّهُ مُسْتَحَبٌّ
لِلْمَلِكِ. الترمذی (۲۹۸۹)

۲۰- بَابُ الْحَيْثُ عَلَى الْقِدَاقِ وَلَوْ بِشِقِ

تَمَرَةٍ أَوْ كَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ وَأَنَّهَا حَبَابٌ

فِي النَّارِ

۲۳۴۴- حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مَسْلَمٍ الْكُوفِيُّ قَالَ نا زُهَيْرُ بْنُ
مُعَاوِيَةَ الْجُعْفِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ عَنْ
عَدِيِّ بْنِ حَرَامٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ مَنِ اسْتَطَاعَ
مِنْكُمْ أَنْ تَسِيرَ مِنَ النَّارِ وَلَوْ بِشِقِ تَمَرَةٍ فَلْيَفْعَلْ.

البخاری (۱۴۱۷)

۲۳۴۵- حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَاسْمُحُ بْنُ
أَبِي رَاهِمٍ وَحُمَيْدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ ابْنُ حُبَيْرٍ نا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ پاک ہے اور وہ پاک چیز کے سوا
اور کسی چیز کو قبول نہیں کرتا اور اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو وہی حکم
دیا ہے جو رسولوں کو حکم دیا تھا اور فرمایا: اسے رسولوں پاک چیزیں
کھاؤ اور ایک کام کرو میں تمہارے کاموں سے باخبر ہوں اور
فرمایا اسے مسلمانوں! ہماری دی ہوئی چیزوں سے پاک چیزیں
کھاؤ پھر آپ نے ایسے شخص کا ذکر کیا جو لہا سفر کرتا ہے اس
کے ہاں غبار آلود ہیں وہ آسمان کی طرف ہاتھ اٹھا کر کہتا ہے
یا رب! یا رب! اور اس کا کھانا پینا حرام ہو اس کا لباس حرام ہو
اس کی غذا حرام ہو تو اس کی دعا کہاں قبول ہوگی؟

صدقہ اور خیرات کی

ترغیب

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے جو شخص بکھرے کے ایک ٹکڑے
کے سبب دوزخ سے نکال سکتا ہے تو وہ ایسا کرے۔

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے ہر شخص مغرب اللہ تعالیٰ

سے اس طرح کلام کرے گا کہ اس کے اور اللہ تعالیٰ کے درمیان کوئی ترجمان نہیں ہوگا جب انسان اپنی دائیں طرف دیکھے گا تو اسے صرف اپنے پیچھے ہونے اعمال نظر آئیں گے اور بائیں طرف دیکھے گا اب بھی اپنے فرستادہ اعمال نظر آئیں گے۔ سامنے دیکھے گا تو دوزخ نظر آئے گی پس تم آگ سے بچو خواہ مجبور کے ایک کھڑے سے ایک اور سند میں ہے خواہ اچھی بات سے۔

أَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ مَا الْأَعْمَشُ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنْ عَلِيٍّ
بْنِ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا يَنْكُمُ تَيْنَ أَحَدِكُمَا إِلَّا
تَشْكُرُ لِسَنَةِ اللَّهِ تَسْنِيَةً وَبَيِّنَةً تَرْتَجِمَانِ فَتَنْظُرُ أَيْمَنُ وَنَهْ
فَلَا تَرَى إِلَّا مَا قَلَّمْتَ وَتَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَا تَرَى إِلَّا مَا قَلَّمْتَ وَ
تَنْظُرُ أَشْخَمُ وَنَهْ فَلَا تَرَى إِلَّا مَا قَلَّمْتَ وَتَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَا
تَرَى إِلَّا النَّارَ بِلِقَاءِ وَجْهِهِ فَتَقْطُرُ النَّارُ وَلَوْ يَشِيقُ تَمْرَةٌ زَادَ
إِنَّ حَبِيرَ قَالَ الْأَعْمَشُ وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مُرَّةٍ عَنْ
عُبَيْدَةَ بِطَلَّةٍ زَادَ فِيهِ وَلَوْ يَكْلِمُ طَلَّةٌ قَالَ إِنْ سَمِعَ قَالَ
الْأَعْمَشُ عَنْ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ عُبَيْدَةَ

۱۸۵۱ (۷۵۱۲-۷۵۴۳-۷۵۳۹) الترمذی (۲۴۱۵) ابن ماجہ

(۱۸۵۳-۱۸۵۵)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے دوزخ کا ذکر کر دیا اور ناپسندیدگی سے منہ
پھیر لیا پھر فرمایا دوزخ سے ڈرو اور پھر ناپسندیدگی سے منہ پھیر
لیا جس سے ہم نے یہ گمان کیا کہ شاید آپ دوزخ کو دیکھ رہے
ہیں پھر فرمایا دوزخ سے بچو خواہ مجبور کے ایک کھڑے سے اور
جس کو مجبور کا کھڑا نزل سکے تو وہ اچھی بات کہہ رہے۔

۲۳۴۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا
مَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ عُبَيْدَةَ
عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ النَّارَ
فَتَقَطَّرَ عَنْهَا وَخَسَّاعٌ ثُمَّ قَالَ أَتَقْوُوا النَّارَ كَمَا تَقْوُونَ
حَتَّى تَكُونُوا كَالْحَيَّةِ تَنْظُرُ بَيْنَ يَدَيْهَا ثُمَّ قَالَ أَتَقْوُوا النَّارَ وَلَوْ
يَشِيقُ تَمْرَةٌ لَمَنْ لَمْ يَجِدْ لَيْكَلِمَةٍ طَلَّةٌ لَمْ يَلْزَمْ كُرْ أَبُو
كُرَيْبٍ كَتَبْنَا مَا وَقَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا
الْأَعْمَشُ الترمذی (۶۰۲۳-۶۰۴۰-۶۰۶۳) ترمذی (۲۵۵۲)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے دوزخ کا ذکر کیا اور اس سے بچاؤ مانگا اور
تین مرتبہ منہ پھیرا پھر فرمایا دوزخ سے بچو خواہ مجبور کے ایک
کھڑے سے اگر وہ بھی نکل سکے تو وہ اچھی بات ہے۔

۲۳۴۷۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا مَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَتْ عُبَيْدَةَ عَنْ عَمْرُو بْنِ مُرَّةٍ عَنْ
عُبَيْدَةَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَبِيبٍ وَنُحَاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ النَّارَ فَصَوَّدَ مِنْهَا وَأَخْبَحَ بِوَجْهِهِ
فَلَا تَكُ مَثْرَابَ لَمْ قَالَ أَتَقْوُوا النَّارَ وَلَوْ يَشِيقُ تَمْرَةٌ لَأَنْ لَمْ
تَجِدْ لَيْكَلِمَةٍ طَلَّةٌ سَاهِدَ (۲۳۴۶)

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ
ہم دن کے ابتدائی حصہ میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھے
ہوئے تھے ناگاہ آپ کے پاس لوگوں کی ایک جماعت آئی
جن کے ہر شخص کے ہاتھ میں ایک گائے کی کھوپڑیاں یا
جائیں پہنے ہوئے اور کواہیں لٹکائے ہوئے تھے ان میں اکثر

۲۳۴۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ الْمُثَنَّى الْعَدَنِيِّ قَالَ قَالَ
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ كَانَتْ عُبَيْدَةَ عَنْ عَمْرُو بْنِ أَبِي شَيْبَةَ
عَنْ مُثَنَّى بْنِ حَبِيبٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
كَتَبْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مِنْ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ فَجَاءَهُ قَوْمٌ
حَمَلُوا خِرَافَةً مُجْتَمِعِينَ الْبَنَارِ أَوْ الْغُلَّةِ مَطْلُوعِينَ السُّبُورِ

بلکہ سب قبیلہ معر سے متعلق تھے۔ ان کے فروع فائدہ کو دیکھ کر رسول اللہ ﷺ کا چہرہ انور خیر ہو گیا۔ آپ اندر گئے پھر باہر آئے اور حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو اذان دینے کا حکم دیا۔ حضرت بلال نے اذان دی پھر اقامت کہی، آپ نے نماز پڑھائی پھر خطبہ دیا اور فرمایا: اے لوگو! اپنے رب سے ڈرو جس نے تمہیں ایک فلس سے پیدا کیا (یہ پوری آیت پڑھی) اور سورہ حشر کی یہ آیت پڑھی (ترجمہ): انسان کو غور کرنا چاہیے کہ وہ کل آخرت کے لیے کیا بھیج رہا ہے لوگ درہم کو پیار اپنے کپڑے، گیسوں اور جو یا اعزازہ صاع (ساڑھے چار سیر کا پیمانہ) صدقہ کریں خواہ کھجور کا ایک کھڑا ہی ہو۔ راوی کہتے ہیں انصار میں سے ایک شخص حبلے لے کر آئے جس کو اٹھانے سے ان کا ہاتھ تھکا جاتا تھا بلکہ تھک گیا تھا اس کے بعد لوگوں کا ہاتھ بندھ گیا یہاں تک کہ میں نے کھانے اور کپڑے کے دو ڈبیر دیکھے حتیٰ کہ میں لے دیکھا کہ (غوثی سے) رسول اللہ ﷺ کا چہرہ چمک رہا تھا یوں لگا تھا جیسے آپ کا چہرہ سونے کا ہو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص اسلام میں کسی نیک کام کی ابتداء کرے اس کو اپنے عمل کا بھی اجر ملے گا اور بعد میں عمل کرنے والوں کے عمل کا بھی اجر ملے گا اور ان عاملین کے اجر میں کوئی کمی نہیں ہوگی اور جس نے اسلام میں کسی برے عمل کی ابتداء کی اسے اپنے عمل کا بھی گناہ ہوگا اور بعد میں عمل کرنے والوں کے عمل کا بھی گناہ ہوگا اور ان عاملین کے گناہ میں کوئی کمی نہیں ہوگی۔

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم دن کے ابتدائی حصہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ اور معاذ کی روایت میں یہ الفاظ زیادہ ہیں کہ تمہاری نماز پڑھی پھر خطبہ دیا۔

حضرت جریر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول

صَلَّيْتُمْ مِنْ مَغْرَبٍ بَلْ تَعْلَمُونَ مَغْرَبَ لَعَنَ رَجُلٌ وَجْهَهُ وَتَسْمَعُ
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا رَأَى مَا بِهِمْ مِنَ الْفَالِ فَقَدَعَلْ لَكُمْ مَرْجِعَ لَمَّا
يَدْعُو رَجُلٌ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ لَأَنْ رَأَيْنَا فَصَلَّى ثُمَّ تَخَلَّطَ
فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ
وَاجِدَةٍ إِلَى أَبِيهِمْ الْإِبْرَاقِ اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْكُمْ زَيْبًا وَالْأَنبَاءُ
الَّتِي فِي الْحَشْرِ اتَّقُوا اللَّهَ وَلَنْظُرَ نَفْسٌ مَا قَلَّمَتْ يَدُهَا
تَصَدَّقَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ مِنْ يَدِهِ مِنْ تَزْيِيهِ مِنْ صَاعٍ يُرَى
مِنْ صَاعٍ تَعْمِدُ حَتَّى قَالُوا وَلَوْ بِشَيْءٍ تَعْمِدُ فَقَالَ لَجَاءَ رَجُلٌ
مِنَ الْأَنْصَارِ بِصُرَّةٍ كَانَتْ عَمَلُهُ تَعْمِدُ عَنْهَا بَلْ قَدْ هَجَرْتُ
قَالَ لَمْ تَتَابَعَ النَّاسُ حَتَّى رَأَيْتُ كَرَمَتَيْنِ مِنْ طَعَامٍ وَفِيهَا
حَتَّى رَأَيْتُ وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَهْتَلِكُ كَأَنَّهُ مَلَكَةٌ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ سَرَّ لِي الْإِسْلَامُ سُنَّةٌ حَسَنَةٌ فَلَمْ
أَجْرُهَا وَأَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا بَعْدَهُ مِنْ كَثِيرٍ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ
أَجْرِهِمْ شَيْءٌ وَمَنْ سَرَّ لِي الْإِسْلَامُ سُنَّةٌ سَيِّئَةٌ كَانَ هَلِكُوهُ
وَرُزْهَا وَوَرُزْتُ مِمَّنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ كَثِيرٍ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ
أَجْرِهِمْ شَيْءٌ. (مسلم (۲۵۵۳) ابن ماجہ (۲۰۲))

۲۳۴۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا أَبُو أُسَامَةَ
ح وَحَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُثَيْمٍ قَالَ نَا أَبِي قَالَا جَعِيَتْهَا نَا
شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَوْنُ بْنُ أَبِي جَحْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ مِنْبَرًا
أَبْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ حِينَ تَنَاهَى بِبَيْتِ حَدِيثِ أَبِي جَعْفَرٍ وَ
لِي حَدِيثِ مُعَاذٍ مِمَّنْ الرِّبَا بَادٍ قَالَ لَمْ صَلَّى الظُّهْرُ ثُمَّ
خَطَبَ. (مسلم (۲۳۴۸))

۲۳۵۰- حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ عُثَيْمٍ عَنْ الْقَوَارِيزِيِّ وَابْنِ

يَكْلُمُهَا عَنْ كُفَّةٍ يَهْكَى الْإِسْتَاوِي وَلِيَّ حَلِيقَتِ سَوْدِ بْنِ
الرَّبِيعِ قَالَ كُنَّا نَعْمِلُ عَلَى كَهْزِرْنَا. (۲۳۵۲)

۲۲۔ بَابُ فَضْلِ الْمَيْبُوحَةِ

دودھ دینے والے جانور کو عاریۃ
دینے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: جو شخص کسی صاحب خانہ کو ایسی اونٹنی (عاریۃ)
دیتا ہے جو صبح و شام ایک گھڑا بھر کر دودھ نکالتی ہے تو اس کا
بہت زیادہ اجر ہے۔

۲۳۵۴۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَأْتِيَانِي عَنْ عُمَيْرَةَ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ بِأَنَّ لَهُ لَا رَجُلَ يَمْنَعُ أَهْلَ بَيْتٍ ثَلَاثَةَ لَفَافٍ
يُمِيتُ وَكَرُوحٍ يُقِيمُ إِنْ أَجْرَهَا لَعَلِيمٌ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۳۷۰۸)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے بہت سے کاموں سے منع فرمایا۔ آپ نے فرمایا:
جس نے کسی شخص کو دودھ کا جانور دیا تو صبح دودھ کے وقت
اسے ایک صدقہ کا ثواب ہوگا اور شام کو دودھ کے وقت اسے
ایک صدقہ کا ثواب ہوگا۔

۲۳۵۵۔ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ قَالَ تَأْتِيَانِي
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَنَا عُمَيْرَةُ اللَّهُ عَنْ زَيْدٍ عَنْ عَدِيٍّ بْنِ
كَاسِبٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ تَهَيَّأَ لَكَ تَكْرُ خِيَصَالًا وَقَالَ مَنْ مَنَعَ
مَيْبُوحَةً هَدَتْ بِصَدَقَتِهِ وَرَأَتْ بِصَدَقَتِهِ صَبُوحًا وَ
عَشُوقًا. مسلم تہذیب الاثر (۱۳۷۱۶)

ف: مایہ کا معنی ہے عطیہ دودھ دینے والے جانور یا پھلدار درخت کو اس کے منافع کے ساتھ کسی کو عاریۃ دینا منجھ کہلاتا ہے۔
کبھی یہ عطیہ عاریض ہوتا ہے اور کبھی مستقل بہرہ کرنے کو بھی منجھ کہتے ہیں۔ صحیح حدیث میں ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت ام ایمن کو
گھوڑہ کا درخت عطا فرمایا تھا۔

بخلی اور بخیل کی مثال

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرنے اور صدقہ دینے والے کی
مثال اس شخص کی طرح ہے جس نے چھاتی سے گلے تک
دو کرتے یا دو زبر ہیں پہنی ہوں جب خرچ کرنے والا یا صدقہ
دینے والا صدقہ دینے کا ارادہ کرتا ہے تو زبر کشادہ ہو کر اس
کے سارے بدن پر پھیل جاتی ہے اور جب بخیل خرچ کرنے کا
ارادہ کرتا ہے تو وہ زبر تنگ ہو جاتی ہے اور ہر حلقہ اپنی جگہ ہم
جاتا ہے اس کے پوروں کو چھپا لیتا ہے اور اس کے نشانات کو مٹا
دیتا ہے اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
بخیل اس زبر کو کشادہ کرنا چاہتا ہے مگر وہ کشادہ نہیں ہوتی۔

۲۳۔ بَابُ مَثَلِ الْمُتَّقِ وَالْبَخِيلِ

۲۳۵۶۔ وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَأْتِيَانِي عَنْ عُمَيْرَةَ
عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ عَمْرُو وَحَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ قَالَ أَبُو جَرِيرٍ
عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ مَثَلُ الْمُتَّقِ
وَالْمُتَّقِ كَمَثَلِ رَجُلٍ عَلَيْهِ جُبَّتَانِ أَوْ جُبَّتَانِ مِنْ لُحْدٍ
فَيَدْبُوهُمَا إِلَى تَرَافُئِهِمَا فَإِذَا أَرَادَ الْمُتَّقِ وَقَالَ الْآخَرُ فَإِذَا
أَرَادَ الْمُتَّقِ فَقَالَ أَنِّي بِمُتَّقٍ مَبْتَدَأٌ عَلَيْهِ أَوْ مَدَّتْ وَإِذَا
أَرَادَ الْبَخِيلُ أَنِّي بِبَخِيلٍ فَلَمَّصَتْ عَلَيْهِ وَأَعْدَتْ مَثَلِ حَلْقَةٍ
مَوْضِعَهَا حَتَّى يُجِئَ بِهَا وَتَكْفُرَ آخِرُهُ قَالَ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ يُؤْتِيهَا وَلَا تَتَّبِعُ.

قَالَ رَجُلٌ لَا تَصَدَّقَنَّ الْبَلْبَةَ بِصَدَقَةٍ لَتَخْرُجَ بِصَدَقَتِهِ
فَوَضَعَهَا فِي بَيْتِ زَيْنَبٍ فَأَصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ الْبَلْبَةُ
عَلَى زَيْنَبٍ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَيْنَبٍ لَا تَصَدَّقَنَّ
بِصَدَقَةٍ فَخَرَجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي بَيْتِ عِنْتٍ فَأَصْبَحُوا
يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ الْبَلْبَةُ عَلَى عِنْتٍ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ
عَلَى عِنْتٍ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ لَتَخْرُجَ بِصَدَقَتِهِ فَوَضَعَهَا فِي
بَيْتِ سَارِقٍ فَأَصْبَحُوا يَتَحَدَّثُونَ تَصَدَّقَ عَلَى سَارِقٍ فَقَالَ
اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَيْنَبٍ وَعَلَى عِنْتٍ وَعَلَى سَارِقٍ
فَكَرِسِي كَيْسِلٍ لَدُنَا صَدَقَتُكَ فَقَدْ قُبِلَتْ أَلَا الزَّانِيَةُ فَلَمَّا نَهَا
لَتَصَدَّقَنَّ بِهَا عَنْ زَيْنَبٍ وَلَعَلَّ الْبَلْبَةَ يَتَغَيَّرُ لِكَيْلٍ وَمَا أَهْلُ
الْبَلْبَةِ وَالْعَلَّ السَّارِقُ يَسْتَعِيفُ بِهَا عَنْ سَرِقَتِهِ.

مسلم بن الحنفیہ لا شرف (۱۳۹۱)

میں رکھ دیا۔ صبح لوگ ہاتھیں کرنے لگے کہ آج رات ایک شخص
نے ایک زانیہ کو صدقہ دے دیا۔ وہ کہنے لگا اے اللہ تعالیٰ
تیرے ہی لیے ہیں (یعنی اگر میرے صدقہ کرنے کی کوئی
تعریف نہیں کرتا تو کوئی بات نہیں) میرا صدقہ زانیہ کو ملا میں
ضرور صدقہ کروں گا پھر وہ صدقہ لے کر نکلا اور ایک غنی کے
ہاتھ میں صدقہ رکھ دیا صبح لوگ ہاتھیں کرنے لگے کہ رات کو
ایک غنی کو صدقہ دیا گیا اس نے کہا اے اللہ احمد تیرے ہی لیے
ہے میرا صدقہ غنی کو ملا البتہ میں ضرور صدقہ کروں گا وہ پھر اپنے
صدقہ کو لے کر نکلا اور چور کے ہاتھ پر صدقہ رکھ دیا صبح کو لوگ
بھر باہمی کرنے لگے کہ ایک چور کو صدقہ دیا گیا۔ اس نے کہا
اے اللہ احمد تیرے ہی لیے حمد و ستائش ہے میرا صدقہ زانیہ غنی
اور چور کو ملا پھر اس کے پاس ایک آنے والا آیا اور اسے بتایا
گیا کہ تیرا صدقہ قبول ہو گیا جو صدقہ تم نے زانیہ کو دیا تھا تو
شاید وہ زنا کاری سے باز آ جائے اور جو صدقہ تم نے غنی کو دیا
تھا تو شاید وہ عبرت پکڑے اور اللہ تعالیٰ نے جو اسے مال دیا
اس سے صدقہ کرنے لگے اور جو صدقہ تم نے چور کو دیا تھا شاید
اس کی وجہ سے وہ چوری سے باز آ جائے۔

مالک اور شوہر کے مال سے
صدقہ دینا

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی
ﷺ نے فرمایا: وہ خازن جو مسلمان اور امین ہو اور وہ حکم کے
مطابق خوشی سے پورا پورا مال اس شخص کو دے جسے دینے کا حکم
دیا گیا ہے تو اس کا شمار بھی صدقہ کرنے والوں میں سے ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا: جب کوئی عورت اپنے گھر کے طعام سے اس کو خراب

۲۵- بَابُ الْأَجْرِ الْخَازِنِ الْأَمِينِ وَالْمَرْأَةِ
إِذَا تَصَدَّقَتْ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا غَيْرَ
مُفْسِدَةٍ بِإِذْنِهِ الصَّبْرُ بَيْعُ أَوْ الْعُرْفُ

۲۳۶۰- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ عُثَيْمٍ
وَالْأَشْعَثِيُّ وَابْنُ لُحَيْمٍ وَابْنُ كُرَيْبٍ عَنْهُمْ عَنْ أَبِي أَسَمَةَ
قَالَ أَبُو عَلِيٍّ نَا أَبُو أَسَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي بَرْكَةُ عَنْ جَدِّهِ أَبِي
بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّ الْخَازِنَ
الْمُسْلِمَ الْأَمِينَ الْبَائِعَ بَيْتَهُ وَزَوْجَتَهُ لَنْ يُعْطِيَ مَا أَمَرَ بِهِ
لَهُمْ مِنْ كَرَامَةٍ مَوْلَاهُ عَلَيْهِ تَقَرُّهُ لِنَفْسِهِ لَتَنْفَعَهُ إِلَى الْيَوْمِ أَمْرُهُ
بِهِ أَحَدُ الْمُتَصَلِّينَ. (بخاری ۱۴۳۸-۲۳۶۰-۲۳۱۹) رحمہ اللہ

(۱۶۸۴) (۲۵۵۹)

۲۳۶۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
وَأَسْحَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ جَرِيرٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا جَرِيرٌ

قَالَ الْأَجْمَرُ يَكْتُمُهَا. راجع (۲۳۶۵)

نے اس کو کیوں مارا؟ اس نے کہا یہ میرے طعام میں سے
میرے عَم کے بغیر لوگوں کو دیتا ہے آپ نے فرمایا: تم دونوں کو
اجر ملے گا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: خاندان کی موجودگی میں کوئی عورت اس کی
اجازت کے بغیر (فعلی) روزہ نہ رکھے اور اس کی موجودگی میں
(اپنے کسی عَم کو) بغیر اس کی اجازت کے نہ آنے دے اور
اس کی کمائی سے اس کی اجازت کے بغیر جو کچھ خرچ کرے گی
اس میں سے آدھا اجر عورت کو ملے گا۔

صدقہ کرنے والوں کی نیکیوں کا بیان

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا کہ جس شخص نے اپنے مال میں سے ایک جوڑا
اللہ کی راہ میں خرچ کیا تو جنت میں اس کے لیے ندا کی جائے گی
اے اللہ کے بندے! یہ نیکی ہے۔ پس جو شخص نمازیوں میں
سے ہو گا اس کو باب الصلوٰۃ سے پکارا جائے گا اور جو مجاہدوں
میں سے ہو گا اس کو باب جہاد سے پکارا جائے گا اور جو صدقہ
دینے والوں میں سے ہو گا اس کو باب الصدقہ سے پکارا جائے
گا اور جو روزہ داروں میں سے ہو گا اس کو باب الریان سے بلایا
جائے گا۔ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا
رسول اللہ! کسی شخص کو ان تمام دروازوں سے پکارے جانے کی
ضرورت تو نہیں ہے پھر بھی کیا کوئی ایسا شخص ہو گا جس کو ان
تمام دروازوں سے بلایا جائے گا؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
ہاں! اور مجھے امید ہے کہ تم ان میں سے ہو گے۔

۲۳۶۷- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ كَاتَبَهُ الرَّزَاقِيُّ قَالَ
لَا مَعْمَرَ عَنْ هَعَامِ بْنِ مَتِيهِ قَالَ لَمَّا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَدْ كَرَّ
أَخْبَيْتُ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا تَصِيْمُ الْمَرْأَةُ وَ
تَعْمَلُهَا شَاهِدًا إِلَّا بِإِذْنِهِ وَلَا تَأْكُلُ مِنْ بَيْتِهِ وَهُوَ شَاهِدٌ إِلَّا
بِإِذْنِهِ وَمَا أَنْفَقَتْ مِنْ تَخْيِيمٍ مِنْ غَيْرِ أَقْرَبَ فَإِنَّ يَصْنَعُ أَجِيرًا
لَهُ الْبُخَارِيُّ (۲۰۶۶-۵۳۶۰) ابوداؤد (۱۶۸۷-۲۴۵۸)

۲۷- بَابُ مَنْ جَمَعَ الصَّدَقَةَ وَأَعْمَالَ الْبِرِّ
۲۳۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو الطَّالِبِ الطَّاهِرُ قَالَ نَاثَانُ وَهَبٌ قَالَ
الْشَّيْخُ يَحْيَى وَالتَّحْفُظِيُّ ابْنُ الطَّاهِرِ قَالَ نَاثَانُ وَهَبٌ قَالَ
أَعْمَرَ بْنُ مَرْثَدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ هَبْلٍ
الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ مِنْ مَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
نُزْدَى لِي الْجَنَّةِ يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا غَيْرُ كَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ
الصَّلَاةِ دُحَى مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ
دُحَى مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُحَى
مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْقِسَامِ دُحَى مِنْ بَابِ
الْقِسَامِ قَالَ أَبُو تَكْرٍ الْقُسَيْبِيُّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ مَا عَلَى أَحَدٍ يُدْعَى مِنْ ذَلِكَ الْأَبْوَابِ مِنْ
خُرُوجٍ لَهْلٍ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ ذَلِكَ الْأَبْوَابِ يُكَلِّمُهَا قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نَعَمْ وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ

الْبُخَارِيُّ (۱۸۹۷-۳۶۶۶) الترمذی (۳۶۷۴) ابوالشَّامِی (۲۲۳۷-۲۲۳۸)

(۲۴۳۸-۳۱۳۵)

۲۳۶۹- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَالتَّحْفُظِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَاثَانُ وَهَبٌ وَهُوَ ابْنُ أَبِي رَافِعٍ عَنْ سَعْدِ
قَالَ نَاثَانُ عَنْ صَالِحٍ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَنَا
عَبْدُ الرَّزَاقِ قَالَ أَنَا مَعْمَرُ بْنُ كَلْبَةَ عَنْ الزُّهْرِيِّ بِإِسْنَادٍ

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

يُولَسَّ وَتَمْنَىٰ تَوْبَتِي سَاحِد (۲۳۶۸)

۲۳۶۰۔ وَتَحَقَّقْتُ مَسْعِدَ بْنَ رَافِعٍ قَالَ لَا مَسْعِدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ لَا كَسَانُ ح وَتَحَقَّقْتُ مَسْعِدَ بْنَ حَارِثٍ وَالتَّلُفُّ لَهْ قَالَ لَا كَسَانَهُ قَالَ حَلَيْقُ كَسَانُ بْنُ قَبِيلٍ التَّخْطِيبُ عَنْ تَمْنَىٰ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَبِي سَيْحٍ أَنَا خَزَنَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَلْفَقَ زَوْجَيْنِ بَيْنَ تَبَلٍ اللَّهِ دَعَا عَزْرَكَ الْجَعْدَ كُلَّ عَزْرَةٍ بَابِ أَيْ قُلْ هَلَمْ قَالَ أَبُو بَكْرٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَاكَ الْبَدِي لَا تَوَى عَلَيْهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ لَمْ يَجُؤْ أَنْ لَكُونُ مِنْهُمْ بِلَا رِي (۲۸۴۱-۴۲۱۶)

۲۳۷۱۔ وَتَحَقَّقْتُ أَنَّهُ لَيْسَ صَمْرٌ قَالَ لَا تَمْرُؤَانِ يَغْنَى الْقَزَائِي عَنْ يَسِيدٍ وَهُوَ ابْنُ كَسَانٍ عَنْ أَبِي حَلِيمٍ الْأَشْجَمِيِّ عَنْ أَبِي خَزَنَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ أَصْبَحَ مِنْكُمْ الْيَوْمَ صَافِيًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ لَمْ يَجْعَلْ يَجْعَلْ يَكْفُ الْيَوْمَ جَنَازَةً قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ لَمْ يَجْعَلْ يَكْفُ الْيَوْمَ صَافِيًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ لَمْ يَجْعَلْ يَكْفُ الْيَوْمَ مِنْهَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا اجْتَمَعْنَ بَيْنَ يَوْمَيْنِ وَلَا دَعَلَ الْجَنَّةَ

مسلم ح (۱۳۴۴۵)

۲۸۔ بَابُ الْحَثِّ عَلَى الْإِنْفَاقِ

وَكَرَاهَةِ الْأَحْصَاءِ

۲۳۷۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرٍ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ لَا حَلْصَ بْنَ هَبَابٍ عَنْ يَشَاعٍ عَنْ قَابِلَةَ بِنْتِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَلْقِيْنَ أَوْ تُلَاقِيْنَ وَلَا تُعْصِي كَيْفَ عَصَى اللَّهُ عَلَيْكَ

بخاری (۱۴۴۳-۲۵۹۰) ح (۲۵۴۹)

۲۳۷۳۔ وَتَحَقَّقْتُ قَسْرُ السَّلِيلِ وَزَهْرُ ابْنِ عَرَبٍ لَا مَسْعِدَ بْنَ يَزِيدٍ عَنْ جَوْشَمِ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ زَهْرٌ كَا مَسْعِدَ بْنَ حَارِثٍ قَالَ لَا يَسَامُ بْنُ خَزَنَةَ عَنْ هَبَابِ بْنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے اللہ کے راستے میں ایک جوڑا خرچ کیا اسے جنت کے ہر دروازے کے پہرہ دار بلائیں گے "اے فلاں اوھر آؤ؟" حضرت ابو بکر نے کہا یا رسول اللہ ﷺ ایسے شخص پر کوئی حرج تو نہیں؟ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا مجھے امید ہے تم ان میں سے ہو گے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے پوچھا آج تم میں سے کون روزہ دار ہے؟ حضرت ابو بکر نے عرض کیا میں! آپ نے فرمایا: آج تم میں سے جتنا رے کے ساتھ کون گیا تھا؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں! آپ نے فرمایا آج تم میں سے کس نے مسکین کو کھانا کھلایا؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے! آپ نے پوچھا آج تم میں سے کس نے مریض کی عیادت کی ہے؟ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے! آپ نے فرمایا جس شخص میں یہ تمام کام جمع ہوں گے وہ ضرور جنت میں جائے گا۔

خرچ کرنے کی فضیلت اور جمع کرنے

کی ناپسندیدگی

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرو اور گن گن کے نہ رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہیں گن گن کر دے گا۔

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: خرچ کرو اور گن گن کر مت رکھو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہیں گن گن کر دے گا اور جمع کر دے

حَمَزَةٌ وَعَنْ قَاطِمَةَ بِنْتِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيَّ وَلَا تُخْبِرُنِي بِخَبْرٍ لَيْسَ إِلَيَّ عَلَيْهِ وَلَا تُؤَيِّسُنِي قَوْلِي اللَّهِ عَلَيْكَ. سلم بنه الاشراف (۱۵۷۱۳)

ایک اور سند سے بھی حضرت اسماء سے ایسی روایت منقول ہے۔

۲۳۷۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو نُسَيْمٍ قَالَ قُلْنَا مَعْمَدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ يَسْتَأْذِنُ عُبَادُ بْنُ حَمَزَةَ عَنْ أَسْمَاءَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهَا تَخَوُّ حَوَائِجَهُمْ. سلم بنه الاشراف (۱۵۷۱۳)

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں وہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا: یا رسول اللہ! میرے پاس تو سوا اس مال کے کچھ نہیں ہے جو زہر مجھے دیتے ہیں اگر میں اس مال سے کچھ خرچ کروں تو کیا مجھے گناہ ہوگا؟ آپ نے فرمایا: جس قدر دے سکود اور جمع نہ کر دو ورنہ اللہ تعالیٰ بھی تمہارے معاملے میں جمع کر کے رکھے گا۔

۲۳۷۵۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَدِيٍّ وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا حُجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ أَبُو جُرَيْجٍ أَصْبَرَنِي ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ أَنَّ عُبَادَةَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنَ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ عَنْ أَسْمَاءَ بِلَدِّ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهَا جَاءَتْ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ كَيْتَسَ لِي مِنْ خَبَرٍ وَلَا تَأْخُذْ أَوْخِلْ عَلَيَّ الزُّبَيْرُ لَقِيلَ عَلَيَّ بِجَنَاحٍ إِنْ أَرْضَعْتَ يَتِيمًا يُلْجِلُ عَلَيَّ لَقِيلَ أَرْضَعِينِي مَا اسْتَطَعْتِ وَلَا تُؤَيِّسُنِي قَوْلِي اللَّهِ عَلَيْكَ. البخاری (۱۴۳۴) (مسائل) (۲۵۵۰)

ف: شوہر کے مال سے اس کی اجازت کے بغیر خرچ کرنا جائز نہیں ہے یہ حدیث اس پر محمول ہے کہ حضرت زہیر نے جو مال حضرت اسماء کو ذاتی خرچ کے لیے دیا تھا اس میں سے خرچ کریں یا حضرت زہیر کے مال میں سے اتنا خرچ کریں جو معمولی ہو جس پر وہ ناخوش نہ ہوں۔

تھوڑا صدقہ دینے کی ترغیب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے مسلمان عورتو! تم میں سے کوئی عورت اپنی ہم سایہ کو فقیر نہ کہے خواہ وہ اسے بکری کا ایک کھردے۔

۲۹۔ بَابُ الْحَثِّ عَلَى الصَّدَقَةِ وَلَوْ بِالْقَلِيلِ وَلَا تَمْتَنِعُ مِنَ الْقَلِيلِ لِاحْتِقَارِهِ ۲۳۷۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ وَحَدَّثَنَا قَتِيبَةُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ نَا اللَّيْثُ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ بِإِسَاءَةِ الْمُسْلِمَاتِ لَا تَخْطِرَنَّ جَارَةٌ لِجَارَتِهَا وَلَوْ لِرُؤُوسٍ شَهَابًا. البخاری (۲۵۶۶) (۴۰۷۰)

ف: حدیث شریف کا مطلب یہ ہے کہ معمولی مقدار کا صدقہ بھی جائز ہے اور چیز کی کمی کے باعث صدقہ کرنے سے نہ رکے اور یہ کہ کسی کی دی ہوئی چیز خواہ کم ہو اس کو فقیر نہ جانے کیوں کہ اللہ تعالیٰ کے ہاں تو ایک ذرہ کے برابر ننگی بھی مقبول ہو جاتی ہے۔ "فلمن يعمل مثقال ذرة خيرا يره"۔

پوشیدگی کے ساتھ صدقہ دینے کی فضیلت حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی

۳۰۔ بَابُ فَطْلِ إِحْقَاءِ الصَّدَقَةِ ۲۳۷۷۔ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمَعْمَدُ بْنُ الْمُثَنَّى

جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ رَوَاهُ كَاتِبُنِي عَنْ سَمْعَانَ بْنِ
 مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنْ يَحْيَى
 بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ النَّبِيِّ
 ﷺ قَالَ سَبْعَةٌ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَوْمَ لَا يُلَاقِيهِمْ
 الْأَمَانَةُ الْمَعَادِلُ وَ قَاتِلٌ تَسْلَى بِمَا كَوَّلَهُ اللَّهُ وَ رَجُلٌ كَلِمَةٌ يُعَلِّقُ
 عَلَى الْمَسْجِدِ وَ رَجُلٌ يَتَحَنَّنُ إِلَى اللَّهِ جَمْعًا عَلَيْهِ وَ
 تَفَرَّقًا عَلَيْهِ وَ رَجُلٌ دَعَا إِلَى اللَّهِ فَاتَّعَبَ وَ جَمَلٌ
 لِقَاءِ رَيْبِي أَعَانَ اللَّهُ وَ رَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ لَا تَهْلِكُ
 حَتَّى لَا تَعْلَمَ بِمَوْنِهِ مَا تَوَقَّعَ وَ رَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ تَعَالَى
 عَالِيًا قَلْبًا فَاتَّعَبَ عَلَيْهِ الْبَخَارِيُّ (۶۶۰-۱۴۲۳-۶۷۹-۶۸۰)

(۶۸۰-۶) الترمذی (۲۳۹۱-۲۳۹۱)

۲۳۷۸- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
 مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنْ يَحْيَى بْنِ عَمْرٍو عَنْ يَحْيَى
 بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ النَّبِيِّ
 ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُمِيزُ خَلْقِي
 عَمَلُهُمُ اللَّهُ وَ قَالَ رَجُلٌ مَعْلُومٌ بِالْمَسْجِدِ إِذَا مَرَّ بِهِ مَسَّحَ
 بِمَوْقِفِهِ (۲۳۷۷)

ﷺ نے فرمایا: سات لوگ اس دن اللہ تعالیٰ کے سامنے آتے
 ہوں گے جس دن اللہ تعالیٰ کے سایہ کے سوا کسی کا سایہ نہیں ہو
 گا امام مادل: وہ نو جوان جو اللہ تعالیٰ کی عبادت میں مصروف
 ہو وہ شخص جس کا دل مسجد میں لگا رہے وہ وہ شخص جو اللہ تعالیٰ
 کی محبت میں بیٹیں اور اللہ تعالیٰ کی محبت میں جدا ہوں وہ شخص
 جسے کوئی عقدر اور حسین عورت (گناہ کی) دعوت دے اور وہ
 شخص کہے کہ میں اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہوں وہ شخص جو چپا کر
 صدقہ دے حتیٰ کہ بائیں ہاتھ کو نہ پتہ چلے کہ دائیں نے کیا
 خرچ کیا ہے اور وہ شخص جو تنہائی میں بیٹھ کر اللہ تعالیٰ کو یاد کرے
 اور اس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو جائیں۔

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے
 لکھا ہے روایت منقول ہے اور اس میں ہے جو شخص مسجد سے
 نکلے اور مسجد میں لوٹنے تک اس کا دل مسجد ہی میں لگا رہے۔

ف: اس حدیث میں اللہ تعالیٰ کے سایہ سے مراد عرش الہی کا سایہ ہے۔ اور صدقہ ظلی چپا کر دینا افضل ہے اور صدقہ فرضیہ یعنی
 زکوٰۃ ظلی الاطلاق دینی چاہیے امام مادل سے مراد ہر وہ شخص ہے جس کے پاس مسلمانوں کے امور اور معاملات ہوں اور وہ ان کو اصول
 اور قانون کی روشنی میں انجام دے اور کسی کی ذمہ داری نہ کرے۔

۳۱- تَابَ بَيَانُ أَنَّ أَفْضَلَ الصَّدَقَةِ صَلَاتُ
 الصَّوْمِ الشَّحِيحِ

۲۳۷۹- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَاتِبُنِي عَنْ هَمَّامَةَ
 بِنْتِ الْقَطَّاعِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
 عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ أَفْضَلُ الصَّدَقَةِ أَنْ تُصَدَّقَ وَأَنْتَ صَوِّغَ خَوِّصَ
 تَمَحَّسَى الْفَقْرَ وَ تَأْمَلُ الْوَسْطَى وَلَا تُجْهِلُ حَتَّى إِذَا بَلَغْتَ
 الْمُسْلِمَ قُلْتَ لِيُفْلِكْ كَذَا وَ لِيُفْلِكْ كَذَا لَا وَقَدْ كَانَ
 لِيُفْلِكْ (۱۴۱۹-۲۷۴۸) مسند (۲۸۶۵) مشعل (۲۵۴۱-۲۵۴۱)

تندرست اور حریص انسان کا
 صدقہ زیادہ افضل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
 اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا اور عرض کیا
 یا رسول اللہ! کون سے صدقہ کا اجر زیادہ ہے؟ آپ نے فرمایا:
 تم اس حال میں صدقہ دو کہ تم تندرست ہو تم ایسے ہو تم کو فقر کا
 خوف ہو اور مالدار کی امید ہو اور صدقہ دینے کو اس وقت
 تک نہ موخر کرتے رہو حتیٰ کہ تمہاری جان طاق تک چاہے اور
 پھر تم کہو اتنا فلاں کا ہے اور اتنا فلاں کا (اب تم کہو یا نہ کہو) وہ تو
 فلاں کا ہو چکا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا: یا رسول اللہ! کون سے صدقہ کا اجر زیادہ ہے؟ آپ نے فرمایا: تمہارے باپ کی قسم تم کو ضرور خبر دی جائے گی! تم اس حال میں صدقہ دو کہ تم سدرست ہو، خریص ہو، فقیر کا خوف کرتے ہو اور تو گھری کی امید رکھتے ہو اور صدقہ دینے میں اتنی تاخیر نہ کرنا کہ تمہاری جان حلقوم تک پہنچ جائے اور پھر تم کہو اتنا فلاں کا اور اتنا فلاں کا حالانکہ (اب تم کہو نہ کہو) فلاں کا اتنا ہو چکا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۳۸۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُحَيْمٍ قَالَا: تَابَ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ هَمَّازَةَ عَنْ أَبِي رَزَاقَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! السُّؤَالُ الْمُسْتَقْلِلُ أَكْبَرُ أَمْ لَا؟ قَالَ: أَمَّا وَابْنُكَ لَكُنْتُ لَأَنْ تَصَلِّيَ وَأَنْتَ مَسْرُوعٌ فَتُخَوِّعُ الْفَقْرَ وَالْفَقْرُ وَتَأْمُلُ الْبَلَاءَ وَلَا تُنْهِيهِمْ حَتَّى إِذَا بَلَغَتِ الْمَعْلُومَ قُلْتَ: الْفُلَانُ كَذَا وَالْفُلَانُ كَذَا وَقَدْ كَانَ الْفُلَانُ سَاهِدًا (۲۳۷۹)

۲۳۸۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَتَّابٍ فِي الْجُحْفِيِّ قَالَ تَابَ عَبْدُ التَّوَّائِدِ قَالَ تَابَ هَمَّازَةُ بْنُ الْقَعْقَاعِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ جَرِيرٍ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ قَالَ ابْنُ الْمُنْكَدَلِ الْفَقْرُ

سأله (۲۳۷۹)

ف: اس حدیث میں آپ نے فرمایا: تیرے باپ کی قسم! حالانکہ غیر اللہ کی قسم کھانا ممنوع ہے اس کا جواب یہ ہے کہ غیر اللہ کی قسم کھانا اس لحاظ سے ممنوع ہے کہ اگر قسم پوری نہ کی تو حائف ہو جائے گا یا قصداً ممنوع ہے بلا قصد زبان پر جاری ہو تو ممنوع نہیں ہے۔

اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے
بہتر ہے

۳۴- بَابُ بَيَانِ أَنَّ الْيَدَ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَأَنَّ الْيَدَ الْعُلْيَا هِيَ الْمُنْفِقَةُ وَأَنَّ الْيَدَ السُّفْلَى هِيَ الْإِخْدَةُ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ ﷺ منبر پر صدقہ کا وعظ فرما رہے تھے اور سوال نہ کرنے کی نصیحت کر رہے تھے اس وقت آپ نے فرمایا: اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے اور اوپر والا ہاتھ خرچ کرنے والا ہے اور نچلا ہاتھ سوال کرنے والا ہے۔

۲۳۸۲- وَحَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَبِي يَرْبُوعٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْوَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَهُوَ عَلَى الْمَنْبَرِ وَهُوَ يَكْمُرُ الصَّدَقَةَ وَالتَّعَلُّفَ مِنَ الْمَسْئَلَةِ الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا الْمُنْفِقَةُ وَالسُّفْلَى السَّائِلَةُ

البخاری (۱۷۲۹) ابوداؤد (۱۶۸۸) ترمذی (۲۵۳۲)

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: افضل ترین صدقہ وہ ہے جس میں صدقہ کرنے کے بعد بھی آدمی غنی رہے اور اوپر والا ہاتھ نچلے ہاتھ سے بہتر ہے اور جو تمہارے زیرِ کفالت ہیں ان سے (صدقہ دینے کی) ابتداء کرو۔

۲۳۸۳- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ وَأَحْمَدُ بْنُ عَدَدَةَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى الْقَطَّانِ قَالَ ابْنُ بَشَّارٍ تَابَ يَحْيَى قَالَ تَابَ عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ مُوسَى بْنَ طَلْحَةَ يَحْدِثُ أَنَّ حَكِيمَ بْنَ حَزَامٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ الْفَضْلُ الصَّدَقَةُ أَوْ غَيْرُ الصَّدَقَةِ عَنْ كَثِيرٍ يَحْيَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى

وَابْتَدَأَ بِمَنْ تَعُولُ. (مسائل) (۲۵۴۲)

۲۳۸۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَهَمْدُ بْنُ مَرْثَدٍ عَنْ حَكِيمِ بْنِ يَزِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي ثُمَّ قَالَ إِنَّ هَذِهِ الْبَنَاتُ خَوَصَرَةٌ حَلَوَةٌ لِمَنْ أَعَدَّهِنَّ بِطَبِيبٍ نَفِيسٍ مُجَوِّدٍ كَلَفٍ فَيُؤَدُّهُنَّ مِنْ أَعْدَائِهِنَّ نَفِيسٌ لَمْ يَكُنْ كَلَفٌ لَهُ فَيُؤَدُّهُنَّ كَلَفًا يَسْأَلُ وَلَا يَشْتَعُ وَلَيْسَ الْعَلَا غَيْرُ مِثْلٍ الْغَيْرِ الشُّفْلَى. (ترمذی) (۱۴۷۲-۲۷۰-۳۱۴۳-۶۴۴۱) (ترمذی) (۲۴۶۲)

(مسائل) (۲۶۰۱-۲۶۰۲)

۲۳۸۵۔ حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ الْجَنَاحِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَهَمْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالُوا نَا هَمْدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ نَا حَكِيمُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ نَا حَنَادٌ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا أُمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ أَنْ تُبْدِلَ الْقُضْلَ غَيْرَ لَكَ وَأَنْ تُعْرِكَ شَرَّ لَكَ وَلَا تَكَلِّمْ قُلُوبَ كَفَالٍ وَابْتَدَأَ بِمَنْ تَعُولُ وَالْبَدُ الْعَلَا غَيْرُ مِثْلٍ الْغَيْرِ الشُّفْلَى. (ترمذی) (۲۴۴۳)

حضرت حکیم بن حزام بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے عین مرتبہ مانگا آپ نے مجھے عین مرتبہ عطا کیا پھر آپ نے فرمایا: یہ مال سرسبز اور پناہ ہے جس نے اس کو نفس کی سر بلندی (یعنی بن مانگے یا دسپے والے کی خوشی) سے لیا اس کے مال میں برکت ہوگی اور جس نے نفس کو ذلیل کر کے (یعنی مانگ کر) لیا اس کے مال میں برکت نہیں ہوگی اور وہ اس شخص کی طرح ہوگا جو کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا اور اوپر والا ہاتھ نیچے ہاتھ سے بہتر ہے۔

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے ابن آدم! حیرے لیے ضرورت سے زائد چیز کا خرچ کرنا بہتر ہے اور اگر تو اس کو روکے رکھے تو یہ برا ہے اور ضرورت کے مطابق خرچ رکھنے پر تجھے غلامت نہیں ہے اور جو تیری زیر پرورش ہیں ان سے ابتداء کر اور اوپر والا ہاتھ نیچے ہاتھ سے بہتر ہے۔

ف: آپ نے فرمایا کہ افضل ترین صدقہ وہ ہے جس میں صدقہ کے بعد بھی آدمی غنی رہے کیونکہ انسان اگر اپنا سارا مال صدقہ کر کے خود فقیر بن جائے اور اپنی ضروریات کے لیے دوسروں کا دست مگر ہو جائے تو یہ اللہ تعالیٰ کی ناشکری ہے اور مذموم ہے۔

سوال کرنے کی ممانعت

۳۳۔ بَابُ التَّهْنِئَةِ عَنِ الْمَسْئَلَةِ

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم ان احادیث کے سوا احادیث بیان کرنے سے بچو جو حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں روایت کی گئی ہیں کیونکہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اس معاملہ میں لوگوں کو اللہ سے ڈرایا کرتے تھے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ جس شخص سے بھلائی کا ارادہ کرتا ہے اسے دین کی کچھ عطا فرمادیتا ہے اور میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے صرف خازن ہوں جس کو میں نے خوشی سے دیا اس کو برکت ہوگی اور جس کو میں نے اس کے مانگنے یا اس کی حرص کی وجہ سے دیا تو وہ اس شخص کی طرح ہے جو کھاتا ہے اور سیر نہیں ہوتا۔

۲۳۸۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا يَزِيدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ حَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ يَزِيدَ اللَّحْمِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَكِيمٍ الْجَنَاحِيِّ قَالَ سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ يَا أَيُّهَا النَّاسُ لَا تَحْدِثُوا إِلَّا حَدِيثِي كَانَ فِي عَهْدِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَانَ عُمَرُ كَانَ يُحِبُّ النَّاسَ فِي اللَّهِ وَسَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يَقُولُ مَنْ لَبِثَ اللَّهُ يَوْمَ غَيْرٍ يُفْقِدُهُ فِي النَّجَى وَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنْ شَاءَ آتَا تَحْلِيكَ لِمَنْ أَعْطَاكَ عَنْ طَبِيبٍ نَفِيسٍ مُجَوِّدٍ كَلَفٍ فَيُؤَدُّهُنَّ كَلَفًا يَسْأَلُ وَلَا يَشْتَعُ

اللہ تعالیٰ نے فرمایا وہ شخص مسکین نہیں ہے جو ایک کجگور یا
دکجوری یا ایک لقمہ یا دو لقمے لے کر چلا جاتا ہے مسکین وہ ہے
جو سوال سے رکتا ہو اگر چاہو تو یہ آیت پر مضمون (ترجمہ) وہ جو
لوگوں سے گزر کر انہیں مانگتے۔

ایک اور سند کے ساتھ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہے
مسل ساقب روایت ہے۔

لوگوں سے سوال کرنے کی کراہت

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص سوال کرتا رہے گا حتیٰ کہ وہ اللہ تعالیٰ سے اس حال میں ملاقات کرے گا کہ اس کے جسم پر گوشت کا ایک ٹکڑا بھی نہیں ہوگا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے مگر اس میں گوشت کے ٹکڑے کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما جان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا انسان سوال کرتا رہے گا حتیٰ کہ قیامت کے دن اس حال میں آئے گا کہ اس کے چہرہ پر گوشت کا ایک ٹکڑا بھی نہیں ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص اپنا مال بیکھانے کے لیے لوگوں سے مانگے رہے وہ ان لوگوں کا سوال کرتا ہے خواہ کم کرے یا زیادہ۔

ابن كَثُوبٌ تَابَ بِسَمْعِئِيلَ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ الْحَمَوِيُّ
حَرْبِيكَ عَنْ قَطَاةِ بْنِ بَسِيرٍ مَوْلَى مُمُونَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ لِمَنْ
الْمُسْكِينُ بِالْيَدِ تَرْتُهُ الشَّمْرَةَ وَالشَّمْرَتَانِ وَلَا الْقَمْعُ
وَالنَّفْعَتَانِ إِنَّ الْمُسْكِينَ الْمُسْقُوفَ يَلْزَمُ وَالْمِنْ دُخْمٌ لَا
يَسْتَلْزِمُ النَّاسَ بِالْعَالَمِ. (الطحاوى (٤٥٣٩) مسالك (٢٥٧٩))

۲۳۹۲- وَحَقَّقُونِيهِ أَبُو بَكْرٍ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ أَنَا ابْنُ أَبِي
مَرْثَمٍ قَالَ أَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي قَبْرَبَكُ قَالَ
أَخْبَرَنِي عَمَلَاءُ بْنُ يَسَارٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عَمْرَةَ
أَلَيْسَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَجُوزُ
حَدِيثُ إِسْمَاعِيلَ. (ساجد: ۲۳۹۱)

٣٥- بَابُ كِرَاهَةِ الْمَسَافَةِ لِلْمَنَاسِكِ

٢٣٩٣- وَحَقَّقْنَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ قَالَ قَالَ قَالَ
الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ مَعْقِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ
الرَّبِّيَّ عَلَيْهِ قَالَ لَا تَزَالُ الْمُسْلِمَةُ يَأْخُذُكُمْ حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ
وَلَيْسَ لِي وَجْهٌ مَرْغُوعٌ لَكُمْ.

اینگری (۱۴۷۰) (۲۵۸۴)

٢٣٩٤- وَحَقَّقْنِي عَمْرُو النَّادِ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ
ابْنُ أَبِي إِدْرِيسَ قَالَ أَمَا مَعْمَرٌ عَنْ أَبِي الزُّهْرِيِّ يَهْدِي بِهِذَا الْإِسْنَادَ
مَعْلُومًا وَلَمْ يَلِدْ عَمْرُو مَعْلُومًا. (٢٣٩٣)

٢٣٩٥. وَحَتَّى كُنَّا أَتَى الْمَلَايِكَةَ قَالُوا لَا تَعْزُبُوا عَنْهَا
وَأَمَّا قَالُوا أَتَمْنَى الْبَيْتُ هَذَا فَتَمْنَى الْبَيْتُ هَذَا
تَمْنَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عُمَرَ أَلَا تَسْمَعُ أَهْلَهُ رَجَسَ اللَّهِ تَعَالَى
عَنْهُمْ يَمْزُقُونَ قُلُوبَ رَسُولِ اللَّهِ مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَكُونُ
الْقَاسِ حَتَّى يَأْتِيَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَيْسَ فِيهِ وَجْهٌ مَرْمَعَةٌ لَعْنِمِ.

(PTAT) 24

٢٣٩٦- وَحَفَلْنَا أَبْرَ كَرْبٍ وَوَابِلٌ أَنْ يَهْلُو الْأَعْلَى
لَقَالَا يَا أَبْنُ فَحَبِيلٍ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقُعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ مَنْ سَأَلَ النَّاسَ أَمْرًا لَهُمْ فَخَرُّوا لَوْنًا سَأَلَ جَهَنَّمَ

قُلْتُ سَمِعْتُ أَوْ لَيْسْتُ كَقَوْلِهِ لَكِنْ أَجِدُ (۱۸۳۸)

۲۳۹۷- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمِ بْنِ أَبِي هَاشِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَأَنْ يَغْدُوَ أَحَدُكُمْ فَيُحِيطَ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَتَصَدَّقَ بِهِ وَيَسْتَعِينِي بِهِ مِنَ النَّاسِ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا أَعْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ ذَلِكَ فَإِنَّ الْيَدَ الْعَلِيَّاءُ خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَابْتَدَأَ بِمَنْ تَعُولُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص صبح جا کر اپنی پیٹھ پر کھڑیاں لاد کر لائے اور ان سے صدقہ کرے اور اس کے سبب لوگوں سے مانگنے سے بچا رہے تو یہ اس سے بہتر ہے کہ وہ کسی شخص سے سوال کرے وہ اس کو دے یا منع کرے کیونکہ اوپر والا ہاتھ نیچے ہاتھ سے بہتر ہوتا ہے اور جو تمہارے زیر کفالت ہیں ان سے ابتداء کرو۔

(ترمذی (۶۸۰)

۲۳۹۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمِ بْنِ أَبِي هَاشِمٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَأَنْ يَغْدُوَ أَحَدُكُمْ فَيُحِيطَ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَتَصَدَّقَ بِهِ وَيَسْتَعِينِي بِهِ مِنَ النَّاسِ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا أَعْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ ذَلِكَ فَإِنَّ الْيَدَ الْعَلِيَّاءُ خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَابْتَدَأَ بِمَنْ تَعُولُ

حضرت قیس بن ابو حازم رضی اللہ عنہ کہتے ہیں ہم حضرت ابو ہریرہ کے پاس آئے وہ کہنے لگے کہ نبی ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص صبح کو اپنی پیٹھ پر کھڑیاں لاد کر لائے اور ان کو بیچے اس کے بعد حدیث مثل سابق ہے۔

۲۳۹۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا نَا أَبْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ أَبِي كَبَيْدٍ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَأَنْ يَحْتَرِمَ أَحَدُكُمْ حُرْمَةً مِنْ حَطَبٍ فَيَحْمِلَهَا عَلَى ظَهْرِهِ فَيَبِيعَهَا خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا يُعْطِيهِ أَوْ يَمْنَعُهُ . (بخاری (۲۰۷۴-۲۳۷۴) إسناده (۲۵۸۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص کھڑیوں کا گٹھا اپنی پیٹھ پر لاد کر لائے اور اس کو فروخت کرے تو یہ اس سے بہتر ہے کہ وہ کسی شخص سے سوال کرے وہ اس کو دے یا منع کر دے۔

۲۴۰۰- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ وَسَلَمَةُ بْنُ خَبِيبٍ قَالَا سَلَمَةُ نَا وَقَالَ الدَّارِمِيُّ أَنَا مَرَوَّانُ وَهَرَابُ بْنُ مَحْمُودٍ الْقَمَشَلِيُّ قَالَا نَا مَوْحِدٌ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ رَبِيعَةَ ابْنِ بَزْزَةَ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي الْعَجِيبُ الْأَمِينُ أَنَا هُوَ الْعَجِيبُ الَّذِي رَأَى هَاشِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ هُوَ قَائِمٌ عَوْفُ بْنُ مَالِكٍ الْأَشْجَعِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَأَنْ يَحْمِلَ أَحَدُكُمْ حِمْلًا مِنْ حَطَبٍ فَيَبِيعَهُ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ رَجُلًا يُعْطِيهِ أَوْ يَمْنَعُهُ . (بخاری (۲۰۷۴-۲۳۷۴) إسناده (۲۵۸۲)

حضرت عوف بن مالک اشجعی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ہم نو آٹھ یا سات آدمی تھے۔ آپ نے فرمایا: کیا تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے؟ اور ہم نے انہی دنوں آپ سے بیعت کی تھی! ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں آپ نے پھر فرمایا: تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے! ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں۔ آپ نے فرمایا: تم اللہ کے رسول (ﷺ) سے بیعت نہیں کرتے؟ عوف کہتے ہیں! ہم نے ہاتھ بڑھا دیے اور عرض کیا! یا رسول اللہ! ہم تو آپ سے بیعت کر چکے ہیں اب کس چیز کی

بیعت کریں؟ آپ نے فرمایا اس بات کی کہ تم اللہ کی عبادت کرو گے اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہیں بناؤ گے اور پانچ نمازیں پڑھو گے۔ اور اللہ تعالیٰ کی اطاعت کرو گے اور ایک بات آہستہ سے فرمائی کہ لوگوں سے کسی چیز کا سوال نہیں کرو گے میں نے اس جماعت کے بعض ساتھیوں کو دیکھا ان کا (سواری سے) چابک گر جاتا تھا اور وہ کسی سے اس کے اٹھا دینے کا سوال نہیں کرتے تھے۔

سوال کرنے کا جواز

حضرت قیس بن عمارق ہمالی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں: میں ایک بڑی رقم کا مقروض ہو گیا تھا میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تاکہ آپ سے اس کے مطلق سوال کروں آپ نے فرمایا: اس وقت تک ہمارے پاس ٹھہر دو جب تک صدقہ کا مال آجائے ہم اس میں سے تمہیں دینے کا حکم کریں گے پھر فرمایا اے قیس! تین شخصوں کے علاوہ اور کسی کے لیے سوال کرنا جائز نہیں ہے ایک وہ شخص جو مقروض ہو اس کے لیے اتنی مقدار کا سوال جائز ہے جس سے اس کا قرض ادا ہو جائے اس کے بعد وہ سوال سے رک جائے دوسرا وہ شخص جس کے مال کو کوئی آفت ناگہانی پہنچی ہو جس سے اس کا مال جاو ہو گیا ہو اس کے لیے اتنا سوال کرنا جائز ہے جس سے اس کا گزارہ ہو جائے تیسرا وہ شخص جو فاقہ زدہ ہو اور اس کے قبیلہ کے تین محل مند آدمی اس بات پر گواہی دیں کہ واقعی یہ فاقہ زدہ ہے تو اس کے لیے بھی اتنی مقدار کا سوال کرنا جائز ہے جس سے اس کا گزارہ ہو جائے اور اے قیس! ان تین شخصوں کے علاوہ سوال کرنا حرام ہے اور جو (ان کے علاوہ کسی اور صورت میں) سوال کر کے کھاتا ہے وہ حرام کھاتا ہے۔

(العیاذ باللہ)

سوال اور طمع کے بغیر دیئے ہوئے

مال کو لینے کا جواز

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ مجھے کچھ عطا کرتے تو میں کہہ دیا کرتا تھا کہ جو

رَسُولُ اللَّهِ ثُمَّ قَالَ لَا تَكْبَهُوْا رُسُوْلَ اللَّهِ ثُمَّ قَالَ لَمْ يَسْأَلْنَا اٰیَّتِيْنَا وَفَلَا قَدْ بَايَعْنَاكَ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ لَعَلَّامٌ لِّمَا تُحْكَمُ قَالَ اَنْ تَعْبُدُوْا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوْا بِهِ شَيْئًا وَتَقْلُوْا الصَّلٰوةَ وَتُعْطُوْا الزَّكٰوةَ وَتَسْكُوْا النَّاسَ هُمَا فَلَقَدْ رَاَيْتُ بَعْضَ اَوْلِيَائِكَ النَّفَرِ يَسْقُطُ سَوْطَ اَحَدِهِمْ لَمَّا سَاَلَ اَحَدًا يُنَادِي لَهُ يَا هُوَ

ابوداؤد (۱۶۴۲) اسہالی (۴۵۹) ابن ماجہ (۲۸۶۷)

۳۶- بَابُ مَنْ تَوَجَّلَ لَهُ الْمَسْئَلَةُ

۲۴۰۱- حَدَّثَنَا يَحْيٰى بْنُ يَحْيٰى وَفَيْصَةُ بْنُ سُوَيْدٍ يَحْيٰى عَنْ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا حَمَّادٍ بْنَ زَيْدٍ عَنْ مَبَارُوْثِ بْنِ رِثَابٍ قَالَ حَدَّثَنِى كُثَيْبُ بْنُ نَعِيْمٍ الْعَدَنِيُّ عَنْ قَبِيْصَةَ بْنِ سَعْدٍ فِي الْبَلَدِ رَحِمَتِىْ اللَّهُ تَعَالٰى عَنْهُ قَالَ تَحَمَّلْتُ حَمَلَةً فَاتَتْ رُسُوْلَ اللَّهِ ﷺ اَسْأَلُهُ فِيْهَا فَقَالَ اَيُّمَ حَتَّى تَلِيْعَتَا الْمَسْئَلَةُ لَمَّا مَرَّ لَكَ بِهَا قَالَ ثُمَّ قَالَ يَا قَبِيْصَةُ اِنَّ الْمَسْئَلَةَ لَا تَوَجَّلُ اِلَّا لِاَخِيْكَ فَلَوْلَا رَجُلٌ تَحَمَّلَ حَمَلَةً فَحَمَلَتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُوَسِّئَهَا لَمْ يَمْسِكْ وَ رَجُلٌ اَصَابَتْهُ جَرِيْحَةٌ اِجْتَا حَتَّ مَالَهُ فَحَمَلَتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُوَسِّئَ يَوْمًا مِّنْ عَشِيْرٍ اَوْ قَالَ سِتْدًا مِّنْ عَشِيْرٍ وَ رَجُلٌ اَصَابَتْهُ لَمَاقَةٌ حَتَّى يَلْقَوْهُ ثَلَاثَةٌ مِّنْ قَوِيٍّ اَلْجَبِيْئِيْنَ لَمْ يُوَسِّئْ لَهَا اَصَابَتْهُ لَمَاقَةٌ فَحَمَلَتْ لَهُ الْمَسْئَلَةُ حَتَّى يُوَسِّئَ يَوْمًا مِّنْ عَشِيْرٍ اَوْ قَالَ سِتْدًا مِّنْ عَشِيْرٍ لَمَّا يَسْأَلُ مِنْ الْمَسْئَلَةِ يَا قَبِيْصَةُ سَمِعْتُ اَبَا حَمَّادٍ يَحْكِيْهَا سَمِعْتُ اَبَا حَمَّادٍ (۱۶۴۰) اسہالی (۲۵۷۸-۲۵۷۹-۲۵۹۰)

۳۷- بَابُ اِبَا حَمْرَةَ اَلَا تَخْذِي لِمَنْ اَعْطٰى

مِنْ غَيْرِ مَسْأَلَةٍ وَلَا اِشْرَافٍ

۲۴۰۲- وَحَدَّثَنَا مَبَارُوْثُ بْنُ مَعْرُوْفٍ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا حَمْرَةَ رَضِيَ عَنْهُ اَللّٰهُ عَنْ اَبِيْهِ وَحَدَّثَنِى حَرْمَةُ بْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ اَنَا اَبُوْ وَهْبٍ قَالَ

مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہوا ہے دیدیں۔ حتیٰ کہ ایک بار آپ نے مجھے کچھ مال دیا میں نے عرض کیا جو شخص مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہوا ہے دے دیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: یہ لے لو اور اس مال میں سے تمہارے پاس جو بغیر طمع اور سوال کے آیا کرے اس کو لے لیا کرو اور جو اس طرح نہ آئے اس کا خیال نہ کیا کرو۔

حضرت عہد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حضرت عمر بن الخطاب کو کچھ مال دیا کرتے تھے حضرت عمر رضی اللہ عنہ عرض کرتے یا رسول اللہ! کسی ایسے شخص کو محتاجت فرمائیے جو مجھ سے زیادہ ضرورت مند ہو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس مال کو رکھ کر اس سے فائدہ حاصل کرو یا کسی کو صدقہ کرو اور تمہارے پاس یہ مال آجے اور تمہیں اس کی طمع ہو نہ تم نے اس کا سوال کیا ہو تو لے لیا کرو اور جو اس طرح نہ ہو اس کا خیال نہ کیا کرو سالم کہتے ہیں اس وجہ سے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کسی سے سوال نہیں کرتے تھے اور اگر کوئی چیز دیتا تو اس کو رو نہیں کرتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ كَذَلِكَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْطِينِي الْمَعَاذَةَ فَأَقُولُ أَعْطِهِ أَفَرَأَيْتَ مَتَى حَتَّى أَعْطَانِي مَرَّةً ثَانِيَةً فَقُلْتُ أَتَوْهُ أَفَرَأَيْتَ مَتَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُلْمُهُ وَمَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْعَالِ وَأَنْتَ عَمْرٌ مُشْرِفٌ وَلَا سَائِلٌ فَخَذُّهُ وَمَا لَا فَلَا تُبِغُهُ نَفْسُكَ. البخاری (۱۴۷۳-۷۱۶۴) اشعری (۲۶۰۷)

۲۴۰۳۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الْكَلْبِ قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِي شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُعْطِي عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ الْمَعَاذَةَ فَيَقُولُ لَهُ عُمَرُ أَعْطِهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَرَأَيْتَ مَتَى فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُلْمُهُ فَخَذُّهُ أَوْ تَصَدَّقْ بِهِ وَمَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْعَالِ وَأَنْتَ عَمْرٌ مُشْرِفٌ وَلَا سَائِلٌ فَخَذُّهُ وَمَا لَا فَلَا تُبِغُهُ نَفْسُكَ قَالَ سَالِمٌ قِيمَنَ أَجَلٌ ذَلِكَ كَانَ أَبُو عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا لَا يَسْأَلُ أَحَدًا شَيْئًا وَلَا يَرُدُّ حَتَّى أُعْطِيَهُ. مسلم جزء الاثراف (۶۹۰۰)

۲۴۰۴۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الْكَلْبِ قَالَ نَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ عُمَرُ وَحَدَّثَنِي أَبُو شِهَابٍ بِمِثْلِ ذَلِكَ عَنْ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّعْدِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.

بخاری (۷۱۶۳) ابوداؤد (۱۶۴۷-۲۹۴۴) اشعری (۲۶۰۳)

۲۶۰۴-۲۶۰۵-۲۶۰۶

۲۴۰۵۔ حَدَّثَنَا كَثِيرُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ لَا لَيْتَ هَذَا بَنُو كَثِيرٍ عَنْ بَسِيرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الشَّامِيِّ أَنَّهُ قَالَ قَالَ اسْتَعْمَلَنِي عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَلَى الْعَسَلَةِ فَلَمَّا فَرَغْتُ مِنْهَا وَأَذْنَبْتُ إِلَيْهِ أَمْرًا بَعْثَ إِلَيَّ فَقُلْتُ إِنَّمَا عَمِلْتُ لِلَّهِ وَآجِرِي عَلَى اللَّهِ فَقَالَ خُذْ مَا أُعْطِيتَ فَإِنِّي عَمِلْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَفَعَلْتَنِي فَقُلْتُ مِثْلَ قَوْلِكَ فَقَالَ لَيْسَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا

ابن الساعدي باکی بیان کرتے ہیں کہ مجھے حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے صدقات وصول کرنے کا عامل بنا دیا جب میں اس سے فارغ ہوا اور مال لا کر انہیں دیا تو حضرت عمر نے مجھے اجرت دینے کا حکم فرمایا۔ میں نے کہا کہ میں نے یہ کام اللہ کے لیے کیا ہے اور میرا اجر اللہ پر ہے۔ حضرت عمر نے کہا جو تمہیں دیا جائے وہ لے لو رسول اللہ ﷺ کے عہد میں ایک بار میں عامل تھا حضور نے مجھے اجرت دی میں نے تمہاری

أَهْوَيْتَ شَيْئًا مِنْ غَيْرِ أَنْ تَسْأَلَ لِكُلِّ وَتَصَلِّيَ.

ساجد (۲۴۰۴)

طرح کیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب چھیں کوئی چیز بغیر سوال کے وہی جائے تو کھالیا کر دو اور صدقہ بھی دیا کرو۔

ایک اور سند سے بھی منقول ہے ابن السامی بیان کرتے ہیں کہ مجھے حضرت عمرؓ نے صدقات کا حال بتایا اس کے بعد حسب سابق ہے۔

۲۴۰۶- وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ تَوْحِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَشَّجِ عَنْ بُسَيْبِ بْنِ سَوِيدٍ عَنْ ابْنِ السَّعْدِ أَنَّ قَالَ اسْتَقْبَلَنِي عَمْرُو بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَلَى الصَّلَاةِ بِمَنْزِلِ حَدِيثِ الْكُتُبِ. ساجد (۲۴۰۴)

۳۸- بَابُ كَرَاهَةِ الْجُرُصِ عَلَى الْمَلِكِ

۲۴۰۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ قَالَ سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْجَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَسْلُغُ بِهِ الشَّيْخُ قَاتِبٌ عَلَى حُبِّ النَّبِيِّ حُبِّ الْمَوْتِ وَالْمَالِ. مسلم ج ۱ ص ۱۳۷ (۱۳۷۰۹)

۲۴۰۸- وَحَدَّثَنِي أَبُو الْخَلَايْبِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا قَالَ ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ ابْنِ زَيْنَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ قَلْبُ الشَّيْخِ قَاتِبٌ عَلَى حُبِّ النَّبِيِّ طَوْلِي النَّحَاةَ وَحُبِّ الْمَالِ. البخاری (۶۴۲۰)

۲۴۰۹- وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَتَمِيمٌ بْنُ تَمِيمٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ يَحْيَى أَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا أَيُّهَا الْمَلِكُ وَالْمَلِكُ الْكَلْبَانِ الْجُرُصُ عَلَى الْمَالِ وَالْجُرُصُ عَلَى النَّفْسِ.

ترمذی (۲۳۳۹) ابن ماجہ (۴۲۳۴)

۲۴۱۰- وَحَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ الْمُسَيَّبِ وَصَحْبِهِ ابْنُ السَّكَنِ قَالَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَسْلُغُ بِهِ الشَّيْخُ قَاتِبٌ عَلَى حُبِّ النَّبِيِّ طَوْلِي النَّحَاةَ وَحُبِّ الْمَالِ. البخاری (۶۴۲۱)

۲۴۱۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ السَّكَنِ وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ كُنْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يَقُولُ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْلُغُ بِهِ الشَّيْخُ قَاتِبٌ عَلَى حُبِّ النَّبِيِّ طَوْلِي النَّحَاةَ وَحُبِّ الْمَالِ. البخاری (۶۴۲۱)

حرم دنیا کی خدمت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: بڑھے آدمی کا دل دو چیزوں کی محبت میں جواں ہوتا ہے زندگی کی محبت اور مال کی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بڑھے آدمی کا دل دو چیزوں کی محبت میں جواں ہوتا ہے لمبی زندگی اور مال کی محبت۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ابن آدم بڑھا ہوا جاتا اور اس کی دو خصلتیں جواں ہو جاتی ہیں مال کی حرص اور عمر کی حرص۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انسؓ سے حسب سابق روایت ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت انسؓ سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۳۹- بَابُ لَوْ أَنَّ لِابْنِ آدَمَ

وَأَدِيمُنَّ لَا يَبْتَغِي ثَلَاثًا

مال کی حرص کا بیان

۲۴۱۲- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ نَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَوْ كَانَ لِابْنِ آدَمَ وَادِيَانِ مِنْ مَالٍ لَا يَبْتَغِي وَادِيَا ثَلَاثًا وَلَا يَمْلَأُ جُوفَ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الشَّرَابُ وَيَتَوَبُّ اللَّهُ عَلَى مَنْ قَاتَ. مسلم جزء الاشراف (۱۴۳۹)

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے لیے مال کی دو وادیاں ہوں تو وہ تیسری وادی تلاش کرے گا اور ابن آدم کا پیٹ مٹی کے سوا کسی چیز سے نہیں بھرنا اور اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والوں کی توبہ قبول فرماتا ہے۔

۲۴۱۳- وَحَدَّثَنَا ابْنُ السُّكَيْتِ وَ ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ السُّكَيْتِ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ أَنَا مُعْتَبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ فَلَا أَكْرَى أَشْيَءَ أَفْرَأَ أَمَّ شَيْءٍ كَانَ يَقُولُهُ يَحْيَى بْنُ خَلِيفَةَ ابْنِ عَوَانَةَ. مسلم جزء الاشراف (۱۲۸۷)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا اور مجھے پتا نہیں کہ آپ پر وہ بات نازل ہوئی تھی یا آپ از خود فرما رہے تھے۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

۲۴۱۴- وَحَدَّثَنِي سَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لَوْ كَانَ لِابْنِ آدَمَ وَادِيَانِ مِثْلَ ذَهَبٍ أَحَبَّ إِلَيْهِ وَادِيَا أُخَرَ وَلَوْ يَمْلَأُ كَاهِلَهُ إِلَّا الشَّرَابُ وَاللَّهُ يَقْرُبُ عَلَى مَنْ قَاتَ. مسلم جزء الاشراف (۱۵۶۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے پاس ایک سونے کی وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ اسے ایک اور وادی بھی مل جائے اور مٹی کے سوا اور کوئی چیز اس کا منہ نہیں بھر سکتی اور جو توبہ کرے اللہ تعالیٰ اس کی توبہ قبول فرماتا ہے۔

۲۴۱۵- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَا نَا سَعْدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءً يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَوْ أَنَّ لِابْنِ آدَمَ مِثْلَ وَادٍ مَالًا لَا أَحَبَّ إِلَيْهِ أَنْ يَكُونَ الْوَدِيَّةُ وَلَا يَمْلَأُ نَفْسَ ابْنِ آدَمَ إِلَّا الشَّرَابُ وَاللَّهُ يَقْرُبُ عَلَى مَنْ قَاتَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فَلَا أَكْرَى مِنْ الْقُرْآنِ هُوَ أَمَّ لَا قَالَ وَلِي رَوَاهُ زُهَيْرٌ قَالَ فَلَا أَكْرَى مِنْ الْقُرْآنِ لَمْ يَلْزَمْ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا. البخاری (۶۴۳۶-۶۴۳۷)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اگر ابن آدم کے پاس مال سے بھری ہوئی ایک وادی ہو تو وہ چاہے گا کہ اس جیسی ایک اور ہو اور ابن آدم کے نفس کو مٹی کے سوا اور کوئی چیز نہیں بھر سکتی اور جو توبہ کرے اللہ تعالیٰ اس کی توبہ قبول فرماتا ہے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں مجھے پتا نہیں کہ یہ قرآن سے ہے یا نہیں؟ زہیر کی روایت میں ہے کہ ابن عباس نے یہ الفاظ نہیں کہے "میں نہیں جانتا یہ قرآن سے ہے یا نہیں"۔

۲۴۱۶۔ حَقَّقْتُ مَسْرُومًا بَنِي سَيْبٍ قَالَ لَا يَحِلُّ لِي مِنْ مَسْهِرٍ
عَنْ قَارِئَةٍ عَنْ أَبِي حَرْبٍ بَنِي أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَعَثَ
أَبُو مُوسَى الْأَخَرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِلَى كُرَيْشٍ أَهْلَ
الْبَصْرَةِ قَبْلَ مَقْلِ السَّيْرِ فَلَاكُ مَاتُوا وَجَلَّ قَدْ قَرَأَ وَالْفُرَّاقُ
لَقَالَ أَنَّهُمْ يَمَارُ أَهْلَ الْبَصْرَةِ وَكَرَّوْهُمْ فَاشْكُوهُ وَلَا يَكُونُ
عَلَيْكُمْ إِلَّا مَدُّ قَطْمُو فَلَمْ يَكُنْ كَمَا كُنْتَ فَلَمْ يَكُنْ مِنْ بَنِي
كَلْبٍ وَآلَا مَنَا نَفَرًا سُورَةُ كُنَّا نُسَبِّحُهَا فِي الطُّوْلِ وَالْيَتَا
يَسْتَرَاءُ فَنَسَبْتُهَا كُنْزٍ كُنْزٍ حَقَّقْتُ وَنَهَا لَوْ كَانَ لِأَبِي
أَدَمَ وَإِبْرَاهِيمَ مِنْ قَالٍ لَا يَكُنِي وَإِبْرَاهِيمَ وَلَا يَكُنِي جَوْفَ أَبِي
أَدَمَ إِلَّا الْأَرْبَابُ وَكُنَّا نَفَرًا سُورَةُ كُنَّا نُسَبِّحُهَا بِأَهْلِي
السُّبْحَانِ لَمْ نَسَبْتُهَا كُنْزٍ كُنْزٍ حَقَّقْتُ وَنَهَا بِأَهْلِي
الْيَتَا نَسَبْتُهَا لَمْ نَفَرُوا لَمْ نَفَرُوا لَمْ نَفَرُوا لَمْ نَفَرُوا لَمْ نَفَرُوا
أَعْلَاكُمْ لَمْ نَفَرُوا عَنْهَا لَمْ نَفَرُوا لَمْ نَفَرُوا

مسلم بخلاف (۹۰۱۲)

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ نے بصرہ کے
قاریوں کو بلوایا تو ان کے پاس تین سو ایسے شخص آئے جو قرآن
مجید پڑھ چکے تھے حضرت ابو موسیٰ نے کہا تم اہل بصرہ میں
سب سے بہتر ہو اور اے قرآن پڑھنے والو! تم قرآن مجید
پڑھتے رہو کہیں زیادہ مدت گزر جائے سے تمہارے دل سخت
نہ ہو جائیں جیسا کہ تم سے پہلے لوگوں کے دل سخت ہو چکے تھے
ہم ایک سورت پڑھتے تھے جو طویل اور شہادت میں سورہ توبہ کے
برابر تھی مجھے وہ سورت بھلا دی گئی البتہ اس کی اتنی بات یاد رہی
کہ ابن آدم کے لیے مال کی دو دایاں ہوں تو وہ تیسری کی
خواہش کرے گا اور ابن آدم کا پیٹ سلی کے سوا اور کوئی چیز نہیں
بھرتی اور ہم ایک اور سورت بھی پڑھا کرتے تھے جو سمکات
(جو سورت سج سے شروع ہو) میں سے کسی ایک سورت کے
برابر تھی وہ بھی مجھے بھلا دی گئی البتہ اس میں سے مجھے اتنا یاد
ہے (ترجمہ) اے ایمان والو! اتم وہ بات کیوں کہتے ہو جس کو
خود نہیں کرتے تمہاری گردنوں میں شہادت لکھ دی جائے گی
اور قیامت کے دن تم سے اس کے متعلق پوچھا جائے گا۔

ف: اس باب کی احادیث میں دنیا کی محبت اور کثرت مال کی حرص کی مذمت بیان کی گئی ہے۔

زیادہ مال جمع کرنے سے غنا حاصل نہیں ہوتا
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: مال سے نہیں کس کے اسقاء سے
حاصل ہوتا ہے۔

۴۰۔ بَابُ لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ
۲۴۱۷۔ حَقَّقْنَا زُهَيْرًا مِّنْ حَرْبٍ وَابْنُ نَسْبٍ قَالَ لَا
مُسْلِمَانِ مِّنْ عَسَاكِرِ هَذِهِ الْأُمَّةِ إِلَّا خَرَجَ عَنْ أَبِي
مُسْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ وَلَكِنَّ الْغِنَى عَنِ النَّفْسِ

ابن ماجہ (۴۱۳۷)

دنیا کی چمک پر لوگوں کے رسوا
ہونے کا اندیشہ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور خطبہ دیتے ہوئے فرمایا:
”اے لوگو! انہما مجھے تمہارے متعلق اس زینت دنیا کے سوا اور
کسی چیز کا خطرہ اور خدشہ نہیں ہے جو اللہ تعالیٰ نے تمہارے
(استخوان کے) لیے پیدا کی ہے۔“ ایک شخص نے کہا ”یا رسول

۴۱۔ بَابُ تَخَوُّفِ مَا يَخْرُجُ
مِنْ زَهْرَةِ الدُّنْيَا

۲۴۱۸۔ وَحَقَّقْنَا يَحْيَىٰ بَنِي يَحْيَىٰ قَالَ آتَا اللَّيْثُ بَنِي
سَعْدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ لَيْثٍ بَنِي سَعْدِ بْنِ تَغْلِبٍ وَتَغْلِبُ بَنِي الْفُطَيْهِ قَالَ لَا
كَيْفَ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ الْمَعْلُومِ عَنْ عِيَادِ بْنِ كَثِيرٍ
الْمَدَنِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ تَغْلِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ يَقُولُ لَأَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمْ يَسْتَطِعْ النَّاسُ فَقَالَ لَا

وَاللّٰهُ مَا أَغْنَىٰ عَنْكُم مِّنَ النَّاسِ إِلَّا مَا يُخْرِجُ اللّٰهُ لَكُمْ
فَنَ وَهَرَفَ النَّاسُ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ
بِالشَّيْءِ فَصَنَعَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ كَيْفَ قُلْتُمْ
قَالَ قُلْتُمْ يَا رَسُولَ اللّٰهِ آيَاتِي الْخَيْرُ بِالشَّيْءِ فَقَالَ لَهُ
رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِنَّ الْخَيْرَ لَا يَأْتِي إِلَّا بِخَيْرٍ أَوْ خَيْرٍ هُوَ
إِنْ كُلُّ مَا يَبِيتُ الرِّبْعُ بِكُلِّ حَبْطٍ أَوْ لَيْلٍ إِلَّا أَكَلَهُ الْخَوَاصِرُ
أَكَلَتْ حَتَّىٰ إِذَا امْتَلَأَتْ حَاصِرٌ تَلَقَّاهَا اسْتَقْبَلَتْ الشَّمْسُ
فَلَطَتْ أَوْ بَالَتْ ثُمَّ اجْتَرَتْ لَعَادَتْ فَاتَّكَتْ فَمَنْ يَأْخُذُ
مَالًا يَخْتَلِفُ بَيْنَ يَدَيْهِ لَمْ يَلْمُ وَمَنْ يَأْخُذُ مَالًا يَكْفُرُ حَتَّىٰ قَمْعُهُ
تَكْمُلُ الدُّنْيَا كُلُّهَا وَلَا يَسْبَحُ. (سنن ماجہ ۳۹۹۵)

اللہ! کیا خیر کے سبب سے شر آ جائے گا؟ رسول اللہ ﷺ کو
دیر خاموش رہے پھر فرمایا: تم نے کیا کہا تھا؟ اس نے عرض کیا
میں نے کہا تھا یا رسول اللہ! کیا خیر کے سبب سے شر آ سکتا ہے؟
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا خیر کے سبب سے خیر ہی ہوتی ہے۔
موسم بہار میں جب ہبزہ اگتا ہے تو وہ ہبزہ جانوروں کو مار دیتا
ہے یا قریب المرگ کر دیتا ہے سوا ان جانوروں کے جو صرف
ہبزہ کھاتے ہیں وہ اس قدر کھا لیتے ہیں کہ ان کی کوکھیں پھول
جاتی ہیں اور وہ دھوپ میں بیٹھ کر لید یا پیشاب کرتے ہیں پھر
جگہ کی کرتے ہیں اور پھر چرنا شروع کر دیتے ہیں جو شخص مال کو
اپنے حق اور حصے کے مطابق لے گا اس کے مال میں برکت ہو
گی اور جو شخص ناحق مال لے گا وہ اس جانور کی طرح ہے جو
کھاتا ہے اور میر نہیں ہوتا۔

۲۴۱۹۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ أَمَّا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ
رَوَّحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَرْكَبُ بْنُ أَبِي عَن زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ
عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ أَبِي سَمُرَةَ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ
ﷺ قَالَ أَخْرُفْتُ مَا أَخْرَفَ عَلَيْكُمْ مَا يُخْرِجُ اللّٰهُ لَكُمْ فَنَ
وَهَرَفَ النَّاسُ قَالُوا وَمَا زَهَرَةُ النَّاسِ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ
بَرَكَاتُ الْأَرْضِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللّٰهِ وَهَلْ يَأْتِي الْخَيْرُ
بِالشَّيْءِ قَالَ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا بِالشَّيْءِ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا
بِالشَّيْءِ لَا يَأْتِي الْخَيْرُ إِلَّا بِالشَّيْءِ إِنْ كُلُّ مَا أَتَتْ الرِّبْعُ
بِكُلِّ أَوْ لَيْلٍ إِلَّا أَكَلَهُ الْخَوَاصِرُ لَيْلًا حَتَّىٰ إِذَا امْتَلَأَتْ
حَاصِرٌ تَلَقَّاهَا اسْتَقْبَلَتْ الشَّمْسُ ثُمَّ اجْتَرَتْ وَبَالَتْ وَ
لَطَتْ ثُمَّ عَادَتْ فَاتَّكَتْ إِنَّ هَذَا الْعَالَمَ خَطِرَةٌ حَكُومَةٌ فَمَنْ
أَخَذَ بِحَقِّهِ وَرَحِمَهُ لَمْ يَسُدَّ قَوْلُهُ قِيَمَةُ الْمُعْوَنَةِ هُوَ وَمَنْ
أَخَذَ بِغَيْرِ حَقِّهِ كَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَسْبَحُ.

البخاری (۱۴۶۵-۲۸۴۲-۹۲۱-۶۴۲۷) السنن (۲۵۸۰)

۲۴۲۰۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ تَابَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِسْرَافِيلَ عَنْ هِشَامِ صَاحِبِ الْمَسْتَدْرَاجِ عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ أَبِي
يَكْظَرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي سَمُرَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ عَنْ
أَبِي سَمُرَةَ الْخُدْرِيِّ قَالَ جَلَسَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ عَلَىٰ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے تم لوگوں کے بارے میں سب
سے زیادہ دنیا کی تردید تازگی کا خدشہ ہے صحابہ نے عرض کیا:
یا رسول اللہ! دنیا کی تردید تازگی کیا ہے؟ آپ نے فرمایا زمین کی
برکتیں صحابہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! کیا خیر کے سبب سے
شر ہوتا ہے؟ آپ نے عین بار فرمایا: خیر کے سبب سے خیر ہی
ہوتی ہے۔ موسم بہار میں جو چیزیں اگتی ہیں تو وہ ہبزہ جانوروں
کو مار دیتا ہے یا قریب المرگ کر دیتا ہے سوا ان جانوروں کے
جو صرف ہبزہ کھاتے ہیں وہ اس قدر کھا لیتے ہیں کہ ان کی کوکھیں
پھول جاتی ہیں پھر وہ دھوپ میں لوٹ لگاتے ہیں اور لید اور
پیشاب کرتے ہیں یہ مال دنیا میں سرسبز اور میٹھا ہے جو شخص اس
مال کو اپنے حق کے مطابق لے گا اور اس کو اس کے صحیح مصرف
میں خرچ کرے گا تو یہ ابھی مشقت ہے اور جو مال کو ناحق لے گا
تو وہ اس جانور کی طرح ہے جو کھاتا ہے اور میر نہیں ہوتا۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ منبر پر رونق افروز تھے اور ہم بھی آپ کے گرد
بیٹھے تھے آپ نے فرمایا: مجھے اپنے بعد تم پر جس چیز کا خدشہ
اور خطرہ ہے وہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ تم پر دنیا کی نعمت اور

۴۳۔ بَابُ فِي الْكُفَّافِ وَالْفَقَّاعِ

۲۴۲۳۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ لَا أَبُو هَبْلٍ
الرَّحْمَنِ السُّفَرِيُّ عَنْ سَيِّدِ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنِي
كَرْبُحَيْلٌ وَهُوَ ابْنُ كَثْرَبْ عَنْ أَبِي هَبْلٍ الرَّحْمَنِ السُّفَرِيِّ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَامِرِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ كَذَّابٌ مَنِ اسْلَمَ وَرَدَّى كُفَّافًا وَ
كَلَّمَهُ اللَّهُ بِمَا آتَاهُ. (الترمذی (۲۳۴۸) ابن ماجہ (۴۱۳۸))

۲۴۲۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ سَيِّدِ بْنِ أَبِي هَبْلٍ وَ
أَبُو سَيِّدٍ الْأَسَدِيُّ قَالُوا سَأَلْنَا وَكَيْعَ قَالَ تَا الْإِعْمَاشُ ح
وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ تَا مَعْتَمِدُ بْنُ لُطَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ
بِعَلَامَتِهِ عَنْ عَمَارَةَ بْنِ الْقُفَّاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي
مُحَمَّدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
اللَّهُمَّ اجْعَلْ رَدِّي إِلَى مَعْتَمِدٍ قَرِيبًا.

بخاری (۶۴۶۰) الترمذی (۲۳۶۱) ابن ماجہ (۴۱۳۹)

۲۴۲۵۔ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ حَرْبٍ وَ
إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيِّ قَالَ إِسْحَاقُ أَنَا وَكَانَ
الْأَعْرَابِيُّ تَا حَبِيبٍ عَنِ الْإِعْمَاشِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ
بْنِ رَبِيعَةَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ الْكَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَسَمًا قَلْبُكَ وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ
لِيَقْبِرَ هَؤُلَاءِ كَانَ أَحَقَّ بِدِينِهِمْ قَالَ اللَّهُمَّ تَحَوَّنِي بَيْنَ أَنْ
يَسْأَلُونِي بِالْفَحِشِ أَوْ يَتَوَلَّوْنِي فَلَسْتُ بِمُخَلٍّ.

مسلم جزء الاثراف (۱۰۴۵۷)

۴۴۔ بَابُ إِعْطَاءٍ مَنْ سَأَلَ

بِفَحْشٍ وَغِلْظَةٍ

۲۴۲۶۔ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ تَا إِسْحَاقُ بْنُ
سُلَيْمَانَ الرَّازِيُّ قَالَ سَمِعْتُ مَالِكًا ح وَحَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ
عَبْدِ الْأَعْلَى وَاللُّطْطُ لَهُ قَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ قَالَ
جَدِّي مَالِكٌ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ
أَبِي بَكْرِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَمِيرًا مَعَ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَعَلَيْكَ دَعَاءُ كَجَرَانِي غِلْبَةُ الْعَاشِيَةِ

گزارے لائق روزگار پر قناعت کرنے کا بیان

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”جس شخص نے اسلام قبول کیا اس نے لایزال پالی“ اور جس کو ضرورت کے مطابق روزی دی گئی اور جسے اللہ نے ان چیزوں پر قانع بنا دیا جو اس کو دی گئی ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ”اے اللہ! آل محمد کو اتنی روزی دے جو اس کی ضرورت پوری کر سکے۔“

حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھ صدقہ کا مال تقسیم کیا میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ! ان کے علاوہ دوسرے لوگ زیادہ مستحق تھے آپ نے فرمایا: ان لوگوں نے ایسی صورت پیدا کر دی کہ یا تو یہ مجھ سے بے حیائی سے سوال کرتے یا مجھے بخیل قرار دیتے (اعیاذ باللہ) تو میں بخیل نہیں ہوں۔

بدگوئی اور سختی سے مانتے والے کو بھی عطا کرنے کا حکم

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ جا رہا تھا اور آں حالیکہ آپ ایک بخرانی چادر اوڑھے ہوئے تھے جس کے کنارے موٹے تھے۔ ناگاہ ایک بدو آیا اور اس نے آپ کی چادر زور سے کھینچی میں نے دیکھا اس کی وجہ سے آپ کی گردن پر نشان پڑ گیا پھر کہنے لگا: اے عمر! آپ کے پاس جو اللہ تعالیٰ کا مال ہے اس میں

سے مجھے دینے کا حکم دیجئے۔ رسول اللہ ﷺ اس کی طرف متوجہ ہوئے، مجھے اور اس کو دینے کا حکم دیا۔

لَا تَزَكُّهُ أَقْرَبُ إِلَيَّ فَجَعَلْتُ مِنْ ذَاتِهِ جَبَدَةً قَبِيلَهُ فَطَرْتُ إِلَيَّ مَسْجِدًا عَنِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَدْ أَرِثَ بِهَا حَاضِرَةُ الرِّكَائِزِ مِنْ ذِكْرِ جَبَدِهِ ثُمَّ قَالَ يَا مُحَمَّدُ مَرِّ بِمَنْ مَالِ النَّبِيِّ الْكَلْبِيِّ عِنْدَكَ فَافْعَلْتُ بِالْأَنْبِيَاءِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَمَا حَرَّكَتُمْ أَمْرَهُ يَمُطُّوهُ.

الطبرانی (۳۱۴۹-۹۰۵۸-۶۰۸۸) ابن ماجہ (۳۵۵۳)

ایک اور سند سے یہ حدیث حضرت انس سے مروی ہے اور فکر بن عمار سے مروی اس حدیث میں یہ ہے۔۔۔ کہ اس ہندو نے آپ (کی چادر) کو اسے زور سے کھینچا کہ آپ اس کے سینہ سے جاگے اور اہام کی مدافعت میں ہے کہ اسے زور سے چادر کھینچی کہ وہ پھٹ گئی اور اس کا کنارہ رسول اللہ ﷺ کی گردن میں رہ گیا۔

۲۴۲۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَ عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ قَبِيلِ الْوَارِثِ قَالَ كَانَ حَتَّابٌ ح وَحَلَفِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ كَانَ عُمَيْرُ بْنُ بُرَيْسٍ قَالَ كَانَ عُمَيْرُ بْنُ عَتَّارٍ ح وَحَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ كَيْسَبٍ قَالَ تَابَهُ أَبُو الْمُفَضَّلِ قَالَ كَانَ الْأَوْزَاعِيُّ يَحْكِي عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ خَلِيفَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ هَذَا الْحَدِيثُ وَبِهِ حَلِيفَةُ عُمَيْرِ بْنِ عَتَّارٍ مِنَ الزِّيَادَةِ قَالَ ثُمَّ جَبَدَةُ بِالْبَيْتِ جَبَدَةً رَجَعَ تَبِيُّ الْمَوَاطِنِ فَبُشِيَ تَحْرِيرُ الْأَعْرَابِيِّ وَبِهِ حَلِيفَةُ حَتَّابٍ لِحَبَابَةِ حَتَّى (تَكُنِ الْهَرْدُ وَتَحْشَى بَيْتَ حَاضِرَتِهِ فَبُشِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ).

مسلم ترمذی (۱۷۹-۱۸۸-۲۱۸)

حضرت مسور بن عزمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبائیں تقسیم کیں اور عزمہ کو کچھ نہیں دیا، حضرت عزمہ نے کہا اے بیٹے امیر! ساتھ رسول اللہ ﷺ کے پاس چلو میں ان کے ساتھ گیا۔ حضرت عزمہ نے کہا ہاں رسول اللہ ﷺ کو بلا کر لاؤ میں نے آپ کو بلا یا رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور آپ کے اوپر ان میں سے ایک قباہ تھی۔ آپ نے فرمایا: اے عزمہ! میں نے یہ قباہ تمہارے لیے چھپا کر رکھی تھی، حضرت عزمہ نے اس قباہ کو دیکھا اور راضی ہو گئے۔

۲۴۲۸- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَانَ لَيْثُ بْنُ أَبِي كَيْسٍ مَوْلَاةً عَنِ الْيَسْرِ بْنِ مَعْرُومَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ قَالَ قَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْبَيْتَ وَلَمْ يَخُوطْ مَعْرُومَةَ خِيَابًا لَقَالَ مَعْرُومَةَ يَا بُنَيَّ الْبَطْنِيُّ يَأْتِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَنْطَلَقْتُ مَعَهُ قَالَ أَدْخُلْ لِمَا دَخَلْتَنِي قَالَ فَتَقَوْلُ لَكَ فَمَرَجَ الْبُيُوتَ عَلَيَّ قَبَاءً فَبِهَا فَلَا عَمَلُ هَذَا لَكَ قَالَ فَطَرْتُ الْبُيُوتَ لَقَالَ رَضِيَ مَعْرُومَةُ.

الطبرانی (۲۵۹۹-۲۶۵۷-۳۱۲۷-۵۸۶۲-۵۸۰۰)

ابن جریر (۶۱۳۲) ابوداؤد (۴۰۲۸) الترمذی (۲۸۱۸) ابن ماجہ (۵۳۳۹)

حضرت مسور بن عزمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس قبائیں آئیں۔ مجھ سے میرے والدہ حضرت عزمہ نے کہا، رسول اللہ ﷺ کے پاس چلو شاید آپ ہمیں ان میں سے کچھ دیں، حضرت مسور کہتے ہیں کہ میرے

۲۴۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو الْعَتَّابِ زِيَادُ بْنُ أَبِي نَحْسٍ الْحَسَنِيُّ قَالَ كَانَ حَرِيبُ بْنُ وَرْدَانَ أَبُو هُرَاجٍ قَالَ كَانَ أَبُو ثَابِتٍ السَّخَوِيُّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ الْيَسْرِ بْنِ مَعْرُومَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَبِضَتْ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ الْبَيْتَ لَقَالَ لِي

والدہ نے (آپ کے) دروازے پر کھڑے ہو کر کچھ باتیں کرنی شروع کر دیں رسول اللہ ﷺ نے ان کی آواز پہچان لی آپ قباء کو لیے ہوئے تشریف لائے دروازے پر جا کر آپ اس قباء کے محاسن دیکھا رہے تھے اور فرما رہے تھے: میں نے یہ تمہارے لیے چھپا کر رکھی ہے۔

کمزور ایمان والے کو عطا کرنا

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کی ایک جماعت کو کچھ مال دیا میں بھی ان لوگوں میں بیٹھا ہوا تھا رسول اللہ ﷺ نے ان میں ایک شخص کو چھوڑ دیا اسے کچھ نہیں دیا حالانکہ میرے نزدیک وہ بہت پسندیدہ تھا میں رسول اللہ ﷺ کے پاس جا کر کھڑا ہوا اور بچے سے کہا یا رسول اللہ! آپ نے فلاں شخص کو کیوں نہیں دیا؟ بخدا میں اس کو مومن گردانتا ہوں آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ میں کچھ دیر خاموش رہا پھر مجھ سے نہیں رہا گیا اور میں نے کہا یا رسول اللہ! آپ فلاں کو کیوں نہیں دیتے۔ بخدا میں اس کو مومن سمجھتا ہوں آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ میں کچھ دیر خاموش رہا پھر مجھ سے نہیں رہا گیا اور میں نے کہا یا رسول اللہ! آپ فلاں کو کیوں نہیں دیتے بخدا میں اس کو مومن گمان کرتا ہوں آپ نے فرمایا آیا مسلمان؟ پھر آپ نے فرمایا: میں کسی شخص کو اس خوف سے دے دیتا ہوں کہ کہیں وہ منہ کے بل جہنم میں نہ گرا دیا جائے حالانکہ اس کے علاوہ دوسرا شخص مجھے زیادہ محبوب ہوتا ہے۔ طبری کی روایت میں یہ قول دو مرتبہ ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

أَبَى مَعْرُومَةُ الْكَلْبِيُّ بِنَا إِلَيْهِ عَنِّي أَنَّ مُعْطِيَنَا مِنْهَا قَتِيْلًا قَالَ قَدَامَ أَبِي عَنِّي النَّبِيُّ فَكَلَّمَ قَعْرَبَ النَّبِيِّ ﷺ حَسُوْتَهُ فَعَمْرَجَ وَمَعَهُ قَبَاءٌ وَهُوَ يُرِيدُ مَحَابِسَةً وَهُوَ يَقُولُ نَحْبَاتُ هَذَا لَكَ نَحْبَاتُ هَذَا لَكَ. سَابِق (۲۴۲۸)

۴۵۔ بَابُ إِعْطَاءِ مَنْ يَخَافُ عَلَى إِيْمَانِهِ ۲۴۳۰۔ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْحُلَوِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا يَقْرُبُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَمْرٍو صَالِحٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي قَامِرُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ أَهْلَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَقِطًا وَأَنَا جَالِسٌ فِيهِمْ قَالَ فَعَرَكْتُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَنَهَمْتُ رَجُلًا لَمْ يَعْطِهِ وَهُوَ أَحَبُّهُمْ إِلَيَّ لَقُمْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَارَرْتُكَ لَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فَلَانٍ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا قَالَ أَوْ مُسْلِمًا فَسَكَتُ فَلَوْلَا لَمْ غَلَبَنِي مَا أَهْلَمْتُ مِنْهُ لَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فَلَانٍ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا قَالَ أَوْ مُسْلِمًا فَسَكَتُ فَلَوْلَا لَمْ غَلَبَنِي مَا أَهْلَمْتُ مِنْهُ لَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ عَنْ فَلَانٍ قَوْلَ اللَّهِ إِنِّي لَأَرَاهُ مُؤْمِنًا قَالَ أَوْ مُسْلِمًا قَالَ رَأَيْتُ أُعْطِيَ الرَّجُلَ وَغَيْرُهُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْهُ خَشْيَةً أَنْ يَكْتُبَ لِي النَّارَ عَلَى وَجْهِهِ وَلِي حِكْمَةٌ الْحُلَوِيُّ تَكَرَّرَ الْقَوْلُ مَرَّتَيْنِ. سَابِق (۲۴۲۶)

۲۴۳۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو أَبِي عَمْرٍو قَالَ نَا سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَقْرُبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبِي شِهَابٍ ح وَحَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ نَا مَعْمَرُ مَوْلَاهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَلَى مَعْنَى حَدِيثِ صَالِحٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ. سَابِق (۲۴۳۰)

۲۴۳۲۔ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلَوَانِيُّ قَالَ قَالَ يَنْقُوبُ قَالَ نَأْتِي عَنْ حَالِجٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يُحَدِّثُ هَذَا بَيْنَ حُدُوثِ الزُّهْرِيِّ الَّذِي كُنَّا نَقُولُ لِيُنْ حَتِيْبُهُ قَبَضَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسَدِيقِ بَيْنَ حَتِيْبِي وَتَحِيْبِي كُمْ قَالَ لَيْلًا أَيْ سَمِعْتُ لَيْلًا لَأَعْطِي الرَّجُلَ سَاجِدَةً (۳۷۹)

۴۶۔ بَابُ إِعْطَاءِ الْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ عَلَى

الْإِسْلَامِ وَقَصِيرُ مَنْ قُوِيَ إِيمَانُهُ

۲۴۳۳۔ حَدَّثَنِي حُرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى التَّيْمِيُّ قَالَ نَأْتِي عَنِ السُّوَيْدِ بْنِ رُفَيْ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي حَبَّابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ لَسَا قَوْمَ الْأَنْصَارِ قَالُوا يَوْمَ حُتَيْيَ بَيْنَ قَلَاءِ اللَّهِ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَمْرٍ هُوَ إِيَّاكَ مَا آتَاكَ لَطُوفُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يُعْطِي رِجَالًا مِنْ لَرُشِ الْيَمَانَةِ مِنَ الْأَوَّلِ قَالُوا يَا لَطُوفُ اللَّهِ لِيُؤْتِ السُّوَيْدَ ﷺ يُعْطِي قُرَيْشًا وَيَرْجُوْنَا وَيُؤْتِيَنَا قَطْرًا مِنْ دِمَائِهِمْ قَالَ أَلَسَ قَدْ حَدَّثْتُ فَبَكَتْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنْ قَوْلِهِمْ فَكَرَّمَلَ إِلَى الْأَنْصَارِ فَجَسَّعَهُمْ فِي كَلْبٍ مِنْ أَدَمٍ فَكَلَّمَاجْتَمَعُوا جَاءَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ مَا حَدَّثْتُ بَلَقِيْنَ هَمَّكُمْ فَقَالَ لَهُ لَقَهَ الْأَنْصَارُ أَنَا كُورًا رَأَيْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالُوا يَلُوكُوا كَيْسًا وَأَنَا أَنَسُ وَنَا حَتِيْبَةُ أَنْصَارِهِمْ قَالُوا يَلُوكُوا اللَّهُ لِيُؤْتِيَهُمْ ﷺ يُعْطِي قُرَيْشًا وَيَرْجُوْنَا وَيُؤْتِيَنَا قَطْرًا مِنْ دِمَائِهِمْ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَإِنِّي أُعْطِي رِجَالًا حُرُوفِي عَهْدٍ بِكَفٍّ أَنَا لَقَهُمُ اللَّهُ تَزَوُّوْا أَنْ يَلْبَسَ النَّاسُ بِالْأَمْوَالِ وَتَزَوُّوْا إِلَيَّ بِحَالِكُمْ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَوْلَ اللَّهِ لَسَا تَقْلِبُونَ بِهِ عَمْرٍو فَمَا يَكُونُونَ بِهِ فَقَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَقَدْ رَضِينَا قَالَ قَالَتْ كُمْ سَتِيْمُونَ الرُّؤْيَا حَتِيْبَةُ قَالَتْ هَبْرُوا حَتَّى تَلْقُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنِّي عَلَى الْحَرَمِ قَالُوا مُتَّصِرًا الْهَارِي (۴۱۴۷-۴۳۳۱-۵۸۶۰)

ایک دیگر سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اور اس میں یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے میری گردن اور کندھوں کے درمیان ہاتھ مارا اور فرمایا: اے سعد! اگر میں کسی شخص کو دوں تو کیا تم لڑائی کرو گے؟

تالیف قلب اور ایمان پر استقامت کے لیے مال دینا

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ غزوہ حنین کے دن جب اللہ تعالیٰ نے بغیر کسی جنگ کے رسول اللہ ﷺ کو ہوازن کا مال عطا فرمادیا اور رسول اللہ ﷺ نے قریش کے کچھ لوگوں کو سوا دھت عطا فرمائے تو کچھ انصاری کہنے لگے: اللہ تعالیٰ رسول اللہ ﷺ کی سفرت فرمائے آپ قریش کو دے رہے ہیں اور ہمیں چھوڑ دے رہے ہیں حالانکہ ہماری کھادوں سے ابھی تک کفار قریش کا خون ٹپک رہا ہے۔ حضرت انس کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ کو یہ بات ملائی گئی آپ نے ان انصاریوں کو بلوایا اور ان سب کو ایک چارے کے خیمہ میں جمع کیا جب وہ جمع ہو گئے تو ان کے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور فرمایا: یہ تمہاری کس قسم کی بات ہے کچھ ہے؟ انصاریوں سے کچھ دار لوگوں نے کہا یا رسول اللہ! جو لوگ ہم میں سے صاحب عقل ہیں انہوں نے کوئی بات نہیں کی البتہ ہمارے کم عمر بچوں نے یہ بات کہی ہے کہ اللہ تعالیٰ رسول اللہ ﷺ کی سفرت فرمائے وہ قریش کو دے رہے ہیں اور ہمیں چھوڑ دے رہے ہیں حالانکہ ہماری کھادوں سے ابھی تک کفار قریش کا خون ٹپک رہا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں ان لوگوں کو دیتا ہوں جو ابھی تازہ تازہ کفر سے اسلام میں آئے ہیں تاکہ ان کی تالیف قلب ہو کیا تم اس بات پر راضی نہیں ہو کہ لوگ مال لے کر اپنے گھر جائیں اور تم رسول اللہ ﷺ کو لے کر گھر جاؤ۔ اللہ کی قسم! جس چیز کے ساتھ تم لوٹ رہے ہو وہ اس سے بہتر ہے جس کے ساتھ وہ لوٹ رہے

ہیں۔ انصار نے کہا یا رسول اللہ کیوں نہیں؟ ہم راضی ہیں آپ نے فرمایا عنقریب تم دیکھو گے کہ بہت سے معاملات میں لوگوں کو تم پر ترجیح دی جائے گی تم اس پر صبر کرنا چاہی کہ تم اللہ اور اس کے رسول سے جاملو کیونکہ میں حوض پر ہوں گا۔ انصار نے کہا ہم عنقریب صبر کریں گے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب اللہ تعالیٰ نے نبی ﷺ کو بغیر جگہ کے ہوازن کا مال عطا فرمایا۔۔۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔ البتہ اس حدیث میں یہ ہے کہ حضرت انس نے کہا ہم نے صبر نہیں کیا۔ اور لوگوں کو اس نے یہ کہا۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے اس میں ہے کہ ہم صبر کر لیں گے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے انصار کو جمع کر کے فرمایا: کیا تم میں کوئی تمہارا غیر بھی ہے؟ انہوں نے کہا نہیں البتہ ہمارا بھانجا ہے۔ آپ نے فرمایا بھانجا بھی قوم میں داخل ہوتا ہے۔ پھر آپ نے فرمایا قریش انہی انہی تازہ تازہ جاہلیت اور مصائب سے لکھے ہیں میں چاہتا ہوں کہ ان کو پناہ میں رکھوں اور ان کی تالیف قلب کروں کیا تم اس بات پر راضی نہیں ہو کہ لوگ دنیا لے کر جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ ﷺ کو لے کر جاؤ۔ اگر لوگ ایک راستہ پر چلیں اور انصار دوسری گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کی گھاٹی میں چلوں گا۔

۲۴۳۴۔ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحَلَوَانِيُّ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ نَا أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ لَمَّا آتَا اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مَا آتَا مِنْ أَمْوَالِ هَوَازِنَ وَالْفَيْصِ الْحَبِيبِ بِمَكَّةَ هَبَّ اللَّهُ قَالَ قَالَ أَنَسُ لَكُمْ تَقْرِئُوا وَقَالَ قَاتَا أَنَسُ حَبِيبَةً أَمَنَّا لَهُمْ. (۷۴۴۱)

۲۴۳۵۔ وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ نَا أَبِي شِهَابٍ عَنْ أَبِي عَاقِبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ وَسَاقِ الْحَبِيبِ بِمَكَّةَ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ قَالَ أَنَسُ قَالُوا تَقْرِئُوا أَبَا يُونُسَ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

مسلم بخلاف الاثر (۱۵۳۲)

۲۴۳۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ آتَا حُطْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْأَنْصَارَ فَقَالَ أَلَيْكُمْ أَحَدٌ مِنْكُمْ أَحَدٌ مِنْكُمْ كُمْ قَالُوا لَا إِلَّا ابْنُ أُخْتٍ لَنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ ابْنَ أُخْتٍ الْقَوْمِ مِنْهُمْ فَقَالَ إِنَّ قُرْبَنَا حَبِيبٌ عَقِيدٌ بِحَبْلِهِ لَيْتَ وَمِنْهُ وَابْنِي أَرَدْتُ أَنْ أَجِيرَهُمْ وَأَنَا لَقَهُمْ أَمَّا قُرْطَبُونَ أَنْ يُرْجِعَ النَّاسُ بِالدُّنْيَا وَتُرْجَعُونَ بِرَسُولِي اللَّهِ ﷺ وَالنَّاسُ يُؤَيِّدُكُمْ لَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَإِدْبَارُ سَلَكَ الْأَنْصَارُ فَبَعَا لَسَلَكَتْ يَحْبُ الْأَنْصَارُ.

ابن ابی (۲۵۲۸- ۶۷۶۲- ۳۱۴۶- ۴۳۴۴- ۶۷۶۱)

الترمذی (۳۹۰۱) (۲۶۱۰)

۲۴۳۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ قَالَ نَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ نَا حُطْبَةَ عَنْ أَبِي الثَّجَاجِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب مکہ (مکہ) فتح ہوا تو قریش میں مال غنیمت تقسیم کیا گیا

مَلَائِكَةٍ رَّسَلْنَا إِلَهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّكَ قَوْمٌ
الْغَنَائِمُ لَمْ يَكُنْ قُلُوبُ الْغَنَائِمِ إِلَّا غَنَائِمًا لَكُمْ هَذَا لَمْ يَكُنْ الْغَنَائِمُ إِلَّا
سُؤْلُكُمْ تَطْعَمُ مِنْهُمْ وَمَا يَوْمُهُمْ وَلَا يَوْمُهُمْ وَلَا يَوْمُهُمْ وَلَا يَوْمُهُمْ
ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَجَسَدَتْهُمْ لَقَالَ مَا الَّذِي بَلَغَنِي
عَنْكُمْ قَالُوا هُوَ الَّذِي بَلَغَكَ وَكَانُوا لَا يَتَكَلِّمُونَ قَالَ لَقَدْ
تَرَوْهُمْ أَن تَرْجِعَ النَّاسُ بِالنَّاسِ إِلَى بُرُوقِهِمْ وَتَوْجِعُونَ
بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى بُرُوقِهِمْ تَوَسَّلَتْ النَّاسُ وَإِذَا أَوْ
وَسَبَّحُوا وَسَلَّطُوا الْغَنَائِمَ وَإِذَا أَوْجَعَتْ كَسَلَتْ وَادَى
الْغَنَائِمَ وَشَبَّ الْغَنَائِمَ الْغَنَائِمَ (۳۷۲۸)

انصار نے کہا یہ بڑے تعجب کی بات ہے کہ ہماری گھوڑوں سے
ابھی کفار کا خون ٹپک رہا ہے اور ہمارا مال غنیمت انہی کو دانیس
دیا جا رہا ہے رسول اللہ ﷺ تک یہ بات پہنچی تو آپ نے ان
کو جمع کر کے فرمایا: یہ تمہاری کس قسم کی بات مجھ تک پہنچی ہے؟
انہوں نے کہا: ہم نے وہی بات کہی ہے جو آپ تک پہنچی ہے
اور انصار جھوٹ نہیں بولتے تھے۔ آپ نے فرمایا تم اس بات
سے خوش نہیں ہو کہ لوگ اپنے گھروں میں مال دنیا کو لے کر
جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ ﷺ کو لے کر ہوا؟
اگر لوگ ایک دلدی یا ایک گھاٹی میں جائیں اور انصار دوسری
دادی یا گھاٹی میں جائیں تو میں انصار کی دادی یا گھاٹی میں
جاؤں گا۔

۲۴۳۸۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ أَبِي عُمَرَ
بْنِي عَزْرَةَ بِرْمُذٍ أَحْمَدُ عَلِيُّ الْأَعْمَرِ الْحَرَفِيُّ بِغَدَّ
الْحَرَفِيُّ قَالَا لَا نَعْلَمُ بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا أَتَى هَؤُلَاءِ هُنَّ وَهَلْ
بَيْنَ زَمَانٍ أَلَسَ عَنْ أَتَى بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا أَتَى هَؤُلَاءِ هُنَّ وَهَلْ
مُحْتَبِنٍ أَلَسَ هَؤُلَاءِ وَهَلْ هَؤُلَاءِ وَهَلْ هَؤُلَاءِ وَهَلْ هَؤُلَاءِ
أَقْبَهُمْ وَتَمَعَ الْبَيْتِ ﷺ بِرْمُذٍ حَرَفِيُّ الْأَلَفِ وَتَمَعَ الْعَلَاءِ
لَا أَتَى هَؤُلَاءِ حَتَّى بَلَّغَ وَتَمَعَ قَالَ لَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّكَ قَوْمٌ
بِعَلَّكَ بِنِيقَاقٍ قَالَ أَلَسَ عَنْ بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا مَعْرِفَ
الْأَنْصَارِ قَالُوا لَيْفَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَسَ عَنْ بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا مَعْرِفَ
قَالَ لَمْ تَعْلَمَ عَنْ بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا مَعْرِفَ الْغَنَائِمِ قَالُوا
لَيْفَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَسَ عَنْ بِنِيقَاقٍ قَالَ لَا مَعْرِفَ
بِمَلَكُوتِكَ لَقَالَ أَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ لَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّكَ قَوْمٌ
الْمُشِيرُونَ وَأَصَابَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ غَنَائِمَ كَثِيرَةً فَلَقَسَ
فِي السَّهَابِ جَرِينَ وَالْعَلَاءِ وَلَمْ يَغْلِبْ الْغَنَائِمَ كَثِيرًا فَقَالَتْ
الْأَنْصَارُ إِنْ كُنَّا لَيْفَ الْبَيْتِ لَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّكَ قَوْمٌ
هَؤُلَاءِ قَبْلَكَ ذَلِكَ فَجَسَدَتْهُمْ فِي كَبُورٍ قَالُوا يَا مَعْشَرَ
الْأَنْصَارِ مَا حَدِيثُ بَلَغَنِي عَنْكُمْ فَسَكَنُوا قَالُوا يَا مَعْشَرَ
الْأَنْصَارِ أَمَا تَرَوْهُمْ أَن بَلَغَتْ النَّاسُ بِالنَّاسِ وَتَلْهَوْنَ
بِمُحْتَبِنٍ تَحْزُونَ إِلَى بُرُوقِهِمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
جس روز جنگ حنین ہوئی تو ہوازن اور غطفان وغیرہ اپنے بچوں
اور بچہ پاؤں کو لے کر رسول اللہ ﷺ کے سامنے آئے رسول
اللہ ﷺ کے ساتھ اس روز دس ہزار کا جمع تھا اور طلحہ (خ)
کہہ کے دن اسلام لانے والے) ابھی تھے وہ سب بچہ کے حل
بھاگ گئے اور آپ تمہارے گئے آپ نے اس دن دو آوازیں
دیں جن کے درمیان کچھ نہیں تھا۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ
آپ نے دائیں طرف دیکھا اور کہا اے جماعت انصار
انہوں نے کہا: یا رسول اللہ ایک آپ کو خوشخبری ہو ہم حاضر
ہیں۔ پھر آپ نے بائیں طرف دیکھا تو فرمایا اے جماعت
انصار انہوں نے کہا ایک یا رسول اللہ آپ کو خوشخبری ہو ہم
حاضر ہیں۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ آپ ایک سفید چمر پر سوار
تھے آپ اس سے اترے اور فرمایا میں اللہ کا بندہ اور اس کا
رسول ہوں مشرکوں کو شکست ہوئی اور رسول اللہ ﷺ کو بہت
سے اسواں غنیمت حاصل ہوئے آپ نے وہ (مال غنیمت)
مہاجرین اور طلحہ میں تقسیم فرما دیا اور انصار کو کچھ نہیں دیا
انصار نے کہا حق کے وقت ہمیں بلایا جاتا ہے اور مال غنیمت کی
تقسیم کے وقت دوسروں کو رسول اللہ ﷺ کو جب اس بات
کی اطلاع پہنچی تو آپ نے ان کو ایک خیمے میں جمع کیا اور

رَبِّهِنَا قَالَ فَقَالَ لَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِّيَا وَسَلَكْتَ
الْأَنْصَارُ يَجْعَلُ لَا عُدَّتْ وَبَعَبَ الْأَنْصَارِ قَالَ هَذَا لَقُلْتُ يَا
أَبَا حَمْرَةَ أَنْتَ شَاهِدُ ذَلِكَ قَالَ وَابْنُ أَبِي عَرَبٍ عَنْهُ
(بخاری (۴۳۳۳-۴۳۳۷)

فرمایا اے جماعت انصار! تمہاری طرف سے یہ کس قسم کی بات
بہت عجیب ہے؟ وہ خاموش رہے آپ نے فرمایا اے جماعت انصار!
کیا تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ لوگ دنیا کو لے جائیں اور
تم اپنے گھروں کی طرف محمد کو لے جاؤ؟ انہوں نے کہا کیوں
نہیں یا رسول اللہ! ہم راضی ہیں۔ آپ نے فرمایا اگر لوگ ایک
راستے پر چلیں اور انصار دوسری گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کی
گھاٹی میں چلوں گا۔ ہشام نے حضرت انس سے کہا اے ابو حمزہ!
کیا آپ اس واقعہ کے وقت موجود تھے؟ تو حضرت انس نے
کہا میں حضور سے کب غیب ہوتا تھا؟

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم نے مکہ (مکہ) فتح کیا پھر ہم فزہ حنین میں گئے۔ مشرکین
بہترین صفیں باندھ کر آئے تھے جو میں نے اس سے پہلے نہیں
دیکھی تھیں پہلے گھوڑوں کی صف پھر لڑنے والوں کی پھر اس
کے پیچھے عورتوں کی صف پھر بکریوں کی صف پھر دیگر چوپایوں
کی صف باندھی گئی۔ ہماری تعداد بھی بہت زیادہ تھی جو چہ ہزار
کو پہنچ گئی تھی ہمارے ایک جانب شہسواروں پر حضرت خالد
بن ولید ابھر تھے اچانک ہمارے گھوڑے بیچے کے پیچھے مڑ گئے
اور ہم نہ ٹھہر سکے یہاں تک کہ ہمارے گھوڑے ننگے ہو گئے اور
بدو اور ہمارے جان بچان کے لوگ بھاگ پڑے۔ رسول اللہ
ﷺ نے ندا کی اے مہاجر! اے مہاجر! پھر فرمایا اے
انصار! اے انصار! حضرت انس کہتے ہیں (یہ ایک جماعت
کی روایت ہے) ہم نے کہا بیک یا رسول اللہ! حضرت انس
کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ آگے بڑھے حضرت انس کہتے ہیں
خدا کی قسم! ہم وہاں تک پہنچے بھی نہ تھے کہ اللہ تعالیٰ نے انہیں
فکست دیدی اور ہم نے ان کا سارا مال لے لیا پھر ہم طائف
کی طرف بڑھے اور چالیس روز تک ہم نے ان کا محاصرہ کیے
رکھا پھر ہم مکہ لوٹ آئے اور وہاں ٹھہرے اور رسول اللہ ﷺ
ایک ایک کو سوا دھت دینے لگے اس کے بعد حسب سابق
روایت ہے۔

حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

۲۴۳۹۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ وَحَامِدُ بْنُ عُمَرَ
مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ ابْنُ مَعَادٍ نَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ
سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ حَدَّثَنِي السُّنَيْدُ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ التَّخَنُّنُ مَكَّةَ ثُمَّ إِنَّا
عَزَّوْنَا حَتَّى شَأْنَا قَالَ فَجَاءَهُ الْمُشِيرُ كُلُّوْا بِأَحْسَنِ صُفُوفٍ
رَأَيْتُمْ قَالَ قُضِيَتْ الْقِتَالُ ثُمَّ صُفِّتِ الْمُقَابِلَةُ ثُمَّ صُفِّتِ
النِّسَاءُ مِنْ قُرَابِ ذَلِكَ ثُمَّ صُفِّتِ الْغَنَمُ ثُمَّ صُفِّتِ الْبَقَرُ
قَالَ وَتَحْنُ بِشَرِّ حَيٍّ قَدْ بَلَغَتْ رِيْقَةَ الْأَلْبِ وَ عَلَى مُتَجَبِّهِ
عَبْلِيْنَا خَالِدُ ابْنُ الْوَلِيدِ قَالَ فَجَعَلْتُ حَتَّى نَأْتِيَنِي خَلْفَ
مُطَهَّرَاتٍ فَلَمْ تَلَيْتُ أَنْ أَتَكَفَّفْتُ حَتَّى نَا وَ قَرَّتِ الْأَعْرَابُ
وَمَنْ كَعَلَمُ مِنَ النَّاسِ قَالَ فَتَادَى رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَا
لِلْمُهَاجِرِينَ يَا لِلْمُهَاجِرِينَ ثُمَّ قَالَ يَا لِلْأَنْصَارِ يَا لِلْأَنْصَارِ
قَالَ قَالَ أَنَسُ هَذَا حَدِيثٌ حَقِيْقَةٌ قَالَ فَلَنَا لَيْتُكَ يَا رَسُولَ
اللَّهِ قَالَ لَقُلْتُكُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَقُلْتُكُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
حَتَّى هَرَمَهُمُ اللَّهُ قَالَ لَقَبْنَاهُ ذَلِكَ الْعَمَلُ ثُمَّ انْطَلَقْنَا إِلَى
السَّكَاةِ فَمَاحَرَّتْهُمْ أَوْ بَعِيْنُ لَيْلَةٍ ثُمَّ رَجَعْنَا إِلَى مَكَّةَ قَالَ
فَقَرْنَا قَالَ لَقَبْنَاهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُعْطَى الرَّجُلُ الْوِثَاقَةَ ثُمَّ
كَتَمَ بَيْنِي الْحَدِيثُ فَتَشَوَّوْا حَدِيثُ قَتَادَةَ وَ أَبِي النَّجَّاجِ
وَهَشَامِ ابْنِ زَيْدٍ. مسلم رحمه الله (۸۹۷)

۲۴۴۰۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ الْمُتَمِّكِيُّ قَالَ نَا

رسول اللہ ﷺ نے ابو سفیان بن حرب، عصفوان بن امیہ، عبید بن حصین اور اقرع بن حابس ہر ایک کو سو سو اونٹ دیے اور عباس بن مرداس کو اس سے کچھ کم اونٹ دیے تو عباس بن مرداس نے یہ اشعار پڑھے:

آپ میری لوٹ مار اور (میرے گھوڑے)
عبید کی لوٹ مار کو عبیدہ اور اقرع کے درمیان
مقرر کرتے ہیں حالانکہ وہ عباس بن مرداس
سے کسی معرکہ میں بڑھ نہیں سکتے۔ میں ان
دونوں سے کسی طرح کم نہیں ہوں اور آج
جس کی بات نیچی ہوگی پھر اوپر نہ ہوگی
رسول اللہ ﷺ نے ان کے بھی سو اونٹ پورے کر دیے۔

ایک اور سند سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مال
نہیست تقسیم کیے اور ابو سفیان بن حرب کو سو اونٹ دیے۔

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے لیکن اس
میں عصفوان بن امیہ اور اشعار کا تذکرہ نہیں ہے۔

حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے حنین کو فتح کرنے کے بعد مال نہیست تقسیم
کیا اور مولود القلوب کو زیادہ دیا اس وقت آپ کو یہ اطلاع ملی
کہ انصار کی یہ خواہش ہے کہ انہیں بھی اور لوگوں کے برابر دیا
جائے پھر رسول اللہ ﷺ نے کھڑے ہو کر خطبہ دیا اور اللہ
تعالیٰ کی حمد و ثناء کی پھر کہا اے انصار کی جماعت! کیا میں نے تم
کو گمراہ نہیں پایا تھا پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میرے ذریعے سے

سُفْيَانُ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ بْنِ الْمُسَرَّقِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ
عَبَّاسِ بْنِ رِكَاهَةَ عَنْ زَيْلَعِ بْنِ حُدَيْجٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَالَ أَطْعَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَبَا سُفْيَانَ بْنَ حَرْبٍ وَصَفْوَانَ
بْنِ أُمَيَّةَ وَغَيْثَةَ بْنَ جَوْشَنَ وَالْأَفْرَعَ بْنَ حَبِيسٍ كُلَّ
إِسْتِثْنَاءٍ مِنْهُمْ وَمَا لَيْتَ الْإِبِلَ وَأَطْعَمَ عَبَّاسَ بْنَ مَرْثَدَةَ
كَوْنٌ ذَلِكَ فَقَالَ عَبَّاسُ بْنُ مَرْثَدَةَ:

أَكْبَعُ لَيْسَ وَ تَهَبُ الْعَبْدُ
بَيْنَ مُهَيَّتَةٍ وَ الْأَفْرَعِ
فَمَا كَانَ بَلَدًا وَلَا حَبِيسَ
يَلْتَوِيَانِ مِرْدَاسَ فِي الْمَصْصِجِ
وَمَا كُنْتُ كَوْنًا أَسْرَعِي نَيْهَتَا
وَمَنْ يُخَفِّضُ الْكُؤْمَ لَا يُزْهِقِ
قَالَ فَاتَمَّ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِائَةً

مسلم بخلاف الاثر (۳۵۶۳)

۲۴۴۱- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الْقَيْسِ قَالَ لَأَبْنِ
عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ بْنِ الْمُسَرَّقِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ
الرَّسُولَ ﷺ قَسَمَ كَنَائِمَ حَتِّينَ فَأَطْعَمَ أَبَا سُفْيَانَ بْنَ حَرْبٍ
مِائَةً مِنَ الْإِبِلِ وَنِصْفَ الْحَبِيبِ بَنِيهِ وَزَادَ وَأَطْعَمَ
عَلَقَةَ بْنَ عُلَاكَةَ وَآلَهُ. (ساجد جلد ۲۴۴۰)

۲۴۴۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْقُشَيْرِيُّ قَالَ قَالَ
سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مَرْثَدَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَكَمْ
بَلَدًا لِي الْعَبْدُ عُلُقَةُ بْنُ عُلَاكَةَ وَلَا صَفْوَانَ بْنَ أُمَيَّةَ
وَكَمْ بَلَدًا لِي الْقُشَيْرِيُّ حَرِيْبُ. (ساجد جلد ۲۴۴۰)

۲۴۴۳- وَحَدَّثَنَا كَسْبُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ لَأَسْمَاعِيلُ بْنُ
جَعْفَرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ عَمَارَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ نَجِيْمٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ لَمَّا قَبِضَ حَتَّتَا قَسَمَ الْقَنَائِمَ فَأَطْعَمَ الْمُؤَلَّكَةَ قُلُوبَهُمْ
كَلْبَةً أَنَّ الْأَنْصَارَ يُبْشِرُونَ أَنَّ يُجِئُوا مَا أَصَابَ النَّاسَ لِقَامِ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَسَمِعْتُهُمْ كَتَبَتِ اللَّهُ وَأَنَّى عَلَيْهِمْ قَالَ
يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ أَلَمْ أَحِدْكُمْ حَلَاةً قَهْدًا أَكُمُ اللَّهُ رَجِي

وَعَاذَ فَاَتَتْكُمْ اللَّهُ بِنَبِيٍّ وَمُتَّبِعِينَ فَجَعَلَكُمْ اللَّهُ بَيْنَ
 يَمُوقِينَ وَاللَّهِ وَرَسُولِهِ قَالِ أَلَا تُحِبُّونِي فَقَالُوا اللَّهُ وَ
 رَسُولُهُ قَالِ آمَنَّا بِكُمْ لَوْ كُنْتُمْ أَنْ تَقُولُوا كَذًا وَ كَذًا
 وَ كَذًا بَيْنَ الْأَمْرِ كَذًا وَ كَذًا الْأَشْيَاءُ عَذَابًا زَعَمَ عَمْرُو
 أَنْ لَا يَحْفَظَهَا قَالِ أَلَا تَرْضَوْنَ أَنْ يَلْعَبَ النَّاسُ بِالشَّيْءِ
 وَالْإِبِلِ وَ تَلْعَبُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهُ يَخَالِكُمْ الْأَنْصَارُ
 يَسْقَارُ وَالنَّاسُ دِينَارٌ وَلَوْ لَا الْهِجْرَةُ لَكُنْتُ أَمْرًا بَيْنَ
 الْأَنْصَارِ وَلَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا فِي ضَرْبٍ لَسَلَكْتُ وَادِيًا
 الْأَنْصَارِ وَ يَتَّبِعُهُمُ الْيَوْمَ مَنَافِقُونَ بَعِيدِي أَنْوَةً فَاصْبِرُوا
 عَلَى تَلْقَائِي عَلَى الْحُزَنِ الْبَارِي (۴۳۰-۴۳۵)

ہدایت دی اور کیا تم فقراء نہ تھے پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میری وجہ
 سے غنی کر دیا اور کیا تم باہم منتشر (مخالف اور متحارب) نہ تھے
 پھر اللہ تعالیٰ نے تم کو میری وجہ سے متحد کر دیا اور انصار ساتھ
 ساتھ کہہ رہے تھے اللہ اور اس کا رسول زیادہ احسان کرنے
 والے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم مجھے جواب کیوں نہیں دیتے تو
 انہوں نے کہا اللہ اور اس کا رسول زیادہ احسان کرنے والے
 ہیں آپ نے فرمایا اگر تم چاہتے تو کہتے اس طرح ہو اس طرح
 ہو اور واقعہ اس اس طرح ہوا مادی نے کہا آپ نے کئی
 چیزوں کا ذکر فرمایا جو اس کو یاد نہیں رہیں پھر آپ نے فرمایا کیا
 تم اس بات سے راضی نہیں ہو کہ لوگ غریبوں اور اونٹوں کو ملے
 جائیں اور تم اپنے گھروں میں رسول اللہ کو ملے جاؤ انصار استر
 ہیں اور دوسرے لوگ امیر ہیں اگر ہجرت کی نصیحت نہ ہوتی تو
 میں انصار کا ایک فرد ہوتا اور اگر لوگ ایک وادی میں جائیں
 اور انصار دوسری وادی اور گھاٹی میں جائیں تو میں انصار کی
 وادی اور گھاٹی میں جاؤں گا عنقریب تم میرے بعد ترجعات
 دیکھو گے تو اس وقت تک صبر کرنا جب تک حوض پر مجھ سے
 ملاقات نہ کرلو۔

۲۴۴۴۔ حَتَّانًا وَهَمَزُومٌ حَرْبٌ وَ حَقَّ بَيْنَ بَيْنِ آيَةٍ كَيْفَةً
 وَبَسْمَلُ بَيْنَ بَيْنِ آيَةٍ كَيْفَةً قَالِ يَسْخَرُ آتَا وَ قَالِ الْإِسْرَافِي كَا
 حَرْبٌ عَنْ مَنَصُورٍ عَنْ آيَةٍ وَ آيَةٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالِ لَمَّا كَانَ
 يَوْمَ حَتَّانٍ الْكَرَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَمَّا بَلَغَ الْيَوْمَ فَكَاطَعُ
 الْأَمْرَ بَيْنَ حَتَّانٍ بَيْنَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ
 ذَلِكَ وَ آيَةٍ الْكَرَّ بَيْنَ الْكَرَّ الْكَرَّ الْكَرَّ الْكَرَّ الْكَرَّ
 فِي الْيَوْمِ قَالِ رَجُلٌ وَ الْيَوْمِ هَذِهِ الْيَوْمِ مَعْدِلٌ فِيهَا
 وَمَا أَرَبَ فِيهَا وَجْهَ اللَّهِ قَالِ كُنْتُ وَاللَّهِ لَا تُحِيرُ رَسُولُ
 اللَّهِ ﷺ قَالِ لَمَّا بَلَغَ الْيَوْمَ بَيْنَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ وَ آيَةٍ
 حَتَّى تَمَّا الْقِيَرَفِ ثُمَّ قَالِ قَمَسَ يَمِينُ رَأْدًا لَمْ يَتَوَلَّ اللَّهُ
 وَرَسُولُهُ قَالِ يَرْحَمُ اللَّهُ مُوسَى كَذَّ أَوْ ذِي يَأْكُلُونَ هَذَا
 قَمَسَ قَالِ كُنْتُ لَا جَرَمَ لَا أَرَى إِلَهًا بَعْدَهَا سَوْدِيَا.

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
 کہ حَتَّان کے دن رسول اللہ ﷺ نے کچھ لوگوں کو تقسیم میں ترجیح
 دی اقرع بن حابس کو سوا دھنٹ دیے اور عیینہ کو بھی اتنے ہی
 دیے اور حرب کے بعض سرداروں کو بھی اتنا دیا اور اس دن
 انہیں تقسیم میں ترجیح دی ایک شخص نے کہا اللہ کی قسم اس تقسیم
 میں عدل نہیں کیا گیا ہے نہ اللہ کی رضامندی کا ارادہ کیا گیا ہے
 حضرت ابن مسعود نے کہا بخدا میں رسول اللہ ﷺ کو ضرور
 بتاؤں گا۔ حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ میں آپ کے پاس
 گیا اور آپ کو اس کی باتیں بتائیں۔ حضرت ابن مسعود کہتے
 ہیں کہ آپ کا چہرہ خنجر ہو کر خون کی مانند ہو گیا پھر آپ نے
 فرمایا: اگر اللہ اور اس کا رسول عدل نہ کریں تو پھر کون عدل
 کرے گا؟ پھر آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ حضرت موسیٰ علیہ السلام
 پر رحم فرمائے ان کو اس سے زیادہ ایذا دی گئی تھی اور انہوں

البخاری (۳۱۵۰-۴۳۳۵)

نے صبر کیا، حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ پھر میں نے اپنے دل میں کہا اس کے بعد میں آپ کو ایسی بات نہیں سناؤں گا۔

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مال تقسیم تقسیم کیا ایک شخص نے کہا یہ وہ تقسیم ہے جس سے اللہ تعالیٰ کی رضا مندی کا ارادہ نہیں کیا گیا، حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ پھر میں نبی ﷺ کی خدمت میں گیا اور آپ کو چپکے سے یہ بات بتلائی، رسول اللہ ﷺ یہ بات سن کر بہت زیادہ ناراض ہوئے، آپ کا چہرہ مبارک سرخ ہو گیا، حتیٰ کہ میں نے دل میں یہ قہقہہ کیا کہ میں نے آپ سے اس کا ذکر ہی نہ کیا ہوتا، پھر آپ نے فرمایا: حضرت موسیٰ کو اس سے زیادہ ایذا دی گئی اور انہوں نے صبر کیا۔

خوارج اور ان کی صفات کا بیان

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ حنین سے واپسی پر حراہ میں تھے۔ آپ کے پاس ایک شخص آیا، در آں حالیکہ حضرت بلال کے کپڑے میں چاندی تھی اور رسول اللہ ﷺ اس سے سلی بھر بھر کر لوگوں کو دے رہے تھے۔ ایک شخص نے کہا اے محمد! بدل کیجئے! آپ نے فرمایا: تمہیں عذاب ہو اگر میں بدل نہیں کروں گا تو اور کون بدل کو دے گا! کہو میں بدل نہ کروں گا تو (اسپٹا مشن میں) ناکام اور نامراد ہو جاتا، حضرت عمر بن الخطاب نے کہا: یا رسول اللہ! مجھے اجازت دیجئے میں اس شخص کو قتل کر دوں۔ آپ نے فرمایا: معاذ اللہ! کہیں لوگ یہ نہ کہیں کہ میں اپنے اصحاب کو قتل کرتا ہوں، یہ شخص اور اس کے اصحاب قرآن پڑھتے ہیں مگر قرآن ان کے گلوں کے نیچے سے نہیں اترتا اور یہ لوگ قرآن سے اس طرح صاف نکل جاتے ہیں جس طرح حیر نشانہ سے نکل جاتا ہے۔

ایک اور سند سے حسب سابق روایت منقول ہے۔

۲۴۴۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ نَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَرِجَئِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَسَمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَنَا فَقَالَ رَجُلٌ إِنَّهَا لَيْسَتْ مَا أُرِيدُ بِهَا وَبِحَالِ اللَّهِ قَالَ فَاتَيْتُ النَّبِيَّ ﷺ فَسَارَرْتُكَ فَقَضَيْتُ مِنْ ذَلِكَ كَهَيْئَةِ خَيْبَةَ وَاحْمَرَّ وَجْهُهُ تَحَنَّنَ تَحَنُّنًا رَئِي لَمْ أَذْكُرْهُ لَهُ قَالَ لَمْ قَالَ قَدْ أَوْدَى مُوسَى بِأَكْثَرٍ مِنْ هَذِهِ فَصَبْرٌ.

بخاری (۳۴۵-۴۳۶-۶۰۵۹-۶۱۰۰-۶۲۹۱-۶۳۳۶)

۴۶۔ بَابُ ذِكْرِ الْخَوَارِجِ وَصِفَاتِهِمْ

۲۴۴۶۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ بْنُ الْمُطَاهِرِ قَالَ نَا الْكَلْبِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَرِجَئِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا رَجُلٌ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِالْحَيْصِ أَنْفَرْتُ مِنْهُمْ قَوْمٌ وَفِي قَوْمٍ بِلَالٍ فَضَمَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِبَعْضٍ مِنْهَا يُعْطِي النَّاسَ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ اغْدِثْ قَالَ وَبَلَكَ مَنْ يَغْدِثُ إِذَا لَمْ أَكُنْ أَهْلُ لَقَدْ بَغِثَ وَغَيْبٌ شَرٌّ لَمْ أَكُنْ أَهْلُ لَقَدْ كُنْتُ مَحْضَرُ الْخَطَابِ رَجِئِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ دَعَوْنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ فَاتَّقِلْ هَذَا الْمُتَنَالِي لَقَدْ مَعَاذَ اللَّهِ أَنْ يَتَحَدَّثَ النَّاسُ إِلَيَّ الْفُلُ أَصْحَابِي إِنْ هَذَا وَأَصْحَابُهُ يَفْرَوْنَ وَالْقُرْآنُ لَا يَتَجَاوَرُ حَتَّى يَمُرُّهُمْ يَمُرُّونَ مِنْهُ كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ.

مسلم تحت الاشراف (۲۹۹۶)

۲۴۴۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ نَا عُمَرُ بْنُ الْوَثَّابِ الْقُرَشِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعْدٍ يَقُولُ أَكْثَرُ النَّاسِ أَلَا سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ

أَبُو حَازِمَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا النَّعْبَابِ قَالَ حَدَّثَنِي قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ
قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ
كَانَ يَقْرَأُ مَقَامِيمَ وَ سَاقِ الْحَدِيثِ.

مسلم رحمہ اللہ (۲۹۰۱-۲۹۹۶)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت علی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں
میں سے کچھ سنا بھیجا جس میں کچھ مٹی بھی تھی۔ رسول اللہ
ﷺ نے اس سونے کو چار آدمیوں میں تقسیم فرمادیا، اترغ بن
حابس، حنظل، عیینہ بن ہذیل الغزالی اور علقمہ بن عیاض عامری
پھر یہ کتاب کے ایک شخص کو اور زیادہ خیر طائی کو پھر یونہی ان کے
ایک شخص کو حضرت ابن مسعود کہتے ہیں کہ قریش ناراض ہو گئے
کہ حضور خجند کے سرداروں کو دیتے ہیں اور ہمیں چھوڑ رہے ہیں
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں نے یہ اس لیے کیا ہے کہ میں
ان لوگوں کی تالیف قلب کروں پھر ایک شخص آیا جس کی
ڈاڑھی گھٹی تھی کمال ابھرے ہوئے تھے اور آنکھیں دھنسی ہوئی
تھی پیشانی اور بھی تھی اور سر منڈا ہوا تھا وہ کہنے لگا اے محمد! اللہ
سے ڈرنے حضرت ابوسعید کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
اگر میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کروں تو پھر اس کی اطاعت کون
کرے گا؟ اللہ تعالیٰ نے مجھے زمین پر اٹھن بنا کر بھیجا ہے اور تم
مجھے اٹھن نہیں مانتے پھر وہ شخص پشت پھیر کر چل دیا۔ تو میں
سے ایک شخص نے اس کے قتل کی اجازت چاہی لوگوں کا خیال
ہے وہ حضرت خالد بن ولید تھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
اس کی نسل سے ایک ایسی قوم پیدا ہوگی جو قرآن پڑھے گی اور
قرآن اس کے گلے سے چپے نہیں اترے گا یہ لوگ مسلمانوں کو
قتل کریں گے اور کافروں کو چھوڑ دیں گے اور یہ لوگ اسلام
سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح تیر شکار سے نکل جاتا
ہے اگر میں ان لوگوں کو (یعنی ان کا زمانہ) پالیتا تو قوم عادی
پرچ ان کو قتل کر داتا۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ کی

۲۴۴۸ - حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ السَّرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا النَّعْبَابِ
عَنْ سُوَيْدِ بْنِ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعِيمٍ عَنْ
أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ عَلِيٌّ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ بِالْبَيْتِ بِمَكَّةَ فِي تَرْبِيعَاتِ النَّبِيِّ ﷺ
اللَّهُ ﷺ فَتَقَسَّمَهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بَيْنَ كُرَيْبَةَ وَنُفَيْرِ الْأَنْزَارِ
بَيْنَ حَبَابِيسَ الْحَنْظَلِيِّ وَهَيْسَةَ بْنِ تَمِيمٍ الْفَزَارِيِّ وَهَلْقَمَةَ
بَيْنَ حُلَاةِ التَّعَامِيرِيِّ ثُمَّ أَحَدُ بَيْتِي كِلَابٍ وَزَيْدُ الْخَبَرِ
الْكَلْبِيِّ ثُمَّ أَحَدُ بَيْتِي تَهَانٍ قَالَ فَغَضِبْتُ لِمَنْ مَنَعَ فَقَالُوا
يُعْطِي حَسَنًا وَبَدَّ نَجْدًا وَبَدَّهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ
الْمَا لَعَلْتُ ذَلِكَ لِأَسْأَلَهُمْ لِقَاءَ رَجُلٍ كُنْتُ الْإِخْوَةَ
مُشِيرُ الْوَجْهَتَيْنِ عَالِمُ الْعَمَلِ لَأَمِي الْعَبِيدِ مَعْلُوقِ
الرَّأْيِ فَقَالَ أَيْ اللَّهِ يَا مَعْصُومُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
لَسْتُ بِطَلِيعِ الْإِيمَانِ عَصِيَّةُ أَبَانِي عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ وَلَا
تَأْمَنُ لِي قَالَ ثُمَّ أَقْبَرَ الرَّجُلُ فَاسْتَأْذَنَ وَجَلَّ بَيْنَ الْقَوْمِ فَوَضَعَ
قَلْبَهُ يَرُودَ أَنَّهُ عَالِيَةُ بْنُ الْوَلِيدِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ مِنْ جَنْبِي هَذَا قَوْمٌ يَكْفُرُونَ بِالْقُرْآنِ
لَا يُجَاوِزُونَ حُدُودَهُمْ يَقْتُلُونَ أَهْلَ الْإِسْلَامِ وَيَذْعَرُونَ أَهْلَ
الْأَوَّلَانِ بِمَسْرُورَةٍ مِنَ الْإِسْلَامِ كَمَا يَنْفَرُ السَّهْمُ مِنَ
الرَّمْيِ لِيَنْ أَفْرَ كَتَبَهُمْ لَا قَلْبَهُمْ قَلَّ عَادُ.

ابن ابی شیبہ (۳۳۴۴-۴۳۵۱-۴۶۶۷-۷۴۳۲) ابوداؤد (۴۷۶۴)

اصحابی (۲۵۷۷-۴۱۱۲)

۲۴۴۹ - حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
عَسَاوَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ قَالَ سَمِعْتُ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَعِيمٍ قَالَ

سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ
 بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 الْوَحْيَ مِنَ الْمَنِيِّ بِعَلِيٍّ بْنِ أَبِي تَمْرُذٍ لَمْ يَحْضُرْ مِنْ
 تَرَابِهَا قَالُ قَسَمْتُهَا بَيْنَ أَرْبَعَةِ كُفْرٍ أَيْ عَشِيَّةَ بَنِي تَمِيمٍ
 وَالْأَنْصَارِ بَنِي حَاشِيٍّ وَبَنِي الْعَمَلِ وَالزَّوْبِجِ إِنَّا عَاقِبَتُهُمْ
 خَلْقًا وَكُنَّا عَامِرِينَ الْكُفْلِيِّ قَالُ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ كُنَّا
 نَحْمِلُ أَثْقَلُ يَهْدِيَنَا مِنْ هَؤُلَاءِ قَالُ قَبْلَ ذَلِكَ الَّذِي سَمِعْتُمْ
 قَالُ لَا تَأْمَنُوا وَآلَا آمِنُونَ مِنْ فِي السَّمَاءِ يَأْتِينِي كَهْرُ
 السَّمَاءِ صَبَاحًا وَمَسَاءً قَالُ لَقَامَ رَجُلٌ عَزِيزُ الْعَيْنِ
 مُشِيرُ الْوَحْيِ نَحْمِلُ أَلْبَنِي كَثُ الْوَحْيِ مَخْلُوقِ
 التَّوَانِسِ مُشِيرُ الْأَزَارِ قَالُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيْنَ اللَّهُ لَقَالُ
 وَتِلْكَ أَوَلَسْتُ أَهْلُ الْأَرْضِ بِأَنْ يَكُنِيَ اللَّهُ قَالُ لَمْ
 وَلِي الرَّجُلُ لَقَالُ عَالِيَهُ بَنِي الرَّيْكِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا
 رَسُولَ اللَّهِ أَلَا أَتُحِبُّ عَنْكَ قَالُ لَا تَعْلَمُ أَيْ يَكُونُ يُقَالُ
 قَالُ عَالِيَهُ وَكَمْ مِنْ مُصَلٍّ يَقُولُ بِلسَانِهِ مَا لَيْسَ فِي قَلْبِهِ
 قَالُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَيْسَ لَكُمْ أَوْمَرُ أَنْ تَقُولَ عَنْ قُلُوبِ
 النَّاسِ وَلَا أَتُحِبُّ بِقُلُوبِهِمْ قَالُ لَمْ نَهَرَ إِلَيْهِ وَهُوَ مُقْبِلٌ قَالُ
 إِنَّهُ يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِي هَذَا لَكُمْ يَكُونُ كِتَابُ الْوَحْيِ وَلَا
 يُجَابِرُ حَتَّى يَخْرُجَ مِنْ بَيْتِي قَالُ بَيْنَ الْوَحْيِ كَمَا يَمُرُّ السَّيْفُ
 مِنَ الرِّبِّ قَالُ أَكْثَرُ لَيْسَ آتَا أَفْرَاطِهِمْ لَا تَقْلِبُهُمْ
 قَالُ لَمْ يَكُنْ (۲۴۴۸) ساجد

خدمت میں یمن سے ایک رشتے ہوئے چرسے میں سونا بیجا
 جس سے بحال ملی الگ نہیں کی گئی تھی آپ نے اس سونے کو
 چار آدمیوں میں تقسیم کر دیا۔ عیینہ بن بدر اقرع بن حابس زید
 خیل اور جوتے شخص علقمہ بن علاشہ یا عامر بن طفیل میں سے
 ایک تھے۔ آپ کے اصحاب میں سے ایک شخص نے کہا ان
 لوگوں کی بہ نسبت اس مال کے ہم زیادہ حقدار تھے نبی ﷺ
 تک یہ بات پہنچ گئی۔ آپ نے فرمایا: تم مجھے یمن نہیں قرار
 دیتے حالانکہ میں اس کا امین ہوں جو آسمانوں میں ہے میرے
 پاس صبح اور شام آسمانی خبریں آتی ہیں۔ ایک آدمی کھڑا ہوا
 جس کی دونوں آنکھیں امدد وحشی ہوئی تھیں دونوں گال پھولے
 ہوئے تھے پیشانی ابھری ہوئی تھی ڈاڑھی گھنی سر منڈا ہوا تھا
 اور تہ بند پنڈلیوں سے اونچا تھا اس نے کہا اے اللہ کے
 رسول! اللہ سے ڈرو۔ آپ نے فرمایا: تجھے عذاب ہو کیا روئے
 زمین پر میں اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کا سب سے زیادہ حقدار نہیں
 ہوں؟ پھر وہ شخص پشت پھیر کر چل دیا۔ حضرت خالد بن ولید
 رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ میں اس کی گردن نہ اڑا دوں؟
 آپ نے فرمایا شاید وہ نمازی ہو! حضرت خالد نے کہا کتنے ہی
 نمازی ایسے ہیں جو ایسی باتیں کہتے ہیں جو ان کے دل میں
 نہیں ہوتیں آپ نے فرمایا مجھے اس کا مکلف نہیں کیا گیا کہ
 میں لوگوں کے دل چیر کر دیکھوں یا ان کے کھد کھد چاؤ کر
 دیکھوں پھر آپ نے اس شخص کی طرف دیکھا درآں حالیکہ
 وہ بیٹھ بھیرے جا رہا تھا اور فرمایا اس کی نسل سے ایسے لوگ
 پیدا ہوں گے جو اللہ تعالیٰ کی کتاب کو اچھی طرح پڑھیں گے
 لیکن وہ ان کے گلوں سے نیچے نہیں اترے گی اور دین سے اس
 طرح کل جائیں گے جس طرح حیر نشانہ سے کل جاتا ہے
 راوی کہتے ہیں میرا خیال ہے کہ آپ نے فرمایا اگر میں ان کو
 پالنا تو قوم خود کی طرح کل کروں گا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں علقمہ بن علاشہ کہا
 ہے اور عامر بن طفیل کا ذکر نہیں ہے اور کہا ابھری ہوئی پیشانی
 والا اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ

۲۴۵۰۔ وَحَدَّثَنِي عُمَرَانُ بْنُ أَبِي حَبِيبَةَ قَالَ لَا تَجِزُ عَنْ
 عَمَلَةِ بَنِي الْقَعْنَبِ يَهْدِي الْإِسْتَاو قَالُ وَعَاقِبَتُهُمْ عَمَلَةُ
 وَلَمْ يَدْ كُرْ عَامِرَ بَنِي الْكُفْلِيِّ قَالُ نَلِي الْجَنَّةَ وَلَمْ يَقُلْ

كَثِيرٌ وَرَأَى قَامَ أَبُو عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا أَكْرِبُ حَقًّا لَكَ لَا تَكُنْ أَكْبَرُ لِقَامِ
إِلَهِي خَالِكَ سُبْحَ اللَّهِ لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا أَكْرِبُ حَقًّا
لَكَ لَا وَقَالَ إِنَّهُ سَخَّرَ مِنْ جَنَاحِي هَذَا الْقَوْمَ يَتَلَوْنَ
بِحِثَابِ اللَّهِ تَوَكَّلْ وَتَوَكَّلْ قَالَ قَالَ عَمَارَةُ سُبْحَ اللَّهِ
لَكَ أَكْرِبُ كُنْهُمْ لَا تَكُنْهُمْ قُلْ تَمُودُ. (ساجد: ۲۴۴۸)

کھڑے ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! کیا میں اس منافق کی
گردن خاں اداں؟ آپ نے فرمایا نہیں اور وہ شخص چلا گیا پھر
حضرت خالد سیف اللہ نے کہا یا رسول اللہ! کیا میں اس منافق
کی گردن خاں اداں؟ آپ نے فرمایا نہیں اور فرمایا اس کی نسل
سے ایک قوم پیدا ہوگی جو قرآن بہت اچھا پڑھے گی اور عمارہ
کہتے ہیں کہ آپ نے فرمایا اگر میں ان کو پالیتا تو قوم کی طرح
ان کو قتل کرتا۔

۲۴۵۱۔ وَحَقَّقْنَا ابْنَ كَثِيرٍ قَالَ لَا ابْنَ فَتَسِيلَ عَنْ عَمَارَةَ
ابْنِ الْقَعْقَاعِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَيْنَ ابْنِ كَثِيرٍ وَابْنِ الْخَبَرِ
وَالْأَكْرَجِ ابْنِ حَبَابٍ وَغَيْبَةُ بْنُ جَعْفَرٍ وَغُلَقَةُ بْنُ حُلَاقَةَ
أَوْ حَابِرِ بْنِ الْفُكَيْلِ وَكَانَ تَابِعًا لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ
الْوَجِيدِ وَكَانَ إِنَّهُ سَخَّرَ مِنْ جَنَاحِي هَذَا الْقَوْمَ وَلَمْ
يَكُنْ لِي ابْنُ كَثِيرٍ كُنْهُمْ لَا تَكُنْهُمْ قُلْ تَمُودُ. (ساجد: ۲۴۴۸)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ
نے وہ سونا چار آدیوں میں تقسیم کر دیا زید بن خثیمہ بن حابس
عبد بن حسن بن غلام بن غلام بن غلام بن غلام بن غلام بن غلام
اسل سے ایسی قوم ظاہر ہوگی اس میں یہ نہیں ہے کہ میں ان کو
پالیتا تو قوم کی طرح قتل کرتا۔

۲۴۵۲۔ وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ كَانَ عَبْدُ الْوَهَّابِ
قَالَ سَمِعْتُ بِسْحَ بْنَ سَوْدَةَ يَقُولُ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ وَغُلَقَةَ بْنِ بَسَلٍ أَنَّهُمَا آتَا أَبَا
سَوْدَةَ الْخُدْرِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَسَأَلَاهُ عَنِ
الْحَرُورِيِّ يَوْمَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَذْكُرُهَا فَقَالَ لَا
أَفْرِئُ مِنَ الْحَرُورِيِّ لَوْ لَكُنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
يَقُولُ يَخْرُجُ فِي هَذِهِ الْأَمْوَالِ يَمْلِكُ مِنْهَا قَوْمٌ يُؤْمَرُونَ
مَسْلُوكَكُمْ تَعَمَّ مَسْلُوكِهِمْ لِكُفْرِهِمْ وَالْقُرْآنُ لَا يُجَاوِزُ
حُكُومَهُمْ أَوْ خَاجِرَهُمْ يَمُرُّونَ مِنَ الَّذِينَ مَرُّوا السَّهْمِ
مِنَ الزَّيْتِ فَيَنْظُرُ الزَّكَاةَ إِلَى سَهْمِهِ إِلَى تَقْلِيهِ إِلَى رِصَالِهِ
فَيَعْمَارِي فِي الْفُرْقَةِ مَلَّ حَلَقَ بِهَا مِنَ الْكَمِ شَيْءٌ.

ابو سلمہ اور عطاء بن یسار دونوں حضرت ابو سعید خدری
کے پاس آئے اور ان سے پوچھا آیا آپ نے رسول اللہ
ﷺ سے حرور یہ کے متعلق کچھ سنا ہے؟ انہوں نے کہا مجھے
حرور یہ کے متعلق تو کچھ پتا نہیں مگر میں نے رسول اللہ ﷺ
سے یہ سنا ہے آپ نے فرمایا اس امت میں ایک جماعت
نکلے گی یہ نہیں فرمایا کہ اس امت سے ہوگی وہ ایسے لوگ
ہوں گے کہ ان کی نمازوں کے مقابلہ میں تم اپنی نمازوں کو بیچ
سمجھو گے وہ قرآن پڑھیں گے اور قرآن ان کے حلقوں یا
گلوں سے نیچے نہیں اترے گا اور وہ دین سے ایسے نکل
جائیں گے جیسے تیر شکار سے نکل جاتا ہے شکاری اپنے تیر کی
لکڑی کو دیکھتا ہے اور اس کے پھل کو اس کے پر کو اور اس کے
آخر کنارے کو جو اس کی چٹکیوں میں تھا کہ کہیں اسے خون لگا
ہو۔

(بخاری: ۵۵۸۳، ۶۱۶۳، ۶۹۳۱، ۶۹۳۳) ابن ماجہ: (۱۶۶)

۲۴۵۳۔ حَقَّقْنَا أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ آتَا عَبْدُ اللَّهِ بْنَ وَهْبٍ
قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ
بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي سَوْدَةَ الْخُدْرِيَّ ح وَحَدَّثَنِي
جَبْرِ مَلَّةُ بْنُ يَحْيَى وَاحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَهْرِي قَالَ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں ہم
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بیٹھے ہوئے تھے آپ کچھ تقسیم
فرما رہے تھے کہ ذوالخدرہ نامی جو حیم سے ایک شخص آیا اور
اس نے کہا: اے اللہ کے رسول! عدل کرو اور رسول اللہ ﷺ نے

أَنَا أَنَسُ وَهَبَ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ جَهَّابٍ قَالَ
 أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَهُ الرَّحْمَنَ وَالْعَجَّاجَ
 الْهَمْدَانِيَّ كُنِيَ أَبُو سَعْدٍ الْخَلَوِيُّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
 بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ يُعَلِّمُ قِسْمًا أَنَا
 كُنَّا الْعَوَاصِرَ وَكَرَّ رَجُلٌ مِنْ ابْنِي قَيْسٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ
 اللَّهِ وَخَيْلٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَلَيْكَ وَمَنْ تَعْبُدُ إِنْ
 لَمْ أَهْلُ لَكَ حَيْثُ وَخَيْرٌ إِنَّ لَمْ أَهْلُ لَكَ عَمْرُؤُ
 الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْوَالِدُ لَيْسَ بِهِ
 أَطْرِبُ حَتَّى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دَعَا لِيَانُ لَدَا أَهْلَهَا
 بِحَقِّهِ أَحَدُكُمْ صَلَوَاتُهُ مَعَ صَلَوَاتِهِمْ وَوَسَائِلُهُ مَعَ وَسَائِلِهِمْ
 بِكَلِمَةٍ وَكَانَ الْقُرْآنُ لَا يَخْلُوقُ إِلَّا إِلَهُهُمْ يَمْرُقُونَ مِنَ الْإِسْلَامِ
 كَمَا يَمْرُقُ السَّهْمُ مِنَ الرِّصْقِ يَنْظُرُ إِلَى نَصْلِهِ فَلَا يُوجِدُ
 لَهُوَيْسَ كَمْ يَنْظُرُ إِلَى صَلْبِهِ فَلَا يُوجِدُ لَهُوَيْسَ كَمْ يَنْظُرُ
 إِلَى نَوْبِهِ فَلَا يُوجِدُ لَهُوَيْسَ وَهُوَ الْفَدْحُ كَمْ يَنْظُرُ إِلَى
 لُذْبِهِ فَلَا يُوجِدُ لَهُوَيْسَ بِسَبْقِ الْقُرْثِ وَاللَّحْمِ أَبْهَمُ رَجُلٌ
 اسْتَوْحَا حَذَى عَظْمَيْهِ وَقَدْ لَدَى الْعَرَاكِ أَوْ يَنْزِلُ الْبَضْعُ
 تَدْرُكُ يَمْخَرُجُونَ عَلَى رِجْلَيْهِ مِنَ النَّاسِ قَالَ أَبُو سَعْدٍ
 قَالَهُمْ كَيْ سَمِعْتُ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَأَشْهَدُ أَنَّ
 عِيْلَتِي بَيْنَ ابْنِ عِلَابٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَهُمْ وَكَانَ مَعَهُ
 لَقَمَرٌ لِمَلِكِ الرَّجُلِ كَالْقَوْسِ كَوَيْدُ كَيْسٍ بِهِ عَنَى تَكَرُّتُ
 إِلَيْهِ عَلَى تَعْنٍ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْوَالِدُ تَعْنُ

(۲۴۵۲) - ۱۶

فرمایا تجھے عذاب ہو اگر میں عدل نہیں کروں گا تو کون عدل کرے گا؟ اگر میں عدل نہ کروں تو تم تا کام اور نامراد ہو جاؤ۔ حضرت عمر بن الخطابؓ نے کہا: یا رسول اللہ مجھے اجازت دیجئے اس کی گردن اڑ دوں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رہنے دو کیونکہ اس کے ایسے ساتھی ہیں جن کی نمازوں کے مقابلہ میں تم اپنی نمازوں کو حقیر سمجھو گے اور اس کے روزوں کے مقابلہ میں اپنے روزوں کو حقیر گردانو گے یہ لوگ قرآن مجید پڑھیں گے اور وہ ان کے مکتوم سے بچے نہیں اترے گا اور یہ لوگ دین سے اس طرح نکل جائیں گے جس طرح حیر شکار سے اس طرح نکل جاتا ہے کہ حیر اندازِ شیر کے پھل کو دیکھتا ہے اور اس میں خون کا اثر نہیں ہوتا پھر پھل کی جڑ دیکھتا ہے تو اس میں بھی خون نہیں ہوتا پھر اس کے پے کو دیکھتا ہے تو اس میں بھی کچھ نہیں ہوتا حالانکہ حیر شکار کی پست اور خون سے لگتا ہے۔ ان لوگوں کی نشانی یہ ہے کہ ان میں ایک کالا آدمی ہوگا جس کا ایک شانہ عورت کے پستان کی طرح ہوگا یا جیسے ہلتا ہوا گوشت کا ٹکڑا ہو یہ گروہ اس وقت تک ظاہر ہوگا جب لوگوں میں تفرقہ ہوگا۔ حضرت ابوسعیدؓ کہتے ہیں میں گواہی دیتا ہوں کہ میں نے یہ حدیث رسول اللہ ﷺ سے سنی اور گواہی دیتا ہوں کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے ان سے قتال کیا اور میں اس وقت حضرت علی کے ساتھ تھا حضرت علی نے اس آدمی کو تلاش کرنے کا حکم دیا وہ مل گیا اور اس کو حضرت علی کے پاس لایا گیا اور میں نے اس شخص کو انہی صفات کے ساتھ پایا جو رسول اللہ ﷺ نے بیان کی تھیں۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک قوم کا ذکر کیا جو آپ کی امت میں پیدا ہوگی، اس کا ظہور اس وقت ہوگا جب لوگوں میں تفرقہ ہو جائے گا، ان کی عداوت سرمنڈانا ہوگی اور وہ مخلوق میں سب سے بدتر ہوں گے اور ان کو دو جماعتیں ملیں سے وہ جماعت قتل کرے گی جو حق کے زیادہ قریب ہوگی پھر آپ نے ان لوگوں کی ایک مثال بیان فرمائی کہ جب آدمی کسی مکان یا مکان کو

٢٤٥٤- وَخَلَقْنِي مُتَحَدِّثًا هُوَ الْمُتَكَلِّمُ قَالَ كَا إِبْنُ أَبِي
هَلِيٍّ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَيِّدٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ ذَكَرَ قَوْمًا يَكُونُونَ فِي أُمَّتِهِ
يَمُحَرِّجُونَ فِي كُلِّ قَوْمٍ مِنَ النَّاسِ سَبْعَةً أَلْفًا قَالَ هُمُ
كُفَرُ الْخَلْقِ أَوْ مِنْ أَكْثَرِ الْخَلْقِ يَقْتُلُهُمْ أَهْلِي الطَّائِفَتَيْنِ إِلَى
الْخَلْقِ قَالَ فَضَرَبَ النَّبِيُّ ﷺ لَهُمْ مَثَلًا لَوْ قَالَ قَوْلَا الرَّجُلِ
يَمُرُّ بِالسَّرِيَّةِ أَوْ لَمَّا لَمْ يَنْظُرْ فِي التَّضَلُّ فَلَا يَرَى

بَصِيرَةً وَيَنْظُرُ فِي النَّبِيِّ فَلَا يَرَى بَصِيرَةً وَيَنْظُرُ فِي
الْقَوِي فَلَا يَرَى بَصِيرَةً قَالَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ وَآلَتُمْ فَلَمَّا سَمِعْتُمْ
بِمَا أَهْلُ الْيَمْرَاقِ. مسلم جزء الاشراف (۴۳۵۴)

خیر دیکھتا ہے تو ہر دیکھتا ہے اس میں کچھ اثر نہیں ہوتا اور خیر کی
کڑی کو دیکھتا ہے اور وہاں بھی اثر نہیں ہوتا پھر اس حصہ کو
دیکھتا ہے جو خیر اعمال کی کچھ میں ہوتا ہے تو وہاں بھی کچھ اثر
نہیں ہوتا پھر حضرت ابوسعید نے کہا اے عراق والو! تمہی نے
تو انہیں قتل کیا ہے۔

۲۴۵۵۔ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ كُرُوزٍ قَالَ قَالَ الْفَرَسِيُّ وَهُوَ ابْنُ
الْفُضْلِ الْحَدَّادِيُّ قَالَ قَالَ أَبُو نَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَمْرُوقٌ مَلِكٌ لَكُمْ فَتَمْرُوقٌ
الْمُسْلِمِينَ بِأَعْلَى أَوَّلَى الطَّائِفَتَيْنِ بِالْحَقِّ. (ابن ماجہ (۶۶۶۷))

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مسلمانوں میں تفریق کے
وقت ایک فرقہ جدا ہو جائے گا اور مسلمانوں کی دو جماعتوں
میں سے جو حق کے زیادہ قریب ہوگی وہ اس فرقہ کو قتل کرے
گی۔

۲۴۵۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَوِيُّ وَكُثَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ
قَالَ كُثَيْبُ بْنُ أَبِي حَوَازَةَ عَنْ كَثَادَةَ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ يَكُونُ لِي أَمِيَّةٌ يَرْفَعُنِي فَتَخْرُجُ مِنْ بَيْتِي مَلِكًا
لِي كَقُلُوبِهِمْ أَوَّلَهُمْ بِالْحَقِّ. مسلم جزء الاشراف (۴۳۷۴)

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میری امت میں دو جماعتیں ہو جائیں
گی اور ان میں ایک فرقہ پیدا ہوگا اور جو جماعت اس فرقہ کو قتل
کرے گی وہ حق کے زیادہ قریب ہوگی۔

۲۴۵۷۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى كَثَادَةُ الْأَعْلَى
جَدُّنَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي نَصْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ تَمْرُوقٌ مَلِكٌ لِي
مُرْقُوقٌ النَّاسِ لِي كَقُلُوبِهِمْ أَوَّلَى الطَّائِفَتَيْنِ بِالْحَقِّ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگوں میں تفریق کے وقت ایک فرقہ
پیدا ہو جائے گا اور جو لوگ اس فرقہ کو قتل کریں گے وہ حق کے
زیادہ قریب ہوں گے۔

مسلم جزء الاشراف (۴۳۱۷)

۲۴۵۸۔ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ الْقَوَائِمِيُّ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ
بْنُ عَبْدِ الثَّوْبَنِ الرَّبِيعِيُّ قَالَ قَالَ سُفْيَانُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي
كَاسِبٍ عَنْ الْقَاسِمِ الْمُسَرِّفِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ
عَنِ النَّبِيِّ ﷺ لِي حَبِيبٌ ذَكَرَ لِي قَوْمًا يَخُوجُونَ عَلَيَّ
مُرْقُوقًا يَخْلِفُونَهُمْ الْقَوْمَ الطَّائِفَتَيْنِ مِنَ الْحَقِّ.

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے فرمایا: اختلاف کے وقت ایک قوم ظاہر ہوگی اور
دو جماعتوں میں سے جو اس کو قتل کرے گی وہ حق کے زیادہ
قریب ہوگی۔

مسلم جزء الاشراف (۴۰۸۳)

خوارج کو قتل کرنے پر ابھارنا

۴۸۔ بَابُ التَّخْرِيطِ عَلَى قَتْلِ الْخَوَارِجِ
۲۴۵۹۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُثَيْمٍ وَعَبْدُ اللَّهِ
بْنُ سَعِيدٍ الْأَصْبَحِيُّ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ قَالَ الْأَصْبَحِيُّ قَالَ وَكِيعٌ
قَالَ كُنَّا الْأَعْمَشُ عَنْ حَبِيبَةَ عَنْ سُؤْدَبَةَ عَنْ عَمَلَةَ قَالَ قَالَ

حضرت علی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب میں تم میں
رسول اللہ ﷺ کی حدیث بیان کروں تو آسمان سے گر پڑنا
میرے لیے اس سے زیادہ بہتر ہے کہ میں آپ کی طرف وہ

الْمُسْتَدِجِ قَالَتْ مَسُوا قُلُوبَكُمْ بِحُكْمِهِ قَالَتْ رَحِمَ اللَّهُ
تَعَالَى قَبْلَهُ يَتَقَبَّلُ عَنِّي أَنَّى نَسَا قَدْ قُبِلَ بِحُكْمِهِمْ عَلَى
بَعْضِ قَالَتْ آخِرُكُمْ قَوْلُكُمْ قَوْلُكُمْ وَمَقَاتِلِي الْأَرْضَ كَتَبْتُكُمْ
قَالَ مَسَلِ الْمَلِكُ وَبَلَغَ رَسُولُهُ قَالَ لَقَامَ إِلَهُهُ هَبْنَهُ
السُّلَاطَةَ فَقَالَ يَا أَيُّهَا الْمُسْلِمِينَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ
لَسَمِعْتُمْ هَذَا السُّلُوكَ مِنْ رَسُولِي اللَّهِ ﷺ فَقَالَ إِنْ
وَاللَّوْ إِلَهُ إِلَّا هُوَ سَتَى اسْتَحْلَفْتُ لَكُمْ وَهُوَ بِغُلُوبِ
كَلَامِهِ (۷۶۸)

تواریس میان سے نکال لو کیونکہ مجھے خدا ہے کہ یہ تم پر اس
طرح حملہ کریں گے جس طرح پیم حرورہ میں کیا تھا چنانچہ وہ
پھر سے انہوں نے اپنے خیرے بھیک دیے پور تواریس سونت
لیں لوگوں نے ان پر اپنے خیروں سے حملہ کیا اور بعض نے
بعض کو قتل کرنا شروع کر دیا اس روز حضرت علی کے لشکر سے
صرف دو آدمی شہید ہوئے حضرت علی نے فرمایا ان میں
باقی آدمی کو تلاش کرو اسے دھوڑا گیا لیکن وہ نہیں ملا حضرت
علی رضی اللہ عنہ خود اسے اور وہاں کے جہاں ان کی لاشیں ایک
دوسرے پر پڑی ہوئی تھیں حضرت علی نے فرمایا ان لاشوں کو
افسوس تو اس کو زمین پر لگا ہوا پایا حضرت علی نے فرمایا اللہ اکبر
اللہ تعالیٰ نے کج فرمایا اور اس کے رسول اللہ ﷺ نے ہم تک
کج احکام پہنچائے عیدہ سلمانی کھڑے ہوئے اور کہا اس
ذات کی قسم جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے کیا آپ نے خود
رسول اللہ ﷺ سے یہ حدیث سنی ہے؟ حضرت علی نے فرمایا
ہاں خدا کی قسم اس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے۔ اس نے
حضرت علی سے تین مرتبہ طعنے لیا۔ حضرت علی نے تین مرتبہ قسم
کھائی۔

رسول اللہ ﷺ کے غلام حضرت عبد اللہ بن ابی رافع
رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں حرورہ کا جس وقت ظہور ہوا تو وہ
حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے انہوں نے کہا اللہ کے سوا
کوئی حاکم نہیں حضرت علی نے فرمایا یہ حق بات ہے جس سے
باطل کا ارادہ کیا گیا ہے رسول اللہ ﷺ نے کچھ نکاتیاں بتلائی
تھیں جنہیں میں بخوبی جانتا ہوں اور ان لوگوں میں ان کی
نکاتیاں پائی جاتی ہیں وہ اپنی زبانوں سے حق کہتے ہیں اور حق
اس سے (یعنی ان کے حلق سے) حجاز نہیں ہوتا۔ عیدہ نے
اپنے حلق کی طرف اشارہ کر کے دکھایا اور کہا یہ لوگ اللہ تعالیٰ کی
فلوق میں سے سبھوں ترین ہیں ان میں سے ایک شخص سیاہ
رنگ کا ہے جس کا ہاتھ بکری کے تھن یا عورت کے پستان کے
سر کی طرح ہے۔ جب حضرت علی ان سے قتال کر چکے تو فرمایا
اس آدمی کو تلاش کرو اسے دھوڑا گیا مگر وہ نہیں ملا فرمایا اس کو

۲۶۶۵۔ حَقَّقْنِي أَسْمَاءُ الظَّاهِرِ وَتَوَثَّنِي بِحَبْلِ الْأَعْلَى
قَالَا يَا عَبْدَ اللَّهِ الْوَيْلُ وَهَيْبُ قَالَ أَتَحْكُمِينَ عَمْرُو بْنُ الْحَكَاثِ
عَنْ بَكْرِ بْنِ الْأَخْبِجِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ
كُوَيْلٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِي اللَّهِ ﷺ أَنَّ
السُّورَةَ لَنَا عَمْرُو بْنُ وَهْبٍ وَهِيَ مَعَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالُوا لَا حُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ قَالَ قِيلَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ عَمْرُو بْنُ لَيْثٍ بَنِي بَطْنِ بَطْنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
وَعَمْرُو بْنُ لَيْثٍ لَمْ يَكُنْ يَكُونُ فِيهِمْ هُوَ لَا يَقُولُونَ الْحَقَّ
بِأَلْسِنَتِهِمْ لَا يَخْشَوْنَ هَذَا وَهُمْ وَأَشَارَ إِلَيَّ سَلْبَةً مِنْ أَهْلِ
عَلِيٍّ اللَّهُ أَلْوَدُّ إِلَهُهُمْ أَسْوَدُ لَأَحْذَى يَتَّبِعُونِي خَائِفًا أَوْ حَلَمَةً
لَيْسَ لَنَا قُلُوبُهُمْ قِيلَ بِنُ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
قَالَ أَنْظِرُوا أَنْظِرُوا قُلُوبَكُمْ يَحْكُمُوا خَبَرًا فَقَالَ أَوْجَعُوا قُلُوبَ اللَّهِ
مَا كَلِمَتُ وَلَا كَلِمَتُ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ وَجَعُوا لِي غَيْرَ مَا

پھر جا کر تلاش کرو بخیراد میں نے جھوٹ بولا ہے نہ مجھے
جھوٹ بتایا گیا ہے یہ بات انہوں نے وہ یا تین بار کہی حتیٰ کہ
لوگوں نے اس کو ایک کھنڈر میں ڈھونڈ لیا اور اس کی لاش لا کر
حضرت علی کے سامنے رکھ دی۔ عید اللہ کہتے ہیں کہ اس موقع
پر میں وہاں موجود تھا یونس نے اپنی روایت میں اتنا زیادہ کہا
ہے کہ مجھے ایک شخص نے بتایا کہ ابن حنین بیان کرتے ہیں میں
نے اس شخص کو دیکھا۔

سب سے بدترین لوگوں کو نکالنے کا بیان

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے ارشاد فرمایا: میرے بعد میری امت میں ایک ایسی
قوم ظاہر ہوگی جو قرآن پڑھے گی مگر قرآن اس کے خلق سے
نیچے نہیں اترے گا اور وہ دین سے اس طرح نکل جائیں گے
جس طرح تیرکار سے نکل جاتا ہے پھر وہ دین میں لوٹ کر
نہیں آئیں گے۔ یہ مخلوق خدا میں سب سے بدترین لوگ
ہوں گے۔ ابن حسانت بیان کرتے ہیں کہ اس کے بعد میں
رافع بن عمرو غفاری سے ملا جو حکم غفاری کے بھائی ہیں اور کہا وہ
حدیث جو میں نے حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے اس اس
طرح سے سنی ہے اور انہیں وہ حدیث بیان کی انہوں نے کہا
میں نے رسول اللہ ﷺ سے خود یہ حدیث سنی تھی۔

میر بن عمرو کہتے ہیں کہ میں نے اہل بن حنیف سے
پوچھا تم نے محمدی ﷺ سے غوارج کا ذکر سنا ہے؟ انہوں نے کہا
ہاں میں نے سنا ہے اور اپنے اچھے سے شرقی کی طرف اشارہ
کر کے کہا وہ اپنی زبانوں سے قرآن مجید پڑھیں گے مگر وہ ان
کے خلق سے نہیں اترے گا اور دین سے ایسے نکل جائیں گے
جیسے تیرکار سے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

اہل بن حنیف رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ محمدی
ﷺ نے فرمایا: شرق کی طرف سے ایک قوم نکلے گی ان کے

كَاتُوا بِهِ عَشَى وَحَمْلُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ قَالَ عَجِبْتُ لَلَّهِ اَنَا حَاضِرٌ
ذَلِكَ مِنْ اَمْرِهِمْ وَقَوْلِي عَلَيْهِمْ زَادَ يُونُسُ فِي رِوَايِهِ
قَالَ يُكْفَرُ وَحَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ اَبِي حَنِظَةَ قَالَ قَالَ رَأَيْتُ
ذَلِكَ الْاَسْوَدَ. سلمة بن الاشرف (۱۰۲۳۰)

۴۹- بَابُ الْخَوَارِجِ شَرُّ الْخَلْقِ وَالْخَلِيفَةُ

۲۴۶۶- حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ كَاتِبَتَانِ بَنُو
السَّيْفِ قَالَ كَاتِبَتَانِ بَنُو هِلَالٍ عَنْ صَبْرِ الثَّوْبِ الصَّائِبِ
عَنْ أَبِي قَبْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِنَّ بَعْدِي مِنْ أُمَّتِي أَرْبَعُونَ بَعْدِي مِنْ أُمَّتِي قَوْمٌ يَلْمُونَ وَنَ
الْقُرْآنَ لَا يُعْلَمُونَ حَلَالِيهِمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا
يَخْرُجُ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ لَمْ لَا يَمُودُونَ فِيهِ وَهُمْ شَرُّ
الْخَلْقِ وَالْخَلِيفَةُ فَقَالَ إِنَّ الصَّائِبَ فَلَقِيْتُ رَافِعَ بْنِ
عَمْرٍو الْغِفَارِيَّ أَخَا الْحَكِيمِ الْغِفَارِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُمَا فَكُنْتُ مَا حَدَّثْتُ سَمِعْتُهُ مِنْ أَبِي قَبْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ كَذَا وَكَذَا فَكَثُرْتُ لَهُ هَذَا الْحَدِيثُ فَقَالَ وَأَنَا
سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. ابن ماجہ (۱۷۰)

۲۴۶۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ كَاتِبَتَانِ بَنُو
مُسَيْبٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ مُسَيْبِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ سَهْلَ
بْنَ حَنْظَلَةَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَذْكُرُ الْخَوَارِجَ فَقَالَ
سَمِعْتُهُ وَأَشَارَ بِإِصْبَعِهِ تَعْرِى الْمَشْرِقِ قَوْمٌ يَلْمُونَ وَنَ الْقُرْآنَ
بِالْيَتِيمِ لَا يَمُودُونَ فِيهِمْ يَمُودُونَ مِنَ الدِّينِ كَمَا يَمُودُ
السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ الْغِفَارِيَّ (۶۹۳۴)

۲۴۶۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو كَلَيْلٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَبْدُ الْوَاحِدِ
قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ الشَّيْبَانِيُّ بِهَذَا الْاِسْنَادِ وَقَالَ يَخْرُجُ
مِنْهُ الْقَوْمُ. ساجد (۲۴۶۷)

۲۴۶۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْحَقُ بْنُ جَبْرِ
عَنْ يَزِيدَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ نَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ الْقَوَامِ بْنِ

مرتبہ ہوئے ہوں گے۔

تَعَوَّضَ قَالَ لَا أَتَوَّضَعُ الشَّيْءَ عَنْ أَشِيرِ بْنِ عَمْرِو
عَنْ مَسْلَبِ بْنِ مَعْنٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ
قَالَ لِيُنْفِخَ بَعْدَ قَوْلِ الْعَشِيرِ فِي مَحَلَّةٍ رُءُوسُهُمْ.

ساجد (۲۴۶۷)

رسول اللہ ﷺ اور آپ کی
آل پر زکوٰۃ کا حرام

ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت
حسن بن علی رضی اللہ عنہما نے صدقہ کی کھجوروں میں سے ایک
کھجور لے کر اپنے منہ میں ڈال لی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
تھو! تھو! اسے پھینک دو۔ کیا تمہیں نہیں معلوم کہ ہم صدقہ نہیں
کھاتے۔

۵۰۔ بَابُ تَحْرِيمِ الزَّكَاةِ عَلَى رَسُولِ

اللَّهِ ﷺ وَعَلَى آلِهِ وَهُمْ بَنُو هَاشِمٍ

بَنُو بَنُو الْمُطَّلِبِ ذُرِّيَّةَ عَمْرِو

۲۴۶۷۰۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ الْقَشِيرِيُّ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ
قَالَ تَأْخُذُ عَنْ مَعْنٍ عَنْ هُوَ أَنَسُ بْنُ زَبَادٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
يَقُولُ أَخَذَ الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَفْرَةً مِنْ
تَمْرِ الْقَتْلَةِ فَجَعَلَهَا فِي فَمِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يَخْرِجُهَا مِنْهَا أَمَا خَلَعْتَ أَلَا لَا تَأْكُلُ الْقَتْلَةَ.

بخاری (۱۴۹۱-۳۰۷۲)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔ اس میں یہ
ہے کہ ہمارے لیے صدقہ حلال نہیں ہے۔

۲۴۶۷۱۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي
حَسْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ
الْإِسْتِثَارِ قَالَ قَالَ لَا تَأْكُلُ الْقَتْلَةَ. (ساجد ۲۴۶۷۰)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت مروی ہے۔ اس میں یہ
ہے کہ ہم صدقہ نہیں کھاتے۔

۲۴۶۷۲۔ وَحَدَّثَنَا مُسْعَدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَالَ مَعْنَةُ بْنُ
جَعْفَرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ عُمَرَ
عَنْ حُصَيْنَةَ بْنِ هَذَا الْإِسْتِثَارِ كَمَا قَالَ أَنَسُ مَعْنَةُ لَوْلَا لَا تَأْكُلُ
الْقَتْلَةَ. (ساجد ۲۴۶۷۰)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: میں اپنے گھر جاتا ہوں اور وہاں اپنے بستر
پر ایک کھجور پڑی ہوتی دیکھتا ہوں۔ اسے کھانے کے لیے اٹھاتا
ہوں پھر اس خدشہ سے اس کو پھینک دیتا ہوں کہ کہیں یہ کھجور
صدقہ کی نہ ہو۔

۲۴۶۷۳۔ حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَلَكِيُّ قَالَ قَالَ أَنَسُ
وَحَبِيبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي يُوْنُسَ تَوَلَّى ابْنُ هُرَيْرَةَ
حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنِّي لَا نَقِيلُ إِلَى أَهْلِي فَاجِدُ الْفَكْرَةَ سَاعِدَةً
عَلَى فِرَاشِي ثُمَّ أَزَالُهَا لِأَتَكَلِّهَا ثُمَّ أَغْشَى أَنْ تَكُونَ حَسْبَةً
فَأَلْفِيهَا. (سلم ج۲ لاشراف ۱۵۴۷۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: بخدا جب میں اپنے گھر لوٹتا ہوں اور وہاں
اپنے گھر میں اپنے بستر پر ایک کھجور پڑی ہوئی دیکھتا ہوں اسے
کھانے کے لیے اٹھاتا ہوں پھر اس خدشہ سے پھینک دیتا

۲۴۶۷۴۔ وَحَدَّثَنَا مُسْعَدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ
حَدَّثَنَا قَالَ لَا تَعْتَمِدُ عَنْ هَاشِمِ بْنِ مَسْبُوحٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو
هُرَيْرَةَ عَنْ مَعْنٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَكَرَّ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاللَّهِ إِنِّي لَا نَقِيلُ إِلَى أَهْلِي فَاجِدُ

التَّمَرَةُ سَالِقَةٌ عَلَى فِرَاشِي وَفِي بَيْتِي قَدْ زَكَّيْتُهَا لَا تَكْلُهَا ثُمَّ
أَخْبَنِي أَنْ تَكُونَ صَلَاقَةً فَأَلْفَيْهَا.

مسلم رحمۃ الاشراف (۱۴۷۵۸)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
نبی ﷺ نے ایک کھجور پائی آپ سے فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ
ہوئی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۵- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَنَا وَبُخَيْرٌ عَنْ
سُكَيْانَ عَنْ مَعْنُورٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ تَمْرَةً
فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ مِنَ الصَّدَقَةِ لَا تَكْلُهَا.

بخاری (۲۰۵۵-۲۴۳۱)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ راستے میں ایک کھجور سے گذرے تو آپ سے
فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ ہوئی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۶- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَا أَبُو أَسْمَةَ عَنْ زَيْدَةَ
عَنْ مَعْنُورٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ قَالَ نَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِتَمْرَةٍ
بِالطَّرِيقِ فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ مِنَ الصَّدَقَةِ لَا تَكْلُهَا.

سابقہ (۲۴۷۵)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک کھجور پائی اور فرمایا: اگر یہ صدقہ کی نہ
ہوئی تو میں کھا لیتا۔

۲۴۷۷- حَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ تَيْمِيَّةٍ قَالَا نَا
مُعَاذُ بْنُ وَثَّاحٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ كَثَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ وَجَدَ تَمْرَةً فَقَالَ لَوْ لَا أَنْ تَكُونَ
صَدَقَةً لَا تَكْلُهَا. مسلم رحمۃ الاشراف (۱۳۷۸)

آل نبی کے لیے صدقہ کی ممانعت

۵۱- بَابُ تَرْكِ اسْتِعْمَالِ آلِ النَّبِيِّ عَلَى الصَّدَقَةِ

عبد المطلب بن ربیعہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ
ربیعہ بن حارث اور عباس بن عبد المطلب رضی اللہ عنہما جمع
ہوئے اور انہوں نے کہا کہ بخدا اگر ہم ان دونوں کو رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں بھیج دیں (یہ میرے اور فضل بن
عباس رضی اللہ عنہما کے متعلق کہا) اور یہ دونوں رسول اللہ ﷺ
سے عرض کریں کہ آپ ان دونوں کو زکوٰۃ وصول کرنے پر عامل
بنادیں اور یہ دونوں آپ کو اس طرح لاکر دیں جس طرح اور لا
کر دیتے ہیں اور جو اور لوگوں کو ملتا ہے وہ ان لوگوں کو بھی مل
جائے۔ اسی اثناء میں حضرت علی بن ابی طالب بھی آکر
کھڑے ہو گئے انہوں نے حضرت علی سے بھی اس بات کا
تذکرہ کیا، حضرت علی نے فرمایا: ایسا مت کرو آپ اس طرح

۲۴۷۸- حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ الْقُشَيْرِيُّ
قَالَ نَا جُوَيْرِيَّةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ
اللَّهِ بْنَ تَوَكُّلٍ بْنَ الْحَارِثِ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ حَدَّثَهُ أَنَّ عَبْدَ
الْمُطَّلِبِ بْنَ رَبِيعَةَ بْنَ الْحَارِثِ حَدَّثَهُ قَالَ اجْتَمَعَ رِبِيعَةُ
بْنُ الْحَارِثِ وَالْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُمَا قَبْلَ مَا وَاللَّهِ لَوْ بَعَثْنَا هَذَيْنِ الْفُلَكَامَيْنِ قَالَ لِي وَ
يَلْقُضُنِي ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ فَاكْتَلَمَاهُ فَأَمَرَهُمَا عَلَى هَذِهِ الصَّدَقَاتِ قَالَا مَا يَأْذِي
النَّاسُ وَأَمَّا مَا يُهَوِّسُ النَّاسَ قَالَ قَبِينَا هُمَا فِي ذَلِكَ
جَاءَ قَوْلِي بِنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَوْ كَلَّفَ
عَلَيْهِمَا فَلَمْ تَكْرَهُ لَذِكْ فَقَالَ عِيَالِي لَا تَفْعَلَا قَوَّ اللَّهُ مَا هُوَ

يُطْلِقُ لَمَّا تَعَاهُ رَبِيعَةُ بْنُ الْحَارِثِ لَقَانُ وَاللَّهْمَا تَعْنُ
 هَذَا إِلَّا لِقَاةً يَتَذَكَّرُ عَلَيْكَ هَذَا قَوْلُ اللَّهِ لَقَدْ يَلْتُ وَهَرُ رَسُولُ
 اللَّهِ ﷺ لَمَّا تَعَاهُ عَلَيْكَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي رَاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
 عَنْهُ أَرَبَيْتُوهُمَا فَلَمْ يُلَقَا وَاضْطَجَعَ عَلِيُّ قَالَ لَمَّا صَلَّي
 رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الظُّهْرَ سَبَقَهُ إِلَى الْحَجَرَةِ لَقَمْنَا عِنْتَنَا
 حَتَّى جَاءَهُ فَاَتَمَّ بِأَذَانِهِ لَمْ قَالَ اغْرَبْنَا مَا نَسِرَ زَان لَمْ
 دَخَلُ وَدَخَلْنَا عَلَيْهِ وَهُوَ يَوْمِيْلُهُ هَذَا زَيْنَبُ بِنْتُ جَعْفَرٍ
 قَالَ قَوْلًا تَكَلَّمَ لَمْ تَكَلَّمَ تَكَلَّمَ لَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ
 أَنْتَ أَهْرُ النَّاسِ وَأَوْصَلُ النَّاسِ وَقَدْ بَلَغْنَا الْبُكَاحَ فَوَيْتَنَا
 إِنَّا جِئْنَا عَلَى بَيْتِ هَلِيهِ الصَّنْعَانِ فَوَدَّيْ إِلَيْكَ تَكَلَّمَ
 يُؤَدِّي النَّاسُ وَنُصِيبُ كَمَا يُهَيِّئُونَ قَالَ فَسَكَّتْ حَلِيلُهَا
 حَتَّى أَرَقْنَا أَنْ تَكَلَّمَ قَالَ وَجَعَلْتُ زَيْنَبُ تُلُوعِ الْكَاثِمِينَ
 وَرَأَوْا الْحِجَابَ أَنْ لَا تَكَلَّمَ قَالَ لَمْ قَالَ إِنَّ الصَّنْعَةَ لَا
 تَتَبَيَّنُ إِلَّا بِمُسْتَحَبِّ السَّاهِي أَوْ سَاغِ النَّاسِ الدَّعْوَالِي
 مَحْمِيَّةً وَكَانَ عَلَى الْعُمَيَّيْنِ وَتَوَلَّى بَيْنَ الْحَارِثِ بْنِ عَلِيٍّ
 الْمُسْتَطَلَبِ قَالَ فَجَاءَهُ فَقَالَ لِمَحْمِيَّةً أَرَكِي هَذَا الْفُلُكُ
 أَبْنَتُكَ يُلْقِيهِ بَيْنَ الْعَبَّاسِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
 فَبَاتَكَ حَهُ وَقَالَ يَنْتَوِيلُ بَيْنَ الْحَارِثِ أَرَكِي هَذَا الْفُلُكُ
 أَبْنَتُكَ فَاَتَكَ حَمِيْسُ وَقَالَ لِمَحْمِيَّةً أَصْدَقِي عَنْهُمَا مِنْ
 الْعُمَيَّيْنِ كَذَا وَكَذَا قَالَ الرَّهْرِيُّ وَلَمْ يُسْتَجِبْ لِي

ابن ماجہ (۲۹۸۵) سنن (۲۶۰۸)

کرنے والے نہیں ہیں۔ اس پر ربیعہ بن حارث حضرت علی کو
 برا بھلا کہنے لگے اور کہا کہ خدا کی قسم کہ تم صرف حد کی بناء پر
 ایسا کہہ رہے ہو تمہیں رسول اللہ ﷺ کی دامادی کا شرف
 حاصل ہے۔ ہم تو اس بناء پر تم سے حد نہیں کرتے حضرت علی
 نے کہا اچھا ان دونوں کو روانہ کر دو ہم دونوں چلے گئے اور
 حضرت علی لیٹ گئے۔ جب رسول اللہ ﷺ ظہر کی نماز سے
 فارغ ہوئے تو ہم آپ سے پہلے حجرے میں جا بیٹھے اور آپ
 کے تشریف لانے تک حجرے کے پاس کھڑے رہے آپ
 تشریف لائے اور ہم دونوں کے کان پکڑے اور فرمایا جو تمہارے
 دل میں ہے اسے تلاؤ پھر آپ اور ہم حجرے میں گئے۔ اس
 دن آپ حضرت زینب بنت جحش رضی اللہ عنہا کے پاس تھے۔ ہم
 نے ایک دوسرے سے بات کرنے کو کہا پھر ہم میں سے ایک نے
 گنگو کی اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ سب سے زیادہ احسان
 اور صلہ رکھنے والے ہیں اور ہم نکاح کے قابل ہو گئے ہیں
 ہم آپ کے پاس اس لیے آئے ہیں کہ آپ ہمیں ان بعض
 صدقات پر مال بنا دیں ہم بھی آپ کو مال وصول کر کے لا کر
 دیں جیسا کہ اور لوگ لا کر دیتے ہیں اور ہم کو بھی اس میں سے اس
 طرح حصہ حاصل جائے جیسا کہ لوگوں کو ملتا ہے۔ ربیعہ کہتے ہیں کہ
 حضور ﷺ کا پی دیر تک خاموش رہے حتیٰ کہ ہم نے ارادہ کیا کہ
 ہم آپ سے اس بارے میں بات کریں۔ اور حضرت زینب ہمیں
 پردہ کے پیچھے سے بات نہ کرنے کا اشارہ کر رہی تھیں ربیعہ کہتے
 ہیں کہ پھر حضور نے فرمایا: آل محمد کو صدقہ استعمال نہیں کرنا چاہیے
 کیونکہ یہ لوگوں کا میل ہوتا ہے تم تمہارے کو بلاؤ (وہ غصے پر ماسور
 تھے) اور نوفل بن حارث بن عبدالمطلب کو بلاؤ وہ دونوں آ گئے
 آپ نے تمہارے سے فرمایا تم اپنی لڑکی کا نکاح اس لڑکے فضل بن
 عباس رضی اللہ عنہما سے کرو انہوں نے (اپنی لڑکی کا) اس سے
 نکاح کر دیا اور نوفل بن حارث سے فرمایا اس لڑکے سے اپنی لڑکی
 کا نکاح کرو انہوں نے (اپنی لڑکی کا) مجھ سے نکاح کر دیا اور
 آپ نے تمہارے سے فرمایا ان کو اتنا اتنا مہر غصے سے دیدو۔ زہری
 کہتے ہیں کہ مجھ سے مادی نے مہر کا بیان نہیں کیا۔

عبدالمطلب بن ربیعہ بن حارث بیان کرتے ہیں کہ ان کے والد ربیعہ بن حارث اور حضرت عباس بن عبدالمطلب نے عبدالمطلب بن ربیعہ اور حضرت فضل بن عباس سے کہا کہ تم دونوں رسول اللہ ﷺ کے پاس جاؤ پھر بقیہ حدیث حسب سابق بیان کی اور اس میں یہ زیادتی ہے کہ حضرت علی نے اپنی چادر بچھائی پھر اس پر لیٹ گئے اور فرمایا ابو الحسن ہوں اور خدا کی قسم میں اس وقت تک اپنی جگہ سے نہیں ہوں گا جب تک کہ تمہارے بیٹے اس بات کا جواب لے کر نہ لوں گے جو تم نے رسول اللہ ﷺ کو کہا کر بھیگی ہے اور اس حدیث میں یہ بھی ہے رسول اللہ ﷺ نے ہم سے فرمایا یہ صدقات لوگوں کے میں ہیں اور یہ محمد ﷺ اور محمد ﷺ کی آل کے لیے جائز نہیں ہیں۔ پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا حمیر بن جزد کو میرے پاس بلا کر لاؤ وہ جو اسد میں سے ایک ایسے شخص سے جنہیں رسول اللہ ﷺ نے فسخ وصول کرنے کے لیے عامل مقرر کیا تھا۔

رسول اللہ ﷺ بنو ہاشم اور بنو عبدالمطلب کے لیے ہدیوں کا جواز

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت جویریہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ان کے پاس رسول اللہ ﷺ تشریف لائے اور پوچھا کچھ کھانا ہے؟ حضرت جویریہ نے کہا: یا رسول اللہ! اس بکری کی ایک ہڈی کے سوا ہمارے پاس اور کچھ نہیں ہے جو میری آزاد کردہ باندی نے اپنے صندوق سے ہدیہ کی تھی آپ نے فرمایا: اس کو لے آؤ کیونکہ صدقہ اپنی جگہ پہنچ چکا ہے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

۲۴۷۹۔ حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ أَخْبَرَنَا وَهْبٌ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ تَوَيْلٍ الْهَاشِمِيِّ أَنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ بْنَ رَبِيعَةَ ابْنَ الْحَارِثِ وَالْعَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَانَا يُعْتَمِدُ الْمُطَّلِبُ بْنَ رَبِيعَةَ وَلِلْفَقِيرِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا آيَاتُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَنَاقِ الْحَبِثِ بِسُخَيْرِ حَبِثٍ مَالِكٍ وَكَانَ فِيهِ فَاقَتُهُ عَنِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَانَا لَكُمْ أَطْعَمَ عَمَلُكُمْ قَالَ أَنَا أَبُو حَسَنِ الْقَوْمِ وَاللَّهُ لَا يُؤْتِيهِمْ مَكْرًا حَتَّى يَرْجِعَ إِلَيْكُمْ أَنَا لَكُمْ بِمَخْرُورٍ مَا يَفْقَهُهُمْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَكَانَ لِي الْحَبِثُ كَمْ قَالَ لَسَانًا عَلَيْهِ الْفَسَادَاتِ الْكَاثِرَةِ أَوْ سَاخِ النَّاسِ وَرَأَيْتُ لَا تَحِلُّ لِي مَعَهُمْ ﷺ وَلَا لِأَبِي مُسْعَدٍ ﷺ وَكَانَ أَبْنَاكُمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اذْهَبُوا إِلَى مَخْجَمَةَ بْنِ جَزْرٍ وَهُوَ رَجُلٌ فِي بَنِي أَسَدٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اسْتَمْلَكَ عَلَى الْأَعْمَالِ. سابقہ (۲۴۷۸)

۵۲۔ بَابُ إِسَاحَةِ الْهَدِيَّةِ لِلنَّبِيِّ ﷺ وَلِإِثْنَيْ هَاشِمٍ وَبَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَإِنْ كَانَ الْمُهْدِي مَلَكَهَا بِطَرِيقِ الصَّدَقَةِ وَبَيَانُ أَنَّ الصَّدَقَةَ إِذَا قَبَضَهَا الْمُتَصَدِّقُ عَلَيْهَا زَالَ عَنْهَا وَصَفُ الصَّدَقَةِ وَحَلَّتْ لِكُلِّ أَحَدٍ مِمَّنْ كَانَتْ الصَّدَقَةُ مُحَرَّمَةً عَلَيْهِ

۲۴۸۰۔ حَدَّثَنَا قُسَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَاتِبٌ ح وَحَدَّثَنَا مُسْعَدُ بْنُ رَمِيحٍ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ شِهَابٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ السَّائِقِ قَالَ إِنَّ جُوزَيْمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَخْبَرَتُنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ دَخَلَ عَلَيْهَا فَقَالَ هَلْ مِنْ طَعَامٍ قَالَتْ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عِنْدَنَا طَعَامٌ إِلَّا عَظْمٌ مِنْ خَاةٍ أُعْطِيْتُهُ مُؤَلَّيْنِ مِنَ الصَّدَقَةِ فَقَالَ قَرِيبُوهَا لَقَدْ بَلَّغْتُ مَحَلَّهَا.

مسلم تخریج الاشراف (۱۵۷۹۰)

۲۴۸۱۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو بْنُ النَّفَّاثِ

وَلَمْ يَخْلُقْ مِنْ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ. مسلم رحمه الله (۱۵۷۹۰)

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو کچھ گوشت صدقہ دیا گیا تھا انہوں
نے دو رسول اللہ ﷺ کو ہدیہ کیا، آپ نے فرمایا: یہ گوشت
بریرہ کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے لیے ہدیہ ہے۔

۲۴۸۲۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ مَسْرُورٍ قَالَا
لَا وَرَبِّكَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا
مُسَمَّعٌ لِي جَعْفَرُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ ح
وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي قَالَا
شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ قَالَ أَهْلَتْ بَرِيرَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا إِلَى النَّبِيِّ
ﷺ لَتَحْتَ مُصْرَقٍ بِهِ عَلَيْهَا فَقَالَ هُوَ لَهَا صَلَافٌ وَلَهَا
هَرَبَةٌ

ابن ماجہ (۱۴۹۵-۲۵۷۷) ابوداؤد (۱۶۵۵) ترمذی (۳۷۶۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ کی خدمت میں کچھ گائے کا گوشت آیا اور آپ کو بتایا گیا
کہ یہ گوشت حضرت بریرہ پر صدقہ کیا گیا تھا آپ نے فرمایا: یہ
ان کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے لیے ہدیہ ہے۔

۲۴۸۳۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ ابْنُ قَالَا
شُعْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ
لِابْنِ مَسْعُودٍ قَالَا مُسَمَّعٌ لِي جَعْفَرُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ
عَنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
وَأَبِي الْيَقِينِ ﷺ يَتَّخِمْ بَقَرٍ كَوَيْلٌ خَلَا مَا تُصَلِّي بِِهِ عَلَى
بَرِيرَةَ فَقَالَ هُوَ لَهَا صَلَافٌ وَلَهَا هَرَبَةٌ

مسلم رحمه الله (۱۵۹۳۳)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ بریرہ میں
تین ہاتھیں تھیں لوگ بریرہ پر صدقہ کرتے تھے اور ہمارے لیے
ود ہدیہ ہوتا تھا میں نے نبی ﷺ سے اس کا ذکر کیا آپ نے
فرمایا: یہ اس پر صدقہ ہے اور تمہارے لیے ہدیہ ہے پس تم اس
کو کھا لیا کرو۔

۲۴۸۴۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ مَسْرُورٍ قَالَا تَابُو
مَعَاوِيَةَ تَابُو عَنْ مَعْرُوفٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ
أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ لِي بَرِيرَةُ لَكَاظٌ قَبِيضَاتٌ كَانَ
النَّاسُ يَمْتَصِفُونَ عَلَيْهَا وَتُهْدِي لَنَا فَلَمْ تَكُنْ ذَلِكِ لِلنَّبِيِّ
ﷺ فَقَالَ هُوَ عَلَيْهَا صَلَافٌ وَلَكُمْ هَرَبَةٌ لَتَكُلُوهُ

ابن ماجہ (۳۴۴۸)

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی
طرح مروی ہے۔

۲۴۸۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ تَابُو حَسَنُ
بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ سَوَّادٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
قَالَ تَابُو حَسَنُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ يُحَدِّثُ عَنْ
عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَلِ

ذَٰلِكَ. الْبَارِي (۲۵۷۸) الْبَارِي (۲۵۷۸) (۲۵۷۸-۲۵۷۸-۲۵۷۸)

۲۴۸۶- وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ قَالَ نَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ
أَخْبَرَنِي قَالَ بَنُو أَبِي عَنْ رِبْعَةَ عَنْ الْقَاسِمِ عَنْ كَثِيرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنْ النَّبِيِّ ﷺ ذَٰلِكَ إِلَّا أَنَّهُ
قَالَ وَهُوَ نَا مِنْهَا هَدِيَّةً

الْبَارِي (۲۵۷۸) الْبَارِي (۲۵۷۸) (۲۵۷۸-۲۵۷۸-۲۵۷۸)

۲۴۸۷- حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ نَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أَبِي قَبِيْطَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ بَعَثَ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسْأَلُنِي
الْمَدَقَةَ فَبَعَثْتُ إِلَيْهِ عَاتِقَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا مِنْهَا
بَشِيرٌ فَلَمَّا جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَيَّ عَاتِقَةَ قَالَ هَلْ
عِنْدَكُمْ شَيْءٌ قَالَتْ لَا إِلَّا أَنِّي لَتَسْتَبِيعُ بَعَثَ إِلَيْنَا مِنَ الْغَنَاءِ
أَلَيْسَ بَعْثَكُمْ بِهَا قَالُوا لَا لَهَا لَدَى بَلْعَتِ مَوَاطِنَ

الْبَارِي (۲۵۷۸) الْبَارِي (۲۵۷۸) (۲۵۷۸-۲۵۷۸-۲۵۷۸)

۵۳- بَابُ قُبُولِ النَّبِيِّ الْهَدِيَّةِ وَرَدِّهِ الصَّدَقَةَ

۲۴۸۸- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَمْعِيُّ قَالَ نَا
الرَّبِيعُ بْنُ أَبِي مَرْثُومٍ عَنْ مُعْتَدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي
كَرْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ إِذَا أُتِيَ
بِمَدَقَةٍ سَأَلَ عَنْهَا لَوْ كَانَ فِيهَا هَدِيَّةٌ أَكَلَهَا مِنْهَا وَلَوْ فِيهَا صَدَقَةٌ
كَمْ يَأْكُلُ مِنْهَا. سَلَّمَ تَحْتَ الْأَشْرَافِ (۱۴۳۷۴)

۵۴- بَابُ الدُّعَاءِ لِمَنْ أَتَى بِصَدَقَةٍ

۲۴۸۹- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَعَمْرُو بْنُ النَّازِئِ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَبِكَيْفٍ
عَنْ كُثَيْبَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثُومٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي
أَوْفَى ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعَادٍ وَاللَّيْثُ قَالَا نَا ابْنُ
عَمْرِو بْنِ مَرْثُومٍ قَالَ نَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أَوْفَى
قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا آتَاهُ قَوْمٌ بِصَدَقَتِهِمْ قَالَ
أَلَهُمْ مِثْلُ عَلَيْهِمْ لَأَتَاهُ ابْنُ أَبِي أَوْفَى بِصَدَقَتِهِمْ فَقَالَ اللَّهُمَّ
صَلِّ عَلَى آلِ أَبِي أَوْفَى. الْبَارِي (۱۴۹۷-۱۴۹۷-۱۴۹۷)

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسی
طرح مروی ہے مگر اس میں یہ ہے کہ وہ ہمارے لیے ہے۔

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے میرے پاس صدقہ کی ایک بکری بھیجی میں نے
اس میں سے کچھ گوشت حضرت عائشہ کے پاس بھیج دیا۔ جب
رسول اللہ ﷺ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے تو
دریافت فرمایا: تمہارے پاس کچھ کھانا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں
البتہ لسیہ (ام عطیہ) نے اس بکری سے کچھ گوشت بھیجا ہے جو
آپ نے انہیں دی تھی رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: وہ اپنی جگہ
رکھی ہوئی ہے۔

رسول اللہ ﷺ کا ہدیہ کو قبول کرنا اور صدقہ کو رد کرنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ کے پاس جب کھانا لایا جاتا تو آپ اس کے ہارے
میں دریافت فرماتے اگر بتایا جاتا کہ یہ ہدیہ ہے تو آپ کھا لیتے
اور اگر کہا جاتا کہ یہ صدقہ ہے تو پھر نہ کھاتے۔

صدقہ لانے والے کو دعا دینا

حضرت عبداللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں
کہ جب رسول اللہ ﷺ کے پاس کوئی جماعت صدقہ لے کر
آئی تو آپ فرماتے: اے اللہ! ان پر صلوٰۃ (رحمت) نازل
فرما! جب میرے والد ابو اوفی صدقہ لے کر آئے تو آپ نے
دعا کی اے اللہ! ابو اوفی کی اولاد پر صلوٰۃ نازل فرما!

جاتے ہیں اور شیاطین کو زنجیروں میں جکڑ دیا جاتا ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابو ہریرہ سے یہ حدیث منقولہ سابق مروی ہے۔

چاند دیکھ کر روزہ رکھنا چاند دیکھ کر عید کرنا
اور چاند نظر نہ آئے تو تیس
روزے پورے
کرنا

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک کا تذکرہ کیا پھر فرمایا: چاند دیکھ بغیر روزہ مت رکھو نہ چاند دیکھ بغیر عید کرو اور اگر مطلع ابرا (لود ہو تو) (روزوں کی) مدت پوری کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کا تذکرہ کیا پھر اپنے دونوں ہاتھوں (کو کھول کر) اشارہ کر کے فرمایا: مہینہ ایسا ہے مہینہ ایسا ہے اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا اور فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو چاند دیکھ کر عید کرو اور اگر مطلع ابرا (لود ہو تو) تیس روزوں کی مدت پوری کرو۔

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک کا تذکرہ کیا اور فرمایا: مہینہ تیس دن کا (بھی) ہوتا ہے اور ہاتھ سے اشارہ کیا ایسا ایسا پھر فرمایا (اس صورت میں) (روزوں کی) مدت پوری کرو

اللَّهِ تَعَالَى إِذَا كَانَ رَمَضَانُ فَيُحِثُّ أَبُوبَابُ الرَّحْمَةِ وَتُخَلِّقُ أَبُوبَابُ جَهَنَّمَ وَتُسَلِّطُ الشَّيَاطِينَ. ساجد (۲۴۹۳)
۲۴۹۴۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ وَالْحُلَوِيُّ قَالَا لَا يَنْقُوبُ حَقْلَنَا إِنِّي عَنْ صَالِحٍ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ حَدَّثَنِي تَالِغٌ عَنْ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ بَيَّعْتُمْ.

ساجد (۲۴۹۳)

۲۔ بِسَابٍ وَجُوبٍ صَوْمٍ رَمَضَانَ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَالْفِطْرِ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَإِنَّهُ إِذَا غَمَّ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ أَكْمَلْتَ عِدَّةَ الشَّهْرِ فَلَا يَنْ يَوْمًا

۲۴۹۵۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ تَالِغٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنْ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ رَمَضَانَ فَقَالَ لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْا الْهِلَالَ وَلَا تَفْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ لِإِنْ أَغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَاغْتَرُّوا لَهُ. بخاری (۱۹۰۶) النساہ (۲۱۲۰)

۲۴۹۶۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَالِغٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ ذَكَرَ رَمَضَانَ لِقُرْبٍ بَيْنَهُمَا فَقَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا لَمْ يَحْدِثْ بَيْنَهُمَا فَيُفْطِرُوا صَوْمًا لِرُؤْيَا الْهِلَالِ وَالْفِطْرِ لِرُؤْيَا الْهِلَالِ فَإِنْ أَغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَاغْتَرُّوا لَهُ فَلَا يَنْ يَوْمًا. مسلم، تحفہ الاشراف (۷۸۵۲)

۲۴۹۷۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَرَ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا قَالَ فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَاغْتَرُّوا فَلَا يَنْ يَوْمًا نَحْوَ حَدِيثِ أَبِي أُسَامَةَ.

مسلم، تحفہ الاشراف (۷۹۸۰)

۲۴۹۸۔ وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سُوَيْدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَمَضَانَ فَقَالَ الشَّهْرُ يَسْبِقُ وَيُتَأَخَّرُ وَهَكَذَا وَهَكَذَا قَالَ فَاغْتَرُّوا لَهُ وَلَمْ يَقُلْ فَلْيَنْ يَوْمًا.

مسلم رحمۃ اللہ علیہ (۸۱۹۷)

اور میں کا لفظ نہیں فرمایا۔

۲۴۹۹ - وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ
عَنْ أَبِي ثَوْبَانَ عَنْ ثَلَاثِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّمَا الشَّهْرُ يَسُوعُ وَيَسُرُّونَ فَلَا
تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا تُفْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ
فَالْفَرُّ وَالْأَكْلُ (ابن ماجہ ۲۳۲۰-۲۳۲۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایتیس دن کا بھی ہوتا ہے اس
لئے چاند دیکھے بغیر روزہ مت رکھو اور نہ چاند دیکھے بغیر عید کرو
اور اگر مطلع ایسا آلود ہو تو روزوں کی عدت پوری کرو۔

۲۵۰۰ - وَحَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ الْبَاهِلِيُّ حَدَّثَنَا
يُحْيَى بْنُ الْيَمَانِ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ بْنُ وَهْبٍ عَنْ أَبِي ثَوْبَانَ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ يَسُوعُ وَيَسُرُّونَ فَإِذَا رَأَيْتُمْ الْيَهْلَالَ
فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطِرُوا فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَافْطِرُوا
لَهُ (مسلم رحمۃ اللہ علیہ ۷۶۶۹)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایتیس دن کا بھی ہوتا ہے جب
تم چاند دیکھ لو تو روزہ رکھو اور جب چاند دیکھ لو تو عید کرو اور
جب مطلع ایسا آلود ہو تو عدت پوری کرو۔

۲۵۰۱ - وَحَدَّثَنِي حَزْرَمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي سَلَمَةُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطِرُوا
لَا أَنْ يَكُونَ عَلَيْكُمْ فَافْطِرُوا لَهُ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم چاند دیکھ لو تو روزہ رکھو اور
جب چاند دیکھ لو تو عید کرو اور جب مطلع ایسا آلود ہو تو عدت
پوری کرو۔

ابن ماجہ (۱۹۰۰) (۲۱۱۹)

۲۵۰۲ - وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي ثَوْبَانَ
كَتَبَ الرَّائِي حُجْرُ بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ الْأَكْثَرُونَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَمْرِو بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ
ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
الشَّهْرُ يَسُوعُ وَيَسُرُّونَ لَيْلَةً لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا
تُفْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا أَنْ يَكُونَ عَلَيْكُمْ فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ
فَالْفَرُّ وَالْأَكْلُ (مسلم رحمۃ اللہ علیہ ۷۱۳۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ایتیس دن کا بھی عید ہوتا ہے جب
تک تم چاند دیکھ نہ لو روزہ رکھو نہ عید کرو سوا اس کے کہ مطلع ایسا
آلود ہو اگر مطلع ایسا آلود ہو تو حساب سے روزے رکھو۔

۲۵۰۳ - حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ أَبِي عَيْشَةَ حَدَّثَنَا دُرُوحُ بْنُ
مُحَمَّدَ حَدَّثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ زَيْدٍ أَنَّهُ
سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ
يَقُولُ الشَّهْرُ هُكْلًا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَفَقَصَ إِلَيْنَا لَيْلَى
الْقَلْبَقِ (مسلم رحمۃ اللہ علیہ ۷۳۶۲)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ اس طرح اس طرح اور اس
طرح ہے اور تیسری بار آپ نے انگوٹھے کو ہند کر لیا۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔

۲۵۰۴- حَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا حَسَنُ الْأَقْصَبِ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ بَحْثِي قَالَ وَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ الشَّهْرُ يَسَعُ وَ عِشْرُونَ.

ابن ابی شیبہ (۲۱۳۸)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا: مہینہ اس طرح، اس طرح اور اس طرح ہے دس دس اور نو روز کا۔

۲۵۰۵- وَ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبُكَيْرِيُّ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَ هَكَذَا وَ هَكَذَا وَ عِشْرًا وَ عِشْرًا وَ عِشْرًا. مسلم ابوالافعال (۷۶۶۶)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایسا، ایسا اور ایسا ہے۔ آپ نے دو مرتبہ دونوں ہاتھوں کو کھول کر اشارہ کیا اور تیسری بار بائیں یا دایاں انگوٹھا بند کر لیا۔

۲۵۰۶- وَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ مَعَاذٍ حَدَّثَنَا ابْنُ حَزْمَةَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ جَبَلَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ مَثَلُكَ وَ كَذَا وَ كَذَا وَ صَلَاقٌ يَسْتَلِهُ مَرَّتَيْنِ بِكُلِّ أَصَابِعِهِمَا وَ تَقْصُرُ يَدَاكَ الْقَائِلَةَ لِلَّذِينَ لَهُمُ الْأَمْنَى أَوْ الْأَمْرَى.

بخاری (۵۳۰۲-۱۹۰۸) ابن ابی شیبہ (۲۱۴۱)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ انتیس دن کا بھی ہوتا ہے۔ راوی شعبہ نے تین بار ہاتھوں سے اشارہ کیا اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا۔ عقبہ کی روایت میں ہے مہینہ تیس دن کا ہوتا ہے اور انہوں نے تین بار ہاتھوں سے اشارہ کیا۔

۲۵۰۷- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشِي حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُقْبَةَ وَ هُوَ ابْنُ خُرَيْشٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الشَّهْرُ يَسَعُ وَ عِشْرُونَ وَ طَلَقَ كَتِفَهُ يَدَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَ كَسَرَ الْإِبْهَامَ فِي الثَّلَاثَةِ قَالَ عُقْبَةُ وَ أَخْبَرَهُ قَالَ الشَّهْرُ لِلْفُؤَادِ وَ طَلَقَ كَتِفَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. ابن ابی شیبہ (۲۱۴۲)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہم امی لوگ ہیں حساب کتاب نہیں کرتے مہینہ ایسا ہوتا ہے ایسا ہوتا ہے اور تیسری بار انگوٹھے کو بند کر لیا اور مہینہ ایسا، ایسا ایسا ہوتا ہے یعنی پورے تیس دن کا۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے مگر اس میں دوسری بار مہینہ کے ذکر کے بعد تیس دن کا ذکر نہیں ہے۔

۲۵۰۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شُعْبَةَ حَدَّثَنَا عُمَرُ عَنْ شُعْبَةَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشِي وَ ابْنُ بَكْرِ قَالَ ابْنُ مُنْشِي حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ الْأَسْوَدِ بْنِ قَبِيصٍ قَالَ سَمِعْتُ سُوَيْدَ ابْنَ عَمْرٍ وَ ابْنَ سُوَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّا أُمَّةٌ أَوْفِيَةٌ لَا تَكْتُمُ وَلَا تَعْتَسِبُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَ هَكَذَا وَ هَكَذَا وَ عَقْدَةُ الْإِبْهَامِ يَدَايِ الثَّلَاثَةِ وَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَ هَكَذَا وَ هَكَذَا يَقْنِيهِ قَتَامٌ قَالَتَيْنِ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ

مُسْلِمَانِ عَنِ الْأَسَدَيْنِ قَبْلَهُ الْإِسْنَادُ وَلَمْ يَكُنِ
الشَّهْرَ الْقَابِلَ الثَّلَاثِينَ.

بخاری (۱۹۱۳) مسند (۲۳۱۹) مسأل (۲۱۳۹-۲۱۴۰)

۲۵۰۹- حَدَّثَنَا أَبُو كَسْبٍ السُّجْمِيُّ عَنْ حَدَّثَنَا هَبْدُ
الْوَجْدِيُّ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَمْرِو اللَّهِ عَنْ سَعْدِ بْنِ
مُهَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَجُلًا يَقُولُ الْكَلِمَةُ الَّتِي تَصِفُ
لَقَالَ لَهُ مَا يُغْنِيكَ أَنَّ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَصِفُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
ﷺ يَقُولُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَأَقَارِبُ أَصَابِعِهِ
الْعَشْرَ مَرَّتَيْنِ وَهَكَذَا فِي الشَّالِوَةِ وَأَقَارِبُ أَصَابِعِهِ
كُلِّهِمَا وَحَسَنٌ أَوْ خَسَنٌ لِيَهَامَةً. سلم، تخریفات (۷۰۴۸)

۲۵۱۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو إِسْحَقَ عَنْ سَعْدِ
بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا رَأَيْتُمُ
الْهَيْلَ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا لِأَنَّ هَمَّ عَلَيْكُمْ
لَقُومُوا فَتَلَزِمُ بَرَكًا. مسأل (۲۱۱۸) الترمذی (۱۶۵۵)

۲۵۱۱- حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَلَامٍ الْجَمْعِيُّ حَدَّثَنَا
الزَّيْنِعِيُّ يَحْيَى بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ صُومُوا
لِلْبَرَكَةِ وَالْفِطْرِ لِلزُّكْرِ فَإِنَّ هَمَّ عَلَيْكُمْ فَافْطَرُوا الْهَيْلَ.

سلم، تخریفات (۱۴۳۷۵)

۲۵۱۲- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
حُصَيْنَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ صُومُوا لِلزُّكْرِ
وَالْفِطْرِ لِلزُّكْرِ فَإِنَّ هَمَّ عَلَيْكُمْ الشَّهْرَ فَعَلُوا ثَلَاثِينَ.

بخاری (۱۹۰۹) مسأل (۲۱۱۶-۲۱۱۷)

۲۵۱۳- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
يُسُفٍ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنِ
الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ ذَكَرَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْهَيْلَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا لِأَنَّ
يُغْنِي عَنْكُمْ فَعَلُوا الثَّلَاثِينَ. مسأل (۲۱۳۲)

سعد بن حمیدہ کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمرؓ نے ایک شخص
کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ آج رات آدھا مہینہ ہو گیا ہے حضرت
ابن عمرؓ نے فرمایا تمہیں کیسے معلوم ہوا کہ آج رات آدھا مہینہ
ہو گیا ہے؟ حالانکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے کہ مہینہ
ایسا ایسا ہوتا ہے آپ نے اپنی انگلیوں سے دو بار دس کا
اشارہ کیا اور تیسری بار بھی دس کا اشارہ کیا اور اپنی تمام انگلیوں
سے اشارہ کیا اور انگوٹھے کو بند کر لیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم چاند کو رکھو تو روزہ رکھو اور جب چاند
دیکھو تو عید کرو اور اگر مطلع امیر آلود ہو تو تیس دن کے روزے
رکھو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو اور چاند دیکھ کر عید کرو
اور اگر مطلع امیر آلود ہو تو کتنی پوری کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اکرم ﷺ نے فرمایا: چاند دیکھ کر روزہ رکھو اور چاند دیکھ کر عید
کرو اور اگر تم پر مہینہ پڑے تو تیس کی تعداد پوری کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ --
رسول اللہ ﷺ نے چاند کا ذکر کیا اور فرمایا: چاند دیکھ کر عید
کرو اور اگر مطلع امیر آلود ہو تو تیس کی کتنی پوری کرو۔

۳۔ بَابُ لَا تُقَدِّمُوا رَمَضَانَ بِصَوْمِ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ
 ۲۵۱۴۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَ
 أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا زَيْدُ عَنْ جَلِيلِ بْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ يَحْيَى
 بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
 تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا تُقَدِّمُوا
 رَمَضَانَ بِصَوْمِ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ إِلَّا رَجُلٌ كَانَ بِصَوْمِ صَوْمًا
 فَلَهُ صَمَةٌ. (ترمذی (۶۸۵))

رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھیں
 حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
 اللہ ﷺ نے فرمایا: رمضان سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھو
 ہاں جس آدمی کی عادت اس دن روزہ رکھنے کی ہو وہ رکھ سکتا
 ہے۔

۲۵۱۵۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى بْنِ بِشْرِ الْحَرَوِيُّ حَدَّثَنَا
 مُعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى ابْنِ سَلَامٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْئُومٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو
 عَاصِمٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْئُومٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ
 قَالَا لَا عِدَّةَ الْوَلَدِابِ بْنِ عَبْدِ السَّجْدِ حَدَّثَنَا أَبُو ح
 وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَّانُ بْنُ مَعْقِلٍ حَدَّثَنَا
 كَثِيرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَمْ يَوْفُ.
 (الدار (۱۹۱۴) ابوداؤد (۲۳۳۵))

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۴۔ بَابُ الشَّهْرِ يَكُونُ يَسْعًا وَعِشْرِينَ
 ۲۵۱۶۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
 أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهَيرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ أَنَّهُ لَبِثَ عَمَلٍ
 عَلَى أَرْوَاحِهِ قَهْرًا قَالَ الرَّهَيرِيُّ قَالَتُ بَيْنَ عَزْرَةٍ عَنْ
 عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا كَأَنَّ لَنَا مَقْعَتَ يَسْعٍ وَ
 عِشْرُونَ لَيْلَةً أَيْدُهُمْ دَعَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ
 بَدَأَ بِي قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ أَلَسْتَ أَنْ لَا تَدْعَ عَلَ
 هَلَبْنَا قَهْرًا وَإِنَّكَ دَعَلْتَ مِنْ يَسْعٍ وَ عِشْرِينَ أَعْلَمُ
 فَقَالَ إِنَّ الشَّهْرَ يَسْعٌ وَعِشْرُونَ.

مہینہ اثنیس دن کا بھی ہوتا ہے
 زہری بیان کرتے ہیں کہ ایک بار رسول اللہ ﷺ نے
 قسم کھائی کہ آپ اپنی ازدواج کے پاس ایک ماہ تک نہیں
 جائیں گے زہری کہتے ہیں مجھے عروہ نے بتایا وہ کہتے ہیں کہ
 حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ میں ایک ایک رات
 گن رہی تھی جب اثنیس راتیں گزر گئیں تو رسول اللہ ﷺ
 تشریف لائے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے قسم
 کھائی تھی کہ آپ ہمارے پاس ایک ماہ تک نہیں آئیں گے
 اور میں گن رہی تھی آپ اثنیس روز بعد تشریف لائے ہیں
 آپ نے فرمایا: مہینہ اثنیس دن کا بھی ہوتا ہے۔

(ترمذی (۲۳۱۸) ابوال (۲۱۳۰))
 ۲۵۱۷۔ حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ بْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا الْكَلْبِيُّ ح
 وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا كَيْسٌ عَنْ أَبِي
 الرَّهَيرِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
 ﷺ اعْتَمَرًا لِسِتَّةٍ فَهَجَرًا فَخَرَجَ إِلَيْنَا فَبِئْسَ عَمَلٌ
 عِشْرِينَ لَيْلَةً إِنَّمَا الْيَوْمُ يَسْعٌ وَ عِشْرُونَ لَقَالَ إِنَّمَا
 الشَّهْرُ وَ صَلَّى بِبَيْتِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَ حَبَسَ إِصْبَعًا وَاحِدَةً

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک ماہ
 تک رسول اللہ ﷺ ازدواج سے علیحدہ رہے پھر اثنیس دن کے
 بعد ہمارے پاس تشریف لائے ہم نے عرض کیا آج اثنیسواں
 دن ہے آپ نے فرمایا: مہینہ اثنیس دن کا بھی ہوتا ہے اور
 دونوں ہاتھ زمین پر ملائے اور آخری بار ایک انگلی بند کر لی۔

فی الأخریة. مسلم بخاری لا شرف (۲۹۲۶)

۲۵۱۸- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَحَاجُّ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَا قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَلِيذَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ وَبَنِي اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ نَحْمِلُ النَّبِيَّ ﷺ بِسِتْرَةٍ شَهْرًا فَتُخْرَجُ إِلَيْنَا صَبَاحَ يَوْمٍ وَعِشْرِينَ لَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَا أَصْبَحْنَا بِوَسْمٍ وَعِشْرِينَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ إِنَّ الشَّهْرَ يَكُونُ يَوْمًا وَعِشْرِينَ ثُمَّ طَلِقَ النَّبِيُّ ﷺ بِسِتْرِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ بِأَصْبَاحٍ يَوْمًا كَيْلَهَا وَالثَّالِثَةَ يَتَسَعُ وَنَهَا. مسلم بخاری لا شرف (۲۸۱۹)

۲۵۱۹- حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ سَلَكَنَا حَاجُّ بْنُ مُعْتَمِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي بِمَعْنَى ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُعْتَمِدٍ الصُّبَّيْئِيُّ أَنَّ عِكْرَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أُمَّ مَسْلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ حَلَّتْ أَلْ لَا يَدْخُلُ حُلِّيَّ بَعْضِ أَهْلِهِ شَهْرًا لَلَّيْنَا مَطْلَى يَتَسَعُ وَعِشْرُونَ يَوْمًا عَدَا عَلَيْهِمْ أَوْزَاعَ قَبِيلٍ لَقَدْ حَلَلْتُ يَا كَيْسَى الْكَلْبُ لَا تَدْخُلُ حُلِّيَّ شَهْرًا قَالَ إِنْ الشَّهْرَ يَكُونُ يَوْمًا وَعِشْرِينَ يَوْمًا. البخاری (۵۲۰۲-۱۹۱۰) ابن ماجہ (۲۰۶۱)

۲۵۲۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَسْرٍ أَخْبَرَنَا أَبُو حَازِمٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُقَاتٍ سَلَكَنَا الشَّحَاكُ بِمَعْنَى أَبِي هُرَيْرَةَ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَطَلَّةُ. مسلم (۲۵۱۹)

۲۵۲۱- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ وَبَنِي اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ لَأَلَّ حَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسِتْرِهِ عَلَى الْأَخْرَى لَقَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا كَمْ نَقَصَ لِي الثَّانِي وَاصْبِرْ.

۲۵۲۲- وَحَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَيْلَعَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا عَشْرًا وَعِشْرًا وَبَعْضًا مَرَّةً. وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی ازواج سے ایک ماہ تک علیحدہ رہے اُنہیں دن گذر گئے تو آپ صبح کے وقت ان کے پاس گئے بعض لوگوں نے آپ سے کہا کہ اے اللہ کے نبی! آپ اُنہیں دن کے بعد آگئے ہیں؟ آپ نے فرمایا: مہینہ اُنہیں دن کا بھی ہوتا ہے۔ پھر آپ نے اپنے دونوں ہاتھوں کو تین بار ملایا دو بار پوری انگلیوں کے ساتھ اور ایک بار نو انگلیوں کے ساتھ۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قسم کھائی کہ آپ بعض ازواج کے پاس ایک ماہ تک نہیں جائیں گے جب اُنہیں دن گذر گئے تو آپ صبح یا شام کو ان کے پاس گئے آپ سے کہا گیا کہ اے اللہ کے نبی! آپ نے قسم کھائی تھی کہ آپ ایک ماہ تک ہمارے پاس نہیں آئیں گے آپ نے جواب دیا مہینہ اُنہیں دن کا بھی ہوتا ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے ایک ہاتھ کو دوسرے ہاتھ پر مار کر فرمایا مہینہ اس طرح اور اس طرح ہوتا ہے اور تیسری بار ایک انگلی کم کر لی۔

حضرت سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مہینہ ایسا ایسا اور ایسا ہوتا ہے دس دس اور نو۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ابن قُہَزَّازَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ كَيْسٍ وَ سَلَمَةُ بْنُ مُسْلِمَةَ قَالَا أَنَا عَبْدُ اللَّهِ يُقْبَى ابْنُ الْمُبَارَكِ أَخْبَرَنَا اسْتَرْجِلُ بْنُ أَبِي عَالِدٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِهِمَا.

ماہد (۲۵۲۱)

۵- بَابُ بَيَانِ أَنَّ لِكُلِّ بَلَدٍ رُؤُوسَهُمْ وَأَنَّهُمْ إِذَا رَأَوْا الْهِلَالَ يَبْكَوْنَ لَا يَشُبُّ حُكْمُهُ لِمَا بَعْدَ عَنْهُمْ

۲۵۲۳- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَ هُوَ ابْنُ أَبِي حَزْمَةَ عَنْ كُرَيْبٍ أَنَّ أُمَّ الْقُصَلِ بِنْتَ الْحَارِثِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بَعَثَتْ إِلَى مُعَاوِيَةَ بِالشَّامِ قَالَتْ لَقِيتُ الشَّامَ لَقِيتُ حَاجَتَهَا وَ اسْتَهَلَّ عَلَيَّ رَمَضَانٌ وَ أَنَا بِالشَّامِ قَرَأْتُ الْهِلَالَ كَلِمَةَ الْجُمُعَةِ ثُمَّ لَقِيتُ الْمَدِينَةَ فِي أَوَّلِ الشَّهْرِ كَسَأَلَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُبَيْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ثُمَّ ذَكَرَ الْهِلَالَ فَقَالَ مَنِي رَأَيْتُمُ الْهِلَالَ فَقُلْتُ رَأَيْتُهُ كَلِمَةَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ أَنْتِ رَأَيْتَهُ فَقُلْتُ نَعَمْ وَ رَأَى النَّاسُ وَ هَمَامُوا وَ قَامَ مُعَاوِيَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ لِكَيْ رَأَيْتَهُ كَلِمَةَ السَّبْتِ لَوْلَا تَزَالُ تَصُومُ حَتَّى تُكْمِلَ لَيْلِيْنِ أَوْ تَرَاهُ فَقُلْتُ أَفَلَا تَكْتُمُنِي بِرُؤُوسَةِ مُعَاوِيَةَ وَ صِيَامِهِ فَقَالَ لَا هَكَذَا أَمَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ هَكَذَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى فِي تَكْتُمُنِي أَوْ تَكْتُمُنِي.

ابوداؤد (۲۳۳۲) الترمذی (۶۹۳) اشعری (۲۱۱۰)

۶- بَابُ بَيَانِ أَنَّهُ لَا رَاعِيَتَارَ بِكِبَرِ الْهِلَالِ وَ صَغَرِهِ وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَمَدُهُ وَلِرُؤُوسَةٍ فَإِنْ عَمَّ فَلَيْسَ كَمَلٌ ثَلَاثُونَ

۲۵۲۴- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ عَنْ حُصَيْنٍ عَنْ عُمَيْرٍ وَ ابْنِ مُرَّةٍ عَنْ أَبِي الْخُبَيْرِ قَالَا عَمْرُؤُنَا لِعُمَرَ لَقْنَا تَزَالُ بَطْنُ نَحْلَةٍ تَرَاهُ بِنَا الْهِلَالَ لَقْنَا بَعْضَ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَ قَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ

ہر ایک شہر میں اسی جگہ کی رویت
ہلال معتبر ہونے کا

بیان

کر یہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ام فضل بنت حارث رضی اللہ عنہا نے انہیں حضرت امیر معاویہ کے پاس ملک شام میں بھیجا کر یہ کہتے ہیں کہ میں ملک شام گیا اور ان کا کام انجام کو پہنچایا اور شام ہی میں ہلال رمضان نمودار ہو گیا اور میں نے جمعہ کی شب چاند دیکھا پھر رمضان کے آخر میں اہل مدینہ منورہ آیا جب چاند کا تذکرہ چھڑا تو حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے مجھ سے دریافت کیا تم نے چاند کب دیکھا ہے؟ میں نے کہا ہم نے جمعہ کی شب چاند دیکھا تھا انہوں نے کہا تم نے خود چاند دیکھا تھا؟ میں نے کہا ہاں! اور لوگوں نے بھی چاند دیکھا اور انہوں نے بھی روزہ رکھا اور حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے بھی روزہ رکھا حضرت ابن عباس نے کہا لیکن ہم نے تو چاند ہفتہ کی شب دیکھا ہے اور ہم تو تین روزے پورے کریں گے یا ہم چاند دیکھ لیں۔ میں نے کہا کیا آپ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے روزے رکھنے پور چاند دیکھنے کو کافی نہیں قرار دیتے حضرت ابن عباس نے کہا نہیں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں اسی طرح حکم دیا ہے۔

چاند کے چھوٹے بڑے
ہونے کا اعتبار نہیں

ہے

ابوالخیری بیان کرتے ہیں کہ ہم عمرہ کے لیے گئے جب ہم وادی بطن نخلہ میں پہنچے تو ہم نے چاند دیکھا شروع کیا۔ بعض لوگوں نے کہا یہ تیسری رات کا چاند ہے بعض لوگوں نے کہا یہ دوسری کا چاند ہے۔ راوی کہتے ہیں پھر ہماری حضرت

لَيْسَتِي لَكَ تَلَوَاتٍ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَا
إِنَّا رَأَيْنَا الْإِسْلَامَ لَقَالَ بَعْضُ أَكْثَرِهِمْ هُوَ ابْنُ كَلْبٍ وَ قَالَ
بَعْضُ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ كَلْبٍ فَقَالَ ابْنُ كَلْبٍ وَابْنُ كَلْبٍ قَالَا
لَقَالَ كَلْبٌ كَلْبٌ وَ تَحَدَّاهُ فَقَالَ ابْنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ ابْنُ
اللَّهِ مَلَكٌ يَلْزَمُ رِجْلَهُ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ وَابْنُ كَلْبٍ

سلم ترمذی الاشراف (۵۶۶۱)

ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے ملاقات ہوئی اور ان سے ہم نے
ذکر کیا کہ ہم نے چاند دیکھا ہے بعض نے کہا یہ تیسری رات کا
چاند ہے اور بعض نے کہا دوسری رات کا چاند ہے انہوں نے
کہا تم نے کس رات کو چاند دیکھا تھا؟ ہم نے کہا ملاں ملاں
رات کو۔ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ
نے دیکھنے کے لیے اسے بڑھا دیا وہ حقیقت میں اسی رات کا
چاند ہے جس رات تم نے اسے دیکھا ہے۔

ابو بکر بن ابی شیبہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے ذات عرق میں
رمضان کا چاند دیکھا ہم نے حضرت ابن عباس کے پاس چاند
کے بارے میں دریافت کرنے کے لیے ایک آدمی بھیجا تو
حضرت ابن عباس نے کہا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ
نے چاند کو دیکھنے کے لیے بڑھا دیا اگر مطلع ابھر آلود ہو تو گنتی
(تیس دن) پوری کرو۔

۲۵۲۵- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَنْ
كُثَيْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَعْنَى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا كَا مُعْتَبِدُ ابْنِ
جَعْفَرٍ أَجْمَعَتْ كُثَيْبَةُ عَنْ عَطِيَّةٍ ابْنِ مُرَّةٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا
الْبَخَّيَرِيِّ قَالَ أَهْلَنَا وَمِطَّانٌ وَ قَتْرِبُ بْنُ عَزْزِي قَالَا سَمِعْنَا
رَجُلًا لَيْسَ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ إِنَّ اللَّهَ لَذَا آمَنَهُ لِرُؤْيَيْهِ كَانَ أُغْمِيَ عَلَيْكُمْ فَارْجِعُوا
الْوَلَدَةَ. سلم ترمذی الاشراف (۵۶۶۱)

۷- بَابُ بَيَانِ مَعْنَى قَوْلِهِ ﷺ

شَهْرًا عَيْبًا لَا يَنْقُصَانِ

۲۵۲۶- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي
زُرَيْجٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ شَهْرٌ رَافِعٌ لَا
يَنْقُصَانِ وَمِطَّانٌ وَ ذُو الْحِجَّةِ الْبَقَرَى (۱۹۱۲-۱۹۱۳) صحاح
(۲۴۲۳) الترمذی (۶۹۲) ابن ماجہ (۱۶۵۹)

۲۵۲۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَنْ مُعْتَبِرِ ابْنِ
مُسْلِمَانَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُسْلِمٍ وَ عَمْرِو بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
بْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ شَهْرٌ رَافِعٌ لَا
يَنْقُصَانِ حَتَّى يَخْلُفَ عَمَلُهُمَا شَهْرًا رَافِعًا وَمِطَّانٌ وَ ذُو
الْحِجَّةِ. راہ (۲۵۲۶)

ف: یعنی ان کا اجر اور ثواب کم نہیں ہوتا۔

عید کے دو مہینے ناقص نہیں

ہوتے

حضرت ابو بکر بن ابی شیبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ
نے فرمایا: عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے ایک رمضان کا
دوسرا ذوالحجہ کا۔

حضرت ابو بکر بن ابی شیبہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے ارشاد فرمایا: عید کے دو مہینے ناقص نہیں ہوتے خالد کی
روایت میں ہے عید کے دو مہینے رمضان اور ذوالحجہ کے۔

طلوع فجر سے روزے کا شروع
اور طلوع فجر تک سحری کھانے
کا جواز

۸۔ بَابُ بَيَانِ أَنَّ الدُّخُولَ فِي الصَّوْمِ
يَحْصُلُ بِطُلُوعِ الْفَجْرِ وَإِنَّ لَهُ الْإِثْمَ
وَعِثْرَةً حَتَّى يَطْلُعَ الْفَجْرُ وَبَيَانِ صِفَةِ
فَجْرِ الَّذِي تَعَلَّقَ بِهِ الْأَحْكَامُ مِنَ الدُّخُولِ
فِي الصَّوْمِ وَدُخُولِ وَقْتِ صَلَاةِ الصُّبْحِ
وَعِثْرَةِ ذَلِكَ وَهُوَ الْفَجْرُ الثَّانِي وَتُسَمَّى
الْمُصَادِقُ وَالْمُسْتَطِيرُّ وَآلَةُ لَا تَرَى الْقَبِيرَ
الْأَوَّلِي فِي الْأَحْكَامِ وَهُوَ الْفَجْرُ الْكَادِبُ
الْمُسْتَطِيرُّ بِاللَّامِ كَذَبُ السَّرْحَانِ
وَهُوَ الذَّنْبُ

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اس وقت تک کھاتے پیتے
رہو جب تک سفید دھاگہ سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو جائے
یعنی فجر نہ ہو جائے تو عدی نے حضور ﷺ سے عرض کیا یا رسول
اللہ! میں نے اپنے بھیکے کے نیچے سیاہ اور سفید رنگ کی دو رسیاں
رکھ لی ہیں اور ان کی وجہ سے میں رات اور دن میں امتیاز کر لیتا
ہوں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تمہارا بھیکہ بہت چمڑا ہے
(جس کے نیچے رات اور دن آ جاتے ہیں) کالے اور سفید
دھاگے سے دن اور رات مراد ہیں۔

حضرت کل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں جب
یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اس وقت تک کھاتے پیتے رہو
جب تک سفید دھاگہ سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو جائے تو ایک
صاحب سفید دھاگا اور کالا دھاگا لے لیتے اور اس وقت تک
کھاتے رہتے جب تک ان میں فرق نہ ظاہر ہو جاتا حتیٰ کہ
اللہ تعالیٰ نے من الفجر کا لفظ نازل فرمایا اور بیان فرمایا (کہ
سیاہ اور سفید دھاگے سے مراد دن اور رات ہیں)۔

۲۵۲۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو يَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ زَيْدٍ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ الشَّيْبِ عَنْ قَدِيحِ بْنِ حَبِيبٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ حَتَّى يَتَجَنَّ لَكُمْ
الْعَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْعَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ قَالَ لَهُ
عُمَرُ بْنُ الْوَلِيدِ أَلَا تَجْعَلُ تَحْتَ وَتَحْتِ عَقْلَيْنِ
عَقْلًا أَبْيَضَ وَعَقْلًا أَسْوَدَ أَعْرِفَ اللَّيْلَ مِنَ النَّهَارِ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّ وَتَحْتَكَ لَمَعْرُضٌ إِنَّمَا هُوَ سَوَادُ
اللَّيْلِ وَبَيَاضُ النَّهَارِ.

بخاری (۱۹۱۶-۹۰-۴۵) ابوداؤد (۲۳۴۹) الترمذی (۳۹۷۱)
۲۵۲۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ الْقَوَارِيُّ حَدَّثَنَا
لُصْبُلُ بْنُ سُلَيْمَانَ حَدَّثَنَا أَبُو حَازِمٍ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ سَعْدٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ آيَةُ وَتَجَنَّ
وَأَشْرَبُوا حَتَّى يَتَجَنَّ لَكُمْ الْعَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْعَيْطِ
الْأَسْوَدِ قَالَ كَانَ الرَّجُلُ يَأْخُذُ عَيْطًا أَبْيَضَ وَعَيْطًا أَسْوَدَ
فَمَا كُنْ حَتَّى يَسْتَبَيِّنَهُمَا حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْفَجْرِ
لَتَجَنَّ ذَلِكَ. سلم تخریج الاثر (۴۷۴۱)

حضرت کھل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) اس وقت تک کھاتے پیتے رہو جب تک سفید دھاگا سیاہ دھاگے سے ممتاز نہ ہو تو جب کوئی شخص روزہ رکھے گا ارادہ کرتا تو وہ اپنے سر میں دو دھاگے باندھ لیتا۔ ایک سفید اور دوسرا سیاہ اور اس وقت تک کھاتا رہتا جب تک اس پر ان کا فرق ظاہر نہ ہوتا۔ پھر اللہ تعالیٰ نے من الصدق کالظہار نازل فرمایا پھر معلوم ہوا کہ دھاگے سے مراد رات اور دن ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال رات کو ہی اذان دے دیجے ہیں فہذا تم ابن ام حکوم کی اذان تک کھاتے پیتے رہا کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ بلال رات کے وقت اذان دیتے ہیں تم عبد اللہ ابن ام حکوم کی اذان تک کھاتے پیتے رہا کرو۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے دو مؤذن تھے بلال اور ابن ام حکوم جو ناپید تھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال رات کو اذان دیتے ہیں۔ تم ابن ام حکوم کے اذان دینے تک کھاتے پیتے رہو۔ راوی کہتے ہیں اور ان کے اذان دینے میں یہ فرق تھا کہ وہ اترتے تھے اور یہ چڑھتے تھے۔

ایک اور سند کے ساتھ ایسی ہی روایت حضرت عائشہ سے مروی ہے۔

۲۵۳۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلٍ وَالدُّوْنِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَا قَالَا ابْنُ أَبِي مَرْثَمٍ أَخْبَرَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَّ ابْنَهُ حَازِمَ بْنَ سَهْلٍ أَخْبَرَهُ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ عَلَيْهِ الْآيَةُ وَفُكِّلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ إِذَا نَزَادَ الْقِسْمَ رَبَطَ أَعْيُنَكُمْ فِيهِ وَجَعَلَ الْخَيْطُ الْأَسْوَدَ وَالْخَيْطُ الْأَبْيَضُ فَلَا يُؤَانِ تَأْكُلُ وَتَشْرَبُ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ فَلَا تَزَلِ اللَّهُ بَعْدَ ذَلِكَ مِنَ الْفَجْرِ فَعَلِمُوا بِمَا تَبَيَّنَ بِذَلِكَ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ. (بخاری ۱۹۱۷-۴۵۱۱)

۲۵۳۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا الْكَلْبِيُّ ح وَحَدَّثَنَا عُفَيْهُ بْنُ سَوَّيْدٍ حَدَّثَنَا كَيْسُ بْنُ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ قَالَ إِنْ بَلَغَ الْيَوْمُ بِلَيْلٍ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا نَذْرَيْنِ ابْنِ أَبِي مَكْحُومٍ.

ابن زبیر (۲۰۳) (بخاری ۶۳۷)

۲۵۳۲- وَحَدَّثَنِي حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَّابٍ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ ابْنِ وَهَّابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَجَاءٍ عَنْ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ إِنْ بَلَغَ الْيَوْمُ بِلَيْلٍ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا نَذْرَيْنِ ابْنِ أَبِي مَكْحُومٍ. مسلم في الأثر (۷۰۱۱)

۲۵۳۳- حَدَّثَنَا ابْنُ نَجَّارٍ حَدَّثَنَا ابْنُ حَدَّادٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ نَازِعٍ عَنْ ابْنِ عَمْرٍ وَرَجِيٍّ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَوْلَانِ سَلَانٌ وَابْنُ أَبِي مَكْحُومٍ الْأَعْمَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ بَلَغَ الْيَوْمُ بِلَيْلٍ فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يُبَيِّنَ ابْنُ أَبِي مَكْحُومٍ قَالَ وَلَمْ يَكُنْ يَبَيِّنُهَا إِلَّا أَنْ يُزِيلَ هَذَا وَبَرَفِي هَذَا. مسلم في الأثر (۸۰۰۶)

۲۵۳۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نَجَّارٍ حَدَّثَنَا ابْنُ حَدَّادٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ.

ساجد (۸۴۲)

ایک دیگر سند سے بھی حسب سابق روایت منقول ہے۔

۲۵۳۵۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْمَعِيلَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ أَخْبَرَنَا هَبْهَلَةُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مَعْشَرٍ حَدَّثَنَا حَدَّثَنَا أَبُو مَسْعُودٍ عَنْهُمْ عَنْ عُثَيْبِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ (ساجد) (۸۴۲)

۲۵۳۶۔ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سُلَيْمَانَ النَّبَخِيُّ عَنْ أَبِي عُمَرَ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَمْتَنِعُ أَحَدٌ بَيْنَكُمْ إِذَا كَانَ بِلَالٍ أَوْ قَالَ يَدَا بِلَالٍ مِنْ سُحُورِهِ فَإِنَّهُ يُؤْوِي أَوْ قَالَ يُرْجِعُ قَائِلُكُمْ وَيُؤْفِكُ قَائِلُكُمْ وَقَالَ لَيْسَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا أَوْ هَكَذَا وَصَوَّبَ يَدَهُ وَرَكَعَهَا حَتَّى يَقُولَ هَكَذَا وَفَرَجَ بَيْنَ رِجْلَيْهِ (بخاری) (۶۲۱-۵۲۹)

(۷۲۴۷) ابوداؤد (۲۳۴۷) ترمذی (۶۴۰-۲۱۶۹) ابن ماجہ (۱۶۹۶)

۲۵۳۷۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ يَمِينُ الْأَعْمَرِيُّ عَنْ سُلَيْمَانَ النَّبَخِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ هَبْهَلَةُ قَالَ إِنَّ الْقَجْرَ لَيْسَ الَّذِي يَقُولُ هَكَذَا وَجَمَعَ أَصَابِعَهُ ثُمَّ لَكَتَهَا بِإِصْبِ الْأَرْضِ وَلَيْكِنَ الَّذِي يَقُولُ هَكَذَا وَوَضَعَ الْمُسْتَبَحِي عَلَى الْمُسْتَبَحِي وَمَذَّ بِتَدْبِيرٍ (ساجد) (۲۵۳۶)

۲۵۳۸۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُعْمَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَمْرٌ وَابْنُ الْمُثَنَّى عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ سُلَيْمَانَ النَّبَخِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَانْتَهَى حَدِيثُ الْمُعْتَمِرِ عِنْدَ قَوْلِهِ يَتَبَيَّنُ قَائِلُكُمْ وَرَجِعَ قَائِلُكُمْ وَقَالَ إِسْحَاقُ قَالَ جَمْرٌ فِي حَدِيثِهِ وَلَيْسَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا يَعْنِي الْقَجْرَ هُوَ الْمُعْتَمِرُ وَلَيْسَ بِالْمُسْتَبَحِي (ساجد) (۲۵۳۶)

۲۵۳۹۔ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرَادَةَ الْقُسَيْرِيِّ حَدَّثَنِي وَالِدِي أَنَّهُ سَمِعَ سَمُرَةَ بْنَ جَنْدَبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا ﷺ يَقُولُ لَا يَمْتَنِعُ أَحَدٌ يَدَا بِلَالٍ مِنَ السُّحُورِ وَلَا هَذَا الْبَهِاسُ حَتَّى يَسْتَظِيرَ

ابوداؤد (۲۳۴۷) ترمذی (۷۰۶-۲۱۷۰) ترمذی (۲۱۷۰)

حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: بلال کی اذان کے سبب تم میں سے کوئی شخص صبحی کھانے سے نہ رکے کیوں کہ وہ اس لیے اذان دیتے ہیں تاکہ نماز میں مشغول شخص صبحی کھانے کے لیے چلا جائے اور سویا ہوا شخص بیدار ہو جائے اور صبح وہ نہیں ہے جو اس اس طرح ہے آپ نے ہاتھوں کو سیدھا کر کے اوپر کی جانب اشارہ کیا تھا اور فرمایا: حتیٰ کہ اس طرح ہو جائے اور آپ نے انگلیوں کو کھول دیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اس میں ہے کہ آپ نے فرمایا: فجر وہ نہیں جو ایسا ہو اور آپ نے سب انگلیوں کو ملا کر زمین کی طرف جھکایا اور فرمایا (فجر وہ ہے) جو اس طرح ہو انکشاف شہادت کو انکشاف شہادت پر رکھ کر دونوں ہاتھوں کو پھیلا دیا۔

ایک اور سند سے روایت ہے جس میں ہے بلال کی اذان اس لیے ہوتی ہے کہ نماز پڑھنے والا رک جائے اور سونے والا بیدار ہو جائے۔ جرم کی روایت میں ہے صبح ایسا نہیں ہے یعنی چڑا لی میں ہے لہذا میں نہیں۔

حضرت سرہ بن جبب رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص صبحی کے وقت بلال کی اذان سے دھوکا نہ کھائے اور نہ اس سفیدی سے جب تک وہ پھیل نہ جائے۔

۲۵۴۵۔ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ مُوسَى

حضرت عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: ہمارے اور اہل کتاب کے روزے میں صرف سحری کھانے کا فرق ہے۔

بْنِ عِلِيٍّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي قُحَيْسٍ مَوْلَى قَعْبِرٍ وَبْنِ الْعَاصِ عَنْ قَعْبِرٍ وَبْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ فَصَلَ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ أَكْحَلُ الشَّعِيرِ. (ابوداؤد (۲۳۴۳) الترمذی (۷۰۹) النسائی (۲۱۶۵))

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۵۴۶۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الْعَاصِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ بِإِسْنَادٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عِلِيٍّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

ماہ (۲۵۴۵)

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سحری کھائی پھر ہم نماز کے لیے کھڑے ہو گئے (راوی کہتے ہیں) میں نے دریافت کیا ان دونوں کے درمیان کتنا فرق تھا؟ انہوں نے کہا پچاس آیات (کے پڑھنے کے برابر)۔

۲۵۴۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ إِسْمَاعِيلَ عَنْ لَسَادَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ تَعَزَّوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ قَعَزْنَا إِلَى الْقُلُوبِ فَلَمْ نَكُنْ كَلِمَةً مَابَيْنَهُمَا قَالَ عَمْرٍوسُ بْنُ أَبِي

الغزالی (۱۹۲۱-۵۷۵) الترمذی (۷۰۳-۷۰۴) نسائی (۲۱۵۴)

(۲۱۵۵) ابن ماجہ (۱۶۹۴)

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۵۴۸۔ وَحَدَّثَنَا عَمْرٍو الْقَلْبِيُّ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا هِشَامُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ نُوحٍ حَدَّثَنَا عَمْرٍو بْنُ غَابِرٍ بِإِسْنَادٍ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ.

ماہ (۲۵۴۷)

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: لوگ جب تک روزہ جلد افطار کرتے رہیں گے خیر پر رہیں گے۔

۲۵۴۹۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ لَا يَزَالُ النَّاسُ بِتَخَوُّ مَا عَجَّلُوا الْفِطْرَ. (ابن ماجہ (۱۶۹۲))

ایک اور سند سے ایسی ہی روایت منقول ہے۔

۲۵۵۰۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا بِشْرِ بْنُ مَرْثَدٍ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِإِسْنَادٍ. (الترمذی (۶۹۹))

ابو عطیہ بیان کرتے ہیں کہ میں اور سرور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس آئے ہم نے عرض کیا اے ام المؤمنین! محمد ﷺ کے دو اصحاب میں سے ایک جلد روزہ افطار

۲۵۵۱۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَلَاءِ قَالَا آتَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرَةَ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَمُسْرُوقٌ عَلَى

عَلَّشَةَ فَلَمَّا يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ رَجُلَانِ مِنَ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ
عَلَيْهِمَا أَتَتْهُمَا يُعْقِلُ الْإِفْطَارَ وَيُعْقِلُ الصَّلَاةَ وَالْأَخَرُ
يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ قَالَتْ لِبُيُوتِنَا الَّذِي يُعْقِلُ
الْإِفْطَارَ وَيُعْقِلُ الصَّلَاةَ قَالَ فَلَمَّا عَشَى اللَّهُ يُبَيِّنُ لَنَا
مَشْعُورًا قَالَتْ كَذَلِكَ كَانَ يَفْعَلُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَإِذَا
أَبُو كُرَيْبٍ وَالْأَخَرُ أَبُو مُوسَى. (ابوداؤد (۲۳۵۴) الترمذی (۷۰۳))

بخاری (۲۱۵۷-۲۱۵۸-۲۱۵۹-۲۱۶۰)

۲۵۵۲- وَحَقَّقْنَا أَبُو كُرَيْبٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ
الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ أَبِي عَیْطَةَ قَالَ دَخَلْتُ لَنَا وَ
مَسْرُوقِي فَجَلَسَ عَلَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَقَالَ لَهَا
مَسْرُوقِي رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ ﷺ يَمْلَأَانِ لَنَا
يَمْلَأُونَا عَيْنَ التَّخْمِيرِ أَحَدُهُمَا يُعْقِلُ التَّخْمِيرَ وَالْإِفْطَارَ
وَالْأَخَرُ يُؤَخِّرُ التَّخْمِيرَ وَالْإِفْطَارَ فَلَمَّا لَمْ يُعْقِلِ
التَّخْمِيرَ وَالْإِفْطَارَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَقَالَتْ هَكَذَا كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَفْعَلُ. (ساجد (۲۵۵۱))

۱۰۔ بَابُ بَيَانِ وَقْتِ انْقِصَاءِ الصَّوْمِ وَ

مُخْرَجِ النَّهَارِ

۲۵۵۳- حَقَّقْنَا بِخُشْيِ بْنِ خُشْيٍ وَابُو كُرَيْبٍ وَابْنُ
كُثَيْبٍ وَابْنُ أَبِي الْفَيْضِ قَالَ بِخُشْيٍ أَخْبَرَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ
وَقَالَ ابْنُ كُثَيْبٍ حَقَّقْنَا ابْنُ قَالَ أَبُو كُرَيْبٍ حَقَّقْنَا أَبُو
أَسْمَةَ جَمْعًا عَنْ وَثَّابِ بْنِ هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ
عُمَرَ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا
أَقْبَلَ اللَّيْلُ وَأَدْبَرَ النَّهَارُ وَهَابَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ انْقَضَ
الصَّوْمُ وَلَمْ يَذْكُرْ ابْنُ كُثَيْبٍ فَقَدْ.

البخاری (۱۹۵۴) ابوداؤد (۲۳۵۱) الترمذی (۶۹۸)

۲۵۵۴- وَحَقَّقْنَا بِخُشْيِ بْنِ خُشْيٍ أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ أَبِي
إِسْحَاقَ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أُوَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَيْلِي قَهْرٍ
رَمَضَانَ فَلَمَّا هَابَتِ الشَّمْسُ قَالَ يَا قُلَانُ آيِلُ قَامَجِدْ لَنَا

کر کے جلد نماز پڑھتے ہیں دوسرے تاخیر سے روزہ افطار کر
کے تاخیر سے نماز پڑھتے ہیں ام المؤمنین نے پوچھا وہ کون
ہے جو جلد افطار کرتا اور جلد نماز پڑھتا ہے؟ ہم نے عرض کیا وہ
حضرت عبداللہ بن مسعود ہیں حضرت عائشہ نے فرمایا رسول
اللہ ﷺ کا بھی یہی معمول تھا ابو کرب کی روایت میں یہ
اضافہ ہے کہ دوسرے صاحب حضرت ابو موسیٰ ہیں۔

ابو علیہ بیان کرتے ہیں کہ میں ابھ مسروق دونوں
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے
مسروق نے عرض کیا محمد ﷺ کے دو اصحاب ہیں تنگی اور
بھلائی میں دونوں کی نہیں کرتے۔ ان میں سے ایک مغرب کی
نماز اور افطار میں جلدی کرتے ہیں دوسرے مغرب اور افطار
میں تاخیر کرتے ہیں انہوں نے پوچھا ان میں سے مغرب کی
نماز اور افطار میں جلدی کون کرتا ہے؟ مسروق نے کہا عبداللہ
بن مسعود حضرت عائشہ نے فرمایا رسول اللہ ﷺ بھی اسی
طرح کیا کرتے تھے۔

روزہ پورے ہونے کا

وقت

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے فرمایا: جب رات آ جائے دن چلا جائے اور
سورج غروب ہو جائے تو روزہ دار کو روزہ افطار کر لینا چاہیے۔

حضرت عبداللہ بن ابی لؤلؤ رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک کے ماہ
میں سفر کر رہے تھے جب سورج غروب ہو گیا تو رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا: اے قُلَان! اتر اور ہمارے لیے سونگھو! اس

قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ تَهَارًا قَالَ أَتَيْتُكَ كَأَجْدَحٍ
لَنَا قَالَ فَتَزَلْ فَجَدَحَ فَتَاهَا بِهِ فَشَرِبْتُ الْيَسْبُ فَجَدَحْتُ ثُمَّ قَالَ
يَسْبُ إِذَا غَسَبَتِ الشَّمْسُ مِنْ هُنَا وَجَاءَ اللَّيْلُ مِنْ
هُنَا فَقَدْ أَطَرَّ الصَّائِمُ الْبُخَارِيُّ (۱۹۴۱-۱۹۵۵-۱۹۵۶)

(۱۹۵۸-۵۲۹۷) ابوداؤد (۲۳۵۲)

نے کہا یا رسول اللہ! ابھی تو دن ہے آپ نے فرمایا اترو اور
ہمارے لیے ستو گھولنا اور اترے اور ستو گھول کر آپ کی خدمت
میں لائے! نبی کریم ﷺ نے ستو پئے پھر آپ نے ہاتھ سے
اشارہ کر کے فرمایا: جب سورج اس سمت میں ڈوب جائے اور
رات اس سمت سے آجائے تو روزہ دار کو روزہ کھول دینا
چاہیے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے
ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے جب
سورج غروب ہو گیا تو آپ نے ایک شخص سے فرمایا: اترو اور
ہمارے لیے ستو گھولنا اس نے کہا یا رسول اللہ! اگر آپ شام
ہوئے رہیں آپ سے فرمایا اترو اور اس کے لیے ستو گھولنا! ابی
نے کہا ابھی تو دن ہے (یہ کہہ کر) اترے اور ستو گھولے آپ
نے ستو پئے پھر آپ نے شرق کی طرف اشارہ کر کے فرمایا:
جب تم دیکھو کہ رات اس طرف سے آگئی ہے تو روزہ دار کو
روزہ افطار کر لینا چاہیے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے آپ روزے
سے تھے جب سورج غروب ہو گیا تو آپ نے فرمایا: اے فلاں
اتر کر ہمارے لیے ستو گھولنا! بقیہ حدیث حسب سابق ہے۔

ایک اور سند سے بھی بعض الفاظ کی کمی سے یہ روایت
منقول ہے۔

۲۵۵۶۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ حَدَّثَنَا
مُسْلِمُ بْنُ الشَّبَّاحِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَهُوَ صَائِمٌ فَلَمَّا غَرَبَتِ
الشَّمْسُ قَالَ يَا فُلَانُ أَتَيْتُكَ كَأَجْدَحٍ لَنَا يَجْعَلُ حَدِيثُ ابْنِ
مُسْهِرٍ وَعَبَادِ بْنِ عَوْامٍ (۲۵۵۴)

۲۵۵۷۔ وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ أَخْبَرَنَا مُسْلِمُ بْنُ
وَحَدَّثَنَا ابْنُ عَمْرٍو أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ وَكَلْبٌ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ
ابْنِ أَبِي أَوْفَى ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا ابْنُ ح
وَحَدَّثَنَا ابْنُ مَسْنُودٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ
الشَّيْبَانِيِّ عَنِ ابْنِ أَبِي أَوْفَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ
الْيَسْبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَنَا ابْنُ مُسْهِرٍ وَعَبَادُ بْنُ عَوْامٍ
وَلَيْسَ لِي حَدِيثٌ أَحَدٌ يَنْهَاهُمْ لِي شَهْرٌ وَمَضَى وَلَا قَوْلُهُ
وَجَاءَ اللَّيْلُ مِنْ هُنَا رَأَيْتُ بِرَأْسِهِمْ وَتَحَدَّ.

ماہ (۲۵۵۴)

صوم وصال کی ممانعت

۱۱۔ بَابُ التَّهْنِ عَنِ الْوَصَالِ فِي الصَّوْمِ

٢٥٥٨- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ
النَّبِيَّ ﷺ تَهَيَّأَ لِلْوَصَالِ قَالُوا إِنَّكَ تَوَاصِلُ قَالَ رَأَيْتُ
لَسْتُ كَمَا تَوَكَّلْتُمْ إِنِّي الْكَلْبُ وَالْأَسْفَى.

الطبعة الأولى (١٩٦٢) الطبعة الثانية (٢٠٠٠)

٢٥٥٩- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ كَثِيرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ حَزَلٍ حَدَّثَنَا هُكَيْمُ بْنُ
هَمْرٍ قَالَ رَأَى ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ وَالْحَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ وَمَتَّى قَوَّاصِلَ النَّاسِ قُبَاهَا كُفُّوا
كَهَ أَتَتْ قَوَّاصِلَ قَالَتْ إِنَّ لَكُمْ يَتْلُوكُمْ إِلَهِي أَطْعَمَكُمْ وَأَسْلَمَ

مسلم، ترمذی، ابن ماجہ (۲۹۶۵)

٢٥٦- وَحَقَّقَ عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا
أَبُو عَنْ جُلَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ وَأَنْتُمْ بَقُلْ رَمَضَانَ .

مسلم، توفہ الاشراف (۷۵۷۵)

٢٥٦١- حَدَّثَنَا عَنْ سَلَمَةَ بْنِ بَشِيرٍ أَخْبَرَنَا أَنَّهُ وَهَبَ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شِهَابٍ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ نَهَى
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْوَصْلِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ
فِي الْكُفِّ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَوَاصَلْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَ
أَنْتُمْ وَفَالِ إِلَى أَبِيهِ يُطْعِمُنِي زَيْلِي وَبِسُحْرِي فَلَمَّا آتَوْا أَنْ
يَكْتَفُوا هَئِنِ الْوَصْلَ وَأَصْلَ بِهِمْ يَوْمًا ثُمَّ يَوْمًا ثُمَّ
وَأَوْ الْهَلَالَ فَقَالَ لَوْ تَأَخَّرَ الْهَلَالُ لَوَدِدْتُكُمْ كَالْمَكِيلِ لَهُمْ
يَوْمًا آتَوْا أَنْ يَكْتَفُوا. (البيهقي ١٨٥١)

٢٥٦٢- وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاسْحَقُ قَالَ زُهَيْرُ
حَدَّثَنَا جَبْرِ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا كُمْ
وَأَيُّ حَالٍ قَالُوا يَا لَكَ تَوَاصِلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِلَيْكُمْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے وصال (بخیر انظار کے روزے پر روزہ رکھنا) منع فرمایا، صحابہ نے عرض کیا آپ تو وصال کرتے ہیں؟ (یعنی بخیر انظار کے روزے پر روزہ رکھتے ہیں) آپ نے فرمایا میں بیماری مثل نہیں ہوں مجھے تو کھلایا اور لایا جاتا ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان میں وصال کیا (بغیر انتظار کے روزے رکھے) صحابہ نے بھی وصال شروع کر دیا آپ نے انہیں منع فرمایا انہوں نے عرض کیا آپ بھی تو وصال کے روزے رکھتے ہیں۔ آپ نے فرمایا: میں تمہاری مثل نہیں ہوں مجھے تو کھانا اور پانی ملتا ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے لیکن اس میں رمضان کا ذکر نہیں ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وصال کے روزوں سے منع فرمایا۔ صحابہ میں سے ایک شخص نے عرض کیا: یا رسول اللہ! آپ بھی تو حصلاً روزے رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں مجھ جیسا کون ہے؟ میں اس حال میں رات گزارتا ہوں کہ صبر ارب مجھے کھلاتا اور پلاتا ہے۔ جب اس کے باوجود صحابہ وصال سے خلیں رکے تو آپ نے ان کے ساتھ ایک دن بغیر افطار کے روزہ رکھا۔ پھر دوسرے دن بغیر افطار کے روزہ رکھا، پھر تیسرے دن اسی طرح روزہ رکھا، پھر انہوں نے چاند دیکھ لیا۔ آپ نے فرمایا اگر چاند ابھی نظر نہ آتا تو میں اور زیادہ وصال کرتا۔ گویا کہ آپ نے ان کے ہاؤ نہ آنے پر اقلہ ہر ماں تنگی فرمایا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اکرم ﷺ نے فرمایا: وصال کے روزے نہ رکھو! صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ تو وصال کے روزے رکھتے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم اس معاملہ میں مجھ ایسے نہیں ہوؤ میں اس حال

كُنْتُمْ فِي ذَلِكَ وَبَيْنَ آيَاتٍ يُطْعِمُنِي وَيَسْقِيُنِي
فَاكْفُرُوا مِنَ الْأَعْتَالِ مَا نُلْقِيَنَّ

مسلم رحمہ اللہ الاثر (۱۴۹۱۶)

۲۵۶۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا الْمُؤَيَّرَةُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ
عَنِ الْأَعْجُجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَسْأَلُهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَاكْفُرُوا مَا لَكُمْ بِهِ
طَائِفَةٌ. مسلم رحمہ اللہ الاثر (۱۳۹۰۱)

۲۵۶۴- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نَسْرِ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ
عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ
النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ تَبَى عَنِ الْوَصَالِ يَوْجِلُ حَلِيبًا عَمَارَةً عَنْ
أَبِي زُرْعَةَ. مسلم رحمہ اللہ الاثر (۱۴۴۲۱)

۲۵۶۵- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا حَرْبٌ حَدَّثَنَا أَبُو النَّظِيرِ
هَاشِمُ بْنُ الْكَاسِمِ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصَلِّي فِي
رَمَضَانَ فَيَسْتَقِمُّ قَدَمُهُ إِلَى جَنِبِهِ وَجِلَّةٌ رَجُلٌ فَلَقَمَ أَهْضًا
حَتَّى يَخْرُجَ رَهْطًا فَلَمَّا حَسَّ النَّبِيُّ ﷺ أَنَا خَلْفُهُ جَعَلَ يَتَعَوَّزُ
فِي الصَّلَاةِ ثُمَّ دَعَلَ رَحْلَهُ فَصَلَّى صَلَاةً لَا يُصَلِّيَهَا بَيْنَنَا
قَالَ فَلَمَّا لَمْ يَبْنِ أَصْبَحْنَا أَلْبَسْتُ لَنَا اللَّيْلَةَ لَقَالَ نَعَمْ ذَاكَ
الَّذِي حَسَلَنِي عَلَى ذَلِكَ الَّذِي صَنَعْتُ قَالَ فَاتَّخَذَ
بُؤَاصِلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَكَأَنَّ فِيهِ أَعْيُرَ الشُّهُرِ فَاتَّخَذَ
بِحَالٍ مِمَّنْ أَصْحَابِهِ بُؤَاصِلُونَ لَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ مَا بَانَ
بِحَالِ بُؤَاصِلُونَ إِلَيْكُمْ لَسْتُمْ تَقْلِقُونَ أَمَّا وَاللَّهِ لَوْ تَمَّا ذَوِي
الشُّهُرِ لَوَاصِلَتْ وَحَالًا يَدْعُ الْمُتَعَوِّضُونَ تَعْتَقُهُمْ.

بخاری (۷۲۴۱)

۲۵۶۶- حَدَّثَنَا حَاشِمُ بْنُ النَّظِيرِ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا حَالِدُ
بَكْلِيُّ ابْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا حَمِيدٌ عَنْ قَابِطٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ وَاصِلَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي أَعْيُرِ شُهُرِ
رَمَضَانَ لَوَاصِلَ لَأَسْ وَنَ الْمُؤْمِنِينَ قَبْلَهُ ذَلِكَ فَقَالَ لَوْ

میں رات گزارتا ہوں کہ میرا رب مجھے کھلاتا اور پاتا ہے تم وہ
کام کیا کرو جو آسانی سے کر سکو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حسب سابق روایت کرتے
ہیں اور اس میں یہ ہے کہ جس کام کی تمہیں طاقت ہو وہی کیا
کر دو۔

ایک اور سند سے بھی حضرت ابو ہریرہ سے مثل سابق
روایت ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ
رمضان میں رسول اللہ ﷺ نماز پڑھ رہے تھے میں آ کر آپ
کے پہلو میں کھڑا ہو گیا ایک اور شخص آیا اور وہ بھی آ کر کھڑا ہو
گیا حتیٰ کہ ہماری ایک جماعت ہو گئی جب نبی ﷺ نے یہ
محسوس کیا کہ میں آپ کے پیچھے ہوں تو آپ نے نماز میں
تخلیف کرنی شروع کر دی پھر آپ گھر تشریف لے گئے اور
ایسی نماز پڑھی جیسی آپ ہمارے ساتھ نہیں پڑھتے تھے جب
صبح ہوئی تو ہم نے آپ سے عرض کیا: آپ کو رات ہمارا ہوا
چل گیا تھا؟ آپ نے فرمایا: ہاں! اسی وجہ سے میں نے وہ
سب کیا جو کیا تھا حضرت انس نے کہا پھر رسول اللہ ﷺ نے
صوم وصال رکھنے شروع کر دیے اور وہ مہینہ کا آخر تھا بعض
صحابہ نے بھی صوم وصال رکھنے شروع کر دیے۔ نبی ﷺ نے
فرمایا: یہ لوگ صوم وصال کیوں رکھ رہے ہیں؟ تم لوگ میری
مثل نہیں ہو سنا خدا کی قسم! اگر یہ مہینہ لہا ہوتا تو میں اس قدر
صوم وصال رکھتا کہ یہ ضدی لوگ اپنی ضد چھوڑ دیتے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ
ﷺ نے ماہ رمضان کے آخر میں صوم وصال رکھنے بعض
صحابہ نے بھی صوم وصال رکھنے شروع کر دیے جب نبی ﷺ
کو اس کی اطلاع ہوئی تو آپ نے فرمایا: اگر یہ مہینہ لہا ہوتا تو

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی ازواج کا) بوسہ لیتے اور روزے میں (کسی زوجہ کو) چمکا لیتے، لیکن حضور ﷺ تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے۔

۲۵۷۱- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ يَحْيَى أَنَا وَ قَالَ الْأَعْزَابِيُّ أَنَا وَ أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَ عُلْفَةَ عَنْ عَائِشَةَ ح وَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ مَخْلَدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي زَائِدَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ قُسْرُوٍّ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُقَبِّلُ وَهُوَ صَائِمٌ وَ يُبَايِسُ وَهُوَ صَائِمٌ وَلَكِنَّهُ أَمْلَكَكُمْ لِزَوْجِهِ.

ابن ماجہ (۲۳۸۲) الترمذی (۷۲۹)

ف: یعنی تم اگر ایسا کرو گے تو ہو سکا ہے کہ جذبات سے بے قابو ہو کر عملِ ترویج کر گزرو جو روزے میں حرام ہے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی کسی زوجہ کا) بوسہ لے لیا کرتے تھے اور حضور تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے۔

۲۵۷۲- وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا نَا سُفْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عُلْفَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُقَبِّلُ وَهُوَ صَائِمٌ وَ كَانَ أَمْلَكَكُمْ لِزَوْجِهِ. ساجد (۲۵۷۱)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں (اپنی کسی زوجہ کو) چمکا لیتے تھے۔

۲۵۷۳- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عُلْفَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُبَايِسُ وَهُوَ صَائِمٌ. ساجد (۲۵۷۱)

اسود کہتے ہیں: میں اور مسروق حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور آپ سے استفسار کیا کیا رسول اللہ ﷺ روزے میں (کسی زوجہ کو) چمکا لیتے تھے؟ فرمایا ہاں! لیکن حضور تم سب سے زیادہ اپنے جذبات پر قابو رکھنے والے تھے یا فرمایا تم میں سے کون آپ کی طرح جذبات پر قابو رکھنے والا ہے؟

۲۵۷۴- وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَتْلِبٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَرَبٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ أَتَمَلَّكَتُ أَنَا وَ قُسْرُوٍّ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَهَا أَوْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُبَايِسُ وَهُوَ صَائِمٌ قَالَتْ نَعَمْ وَلَكِنَّهُ كَانَ أَمْلَكَكُمْ لِزَوْجِهِ أَوْ مِنْ أَمْلَكَكُمْ لِزَوْجِهِ فَكَتَبَ أَبُو عَاصِمٍ. ابن ماجہ (۱۶۲۸)

ایک اور سند سے حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۷۵- وَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ الدُّورِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنِ ابْنِ عَرَبٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ وَ قُسْرُوٍّ أَنَّهُمَا دَخَلَا عَلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ بِسَالَا لَهَا فَلَمْ تَمْرَنْهُمَا.

ساجد (۲۵۷۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں ان کا بوسہ لے لیا کرتے تھے۔

۲۵۷۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ

أَخْبَرَنَا أَنَّنَا عَائِشَةُ أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقِيلُهَا وَهُوَ صَائِمٌ. (مسلم تخریج الاثر: ۱۶۳۷۹)

ایک اور سند کے ساتھ حسب سابق روایت ہے۔

۲۵۷۷۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى الْحَبَرِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ. (مسلم تخریج الاثر: ۱۶۳۷۹)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے کے عہد میں پوسلے لیا کرتے تھے۔

۲۵۷۸۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَفَتْحَةُ بْنُ سَوْدٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ هَنَّادُ بْنُ عِلَاقَةَ عَنْ هَمْدَانَ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا كَأَنَّكَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ فِي شَهْرِ الصَّوْمِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ رمضان میں روزے میں پوسلے لیا کرتے تھے۔

ابن ماجہ (۲۳۸۴) الترمذی (۲۲۷) ابن ماجہ (۱۶۸۳) ۲۵۷۹۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَالِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ هَنَّادُ بْنُ عِلَاقَةَ عَنْ هَمْدَانَ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا كَأَنَّكَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ فِي رَمَضَانَ وَهُوَ صَائِمٌ. (مسلم تخریج الاثر: ۲۵۷۸)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں پوسلے لیا کرتے تھے۔

۲۵۸۰۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنْ عِلَاقَةَ بْنِ حُسَيْنٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ كَانَ يَقِيلُ وَهُوَ صَائِمٌ.

حضرت حمیدہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے میں پوسلے لیا کرتے تھے۔

مسلم تخریج الاثر: (۱۷۴۱۴) ۲۵۸۱۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كَثِيرٍ قَالَ يَحْيَى لَنَا وَقَالَ الْأَعْرَابِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ شَكِيلٍ عَنْ خَلِصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقِيلُ وَهُوَ صَائِمٌ.

ایک اور سند سے بھی حضرت حمیدہ رضی اللہ عنہا کی حسب سابق روایت ہے۔

ابن ماجہ (۱۶۸۵) ۲۵۸۲۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاسْنَدُ ابْنِ زَيْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ كَلْبَةَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ شُعْبَةَ بْنِ حَكِيلٍ عَنْ خَلِصَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. (مسلم تخریج الاثر: ۲۵۸۱)

حضرت عمر بن ابی سلمہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے پوچھا کیا روزہ دار پوسلے

۲۵۸۳۔ وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سُوَيْدٍ الْأَعْلَوِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي هَمْدَانُ وَهُوَ ابْنُ الْعَلَاءِ عَنْ عَمْرِو بْنِ

سکا ہے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ مسئلہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے انہیں بتایا کہ رسول اللہ ﷺ ایسا کرتے ہیں انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے تو آپ کے اگلے پچھلے ذنب کی مغفرت کر دی ہے رسول اللہ ﷺ نے ان سے فرمایا: سنو! خدا کی قسم! میں تم سب سے زیادہ اللہ سے ڈرنے والا ہوں۔

سَمِعْتُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَجَلَ الْقَدِيمِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ سَلْ لِي بِهِ يَوْمَ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَأَخْبَرَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقْتَضِي ذَلِكَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَدْ خَلَقَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقْدَمُ مِنْ ذَلِكَ وَمَا تَأَخِّرُ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَتَاكَ وَاللَّوَاتِي لَا تَقْلَقُكُمْ لِيَوْمٍ وَآتَقْلَقُكُمْ . مسلم جلد ۱۱ (۱۰۶۸۲)

ف: حضرت مرثد بن ابی سلمہ حضرت ام سلمہ کے بیٹے تھے۔

۱۳- بَابُ صِحَّةِ صَوْمٍ مَنْ طَلَعَ عَلَيْهِ الْفَجْرُ وَهُوَ جُنُبٌ

حالتِ جنابت میں اگر فجر ہو جائے
تو روزہ صحیح ہے

ابو بکر کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اپنی روایات میں بیان کرتے ہیں کہ جو شخص جنبی حالت میں صبح اٹھے وہ روزہ نہ رکھے میں نے اس کا اپنے والد عبدالرحمان بن حارث سے ذکر کیا۔ انہوں نے اس کا انکار کیا پھر میں اور عبدالرحمان حضرت عائشہ اور ام سلمہ رضی اللہ عنہما کے پاس گئے۔ عبدالرحمان نے ان سے یہ مسئلہ پوچھا ان دونوں نے فرمایا: نبی ﷺ بغیر احکام کے حال جنابت میں صبح اٹھے اور روزے کی نیت کر لیتے تھے ابو بکر کہتے ہیں پھر ہم مردان کے پاس گئے اور اس سے اس بات کا ذکر کیا مردان نے کہا میں تمہیں قسم دیتا ہوں کہ تم ضرور حضرت ابو ہریرہ کے پاس جاؤ اور ان کے قول کی تردید کرو ہم ابو ہریرہ کے پاس گئے اور اس موقع پر راوی ابو بکر بھی تھے عبدالرحمن نے حضرت ابو ہریرہ سے ماجرا بیان کیا حضرت ابو ہریرہ نے کہا: کیا ان دونوں نے یہ کہا ہے؟ عبدالرحمان نے کہا ہاں! حضرت ابو ہریرہ نے کہا وہ دونوں اس بات کو زیادہ جانتی ہیں پھر حضرت ابو ہریرہ نے کہا میں نے یہ قول فضل بن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا تھا نبی ﷺ سے نہیں سنا تھا۔ پھر حضرت ابو ہریرہ نے اس قول سے رجوع کر لیا انہیں جرح کہتے ہیں میں نے عبدالملک سے پوچھا کیا ان دونوں نے رمضان کے روزے کے بارے میں یہ حدیث بیان کی تھی؟ انہوں نے کہا آپ بغیر احکام کے حال جنابت میں صبح اٹھتے

۲۵۸۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ هَمْلَانَ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ لَمِنَ قَصِيصِهِ مَنْ أَتَاكَ الْفَجْرُ جُنُبًا فَلَا يَصُومُ قَالَ فَكَتَبْتُ ذَلِكَ لِتَعْبِيدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ لِأَنَّهُ لَا يَكْفُرُ ذَلِكَ فَإِنْ طَلَعَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ وَالْأُطْلُقُ مَعَهُ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى هَاشِمَةَ وَأَمَّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا لَسَانَهُمَا عَنْهُ الرَّحْمَنِ عَنْ ذَلِكَ قَالَ لَكِلَا هُمَا قَالَتْ كَانَ الرَّبِّيُّ ﷺ يَصْبِيحُ جُنُبًا مِنْ غَيْرِ حُلُمٍ كَمْ يَصُومُ قَالَ فَالْأُطْلُقُ حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى مَرْوَانَ فَكَتَبْتُ ذَلِكَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ مَرْوَانُ هَرَمْتُ عَلَيْكَ إِلَّا مَا ذَهَبَتْ إِلَى أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَوْ دَرْتُ عَلَيْهِ مَا يَقُولُ قَالَ فَوَجَّهْنَا أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَأَبُو بَكْرٍ حَاضِرٌ ذَلِكَ مُحَلَّةٌ قَالَ فَكَتَبْتُ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَهْمَا فَانْقَاهُ لَكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ هُمَا أَعْلَمُ ثُمَّ رَدَّ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا كَانَ يَقُولُ لَمِنَ ذَلِكَ إِلَى الْفَضْلِ بْنِ هَبَابٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنَ الْفَضْلِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَمْ أَسْمَعُهُ مِنَ الرَّبِّيِّ ﷺ فَقَالَ فَرَجَعَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

اور روزہ کی نیت کر لیتے۔

تَعَالَى عَنْهُ فَمَا كَانَ يَقُولُ يَنْ ذِيكَ الْحَدِيثُ لَكُنْ لِقَابِ
الْحَبِيبِ أَلَا كُنَا لِي رَمَضَانَ قَالَ كَذَلِكَ يُصْبِحُ جُنَّاتٍ
غَيْرِ حُلِيمٍ ثُمَّ يَصُومُ.

بخاری (۱۹۲۵-۱۹۲۶) ابوداؤد (۲۳۸۸) الترمذی (۲۷۹)

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی
ہیں کہ نبی ﷺ بغیر احکام کے حال جنابت میں رمضان میں
صبح کو اٹھتے پھر غسل کر کے روزے کی نیت کر لیتے۔

۲۵۸۵- وَحَدَّثَنِي حَزْمَةُ بْنُ زَيْدٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ
بَكْرَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُتْبِعُهُ الْفَجْرُ رَمَضَانَ وَهُوَ
جُنْبٌ مِنْ غَيْرِ حُلِيمٍ لِيَتَسَلَّلَ وَيَصُومَ. البخاری (۱۹۳۰)

ابو بکر کہتے ہیں کہ مروان نے انہیں حضرت ام سلمہ رضی
اللہ عنہا کے پاس یہ پوچھنے کے لیے بھیجا جو شخص حال جنابت
میں صبح کو اٹھے آیا وہ روزہ رکھ سکتا ہے؟ انہوں نے فرمایا رسول
اللہ ﷺ صبح کو اٹھتے درآں حالیکہ آپ جمار سے جنبی ہوتے
تھے نہ کہ احکام سے پھر آپ کچھ کھاتے پیتے نہیں تھے اور نہ
(اس) روزے کی قضا کرتے تھے۔

۲۵۸۶- حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ أَلَيْهِ إِذْنِي حَدَّثَنَا ابْنُ
وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هَاشِمٍ عَنْ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ رَبِّهِ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَتَّابٍ التَّمِيمِيِّ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ حَدَّثَهُ أَنَّ مَرْوَانَ
أَرْسَلَهُ إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا بِسَأْلِ عَنِ
الرَّجُلِ يُصْبِحُ جُنْبًا يَصُومُ فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
يُصْبِحُ جُنْبًا مِنْ جَمَاعٍ لَا حُلِيمَ لَمْ لَا يَقُولُوا وَلَا يَقْضِي.

ساجد (۲۵۸۴)

حضرت عائشہ اور ام سلمہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ رمضان میں صبح اٹھتے درآں حالیکہ آپ جمار
سے جنبی ہوتے تھے نہ کہ احکام سے اور آپ روزے کی نیت
کر لیتے تھے۔

۲۵۸۷- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
سَالِكٍ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ أَسْلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ أَتَاهَا قَالَتْ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُصْبِحُ جُنْبًا مِنْ جَمَاعٍ غَيْرِ أَحْبَابٍ لِيَنْ
رَمَضَانَ ثُمَّ يَصُومُ. ساجد (۲۵۸۴)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ نبی ﷺ
کی خدمت میں ایک شخص مسئلہ معلوم کرنے کے لیے آیا درآں
حالیکہ وہ بھی دروازے کے پیچھے سے سن رہی تھیں اس نے کہا:
یا رسول اللہ! میں نماز کے وقت اٹھتا ہوں درآں حالیکہ میں جنبی
ہوتا ہوں کیا میں (اس وقت) روزہ رکھ سکتا ہوں؟ رسول اللہ
ﷺ نے فرمایا میں بھی نماز کے وقت اٹھتا ہوں درآں حالیکہ
میں جنبی ہوتا ہوں اور میں روزہ رکھ لیتا ہوں۔ اس نے کہا یا
رسول اللہ! ہم آپ کی مثل کب ہیں اللہ تعالیٰ نے تو آپ کے

۲۵۸۸- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَكُثَيْبٌ وَابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ
ابْنُ أَبِي ثَوْبٍ حَدَّثَنَا شَيْخُ ابْنِ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
عَمْرِو الرَّحْمَنِ وَهُوَ ابْنُ مَعْقَرٍ بَنِ حَزْمٍ الْأَنْصَارِيُّ أَنَّ
طَوَاكَةَ أَنَّ أَبَا يُونُسَ مَوْلَى عَائِشَةَ أَخْبَرَهُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَجُلًا جَاءَهَا إِلَى النَّبِيِّ ﷺ يَسْتَفْهِمُ وَهِيَ
تَسْمَعُ مِنْ وَرَاءِ الْبَابِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَقْبَلُ
الْمُضَلَّةَ وَأَنَا جُنْبٌ فَأَصُومُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَنَا
كُنْتُ كُنْتُ الْمُضَلَّةَ وَأَنَا جُنْبٌ فَأَصُومُ فَقَالَ لَسْتُ بِمُضَلَّةٍ

اگلے پچھلے ذنب کی مغفرت کر دی ہے؟ آپ نے فرمایا: بخدا مجھے یہ امید ہے کہ میں تم سب سے زیادہ اللہ تعالیٰ سے ڈرنے والا ہوں اور جن چیزوں سے بچنا چاہیے ان کا میں تم سب سے زیادہ عالم ہوں۔

سلیمان بن یسار کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ کیا وہ شخص روزہ رکھ سکتا ہے جو حالت جنابت میں صبح اٹھے؟ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ بغیر احلام کے حال جنابت میں صبح اٹھتے اور پھر روزہ رکھ لیتے تھے۔

روزے میں عمل ازدواج کی
حرمت اور کفارے کا
وجوب

رَسُولَ اللّٰهِ قَدْ غَفَرَ لَكُمْ مَا قَدْ كُنْتُمْ مِنْ ذٰلِكَ وَمَا تَاَخَّرْتُمْ فَقَالَ وَاللّٰهُ اِنِّيْ لَا رَجُوْا اَنْ اَكُوْنَ اَخْبَاكُمْ لِلّٰهِ وَاعْلَمَكُمْ بِمَا اَتَيْتُ. (ابوداؤد (۲۳۸۹))

۲۵۸۹- حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ التَّوَكُّلِيِّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوْسُفَ عَنْ سَلَمَانَ بْنِ يسارٍ أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ عَنِ الرَّجُلِ يُصْبِحُ جُنُبًا يَتَوَضَّأُ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يُصْبِحُ جُنُبًا مِنْ غَيْرِ إِحْتِلَامٍ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ. (مسند (۱۸۳))

۱۴- بَابٌ تَلْفِيْظٌ تَحْرِيمِ الْجَمَاعِ فِي نَهَارِ رَمَضَانَ عَلَى الصَّائِمِ وَوُجُوْبِ الْكُفَّارَةِ الْكُبْرَى فِيهِ وَبَيَانِهَا وَأَنَّهَا تَجِبُ عَلَى الْمُؤَيَّرِ وَالْمُغَيَّرِ وَتَثْبُتُ فِي ذِمَّةِ الْمُغَيَّرِ حَتَّى يَسْتَطِيْعَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک شخص نے آکر عرض کیا: یا رسول اللہ! میں ہلاک ہو گیا! آپ نے فرمایا: تجھے کس چیز نے ہلاک کیا؟ اس نے کہا میں نے اپنی بیوی کے ساتھ رمضان میں عمل ازدواج کر لیا۔ آپ نے فرمایا: کیا تو ایک غلام آزاد کر سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا: کیا تو متواتر دو ماہ روزے رکھ سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا: کیا تو ساٹھ مسکینوں کو کھانا کھلا سکتا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں پھر وہ بیٹھ گیا۔ اسی اثناء میں نبی ﷺ کے پاس کچھ بچوں کا ایک ٹوکرا آیا! آپ نے اس سے فرمایا اس کو صدقہ کر دو! اس نے کہا مجھ سے زیادہ کوئی ضرورت مند ہے؟ مدینہ کے دونوں کناروں کے درمیان کوئی گھر مجھ سے زیادہ محتاج نہیں ہے! نبی ﷺ مکمل کھانا کس پڑے حتیٰ کہ آپ کی مبارک اذان میں ظاہر ہو گئیں! پھر آپ نے فرمایا: جاؤ جا کر

۲۵۹۰- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ لُمَيْزٍ كُلُّهُمْ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا سَعْدَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزَّهْرِيِّ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَهُ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ قَالَ هَلَكْتُ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ وَمَا أَهْلَكَ قَالَ وَقَعْتُ عَلَى امْرَأَتِي فِي رَمَضَانَ قَالَ هَلْ تَجِدُ مَا تُعِيْزُ رَقَبَةً قَالَ لَا قَالَ فَهَلْ تَسْتَطِيْعُ اَنْ تَصُوْمَ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ قَالَ لَا قَالَ فَهَلْ تَجِدُ مَا تُطْعِمُ يَتِيْمَيْنِ مِنْكُمْ قَالَ لَا قَالَ ثُمَّ جَلَسَ فَاتَى النَّبِيَّ ﷺ بِعَرَقِيْ يَدِيْ ثُمَّ قَالَ تَصَلِّ عَلَى هَٰذَا قَالَ الْفَرَمِيْنَا فَمَا بَيْنَ لَا بُدَّهَا أَهْلُ بَيْتٍ أَخْرَجَ الرَّبُّ مِنَّا فَصَحَّكَ النَّبِيُّ ﷺ حَتَّى بَدَتْ أُنْبَاهُ ثُمَّ قَالَ وَاعْتَبْ قَاطِعُهُ أَهْلَكَ.

بخاری (۱۹۳۶-۱۹۳۷-۲۶۰۰-۵۳۶۸-۶۰۸۷)

۶۱۶۴-۶۱۶۵-۶۱۶۶-۶۱۶۷-۶۱۶۸ (ابوداؤد (۲۳۹۰-۲۳۹۱))

تَقُولُ لَمْ قَالَ وَيْلَتُكَ أَمْرِئُهُ لَوْ رَمَضَانَ تَهَارًا قَالَ تَقُولُ
تَقُولُ قَالَ مَا عَسَى كُنْتُ لَأَمْرُهُ أَنْ يَحُولَ لِي لَجَاءَهُ
عَمَلَانِ لِيهِمَا طَعَامُ كَأَمْرِهِ أَنْ يَتَصَلَّى قَدِيمًا.

(2390-2394), 1997 (2395-2399) 1998

٢٥٩٧- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْشَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
الْقُرَشِيُّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ
أَنَّ عَبْدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا تَقُولُ أَنِّي رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ لَدُنْكَ الْحَدِيثُ وَلَيْسَ فِي أَوَّلِ الْحَدِيثِ تَصَدَّقَ
تَصَدَّقَ وَلَا قَوْلُهُ نَهَارًا. (س. ٢٥٩٦)

٢٥٩٨- حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي
عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ حَدَّثَهُ أَنَّ
مُسْلِمَةَ بْنَ جَعْفَرٍ بْنِ الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّ عَبَادَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
الزُّبَيْرِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ تَقُولُ قَالِي
رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فِي الْمَسْجِدِ لِي رَمَضَانُ فَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ احْتَرَفْتُ احْتَرَفْتُ لَسَاكُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَا
كُنْتُ فَقَالَ أَحَبُّكَ أَهْلِي قَالَ تَصَلَّيْتُ فَقَالَ وَاللَّهِ يَا نَبِيَّ
اللَّهُ مَا لِي شَيْءٌ وَمَا أَقْبَرُ عَلَيْهِ قَالَ اجْلِسْ فَجَلَسَ لَيْنَا
هُوَ كَذَلِكَ الْفَلَّ رَجُلٌ يَسُوقُ حِمَارًا عَلَيْهِ طَعَامٌ فَقَالَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ آيِسَ الْمُسْتَحْرَقُ إِنَّمَا لِقَامُ الرَّجُلِ فَقَالَ يَا
رَسُولَ اللَّهِ تَصَدَّقْ بِهَذَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَطْعَمَنِي
فَرَأَى اللَّهُ إِنَّمَا لِحَبَابٍ مَا كَانَ شَيْءٌ قَالَ فَكَلَّمُوهُ. (سأه ٢٥٩٦)

١٥- بَابُ جَوَازِ الصَّوْمِ وَالْفِطْرِ فِي شَهْرِ
رَمَضَانَ لِلْمُسَافِرِ فِي غَيْرِ مَعْصِيَةٍ إِذَا كَانَ
سَفَرُهُ مَرَّحَلَتَيْنِ فَأَكْثَرَ

٢٥٩٩- حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ
قَالَا أَخْبَرَنَا الْكَلْبِيُّ وَ حَدَّثَنَا كُثَيْبٌ عَنْ كَثِيرِ بْنِ أَبِي
إِسْهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَةَ عَنْ أَبِي عَمْرِو
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ صَامَ النَّفْعِ فِي رَمَضَانَ لَصَامِ

تو کچھ نہیں ہے۔ آپ نے اسے غم دیا کہ مجھ جیسے اسی اثناء میں آپ کے پاس کھانے کے دو دو کرے آئے آپ نے اس کو غم دیا کہ (ان کو) صدقہ کر دے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک فحش آیا پھر دعویٰ حدیث ہے لیکن اس میں دن کے وقت کا اور صدمہ دہنے کے حکم کا ذکر نہیں ہے۔

نبی ﷺ کی زہد حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک شخص نبی ﷺ کے پاس مسجد میں حاضر ہوا اور آ کر غرض کیا یا رسول اللہ! میں جل گیا، میں جل گیا، رسول اللہ ﷺ نے اس سے پوچھا: کیا ہوا؟ اس نے کہا میں نے اپنی بیوی سے عمل ازدواج کر لیا، آپ نے فرمایا صدقہ کرو! اس نے کہا یا نبی اللہ! میرے پاس تو کچھ نہیں ہے اور نہ میں اس پر قادر ہوں! آپ نے فرمایا بیٹھ جا، وہ بیٹھ گیا، ابھی وہ بیٹھا ہوا تھا کہ ایک شخص دراز گوش ہاکن ہوا لایا جس پر کھانا لدا ہوا تھا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا وہ بٹنے والا کہاں گیا؟ وہ شخص کھڑا ہو گیا، رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس کو صدقہ کر دو! اس نے کہا یا رسول اللہ! ہمارے علاوہ؟ بخدا ہم بھوکے ہیں، ہمارے پاس کچھ نہیں! آپ نے فرمایا تو تم ہی کھا لو۔

سفر شرعی میں روزہ رکھنے
اور روزہ نہ رکھنے کی
رخصت

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے سال رمضان میں سفر پر گئے جب مقام کدیہ پر پہنچے تو آپ نے روزہ کھول لیا اور صحابہ کرام آپ کے ہر سے سے حکم کی پیروی کرتے تھے۔

حَتَّىٰ يَبْلُغَ الْكَعْبَةَ لَمْ يُطْرَقَ قَالَ وَكَانَ مَسْعَاةً رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لَا تَحْدُثُ قَالَا حَدَّثْتَ مِنْ أَمْرِ؟

بخاری (۱۹۴۴-۲۹۵۳-۴۲۷۶-۴۲۷۷) ابوالہادی (۲۳۱۲)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے سفیان کہتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کہ یہ قول کس کا ہے کہ نبی ﷺ کے آخری قول پر عمل کیا جاتا تھا۔

۲۶۰۰۔ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَمْرُو بْنُ الشَّاهِدِ وَاسْتَحَقُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سُليمانَ بْنِ الزُهَيْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ بِهَذَا قَالَ يَحْيَى قَالَ سُليمانُ لَا أَقْبِرُ مِنْ قَوْلٍ مِنْهُ يُوَعِّدُ بِالْأَجْرِ مِنْ قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ. ساجد (۲۵۹۹)

زہری کہتے ہیں کہ روزہ کھول لینا رسول اللہ ﷺ کا آخری عمل تھا اور رسول اللہ ﷺ کے آخری عمل پر عمل کرنا چاہیے اور زہری کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ حیرہ رمضان المبارک کی صبح کو مکہ پہنچے تھے۔

۲۶۰۱۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ ذَرِيرَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهَيْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ الزُّهْرِيُّ كَانَ الْفَطْرُ آخِرَ الْأَمْرَيْنِ وَالْمَا يُوعَّدُ مِنْ أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ بِالْأَجْرِ كَلَامُهُ قَالَ الزُّهْرِيُّ لَقِيتُ النَّبِيَّ ﷺ مَكَّةَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ خَلَّتْ مِنْ رَمَضَانَ. ساجد (۲۵۹۹)

ابن شہاب زہری بیان کرتے ہیں کہ صحابہ کرام آپ کے آخری عمل کی پیروی کرتے تھے اور آپ کے آخری عمل کو ماتم قرار دیتے تھے۔

۲۶۰۲۔ وَحَدَّثَنَا حَمْرُو بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ الْأَثَرِ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ فَكَانُوا يَقُولُونَ لَا تَحْدُثُ قَالَا حَدَّثْتَ مِنْ أَمْرِ؟ وَرَوَاهُ النَّاسُ الْمُتَحَكِّمُ. ساجد (۲۵۹۹)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان المبارک میں صوم کیا اور روزہ رکھا جب مقام مسلمان پہنچے تو آپ نے ایک برتن منگایا جس میں چنے کی کوئی چیز تھی اور اس شراب کو دن میں پیا تاکہ سب لوگ دیکھ لیں۔ پھر آپ نے روزے نہیں رکھے حتیٰ کہ مکہ پہنچے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے (سفر میں) روزے رکھے ہیں اور روزے چھوڑے بھی ہیں جو چاہے روزہ رکھے اور جو چاہے روزہ چھوڑ دے۔

۲۶۰۳۔ وَحَدَّثَنَا اسْتَحَقُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا تَجْرِبَةُ عَنْ تَمِيمٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ رَمَضَانَ قِيَامًا حَتَّى يَبْلُغَ عُسْفَانَ لَمْ يَهَابِ النَّاسُ وَكَرِهَتْ قَسِيرَةُ تَهَادٍ لِهَرَاهُ النَّاسُ لَمْ يَطْرُقَ حَتَّى دَعَلَ مَكَّةَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قِيَامًا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْفَطْرُ مِنْ كَاءٍ صَامَ وَمِنْ كَاءٍ الْفَطْرُ.

بخاری (۱۹۴۸-۲۹۵۸-۴۲۷۶-۴۲۷۷) ابوالہادی (۲۴۰۴) ابوالہادی (۲۲۹۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ہم سفر میں روزہ رکھنے والے کو برا کہتے تھے نہ روزہ نہ رکھنے والے کو۔ رسول اللہ ﷺ نے سفر میں روزہ رکھا اور نہیں بھی رکھا۔

۲۶۰۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو كَسْبٍ حَدَّثَنَا وَصِيحٌ عَنْ سُليمانَ عَنْ عَبْدِ الْكَبِيرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَدَا عَنْ ابْنِ شِهَابٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ لَا يُجِبُ عَلَى مَنْ صَامَ وَلَا عَلَى مَنْ الْفَطْرُ قَدْ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي السَّفَرِ وَالْفَطْرُ.

مسلم (۵۷۲۹) حنفی الاثراف

۲۶۰۵- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُشْيٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ
بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ الْمُجَوِّدُ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجَ حَامَ الْفَتْحِ إِلَى مَكَّةَ لِيُ
رَمَضَانَ لَصَامَ حَتَّى بَلَغَ مَخْرَاجَ الْقَوْمِ لَصَامَ النَّاسُ ثُمَّ
دَعَا بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ فَرَفَعَهُ حَتَّى نَظَرَ النَّاسُ إِلَيْهِ ثُمَّ قَبِضَ
فَقَبِلَ لَهُ بَعْدَ ذَلِكَ أَنْ يَعْصِيَ النَّاسَ قَدْ صَامَ لَقَالَ
أُولَئِكَ الْعَصَا أُولَئِكَ الْعَصَا.

الترمذی (۷۱۰) الشامی (۲۲۶۲)

۲۶۰۶- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ
بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ الْإِسْمَاعِيلِ وَزَادَ قُتَيْبَةُ
أَنَّ النَّاسَ قَدْ شَقَّ عَلَيْهِمُ الصَّيَامُ وَالْمَاءُ يَنْظُرُونَ فِيهَا
فَعَلَتْ فَلَدَعَهَا بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ بَعْدَ الْعَصْرِ. (ساجد) (۲۶۰۵)

۲۶۰۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مُشْيٍ
وَأَبْنُ شَيْبَةَ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ أَبُو بَكْرٍ
حَدَّثَنَا عُثْمَانُ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي مَسِيرٍ قَرَأَ رَجُلٌ قُلُو
اجْتَمَعَ النَّاسُ عَلَيْهِ وَقَدْ كُفِّلَ عَلَيْهِ فَقَالَ مَا لَهُ قَالُوا رَجُلٌ
صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ إِلَيْكَ أَنْ تَصُومُوا لِي
السَّخِرَ. البخاری (۱۹۴۶) ابوداؤد (۲۴۰۷) الشامی (۲۲۶۱)

۲۶۰۸- حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ
عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ يَقُولُ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَجُلًا
يُؤْتِيهِ. (ساجد) (۲۶۰۷)

۲۶۰۹- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ حَدَّثَنَا أَبُو
كَادَةَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ الْإِسْمَاعِيلِ وَزَادَ قَالَ شُعْبَةُ
وَكَانَ يَكُونُ عَنْ يَمِينِ أَبِي تَكْوِينٍ أَنَّهُ كَانَ يَنْبُذُ لِي
هَذَا الْحَبْلَ وَلِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءُ قَالَ عَلَيَّكُمْ بِرُحْمَتِهِ
اللَّهُ إِلَيَّ وَتَحَصَّنَ كُفُّ قَالَ فَلَمَّا سَأَلْتُهُ لَمْ يَحْفَظْهُ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ فتح مکہ کے سال رمضان میں مکہ روانہ ہوئے تو
آپ نے روزہ رکھا لوگوں نے بھی روزہ رکھ لیا جب آپ
کراخ الغنم پہنچے تو آپ نے پانی کا ایک پیالہ منگایا پھر اس کو
بلند کیا تاکہ لوگ دیکھ لیں پھر آپ نے وہ پانی پی لیا بعد میں
آپ کو بتایا گیا کہ کچھ لوگوں نے روزہ رکھا ہوا ہے آپ نے
فرمایا: یہ لوگ نافرمان ہیں یہ لوگ نافرمان ہیں۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اس میں یہ
زاد آتی ہے کہ آپ سے کہا گیا کہ لوگوں پر روزہ دشوار ہو رہا ہے
اور وہ آپ کے حل کے منتظر ہیں پھر آپ نے عصر کے بعد
پانی کا ایک پیالہ منگایا۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ ایک بار سفر کر رہے تھے آپ نے دیکھا کہ
ایک شخص کے گرد لوگ جمع ہیں اور اس پر ساقی کیا گیا ہے۔ آپ
نے پوچھا اسے کیا ہوا ہے؟ لوگوں نے کہا یہ شخص روزہ دار ہے
اس پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: سفر میں روزہ رکھنا تنگی نہیں
ہے۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے ایک اور
روایت اسی طرح ہے جس میں ہے رسول اللہ ﷺ نے ایک
شخص کو دیکھا۔۔۔ اس کے بعد حسب سابق ہے۔

ایک اور سند کے ساتھ بھی یہ حدیث مروی ہے اور اس
میں یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے تمہیں جو
رخصت دی ہے اس پر عمل کرنا تم کو لازم ہے۔ راوی کہتے ہیں
کہ جب میں نے ان سے دوبارہ پوچھا تو ان کو یہ جملہ یاد نہیں
تھا۔

(۲۶۰۷) ۳۶۱۰

۳۶۱۰۔ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ
حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَرُّوْا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَمَضَانَ فَيَمُنَّا مِنْ صَامٍ وَمِنَ الْفُطْرِ
فَلَمْ يَجِبِ الْقَرُّ عَلَى الْمُطِيرِ وَلَا الْفُطْرُ عَلَى الصَّائِمِ.

مسلم بن الحنفیہ (۴۳۷۶)

۳۶۱۱۔ حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَلَّبِيُّ حَدَّثَنَا
بُخَيْرِيُّ بْنُ تَمِيمٍ عَنِ الثَّوْبِيِّ ح وَحَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ مُثَنَّى
حَدَّثَنَا أَبُو تَمِيمٍ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ وَقَالَ أَبُو تَمِيمٍ حَدَّثَنَا أَبُو
عَامِرٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ وَقَالَ أَبُو مُثَنَّى حَدَّثَنَا سَلِيمُ بْنُ نَوْحٍ
حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ عَامِرٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
كَثِيرٍ حَدَّثَنَا مُعَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ قَتَادَةَ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ تَحْتَهُ حَدَّثَنَا هِشَامُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنِ النَّبِيِّ وَعُمَرُ بْنُ عَامِرٍ وَهَشِيمُ بْنُ عَمَّارٍ وَابْنُ
حَدَّثَنَا سَوْدَةُ ابْنُ ثَعْلَبَةَ وَثَعْلَبَةُ يَتَبَعُ عَشْرَةَ أَكْ
يَسْعَةُ عَشْرَةَ. مسلم بن الحنفیہ (۴۳۷۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے اور تاریخ میں
راویوں کا اختلاف ہے بھی 'عمرو بن عامر اور ہشام کی روایت
میں الحارثہ تاریخ ہے 'سعید کی روایت میں بارہ تاریخ ہے اور
ثعبان کی روایت میں سترہ یا انیس تاریخ مذکور ہے۔

فہا آپ دیکھیں کہ وہ تاریخ کو روانہ ہوئے اور کہ کمرہ میں انیس تاریخ کو داخل ہوئے کسی نے درمیانی تاریخ ذکر کر دی اور
کسی نے آخر کی۔

۳۶۱۲۔ حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ عَمَّارٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ
عَنِ ابْنِ الْمُثَنَّى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي تَمِيمٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُنَّا نَسْلُو مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى فِي رَمَضَانَ فَمَا يَغَابُ عَلَى الصَّائِمِ صَوْمُهُ وَلَا عَلَى
الْمُطِيرِ الْفُطْرُ. الترمذی (۷۱۲) حسان (۲۳۰۹)

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک میں سفر کرتے
تھے 'روزہ دار کے روزہ پر کوئی تنقید کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے
والے کے اظہار پر۔

۳۶۱۳۔ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ عَامِرٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ
عَنِ ابْنِ تَمِيمٍ عَنِ ابْنِ تَمِيمٍ عَنْ أَبِي تَمِيمٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُنَّا نَقْرُؤُ مَعَ رَسُولِ
اللَّهُ فِي رَمَضَانَ فَيَمُنَّا الْقَائِمُ وَمِنَ الْفُطْرِ فَلَا يَجِدُ
الصَّائِمُ عَلَى الْمُطِيرِ وَلَا الْمُطِيرُ عَلَى الصَّائِمِ يَرَوْنَ أَنَّ
مَنْ وَجَدَ لَوْهَ فَعَسَا لِيَنَّ ذَلِكَ حَسَنٌ وَبَرُّونَ أَنَّ مَنْ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان المبارک میں جہاد کرتے۔
ہم میں سے کسی کا روزہ ہوتا تھا اور کسی کا نہیں 'روزہ دار روزہ
چھوڑنے والے کو کچھ کہتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کو
ان کا یہ خیال تھا کہ جو روزہ کی طاقت رکھتا ہے اور روزہ رکھ لیتا
ہے تو یہ بہتر ہے اور جو شخص ضعیف ہے وہ روزہ چھوڑ دیتا ہے تو

وَجَدَ مَضْطًا فَلَفَظَ لَوْنٌ ذَلِكَ حَسَنٌ

یہ اچھا ہے۔

الرمذی (۷۱۴) السائل (۲۴۰۸)

حضرت ابو سعید خدری اور حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہم بیان کرتے ہیں کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کیا جس روزہ دار روزہ رکھتا تھا اور روزہ چھوڑنے والا روزہ چھوڑ دیتا تھا اور کوئی کسی کو برا نہیں کہتا تھا۔

۲۶۱۴۔ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو الْأَخْطَبِيُّ وَ سَهْلُ بْنُ عَبْدِمَانَ وَ سُوَيْدُ بْنُ سَعْدٍ وَ حُسَيْنُ بْنُ جُرَيْبٍ كُلُّهُمْ عَنْ مَرْوَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا تَمْرَةَ يَتْلُو عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَمَضَى الصَّوْمُ الْمَقْطُوعُ فَلَا يَجِبُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ. السائل (۲۴۱۰-۲۴۱۱)

حید کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے سفر میں رمضان کے روزہ رکھنے کے بارے میں سوال کیا گیا۔ انہوں نے کہا ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر کیا ہے روزہ دار روزہ چھوڑنے والے کی مذمت کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کی۔

۲۶۱۵۔ حَدَّثَنَا بِحْسِيُّ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو عَوْنَةَ عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّسَّ عَنْ الصَّوْمِ فِي رَمَضَانَ فِي السَّفَرِ فَقَالَ مَضَى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَلَمْ يَبْقَ الصَّوْمُ عَلَى الْمُطِيرِ وَلَا الْمُطِيرُ عَلَى الصَّوْمِ. سلم بنہ الاشراف (۶۶۹)

حید کہتے ہیں کہ میں سفر پر روانہ ہوا اور روزہ رکھ لیا تو لوگوں نے مجھ سے کہا تم دوبارہ روزہ رکھو میں نے کہا حضرت انس رضی اللہ عنہ نے مجھے حدیث بیان کی ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے صحابہ سفر کرتے تھے روزہ دار روزہ چھوڑنے والے کی مذمت کرتا تھا نہ روزہ چھوڑنے والا روزہ دار کی۔ پھر میں ابن ابی ملیک سے ملا تو انہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اسکی روایت بیان کی۔

۲۶۱۶۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ عَزَّجْتُ لَصْنَتُ كَقَالُوا لِي أَهْدُ فَقَالَ لَقُلْتُ إِنَّ أَتَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَتَغْتَرِبُ فِي أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ كَانُوا يَسْأَلُونَ وَلَا يَجِيبُ الصَّوْمُ عَلَى الْمُطِيرِ وَلَا الْمُطِيرُ عَلَى الصَّوْمِ فَلَقِيتُ أَبَا أَبِي مُبَيْكَةَ فَأَخْبَرَنِي عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا بِهَذَا. سلم بنہ الاشراف (۶۸۴)

سفر میں روزہ چھوڑنے والے کے اجر کا بیان

۱۶۔ بَابُ أَجْرِ الْمُطِيرِ فِي السَّفَرِ إِذَا تَوَلَّى الْعَمَلَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے ہم میں سے بعض روزہ دار تھے اور بعض روزہ چھوڑنے والے ہم ایک جگہ سخت گرمی میں پہنچے اور ہم میں سب سے زیادہ سایہ حاصل کرنے والا وہ شخص تھا جس کے پاس چادر تھی ہم میں سے بعض اپنے ہاتھوں سے دھوپ سے بچ رہے تھے پھر روزہ دار تو گر گئے اور روزہ چھوڑنے والے قائم رہے انہوں نے غیبه نصیب کیے اور

۲۶۱۷۔ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ مَرْوَانَ عَنْ النَّسَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي السَّفَرِ لَمَّا صَامَ قَوْمٌ الصَّوْمُ قَبْلَ الْمُطِيرِ قَالَ لَنْزَكَ مَنَظَرٌ لَا يَنْ يَوْمَ تَخَارَ أَكْثَرُنَا إِلَّا صَاحِبُ الْكِسَاءِ قَبْلًا مَنَ يَكْفِي الشَّمْسُ يَبِيعُ قَالَ فَسَقَطَ الصَّوْمُ وَقَامَ الْمُطِيرُونَ قَصَرُوا الْأَنْبِيَةَ وَ سَفُّوا الرِّكَابَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَهَبَ الْمُطِيرُونَ الْيَوْمَ بِالْأَجْرِ.

ابن عمر (۲۸۹۰) (۲۲۸۲) ابی ہریرہ نے فرمایا: آج روزہ چھوڑنے والے اجر لے گئے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک سفر میں تھے، بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے نہیں رکھا، روزہ چھوڑنے والے خدمت پر کمر بستہ ہو گئے اور روزہ دار کام نہ کر سکے تو آپ ﷺ نے فرمایا: روزہ چھوڑنے والے اجر لے گئے۔

۲۶۱۸- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ
أَنَّ أَسْمَاءَ بِنْتُ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسِيرُ لِقَاءَ بَعْضِ الْأَنْطُرِ بَعْضُ
الْعَمَلِ قَالَتْ لَقَالَ لِي ذَلِكَ نَعَبَ الْأَنْطُرُونَ بِالْأَنْبِيَاءِ

ساجد (۲۶۱۲)

۲۶۱۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ
بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ سَالِحٍ عَنْ رَيْحَةَ قَالَتْ حَدَّثَنِي
قُرَّةُ قَالَتْ أُمُّ أَبِي سَلَمَةَ الْخُدْرِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَنْ
وَمَنْ مَشَّيَ عَلَيْهِمْ فَلَمَّا تَلَقَّوْا النَّاسَ عَنْهُ فَلَمَّا تَلَقَّوْا
أَسْأَلَكَ عَمَّا يَسْأَلُكَ هُوَ لَا عَنْ سَائِلَةٍ مِنَ الْقَوْمِ لِي
السَّيْرِ لَقَالَ تَلَقَّوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِلَى مَكَّةَ وَنَعْنُ
بِهِمْ قَالَتْ فَتَلَقَّوْنَا مَعَهُ لَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّكُمْ قَدْ
تَلَقَّوْتُمْ مِنْ عَلَيْهِمْ وَالْأَنْطُرُ الْقَوْمُ لَكُمْ فَكَانَتْ رُخْصَةً
فِيكُمْ مِنْ عَمَامٍ وَمِنْهَا مِنَ الْأَنْطُرِ تَلَقَّوْنَا مَعَهُ لَا أَمْرَ لَقَالَ
إِنَّكُمْ تَصِيحُوا عَلَيْهِمْ وَالْأَنْطُرُ الْقَوْمُ لَكُمْ فَالْأَنْطُرُ
وَكَانَ عَزَمًا لَأَنْطُرْنَا كَمْ لَقَدْ رَأَيْنَا نَصُومَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
بَعْدَ ذَلِكَ لِي السَّيْرِ. (ابن ماجہ (۲۶۰۶))

ترمذی بیان کرتے ہیں میں حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کے پاس گیا وہاں علیہ ان کے پاس مجمع لگا ہوا تھا جب ان کے پاس سے لوگ چھٹ گئے تو میں نے کہا میں آپ سے وہ نہیں پوچھوں گا جو یہ لوگ پوچھ رہے تھے۔ میں نے ان سے سفر میں روزہ رکھنے کے متعلق پوچھا انہوں نے کہا ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ مکرمہ کا سفر کیا ہے وہاں علیہ ہم روزہ دار تھے جب ہم ایک منزل پر پہنچے تو آپ ﷺ نے فرمایا: اس وقت تم اپنے دشمن کے قریب آ گئے ہو اور اب روزہ نہ رکھنا تمہارے لیے زیادہ قوت بخش ہوگا اور ہم کو روزہ نہ رکھنے کی رخصت مل گئی پھر ہم میں سے بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے روزہ نہیں رکھا۔ جب ہم دوسری منزل پر پہنچے تو آپ ﷺ نے فرمایا: تم صبح کو اپنے دشمن کے پاس ہو گے اور روزہ نہ رکھنے سے تمہاری قوت زیادہ ہوگی اس لیے روزہ نہ رکھو آپ کا یہ حکم لازمی تھا لہذا ہم نے روزہ نہ رکھا اس کے بعد ایک وقت آیا کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ سفر میں روزے رکھتے تھے۔

سفر میں روزہ رکھنے یا نہ رکھنے کا اختیار

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ حمزہ بن عمرو السہمی رضی اللہ عنہ نے رسول اللہ ﷺ سے سفر میں روزہ رکھنے کے متعلق پوچھا آپ ﷺ نے فرمایا: اگر چاہو تو روزہ رکھو اگر چاہو تو نہ رکھو۔

۱۷- بَابُ التَّخْيِيرِ فِي الصَّوْمِ وَالْفِطْرِ فِي السَّيْرِ

۲۶۲۰- حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ هِشَامِ
بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا
قَالَتْ سَأَلَ حَمِزَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْأَسْلَمِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَنِ الْقَوْمِ لِي السَّيْرِ لَقَالَ إِنْ شِئْتَ

لَيَحُجَّ بِتَدَةِ عَلَى رَأْيِهِ مِنْ شَيْءٍ أَلْحَزَ وَمَا يَتَأْتِيهِمْ
إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهَذَا اللَّهُ بْنُ رَوَاهُ.

الطبرانی (۱۹۴۵) البیہاوی (۲۴۰۹)

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے
بعض اوقات سفر میں رسول اللہ ﷺ کو روزہ دار دیکھا جب
گری کی شدت سے لوگ اپنے سروں پر ہاتھ رکھ لیتے تھے اور
حوا رسول اللہ ﷺ اور عبداللہ بن رواحہ کے ہم میں سے کوئی
فحص بھی روزہ دار نہیں تھا۔

۲۶۲۶۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ الْقَنْجَرِيُّ حَدَّثَنَا
يَعْقُوبُ بْنُ سُوَيْدٍ عَنْ عُمَانَ بْنِ عَمَانَ التَّمِيمِيِّ عَنْ أَبِي
الْمُرَادِ قَالَ قَالَ أَبُو الْمُرَادِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَقَدْ
رَأَيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي بَعْثٍ أَسْكَنَهُ فِي يَوْمٍ حَرِّهِ
الْحَرِ أَنْ الرَّجُلَ لَيَحُجَّ بِتَدَةِ عَلَى رَأْيِهِ مِنْ شَيْءٍ
الْحَزِ وَمَا يَتَأْتِيهِمْ إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَهَذَا اللَّهُ
ابْنُ رَوَاهُ. ابن ماجہ (۱۶۶۴)

حاجی کے لیے عرفہ کے دن میدان عرفات
میں روزہ نہ رکھنے کا استحباب

۱۸۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ الْفُطْرِ لِلْحَاجِّ
بِعَرَفَاتِ يَوْمِ عَرَفَةَ

حضرت ام الفضل بنت حارث رضی اللہ عنہا بیان کرتی
ہیں کہ ان کے پاس کچھ لوگوں نے بحث کی کہ عرفہ کے دن
رسول اللہ ﷺ نے روزہ رکھا ہے یا نہیں؟ انہوں نے رسول
اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ایک پیالہ بھیجا اس وقت
آپ میدان عرفات میں اونٹ پر کھڑے ہوئے تھے آپ نے
وہ دودھ پی لیا۔

۲۶۲۷۔ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ
عَنْ أَبِي النَّضْرِ عَنْ عَمْرِو مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو عَنْ أَبِي
الْفُضَيْلِ بَنِي الْحَارِثِ أَنَّ نَاسًا تَمَارَوْا بِهَذَا يَوْمَ عَرَفَةَ
فِي رَسُولِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ بَعْضُهُمْ هُوَ حَتَّاهُمْ وَقَالَ
بَعْضُهُمْ لَيْسَ بِصَالِحٍ فَلَرَسْتُ لَهُ الْبَقْدِجَ لَيْنٌ وَهُوَ الْفَيْفُ
عَلَى بَعْضِهِمْ بِعَرَفَةَ فَخَرَّبَهُ. الطبرانی (۱۶۶۱) ۱۶۵۸-۱۹۸۸

۱۹۸۸-۵۶۱۸-۵۶۳۶ البیہاوی (۲۴۴۱)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث معقول ہے۔ لیکن اس
میں لائن پر کھڑے ہونے کا ذکر نہیں ہے۔

۲۶۲۸۔ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ
سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي النَّضْرِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ وَهُوَ
وَالْفَيْفُ عَلَى بَعْضِهِمْ وَقَالَ عَنْ عَمْرِو مَوْلَى أَبِي الْفُضَيْلِ

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

۲۶۲۹۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ سَالِمِ بْنِ النَّضْرِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ عُثَيْمَةَ وَقَالَ عَنْ عَمْرِو مَوْلَى أَبِي الْفُضَيْلِ

ماہ (۲۶۲۸)

حضرت ام الفضل رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ کے بعض صحابہ نے اس بات پر شک کیا کہ رسول اللہ
ﷺ نے عرفہ کا روزہ رکھا ہے یا نہیں؟ حضرت ام الفضل کہتی
ہیں کہ ہم اس وقت رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے۔ ام الفضل

۲۶۳۰۔ وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ
وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي النَّضْرِ حَدَّثَنَا أَنَّ عَمْرًا مَوْلَى
ابْنِ عَمْرِو حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ أُمَّ الْفُضَيْلِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهَا الْقَوْلَ كَسَكَتَ النَّاسُ مِنْ اسْتِحْبَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي

کہتی ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں دودھ کا ایک پیالہ بھیجا اور اس حالیکہ آپ میدانِ عرفات میں تھے آپ نے وہ دودھ پی لیا۔

نبی ﷺ کی زوجہ حضرت یسویہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ لوگوں کو عرفہ کے دن رسول اللہ ﷺ کے روزہ رکھنے کے حلق تک ہوا۔ حضرت یسویہ نے دودھ کا ایک لودا آپ کی خدمت میں بھیجا اور اس حالیکہ آپ میدانِ عرفات میں کھڑے ہوئے تھے آپ نے اس میں سے دودھ پیا اور اس والد کو سب لوگ دیکھ رہے تھے۔

عاشورہ کے دن روزہ رکھنا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں قریش عاشورہ (دس محرم) کا روزہ رکھتے تھے اور رسول اللہ ﷺ بھی اس دن کا روزہ رکھتے تھے۔ جب آپ نے مدینہ منورہ ہجرت کی تو آپ نے خود بھی اس دن کا روزہ رکھا اور (لوگوں کو بھی) روزہ رکھنے کا حکم دیا اور جب ماہِ رمضان کے روزے فرض ہوئے تو آپ نے فرمایا: جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس کے شروع میں یہ نہیں ہے کہ آپ عاشورہ کا روزہ رکھتے تھے اور آخر میں یہ ہے کہ آپ نے عاشورہ کا روزہ چھوڑ دیا اور فرمایا جو چاہے اس دن کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں عاشورہ کا روزہ رکھا جاتا تھا اب جبکہ اسلام آ گیا تو جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رمضان کی فرضیت سے پہلے نبی ﷺ عاشورہ کے روزے کا حکم دیتے تھے

يُصَامُ يَوْمَ عَرَفَةَ وَتَعْمُرُ بِهَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَارْسَلَتْ إِلَيْهِ يَنْتَظِرُ لِيُؤْتِيَنِي زَمْزَمَ بِعَرَفَةَ فَشَرِبْتُهَا سَاهِدًا (۲۶۲۸)

۲۶۲۱- وَحَقَّقَنِي هَارُونُ بْنُ سَعْدٍ الْأَعْلِيُّ حَدَّثَنَا أَنَّهُ رَوَى عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْكَافَرِ بْنِ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِنَّ الشَّامَ فَكَّرَ لِي يَصُومَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَرَفَةَ فَارْسَلْتُ إِلَيْهِ مَيْمُونَةَ بِحُلَابٍ الْكَلْبِ وَزَمْزَمَ الْكَلْبِ الْمَوَلِيفَ فَشَرِبْتُ مِنْهُ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ لِي (بخاری ۱۹۸۹)

۱۹- بَابُ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ

۲۶۲۲- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ فَرِيضَ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ لِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ قَلَمًا مَا جَرَّ إِلَى الْمَدِينَةِ صَلَافًا وَأَمَرَ بِصِيَامِهِ قَلَمًا فَرَضَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ قَالَ مَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ (مسلم تخریج الاثر ۱۶۷۷)

۲۶۲۳- وَحَقَّقَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا لَنَا أَبُو شَيْبَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ الْإِسْلَامِ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي أَوَّلِ الْحَدِيثِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ وَقَالَ فِي آخِرِ الْحَدِيثِ وَتَرَكَ عَاشُورَاءَ لَمَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ وَلَمْ يَجْعَلْهُ مِنْ قَوْلِ النَّبِيِّ ﷺ تَرَكُوا أَنَّهُ جَرِيرٌ (مسلم تخریج الاثر ۱۶۹۸)

۲۶۲۴- حَدَّثَنِي عُمَرُو بْنُ السَّائِدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ الزَّهْرِيِّ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ يَوْمَ عَاشُورَاءَ كَانَ يُصَامُ لِي الْجَاهِلِيَّةِ فَلَمَّا جَاءَ الْإِسْلَامُ مَنْ شَاءَ صَامَهُ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَهُ (بخاری ۴۵۰۲)

۲۶۲۵- حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ إِنَّ الشَّامَ فَكَّرَ لِي يَصُومَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَرَفَةَ فَارْسَلْتُ إِلَيْهِ مَيْمُونَةَ بِحُلَابٍ الْكَلْبِ وَزَمْزَمَ الْكَلْبِ الْمَوَلِيفَ فَشَرِبْتُ مِنْهُ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ لِي (بخاری ۱۹۸۹)

أَن هَاقِيَةً قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْتِي وَيُصَلِّيهِمْ قَبْلَ
أَن يُقْرَأَ رَمَضَانَ فَلَمَّا فُرِغَ رَمَضَانِ كَانَ مِنْ هَاقِيَةٍ صَامَ
يَوْمَ هَاقِيَةٍ أَذْوَ مِنْ هَاقِيَةٍ فَلَمْ يَطْرُقْ. مسلم في الأثر (١٦٧٣٥)

اور چھ رمضان کے روزے فرض ہو گئے تو حج جتنا مشورہ کا روزہ رکھتا اور حج جتنا ضرورت۔

٣٦٣٦- حَتَّىٰ تَكُونَ لِمَنْ فِي سِجْنِهِ وَمُتَعَمِّدًا اِنْ رَمَحَ
بِرْمِيحٍ عَنِ الْكِبَرِ فَاِنَّ اَبْنَ رَمَحَ الْمُخْبِرَةَ الْكِبَرُ
عَنْ اَبْنِ مَرْثَدَةَ بْنِ اَبِي حَسْبٍ اَنْ هَرَاكَا الْمُخْبِرَةَ اَنْ تُرَوِّدَ الْمُخْبِرَةَ
اَنْ عَلَّقَتْهُ رِيحًا اَللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهَا الْمُخْبِرَةَ اَنْ لَرَّيْنَا كُنَّا
تَصَوُّرُ عَالِيُوْرَا اَلِيْسِ الْجَابِلِيَّةِ ثُمَّ اَمَرُ رَسُوْلُ اللّٰهِ
بِحَسْبِيْهِ خَلَّى لِرُحَى رَمَضَانَ لَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ
خَاتَا لِمَنْ رَمَحَ وَمَنْ خَاتَا فَلَمْ يَلْزَمْ اَلَا (١٨٩٣)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں قریش عاشورہ کا روزہ رکھتے تھے مگر رسول اللہ ﷺ نے بھی اس روزے کا حکم دیا، حتیٰ کہ رمضان (کے روزے) فرض ہو گئے مگر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو چاہے عاشورہ کا روزہ رکھے اور جو چاہے نہ رکھے۔

٢٦٣٧- حَدَّثَنَا أَبُو تَكْرٍمُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
 بْنُ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُحْمٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
 عُمَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَلْحِفِ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
 تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ كَانُوا يَصُومُونَ يَوْمَ
 حَاسِرَةٍ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حَمَلَهُ وَالْمُسْلِمُونَ كَبَلُ أَنَّ
 يُبْقِرُ مَنْ رَمَى بِحِصَاةٍ أَوْ حِجَارَةٍ رَمَى بِحِصَاةٍ لَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
 ﷺ كَانَ حَاسِرَةً يَوْمَ بَيْنَ الْيَمَنِ وَاللَّيْلِ لَمَّا لَمَسَ حَمَلَهُ وَمَنْ
 كَانَتْ تَرَكَهُ. مسلم في الأثر (٧٩٦٦)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
 اہل جاہلیت ماحورہ کا روزہ رکھتے تھے اور فریضہ رمضان سے
 پہلے رسول اللہ ﷺ اور مسلمانوں نے بھی ماحورہ کا روزہ رکھا
 پھر جب رمضان فرض ہو گیا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:
 ماحورہ اللہ تعالیٰ کے دنوں میں سے ایک دن ہے جو چاہے اس
 کا روزہ رکھے اور جو چاہے چھوڑ دے۔

۲۶۳۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَطِيعٍ وَزَيْدُ بْنُ أَبِي عَرَبٍ
قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ لَطْفٌ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي
كَبِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْمَاعِيلَ يَحْيَى عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ
الْأَسَدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ (۲۵۰۱) (۲۴۴۳)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

٢٦٣٩- وَحَقَّقْنَا قَلْبَهُ بِرُسُودِهِ حَذَقْنَا لَيْلَهُ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ رُمَيْحٍ أَخْبَرَنَا أَنَّكَ عَنْ كَلْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهُ ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَوْمًا يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ
فَمَنْ أَحَبَّ مِنْكُمْ أَنْ يَصُومَهُ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ كَرِهَ فَلْيَدَعْهُ

حضرت امین عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے عاشورہ کا تذکرہ کیا گیا تو رسول اللہ ﷺ نے اڑٹا دیا کہ اس دن اہل جاہلیت روزہ رکھا کرتے تھے جس کو اس دن روزہ رکھنا پسند ہو وہ رکھے اور جس کو نا پسند ہو وہ نہ رکھے۔

٢٦٤٠- وَحَقَّقْنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْوَلَدِ
تَشْرِيئِي ابْنِ كَثِيرٍ حَدَّثَنَا يَالِغُ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو رَضِيَ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
 رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کے بارے میں فرمایا: اس دن اہل

جاہلیت روزہ رکھا کرتے تھے جس شخص کو اس دن کا روزہ رکھنا پسند ہو وہ روزہ رکھے اور جس کو اس دن روزہ چھوڑنا پسند ہو وہ روزہ نہ رکھے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ہفتہ کے جس دن کا روزہ رکھتے تھے اگر اس دن عاشورہ ہوتا تو اس دن کا روزہ رکھتے اور نہ نہ رکھتے۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے۔

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا حَلَّةٌ أَلَمْ يَسْمَعْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
يَوْمَ عَاشُورَ إِذَا هَذَا يَوْمٌ كَانَ يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ
فَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصُومَهُ فَلْيَصُومْهُ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْتُزِعَهُ
فَلْيَنْتُزِعْهُ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا يَصُومُهُ إِلَّا أَنْ يُوَافِقَ
وَسَيَّامَةً الْبَغَارِ (۱۸۹۲)

۲۶۴۱- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْنِ حَلِيفٍ
حَدَّثَنَا رَوْحٌ حَدَّثَنَا أَبُو مَالِكٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْأَخْطَبِ
أَنْبَرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُمَا ذَكَرَ عِنْدَ النَّبِيِّ ﷺ صَوْمَ يَوْمِ عَاشُورَاءَ فَلَا تَكْرَهُ
مِنْ حَدِيثِ الثَّوْبِيِّ ابْنِ سَعْدٍ سَرَّاءَ.

مسلم بخلاف الاشراف (۷۷۹۰)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے سامنے یوم عاشورہ کا ذکر کیا گیا۔ آپ نے فرمایا: اس دن اہل جاہلیت روزہ رکھتے تھے جو شخص اس دن روزہ رکھنا چاہتا ہے تو رکھ لے اور نہیں رکھنا چاہتا تو نہ رکھے۔

۲۶۴۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ وَالثَّوْبِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو
عَاصِمٍ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيُّ حَدَّثَنَا
سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ
فَقَالَ ذَاكَ يَوْمٌ كَانَ يَصُومُهُ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ فَمَنْ كَانَتْ
صَيَّامَةً وَمَنْ كَانَتْ تَرْكَةً الْبَغَارِ (۲۰۰۰)

عبدالرحمان بن یزید بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ کے پاس گئے وہاں حاکمہ وہ صبح کا ناشتہ کر رہے تھے انہوں نے کہا: اے ابو عمر! آؤ ناشتا کر لو۔ انہوں نے کہا کیا آج عاشورہ کا دن نہیں ہے؟ حضرت عبداللہ نے فرمایا کیا تم یوم عاشورہ کی حقیقت جانتے ہو؟ حضرت نے کہا وہ کیا ہے؟ حضرت عبداللہ نے فرمایا فریضہ ماہ رمضان سے پہلے رسول اللہ ﷺ اس دن کا روزہ رکھتے تھے اور جب ماہ رمضان فرض ہوا تو آپ نے عاشورہ کا روزہ ترک کر دیا۔

۲۶۴۳- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ كُرَيْبٍ
جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ
الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ دَخَلَ
الْأَضْحَمْتُ ابْنُ قَيْسٍ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ يَتَقَدَّى فَقَالَ يَا أَبَا
مُحَمَّدٍ إِنَّهُ إِلَى اللَّهِ فَقَالَ أَوَلَيْسَ الْيَوْمُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ
قَالَ وَهَلْ تَذَرِي مَا يَوْمَ عَاشُورَاءَ قَالَ وَمَا هُوَ قَالَ إِنَّهُ هُوَ
يَوْمٌ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُهُ قَبْلَ أَنْ يَنْزِلَ شَهْرُ
رَمَضَانَ فَلَمَّا نَزَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ تَرَكَ وَابْنُ كُرَيْبٍ تَرْكُهُ.

مسلم بخلاف الاشراف (۹۳۹۲)

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث منقول ہے۔

۲۶۴۴- وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَحُثَيْبُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
قَالَا حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ الْعَمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَا
لَمَّا نَزَلَ رَمَضَانُ تَرَكَ. مسلم بخلاف الاشراف (۹۳۹۲)

قیس بن سکن بیان کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن قیس عاشورہ

۲۶۴۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ وَ

کے دن حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس گئے
درآں حالیکہ وہ کھانا کھا رہے تھے انہوں نے فرمایا اے ابوہریرہ
قریب آؤ اور کھانا کھاؤ انہوں نے کہا میں روزے سے
ہوں۔ حضرت ابن مسعود نے فرمایا پہلے ہم اس دن روزہ رکھتے
تھے پھر چھوڑ دیا گیا۔

ملکہ بیان کرتے ہیں کہ اصف بن قیس حضرت ابن
مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس عاشورہ کے دن گئے درآں حالیکہ
وہ کھانا کھا رہے تھے۔ انہوں نے کہا اے ابوہریرہ! آج
تو عاشورہ کا دن ہے حضرت ابن مسعود نے فرمایا فریضہ
رمضان سے پہلے اس دن روزہ رکھا جاتا تھا اور جب رمضان
فرض ہو گیا تو چھوڑ دیا گیا اگر تمہارا روزہ نہیں ہے تو کھاؤ۔

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ ہمیں عاشورہ کے روزہ کا حکم دے چکے تھے اور
ہمیں اس پر براہینہ کرتے اور اس کا اہتمام کرتے تھے پھر
جب رمضان فرض ہو گیا تو آپ نے ہمیں اس کا حکم دیا نہ اس
سے روکا اور ضامن کا اہتمام کیا۔

یوم عاشورا کے روزے کی فضیلت

عید بن عبد الرحمن بیان کرتے ہیں کہ حضرت معاویہ
رضی اللہ عنہ جب مدینہ منورہ آئے تو انہوں نے یوم عاشورہ کو
خطبہ دیا اور فرمایا اے ابی مدینہ! تمہارے علماء کہاں ہیں؟
رسول اللہ ﷺ نے اس دن کے متعلق فرمایا ”یہ عاشورہ کا دن
ہے اللہ تعالیٰ نے اس دن کا روزہ فرض نہیں کیا اور میں روزے
سے ہوں“ تم میں سے جو شخص اس دن روزہ رکھنا پسند کرے وہ
روزہ رکھے اور جو نہ رکھنا پسند کرے وہ نہ رکھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی حدیث مروی ہے۔

بَحْثُ بْنُ مَرْثَدَةَ الْقَطَائِي عَنْ مُسْلَمَ بْنِ حُجَلِّ بْنِ مُعْتَمِدٍ بْنِ
حَالِيمٍ وَابْنِ الْفَرَجِ عَنْ حَلْفَاةِ بْنِ يَسْمَعُ حَلْفَاةِ بْنِ
حَلْفَاةِ بْنِ الْهَارِثِيِّ عَنْ عَمَّارَةَ بْنِ عَمْرِو بْنِ قَبِيصِ بْنِ
سَكَنٍ أَنَّ الْأَحْمَشَ بْنَ قَبِيصٍ دَخَلَ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
مَسْعُودٍ وَجِئَتْهُ إِلَيْهِ تَعَالَى عَنْهُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَهُوَ يَأْكُلُ
فَقَالَ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ إِنَّكَ فَكُلْ قَالَ إِنْ عَصَيْتَ قَالَ تَصُومُهُ لَمْ

تَرَكَتُ. مسلم بن الحارث (۹۳۹۲-۹۵۴۲)

۲۶۴۶۔ وَحَلْفَاةُ بْنُ مُعْتَمِدٍ بْنِ حَالِيمٍ حَلْفَاةُ بْنُ
مَنْصُورٍ حَلْفَاةُ بْنُ سَرَّالِ بْنِ قَنْصُورٍ عَنْ ابْنِ أَبِي
حَلْفَاةٍ قَالَ دَخَلَ أَحْمَشُ بْنُ قَبِيصٍ عَلَى ابْنِ مَسْعُودٍ وَجِئَتْهُ
إِلَيْهِ تَعَالَى عَنْهُ وَهُوَ يَأْكُلُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ يَا أَبَا عَبْدِ
الرَّحْمَنِ لَنْ أَلْزِمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ لَمْ تَكُنْ يَمْسُكُ قَبْلَ أَنْ
تُشْرَكَ وَمَتَى لَمْ تَزَلْ وَمَتَى تَرَكَتُ فَإِنْ شِئْتَ مُطَوَّرًا
فَأَطْعَمُ. البخاری (۴۵۰۳)

۲۶۴۷۔ حَلْفَاةُ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ حَلْفَاةُ بْنُ
ابْنِ مَوْسَى أَخْبَرَنَا قَبِيصُ بْنُ أَحْمَشَ أَنَّ ابْنِ أَبِي
جَعْفَرٍ بْنُ ابْنِ كُوْرٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَأْتِيهِمْ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَ
يُؤْكَلُ عَلَيْهِمْ وَيَتَعَلَّمُونَ هُنَا فَلَئِنْ لَمْ يَمُوتُوا
وَلَمْ يَهْتَبُوا عَنْهُ وَلَمْ يَتَعَلَّمُوا هُنَا. مسلم بن الحارث (۲۱۳۲)

۰۰۰۔ باب فضیل صیام یوم عاشوراء

۲۶۴۸۔ حَلْفَاةُ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
أَخْبَرَنِي مَوْسَى بْنُ عَمْرِو بْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي مُعْتَمِدُ بْنُ حَبِيبٍ
الرَّحْمَنِ اللَّهُ سَمِعَ مَعْلُومَةً مِنْ ابْنِ سَفْيَانَ حَظِيظًا بِالنَّوْبِ
بَعِيثِي فِي قِسْمَةٍ لَوْ مَاتَ عَنْهُمْ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ ابْنُ
عَلَمَاءُكُمْ يَا أَهْلَ الْعَرَبِ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ
لَهُذَا الْيَوْمُ هَذَا يَوْمٌ عَاشُورَاءَ وَلَمْ يَكُفِ اللَّهُ عَنْكُمْ
صِيَامَهُ وَلَا صِيَامَ كَوْمٍ أَحَبَّ إِلَيْكُمْ أَنْ يَصُومُوا فَلْيَصُومُوا وَمَنْ
أَحَبَّ إِلَيْكُمْ أَنْ يُطْعِرَ فَلْيُطْعِرْ. البخاری (۲۰۰۳)

۲۶۴۹۔ حَلْفَاةُ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ وَهْبٍ حَلْفَاةُ بْنُ

أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِحِفْظِهِ . سَاهِد (۲۶۴۸)

۲۶۵۰- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ سَمِعَ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ فِي مِثْلِ هَذَا الْقَوْلِ إِنِّي صَائِمٌ لَعَنَ كُفَّاءُ أَنْ يَصُومَ فَلَيْسَ بِصَائِمٍ وَلَمْ يَذْكُرْ بَوْلِي حَدِيثُ مَالِكِ ابْنِ أَنَسٍ وَابْنِ أَبِي شَيْبَةَ .

سَاهِد (۲۶۴۸)

۲۶۵۱- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ ابْنِ شَيْبَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ فَوَجَدَ الْيَهُودَ يَصُومُونَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَسَأَلُوا عَنْ ذَلِكَ فَقَالُوا هَذَا الْيَوْمَ الَّذِي أَظْهَرَ اللَّهُ لِهَارُونَ وَمُوسَى وَآلِهِ أَسْرَآئِيلَ عَلَى فِرْعَوْنَ فَتَحَنَّنَ تَصُومُهُ تَعْظِيمًا لَهُ فَقَالَ ﷺ تَحَنَّنَ أَزَلَى وَمُوسَى مِنْكُمْ فَأَمَرَ بِصَوْمِهِ .

بخاری (۴۶۸۰-۴۷۳۷-۳۹۴۳) ابوداؤد (۲۴۴۴)

۲۶۵۲- وَحَدَّثَنَا ابْنُ شَيْبَةَ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ زَيْلَعٍ جَمِيعًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ كُثَيْبَةَ عَنْ ابْنِ شَيْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ لَسْنَا لَهُمْ عَنْ ذَلِكَ . سَاهِد (۲۶۵۱)

۲۶۵۳- وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَوَجَدَ الْيَهُودَ صِيَامًا يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا هَذَا الْيَوْمَ الَّذِي تَصُومُونَهُ قَالُوا هَذَا يَوْمٌ عَظِيمٌ أَنْجَى اللَّهُ فِيهِ مُوسَى وَقَوْمَهُ وَغَرَّقَ فِرْعَوْنَ وَ قَوْمَهُ فَصَامَهُ مُوسَى فَكُنَّا نَحْنُ نَصُومُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَتَحَنَّنَ أَحَقُّ وَأَزَلَى وَمُوسَى مِنْكُمْ فَصَامَهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَأَمَرَ بِصَوْمِهِ . بخاری (۲۰۰۴-۳۳۹۷)

زہری نے اسی سند کے ساتھ بیان کیا ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اس دن کے بارے میں فرمایا: میں روزے سے ہوں جو روزہ رکھنا چاہے وہ رکھے اور حدیث کا باقی حصہ نہیں ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب مدینہ منورہ تشریف لائے تو دیکھا۔۔۔ کہ یہود یوم عاشرہ کا روزہ رکھتے ہیں جب لوگوں نے ان سے اس کا سبب دریافت کیا تو انہوں نے کہا اس دن اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ (علیہ السلام) اور بنو اسرائیل کو فرعون پر قلب عطا فرمایا تھا اس لیے اس دن کی تعظیم کی وجہ سے ہم اس دن کا روزہ رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہاری بہ نسبت ہمارا موسیٰ علیہ السلام سے زیادہ تعلق ہے پھر آپ نے اس دن کے روزے کا حکم دیا۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ جب مدینہ منورہ تشریف لائے تو دیکھا کہ یہودی عاشرہ کے دن روزہ رکھتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہارے اس دن روزہ رکھنے کا کیا سبب ہے؟ انہوں نے کہا یہ ایک عظیم دن ہے اس دن اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور ان کی قوم کو نجات دی اور فرعون اور اس کی قوم کو فرق کر دیا حضرت موسیٰ (علیہ السلام) نے شکر ادا کرنے کے لیے اس دن کا روزہ رکھا اور ہم بھی روزہ رکھتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا حضرت موسیٰ (علیہ السلام) کی وجہ سے شکر ادا کرنے کا تم سے زیادہ ہمارا حق ہے پھر رسول اللہ ﷺ نے اس دن کا روزہ رکھا اور اس دن روزہ رکھنے کا حکم دیا۔

۲۶۵۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ
عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
تَوْبَتُهُ لَيْسَ بِتَوْبَةٍ لَمْ تُسْتَبَدَّ. (ساجد ۲۶۵۳)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ یہود
عاشورہ کے دن کی تکفیم کرتے تھے اور اسے عید قرار دیتے تھے۔
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم بھی اس دن کا روزہ رکھو۔

۲۶۵۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ لُثْمَةَ قَالَا
عَدَدْنَا أَبُو اسْمَاءَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَبِيصِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ
طَلْحَةَ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاكُورَ آتَا
يَوْمًا يُعَلِّمُهُمُ الْيَهُودُ تَعْلِيمُهُمْ هَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَصُومُوا الْيَوْمَ. (بخاری ۲۰۰۵-۲۹۴۲)

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ خیبر کے
یہودی عاشورہ کا روزہ رکھا کرتے تھے اور اس دن کو عید قرار
دیتے تھے اپنی عورتوں کو زینہات پہناتے اور ان کا بناؤ سنگار
کرتے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم بھی اس دن کا روزہ
رکھو۔

۲۶۵۶- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَمَّادِ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ عَنْ أَبِي اسْمَاءَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَبِيصِ بْنِ مُسْلِمٍ
عَنْ طَلْحَةَ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاكُورَ آتَا
يَوْمًا يُعَلِّمُهُمُ الْيَهُودُ تَعْلِيمُهُمْ هَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَصُومُوا الْيَوْمَ. (بخاری ۲۰۰۵-۲۹۴۲)

ساجد (۲۶۵۵)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یوم عاشورہ کے
روزے کے بارے میں سوال کیا گیا انہوں نے فرمایا میں نہیں
جانتا کہ رسول اللہ ﷺ نے یوم عاشورہ کے علاوہ کسی اور دن
کی فضیلت کی بناء پر روزہ رکھا ہو۔ نہ آپ نے ماہ رمضان کے
سوا کسی اور (پورے) مہینے کے روزہ رکھے۔

۲۶۵۷- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَمَّادُ بْنُ
زَيْدٍ عَنْ سَمْعَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَبِيصِ بْنِ مُسْلِمٍ
عَنْ طَلْحَةَ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاكُورَ آتَا
يَوْمًا يُعَلِّمُهُمُ الْيَهُودُ تَعْلِيمُهُمْ هَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَصُومُوا الْيَوْمَ. (بخاری ۲۰۰۵-۲۹۴۲)

بخاری (۲۰۰۶) ترمذی (۲۳۶۹)

نیک اور سند سے بھی ایسی روایت مقبول ہے۔

۲۶۵۸- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ
مَالِكٍ عَنْ أَبِي اسْمَاءَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ قَبِيصِ بْنِ مُسْلِمٍ
عَنْ طَلْحَةَ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كَانَ يَوْمَ عَاكُورَ آتَا
يَوْمًا يُعَلِّمُهُمُ الْيَهُودُ تَعْلِيمُهُمْ هَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
فَصُومُوا الْيَوْمَ. (ساجد ۲۶۵۷)

یوم عاشوراء کے روزے کا بیان

حکم بن اعرج بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن عباس
رضی اللہ عنہما کے پاس گیا درآں حالیکہ وہ زمزم کے کنارے اپنی
چادر سے لپک لگائے ہوئے بیٹھے تھے۔ میں نے عرض کیا کہ

۲۰- بَابُ آتَى يَوْمَ يُصَامُ فِي عَاكُورَ
۲۶۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَحَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ
الْبَرْكَاجِ عَنْ حَاجِبِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ الْحَكِيمِ بْنِ الْأَعْرَجِ قَالَ
رَأَيْتُكَ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَهُوَ

مُسَوِّدٌ رَدَّاهُ لِيَوْمِ رَمَزَمَ فَقُلْتُ لَهُ أَعْبِرْنِي عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَاشُورَاءَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتَ هَلَكَ الْمُحَرَّمُ فَأَعِذْ وَأَصْبِحْ يَوْمَ الْقَاسِعِ صَائِمًا قُلْتُ هَكَذَا كَانَ مُحَمَّدٌ ﷺ يَصُومُهُ قَالَ نَعَمْ. ابوداؤد (۲۴۴۶-۲۴۴۷) الترمذی (۷۵۴)

مجھے عاشورہ کے روزے کے بارے میں بتلائیے۔ انہوں نے فرمایا محرم کا چاند دیکھنے کے بعد تم گنتے رہو اور نوں تاریخ کی صبح روزے کے ساتھ کرو۔ میں نے پوچھا کیا رسول اللہ ﷺ اسی طرح روزہ رکھتے تھے؟ انہوں نے کہا: ہاں!

۲۶۶۰- وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَمِيْعٍ الْقَطَّانُ عَنْ مَعْلُوْبَةَ بِنْتِ عَمْرِو حَدَّثَنِي الْمُحْكَمُ بْنُ الْأَعْرَجِ قَالَ سَأَلْتُ أَبَانَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا وَهُوَ مُسَوِّدٌ رَدَّاهُ عَنْ رَمَزَمَ عَنْ صَوْمِ عَاشُورَاءَ بِمِثْلِ حَبِيبِ بْنِ عَمْرٍ. سابقہ (۲۶۵۹)

ایک اور سند سے بھی مروی ہے کہ حضرت ابن عباسؓ نے محرم کے پاس اپنی چادر سے ٹپک لگائے ہوئے تھے۔ میں نے ان سے عاشورہ کے روزہ کے بارے میں پوچھا اس کے بعد حسب سابق روایت ہے۔

۲۶۶۱- حَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ بْنُ قَبِيْلٍ الْخَلَوَالِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو أَبِي مَرْثَمَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَبُوْبٍ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيْلُ بْنُ أَنَسَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَانَ هِطْلَفَانَ ابْنَ طَرَفِ بْنِ الْمَرْثِ يَقُولُ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ جِئْنَا صَوْمَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَأَمْرٌ بِصِيَامِهِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ يَوْمَ يُعْظِمُهُ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قِيَادًا كَانَ الْعَامُ الْمُفْقِلُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ صُمْتُ الْيَوْمَ الْقَاسِعَ قَالَ فَلَمْ يَأْتِ الْعَامُ الْمُفْقِلُ حَتَّى تُوَفِّي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ. ابوداؤد (۲۴۴۵)

حضرت ابن عباسؓ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کا روزہ رکھا اور اس روزے کا حکم دیا تو صحابہ نے عرض کیا اس دن کی توبہ بہت اور نصاریٰ تعظیم کرتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب اگلا سال آئے گا تو ہم انشاء اللہ نوں تاریخ کا بھی روزہ رکھیں گے راوی کہتے ہیں کہ ابھی سال آنے نہ پایا تھا کہ رسول اللہ ﷺ وفات پا گئے۔

۲۶۶۲- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابُو كُرَيْبٍ قَالَا تَابُ وَكَيْعٌ عَنْ ابْنِ أَبِي ذَنْبٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَيْسَ بَعِيْثٌ إِلَى قَابِلٍ لَا صُومَ الْقَاسِعِ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ بَعِيْثُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ. ابن ماجہ (۱۷۳۶)

حضرت ابن عباسؓ رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا: اگر میں آئندہ سال زندہ رہا تو نوں تاریخ کا بھی روزہ رکھوں گا۔ ابو بکر کی روایت میں ہے آپ نے عاشورہ کا روزہ فرمایا تھا۔

۲۱- بَابُ مَنْ أَكَلَ فِي عَاشُورَاءَ فَلْيَكُفْ بِقِيَّةِ يَوْمِهِ

عاشوراء کے دن کھانے والا اپنے روزے کو کیسے مکمل کرے؟

۲۶۶۳- وَحَدَّثَنَا حُجَيْبَةُ بْنُ سَمِيْعٍ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيْلَ عَنْ يَزِيْدَ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ سَلَمَةَ ابْنِ الْأَكْوَعِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَجُلًا مِنْ أَسْلَمَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ فَامْرَأَةٌ أَنْ تُؤَدِّيَ لِي النَّاسِ مَنْ كَانَ

حضرت سلمہ بن اکوعؓ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے قبیلہ اسلم کے ایک آدمی کو عاشورہ کے دن بھیجا اور اسے حکم دیا کہ لوگوں میں اعلان کرے کہ جس نے روزہ نہ رکھا ہو وہ روزہ رکھ لے اور جو کھا چکا ہو وہ اپنے روزے

کو اس حد تک پورا کرے۔

لَمْ يَصُومُوا فَلَهُمْ مِنْ كَانَ أَكَلَ فَلْيُؤْمِرْ بِهِ إِلَى اللَّهِ.
الطحاوی (۱۹۲۸-۲۰۰۷-۷۲۶۵) حاشی (۲۲۲۰)

۲۶۶۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ زَالِحٍ الْقُدْرِيُّ حَدَّثَنَا
يُسْرُ بْنُ الْمُسْقِلِ بْنِ لَاحِقٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ كَثْوَانَ عَنْ
الرَّبِيعِ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ زَيْدٍ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ
أَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ هَذِهِ عَاكُوزَ أَوَّلِي قُرَى الْأَنْصَارِ
الَّتِي عَزَلَ الْجَرِيدُ مَنْ كَانَ أَصْبَحَ صَائِمًا فَلْيُؤْمِرْ صَوْمَهُ
وَمَنْ كَانَ أَصْبَحَ مُفْطِرًا فَلْيُؤْمِرْ يَوْمَهُ فَلْيُؤْمِرْ ذَلِكَ
لَتَصَوْمُهُ وَلَتَصَوْمِمْ يَوْمَهُمَا الْفَقْرُ وَهُمْ لِقَاءَ اللَّهِ وَلَتَحَبُّ
بِأَيِّ السَّجِدِ لَتَجْعَلَ لَهُمُ اللَّهُ مِنَ الْوَهْنِ لِيَاذًا بَلَى أَسْلَمَهُمْ
عَلَى طَعَامِ أَفْطَرْتُمْ لِيَاذًا مِنْهُ إِلَّا طَعَامُ الْوَهْنِ (۱۹۶۰)

۲۶۶۵- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا أَبُو مَعْبُودٍ
الْعَقَارِيُّ عَنْ خَالِدِ بْنِ ذَكْوَانَ قَالَ سَأَلْتُ الرَّبِيعَ بْنَ مَعْرُوفٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنْ صَوْمِ عَاكُوزَ أَوَّلِي قُرَى
رَسُولِ اللَّهِ ﷺ رُسُلُهُ قُرَى الْأَنْصَارِ فَكَرَّ يَحْيَى
حَتَّى بَشَّرَ غَيْرَ آلِهِ قَالَ وَلَتَصْنَعُ لَهُمُ اللَّهُ مِنَ الْوَهْنِ
لَتَلْقَبَ بِهِ مَعْنَى لِيَاذًا سَأَلُونَا الطَّعَامَ أَعْطَيْنَاهُمْ اللَّهُ
لِيُؤْمِرَهُمْ حَتَّى يُؤْمِرُوا صَوْمَهُمْ. ساجد (۲۶۶۴)

۲۲- بَابُ تَحْرِيمِ صَوْمِ يَوْمِي الْيَوْمِ

۲۶۶۶- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ مَوْلَى ابْنِ أَرْهَرٍ أَنَّهُ
قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ لَمَّا جَاءَ فَصَلَّى ثُمَّ انْصَرَفَ فَخَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ إِنَّ
هَذَيْنِ يَوْمَانِ كُنِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ صِيَامِهِمَا يَوْمٌ
يُفْطِرُكُمْ مِنْ صِيَامِكُمْ وَالْآخَرُ يَوْمٌ يَأْكُلُونَ مِنْكُمْ
تُسَبِّحُكُمْ. الطحاوی (۱۹۹۰-۵۵۷۱) ابوداؤد (۲۴۱۶) ترمذی

(۷۷۱) حاشی (۱۷۲۲)

۲۶۶۷- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى
مَالِكٍ عَنْ مَعْمَدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ

حضرت ربیع بن معوذ بن عفرہ رضی اللہ عنہما بیان کرتی
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے عاشورہ کی صبح انصار کے ان گاہکوں
میں جو عید کے قرب و جوار میں تھے یہ کہلا بھیجا کہ جس نے
روزہ رکھا ہو وہ اپنا روزہ پورا کرے اور جس نے صبح کچھ کھا لیا
لیا ہو وہ بقیہ دن نہ کھائے اس کے بعد ہم اس دن روزہ رکھتے
تھے اور اپنے چھوٹے بچوں کو بھی روزہ رکھاتے تھے۔ ہم مسجد
چلے جاتے اور بچوں کے لیے روٹی کی گڑیاں بناتے۔ جب ان
میں سے کوئی (کھانے کے لیے) اترتا تو اسے ہم انظار تک وہ
گڑیاں دے دیتے۔

خالد بن ذکوان کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ربیع بن
معوذ رضی اللہ عنہما سے عاشورہ کے روزے کے بارے میں
دریافت کیا انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے اپنے
قاصدوں کو انصار کے دیہات میں بھیجا۔ اس کے بعد صبح
ساعتی ہے اہل اہل زیادتی ہے کہ ہم ان بچوں کے کھینے کے
لیے روٹی کی گڑیاں بنا دیتے پھر جب وہ ہم سے کھانا مانگتے تو
ہم انہیں وہ گڑیاں دے دیتے جن کی وجہ سے وہ روزہ بھول
جاتے تھے کہ ان کا روزہ پورا ہو جاتا۔

عید کے ایام میں روزہ رکھنے کی حرمت

ابو سعید موسیٰ بن ابراہیم بیان کرتے ہیں کہ میں عید کے
دن حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ کے پاس تھا آپ آئے
نماز پڑھی پھر فارغ ہو کر لوگوں کو خطبہ دیا اور کہا ان دونوں
میں رسول اللہ ﷺ نے روزہ رکھنے سے منع فرمایا ہے ایک وہ
دن جس میں تم روزوں کے بعد انظار کرتے ہو۔ ایک وہ دن
جس میں تم اپنی قربانوں کا گوشت کھاتے ہو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ نے یوم النحر اور یوم فطر دونوں کے روزوں سے منع

مسلم جلد ۱۱ (۱۱۵۸۷)

ایک اور سند سے بھی حسب سابق روایت ہے۔ اور اس میں "وکر اللہ" کے الفاظ زیادہ ہیں۔

۲۶۷۳- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو لَكْنَةَ عَنْ أَبِي تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۵۸۷)

۲۶۷۴- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۵۸۷)

حضرت کعب بن مالک اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مالک اور اوس بن حدثان کو ایام تشریق میں یہ اعلان کرنے کے لیے بھیجا کہ جنت میں صرف مومن داخل ہوگا اور ایام مٹی کھانے پینے کے ایام ہیں۔

مسلم جلد ۱۱ (۱۱۱۳۷)

ایک اور سند سے بھی یہ روایت منقول ہے اس میں یہ الفاظ ہیں: تم دونوں جا کر اعلان کرو۔

۲۶۷۵- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۱۳۷)

۲۶- بَابُ كَرَاهَةِ الْفَرَادِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِصَوْمٍ لَا يُؤَالِئُ حَادَثَهُ

بالخصوص جمعہ کے دن روزہ رکھنے کی کراہت

محمد بن حبان کہتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے پوچھا وہاں حالکہ وہ طواف کر رہے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے (بالخصوص) جمعہ کے دن کا روزہ رکھنے سے منع فرمایا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں اہم ہے اس گھر کے رب کی۔

۲۶۷۶- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۱۳۷)

الطحاوی (۱۹۸۴) ابن ماجہ (۱۷۲۴)

ایک اور سند سے بھی حضرت جابر سے ایسی روایت ہے۔

۲۶۷۷- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۱۳۷)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: تم میں سے کوئی شخص جمعہ کے دن کا روزہ نہ رکھے سوا اس کے کہ اس سے پہلے ایک دن یا اس کے بعد

۲۶۷۸- وَحَدَّثَنَا مُسْتَعِدُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُحَيْمٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ خَالِدٍ الْهَلَبِيَّ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ عَنْ ثُمَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَيْلَحٍ قَسَامَةُ لِحَدَّثَنِي بِهِ قَدْ كُفِّرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِسُكُلٍ حَدِيثٍ مُطَمِّنٍ وَزَادَ وَكَفِّرَ اللَّهُ تَعَالَى. مسلم جلد ۱۱ (۱۱۱۳۷)

صَالِحٌ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَصُومُ أَحَدٌ كُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِلَّا أَنْ يَصُومَ قَبْلَهُ أَوْ يَصُومَ بَعْدَهُ. (البخاری (۱۹۸۵) ابوداؤد (۲۴۲۰)

الترمذی (۷۴۳) ابن ماجہ (۱۷۲۲)

۲۶۷۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ جَبْرِ الْجُمُعِيُّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ وَثَّابٍ عَنْ ابْنِ رِبْعِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ لَا تَخْصُمُوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِبِقِيَامٍ قَبْلَ بَيْتِ الْكَلْبِ وَلَا تَخْصُمُوا يَوْمَ الْجُمُعَةِ بِصِيَامٍ قَبْلَ بَيْتِ الْكَلْبِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ فِي صَوْمٍ يَصُومُهُ أَحَدُكُمْ. (مسلم جزء الاشراف (۱۴۵۲۲)

۲۵- بَابُ بَيَانِ تَسْخِيقِ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى ﴿وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ﴾

۲۶۸۰- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ أَبِي مَرْثُومٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ مَرْثُومٍ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ مَرْثُومٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَجِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَكَانَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ كَانَ مِنْ أَرَادَ أَنْ يَطِيرَ وَبَقِيَ حَتَّى نَزَلَتْ الْآيَةُ الَّتِي بَعْدَهَا فَتَسَخَّرَهَا.

البخاری (۴۵۰۷) ابوداؤد (۲۳۱۵) الترمذی (۷۹۸) التلکابی (۲۳۱۵)

۲۶۸۱- وَحَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ سَوَادٍ الْعَامِرِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَرْثُومٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ مَرْثُومٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَجِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَكَانَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ كَانَ مِنْ أَرَادَ أَنْ يَطِيرَ وَبَقِيَ حَتَّى نَزَلَتْ الْآيَةُ الَّتِي بَعْدَهَا فَتَسَخَّرَهَا.

سابقہ (۲۶۸۰)

۲۶- بَابُ قَضَاءِ رَمَضَانَ فِي شُعْبَانَ

۲۶۸۲- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَدَدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ

ایک دن کا روزہ اس کے ساتھ رکھے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اور راتوں میں سے صرف جمعہ کی رات کو قیام کے ساتھ مخصوص کرو نہ اور دنوں میں سے صرف جمعہ کے دن کو روزے کے ساتھ مخصوص کرو سوا اس کے کہ کوئی شخص (کسی تاریخ کو) ہمیشہ روزہ رکھتا ہو اور (اس تاریخ میں) جمعہ کا دن آجائے۔

وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ

بیان

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) ”جو لوگ روزے کی طاعت رکھتے ہوں وہ ہر روزے کے بدلہ ایک مسکین کو کھانا کھلا دیں“۔ تو جو شخص چاہتا روزہ چھوڑ کر روزے کا فدیہ دے دیتا حتیٰ کہ اس کے بعد ایک آیت نازل ہوئی جس نے اس آیت کے حکم کو منسوخ کر دیا۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے عہد مبارک میں ہم میں سے جو شخص چاہتا رمضان کا روزہ رکھتا اور جو شخص چاہتا چھوڑ دیتا حتیٰ کہ یہ آیت نازل ہوئی (ترجمہ) ”تم میں سے جو شخص اس مہینہ کو پاسے وہ ضرور روزہ رکھے“۔

رمضان کے روزوں کی شعبان میں قضاء کرنا ابوسلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے سنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماریں: ”رمضان المبارک کے روزے مجھ

ہوں اور اس کا دلی اس کی طرف سے روزے رکھے۔

قَدْ هَمَّ بِالسُّؤَالِ ابْنُ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ بْنِ
الرُّبَيْعِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ مَاتَ وَعَلَيْهِ صِيَامٌ صَامَ عَنْهُ
وَلَيْتَهُ الْبَارِئُ (۱۹۵۲) ابوداؤد (۲۴۰۰)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک عورت حاضر ہوئی اور
عرض کیا کہ میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر ایک ماہ کے
روزے واجب ہیں آپ نے فرمایا: یہ تلاؤ کہ اگر اس پر کچھ
قرض ہوتا تو کیا تم اس کی طرف سے یہ قرض ادا کرتیں؟ اس
عورت نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کا قرض ادا کیے
جانے کا زیادہ حقدار ہے۔

۲۶۸۸- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ
يُوسُفَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُشَلِّمِ بْنِ سَعْدِ بْنِ
جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ إِنَّ ابْنَ مَاتَ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ كَهَرٍ
فَقَالَ أَرَأَيْتَ لَوْ تَمَّانَ عَلَيْهَا دِينَ أَكُنْتَ تَقْضِيهِ قَالَتْ
لَتَعْمَ قَالَ لَفَنَّ اللَّهُ اسْمُكَ بِالْقَبَا. (۱۹۵۳) ابوداؤد (۳۳۱۰)
ترمذی (۷۱۶-۷۱۷) ابن ماجہ (۱۷۵۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک
فحش نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا
یا رسول اللہ! میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر ایک ماہ کے
روزے ہیں کیا میں یہ روزے اس کی طرف سے ادا کر دوں؟
آپ نے فرمایا: اگر تمہاری ماں پر قرض ہوتا تو کیا تم اس کی
طرف سے ادا کرتے؟ اس نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا اللہ
تعالیٰ کا قرض ادا کیے جانے کا زیادہ حقدار ہے۔

۲۶۸۹- وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو الْوَيْهَنِيُّ حَدَّثَنَا
حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَيْنَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ مُشَلِّمِ بْنِ
عَنْ سَعْدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ابْنَ
مَاتَ وَعَلَيْهَا صَوْمٌ كَهَرٍ أَلَا تَقْضِيهِ عَنْهَا فَقَالَ لَوْ تَمَّانَ
عَلَى رَجُلٍ دِينَ أَكُنْتَ تَقْضِيهِ عَنْهَا قَالَ تَعْمَ قَالَ فَدَعَمَ
اللَّهُ اسْمُكَ أَنْ يُلْغِي قَالَ سُلَيْمَانُ فَقَالَ الْحَكَمُ وَتَلَمَعَتْ بَيْنَ
كُفَيْلٍ جَمِيعًا وَتَشَنَّ جُلُوسٌ يَحْتَضِرُ حَدَّثَ مُشَلِّمٌ بِهَذَا
الْحَدِيثِ فَقَالَ سَمِعْنَا مِنْ جَاهِدٍ أَتَى كُرْ هَذَا عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا. (۲۶۸۸) ساہج

ایک اور سند کے ساتھ بھی حضرت ابن عباس رضی اللہ
عنہما سے یہ حدیث منقول ہے۔

۲۶۹۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو سَعْدٍ الْأَشَجِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَالٍ
الْأَعْمَرِيُّ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ وَالْحَكَمِ بْنِ
كُثَيْبٍ وَمُسْلِمِ بْنِ الْبَطْنِ عَنْ سَعْدِ بْنِ جَعْفَرٍ وَمُجَاهِدٍ وَ
عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ بِهَذَا الْحَدِيثِ.
ساہج (۲۶۸۸)

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں ایک عورت نے حاضر ہو کر کہا
یا رسول اللہ! میری ماں فوت ہو گئی ہے اور اس پر نذر کا روزہ تھا
کیا میں اس کی طرف سے روزہ رکھوں؟ آپ نے فرمایا: یہ

۲۶۹۱- وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَأَبْنُ أَبِي خَالِفٍ وَ
قَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ زَكْرِيَّا بْنِ عَدِيٍّ قَالَ عَنِ
حَدَّثَنِي زَكْرِيَّا بْنُ عَدِيٍّ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُيَيْرٍ عَنْ
زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَنِيَّةٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ

اظہار کر اگر کہاری ماں پر کچھ قرض ہوتا تو کیا تم اس کی طرف سے قرض ادا کرتیں؟ اس نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا پھر اللہ تعالیٰ کا قرض ادا کیے جانے کا زیادہ حقدار ہے۔ آپ نے فرمایا تم اپنی ماں کی طرف سے روزہ رکھو۔

حضرت عبداللہ بن بریدہ رضی اللہ عنہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ جس وقت میں رسول اللہ ﷺ کے پاس بیٹھا ہوا تھا ایک عورت آئی اور اس نے عرض کیا میں نے اپنی ماں کو ایک ہامی صدقہ میں دی تھی اور اب میری ماں فوت ہو گئی! آپ نے فرمایا تمہارا اجر ۴ ماہ ہے جو گیا اور وراثت نے وہ ہامی تمہیں واپس لوٹا دی۔ اس عورت نے کہا یا رسول اللہ! میری ماں پہ ایک ماہ کے روزے تھے کیا میں اس کی طرف سے روزہ رکھوں؟ فرمایا ہاں اس کی طرف سے روزے رکھو اس نے کہا میری ماں نے حج نہیں کیا تھا کیا میں اس کی طرف سے حج کروں؟ آپ نے فرمایا ہاں اس کی طرف سے حج کرو۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبداللہ بن بریدہ کی اپنے والد سے حسب سابق روایت ہے۔ لیکن اس میں دو ماہ کے روزے مذکور ہیں۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عبداللہ بن بریدہ کی اپنے والد سے حسب سابق روایت ہے اس میں ہے کہ ایک عورت رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوئی اور اس میں ایک ماہ کے روزوں کا ذکر ہے۔ اسی سند سے سفیان کی روایت میں دو ماہ کے روزوں کا ذکر ہے۔

ایک اور سند سے سلیمان بن بریدہ اپنے والد سے حسب سابق روایت بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کی خدمت میں ایک عورت حاضر ہوئی اس کے بعد مثل سابق ہے اور ایک ماہ

جسیر بن عبید بن جحش رضی اللہ تعالیٰ عنہما قال جاءته امرأة الى رسول الله ﷺ فقالت يا رسول الله لو اني ماتت وعليها صوم نكح انا صوم عنها قال ان اوتيت لو كان علي ابيك ذم لم تقضيه ان كان يؤذي ذمتك عنها قالت نعم قال فلتعين الله او اتعل ان يقطي قال فصومين عن ابيك. (ص ۲۶۸۸)

۲۶۹۲۔ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ السَّعْدِيُّ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ أَبُو الْعَدَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَرِيمَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَيْنَا أَنَا وَجَالِسُ هُنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَاتَتْهُ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي تَصَدَّقْتُ عَلَى ابْنَتِي بِمَا كَانَ يُوْزَنُ إِلَيْهَا مَاتَتْ قَالَ فَقَالَ وَجَبَتْ أَجْرُكَ وَرَدَّكَ عَلَىكَ الْجُمُعَاتُ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ كَانَ عَلَيْهَا صَوْمٌ كَهَرِ الْأَصْرُمِ هَبْنَاهَا قَالَ صُومِي عَنْهَا قَالَتْ إِنَّهَا لَمْ تَصُحْ فَكُفَّ الْأَصْحَاحُ عَنْهَا قَالَ حَتَّى عَنْهَا. (بہار ۱۶۵۶-۲۸۷۷) الترمذی (۲۶۶۷-۱۲۹۰) ابن ماجہ (۱۲۵۹-۲۳۹۴)

۲۶۹۳۔ وَحَدَّثَنِي أَبُو تَكْوِيْنٍ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَرِيمَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا بَيْنَهُ النَّبِيِّ ﷺ يَمْلِكُ حَوْلَهُ أَنَّهُ مُسْهِرٌ هَرَّ أَنَّهُ قَالَ صَوْمٌ شَهْرَيْنِ. (ص ۲۶۹۲)

۲۶۹۴۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا الْقُرَظِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ تَرِيمَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ جَاءَتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَخَرِبَتْ عَلَيْهِ وَقَالَ صَوْمٌ قَهْرٌ. وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ الْأَسَدِ قَالَ صَوْمٌ قَهْرَيْنِ. (ص ۲۶۹۲)

۲۶۹۵۔ وَحَدَّثَنِي أَبِي عَنْ حَلَفٍ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَطَاءٍ الْمَكِّيِّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ تَرِيمَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَتَيْتِ

کے روزوں کا ذکر ہے۔

أَمَرَ أَهْلَ الْبَيْتِ بِحَقِّ حِلْيَتِهِمْ وَقَالَ صَرَمٌ قَهْرٌ
مسلم حوالہ الاثر (۱۹۳۷)

۲۸- بَابُ الصَّائِمِ يُدْعَىٰ لِقَاعِهِ

فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ

روزہ دار کو کھانے کے لیے کہا جائے تو وہ کہہ دے ”میں روزے سے ہوں“

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی روزہ دار کو کھانے کے لیے بلایا جائے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں۔

۲۶۹۶- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ وَغَيْرُهُ النَّبِيُّ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا سَمِعْنَا سُلَيْمَانَ بْنَ عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَوَاهُ وَقَالَ غَيْرُهُ سَمِعُوا يَوْمَ النَّبِيِّ ﷺ وَقَالَ زُهَيْرُ بْنُ أَبِي النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ إِلَى طَعَامٍ وَهُوَ صَائِمٌ فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ

ابوداؤد (۲۶۹۱) الترمذی (۷۸۱) ابن ماجہ (۱۷۵۰)

۲۹- بَابُ حِفْظِ اللِّسَانِ لِلصَّائِمِ

۲۶۹۷- حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ سَمِعْنَا سُلَيْمَانَ بْنَ عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ رَوَاهُ إِذَا أَصْبَحَ أَحَدُكُمْ يَوْمًا صَائِمًا فَلَا يَرْكَبُ وَلَا يَجْهَلُ لِيَانِ امْرَأَةٍ فَاسْتَمَتْ أَوْ فَتَلَتْ فَلْيَقُلْ إِنِّي صَائِمٌ إِنِّي صَائِمٌ

بخاری (۱۸۹۴)

روزہ دار کا فحش گوئی سے بچنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں جب تم میں سے کوئی شخص روزے کی حالت میں صبح کو اٹھے تو وہ بیہودہ گوئی اور جہالت کے کاموں سے باز رہے اگر کوئی شخص اسے گالی دے یا بیہودہ گوئی کرے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں میں روزہ دار ہوں۔

ف: اگر نقلی روزہ ہو اور دعوت کرنے والے پر روزہ دار کا نہ کھانا دشوار اور شاق گزرے تو اس کے لیے روزہ کھول کر دعوت قبول کرنا مستحب ہے اور اگر فرض یا واجب روزہ ہو تو روزہ کھولنا حرام ہے اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ بوقت ضرورت نقلی عبادات کا اظہار کرنا جائز ہے ورنہ ان میں اختفاء مستحب ہے اور فرض عبادات کا اظہار کرنا چاہیے تاکہ اس پر ترک فرائض کی جہت نہ لگے۔ نیز بیہودہ گوئی اور جہالت کے کاموں سے بہر حال بچنا واجب ہے خواہ روزہ ہو یا نہ ہو لیکن روزے میں ان برے کاموں سے بچنا ضروری ہے کیونکہ روزہ رکھنے اور دن بھر بھوکا یا سارہنے سے یہی مقصود تھا کہ وہ برے کاموں سے بچ سکے ایک اور حدیث شریف میں ہے جس نے جھوٹ بولنا اور برے کام نہیں چھوڑے اللہ تعالیٰ کو اس کے کھانا پینا چھوڑنے کی کوئی ضرورت نہیں ہے (صحیح بخاری ج ۱ ص ۲۵۵ مطبوعہ نور محمد کراچی) اس لیے روزے کی حالت میں برے کاموں سے بچنے کی خاص تاکید کی گئی ہے۔

روزے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل ارشاد فرماتا ہے کہ ابن آدم نے روزے کے سوا ہر عمل اپنے لیے کیا اور روزہ بالخصوص میرے لیے رکھا اور اس کی خصوصی جزا میں دوں گا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے اللہ تعالیٰ کے

۳۰- بَابُ فَضْلِ الصَّيَامِ

۲۶۹۸- وَحَدَّثَنَا حَرَمَةُ بْنُ يَحْيَى الْقُشَيْرِيُّ أَخْبَرَنَا أَنَّهُ وَهَبُ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ أَبِي شَهَابٍ أَخْبَرَنَا سَيِّدُ النَّبِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصَّيَامَ هُوَ لِي وَأَنَا أَجِيرُ عَبْدِي قَوْلَ اللَّهِ

نزدیک روزہ دار کے منہ کی بوسٹک سے زیادہ خوشبودار ہے۔

تَلَسَّ مُحَمَّدٌ بِرَبِّهِ لَعَنَافَةُ قِيمِ الصَّائِمِ أَطْلُبُ عِنْدَ اللّٰهِ مِنْ رِيحِ الْيَمْسِكِ. (امالیٰ ۲۲۱۲)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا روزہ ڈھال ہے۔

۲۶۹۹۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ مُسْلِمَةَ بْنِ قَعْبٍ وَكُنْيَةُ ابْنِ سَوْبَةَ قَالَا حَدَّثَنَا الْوَحِيدُ وَهُوَ الْحَزْرَائِيُّ عَنْ أَبِي الْيَزِيدِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ الصَّيَامُ جَنَّةٌ

مسلم تخریج الاثر (۱۳۸۸۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ عزوجل فرماتا ہے: ایمان آدم نے روزے کے سوا ہر عمل اپنے لیے کیا ہے اور روزہ بالخصوص میرے لیے رکھا ہے۔ اس کی جزا میں دس گنا اور روزہ ڈھال ہے جب تم میں سے کسی شخص کا روزہ ہو تو وہ اس روزہ بیحدہ کوئی کرے نہ خش کوئی کرے اگر کوئی شخص اسے گالی دے یا اس سے جھگڑا کرے تو وہ کہہ دے میں روزہ دار ہوں میں روزہ دار ہوں۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے روزہ دار کے منہ کی بوسٹک اللہ تعالیٰ کے نزدیک قیامت کے دن ملک کی خوشبو سے زیادہ خوشبودار ہوگی۔ روزہ دار کو دو خوشیاں حاصل ہوں گی جن سے وہ خوش ہوگا جب وہ افطار کرتا ہے تو افطار سے خوش ہوتا ہے اور جب وہ اپنے رب سے ملاقات کرے گا تو روزے سے خوش ہوگا۔

۲۷۰۰۔ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَطَاءُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ الْقُرَظِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصَّيَامَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزَى بِهِ وَالصَّيَامُ جَنَّةٌ فَإِذَا كَانَ يَوْمُ صَوْمٍ أَحْبَبْتُكُمْ فَلَا تَزُكُّ بِمَوْتِهِ وَلَا يَسْخَبُ فَإِنْ سَأَلَهُ أَحَدٌ أَوْ كَلَّمَهُ فَلْيَقُلْ إِنِّي لِمَنْ سَأَلَنِي إِلَيْهِ صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَتَعْلَمَنَّ قِيمَ الصَّائِمِ أَطْلُبُ عِنْدَ اللّٰهِ بِرَمِيزِ الْيَمْسِكِ وَبِلِصَاتِهِمْ فَرَحَتَانِ يَفْرَحُهُمَا إِذَا افْطَرَ فَرِحَ بِطَعْمِهِ وَإِذَا لَقِيَ رَبَّهُ فَرِحَ بِصَوْمِهِ

الحارثی (۱۹۰۴) امالیٰ (۲۲۱۶-۲۲۱۵)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایمان آدم کے ہر عمل میں روزے کے علاوہ نیکی کو دس سے سات سو گنا تک بڑھا دیا جاتا ہے اللہ تعالیٰ فرماتا ہے: لا ریب روزہ میرے لیے ہے اور اس کی جزا میں خود دس گنا روزہ دار میری وجہ سے اپنے کھانے اور اپنی شہوت سے دست بردار ہوتا ہے۔ روزہ دار کے لیے دو خوشیاں ہیں ایک خوشی روزہ بھلوانے کے وقت اور ایک خوشی اپنے رب سے ملاقات کے وقت اور اس کے منہ کی بوسٹک اللہ تعالیٰ کے نزدیک ملک کی خوشبو سے زیادہ خوشبودار ہے۔

۲۷۰۱۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو سَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعْلُوبَةَ وَرَبِيعُ بْنُ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو مَعْلُوبَةَ الْأَخْبِجِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا وَرَبِيعُ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصَّوْمَ فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزَى بِهِ يَوْمَ شَهْرَتِهِ وَطَعْمَتِهِ مِنْ أَجْلِ الصَّائِمِ فَرَحَتَانِ فَرَحَةٌ عِنْدَ لِقَائِهِ رَبَّهُ وَلَا تُفَارِقُهُ قِيمَةُ الصَّائِمِ أَطْلُبُ عِنْدَ اللّٰهِ مِنْ رِيحِ الْيَمْسِكِ. (امالیٰ ۱۶۳۸)

٢٧٠٢ - وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبٍ عَنْ أَبِي مَيْمُونٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ وَابْنِ سَيُوفٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَلِيتُ كَمَا يَقُولُ لَنْ أَصُومَ لِي وَأَنَا أَجْزَعُ بِهِ إِنْ لِي صَالِحٌ كَرِهَ لِي إِذَا أَفْعَزَ قَرِحٌ وَإِذَا لَقِيَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَرِهَ وَكَرِهَ نَفْسُ مُحَمَّدٍ يَتَذَكَّرُ لِعَلَّوْفٍ فِيمَ الصَّالِحِ أَكْرَبَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رُوحِ الْيُسْكِ. وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ سُلَيْمِ بْنِ الْهَلَبِيِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا حُزَارُ بْنُ مَرْثَدَةَ وَهُوَ أَبُو سَيْفَانَ يَهْدَانَا إِلَى اسْتِئْذَانِهِ قَالَ وَ قَالَ إِذَا لَقِيَ اللَّهَ فَجَزَاهُ قَرِحٌ. (مسائل) (٢٧١٢)

٢٧٠٣- حَتَّافَةُ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي حَبِيبَةَ حَقَّقْنَا حَدِيثَهُ مِنْ
مَخْلُوعٍ الْكُفَّاءِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ وَكَّالٍ حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ
عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ ﷺ إِنْ فِي السَّحَابِ بَابٌ يُقَالُ لَهُ الْبَابُ يَدْخُلُ مِنْهُ
الْمُسْلِمُونَ لَوْ أَنَّ الْبَابَ لَا يَدْخُلُ مِنْهُ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ يَقَالُ
أَيُّ الصَّالِمِينَ كَيْدُخُلُونَ مِنْهُ فَإِذَا دَخَلَ أُخْرِجُهُمْ أُعْلِقُ فَلَا
يَدْخُلُ مِنْهُ أَحَدٌ (الباري ١٨٩٦)

٣١- بَابُ فَضْلِ الصَّيَامِ فِي مَسْئَلِ اللّٰهِ
لِمَنْ يُطِيعُهُ بِلَا ضَرَرٍ وَلَا تَفْوِيتٍ

٢٧٠٤- وَحَقَّقْنَا مُحَمَّدَ بْنَ رُمْجِ بْنِ الْمُهَاجِرِ أَخْبَرَنَا
الْكَثُوفُ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي عَصَابٍ عَنِ النَّعْمَانِ
بْنِ أَبِي عَصَابٍ عَنْ أَبِي تَيْمُودٍ الْعُمَيْرِيِّ وَيُضَيِّقُ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَا مِنْ عَبْدٍ تَصُومُ يَوْمًا لَمْ
يَسْجُدْ لِلَّهِ إِلَّا بَاعَهُ اللَّهُ بِذَلِكَ الْيَوْمِ وَجْهَهُ مِنَ النَّارِ
سَبْعِينَ خَرَجًا. (الطحاوي (٢٨٤٠) الخري (١٦٣٣) إسناده (٢٢٤٧).

(1Y1Y) 4001 (2202-2201-2200-22E9-22EA

٢٧٠٥- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ سَعْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ
يَعْنَى الْكُزَّازِيُّ عَنْ سَهْلٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ. (٢٧٠٤)
٢٧٠٦- وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ

حضرت ابو ہریرہ اور حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ نے ارشاد فرمایا: روزہ خاص میرے لیے ہے اور میں ہی اس کی جزا دوں گا اور روزہ دہار کے لیے دو خوشیاں ہیں جب وہ روزہ کھولا ہے تو خوش ہوتا ہے اور جب اللہ تعالیٰ سے ملاقات کرے گا تو خوش ہوگا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے روزہ دہار کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک مشک سے زیادہ خوشبودار ہے۔ ایک اور سند سے یہ روایت ہے کہ جب بندہ اپنے رب سے ملاقات کرے گا اور اللہ تعالیٰ اسے اجر دے گا تو وہ خوش ہوگا۔

حضرت کل بن سہر رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جنت میں ایک دروازہ ہے جس کو ریان کہا جاتا ہے قیامت کے دن اس دروازے سے صرف روزہ دار داخل ہوں گے ان کے سوا اس دروازے سے کوئی شخص داخل نہیں ہوگا۔ کہا جائے گا روزہ دار کہاں ہیں؟ پھر روزہ دار داخل ہوں گے اور جب آخری روزہ دار داخل ہو جائے گا تو پھر وہ دروازہ بند کر دیا جائے گا پھر اس دروازے سے کوئی شخص داخل نہیں ہوگا۔

مخلص راہ خدا میں بغیر کسی تکلیف کے روزہ رکھ سکتا ہو اس کے روزے کی فضیلت

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص بھی ایک دن اللہ تعالیٰ کی راہ میں روزہ رکھے گا اللہ تعالیٰ جہنم کی آگ کو اس کے چہرے سے ستر سال کی مسافت تک دور رکھے گا۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ایک دن اللہ تعالیٰ کی راہ میں روزہ رکھا۔ اللہ تعالیٰ جہنم کی آگ کو اس کے چہرے سے ستر سال کی مسافت تک دور کر دے گا۔

بُنِ يَشِيرُ الْعَبْدِيُّ قَالَا خَلَقْنَا عَبْدَ الرَّزَاقِ أَخْبَرَنَا أَبُو نَجْرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعْدٍ وَ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا الشَّعْثَانَ مِنْ أَبِي عَمَّارٍ الرَّزَّازِيِّ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي سَعْدٍ بِالْعَدُوِّيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ صَامَ يَوْمًا لِي تَسْبِيلَ اللَّهُ بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَيْرًا.

ساجد (۲۷۰۴)

فہم چہرے سے مراد ذات ہے، سنن نسائی میں عقبہ بن عامر سے، طبرانی میں عمرو بن منہ سے اور مسند ابو یعلیٰ میں عمرو بن منہ سے اتفاقاً روایت ہے کہ اس کے چہرے کو ستر سال کی مسافت تک دور کر دیا جائے گا۔ جامع ترمذی میں ابو امامہ سے روایت ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے اور جہنم کے درمیان ایک خندق پیدا کر دے گا جس کا فاصلہ زمین اور آسمان جتنا ہوگا اور صحیح روایت ستر سال کی ہے۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ فاصلوں کے یہ مراتب روزہ داروں کے روزوں کے مراتب کے اعتبار سے ہوں اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ہر دو کو صرف بخیر ظاہر کرنے کے لیے ذکر کیا ہو۔

روزوں سے قبل نفلی روزے کی صحت اور بلا عذر اس کے توڑ دینے کا جواز

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک روز رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: اے عائشہ! تمہارے پاس کچھ کھانا ہے؟ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس تو کچھ بھی نہیں ہے، آپ نے فرمایا: پھر میں روزے سے ہوں، پھر رسول اللہ ﷺ باہر تشریف لے گئے، پھر ہمارے پاس کچھ دہیا آیا اور کچھ مہمان بھی آ گئے۔ جب رسول اللہ ﷺ دوبارہ تشریف لائے تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس کچھ دہیا یا اور مہمان بھی آ گئے اور میں نے اس میں سے کچھ آپ کے لیے چھپا رکھا ہے۔ آپ نے فرمایا وہ کیا ہے؟ میں نے کہا وہ جیس ہے، آپ نے فرمایا اس کو لے آؤ! میں اس کو لے آئی آپ نے اسے کھا لیا، پھر آپ نے فرمایا میں نے صبح روزے کے ساتھ کی تھی۔ طحا بیان کرتے ہیں کہ میں نے یہ حدیث اسی سند کے ساتھ مجاہد سے بیان کی تو انہوں نے کہا کہ یہ ایسا ہی ہے جیسا کہ کوئی شخص اپنے مال سے صدقہ نکالے اب اس کی مرضی ہے نہ دے یا نہ دے۔

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ

۳۲- بَابُ جَوَازِ صَوْمِ النَّفْلِ بَيْنَ الْتَهَارِ قَبْلَ الزَّوَالِ وَ جَوَازِ فِطْرِ الصَّائِمِ نَفْلًا مِنْ غَيْرِ عَلَيْهِ وَالْأُولَى اِتِّمَامُهُ

۲۷۰۷- وَ حَدَّثَنَا أَبُو تَمِيمٍ لُصْلُبُ بْنُ حُسَيْنٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَّاحِدُ بْنُ زِيَادٍ حَدَّثَنَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى بْنُ عَمْرٍو اللَّهُ حَدَّثَنِي عَالِقَةُ بِنْتُ طَلْحَةَ عَنْ عَالِقَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ يَا عَالِقَةُ هَلْ عِنْدَكُمُ شَيْءٌ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هُنَاكَ شَيْءٌ قَالَ يَا ابْنَةَ صَالِحٍ ثُمَّ قَالَتْ لَعَزَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَأَعْبَدْتُ لَنَا هَبْطَةً أَوْ جَاءَةً نَزَّوْرًا قَالَتْ قَالَتْ رَجَعَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهْبَدْتُ لَنَا هَبْطَةً أَوْ جَاءَةً نَزَّوْرًا قَالَتْ لَكَ كُنْهًا قَالَ مَا هُوَ قُلْتُ سَمِعْتُ قَالَ هَبْطَةً قَوْلِي هَبْطَةً يَا فَاعِلٌ كَمْ قَالَ لَقَدْ كُنْتُ آمَبْتُ عَنْ صَلَاحِي قَالَ طَلْحَةُ لَعَلَّكَ مُجْلِبِدًا بِهَذَا الْإِسْنَاءِ لَقَالَ كَأَنَّكَ بِمَنْزِلِ لَدَى الرَّجُلِ يَمْرُجُ الظُّلَّةَ مِنْ قَائِلِهِ لَئِنْ كُنَّا آمَبْتُهَا وَإِنْ كُنَّا نَمْسِكُهَا. إمام دار (۲۷۵۵) ترمذی (۷۳۳-۷۳۴) (۷۳۴) السائل (۲۳۲۴-۲۳۲۵-۲۳۲۶)

۲۷۰۸- وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَ جَمْعٌ

رسول اللہ ﷺ ایک دن میرے پاس تشریف لائے آپ نے پوچھا کیا تمہارے پاس (کھانے کی) کوئی چیز ہے؟ ہم نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا پھر میں روزے سے ہوں پھر آپ دوسرے دن تشریف لائے ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہمارے پاس جس کا ہدیہ آیا ہے آپ نے فرمایا مجھے دکھاؤ میں نے صبح روزے کے ساتھ کی تھی پھر آپ نے وہ کھالیا۔

عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى عَنْ هَمِّهِ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ ﷺ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ قُلْنَا لَا قَالَ فَبَاتِي صَائِمٌ ثُمَّ أَتَانَا يَوْمًا آخَرَ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَهْلِي لَنَا حَبَسٌ فَقَالَ أَرَيْتَهُ فَلَقَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا فَاتَّكَلْتُ

سahih (۲۷۰۷)

ف: مجبور تھی اور ستو سے تیار کیے ہوئے کھانے کو جس کہتے ہیں۔

بھول کر کھانے پینے اور جماع سے روزے کا نہ ٹوٹنا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص روزے میں بھول سے کچھ کھالے لے وہ اپنا روزہ پورا کرے کیونکہ اسے اللہ تعالیٰ نے کھلایا اور پلایا ہے۔

۳۳- بَابُ أَكْلِ النَّأْسِيِّ وَشُرْبِهِ وَجَمَاعِهِ لَا يُفْطِرُ

۲۷۱۰- وَعَلَيْكَ قَهْرُ بْنُ مُعْتَمِدٍ النَّبِيُّ ﷺ حَلَفًا رَضِيَ عَنْهُ بَنُو إِسْرَائِيلَ عَنْ يَسَاءِ الْوَيْلُ تَوَيْتَ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ يَسَاءِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَيْسَى وَهُوَ صَائِمٌ فَاتَّكَلْ أَوْ خِيبَ فَلَيْتُمْ صَوْمَهُ لَأَنَّمَا أَكَلَهُمُ اللَّهُ وَسَقَاهُ

مسلم تہذیب الاثر (۱۴۵۰۸)

رمضان کے علاوہ دیگر مہینوں میں نبی ﷺ کے روزوں کا بیان اور استحباب

عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا: کیا رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے علاوہ کسی اور ماہ میں پورے روزے رکھے ہیں؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: خدا کی قسم! رسول اللہ ﷺ نے ماہ رمضان کے سوا کسی ماہ کے پورے روزے نہیں رکھے اور نہ کوئی ماہ ایسا گزرا جس میں آپ نے بالکل روزے نہ رکھے ہوں حتیٰ کہ آپ رلیق اٹلی سے جا ملے۔

عبد اللہ بن شقیق بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے معلوم کیا کہ کیا رسول اللہ ﷺ نے کسی ماہ کے مکمل روزے رکھے ہیں؟ حضرت عائشہ نے فرمایا میرے علم میں رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے سوا کسی ماہ کے مکمل روزے نہیں رکھے اور نہ کسی ماہ میں مکمل روزے چھوڑے۔

۳۴- بَابُ صِيَامِ النَّبِيِّ ﷺ فِي غَيْرِ رَمَضَانَ وَاسْتِحْبَابِ أَنْ لَا يُتَخَلَّى شَهْرٌ قَيْنَ صَوْمٍ

۲۷۱۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا بِزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ سَمِيعِ بْنِ الْجَرِيرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا هَلْ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصُومُ شَهْرًا مَعْلُومًا يَزِي رَمَضَانَ قَالَتْ وَاللَّوِثُ صَامَ شَهْرًا مَعْلُومًا يَزِي رَمَضَانَ حَتَّى مَضَى لَوْ جِئْتُ وَلَا الْفَطْرَةَ حَتَّى يُجِيبَ عَنْهُ الْإِسَاءُ (۲۱۸۴)

۲۷۱۱- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ الْوَيْلِ عَنْ مَعَاذِ بْنِ حَبَلٍ عَنْ أَبِي حَلَفَةَ عَنْ تَمِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُتَيْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَمَّا كَانَ النَّبِيُّ ﷺ يَصُومُ شَهْرًا مَعْلُومًا قَالَتْ مَا عَلِمْتُهُ صَامَ شَهْرًا مَعْلُومًا وَلَا رَمَضَانَ وَلَا الْفَطْرَةَ مَعْلُومًا حَتَّى يَصُومَ هُنَا حَتَّى مَضَى لَيْسَ بِهِ شَيْءٌ الْإِسَاءُ (۲۱۸۳)

آپ ہر ماہ میں کچھ نہ کچھ روزے رکھتے رہے حتیٰ کہ رفیق اعلیٰ سے چاہے۔

عبد اللہ بن فضال بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے روزوں کے متعلق دریافت کیا، حضرت عائشہ نے فرمایا: آپ جب روزے رکھتے تو ہم یہ کہتے کہ آپ روزے ہی روزے رکھ رہے ہیں اور جب آپ روزے چھوڑتے تو ہم کہتے کہ آپ روزے نہیں رکھ رہے۔ حضرت عائشہ نے مزید فرمایا: جب سے آپ مدینہ آئے ہیں میرے علم میں آپ نے رمضان کے سوا کسی ماہ کے مکمل روزے نہیں رکھے۔

ایک اور سند سے بھی حضرت عائشہ سے ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت عائشہ ام المؤمنین رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ جب رسول اللہ ﷺ روزے رکھنا شروع کرتے تو ہم یہ کہتے کہ اب آپ افطار نہیں کریں گے اور جب آپ افطار شروع کرتے تو ہم کہتے کہ اب آپ روزہ نہیں رکھیں گے اور میں نے رسول اللہ ﷺ کو باوجود رمضان کے سوا مکمل روزے رکھتے ہوئے نہیں دیکھا اور نہ کسی ماہ میں لے آپ کو شعبان سے زیادہ روزے رکھتے ہوئے دیکھا۔

ابو سلمہ بیان کرتے ہیں کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے رسول اللہ ﷺ کے روزوں کے بارے میں دریافت کیا۔ حضرت عائشہ نے فرمایا: رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو ہم کہتے کہ آپ روزے ہی رکھیں گے اور جب آپ افطار کرتے تو ہم کہتے کہ آپ افطار ہی کریں گے اور میں نے نہیں دیکھا کہ آپ نے شعبان سے زیادہ کسی ماہ میں روزے رکھے ہوں۔ آپ چند روزوں کے سوا شعبان کے پورے روزے رکھتے تھے۔

۲۷۱۲- وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الرَّهْرَائِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ وَهَّاشٍ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَأَخْبَأُ أَيُّوبَ قَدْ سَمِعَهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ صَوْمِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يَصُومُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ صَامَ قَدْ صَامَ وَبَطِطِرُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ قَدْ أَفْطَرَ فَقَالَتْ وَمَا رَأَيْتُهُ صَامَ شَهْرًا كَامِلًا مِنْهُ قَدِيمَ الْمِلَّةِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَمَضَانَ. (الترمذی (۷۶۸) إسناده (۲۳۴۸)

۲۷۱۳- وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا بِوَيْلِهِ وَلَمْ يَكُنْ لِي إِلَّا سَنَدٌ وَهَّاشًا وَلَا مُعْتَمِدًا.

ساجد (۲۷۱۳)

۲۷۱۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّظِيرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَصُومُ حَتَّى تَقُولَ لَا يَطِيرُ وَبَطِطِرُ حَتَّى تَقُولَ لَا يَصُومُ وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اسْتَعْمَلَ شَهْرًا كَامِلًا إِلَّا رَمَضَانَ وَمَا رَأَيْتُهُ شَهْرًا أَحْكَرَ مِنْهُ مِنْ شَهْرٍ أُخَرَ.

بخاری (۱۹۶۹) ابوداؤد (۲۴۳۴) ترمذی (۲۳۵۰)

۲۷۱۵- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَغَمْرُو بْنُ إِدْرِيسَ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَتْ كَانَ يَصُومُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ صَامَ وَبَطِطِرُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ وَلَمْ أَرَكَ شَهْرًا مِنْ شَهْرٍ أَكْثَرَ مِنْ شَهْرٍ مِنْ شَهْرَيْنِ كَانَ يَصُومُ كَمَنْ كَانَ لَا يَلِي.

ترمذی (۲۷۱۸) ابن ماجہ (۱۷۱۰)

۲۷۱۶۔ وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا مَعَاذُ بْنُ
مُطَرِّمٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو
سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَمْ يَكُنْ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَسِي كَهْرٍ مِنَ السَّنَةِ أَكْثَرَ مِنْهَا وَمَنْ لَمْ يَكُنْ
شَعْبَانَ وَكَانَ يَقُولُ خُذُوا مِنَ الْأَعْمَالِ مَا تُطِيعُونَ لِإِنَّ
اللَّهَ لَنْ يَمَلَ حَتَّى تَعْمَلُوا وَكَانَ يَقُولُ أَحَبُّ الْعَمَلِ إِلَى اللَّهِ
مَا دَامَ عَلَيْهِ صَائِمُهُ وَإِنْ قَلَّ.

بخاری (۱۹۷۰) الترمذی (۴۱۲۹) -

۲۷۱۷۔ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزُّهْرَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّادٍ
عَنْ أَبِي يَسِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا
صَامَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ شَهْرًا كَامِلًا قَطُّ غَيْرَ رَمَضَانَ وَكَانَ
يَصُومُ إِذَا صَامَ حَتَّى يَقُولَ الْقَلِيلُ لَا وَاللَّهِ لَا يَطِيرُ وَيَقْطُرُ
حَتَّى يَقُولَ الْقَلِيلُ لَا وَاللَّهِ لَا يَصُومُ.

بخاری (۱۹۷۱) الترمذی (۲۳۴۵) ابن ماجہ (۱۷۱۱) -

۲۷۱۸۔ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَابُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ
عَنِ عُمَرَ عَنْ كُثَيْبَةَ عَنْ أَبِي يَسِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ
شَهْرًا مُتَابِعًا مِنْهُ قَدِيمَ الْمَوْتَةِ. راجد (۲۷۱۷)

۲۷۱۹۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ لُثُمٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ لُثُمٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ
حَكِيمٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ عَنْ صَوْمِ
رَجَبٍ وَنَحْنُ بِوَرَقِ بْنِ رَجَبٍ فَقَالَ سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُومُ
حَتَّى يَقُولَ لَا يَطِيرُ وَلَا يَقْطُرُ حَتَّى يَقُولَ لَا يَصُومُ. وَحَدَّثَنَا
قُرَيْشُ بْنُ مُجَرِّدٍ حَدَّثَنَا حَيْثُ بْنُ مُسَيْبٍ وَحَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ
بْنِ مَوْسَى أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ بُرَيْدٍ رَوَاهُ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ
حَكِيمٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِحَالِهِ. ابوداؤد (۲۴۳۰)

۲۷۲۰۔ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ أَبِي عُلَافٍ
قَالَا حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ عَنْ كِلَابٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ
وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ وَالْقَلْبُ لَهْ حَدَّثَنَا بِهِ حَدَّثَنَا
حَمَّادُ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنْ أَنَسِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سال کے کسی ماہ میں شعبان سے زیادہ روزے نہیں رکھتے تھے اور آپ فرماتے تھے اپنی طاقت کے مطابق عبادت کیا کرو کیونکہ اللہ تعالیٰ (تمہیں اجر و ثواب عطا کرنے سے) اس وقت تک نہیں آگاتا جب تک کہ تم (عبادت کرنے سے) نہ اکتا جاؤ۔ اور آپ مزید فرماتے تھے اللہ تعالیٰ کے نزدیک پسندیدہ عمل وہ ہے جس پر دوام کیا جائے خواہ وہ مقدار میں کم

-

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان کے علاوہ کسی ماہ کے پورے روزے نہیں رکھے اور جب آپ روزے رکھتے تو کوئی کہنے والا کہتا: بخدا اب آپ روزے نہیں چھوڑیں گے اور جب آپ روزے چھوڑتے تو کوئی کہنے والا کہتا: بخدا اب آپ روزے نہیں رکھیں گے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

عثمان بن حکیم انصاری بیان کرتے ہیں کہ میں نے سعید بن جبیر سے رجب کے روزوں کے بارے میں پوچھا اور اس وقت رجب ہی کا مہینہ تھا انہوں نے کہا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بتلایا ہے کہ رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو ہم یہ کہتے کہ اب آپ روزے نہیں چھوڑیں گے اور جب آپ روزے چھوڑتے تو یہ کہتے کہ اب آپ روزے نہیں رکھیں گے۔ ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ روزے رکھتے حتیٰ کہ کہا جاتا کہ اب آپ روزے ہی رکھیں گے اور جب آپ افطار کرتے تو کہا جاتا کہ اب آپ افطار ہی کریں گے۔

بِمُصْرٍ حَتَّى يَقَالَ قَدْ صَامَ قَدْ صَامَ وَيُفْطِرُ حَتَّى يَقَالَ قَدْ
أَفْطَرَ قَدْ أَفْطَرَ. مسلم رحمہ اللہ (۳۴۸)

فہ: ان احادیث سے معلوم ہوا کہ ہر ماہ میں روزے رکھنے مستحب ہیں اور عیدین اور ایام تشریق کے سوا سال کے ہر دن میں روزے رکھنے جائز ہیں رسول اللہ ﷺ جب روزے رکھتے تو بکثرت روزے رکھتے اور جب روزے چھوڑتے تو بکثرت روزے چھوڑتے آپ کے اعمال مسلسل اور دائمی ہوتے تھے لہذا اہل میں دوام کے مسئلہ پر ہم نے شرح مسلم جلد ثانی (مطبوعہ فرید بک شالہ لاہور) میں بہت تفصیل سے بحث کی ہے اور شاید قارئین کو اس موضوع پر اس قدر مواد کسی اور جگہ مل سکے۔ شعبان میں آپ بکثرت روزے رکھتے تھے کہ اس ماہ اللہ تعالیٰ کی بارگاہ میں اعمال پیش کیے جاتے ہیں بعض روایات میں عرم میں نفل روزوں کی زیادہ فضیلت آئی ہے اس کے باوجود آپ شعبان میں زیادہ روزے رکھتے تھے لیکن یہ چیز کسی طرز یا کسی حکمت پہلی ہے۔

صوم دہر کی ممانعت اور صوم
داؤدی کی فضیلت

۳۵- بَابُ النَّهْيِ عَنْ صَوْمِ الدَّهْرِ لِمَنْ
تَضَرَّرَ بِهِ أَوْ كَوَّلَتْ بِهِ خُفَا أَوْ لَمْ يُفْطِرِ
الرَّيَّةَيْنِ وَالْشَّيْرَيْنِ وَبَيَانُ تَفْضِيلِ
صَوْمِ يَوْمٍ وَافْطَارِ يَوْمٍ

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو اس بات کی خبر دی گئی کہ میں یہ کہتا ہوں کہ میں ساری رات نماز پڑھوں گا اور تاحیات ہر روز روزہ رکھوں گا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا واقعی تم نے یہ باتیں کہی ہیں؟ میں نے عرض کیا جی ہاں میں نے یہ کہا ہے یا رسول اللہ! رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم یہ نہیں کر سکو گے روزہ بھی رکھو اور افطار بھی کرو اور نیند بھی کرو اور رات کو بھلا بھی پڑھو اور مہینہ میں تین روزے رکھو کہ ایک کو کیونکہ ایک نیکی کا دس گنا اجر ملتا ہے اور یہ ہمیشہ روزے رکھنے کے برابر ہے۔ حضرت عبد اللہ بن عمرو کہتے ہیں میں نے عرض کیا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا ایک دن روزہ رکھو اور دوسری افطار کرو۔ حضرت عبد اللہ نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں یا رسول اللہ! آپ نے فرمایا ایک دن روزہ رکھو اور ایک دن افطار کرو۔ اور یہ مہینہ (ماہ السلام) ہیں۔ اور یہ بہترین روزے ہیں۔ حضرت عبد اللہ نے کہا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اس سے افضل کوئی چیز نہیں ہے۔ حضرت عبد اللہ نے کہا کاش کہ میں رسول اللہ ﷺ کا یہ فرمانا "کہ مہینہ میں تین روزے رکھو"

۲۲۲۱- وَحَدَّثَنِي أَبُو الظَّاهِرِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ وَهَبٍ يُحَدِّثُ عَنْ يُونُسَ بْنِ أَبِي شَهَابٍ ح وَحَدَّثَنِي حَزْمَةُ بْنُ مَعْصُومٍ أَخْبَرَنَا أَبُو وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي شَهَابٍ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّادٍ وَابْنِ عَبَّادٍ قَالَا أَخْبَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ يَقُولُ لَا قَوْمَ مِنَ الْقَوْمِ وَلَا صَوْمَ مِنَ الصَّوْمِ مَا وَفَّكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنَّكَ الْوَقْتُ تَلُزُّ لِرَبِّكَ كَلِمَتُكَ قَدْ كَلَّمْتَ بِأَرْسُولِ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لِيَأْتِكَ لَا تَسْتَوِيعُ ذَلِكَ كَعَمِّ وَالْفِطْرَ وَتَمَّ وَتَمَّ وَحُمِّ مِنَ الشَّهْرِ فَلَمَّا أَتَاهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ بِمَعْرِزِ امْتَلَأَتْ وَذَلِكَ بِمَقَلِّ مِصْرَ الدَّخْرِ قَالَ قُلْتُ لِيَأْتِي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ مُمْسَمُ يَوْمًا وَالْفِطْرَ يَوْمَيْنِ قَالَ قُلْتُ لِيَأْتِي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ مَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ عَمَّ يَوْمًا وَالْفِطْرَ يَوْمًا وَذَلِكَ مِصْرَ دَاوُدَ وَهُوَ أَخَذَ الْقَبِيصَ قَالَ قُلْتُ لِيَأْتِي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ عَمَّ السُّلُوبُ عَمِّ وَلَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ قُلْتُ لِيَأْتِي أَطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَهْلِي وَمَنْ لِي.

الطحاوی (۱۹۷۶-۳۴۱۸) ابن ماجہ (۲۴۲۷) صحابی (۲۳۹۱)

قبول کر لیتا تو یہ چیز مجھے اپنے اہل و عیال اور مال سے بھی پیاری ہوتی۔

یہی بیان کرتے ہیں کہ میں اور عبد اللہ بن یزید حضرت ابوسلمہ کے پاس گئے اور ان کی خدمت میں ایک قاصد روانہ کیا۔ ان کے دروازے کے پاس ایک مسجد تھی جب وہ باہر آئے تو ہم اس جگہ میں تھے انہوں نے کہا اگر چاہو تو گھر چلو اور اگر چاہو تو یہیں بیٹھے رہو ہم نے کہا ہم یہیں بیٹھیں گے۔ آپ ہمیں حدیثیں بیان کیجئے۔ انہوں نے کہا حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما نے مجھ سے بیان کیا کہ میں ہمیشہ روزے رکھتا تھا ہر رات قرآن مجید کی تلاوت کرتا تھا۔ رسول اللہ ﷺ کے سامنے میرا ذکر کیا گیا تو آپ نے مجھے بلوایا میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا آپ نے فرمایا کیا مجھے یہ خبر نہیں دی گئی کہ تم ہمیشہ روزے رکھتے ہو اور ہر رات قرآن مجید پڑھتے ہو؟ میں نے عرض کیا کیوں نہیں! یا نبی اللہ! لیکن میں نے اس عبادت سے صرف خیر کا ارادہ کیا ہے۔ آپ نے فرمایا تمہارے لیے یہ کافی ہے کہ تم مہینہ میں صرف تین روزے رکھ لیا کرو۔ میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں آپ نے فرمایا تمہاری بیوی کا تم پر حق ہے تمہارے مہمان کا تم پر حق ہے تمہارے جسم کا تم پر حق ہے تم اللہ کے نبی حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو کیونکہ وہ لوگوں میں سب سے زیادہ عبادت گزار تھے۔ میں نے کہا اے اللہ کے نبی! حضرت داؤد (علیہ السلام) کے روزے کس طرح تھے؟ آپ نے فرمایا وہ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن اظہار کرتے تھے اور آپ نے فرمایا ہر ماہ میں ایک قرآن مجید ختم کیا کرو! میں نے کہا اے اللہ کے نبی! میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا پھر میں دن میں ایک قرآن مجید ختم کر لو۔ میں نے عرض کیا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں آپ نے فرمایا پھر دس دن میں ایک قرآن مجید ختم کر لو! میں نے عرض کیا میں اس سے افضل کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا پھر سات دن میں قرآن

۲۷۲۲۔ وَحَقَّقْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّوَيْنِ حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ مُسْعِدٍ حَدَّثَنَا عِكْرَمَةُ وَهُوَ ابْنُ عَمَارٍ حَدَّثَنَا بَعْضُ قَالَ أَطْلَقْتُ أَنَا وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ يَزِيدَ حَتَّى نَلْقَى أَبَا سَلَمَةَ فَأَرْسَلَنَا ابْنُ زُوَيْرٍ لَا فَمَرَجَ عَلَيْنَا وَإِذَا عِنْدَ بَابِ دَارِهِمْ مَسِيحٌ قَالَ فَكُنَّا فِي الْمَسْجِدِ حَتَّى تَخْرُجَ إِلَيْنَا فَقَالَ لَنَا تَشَاءُ وَآ أَنْ تَدْخُلُوا وَلَنْ تَشَاءَ وَآ أَنْ تَفْعَلُوا هَهُنَا كَقُلْنَا لَا بَلْ تَفْعَلُوا هَهُنَا فَحَدَّثَنَا قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عَمْرٍو ابْنُ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ كُنْتُ أَصُومُ السَّحَرُ وَالْقُرْآنَ كُلَّ لَيْلَةٍ قَالَ فَأَمَّا ذِكْرُكَ لِلنَّبِيِّ ﷺ وَإِنَّمَا أَرْسَلَ إِلَيَّ كَاتِبُهُ فَقَالَ لِي أَلَمْ أَخْبَرْتُكَ تَصُومُ السَّحَرُ وَتَقْرَأُ الْقُرْآنَ كُلَّ لَيْلَةٍ قُلْتُ بَلَى يَا نَبِيَّ اللَّهِ وَلَمْ أُرِدْ بِذَلِكَ إِلَّا السَّحَرُ قَالَ فَإِنْ يَحْسِبُكَ أَنْ تَصُومَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَإِنْ لَزُوْرَكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِزُوْرَكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِجَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا قَالَ فَصُمْ صَوْمَ دَاوُدَ كَيْفَ اللَّهُ ﷺ فَإِنَّهُ كَانَ أَهْمَ النَّاسِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ وَمَا صَوْمُ دَاوُدَ قَالَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا قَالَ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَاقْرَأْهُ فِي كُلِّ عَشْرِينَ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَاقْرَأْهُ فِي عَشْرِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ الْفَضْلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَاقْرَأْهُ فِي سَبْعٍ وَلَا تَزِدْ عَلَى ذَلِكَ لِيَزُوْرَكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَلِجَسَدِكَ عَلَيْكَ حَقًّا قَالَ فَسَدِّدْ عَلَى قَالَ وَقَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ إِنَّكَ لَا تَمُوتُ تَعْلَمُكَ يَطْلُوْنَ بِكَ عَمْرٌ قَالَ فَوَصَّرْتُ إِلَى الَّذِي قَالَ لِي النَّبِيُّ ﷺ فَلَمَّا تَجَرَّتُ وَبَدَأَتْ إِلَيَّ كُنْتُ كَلِمَتُ رُحْمَةَ نَبِيِّ اللَّهِ ﷺ.

بخاری (۱۹۷۴-۱۹۷۵-۶۱۳۴-۵۱۹۹) اشہال (۲۳۹۰)

مجھ ختم کرنا اور اس سے زیادہ نسبت آپ کو شفقت میں صحت
والو کی کہ تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے تمہارے مہمان کا بھی
تم پر حق ہے تمہارے جسم کا بھی تم پر حق ہے۔ حضرت ابن عمرو
نے کہا میں نے اپنے اوپر حق کی پھر مجھ پر حق کی گئی۔ حضرت
ابن عمرو نے کہا: نبی ﷺ نے مجھ سے فرمایا: تم نہیں جانتے
شاید تمہاری عمر لمبی ہو۔ حضرت ابن عمرو نے کہا پھر میں اس عمر
تک پہنچ گیا جس کی رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے نثار عی کی تھی
اور جب میں بوڑھا ہو گیا تو میں نے سوچا کہ کاش میں نے نبی
ﷺ کی دی ہوئی رخصت قبول کر لی ہوتی۔

ایک اور سند سے بھی یہ حدیث مروی ہے اس روایت
میں ہر ماہ تین روزے کے بعد ہے ہر تنگی کا دس گنا اجر ملتا ہے
اور اس طرح صوم و ہر کا ثواب مل جاتا ہے اور اس حدیث میں
یہ بھی ہے کہ حضرت ابن عمرو نے کہا اللہ کے نبی حضرت داؤد
کے روزے کیسے تھے؟ آپ نے فرمایا نصف الدھر اور اس
حدیث میں قرآن مجید پڑھنے کے بارے میں کچھ نہیں ہے اور
اس حدیث میں یہ نہیں ہے کہ تمہارے مہمان کا بھی تم پر حق ہے
لیکن اس میں یہ ہے کہ تمہارے بیٹے کا بھی تم پر حق ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: قرآن مجید
ایک ماہ میں ایک مرتبہ پڑھو میں نے عرض کیا مجھے اس سے
زیادہ کی طاقت ہے آپ نے فرمایا پھر اس کو بیس راتوں میں
پڑھو میں نے عرض کیا میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا
ہوں آپ نے فرمایا پھر سات روز میں پڑھو اور اس سے کم
وقت میں صمت پڑھو۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما بیان
کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اے عبد اللہ! فلاں
فحص کی طرح نہ ہو جو راتوں کو قیام کرتا تھا پھر اس نے راتوں
کا قیام چھوڑ دیا۔

۲۷۲۳۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا دُرُوحُ بْنُ مَخْلَفَةَ
حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ أَبِي يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ وَزَادَ فِيهِ بَعْدَ كَوْلِهِ مِنْ عَمْرِو بْنِ شُعْبَةَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنَّ
بِكُلِّ حَتَمَةٍ حَتَمٌ مِثْلُهَا فَلِلَّهِكَ النَّفَرُ كُلُّهُ وَقَالَ فِي
الْحَدِيثِ لَنْتَ وَمَا صَوْمُ يَسَى اللَّهُ دَاوُدَ قَالَ يَصِفُ النَّفَرُ
وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ شَيْئًا وَلَمْ يَقُلْ
لَنْ يَزِيدَكَ عَلَيْكَ حَتَمًا وَلَكِنْ قَالَ لِيُؤَدِّكَ عَلَيْهِ
حَتَمًا. (ماہ: ۲۷۲۳)

۲۷۲۴۔ وَحَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكِيٍّ أَنَّهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ
بْنُ مُوسَى عَنْ حَبِيبَ بْنِ سَبَّانَ عَنْ يَحْيَى عَنْ مَحْمُودِ بْنِ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ مَوْلَى بَنِي زُهَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ وَآخِرُ سُنَنِ قَدْ
سَمِعْتُهُ أَنَا مِنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو ابْنِ
الْعَاصِ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ لِي كُنْ
دَهْرٍ لَنْ أَكُونَ أَحَدًا كَوْلًا قَالَ فَاقْرَأْ لِي عَشْرِينَ لَيْلًا فَلَنْ
أَكُونَ لِي أَحَدًا كَوْلًا قَالَ فَاقْرَأْ لِي سَبْعَ وَلَا تَزِدْ عَلَيَّ ذَلِكَ.

(بخاری: ۵۰۵۴-۵۰۵۳)

۲۷۲۵۔ وَحَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْدِيُّ حَدَّثَنَا
عَمْرُو بْنُ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَرَأَ قَالَ حَدَّثَنِي
يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنِ ابْنِ الْحَكِيمِ بْنِ قُوتَبَةَ حَدَّثَنِي أَبُو
سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو ابْنِ
الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

بِمَا عَصَىٰ آلَ إِبْرَاهِيمَ لَوْلَا دَاوُدُ وَسُلَيْمَانُ أَلَيْسَ إِنَّهُمْ بِرَافِقِينَ

الخامس (١١٥٢) الحسابي (١٧٦٣-١٧٦٣) الكتاب رقم (١٣٣١)

٢٧٢٦- وَحَقَّقْنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْلَعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ يَزِيدَ أَنَّ أَبَا الْعَاصِ
أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو ابْنَ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا يَقُولُ بَلَغَ النَّبِيُّ ﷺ أَنِّي أَصُومُ وَأَصِلِي اللَّيْلَ فَإِنِّي
أَرْسَلْتُ إِلَيْهِ وَأَنَا لَهَبْعَةٌ فَقَالَ أَلَمْ أَخْبَرَ أَنَّكَ تَصُومُ وَلَا
تُطِيرُ وَتُصِلِي اللَّيْلَ لِي لَا تَقْلَلِ لَوْنِي لِيَمْلَأَكَ حَقًّا
لِنَفْسِكَ حَقًّا وَلَا تَهْلِكَ حَقًّا فَصُمَّ وَأَطِرْ وَصِلِ وَتَمَّ
وَصُمُّنِي عَلَى عَشْرِ أَيَّامٍ ثَوَمًا وَكَتَبَ أَجْرِي سَعَةً قَالَ إِلَهِي
أَجِزْنِي الْفَرَى مِنْ ذَلِكَ يَا رَبِّي اللَّهُ قَالَ صُمَّ صِيَامَ دَاوُدَ
عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ وَكَتَبَتْ كَانَ دَاوُدَ يَصُومُ يَا رَبِّي اللَّهُ قَالَ
كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُطِيرُ يَوْمًا وَلَا يَفْرِيذًا لَأَنِّي قَالَ مَنْ لِي
بِهَذِهِ يَا رَبِّي اللَّهُ قَالَ عَطَاءٌ فَلَا أَكْرِي كَيْفَ ذَكَرَ صِيَامَ
الْأَنْبِيَاءِ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ لَا صَامَ مِنْ صَامِ الْأَنْبِيَاءِ لَا صَامَ مَنْ
صَامَ الْأَنْبِيَاءِ (الطبري ١٩٧٧-١٩٧٩-٣٤١٩-١١٥٣) (الترمذي
(٧٦٨) (٢٣٩٦-٢٣٩٧-٢٣٩٨-٢٣٩٩-٢٤٠٠-٢٤٠١)
(٢٣٧٦-٢٣٧٧) (١٧٠٦)

حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ تعالیٰ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کو یہ خبر پہنچی کہ میں (نظلی) روزے (مستسل) رکھتا ہوں اور ساری رات نماز پڑھتا ہوں۔ آپ نے کسی کو میرے پاس بھیجا میں نے خود آپ سے ملاقات کی تو آپ نے فرمایا: کیا مجھے یہ خبر نہیں پہنچی کہ تم مسلسل (نظلی) روزے رکھتے ہو اور ساری رات قیام کرتے ہو اتم ایسا نہ کیا کرو کیونکہ تمہاری آنکھوں کا بھی تم پر حق ہے، تمہارے نفس کا بھی تم پر حق ہے، تمہاری بیوی کا بھی تم پر حق ہے۔ روزہ بھی رکھو، افطار بھی کرو۔ نماز بھی پڑھو اور غنیمت بھی کرو، ہر دن دن کے بعد ایک روزہ رکھ لو اور اس سے نو روزوں کا اجر مل جائے گا، حضرت ابن عمرو نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں، یا نبی اللہ! آپ نے فرمایا: حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو میں نے عرض کیا یا نبی اللہ! حضرت داؤد علیہ السلام کس طرح روزے رکھتے تھے؟ آپ نے فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے اور دشمن کے مقابلہ سے بھی پیچھے نہیں ہٹتے تھے۔ حضرت ابن عمرو نے کہا یا نبی اللہ! یہ میرے لیے کیسے ہو سکتا ہے؟ ارادہ عطا کہتے ہیں مجھے نہیں معلوم کہ میام دہر کا ذکر کیسے آیا، نبی ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (مقبول) روزے نہیں رکھے، جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (مقبول) روزے نہیں رکھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت مشغول ہے۔

٢٧٢٧- وَحَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ حَارِثِ بْنِ حَزِيمٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
بَكْرِ بْنِ حَزِيمٍ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ الْأَمْرِ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَعْبِاسِ
الشَّاعِرُ أَخْبَرَهُ قَالَ سَلِمَةُ أَبُو الْقَعْبِاسِ السَّالِبُ بْنُ قُرَيْشٍ
مِنْ أَهْلِ مَكَّةَ يَقُولُ هَذَا. (٢٧٢٦)

٢٢٢٨- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبٍ سَمِعَ أَبَا الْكَعْبِ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ

عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَا عِبْنَةَ الْوَاهِنِ عَمْرٍو إِنَّكَ تَصُومُ الْكَلْبَ وَتَقْرُمُ الْكَلْبَ وَ إِنَّكَ إِذَا لَعَلْتَ فُزِكَ مَجَسَتْ لَهُ الْعَيْنُ وَ تَهْتِكُ لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَمَّةَ صَوْمَ تَلَاكُوا بَيْنَ النَّهْرِ صَوْمَ الْقَهْرِ كُلُّكُمْ لَنْتُ لَا يَنْ أُجِلُّ أَفْزَرِي ذَلِكَ قَالَ لَعُمُ صَوْمَ دَاوُدَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا وَلَا يَلْزِمُ إِذَا لَاقَى

ساجد (۲۷۲۶)

۲۷۲۹- حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو يَسِيرٍ عَنْ مُسْقِرٍ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ لَقِيَهُ الْقَسُ. ساجد (۲۷۲۶)

۲۷۳۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي الْعَاصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَلَمْ أَتُخْبِرْ أَلَّا تَقْرُمُ الْكَلْبَ وَ تَصُومُ النَّهَارَ قَالَ إِيَّاهُ أَلَا أَعْلَمُ ذَلِكَ قَالَ قَرَأْتُكَ إِذَا لَعَلْتَ فُزِكَ مَجَسَتْ عَيْنُكَ وَ تَهْتِكُ نَفْسُكَ لِمَنْ يَكُ حَقٌّ وَ لِنَفْسِكَ حَقٌّ وَ لَا تَهْلِكُ حَتَّى قُمْ وَ تَمْ وَ صُمْ وَ افْطِرْ. ساجد (۲۷۲۶)

۲۷۳۱- وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي حَبِيبٍ وَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَنَسٍ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ أَحَبَّ الصَّيَّامُ إِلَى اللَّهِ صِيَامَ دَاوُدَ وَ أَحَبَّ الْمُفْطِرُ إِلَى اللَّهِ مَفْطَرُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا. البخاری (۱۱۲۱-۳۴۲۰) ابوداؤد

(۲۴۴۸) الترمذی (۱۶۲۹-۲۳۴۳) ابن ماجہ (۱۷۱۲)

۲۷۳۲- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا أَبُو جَرِيرٍ أَخْبَرَنَا عَمْرٍو بْنُ دِينَارٍ أَنَّ عَمْرٍو بْنَ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ

ہو اور (ہر) رات کو قیام کرتے ہو اور جب تم ایسا کرو گے تو تمہاری آنکھیں خراب ہو جائیں گی اور کمزور ہو جائیں گے اور جس شخص نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے (قبول) روزے نہیں رکھے ہر ماہ تین روزے رکھنا چاہئے ایک ماہ روزے رکھنے کے برابر ہے۔ میں نے عرض کیا میں اس سے بھی زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا تم حضرت داؤد کے روزے رکھو وہ ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے اور دشمن کے مقابلے سے بچے نہیں جتے تھے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔ لیکن اس میں یہ ہے کہ وہ خود کمزور ہو جائیں گے۔

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ مجھ سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: کیا مجھے یہ خبر نہیں دی گئی ہے کہ تم ساری رات قیام کرتے ہو اور دن میں (نفل) روزے رکھتے ہو انہوں نے کہا کہ میں ایسا کرتا ہوں۔ آپ نے فرمایا جب تم ایسا کرو گے تو تمہاری آنکھیں خراب ہو جائیں گی اور جسم کمزور ہو جائے گا۔ تمہاری آنکھوں کا تم پر حق ہے تمہارے نفس کا تم پر حق ہے تمہاری بھئی کا تم پر حق ہے رات کو قیام کرو اور نیند کرو اور روزہ رکھو اور افطار کرو۔

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے حضرت داؤد کے روزے ہیں وہ نصف رات نیند کرتے تھے اور ایک تہائی رات قیام کرتے تھے اور رات کے پچھلے حصے میں پھر نیند کرتے تھے اور ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے حضرت داؤد (علیہ السلام) کے

الصیام سنة اللّٰهُ صَوْمُ ذَاوَدَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا۔
(مسلمی (۲۴۰۳-۲۳۹۳)

انہوں نے کہا میں اس سے زیادہ کی طاقت رکھتا ہوں۔ آپ نے فرمایا وہ روزے رکھو جو اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ پسندیدہ روزے ہیں وہ حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں جو ایک دن روزہ رکھتے ہیں اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ عنہما بیان کر رہے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے فرمایا: اے عبد اللہ بن عمرو! مجھے یہ خبر پہنچی ہے کہ تم دن میں روزہ رکھتے ہو اور ساری رات قیام کرتے ہو تم ایسا نہ کیا کرو کیونکہ تمہارے جسم کا تم پر حق ہے تمہاری آنکھوں کا تم پر حق ہے اور تمہاری ہڈی کا تم پر حق ہے روزہ بھی رکھو اور افطار بھی کرو اور ہر مہینہ میں تین روزے رکھ لیا کرو اور یہ صوم دہر ہو جائیں گے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے اس سے زیادہ کی قوت ہے آپ نے فرمایا مگر حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو ایک دن روزہ رکھو اور ایک دن افطار کرو حضرت ابن عمرو کہتے تھے کاش کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کی دی ہوئی رخصت مان لی ہوتی۔

ہر مہینے میں تین روزے اور یوم عرفہ عاشورہ
حیر اور جمعرات کے روزوں کا

استحباب

رسول اللہ ﷺ کی زوجہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا گیا: کیا رسول اللہ ﷺ ہر ماہ میں تین دن روزے رکھتے تھے؟ انہوں نے فرمایا ہاں! (معاذہ کہتی ہیں) میں نے پوچھا کون سے دنوں میں؟ فرمایا دنوں کا اہتمام نہیں کرتے تھے مہینہ کے جن دنوں میں چاہتے روزے رکھ لیتے۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان سے یا کسی اور شخص سے فرمایا: اور وہ کن رہے تھے اے فلاں! کیا تم نے اس ماہ کے درمیان میں روزے رکھے ہیں؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا: جب تم افطار کر چکو تو دو روزے اور رکھنا۔

۲۷۳۵۔ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ جَمِيعًا عَنْ ابْنِ مَهْدِيٍّ قَالَ وَهَبُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا سُلَيْمُ بْنُ حَبَّانٍ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ يَسَافَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ هَمِيرٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهُمَا قَالَ لِي رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَا عَبْدَ اللّٰهِ ابْنُ هَمِيرٍ وَ بَلَّغْنِي اَنَّكَ تَصُومُ الْبَهَارَ وَ تَصُومُ اللَّيْلَ لَا تَقْلَعُ لِيَا لِيَتَحَرَّكَ عَلَيْكَ حَقُّكَ حَقًّا لِيَعْنِيكَ عَلَيْكَ حَقًّا لِيَا لِيُزَوِّجَكَ عَلَيْكَ حَقًّا حَقًّا وَ يَطْرُقُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ فَلَا تَلْزَمُ لَكَ فَلَذَلِكَ قَالَ لِي رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَا رَسُولَ اللّٰهِ ابْنُ هَمِيرٍ قُوَّةٌ لَّكَ لَعَنَ صَوْمُ ذَاوَدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ صَوْمُ يَوْمًا وَ يَفْطِرُ يَوْمًا فَكَانَ يَقُولُ بَلَّغْنِي اَعَدْتُ بِالرَّحْمَةِ۔ مسلم بحوالہ (۸۶۴۹)

۳۶۔ بَابُ اسْتِحْبَابِ صِيَامِ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ وَ عَاشُورَاءَ وَ الْاِثْنَيْنِ وَ الْاِثْمِينِ

۲۷۳۶۔ حَدَّثَنَا حَبَّانُ بْنُ قُرُوحٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ هَمِيرٍ يَرْوَاهُ الزَّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاذَةُ الْعَدَنِيَّةُ اَنَّهَا سَأَلَتْ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ ﷺ اَنَّا كُنَّا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ اَيَّامٍ قَالَتْ نَعَمْ فَلَمَّا مِنْ اَيَّامِ الشَّهْرِ كَانَ يَصُومُ قَالَتْ لَمْ يَكُنْ لِيَالِي مِنْ اَيَّامِ الشَّهْرِ يَصُومُ۔

(ابوداؤد (۲۴۵۳) الترمذی (۷۶۳) ابن ماجہ (۱۷۰۹)

۲۷۳۷۔ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللّٰهِ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ اَسْمَاءَ الْعَدَنِيَّةِ حَدَّثَنَا مَهْدِيٌّ وَهُوَ ابْنُ مَعْمُونٍ حَدَّثَنَا هَبْلَانُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ مَطْرُوقٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَفْصٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهُمَا اَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لَهُ اَوْ قَالَ لِي جَبَلٍ وَهُوَ يَسْتَعِيْ بِمَا لَكَ اَنْتُمْ مِنْ سُرُوْهِمَا الشَّهْرِ قَالَ لَا قَالَ لِيَا لِيَطْرُقَ

لَقَسَمَ يَوْمَئِذٍ - البخاری (۱۹۸۳)

۲۷۳۸- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ وَفَتْنَةُ بْنُ
سُوَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ حَقَّادٍ قَالَ يَحْنُقُ أَنَا حَقَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ
هَبْلَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيُّ عَنْ أَبِي كَثَّادَةَ رَجُلٍ
أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ لَقَالَ كَيْفَ تَصُومُ فَقَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
مِنْ قَوْلِهِ فَلَمَّا رَأَى عُمَرُ غَضَبَهُ قَالَ رَجِئْنَا بِاللَّهِ رَبِّنا وَ
بِأَيِّ سَلَامٍ دِينًا وَبِمَحَمَّدٍ نَبِيًّا نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَ
غَضَبِ رَسُولِهِ فَجَعَلَ عُمَرُ يَرُدُّ هَذَا الْكَلَامَ حَتَّى سَكَتَ
غَضَبُهُ لَقَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ الْكَافِرُ
عَمَلُهُ قَالَ لَا صَامَ وَلَا أَطْعَمَ أَوْ قَالَ لَمْ يَصُمْ وَلَمْ يُطْعَمْ قَالَ
كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمَيْنِ وَيُفْطِرُ يَوْمًا قَالَ وَيُطْعِمُ ذَلِكَ
أَحَدًا قَالَ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا قَالَ ذَاكَ
صَوْمُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ كَيْفَ مَنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ
يَوْمَيْنِ قَالَ رَوَدَتْ أَيْمَنُ عَلَيْهِ قُلْتُ ذَاكَ لَمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
ﷺ ثَلَاثٌ بَيْنَ كُلِّ كُفْرٍ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ لِهَذَا يَصِيَامُ
السَّائِرُ حُلَّةً وَصِيَامُ يَوْمٍ عَرَفَةَ أَحْتَسِبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكَفِّرَ
السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ وَالسَّنَةَ الَّتِي بَعْدَهُ وَصِيَامُ يَوْمٍ عَاشُورَةَ
أَحْتَسِبُ عَلَى اللَّهِ أَنْ يُكَفِّرَ السَّنَةَ الَّتِي قَبْلَهُ

ابن ماجہ (۱۷۱۴-۱۷۳۰-۱۷۳۸) الترمذی (۲۴۲۶-۲۴۲۹) نسائی (۲۳۸۲)

ابن ماجہ (۱۷۱۴-۱۷۳۰-۱۷۳۸)

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک
فخص رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور پوچھا آپ
کیسے روزے رکھتے ہیں؟ رسول اللہ ﷺ اس کی بات سے
ناراض ہوئے۔ جب حضرت عمرؓ نے آپ کی ناراضگی کو دیکھا تو
کہا ہم اللہ تعالیٰ کو رب ماننے سے راضی ہیں، اسلام کو دین
ماننے سے راضی ہیں اور محمد ﷺ کو نبی ماننے سے راضی ہیں۔
اللہ اور اس کے رسول کے غضب سے ہم اللہ تعالیٰ کی پناہ میں
آتے ہیں۔ حضرت عمر اس کلام کو بار بار دہراتے رہے حتیٰ کہ
آپ کا خدہ خٹکا ہو گیا پھر حضرت عمرؓ نے پوچھا یا رسول اللہ!
جو شخص پوری عمر روزے رکھے اس کا کیا حکم ہے؟ آپ نے
فرمایا اس کا روزہ ہے نہ انظار۔ حضرت عمرؓ نے پوچھا جو شخص دو
دن روزے رکھے اور ایک دن انظار کرے اس کا کیا حکم ہے؟
آپ نے فرمایا اس کی کون طاقت رکھتا ہے؟ حضرت عمرؓ نے
پوچھا جو شخص ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن انظار کرے؟
آپ نے فرمایا یہ حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں
حضرت عمرؓ نے کہا جو شخص ایک دن روزہ رکھے اور دو دن انظار
کرے؟ آپ نے فرمایا میری خواہش ہے کہ مجھے اس کی قوت
حاصل ہوئی پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہر ماہ تین دن کے
روزے رکھنا اور ایک رمضان کے بعد دوسرے رمضان کے
روزے رکھنا یہ تمام عمر (موسم دہر) کے روزے ہیں اور یوم
عرفہ کا روزہ رکھنے سے مجھے امید ہے کہ اللہ تعالیٰ اس سے ایک
سال پہلے اور ایک سال بعد کے گناہ معاف فرمادے گا اور مجھے
امید ہے کہ یوم عاشورہ کا روزہ رکھنے سے اللہ تعالیٰ ایک سال
پہلے کے گناہ معاف کر دے گا۔

حضرت ابو قتادہ انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ سے آپ کے روزوں کے بارے میں
پوچھا گیا تو رسول اللہ ﷺ غضب ناک ہو گئے۔ حضرت عمرؓ
رضی اللہ عنہ نے فوراً کہا: ہم اللہ تعالیٰ کو رب مان کر راضی ہیں
اور اسلام کو دین مان کر اور محمد ﷺ کو رسول مان کر اور اپنی

۲۷۳۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُنْثَرٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ
وَالْفَتْحِيُّ ابْنُ مُنْثَرٍ لَأَنَّا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ
هَبْلَانَ بْنِ بَجْرِ بْنِ سَمْعٍ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيُّ عَنْ أَبِي
كَثَّادَةَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
سُئِلَ عَنْ صَوْمِهِ قَالَ فَقَضِبَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَالَ عُمَرُ

بیعت پر (نامی ہیں) پھر آپ سے صیام دہر کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا: اس شخص کا روزہ ہے نہ انظار حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے دو دن روزہ اور ایک دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا: اس کی کس کو طاقت ہے؟' حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے ایک دن روزہ اور دو دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا: کاش کہ اللہ تعالیٰ ہمیں اس کی طاقت دے۔ حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے ایک دن روزہ اور ایک دن انظار کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا یہ میرے بھائی حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں۔ حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے پھر کے روزے کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا میں اس دن پیدا ہوا اس دن مجھے سبوت کیا گیا یا اس دن مجھ پر قرآن نازل ہوا حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ آپ نے فرمایا: ہر ماہ کے تین روزے اور ایک رمضان کے بعد دوسرے رمضان کے روزے رکھنے سے صوم دہر کا ثواب مل جاتا ہے 'حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ آپ سے یوم عرفہ کے روزے کا سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا اس روزے سے گزرے ہوئے سال اور آنے والے سال کا کفارہ ہو جاتا ہے 'حضرت ابو قتادہ کہتے ہیں کہ پھر آپ سے یوم عاشورہ کے روزے کے بارے میں سوال کیا گیا 'آپ نے فرمایا اس سے گزرے ہوئے سال کا کفارہ ہو جاتا ہے۔ امام مسلم کہتے ہیں کہ آپ سے پھر اور جمعرات کے روزے کا سوال کیا گیا۔۔۔ ہم نے جمعرات کے ذکر کو چھوڑ دیا کیونکہ ہمارے خیال میں اس میں وہم ہے۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت ہے۔

ایک دیگر سند سے ایسی ہی روایت ہے البتہ اس میں پھر کا ذکر کیا ہے جمعرات کا نہیں۔

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِأَنَّ رَأً بِالْإِسْلَامِ فَبُنَا وَبِمُحَمَّدٍ وَتَسْئَلُ وَبِسَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ فَمَسَّ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ فَقَالَ لَا صَامَ وَلَا أَطْعَمَ أَوْ مَا صَامَ وَمَا أَطْعَمَ قَالَ فَمَسَّ عَنْ صِيَامِ يَوْمَيْنِ وَالْطَّيْرِ يَوْمَ قَالَ وَمَنْ يَطْعَمُ ذَلِكَ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ وَالْطَّيْرِ يَوْمَيْنِ قَالَ لَيْتَ أَنَّ اللَّهَ قَرَأَ لِي ذَلِكَ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ وَالْطَّيْرِ يَوْمَ قَالَ كَاكَ صَوْمِ أَبِي دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ الْإِثْنَيْنِ قَالَ ذَاكَ يَوْمٌ وَلَيْدَتْ يَوْمٌ وَيَوْمٌ يَوْمٌ يَوْمٌ أَوْ أَتَزِلُّ عَلَيَّ فِيهِ قَالَ فَقَالَ صَوْمٌ فَلَنْ يَمُنَّ كُلُّ شَيْءٍ وَرَمَقَانِ إِلَى رَمَقَانِ صَوْمِ الدَّهْرِ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ عَرَفَةَ قَالَ يُكْفِرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ وَالْبَالِيَةَ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ يَوْمٍ عَاشُورَةَ فَقَالَ يُكْفِرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ قَالَ مُسْلِمٌ وَلَيْسَ هَذَا الْحَدِيثُ فِي رِوَاةٍ كَثِيرَةٍ قَالَ وَتَسْئَلُ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ وَالْعَشِيرِينَ كَتَبْنَا عَنْ دُرِّ الْعَيْنِ لِمَا كَرَأَ وَهَذَا. (ص ۲۷۳۸)

۲۷۴۰۔ وَحَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا شَيْبَةُ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ شُعْبَةَ عَنْ كَثْبَةَ بِنْتِ هَذَا الْإِسْمَاءِ. (ص ۲۷۳۸)

۲۷۴۱۔ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الدَّارِمِيُّ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ هَارُونَ حَدَّثَنَا أَبُو الْعَتَا حَدَّثَنَا هَارُونَ بْنُ جَبْرِ

فِي هَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ وَيُثْبِتُ حَدِيثُ كُثَيْبَةَ عَنْ آلِ ذَكْوَانَ
الْإِثْنَيْنِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْعَمِيصِيَّ. (۲۷۳۸)

۲۷۴۲۔ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حَرْبِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ
بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ عَنْ غِلَاظٍ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ مَعْبُودٍ الرَّيَّانِيِّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ
سُئِلَ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ فَقَالَ يُؤْوِلُ ذَاتُ وَفِيهِ أَنْزَلَتْ
عَلَيَّْ. مسلم تہذیب الاثر (۱۲۱۱۸)

۳۷۔ بَابُ صَوْمِ شَهْرِ شَعْبَانَ

۲۷۴۳۔ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ
سَلَمَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ثَعْلَبَةَ بْنِ وَكَيْمٍ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ ﷺ قَالَ لَمَّا أَزَلَّ غَمْرُ امْرَأَتٍ مِنْ سِتْرِ شَعْبَانَ قَالَ لَا
قَالَ إِذَا أَطْلَمَتْ فَصُمْ يَوْمَيْنِ.

(بخاری (۱۹۸۳) ابوداؤد (۲۳۲۸)

۲۷۴۴۔ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ
حَارُونَ عَنْ السَّيِّدِ بْنِ أَبِي الْعَلَاءِ عَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ
عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِمَنْ جَلَّ هَلْ صُمْتَ
مِنْ سِتْرِ هَذَا الشَّهْرِ شَعْبَانَ فَقَالَ لَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِذَا أَطْلَمَتْ مِنْ رَمَضَانَ فَصُمْ يَوْمَيْنِ مَكَانَهُ.

(ابوداؤد (۲۳۲۸)

۲۷۴۵۔ وَحَدَّثَنَا مُسْعِدُ بْنُ مِقْسٍ حَدَّثَنَا مُسْعِدُ بْنُ
جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا كُثَيْبَةُ عَنْ أَبِي أَيُّوبٍ مُطَرِّفٍ بْنِ الْيَشِيدِ قَالَ
سَمِعْتُ مُطَرِّفًا يُحَدِّثُ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ لِمَنْ جَلَّ هَلْ صُمْتَ مِنْ سِتْرِ
هَذَا الشَّهْرِ شَعْبَانَ خَيْرًا قَالَ لَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
إِذَا أَطْلَمَتْ مِنْ رَمَضَانَ فَصُمْ يَوْمًا أَوْ يَوْمَيْنِ كُثَيْبَةَ
الَّذِي كَتَبْتُ فِيهِ قَالَ وَأَخْبَنَهُ قَالَ يَوْمَيْنِ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۰۸۴۷)

۲۷۴۶۔ وَحَدَّثَنَا مُسْعِدُ بْنُ قُدَامَةَ وَهَبُ بْنُ الْوَلِيدِ
قَالَ أَخْبَرَنَا الْأَعْمَرُ أَخْبَرَنَا كُثَيْبَةُ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هُرَيْرَةَ

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول
اللہ ﷺ سے بھر کے روزے کے بارے میں دریافت کیا گیا
تو آپ نے فرمایا: اس دن میں پیدا ہوا اور اسی روز مجھ پر وحی
نازل کی گئی۔

شعبان کے روزوں کا بیان

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایسا ہی کیا ابوبکر سے طرہا اتم نے شعبان
کے وسط میں روزہ رکھا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں! آپ نے
فرمایا: عید کے بعد تم دو روزے رکھنا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے فرمایا: کیا تم نے اس ماہ کے
وسط میں روزے رکھے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا
عید النضر کے بعد تم اس کی جگہ دو روزے رکھنا۔

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے فرمایا: کیا تم نے اس ماہ کے
وسط میں (یعنی شعبان میں) روزہ رکھا ہے؟ اس نے کہا نہیں!
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: عید النضر کے بعد ایک یا دو روزے
رکھنا! شعبہ جس کو اس روایت میں شک ہے وہ کہتے ہیں میرا
گمان ہے کہ راوی نے کہا دونوں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی ہی روایت منقول ہے۔

لَنْ يَأْتِيَ مُعْتَرِفٌ بِهَذَا إِلَّا مُتَأَدِّيًا.

مسلم جلد الاشراف (۱۰۸۴۷)

باب: اس حدیث سے شعبان کے روزوں کی فضیلت معلوم ہوتی ہے کہ اس کے ایک روزہ کی جگہ عید کے بعد دو روزے رکھنے کا حکم دیا۔ سرور کی جمع ہے جس کے معنی وسط ہیں۔ بعض شارحین نے اس کا معنی آخر کا بھی کیا ہے۔ اس پر سوال ہوگا کہ شعبان کے آخر میں روزے کی فضیلت کیسے ہوگی جبکہ رمضان سے ایک یا دو دن پہلے آپ نے روزے رکھنے سے منع فرمایا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ یہ اس شخص کے لیے ہے جس کی عادت ہر ماہ کے آخر میں روزہ رکھنا ہو کیونکہ اس کے لیے رمضان سے ایک یا دو روز پہلے روزہ رکھنا صحیح نہیں ہے۔

محرم کے روزوں کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: رمضان کے بعد سب سے افضل روزے اللہ کے مہینے محرم کے ہیں اور فرض نماز کے بعد سب سے افضل نماز تہجد کی نماز ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ سے پوچھا گیا فرض نماز کے بعد کون سی نماز سب سے افضل ہے؟ اور ماہ رمضان کے بعد کس ماہ کے روزے سب سے افضل ہیں؟ آپ نے فرمایا: فرض نماز کے بعد سب سے افضل نماز تہجد ہے اور ماہ رمضان کے بعد سب سے افضل روزے اللہ کے مہینے محرم کے ہیں۔

ایک اور سند سے بھی ایسی روایت ہے۔

فہا: اس باب کی احادیث سے معلوم ہوا کہ ماہ رمضان کے بعد سب سے افضل روزے محرم کے ہیں حالانکہ اس سے پہلے ایواب میں گذر چکا ہے کہ رسول اللہ ﷺ ماہ رمضان کے بعد سب سے زیادہ روزے شعبان میں رکھتے تھے۔ اس کا ایک جواب یہ ہے کہ ممکن ہے آپ کو محرم کی فضیلت کا علم آخر عمر میں ہوا ہو اور یہ بھی ممکن ہے کہ علم کے باوجود آپ نے کسی عارضہ کی بنا پر محرم کی بجائے شعبان میں روزے رکھے ہوں۔

رمضان شریف کے بعد شوال کے چھ روزوں کی فضیلت

۳۸ - بَابُ فَضْلِ صَوْمِ الْمُحَرَّمِ

۲۷۴۷ - وَحَدَّثَنِي كَثِيرَةُ بِنْتُ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّادٍ عَنْ أَبِي يَسْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُعْتَمِرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: الْفَضْلُ الْيَتَامُ بَعْدَ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ وَالْفَضْلُ الْغُلَامُ بَعْدَ الْفَرِيقَيْنِ صَلَوةُ اللَّيْلِ. (ابن ماجہ (۲۴۲۹) الترمذی (۴۳۸) نسائی (۱۶۱۲-۱۶۱۳) ابن ماجہ (۱۷۴۲))

۲۷۴۸ - وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُعْتَمِرِ بْنِ الْمُثَنَّبِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: الْفَضْلُ الْيَتَامُ بَعْدَ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمُ وَالْفَضْلُ الْغُلَامُ بَعْدَ الْفَرِيقَيْنِ صَلَوةُ اللَّيْلِ وَالْفَضْلُ الْيَتَامُ بَعْدَ شَهْرِ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمِ. (ابن ماجہ (۲۷۴۷))

۲۷۴۹ - وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ قَبِيْلَةَ عَنْ زَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ كَذَكَرَ الْيَتَامَ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ بِمِثْلِهِ. (ابن ماجہ (۲۷۴۷))

۳۹ - بَابُ إِسْتِخْبَابِ صَوْمِ شَوَّالٍ بَعْدَ رَمَضَانَ

۲۷۵۰- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي الْيُؤُبَ وَفُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ جَمِيعًا عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ ابْنُ أَبِي الْيُؤُبَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ سَعْدٍ أَخْبَرَنَا سَعْدُ بْنُ سُوَيْدٍ بْنُ قَبَسٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ قَابِطِ بْنِ الشَّحَارِثِ الْخَزَرَجِيِّ عَنْ أَبِي الْيُؤُبِ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ حَذَّكَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ ثُمَّ أَتْبَعَهُ سِتًّا مِنْ شَوَّالٍ كَانَ كَصِيَامِ النَّهْرِ.

ابوداؤد (۲۴۳۳) الترمذی (۷۵۹) ابن ماجہ (۱۷۱۶)

۲۷۵۱- وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُسَيْرٍ حَدَّثَنَا ابْنُ حَدَّادٍ سَعْدُ بْنُ سَعْدٍ أَخْبَرَنَا سَعْدُ بْنُ سُوَيْدٍ أَخْبَرَنَا عُمَرَ بْنُ قَابِطِ أَخْبَرَنَا أَبُو الْيُؤُبِ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۷۵۰)

۲۷۵۲- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ ابْنَ قَابِطٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْيُؤُبِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلِهِ. سابقہ (۲۷۵۰)

۴۰- بَابُ فَضْلِ لَيْلَةِ الْقَدْرِ وَبَيَانِ مَحَلِّهَا ۲۷۵۳- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ثَابِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ أَرَادَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْمَسْجِدِ فِي الشَّجَرِ الْأَوَّاعِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَرَى رُؤُوسَكُمْ قَدْ حَرَّاهَا فِي الشَّجَرِ الْأَوَّاعِ لَمَنْ كَانَ مِنْ حَرِّهَا فَلْيَتَحَرَّهَا فِي الشَّجَرِ الْأَوَّاعِ. البخاری (۲۰۱۵)

۲۷۵۴- وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَبَسٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ تَحَرَّوْا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الشَّجَرِ الْأَوَّاعِ.

ابوداؤد (۱۳۸۵)

۲۷۵۵- وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْيَافِئَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ عُثْمَانَ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَى رَجُلًا أَنَّ لَيْلَةَ الْقَدْرِ لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ أَرَى رُؤُوسَكُمْ فِي الْعَشِيرِ الْأَوَّاعِ

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جس شخص نے رمضان شریف کے روزے رکھے اور پھر اس کے بعد شوال کے چھ روزے رکھے تو یہ ہمیشہ روزے رکھنے کی مثل ہے۔

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اس کے بعد مثل سابق ہے۔

حضرت ابوالیوب انصاری رضی اللہ عنہ بیان کر رہے ہیں۔۔۔۔۔ اس کے بعد مثل سابق ہے۔

شب قدر کی فضیلت اور اس کے وقوع کا بیان حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ کے کچھ صحابہ کو (رمضان کے) آخری ہفتہ میں لیلۃ القدر خواب میں دکھائی گئی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں دیکھتا ہوں کہ تمہارا خواب آخری سات راتوں کے موافق ہے۔ پس جو شخص لیلۃ القدر کو تلاش کرنا چاہے وہ آخری سات راتوں میں تلاش کرے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو رمضان کی آخری سات راتوں میں تلاش کرو۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ ایک شخص نے رمضان کی ستائیسویں شب میں لیلۃ القدر کو خواب میں دیکھا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: میں دیکھتا ہوں کہ تمہارا خواب آخری دس دنوں میں واقع ہوا ہے۔ پس لیلۃ القدر کو

فَأَمَّا لَوْ هَاجَرِي الْوُثْرَ يَنْهَا. سلم حمزة الاشرف (۶۸۳۴)

۲۷۵۶- وَحَدَّثَنَا حَزْمَةُ بْنُ مَتَّى أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي شِهَابٍ أَخْبَرَنَا سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ لِلْقَلْبِ أَنْ تَأْكُلَ نَاسًا يَنْهَا عَنْهُ الشَّيْءُ الْفَوَاحِشُ فَالتَّوَسُّوْهُ فِي الْعَشْرِ الْفَوَاحِشِ. سلم حمزة الاشرف (۶۹۹۹)

۲۷۵۷- وَحَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ مُنْشِي حَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُقْبَةَ وَهُوَ ابْنُ عُرَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَعْمَرٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُتَوَسَّوْهُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ يَنْهَى لَيْلَةَ الْقَدْرِ لِأَنَّ ضَعْفَ أَحَدِكُمْ أَوْ عَجَزَ فَلَا يَمْلِكُ عَلَى الشَّيْءِ الْفَوَاحِشِ. سلم حمزة الاشرف (۷۳۴۳)

۲۷۵۸- وَحَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ مُنْشِي حَدَّثَنَا مُعْتَمِدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ جَبَلَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَعْمَرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَكَانَ مَتَوَسَّاهَا فَلْيَتَوَسَّاهَا فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ.

سلم حمزة الاشرف (۶۶۷۲)

۲۷۵۹- وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ وَجَبَلَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ تَحْتَكَوْا لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ أَوْ قَالَ فِي الشَّيْءِ الْفَوَاحِشِ.

سلم حمزة الاشرف (۶۶۷۲)

۲۷۶۰- وَحَدَّثَنَا أَبُو الْقَاسِمِ وَحَزْمَةُ بْنُ مَتَّى عَنْ أَبِي شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَرَبْتُ لَيْلَةَ الْقَدْرِ ثُمَّ أَهْطَيْتُ بِبَعْضِ أَهْلِي فَنَسِيتُهَا فَالتَّوَسَّوْهُ فِي الْعَشْرِ الْفَوَاحِشِ وَ قَالَ حَزْمَةُ فَنَسِيتُهَا. سلم حمزة الاشرف (۱۵۳۲۵)

۲۷۶۱- وَحَدَّثَنَا فَتْوَى بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ مَعْمَرٍ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ مُعْتَمِدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

آخری عشرہ کی طاق راتوں میں تلاش کرو۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے لیلۃ القدر کے بارے میں فرمایا: تم میں سے کچھ لوگوں نے شب قدر کو ابتدائی سات دنوں میں دیکھا اور کچھ لوگوں نے آخری سات دنوں میں دیکھا تم اس کو (رمضان کے) آخری دس دنوں میں تلاش کرو۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو آخری دس دنوں میں تلاش کرو اگر تم میں سے کسی شخص کو ضعف یا عجز لاحق ہو تو وہ آخری سات دنوں کے اندر تلاش کرنے میں سستی نہ کرے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جو شخص شب قدر کو حوزہ ناپا پتا ہے وہ اس کو (رمضان کے) آخری عشرے میں تلاش کرے۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ شب قدر کو (رمضان کے) آخری عشرے یا آخری پلٹے میں تلاش کرو۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے خواب میں شب قدر دکھائی گئی پھر مجھے گھر کے کسی فرد نے جگا دیا اور میں شب قدر کو بھول گیا۔ اب اس کو آخری دس دنوں میں تلاش کرو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ہرمینہ کے درمیانی عشرہ میں احکاف کرتے

لوگ آپ کے قریب ہو گئے۔ آپ نے ان سے فرمایا: میں اس رات کی تلاش میں پہلے مشرہ میں احکاف کرتا تھا پھر میں درمیانی مشرہ میں احکاف بیٹھا۔ پھر میرے پاس کوئی (فرشتہ) آیا میری طرف وحی کی گئی کہ یہ آخری مشرہ میں ہے تم میں سے جس شخص کو پسند ہو وہ احکاف کرے لوگوں نے آپ کے ساتھ احکاف کیا 'آپ نے فرمایا میں نے شب قدر کو طاق رات میں دیکھا اور میں شب قدر کی صبح کو پانی اور مٹی میں سجدہ کر رہا تھا۔ اکیسویں شب کو آپ نے رات بھر قیام کیا۔ صبح کے وقت ہادش ہوئی اور مسجد سے پانی چکا اور میں نے پانی اور مٹی دیکھی۔ جب آپ صبح کی نماز سے فارغ ہو کر نکلے تو آپ کی پیشانی اور ہاتھ کی چوٹی کا کنارہ پانی اور مٹی سے آلودہ تھے اور یہ آخری مشرہ کی اکیسویں صبح تھی۔

الوسلہ کہتے ہیں کہ ہم نے آپس میں شب قدر کا ذکر کیا، پھر میں اپنے دوست حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کے پاس گیا، اور ان سے کہا کیا آپ چارے ساتھ سمجھوروں کے باغ تک نہیں چلتے؟ وہ میرے ساتھ مجھے دس آں مالکہ انہوں نے ایک چارہ اور دس ہوتی تھی۔ میں نے پوچھا کیا آپ نے رسول اللہ ﷺ سے لیلۃ القدر کا ذکر سنا ہے؟ انہوں نے کہا: ہاں! ہم نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ رمضان کے درمیانی عشرہ میں احکاف کیا۔ دسویں صبح کو ہم احکاف سے نکلے رسول اللہ ﷺ نے خطبہ دیا اور فرمایا مجھے لیلۃ القدر دکھائی گئی تھی اور میں اس کو بھول گیا یا مجھے بھلا دی گئی۔ تم اس کو آخری عشرے کی ہر خاق رات میں تلاش کرو اور میں نے خواب میں دیکھا کہ میں پانی اور مٹی میں جودہ کر رہا ہوں پس جس شخص نے رسول اللہ ﷺ کے ساتھ احکاف کیا ہے وہ لوٹ جائے۔ حضرت ابوسعید نے کہا ہم لوٹ گئے اس وقت ہم نے آسمان پر بادل کا کوئی ٹکڑا بھی نہیں دیکھا تھا۔ حضرت ابوسعید نے کہا پھر بادل آئے اور ہم پر بارش ہوئی مسجد کی چھت جو سمجھور کی شاخوں سے بنی ہوئی تھی اس سے پانی ٹپکنے لگا پھر لہذا قائم کی گئی اور میں نے دیکھا کہ رسول اللہ ﷺ پانی اور مٹی میں جودہ

الْحَوِصَ بِهِمْ لَمَّا جَاءُوا فِي لَيْلَةِ الْقُرْآنِ ثُمَّ أَمْلَعُوا أَسَدَ لِكَلِمَةٍ
النَّاسِ فَلَمَّا رَأَوْهُ قَالُوا إِلَيْنَا أَتَيْتَ الْعَشِيرَ الْأَوَّلَ الْيَوْمَ
هَلِيهِ الْكَلِمَةُ لَمْ أَتَيْتَ الْعَشِيرَ الْأَوَّلَ ثُمَّ أَتَيْتَ يَقُولُ لِي
إِنَّمَا إِلِي الْعَشِيرَ الْأَوَّلَ لِي لِمَنْ أَحَبَّ مِنْكُمْ أَنْ يَتَكَلَّمَ
فَلَمَّا تَكَلَّمَ لَمَّا تَكَلَّمَ النَّاسُ مَعَهُ قَالَ وَإِلَى أَرْبَعِ كَلِمَةٍ وَثَلَاثِ
وَلِيْنِي أَتَجِدُ مَيْتَةً حَتَّى يَلِيَّ يَلِيَّ وَثَلَاثِ فَاصْبِرْ مِنْ كَلِمَةٍ
أَحَدِي وَعَشِيرَتِي وَفَدَّ قَامَ إِلَى الصُّبْحِ فَمَطَرَتِ السَّمَاءُ
فَتَوَكَّفَ الْمَسْجِدُ فَأَتَمَّرَتْ الْيَلَمُنُ وَالْمَاءُ فَخَرَجَ مِنْ
قَرْعٍ مِنْ حُلُوِّ الصُّبْحِ وَجِيَّةً وَرَوْقَةً إِلَيْنَا فِيهِمَا الْيَلَمُنُ
وَالْمَاءُ وَإِذَا هِيَ كَلِمَةُ أَحَدِي وَعَشِيرَتِي مِنَ الْعَشِيرِ
الْأَوَّلِ (٢٧٦١)

٢٧٦٤ - وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَكْنِي حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ
حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سُلَيْمَةَ قَالَ لَدَا أَكْرْنَا لَيْلَةَ
الْقَدِيرِ فَارْتَمَيْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْعَدْرِيُّ وَكَانَ لِي صَدِيقًا فَلَمَّكَتُ
أَنَّا تَخْرُجُ بِقَدَالِي الشَّخِيلِ فَخَرَجَ وَ عَلَيَّ حُوشِيَةٌ فَلَمَّكَتُ لَهُ
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَلُحُّ خُرُ لَيْلَةَ الْقَدِيرِ فَقَالَ تَعْمُرُ
إِذَا حَضَرَكَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ الْعَشْرَ الْوُسْطَى مِنْ رَمَضَانَ
فَتَعْمُرُ جَنَّةً مِثْلَةَ وَشْرَيْنِ لَكَ تَطْعَمُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ
لِيَأْتِيَنَّكَ لَيْلَةُ الْقَدِيرِ وَإِلَى تَوْبَتِهَا أَوْ شَيْئِهَا فَالْقِيَسُوهَا
بِلسِ الْعَشِيرِ الْأَوَّاهِرِ مِنْ كُلِّ دَوْرٍ وَإِلَى رَأَيْتُ إِلَى أَشْجُدُ
بِلسِ مَاءٍ وَ طَهْنٍ لَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ
لِلْمَكْرُوحِ قَالَ فَرَجَعْنَا وَمَا نَرَى فِي السَّمَاءِ قُرْصَةً قَالَ وَجَاءَتْ
سَحَابَةٌ فَمُطَرْنَا حَتَّى سَالَ سَلَفُ الْمَسْجِدِ وَ كَانَ مِنْ
جَيْشِ عَبْدِ الشَّامِلِ فَأَلْبَسَنِي الصَّلَاةَ لَوَائِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
بَسَجَدُ فِي الْمَاءِ وَالطَّيْنِ قَالَ حَتَّى رَأَيْتُ أَوَّلَ الطَّيْنِ
فِي جَبْهَتِي رَجَاهُ (٢٧٦١)

کر رہے ہیں حتیٰ کہ میں نے آپ کی مبارک پیشانی پر مٹی کے نشان دیئے۔

ایک اور سند سے بھی یہ روایت ہے جس میں ہے کہ جب نبی ﷺ نماز سے فارغ ہوئے تو آپ کی پیشانی مبارک اور ناک کی نوک پر مٹی کے نشان تھے۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے رمضان شریف کے درمیانی عشرے میں اعتکاف کیا جس میں آپ لیلۃ القدر کا علم دیے جانے سے پہلے اس کو تلاش کرتے تھے جب درمیانی عشرہ مکمل ہو گیا تو آپ نے خیرہ کو کھولنے کا حکم دیا۔ پھر آپ کو علم دیا گیا کہ لیلۃ القدر آخری عشرہ میں ہے آپ نے خیرہ لگانے کا حکم دیا۔ پھر آپ صحابہ کرام کے پاس تشریف لائے اور فرمایا میں تمہیں لیلۃ القدر کی خبر دینے آیا تھا۔ پھر دو شخص لڑتے ہوئے آئے جن کے ساتھ شیطان تھا پھر میں اس کو بھولی گیا اب یہ رات رمضان کے آخر عشرے کی نویں ساتویں اور پانچویں رات میں ڈھونڈو۔ راوی کہتے ہیں میں نے کہا: اے ابو سعید! ہم لوگوں کی بہ نسبت اس گنتی کو تم زیادہ جانتے ہو۔ انہوں نے کہا ہاں اس گنتی کے تمہاری بہ نسبت ہم زیادہ حقدار ہیں راوی کہتے ہیں میں نے کہا نویں ساتویں اور پانچویں سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا جب اکیسویں گزر جائے اور اس کے بعد بائیسویں آئے تو وہ نویں سے مراد ہے اور جب چیسویں گزر جائے اس کے بعد جو شب آئے گی وہ ساتویں سے مراد ہے اور جب پچیسویں گزر جائے اور اس کے بعد جو رات ہو وہ پانچویں سے مراد ہے۔

حضرت عبد اللہ بن ابی اسحاق رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: مجھے شب قدر دکھائی گئی پھر بھلا دی گئی پھر میں نے خواب دیکھا کہ میں شب قدر کی صبح کو پانی

٢٧٦٥- وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ رَاحٍ وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
السَّكَّارِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْعِصَّةِ حَدَّثَنَا الْأَزْرَاقِيُّ كَلَامَهُمَا عَنْ
يَسْمَعَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ لَحْوَةً وَفِي حَدِيثِهِمَا وَ
رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَمُوتُ انْصَرَفَ وَعَلَى جَبْهَتِهِ وَأَرْبَعَةُ أَثَرُ
الْعَيْنِ. (ساجد (٢٧٦١))

٢٧٦٨- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَلَسٍ وَابْنُ بَكْرِ بْنُ خَلَّافٍ
قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا سُوَيْدُ بْنُ أَبِي نَجْرَةَ عَنْ
أَبِي سُوَيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَعْتَكَفَ
رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْعَشْرَ الْأَوَّلَ مِنْ رَمَضَانَ يَلْبِسُ كِلَةَ
الْقَدِيرِ قَبْلَ أَنْ تَبْدَأَ قُلْنَا الْقَضِيْنِ أَمَرَ بِالْبَيْتِ فَقَامَ مِنْ
تَحْتِ أَهْبِثَتْ أَتَاهَا فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ كَأَمْرٍ بِالْبَيْتِ فَأَمَرَهُ ثُمَّ
خَرَجَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهَا كَانَتْ أَيْتُ إِلَى
كِتَابَةِ الْقَدِيرِ لِيَأْتِي خَرَجْتُ لِأُخْبِرَكُمْ بِهَا فَجَاءَهُ رَجُلَانِ
مَعَهُمَا مَعَهُمَا الشَّيْطَانُ فَنَبَّيْتُهَا فَأَتَيْتُهَا فِي الْعَشْرِ
الْآخِرِ مِنْ رَمَضَانَ أَلْبِسْتُهَا فِي الثَّائِعَةِ وَالسَّابِقَةِ
وَالْعَاصِيَةِ قَالَ قُلْتُ يَا أَبَا سُوَيْدٍ أَلْبَسْتُمْ بِهَا ثَلَاثَ
قَالَ أَجَلُ نَحْنُ أَحَقُّ بِذَلِكَ مِنْكُمْ قَالَ قُلْتُ مَا الثَّائِعَةُ
وَالسَّابِقَةُ وَالْعَاصِيَةُ قَالَ إِذَا مَضَتْ وَاحِدَةٌ وَعِشْرُونَ
فَأَلْبَسْتُ ثَلَاثَهَا ثَمَانِينَ وَعِشْرِينَ وَهِيَ الثَّائِعَةُ فَإِذَا مَضَى
ثَلَاثٌ وَعِشْرُونَ فَأَلْبَسْتُ ثَلَاثَهَا الثَّائِعَةُ فَإِذَا مَضَى خَمْسٌ وَعِشْرُونَ
فَأَلْبَسْتُ ثَلَاثَهَا الثَّائِعَةُ وَقَالَ ابْنُ خَلَّافٍ كَانَ

٢٢٦٧- وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُثَيْرٍ وَبْنُ سُهَيْلٍ بَنِي إِسْحَاقَ
بَيْنَ مُحَمَّدٍ بَيْنَ الْأَشْعَثِ بْنِ قَبِيصٍ الْكِنْدِيِّ وَعَلِيُّ بْنُ
خُسْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا أَبُو ضَمْرَةَ حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ بْنُ

اور مٹی میں سجدہ کر رہا ہوں۔ حضرت ابن ابی اسیر کہتے ہیں کہ عیسویں شب بارش ہوئی اور رسول اللہ ﷺ نے ہمیں نماز پڑھائی۔ جب آپ نماز پڑھا کر فارغ ہوئے تو آپ کی پیشانی اور ناک پر پانی اور مٹی کے نشان تھا۔ حضرت عبد اللہ بن ابی اسیر عیسویں شب کو شب قدر کہتے تھے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: شب قدر کو رمضان کے آخری عشرے میں تلاش کرو۔

زر بن حبوش کہتے ہیں کہ میں نے حضرت کعب رضی اللہ عنہ سے کہا: تمہارے بھائی حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جو شخص تمام سال قیام کرے گا وہ لیلۃ القدر کو پائے گا حضرت کعب نے کہا: اللہ تعالیٰ ابن مسعود پر رحم فرمائے ان کا ارادہ یہ تھا کہ کہیں لوگ ایک رات پر ٹکیہ کر کے نہ بیٹھ جائیں ورنہ وہ خوب جانتے تھے کہ لیلۃ القدر رمضان میں ہے اور رمضان کے آخری عشرے میں ہے اور وہ رمضان کی ستائیسویں شب ہے۔ پھر انہوں نے بغیر انشاء اللہ کے قسم کھا کر کہا کہ لیلۃ القدر رمضان کی ستائیسویں شب میں ہے۔ میں نے کہا اے ابو القدر! تم یہ بات اسے یقین سے کس وجہ سے کہہ رہے ہو؟ انہوں نے کہا اس دلیل واسی نشانی کی بناء پر جو رسول اللہ ﷺ نے ہمیں بتائی ہے اور وہ یہ ہے کہ اس رات کے بعد جب سورج طلوع ہوتا ہے تو اس میں شعائیں نہیں ہوتیں۔

زر بن حبوش کہتے ہیں کہ حضرت ابی بن کعب رضی اللہ عنہ نے فرمایا: بخدا! اس لیلۃ القدر کو جانتا ہوں! اور شعبہ نے اس طرح روایت کیا ہے کہ حضرت ابی نے فرمایا۔ مجھے زیادہ

عُثْمَانُ قَالَ ابْنُ عَشْرَمَ عَنِ الطَّعَاكِبِ بْنِ هُفَمَانَ عَنْ أَبِي الشَّيْخِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ سَجْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ أَرَأَيْتَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ لَمْ أَنْبِئْ بِهَا وَأَرَأَيْتَ صَبَحْتُهَا أَسْجُدُ فِي مَاءٍ وَرَطْبٍ قَالَ فَحِطْرُنَا لَيْلَةُ قَلَاتٍ وَعِشْرِينَ فَصَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَلَمَّا عَصَرَ فَمَنْ أَتَى الْمَاءَ وَالرَّطْبَ عَلَى جَبْهِهِ وَاللَّهُ قَالَ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ أَبِي أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَلَاتٍ وَعِشْرُونَ. مسلم تہذیب الاثر (۵۱۴۴)

۲۷۶۸- حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي كَثِيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ نَجَّارٍ وَوَيْهَجٌ عَنْ يَسَّامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ ابْنُ نَجَّارٍ التَّيْسُورُ وَقَالَ وَبِجَمْعٍ تَعْرَوْنَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ مِنْ رَمَضَانَ.

مسلم تہذیب الاثر (۱۷۲۷۹)

۲۷۶۹- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْمٍ وَابْنُ أَبِي عَمْرٍو بِمِثْلِهِمَا عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ ابْنُ حَرْمٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ وَعَاصِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ سَمِعًا عَنْ زَيْدِ ابْنِ حُبَيْشٍ يَقُولُ سَأَلْتُ ابْنَ ثَوْبَانَ عَنْ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقُلْتُ إِنَّ أَتَاكَ ابْنُ مَسْعُودٍ يَقُولُ مَنْ يَقِي الْحَوْلَ يُصِيبُ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فَقَالَ رَحِمَهُ اللَّهُ أَرَادَ أَنْ لَا يَقُولَ النَّاسُ أَمَّا إِنَّهُ قَدْ عَلِمَ أَنَّهَا فِي رَمَضَانَ وَأَنَّهَا فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ وَأَنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ ثُمَّ حَلَفَ لَا يَشْكِي أَنَّهَا لَيْلَةُ سَبْعٍ وَعِشْرِينَ فَقُلْتُ يَا زَيْدُ شَيْءٌ تَقُولُ ذَلِكَ يَا أَبَا الْمُؤَلَّبِ قَالَ يَا عَلَا مَ أَوْ يَا لَهْمَ الْيَمِي أَخْبَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنَّهَا تَكُلُّ بِرَمْلَةٍ لَا كِتَابَ لَهَا. سابقہ (۱۷۸۲-۱۷۸۳-۱۷۸۴)

۲۷۷۰- وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ أَبِي كَثَبَةَ يُحَدِّثُ عَنْ زَيْدِ ابْنِ حُبَيْشٍ عَنْ أَبِي ثَوْبَانَ عَنْ كَعْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

یقین اس بات پر ہے کہ یہ وہی رات ہے جس میں رسول اللہ ﷺ نے ہمیں قیام کا حکم دیا تھا اور یہ رمضان کی ستائیسویں شب ہے، شعبہ کو حضرت اہی کے ان الفاظ میں شک ہے "یہ وہی رات ہے جس میں ہمیں رسول اللہ ﷺ نے قیام کا حکم دیا تھا" اور کہا میرے ایک ساتھی نے شیخ سے یہ الفاظ اسی طرح نقل کیے ہیں۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ ہم نے رسول اللہ ﷺ کے سامنے شب قدر کا تذکرہ کیا آپ نے فرمایا: تم میں سے کس کو یاد ہے؟ شب قدر اس شب میں ہے جس میں چاند طشت کے ایک کڑے کی طرح طلوع ہوتا ہے۔

قَالَ قَالَ أَنَّى يَنْ لَيْتُوا الْقَنِي وَاللَّوِي لَأَعْلَمُهَا قَالَ فُتِحَتْ وَأُخْبِرُوا بِمِثْلِي هِيَ الْبَيْتَةُ الَّتِي أَمَرَكَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِمِثْلَيْهَا هِيَ الْبَيْتَةُ تَسْعَ وَعَشْرِينَ وَكَمَا فَتَحَتْ فُتِحَتْ هِيَ الْبَيْتَةُ الَّتِي أَمَرَكَا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَالَ وَتَحَدَّثُوا بِهَا صَاحِبَاهُ تَعْنِي

ماہ (۱۷۸۲-۱۷۸۳-۱۷۸۴)

۲۷۷۱۔ وَتَحَدَّثُوا مَعَهُ مِنْ عِبَادِهِ وَأَنَّ آيَةَ عُمَرَ كَلَامًا مَرَّوَانُ وَهُوَ الْفَزَارِيُّ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ كَوْثَانَ عَنْ آيَةَ حَلَامٍ عَنْ آيَةَ عُمَرَ بْنِ قَرْظَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ تَلَا كَرْنَا لَيْلَةَ الْقَدْرِ هَذَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَقَالَ أَيْكُم مَلَأَ كُرْسِيَّ حَلَمَ الْقَمَرُ وَهُوَ مِثْلُ هَيْئِ جَفَنِي

مسلم ج۱۰ لاشراف (۱۳۴۵۱)

